



ଜନ୍ମ ଶତବର୍ଷ ସ୍ମରଣେ

ସ୍ବାମୀ ବିବେକାନନ୍ଦର  
ବାଣୀ ଓ ରଚନା

ଜନ୍ମ-ଶତବର୍ଷ-ସ୍ମରଣେ

# ସ୍ବାମୀ ବିବେକାନନ୍ଦର ବାଣୀ ଓ ରାଚନା

ଷଷ୍ଠ ଥଣ୍ଡ



ଉଦ୍ଦୋଧନ କାର୍ଯ୍ୟାଳୟ  
କଲିକାତା

প্রকাশক  
স্বামী জ্ঞানাত্মানন্দ  
উদ্বোধন কার্যালয়  
কলিকাতা-৩

বেলুড় শ্রীরামকৃষ্ণ মঠের  
অধ্যক্ষ কর্তৃক  
সর্বস্বত্ব সংরক্ষিত

প্রথম সংস্করণ  
পৌষ-কৃষ্ণাশ্বিনী, ১৩৬৭

মুদ্রক  
শ্রীগোপালচন্দ্র রায়  
নাতানা প্রিন্টিং ওয়ার্কস্ প্রাইভেট লিমিটেড  
৪৭ গণেশচন্দ্র অ্যাভিনিউ, কলিকাতা-১৩

শ্রীস্বর্ধনারায়ণ ভট্টাচার্য  
তাপনী প্রেস  
৩০ কর্নওয়ালিস স্ট্রীট, কলিকাতা-৬

## প্রকাশকের নিবেদন

স্বামী বিবেকানন্দের বাণী ও রচনার ষষ্ঠ খণ্ডে ‘ভাববার কথা’, ‘পরিব্রাজক’, ‘প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য’ ও ‘বর্তমান ভারত’—নামক ইতঃপূর্বে গ্রন্থাকারে প্রকাশিত স্বামীজীর বাংলা মৌলিক রচনাবলী ও তৎসহিত তাঁহার রচিত সংস্কৃত স্তোত্র ও বাংলা কবিতাগুলি এবং ১২৮ খানি পত্র ( বাংলা ও ইংরেজীর অনুবাদ ) সন্নিবেশিত হইয়াছে।

‘ভাববার কথা’ পুস্তিকাটি ‘হিন্দুধর্ম ও শ্রীরামকৃষ্ণ’, ‘রামকৃষ্ণ ও তাঁহার উক্তি’, ‘বাঙ্গালা ভাষা’, ‘বর্তমান সমস্যা’ প্রভৃতি কয়েকটি প্রবন্ধ ও সমালোচনার সংগ্রহ। Thomas à Kempis-এর ‘Imitation of Christ’ নামক পুস্তকের অসমাপ্ত অনুবাদও ইহার সহিত সংযোজিত হইয়াছে। এইসকল প্রবন্ধের অধিকাংশই ইতঃপূর্বে ‘উদ্বোধনে’ প্রকাশিত।

‘পরিব্রাজক’ পুস্তকটি দ্বিতীয়বার পাশ্চাত্য-ভ্রমণকালে স্বামীজীর চিন্তার একটি ডায়েরী। ‘উদ্বোধন’-সম্পাদকের দ্বারা অনুরুদ্ধ হইয়া মনোরঞ্জনকারী ভ্রমণকাহিনীরূপেই স্বামীজী উহা লিখিতে আরম্ভ করেন। কিন্তু বিশ্ব-ইতিহাসে অগাধজ্ঞানসম্পন্ন স্বামীজীর লেখনীতে উহা মধ্যপ্রাচ্য ও ইউরোপের ইতিহাস ও সভ্যতার একটি ছোটখাটো সমালোচনায় পরিণত হইয়াছে। সর্বোপরি যে-সব দরিদ্র অবহেলিতদের কায়িক পরিশ্রমের উপর ঐ-সকল সভ্যতা গড়িয়া উঠিয়াছিল, স্বামীজী এই পুস্তকে তাঁহার অনুপম ভাষায় তাহাদের প্রতি অকৃত্রিম সহানুভূতি প্রদর্শন করিয়াছেন, এবং কালক্রমে ‘রক্তবীজের প্রাণসম্পন্ন’ মহাধৈর্যশীল দরিদ্র শ্রমিকগণই যে জগতে আধিপত্য বিস্তার করিবে, স্বামীজী তাহারও ইঙ্গিত করিয়াছেন।

‘প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য’ উদ্বোধন-পত্রিকায় প্রবন্ধাকারে ধারাবাহিকরূপে প্রকাশিত হইয়া পরে পুস্তকাকারে প্রকাশিত হয়। দীর্ঘকাল ব্রিটিশ শাসনে পাশ্চাত্য সভ্যতার মোহে তখন পরাধীন ভারতবাসীর চক্ষু ঝলসিত। স্বদেশ ও বিদেশের বহু স্থান ভ্রমণ করিয়া স্বামীজী প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য সভ্যতা পুঙ্খানুপুঙ্খরূপে পর্যবেক্ষণ করিয়াছেন। উদার দৃষ্টিসহায়ে উভয় সভ্যতার বাহা ভাল লক্ষ্য করিয়াছেন, তাহাই তিনি এই পুস্তকে উপস্থাপিত



করিয়াছেন এবং উভয় সম্ভ্যতার দোষগুলি ছাড়িয়া গুণগুলি সংগ্রহ করিবার জন্য দেশবাসীকে আহ্বান করিয়াছেন।

‘বর্তমান ভারত’ মানবজাতির উত্থান-পতনের একটি সুচিস্তিত সমাজ-তাত্ত্বিক ইতিহাস। ইহাতে স্বামীজী দেখাইয়াছেন যে ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র-শক্তি পর্যায়ক্রমে জগতে আধিপত্য বিস্তার করে। ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়ের যুগ চলিয়া গিয়াছে, বৈশ্যশক্তি অধুনা জগতে আধিপত্য করিতেছে; কিন্তু এমন দিন শীঘ্রই আসিতেছে, যখন ‘শূদ্রের সহিত শূদ্রের প্রাধাণ্য হইবে, অর্থাৎ বৈশ্যও ক্ষত্রিয়ও লাভ করিয়া শূদ্রজাতি যে প্রকার বলবীৰ্য বিকাশ করিতেছে, তাহা নহে। শূদ্রধর্মকর্মের সহিত সর্বদেশের শূদ্রেরা সমাজে একাধিপত্য লাভ করিবে, তাহারই পূর্বাভাসচ্ছটা পাশ্চাত্য জগতে ধীরে ধীরে উদ্ভিত হইতেছে...।’ পঞ্চাশ বৎসরেরও অধিককাল পূর্বে স্বামীজী যে ভবিষ্যদ্বাণী করিয়া গিয়াছেন, বর্তমানে তাহারই সূচনা দেখা যাইতেছে।

ঐ পুস্তক-প্রণয়নকালে ভারতে ব্রিটিশ শাসন প্রবল ছিল। বিদেশী পাশ্চাত্য বৈশ্য-শাসনের গুণদোষ বিচার করিয়া স্বামীজী দেখাইয়াছেন যে, ইহার সংস্পর্শে আসিয়া দীর্ঘমুখ ভারত ধীরে ধীরে বিনিদ্র হইতেছে। আধুনিক পাশ্চাত্যের অর্থকরী বিজ্ঞা, ব্যক্তিগত স্বাধীনতা ও রাষ্ট্রনীতি প্রভৃতির আদর্শ ধীরে ধীরে ভারতীয় মনে প্রবেশ করিতেছে। ইহাতে কিছু বিপদের আশঙ্কাও দেখা দিয়াছে। আপন আদর্শ ভুলিয়া আমরা বিদেশের আদর্শকেই সর্বাস্তঃকরণে গ্রহণ করিতে উদ্যত। তাই স্বামীজী তাঁহার দৃষ্ট ভাষায় আমাদের সাবধান করিয়া দিয়াছেন।

স্বামীজীর রচিত সংস্কৃত স্তোত্র, বাংলা কবিতাগুলি এবং কয়েকটি ইংরেজী কবিতা অনেকদিন হইতে ‘বীরবাণী’ নামক ক্ষুদ্র পুস্তকে কলিকাতা বিবেকানন্দ সোসাইটি কর্তৃক প্রকাশিত হইতেছে। সেই সংগ্রহ হইতে সংস্কৃত স্তোত্র ও বাংলা কবিতাগুলি বর্তমান খণ্ডে গৃহীত হইল; ইংরেজী কবিতার অনুবাদ পরবর্তী খণ্ডে প্রকাশিত হইতেছে। স্বামীজীর কবিতা তাঁহার অন্তরের গভীর ভাবপ্রসূত; এগুলি শুধু ছন্দোবদ্ধ পদ নহে।

স্বামীজীর অগ্নিগর্ভ ‘পত্রাবলী’ সমগ্র জগৎকে উদ্বুদ্ধ করিবার জন্যই লিখিত হইয়াছিল। অমোঘ শক্তি-সঞ্চারক পত্রগুলি—বিশেষভাবে আত্মবিশ্বস্ত ভারতের পক্ষে অশেষ কল্যাণপ্রদ ও যুগোপযোগী। পত্রাবলীতে উল্লিখিত

ব্যক্তিদের পরিচয় ৭ম খণ্ডের শেষে সন্নিবেশিত হইতেছে ; ৮ম খণ্ডের শেষে পত্রাবলীর তথ্যপঞ্জী ও সূচীপত্র সংযোজিত হইবে ।

স্বামীজীর এই সকল মৌলিক প্রবন্ধ, কবিতা এবং পত্রাবলী পাঠ করিয়া দেশবাসী নূতন করিয়া উদ্বুদ্ধ হউন, ইহাই আমাদের প্রার্থনা ।

পশ্চিমে যাঁহারা এই খণ্ডটি প্রকাশ করিবার জন্ত আমাদিগকে অল্পবিস্তর সাহায্য করিয়াছেন, তাঁহাদের সকলকেই আমরা আন্তরিক ধন্যবাদ জানাইতেছি । পূর্ব পূর্ব খণ্ডের গ্রন্থ এই খণ্ডেরও দুই হাজার সেটের অধিকাংশ ব্যয় ভারত-সরকার ও পশ্চিমবঙ্গ-সরকার বহন করিয়া আমাদিগকে কৃতজ্ঞতাপাশে বদ্ধ করিয়াছেন ।

প্রকাশক

# সূচীপত্র

বিষয়	পৃষ্ঠাঙ্ক
ভাববার কথা	২—৫৪
হিন্দুধর্ম ও শ্রীরামকৃষ্ণ	৩
‘রামকৃষ্ণ ও তাঁহার উক্তি’	৭
ঈশা-অনুসরণ	১৬
বর্তমান সমস্যা	২২
বাঙ্গালা ভাষা	৩৫
জ্ঞানার্জন	৩৮
ভাববার কথা	৪২
পারি-প্রদর্শনী	৪৭
শিবের ভূত	৫৩
পরিব্রাজক	৫৫
প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য	১৪৫
বর্তমান ভারত	২১৭
বীরবাণী ( কবিতা )	২৫১—২৭৮
শ্রীরামকৃষ্ণস্তোত্রাণি	২৫৩
শিবস্তোত্রম্	২৫৭
অম্বা-স্তোত্রম্	২৫৯
শ্রীরামকৃষ্ণ-আরাট্রিকভঞ্জন	২৬৩
শিব-সঙ্গীত	২৬৫
শ্রীকৃষ্ণ-সঙ্গীত	২৬৫
সৃষ্টি	২৬৬
প্রলয় বা গভীর সমাধি	২৬৭
সখার প্রতি	২৬৭
নাচুক তাহাতে শ্রামা	২৬৯

বিষয়	পৃষ্ঠাঙ্ক
গাই গীত শুনাতে ভোমায়	২৭২
মাগরবক্ষে	২৭৮
পত্রাবলী	২৭৯—৫১০
( পত্রসংখ্যা ১—১২৮ :	
১২ই অগস্ট, ১৮৮৮ হইতে ১৫ই নভেম্বর, ১৮৯৪ )	
তথ্যপঞ্জী	৫১১
নির্দেশিকা	৫৪১

ভাববার কথা



## হিন্দুধর্ম ও শ্রীরামকৃষ্ণ

[ এই প্রবন্ধটি ‘হিন্দুধর্ম কি ?’ নামে ১৩০৪ সালে ভগবান শ্রীরামকৃষ্ণদেবের পঞ্চাষষ্টিতম জন্মোৎসবের সময় পুস্তিকাকারে প্রথম প্রকাশিত হয় । ]

শাস্ত্র শব্দে অনাদি অনন্ত ‘বেদ’ বুঝা যায় । ধর্মশাসনে এই বেদই একমাত্র সক্ষম ।

পুরাণাদি অগ্ৰাণ্য পুস্তক স্মৃতিশব্দবাচ্য ; এবং তাহাদের প্রামাণ্য—যে পর্যন্ত তাহারা শ্রুতিকে অনুসরণ করে, সেই পর্যন্ত ।

‘সত্য’ দুই প্রকার । এক—যাহা মানব-সাধারণের পঞ্চেন্দ্রিয়-গ্রাহ্য ও তত্প্রস্থাপিত অনুমানের দ্বারা গ্রাহ্য । দুই—যাহা অতীন্দ্রিয় সূক্ষ্ম যোগজ শক্তির গ্রাহ্য ।

প্রথম উপায় দ্বারা সঙ্কলিত জ্ঞানকে ‘বিজ্ঞান’ বলা যায় । দ্বিতীয় প্রকারের সঙ্কলিত জ্ঞানকে ‘বেদ’ বলা যায় ।

‘বেদ’-নামধেয় অনাদি অনন্ত অলৌকিক জ্ঞানরাশি সদা বিद्यমান, সৃষ্টিকর্তা স্বয়ং যাহার সহায়তায় এই জগতের সৃষ্টি-স্থিতি-প্রলয় করিতেছেন ।

এই অতীন্দ্রিয় শক্তি যে পুরুষে আবির্ভূত হন, তাহার নাম ঋষি, ও সেই শক্তির দ্বারা তিনি যে অলৌকিক সত্য উপলব্ধি করেন, তাহার নাম ‘বেদ’ ।

এই ঋষি ও বেদদ্রষ্টৃ লাভ করাই যথার্থ ধর্মানুভূতি । যতদিন ইহার উন্মেষ না হয়, ততদিন ‘ধর্ম’ কেবল ‘কথার’ কথা’ ও ধর্মরাজ্যের প্রথম সোপানেও পদস্থিতি হয় নাই, জানিতে হইবে ।

সমস্ত দেশ-কাল-পাত্র ব্যাপিয়া বেদের শাসন অর্থাৎ বেদের প্রভাব দেশ-বিশেষে, কালবিশেষে বা পাত্রবিশেষে বদ্ধ নহে ।

সার্বজনীন ধর্মের ব্যাখ্যাতা একমাত্র ‘বেদ’ ।

অলৌকিক জ্ঞানবেত্ত্ব কিঞ্চিৎ পরিমাণে অস্বদেশীয় ইতিহাস-পুরাণাদি পুস্তকে ও শ্লেচ্ছাদিদেশীয় ধর্মপুস্তকসমূহে যদিও বর্তমান, তথাপি অলৌকিক জ্ঞানরাশির সর্বপ্রথম সম্পূর্ণ এবং অবিকৃত সংগ্রহ বলিয়া আৰ্য্যজাতির মধ্যে প্রসিদ্ধ ‘বেদ’-নামধেয় চতুর্বিভক্ত অক্ষররাশি সর্বতোভাবে সর্বোচ্চ স্থানের



অধিকারী, সমগ্র জগতের পূজার্ত এবং আৰ্য বা শ্রেষ্ঠ সমস্ত ধর্মপুস্তকের প্রমাণভূমি।

আৰ্যজাতির আবিষ্কৃত উক্ত ‘বেদ’ নামক শব্দরাশির সম্বন্ধে ইহাও বুঝিতে হইবে যে, তন্মধ্যে যাহা লৌকিক, অর্থবাদ বা ঐতিহ্য নহে, তাহাই ‘বেদ’।

এই বেদরাশি জ্ঞানকাণ্ড ও কর্মকাণ্ড—দুই ভাগে বিভক্ত। কর্মকাণ্ডের ক্রিয়া ও ফল মায়াধিকৃত জগতের মধ্যে বলিয়া দেশকালপাত্রাদিশর্নয়মাধীনে তাহার পরিবর্তন হইয়াছে, হইতেছে ও হইবে। সামাজিক রীতিনীতিও এই কর্মকাণ্ডের উপর উপস্থাপিত বলিয়া কালে কালে পরিবর্তিত হইতেছে ও হইবে। লোকাচারসকলও সংশাস্ত্র এবং সদাচারের অবিসংবাদী হইয়া গৃহীত হইবে। সংশাস্ত্রবিগহিত ও সদাচারবিরোধী একমাত্র লোকাচারের বশবর্তী হওয়াই আৰ্যজাতির অধঃপতনের এক প্রধান কারণ।

জ্ঞানকাণ্ড অথবা বেদান্তভাগই—নিকামকর্ম, যোগ, ভক্তি ও জ্ঞানের সহায়তায় মুক্তিপ্রদ এবং মায়া-পার-নেতৃত্বপদে প্রতিষ্ঠিত হইয়া, দেশকাল-পাত্রাদির দ্বারা অপ্রতিহত বিধায়—সার্বলৌকিক, সার্বভৌম ও সার্বকালিক ধর্মের একমাত্র উপদেষ্টা।

মহাদি তন্ত্র কর্মকাণ্ডকে আশ্রয় করিয়া দেশ-কাল পাত্রভেদে অধিকভাবে সামাজিক কল্যাণকর কর্মের শিক্ষা দিয়াছেন। পুরাণাদি তন্ত্র বেদান্তনিহিত তত্ত্ব উদ্ধার করিয়া অবতারাতির মহান্ চরিত-বর্ণন মুখে ঐ সকল তত্ত্বের বিস্তৃত ব্যাখ্যান করিতেছেন, এবং অনন্ত ভাবময় প্রভু ভগবানের কোন কোন ভাবকে প্রধান করিয়া সেই সেই ভাবের উপদেশ করিয়াছেন।

কিন্তু কালবশে সদাচারদ্রষ্ট, বৈরাগ্যবিহীন, একমাত্র লোকাচারনিষ্ঠ ও ক্ষীণবুদ্ধি আৰ্যসন্তান এই সকল ভাববিশেষের বিশেষ-শিক্ষার জন্য আপাত-প্রতিযোগীর হ্রাস অবস্থিত ও অল্পবুদ্ধি মানবের জন্য স্থূল ও বহুবিভূত ভাষায় স্থূলভাবে বৈদান্তিক সূক্ষ্মতত্ত্বের প্রচারকারী পুরাণাদি তন্ত্রেরও মর্মগ্রহে অসমর্থ হইয়া, অনন্তভাবসমষ্টি অথও সনাতন ধর্মকে বহুখণ্ডে বিভক্ত করিয়া, সাম্প্রদায়িক ঈর্ষা ও ক্রোধ প্রজ্জলিত করিয়া, তন্মধ্যে পরস্পরকে আত্মতা দিবার জন্য সতত চেষ্টিত থাকিয়া যখন এই ধর্মভূমি ভারতবর্ষকে প্রায় নরকভূমিতে পরিণত করিয়াছেন—

তখন আৰ্যজাতির প্রকৃত ধর্ম কি এবং সততবিদমান, আপাত-প্রতীয়মান-

বহুধা-বিভক্ত, সর্বথা-প্রতিযোগী, আচারসঙ্কুল সম্প্রদায়ে সমাচ্ছন্ন, স্বদেশীর ভ্রান্তিস্থান ও বিদেশীর ঘণাস্পদ হিন্দুধর্ম-নামক যুগ-যুগান্তরব্যাপী বিখণ্ডিত ও দেশকাল-যোগে ইতস্ততঃ বিক্ষিপ্ত ধর্মখণ্ডসমষ্টির মনো যথার্থ একতা কোথায়—এবং কালবশে নষ্ট এই সনাতন ধর্মের সার্বলৌকিক, সার্বকালিক ও সার্বদেশিক স্বরূপ স্থায়ী জীবনে নিহিত করিয়া, লোকসমক্ষে সনাতন ধর্মের জীবন্ত উদাহরণস্বরূপ আপনাকে প্রদর্শন করিতে লোকহিতের জন্ত শ্রীভগবান রামকৃষ্ণ অবতীর্ণ হইয়াছেন।

অনাদি-বর্তমান, সৃষ্টি-স্থিতি-লয়-কর্তার সহযোগী শাস্ত্র কি প্রকারে সংক্ষিপ্ত-সংস্কার ঋষিহৃদয়ে আবির্ভূত হন, তাহা দেখাইবার জন্ত ও এবশ্বপকারে শাস্ত্র প্রমাণীকৃত হইলে ধর্মের পুনরুদ্ধার, পুনঃস্থাপন ও পুনঃপ্রচার হইবে, এই জন্ত বেদমূর্তি ভগবান এই কলেবরে বহিঃশিক্ষা প্রায় সম্পূর্ণরূপে উপেক্ষা করিয়াছেন।

বেদ অর্থাৎ প্রকৃত ধর্মের এবং ব্রাহ্মণ্য অর্থাৎ ধর্মশিক্ষকত্বের রক্ষার জন্ত ভগবান বারংবার শরীর ধারণ করেন, ইহা স্মৃত্যাদিতে প্রসিদ্ধ আছে।

প্রপতিত নদীর জলরাশি সমধিক বেগবান হয়; পুনরুত্থিত তরঙ্গ সমধিক বিক্ষারিত হয়। প্রত্যেক পতনের পর আর্ষসমাজও শ্রীভগবানের কারুণিক নিয়ন্তৃত্তে বিগতাময় হইয়া পূর্বাপেক্ষা অধিকতর যশস্বী ও বীর্যবান হইতেছে—ইহা ইতিহাসপ্রসিদ্ধ।

প্রত্যেক পতনের পর পুনরুত্থিত সমাজ অন্তর্নিহিত সনাতন পূর্ণত্বকে সমধিক প্রকাশিত করিতেছেন এবং সর্বভূতাত্ম্যামী প্রভুও প্রত্যেক অবতারে আত্মস্বরূপ সমধিক অভিব্যক্ত করিতেছেন।

বারংবার এই ভারতভূমি মুর্ছাপন্ন হইয়াছিলেন এবং বারংবার ভারতের ভগবান আত্মাভিব্যক্তির দ্বারা ইহাকে পুনরুজ্জীবিত করিয়াছেন।

কিন্তু ঈশমাত্র্যামা গতপ্রায়া বর্তমান গভীর বিষাদ-রজনীর ত্রায় কোনও অমানিশা এই পুণ্যভূমিকে সমাচ্ছন্ন করে নাই। এ পতনের গভীরতায় প্রাচীন পতন-সমস্ত গোপ্পদের তুল্য।

এবং সেই জন্ত এই প্রবোধনের সমুজ্জলতায় অল্প সমস্ত পুনর্বোধন সূর্যালোকে তারকাবলীর ত্রায়। এই পুনরুত্থানের মহাবীর্যের সমক্ষে পুনঃ-পুনরুদ্ধার প্রাচীন বীর্য বাললীলাপ্রায় হইয়া যাইবে।

পতনাবস্থায় সনাতন ধর্মের সমগ্র ভাব-সমষ্টি অধিকারিহীনতায় ইতস্ততঃ বিক্ষিপ্ত হইয়া ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র সম্প্রদায়-আকারে পরিরক্ষিত হইতেছিল এবং অনেক অংশ লুপ্ত হইয়াছিল।

এই নবোখানে নব বলে বলীয়ান মানবসন্তান বিখণ্ডিত ও বিক্ষিপ্ত অধ্যাত্মবিজ্ঞা সমষ্টিভূত করিয়া ধারণা ও অভ্যাস করিতে সমর্থ হইবে এবং লুপ্ত বিজ্ঞারও পুনরাবিষ্কার করিতে সমর্থ হইবে; ইহার প্রথম নিদর্শনস্বরূপ শ্রীভগবান পরম কারুণিক, সর্বযুগাপেক্ষা সমধিক সম্পূর্ণ, সর্বভাব-সমন্বিত, সর্ববিজ্ঞা-সহায় যুগাবতাররূপ প্রকাশ করিলেন।

অতএব এই মহাযুগের প্রত্যুষে সর্বভাবের সমন্বয় প্রচারিত হইতেছে এবং এই অসীম অনন্ত ভাব, যাহা সনাতন শাস্ত্র ও ধর্মে নিহিত থাকিয়াও এতদিন প্রচ্ছন্ন ছিল, তাহা পুনরাবিষ্কৃত হইয়া উচ্চনিম্নাদে জনসমাজে ঘোষিত হইতেছে।

এই নব যুগধর্ম সমগ্র জগতের, বিশেষতঃ ভারতবর্ষের কল্যাণের নিদান এবং এই নবযুগধর্ম-প্রবর্তক শ্রীভগবান পূর্বগ শ্রীযুগধর্মপ্রবর্তকদিগের পুনঃসংস্কৃত প্রকাশ। হে মানব, ইহা বিশ্বাস কর ও ধারণ কর।

মৃতব্যক্তি পুনরাগত হয় না। গতরাত্রি পুনবার আসে না। বিগতোচ্ছ্বাস সে রূপ আর প্রদর্শন করে না। জীব দুইবার এক দেহ ধারণ করে না। হে মানব, মৃতের পূজা হইতে আমরা তোমাদিগকে জীবন্তের পূজাতে আহ্বান করিতেছি। গতানুশোচনা হইতে বর্তমান প্রযত্নে আহ্বান করিতেছি। লুপ্ত পন্থার পুনরুদ্ধারে বৃথা শক্তিক্ষয় হইতে সন্তোনিমিত বিশাল ও সন্নিকট পথে আহ্বান করিতেছি; বুদ্ধিমান, বুঝিয়া লও।

যে শক্তির উন্মেষমাত্রে দিগ্দিগন্তব্যাপী প্রতিধ্বনি জাগরিত হইয়াছে, তাহার পূর্ণাবস্থা কল্পনায় অনুভব কর; এবং বৃথা সন্দেহ, দুর্বলতা ও দাসজাতি-সুলভ ঈর্ষাদ্বেষ ত্যাগ করিয়া এই মহাযুগচক্র পরিবর্তনের সহায়তা কর।

আমরা প্রভুর দাস, প্রভুর পুত্র, প্রভুর লীলার সহায়ক—এই বিশ্বাস দৃঢ় করিয়া কার্যক্ষেত্রে অবতীর্ণ হও।

## ‘রামকৃষ্ণ ও তাঁহার উক্তি’

[ অধ্যাপক ম্যাক্সমুলার-লিখিত পুস্তকের সমালোচনা ]

অধ্যাপক ম্যাক্সমুলার পাশ্চাত্য সংস্কৃতজ্ঞদিগের অধিনায়ক। যে ঋগ্বেদ-সংহিতা পূর্বে সমগ্র কেহ চক্ষেও দেখিতে পাইত না, ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির বিপুল ব্যয়ে এবং অধ্যাপকের বহুবর্ষব্যাপী পরিশ্রমে এক্ষণে তাহা অতি সুন্দররূপে মুদ্রিত হইয়া সাধারণের পাঠ্য। ভারতের দেশদেশান্তর হইতে সংগৃহীত হস্তলিপি-পুঁথির অধিকাংশ অক্ষরগুলিই বিচিত্র এবং অনেক কথাই অশুদ্ধ; বিশেষ, মহাপণ্ডিত হইলেও বিদেশীর পক্ষে সেই অক্ষরের শুদ্ধাশুদ্ধি নির্ণয় এবং অতি স্বল্পাক্ষর জটিল ভাষ্যের বিশদ অর্থ বোধগম্য করা কি কঠিন, তাহা আমরা সহজে বুঝিতে পারি না। অধ্যাপক ম্যাক্সমুলারের জীবনে এই ঋগ্বেদ-মুদ্রণ একটি প্রধান কার্য। এতদব্যতীত আজীবন প্রাচীন সংস্কৃত সাহিত্যে তাঁহার বসবাস—জীবন-যাপন; কিন্তু তাহা বলিয়াই যে অধ্যাপকের কল্পনার ভারতবর্ষ—বেদ-ঘোষ-প্রতিধ্বনিত, যজুধূম-পূর্ণাকাশ, বশিষ্ঠ-বিশ্বামিত্র-জনক-যাজ্ঞবল্ক্যাদি-বহুল, ঘরে ঘরে গার্গী-মৈত্রেয়ী-স্বশোভিত, শ্রোত ও গৃহসূত্রের নিয়মাবলী-পরিচালিত, তাহা নহে। বিজাতি-বিধর্মি-পদদলিত, লুপ্তাচার, লুপ্তক্রিয়, ত্রিয়মাণ, আধুনিক ভারতের কোন্ কোণে কি নূতন ঘটনা ঘটিতেছে, তাহাও অধ্যাপক সদাজাগরুক হইয়া সংবাদ রাখেন। এদেশের অনেক অ্যাংলো-ইণ্ডিয়ান, অধ্যাপকের পদযুগল কখনও ভারত-মৃত্তিকা-সংলগ্ন হয় নাই বলিয়া ভারতবাসীর রীতিনীতি আচার ইত্যাদি সম্বন্ধে তাঁহার মতামতে নিতান্ত উপেক্ষা প্রদর্শন করেন। কিন্তু তাঁহাদের জানা উচিত যে, আজীবন এদেশে বাস করিলেও অথবা এদেশে জন্ম-গ্রহণ করিলেও যে-প্রকার সঙ্গ, সেই সামাজিক শ্রেণীর বিশেষ বিবরণ ভিন্ন অন্য শ্রেণীর বিষয়ে অ্যাংলো-ইণ্ডিয়ান রাজপুরুষকে সম্পূর্ণ অনভিজ্ঞ থাকিতে হয়। বিশেষ, জাতিবিভাগে বিভক্ত এই বিপুল সমাজে একজাতির পক্ষে অন্য জাতির অচারাদি বিশিষ্টরূপে জানাই কত দুষ্কর। কিছুদিন হইল, কোনও প্রসিদ্ধ অ্যাংলো-ইণ্ডিয়ান কূর্মচারীর লিখিত ‘ভারতাবাস’ নামধেয় পুস্তকে এরূপ এক অধ্যায় দেখিয়াছি—‘দেশীয় পরিবার-রহস্য’। মহাশয়দেয়ে রহস্যজ্ঞানেচ্ছা প্রবল

বলিয়াই বোধ হয় ঐ অধ্যায় পাঠ করিয়া দেখি যে, অ্যাংলো-ইণ্ডিয়ান-দিগ্গজ তাঁহার মেথর, মেথরানী ও মেথরানীর জার-ঘটিত ঘটনা-বিশেষ বর্ণনা করিয়া স্বজাতিবৃন্দের দেশীয়-জীবন-রহস্য সম্বন্ধে উগ্র কৌতূহল চরিতার্থ করিতে বিশেষ প্রয়াসী এবং ঐ পুস্তকের অ্যাংলো-ইণ্ডিয়ান সমাজে সমাদর দেখিয়া লেখক যে সম্পূর্ণরূপে কৃতার্থ, তাহাও বোধ হয়। ‘শিবা বঃ সন্ত পত্নানঃ’—আর বলি কি? তবে শ্রীভগবান বলিয়াছেন—‘সঙ্গাং সঞ্জায়তে’ ইত্যাদি। যাক্ অপ্রাসঙ্গিক কথা; তবে অধ্যাপক ম্যাক্সমুলারের আধুনিক ভারতবর্ষের, দেশ-দেশান্তরের রীতি-নীতি ও সাময়িক ঘটনাজ্ঞান দেখিলে আশ্চর্য হইতে হয়, ইহা আমাদের প্রত্যক্ষ।

বিশেষতঃ ধর্ম সম্বন্ধে ভারতের কোথায় কি নূতন তরঙ্গ উঠিতেছে, অধ্যাপক সেগুলি তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে অবক্ষণ করেন এবং পাশ্চাত্য জগৎ যাহাতে সে বিষয়ে বিজ্ঞপ্ত হয়, তাহারও বিশেষ চেষ্টা করেন। দেবেন্দ্রনাথ ঠাকুর ও কেশবচন্দ্র সেন কর্তৃক পরিচালিত ব্রাহ্মসমাজ, স্বামী দয়ানন্দ সরস্বতী-প্রতিষ্ঠিত আৰ্যসমাজ, থিয়সফি সম্প্রদায় অধ্যাপকের লেখনী-মুখে প্রশংসিত বা নিন্দিত হইয়াছে। সুপ্রতিষ্ঠিত ‘ব্রহ্মবাদিন্’ ও ‘প্রবুদ্ধ ভারত’-নামক পত্রদ্বয়ে শ্রীরামকৃষ্ণের উক্তি ও উপদেশের প্রচার দেখিয়া এবং ব্রাহ্মধর্ম-প্রচারক বাবু প্রতাপচন্দ্র মজুমদার-লিখিত শ্রীরামকৃষ্ণের বৃত্তান্তপাঠে রামকৃষ্ণ-জীবন তাঁহাকে আকর্ষণ করে। ইতিমধ্যে ‘ইণ্ডিয়া হাউসে’র লাইব্রেরিয়ান টনি মহোদয়-লিখিত ‘রামকৃষ্ণচরিত’ও ইংলণ্ডীয় প্রসিদ্ধ মাসিক পত্রিকায় মুদ্রিত হয়। মাদ্রাজ ও কলিকাতা হইতে অনেক বিবরণ সংগ্রহ করিয়া অধ্যাপক ‘নাইনটিথ সেঞ্চুরি’ নামক ইংরাজী ভাষার সর্বশ্রেষ্ঠ মাসিক পত্রিকায় শ্রীরামকৃষ্ণের জীবন ও উপদেশ সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ আলোচনা করেন। তাহাতে ব্যক্ত করিয়াছেন যে, বহু শতাব্দী যাবৎ পূর্বমনীষিগণের ও আধুনিক কালে পাশ্চাত্য বিদ্বদ্বর্গের প্রতিধ্বনিমাত্রকারী ভারতবর্ষে নূতন ভাষায় নূতন মহাশক্তি পরিপূরিত করিয়া নূতন ভাবসম্পাতকারী নূতন মহাপুরুষসহজেই তাঁহার চিত্তাকর্ষণ করিলেন। পূর্বতন ঋষি-মুনি-মহাপুরুষদিগের কথা তিনি শাস্ত্রপাঠে বিলক্ষণই অবগত ছিলেন; তবে এ যুগে এ ভারতে—আবার তাহা হওয়া কি সম্ভব? রামকৃষ্ণ-জীবনী এ প্রশ্নের যেন মীমাংসা করিয়া দিল। আর ভারতগতপ্রাণ মহাত্মার

ভারতের ভাবী মঙ্গলের, ভাবী উন্নতির আশালতার মূলে বারিসেচন করিয়া নূতন প্রাণ সঞ্চার করিল।

পাশ্চাত্য জগতে কতকগুলি মহাত্মা আছেন, যাহারা নিশ্চিত ভারতের কল্যাণাকাঙ্ক্ষী। কিন্তু ম্যাক্সমুলারের অপেক্ষা ভারতহিতৈষী ইউরোপথেও আছেন কি না, জানি না। ম্যাক্সমুলার যে শুধু ভারতহিতৈষী, তাহা নহেন— ভারতের দর্শন-শাস্ত্রে, ভারতের ধর্মে তাঁহার বিশেষ আস্থা; অদ্বৈতবাদ যে ধর্মরাজ্যের শ্রেষ্ঠতম আবিষ্কিয়া, তাহা অধ্যাপক সর্বসমক্ষে বারংবার স্বীকার করিয়াছেন। যে সংসারবাদ<sup>২</sup> দেহাত্মবাদী খ্রীষ্টিয়ানের বিভীষিকাপ্রদ, তাহাও তিনি স্বীয় অহুভূতিসিদ্ধ বলিয়া দৃঢ়রূপে বিশ্বাস করেন; এমন কি, বোধ হয় যে, ইতিপূর্ব-জন্ম তাঁহার ভারতেই ছিল, ইহাই তাঁহার ধারণা এবং পাছে ভারতে আসিলে তাঁহার বৃদ্ধ শরীর সহসা-সমুপস্থিত পূর্বস্মৃতির শির প্রবল বেগ সহ্য করিতে না পারে, এই ভয়ই অধুনা ভারতগমনের প্রধান প্রতিবন্ধক। তবে গৃহস্থ মানুষ, যিনিই হউন, সকল দিক্ বজায় রাখিয়া চলিতে হয়। যখন সর্বত্যাগী উদাসীনকে অতি বিগুঢ় জানিয়াও লোকনিন্দিত আচারের অনুষ্ঠানে কম্পিতকলেবর দেখা যায়, ‘শূকরীবিষ্ঠা’ মুখে বলিয়াও যখন ‘প্রতিষ্ঠা’র লোভ, অপ্রতিষ্ঠার ভয় মহা-উগ্রতাপসেরও কার্য-প্রণালীর পরিচালক, তখন সর্বদা লোকসংগ্রহেচ্ছ বহুলোকপূজ্য গৃহস্থের যে অতি সাবধানে নিজের মনোগত ভাব প্রকাশ করিতে হইবে, ইহাতে কি বিচিত্রতা? যোগশক্তি ইত্যাদি গুঢ় বিষয় নমস্কেও যে অধ্যাপক একেবারে অবিধাসী, তাহাও নহেন।

‘দার্শনিক-পূর্ণ ভারতভূমিতে যে সকল ধর্ম-তরঙ্গ উঠিতেছে’ তাহাদের কিঞ্চিৎ বিবরণ ম্যাক্সমুলার প্রকাশ করেন, কিন্তু আক্ষেপের বিষয় অনেকে ‘উহার মর্ম বুঝিতে’ অত্যন্ত ভ্রমে পড়িয়াছেন এবং অত্যন্ত অযথা বর্ণন করিয়াছেন।’ ইহা প্রতিবিধানের জন্ত এবং ‘এসোটেরিক বৌদ্ধমত, থিয়সফি প্রভৃতি বিজাতীয় নামের পশ্চাতে ভারতবাসী সাধুসন্ন্যাসীদের অলৌকিক ক্রিয়াপূর্ণ অদ্ভুত যে-সকল উপন্যাস ইংলণ্ড ও আমেরিকার সংবাদপত্রসমূহে উপস্থিত হইতেছে, তাহার মধ্যে কিঞ্চিৎ সত্য আছে’,<sup>৩</sup> ইহা দেখাইবার

জগৎ অর্থাৎ ভারতবর্ষ যে কেবল পক্ষিজাতির গ্রায় আকাশে উড়ীয়মান, পদভরে জলসঞ্চরণকারী মংশ্রানুকায়ী জলজীবী, মস্ততন্ত্র-ছিটাকোটা-শ্যোগে রোগাপনয়নকারী, সিদ্ধিবলে ধনীদিগের বংশরক্ষক, স্তবর্ণাদি-সৃষ্টিকারী সাধু-গণের নিবাস-ভূমি, তাহা নহে ; কিন্তু প্রকৃত অধ্যাত্মতত্ত্ববিৎ, প্রকৃত ব্রহ্মবিৎ, প্রকৃত যোগী, প্রকৃত ভক্ত যে ঐ দেশে একেবারে বিরল নহেন এবং সমগ্র ভারতবাসী যে এখনও এতদূর পশুভাব প্রাপ্ত হন নাই যে, শেষোক্ত নরদেব-গণকে ছাড়িয়া পূর্বোক্ত বাজিকরগণের পদলেহন করিতে আপামর-সাধারণ দিবানিশি ব্যস্ত,—ইহাই ইউরোপীয় মনীষিগণকে জানাইবার জগৎ ১৮৯৬ খ্রীষ্টাব্দের অগস্টসংখ্যক ‘নাইন্টিস্ সেঞ্চুরী’ নামক পত্রিকায় অধ্যাপক ম্যাক্সমুলার ‘প্রকৃত মহাত্মা’-শীর্ষক প্রবন্ধে শ্রীরামকৃষ্ণ-চরিতের অবতারণা করেন।

ইউরোপ ও আমেরিকার বৃহৎমণ্ডলী অতি সমাদরে এ প্রবন্ধটি পাঠ করেন এবং উহার বিষয়ীভূত শ্রীরামকৃষ্ণদেবের প্রতি অনেকেই আস্থাবান হইয়াছেন। আর সফল হইয়াছে কি?—এই ভারতবর্ষ নরমাংসভোজী, নগদেহ, বলপূর্বক বিধবা-দাহনকারী, শিশুঘাতী, মূর্থ, কাপুরুষ, সর্বপ্রকার পাপ ও অন্ধতা-পরিপূর্ণ, পশুপ্রায় নরজাতিপূর্ণ বলিয়া পাশ্চাত্য সভ্য জাতিরা ধারণা করিয়া রাখিয়াছিলেন ; এই ধারণার প্রধান সহায় পাদরী-সাহেবগণ—ও বলিতে লজ্জা হয়, দুঃখ হয়, কতকগুলি আমাদের স্বদেশী। এই দুই দলের প্রবল উদ্যোগে যে একটি অন্ধতামসের জাল পাশ্চাত্যদেশ-নিবাসীদের সম্মুখে বিস্তৃত হইয়াছিল, সেইটি ধীরে ধীরে খণ্ড খণ্ড হইয়া যাইতে লাগিল। ‘যে দেশে শ্রীভগবান রামকৃষ্ণের গ্রায় লোকগুরুর উদয়, সে দেশ কি বাস্তবিক যে-প্রকার কদাচার-পূর্ণ আমরা শুনিয়া আসিতেছি, সেই প্রকার? অথবা কুঁচক্রৌরা আমাদিগকে ‘এতদিন ভারতের তথ্য সম্বন্ধে মহাভ্রমে পাতিত করিয়া রাখিয়াছিল?’—এ প্রশ্ন স্বতঃই পাশ্চাত্য মনে সমুদিত।

পাশ্চাত্য জগতে ভারতীয় ধর্ম দর্শন-সাহিত্য-সাম্রাজ্যের চক্রবর্তী অধ্যাপক ম্যাক্সমুলার যখন শ্রীরামকৃষ্ণ-চরিত অতি ভক্তিপ্রবণ হৃদয়ে ইউরোপ ও আমেরিকার অধিবাসীদিগের কল্যাণের জগৎ সংক্ষেপে ‘নাইন্টিস্ সেঞ্চুরী’তে প্রকাশ করিলেন, তখন পূর্বোক্ত দুই সম্প্রদায়ের মধ্যে যে ভীষণ অন্তর্দাহ উপস্থিত হইল, তাহা বলা বাহুল্য।



মিশনরী মহোদয়েরা হিন্দুদেবদেবীর অতি অযথা বর্ণন করিয়া তাঁহাদের উপাসকদিগের মধ্যে যে মথার্থ ধার্মিক লোক কখন উদ্ভূত হইতে পারে না— এইটি প্রমাণ করিতে প্রাণপণে চেষ্টা করিতেছিলেন; প্রবল বক্তার সমক্ষে তৃণগুচ্ছের ন্যায় তাহা ভাসিয়া গেল, আর পূর্বোক্ত স্বদেশী সম্প্রদায় শ্রীরামকৃষ্ণের শক্তিসম্প্রসারণরূপ প্রবল অগ্নি নির্বাণ করিবার উপায় চিন্তা করিতে করিতে হতাশ হইয়া পড়িয়াছেন। ঐশী শক্তির সমক্ষে জীবের শক্তি কি ?

অবশ্য দুই দিক্ হইতেই এক প্রবল আক্রমণ বৃদ্ধ অধ্যাপকের উপর পতিত হইল। বৃদ্ধ কিন্তু হটিবার নহেন; এ সংগ্রামে তিনি বহুবার পারোত্তীর্ণ। এবারও হেলায় উত্তীর্ণ হইয়াছেন এবং ক্ষুদ্র আততায়িগণকে ইঙ্গিতে নিরস্ত করিবার জন্য এবং উক্ত মহাপুরুষ ও তাঁহার ধর্ম যাহাতে সর্বসাধারণে জানিতে পারে, সেইজন্য তাঁহার অপেক্ষাকৃত সম্পূর্ণ জীবনী ও উপদেশ সংগ্রহপূর্বক ‘রামকৃষ্ণ ও তাঁহার উক্তি’ নামক পুস্তক প্রকাশ করিয়া উহার ‘রামকৃষ্ণ’ নামক অধ্যায়ে নিম্নলিখিত কথাগুলি বলিয়াছেন :

‘উক্ত মহাপুরুষ ইদানীং ইউরোপ ও আমেরিকায় বহুল প্রতিষ্ঠিত হইয়াছেন, তথায় তাঁহার শিষ্যেরা মহোৎসাহে তাঁহার উপদেশ প্রচার করিতেছেন এবং বহু ব্যক্তিকে, এমন কি, খ্রীষ্টিয়ানদের মধ্য হইতেও রামকৃষ্ণ-মতে আনয়ন করিতেছেন, একথা আমাদের নিকট আশ্চর্যবৎ এবং কষ্টে বিশ্বাস-যোগ্য... তথাপি প্রত্যেক মনুষ্যহৃদয়ে ধর্ম-পিপাসা বলবতী, প্রত্যেক হৃদয়ে প্রবল ধর্মক্ষুধা বিद्यমান, যাহা বিলম্বে বা শীঘ্রই শান্ত হইতে চাহে। এই সকল ক্ষুধার্ত প্রাণে রামকৃষ্ণের ধর্ম বাহিরের কোন শাসনাধীনে আসে না বলিয়াই অমৃতবৎ গ্রাহ্য হয়। অতএব রামকৃষ্ণ-ধর্মাচারীদের যে প্রবল সংখ্যা আমরা শুনিতে পাই, তাহা কিঞ্চিৎ অতিরঞ্জিত যতপি হয়, তথাপি যে ধর্ম আধুনিক সময়ে এতাদৃশী সিদ্ধি লাভ করিয়াছে এবং যাহা বিস্তৃতির সঙ্গে সঙ্গে আপনাকে সম্পূর্ণ সত্যতার সহিত জগতের সর্বপ্রাচীন ধর্ম ও দর্শন বলিয়া ঘোষণা করে এবং যাহার নাম ‘বেদান্ত’ অর্থাৎ বেদশেষ বা বেদের সর্বোচ্চ উদ্দেশ্য, তাহা অসম্বাদির অতিযত্নের সহিত মনঃসংযোগাই।’<sup>৯</sup>

এই পুস্তকের প্রথম অংশে মহাত্মা পুরুষ, আশ্রম-বিভাগ, সন্ন্যাসী, যোগ, দয়ানন্দ সরস্বতী, পণ্ডারী বাবা, দেবেন্দ্রনাথ ঠাকুর, রাধাস্বামী সম্প্রদায়ের নেতা রায় শালিগ্রাম সাহেব বাহাদুর প্রভৃতির উল্লেখ করিয়া শ্রীরামকৃষ্ণ-জীবনীর অবতারণা কবা হইয়াছে।

অধ্যাপকের বড়ই ভয়, পাছে সকল ঐতিহাসিক ঘটনা সম্বন্ধে যে দোষ আপনা হইতেই আসে—অনুরাগ বা বিরাগাধিকো অতিরঞ্জিত হওয়া—সেই দোষ এ-জীবনীতে প্রবেশ করে। তজ্জন্ম ঘটনাবলী-সংগ্রহে তাহার বিশেষ সাবধানতা। বর্তমান লেখক শ্রীরামকৃষ্ণের ক্ষুদ্র দাস—তৎসঙ্কলিত রামকৃষ্ণ-জীবনীর উপাদান যে অধ্যাপকের যুক্তি ও বুদ্ধি উদ্বৃথলে বিশেষ কুটিত হইলেও ভক্তির আগ্রহে কিঞ্চিৎ অতিরঞ্জিত হওয়া সম্ভব, তাহাও বলিতে ম্যাক্সমুলার ভুলেন নাই এবং ব্রাহ্ম-ধর্মপ্রচারক শ্রীযুক্ত বাবু প্রতাপচন্দ্র মজুমদার প্রমুখ ব্যক্তিগণ শ্রীরামকৃষ্ণের দোষোদ্ঘোষণা করিয়া অধ্যাপককে যাহা কিছু লিখিয়াছেন, তাহার প্রত্যুত্তরমুখে দুই-চারিটি কঠোর-মধুর কথা যাহা বলিয়াছেন, তাহাও পরশ্রীকাতর ও ঈর্ষাপূর্ণ বান্দালীর বিশেষ মনোযোগের বিষয়, সন্দেহ নাই।

শ্রীরামকৃষ্ণ-কথা অতি সংক্ষেপে সরল ভাষায় পুস্তকমধ্যে অবস্থিত। এ জীবনীতে সত্য ঐতিহাসিকের প্রত্যেক কথাটি যেন ওজন করিয়া লেখা—‘প্রকৃত মহাত্মা’ নামক প্রবন্ধে যে অগ্নিস্কুলিঙ্গ মধ্যে মধ্যে দেখা যায়, এবার তাহা অতি যত্নে আবরিত। একদিকে মিশনরী, অন্যদিকে ব্রাহ্ম-কোলাহল—এ উভয় আপদের মধ্য দিয়া অধ্যাপকের নৌকা চলিয়াছে। ‘প্রকৃত মহাত্মা’ উভয় পক্ষ হইতে বহু ভৎসনা, বহু কঠোর বাণী অধ্যাপকের উপর আনে; আনন্দের বিষয়—তাহার প্রত্যুত্তরের চেষ্টাও নাই, ইঁতরতা নাই, আর গালাগালি সভ্য ইংলণ্ডের ভদ্রলেখক কখনও করেন না; কিন্তু বর্ষীয়ান্ মহাপণ্ডিতের উপযুক্ত ধীর-গম্ভীর, বিবেচ্য-শূন্য অথচ বজ্রবৎ দৃঢ় স্বরে মহাপুরুষের অলৌকিক হৃদয়োথিত অমানব ভাবের উপর যে আক্ষেপ হইয়াছিল, তাহা অপসারিত করিয়াছেন।

আক্ষেপগুলিও আমাদের বিশ্বয়কর বটে। ব্রাহ্ম-সমাজের গুরু স্বর্গীয় আচার্য শ্রীকেশবচন্দ্রের শ্রীমুখ হইতে আমরা শুনিয়াছি যে, শ্রীরামকৃষ্ণের সরল মধুর গ্রাম্য ভাষা অতি অলৌকিক পবিত্রতা বিশিষ্ট; আমরা যাহাকে অশ্লীল

বলি, এমন কথার সমাবেশ তাহাতে থাকিলেও তাঁহার অপূর্ব বালবৎ কামগন্ধ-  
হীনতার জ্ঞাত ঐ সকল শব্দ-প্রয়োগ দোষের না হইয়া ভূষণস্বরূপ হইয়াছে।  
অথচ ইহাই একটি প্রবল আক্ষেপ !!

অপর আক্ষেপ এই যে, তিনি সন্ন্যাসগ্রহণ করিয়া স্ত্রীর প্রতি নিষ্ঠুর ব্যবহার  
করিয়াছিলেন। তাহাতে অধ্যাপক উত্তর দিতেছেন যে, তিনি স্ত্রীর অনুমতি  
লইয়া সন্ন্যাসব্রত ধারণ করেন এবং যতদিন মর্ত্যধামে ছিলেন, তাঁহার সদৃশী  
স্ত্রী পতিকে গুরুভাবে গ্রহণ করিয়া স্বেচ্ছায় পরমানন্দে তাঁহার উপদেশ অনুসারে  
আকুমাৰ ব্রহ্মচারিণীরূপে ভগবৎসেবায় নিযুক্তা ছিলেন। আরও বলেন যে,  
শরীরসম্বন্ধ না হইলে কি বিবাহে এতই অস্থখ? ‘আর শরীরসম্বন্ধ না রাখিয়া  
ব্রহ্মচারিণী পত্নীকে অমৃতস্বরূপ ব্রহ্মানন্দের ভাগিনী করিয়া ব্রহ্মচারী পতি যে  
পরম পবিত্রভাবে জীবন অতিবাহিত করিতে পারেন, এ বিষয়ে উক্ত  
ব্রতধারণকারী ইউরোপ-নিবাসীরা সফলকাম হয় নাই, আমরা মনে করিতে  
পারি, কিন্তু হিন্দুরা যে অনায়াসে ঐ প্রকার কামজিৎ অবস্থায় কালাতিপাত  
করিতে পারে, ইহা আমরা বিশ্বাস করি।’<sup>৫</sup> অধ্যাপকের মুখে ফুলচন্দন পড়ুক!  
তিনি বিজ্ঞাতি, বিদেশী হইয়া আমাদের একমাত্র ধর্মসহায় ব্রহ্মচর্য বুঝিতে  
পারেন, এবং ভারতবর্ষে যে এখনও বিরল নহে, বিশ্বাস করেন; আর আমাদের  
ঘরের মহাবীরেরা বিবাহে শরীরসম্বন্ধ বই আর কিছুই দেখিতে পাইতেছেন  
না !! যাদৃশী ভাবনা যশ ইত্যাদি।

আবার অভিযোগ এই যে, তিনি বেষ্ঠাদিগকে অত্যন্ত ঘৃণা করিতেন না।  
ইহাতে অধ্যাপকের উত্তর বড়ই মধুর; তিনি বলেন, শুধু রামকৃষ্ণ নহেন,  
অন্যান্য ধর্মপ্রবর্তকেরাও এ অপরাধে অপরাধী।

আহা! কি মিষ্ট কথা—শ্রীভগবান বুদ্ধদেবের রূপাপাত্রী বেষ্ঠা অস্বাপালী ও  
হজরৎ ঈশার দয়াপ্রাপ্তা সামরীয়া নারীর কথা মনে পড়ে। আরও অভিযোগ.  
মত্তপানের উপরও তাঁহার তাদৃশ ঘৃণা ছিল না। হরি! হরি! ‘একটু মদ  
খেয়েছে বলে সে লোকটার ছায়াও স্পর্শ করা হবে না’—এই না অর্থ?  
দারুণ অভিযোগই বটে! মাতাল, বেষ্ঠা, চোর, দুষ্টদের—মহাপুরুষ কেন  
দূর দূর করিয়া তাড়াইতেন না, আর চক্ষু মুদ্রিত করিয়া ছাদি ভাষায় সানাইয়ের

পোঁ-র সুরে কেন কথা কহিতেন না ! আবার সকলের উপর বড়-অভিযোগ—  
আজন্ম খ্রী-সঙ্গ কেন করিলেন না !!!

আক্ষেপকারীদের এই অপূর্ব পবিত্রতা এবং সদাচারের আদর্শে জীবন  
গড়িতে না পারিলেই ভারত রসাতলে যাইবে ! যাক রসাতলে, যদি ঐ প্রকার  
নীতিসহায়ে উঠিতে হয় ।

জীবনী অপেক্ষা উক্তি-সংগ্রহ এ পুস্তকের অধিক স্থান অধিকার করিয়াছে ।  
ঐ উক্তিগুলি যে সমস্ত পৃথিবীর ইংরাজী-ভাষী পাঠকের মধ্যে অনেক ব্যক্তির  
চিত্তাকর্ষণ করিতেছে, তাহা পুস্তকের ক্ষিপ্ত বিক্রয় দেখিয়াই অনুমিত হয় ।  
উক্তিগুলি তাঁহার শ্রীমুখের বাণী বলিয়া মহাশক্তিপূর্ণ এবং তজ্জগৎই নিশ্চিত  
সর্বদেশে আপনাদের ঐশী শক্তি বিকাশ করিবে । ‘বহুজনহিতায় বহুজনসুখায়’  
মহাপুরুষগণ অবতীর্ণ হন—তাঁহাদের জন্ম-কর্ম অলৌকিক এবং তাঁহাদের  
প্রচারকার্যও অত্যাশ্চর্য ।

আর আমরা ? যে দরিদ্র ব্রাহ্মণকুমার আমাদের স্বীয় জন্ম দ্বারা  
পবিত্র, কর্ম দ্বারা উন্নত এবং বাণী দ্বারা রাজজাতিরও প্রীতি-দৃষ্টি আমাদের  
উপর পাতিত করিয়াছেন, আমরা তাঁহার জগ্ন করিতেছি কি ? সত্য সকল  
সময়ে মধুর হয় না, কিন্তু সময় বিশেষে তথাপি বলিতে হয়—আমরা কেহ কেহ  
বুঝিতেছি আমাদের লাভ, কিন্তু ঐ স্থানেই শেষ । ঐ উপদেশ জীবনে  
পরিণত করিবার চেষ্টা করাও আমাদের অসাধ্য—যে জ্ঞান-ভক্তির মহাতরঙ্গ  
শ্রীরামকৃষ্ণ উত্তোলিত করিয়া গিয়াছেন, তাহাতে অঙ্গ বিসর্জন করা তো দূরের  
কথা । যাহারা বুঝিয়াছেন এ খেলা, বা বুঝিতে চেষ্টা করিতেছেন, তাঁহাদিগকে  
বলি যে শুধু বুঝিলে হইবে কি ? বোঝার প্রমাণ কার্যে । মুখে বুঝিয়াছি  
বা বিশ্বাস করি বলিলেই কি অগ্রে বিশ্বাস করিবে ? সকল হৃদয় ভাবই  
ফলাফলে ; কার্যে পরিণত কর—জগৎ দেখুক ।

যাহারা আপনাদিগকে মহাপণ্ডিত জানিয়া এই মূর্খ দরিদ্র পূজারী ব্রাহ্মণের  
প্রতি উপেক্ষা প্রদর্শন করেন, তাঁহাদের প্রতি আমাদের নিবেদন এই যে,  
যে দেশের এক মূর্খ পূজারী সপ্তসমুদ্রপার পর্যন্ত আপনাদের পিতৃপিতামহাগত  
সনাতন ধর্মের জয়ঘোষণা নিজ শক্তিবলে অত্যল্প কালেই প্রতিধ্বনিত করিল,  
সেই দেশের সর্বলোকমাগ্ন শূরবীর মহাপণ্ডিত আপনারা—আপনারা ইচ্ছা  
করিলে আরও কত অদ্ভুত কার্য স্বদেশের, স্বজাতির কল্যাণের জগ্ন করিতে

পারেন। তবে উঠুন, প্রকাশ হউন, দেখান মহাশক্তির খেলা—আমরা পুষ্প-চন্দন-হস্তে আপনাদের পূজার জন্ত দাঁড়াইয়া আছি। আমরা মূর্খ, দরিদ্র, নগণ্য, বেশমাত্র-জীবী ভিক্ষুক ; আপনারা মহারাজ, মহাবল, মহাকুল-প্রসূত, সর্ববিজ্ঞাশ্রয়—আপনারা উঠুন, অগ্রণী হউন, পথ দেখান, জগতের হিতের জন্ত সর্বত্যাগ দেখান, আমরা দাসের গ্রায় পশ্চাদ্গমন করি। আর যাহারা শ্রীরামকৃষ্ণনামের প্রতিষ্ঠা ও প্রভাবে, দাসজাতিস্থলভ ঈর্ষা ও ঘেঁষে জর্জরিত-কলেবর হইয়া বিনা কারণে বিনা অপরাধে নিদারুণ বৈর প্রকাশ করিতেছেন, তাঁহাদিগকে বলি যে—হে ভাই, তোমাদের এ চেষ্টা বৃথা। যদি এই দিগদিগন্তব্যাপী মহাধর্মতরঙ্গ—যাহার শুভ্রশিখরে এই মহাপুরুষমূর্তি বিরাজ করিতেছেন—আমাদের ধন, জন বা প্রতিষ্ঠা-লাভের উদ্যোগের ফল হয়, তাহা হইলে তোমাদের বা অপর কাহারও চেষ্টা করিতে হইবে না, মহামায়ার অপ্রতিহত নিয়মপ্রভাবে অচিরাত্ এ তরঙ্গ মহাজলে অনন্তকালের জন্ত লীন হইয়া যাইবে ; আর যদি জগদদ্যা-পরিচালিত মহাপুরুষের নিঃস্বার্থ প্রেমোচ্ছাস-রূপ এই বন্যা জগৎ উপপ্লাবিত করিতে আরম্ভ করিয়া থাকে, তবে হে ক্ষুদ্র মানব, তোমার কি সাধ্য মায়ের শক্তিসঞ্চার রোধ কর ?

## ঈশা-অনুসরণ

[ স্বামীজী আমেরিকা যাইবার বহুপূর্বে বাংলা ১২৯৬ সালে অধুনালুপ্ত ‘সাহিত্য-কল্পদ্রুম’ নামক মাসিক পত্রে ‘Imitation of Christ’ নামক জগদ্বিখ্যাত পুস্তকের ‘ঈশা-অনুসরণ’ নাম দিয়া অনুবাদ করিতে আরম্ভ করেন। উক্ত পত্রের ১ম বর্ষের ১ম হইতে ৫ম সংখ্যা অবধি অনুবাদের ৬ষ্ঠ পরিচ্ছেদটি পর্যন্ত প্রকাশিত হইয়াছিল। আমরা সমুদয় (প্রকাশিত) অনুবাদটিই এই গ্রন্থে সন্নিবেশিত করিলাম। সূচনাটি স্বামীজীর মৌলিক রচনা। ]

### সূচনা

‘খ্রীষ্টের অনুসরণ’ নামক এই পুস্তক সমগ্র খ্রীষ্টজগতের অতি আদরের ধন। এই মহাপুস্তক কোন ‘রোমান ক্যাথলিক’ সন্ন্যাসীর লিখিত—লিখিত বলিলে ভুল হয়, ইহার প্রত্যেক অক্ষর উক্ত ঈশা-প্রেমে সর্বত্যাগী মহাত্মার হৃদয়ের শোণিতবিন্দুতে মূদ্রিত। যে মহাপুরুষের জলন্ত জীবন্ত বাণী আজি চারি শত বৎসর কোটি কোটি নরনারীর হৃদয় অদ্ভুত মোহিনীশক্তিবলে আকৃষ্ট করিয়া রাখিয়াছে, রাখিতেছে এবং রাখিবে, যিনি আজি প্রতিভা ও সাধনবলে কত শত সম্রাটেরও নমস্কার হইয়াছেন, যাহার অলৌকিক পবিত্রতার নিকটে পরস্পরে সতত দু্যামান অসংখ্য সম্প্রদায়ে বিভক্ত খ্রীষ্ট-সমাজ চিরপুষ্ট বৈষম্য পরিত্যাগ করিয়া মস্তক অবনত করিয়া রহিয়াছে—তিনি এ পুস্তকে আপনার নাম দেন নাই। দিবেন বা কেন? যিনি সমস্ত পার্থিব ভোগ এবং বিলাসকে, ইহজগতের সমুদয় মান-সম্মমকে বিষ্ঠার ত্রায় ত্যাগ করিয়াছিলেন—তিনি কি সামান্য নামের ভিখারী হইতে পারেন? পরবর্তী লোকেরা অনুমান করিয়া ‘টমাস আ কেম্পিস্’ নামক একজন ক্যাথলিক সন্ন্যাসীকে গ্রন্থকার স্থির করিয়াছেন, কতদূর সত্য ঈশ্বর জানেন। যিনিই হউন, তিনি যে জগতের পূজ্য তাহাতে আর সন্দেহ নাই।

এখন আমরা খ্রীষ্টিয়ান রাজার প্রজা। রাজ-অনুগ্রহে বহুবিধ-নামধারী স্বদেশী বিদেশী খ্রীষ্টিয়ান দেখিলাম। দেখিতেছি, যে মিশনরী মহাপুরুষেরা ‘অন্ড যাহা আছে খাও, কল্যকার জন্ত ভাবিও না’ প্রচার করিয়া আসিয়াই আগামী দশ বৎসরের হিসাব এবং সঞ্চয়ে ব্যস্ত—দেখিতেছি, ‘যাহার মাথা রাখিবার স্থান নাই’ তাহার শিষ্যেরা—তাহার প্রচারকেরা বিলাসে মগ্নিত হইয়া,

বিবাহের বরটি সাজিয়া, এক পয়সার মা-বাপ হইয়া ঈশার জলন্ত ত্যাগ, অদ্ভুত নিঃস্বার্থতা প্রচার করিতে ব্যস্ত, কিন্তু প্রকৃত খ্রীষ্টিয়ান দেখিতেছি না। এ অদ্ভুত বিলাসী, অতি দাস্তিক, মহা অত্যাচারী, বেরুস এবং ক্রমে চড়া প্রোটেষ্ট্যান্ট খ্রীষ্টিয়ান সম্প্রদায় দেখিয়া খ্রীষ্টিয়ান সম্মুখে আমাদের যে অতি কুৎসিত ধারণা হইয়াছে, এই পুস্তক পাঠ করিলে তাহা সম্যক্রূপে দূরীভূত হইবে।

‘সব সেয়ান্‌কী এক মত’—সকল যথার্থ জানীরই একপ্রকার মত। পাঠক এই পুস্তক পড়িতে পড়িতে গীতায় ভগবদুক্ত ‘সর্বধর্মান্ পরিত্যজ্য মামেকং শরণং ব্রজ’ উপদেশের শত শত প্রতিধ্বনি দেখিতে পাইবেন। দীনতা, আর্তি এবং দাস্তভক্তির পরাকাষ্ঠা এই গ্রন্থের ছত্রে ছত্রে মুদ্রিত এবং পাঠ করিতে করিতে জলন্ত বৈরাগ্য, অত্যদ্ভুত আত্মসমর্পণ এবং নির্ভরের ভাবে হৃদয় উদ্বেলিত হইবে। যাহারা অন্ধ গোঁড়ামির বশবর্তী হইয়া খ্রীষ্টিয়ানের লেগা বলিয়া এ পুস্তকে অশ্রদ্ধা করিতে চাহেন, তাহাদিগকে ত্রায়দর্শনের একটি সূত্র বলিয়া আমরা ক্ষান্ত হইব : ‘আপ্তোপদেশঃ শব্দঃ’—সিদ্ধপুরুষদিগের উপদেশ প্রামাণ্য এবং তাহারই নাম শব্দপ্রমাণ। এস্থলে ভাষ্যকার ঋষি বাৎস্তায়ন বলিতেছেন যে, এই আপ্ত পুরুষ আর্থ এবং শ্লেচ্ছ উভয়ই সম্ভব।

যদি ‘যবনাচার্য’ প্রভৃতি গ্রীক জ্যোতিষী পণ্ডিতগণ পুরাকালে আর্থদিগের নিকট এতাদৃশ প্রতিষ্ঠালাভ করিয়া গিয়া থাকেন, তাহা হইলে এই তন্ত্র-সংহের পুস্তক যে এদেশে আদর পাইবে না, তাহা বিশ্বাস হয় না।

যাহা হউক, এই পুস্তকের বঙ্গানুবাদ আমরা পাঠকগণের সমক্ষে ক্রমে ক্রমে উপস্থিত করিব। আশা করি, রাশি রাশি অসার নভেল-নাটকে বঙ্গের সাধারণ পাঠক যে সময় নিয়োজিত করেন, তাহার শতাংশের একাংশ ইহাতে প্রয়োগ করিবেন।

অনুবাদ যতদূর সম্ভব অবিকল করিবার চেষ্টা করিয়াছি—কতদূর কৃতকার্য হইয়াছি, বলিতে পারি না। যে সকল বাক্য ‘বাইবেল’-সংক্রান্ত কোন বিষয়ের উল্লেখ করে, নিম্নে তাহার টীকা প্রদত্ত হইবে। কিমধিকমিতি!



## প্রথম অধ্যায়

### প্রথম পরিচ্ছেদ

‘খ্রীষ্টের অনুসরণ’ এবং সংসার ও যাবতীয় সাংসারিক

অন্তঃসারশূন্য পদার্থে ঘূর্ণা

১। প্রভু বলিতেছেন, ‘যে কেহ আমার অনুগমন করে, সে অন্ধকারে পদক্ষেপ করিবে না।’

যতপি আমরা যথার্থ আলোক প্রাপ্ত হইবার ইচ্ছা করি এবং সকল প্রকার হৃদয়ের অন্ধকার হইতে মুক্ত হইবার বাসনা করি, তাহা হইলে খ্রীষ্টের এই কয়েকটি কথা আমাদের স্মরণ করাইতেছে যে, তাহার জীবন ও চরিত্রের অনুকরণ আমাদের অবশ্য কর্তব্য।

অতএব ঈশার জীবন মনন করা আমাদের প্রধান কর্তব্য।

২। তিনি যে শিক্ষা দিয়াছেন, তাহা অল্প সকল মহাত্মাপ্রদত্ত শিক্ষাকে অতিক্রম করে এবং যিনি পবিত্র আত্মার দ্বারা পরিচালিত, তিনি ইহারই মধ্যে লুক্কায়িত ‘মার্না’<sup>১</sup> প্রাপ্ত হইবেন।

কিন্তু এ প্রকার অনেক সময়ে হয় যে, অনেকেই খ্রীষ্টের সুসমাচার বারংবার শ্রবণ করিয়াও তাহা লাভের জন্য কিছুমাত্র আগ্রহ প্রকাশ করে না, কারণ তাহারা খ্রীষ্টের আত্মার দ্বারা অনুপ্রাণিত নহে। অতএব যতপি তুমি আনন্দ-হৃদয়ে এবং সম্পূর্ণভাবে খ্রীষ্ট-বাক্যতত্ত্বে অনুপ্রবেশ করিতে চাও, তাহা হইলে

১ He that followeth me &c.—যোহন, ৮:১২

দৈবী হোষা গুণময়ী মম মায়া দূরতয়া।

মামেব যে প্রপত্তস্তে মায়ামেতাং তরন্তি তে ॥—গীতা, ৭:১৪

আমার সত্যাদি ত্রিগুণময়ী মায়া নিতান্ত দুৰতিক্রম; যে-সকল ব্যক্তি কেবল আমারই শরণাপত্ত হইয়া ভজনা করে, তাহারাই কেবল এই সুদুস্তর মায়া হইতে উত্তীর্ণ হইয়া থাকে।

২ ধ্যাত্ত্বৈবাত্মানমহনিশং মুনিঃ।

তিষ্ঠেৎ সদা মুক্তমনস্তবন্ধনঃ ॥—রামগীতা

মুনি এই প্রকারে অহনিশ পরমাঙ্গার ধ্যান দ্বারা সমস্ত সংসারবন্ধন হইতে মুক্ত হন।

৩ ইস্রায়েলরা যখন মরভূমিতে আহারাভাবে কষ্ট পাইয়াছিল, সেই সময়ে ঈশ্বর তাহাদের নিমিত্ত একপ্রকার খাদ্য বর্ষণ করেন—তাহার নাম ‘মার্না’ (manna)।

তাহার জীবনের সহিত তোমার জীবনের সম্পূর্ণ সোসাদৃশ্য-স্থাপনের জন্য সমধিক যত্নশীল হও ।<sup>১</sup>

৩। ‘ত্রিভুবাদ’ সম্বন্ধে গভীর গবেষণায় তোমার কি লাভ হইবে, যদি সেই সমস্ত সময় তোমার নত্নতার অভাব সেই ঐশ্বরিক ত্রিভুকে অসম্ভষ্ট করে ?

নিশ্চয়ই উচ্চ বাক্যচ্ছটা মনুষ্যকে পবিত্র এবং অকপট করিতে পারে না ; কিন্তু ধার্মিক জীবন তাহাকে ঈশ্বরের প্রিয় করে ।<sup>২</sup>

অনুতাপে হৃদয়শল্য বরণ ভোগ করিব,—তাহার সর্বলক্ষণাক্রান্ত বর্ণনা জানিতে চাহি না ।

যদি সমগ্র বাইবেল এবং সমস্ত দার্শনিকদিগের মত তোমার জানা থাকে, তাহাতে তোমার কি লাভ হইবে, যদি তুমি ঈশ্বরের প্রেম- এবং কৃপা-বিহীন হও ?<sup>৩</sup>

‘অসার হইতেও অসার, সকলই অসার ; সার একমাত্র তাঁহাকে ভালবাসা, সার একমাত্র তাঁহার সেবা ।’<sup>৪</sup>

৪ লেভ্যাপোনং বেদ ন চৈব কশিচৎ ।—গীতা

শ্রবণ কবিশ্যও অনেকে ইহাকে বুঝিতে পারে না ।

ন গন্ততি বিনা পানং বাণিরৌষধশকতঃ

নিষ্কোপকোক্ষানুভবং ব্রহ্মশব্দৈর্ন মুচ্যতে ॥—বিবেকচূড়ামণি, ৬৪

ঔষধ কথাটিতেই বাধি দূব হয় না, অপকোক্ষানুভব বাতিরেকে ‘ব্রহ্ম ব্রহ্ম’ বলিলেই মুক্তি হইবে না ।

এতেন কিং যো ন চ ধর্মমাচরেৎ ।—মহাভারত

যদি ধর্ম আচরণ না কর, বেদ পড়িয়া কি হইবে ?

৫ প্রোটিয়ান মতে জুনকুথর ( পিতা ), পবিত্র আত্মা এবং তনয়েশ্বর ( পুত্র )—ইনি একে তিন, তিনে এক ।

৬ বাগবৈখরী শঙ্করী শাস্ত্রব্যাক্যানকৌশলম্ ।

বৈদ্যং বিদ্যাং তদ্বক্তৃত্যে ন তু মুক্তয়ে ॥—বিবেকচূড়ামণি, ৬০

নানাবিধ বাক্যবিত্তাস এবং শব্দচ্ছটা যে প্রকার শাস্ত্রব্যাক্যার কেবল কৌশলমাত্র, সেই প্রকার পণ্ডিতদিগের পাণ্ডিত্যপ্রকর্ষ কেবল ভোগের নিমিত্ত, মুক্তির নিমিত্ত নহে ।

৭ কোরিন্থিয়ান, ১৩১২

৮ Vanity of vanities, all is vanity, &c.—ইক্লিজিয়াষ্টিক, ১১২

কে সন্তি সন্তোহখিলবীতরাগাঃ

অপাস্তমোহাঃ শিবতত্ত্বনিষ্ঠাঃ ॥—মণিরত্নমালা, শঙ্করাচার্য

যাহারা তাবৎ সাংসারিক বিষয়ে আশাশূন্য হইয়া একমাত্র শিবতত্ত্বে নিষ্ঠাবান, তাহারাই সাধু ।

তখনই সর্বোচ্চ জ্ঞান তোমার হইবে, যখন তুমি স্বর্গরাজ্য প্রাপ্ত হইবার জন্ত সংসারকে ঘৃণা করিবে।

৪। অসারতা—অতএব ধন অন্বেষণ করা এবং সেই নশ্বর পদার্থে বিশ্বাস স্থাপন করা।

অসারতা—অতএব মান অন্বেষণ করা ও উচ্চ পদলাভের চেষ্টা করা।

অসারতা—অতএব শারীরিক বাসনার অনুবর্তী হওয়া এবং যাহা অস্তে কঠিন দণ্ড ভোগ করাইবে তাহার জন্ত ব্যাকুল হওয়া।

অসারতা—অতএব জীবনের সদ্যবহারের চেষ্টা না করিয়া দীর্ঘজীবন লাভের ইচ্ছা করা।

অসারতা—অতএব পরকালের সম্বলের চেষ্টা না করিয়া কেবল ইহজীবনের বিষয় চিন্তা করা।

অসারতা—অতএব যথায় অবিনাশী আনন্দ বিরাজমান, দ্রুতবেগে সে স্থানে উপস্থিত হইবার চেষ্টা না করিয়া অতি শীঘ্র বিনাশশীল বস্তুকে ভালবাসা।

৫। উপদেশকের এ বাক্য সর্বদা স্মরণ কর—‘চক্ষু দেগিয়া তৃপ্ত হয় না, কর্ণ শ্রবণ করিয়া তৃপ্ত হয় না।’<sup>১০</sup>

পরিদৃষ্টমান পার্থিব পদার্থ হইতে মনের অন্তরাগকে উপরত করিয়া অদৃষ্ট রাজ্যে হৃদয়ের সমুদয় ভালবাসা প্রতিষ্ঠিত করিতে বিশেষ চেষ্টা কর, যেহেতু ইন্দ্রিয়সকলের অনুগমন করিলে তোমার বুদ্ধিবৃত্তি কলঙ্কিত হইবে এবং তুমি ঈশ্বরের কৃপা হারাইবে।<sup>১১</sup>

৯ ইক্লিজিয়াষ্টিক, ১৮

১০ ন জাতু কামঃ কামানামুপভোগেন শাম্যতি।

ইবিষা কৃষ্ণবস্ত্রে ভূয় এবাভিবর্ধতে।—মহাভারত

কাম্যবস্তুর উপভোগের দ্বারা কামনার নিবৃত্তি হয় না, পরন্তু অগ্নিতে ঘৃতপ্রদানের স্থায় উহা অত্যন্ত বর্ধিত হয়।

## দ্বিতীয় পরিচ্ছেদ

## আপনার জ্ঞান সম্বন্ধে হীনভাব

১। সকলেই স্বভাবতঃ জ্ঞানলাভের ইচ্ছা করে, কিন্তু ঈশ্বরের ভয় না থাকিলে সে জ্ঞানলাভ কি ?

আপনার আত্মার কল্যাণচিন্তা পরিত্যাগ করিয়া যিনি নক্ষত্রমণ্ডলীর গতি-বিধি পর্যালোচনা করিতে ব্যস্ত, সেই গর্বিত পণ্ডিত অপেক্ষা কি—যে দীন কৃষক বিনীতভাবে ঈশ্বরের সেবা করে, সে নিশ্চয়ই শ্রেষ্ঠ নহে ?

যিনি আপনাকে উত্তমরূপে জানিয়াছেন, তিনিই আপনার চক্ষে আপনি অতি হীন এবং তিনি মনুষ্যের প্রশংসাতে অণুমানও আনন্দিত হইতে পারেন না। যদি আমি জগতের সমস্ত বিষয়ই জানি, কিন্তু আমার নিঃস্বার্থ সহানুভূতি না থাকে, তাহা হইলে যে ঈশ্বর আমার কর্মানুসারে আমার বিচার করিবেন, তাহার সমক্ষে আমার জ্ঞান কোন্ উপকারে আসিবে ?

২। অত্যন্ত জ্ঞান-লালসাকে পরিত্যাগ কর, কারণ তাহা হইতে অত্যন্ত চিত্তবিক্ষেপ ও ভ্রম আগমন করে।

পণ্ডিত হইলেই বিদ্যা প্রকাশ করিতে এবং প্রতিভাশালী বলিয়া কথিত হইতে বাসনা হয়।

এ প্রকার অনেক বিষয় আছে, যদ্বিষয়ক জ্ঞান আধ্যাত্মিক কোন উপকারে আইসে না এবং তিনি অতি মূর্খ, যিনি যে-সকল বিষয় তাহার পরিভ্রাণের সহায়তা করিবে, তাহা পরিত্যাগ করিয়া এই সকল বিষয়ে মন নিবিষ্ট করেন।

বহু বাক্যে আত্মা তৃপ্ত হয় না, পরন্তু সাধুজীবন অন্তঃকরণে শান্তি প্রদান করে এবং পবিত্র বুদ্ধি ঈশ্বরে সমধিক নির্ভর স্থাপিত করে।

৩। তোমার জ্ঞান এবং ধারণাশক্তি যে পরিমাণে অধিক, তোমার তত কঠিন বিচার হইবে, যদি সমধিক জ্ঞানের ফলস্বরূপ তোমার জীবনও সমধিক পবিত্র না হয়।

অতএব, তোমার দক্ষতা এবং বিদ্যার জ্ঞান বহুপ্রশংসিত হইতে ইচ্ছা করিও না ; বরং যে জ্ঞান তোমাকে প্রদত্ত হইয়াছে, তাহাকে ভয়ের কারণ বলিয়া জান।

যদি এ প্রকার চিন্তা আইসে যে, তুমি বহু বিষয় জান এবং বিলক্ষণ বুঝ, স্মরণ রাখিও যে-সকল বিষয় তুমি জান না, তাহারা সংখ্যায় অনেক অধিক ।

জ্ঞানগর্বে স্ফীত হইও না ; বরং আপনার অজ্ঞতা স্বীকার কর । তোমা অপেক্ষা কত পণ্ডিত রহিয়াছে, ঈশ্বরাদিষ্ট শাস্ত্রজ্ঞানে তোমা অপেক্ষা কত অভিজ্ঞ লোক রহিয়াছে । ইহা দেখিয়াও কেন তুমি অপরের পূর্বদান অধিকার করিতে চাও ?

যদি নিজ কল্যাণপ্রদ কোন বিষয় জানিতে এবং শিখিতে চাও, জগতের নিকট অপরিচিত এবং অকিঞ্চিংকর থাকিতে ভালবাস ।

৪ । আপনাকে আপনি ষথার্থরূপে জানা অর্থাৎ আপনাকে অতি হীন মনে করা সর্বাপেক্ষা মূল্যবান এবং উৎকৃষ্ট শিক্ষা । আপনাকে নীচ মনে করা এবং অপরকে সর্বদা শ্রেষ্ঠ মনে করা এবং তাহার মঙ্গল কামনা করাই শ্রেষ্ঠ জ্ঞান ও সম্পূর্ণতার চিহ্ন ।

যদি দেখ, কেহ প্রকাশ্যরূপে পাপ করিতেছে অথবা কেহ কোন অপরাধ করিতেছে, তথাপি আপনাকে উৎকৃষ্ট বলিয়া জানিও না ।

আমাদের সকলেরই পতন হইতে পারে ; তথাপি তোমার দৃঢ় ধারণা থাকা উচিত যে, তোমা অপেক্ষা অধিক দুর্বল কেহই নাই ।

## তৃতীয় পরিচ্ছেদ

### সত্যের শিক্ষা

১ । স্থখী সেই মনুষ্য, সাংকেতিক চিহ্ন এবং নম্বর শব্দ পরিত্যাগ করিয়া ‘সত্য স্বয়ং’ ও স্বস্বরূপে যাহাকে শিক্ষা দেয় ।

আমাদিগের মত এবং ইন্দ্রিয়সকল প্রায়শঃ আমাদিগকে প্রতারণিত করে ; কারণ বস্তুর প্রকৃত তত্ত্ব আমাদের দৃষ্টির গতি অতি অল্প ।

গুপ্ত এবং গূঢ় বিষয়সকল ক্রমাগত অনুসন্ধান করিয়া লাভ কি ? তাহা না জানার জন্ত শেষ বিচারদিনে<sup>১১</sup> আমরা নিন্দিত হইব না ।

১১ খ্রীষ্টীয় মতে—মহাপ্রলয়ের দিনে ঈশ্বর সকলের বিচার করিবেন এবং পাপ অথবা পুণ্যানুসারে নরক অথবা স্বর্গ প্রদান করিবেন ।

উপকারক ও আবশ্যক বস্তু পরিত্যাগ করিয়া স্ব-ইচ্ছায় যাহা কেবল কৌতূহল উদ্বীপিত করে এবং অপকারক—এ প্রকার বিষয়ের অনুসন্ধান করা অতি নির্বোধের কার্য ; চক্ষু থাকিতেও আমরা দেখিতেছি না !

২। ন্যায়শাস্ত্রীয় পদার্থ বিচারে আমরা কেন ব্যাপ্ত থাকি ? তিনিই বহু সন্দেহপূর্ণ তর্ক হইতে মুক্ত হইয়েন, সনাতন বাণী<sup>১২</sup> যাহাকে উপদেশ করেন।

সেই অদ্বিতীয় বাণী হইতে সকল পদার্থ বিনিঃসৃত হইয়াছে, সকল পদার্থ তাহাকেই নির্দেশ করিতেছে ; তিনিই আদি, তিনিই আশ্রয়, তিনিই উপদেশ করেন।

তাহাকে ছাড়িয়া কেহ কিছু বুঝিতে পারে না অথবা কোন বিষয়ে যথার্থ বিচার করিতে পারে না।

তিনিই অচলভাবে প্রতিষ্ঠিত—তিনিই ঈশ্বরে সংস্থিত, যাহার উদ্দেশ্য একটি মাত্র। যিনি সকল পদার্থ এক অদ্বিতীয় কারণে নির্দেশ করেন এবং যিনি এক জ্যোতিতে সমস্ত পদার্থ দর্শন করেন।

হে ঈশ্বর, হে সত্য, অনন্ত প্রেমে আমাকে তোমার সহিত একীভূত করিয়ালও।

বহু বিষয় পাঠ এবং শ্রবণ করিয়া আমি অতি ক্লান্ত হইয়া পড়ি ; আমার সকল অভাব, সকল বাসনা তোমাতেই নিহিত।

আচার্যসকল নির্বাক হউক, জগৎ তোমার সমক্ষে স্তব্ধ হউক ; প্রভো, কেবল তুমি [ আমার সহিত কথা ] বল।

৩। মানুষের মন যতই সংযত এবং অন্তঃপ্রদেশ হইতে সরল হয়, ততই সে গভীর বিষয়সকলে অতি সহজে প্রবেশ করিতে পারে ; কারণ তাহার মন আলোক পায়।

যে ব্যক্তি ঈশ্বরের মাহাত্ম্য-প্রকাশের জন্ত সকল কার্য করে, আপনার সম্বন্ধে কার্যহীন থাকে এবং সকল প্রকার স্বার্থশূন্য হয়, সেই প্রকার পবিত্র, সরল ও অটল ব্যক্তি বহু কার্য করিতে হইলেও আকুল হইয়া পড়ে না। হৃদয়ের অনুন্মলিত আসক্তি অপেক্ষা কোন্ পদার্থ তোমায় অধিকতর বিরক্ত করে বা বাধা দেয় ?

ঈশ্বরানুরাগী সাধু ব্যক্তি অগ্রে আপনার মনে যে-সকল বাহিরের কর্তব্য করিতে হইবে, তাহা নির্দিষ্ট করিয়া লন; সেই সকল কার্য করিতে তিনি কখনও বিকৃত আসক্তি-জনিত ইচ্ছা দ্বারা পরিচালিত হন না; পরন্তু সম্যক্ বিচার দ্বারা আপনার কার্যসকলকে নিয়মিত করেন।

আত্মজয়ের জন্ত যিনি চেষ্টা করিতেছেন, তদপেক্ষা কঠিনতর সংগ্রাম কে করে?

আপনাকে আপনি জয় করা, দিন দিন আপনার উপর আধিপত্য বিস্তার করা এবং ধর্মে বর্ধিত হওয়া—ইহাই আমাদের একমাত্র কর্তব্য।

৪। এ জগতে সকল পূর্ণতার মধ্যেই অপূর্ণতা আছে এবং আমাদের কোন তত্ত্বানুসন্ধানই একেবারে সন্দেহরহিত হয় না।

গভীর বৈজ্ঞানিক তত্ত্বানুসন্ধান অপেক্ষা আপনাকে অকিঞ্চিংকর বলিয়া জ্ঞান করা ঈশ্বরপ্রাপ্তির নিশ্চিত পথ।

কিন্তু বিজ্ঞা গুণমাত্র বলিয়া অথবা কোন বিষয়ের জ্ঞানদায়ক বলিয়া বিবেচিত হইলে নিন্দিত নহে; কারণ উহা কল্যাণপ্রদ ও ঈশ্বরাদিষ্ট।

কিন্তু ইহাই বলা হইতেছে যে, সদ্বুদ্ধি এবং সাধুজীবন বিজ্ঞা অপেক্ষা প্রার্থনীয়।

অনেকেই সাধু হওয়া অপেক্ষা বিদ্বান্ হইতে অধিক যত্ন করে; তাহার ফল এই হয় যে, অনেক সময় তাহারা কুপথে বিচরণ করে এবং ত্রাহাদের পরিশ্রম অত্যল্প ফল উৎপাদন করে অথবা নিষ্ফল হয়।

৫। অহো! সন্দেহ উত্থাপিত করিতে মানুষ যে প্রকার যত্নশীল, পাপ উন্মলিত করিতে ও পুণ্য রোপণ করিতে যদি সেই প্রকার হইত, তাহা হইলে পৃথিবীতে এবম্প্রকার অমঙ্গল ও পাপকার্যের বিবরণ [ আলোচনা ] থাকিত না এবং ধার্মিকদিগের [ ধর্মসংস্থাগুলির ] মধ্যে এতাদৃশী উচ্ছৃঙ্খলতা থাকিত না।

নিশ্চিত শেষ-বিচারদিনে—‘কি পড়িয়াছি’ তাহা জিজ্ঞাসিত হইবে না; ‘কি করিয়াছি’ তাহাই জিজ্ঞাসিত হইবে। কি পটুতাসহকারে বাক্যবিজ্ঞাস করিয়াছি, তাহা জিজ্ঞাসিত হইবে না; ধর্মে কতদূর জীবন কাটাইয়াছি, তাহাই জিজ্ঞাসিত হইবে।

ঈশ্বাদের সহিত জীবদশায় তুমি উত্তমরূপে পরিচিত ছিলে এবং ঈশ্বারা



আপন আপন ব্যবসায়ে বিশেষ প্রতিপত্তি লাভ করিয়াছিলেন, সেই সকল পণ্ডিত এবং অধ্যাপকেরা কোথায় বলিতে পার ?

অপরে তাঁহাদিগের স্থান অধিকার করিতেছে এবং নিশ্চয় বলিতে পারি, তাহারা তাঁহাদের বিষয় একবার চিন্তাও করে না !

জীবদ্দশায় তাঁহারা সারবান বলিয়া বিবেচিত হইতেন, এক্ষণে কেহ তাঁহাদের কথাও কহেন না ।

৬। অহো ! সাংসারিক গরিমা কি শীঘ্রই চলিয়া যায় ! আহা ! তাঁহাদের জীবন যদি তাঁহাদের জ্ঞানের সদৃশ হইত, তাহা হইলে বুঝিতাম যে তাঁহাদের পাঠ এবং চিন্তা কার্যের হইয়াছে ।

ঈশ্বরের সেবাতে কোনও যত্ন না করিয়া বিজ্ঞানমতে এ সংসারে কত লোকই বিনষ্ট হয় !

জগতে তাহারা দীনহীন হইতে চাহে না, তাহারা মহৎ বলিয়া পরিচিত হইতে চায় ; সেই জন্তই আপনার কল্লনা-চক্ষে আপনি অতি গর্বিত হয় ।

তিনিই বাস্তবিক মহান্, যাহার নিঃস্বার্থ সহানুভূতি আছে ।

তিনিই বাস্তবিক মহান্, যিনি আপনার চক্ষে আপনি অতি ক্ষুদ্র এবং উচ্চপদলাভরূপ সম্মানকে অতি তুচ্ছ বোধ করেন ।

তিনিই যথার্থ জ্ঞানী, যিনি খ্রীষ্টকে প্রাপ্ত হইবার জন্ত সকল পার্থিব পদার্থকে বিষ্ঠার গায় জ্ঞান করেন ।

তিনিই যথার্থ পণ্ডিত, যিনি ঈশ্বরের ইচ্ছায় পরিচালিত হন এবং আপনার ইচ্ছাকে পরিত্যাগ করেন ।

## চতুর্থ পরিচ্ছেদ

### কার্যে বুদ্ধিমত্তা

১। প্রত্যেক প্রবাদ অথবা মনোবেগজনিত ইচ্ছাকে বিশ্বাস করা আমাদের কখনও উচিত নহে, পরন্তু সতর্কতা এবং ধৈর্যসহকারে উক্ত বিষয়ের ঈশ্বরের সহিত সম্বন্ধ বিচার করিবে ।

আহা ! আমরা এমনি দুর্বল যে, আমরা প্রায়ই অতি সহজে অপরের স্খ্যাতি অপেক্ষা নিন্দা বিশ্বাস করি এবং রটনা করি ।

যাঁহারা পবিত্রতায় উন্নত, তাঁহারা সহসা সকল মন্দ প্রবাদে বিশ্বাস স্থাপন করেন না; কারণ তাঁহারা জানেন যে, মনুষ্যের দুর্বলতা মনুষ্যকে অপরের মন্দ রটাইতে এবং মিথ্যা বলিতে অত্যন্ত প্রবণ করে।

২। যিনি কার্যে হঠকারী নহেন এবং সবিশেষ বিপরীত প্রমাণ সম্বন্ধে [ থাকিলে ] আপন মতে দৃঢ়ভাবে অবস্থান করেন না, যিনি যাহাই শুনে তাহাই বিশ্বাস করেন না এবং শুনিলেও তাহা তৎক্ষণাৎ রটনা করেন না, তিনি অতি বুদ্ধিমান।

৩। বুদ্ধিমান ও সন্নিবেচক লোকদিগের নিকট হইতে উপদেশ অব্বেষণ করিবে এবং নিজ বুদ্ধির অনুসরণ না করিয়া তোমা অপেক্ষা যাঁহারা অধিক জানেন, তাঁহাদের দ্বারা উপদিষ্ট হওয়া উত্তম বিবেচনা করিবে।

সাধুজীবন মনুষ্যকে ঈশ্বরের গণনায় বুদ্ধিমান করে এবং এই প্রকার ব্যক্তি যথার্থ বহুদর্শন লাভ করে। যিনি আপনাকে আপনি যত অকিঞ্চিংকর বলিয়া জানেন এবং যিনি যত পরিমাণে ঈশ্বরের ইচ্ছার অধীন, তিনি সর্বদা তত পরিমাণে বুদ্ধিমান এবং শান্তিপূর্ণ হইবেন।

### পঞ্চম পরিচ্ছেদ

#### শাস্ত্রপাঠ

১। সত্যের অনুসন্ধান শাস্ত্রে করিতে হইবে, বাক্চাতুর্যে নহে। যে পরমাত্মার প্রেরণায় বাইবেল লিখিত হইয়াছে, তাহারই সাহায্যে বাইবেল সর্বদা পড়া উচিত।<sup>১৩</sup>

শাস্ত্রপাঠকালে কূটতর্ক পরিত্যাগ করিয়া আমাদের কল্যাণমাত্র অনুসন্ধান করা কর্তব্য।

যে-সকল পুস্তকে পাণ্ডিত্যসহকারে এবং গভীরভাবে প্রস্তাবিত বিষয় লিখিত আছে, তাহা পড়িতে আমাদের যে-প্রকার আগ্রহ, অতি সরলভাবে লিখিত যে-কোন ভক্তির গ্রন্থে সেই প্রকার আগ্রহ থাকা উচিত।

১৩ 'নৈষা তর্কেণ মতিরাপনয়ো'—কঠ উপঃ, ১।২।৯

তর্কের দ্বারা ভগবৎ-সম্বন্ধীয় জ্ঞানলাভ করা যায় না।

গ্রন্থকারের প্রসিদ্ধি অথবা অপ্রসিদ্ধি যেন তোমার মনকে বিচলিত না করে। কেবল সত্যের প্রতি তোমার ভালবাসা দ্বারা পরিচালিত হইয়া তুমি পাঠ কর।<sup>১৪</sup>

‘কে লিখিয়াছে’ সে তত্ত্ব না লইয়া ‘কি লিখিয়াছে’ তাহাই যত্নপূর্বক বিচার করা উচিত।

২। মানুষ চলিয়া যায়, কিন্তু ঈশ্বরের সত্য চিরকাল থাকে।

নানারূপে ঈশ্বর আমাদের বলিতেছেন, তাঁহার কাছে ব্যক্তিবিশেষের আদর নাই।

অনেক সময় শাস্ত্র পড়িতে পড়িতে যে-সকল কথা আমাদের কেবল দেখিয়া যাওয়া উচিত, সেই সকল কথার মর্গভেদ ও আলোচনা করিবার জন্য আমরা ব্যগ্র হইয়া পড়ি। এই প্রকারে আমাদের কৌতূহল আমাদের অনেক সময় বাধা দেয়।

যদি উপকার বাঞ্ছা কর, নয়তা সরলতা ও বিশ্বাসের সহিত পাঠ কর এবং কখনও পণ্ডিত বলিয়া পরিচিত হইবার বাসনা রাখিও না।

## ষষ্ঠ পরিচ্ছেদ

### অত্যন্ত আসক্তি

১। যখন কোনও মনুষ্য কোন বস্তুর জন্য অত্যন্ত ব্যগ্র হয়, তখনই তাহার আভ্যন্তরিক শান্তি নষ্ট হয়।<sup>১৫</sup>

অভিমানী এবং লোভীরা কখনও শান্তি পায় না, কিন্তু অকিঞ্চন এবং বিনীত লোকেরা সদা শান্তিতে জীবন অতিবাহিত করে। যে মানুষ স্বার্থ

১৪ আদদীত শুভাং বিগাং প্রযত্নাদবরাদপি।—মমু নীচের নিকট হইতেও যত্নপূর্বক উত্তম বিগা গ্রহণ করিবে।

১৫ ইন্দ্রিয়াণাং হি চরতাং যন্ননোহনুবিধীয়তে।

তদন্ত হরতি প্রজ্ঞাং বায়ুর্নাবমিবাস্তসি॥—গীতা, ২।৬৭

সঞ্চরমাণ ইন্দ্রিয়দিগের মধ্যে মন যাহারই পশ্চাৎ গমন করে, সেইটিই—বায়ু জলে যে প্রকারে নৌকাকে মগ্ন করে তদ্রূপ—তাহার প্রজ্ঞা বিনাশ করে।

সম্বন্ধে এখনও সম্পূর্ণ মৃত হয় নাই, সে শীঘ্রই প্রলোভিত হয় এবং অতি সামান্য ও অকিঞ্চিৎকর বিষয়সকল তাহাকে পরাভূত করে।<sup>১৬</sup>

যাহার আত্মা দুর্বল ও এখনও ক্রিয়ংপরিমাণে ইন্দ্রিয়ের বশীভূত এবং যে-সকল পদার্থ কালে উৎপন্ন ও ধ্বংসপ্রাপ্ত হয় এবং ইন্দ্রিয়ের দ্বারা অনুভবের উপর যাহাদের সত্তা বিद्यমান, সেই সকল বিষয়ে আসক্তিসম্পন্ন পার্থিব বাসনা হইতে আপনাকে বিচ্ছিন্ন করা তাহার পক্ষে অত্যন্ত দুর্লভ। সেই জন্তই যখন সে অনিত্য পদার্থসকল কোনরূপে পরিত্যাগ করে, তখনও সর্বদা তাহার মন বিমর্ষ থাকে এবং কেহ তাহাকে বাধা দিলে সহজেই সে ক্রুদ্ধ হয়।

তাহার উপর যদি সে কামনার অন্তগমন করিয়া থাকে, তাহা হইলে তাহার মন পাপের ভার অনুভব করে; কারণ যে শান্তি সে অনুসন্ধান করিতেছিল, ইন্দ্রিয়ের দ্বারা পরাভূত হইয়া তাহার দিকে আর সে অগ্রসর হইতে পারিল না।

অতএব মনের যথার্থ শান্তি ইন্দ্রিয়জয়ের দ্বারাই হয়; ইন্দ্রিয়ের অন্তগমন করিলে হয় না। অতএব যে ব্যক্তি স্থখাভিলাষী তাহার হৃদয়ে শান্তি নাই; যে ব্যক্তি অনিত্য বাহ্য বিষয়ের অনুসরণ করে, তাহারও মনে শান্তি নাই; কেবল যিনি আত্মারাম এবং যাহার অন্তরাগ তীব্র, তিনিই শান্তি ভোগ করেন।<sup>১৭</sup>

১৬ ধ্যায়তো বিষয়ান্ পুংসঃ সঙ্গন্তেষ্পজায়তে।

সঙ্গাং সংজায়তে কামঃ কামাং ক্রোধোহভিজায়তে।

ক্রোধান্তবতি সম্মোহঃ সম্মোহাং স্মৃতিবিভ্রমঃ।

স্মৃতিভ্রংশাং বুদ্ধিনাশো বুদ্ধিনাশাং প্রণশ্ণতি।—গীতা, ২।৬২-৬৩

বাহ্য বস্তুর চিন্তা করিলে তাহাদের সঙ্গ উপস্থিত হয়, তাহা হইতে বাসনা এবং অতৃপ্ত বাসনায় ক্রোধ উপস্থিত হয়। ক্রোধ হইতে মোহ এবং মোহ হইতে স্মৃতিধ্বংস হয়। স্মৃতিধ্বংস হইলে নিত্যানিত্য-বিবেক নষ্ট হয় এবং তাহা দ্বারা সম্পূর্ণ পতন উপস্থিত হয়।

১৭ যততো হপি কোন্তেষ্য পুরুষস্ত বিপশ্চিতঃ।

ইন্দ্রিয়াণি প্রমাণীনি হরন্তি প্রসভং মনঃ।—গীতা, ২।৬০

যে-সকল দুঢ় পুরুষ সংযমী হইবার জন্ত যত্ন করিতেছেন, অতি বলবান ইন্দ্রিয়গ্রাম তাহাদেরও মনকে হরণ করে।

## বর্তমান সমস্যা

[ 'উদ্বোধনে'র প্রস্তাবনা ]

ভারতের প্রাচীন ইতিবৃত্ত—এক দেবপ্রতিম জাতির অলৌকিক উদ্যম, বিচিত্র চেষ্টা, অসীম উৎসাহ, অপ্রতিহত শক্তিসংঘাত ও সর্বাপেক্ষা অতি গভীর চিন্তাশীলতায় পরিপূর্ণ। ইতিহাস অর্থাৎ রাজা-রাজড়ার কথা ও তাঁহাদের কাম-ক্রোধ-বাসনাদির দ্বারা কিয়ৎকাল পরিস্কৃত, তাঁহাদের স্বেচ্ছা-কুচেষ্ঠায় সাময়িক বিচালিত সামাজিক চিত্র হয়তো প্রাচীন ভারতে একেবারেই নাই। কিন্তু ক্ষুৎপিপাসা-কাম-ক্রোধাদি-বিতাড়িত, সৌন্দর্যতৃষ্ণাক্লষ্ট ও মহান্ অপ্রতিহতবুদ্ধি, নানাভাবপরিচালিত একটি অতি বিস্তীর্ণ জনসম্মুখ, সভ্যতার উন্মেষের প্রায় প্রাক্কাল হইতে নানাবিধ পথ অবলম্বন করিয়া যে স্থানে সমুপস্থিত হইয়াছিলেন—ভারতের ধর্মগ্রন্থরাশি, কাব্যসমুদ্র, দর্শনসমূহ ও বিবিধ বৈজ্ঞানিক তত্ত্বশ্রেণী, প্রতি ছত্রে তাহার প্রতি পদবিক্ষেপ, রাজাদি-পুরুষবিশেষবর্ণনাকারী পুস্তকনিচয়্যাপেক্ষা লক্ষগুণ ক্ষুটীকৃতভাবে দেখাইয়া দিতেছে। প্রকৃতির সহিত যুগযুগান্তরব্যাপী সংগ্রামে তাঁহারা যে রাশীকৃত জয়পতাকা সংগ্রহ করিয়াছিলেন, আজ জীর্ণ ও বাত্যাহত হইয়াও সেগুলি প্রাচীন ভারতের জয় ঘোষণা করিতেছে।

এই জাতি মধ্য-আসিয়া, উত্তর ইউরোপ বা স্কটল্যান্ড-সন্নিহিত হিমপ্রধান প্রদেশ হইতে শনৈঃ-পদসঞ্চারে পবিত্র ভারতভূমিকে তীর্থরূপে পরিণত করিয়াছিলেন বা এই তীর্থভূমিই তাঁহাদের আদিম নিবাস—এখনও জানিবার উপায় নাই।

অথবা ভারতমধ্যস্থ বা ভারতবহির্ভূত-দেশবিশেষনিবাসী একটি বিরাট জাতি নৈসর্গিক নিয়মে স্থানভ্রষ্ট হইয়া ইউরোপাদি ভূমিতে উপনিবেশ স্থাপন করিয়াছেন এবং তাঁহারা শ্বেতকায় বা কৃষ্ণকায়, নীলচক্ষু বা কৃষ্ণচক্ষু, কৃষ্ণকেশ বা হিরণ্যকেশ ছিলেন—কতিপয় ইউরোপীয় জাতির ভাষার সহিত সংস্কৃত ভাষার সাদৃশ্য ব্যতিরেকে, এই সকল সিদ্ধান্তের আর কোনও প্রমাণ নাই। আধুনিক ভারতবাসী তাঁহাদের বংশধর কিনা, অথবা ভারতের কোন্ জাতি কত পরিমাণে তাঁহাদের শোণিত বহন করিতেছেন, এ সকল প্রশ্নেরও মীমাংসা সহজ নহে।

অনিশ্চিতত্বেও আমাদের বিশেষ ক্ষতি নাই।

তবে যে জাতির মধ্যে সভ্যতার উন্নয়ন হইয়াছে, যেথায় চিন্তাশীলতা পরিস্ফুট হইয়াছে, সেই স্থানে লক্ষ লক্ষ তাঁহাদের বংশধর—মানসপুত্র—তাঁহাদের ভাবরাশির, চিন্তারাশির উত্তরাধিকারী উপস্থিত। নদী, পর্বত, সমুদ্র উল্লঙ্ঘন করিয়া, দেশকালের বাধা যেন তুচ্ছ করিয়া, সুপরিষ্কৃত বা অজ্ঞাত অনির্বচনীয় সূত্রে ভারতীয় চিন্তারূপির অন্ত জাতির ধমনীতে পহুঁছিয়াছে এবং এখনও পহুঁছিতেছে।

হয়তো আমাদের ভাগে সার্বভৌম পৈতৃক সম্পত্তি কিছু অধিক।

ভূমধ্যসাগরের পূর্বকোণে সুঠাম সুন্দর দ্বীপমালা-পরিবেষ্টিত, প্রাকৃতিক সৌন্দর্য-বিভূষিত একটি ক্ষুদ্র দেশে অল্পসংখ্যক অথচ সর্বাঙ্গসুন্দর, পূর্ণাবয়ব অথচ দৃঢ়স্নায়ুপেশীসমবিত, লঘুকায় অথচ অটল-অধ্যবসায়-সহায়, পার্থিব সৌন্দর্যসৃষ্টির একাধিরাজ, অপূর্ব ক্রিয়াশীল, প্রতিভাশালী এক জাতি ছিলেন। অগ্ন্যাগ্ন প্রাচীন জাতিরা ইহাদিগকে যবন বলিত; ইহাদের নিজ নাম—গ্রীক।

মনুষ্য-ইতিহাসে এই মুষ্টিমেয় অলৌকিক বীর্যশালী জাতি এক অপূর্ব দৃষ্টান্ত। যে দেশে মনুষ্য পার্থিব বিজ্ঞায়—সমাজনীতি, যুদ্ধনীতি, দেশশাসন, ভাস্কর্যাদি শিল্পে—অগ্রসর হইয়াছেন বা হইতেছেন, সেই স্থানেই প্রাচীন গ্রীসের ছায়া পড়িয়াছে। প্রাচীন কালের কথা ছাড়িয়া দেওয়া যাউক, আমরা আধুনিক বাঙ্গালী—আজ অর্ধশতাব্দী ধরিয়া ঐ যবন গুরুদিগের পদানুসরণ করিয়া ইউরোপীয় সাহিত্যের মধ্য দিয়া তাঁহাদের যে আলোটুকু আসিতেছে, তাহারই দীপ্তিতে আপনাদিগের গৃহ উজ্জ্বলিত করিয়া স্পর্ধা অনুভব করিতেছি।

সমগ্র ইউরোপ আজ সর্ববিষয়ে প্রাচীন গ্রীসের ছাত্র এবং উত্তরাধিকারী; এমন কি, একজন ইংলণ্ডীয় পণ্ডিত বলিয়াছেন, ‘যাহা কিছু প্রকৃতি সৃষ্টি করেন নাই, তাহা গ্রীক মনের সৃষ্টি।’

সুদূরস্থিত বিভিন্নপর্বত-সমুৎপন্ন এই দুই মহানদীর মধ্যে মধ্যে সঙ্গম উপস্থিত হয়; এবং যখন ঐ প্রকার ঘটনা ঘটে, তখনই জনসমাজে এক মহা আধ্যাত্মিক তরঙ্গে উত্তোলিত সভ্যতা-রেখা সুদূর-সম্প্রসারিত [হয়] এবং মানবমধ্যে ভ্রাতৃত্ববন্ধন দৃঢ়তর হয়।

অতি প্রাচীনকালে একবার ভারতীয় দর্শনবিজ্ঞা গ্রীক উৎসাহ সম্মিলনে রোমক, ইরানী প্রভৃতি মহা-জাতিবর্গের অভ্যাদয় সূত্রিত করে। সিকন্দর সাহের দিগ্বিজয়ের পর এই দুই মহাজলপ্রপাতের সংঘর্ষে প্রায় অর্ধ ভূভাগ ঈশাদি-নামাখ্যাত অধ্যাত্ম-তরঙ্গরাজি উপল্লাবিত করে। আরবদিগের অভ্যাদয়ের সহিত পুনরায় ঐ প্রকার মিশ্রণ আধুনিক ইউরোপীয় সভ্যতার ভিত্তিস্থাপন করে এবং বোধ হয়, আধুনিক সময়ে পুনর্বার ঐ দুই মহাশক্তির সম্মিলন-কাল উপস্থিত।

এবার কেন্দ্র ভারতবর্ষ।

ভারতের বায়ু শান্তিপ্রধান, ষবনের প্রাণ শক্তিপ্রধান; একের গভীর চিন্তা, অপরের অদম্য কার্যকারিতা; একের মূলমন্ত্র 'ত্যাগ', অপরের 'ভোগ'; একের সর্বচেষ্টা অন্তর্মুখী, অপরের বহির্মুখী; একের প্রায় সর্ববিজ্ঞা অধ্যাত্ম, অপরের অধিভূত; একজন মুক্তিপ্রিয়, অপর স্বাধীনতাপ্রাণ; একজন ইহলোক-কল্যাণলাভে নিরুৎসাহ, অপর এই পৃথিবীকে স্বর্গভূমিতে পরিণত করিতে প্রাণপণ; একজন নিত্যসুখের আশায় ইহলোকের অনিত্য সুখকে উপেক্ষা করিতেছেন, অপর নিত্যসুখে সন্দিহান হইয়া বা দূরবর্তী জানিয়া যথাসম্ভব ঐহিক সুখলাভে সমুগত।

এ যুগে পূর্ণোক্ত জাতিদ্বয়ই অন্তর্হিত হইয়াছেন, কেবল তাঁহাদের শারীরিক বা মানসিক বংশধরেরা বর্তমান।

ইউরোপ আমেরিকা ষবনদিগের সমুন্নত মুখোজ্জলকারী সন্তান; আধুনিক ভারতবাসী আর্ষকুলের গৌরব নহেন।

কিন্তু ভস্মাচ্ছাদিত বহির ত্রায় এই আধুনিক ভারতবাসীতেও অন্তর্নিহিত পৈতৃক শক্তি বিগ্ৰহমান। যথাকালে মহাশক্তির রূপায় তাহার পুনঃস্ফুরণ হইবে।

প্রস্ফুরিত হইয়া কি হইবে?

পুনর্বার কি বৈদিক যজ্ঞধূমে ভারতের আকাশ তরলমেঘাবৃত প্রতিভাত হইবে, বা পশুরক্তে রস্তিদেবের কীর্তির পুনরুদ্দীপন হইবে? গোমেধ, অশ্বমেধ, দেবরের দ্বারা সূতোৎপত্তি আদি প্রাচীন প্রথা পুনরায় কি ফিরিয়া আসিবে বা বৌদ্ধোপল্লাবনে পুনর্বার সমগ্র ভারত একটি বিস্তীর্ণ মঠে পরিণত হইবে? মহুর শাসন পুনরায় কি অপ্রতিহত-প্রভাবে প্রতিষ্ঠিত হইবে বা দেশভেদে

বিভিন্ন ভক্ষ্যভক্ষ্য-বিচারই আধুনিক কালের গ্রায় সর্বতোমুখী প্রভুতা উপভোগ করিবে? জাতিভেদ বিত্তমান থাকিবে?—গুণগত হইবে বা চিরকাল জন্মগত থাকিবে? জাতিভেদে ভক্ষ্যসম্বন্ধে স্পৃষ্টাস্পৃষ্ট-বিচার বঙ্গদেশের গ্রায় থাকিবে, বা মাদ্রাজাদির গ্রায় কঠোরতর রূপ ধারণ করিবে, অথবা পঞ্জাবাদি প্রদেশের গ্রায় একেবারে তিরোহিত হইয়া যাইবে? বর্ণভেদে যৌন সঙ্ক মনুক্র ধর্মের গ্রায় এবং নেপালাদি দেশের গ্রায় অল্পলোম-ক্রমে পুনঃপ্রচলিত হইবে বা বঙ্গাদি দেশের গ্রায় একবর্ণ মধ্যে অবাস্তর বিভাগেও প্রতিবদ্ধ হইয়া অবস্থান করিবে? এ সকল প্রশ্নের সিদ্ধান্ত করা অতীব দুর্লভ। দেশভেদে, এমন কি, একই দেশে জাতি এবং বংশভেদে আচারের ঘোর বিভিন্নতা দৃষ্টে মীমাংসা আরও দুর্লভতর প্রতীত হইতেছে।

তবে হইবে কি ?

যাহা আমাদের নাই, বোধ হয় পূর্বকালেও ছিল না। যাহা যবনদিগের ছিল, যাহার প্রাণস্পন্দনে ইউরোপীয় বিদ্যাদাধার হইতে ঘন ঘন মহাশক্তির সঞ্চার হইয়া ভূমণ্ডল পরিব্যপ্ত করিতেছে, চাই তাহাই। চাই—সেই উত্তম, সেই স্বাধীনতাপ্রিয়তা, সেই আত্মনির্ভর, সেই অটল ধৈর্য, সেই কার্যকারিতা, সেই একতাবন্ধন, সেই উন্নতিতৃষ্ণা; চাই—সর্বদা-পশ্চাদৃষ্টি কিঞ্চিৎ স্থগিত করিয়া অনন্ত সম্মুখসম্প্রসারিত দৃষ্টি, আর চাই—আপাদমস্তক শিরায় শিরায় সঞ্চারকারী রজোগুণ।

ত্যাগের অপেক্ষা শান্তিদাতা কে? অনন্ত কল্যাণের তুলনায় ক্ষণিক ঐহিক কল্যাণ নিশ্চিত অতি তুচ্ছ। সত্ত্বগুণাপেক্ষা মহাশক্তিসঞ্চয় আর কিসে হয়? অধ্যাত্মবিচার তুলনায় আর সব ‘আবিতা’—সত্য বটে, কিন্তু কয়জন এ জগতে সত্ত্বগুণ লাভ করে,—এ ভারতে কয়জন? সে মহাবীরত্ব কয়জনের আছে যে, নির্গম হইয়া সর্বত্যাগী হন? সে দূরদৃষ্টি কয়জনের ভাগ্যে ঘটে, যাহাতে পার্থিব সুখ তুচ্ছ বোধ হয়? সে বিশাল হৃদয় কোথায়, যাহা সৌন্দর্য ও মহিমাচিন্তায় নিজ শরীর পর্যন্ত বিস্মৃত হয়? যাহারা আছেন, সমগ্র ভারতের লোকসংখ্যার তুলনায় তাঁহারা মুষ্টিমেয়।—আর এই মুষ্টিমেয় লোকের



মুক্তির জন্য কোটি কোটি নরনারীকে সামাজিক আধ্যাত্মিক চক্রের নীচে নিষ্পিষ্ট হইতে হইবে ?

এ পেষণেরই বা কি ফল ?

দেখিতেছ না যে, সত্ত্বগুণের ধূয়া ধরিয়া ধীরে ধীরে দেশ তমোগুণসমুদ্রে ডুবিয়া গেল। যেথায় মহাজড়বদ্ধি পরাবিচ্ছাদুরাগের ছলনায় নিজ মূৰ্ত্ততা আচ্ছাদিত করিতে চাহে ; যেথায় জন্মালস বৈরাগ্যের আবরণ নিজের অকর্মণ্যতার উপর নিক্ষেপ করিতে চাহে ; যেথায় ক্রুরকর্মী তপস্শ্রাদির ভান করিয়া নিষ্ঠুরতাকেও ধর্ম করিয়া তুলে ; যেথায় নিজের সামর্থ্যহীনতার উপর দৃষ্টি কাহারও নাই— কেবল অপরের উপর সমস্ত দোষনিক্ষেপ ; বিদ্যা কেবল কতিপয় পুস্তক-কণ্ঠস্থে, প্রতিভা চর্চিত-চর্চণে এবং সর্বোপরি গৌরব কেবল পিতৃপুরুষের নামকীর্তনে— সে দেশ তমোগুণে দিন দিন ডুবিতেছে, তাহার কি প্রমাণাস্তর চাই ?

অতএব সত্ত্বগুণ এখনও বহুদূর। আমাদের মধ্যে যাহারা পরমহংস-পদবীতে উপস্থিত হইবার যোগ্য নহেন বা ভবিষ্যতে [ হইবার ] আশা রাখেন, তাঁহাদের পক্ষে রজোগুণের আবির্ভাবই পরম কল্যাণ। রজোগুণের মধ্য দিয়া না যাইলে কি সত্ত্বে উপনীত হওয়া যায় ? ভোগ শেষ না হইলে যোগ কি করিবে ? বিরাগ না হইলে ত্যাগ কোথা হইতে আসিবে ?

অপর দিকে তালপত্রবহির ছায় রজোগুণ শীঘ্রই নির্বাণোন্মুখ, সত্ত্বের সন্নিধান নিত্যবস্তুর নিকটতম, সত্ত্ব প্রায় নিত্য, রজোগুণপ্রধান জাতি দীর্ঘ-জীবন লাভ করে না, সত্ত্বগুণপ্রধান যেন চিরজীবী ; ইহার সাক্ষী ইতিহাস।

ভারতে রজোগুণের প্রায় একান্ত অভাব ; পাশ্চাত্যে সেই প্রকার সত্ত্ব-গুণের। ভারত হইতে সমানীত সত্ত্বধারার উপর পাশ্চাত্য জগতের জীবন নির্ভর করিতেছে নিশ্চিত, এবং নিম্নস্তরে তমোগুণকে পরাহত করিয়া রজোগুণ-প্রবাহ প্রতিবাহিত না করিলে আমাদের ঐহিক কল্যাণ যে সমুৎপাদিত হইবে না ও বহুধা পারলৌকিক কল্যাণের বিঘ্ন উপস্থিত হইবে, ইহাও নিশ্চিত।

এই দুই শক্তির সম্মিলনের ও মিশ্রণের যথাসাধ্য সহায়তা করা ‘উদ্ধোধন’ের জীবনোদ্দেশ্য।

যত্বপি ভয় আছে যে, এই পাশ্চাত্যবীর্যতরঙ্গে আমাদের বহুকালাজিত রত্নরাজি বা ভাসিয়া যায় ; ভয় হয়, পাছে প্রবল আবর্তে পড়িয়া ভারতভূমিও ঐহিক ভোগলাভের রণভূমিতে আত্মাহারা হইয়া যায় ; ভয় হয়, পাছে অসাধ্য

অসম্ভব এবং মূলোচ্ছেদকারী বিজাতীয় চণ্ডের অনুকরণ করিতে যাইয়া আমরা ‘ইতোনষ্টন্ততোভ্রষ্টঃ’ হইয়া যাই। এই জন্ত ঘরের সম্পত্তি সর্বদা সম্মুখে রাখিতে হইবে ; যাহাতে আসাধারণ সকলে তাহাদের পিতৃধন সর্বদা জানিতে ও দেখিতে পারে, তাহার প্রযত্ন করিতে হইবে ও সঙ্গে সঙ্গে নির্ভীক হইয়া সর্বদার উন্মুক্ত করিতে হইবে। আত্মক চারিদিক হইতে রক্ষাধারা, আত্মক তীব্র পাশ্চাত্য কিরণ। যাহা দুর্বল দোষযুক্ত, তাহা মরণশীল—তাহা লইয়াই বা কি হইবে ? যাহা বীর্যবান বলপ্রদ, তাহা অবিনশ্বর ; তাহার নাশ কে করে ?

কত পর্বতশিখর হইতে কত হিমনদী, কত উৎস, কত জলধারা উচ্ছ্বসিত হইয়া বিশাল সুর-তরঙ্গিণীরূপে মহাবেগে সমুদ্রাভিমুখে যাইতেছে। কত বিভিন্ন প্রকারের ভাব, কত শক্তিপ্রবাহ—দেশদেশান্তর হইতে কত সাধুহৃদয়, কত ওজস্বী মস্তিষ্ক হইতে প্রসৃত হইয়া নর-রঙ্গক্ষেত্র কর্মভূমি—ভারতবর্ষকে আচ্ছন্ন করিয়া ফেলিতেছে। লৌহবর্ষ-বাস্পপোতবাহন ও তড়িৎসহায় ইংরেজের আধিপত্যে বিদ্যাদ্বেগে নানাবিধ ভাব—রীতিনীতি দেশমধ্যে বিস্তীর্ণ হইয়া পড়িতেছে। অমৃত আসিতেছে; সঙ্গে সঙ্গে গরলও আসিতেছে ; ক্রোধ-কোলাহল, ক্রোধরপাতাদি সমস্তই হইয়া গিয়াছে—এ তরঙ্গরোধের শক্তি হিন্দুসমাজে নাই। যন্ত্রোদ্ধৃত জল হইতে মৃতজীবাস্থি-বিশোধিত শর্করা পর্যন্ত সকলই বহু-বাগাড়ম্বরসত্ত্বেও নিঃশব্দে গলাধঃকৃত হইল ; আইনের প্রবল প্রভাবে ধীরে ধীরে, অতি যত্নে রক্ষিত রীতিগুলিরও অনেকগুলি ক্রমে ক্রমে খসিয়া পড়িতেছে,—রাখিবার শক্তি নাই। নাই বা কেন ? সত্য কি বাস্তবিক শক্তিহীন ? ‘সত্যমেব জয়তে নানৃতম্’—এই বেদবর্ণী কি মিথ্যা ? অথবা যেগুলি পাশ্চাত্য রাজশক্তি বা শিক্ষাশক্তির উপপ্লাবনে ভাসিয়া যাইতেছে, সেই আচারগুলিই অনাচার ছিল ? ইহাও বিশেষ বিচারের বিষয়।

‘বহুজনহিতায় বহুজনসুখায়’ নিঃস্বার্থভাবে ভক্তিপূর্ণহৃদয়ে এই সকল প্রশ্নের মীমাংসার জন্ত ‘উদ্বোধন’ সহৃদয় প্রেমিক বৃধমণ্ডলীকে আহ্বান করিতেছে এবং দেহ-বুদ্ধিবিরহিত ও ব্যক্তিগত বা সমাজগত বা সম্প্রদায়গত কুবাক্যপ্রয়োগে বিমুখ হইয়া সকল সম্প্রদায়ের সেবার জন্তই আপনার শরীর অর্পণ করিতেছে।

কার্যে আমাদের অধিকার, ফল প্রভুর হস্তে ; আমরা কেবল বলি—হে ওজঃস্বরূপ ! আমাদিগকে ওজস্বী কর ; হে বীর্যস্বরূপ ! আমাদিগকে বীর্যবান কর ; হে বলস্বরূপ ! আমাদিগকে বলবান কর।

## বাঙ্গালা ভাষা

[ ১৯০০ খ্রীষ্টাব্দে ২০শে ফেব্রুয়ারি আমেরিকা হইতে 'উদ্বোধন' পত্রিকার সম্পাদককে স্বামীজী যে পত্র লিখেন, তাহা হইতে উদ্ধৃত । ]

আমাদের দেশে প্রাচীন কাল থেকে সংস্কৃত সমস্ত বিদ্যা থাকার দরুন, বিদ্বান্ এবং সাধারণের মধ্যে একটা অপার সমুদ্র দাঁড়িয়ে গেছে। বুদ্ধ থেকে চৈতন্য রামকৃষ্ণ পর্যন্ত—যাঁরা 'লোকহিতায়' এসেছেন, তাঁরা সকলেই সাধারণ লোকের ভাষায় সাধারণকে শিক্ষা দিয়েছেন। পাণ্ডিত্য অবশ্য উৎকৃষ্ট; কিন্তু কটমট ভাষা—যা অপ্রাকৃতিক, কল্লিত মাত্র, তাতে ছাড়া কি আর পাণ্ডিত্য হয় না? চলিত ভাষায় কি আর শিল্পনৈপুণ্য হয় না? স্বাভাবিক ভাষা ছেড়ে একটা অস্বাভাবিক ভাষা তয়ের ক'রে কি হবে? যে ভাষায় ঘরে কথা কও, তাতেই তো সমস্ত পাণ্ডিত্য গবেষণা মনে মনে কর; তবে লেখবার বেলা ও একটা কি কিছুতকিমাকার উপস্থিত কর। যে ভাষায় নিজের মনে দর্শন-বিজ্ঞান চিন্তা কর, দশজনে বিচার কর—সে ভাষা কি দর্শন-বিজ্ঞান লেখবার ভাষা নয়? যদি না হয় তো নিজের মনে এবং পাঁচজনে ও-সকল তত্ত্ববিচার কেমন ক'রে কর? স্বাভাবিক যে ভাষায় মনের ভাব আমরা প্রকাশ করি, যে ভাষায় ক্রোধ দুঃখ ভালবাসা ইত্যাদি জানাই, তার চেয়ে উপযুক্ত ভাষা হ'তে পারেই না; সেই ভাব, সেই ভঙ্গি, সেই সমস্ত ব্যবহার ক'রে যেতে হবে। ও ভাষার যেমন জোর, যেমন অল্পের মধ্যে অনেক, যেমন যে-দিকে ফেরাও সে-দিকে ফেরে, তেমন কোন তৈরী ভাষা কোনও কালে হলে না। ভাষাকে করতে হবে—যেমন সাফ ইম্পাত, মুচড়ে মুচড়ে যা ইচ্ছে কর—আবার যে-কে-সেই, এক চোটে পাথর কেটে দেয়, দাঁত পড়ে না। আমাদের ভাষা—সংস্কৃতের গদাই-লঙ্কারি চাল—ঐ এক-চাল নকল ক'রে অস্বাভাবিক হ'য়ে যাচ্ছে। ভাষা হচ্ছে উন্নতির প্রধান উপায়,—লক্ষণ।

যদি বল ও কথা বেশ; তবে বাঙ্গালা দেশের স্থানে স্থানে রকমারি ভাষা, কোনটি গ্রহণ ক'রব? প্রাকৃতিক নিয়মে যেটি বলবান হচ্ছে এবং ছড়িয়ে পড়ছে, সেইটিই নিতে হবে। অর্থাৎ কলকেতার ভাষা। পূর্ব-পশ্চিম,

যে দিক্ হতেই আসুক না, একবার কলকেতার হাওয়া খেলেই দেখছি সেই ভাষাই লোকে কয়। তখন প্রকৃতি আপনিই দেখিয়ে দিচ্ছেন যে, কোন্ ভাষা লিখতে হবে, যত রেল এবং গতাগতির সুবিধা হবে, তত পূর্ব-পশ্চিমী ভেদ উঠে যাবে, এবং চট্টগ্রাম হতে বৈগুনাথ পর্যন্ত ঐ কলকেতার ভাষাই চলবে। কোন্ জেলার ভাষা সংস্কৃতর বেশী নিকট, সে কৃথা হচ্ছে না—কোন্ ভাষা জিতছে সেইটি দেখ। যখন দেখতে পাচ্ছি যে, কলকেতার ভাষাই অল্প দিনে সমস্ত বাঙ্গালা দেশের ভাষা হ'য়ে যাবে, তখন যদি পুস্তকের ভাষা এবং ঘরে কথা-কওয়া ভাষা এক করতে হয় তো বুদ্ধিমান অবশ্যই কলকেতার ভাষাকে ভিত্তিস্বরূপ গ্রহণ করবেন। এখায় গ্রাম্য ঈর্ষাটিকেও জলে ভাসান দিতে হবে। সমস্ত দেশের যাতে কল্যাণ, সেখা তোমার জেলা বা গ্রামের প্রাধাণ্যটি ভুলে যেতে হবে। ভাষা ভাবের বাহক। তাবই প্রধান ; ভাষা পরে। হীরেমতির সাজ-পরানো ঘোড়ার উপর বাদর বসালে কি ভাল দেখায়? সংস্কৃতর দিকে দেখ দিকি। ব্রাহ্মণের সংস্কৃত দেখ, শবরস্বামীর মীমাংসাভাষ্য দেখ, পতঞ্জলির মহাভাষ্য দেখ, শেষ—আচার্য শঙ্করের ভাষ্য দেখ, আর অর্বাচীন কালের সংস্কৃত দেখ। এখুনি বুঝতে পারবে যে, যখন মানুষ বেঁচে থাকে, তখন জৈন্ত-কথা কয়, মরে গেলে মরা-ভাষা কয়। যত মরণ নিকট হয়, নূতন চিন্তাশক্তির যত ক্ষয় হয়, ততই দু-একটা পচা ভাব রাশীকৃত ফুল-চন্দন দিয়ে ছাপাবার চেষ্টা হয়। বাপ রে, সে কি ধুম—দশপাতা লম্বা লম্বা বিশেষণের পর ভূম ক'রে,—‘রাজা আসীং’ !!! আহা হা ! কি প্যাচওয়া বিশেষণ, কি বাহাদুর সমাস, কি শ্লেষ !! ও সব মড়ার লক্ষণ। যখন দেশটা উৎসন্ন যেতে আরম্ভ হ'ল, তখন এই সব চিহ্ন উদয় হ'ল। ওটি শুধু ভাষায় নয়, সকল শিল্পতেই এল। বাড়ীটার না আছে ভাব, না ভক্তি ; থামগুলোকে কুঁদে কুঁদে সারা ক'রে দিলে। গয়নাটা নাক ফুঁড়ে ঘাড় ফুঁড়ে ব্রহ্মরাক্ষসী সাজিয়ে দিলে, কিন্তু সে গয়নায় লতা-পাতা চিত্র-বিচিত্রর কি ধুম !! গান হচ্ছে, কি কান্না হচ্ছে, কি ঝগড়া হচ্ছে—তার কি ভাব, কি উদ্দেশ্য, তা ভরত ঋষিও বুঝতে পারেন না ; আবার সে গানের মধ্যে প্যাচের কি ধুম ! সে কি আকাঁকা ডামাডোল—ছত্রিশ নাড়ীর টান তায় রে বাপ ! তার উপর মুসলমান ওস্তাদের নকলে দাঁতে দাঁত চেপে, নাকের মধ্য দিয়ে আওয়াজে সে গানের আবির্ভাব ! এগুলো শোধরাবার লক্ষণ এখন হচ্ছে, এখন ক্রমে

বুঝবে যে, যেটা ভাবহীন প্রাণহীন—সে ভাষা, সে শিল্প, সে সঙ্গীত কোনও কাজের নয়। এখন বুঝবে যে, জাতীয় জীবনে যেমন যেমন বল আসবে, তেমন তেমন ভাষা শিল্প সঙ্গীত প্রভৃতি আপনা-আপনি ভাবময় প্রাণপূর্ণ হ'য়ে দাঁড়াবে। দুটো চলিত কথায় যে ভাবরাশি আসবে, তা ছ-হাজার ছাঁদি বিশেষণেও নাই।\* তখন দেবতার মূর্তি দেখলেই ভক্তি হবে, গহনা-পরা মেয়ে-মাত্রই দেবী বলে বোধ হবে, আর বাড়ী ঘর দোর সব প্রাণস্পন্দনে ডগমগ করবে।

## জ্ঞানার্জন

ব্রহ্মা—দেবতাদিগের প্রথম ও প্রধান—শিষ্যপরম্পরায় জ্ঞান প্রচার করিলেন ; উৎসর্পিণী ও অবসর্পিণী<sup>১</sup> কালচক্রের মধ্যে কতিপয় অলৌকিক সিদ্ধপুরুষ—জিনের প্রাদুর্ভাব হয়, ও তাহাদের হইতে মানবসমাজে জ্ঞানের পুনঃপুনঃ স্ফুর্তি হয় ; সেই প্রকার বৌদ্ধমতে সর্বজ্ঞ বুদ্ধনামধেয় মহাপুরুষ-দিগের বারংবার আবির্ভাব ; পৌরাণিকদিগের অবতারের অবতরণ আধ্যাত্মিক প্রয়োজনে বিশেষরূপে, অগ্ন্যাগ্নি নিমিত্ত-অবলম্বনেও ; মহামনা স্পিতামা জরতুষ্ট্র<sup>২</sup> জ্ঞানদীপ্তি মর্ত্যলোকে আনয়ন করিলেন ; হজরত মুশা, ঈশা ও মহম্মদও তদং অলৌকিক উপায়শালী হইয়া অলৌকিক পথে অলৌকিক জ্ঞান মানব-সমাজে প্রচার করিলেন ।

কয়েকজন মাত্র জিন হন, তাহা ছাড়া আর কাহারও জিন হইবার উপায় নাই, অনেকে মুক্ত হন মাত্র ; বুদ্ধনামক অবস্থা সকলেই প্রাপ্ত হইতে পারেন ; ব্রহ্মাদি পদবীমাত্র, জীবমাত্রেরই হইবার সম্ভাবনা ; জরতুষ্ট্র, মুশা, ঈশা, মহম্মদ লোক-বিশেষ কার্য-বিশেষের জন্ত অবতীর্ণ ; তদং পৌরাণিক অবতারগণ—সে আসনে অস্ত্রের দৃষ্টিনিষ্ক্ষেপ বাতুলতা । ‘আদম’ দল খাইয়া জ্ঞান পাইলেন, ‘নু’ ( Noah ) জিহোবাদেবের অল্পগ্রহে সামাজিক শিল্প শিখিলেন । ভারতে সকল শিল্পের অধিষ্ঠাতা—দেবগণ বা সিদ্ধপুরুষ ; জুতা সেলাই হইতে চণ্ডীপাঠ পর্যন্ত সমস্তই অলৌকিক পুরুষদিগের কৃপা । ‘গুরু বিন্ জ্ঞান নহি’ ; শিষ্য-পরম্পরায় ঐ জ্ঞানবল গুরু-মুখ হইতে না আমিলে, গুরুর কৃপা না হইলে আর উপায় নাই ।

আবার দার্শনিকেরা—বৈদাস্তিকেরা বলেন, জ্ঞান মনুষ্যের স্বভাব-সিদ্ধ ধন—আত্মার প্রকৃতি ; এই মানবাত্মাই অনন্ত জ্ঞানের আধার, তাহাকে আবার কে শিখাইবে ? কুকর্ণের দ্বারা ঐ জ্ঞানের উপর যে একটা আবরণ পড়িয়াছে, —তাহা কাটিয়া যায় মাত্র । অথবা ঐ ‘স্বতঃসিদ্ধ জ্ঞান’ অনাচারের দ্বারা

১ উৎসর্গামিনী ও অধোগামিনী ।

২ Zoroaster বা Zarathustra কুলগত নাম, স্পিতামা (=খেত) ইঁহার নাম, ইনি পারসীদিগের প্রাচীন গুরু ।

সঙ্কুচিত হইয়া যায়, ঈশ্বরের রূপায় সদাচারের দ্বারা পুনর্বিষ্কারিত হয়। অষ্টাঙ্গ যোগাদির দ্বারা, ঈশ্বরে ভক্তির দ্বারা, নিষ্কাম কর্মের দ্বারা, জ্ঞানচর্চার দ্বারা অন্তর্নিহিত অনন্ত শক্তি ও জ্ঞানের বিকাশ—ইহাও পড়া যায়।

আধুনিকেরা অপরদিকে অনন্তক্ষুতির আধারস্বরূপ মানব মন দেখিতেছেন, উপযুক্ত দেশকালপাত্র পরম্পরের উপর ক্রিয়াবান্ হইতে পারিলেই জ্ঞানের ক্ষুতি হইবে, ইহাই সকলের ধারণা। আবার দেশকালের বিড়ম্বনা পাত্রের তেজে অতিক্রম করা যায়। সংপাত্র কুদেশে কুকালে পড়িলেও বাধা অতিক্রম করিয়া আপনার শক্তির বিকাশ করে। পাত্রের উপর—অধিকারীর উপর যে সমস্ত ভার চাপান হইয়াছিল, তাহাও কমিয়া আসিতেছে। সেদিনকার বর্বর জাতিরাও যত্নগুণে স্মৃত্য ও জ্ঞানী হইয়া উঠিতেছে—নিম্নস্তর উচ্চতম আসন অপ্রতিহত গতিতে লাভ করিতেছে। নরামিষভোজী পিতামাতার সন্তানও সুবিনীত বিদ্বান হইয়াছে, সীতাল-বংশধরেরাও ইংরাজের রূপায় বান্দালীর পুত্রদিগের সহিত বিদ্যালয়ে প্রতিদ্বন্দ্বিতা স্থাপন করিতেছে। পিতৃপিতামহাগত গুণের পক্ষপাতিতা ঢের কমিয়া আসিয়াছে।

একদল আছেন, যাহাদের বিশ্বাস—প্রাচীন মহাপুরুষদিগের অভিপ্রায় পূর্বপুরুষপরম্পরাগত পথে তাহারাই প্রাপ্ত হইয়াছেন এবং সকল বিষয়ের জ্ঞানের একটি নির্দিষ্ট ভাণ্ডার অনন্ত কাল হইতে আছে, ঐ খাজানা পূর্বপুরুষদিগের হস্তে হস্ত হইয়াছিল। তাহারা উত্তরাধিকারী জগতের পূজ্য। যাহাদের এ প্রকার পূর্বপুরুষ নাই, তাহাদের উপায়?—কিছুই নাই। তবে যিনি অপেক্ষাকৃত সদাশয়, উত্তর দিলেন—আমাদের পদলেহন কর, সেই স্মৃতিফলে আগামী জন্মে আমাদের বংশে জন্মগ্রহণ করিবে।—আর এই যে আধুনিকেরা বহুবিধাণ আবির্ভাব করিতেছেন—যাহা তোমরা জান না, এবং তোমাদের পূর্বপুরুষেরা যে জানিতেন, তাহারও প্রমাণ নাই। পূর্বপুরুষেরা জানিতেন বইকি! তবে লোপ হইয়া গিয়াছে, এই শ্লোক দেখ—

অবশ্য প্রত্যক্ষবাদী আধুনিকেরা এ সকল কথায় আস্থা প্রকাশ করেন না।

অপরা ও পরা বিজ্ঞায় বিশেষ আছে নিশ্চিত; আধিভৌতিক ও আধ্যাত্মিক জ্ঞানে বিশেষ আছে নিশ্চিত; একের রাস্তা অত্রের না হইতে পারে; এক উপায় অবলম্বনে সকল প্রকার জ্ঞান-রাজ্যের দ্বার উদঘাটিত না হইতে পারে, কিন্তু সেই বিশেষণ (difference) কেবল উচ্চতার তারতম্য, কেবল

অবস্থাভেদ, উপায়ের অবস্থানুযায়ী প্রয়োজনভেদ ; বাস্তবিক সেই এক অথও জ্ঞান ব্রহ্মাদিস্তম্ভ পর্যন্ত ব্রহ্মাণ্ড-পরিব্যাপ্ত ।

‘জ্ঞান-মাত্রেই পুরুষবিশেষের দ্বারা অধিকৃত এবং ঐ সকল বিশেষ পুরুষ, ঈশ্বর বা প্রকৃতি বা কর্মনির্দিষ্ট হইয়া যথাকালে জন্মগ্রহণ করেন, তন্নিম্ন কোনও বিষয়ে জ্ঞানলাভের আর কোন উপায় নাই’—এইটি স্থির সিদ্ধান্ত হইলে সমাজ হইতে উদ্যোগ-উৎসাহাদি অন্তর্হিত হয়, উদ্ভাবনী শক্তি চর্চাভাবে ক্রমশঃ বিলীন হয়, নূতন বস্তুতে আর কাহারও আগ্রহ হয় না, হইবার উপায়ও সমাজ ক্রমে বন্ধ করিয়া দেন । যদি ইহাই স্থির হইল যে, সর্বজ্ঞ পুরুষবিশেষগণের দ্বারায় মানবের কল্যাণের পন্থা অনন্তকালের নিমিত্ত নির্দিষ্ট হইয়াছে, তাহা হইলে সেই সকল নির্দেশের রেখামাত্র ব্যতিক্রম হইলেই সর্বনাশ হইবার ভয়ে সমাজ কঠোর শাসন দ্বারা মনুষ্যগণকে ঐ নির্দিষ্ট পথে লইয়া যাইতে চেষ্টা করে । যদি সমাজ এ বিষয়ে কৃতকার্য হয়, তবে মনুষ্যের পরিণাম যন্ত্রের তায় হইয়া যায় । জীবনের প্রত্যেক কার্যই যদি অগ্র হইতে স্থনির্দিষ্ট হইয়া রহিয়াছে, তবে চিন্তাশক্তির পর্যালোচনার আর ফল কি ? ক্রমে ব্যবহারের অভাবে উদ্ভাবনী-শক্তির লোপ ও তমোগুণপূর্ণ জড়তা আসিয়া পড়ে ; সে সমাজ ক্রমশই অধোগতিতে গমন করিতে থাকে ।

অপরদিকে সর্বপ্রকারে নির্দেশবিহীন হইলেই যদি কল্যাণ হইত, তাহা হইলে চীন, হিন্দু, মিশর, বাবিল, ইরান, গ্রীস, রোম ও তাহাদের বংশধরদিগকে ছাড়িয়া সভ্যতা ও বিজ্ঞানী জুল, কাফ্রি, হট্টেট্ট, সাঁওতাল, আন্দামানি ও অস্ট্রেলিয়ান প্রভৃতি জাতিগণকেই আশ্রয় করিত ।

অতএব মহাপুরুষদিগের দ্বারা নির্দিষ্ট পথেরও গৌরব আছে, গুরু-পরম্পরাগত জ্ঞানেরও বিশেষ বিধেয়তা আছে, জ্ঞানের সর্বাঙ্গার্থামিত্রও একটি ‘অনন্ত সত্য’ । কিন্তু বোধ হয়, প্রেমের উচ্ছ্বাসে আত্মহারা হইয়া ভক্তেরা মহাজনদিগের অভিপ্রায়—তাহাদের পূজার সমক্ষে বলিদান করেন এবং স্বয়ং হতশ্রী হইলে মনুষ্য স্বভাবতঃ পূর্বপুরুষদিগের ঐশ্বর্য স্মরণেই কালাতিপাত করে, ইহাও প্রতীক্ষসিদ্ধ । ভক্তিপ্রবণ হৃদয় সর্বপ্রকারে পূর্বপুরুষদিগের পদে আত্মসমর্পণ করিয়া স্বয়ং দুর্বল হইয়া যায় এবং পরবর্তী কালে ঐ দুর্বলতাই শক্তিহীন গর্বিত হৃদয়কে পূর্বপুরুষদিগের গৌরব-ঘোষণারূপ জীবনাধার-মাত্র অবলম্বন করিতে শিখায় ।



পূর্ববর্তী মহাপুরুষেরা সমুদয়ই জানিতেন, কালবশে সেই জ্ঞানের অধিকাংশই লোপ হইয়া গিয়াছে, একথা সত্য হইলেও ইহাই সিদ্ধান্ত হইবে যে, ঐ লোপের কারণ, পরবর্তীদের নিকট ঐ লুপ্ত জ্ঞান থাকা না থাকা সমান ; নূতন উদ্ধাগ করিয়া, পুনর্বীর পরিশ্রম করিয়া তাহা আবার শিথিতে হইবে ।

আধ্যাত্মিক জ্ঞান যে বিশুদ্ধচিত্তে আপনা হইতেই স্ফুরিত হয়, তাহাও চিত্তশুদ্ধিরূপ বহু আয়াস ও পরিশ্রম-সাধ্য । আধিভৌতিক জ্ঞানে যে সকল গুরুতর সত্য মানব-হৃদয়ে পরিস্ফুরিত হইয়াছে, অল্পসঙ্কানে জানা যায় যে, সেগুলিও সহসা উদ্ভূত দীপ্তির ত্রায় মনীষীদের মনে সমুদিত হইয়াছে, কিন্তু বহু অসম্ভব মনুষ্যের মনে তাহা হয় না । ইহাই প্রমাণ যে, আলোচনা ও বিচারচর্চারূপ কঠোর তপস্বাই তাহার কারণ ।

অলৌকিকত্বরূপ যে অদ্ভুত বিকাশ, চিরোপার্জিত লৌকিক চেষ্টাই তাহার কারণ ; লৌকিক ও অলৌকিক—কেবল প্রকাশের তারতম্যে ।

মহাপুরুষত্ব, ঋষিত্ব, অবতারত্ব বা লৌকিক বিজ্ঞায় মহাবীরত্ব সর্বজীবের মধ্যে আছে, উপযুক্ত গবেষণা ও কালাদিমহায়ে তাহা প্রকাশিত হয় । যে সমাজে ঐ প্রকার বীরগণের একবার প্রাদুর্ভাব হইয়া গিয়াছে, সেথায় পুনর্বীর মনীষীগণের অভ্যুত্থান অধিক সম্ভব । গুরুসহায় সমাজ অধিকতর বেগে অগ্রসর হয়, তাহাতে সন্দেহ নাই ; কিন্তু গুরুহীন সমাজে কালে গুরুর উদয় ও জ্ঞানের বেগপ্রাপ্তি তেমনই নিশ্চিত ।

ঠাকুর-দর্শনে এক ব্যক্তি আসিয়া উপস্থিত। দর্শন-লাভ তাহার যথেষ্ট প্রীতি ও ভক্তির উদয় হইল। তখন সে বুঝি আদানপ্রদান-সামঞ্জস্য করিবার জন্ত গীত আরম্ভ করিল। দালানের এক কোণে থাম হেলান দিয়া চোবেজী ঝিমাইতেছিলেন। চোবেজী মন্দিরের পূজারী, পহলওয়ান, সেতারী—ছুই লোটা ভাঙ দুবেলা উদরস্থ করিতে বিশেষ পটু এবং অগ্রাগ্র আরও অনেক সদগুণশালী। সহসা একটা বিকট নিমাদ চোবেজীর কর্ণপটহ প্রবলবেগে ভেদ করিতে উগত হওয়ায় সম্বিদা-সমুৎপন্ন বিচিত্র জগৎ ক্ষণকালের জন্ত চোবেজীর বিয়াল্লিশ ইঞ্চি বিশাল বক্ষস্থলে ‘উখায় হুদি লীয়ন্তে’ হইল। তরুণ-অরুণ-কিরণ-বর্ণ ঢুলু-ঢুলু ছুটি নয়ন ইতস্ততঃ বিক্ষিপ্ত করিয়া মনশ্চাক্ষুর্যের কারণানুসন্ধায়ী চোবেজী আবিষ্কার করিলেন যে, এক ব্যক্তি ঠাকুরজীর সামনে আপনভাবে আপনি বিভোর হইয়া কর্মবাড়ীর কড়া-মাজার গায় মর্মস্পর্শী স্বরে নারদ, ভরত, হনুমান, নায়ক—কলাবতগুপ্তির সপিণ্ডীকরণ করিতেছে। সম্বিদানন্দ-উপভোগের প্রত্যক্ষ বিলম্বরূপ পুরুষকে মর্গাহত চোবেজী তীব্রবিরক্তিব্যঞ্জক-স্বরে জিজ্ঞাসা করিতেছেন—‘বলি বাপু হে, ও বেসুর বেতাল কি চীৎকার ক’রছে!’ ক্ষিপ্ত উত্তর এল—‘সুর-তানের আমার আবশ্যক ক’হে?’ আমি ঠাকুরজীর মন ভিজুচ্ছি।’ চোবেজী—‘হুঁ, ঠাকুরজী এমনই আহাম্মক কি না! পাগল তুই, আমাকেই ভিজুতে পারিস নি, ঠাকুর কি আমার চেয়েও বেশী মূর্থ?’

ভগবান্ অর্জুনকে বলেছেন : তুমি আমার শরণ লও, আর কিছু করবার দরকার নাই, আমি তোমায় উদ্ধার ক’রব। ভোলাচাঁদ তাই লোকের কাছে শুনে মহাখুশী; থেকে থেকে বিকট চীৎকার : আমি প্রভুর শরণাগত, আমার আবার ভয় কি? আমায় কি আর কিছু করতে হবে? ভোলাচাঁদের ধারণা—এ কথাগুলি খুব বিটকেল আওয়াজে বারংবার বলতে পারলেই যথেষ্ট ভক্তি

হয়, আবার তার ওপর মাঝে মাঝে পূর্বোক্ত স্বরে জানানও আছে যে, তিনি সদাই প্রভুর জন্ত প্রাণ পর্যন্ত দিতে প্রস্তুত। এ ভক্তির ডোরে যদি প্রভু স্বয়ং না বাঁধা পড়েন, তবে সবই মিথ্যা। পার্শ্বচর ছুচারটা আহাম্মকও তাই ঠাওরায়। কিন্তু ভোলাচাঁদ প্রভুর জন্ত একটিও ছুঁমি ছাড়তে প্রস্তুত নন। বলি, ঠাকুরজী কি এমনই আহাম্মক? এতে যে আমরাই ভুলিনি !!

ভোলাপুরী বেজায় বেদান্তী—সকল কথাতেই তাঁর ব্রহ্মত্বসম্বন্ধে পরিচয়টুকু দেওয়া আছে। ভোলাপুরীর চারিদিকে যদি লোকগুলো অশ্রদ্ধাভাবে হাহাকার করে—তাকে স্পর্শও করে না; তিনি স্থখদুঃখের অসারতা বুঝিয়ে দেন। যদি রোগে শোকে অনাহারে লোকগুলো মরে ঢিপি হ'য়ে যায়, তাতেই বা তাঁর কি? তিনি অমনি আত্মার অবিনশ্বরত্ব চিন্তা করেন! তাঁর সামনে বলবান্ দুর্বলকে যদি মেরেও ফেলে, ভোলাপুরী 'আত্মা মরেনও না, মারেনও না'—এই শ্রুতিবাক্যের গভীর অর্থসার্গরে ডুবে যান! কোনও প্রকার কর্ম করতে ভোলাপুরী বড়ই নারাজ। পেড়াপীড়ি করলে জবাব দেন যে, পূর্ব-জন্মে ওমব মেরে এসেছেন। এক জায়গায় ঘা পড়লে কিন্তু ভোলাপুরীর আত্মিক্যানুভূতির ঘোব ব্যাঘাত হয়—যখন তার ভিক্ষার পরিপাটিতে কিঞ্চিৎ গোল হয় বা গৃহস্থ তাঁর আকাঙ্ক্ষানুযায়ী পূজা দিতে নারাজ হন, তখন পুরীজীর মতে গৃহস্থের মতো ঘণ্য জীব জগতে আর কেহই থাকে না এবং যে গ্রাম তাঁহার সমুচিত পূজা দিলে না, সে গ্রাম যে কেন মুহূর্তমাত্রও ধরণীর ভারবৃদ্ধি করে, এই ভাবিয়া তিনি আকুল হন।

ইনিও ঠাকুরজীকে আমাদের চেয়ে আহাম্মক ঠাওরেছেন।

‘বলি, রামচরণ! তুমি লেখাপড়া শিখলে না, বাবসা-বাণিজ্যেরও সঙ্গতি নাই, শারীরিক শ্রমও তোমা দ্বারা সম্ভব নহে, তার ওপর নেশা-ভাঙ এবং ছুঁমিগুলোও ছাড়তে পার না, কি ক’রে জীবিকা কর, বল দেখি?’ রামচরণ—‘সে সোজা কথা, মশায়—আমি সকলকে উপদেশ করি।’

রামচরণ ঠাকুরজীকে কি ঠাওরেছেন?

( ২ )

লক্ষ্মী সহরে মহরমের ভারী ধুম ! বড় মসজিদ ইমামবারায় জাঁকজমক রোশনির বাহার দেখে কে ! বে-সুমার লোকের সমাগম । হিন্দু, মুসলমান কেরানী, যাহুদী, ছত্রিশ বর্ণের স্ত্রী-পুরুষ বালক-বালিকা, ছত্রিশ বর্ণের হাজার জাতের লোকের ভিড় আজ মহরম দেখতে । লক্ষ্মী সিন্ধাদের রাজধানী, আজ হজরত ইমাম হাসেন হোসেনের নামে আর্তনাদ গগন স্পর্শ করছে—সে ছাতিফাটানো মসিয়ার কাতরানি কার বা হৃদয় ভেদ না করে ? হাজার বৎসরের প্রাচীন কারবালার কথা আজ ফের জীবন্ত হ'য়ে উঠেছে । এ দর্শকবৃন্দের ভিড়ের মধ্যে দূর গ্রাম হ'তে দুই ভদ্র রাজপুত তামাসা দেখতে হাজির ! ঠাকুর-সাহেবদের—যেমন পাড়ার্গেয়ে জমিদারের হ'য়ে থাকে—‘বিদ্যাস্থানে ভয়ে বচ’ । সে মোসলমানি সভ্যতা, কাফ-গাফের বিগুহ উচ্চারণ-সমেত লঙ্করী জবানের পুষ্পবৃষ্টি, আবাব-কাবাব চুস্ত-পায়জামা তাজ-মোড়াসার রঙ্গ-বেরঙ্গ সহরপসন্দ ঢঙ্গ অতদূর গ্রামে গিয়ে ঠাকুর-সাহেবদের স্পর্শ করতে আজও পারেনি । কাজেই ঠাকুররা সরল-সিধে, সর্বদা শিকার ক'রে জমামরদ কড়াজানু আর বেজায় মজবুত দিল ।

ঠাকুরদয় তো ফটক পার হ'য়ে মসজিদ মধ্যে প্রবেশোচ্চত, এমন সময় সিপাহী নিষেধ করলে । কারণ জিজ্ঞাসা করায় জবাব দিলে যে, এই যে দ্বারপার্শ্বে মুরদ খাড়া দেখছ, ওকে আগে পাঁচ জুতা মার, তবে ভিতরে যেতে পাবে । মূর্তিটি কার ? জবাব এল—ও মহাপাপী ইয়েজিদের মূর্তি । ও হাজার বৎসর আগে হজরৎ হাসেন হোসেনকে মেরে ফেলে, তাই আজ এ রোদন, শোকপ্রকাশ । গ্রহরী ভাবলে, এ বিস্তৃত ব্যাখ্যার পর ইয়েজিদ মূর্তি পাঁচ জুতার জায়গায় দশ তো নিশ্চিত থাকে । কিন্তু কর্মের বিচিত্র গতি । উন্টা সমঝলি রাম—ঠাকুরদয় গললগ্নীকৃতবাস ভূমিষ্ঠ হ'য়ে ইয়েজিদ-মূর্তির পদতলে কুমড়ো গড়াগড়ি আর গদগদস্বরে স্তুতি—‘তেতরে ঢুকে আর কাজ কি, অগ্র ঠাকুর আর কি দেখব ? ভল বাবা অজিদ, দেবতা তো তুঁহি হায়, অস্ মারো শারোকো কি অভি তক্ রোবত ।’ ( ধল বাবা ইয়েজিদ, এমনি মেরেচো শালাদের—কি আজও কাঁদছে !! )

সনাতন হিন্দুধর্মের গগনস্পর্শী মন্দির—সে মন্দিরে নিয়ে যাবার রাস্তাই বা কত! আর সেথা নাই বা কি? বেদান্তীর নিগূণ ব্রহ্ম হ’তে ব্রহ্মা, বিষ্ণু, শিব, শক্তি, সূর্য্যামা, ইন্দ্রচড়া গণেশ, আর কুচোদেবতা ষষ্টি, মাকাল প্রভৃতি,—নাই কি? আর বেদ-বেদান্ত দর্শন পুরাণ তন্ত্রে তো ঢের মাল আছে, যার এক-একটা কথায় ভববন্ধন টুটে যায়। আর লোকেরই বা ভিড় কি, তেত্রিশ কোটি লোক সে দিকে দৌড়েছে। আমারও কৌতূহল হ’ল, আমিও ছুটলুম। কিন্তু গিয়ে দেখি, এ কি কাণ্ড! মন্দিরের মধ্যে কেউ যাচ্ছে না, দোরের পাশে একটা পঞ্চাশ মুণ্ড, একশত হাত, দু-শ পেট, পাঁচ-শ ঠ্যাঙওয়ালা মূর্তি খাড়া! সেইটার পায়ের তলায় সকলেই গড়াগড়ি দিচ্ছে। একজনকে কারণ জিজ্ঞাসা করায় উত্তর পেলুম যে, ওই ভেতরে যে-সকল ঠাকুরদেবতা, ওদের দূর থেকে একটা গড় বা দুটি ফুল ছুড়ে ফেললেই যথেষ্ট পূজা হয়। আসল পূজা কিন্তু এঁর করা চাই—যিনি দ্বারদেশে; আর ঐ যে বেদ-বেদান্ত, দর্শন, পুৰাণ—শাস্ত্রসকল দেখছ, ও মধ্যে মধ্যে শুনলে হানি নাই, কিন্তু পালতে হবে এঁর ভকুম! তখন আবার জিজ্ঞাসা করলুম—তবে এ দেবদেবের নাম কি? উত্তর এল—এঁর নাম ‘লোকাচার’। আমার লঙ্কোএর ঠাকুরমাহেবের কথা মনে পড়ে গেল: ‘ভল বাবা “লোকাচার” অস্ মারো’ ইত্যাদি।

গুড়গুড়ে কৃষ্ণব্যাল ভট্টাচার্য—মহাপণ্ডিত বিশ্বব্রহ্মাণ্ডের খবর তাঁর নখ-দর্পণে। শরীরটি অস্থিচর্মসার; বন্ধুরা বলে তপস্কার দাপটে, শত্রুরা বলে অন্নভাবে! আকারে দুষ্টেরা বলে, বছরে দেড়কুড়ি ছেলে হ’লে ঐ রকম চেহারাই হ’য়ে থাকে। যাই হোক, কৃষ্ণব্যাল মহাশয় না জানেন এমন জিনিসটিই নাই, বিশেষ টিকি হ’তে আরম্ভ ক’রে নবদ্বার পর্যন্ত বিদ্যাপ্রবাহ ও চৌম্বকশক্তির গতাগতিবিষয়ে তিনি সর্বজ্ঞ। আর এ রহস্যজ্ঞান থাকার দরুন দুর্গাপূজার বেশাদ্বার-মুক্তিকা হ’তে মায় কাদা, পুনর্বিবাহ, দশ বৎসরের কুমারীর গর্ভাধান পর্যন্ত সমস্ত বিষয়ের বৈজ্ঞানিক

ব্যাখ্যা করতে তিনি অদ্বিতীয়। আবার প্রমাণ-প্রয়োগ—সে তো বালকেও বুঝতে পারে, তিনি এমনি সোজা ক’রে দিয়েছেন। বলি, ভারতবর্ষ ছাড়া অন্যত্র ধর্ম হয় না, ভারতের মধ্যে ব্রাহ্মণ ছাড়া ধর্ম বুঝবার আর কেউ অধিকারীই নয়, ব্রাহ্মণের মধ্যে আবার কৃষ্ণব্যালগুষ্টি ছাড়া বাকী সব কিছুই নয়, আবার কৃষ্ণব্যালদের মধ্যে গুড়গুড়ে !!! অতএব গুড়গুড়ে কৃষ্ণব্যাল যা বলেন’ তাহাই স্বতঃপ্রমাণ। মেলা লেখাপড়ার চর্চা হচ্ছে, লোকগুলো একটু চমচমে হয়ে উঠছে, সকল জিনিস বুঝতে চায়, চাকতে চায়, তাই কৃষ্ণব্যাল মহাশয় সকলকে আশ্বাস দিচ্ছেন যে, মার্ভেই, যে-সকল মুন্সিল মনের মধ্যে উপস্থিত হচ্ছে, আমি তার বৈজ্ঞানিক ব্যাখ্যা করছি, তোমরা যেমন ছিলে তেমনি থাক। নাকে সরষের তেল দিয়ে খুব ঘুমোও। কেবল আমার বিদায়ের কথাটা ভুলো না। লোকেরা বললে—বাঁচলুম, কি বিপদই এসেছিল বাপু! উঠে বসতে হবে, চলতে ফিরতে হবে, কি আপদ!! ‘বৈঁচে থাক্ কৃষ্ণব্যাল’ ব’লে আবার পাশ ফিরে গুলো। হাজার বছরের অভ্যাস কি ছোটে? শরীর করতে দেবে কেন? হাজারো বৎসরের মনের গাঁট কি কাটে! তাই না কৃষ্ণব্যালদলের আদর! ‘ভল্ বাবা “অভ্যাস” অস্ মারো’ ইত্যাদি।

## পারি প্রদর্শনী

[ পারি প্রদর্শনীতে স্বামীজীর এই বক্তৃতাতির বিবরণ স্বামীজী স্বয়ং লিখিয়া ‘উদ্বোধনে’ পাঠাইয়াছিলেন । ]

এই ফ্রান্সের<sup>১</sup> প্রথমার্শে কয়েক দিবস যাবৎ পারি ( Paris ) মহাদর্শনীতে “কংগ্রেস দ’লিস্তোয়ার দে রিলিজিঅ” [ Congress of the History of Religions, August 1900 ] অর্থাৎ ধর্মতিহাস-নামক সভার অধিবেশন হয় । উক্ত সভায় অধ্যাত্ম-বিষয়ক এবং মতামতসম্বন্ধী কোনও চর্চার স্থান ছিল না, কেবলমাত্র বিভিন্ন ধর্মের ইতিহাস অর্থাৎ তদঙ্গসকলের তথ্যানুসন্ধানই উদ্দেশ্য ছিল । এ বিধায়, এ সভায় বিভিন্ন ধর্মপ্রচারকসম্প্রদায়ের প্রতিনিধির একান্ত অভাব । চিকাগো মহাসভা এক বিরাট ব্যাপার ছিল । সুতরাং সে সভায় নানা দেশের ধর্মপ্রচারকসমুদায়ের প্রতিনিধি উপস্থিত ছিলেন । এ সভায় জনকয়েক পণ্ডিত, যাহারা বিভিন্ন ধর্মের উৎপত্তিবিষয়ক চর্চা করেন, তাহারাই উপস্থিত ছিলেন । ধর্মসভা না হইবার কারণ এই যে, চিকাগো মহাসমুদায়ীতে ক্যাথলিক সম্প্রদায় বিশেষ উৎসাহে যোগদান করিয়াছিলেন ; ভরসা—প্রোটেষ্ট্যান্ট সম্প্রদায়ের উপর অধিকারবিস্তার ; তদ্বৎ সমগ্র খৃষ্টান জগৎ—হিন্দু, বৌদ্ধ, মুসলমান প্রভৃতি সম্প্রদায়ের প্রতিনিধিবর্গকে উপস্থিত করাইয়া স্বমহিমা-কীর্তনের বিশেষ সুযোগ নিশ্চিত করিয়াছিলেন । কিন্তু কল অনুরূপ হওয়ায় খ্রীষ্টান সম্প্রদায় সর্বধর্মসমন্বয়ে একেবারে নিরুৎসাহ হইয়াছেন ; ক্যাথলিকরা এখন ইহার বিশেষ বিরোধী । ফ্রান্স ক্যাথলিক-প্রধান ; অতএব যুদ্ধিও কর্তৃপক্ষদের যথেষ্ট বাসনা ছিল, তথাপি সমগ্র ক্যাথলিক জগতের বিপক্ষতায় ধর্মসভা করা হইল না ।

যে প্রকার মধ্যে মধ্যে Congress of Orientalists অর্থাৎ সংস্কৃত, পালি, আরব্যাদি ভাষাভিজ্ঞ বৃক্ষসমুদায় মধ্যে মধ্যে উপবেশন হইয়া থাকে, সেইরূপ উহার সহিত খ্রীষ্টধর্মের প্রত্যুত্তর যোগ দিয়া পারি-তে এ ধর্মতিহাস-সভা আহুত হয় ।

জম্বুদ্বীপ হইতে কেবল দুই-তিনজন জাপানী পণ্ডিত আসিয়াছিলেন ; ভারতবর্ষ হইতে স্বামী বিবেকানন্দ ।

বৈদিক ধর্ম—অগ্নি সূর্যাদি প্রাকৃতিক বিশ্বয়াবহ জড়বস্তুর আরাধনা-সমুদ্ভূত, এইটি অনেক পাশ্চাত্য সংস্কৃতজ্ঞের মত ।

স্বামী বিবেকানন্দ উক্ত মত খণ্ডন করিবার জন্য ‘পার্মি ধর্মেতিহাস-সভা’ কর্তৃক আহূত হইয়াছিলেন এবং তিনি উক্ত বিষয়ে এক প্রবন্ধ পাঠ করিবেন, প্রতিশ্রুত ছিলেন । কিন্তু শারীরিক প্রবল অসুস্থতানিবন্ধন তাঁহার প্রবন্ধাদি লেখা ঘটয়া উঠে নাই ; কোনমতে সভায় উপস্থিত হইতে পারিয়াছিলেন মাত্র । উপস্থিত হইলে ইউরোপ অঞ্চলের সকল সংস্কৃতজ্ঞ পণ্ডিতই তাঁহাকে সাদরে অভ্যর্থনা করিয়াছিলেন ; উহারা ইতিপূর্বেই স্বামীজীর রচিত পুস্তকাদি পাঠ করিয়াছিলেন ।

সে সময় উক্ত সভায় ওপট নামক এক জার্মান পণ্ডিত শালগ্রাম-শিলার উৎপত্তি সম্বন্ধে এক প্রবন্ধ পাঠ করেন । তাহাতে তিনি শালগ্রামের উৎপত্তি ‘যোনি’-চিহ্ন বলিয়া নির্ধারিত করেন । \* তাঁহার মতে শিবলিঙ্গ পুংলিঙ্গের চিহ্ন এবং তদ্বৎ শালগ্রাম-শিলা স্ত্রীলিঙ্গের চিহ্ন । শিবলিঙ্গ এবং শালগ্রাম উভয়ই লিঙ্গ যোনিপূজার অঙ্গ ।

স্বামী বিবেকানন্দ উক্ত মতদ্বয়ের খণ্ডন করিয়া বলেন যে, শিবলিঙ্গের নরলিঙ্গতা সম্বন্ধে অবিবেক মত প্রসিদ্ধ আছে ; কিন্তু শালগ্রাম সম্বন্ধে এ নবীন মত অতি আকস্মিক ।

স্বামীজী বলেন যে, শিবলিঙ্গ-পূজার উৎপত্তি অথর্ববেদসংহিতার যূপ-স্তম্ভের প্রসিদ্ধ স্তোত্র হইতে । উক্ত স্তোত্রে অনাদি অনন্ত স্তম্ভের অথবা স্কম্ভের বর্ণনা আছে এবং উক্ত স্কম্ভই যে ব্রহ্ম, তাহাই প্রতিপাদিত হইয়াছে । যজ্ঞের অগ্নি, শিখা, ধূম, ভস্ম, সোমলতা ও যজ্ঞকাষ্ঠের বাহক বৃষ যে প্রকার মহাদেবের অঙ্গকাস্তি, পিঙ্গল জটা, নীলকণ্ঠ, ও বাহনাদিতে পরিণত হইয়াছে, সেই প্রকার যূপ-স্কম্ভও ত্রীশঙ্করে লীন হইয়া মহিমাম্বিত হইয়াছে ।

অথর্ববেদসংহিতায় তদ্বৎ যজ্ঞোচ্ছিষ্টেরও ব্রহ্মত্ব-মহিমা প্রতিপাদিত হইয়াছে ।

লিঙ্গাদি পুরাণে উক্ত স্তবকেই কথাচ্ছলে বর্ণনা করিয়া মহাস্তম্ভের মহিমা ও ত্রীশঙ্করের প্রাধান্য ব্যাখ্যাত হইয়াছে ।



পরে, হইতে পারে যে, বৌদ্ধাদির প্রাচুর্য্যাবকালে বৌদ্ধস্তুপ-সমাকৃতি দরিদ্রাৰ্পিত ক্ষুদ্রাবয়ব স্মারক-স্তুপও সেই স্তম্ভে অৰ্পিত হইয়াছে। যে প্রকার অত্যাগি ভারতখণ্ডে কাশ্মাদি তীর্থস্থলে অপারগ ব্যক্তি অতি ক্ষুদ্র মন্দিরাকৃতি উৎসর্গ করে, সেই প্রকারে বৌদ্ধেরাও ধনাভাবে অতি ক্ষুদ্র স্তুপাকৃতি শ্রীবুদ্ধের উদ্দেশে অৰ্পণ করিত।

বৌদ্ধস্তুপের অপর নাম ধাতুগর্ভ। স্তুপমধ্যস্থ শিলাকরগুণমধ্যে প্রসিদ্ধ বৌদ্ধ ভিক্ষুদিগের ভস্মাদি রক্ষিত হইত। তৎসঙ্গে স্বর্ণাদি ধাতুও প্রোথিত হইত। শালগ্রাম-শিলা উক্ত অস্থিভস্মাদি-রক্ষণ-শিলার প্রাকৃতিক প্রতিক্রম। অতএব প্রথমে বৌদ্ধ-পূজিত হইয়া বৌদ্ধমতের অত্যাগি অঙ্গের গায় বৈষ্ণব সম্প্রদায়ে প্রবেশ লাভ করিয়াছে। অপিচ নর্মদাকূলে ও নেপালে বৌদ্ধপ্রাবল্য দীর্ঘস্থায়ী ছিল। প্রাকৃতিক নর্মদেশ্বর শিবলিঙ্গ ও নেপালপ্রসূত শালগ্রামই যে বিশেষ সমাদৃত, ইহাও বিবেচ্য।

শালগ্রাম সম্বন্ধে যৌনব্যাখ্যা অতি অশ্রুতপূর্ব এবং প্রথম হইতেই অপ্রাসঙ্গিক; শিবলিঙ্গ সম্বন্ধে যৌনব্যাখ্যা ভারতবর্ষে অতি অর্বাচীন এবং উক্ত বৌদ্ধ সম্প্রদায়ের ঘোর অবনতির সময় সংঘটিত হয়। ঐ সময়ের ঘোর বৌদ্ধতত্ত্বসকল এখনও নেপালে ও তিব্বতে খুব প্রচলিত।

অন্য এক বক্তৃতা—স্বামীজী ভারতীয় ধর্মমতের বিস্তার বিষয়ে দেন। তাহাতে বলা হয় যে, ভারতখণ্ডের বৌদ্ধাদি সমস্ত মতের উৎপত্তি বেদে। সকল মতের বীজ তন্মধ্যে প্রোথিত আছে। ঐ সকল বীজকে বিস্তৃত ও উন্নীলিত করিয়া বৌদ্ধাদি মতের সৃষ্টি। আধুনিক হিন্দুধর্মও ঐ সকলের বিস্তার—সমাজের বিস্তার ও সংকোচের সহিত কোথাও বিস্তৃত, কোথাও অপেক্ষাকৃত সঙ্কুচিত হইয়া বিরাজমান আছে। তৎপরে স্বামীজী শ্রীকৃষ্ণের বুদ্ধ-পূর্ববর্তিত্ব সম্বন্ধে কিছু বলিয়া পাশ্চাত্য পণ্ডিতদের বলেন যে, যে প্রকার বিষ্ণুপুরাণোক্ত রাজকুলাদির ইতিহাস ক্রমশঃ প্রত্নতত্ত্ব-উদঘাটনের সহিত প্রমাণীকৃত হইতেছে, সেই প্রকার ভারতের কিংবদন্তী-সমস্ত সত্য। বৃথা প্রবন্ধ-কল্পনা না করিয়া পাশ্চাত্য পণ্ডিতেরা যেন উক্ত কিংবদন্তীর রহস্ত-উদঘাটনের চেষ্টা করেন। পণ্ডিত ম্যাক্সমুলার এক পুস্তকে লিখিতেছেন যে, যতই সৌসাদৃশ্য থাকুক না কেন, যতক্ষণ না ইহা প্রমাণিত হইবে যে, কোনও গ্রীক সংস্কৃত ভাষা জানিত,

ততক্ষণ সম্ভব হইল না যে, ভারতবর্ষের সাহায্য প্রাচীন গ্রীস প্রাপ্ত হইয়াছিল। কিন্তু কতকগুলি পাশ্চাত্য পণ্ডিত ভারতীয় জ্যোতিষের কয়েকটি সংজ্ঞা গ্রীক জ্যোতিষের সংজ্ঞার সদৃশ দেখিয়া এবং গ্রীকরা ভারতপ্রাপ্তে একটি ক্ষুদ্র রাজ্য সংস্থাপন করিয়াছিল অবগত হইয়া, ভারতের যাবতীয় বিজ্ঞান—সাহিত্য, জ্যোতিষ, গণিতে—গ্রীক সহায়তা দেখিতে পান। শুধু তাহাই নহে, একজন অতিসাহসিক লিখিয়াছেন যে, ভারতের যাবতীয় বিজ্ঞান গ্রীকদের বিজ্ঞানের ছায়া !!

এক, ‘শ্লেচ্ছা বৈ যবনাস্তেষু এষা বিজ্ঞা প্রতিষ্ঠিতা। ঋষিৰং তেহপি পূজ্যন্তে’—এই শ্লোকের উপর পাশ্চাত্যেরা কতই না কল্পনা চালাইয়াছেন। উক্ত শ্লোকে কি প্রকারে প্রমাণীকৃত হইল যে, আর্যেরা শ্লেচ্ছের নিকট শিখিয়াছেন? ইহাও বলা যাইতে পারে যে, উক্ত শ্লোকে আর্যশিষ্য শ্লেচ্ছদিগকে উৎসাহবান্ করিবার জগু বিজ্ঞানের আদর প্রদর্শিত হইয়াছে।

দ্বিতীয়তঃ ‘গৃহে চেৎ মধু বিন্দেত, কিমর্থং পর্বতং ব্রজেৎ?’ আর্যদের প্রত্যেক বিজ্ঞানের বীজ বেদে রহিয়াছে এবং উক্ত কোন বিজ্ঞানের প্রত্যেক সংজ্ঞাই বেদ হইতে আরম্ভ করিয়া বর্তমান কালের গ্রন্থসকলে পর্যন্ত দেখানো যাইতে পারে। এ অপ্রাসঙ্গিক যবনাধিপত্যের আবশ্যকতাই নাই।

তৃতীয়তঃ আর্য জ্যোতিষের প্রত্যেক গ্রীকসদৃশ শব্দ সংস্কৃত হইতে সহজেই ব্যুৎপন্ন হয়, উপস্থিত ব্যুৎপত্তি ত্যাগ করিয়া যাবনিক ব্যুৎপত্তি গ্রহণে পাশ্চাত্য পণ্ডিতদের যে কি অধিকার, তাহাও বুঝি না।

ঐ প্রকার কালিদাসাদিকবি-প্রণীত নাটকে ‘যবনিকা’ শব্দের উল্লেখ দেখিয়া যদি ঐ সময়ের যাবতীয় কাব্যনাটকের উপর যবনাধিপত্য আপত্তি হয়, তাহা হইলে প্রথমে বিবেচ্য যে, আর্যনাটক গ্রীকনাটকের সদৃশ কি না। যাহারা উভয় ভাষায় নাটকরচনা-প্রণালী আলোচনা করিয়াছেন, তাঁহাদের অবশ্যই বলিতে হইবে যে, ঐ সৌসাদৃশ্য কেবল প্রবন্ধকারের কল্পনাজগতে, বাস্তবিক জগতে তাহার কল্পিনকালেও বর্তমান নাই। সে গ্রীক কোরস্ কোথায়? সে গ্রীক যবনিকা নাট্যমঞ্চের একদিকে, আর্যনাটকে তাহার ঠিক বিপরীতে। সে রচনাপ্রণালী এক, আর্যনাটকের আর এক।

আর্যনাটকের সাদৃশ্য গ্রীক নাটকে আদৌ তো নাই, বরং শেক্সস্পীয়র-প্রণীত নাটকের সহিত ভূরি ভূরি সৌসাদৃশ্য আছে।

অতএব এমনও সিদ্ধান্ত হইতে পারে যে, শেক্সপীয়ার সর্ববিষয়ে কালিদাসাদির নিকট ঋণী এবং সমগ্র পাশ্চাত্য সাহিত্য ভারতের সাহিত্যের ছায়া ।

শেষ—পণ্ডিত ম্যাক্সমুলরের আপত্তি তাঁহারই উপর প্রয়োগ করিয়া ইহাও বলা যায় যে, যতক্ষণ ইহা না প্রমাণিত হয় যে, কোন হিন্দু কোনও কালে গ্রীক ভাষায় অভিজ্ঞতা লাভ করিয়াছিল, ততক্ষণ ঐ গ্রীক প্রভাবের কথা মুখে আনাও উচিত নয় ।

তদ্বৎ আর্যভাস্কর্ষে গ্রীক প্রাদুর্ভাব-দর্শনও ভ্রম মাত্র ।

স্বামীজী ইহাও বলেন যে, শ্রীকৃষ্ণাধনা বুদ্ধাপেক্ষা অতি প্রাচীন এবং গীতা যদি মহাভারতের সমসাময়িক না হয়, তাহা হইলে তদপেক্ষাও প্রাচীন—নবীন কোনও মতে নহে । গীতার ভাষা মহাভারতের ভাষা এক । গীতায় যে-সকল বিশেষণ অধ্যাত্মসম্বন্ধে প্রয়োগ হইয়াছে, তাহার অনেকগুলিই বনাদি পর্বে বৈষয়িক সম্বন্ধে প্রযুক্ত । ঐ সকল শব্দের প্রচুর প্রচার না হইলে এমন ঘটনা অসম্ভব । পুনশ্চ সমস্ত মহাভারতের মত আর গীতার মত একই এবং গীতা যখন তৎসাময়িক সমস্ত সম্প্রদায়েরই আলোচনা করিয়াছেন, তখন বৌদ্ধদের উল্লেখমাত্রও কেন করেন নাই ?

বুদ্ধের পরবর্তী যে-কোন গ্রন্থে বিশেষ চেষ্টা করিয়াও বৌদ্ধোল্লেখ নিবারণিত হইতেছে না । কথা, গল্প, ইতিহাস বা কটাক্ষের মধ্যে কোথাও না কোথাও বৌদ্ধমতের বা বুদ্ধের উল্লেখ প্রকাশ বা লুক্কায়িতভাবে রহিয়াছে—গীতার মধ্যে কে সে প্রকার দেখাইতে পারেন ? পুনশ্চ গীতা ধর্মসম্বন্ধ-গ্রন্থ, সে গ্রন্থে কোনও মতের অনাদর নাই, সে গ্রন্থকারের সাদর বচনে এক বৌদ্ধ মতই বা কেন বঞ্চিত হইলেন, ইহার কারণ-প্রদর্শনের ভার কাহার উপর ?

উপেক্ষা—গীতায় কাহাকেও নাই । ভয় ?—তাহারও একান্ত অভাব । যে ভগবান্ বেদপ্রচারক হইয়াও বৈদিক হঠকারিতার উপর কট্টর ভাষা-প্রয়োগেও কুণ্ঠিত নহেন, তাঁহার বৌদ্ধমতের আবার কি ভয় ?

পাশ্চাত্য পণ্ডিতেরা যে প্রকার গ্রীক ভাষার এক এক গ্রন্থের উপর সমস্ত জীবন দেন, সেই প্রকার এক এক প্রাচীন সংস্কৃত গ্রন্থের উপর জীবন উৎসর্গ করুন ; অনেক আলোক জগতে আসিবে । বিশেষতঃ এ মহাভারত

ভারতেতিহাসের অমূল্য গ্রন্থ। ইহা অতুষ্টি নহে যে, এ পর্যন্ত উক্ত সর্বপ্রধান গ্রন্থ পাশ্চাত্য জগতে উত্তমরূপে অধীতই হয় নাই।

বক্তৃতার পর অনেকেই মতামত প্রকাশ করেন। অনেকেই বলিলেন : স্বামীজী যাহা বলিতেছেন, তাহার অধিকাংশই আমাদের স্মৃত এবং স্বামীজীকে আমরা বলি যে, সংস্কৃত-প্রভুত্বের আর সে দিন নাই। এখন নবীন সংস্কৃতজ্ঞ সম্প্রদায়ের মত অধিকাংশই স্বামীজীর সদৃশ এবং ভারতের কিংবদন্তী পুরাণাদিতে যে বাস্তব ইতিহাস রহিয়াছে, তাহাও আমরা বিশ্বাস করি।

অন্তে—বৃদ্ধ সভাপতি মহাশয় অত্র সকল বিষয় অমুদোদন করিয়া এক গীতার মহাভারত-সমসাময়িকত্বে দ্বৈধ মত অবলম্বন করিলেন। কিন্তু প্রমাণ-প্রয়োগ এইমাত্র করিলেন যে, অধিকাংশ পাশ্চাত্য পণ্ডিতের মতে গীতা মহাভারতের অঙ্গ নহে।

অধিবেশনের লিপিপুস্তকে উক্ত বক্তৃতার সারাংশ ফরাসী ভাষায় মুদ্রিত হইবে।

## শিবের ভূত

[ স্বামীজীর দেহত্যাগের বহুকাল পরে স্বামীজীর ঘরের কাগজপত্র গুছাইবার সময় তাঁহার হাতে লেখা এই অসমাপ্ত গল্পটি পাওয়া যায়। ]

জার্মানির এক জেলায় ব্যারন 'ক'য়ের বাস। অভিজাত বংশে জাত ব্যারন 'ক' তরুণ যৌবনে উচ্চপদ, মান, ধন, বিদ্যা এবং বিবিধ গুণের অধিকারী। যুবতী, সুন্দরী, বহুধনের অধিকারিণী, উচ্চকুল-প্রসূতা অনেক মহিলা ব্যারন 'ক'য়ের প্রণয়াভিলাষিণী। রূপে, গুণে, মানে, বংশে, বিদ্যায়, বয়সে এমন জামাই পাবার জুড় কোন্ মা-বাপের না অভিলাষ? কুলীনবংশজা এক সুন্দরী যুবতী যুবা ব্যারন 'ক'য়ের মনও আকর্ষণ করেছেন, কিন্তু বিবাহের এখনও দেরি। ব্যারনের মান ধন সব থাকুক, এ জগতে আপনার জন নাই—এক ভগ্নী ছাড়া। সে ভগ্নী পরমা সুন্দরী বিদুষী। সে ভগ্নী নিজের মনোমত সুপাত্রকে মাল্যদান করবেন। ব্যারন বহুধনধাত্তোর সহিত ভগ্নীকে সুপাত্রে সমর্পণ করবেন—তাঁর পর নিজে বিবাহ করবেন, এই প্রতিজ্ঞা। মা বাপ ভাই সকলের স্নেহ সে ভগ্নীতে; তাঁর বিবাহ না হ'লে নিজে বিবাহ ক'রে সুখী হতে চান না। তার উপর এ পাশ্চাত্য দেশের নিয়ম হচ্ছে যে, বিবাহের পর বর মা, বাপ, ভগ্নী, ভাই—কারুর সঙ্গে আর বাস করেন না; তাঁর স্ত্রী তাঁকে নিয়ে স্বতন্ত্র হন। বরং স্ত্রীর সঙ্গে স্বপুত্রঘরে গিয়া বাস করা সমাজসম্মত, কিন্তু স্ত্রী স্বামীর পিতামাতার সঙ্গে বাস করতে কখনও আসতে পারেন না। কাজেই নিজের বিবাহ—ভগ্নীর বিবাহ পর্যন্ত স্থগিত রয়েছে।

আজ মাস কতক হ'ল সে ভগ্নীর কোনও খবর নাই। দাসদাসী-পরিষেবিত নানাভোগের আলস্য অট্টালিকা ছেড়ে, একমাত্র ভাইয়ের অপার স্নেহবন্ধন ত্যাগ ক'রে সে ভগ্নী অজ্ঞাতভাবে গৃহত্যাগ ক'রে কোথায় গিয়েছে! নানা অসুস্থকান বিফল। সে শোক ব্যারন 'ক'য়ের বুকে বিদ্ধশূলবৎ হয়ে রয়েছে। আহা-বিহারে তাঁর আস্থা নাই—সদাই বিষর্ষ, সদাই মলিনমুখ। ভগ্নীর আশা ছেড়ে দিয়ে আত্মীয়জনেরা ব্যারন 'ক'য়ের মানসিক স্বাস্থ্যসাধনে

বিশেষ যত্ন করতে লাগলেন । আত্মীয়েরা তাঁর জন্য বিশেষ চিন্তিত—প্রণয়িনী সদাই সশঙ্ক ।

প্যারিসে মহাপ্রদর্শনী । নানাদিগ্দেশাগত গুণিমণ্ডলীর এখন প্যারিসে সমাবেশ ; নানাদেশের কারুকার্য, শিল্পরচনা প্যারিসে আজ কেন্দ্রীভূত । সে আনন্দতরঙ্গের আঘাতে শোকে জড়ীকৃতহৃদয় আবার স্বাভাবিক বেগবান্ স্বাস্থ্য লাভ করবে, মন দুঃখচিন্তা ছেড়ে বিবিধ আনন্দজনক চিন্তায় আকৃষ্ট হবে—এই আশায় আত্মীয়দের পরামর্শে বন্ধুবর্গ-সমভিব্যাহারে ব্যারন ‘ক’ প্যারিসে যাত্রা করলেন ।

পরিব্রাজক

## পরিচয়

হে পাঠক ! প্রাচীন পরিব্রাজক আশীর্বাণী উচ্চারণ করিয়া দ্বারে দণ্ডায়মান । তোমারও কুলগত আতিথ্য চিরপ্রথিত । অতিথি যতিকে পূর্বের গ্রায় সম্মান-পূর্বক অঙ্কন করিয়া গৃহমধ্যে স্থান দিবে কি ? এবার কেবল ভারতভ্রমণ নহে, পৃথিবীর নানাস্থান পর্যটনের অভিজ্ঞতাদানে তিনি প্রস্তুত । তাঁহার শ্রীমুখ হইতে সে সকল কথা শুনিলে বুঝিবে, তাঁহার ভ্রমণ উদ্দেশ্যবিহীন নহে । কিসে ভারতে বর্তমান অমানিশার অবসান হইয়া পূর্বগৌরব পুনরায় উজ্জলতর বর্ণে উদ্ভাসিত হইবে—এই চিন্তা ও চেষ্টাই তাঁহার প্রতি পাদবিক্ষেপের মূলে । আবার ভারতের দুর্দশা কোথা হইতে আসিল, কোন্ শক্তিবলে উহা অপগত হইবে, কোথায়ই বা সে স্পৃহাশক্তি নিহিত রহিয়াছে এবং উহার উদ্বোধন ও প্রয়োগের উপকরণই বা কি,—এ সকল গুরুতর বিষয়ের মীমাংসা করিয়াই যে তাঁহাকে ক্ষান্ত দেখিবে, তাহা নহে ;—কিন্তু বদ্ধপরিকর যতি স্বদেশে-বিদেশে কার্যক্ষেত্রে অবতীর্ণ হইয়া মীমাংসিত বিষয়সকলের সত্যতাও যথাসম্ভব প্রমাণিত করিয়াছেন, তাহার নিদর্শনও প্রাপ্ত হইবে । বুদ্ধিমান বিদেশী তাঁহার উপদেশ কার্যে পরিণত করিয়া বলপুষ্ট হইতে চলিল ; হে স্বদেশী ! তুমিও কি এইবার তোমারই জ্ঞাত বহুশ্রমে সমাহৃত সারগর্ভ সত্যগুলি হৃদয়ে ধারণ এবং কার্যে পরিণত করিয়া সফলকাম হইবে ? ইতি—

১লা মাঘ, ১৩১২

বিনীত  
সারদানন্দ



## তৃতীয় সংস্করণের বিজ্ঞাপন হইতে

পরিব্রাজকের কাগজ-পত্র অমুসন্ধানের ফলে আমরা তাঁহার অঙ্কিয়া হইতে তুর্কি হইয়া ইজিপ্ট প্রত্যাগমনাবধি ভ্রমণ-কাহিনী কত সবিস্তারে এবং কতক ‘ডায়েরি’র আকারে প্রাপ্ত হইয়াছি। তন্মধ্যে সার্বিয়া, বুলগেরিয়া প্রভৃতি দেশের সবিস্তার বর্ণিতাংশটি বর্তমান সংস্করণে পুস্তকমধ্যে সন্নিবেশিত এবং ‘ডায়েরি’র নোটগুলি পরিশিষ্টের মধ্যে মুদ্রিত করা হইল। \* \* \* ইতি—

১৩১৮

}

বশংবদ

প্রকাশক

## পরিব্রাজক

[ ১৮৯৯ খঃ ২০শে জুন স্বামী বিবেকানন্দ কলিকাতা হইতে গোলকোণ্ডা জাহাজে দ্বিতীয়বার পাশ্চাত্যদেশে যাত্রা করেন। সঙ্গে ছিলেন স্বামী তুরায়ানন্দ ও ভগিনী নিবেদিতা। 'উদ্বোধন' পত্রিকার সম্পাদক স্বামী ত্রিগুণাতীতানন্দের অনুরোধে স্বামীজী নিয়মিতভাবে তাঁহার ভ্রমণবৃত্তান্ত পাঠাইতে সম্মত হন। পত্রাকারে লিখিত সেই নানা অভিজ্ঞতাসমৃদ্ধ ভ্রমণকাহিনীই উদ্বোধনের ১ম ও ২য় বর্ষের বিভিন্ন সংখ্যায় 'বিলাতযাত্রীর পত্র'রূপে প্রকাশিত হয়। কয়েক বৎসর পরে স্বামী সারদানন্দের তত্ত্বাবধানে 'পরিব্রাজক'রূপে ইহা পুস্তকাকারে প্রকাশিত হয়।

এই লেখায় 'তু-ভায়া' স্বামী তুরায়ানন্দকে বুঝাইতেছে। 'স্বামীজী' বলিয়া এখানে পত্রে স্বামী বিবেকানন্দ সম্বোধন করিতেছেন স্বামী ত্রিগুণাতীতানন্দকে। ]

## ভূমিকা

স্বামীজি! ওঁ নমো নারায়ণায়—‘মো’কারটা হৃষীকেশী ঢঙের উদাত্ত ক’রে নিও ভায়া। আজ সাতদিন হ’ল আমাদের জাহাজ চলেছে, রোজই তোমায় কি হচ্ছে না হচ্ছে, খবরটা লিখবো মনে করি, খাতা পত্র কাগজ কলমও যথেষ্ট দিয়েছ, কিন্তু—ঐ বাঙালী ‘কিন্তু’ বড়ই গোল বাধায়। একের নম্বর—কুড়েমি। ডায়েরি, না কি তোমরা বলো, রোজ লিখবো মনে করি, তার পর নানা কাজে সেটা অনন্ত ‘কাল’ নামক সময়েতেই থাকে; এক পা-ও এগুতে পারে না। দুয়ের নম্বর—তারিখ প্রভৃতি মনেই থাকে না। সেগুলো সব তোমরা নিজগুণে পূর্ণ ক’রে নিও। আর যদি বিশেষ দয়া কর তো, মনে ক’রো যে, মহাবীরের মতো বার তিথি মাস মনে থাকতেই পারে না—রাম হৃদয়ে ব’লে। কিন্তু বাস্তবিক কথাটা হচ্ছে এই যে, সেটা বুদ্ধির দোষ এবং ঐ কুড়েমি। কি উৎপাত! ‘ক সূর্যপ্রভবো বংশঃ’—খুড়ি, হ’ল না ‘ক সূর্যপ্রভববংশচূড়ামণিরামৈকশরণো বানরেন্দ্রঃ’ আর কোথা আমি দীন—অতি দীন। তবে তিনিও শত যোজন সমুদ্র পার এক লাফে হয়েছিলেন, আর আমরা কাঠের বাড়ীর মধ্যে বদ্ধ হ’য়ে, ওছল পাছল ক’রে, খোঁটা খুঁটি ধ’রে চলৎশক্তি বজায় রেখে, সমুদ্র পার হচ্ছি। একটা বাহাদুরি আছে—তিনি লঙ্কায় পৌঁছে রাক্ষস রাক্ষুসীর চাঁদমুখ দেখেছিলেন, আর আমরা রাক্ষস-রাক্ষুসীর

দলের সঙ্গে যাচ্ছি ! খাবার সময় সে শত ছোরার চকচকানি আর শত কাঁটার ঠকঠকানি দেখে শুনে তু-ভায়ার তো আক্কেল গুডুম। ভায়া থেকে থেকে সিঁটকে ওঠেন, পাছে পার্শ্ববর্তী রাঙাচুলো বিড়ালাক্ষ ভুলক্রমে ঘাঁচ ক'রে ছুরিখানা তাঁরই গায়ে বা বসায়—ভায়া একটু নধরও আছেন কিনা। বলি ই্যাগা, সমুদ্র পার হ'তে হতুমানের সী-সিক্‌নেস্‌<sup>১</sup> হয়েছিল কিনা, সে বিষয়ে পুঁথিতে কিছু পেয়েছ? তোমরা পোড়ো-পণ্ডিত মানুষ, বাল্মীকি-আল্মীকি কত জান; আমাদের 'গৌসাইজী' তো কিছুই বলছেন না। বোধ হয়—হয়নি; তবে ঐ যে, কার মুখে প্রবেশ করেছিলেন, সেইখানটায় একটু সন্দেহ হয়। তু-ভায়া বলছেন, জাহাজের গোড়াটা যখন হুস্ ক'রে স্বর্গের দিকে উঠে ইন্দ্রের সঙ্গে পরামর্শ করে, আবার তৎক্ষণাৎ ভুস্ ক'রে পাতালমুখো হয়ে বলি রাজাকে বেঁধবার চেষ্টা করে, সেই সময়টা তাঁরও বোধ হয় যেন কার মহা বিকট বিস্তৃত মুখের মধ্যে প্রবেশ করছেন। মারফ ফরমাইয়ো ভাই—ভালা লোককে কাজের ভার দিয়েছ। রাম কহো! কোথায় তোমার সাতদিন সমুদ্রযাত্রার বর্ণনা দেবো, তাতে কত রঙ চঙ মসলা বার্নিশ থাকবে, কত কাব্যরস ইত্যাদি, আর কিনা আবল-তাবল বকছি! 'ফলকথা, মায়ার ছালটি ছাড়িয়ে ব্রহ্মফলটি খাবার চেষ্টা চিরকাল করা গেছে, এখন থপ ক'রে স্বভাবের সৌন্দর্যবোধ কোথা পাই বলো। 'কাঁহা কাশী, কাঁহা কাশ্মীর, কাঁহা খোরাশান গুজরাত,'<sup>২</sup> আজন্ম ঘুরছি। কত পাহাড়, নদ, নদী, গিরি, নির্ঝর, উপত্যকা, অধিত্যকা, চিরনীহারমণ্ডিত মেঘমেখলিত পর্বতশিখর, উত্তুঙ্গতরঙ্গভঙ্গকল্লোল-শালী কত বারিনিধি দেখলুম, শুনলুম, ডিঙুলুম, পার হলুম। কিন্তু কেরাঞ্চি ও ট্রামঘড়ঘড়ায়িত ধূলিধূসরিত কলকাতার বড় রাস্তার ধারে—কিংবা পানের পিক-বিচিত্রিত ঝালে, টিকটিকি-ইঁদুর-ছুঁচো-মুখরিত<sup>৩</sup> একুতলা ঘরের মধ্যে দিনের বেলায় প্রদীপ জেলে—আব-কাঠের তক্তায় ব'সে, থেলো ছঁকো টানতে টানতে কবি শ্রামাচরণ হিমাচল, সমুদ্র, প্রান্তর, মরুভূমি প্রভৃতি যে—ছবছ ছবিগুলি—চিত্রিত ক'রে বাঙালীর মুখ উজ্জ্বল করেছেন, সে দিকে লক্ষ্য করাই আমাদের চুরাশা। শ্রামাচরণ ছেলেবেলায় পশ্চিমে বেড়াতে গিয়েছিলেন,

১ Sea-sickness—জাহাজের দুপুনিতে মাথাঘোরা এবং বমনাদি হওয়া।

২ ভুলসীদাসের দৌহার মধ্যে এই বাক্যটি আছে।

যেথায় আকর্ষণ আহার ক'রে একঘটি জল খেলেই বস—সব হজম, আবার থিদে, সেখানে শ্রামাচরণের প্রাতিভদৃষ্টি এই সকল প্রাকৃতিক বিরাট ও সুন্দর ভাব উপলব্ধি করেছে। তবে একটু গোল যে, ঐ পশ্চিম—বর্ধমান পর্যন্ত নাকি শুনতে পাই।

তবে একান্তই তোমাদের উপরোধ, আর আমিও যে একেবারে 'ও রসে বঞ্চিত গোবিন্দদাস' নহি, সেটা প্রমাণ করবার জন্য শ্রীহুগা স্মরণ ক'রে আরম্ভ করি ; তোমরাও খোঁটাখুঁটি ছেড়ে দিয়ে শোনো :

নদীমুখ বা বন্দর হ'তে জাহাজ রাতে প্রায় ছাড়ে না,—বিশেষ কলকাতার ন্যায় বাণিজ্যবহুল বন্দর, আর গঙ্গার ন্যায় নদী। যতক্ষণ না জাহাজ সমুদ্রে পৌঁছায়, ততক্ষণই আড়কাটীর অধিকার ; তিনিই কাপ্তেন, তাঁরই হুকুম ; সমুদ্রে বা আসবার সময় নদীমুখ হ'তে বন্দরে পৌঁছে দিয়ে তিনি খালাস। আমাদের গঙ্গার মুখে দুটি প্রধান ভয় : একটি বজ্রবজের কাছে জেমস ও মেরী নামক চোরা বালি, দ্বিতীয়টি ডায়মণ্ড হারবারের মুখে চড়া। পুরো জোয়ারে, দিনের বেলায় পাইলট অতি সন্তর্পণে জাহাজ চালান, নতুবা নয়। কাজেই গঙ্গা থেকে বেরতে আমাদের দুদিন লাগলো।

### গঙ্গার শোভা ও বাঙলার রূপ

হৃষীকেশের গঙ্গা মনে আছে ? সেই নির্মল নীলাভ জল—যার মধ্যে দশ হাত গভীরের মাছের পাখনা গোনা যায়, সেই অপূর্ব সুস্বাদু হিমশীতল 'গাঙ্গাং বারি মনোহারি' আর, সেই অদ্ভুত 'হর হর হর' তরঙ্গোথ ধ্বনি, সামনে গিরিনির্ঝরের 'হর হর' প্রতিধ্বনি, সেই বিপিনে বাস, মাধুকরী ভিক্ষা, গঙ্গাগর্ভে ক্ষুদ্র দ্বীপাকার শিলাখণ্ডে ভোজন, করপুটে অঞ্জলি অঞ্জলি সেই জল পান, চারিদিকে কণপ্রত্যাশী মংসুকুলের নির্ভয় বিচরণ ? সে গঙ্গাজল-প্ৰীতি, গঙ্গার মহিমা, সে গাঙ্গাবারির বৈরাগ্যপ্রদ স্পর্শ, সে হিমালয়বাহিনী গঙ্গা, শ্রীনগর, টিহরি, উত্তরকাশী, গঙ্গোত্রী, তোমাদের কেউ কেউ গোমুখী পর্যন্ত দেখেছ ; কিন্তু আমাদের কর্দমাবিলা, হরগাত্রবিঘর্ষণগুভ্রা, সহস্রপোতবক্ষা এ কলকাতার

১ আড়কাটা—যিনি বন্দর হইতে সমুদ্রে পর্যন্ত জলের গভীরতাদি জানেন এবং বন্দরের নিকটে জাহাজ চালাইবার ভার লন, pilot.

গঙ্গায় কি এক টান আছে তা ভোলবার নয়। সে কি স্বদেশপ্রিয়তা বা বাল্যসংস্কার কে জানে? হিন্দুর সঙ্গে মায়ের সঙ্গে একি সম্বন্ধ!—কুসংস্কার কি?—হবে! গঙ্গা গঙ্গা ক’রে জন্ম কাটায়, গঙ্গাজলে মরে, দূর দূরান্তরের লোক গঙ্গাজল নিয়ে যায়, তাম্রপাত্রে যত্ন ক’রে রাখে, পালপার্বণে বিন্দু বিন্দু পান করে। রাজারাজড়ারা ঘড়া পুরে রাখে, কত অর্থব্যয় ক’রে গঙ্গোত্রীর জল রামেশ্বরের উপর নিয়ে গিয়ে চড়ায়; হিন্দু বিদেশে যায়—রেঙ্গুন, জাভা, হংকং, জাঙ্গীবর, মাডাগাস্কার, সুয়েজ, এডেন, মালটা—সঙ্গে গঙ্গাজল, সঙ্গে গীতা। গীতা গঙ্গা—হিঁদুর হিঁদুয়ানি। গেল বারে আমিও একটু নিয়ে গিয়েছিলুম—কি জানি। বাগে পেলেই এক আধ বিন্দু পান করতাম। পান করলেই কিন্তু সে পাশ্চাত্য জনশ্রোতের মধ্যে, সভ্যতার কল্লোলের মধ্যে, সে কোটি কোটি মানবের উন্নতপ্রায় দ্রুতপদসংস্কারের মধ্যে মন যেন স্থির হয়ে যেত! সে জনশ্রোত, সে রজ্জোগুণের আশ্ফালন, সে পদে পদে প্রতিদ্বন্দ্বিসংঘর্ষ, সে বিলাসক্ষেত্র, অমরাবতীসম প্যারিস, লণ্ডন, নিউইয়র্ক, বার্লিন, রোম, সব লোপ হয়ে যেত, আর গুনতাম—সেই ‘হর্ হর্ হর্’, দেখতাম—সেই হিমালয়ক্রোড়স্থ বিজন বিপিন, আর কল্লোলিনী সুরতরঙ্গিণী যেন হৃদয়ে মস্তকে শিরায় শিরায় সঞ্চার করছেন, আর গর্জে গর্জে ডাকছেন—‘হর্ হর্ হর্ !!’

এবার তোমরাও পাঠিয়েছ দেখছি মাকে মান্দ্রাজের জগ্না। কিন্তু একটা কি অদ্ভুত পাত্রের মধ্যে মাকে প্রবেশ করিয়েছ ভায়া। তু-ভায়া বালব্রহ্মচারী ‘জলম্মিব ব্রহ্মময়েন তেজসা’; ছিলেন ‘নমো ব্রহ্মণে,’ হয়েছেন ‘নমো নারায়ণায়’ (বাপ, রক্ষা আছে!), তাই বুদ্ধি ভায়ার হস্তে ব্রহ্মার কমণ্ডলু ছেড়ে মায়ের বদনায় প্রবেশ। যা হোক, খানিক রাত্রে উঠে দেখি, মায়ের সেই বৃহৎ বদনাকার কমণ্ডলুর মধ্যে অবস্থানটা অসহ্য হয়ে উঠেছে। সেটা ভেদ ক’রে মা বেরুবার চেষ্টা করছেন। ভাবলুম সর্বনাশ, এইখানেই যদি হিমাচল-ভেদ, ঐরাবত-ভাসান, জহুর কুটীর ভাঙা প্রভৃতি পর্বাভিনয় হয় তো—গেছি। স্তব স্তুতি অনেক করলুম, মাকে অনেক বুদ্ধিয়ে বললুম—মা! একটু থাক, কাল মান্দ্রাজে নেমে যা করবার হয় ক’রো, সে দেশে হস্তী অপেক্ষাও সূক্ষ্মবুদ্ধি অনেক আছেন, সকলেরই প্রায় জহুর কুটীর, আর ঐ যে চকচকে কামানো টিকিওয়াল মাথাগুলি, গুগুলি সব প্রায় শিলাখণ্ডে তৈয়ারি, হিমাচল তো ওর কাছে মাখম, যত পার ভেঙো, এখন একটু অপেক্ষা কর। উহ; মা কি শোনে!

তখন এক বুদ্ধি ঠাওরালুম, বললুম—মা দেখ, ঐ যে পাগড়ি মাথায় জামাগায়ে চাকরগুলি জাহাজে এদিক ওদিক করছে, ওরা হচ্ছে নেড়ে—আসল গরুখেকো নেড়ে, আর ঐ যারা ঘরদোর সাফ ক’রে ফিরছে, ওরা হচ্ছে আসল মেং, লালবেগের’ চেলা। যদি কথা না শোনো তো ওদের ডেকে তোমায় ছুঁইয়ে দিইছি আর কি! তাতেও যদি না শাস্ত হও, তোমায় এক্ষুনি বাপের বাড়ী পাঠাব; ঐ যে ঘরটি দেখছ, ওর মধ্যে বন্ধ ক’রে দিলেই তুমি বাপের বাড়ীর দশা পাবে, আর তোমার ডাক হাঁক সব যাবে, জমে একখানি পাথর হয়ে থাকতে হবে। তখন বেটা শাস্ত হয়। বলি, শুধু দেবতা কেন, মানুষেরও ঐ দশা—ভক্ত পেনেই ঘাড়ে চড়ে বসেন।

কি বর্ণনা করতে কি বকছি আবার দেখ! আগেই তো ব’লে রেখেছি, আমার পক্ষে ওসব এক রকম অসম্ভব, তবে যদি সহ্য কর তো আবার চেষ্টা করতে পারি।

আপনার লোকের একটি রূপ থাকে, তেমন আর কোথাও দেখা যায় না। নিজের খাঁদা বোঁচা ভাই বোন ছেলেমেয়ের চেয়ে গন্ধর্বলোকেও সুন্দর পাওয়া যাবে না সত্য। কিন্তু গন্ধর্বলোক বেড়িয়েও যদি আপনার লোককে যথার্থ সুন্দর পাওয়া যায়, সে আহলাদ রাখবার কি আর জায়গা থাকে? এই অনন্তশম্পাশামলা সহস্রশ্রোতস্বতীমালাধারিণী বাঙলা দেশের একটি রূপ আছে। সে রূপ—কিছু আছে মলয়ালমে (মালাবার), আর কিছু কাশ্মীরে। জলে কি আর রূপ নাই? জলে জলময় মুঘলধারে রুষ্টি কচুর পাতার উপর দিয়ে গড়িয়ে যাচ্ছে, রাশি রাশি তাল-নারিকেল-খেজুরের মাথা একটু অবনত হ’য়ে সে ধারাসম্পাত বুইছে, চারিদিকে ভেকের ঘর্ঘর আওয়াজ,—এতে কি রূপ নাই? আর আমাদের গঙ্গার কিনার—বিদেশ থেকে না এলে, ভায়মণ্ড হারবারের মুখ দিয়ে না গঙ্গায় প্রবেশ করলে সে বোঝা যায় না। সে নীল নীল আকাশ, তার কোলে কালো মেঘ, তার কোলে সাদাটে মেঘ, সোনালী কিনারাদার, তার নীচে ঝোপ ঝোপ তাল-নারিকেল-খেজুরের মাথা বাতাসে

১ ঐতিহাসিক ইলিয়টের মতে লালবেগীদের (ঝাড়ুদার মেঘের সম্প্রদায়বিশেষ) উপাত্ত আদিপুরুষ বা কুলদেবতা লালবেগ ও উত্তরপশ্চিমের লালগঙ্গ (ব্রাক্স অরণ্য কিনারা) অভিন্ন। বারাগসীবাগী লালবেগীদের মতে পীর জহরই (চিভিরা সাধু সৈয়দ সাহ জুহর) লালবেগ।

যেন লক্ষ লক্ষ চামরের মতো হেলছে, তার নীচে ফিকে ঘন ঈষৎ পীতাম্ব, একটু কালো মেশানো—ইত্যাদি হরেক রকম সবুজের কাঁড়ি ঢালা আব-নিচু-জাম-কাঁটাল—পাতাই পাতা—গাছ ডাল পালা আর দেখা যাচ্ছে না, আশে পাশে ঝাড় ঝাড় বাঁশ হেলছে, ছলছে, আর সকলের নীচে—যার কাছে ইয়ারকান্দি ইরানী তুর্কিস্তানি গালচে-ছলচে কোথাও হার মেনে যায় ! সেই ঘাস, যতদূর চাও—সেই শ্যাম-শ্যাম ঘাস, কে যেন ছেঁটে ছুঁটে ঠিক ক’রে রেখেছে ; জলের কিনারা পর্যন্ত সেই ঘাস ; গঙ্গার মুহম্মদ হিল্লোল যে অবধি জমিকে ঢেকেছে, যে অবধি অল্প অল্প লীলাময় ধাক্কা দিচ্ছে, সে অবধি ঘাসে আঁটা। আবার তার নীচে আমাদের গঙ্গাজল। আবার পায়ের নীচে থেকে দেখ, ক্রমে উপরে যাও, উপর উপর মাথার উপর পর্যন্ত, একটি রেখার মধ্যে এত রঙের খেলা ! একটি রঙে এত রকমারি, আর কোথাও দেখেছ ? বলি, রঙের নেশা ধরেছে কখন কি—যে রঙের নেশায় পতঙ্গ আগুনে পুড়ে মরে, মোমাছি ফুলের গারদে অনাহারে মরে ? হুঁ, বলি—এই বেলা এ গঙ্গা-মা’র শোভা যা দেখবার দেখে নাও, আর বড় একটা কিছু থাকছে না। দৈত্য-দানবের হাতে পড়ে এ সব যাবে। ঐ ঘাসের জায়গায় উঠবেন—ইটের পাজা, আর নাববেন ইট-খোলার গর্তকুল। যেখানে গঙ্গার ছোট ছোট ঢেউগুলি ঘাসের সঙ্গে খেলা করছে, সেখানে দাঁড়াবেন পাট-বোঝাই ফ্ল্যাট, আর সেই গাধাবোট ; আর ঐ তাল-তমাল-আব-নিচুর রঙ, ঐ নীল আকাশ, মেঘের বাহার—ওসব কি আর দেখতে পাবে ? দেখবে—পাথুরে কয়লার ধোঁয়া আর তার মাঝে মাঝে ভূতের মতো অস্পষ্ট দাঁড়িয়ে আছেন কলের চিমনি !!!

### বঙ্গোপসাগরে

এইবার জাহাজ সমুদ্রে প’ড়ল। ঐ যে ‘দূরাদয়শ্চক্র’ ফকর ‘তমালতালী-বনরাজি’<sup>১</sup> ইত্যাদি ওসব কিছু কাজের কথা নয়। মহাকবিকে নমস্কার

১ দূরাদয়শ্চক্রনিভস্ত তথী তমালতালীবনরাজিনীলা।

আভ্যতি বেলা লবণানুরাশেধীরানিবদ্ধেব কলঙ্করেখা।—রথুৎশ

করি, কিন্তু তিনি বাপের জন্যে হিমালয়ও দেখেননি, সমুদ্রও দেখেননি, এই আমার ধারণা।<sup>১</sup>

এইখানে ধলায় কালোয় মেশামেশি, প্রয়াগের কিছু ভাব যেন সর্বত্র দুর্গভ হলেও ‘গঙ্গাঘারে প্রয়াগে চ গঙ্গাসাগরসঙ্গমে।’ তবে এ জায়গা বলে ঠিক গঙ্গার মুখ নয়। যা হোক আমি নমস্কার করি, ‘সর্বতোহক্ষিশিরোমুখং’ বলে।

কি সুন্দর! সামনে যতদূর দৃষ্টি যায়, ঘন নীলজল তরঙ্গায়িত, ফেনিল, বায়ুর সঙ্গে তালে তালে নাচে। পেছনে আমাদের গঙ্গাজল, সেই বিভূতিভূষণা, সেই ‘গঙ্গাফেনসিতা জটা পশুপতেঃ’<sup>২</sup>। সে জল অপেক্ষাকৃত স্থির। সামনে মধ্যবর্তী রেখা। জাহাজ একবার সাদা জলের, একবার কালো জলের উপর উঠছে। ঐ সাদা জল শেষ হ’য়ে গেল। এবার খালি নীলাষু, সামনে পেছনে আশে পাশে খালি নীল নীল নীল জল, খালি তরঙ্গভঙ্গ। নীলকেশ, নীলকান্ত অঙ্গ-আভা, নীল পটবাস পরিধান। কোটি কোটি অশ্বর দেবভয়ে সমুদ্রের তলায় লুকিয়েছিল; আজ তাদের সুষোগ, আজ তাদের বরুণ সহায়, পবনদেব সাথী; মহাগর্জন, বিকট হুঙ্কার, ফেনময় অট্টহাস, দৈত্যকুল আজ মহোদধির উপর রণতাণ্ডবে মত্ত হয়েছে! তার মাঝে আমাদের অর্ণবপোত; পোতমধ্যে যে জাতি সমাগরা-ধরাপতি, সেই জাতির নরনারী—বিচিত্র বেশভূষা, স্নিগ্ধ চন্দ্রের গ্রায় বর্ণ, মূর্তিমান্ আত্মনির্ভর, আত্মপ্রত্যয়, কৃষ্ণবর্ণের নিকট দর্প ও দম্ভের ছবির গ্রায় প্রতীয়মান—সগর্ব পাদচারণ করিতেছে। উপরে বর্ষার মেঘাচ্ছন্ন আকাশের জীমূতমন্ড, চারিদিকে শুভ্রশির তরঙ্গকূলের লক্ষ-বাম্প গুরুগর্জন, পোতশ্রেষ্ঠের সমুদ্রবল-উপেক্ষাকারী মহাযন্ত্রের হুঙ্কার—সে এক বিরাট সম্মিলন—তন্দ্ৰাচ্ছন্নের গ্রায় বিশ্বয়রসে আধুত হইয়া ইহাই শুনিতেছি; সহসা এ সমস্ত যেন ভেদ করিয়া বহু স্ত্রীপুরুষকণ্ঠের মিশ্রগোংপন্ন

১ কাশ্মীর ভ্রমণ এবং ঐ দেশের পুরাবৃত্ত পাঠ করিয়া পরে স্বামীজীর এই বিষয়ে মত পরিবর্তিত হইয়াছিল। মহাকবি কালিদাস অনেক দিন পর্যন্ত কাশ্মীর দেশের শাসনকর্তার পদে প্রতিষ্ঠিত ছিলেন—এ কথা ঐ দেশের ইতিহাসপাঠে অবগত হওয়া যায়। রঘুবংশাদি-বিবৃত হিমালয়-বর্ণনা কাশ্মীরখণ্ডের হিমালয়ের দৃশ্যের সহিত অনেক স্থলে মিলে। কিন্তু কালিদাস কখন সমুদ্র দেখিয়াছিলেন কিনা, সে বিষয়ে কোন প্রমাণ আমরা এ পর্যন্ত পাই নাই।

২ শ্রীমৎশঙ্করাচার্যকৃত ‘শিবাপরাদ্বৈতসম্বোধ’।



গভীর নাদ ও তার সম্মিলিত ‘ক্লব ব্রিটানিয়া ক্লব দি ওয়েভস্’, মহাগীতধ্বনি কর্ণকুহরে প্রবেশ করিল ! চমকিয়া চাহিয়া দেখি—

জাহাজ বেজায় ঢুলছে, আর তু ভায়া দুহাত দিয়ে মাথাটি ধ’রে অন্নপ্রাশনের অন্নের পুনরাবিস্কারের চেষ্টায় আছেন ।

সেকেণ্ড ক্লাসে দুটি বাঙালী ছেলে, পড়তে যাচ্ছে । তাদের অবস্থা ভায়ার চেয়েও খারাপ । একটি তো এমনি ভয় পেয়েছে যে বোধ’হয়, তীরে নামতে পারলে একছুটে চৌচা দেশের দিকে দৌড়য় । যাত্রীদের মধ্যে তারা দুটি আর আমরা দুজন ভারতবাসী,—আধুনিক ভারতের প্রতিনিধি । যে দুদিন জাহাজ গঙ্গার মধ্যে ছিল, তু ভায়া ‘উদ্বোধন’ সম্পাদকের গুপ্ত উপদেশের ফলে ‘বর্তমান ভারত’ প্রবন্ধ শীঘ্র শীঘ্র শেষ করবার জন্ত দিক ক’রে তুলতেন ! আজ আমিও সুযোগ পেয়ে জিজ্ঞাসা করলুম, ‘ভায়া, বর্তমান ভারতের অবস্থা কিরূপ ?’ ভায়া একবার সেকেণ্ড ক্লাসের দিকে চেয়ে, একবার নিজের দিকে চেয়ে দীর্ঘনিশ্বাস ছেড়ে জবাব দিলেন, ‘বড়ই শোচনীয়—বেজায় গুলিয়ে যাচ্ছে !’

এত বড় পদ্মা ছেড়ে গঙ্গার মাহাত্ম্য হুগলি নামক ধারায় কেন বর্তমান, তার কারণ অনেকে বলেন যে, ভাগীরথী-মুখই গঙ্গার প্রধান এবং আদি জলধারা । পরে গঙ্গা পদ্মা-মুখ ক’রে বেরিয়ে গেছেন । ঐ প্রকার ‘টলিজ নালী’ নামক খালও আদিগঙ্গা হয়ে গঙ্গার প্রাচীন শ্রোত ছিল । কবি কঙ্কণ পোতবণিক নায়ককে ঐ পথেই সিংহল দ্বীপে নিয়ে গেছেন । পূর্বে ত্রিবেণী পর্যন্ত বড় বড় জাহাজ অনায়াসে প্রবেশ ক’রত । সপ্তগ্রাম নামক প্রাচীন বন্দর এই ত্রিবেণী ঘাটের কিঞ্চিৎ দূরেই সরস্বতীর উপর ছিল । অতি প্রাচীন কাল হতেই এই সপ্তগ্রাম বঙ্গদেশের বহির্বানিজ্যের প্রধান বন্দর । ক্রমে সরস্বতীর মুখ বন্ধ হ’তে লাগলো । ১৫৩৭ খৃঃ ঐ মুখ এত বুজে এসেছে যে, পোতুগিজেরা আপনাদের জাহাজ আসবার জন্তে কতকদূর নীচে গিয়ে গঙ্গার উপর স্থান নিল । উহাই পরে বিখ্যাত হুগলি-নগর । ১৬শ শতাব্দীর প্রারম্ভ হতেই স্বদেশী বিদেশী সওদাগরেরা গঙ্গায় চড়া পড়বার ভয়ে ব্যাকুল ; কিন্তু হ’লে কি হবে ; মানুষের বিজ্ঞাবুদ্ধি আজও বড় একটা কিছু ক’রে উঠতে পারেনি । মা গঙ্গা ক্রমশই বুজে আসছেন । ১৬৬৬

খৃষ্টাব্দে এক ফরাসী পাদ্রী লিখছেন, স্মৃতির কাছে ভাগীরথী মুখ সে সময়ে বুজে গিয়েছিল। অন্ধকূপের হলওয়েল—মুর্শিদাবাদ যাবার রাস্তায় শান্তিপুরে জল ছিল না ব'লে ছোট নৌকা নিতে বাধ্য হয়েছিলেন। ১৭২৭ খৃঃ অব্দে কাপ্তেন কোলব্রুক সাহেব লিখছেন যে, গ্রীষ্মকালে ভাগীরথী আর জলাঙ্গী নদীতে নৌকা চলে না। ১৮২২ থেকে ১৮৮৪ পর্যন্ত গরমিকালে ভাগীরথীতে নৌকার গংগাগম বন্ধ ছিল। ইহার মধ্যে ২৪ বৎসর দুই বা তিন ফিট জল ছিল। খৃষ্টাব্দের ১৭ শতাব্দীতে ওলন্দাজেরা হুগলীর এক মাইল নীচে চুঁচড়ায় বাণিজ্যস্থান করলে; ফরাসীরা আরও পরে এসে তার আরও নীচে চন্দননগর স্থাপন করলে। জার্মান অস্টেণ্ড কোম্পানি ১৭২৩ খৃঃ অব্দে চন্দননগরের পাঁচ মাইল নীচে অপর পারে বাঁকীপুর নামক জায়গায় আড়ত খুললে। ১৬১৬ খৃঃ অব্দে দিনেমারেরা চন্দননগর হ'তে আট মাইল দূরে শ্রীরামপুরে আড়ত করলে। তার পর ইংরেজরা কলকেতা বসালেন আরও নীচে। পূর্বোক্ত সমস্ত জায়গায়ই আর জাহাজ যেতে পারে না। কলকেতা এখনও 'খোলা, তবে 'পরেই বা কি হয়' এই ভাবনা সকলের।

তবে শান্তিপুরের কাছাকাছি পর্যন্ত গঙ্গায় যে গরমিকালেও এত জল থাকে, তার এক বিচিত্র কারণ আছে। উপরের ধারা বন্ধপ্রায় হলেও রাসীকৃত জল মাটির মধ্য দিয়ে চুইয়ে গঙ্গায় এসে পড়ে। গঙ্গার খাদ এখনও পাড়ের জমি হ'তে অনেক নীচু। যদি ঐ খাদ ক্রমে মাটি ব'সে উঁচু হয়ে উঠে, তা হলেই মুশকিল। আর এক ভয়ের কিংবদন্তী আছে; কলকাতার কাছেও মা গঙ্গা ভূমিকম্প বা অন্ত্র কারণে মধ্যে মধ্যে এমন শুকিয়ে গেছেন যে, মানুষে হেঁটে পার হয়েছে। ১৭৭০ খৃঃ অব্দে নাকি ঐ রকম হয়েছিল। আর এক রিপোর্টে পাওয়া যায় যে, ১৭৩৪ খৃঃ অব্দের ২ই অক্টোবর বৃহস্পতিবার দুপুর বেলায় ভাঁটার সময় গঙ্গা একদম শুকিয়ে গেলেন। ঠিক বারবেলায় এইটে ঘটলে কি হ'ত, তোমরাই বিচার কর—গঙ্গা বোধ হয় আর ফিরতেন না।

এই তো গেল উপরের কথা। নীচে মহাভয়—'জেমস্ আর মেরী' চড়া। পূর্বে দামোদর নদ কলকেতার ৩০ মাইল উপরে গঙ্গায় এসে প'ড়তি, এখন

১ জলাঙ্গী নদী নবদ্বীপ হইতে কিছু দূরে ভাগীরথীর সহিত মিলিত হইয়াছে। এই সঙ্গমের পর হইতেই ভাগীরথীর নাম হুগলি হইয়াছে।

কালের বিচিত্র গতিতে তিনি ৩১ মাইলের উপর দক্ষিণে এসে হাজির। তার প্রায় ছ মাইল নীচে রূপনারায়ণ জল ঢালছেন, মণিকাঞ্চনযোগে তাঁরা তো ছড়মুড়িয়ে আছেন, কিন্তু এ কাদা ধোয় কে? কাজেই রানীকৃত বালি। সে সূপ কখন এখানে, কখন ওখানে, কখন একটু শক্ত, কখন বা নরম হচ্ছেন। সে ভয়ের সীমা কি! দিনরাত তার মাপজোখ হচ্ছে, একটু অগ্রমনস্ক হলেই—দিনকতক মাপজোখ ভুললেই, জাহাজের সর্বনাশ। সে চড়ায় ছুঁতে না ছুঁতেই অমনি উলটে ফেলা, না হয় সোজাসুজিই গ্রাস!! এমনও হয়েছে, মস্ত তিন-মাস্তুল জাহাজ লাগবার আধ ঘণ্টা বাদেই খালি একটু মাস্তুলমাত্র জেগে রইলেন। এ চড়া দামোদর রূপনারায়ণের মুখই বটেন। দামোদর এখন সাঁওতালি গাঁয়ে তত রাজি নন, জাহাজ স্ত্রীমার প্রভৃতি চাটনি রকমে নিচ্ছেন। ১৮৭৭ খৃঃ অব্দে কলকাতা থেকে ‘কাউন্টি অফ স্টারলিং’ নামক এক জাহাজে ১৪৪৪ টন গম বোঝাই নিয়ে যাচ্ছিল। ঐ বিকট চড়ায় যেমন লাগা আর তার আট মিনিটের মধ্যেই ‘খোঁজ খবর নাই পাই’। ১৮৭৪ খৃঃ ২৪০০ টন বোঝাই একটি স্ত্রীমারের দু মিনিটের মধ্যে ঐ দশা হয়। ধন্য মা তোমার মুখ! আমরা যে ভালয় ভালয় পেরিয়ে এসেছি, প্রণাম করি।

তু-ভায়া বললেন, ‘মশায়! পাঁটা মানা উচিত মাকে’; আমিও বলি, ‘তথাস্তু, একদিন কেন ভায়া, প্রত্যহ’। পরদিন তু ভায়া আবার জিজ্ঞাসা করলেন, ‘মশায়, তার কি হ’ল?’ সেদিন আর জবাব দিলুম না। তার পরদিন আবার জিজ্ঞাসা করতেই খাবার সময় তু ভায়াকে দেখিয়ে দিলুম, পাঁটা মানার দৌড়টা কতদূর চলছে। ভায়া কিছু বিস্মিত হয়ে বললেন, ‘ও তো আপনি খাচ্ছেন’। তখন অনেক যত্ন ক’রে বোঝাতে হ’ল যে—কোন গঙ্গাহীন দেশে নাকি কলকাতার এক ছেলে শশুরবাড়ী যায়; সেখায় খাবার সময় চারিদিকে ঢাকঢোল হাজির; আর শাশুড়ীর বেজায় জেদ, ‘আগে একটু দুধ খাও’। জামাই ঠাওরালে বুঝি দেশাচার, দুধের বাটিতে যেই চুমুকটি দেওয়া—অমনি চারিদিকে ঢাকঢোল বেজে ওঠা। তখন তার শাশুড়ী আনন্দাশ্রুপরিপ্লুত হয়ে মাথায় হাত দিয়ে আশীর্বাদ ক’রে বললে, ‘বাবা! তুমি আজ পুত্রের কাজ করলে, এই তোমার পেটে গঙ্গাজল আছে, আর দুধের মধ্যে ছিল তোমার শশুরের অস্থি গুঁড়া করা,—শশুর গঙ্গা পেলেন’। অতএব হে ভাই! আমি কলকাতার মানুষ এবং জাহাজে পাঁটার ছড়াছড়ি, ক্রমাগত মা গঙ্গায়

পাঁটা চড়ছে, তুমি কিছুমাত্র চিন্তিত হ'য়ে না। ভায়া যে গম্ভীরপ্রকৃতি, বক্তৃতাটা কোথায় দাঁড়াল—বোঝা গেল না।

### জাহাজের কথা

এ জাহাজ কি আশ্চর্য ব্যাপার! যে সমুদ্র—ডাঙা থেকে চাইলে ভয় হয়, যার মাঝখানে আকাশটা ভুয়ে এসে মিলে গেছে বোধ হয়, যার গর্ভ হ'তে সূর্য-মামা ধীরে ধীরে উঠেন আবার ডুবে যান, যার একটু ভ্রমভঞ্জে প্রাণ থরহরি, তিনি হয়ে দাঁড়ালেন রাজপথ, সকলের চেয়ে সস্তা পথ! এ জাহাজ করলে কে? কেউ করেনি; অর্থাৎ মানুষের প্রধান সহায়স্বরূপ যে সকল কল-কজা আছে, যা নইলে একদণ্ড চলে না, যার ওলটপালটে আর সব কল-কারখানার সৃষ্টি, তাদের শ্রায়—সকলে মিলে করেছে। যেমন চাকা; চাকা নইলে কি কোন কাজ চলে? ইয়াকচ হোকচ গোরুর গাড়ী থেকে 'জয় জগন্নাথের' রথ পর্যন্ত, সূতো-কাটা চরকা থেকে প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড কারখানার কল পর্যন্ত কিছু চলে? এ চাকা প্রথম করলে কে? কেউ করেনি, অর্থাৎ সকলে মিলে করেছে। প্রাথমিক মানুষ কুড়ুল দিয়ে কাঠ কাটছে, বড় বড় গুঁড়ি ঢালু জায়গায় গড়িয়ে আনছে, ক্রমে তাকে কেটে নিরেট চাকা তৈরি হ'ল, ক্রমে অরা নাভি ইত্যাদি ইত্যাদি—আমাদের চাকা। কত লাখ বৎসর লেগেছিল কে জানে? তবে এ ভারতবর্ষে যা হয়, তা থেকে যায়। তার যত উন্নতি হোক না কেন, যত পরিবর্তন হোক না কেন, নীচের ধাপগুলিতে ওঠবার লোক কোথা না কোথা থেকে এসে জোটে, আর সব ধাপগুলি র'য়ে যায়। একটা বাঁশের গায়ে একটা তার বেঁধে বাজনা হ'ল; তার ক্রমে একটা বালাক্ষির ছড়ি দিয়ে প্রথম বেহালা হ'ল, ক্রমে কত রূপ বদল হ'ল, কত তার হ'ল, তাঁত হ'ল, ছড়ির নাম রূপ বদলালো, এসব সারঙ্গি হলেন। কিন্তু এখনও কি গাড়োয়ান মিঞারা ঘোড়ার গাছকতক বালাক্ষি নিয়ে একটা ভাঁড়ের মধ্যে বাঁশের চোঙ বসিয়ে ক্যাকো ক'রে 'মজওয়ার কাহারের' জাল বুনবার বৃত্তান্ত জাহির করে না? মধ্যপ্রদেশে

১ "মজওয়ার কাহারওয়া জাল বিনুরে।

দিনকো মারে মহলি, রাতকো বিনু জাল।

এয়সা দিকদারি কিয়া জিউকা জঞ্জাল।"

ইত্যাদি গানটি গাড়োয়ানরা প্রায়ই গাহিত।

দেখগে, এখনও নিরেট চাকা গড়গড়িয়ে যাচ্ছে! তবে সেটা নিরেট বুদ্ধির পরিচয় বটে, বিশেষ এ রবার-টায়ারের দিনে।

অনেক পুরাণকালের মানুষ, অর্থাৎ সত্যযুগের যখন আপামর সাধারণ এমনি সত্যনিষ্ঠ ছিলেন যে, পাছে ভেতরে একখান ও বাহিরে আর একখান হয় ব'লে কাপড় পর্যন্ত পরতেন না। পাছে স্বার্থপরতা আসে ব'লে বিবাহ করতেন না; এবং ভেদবুদ্ধিরহিত হয়ে কোঁৎকা লোড়া-লুড়ির সহাঁয়ে সর্বদাই 'পরদ্রব্যেষু লোষ্ট্রবৎ' বোধ করতেন; তখন জলে বিচরণ করবার জন্ত তাঁরা গাছের মাঝখানটা পুড়িয়ে ফেলে অথবা দু-চারখানা গুঁড়ি একত্রে বেঁধে সালতি ভেলা ইত্যাদির সৃষ্টি করেন। উড়িষ্যা হ'তে কলম্বো পর্যন্ত কটুমারন (Catamaran) দেখেছ তো? ভেলা কেমন সমুদ্রেও দূর দূর পর্যন্ত চলে যায় দেখেছ তো? উনিই হলেন—'উর্ধ্বমূলম্'।

আর ঐ যে বাঙ্গাল মাঝির নৌকা—যাতে চ'ড়ে দরিয়ার পাঁচ পীরকে ডাকতে হয়; ঐ যে চাটগৈয়ে-মাঝি-অধিষ্ঠিত বজরা—যা একটু হাওয়া উঠলেই হালে পানি পায় না এবং যাত্রীদের আপন আপন 'দাব্তার' নাম নিতে বলে; ঐ যে পশ্চিমে ভড়—যার গায়ে নানা চিত্রবিচিত্র-আঁকা পেতলের চোক দেওয়া দাঁড়ীরা দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে দাঁড় টানে, ঐ যে শ্রীমন্ত সদাগরের নৌকা (কবিকঙ্কণের মতে শ্রীমন্ত দাঁড়ের জোরেই বঙ্গোপসাগর পার হয়েছিলেন এবং গলদা চিঙড়ির গোঁপের মধ্যে প'ড়ে, কিস্তি বানচাল হয়ে ডুবে যাবার যোগাড় হয়েছিলেন; তথাপি কড়ি দেখে পুঁটিমাছ ঠাউরেছিলেন ইত্যাদি) ওরফে গঙ্গাসাগরে ডিঙি—উপরে সুন্দর ছাওয়া, নীচে বাঁশের পাটাতন, ভেতরে সারি সারি গঙ্গাজলের জালা (যাতে 'মেতুয়া গঙ্গাসাগর'—খুড়ি, তোমরা গঙ্গাসাগর যাও আর কনকনে উত্তরে হাওয়ার গুঁতোয় 'ডাব নারিকেল চিনির পানা' খাও না); ঐ যে পানসি নৌকা, বাবুদের আপিস নিয়ে যায় আর বাড়ী আনে, বালির মাঝি যার নায়ক, বড় মজবুত, ভারি ওস্তাদ—কোরগুরে মেঘ দেখেছে কি কিস্তি সামলাচ্ছে, এক্ষণে যা জওয়ানপুরিয়া জওয়ানের দখলে চলে যাচ্ছে (যাদের বুলি—'আইলা গাইলা বানে বানি', যাদের ওপর তোমাদের মহন্ত মহারাজের 'বঘাসুর' ধ'রে আনতে হুকুম হয়েছিল, যারা ভেবেই আকুল—'এ স্বামিনাথ! এ বঘাসুর কঁহা মিলেব? ই ত হাম জানব না')। ঐ যে গাধাবোট—যিনি সোজাসুজি যেতে জানেনই না,

এ যে ছড়ি, এক থেকে তিন মাস্তুল—লক্ষা, মালদ্বীপ বা আরব থেকে নারকেল, খেজুর, গুঁটকি মাছ ইত্যাদি বোঝাই হয়ে আসে ; আর কত ব'লব, ওরা সব হলেন—‘অধঃশাখা প্রশাখা’ ।

পালভরে জাহাজ চালানো একটি আশ্চর্য আবিষ্কৃতি । হাওয়া যে দিকে যাক না কেন, জাহাজ আপনার গম্যস্থানে পৌছবেই পৌছবে । তবে হাওয়া বিপক্ষ হ'লে একটু দেরি । পালওয়ালা জাহাজ কেমন দেখতে সুন্দর, দূরে বোধ হয়, যেন বহুপক্ষবিশিষ্ট পক্ষিরাজ আকাশ থেকে নামছেন । পালের জাহাজ কিন্তু সোজা চলতে বড় পারেন না ; হাওয়া একটু বিপক্ষ হলেই এঁকে বঁকে চলতে হয়, তবে হাওয়া একেবারে বন্ধ হলেই মুঞ্চিল—পাখা গুটিয়ে ব'সে থাকতে হয় । মহা-বিষুবরেখার নিকটবর্তী দেশসমূহে এখনও মাঝে মাঝে এইরূপ হয় । এখন পাল-জাহাজেও কাঠ-কাঠরা কম, তিনিও লৌহনির্মিত । পাল-জাহাজের কাপ্তানি করা বা মাল্লাগিরি করা স্ত্রীমার অপেক্ষা অনেক শক্ত, এবং পাল-জাহাজে অভিজ্ঞতা না থাকলে ভাল কাপ্তান কখনও হয় না । প্রতি পদে হাওয়া চেনা, অনেক দূর থেকে সঙ্কট জায়গার জ্ঞান হাওয়ার হওয়া, স্ত্রীমার অপেক্ষা এ দুটি জিনিস পাল-জাহাজে অত্যাৱশ্যক । স্ত্রীমার অনেকটা হাতের মধ্যে, কল মুহূর্তমধ্যে বন্ধ করা যায় । সামনে পেছনে আশে পাশে যেমন ইচ্ছা অল্প সময়ের মধ্যে ফিরানো যায় । পাল-জাহাজ হাওয়ার হাতে । পাল খুলতে, বন্ধ করতে, হাল ফেরাতে হয়তো জাহাজ চড়ায় লেগে যেতে পারে, ডুবো পাঁহাড়ের উপর চড়ে যেতে পারে, অথবা অগ্নি জাহাজের সহিত ধাক্কা লাগতে পারে । এখন আর যাত্রী বড় পাল-জাহাজে যায় না, কুলী ছাড়া । পাল-জাহাজ প্রায় মাল নিয়ে যায়, তাও হুঁন প্রভৃতি খেলো মাল । ছোট ছোট পাল-জাহাজ, যেমন ছড়ি প্রভৃতি, কিনারায় বাণিজ্য করে । স্নয়েজ খালের মধ্য দিয়ে টানবার জ্ঞান স্ত্রীমার ভাড়া ক'রে হাজার হাজার টাকা টেক্স দিয়ে পাল-জাহাজের পোষায় না । পাল-জাহাজ আফ্রিকা ঘুরে ছ-মাসে ইংলণ্ডে যায় । পাল-জাহাজের এই সকল বাধার জ্ঞান তখনকার জল-যুদ্ধ সঙ্কটের ছিল । একটু হাওয়ার এদিক ওদিক, একটু সমুদ্র-স্রোতের এদিক ওদিকে হার জিত হয়ে যেত । আবার সে সকল জাহাজ কাঠের ছিল । যুদ্ধের সময় ক্রমাগত আগুন লাগত, আর সে আগুন নিবুতে হ'ত । সে জাহাজের গঠনও আর এক রকমের ছিল । একদিক ছিল চেপটা আর অনেক উঁচু, পাঁচ-তলা

ছ-তলা। যেদিকটা চেপটা, তারই উপর তলায় একটা কাঠের বারান্দা বার করা থাকত। তারই সামনে কমাণারের ঘর—বৈঠক। আশে পাশে অফিসারদের। তারপর একটা মস্ত ছাত—উপর খোলা। ছাতের ওপাশে আবার দু-চারটি ঘর। নীচের তলায়ও ঐ রকম ঢাকা দালান, তার নীচেও দালান; তার নীচে দালান এবং মাল্লাদের শোবার স্থান, খাবার স্থান ইত্যাদি। প্রত্যেক তলার দালানের দু-পাশে তোপ বসানো, সারি সারি জাঁলের গায়ে কাটা, তার মধ্য দিয়ে তোপের মুখ—দু-পাশে রাশীকৃত গোলা (আর যুদ্ধের সময় বাক্সদের থলে)। তখনকার যুদ্ধ-জাহাজের প্রত্যেক তলাই বড় নীচু ছিল; মাথা হেঁট ক’রে চলতে হ’ত। তখন নৌ-যোদ্ধা যোগাড় করতেও অনেক কষ্ট পেতে হ’ত। সরকারের হুকুম ছিল যে, যেখান থেকে পার ধরে, বেঁধে, ভুলিয়ে লোক নিয়ে যাও। মায়ের কাছ থেকে ছেলে, স্ত্রীর কাছ থেকে স্বামী—জোর ক’রে ছিনিয়ে নিয়ে যেত। একবার জাহাজে তুলতে পারলে হয়, তারপর—বেচারা কখন হয়তো জাহাজে চড়েনি—একেবারে হুকুম হ’ল, মাস্তুলে ওঠ। ভয় পেয়ে হুকুম না শুনলেই চাবুক। কতক মরেও যেত। আইন করলেন আমীরেরা, দেশ-দেশান্তরের বাণিজ্য লুটপাট করবার জন্ত; রাজস্ব ভোগ করবেন তাঁরা, আর গরীবদের খালি রক্তপাত, শরীরপাত, যা চিরকাল এ পৃথিবীতে হয়ে আসছে!! এখন ও সব আইন নেই, এখন আর ‘প্রেস গ্যাংগের’ নামে চাষা ভূষোর স্বংকম্প হয় না। এখন খুশির সওদা; তবে অনেকগুলি চোর-ছ্যাচড় ছোঁড়াকে জেলে না দিয়ে এই যুদ্ধ-জাহাজে নাবিকের কর্ম শেখানো হয়।

বাম্পবল এ সমস্তই বদলে ফেলেছে। এখন ‘পুল’—জাহাজে অনাবশ্যক বাহার। হাওয়ার সহায়তার উপর নির্ভর বড়ই অল্প। \*ঝড়-ঝাপটার ভয়ও অনেক কম। কেবল জাহাজ না পাহাড় পর্বতে ধাক্কা খায়, এই বাঁচাতে হয়। যুদ্ধ জাহাজ তো একেবারে পূর্বের অবস্থার সঙ্গে বিলকূল পৃথক্। দেখে তো জাহাজ ব’লে মনেই হয় না। এক একটি ছোট বড় ভাসন্ত লোহার কেলা। তোপও সংখ্যায় অনেক কমে গেছে। তবে এখনকার কলের তোপের কাছে সে প্রাচীন তোপ ছেলেখেলা বই তো নয়। আর এ যুদ্ধ জাহাজের বেগই বা কি! সব চেয়ে ছোটগুলি ‘টরপিডো’ ছুঁড়বার জন্ত, তার চেয়ে একটু বড়গুলি শত্রুর বাণিজ্যপোত দখল করতে, আর বড় বড়গুলি হচ্ছেন বিরাট যুদ্ধের আয়োজন।

আমেরিকার ইউনাইটেড স্টেটসের সিভিল ওয়ারের সময়, 'একরাজ্য-পক্ষেরা' একখান কাঠের জাহাজের গায় কতকগুলো লোহার রেল সারি সারি বেঁধে ছেয়ে দিয়েছিল। বিপক্ষের গোলা তার গায়ে লেগে, ফিরে যেতে লাগলো, জাহাজের কিছুই বড় করতে পারলে না। তখন মতলব ক'রে, জাহাজের গা লোহা দিয়ে জোড়া হ'তে লাগলো, যাতে দুশমনের গোলা কাঠ-ভেদ না ক'রে। এদিকে জাহাজি তোপেরও তালিম বাড়তে চ'লল—তা বড় তা বড় তোপ; তোপ—যাতে আর হাতে সরাতে, হটাতে, ঠাসতে, ছুঁড়তে হয় না, সব কলে হয়। পাঁচ শ লোক যাকে একটুকুও হেলাতে পারে না, এমন তোপ, এখন একটা ছোট ছেলে কল টিপে যে দিকে ইচ্ছে মুখ ফেরাচ্ছে, নাবাচ্ছে ও ঠাসচ্ছে; ভরছে, আওয়াজ করছে—আবার তাও চকিতের তায়! যেমন জাহাজের লোহার ঢাল মোটা হ'তে লাগলো, তেমনি সঙ্গে সঙ্গে বজ্র-ভেদী তোপেরও সৃষ্টি হ'তে চ'লল। এখন জাহাজখানি ইম্পাতের ঢাল-ওয়াল কেলা, আর তোপগুলি যমের ছোট ভাই। এক গোলার ঘায়ে, যত বড় জাহাজই হন না, ফেটে চুটে চোঁচাকলা! তবে এই 'লুয়ার বাসর ঘর', যা নকিন্দরের বাবা স্বপ্নেও ভাবেনি; এবং যা 'সাতালি পর্বতের' ওপর না দাঁড়িয়ে সত্তর হাজার পাহাড়ে ঢেউয়ের মাথায় নেচে নেচে বেড়ায়, ইনিও 'টরপিডোর' ভয়ে অস্থির। তিনি হচ্ছেন কতকটা চুরুটের চেহারা একটি নল; তাঁকে তাগ ক'রে ছেড়ে দিলে তিনি জলের মধ্যে মাছের মতো ডুবে ডুবে চলে যান। তারপর যেখানে লাগবার, সেখানে ধাক্কা যেই লাগা, অমনি তার মধ্যের রাশীকৃত মহাবিস্তারশীল পদার্থসকলের বিকট আওয়াজ ও বিস্ফোরণ, সঙ্গে সঙ্গে যে, জাহাজের নীচে এই কীর্তিটা হয়, তার 'পুনর্মূষিকো ভব' অর্থাৎ লোহে ও কাঠকুটোহে কতক এবং বাকীটা ধূমত্বে ও অগ্নিতে পরিণমন! মনিষিগুলো, যারা এই টরপিডো ফাটবার মুখে পড়ে যায়, তাদেরও 'খুঁজে পাওয়া যায়, তা প্রায় 'কিমা'তে পরিণত অবস্থায়! এই সকল জাহাজ জাহাজ তৈয়ার হওয়া অবধি জলযুদ্ধ আর বেশী হ'তে হয় না। দু-একটা লড়াই আর একটা বড় জাহাজ ফতে বা একদম হার। তবে এই রকম জাহাজ নিয়ে লড়াই হবার পূর্বে, লোকে যেমন ভাবত যে, দু পক্ষের কেউ বাঁচবে না, আর একদম সব উড়ে পুড়ে যাবে, তত কিছু হয় না।



ময়দানি জঙ্গের সময়, তোপ বন্দুক থেকে উভয় পক্ষের উপর যে মুঘলধারা গোলাগুলি সম্পাত হয়, তার এক হিসেবে যদি লক্ষ্য লাগে তো উভয় পক্ষের ফৌজ ম'রে দু মিনিটে ধুন হয়ে যায়। সেই প্রকার, দরিয়াই জঙ্গের জাহাজের গোলা, যদি ৫০০ আওয়াজের একটা লাগত তো উভয় পক্ষের জাহাজের নাম নিশানাও থাকত না। আশ্চর্য এই যে, যত তোপ বন্দুক উৎকর্ষ লাভ করছে, বন্দুকের যত ওজন হালকা হচ্ছে, যত নালের কিরকিরার পরিপাটি হচ্ছে, যত পাল্লা বেড়ে যাচ্ছে, যত ভরবার ঠাসবার কলকজা হচ্ছে, যত তাড়াতাড়ি আওয়াজ হচ্ছে, ততই যেন গুলি ব্যর্থ হচ্ছে! পুরানো ঢঙের পাঁচ হাত লম্বা তোড়াদার জজেল, যাকে দোঠেঙ্গো কাঠের উপর রেখে, তাগ করতে হয়, এবং ফুঁ ফাঁ দিয়ে আগুন দিতে হয়, তাই-সহায় বারাকজাই, আফ্রিদ আদমী অব্যর্থসন্ধান—আর আধুনিক সুশিক্ষিত ফৌজ, নানা কল-কারখানা-বিশিষ্ট বন্দুক হাতে, মিনিটে ১৫০ আওয়াজ ক'রে খালি হাওয়া গরম করে! অল্প স্বল্প কলকজা ভাল। মেলা কলকজা মানুষের বুদ্ধিসুদ্ধি লোপাপত্তি ক'রে জড়পিণ্ড তৈয়ার করে। কারখানায় লোকগুলো দিনের পর দিন, রাতের পর রাত, বছরের পর বছর, সেই একেঘেয়ে কাজই কচ্ছে—এক এক দলে এক একটা জিনিসের এক এক টুকরোই গড়ছে। পিনের মাথাই গড়ছে, স্তোর জোড়াই দিচ্ছে, তাঁতের সঙ্গে এণ্ড পেছুই কচ্ছে—আজন্ম। ফল, ঐ কাজটিও খোয়ানো, আর তার মরণ—খেতেই পায় না। জড়ের মতো একেঘেয়ে কাজ করতে করতে জড়বৎ হয়ে যায়। স্কলমাস্টারি, কেরানিগিরি ক'রে ঐ জন্তুই হস্তিমূর্খ জড়পিণ্ড তৈয়ার হয়!

বাণিজ্য-যাত্রী জাহাজের গড়ন অল্প ঢঙের। যদিও কোন কোন বাণিজ্য-জাহাজ এমন ঢঙে তৈয়ার যে, লড়ায়ের সময় অত্যল্প আয়াসেই দু চারটা তোপ বসিয়ে অগ্ন্যাগ্নি নিরস্ত্র পণ্যপোতকে তাড়াহুড়ো দিতে পারে এবং তজ্জন্য ভিন্ন ভিন্ন সরকার হ'তে সাহায্য পায়; তথাপি সাধারণতঃ সমস্তগুলিই যুদ্ধপোত হ'তে অনেক তফাত। এ সকল জাহাজ প্রায়ই এখন বাষ্পপোত এবং প্রায় এত বৃহৎ ও এত দাম লাগে যে, কোম্পানি ভিন্ন একলার জাহাজ নাই বললেই হয়। আমাদের দেশের ও ইউরোপের বাণিজ্যে পি. এণ্ড ও. কোম্পানি সকলের অপেক্ষা প্রাচীন ও ধনী; তারপর, বি আই এন্স এন্স কোম্পানি;

আরও অনেক কোম্পানি আছে। ভিন্ন সরকারের মধ্যে মেসাজারি মারিটীম (Messageries Maritimes) ফরাসী, অস্ট্রিয়ান লয়েড, জার্মান লয়েড এবং ইতালিয়ান রুবাটিনো কোম্পানি প্রসিদ্ধ। এতন্মধ্যে পি এণ্ড ও. কোম্পানি যাত্রী জাহাজ সর্বাপেক্ষা নিরাপদ ও ক্ষিপ্রগামী—লোকের এই ধারণা। মেসাজারির ভক্ষ্য-ভোজ্যের বড়ই পারিপাট্য।

এবার আমরা যখন আসি, তখন ঐ দুই কোম্পানিই প্লেগের ভয়ে কালা আদমী নেওয়া বন্ধ ক'রে দিয়েছিল। এবং আমাদের সরকারের একটা আইন আছে যে, যেন কোন কালা আদমী এমিগ্রান্ট আফসের সার্টিফিকেট ভিন্ন বাহিরে না যায়। অর্থাৎ আমি যে স্ব-ইচ্ছায় বিদেশে যাচ্ছি, কেউ আমায় ভুলিয়ে-ভালিয়ে কোথাও বেচবার জন্ত বা কুলী করবার জন্ত নিয়ে যাচ্ছে না, এইটি তিনি লিখে দিলে তবে জাহাজে আমায় নিলে। এই আইন এতদিন ভদ্র-লোকের বিদেশ যাওয়ার পক্ষে নীরব ছিল, এক্ষণে প্লেগের ভয়ে জেগে উঠেছে; অর্থাৎ যে কেউ 'নেটিভ' বাহিরে যাচ্ছে, তা যেন সরকার টের পান। তবে আমরা দেশে শুনি, আমাদের ভেতর অমুক ভদ্র জাত, অমুক ছোট জাত; সরকারের কাছে সব 'নেটিভ'। মহারাজা, রাজা, ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য, শূদ্র—সব এক জাত—'নেটিভ'। কুলীর আইন, কুলীর যে পরীক্ষা, তা সকল 'নেটিভের' জন্ত—ধন্য ইংরেজ সরকার। এক ক্ষণের জন্তও তোমার কৃপায় সব 'নেটিভের' সঙ্গে সমত্ব বোধ করলেম। বিশেষ, কায়স্থকুলে এ শরীরের পয়দা হওয়ায়, আমি তো চোরের দায়ে ধরা পড়েছি।

এখন সকল জাতির মুখে শুনিছি, তাঁরা নাকি পাকা আর্থ! তবে পরস্পরের মধ্যে মতভেদ আছে,—কেউ চার পো আর্থ, কেউ এক ছটাক কম, কেউ আধ কাঁচা! তবে সকলেই আমাদের পোড়া জাতের চেয়ে বড়, এতে একবাক্য! আর শুনি, ওঁরা আর ইংরেজরা নাকি এক জাত, মাসতুতো ভাই; ওঁরা কালা আদমী নন। এ দেশে দয়া ক'রে এসেছেন, ইংরেজের মতো। আর বাল্যবিবাহ, বহুবিবাহ, মূর্তিপূজা, সতীদাহ, জেনানা পরদা ইত্যাদি ইত্যাদি—ও-সব ওঁদের ধর্মে আদৌ নাই। ও-সব ঐ কায়ত-ফায়েতের বাপ-দাদা করেছে। আর ওঁদের ধর্মটা ঠিক ইংরেজদের ধর্মের মতো। ওঁদের বাপ-দাদা ঠিক ইংরেজদের মতো ছিল; কেবল রোদ্দুকে বেড়িয়ে বেড়িয়ে কালো হ'য়ে গেল! এখন এস না এগিয়ে? 'সব নেটিভ',

সরকার বলছেন। ও কালোর মধ্যে আবার এক পৌচ কম বেশী বোঝা যায় না; সরকার বলছেন, সব নেটিভ। সেজেগুজে বসে থাকলে কি হবে বলো? ও টুপি-টোপা মাথায় দিয়ে আর কি হবে বলো? যত দোষ হিঁদুর ঘাড়ে ফেলে সাহেবের গা ঘেঁষে দাঁড়াতে গেলে, লাথি-ঝাঁটার চোটটা বেশী বই কম পড়বে না। ধন্য ইংরেজরাজ! তোমার ধনে-পুত্রে লক্ষ্মী লাভ তো হয়েছেই, আরও হোক, আরও হোক। কপনি, ধুতির টুকরো ৭ রে বাঁচি। তোমার রূপায় শুধু-পায়ে শুধু-মাথায় হিল্লি দিল্লি যাই, তোমার দয়ায় হাত চুবড়ে সপাসপ দাল-ভাত খাই। দিশি সাহেবিত্ব লুভিয়েছিল আর কি, ভোগা দিয়েছিল আর কি। দিশি কাপড় ছাড়লেই, দিশি ধর্ম ছাড়লেই, দিশি চাল-চলন ছাড়লেই ইংরেজ রাজা মাথায় ক'রে নাকি নাচবে শুনেছিলুম, করতেও যাই আর কি, এমন সময় গোরা পায়ের সবুট লাথির হুড়োহুড়ি, চাবুকের সপাসপ! পালা পালা, সাহেবিতে কাজ নেই, নেটিভ কব্লা। 'সাধ ক'রে শিখেছিছ সাহেবানি কত, গোরার বুটের তলে সব হৈল হত'। ধন্য ইংরেজ সরকার! তোমার 'তথৎ তাজ্জ অচল রাজধানী' হউক।

আর যা কিছু সাহেব হবার সাধ ছিল, মিটিয়ে দিলে মার্কিন-ঠাকুর। দাড়ির জালায় অস্থির, কিন্তু নাপিতের দোকানে ঢোকবামাত্রই বললে 'ও চেহারা এখানে চলবে না'! মনে করলুম, বুঝি পাগড়ি-মাথায় গেকরুয়া রঙের বিচিত্র ধোকড়া-মস্ত্র গায়, অপরূপ দেখে নাপিতের পছন্দ হ'ল না; তা একটা ইংরেজি কোট আর টোপা কিনে আনি। আনি আর কি—ভাগ্যিস্ একটি ভদ্র মার্কিনের সঙ্গে দেখা; সে বুঝিয়ে দিলে যে বরং ধোকড়া আছে ভাল, ভদ্রলোকে কিছু বলবে না, কিন্তু ইউরোপী পোশাক পরলেই মুশকিল, সকলেই তাড়া দেবে। আরও দু'একটা নাপিত ঐ প্রকার রাস্তা দেখিয়ে দিলে। তখন নিজের হাতে কামাতে ধরলুম। খিদেয় পেট জলে যায়, খাবার দোকানে গেলুম, 'অমুক জিনিসটা দাও'; বললে 'নেই'। 'ঐ যে রয়েছে'। 'ওহে বাপু সাদা ভাষা হচ্ছে, তোমার এখানে বসে খাবার জায়গা নেই।' 'কেন হে বাপু?' 'তোমার সঙ্গে যে খাবে, তার জাত যাবে।' তখন অনেকটা মার্কিন মূলুককে দেশের মতো ভাল লাগতে লাগলো। যাক পাপ কালা আর ধলা, আর এই নেটিভের মধ্যে উনি পাঁচ পো আর্থ রক্ত, উনি চার পো, উনি দেড় ছটাক কম, ইনি আধ ছটাক, আধ কাঁচা বেশী ইত্যাদি—বলে 'ছুঁচোর গোলায় চামটিকে, তার মাইনে চোন্দ

সিকে।’ একটা ডোম ব’লত, ‘আমাদের চেয়ে বড় জাত কি আর ছুনিয়ায় আছে? আমরা হচ্ছি ডম্‌ম্‌ম্‌!’ কিন্তু মজাটি দেখছ? জাতের বেশী বিটলেমিগুলো—যেখানে গাঁয়ে মানে না আপনি মোড়ল, সেইখানে!

বাস্পপোত বায়ুপোত অপেক্ষা অনেক বড় হয়। যে সকল বাস্পপোত আটলান্টিক পারাপার করে, তার এক একখান আমাদের এই ‘গোলকোণ্ডা’<sup>১</sup> জাহাজের ঠিক দেড়া। যে জাহাজে ক’রে জাপান হ’তে পাসিফিক পার হওয়া গিয়েছিল, তাও তারি বড় ছিল। খুব বড় জাহাজের মাঝখানে প্রথম শ্রেণী, দুপাশে খানিকটা জায়গা, তারপর দ্বিতীয় শ্রেণী ও ‘স্টীয়ারেজ’ এদিক ওদিকে। আর এক সীমায় খালাসীদের ও চাকরদের স্থান। স্টীয়ারেজ যেন তৃতীয় শ্রেণী; তাতে খুব গরীব লোকে যায়, যারা আমেরিকা অষ্ট্রেলিয়া প্রভৃতি দেশে উপনিবেশ করতে যাচ্ছে। তাদের থাকবার স্থান অতি সামান্য এবং হাতে হাতে আহাৰ দেয়। যে সকল জাহাজ হিন্দুস্থান ও ইংলণ্ডের মধ্যে যাতায়াত করে, তাদের স্টীয়ারেজ-নাই, তবে ডেকযাত্রী আছে। প্রথম ও দ্বিতীয় শ্রেণীর মধ্যে খোলা জায়গা, সেই স্থানটায় তারা বসে শুয়ে যায়। তা দূর-দূরের যাত্রায় তো একটিও দেখলুম না। কেবল ১৮৯৩ খৃঃ অব্দে চীনদেশে যাবার সময়, বসে থেকে কতকগুলি চীনে লোক বরাবর হংকং পর্যন্ত ডেকে গিয়েছিল।

ঝড় ঝাপট হলেই ডেকযাত্রীর বড় কষ্ট, আর কতক কষ্ট যখন বন্দরে মাল নাবায়। এক উপরে ‘হরিকেন ডেক’ ছাড়া সব ডেকের মধ্যে একটা ক’রে মস্ত চৌকা কাটা আছে, তারই মধ্য দিয়ে মাল নাবায় এবং তোলে। সেই সময় ডেকযাত্রীদের একটু কষ্ট হয়। নতুবা কলিকাতা হ’তে স্বেজ পর্যন্ত এবং গরমের দিনে ইউরোপেও ডেকে বড় আরাম। যখন প্রথম ও দ্বিতীয় শ্রেণীর যাত্রীরা তাঁদের সাজানো গুজানো কামরার মধ্যে গরমের চোটে তরল-মূর্তি ধরবার চেষ্টা করছেন, তখন ডেক যেন স্বর্গ। দ্বিতীয় শ্রেণী—এসব জাহাজের বড়ই খারাপ। কেবল এক নূতন জার্মান লয়েড কোম্পানি হয়েছে; জার্মানির বেগেন নামক শহর হ’তে অষ্ট্রেলিয়ায় যায়; তাদের দ্বিতীয় শ্রেণী বড় সুন্দর, এমন কি হরিকেন ডেকে পর্যন্ত ঘর আছে এবং খাওয়া-দাওয়া

<sup>১</sup> বি. আই. এস. এন. কোম্পানির একখানি জাহাজের নাম। ঐ জাহাজে বামীজী দ্বিতীয়বার বিলাত যাত্রা করেন।

প্রায় গোলকোণার প্রথম শ্রেণীর মতো। সে লাইন কলম্বো ছুঁয়ে যায়। এ গোলকোণা জাহাজে 'হরিকেন ডেকে'র উপর কেবল দুটি ঘর আছে; একটি এ পাশে, একটি ও পাশে। একটিতে থাকেন ডাক্তার, আর একটি আমাদের দিয়েছিল। কিন্তু গরমের ভয়ে আমরা নীচের তলায় পালিয়ে এলুম। ঐ ঘরটি জাহাজের ইঞ্জিনের উপর। জাহাজ লোহার হলেও যাত্রীদের কামরাগুলি কাঠের; ওপর নীচে, সে কাঠের দেয়ালে বায়ুসঞ্চারের জন্য অনেকগুলি ছিদ্র থাকে। ছালগুলিতে 'আইভরি.পেণ্ট' লাগানো; এক একটি ঘরে তার জন্য প্রায় পঁচিশ পাউণ্ড খরচ পড়েছে। ঘরের মধ্যে একখানি ছোট কার্পেট পাতা। একটি ছালের গায় দুটি খুরোহীন লোহার খাটিয়ার মতো এঁটে দেওয়া; একটির উপর আর একটি। অপর ছালেও ঐ রকম একখানি 'সোফা'। দরজার ঠিক উন্টা দিকে মুখ-হাত ধোবার জায়গা, তার উপর একখান আরশি, দুটো বোতল, খাবার জলের দুটো গ্লাস। ফি-বিছানার গায়ের দিকে একটি ক'রে জালতি পেতলের ফ্রেমে লাগানো। ঐ জালতি ফ্রেম সহিত ছালের গায়ে লেগে যায়, আবার টানলে নেবে আসে। রাত্রে যাত্রীদের ঘড়ি প্রভৃতি অত্যাবশ্যক জিনিসপত্র তাইতে রেখে শোয়। নীচের বিছানার নীচে সিন্দুক প্যাটরা রাখবার জায়গা। সেকেণ্ড ক্লাসের ভাবও ঐ, তবে স্থান সংকীর্ণ ও জিনিসপত্র খেলো। জাহাজি কারবারটা প্রায় ইংরেজের একচেটে। সে জন্য অগ্ন্যাগ্ন জাতেরা যে সকল জাহাজ করেছে, তাতেও ইংরেজযাত্রী অনেক ব'লে খাওয়াদাওয়া অনেকটা ইংরেজদের মতো করতে হয়। সময়ও ইংবেজী রকম ক'রে আনতে হয়। ইংলণ্ডে, ফ্রান্সে, জার্মানিতে, রুশিয়াতে খাওয়াদাওয়ায় এবং সময়ে অনেক পার্থক্য আছে। যেমন আমাদের ভারতবর্ষে—বাঙলায়, হিন্দুস্থানে, মহারাষ্ট্রে, গুজরাতে, মাদ্রাজে তফাৎ। কিন্তু এ সকল পার্থক্য জাহাজে অল্প দেখা যায়। ইংরেজীভাষী যাত্রীর সংখ্যাধিক্যে ইংরাজী চণ্ডে সব গ'ড়ে যাচ্ছে।

বাস্পপোতে সর্বসর্বা কর্তা হচ্ছেন 'কাপ্তেন'। পূর্বে 'হাই সী'তে' কাপ্তেন জাহাজে রাজত্ব করতেন; কাউকে সাজা দিতেন, ডাকাত ধ'রে ফাঁসি দিতেন, ইত্যাদি। এখন অত নাই, তবে তাঁর হুকুমই আইন—জাহাজে। তাঁর নীচে

১ সমুদ্রের যেখানে কোন দিকের কুলকিনারা দেখা যায় না, অথবা যেখান হইতে নিকটবর্তী উপকূল দুই-তিন দিনের পথ।

চারজন ‘অফিসার’ বা (দিশি নাম) ‘মালিম’, তারপর চার পাঁচ জন ইঞ্জিনিয়ার। তাদের যে ‘চীফ’, তার পদ অফিসারের সমান, সে প্রথম শ্রেণীতে খেতে পায়। আর আছে চার পাঁচ জন ‘হুকানি’—যারা হাল ধ’রে থাকে পালাক্রমে, এরাও ইউরোপী। বাকী সমস্ত চাকর-বাকর, খালাসী, কয়লা-ওয়ালা হচ্ছে দেশী লোক, সকলেই মুসলমান। হিন্দু কেবল বোম্বাইয়ের তরফে দেখেছিলুম; পি এণ্ড ও. কোম্পানির জাহাজে। চাকররা এবং খালাসীরা কলকাতার, কয়লাওয়ালারা পূর্ববঙ্গের, রাঁধুনীরাও পূর্ববঙ্গের ক্যাথলিক ক্রিস্টান। আর আছে চারজন মেথর। কামরা হ’তে ময়লা জল সাফ প্রভৃতি মেথররা করে, স্নানের বন্দোবস্ত করে, আর পায়খানা প্রভৃতি দূরত্ব রাখে। মুসলমান চাকর-খালাসীরা ক্রিস্টানের রান্না খায় না; তাতে আবার জাহাজে প্রত্যহ শোর তো আছেই। তবে অনেকটা আড়াল দিয়ে কাজ সারে। জাহাজের রান্নাঘরের তৈয়ারী রুটি প্রভৃতি স্বচ্ছন্দে খায়, এবং যে সকল কলকেতাই চাকর নয়। রোশনাই পেয়েছে, তারা আড়ালে খাওয়াদাওয়া বিচার করে না। লোকজনদের তিনটা ‘মেস’ আছে। একটা চাকরদের, একটা খালাসীদের, একটা কয়লাওয়ালাদের; একজন ক’রে ভাণ্ডারী অর্থাৎ রাঁধুনী আর একটি চাকর কোম্পানি ফি-মেসকে দেয়। ফি-মেসের একটা রাঁধবার স্থান আছে। কলকাতা থেকে কতক হিঁদু ডেকঘাত্রী কলম্বোয় যাচ্ছিল; তারা ঐ ঘরে চাকরদের রান্না হয়ে গেলে রেঁধে খেত। চাকরবাকররা জলও নিজেরা তুলে খায়। ফি-ডেকে ঝালের গায় দুপাশে দুটি ‘পম্প’; একটি নোনা, একটি মিঠে জলের, সেখান হ’তে মিঠে জল তুলে মুসলমানেরা ব্যবহার করে। যে সকল হিঁদুর কলের জলে আপত্তি নাই, খাওয়াদাওয়ার সম্পূর্ণ বিচার রক্ষা ক’রে এই সকল জাহাজে বিলাত প্রভৃতি দেশে যাওয়া তাদের অত্যন্ত সোজা। রান্নাঘর পাওয়া যায়, কারুর ছোঁয়া জল খেতে হয় না, স্নানের পর্যন্ত জল অল্প কোন জাতের ছোঁবার আবশ্যক নাই; চাল ডাল শাক পাত মাছ দুধ ঘি সমস্তই জাহাজে পাওয়া যায়, বিশেষ এই সকল জাহাজে দেশী লোক সমস্ত কাজ করে বঁলে ডাল চাল মূলো কপি আলু প্রভৃতি রোজ রোজ তাদের বার ক’রে দিতে হয়। এক কথা—‘পয়সা’। পয়সা থাকলে একলাই সম্পূর্ণ আচার রক্ষা ক’রে যাওয়া যায়।

এই সকল বাঙালী লোকজন প্রায় আজকাল সব জাহাজে—যেগুলি কলকাতা হ'তে ইউরোপে যায়। এদের ক্রমে একটা জাত সৃষ্টি হইছে; কতকগুলি জাহাজী পারিভাষিক শব্দেরও সৃষ্টি হইছে। কাপ্তেনকে এরা বলে—‘বাড়িওয়াল’, অফিসার—‘মালিম’, মাস্তুল—‘ডোল’, পাল—‘সড়’, নামাও—‘আরিয়া’, ওঠাও—‘হাবিস’ ( heave ) ইত্যাদি।

খালাসীদের এবং কয়লাওয়ালাদের একজন ক’রে সরদার আছে, তার নাম ‘সারেঙ্গ’, তার নীচে দুই তিন জন ‘টিঙাল’, তারপর খালাসী বা কয়লাওয়াল।

খানসামাদের ( boy ) কর্তার নাম ‘বটলার’ ( butler ); তার ওপর একজন গোর। ‘স্টুয়ার্ড’। খালাসীরা জাহাজ ধোওয়া-পৌছা, কাছি ফেলা তোলা, নৌকা নামানো ওঠানো, পাল তোলা, পাল নামানো ( যদিও বাষ্পপোতে ইহা কদাপি হয় ) ইত্যাদি কাজ করে। সারেঙ্গ ও টিঙালরা সর্বদাই সঙ্গে সঙ্গে ফিরছে, এবং কাজ করছে। কয়লাওয়াল। এঞ্জিন ঘরে আগুন ঠিক রাখছে; তাদের কাজ দিনরাত আগুনের সঙ্গে যুক্ত করা, আর এঞ্জিন ধুয়ে পুঁছে সাক রাখা। সে বিরাট এঞ্জিন, আর তার শাখা প্রশাখা সাক রাখা কি সোজা কাজ? ‘সারেঙ্গ’ এবং তার ‘ভাই’ আসিস্ট্যান্ট সারেঙ্গ কলকাতার লোক, বাঙলা কয়, অনেকটা ভদ্রলোকের মতো; লিখতে পড়তে পারে, স্কুলে পড়েছিল, ইংরেজীও কয়—কাজ চালানো। সারেঙ্গের তের বছরের ছেলে কাপ্তেনের চাকর—দরজায় থাকে আরদালী। এই সকল বাঙালী খালাসী, কয়লাওয়াল।, খানসামা প্রভৃতির কাজ দেখে, স্বজাতির উপর যে একটা হতাশ বুদ্ধি আছে, সেটা অনেকটা ক’মে গেল। এরা কেমন আন্তে আন্তে মানুষ হ’য়ে আসছে, কেমন সবলশরীর হয়েছে, কেমন নির্ভীক অথচ শাস্ত! সে নেটিভি পা-চাটা ভাব মেথরগুলোরও নেই,—কি পরিবর্তন!

দেশী মাল্লারা কাজ করে ভাল, মুখে কথাটি নাই, আবার সিকিখানা গোরার মাইনে। বিলাতে অনেকে অসন্তুষ্ট; বিশেষ—অনেক গোরার অন্ন যাচ্ছে দেখে, খুশী নয়। তারা মাঝে মাঝে হাঙ্গামা তোলে। আর তো কিছু বলবার নেই; কাজে গোরার চেয়ে চটপটে। তবে বলে, ঝড়-ঝাপটা হলে, জাহাজ বিপদে পড়লে এদের সাহস থাকে না। হরিবোল হরি! কাজে দেখা যাচ্ছে—ও অপবাদ মিথ্যা। বিপদের সময় গোর।গুলো ভয়ে,

মদ খেয়ে, জড় হয়ে, নিকশা হয়ে যায়। দেশী খালাসী এক ফোঁটা মদ জন্মে খায় না, আর এ পর্যন্ত কোন মহা বিপদে একজনও কাপুরুষত্ব দেখায়নি। বলি, দেশী সেপাই কি কাপুরুষত্ব দেখায়? তবে নেতা চাই। জেনারেল ষ্ট্রাং নামক এক ইংরেজ বন্ধু সিপাহী-হাঙ্গামার সময় এদেশে ছিলেন। তিনি 'গদরে'র গল্প অনেক করতেন। একদিন কথায় কথায় জিজ্ঞাসা করা গেল যে, 'সিপাহীদের এত তোপ বারুদ রসদ হাতে ছিল, আবার তারা সুশিক্ষিত ও বহুদর্শী, তবে এমন ক'রে হেরে ম'লো কেন? জবাব দিলেন যে, তার মধ্যে যারা নেতা হয়েছিল, সেগুলো অনেক পেছনে থেকে 'মারো বাহাদুর' 'লড়ো বাহাদুর' ক'রে চোঁচাচ্ছিল; অফিসার এগিয়ে মৃত্যুমুখে না গেল কি সিপাহী লড়ে? সকল কাজেই এই। 'শিরদার তো সরদার'; মাথা দিতে পারো তো নেতা হবে। আমরা সকলেই ফাঁকি দিয়ে নেতা হ'তে চাই; তাইতে কিছুই হয় না, কেউ মানে না!

### ভারত—বর্তমান ও ভবিষ্যৎ

আর্থ বাবাগণের জাঁকই কর, প্রাচীন ভারতের গৌরব ঘোষণা দিনরাতই কর, আর যতই কেন তোমরা 'ডম্‌ম্‌ম্‌' বলে ডম্‌ফই কর, তোমরা উচ্চবর্ণেরা কি বেঁচে আছ? তোমরা হচ্চ দশ হাজার বছরের মমি!! যাদের 'চলমান শ্মশান' ব'লে তোমাদের পূর্বপুরুষরা ঘৃণা করেছেন, ভারতে যা কিছু বর্তমান জীবন আছে, তা তাদেরই মধ্যে। আর 'চলমান শ্মশান' হচ্চ তোমরা। তোমাদের বাড়ী-ঘর-দুয়ার মিউজিয়ম, তোমাদের আচার-ব্যবহার, চাল-চলন দেখলে বোধ হয়, যেন ঠানদিদির মুখে গল্প শুনিছি! তোমাদের সঙ্গে সাক্ষাৎ আলাপ করেও ঘরে এসে মনে হয়, যেন চিত্রশালিকায় ছবি দেখে এলুম। এ মায়ার সংসারের আসল গ্রহেলিকা, আসল মক্ক-মরীচিকা। তোমরা—ভারতের উচ্চবর্ণেরা! তোমরা ভূত কাল—লুণ্‌লুণ্‌ লিট্‌ সব এক সঙ্গে। বর্তমান কালে তোমাদের দেখছি ব'লে যে বোধ হচ্ছে, ওটা অজীর্ণতাজনিত দুঃস্বপ্ন। ভবিষ্যতের তোমরা শূণ্‌, তোমরা ইৎ—জোপ লুপ্‌। স্বপ্নরাজ্যের লোক তোমরা, আর দেবি করছ কেন? ভূত-ভারত-শরীরের রক্তমাংসহীন-ককালকুল তোমরা, কেন শীঘ্র শীঘ্র ধূলিতে পরিণত হয়ে বায়ুতে মিশে যাচ্চ না? হুঁ, তোমাদের অস্থিময় অঙ্গুলিতে পূর্বপুরুষদের সঞ্চিত



কতকগুলি অমূল্য রত্নের অঙ্গুরীয়ক আছে, তোমাদের পৃথিবী শরীরের আলিঙ্গনে পূর্বকালের অনেকগুলি রত্নপেটিকা রক্ষিত রয়েছে। এতদিন হেদবার সুবিধা হয় নাই। এখন ইংরেজ রাজ্যে—অবাধ বিজাচর্চার দিনে উত্তরাধিকারীদের দাও, যত শীঘ্র পার দাও। তোমরা শূণ্ণে বিলীন হও, আর নূতন ভারত বেরুক। বেরুক লাঙল ধ'রে, চাষার কুটির ভেদ ক'রে, জেলে মালা মুচি মেথরের রুপড়ির মধ্য হ'তে। বেরুক মুদির দোকান থেকে, তুনাওয়ালার উছনের পাশ থেকে। বেরুক কারখানা থেকে, হাট থেকে, বাজার থেকে। বেরুক ঝোড় জঙ্গল পাহাড় পর্বত থেকে। এরা সহস্র সহস্র বৎসর অত্যাচার সয়েছে, নীরবে সয়েছে,—তাতে পেয়েছে অপূর্ব সহিষ্ণুতা। সনাতন দুঃখ ভোগ করেছে,—তাতে পেয়েছে অটল জীবনীশক্তি। এরা এক মুঠো ছাতু খেয়ে ছুনিয়া উলটে দিতে পারবে; আধখানা রুটি পেলে ত্রৈলোক্যে এদের তেজ ধরবে না; এরা রক্তবীজের প্রাণ-সম্পন্ন। আর পেয়েছে অদ্ভুত সদাচার-বল, যা ত্রৈলোক্যে নাই। এত শাস্তি, এত প্রীতি, এত ভালবাসা, এত মুখটি চূপ ক'রে দিনরাত খাটা এবং কার্যকালে সিংহের বিক্রম!! অতীতের কঙ্কালচয়! এই সামনে তোমার উত্তরাধিকারী ভবিষ্যৎ ভারত। ঐ তোমার রত্নপেটিকা, তোমার মানিকের আংটি—ফেলে দাও এদের মধ্যে, যত শীঘ্র পার ফেলে দাও; আর তুমি যাও হাওয়ায় বিলীন হয়ে, অদৃশ্য হয়ে যাও, কেবল কান খাড়া রেখো; তোমার যাই বিলীন হওয়া, অমনি গুনবে কোটি জীমূতশ্রুদী ত্রৈলোক্যকম্পনকারী ভবিষ্যৎ ভারতের উদ্বোধন-ধ্বনি—‘ওয়াহ গুরু কি ফতে’।’

জাহাজ বঙ্গোপসাগরে ঘাচ্ছে। এ সমুদ্র নাকি বড়ই গভীর। যেটুকু অল্প জল ছিল, সেটুকু মা গঙ্গা হিমালয় গুঁড়িয়ে পশ্চিম ধুলো এনে, বুজিয়ে জমি ক'রে নিয়েছেন। সে জমি আমাদের বাঙলা দেশ। বাঙলা দেশ আর বড় এগুচ্ছেন না, ঐ সৌদরবন পর্যন্ত। কেউ বলেন, সৌদরবন পূর্বে গ্রাম-নগর-ময় ছিল, উচ্চ ছিল। অনেকে এখন ও-কথা মানতে চায় না। যা হোক ঐ সৌদরবনের মধ্যে আর বঙ্গোপসাগরের উত্তরভাগে অনেক কারখানা

হয়ে গেছে। এই সকল স্থানেই পোতুগিজ বন্যেটেদের আড্ডা হয়েছিল; আরাকান-রাজের এই সকল স্থান অধিকারের বহু চেষ্টা, মোগল প্রতিনিধির গঞ্জালেজ প্রমুখ পোতুগিজ বন্যেটেদের শাসিত করবার নানা উদ্যোগ; বারংবার ক্রিস্টান, মোগল, মগ, বাঙালীর যুদ্ধ।

### দক্ষিণী সভ্যতা

একে বঙ্গোপসাগর স্বভাবচঞ্চল, তাতে আবার এই বর্ষাকালে, মৌসুমের সময়, জাহাজ খুব হেলতে ছলতে যাচ্ছেন। তবে এইতো আরম্ভ, পরে বা কি আছে! যাচ্ছি মাদ্রাজ। এই দাক্ষিণাত্যের বেশী ভাগই এখন মাদ্রাজ। জমিতে কি হয়। ভাগ্যবানের হাতে পড়ে মরুভূমিও স্বর্গ হয়। নগণ্য ক্ষুদ্র মাদ্রাজ শহর যার নাম চিন্নাপট্টনম্, অথবা মাদ্রাসপট্টনম্, চন্দ্রগিরির রাজা একদল বণিককে বেচেছিল। তখন ইংরেজের ব্যবসা জাভায়। বাস্তাম শহর ইংরেজদিগের আশিয়ার বাণিজ্যের কেন্দ্র। মাদ্রাজ প্রভৃতি ইংরেজী কোম্পানির ভারতবর্ষের সব বাণিজ্যস্থান বাস্তামের দ্বারা পরিচালিত। সে বাস্তাম কোথায়? আর সে মাদ্রাজ কি হয়ে দাঁড়াল! শুধু ‘উদ্যোগিনঃ পুরুষসিংহমুপৈতি লক্ষ্মীঃ’ নয় হে ভায়া; পেছনে মায়ের বল। তবে উদ্যোগী পুরুষকেই মা বল দেন—এ কথাও মানি। মাদ্রাজ মনে পড়লে খাঁটি দক্ষিণ-দেশ মনে পড়ে। যদিও কলকাতার জগন্নাথের ঘাটেই দক্ষিণ-দেশের আমেজ পাওয়া যায় (সেই থর-কামানো মাথা, ঝুঁটি বাঁধা, কপালে অনেক চিত্র বিচিত্র, শুঁড়-ওলটানো চটিজুতো, যাতে কেবল পায়ের আঙুল-কটি ঢোকে, আর নশ্রদরবিগলিত নাসা, ছেলে-পুলের সর্বাঙ্গে চন্দনের ছাপা লাগাতে মজবুত) উড়ে বামুন দেখে। গুজরাতি বামুন, কালো কুচকুচে দেশস্থ বামুন, ধপধপে ফরসা বেরালচোখো চৌকা মাথা কোকনস্থ বামুন, সব ঐ এক প্রকার বেশ, সব দক্ষিণী বলে পরিচিত—অনেক দেখেছি, কিন্তু ঠিক দক্ষিণী ঢঙ মাদ্রাজীতে। সে রামানুজী তিলক-পরিব্যাপ্ত ললাটমণ্ডল—দূর থেকে যেন ক্ষেত চৌকি দেবার জন্তু কেলে হাঁড়িতে চুন মাখিয়ে পোড়া ককঠের ডগায় বসিয়েছে, যে-তিলকের শাগরেদ রামানন্দী তিলকের মহিমা সম্বন্ধে লোকে বলে, ‘তিলক তিলক সব কোই কহে, পর রামানন্দী তিলক দিখত গজা-পারসে যম গৌদারকে থিড়ক!’ (আমাদের দেশে চৈতন্যসম্প্রদায়ের সর্বাঙ্গে ছাপ দেওয়া

গৌসাই দেখে মাতাল চিতাবাঘ ঠাণ্ডেছিল—এ মাদ্রাজী তিলক দেখে চিতে-বাঘ গাছে চড়ে!) ; আর সে তামিল তেলুগু মলয়ালম্ বুলি—যা ছন্ন বৎসর শুনেও এক বর্ণ বোঝবার জো নাই, যাতে তুনিয়ার রকমারি ল-কার ও ড-কারের কারখানা ; আর সেই ‘মুড়গ্‌তন্নির রসম্’<sup>১</sup> সহিত ভাত সাপড়ানো—যার এক এক গরাসে বুক ধড়ফড় ক’রে ওঠে (এমনি ঝাল আর তেঁতুল!) ; সে ‘মিঠে নিমের পাতা, ছোলার দাল, মুগের দাল’ ফোড়ন, দধোদাঁন ইত্যাদি ভোজন ; আর সে রেড়ির তেল মেখে স্নান, রেড়ির তেলে মাছ ভাজা,—এ না হ’লে কি দক্ষিণ মূলুক হয় ।

আবার এই দক্ষিণ মূলুক, মুসলমান রাজত্বের সময় এবং তার কত দিনের আগে থেকেও হিন্দুধর্ম বাঁচিয়ে রেখেছে । এই দক্ষিণ মূলুকেই—সামনে টিকি, নারকেল-তেলথেকো জাতে—শঙ্করাচার্যের জন্ম ; এই দেশেই রামানুজ জন্মেছিলেন ; এই মধ্বমুনির জন্মভূমি । এঁদেরই পায়ের নীচে বর্তমান হিন্দুধর্ম । তোমাদের চৈতন্যসম্প্রদায় এ মধ্বসম্প্রদায়ের শাখামাত্র ; ঐ শঙ্করের প্রতিধ্বনি কবীর, দাছ, নানক, রাম-সেনেহী প্রভৃতি সকলেই ; ঐ রামানুজের শিষ্যসম্প্রদায় অযোধ্যা প্রভৃতি দখল ক’রে বসে আছে । এই দক্ষিণী ব্রাহ্মণরা হিন্দুস্থানের ব্রাহ্মণকে ব্রাহ্মণ ব’লে স্বীকার করে না, শিষ্য করতে চায় না, সে-দিন পর্যন্ত সন্ন্যাস দিত না । এই মাদ্রাজীরাই এখনও বড় বড় তীর্থস্থান দখল ক’রে বসে আছে । এই দক্ষিণদেশেই—যখন উত্তরভারতবাসী ‘আল্লাহ আক্বর, দীন্ দীন্’ শব্দের সামনে ভয়ে ধনরত্ন ঠাকুর-দেবতা’ স্ত্রী-পুত্র ফেলে ঝোড়ে জঙ্গলে লুকুচ্ছিল, [ তখন ] রাজচক্রবর্তী বিজয়নগরাধিপের অচল সিংহাসন প্রতিষ্ঠিত ছিল । এই দক্ষিণদেশেই সেই অদ্ভুত সায়ণের জন্ম—যাঁর যবনবিজয়ী বাহুবলে বুদ্ধরাজের সিংহাসন, মন্ত্রণায় বিজয়নগর সাম্রাজ্য, নয়মার্গে’ দাক্ষিণাত্যের সুখ-স্বাচ্ছন্দ্য প্রতিষ্ঠিত ছিল, যাঁর অমানব প্রতিভা ও অলৌকিক পরিশ্রমের ফলস্বরূপ সমগ্র বেদরাশির টীকা, যাঁর আশ্চর্য ত্যাগ বৈরাগ্য ও গবেষণার ফলস্বরূপ ‘পঞ্চদশী’ গ্রন্থ—সেই সন্ন্যাসী

<sup>১</sup> অতিরিক্ত ঝাল-তেঁতুল-সংযুক্ত অড়হর দালের ঝোল বিশেষ । উহা দক্ষিণীদের প্রিয় খাদ্য । ‘মুড়গ্’ অর্থে কাল মরিচ ও ‘তন্নি’ অর্থে দাল ।

<sup>২</sup> নয়মার্গ—নীতিমার্গ ।

বিচারণ্যমুনি সায়ণের' এই জন্মভূমি। মাদ্রাজ সেই 'তামিল' জাতির আবাস, যাদের সভ্যতা সর্বপ্রাচীন, যাদের 'স্বমের' নামক শাখা 'ইউফ্রেটিস' তীরে প্রকাণ্ড সভ্যতা-বিস্তার—অতি প্রাচীনকালে—করেছিল, যাদের জ্যোতিষ, ধর্মকথা, নীতি, আচার প্রভৃতি আসিরি বাবিল সভ্যতার ভিত্তি, যাদের পুরাণসংগ্রহ বাইবেলের মূল, যাদের আর এক শাখা মলবর উপকূল হয়ে অদ্ভুত মিসরি সভ্যতার সৃষ্টি করেছিল, যাদের কাছে আর্যেরা অনেক বিষয়ে ঋণী। এদেরই প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড মন্দির দাক্ষিণাত্যে বীরশৈব বা বীরবৈষ্ণবসম্প্রদায়ের জয় ঘোষণা করছে। এই যে এত বড় বৈষ্ণবধর্ম—এ-ও এই 'তামিল' নীচবংশোদ্ভূত শঠকোপ হ'তে উৎপন্ন, যিনি 'বিক্রীয় সূপং স চচার যোগী'। এই তামিল আলওয়াড় বা ভক্তগণ এখনও সমগ্র বৈষ্ণবসম্প্রদায়ের পূজ্য হয়ে রয়েছেন। এখনও এদেশে বেদান্তের দ্বৈত, বিশিষ্ট বা অদ্বৈত—সমস্ত মতের যেমন চর্চা, তেমন আর কুত্ৰাপি নাই। এখনও ধর্মের অন্তরাগ এদেশে যত প্রবল, তেমন আর কোথাও নাই।

চন্দ্রিশে জুন রাত্রে আমাদের জাহাজ মাদ্রাজে পৌঁছল। প্রাতঃকালে উঠে দেখি, সমুদ্রের মধ্যে পাচিল দিয়ে ঘিরে-নেওয়া মাদ্রাজের বন্দরে রয়েছে। ভেতরে স্থির জল; আর বাইরে উত্তাল তরঙ্গ গজরাচ্ছে, আর এক এক বার বন্দরের ঢালে লেগে দশ বার হাত লাফিয়ে উঠছে, আর কেনময় হয়ে ছড়িয়ে পড়ছে। সামনে সুপরিচিত মাদ্রাজের স্ট্র্যাণ্ড রোড। দুজন ইংরেজ পুলিশ ইনস্পেক্টর, একজন মাদ্রাজী জমাদার, এক ডজন পাহারাওয়ালা জাহাজে উঠল। অতি ভদ্রতাসহকারে আমায় জানালে যে, কালা আদমীর কিনারায় যাবার হুকুম নাই, গৌরার আছে। কালা যেই হোক না কেন, সে যে রকম নোংরা থাকে, তাতে তার প্রগবীজ নিয়ে বেড়াবার বড়ই সম্ভাবনা, তবে আমার জন্ম মাদ্রাজীরা বিশেষ হুকুম পাবার দরখাস্ত করেছে, বোধ হয় পাবে। ক্রমে দুচারিটি ক'রে মাদ্রাজী বন্ধুরা নৌকায় চড়ে জাহাজের কাছে আসতে লাগলো। ছোয়াছু'য়ি হবার জো নাই, জাহাজ থেকে কথা কও। আলাসিঙ্গা, বিলিগিরি, নরসিংহাচাথ, ডাক্তার নঞ্জনরাও, কিডি প্রভৃতি সকল বন্ধুদেরই দেখতে পেলুম। আব, কলা, নারিকেল, রাঁধা দধ্যোদন, রাশীকৃত গজা, নিমকি

ইত্যাদির বোঝা আসতে লাগলো। ক্রমে ভিড় হ'তে লাগলো—ছেলে, মেয়ে, বুড়ো—নৌকায় নৌকা। আমার বিলাতী বন্ধু মিঃ শ্যামিএর, ব্যারিস্টার<sup>১</sup> হয়ে মান্দ্রাজে এসেছেন, তাঁকেও দেখতে পেলেম। রামকৃষ্ণানন্দ আর নির্ভয়<sup>২</sup> বারকতক আনাগোনা করলে। তারা সারাদিন সেই রোডে নৌকায় থাকবে—শেষে ধমকাতে তবে যায়। ক্রমে যত খবর হ'ল যে আমাকে নাবতে হুকুম দেবে না, তত নৌকার ভিড় আরও বাড়তে লাগলো। শরীরও ক্রমাগত জাহাজের বারাণ্ডায় ঠেস দিয়ে দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে অবসন্ন হয়ে আসতে লাগলো। তখন মান্দ্রাজী বন্ধুদের কাছে বিদায় চাইলাম, ক্যাবিনের মধ্যে প্রবেশ করলাম। আলাসিঙ্গা 'ব্রহ্মবাদিন্' ও মান্দ্রাজী কাজকর্ম সম্বন্ধে পরামর্শ করবার অবসর পায় না; কাজেই সে কলম্বো পর্যন্ত জাহাজে চ'লল। সন্ধ্যার সময় জাহাজ ছাড়লে। তখন একটা রোল উঠল। জানলা দিয়ে উঁকি মেরে দেখি, হাজারখানেক মান্দ্রাজী স্ত্রী-পুরুষ, বালক-বালিকা বন্দরের বাঁধের উপর বসেছিল—জাহাজ ছাড়তেই, তাদের এই বিদায়-সূচক রব! মান্দ্রাজীরা আনন্দ হ'লে বঙ্গদেশের মত হলু দেয়।

মান্দ্রাজ হ'তে কলম্বো চার দিন। যে তরঙ্গভঙ্গ গঙ্গাসাগর থেকে আরম্ভ হয়েছিল, তা ক্রমে বাড়তে লাগলো। মান্দ্রাজের পর আরও বেড়ে গেল। জাহাজ বেজায় ঢুলতে লাগলো। যাত্রীরা মাথা ধরে ঘ্রাণকার ক'রে অস্থির। বাঙালীর ছেলে দুটিও ভারি 'সিক'। একটি তো ঠাউরেছে মরে যাবে; তাকে অনেক বুঝিয়ে সুরিয়ে দেওয়া গেল যে কিছু ভয় নেই, অমন সকলেরই হয়, ওতে কেউ মরেও না, কিছুই না। সেকেণ্ড কেলাসটা আবার 'জুর' ঠিক উপরে। ছেলে-দুটিকে কালো আদমী বলে, একটা অঙ্ককূপের মতো ঘর ছিল, তারই মধ্যে পুরেছে। সেখানে পবনদেবেরও যাবার হুকুম নাই, সূর্যেরও প্রবেশ নিষেধ। ছেলে-দুটির ঘরের মধ্যে যাবার জো নাই; আর ছাতের উপর—সে কি দোল। আবার যখন জাহাজের সামনেটা একটা ডেউয়ের গছেরে বসে যাচ্ছে, আর পেছনটা উঁচু হয়ে উঠছে, তখন জুটা জল ছাড়া হয়ে শূণ্যে ঘুরছে, আর সমস্ত জাহাজটা ঢক ঢক ঢক ঢক ক'রে নড়ে উঠছে। সেকেণ্ড কেলাসটা ঐ সময় যেমন বেরালে ইঁদুর ধরে এক একবার ঝাড়া দেয়, তেমনি ক'রে নড়ছে।

যাই হোক এখন মন্থনের সময়। যত—ভারত মহাসাগরে—জাহাজ পশ্চিমে চলবে, ততই বাড়বে এই ঝড়ঝাপট। মাদ্রাজীরা অনেক ফলপাকড় দিয়েছিল ; তার অধিকাংশ, আর গজা দধ্যোদন প্রভৃতি সমস্তই ছেলেদের দেওয়া গেল। আলাসিন্ধা তাড়াতাড়ি একখানা টিকিট কিনে শুধু পায়ে জাহাজে চড়ে বসল। আলাসিন্ধা বলে, সে কখন কখন জুতো পায়ে দেয়। দেশে দেশে রকমারি চাল। ইউরোপে মেয়েদের পা দেখানো বড় লজ্জা ; কিন্তু আধখানা গা আছড় রাখতে লজ্জা নেই। আমাদের দেশে মাথাটা ঢাকতে হবেই, তা পরনে কাপড় থাক বা না থাক। আলাসিন্ধা পেরুমল, এডিটার ‘ব্রহ্মবাদিন’, মাইসোরী রামানুজী ‘রসম্’-থেকে ব্রাহ্মণ, কামানো মাথায় সমস্ত কপাল জুড়ে ‘তেংকলে’ তিলক, ‘সঙ্গের সম্বল গোপনে অতি যতনে’ এনেছেন কি দুটো পুঁটলি ! একটায় চিঁড়ে ভাজা, আর একটায় মুড়ি-মটর। জাত বাঁচিয়ে, ঐ মুড়ি-মটর চিবিয়ে, সিলোনে যেতে হবে ! আলাসিন্ধা আর একবার সিলোনে গিয়েছিল। তাতে বেরাদারি-লোক একটু গোল করবার চেষ্টা করে ; কিন্তু পেরে ওঠেনি। ভারতবর্ষে এটুকুই বাঁচোয়া। বেরাদারি যদি কিছু না বলল তো আর কারও কিছু বলবার অধিকার নেই। আর সে দক্ষিণী বেরাদারি—কোনটায় আছেন সবশুদ্ধ পাঁচ-শ, কোনটায় সাত-শ, কোনটায় হাজারটি প্রাণী—কনের অভাবে ভাগনিকে বে করে ! যখন মাইসোরে প্রথম রেল হয়, যে যে ব্রাহ্মণ দূর থেকে রেলগাড়ি দেখতে গিছিল, তারা জাতচ্যুত হয় ! যাই হোক, এই আলাসিন্ধার মতো মানুষ পৃথিবীতে অতি অল্প, অমন নিঃস্বার্থ, অমন প্রাণপণ খাটুনি, অমন গুরু-ভক্ত আজ্ঞাধীন শিষ্য জগতে অল্প হে ভায়া ! মাথা কামানো, ঝুট-বাঁধা, শুধু পায়, ধুতি-পরা মাদ্রাজী ফাস্ট ক্লাসে উঠল ; বেড়াচ্ছে-চেড়াচ্ছে, খিদে পেলে মুড়ি-মটর চিবুচ্ছে ! চাকররা মাদ্রাজীমাত্রকেই ঠাণ্ডরায় ‘চেড়ি’, আর [ বলে ] ‘ওদের অনেক টাকা আছে, কিন্তু কাপড়ও পরবে না, আর খাবেও না !’ তবে আমাদের সঙ্গে পড়ে ওর জাতের দফা ঘোলা হচ্ছে—চাকররা বলছে। বাস্তবিক কথা,—তোমাদের পাল্লায় পড়ে মাদ্রাজীদের জাতের দফা অনেকটা ঘোলা কেন, থকথকিয়ে এসেছে !

### সিংহল ও বৌদ্ধধর্ম

আলাসিন্ধার ‘সী-সিকনেস্’ হ’ল না। তু-ভায়া প্রথমে একটু আধটু গোল ক’রে সামলে বসে আছেন। চার দিন—কাজেই নানা বার্তালাপে ‘ইষ্ট-

গোষ্ঠী'তে কাটলো। সামনে কলখো। এই সিংহল, লক্ষা। শ্রীরামচন্দ্র সেতু বেঁধে পার হয়ে লক্ষার রাবণ-রাজাকে জয় করেছিলেন। সেতু তো দেখেছি— সেতুপতি মহারাজার বাড়ীতে, যে পাথরখানির উপর ভগবান্ রামচন্দ্র তাঁর পূর্বপুরুষকে প্রথম সেতুপতি-রাজা করেন, তাও দেখেছি। কিন্তু এ পাপ বৌদ্ধ সিলোনি লোকগুলো তো মানতে চায় না! বলে—আমাদের দেশে ও কিংবদন্তী পর্যন্ত নাই। আর নাই বললে কি হবে?—‘গৌসাইজী পুঁথিতে’ লিখছেন যে।’ তার ওপর ওরা নিজের দেশকে বলে—সিংহল। লক্ষা বলবে না, বলবে কোথেকে? ওদের না কথায় ঝাল, না কাজে ঝাল, না প্রকৃতিতে ঝাল!! রাম বলো—ঘাগরা-পরা, খোঁপা-বাধা, আবার খোঁপায় মস্ত একখানা চিরুনি দেওয়া মেয়েমানুষি চেহারা! আবার—রোগা-রোগা, বেঁটে-বেঁটে, নরম-নরম শরীর! এরা রাবণ কুস্তকর্ণের বাচ্চা? গেছি আর কি! বলে—বাঙলা দেশ থেকে এসেছিল—তা ভালই করেছিল। ঐ যে একদল দেশে উঠছে, মেয়েমানুষের মতো বেশভূষা, নরম-নরম বুলি কাটেন, একে-বেকে চলেন, কারুর চোখের উপর চোখ রেখে কথা কইতে পারেন না, আর ভূমিষ্ঠি হ’য়ে অবধি পিরীতের কবিতা লেখেন, আর বিরহের জ্বালায় ‘হাঁসেন হাঁসেন’ করেন—ওরা কেন যাক না বাপু সিলোনে। পোড়া গবর্নমেন্ট কি ঘুমুচে গা? সেদিন পুরীতে কাদের ধরাপাকড়া করতে গিয়ে হুলস্থূল বাধালে; বলি রাজধানীতে পাকড়া ক’রে প্যাক করবারও যে অনেক রয়েছে।

একটা ছিল মহা ছুঁছুঁ বাঙালী রাজার ছেলে—বিজয়সিংহ ব’লে। সেটা বাপের সঙ্গে ঝগড়া-বিবাদ ক’রে, নিজের মতো আরও কতকগুলো সঙ্গী জুটিয়ে জাহাজে ক’রে ভেসে ভেসে লক্ষা নামক টাপুতে হাজির। তখন ওদেশে বুনো জাতের আবাস, যাদের বংশধরেরা এক্ষণে ‘বেদা’ নামে বিখ্যাত। বুনো রাজা বড় খাতির ক’রে রাখলে, মেয়ে বে দিলে। কিছু দিন ভাল মানুষের মতো রইল; তারপর একদিন মাগের সঙ্গে যুক্তি ক’রে হঠাৎ রাত্রে সদলবলে উঠে, বুনো রাজাকে সরদারগণ সহিত কতল ক’রে ফেললে। তারপর বিজয়সিংহ হলেন রাজা, ছুঁছুঁমির এইখানেই বড় অন্ত হলেন না। তারপর আর তাঁর বুনোর-মেয়ে রাণী ভাল লাগলো না। তখন ভারতবর্ষ থেকে আরও লোকজন, আরও অনেক মেয়ে আনালেন। অতুরাধা বলে এক মেয়ে তো নিজে করলেন বিয়ে, আর সে বুনোর মেয়েকে জলাঞ্জলি দিলেন; সে জাতকে

জাত নিপাত করতে লাগলেন। বেচারীরা প্রায় সব মারা গেল, কিছু অংশ ঝাড়-জঙ্গলে আজও বাস করছে। এই রকম ক'রে লঙ্কার নাম হ'ল সিংহল, আর হ'ল বাঙালী বদমাশের উপনিবেশ! ক্রমে অশোক মহারাজার আমলে, তাঁর ছেলে মাহিন্দো আর মেয়ে সংঘমিত্তা সন্ন্যাস নিয়ে ধর্ম প্রচার করতে সিংহল টাপুতে উপস্থিত হলেন। এঁরা গিয়ে দেখলেন যে, লোকগুলো বড়ই আদাদে হ'য়ে গিয়েছে। আজীবন পরিশ্রম ক'রে, সেগুলোকে যথাসম্ভব সভ্য করলেন; উত্তম উত্তম নিয়ম করলেন; আর শাকামুনির সম্প্রদায়ে আনলেন। দেখতে দেখতে সিলোনিরা বেজায় গোঁড়া বৌদ্ধ হয়ে উঠল। লঙ্কাদ্বীপের মধ্যভাগে এক প্রকাণ্ড শহর বানালে, তার নাম দিলে অমুরাধাপুরম্, এখনও সে শহরের ভগ্নাবশেষ দেখলে আক্কেল হয়রান হয়ে যায়। প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড স্তূপ, ক্রোশ ক্রোশ পাথরের ভাঙা বাড়ী দাঁড়িয়ে আছে। আরও কত জঙ্গল হয়ে রয়েছে, এখনও সাক হয় নাই। সিলোনময় নেড়া মাথা, কবোয়াধারী, হলদে চাদর-মোড়া ভিক্ষু-ভিক্ষুণী ছড়িয়ে প'ড়ল। জায়গায় জায়গায় বড় বড় মন্দির উঠল—মস্ত মস্ত ধ্যানমূর্তি, জ্ঞানমুদ্রা ক'রে প্রচারমূর্তি, কাত হয়ে শুয়ে মহানির্বাণ-মূর্তি—তার মধ্যে। আর ঝালের গায়ে সিলোনিরা দুষ্টুমি করলে নরকে তাদের কি হাল হয়, তাই ঝাঁকা; কোনটাকে ভূতে ঠেঙাচ্ছে, কোনটাকে করাতে চিরছে, কোনটাকে পোড়াচ্ছে, কোনটাকে তপ্ত তেলে ভাজছে, কোনটার ছাল ছাড়িয়ে নিচ্ছে—সে মহা বীভৎস কারখানা! এ 'অহিংসা পরমো ধর্ম'র ভেতরে যে এমন কারখানা কে জানে বাপু! চীনেও ঐ হাল; জাপানেও ঐ। এদিকে তো অহিংসা, আর সাজার পরিপাটি দেখলে আত্ম-পুরুষ শুকিয়ে যায়। এক 'অহিংসা পরমো ধর্ম'র বাড়ীতে ঢুকেছে—চোর। কর্তার ছেলেরা তাকে পাকড়া ক'রে বেদম পিটছে। তখন কর্তা দোতলার বারাণ্ডায় এসে, গোলমাল দেখে, খবর নিয়ে চোঁচাতে লাগলেন, 'ওরে মারিস-নি, মারিসনি; অহিংসা পরমো ধর্ম:।' বাচ্চা-অহিংসারা মার থামিয়ে জিজ্ঞাসা করলে, 'তবে চোরকে কি করা যায়?' কর্তা আদেশ করলেন, 'ওকে থলিতে পুরে জলে ফেলে দাও।' চোর জোড় হাত ক'রে আপ্যায়িত হয়ে বললে, 'আহা, কর্তার কি দয়া!'

বৌদ্ধরা বড় শান্ত, সকল ধর্মের উপর সমদৃষ্টি—এই তো শুনেছিলুম। বৌদ্ধ প্রচারকেরা আমাদের কলকেতায় এসে রঙ-বেরঙের গাল ঝাড়ে,



অথচ আমরা তাদের যথেষ্ট পূজা ক'রে থাকি। অহুঁরাধাপুরে প্রচার করছি একবার, হিঁদুদের মধ্যে—বৌদ্ধদের [ মধ্যে ] নয়—তাও খোলা মাঠে, কারুর জমিতে নয়। ইতিমধ্যে দুনিয়ার বৌদ্ধ 'ভিক্ষু' গৃহস্থ, মেয়ে-মদ, ঢাক ঢোল কাঁসি নিয়ে এসে সে যে বিটকেল আওয়াজ আরম্ভ করলে, তা আর কি ব'লব! লোকচার তো 'অলমিতি' হ'ল; রক্তারক্তি হয় আর কি! অনেক ক'রে হিঁদুদের বুঝিয়ে দেওয়া গেল যে, আমরা নয় একটু অহিংসা করি এস—তখন শান্ত হয়।

ক্রমে উত্তর দিক থেকে হিঁদু তামিলকুল ধীরে ধীরে লঙ্কায় প্রবেশ করলে। বৌদ্ধরা বেগতিক দেখে রাজধানী ছেড়ে, কান্দি নামক পার্বত্য শহর স্থাপন করলে। তামিলরা কিছু দিনে তাও ছিনিয়ে নিলে এবং হিন্দুরাজা খাড়া করলে। তারপর এল ফিরিঙ্গির দল, স্প্যানিয়ার্ড, পোতুগিজ, ওলন্দাজ। শেষ ইংরেজ রাজা হয়েছেন। কান্দির রাজবংশ তাঞ্জোরে প্রেরিত হয়েছেন, পেনশন আর মুড়গুতল্লির ভাত খাচ্ছেন।

উত্তর-সিলোনে হিঁদুর ভাগ অনেক অধিক; দক্ষিণ ভাগে বৌদ্ধ আর রঙ-বেরঙের দোআঁশলা ফিরিঙ্গি। বৌদ্ধদের প্রধান স্থান—বর্তমান রাজধানী কলম্বো, আর হিন্দুদের জাফনা। জাতের গোলমাল ভারতবর্ষ হ'তে এখানে অনেক কম। বৌদ্ধদের একটু আছে বে-খার সময়। খাওয়া-দাওয়ায় বৌদ্ধদের আদতে নেই; হিঁদুদের কিছু কিছু। যত কসাই, সব বৌদ্ধ ছিল। আজকাল কমে যাচ্ছে; ধর্ম প্রচার হচ্ছে। বৌদ্ধদের অধিকাংশ ইউরোপী নাম ইন্দুম পিন্দুম এখন বদলে নিচ্ছে। হিঁদুদের সব রকম জাত মিলে একটা হিঁদু জাত হয়েছে; তাতে অনেকটা পাঞ্জাবী জাঠদের মতো সব জাতের মেয়ে, মায় বিবি পর্যন্ত বে করা চলে। ছেলে মন্দিরে গিয়ে ত্রিপুর কেটে 'শিব শিব' ব'লে হিঁদু হয়! স্বামী হিঁদু, স্ত্রী ক্রিস্চান। কপালে বিভূতি মেখে 'নমঃ পার্বতীপতয়ে' বললেই ক্রিস্চান সত্ত্ব হিঁদু হয়ে যায়। তাতেই তোমাদের উপর এখানকার পাদ্রীরা এত চটা। তোমাদের আনা-গোনা হয়ে অবধি, বহু ক্রিস্চান বিভূত মেখে 'নমঃ পার্বতীপতয়ে' ব'লে হিঁদু হয়ে জাতে উঠেছে। অদ্বৈতবাদ আর বীরশৈববাদ এখানকার ধর্ম। হিঁদু শব্দের জায়গায় শৈব বলতে হয়। চৈতন্যদেব যে নৃত্যকীর্তন বঙ্গদেশে প্রচার করেন, তার জন্মভূমি দাক্ষিণাত্য, এই তামিল জাতির মধ্যে।

সিলোনের তামিল ভাষা খাঁটি তামিল। সিলোনের ধর্ম, খাঁটি তামিল ধর্ম—সে লক্ষ লোকের উন্মাদ কীর্তন, শিবের স্তবগান, সে হাজারো মৃদঙ্গের আওয়াজ আর বড় বড় কত্তালের বাঁজ, আর এই বিভূতি-মাখা, মোটা মোটা রুদ্রাক্ষ গলায়, পহলওয়ানি চেহারা, লাল চোখ, মহাবীরের মতো, তামিলদের মাতোয়ারা নাচ না দেখলে বুঝতে পারবে না।

কলঙ্কার বন্ধুরা নাববার হুকুম আনিয়ে রেখেছিল, অতএব ডাঙায় নেবে বন্ধু-বান্ধবদের সঙ্গে দেখা শুনা হ'ল। শ্রুর কুমারস্বামী হিন্দুদের মধ্যে শ্রেষ্ঠ ব্যক্তি, তাঁর স্ত্রী ইংরেজ, ছেলেটি শুধু-পায়ে, কপালে বিভূতি। শ্রীযুক্ত অরুণাচলম্ প্রমুখ বন্ধু-বান্ধবেরা এলেন। অনেক দিনের পর মুড়গত্নি খাওয়া হ'ল, আর কিং-কোনাট। ডাব কতকগুলো জাহাজে তুলে দিলে। মিসেস্ হিগিন্সের সঙ্গে দেখা হ'ল, তাঁর বৌদ্ধ মেয়েদের বোডিং স্কুল দেখলাম। কাউন্টেন্সের বাড়িটি মিসেস্ হিগিন্সের অপেক্ষা প্রশস্ত ও সাজানো। কাউন্টেন্স ঘর থেকে টাকা এনেছেন, আর মিসেস্ হিগিন্স ভিক্ষে ক'রে করেছেন। কাউন্টেন্স নিজে গেরুয়া কাপড় বাঙলার শাড়ীর মতো পরেন। সিলোনের বৌদ্ধদের মধ্যে ঐ ঢঙ খুব ধরে গেছে দেখলাম। গাড়ী গাড়ী মেয়ে দেখলাম, সব ঐ ঢঙের শাড়ী পরা।

বৌদ্ধদের প্রধান তীর্থ কান্দিতে দস্ত-মন্দির। ঐ মন্দিরে বুদ্ধ-ভগবানের একটি দাঁত আছে। সিলোনিরা বলে, ঐ দাঁত আগে পুরীতে জগন্নাথ-মন্দিরে ছিল, পরে নানা হাজামা হয়ে সিলোনে উপস্থিত হয়। সেখানেও হাজামা কম হয় নাই। এখন নিরাপদে অবস্থান করছেন! সিলোনিরা আপনাদের ইতিহাস উত্তমরূপে লিখে রেখেছে। আমাদের মতো নয়—খালি আঘাতে গল্প। আর বৌদ্ধদের শাস্ত্র নাকি প্রাচীন মাগধী ভাষায়, এই দেশেই সুরক্ষিত আছে। এ স্থান হতেই ব্রহ্ম শ্রাম প্রভৃতি দেশে ধর্ম গেছে। সিলোনি বৌদ্ধেরা তাদের শাস্ত্রোক্ত এক শাক্যমুনিকেই মানে, আর তাঁর উপদেশ মেনে চলতে চেষ্টা করে; নেপালি, সিকিমি, ভুটানি, লাডাকি, চীনে, জাপানিদের মতো শিবের পূজা করে না; আর 'হ্রীং তারা' ওসব জানে না। তবে ভূতটুত নামানো আছে। বৌদ্ধেরা এখন উত্তর আর দক্ষিণ দু-আল্লাম হয়ে গেছে। উত্তর আল্লামেরা নিজেদের বলে 'মহাযান' আর দক্ষিণী অর্থাৎ সিংহলী ব্রহ্ম সায়ামি প্রভৃতিদের বলে 'হীনযান'। মহাযানওয়ালারা বুদ্ধের

পূজা নামমাত্র করে ; আসল পূজো তারাদেবীর, আর অবলোকিতেশ্বরের ( জাপানি, চীনে ও কোরিয়ানরা বলে কানয়ন্ ) ; আর ‘হ্রীং ক্লীং’ তন্ত্র মন্ত্রের বড় ধুম । টিবেটীগুলো আসল শিবের ভূত । ওরা সব হিঁদুর দেবতা মানে, ডমরু বাজায়, মড়ার খুলি রাখে, সাধুর হাড়ের ভেঁপু বাজায়, মদ-মাংসের যম । আর খালি মন্ত্র আওড়ে রোগ ভূত প্রেত তাড়াচ্ছে । চীন আর জাপানে সব মন্দিরের গায়ে ‘ও হ্রীং ক্লীং’—সব বড় বড় সোনালী অক্ষরে লেখা দেখেছি । সে অক্ষর বাঙলার এত কাছাকাছি যে, বেশ বোঝা যায় ।

আলাসিঙ্গা কলম্বো থেকে মালদ্বাজ ফিরে গেল । আমরাও কুমারস্বামী ( কার্তিকের নাম—স্বব্রহ্মণ্য, কুমারস্বামী ইত্যাদি ; দক্ষিণ দেশে কার্তিকের ভারি পূজো, ভারি মান ; কার্তিক ঙ্গ-কারের অবতার বলে । ) বাগানের নেবু, কতকগুলো ডাবের রাজা ( কিং-কোকোনাট ), দু বোতল সরবৎ ইত্যাদি উপহার সহিত আবার জাহাজে উঠলাম ।

### মনস্থান : এডেন

পচিশে জুন প্রাতঃকাল জাহাজ কলম্বো ছাড়লো । এবার ভরা মনস্থানের মধ্য দিয়ে গমন । জাহাজ যত এগিয়ে যাচ্ছে, ঝড় ততই বাড়ছে, বাতাস ততই বিকট নিনাদ করছে—উভশ্রান্ত রষ্টি, অন্ধকার, প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড ঢেউ গর্জে গর্জে জাহাজের উপর এসে পড়ছে ; ডেকের ওপর তিষ্ঠুনো দায় । খাবার টেবিলের উপর আড়ে লম্বায় কাঠ দিয়ে চোকো চোকো খুবরি ক’রে দিয়েছে, তার নাম ‘ফিডল’ । তার ওপর দিয়ে খাবার দাবার লাফিয়ে উঠছে । জাহাজ ক্যাচ কৌচ শব্দ ক’রে উঠছে, যেন বা ভেঙে চুরমার হয়ে যায় । কাপ্তেন বলছেন, ‘তাইতো এবারকার মনস্থানটা তো ভারি বিটকেল !’ কাপ্তেনটি বেশ লোক ; চীন ও ভারতবর্ষের নিকটবর্তী সমুদ্রে অনেক দিন কাটিয়েছেন ; আমুদে লোক, আঘাতে গল্প করতে ভারি মজবুত । কত রকম বোম্বের্টের গল্প—চীনে কুলি জাহাজের অফিসারদের মেয়ে ফেলে কেমন ক’রে জাহাজ শুদ্ধ লুটে নিয়ে পালাতো—এই রকম বহু গল্প করছেন । আর কি করা যায় ; লেখা পড়া এ ছলুনির চোটে মুশকিল । ক্যাবিনের ভেতর বসা দায় ; জানলাটা এঁটে দিয়েছে—ঢেউয়ের ভয়ে । এক দিন তু-ভায়া একটু খুলে রেখেছিলেন, একটা ঢেউয়ের এক টুকরো এসে জলপ্লাবন ক’রে গেল ! উপরে সে ওছল-পাছলের

ধুম কি ! তারি ভেতরে তোমার 'উদ্বোধনে'র কাজ অল্প স্বল্প চলছে মনে রেখো। জাহাজে দুই পাদ্রী উঠেছেন। একটি আমেরিকান—সম্প্রীক, বড় ভাল মানুষ, নাম বোগেশ। বোগেশের সাত বৎসর বিয়ে হয়েছে ; ছেলে-মেয়েতে ছটি সন্তান ; চাকররা বলে, খোদার বিশেষ মেহেরবানি—ছেলেগুলোর সে অল্পভব হয় না বোধ হয়। একখানা কাঁথা পেতে বোগেশ-ঘরনী ছেলে-পিলেগুলিকে ডেকের উপর শুইয়ে চলে যায়। তারা নোংরা হয়ে কঁদে কঁদে গড়াগড়ি দেয়। যাত্রীরা সদাই সভয়। ডেকে বেড়াবার জো নেই ; পাছে বোগেশের ছেলে মাড়িয়ে ফেলে। খুব ছোটটিকে একটি কানাতোলা চোঁকো চুবড়িতে শুইয়ে, বোগেশ আর বোগেশের পাদ্রিনী জড়াজড়ি হয়ে কোণে চার ঘণ্টা ব'সে থাকে। তোমার ইউরোপীয় সভ্যতা বোঝা দায়। আমরা যদি বাইরে কুলকুচো করি, কি দাঁত মাজি—বলে কি অসভ্য ! আর জড়ামডিগুলো গোপনে করলে ভাল হয় না কি ? তোমরা আবার এই সভ্যতার নকল করতে যাও ! যাহোক প্রোটেষ্ট্যান্ট ধর্মে উত্তর-ইউরোপের যে কি উপকার করেছে, তা পাদ্রী পুরুষ না দেখলে তোমরা বুঝতে পারবে না। যদি এই দশ কোর ইংরেজ সব ম'রে যায়, খালি পুরোহিতকুল বেঁচে থাকে, বিশ বৎসরে আবার দশ কোরের সৃষ্টি !

জাহাজের টাল-মাটালে অনেকেরই মাথা ধ'রে উঠেছে। টুটল্ ব'লে একটি ছোট মেয়ে বাপের সঙ্গে যাচ্ছে ; তার মা নেই। আমাদের নিবেদিতা টুটলের ও বোগেশের ছেলেপিলের মা হয়ে বসেছে। টুটল্ বাপের কাছে মাইসোরে মানুষ হয়েছে। বাপ প্লাণ্টার। টুটল্কে জিজ্ঞাসা করলুম 'টুটল্ ! কেমন আছ ?' টুটল্ বললে, 'এ বাঙলাটা ভাল নয়, বড্ড দোলে, আর আমার অসুখ করে।' টুটলের কাছে ঘর দোর সব বাঙলা। বোগেশের একটি এঁড়ে-লাগা ছেলের বড় অসুখ ; বেচারী সারাদিন ডেকের কাঠের ওপর গড়িয়ে বেড়াচ্ছে ! বুড়ো কাপ্তেন মাঝে মাঝে ঘর থেকে বেরিয়ে এসে তাকে চামচে ক'রে স্ক্রুয়া খাইয়ে যায়, আর তার পা-টি দেখিয়ে বলে, 'কি রোগা ছেলে, কি অসুখ !'

অনেকে অনন্ত সুখ চায়। সুখ অনন্ত হ'লে দুঃখও যে অনন্ত হ'ত, তার কি ? তা হ'লে কি আর আমরা এডেন পৌঁছতুম। ভাগ্যিস সুখ দুঃখ কিছুই অনন্ত নয়, তাই ছয় দিনের পথ চৌদ্দ দিন ক'রে দিনরাত বিষম

ঝড়-বাদলের মধ্য দিয়েও শেষটা এডেনে পৌঁছে গেলুম। কলম্বো থেকে ষত এগুনো যায়, ততই ঝড় বাড়ে, ততই আকাশ পুকুর, ততই ঝুষ্টি, ততই বাতাসের জোর, ততই ঢেউ ; সে বাতাস, সে ঢেউ ঠেলে কি জাহাজ চলে ? জাহাজের গতি আদ্যেক হয়ে গেল—সকোত্রা দ্বীপের কাছাকাছি গিয়ে বেজায় বাড়লো। কাপ্টেন বললেন, ‘এইখানটা মনস্থনের কেন্দ্র ; এইটা পেরুতে পারলেই ক্রমে ঠাণ্ডা সমুদ্র।’ তাই হ’ল। ঐ দুঃস্বপ্নও কাটলো।

চই সন্ধ্যাকালে এডেন। কাউকে নামতে দেবে না, কালা-গোরা মানে না। কোন জিনিস ওঠাতে দেবে না, দেখবার জিনিসও বড় নেই। কেবল ধুধু বালি, রাজপুতানার ভাব—বৃক্ষহীন তৃণহীন পাহাড় ; পাহাড়ের ভেতরে ভেতরে কেলা ; ওপরে পন্টনের ব্যারাক। সামনে অর্ধচন্দ্রাকৃতি হোটেল ; আর দোকানগুলি জাহাজ থেকে দেখা যাচ্ছে। অনেকগুলি জাহাজ দাঁড়িয়ে। একখানি ইংরেজী যুদ্ধ জাহাজ, একখানি জার্মান এল ; বাকীগুলি মালের বা যাত্রীর জাহাজ। গেল বারে এডেন দেখা আছে। পাহাড়ের পেছনে দিশি পন্টনের ছাউনি, বাজার। সেখান থেকে মাইল কতক গিয়ে পাহাড়ের গায় বড় বড় গহ্বর তৈয়ারি করা, তাতে বৃষ্টির জল জমে। পূর্বে ঐ জলই ছিল ভরসা। এখন যন্ত্রযোগে সমুদ্রজল বাষ্প ক’রে আবার জমিয়ে, পরিষ্কার জল হচ্ছে ; তা কিন্তু মাগ্গি। এডেন ভারতবর্ষেরই একটি শহর যেন—দিশি ফৌজ, দিশি লোক অনেক। পারসী দোকানদার, সিন্ধি ব্যাপারী অনেক। এ এডেন বড় প্রাচীন স্থান—রোমান বাদশা কন্সট্যান্টিউস ( Constantius ) এখানে এক দল পাদ্রী পাঠিয়ে খ্রিস্টান ধর্ম প্রচার করান। পরে আরবেরা সে খ্রিস্টানদের মেরে ফেলে। তাতে রোমি সুলতান প্রাচীন খ্রিস্টান হাবসি দেশের বাদশাকে তাদের সাজা দিতে অহরোধ করেন। হাবসি-রাজ ফৌজ পাঠিয়ে এডেনের আরবদের খুব সাজা দেন। পরে এডেন ইরানের সামানিডি বাদশাদের হাতে যায়। তাঁরাই নাকি প্রথমে জলের জন্তু ঐ সকল গহ্বর খোদান। তারপর মুসলমান ধর্মের অভ্যুদয়ের পর এডেন আরবদের হাতে যায়। কতক কাল পরে পোতুগিজ সেনাপতি ঐ স্থান দখলের বৃথা উত্তম করেন। পরে তুরস্কের সুলতান ঐ স্থানকে—পোতুগিজদের ভারত মহাসাগর হ’তে তাড়াবার জন্তে—দরিয়াই জজের জাহাজের বন্দর করেন।

আবার উহা নিকটবর্তী আরব-মালিকের অধিকারে যায়। পরে ইংরেজরা ক্রয় ক'রে বর্তমান এডেন করেছেন। এখন প্রত্যেক শক্তিমান জাতির যুদ্ধ-পোতনিচয় পৃথিবীময় ঘুরে বেড়াচ্ছে। কোথায় কি গোলযোগ হচ্ছে, তাতে সকলেই ছু-কথা কইতে চায়। নিজেদের প্রাধান্য, স্বার্থ, বাণিজ্য রক্ষা করতে চায়। কাজেই মাঝে মাঝে কয়লার দরকার। পরের জায়গায় কয়লা লওয়া যুদ্ধকালে চলবে না ব'লে, আপন আপন কয়লা নেওয়ার স্থান করতে চায়। ভাল ভালগুলি ইংরেজ তো নিয়ে বসেছেন; তারপর ফ্রান্স, তারপর যে যেথায় পায়—কেড়ে, কিনে, খোশামোদ ক'রে—এক একটা জায়গা করেছে এবং করছে। সুয়েজ খাল হচ্ছে এখন ইউরোপ-আশিয়ার সংযোগ স্থান। সেটা ফরাসীদের হাতে। কাজেই ইংরেজ এডেনে খুব চেপে বসেছে, আর অগ্ন্যন্ত জাতও রেড-সীর ধারে ধারে এক একটা জায়গা করেছে। কখনও বা জায়গা নিয়ে উলটো উৎপাত হয়ে বসে। সাত-শ বৎসরের পর-পদদলিত ইতালি কত কষ্টে পায়ের উপর খাড়া হ'ল, হয়েই ভাবলে—কি হলুম রে! এখন দ্বিগ্বিজয় করতে হবে। ইউরোপের এক টুকরোও কারও নেবার জো নাই; সকলে মিলে তাকে মারবে! আশিয়ায় বড় বড় বাঘা-ভালুকো—ইংরেজ, রুশ, ফ্রেন্স, ডচ—এরা আর কি কিছু রেখেছে? এখন বাকী আছে ছ-চার টুকরো আফ্রিকার। ইতালি সেই দিকে চলল। প্রথমে উত্তর আফ্রিকায় চেষ্টা করলে। সেথায় ফ্রান্সের তাড়া খেয়ে পালিয়ে এল। তারপর ইংরেজরা রেড-সীর ধারে একটি জমি দান করলে। মতলব—সেই কেন্দ্র হ'তে ইতালি হাবসি-রাজ্য উদরসাৎ করেন। ইতালিও সৈন্য সামন্ত নিয়ে এগুনেন। কিন্তু হাবসি বাদশা মেনেলিক্ এমনি গো-বেড়েন দিলে যে, এখন ইতালির আফ্রিকা ছেড়ে প্রাণবাঁচানো দায় হয়েছে। আবার রুশের ক্রিস্চানি এবং হাবসির ক্রিস্চানি নাকি এক রকমের—তাই রুশের বাদশা ভেতরে ভেতরে হাবসিদের সহায়।

### রেড-সী

জাহাজ তো রেড-সীর মধ্য দিয়ে যাচ্ছে। পাদ্রী বললেন, 'এই—এই রেড-সী,—গাছদী-নেতা মুসা সদলবলে পদব্রজে পার হয়েছিলেন। আর তাদের ধরে নিয়ে যাবার জন্তে মিসরি বাদশা 'ফেরো' যে ফৌজ পাঠিয়েছিলেন,

তার। কাদায় রথচক্র ডুবে, কর্ণের মতো আটকে জলে ডুবে মায়া গেল।' পাদ্রী আরও বললেন যে, একথা এখন আধুনিক বিজ্ঞান-যুক্তির দ্বারা প্রমাণ হ'তে পারে। এখন সব দেশে ধর্মের আজগুবিগুলি বিজ্ঞানের যুক্তি দিয়ে প্রমাণ করবার এক ঢেউ উঠেছে। মিঞা! যদি প্রাকৃতিক নিয়মে ঐ সবগুলি হয়ে থাকে তো আর তোমার য়াভে-দেবতা মাঝখান থেকে আসেন কেন? বড়ই মুশকিল! যদি বিজ্ঞানবিরুদ্ধ হয় তো ও-কেরামতগুলি আজগুবি এবং তোমার ধর্ম মিথ্যা। যদি বিজ্ঞানসম্মত হয়, তা হলেও তোমার দেবতার মহিমাটি বাড়ার ভাগ, ও আর সব প্রাকৃতিক ঘটনার দ্বারা আপনা-আপনি হয়েছে। পাদ্রী বোগেশ বললে, 'আমি অত শত জানিনি, আমি বিশ্বাস করি।' এ-কথা মন্দ নয়—এ সহি হয়। তবে ঐ যে একদল আছে—পরের বেলা দোষটি দেখাতে, যুক্তিটি আনতে কেমন তৈয়ার; নিজের বেলায় বলে, 'আমি বিশ্বাস করি, আমার মন সাক্ষ্য দেয়'—তাদের কথাগুলো একদম অসহ্য। আ মরি!—ওঁদের আবার মন! ছটাকও নয় আবার মন! পরের বেলায় সব কুসংস্কার, বিশেষ করে যেগুলো সাহেবে বলেছে; আর নিজে একটা কিম্বদন্তি-কিমাংকার কল্পনা ক'রে কেঁদেই অস্থির!!

জাহাজ ক্রমেই উত্তরে চলেছে। এই রেড-সীর কিনার—প্রাচীন সভ্যতার এক মহাকেন্দ্র। ঐ—ওপারে আরবের মরুভূমি; এপারে—মিসর। এই—সেই প্রাচীন মিসর; এই মিসরির পন্ট দেশ ( সম্ভবতঃ মালাবার ) হ'তে, রেড-সী পার হয়ে, কত হাজার বৎসর আগে, ক্রমে ক্রমে রাজ্য বিস্তার ক'রে উত্তরে পৌঁছেছিল। এদের আশ্চর্য শক্তিবিস্তার, রাজ্যবিস্তার, সভ্যতাবিস্তার। যবনেরা এদের শিষ্য। এদের বাদশাদের পিরামিড নামক আশ্চর্য সমাধিমন্দির, নারীসিংহী মূর্তি। এদের মৃতদেহগুলি পর্যন্ত আজও বিদ্যমান। বাবর-কাটা চুল, কাছাছাধীন ধপধপে ধুতি পরা, কানে কুণ্ডল, মিসরি লোক সব, এই দেশে বাস ক'রত। এই—হিক্স বংশ, ফেরো বংশ, ইরানী বাদশাহি, সিকন্দর, টলেমি বংশ এবং রোমক ও আরব বীরদের রক্তভূমি—মিসর। সেই ততকাল আগে এরা আপনাদের বৃত্তান্ত পাপিরস্ পত্রে, পাথরে, মাটির বাসনের গায়ে চিত্রাঙ্করে তন্ন তন্ন ক'রে লিখে গেছে।

এই ভূমিতে আইসিসের পূজা, হোরসের প্রাদুর্ভাব। এই প্রাচীন মিসরিদের মতে—মাহুশ ম'লে তার সূক্ষ্ম শরীর বেড়িয়ে বেড়ায়, কিন্তু মৃত

দেহের কোন অনিষ্ট হলেই সূক্ষ্ম শরীরে আঘাত লাগে, আর মৃত শরীরের ধ্বংস হলেই সূক্ষ্ম শরীরের একান্ত নাশ, তাই শরীর রাখবার এত যত্ন। তাই রাজা-বাদশাদের পিরামিড। কত কৌশল! কি পরিশ্রম! সবই আহা বিফল!! ঐ পিরামিড খুঁড়ে, নানা কৌশলে রাস্তার রহস্য ভেদ ক'রে রত্নলোভে দস্যুরা সে রাজ-শরীর চুরি করেছে। আজ নয়, প্রাচীন মিসরির নিজেরাই করেছে। পাঁচ সাত-শ বৎসর আগে এই সকল শুকনো মরা—মৃত্যু ও আরব ডাক্তারেরা মহৌষধি-জ্ঞানে ইউরোপ স্তব্ধ রোগীকে খাওয়াত। এখনও উহা বোধ হয় ইউনানি হাকিমির আসল 'মামিয়া'!!

এই মিসরে টলেমি বাদশার সময়ে সম্রাট ধর্মাশোক ধর্মপ্রচারক পাঠান। তারা ধর্ম প্রচার ক'রত, রোগ ভাল ক'রত, নিরামিষ খেত, বিবাহ ক'রত না, সন্ন্যাসী শিষ্য ক'রত। তারা নানা সম্প্রদায়ের সৃষ্টি করলে—থেরাপিউট, অসিনি, মানিকি ইত্যাদি—যা হ'তে বর্তমান খ্রিস্টানি ধর্মের সমুদ্ভব। এই মিসরই টলেমিদের রাজত্বকালে সর্ববিচার আকর হয়ে উঠেছিল। এই মিসরেই সে আলেকজেন্দ্রিয়া নগর, যেখানকার বিদ্যালয়, পুস্তকাগার, বিদ্বজ্জন জগৎপ্রসিদ্ধ হয়েছিল। সে আলেকজেন্দ্রিয়া মুর্থ গোঁড়া ইতর খ্রিস্টানদের হাতে প'ড়ে ধ্বংস হয়ে গেল—পুস্তকালয় ভস্মরাশি হ'ল—বিচার সর্বনাশ হ'ল! শেষ বিদুষী নারীকে<sup>১</sup> খ্রিস্টানেরা নিহত ক'রে, তাঁর নগ্নদেহ রাস্তায় রাস্তায় সকল প্রকার বীভৎস অপমান ক'রে টেনে বেড়িয়ে, অস্থি হ'তে টুকরা টুকরা মাংস আলাদা ক'রে ফেলেছিল!

আর দক্ষিণে—বীরপ্রসূ আরবের মরুভূমি। কখন আলখাল্লা-ঝোলানো—পশমের গোছা দড়ি দিয়ে একখানা মস্ত রুমাল মাথায় আঁটা—বন্দু আরব দেখেছে?—সে চলন, সে দাঁড়াবার ভঙ্গি, সে চাউনি, আর কোনও দেশে নাই। আপাদমস্তক দিয়ে মরুভূমির অনবরুদ্ধ হাওয়ার স্বাধীনতা ফুটে বেরুচ্ছে—সেই আরব। যখন খ্রিস্টানদের গোঁড়ামি আর গণ্যদের বর্বরতা প্রাচীন ইউনান<sup>২</sup> ও রোমান সভ্যতালোককে নির্বাণ ক'রে দিলে, যখন ইরান অন্তরের পুতিগন্ধ ক্রমাগত সোনার পাত দিয়ে মোড়বার চেষ্টা করছিল, যখন ভারতে—পাটলিপুত্র ও উজ্জয়িনীর গৌরবরবি অস্তাচলে, উপরে মুর্থ ক্রুর

১ হাইপেশিয়া ( Hypatia )

২ যবন, গ্রীক



রাজবর্গ, ভিতরে ভীষণ অশ্লীলতা ও কামপূজার আবর্জনারাশি—সেই সময়ে এই নগণ্য পশুপ্রায় আরবজাতি বিদ্বাদ্বেগে ভূমণ্ডলে পরিব্যাপ্ত হ'য়ে প'ড়ল।

ঐ ষ্টীমার মক্কা হ'তে আসছে—যাত্রী ভরা ; ঐ দেখ—ইউরোপী পোশাক-পরা তুর্ক, আধা ইউরোপীবেশে মিসরি, ঐ সুরিয়াবাসী মুসলমান ইরানীবেশে, আর ঐ আসল আরব ধুতিপরা—কাছা নেই। মহম্মদের পূর্বে কা'বার মন্দিরে উলঙ্গ হ'য়ে প্রদক্ষিণ করতে হ'ত ; তাঁর সময় থেকে একটা ধুতি জড়াতে হয়। তাই আমাদের মুসলমানেরা নমাজের সময় ইজারের দড়ি খোলে, ধুতির কাছা খুলে দেয়। আর আরবদের সেকাল নেই। ক্রমাগত কাফ্রি, সিদি, হাবসি রক্ত প্রবেশ ক'রে চেহারা উজ্জ্বল—সব বদলে দেছে, মরুভূমির আরব পুনর্মূষিক হয়েছেন। যারা উত্তরে, তারা তুরস্কের রাজ্যে বাস করে—চূপচাপ ক'রে। কিন্তু স্থলতানের ক্রিস্টান প্রজারা তুরস্ককে ঘৃণা করে, আরবকে ভালবাসে, 'আরবরা লেখাপড়া শেখে, ভদ্রলোক হয়, অত উৎপেতে নয়'—তারা বলে। আর খাঁটী তুর্করা ক্রিস্টানদের উপর বড়ই অত্যাচার করে।

মরুভূমি অত্যন্ত উত্তপ্ত হলেও সে গরম দুর্বল করে না। তাতে কাপড়ে গা-মাথা ঢেকে রাখলেই আর গোল নেই। শুষ্ক গরমি—দুর্বল তো করেই না, বরং বিশেষ বলকারক। রাজপুতানার, আরবের, আফ্রিকার লোকগুলি এর নিদর্শন। মারোয়াড়ের এক এক জেলায় মাহুয, গরু, ঘোড়া সবই সবল ও আকারে বৃহৎ। আরবী মাহুয ও সিদিদের দেখলে আনন্দ হয়। যেখানে জোলো গরমি, যেমন বাঙলা দেশ, সেখানে শরীর অত্যন্ত অবসন্ন হয়ে পড়ে, আর সব দুর্বল।

রেড-সীর নামে যাত্রীদের হৃৎকম্প হয়—ভয়ানক গরম, তায় এই গরমি কাল। ডেকে ব'সে যে যেমন পারছে, একটা ভীষণ দুর্ঘটনার গল্প শোনাচ্ছে। কাপ্তেন সকলের চেয়ে উচিয়ে বলছেন। তিনি বললেন, 'দিন কতক আগে একখানা চীনি যুদ্ধজাহাজ এই রেড-সী দিয়ে যাচ্ছিল, তার কাপ্তেন ও আট জন কয়লাওয়ালা খালাসি গরমে ম'রে গেছে।'

বাস্তবিক কয়লাওয়ালা—একে অগ্নিকুণ্ডের মধ্যে দাঁড়িয়ে থাকে, তায় রেড-সীর নিদারুণ গরম। কখন কখন খেপে ওপরে দৌড়ে এসে ঝাঁপ দিয়ে জলে পড়ে, আর ডুবে মরে ; কখনও বা গরমে নীচেই মায়া যায়।

এই সকল গল্প শুনে হৃৎকম্প হবার তো যোগাড়। কিন্তু অদৃষ্ট ভাল, আমরা বিশেষ গরম কিছুই পেলুম না। হাওয়া দক্ষিণী না হয়ে উত্তর থেকে আসতে লাগল—সে ভূমধ্যসাগরের ঠাণ্ডা হাওয়া।

### সুয়েজখালে : হাঙ্গর শিকার

১৪ই জুলাই রেড-সী পার হয়ে জাহাজ সুয়েজ পৌঁছল। সামনে—সুয়েজখাল। জাহাজে—সুয়েজে নাবাবার মাল আছে। তার উপরে এসেছেন মিসরে প্লেগ, আর আমরা আনছি প্লেগ সম্ভবতঃ—কাজেই দোতরফা ছোঁয়া-ছুঁয়ির ভয়। এ ছুঁৎছাঁতের ঝাটটার কাছে আমাদের দিশি ছুঁৎছাঁত কোথায় লাগে! মাল নাববে, কিন্তু সুয়েজের কুলি জাহাজ ছুঁতে পারবে না। জাহাজে খালাসী বেচারাদের আপদ আর কি! তারাই কুলি হয়ে ক্রেনে ক'রে মাল তুলে, আলটপ্‌কা নীচে সুয়েজী নৌকায় ফেলছে—তারা নিয়ে ডাঙায় যাচ্ছে। কোম্পানির এজেন্ট ছোট লঞ্চে ক'রে জাহাজের কাছে এসেছেন, ওঠবার হুকুম নেই। কাপ্তেনের সঙ্গে জাহাজে নৌকায় কথা হচ্ছে। এ তো ভারতবর্ষ নয় যে, গোরা আদমী প্লেগ আইন-ফাইন সকলের পার—এখানে ইউরোপের আরম্ভ। স্বর্গে ইঁহুর-বাহন প্লেগ পাছে ওঠে, তাই এত আয়োজন। প্লেগ-বিষ—প্রবেশ থেকে দশ দিনের মধ্যে ফুটে বেরোন; তাই দশ দিনের আটক। আমাদের কিন্তু দশ দিন হয়ে গেছে—ফাঁড়া কেটে গেছে। কিন্তু মিসরি আদমীকে ছুঁলেই আবার দশ দিন আটক—তাহলে আর নেপল্‌সেও লোক নাবানো হবে না, মার্সাইতেও নয়; কাজেই যা কিছু কাজ হচ্ছে, সব আলগোছে; কাজেই ধীরে ধীরে মাল নাবাতে সারাদিন লাগবে। রাত্রিতে জাহাজ অনায়াসেই খাল পার হ'তে পারে, যদি সামনে বিজলী-আলো পায়; কিন্তু সে আলো পরাতে গেলে, সুয়েজের লোককে জাহাজ ছুঁতে হবে, বস্—দশ দিন কারাঁটিন্ (quarantine)। কাজেই রাতেও যাওয়া হবে না, চব্বিশ ঘণ্টা এইখানে প'ড়ে থাকো—সুয়েজ বন্দরে।

এটি বড় সুন্দর প্রাকৃতিক বন্দর, প্রায় তিন দিকে বালির টিপি আর পাহাড়—জলও খুব গভীর। জলে অসংখ্য মাছ আর হাঙ্গর ভেসে ভেসে বেড়াচ্ছে। এই বন্দরে আর অস্ট্রেলিয়ার সিডনি বন্দরে যত হাঙ্গর, এমন আর ছনিয়ার কোথাও নাই—বাগে পেলেই মানুষকে খেয়েছে। জলে নাবে

কে ? সাপ আর হাঙ্গরের ওপর মানুষেরও জাতক্রোধ ; মানুষও বাগে পেল  
ওদের ছাড়ে না ।

সকাল বেলা খাবার-দাবার আগেই শোনা গেল যে, জাহাজের পেছনে  
বড় বড় হাঙ্গর ভেসে ভেসে বেড়াচ্ছে । জল-জ্যাস্ত হাঙ্গর পূর্বে আর কখন  
দেখা যায়নি—গতবারে আসবার সময়ে স্নেহে জাহাজ অলক্ষণই ছিল,  
তা-ও আবার শহরের গায়ে । হাঙ্গরের খবর শুনেই, আমরা তাঁড়াতাড়ি  
উপস্থিত । সেকেণ্ড কেলাসটি জাহাজের পাছার উপর—সেই ছাদ হ’তে  
বারান্দা ধ’রে কাতারে কাতারে স্ত্রী-পুরুষ, ছেলে-মেয়ে ঝুকে হাঙ্গর দেখছে ।  
আমরা যখন হাজির হলাম, তখন হাঙ্গর-মিঞারা একটু সরে গেছেন ; মনটা  
বড়ই ক্ষুধা হ’ল । কিন্তু দেখি যে, জলে গাঙ্‌ধাড়ার মতো এক প্রকার মাছ  
ঝাঁকে ঝাঁকে ভাসছে । আর এক রকম খুব ছোট মাছ জলে থিক্ থিক্  
করছে । মাঝে মাঝে এক একটা বড় মাছ, অনেকটা ইলিশ মাছের চেহারা,  
তীরের মতো এদিক ওদিক ক’রে দৌড়ছে । মনে হ’ল, বুঝি উনি হাঙ্গরের  
বাচ্চা । কিন্তু জিজ্ঞাসা ক’রে জানলাম—তা নয়, ওঁর নাম বনিটো । পূর্বে  
ওঁর বিষয় পড়া গেছলো বটে ; এবং মালদ্বীপ হ’তে উনি শুটকিরূপে আমদানি  
হন ছড়ি চ’ড়ে—তাও পড়া ছিল । ওঁর মাংস লাল ও বড় সুস্বাদ—তাও  
শোনা আছে । এখন ওঁর তেজ আর বেগ দেখে খুশী হওয়া গেল । অত  
বড় মাছটা তীরের মতো জলের ভিতর ছুটছে, আর সে সমুদ্রের কাচের মতো  
জল, তার প্রত্যেক অঙ্গ-ভঙ্গি দেখা যাচ্ছে । বিশ মিনিট, আধঘণ্টা-টাক,  
এই প্রকার বনিটোর ছুটোছুটি আর ছোট মাছের কিলিবিলা তো দেখা  
যাচ্ছে । আধ ঘণ্টা, তিন কোয়ার্টার—ক্রমে তিতিবিরস্ত হয়ে আসছি,  
এমন সময়ে একজন বললে—ঐ ঐ ! দশ বার জনে ব’লে উঠল—ঐ আসছে,  
ঐ আসছে !! চেয়ে দেখি, দূরে একটা প্রকাণ্ড কালো বস্তু ভেসে আসছে,  
পাঁচ সাত ইঞ্চি জলের নীচে । ক্রমে বস্তুটা এগিয়ে আসতে লাগলো ।  
প্রকাণ্ড খ্যাবড়া মাথা দেখা দিলে ; সে গদাইলক্ষুরি চাল, বনিটোর সোঁ সোঁ  
তাতে নেই ; তবে একবার ঘাড় ফেরালেই একটা মস্ত চক্কর হ’ল । বিভীষণ  
মাছ ; গম্ভীর চালে চলে আসছে—আর আগে আগে দু-একটা ছোট মাছ ;  
আর কতকগুলো ছোট মাছ তার পিঠে গায়ে পেটে খেলে বেড়াচ্ছে । কোন  
কোনটা বা জেঁকে তার ঘাড়ে চ’ড়ে বসছে । ইনিই সমাদ্রোপাঙ্গ হাঙ্গর ।

যে মাছগুলি হাঙ্গরের আগে আগে যাচ্ছে, তাদের নাম 'আড়কাটা মাছ—পাইলট ফিস।' তারা হাঙ্গরকে শিকার দেখিয়ে দেয় আর বোধ হয় প্রসাদটা-আসটা পায়। কিন্তু হাঙ্গরের সে মুখ-ব্যাদান দেখলে তারা যে বেশী সফল হয়, তা বোধ হয় না। যে মাছগুলি আশেপাশে ঘুরছে, পিঠে চ'ড়ে বসছে, তারা হাঙ্গর-'চোষক'। তাদের বৃকের কাছে প্রায় চার ইঞ্চি লম্বা ও দুই ইঞ্চি চওড়া চেপটা গোলপানা একটি স্থান আছে। তার মাঝে, যেমন ইংরেজি অনেক রবারের জুতোর তলায় লম্বা লম্বা জুলি-কাটা কিরকিরে থাকে, তেমনি জুলিকাটাকাটা। সেই জায়গাটা ঐ মাছ, হাঙ্গরের গায়ে দিয়ে চিপসে ধরে ; তাই হাঙ্গরের গায়ে পিঠে চ'ড়ে চলছে দেখায়। এরা নাকি হাঙ্গরের গায়ের শোকা-মাকড় খেয়ে বাঁচে। এই দুইপ্রকার মাছ পরিবেষ্টিত না হয়ে হাঙ্গর চলেন না। আর এদের, নিজের সহায়-পারিষদ জ্ঞানে কিছু বলেনও না। এই মাছ একটা ছোট হাতস্বতোয় ধরা প'ড়ল। তার বৃকে জুতোর তলা একটু চেপে দিয়ে পা তুলতেই সেটা পায়ের সঙ্গে চিপসে উঠতে লাগলো ; ঐ রকম ক'রে সে হাঙ্গরের গায়ে লেগে যায়।

সেকেণ্ড কেলাসের লোকগুলির বড়ই উৎসাহ। তাদের মধ্যে একজন ফৌজি লোক—তার তো উৎসাহের সীমা নেই। কোথা থেকে জাহাজ খুঁজে একটা ভীষণ বঁড়শির যোগাড় করলে, সে 'কুয়োর ঘটি তোলার' ঠাকুরদাদা। তাতে সেরখানেক মাংস আচ্ছা দড়ি দিয়ে জোর ক'রে জড়িয়ে বাঁধলে। তাতে এক মোঁটা কাছি বাঁধা হ'ল। হাত চার বাদ দিয়ে, একখানা মস্ত কাঠ ফাতনার জন্ত লাগানো হ'ল। তারপর ফাতনা স্কন্ধ বঁড়শি, রূপ ক'রে জলে ফেলে দেওয়া হ'ল। জাহাজের নীচে একখান পুলিশের নৌকা—আমরা আসা পর্যন্ত চৌকি দিচ্ছিল, পাছে ডাঙার সঙ্গে আমাদের কোন রকম ছোঁয়াছুঁ'য়ি হয়। সেই নৌকার উপর আবার দুজন দিকি ঘুমুচ্ছিল, আর যাত্রীদের যথেষ্ট ঘণার কারণ হচ্ছিল। এক্ষণে তারা বড় বন্ধু হয়ে উঠল। হাঁকাহাঁকির চোটে আরব মিঞা চোখ মুছতে মুছতে উঠে দাঁড়ালেন। কি একটা হাঙ্গামা উপস্থিত ব'লে কোমর আঁটবার যোগাড় করছেন, এমন সময়ে বুঝতে পারলেন যে অত হাঁকাহাঁকি, কেবল তাঁকে—কড়িকাঠরূপ হাঙ্গর ধরবার ফাতনাটিকে টোপ সহিত কিঞ্চিৎ দূরে সরিয়ে দেবার অমরোধ-ধ্বনি। তখন তিনি নিঃশ্বাস ছেড়ে, আকর্ণ-বিস্তার হাসি হেসে একটা বল্লির ডগায় ক'রে

ঠেলেঠেলে ফাতনাটাকে তো দূরে ফেললেন; আর আমরা উদ্গ্রীব হয়ে, পায়ের ডগায় দাঁড়িয়ে বারান্দায় ঝুঁকে, ঐ আসে ঐ আসে—শ্রীহঙ্করের জ্ঞাত 'সচকিতনয়নং পশুতি তব পস্থানং' হয়ে রইলাম; এবং যার জন্তে মানুষ ঐ প্রকার ধড়্‌ফড়্‌ করে, সে চিরকাল যা করে, তাই হ'তে লাগলো—অর্থাৎ 'সখি শ্রাম না এলো'। কিন্তু সকল দুঃখেরই একটা পার আছে। তখন সহসা জাহাজ হ'তে প্রায় দুশ' হাত দূরে, বৃহৎ ভিত্তির মশকের আকার'কি একটা ভেসে উঠল; সঙ্গে সঙ্গে, 'ঐ হাঙ্গর, ঐ হাঙ্গর' রব। 'চুপ্‌চাপ্—ছেলের দল! হাঙ্গর পালাবে।' 'বলি, ওহে! সাদা টুপিগুলো একবার নাবাও না, হাঙ্গরটা যে ভড়কে যাবে'—ইত্যাকার আওয়াজ যখন কর্ণকুহরে প্রবেশ করছে, তাবৎ সেই হাঙ্গর লবণসমুদ্রজয়া, বঁড়শিসংলগ্ন শোরের মাংসের তালটি উদরাগ্নিতে ভস্মাবশেষ করবার জন্তে, পালভরে নৌকোর মতো সোঁ করে সামনে এসে পড়লেন। আর পাঁচ হাত—এইবার হাঙ্গরের মুখ টোপে ঠেকেছে। সে ভীম পুচ্ছ একটু হেললো—সোজা গতি চক্রাকারে পরিণত হ'ল। যাঃ, হাঙ্গর চলে গেল যে হে! আবার পুচ্ছ একটু বাঁকলো, আর সেই প্রকাণ্ড শরীর ঘুরে, বঁড়শিমুখো দাঁড়ালো। আবার সোঁ ক'রে আসছে—ঐ হাঁ ক'রে বঁড়শি ধরে ধরে! আবার সেই পাপ লেজ ন'ড়ল, আর হাঙ্গর শরীর ঘুরিয়ে দূরে চ'লল। আবার ঐ চক্র দিয়ে আসছে, আবার হাঁ করছে; ঐ—টোপটা মুখে নিয়েছে, এইবার—ঐ ঐ চিত্তিয়ে প'ড়ল; হয়েছে, টোপ খেয়েছে—টান্ টান্ টান্, ৪০।৫০ জনে টান, প্রাণপণে টান। কি জোর মাছেই! কি ঝটাপট—কি হাঁ। টান্ টান্। জল থেকে এই উঠল, ঐ যে জলে ঘুরছে, আবার চিতুচ্ছে, টান্ টান্। যাঃ, টোপ খুলে গেল! হাঙ্গর পালালো। তাই তো হে, তোমাদের কি তাড়াতাড়ি বাপু! একটু সময় দিলে না টোপ খেতে! যেই চিত্তিয়েছে অমনি কি টানতে হয়? আর—'গতশ্চ শোচনা নাস্তি'; হাঙ্গর তো বঁড়শি ছাড়িয়ে চোঁচা দৌড়। আড়কাটা মাছকে উপযুক্ত শিক্ষা দিলে কিনা তা খবর পাইনি, মোদ্দা—হাঙ্গর তো চোঁচা। আবার সেটা ছিল 'বাঘা'—বাঘের মত কালো কালো ডোরা কাটা। বা হোক 'বাঘা' বঁড়শি-সন্নিধি পরিত্যাগ করবার জন্ত, স-'আড়কাটা'-'রক্তচোষা' অন্তর্দধে।

কিন্তু নেহাত হতাশ হবার প্রয়োজন নেই—ঐ যে পলায়মান 'বাঘার' গা ঘেঁষে আর একটা প্রকাণ্ড 'খ্যাব ডামুখো' চলে আসছে! আহা হাঙ্গরদের

ভাষা নেই। নইলে ‘বাঘা’ নিশ্চিত পেটের খবর তাকে দিয়ে সাবধান ক’রে দিত। নিশ্চিত ব’লত, ‘দেখ হে সাবধান, ওখানে একটা নূতন জানোয়ার এসেছে, বড় স্বাস্থ্য স্বগন্ধ মাংস তার, কিন্তু কি শক্ত হাড়! এতকাল হাঙ্গর-গিরি করছি, কত রকম জানোয়ার—জ্যাস্ত, মরা, আধমরা—উদরস্থ করেছি, কত রকম হাড়-গোড়, ইট-পাথর, কাঠ-টুকরো পেটে পুরেছি, কিন্তু এ হাড়ের’ কাছে আর সব মাখম হে—মাখম!! এই দেখ না—আমার দাঁতের দশা, চোয়ালের দশা কি হয়েছে’—ব’লে একবার সেই আকটিদেশ-বিস্তৃত মুখ ব্যাদান ক’রে আগন্তুক হাঙ্গরকে অবশ্যই দেখাত। সেও প্রাচীনবয়স-স্থলভ অভিজ্ঞতা সহকারে—চ্যাঙ-মাছের পিত্তি, কুঁজো-ভেটকির পিলে, ঝিহুকের ঠাণ্ডা স্বরুয়া ইত্যাদি সমুদ্রজ মহোষধির কোন-না-কোনটা ব্যবহারের উপদেশ দিতই দিত। কিন্তু যখন ওসব কিছুই হ’ল না, তখন হয় হাঙ্গরদের অত্যন্ত ভাষার অভাব, নতুবা ভাষা আছে, কিন্তু জলের মধ্যে কথা কওয়া চলে না! অতএব যতদিন না কোন প্রকার হাঙ্গুরে অক্ষর আবিষ্কার হচ্ছে, ততদিন সে ভাষার ব্যবহার’ কেমন ক’রে হয়?—অথবা ‘বাঘা’ মানুষ-ঘেঁষা হয়ে মানুষের ধাত পেয়েছে, তাই ‘থ্যাব্‌ড়া’কে আসল খবর কিছু না ব’লে, মুচ্কে হেসে, ‘ভাল আছ তো হে’ ব’লে সরে গেল।—‘আমি একাই ঠকবো?’

‘আগে যান ভগীরথ শব্দ বাজাইয়ে, পাছু পাছু যান গঙ্গা……’—শব্দধ্বনি তো শোনা যায় না, কিন্তু আগে আগে চলেছেন ‘পাইলট ফিস’, আর পাছু পাছু প্রকাণ্ড শরীর নাড়িয়ে আসছেন ‘থ্যাব্‌ড়া’; তাঁর আশেপাশে নেত্যা করছেন ‘হাঙ্গর-চোষা’ মাছ। আহা ও লোভ কি ছাড়া যায়? দশ হাত দরিয়ার উপর ঝিক্ ঝিক্ ক’রে তেল ভাসছে, আর খোসবু কত দূর ছুটেছে, তা ‘থ্যাব্‌ড়াই’ বলতে পারে। তার উপর সে কি দৃশ্য—সাদা, লাল, জরদা—এক জায়গায়! আসল ইংরেজি শুয়োরের মাংস, কালো প্রকাণ্ড বঁড়শির চারি ধারে বাঁধা, জলের মধ্যে, রঙ-বেরঙের গোপীমণ্ডলমধ্যস্থ কৃষ্ণের ত্রায় দোল খাচ্ছে!

এবার সব—চুপ্—নোড়ো চোড়ো না, আর দেখ—তাড়াতাড়ি ক’রো না। মোদা—কাছির কাছে কাছে থেকো। ঐ, বঁড়শির কাছে কাছে ঘুরছে; টোপটা মুখে নিয়ে নেড়েচেড়ে দেখছে! দেখুক। চুপ্ চুপ্—এইবার চিং

হ'ল—ঐ যে আড়ে গিলছে ; চুপ—গিলতে দাও। তখন 'থ্যাবড়া' অবসর-ক্রমে, আড় হয়ে, টোপ উদরস্থ ক'রে যেমন চলে যাবে, অমনি প'ড়ল টান! বিস্মিত 'থ্যাবড়া' মুখ ঝেড়ে, চাইলে সেটাকে ফেলে দিতে—উলটো উৎপত্তি!! বঁড়শি গেল বিঁধে, আর ওপরে ছেলে বুড়ো, জোয়ান, দে টান—কাছি ধ'রে দে টান। ঐ হাঙ্গরের মাথাটা জল ছাড়িয়ে উঠল—টান্ ভাই টান্। ঐ যে—প্রায় আধখানা হাঙ্গর জলের ওপর! বাপ্ কি মুখ! ও যে সবটাই মুখ আর গলা হে! টান্—ঐ সবটা জল ছাড়িয়েছে। ঐ যে বঁড়শিটা বিঁধেছে—ঠোঁট এফোঁড় ওফোঁড়—টান্। থাম্ থাম্—ও আরব পুলিশ-মাঝি, ওর ল্যাজের দিকে একটা দড়ি বেঁধে দাও তো—নইলে যে এত বড় জানোয়ার টেনে তোলা দায়। সাবধান হয়ে ভাই, ও-ল্যাজের ঝাপটায় ঘোড়ার ঠ্যাং ভেঙে যায়। আবার টান্—কি ভারি হে? ও মা, ও কি? তাই তো হে, হাঙ্গরের পেটের নীচে দিয়ে ও ঝুলছে কি? ও যে নাড়ি-ভুঁড়ি! নিজের ভারে নিজের নাড়ি-ভুঁড়ি বেরুল যে! যাক্, ওটা কেটে দাও, জলে পড়ুক, বোঝা কমুক; টান্ ভাই টান্। এ যে রক্তের ফোয়ারা হে! আর কাপড়ের মায়া করলে চলবে না। টান্—এই এল। এইবার জাহাজের ওপর ফেলো; ভাই হুঁশিয়ার, খুব হুঁশিয়ার, তেড়ে এক কামড়ে একটা হাত ওয়ার—আর ঐ ল্যাজ সাবধান। এইবার, এইবার দড়ি ছাড়—ধুপ! বাবা, কি হাঙ্গর! কি ধপাৎ করেই জাহাজের উপর প'ড়ল! সাবধানের মার নেই—ঐ কড়িকাঠখানা দিয়ে ওর মাথায় মারো। ওহে ফৌজি-ম্যান, তুমি সেপাই লোক, এ তোমারি কাজ। 'বটে তো'। রক্ত-মাথা গায়-কাপড়ে ফৌজি ষাত্রী কড়িকাঠ উঠিয়ে ভুম্ ভুম্ দিতে লাগলো হাঙ্গরের মাথায়, আর মেয়েরা 'আহা কি নিষ্ঠুর! মেরো না' ইত্যাদি চীৎকার করতে লাগলো—অথচ দেখতেও ছাড়বে না। তারপর সে বীভৎস কাণ্ড এইখানেই বিরাম হোক। কেমন ক'রে সে হাঙ্গরের পেট চেরা হ'ল, কেমন রক্তের নদী বইতে লাগলো, কেমন সে হাঙ্গর ছিন্ন-অস্ত্র ভিন্ন-দেহ ছিন্নহৃদয় হয়েও কতক্ষণ কাঁপতে লাগলো, নড়তে লাগলো; কেমন ক'রে তার পেট থেকে অস্থি, চর্ম, মাংস, কাঠ-কুটরো এক রাশ বেরুলো—সে সব কথা থাক। এই পর্যন্ত যে, সেদিন আমার খাওয়া-দাওয়ার দফা মাটি হয়ে গিয়েছিল। সব জিনিসেই সেই হাঙ্গরের গন্ধ বোধ হ'তে লাগলো।

এ স্থয়েজ খাল খাতস্থাপত্যের এক অদ্ভুত নিদর্শন। ফর্ডিনেণ্ড লেসেপ্স নামক এক ফরাসী স্থপতি এই খাল খনন করেন। ভূমধ্যসাগর আর লোহিতসাগরের সংযোগ হয়ে ইউরোপ আর ভারতবর্ষের মধ্যে ব্যবসা বাণিজ্যের অত্যন্ত সুবিধা হয়েছে। মানব-জাতির উন্নতির বর্তমান অবস্থার জন্ত যতগুলি কারণ প্রাচীন কাল থেকে কাজ করছে, তার মধ্যে বোধ হয় ভারতের বাণিজ্য সর্বপ্রধান। অনাদি কাল হ'তে, উর্বরতায় আর বাণিজ্য-শিল্পে ভারতের মতো দেশ কি আর আছে? দুনিয়ার যত স্মৃতি কাপড়, তুলা, পাট, নীল, লাক্ষা, চাল, হীরে, মতি ইত্যাদির ব্যবহার ১০০ বৎসর আগে পর্যন্ত ছিল, তা সমস্তই ভারতবর্ষ হ'তে যেত। তা ছাড়া উৎকৃষ্ট রেশমি পশমিনা কিংখাব ইত্যাদি এদেশের মতো কোথাও হ'ত না। আবার লবঙ্গ এলাচ মরিচ জায়ফল জয়িত্রি প্রভৃতি নানাবিধ মসলার স্থান—ভারতবর্ষ। কাজেই অতি প্রাচীনকাল হতেই যে দেশ যখন সভা হ'ত, তখন ঐ সকল জিনিসের জন্ত ভারতের উপর নির্ভর। এই বাণিজ্য দুটি প্রধান ধারায় চ'লত; একটি ডাঙাপথে আফগানি ইরানী দেশ হয়ে, আর একটি জলপথে রেড-সী হয়ে। সিকন্দর শা ইরান-বিজয়ের পর নিয়াকু'স নামক সেনাপতিকে জলপথে সিন্ধুদের মুখ হ'য়ে সমুদ্র পার হ'য়ে লোহিতসমুদ্র দিয়ে রাস্তা দেখতে পাঠান। বাবিল ইরান গ্রীস রোম প্রভৃতি প্রাচীন দেশের ঐশ্বর্য যে কত পরিমাণে ভারতের বাণিজ্যের উপর নির্ভর ক'রত, তা অনেকে জানে না। রোম-সংসার পর মুসলমানি বোগদাদ ও ইতালীয় ভিনিস্ ও জেনোয়া ভারতীয় বাণিজ্যের প্রধান পাশ্চাত্য কেন্দ্র হয়েছিল। যখন তুর্কেরা রোম সাম্রাজ্য দখল ক'রে ইতালীয়দের ভারত-বাণিজ্যের রাস্তা বন্ধ ক'রে দিলে, তখন জেনোয়ানিবাসী কলম্বাস (Christophoro Columbo) আটলান্টিক পার হয়ে ভারতে আসবার নূতন রাস্তা বার করার চেষ্টা করেন, ফল—আমেরিকা মহাদ্বীপের আবিষ্কৃতি। আমেরিকায় পৌঁছেও কলম্বাসের ভ্রম যায়নি যে, এ ভারতবর্ষ নয়। সেই জন্তেই আমেরিকার আদিম নিবাসীরা এখনও 'ইণ্ডিয়ান' নামে অভিহিত। বেদে সিন্ধুদের 'সিন্ধু' 'ইন্দু' দুই নামই পাওয়া যায়; ইরানীরা তাকে 'হিন্দু', গ্রীকরা 'ইণ্ডাস' ক'রে তুললে; তাই থেকে ইণ্ডিয়া ইণ্ডিয়ান। মুসলমানি ধর্মের অভ্যুদয়ে 'হিন্দু' দাঁড়ালো—কাল (খারাপ), যেমন এখন—'নেটিভ'।



এদিকে পোতুগিজরা ভারতের নূতন পথ—আফ্রিকা বেড়ে আবিষ্কার করলে। ভারতের লক্ষ্মী পোতুগালের উপর সদয়া হলেন; পরে ফরাসী, ওলন্দাজ, দিনেমার, ইংরেজ। ইংরেজের ঘরে ভারতের বাণিজ্য, রাজস্ব—সমস্তই; তাই ইংরেজ এখন সকলের উপর বড় জাত। তবে এখন আমেরিকা প্রভৃতি দেশে ভারতের জিনিসপত্র অনেক স্থলে ভারত অপেক্ষাও উত্তম উৎপন্ন হচ্ছে, তাই ভারতের আর তত কদর নাই। এ কথা ইউরোপীয়েরা স্বীকার করতে চায় না; ভারত—নেটিভপূর্ণ, ভারত যে তাদের ধন, সভ্যতার প্রধান সহায় ও সম্বল, সে কথা মানতে চায় না, বুঝতেও চায় না। আমরাও বোঝাতে কি ছাড়বো? ভেবে দেখ—কথাটা কি। ঐ যারা চাষাভূষা তাঁতি-জোলা ভারতের নগণ্য মনুষ্য—বিজাতিবিজিত স্বজাতিনিন্দিত ছোট জাত, তারাই আবহমানকাল নীরবে কাজ ক’রে যাচ্ছে, তাদের পরিশ্রমফলও তারা পাচ্ছে না! কিন্তু ধীরে ধীরে প্রাকৃতিক নিয়মে দুনিয়াময় কত পরিবর্তন হয়ে যাচ্ছে। দেশ, সভ্যতা, প্রাধান্য ওলটপালট হয়ে যাচ্ছে।

হে ভারতের শ্রমজীবী! তোমরা নীরব অনবরত-নিন্দিত পরিশ্রমের ফলস্বরূপ বাবিল, ইরান, আলকসন্দিয়া, গ্রীস, রোম, ভিনিস, জেনোয়া, বোঙ্গাদ, সমরকন্দ, স্পেন, পোতুগাল, ফরাসী, দিনেমার, ওলন্দাজ ও ইংরেজের ক্রমাগত আধিপত্য ও ঐশ্বর্য। আর তুমি?—কে ভাবে এ কথা। স্বামীজী! তোমাদের পিতৃপুরুষ দুখানা দর্শন লিখেছেন, দশখানা কাব্য বানিয়েছেন, দশটা মন্দির করেছেন—তোমাদের ডাকের চোটে গগন ফাটছে; আর যাদের ঋধিরশ্রাবে মনুষ্যজাতির যা কিছু উন্নতি—তাদের গুণগান কে করে? লোকজয়ী ধর্মবীর রণবীর কাব্যবীর সকলের চোখের উপর, সকলের পূজ্য; কিন্তু কেউ যেখানে দেখে না, কেউ যেখানে একটা বাহবা দেয় না, যেখানে সকলে ঘৃণা করে, সেখানে বাস করে অপার সহিষ্ণুতা, অনন্ত প্রীতি ও নির্ভীক কার্যকারিতা; আমাদের গরীবরা ঘরদুয়ারে দিনরাত যে মুখ বুজে কর্তব্য ক’রে যাচ্ছে, তাতে কি বীরত্ব নাই? বড় কাজ হাতে এলে অনেকেই বীর হয়, দশ হাজার লোকের বাহবার সামনে কাপুরুষও অক্লেশে প্রাণ দেয়, ঘোর স্বার্থপরও নিকাম হয়; কিন্তু অতি ক্ষুদ্র কার্যে সকলের অজান্তেও যিনি সেই নিঃস্বার্থতা, কর্তব্য-পরায়ণতা দেখান, তিনিই ধন্য—সে তোমরা ভারতের চিরপদদলিত শ্রমজীবী! —তোমাদের প্রণাম করি।

এ সুয়েজ খালও অতি প্রাচীন জিনিস। প্রাচীন মিসরের ফেরো বাদশাহের সময় কতকগুলি লবণাসু জলা খাতের দ্বারা সংযুক্ত ক'রে উভয়সমুদ্রস্পর্শী এক খাত তৈয়ার হয়। মিসরে রোমরাজ্যের শাসনকালেও মধ্যে মধ্যে ঐ খাত মুক্ত রাখবার চেষ্টা হয়। পরে মুসলমান সেনাপতি অমরু মিসর বিজয় ক'রে ঐ খাতের বালুকা উদ্ধার ও অঙ্গপ্রত্যঙ্গ ব'দলে এক প্রকার নূতন ক'রে তোলেন। "

তারপর বড় কেউ কিছু করেননি। তুরস্ক সুলতানের প্রতিনিধি, মিসর-খেদিব ইস্মায়েল ফরাসীদের পরামর্শে অধিকাংশ ফরাসী অর্থে এই খাত খনন করান। এ খালের মুশকিল হচ্ছে যে, মরুভূমির মধ্য দিয়ে যাবার দরুন পুনঃ পুনঃ বালিতে ভরে যায়। এই খাতের মধ্যে বড় বাণিজ্য-জাহাজ একখানি একবারে যেতে পারে। শুনেছি যে, অতি বৃহৎ রণতরী বা বাণিজ্য-জাহাজ একেবারেই যেতে পারে না। এখন একখানি জাহাজ যাচ্ছে আর একখানি আসছে, এ দুয়ের মধ্যে সংঘাত উপস্থিত হ'তে পারে—এই জগ্রে সমস্ত খালটি কতকগুলি ভাগে বিভক্ত করা হয়েছে এবং প্রত্যেক ভাগের দুই মুখে কতকটা স্থান এমন ভাবে প্রশস্ত ক'রে দেওয়া আছে, যাতে দুই তিন-খানি জাহাজ একত্র থাকতে পারে। ভূমধ্যসাগরমুখে প্রধান আফিস, আর প্রত্যেক বিভাগেই রেল স্টেশনের মতো স্টেশন। সেই প্রধান আফিসে জাহাজটি খালে প্রবেশ করবামাত্রই ক্রমাগত তারে খবর যেতে থাকে। কখানি আসছে, কখানি যাচ্ছে এবং প্রতি মুহূর্তে তারা কে কোথায়—তা খবর যাচ্ছে এবং একটি বড় নকশার উপর চিহ্নিত হচ্ছে। একখানির সামনে যদি আর একখানি আসে, এজগ্রে এক স্টেশনের হুকুম না পেলে আর এক স্টেশন পর্যন্ত জাহাজ যেতে শায় না।

এই সুয়েজ খাল ফরাসীদের হাতে। যদিও খাল-কোম্পানির অধিকাংশ শেয়ার এখন ইংরেজদের, তথাপি সমস্ত কার্য ফরাসীরা করে—এটি রাজনৈতিক মীমাংসা।

### ভূমধ্যসাগর

এবার ভূমধ্যসাগর। ভারতবর্ষের বাহিরে এমন স্মৃতিপূর্ণ স্থান আর নেই—এশিয়া, আফ্রিকা—প্রাচীন সভ্যতার অবশেষ। একজাতীয় রীতিনীতি খাওয়া

দাওয়া শেষ হ'ল, আর এক প্রকার আকৃতি-প্রকৃতি, আহা-বিহার, পরিচ্ছদ, আচার-ব্যবহার আরম্ভ হ'ল—ইউরোপ এল। শুধু তাই নয়—নাশা বর্ণ, জাতি, সভ্যতা, বিদ্যা ও আচারের বহুশতাব্দীব্যাপী যে মহা-সংমিশ্রণের ফলস্বরূপ এই আধুনিক সভ্যতা, সে সংমিশ্রণের মহাকেন্দ্র এইখানে। যে ধর্ম, যে বিদ্যা, যে সভ্যতা, যে মহাবীর্য আজ ভূমণ্ডলে পরিব্যাপ্ত হয়েছে, এই ভূমধ্য-সাগরের চতুষ্পার্শ্বই তার জন্মভূমি। ঐ দক্ষিণে—ভাস্কর্যবিদ্যার আঁকের, বহু-ধনধান্যপ্রসূ অতি প্রাচীন মিসর; পূর্বে ফিনিসিয়ান, ফিলিস্তিন, য়াহুদী, মহাবল বাবিল, আসীর ও ইরানী সভ্যতার প্রাচীন রঙ্গভূমি—এশিয়া মাইনর; উত্তরে—সর্বাশ্চর্যময় গ্রীকজাতির প্রাচীন লীলাক্ষেত্র।

স্বামীজী! দেশ নদী পাহাড় সমুদ্রের কথা তো অনেক শুনলে, এখন প্রাচীন কাহিনী কিছু শোন। এ প্রাচীন কাহিনী বড় অদ্ভুত। গল্প নয়—সত্য; মানবজাতির যথার্থ ইতিহাস। এই সকল প্রাচীন দেশ কালসাগরে প্রায় লয় হয়েছিল। যা কিছু লোকে জানত, তা প্রায় প্রাচীন যবন ঐতিহাসিকের অদ্ভুত গল্পপূর্ণ প্রবন্ধ অথবা বাইবেল-নামক য়াহুদী পুরাণের অত্যদ্ভুত বর্ণনা মাত্র। এখন পুরানো পাথর, বাড়ী, ঘর, টালিতে লেখা পুঁথি, আর ভাষাবিশ্লেষ শত মুখে গল্প করছে। এ গল্প এখন সবে আরম্ভ হয়েছে, এখনই কত আশ্চর্য কথা বেরিয়ে পড়েছে, পরে কি বেরবে কে জানে? দেশ-দেশান্তরের মহা মহা পণ্ডিত দিনরাত এক টুকরো শিলালেখ বা ভাঙা বাসন বা একটা বাড়ী বা একখান টালি নিয়ে মাথা ঘামাচ্ছেন, আর সেকালের লুপ্ত বার্তা বার করছেন।

যখন মুসলমান নেতা ওসমান কনস্টান্টিনোপল দখল করলে, সমস্ত পূর্ব ইউরোপে ইসলামের ধ্বজা সগর্বে উড়তে লাগলো, তখন প্রাচীন গ্রীকদের যে সকল পুস্তক, বিদ্যাবুদ্ধি তাদের নির্বীৰ্য বংশধরদের কাছে লুকানো ছিল, তা পশ্চিম-ইউরোপে পল্লায়মান গ্রীকদের সঙ্গে সঙ্গে ছড়িয়ে প'ড়ল। গ্রীকেরা রোমের বহুকাল পদানত হয়েও বিদ্যা-বুদ্ধিতে রোমকদের গুরু ছিল। এমন কি, গ্রীকরা খ্রিস্টান হওয়ায় এবং গ্রীক ভাষায় খ্রিস্টানদের ধর্ম-গ্রন্থ লিখিত হওয়ায় সমগ্র রোমক সাম্রাজ্যে খ্রিস্টান ধর্মের বিজয় হয়। কিন্তু প্রাচীন গ্রীক, যাদের আমরা যবন বলি, যারা ইউরোপী সভ্যতার আদ্যগুরু, তাদের সভ্যতার চরম উত্থান খ্রিস্টানদের অনেক পূর্বে। খ্রিস্টান হয়ে পর্যন্ত তাদের

বিজ্ঞা-বুদ্ধি সমস্ত লোপ পেয়ে গেল, কিন্তু যেমন হিন্দুদের ঘরে পূর্বপুরুষদের বিজ্ঞা-বুদ্ধি কিছু কিছু রক্ষিত আছে, তেমনি খ্রিস্টান গ্রীকদের কাছে ছিল ; সেই সকল পুস্তক চারিদিকে ছড়িয়ে প'ড়ল। তাতেই ইংরেজ, জার্মান, ফ্রেঞ্চ প্রভৃতি জাতির মধ্যে প্রথম সভ্যতার উন্মেষ। গ্রীকভাষা, গ্রীকবিজ্ঞা শেখবার একটা ধুম প'ড়ে গেল। প্রথমে যা কিছু ঐ সকল পুস্তকে ছিল, তা হাড়স্থদ্ধ\*গেলা হ'ল। তারপর যখন নিজেদের বুদ্ধি মার্জিত হয়ে আসতে লাগলো এবং ক্রমে ক্রমে পদার্থ-বিজ্ঞার অভ্যুত্থান হ'তে লাগলো, তখন ঐ সকল গ্রন্থের সময়, প্রণেতা, বিষয়, যাথাতথ্য ইত্যাদির গবেষণা চলতে লাগলো। খ্রিস্টানদের ধর্ম-গ্রন্থগুলি ছাড়া প্রাচীন অ-খ্রিস্টান গ্রীকদের সমস্ত গ্রন্থের উপর মতামত-প্রকাশ করতে তো আর কোন বাধা ছিল না, কাজেই বাহ্য এবং আভ্যন্তর সমালোচনার এক বিজ্ঞা বেরিয়ে প'ড়ল।

মনে কর, একথানা পুস্তকে লিখেছে যে অমুক সময়ে অমুক ঘটনা ঘটেছিল। কেউ দয়া ক'রে একটা পুস্তকে যা হয় লিখেছেন বললেই কি সেটা সত্য হ'ল ? লোকে, বিশেষ সে কালের, অনেক কথাই কল্পনা থেকে লিখত। আবার প্রকৃতি, এমন কি, আমাদের পৃথিবী সম্বন্ধে তাদের জ্ঞান অল্প ছিল ; এই সকল কারণে গ্রন্থোক্ত বিষয়ের সত্যাসত্যের নির্ধারণে বিষম সন্দেহ জন্মাতে লাগলো।

প্রথম উপায়—মনে কর, একজন গ্রীক ঐতিহাসিক লিখেছেন যে, অমুক সময়ে ভারতবর্ষে চন্দ্রগুপ্ত ব'লে একজন রাজা ছিলেন। যদি ভারতবর্ষের গ্রন্থেও ঐ সময়ে ঐ রাজার উল্লেখ দেখা যায়, তা হ'লে বিষয়টা অনেক প্রমাণ হ'ল বইকি। যদি চন্দ্রগুপ্তের কতকগুলো টাকা পাওয়া যায় বা তাঁর সময়ের একটা বাড়ী পাওয়া যায়, যাতে তাঁর উল্লেখ আছে, তা হ'লে আর কোন গোলই রইল না।

দ্বিতীয় উপায়—মনে কর, আবার একটা পুস্তকে লেখা আছে যে একটা ঘটনা সিকন্দর বাদশার সময়ের, কিন্তু তার মধ্যে দু-এক জন রোমক বাদশার উল্লেখ রয়েছে, এমন ভাবে রয়েছে যে প্রক্ষিপ্ত হওয়া সম্ভব নয়—তা হ'লে সে পুস্তকটি সিকন্দর বাদশার সময়ের নয় ব'লে প্রমাণ হ'ল।

তৃতীয় উপায় ভাষা—সময়ে সময়ে সকল ভাষারই পরিবর্তন হচ্ছে, আবার এক এক লেখকের এক একটা ঢঙ থাকে। যদি একটা পুস্তকে খামকা একটা অপ্ৰাসঙ্গিক বর্ণনা লেখকের বিপরীত ঢঙে থাকে, তা হলেই সেটা প্রক্ষিপ্ত

ব'লে সন্দেহ হবে। এই প্রকার নানা প্রকারে সন্দেহ, সংশয়, প্রমাণ প্রয়োগ ক'রে গ্রন্থতত্ত্ব-নির্ণয়ের এক বিচা বেরিয়ে প'ড়ল।

চতুর্থ উপায়—তার উপর আধুনিক বিজ্ঞান দ্রুতপদসঞ্চারে নানা দিক হ'তে রশ্মি বিকিরণ করতে লাগলো; ফল—যে পুস্তকে কোন অলৌকিক ঘটনা লিখিত আছে, তা একেবারেই অবিশ্বাস্য হয়ে প'ড়ল।

সকলের উপর—মহাতরঙ্গরূপ সংস্কৃত ভাষার ইউরোপে প্রবেশ এবং ভারতবর্ষে, ইউফ্রেটিস নদীতটে ও মিসরদেশে প্রাচীন শিলালেখের পুনঃপঠন; আর বহুকাল ভূগর্ভে বা পর্বতপার্শ্বে লুক্কায়িত মন্দিরাদির আবিষ্কৃতি ও তাহাদের যথার্থ ইতিহাসের জ্ঞান। পূর্বে বলেছি যে, এ নূতন গবেষণা-বিচা 'বাইবেল' বা 'নিউ টেস্টামেন্ট' গ্রন্থগুলিকে আলাদা রেখেছিল। এখন মার-ধোর, জ্যাস্ত পোড়ানো তো আর নেই, কেবল সমাজের ভয়; তা উপেক্ষা ক'রে অনেকগুলি পণ্ডিত উক্ত পুস্তকগুলিকেও বেজায় বিশ্লেষ করেছেন। আশা করি, হিন্দু প্রভৃতির ধর্মপুস্তককে ওঁরা যেমন বেপরোয়া হয়ে টুকরো টুকরো করেন, কালে সেই প্রকার সং-সাহসের সহিত যাহুদী ও খ্রিস্টান পুস্তকাদিকেও করবেন। একথা বলি কেন, তার একটা উদাহরণ দিই—মাসপেরো (Maspero) ব'লে এক মহাপণ্ডিত, মিসর প্রত্নতত্ত্বের অতিপ্রতিষ্ঠ লেখক, 'ইস্তোয়ার আসিএন ওরিআতাল' ব'লে মিসর ও বাবিলদিগের এক প্রকাণ্ড ইতিহাস লিখেছেন। কয়েক বৎসর পূর্বে উক্ত গ্রন্থের এক ইংরেজ প্রত্নতত্ত্ববিদের ইংরেজীতে তর্জমা পড়ি। এবার ব্রিটিশ মিউজিয়মের (British Museum) এক অধ্যক্ষকে কয়েকখানি মিসর ও বাবিল-সম্বন্ধীয় গ্রন্থের বিষয় জিজ্ঞাসা করায় মাসপেরোর গ্রন্থের কথা উল্লেখ হয়। তাতে আমার কাছে উক্ত গ্রন্থের তর্জমা আছে শুনে তিনি বললেন যে ওতে হব্বে না, অমূল্যবাদক কিছু গোঁড়া খ্রিস্টান; এজন্য যেখানে যেখানে মাসপেরোর অমূল্যসম্বন্ধীয় খ্রীষ্টধর্মকে আঘাত করে, সে সব গোলমাল ক'রে দেওয়া আছে! মূল ফরাসী ভাষায় গ্রন্থ পড়তে বললেন। পড়ে দেখি তাইতো—এ যে বিষম সমস্তা। ধর্মগোঁড়ামিটুকু কেমন জিনিস জান তো?—সত্যাসত্য সব তাল পাকিয়ে যায়। সেই অবধি ও-সব গবেষণাগ্রন্থের তর্জমার ওপর অনেকটা শ্রদ্ধা কমে গেছে।

আর এক নতুন বিজ্ঞা জন্মেছে, যার নাম জাতিবিজ্ঞা (ethnology), অর্থাৎ মানুষের রং, চুল, চেহারা, মাথার গঠন, ভাষা প্রভৃতি দেখে শ্রেণীবদ্ধ করা।

জার্মানরা সর্ববিজ্ঞায় বিশারদ হলেও সংস্কৃত আর প্রাচীন আসিরীয় বিজ্ঞায় বিশেষ পটু; বর্নফ (Burnouf) প্রভৃতি জার্মান পণ্ডিত ইহার নিদর্শন। ফরাসীরা ‘প্রাচীন মিশরের তত্ত্ব উদ্ধারে বিশেষ সফল—মাসপেরো—প্রমুখ পণ্ডিতমণ্ডলী ফরাসী। ওলন্দাজেরা য়াহুদী ও প্রাচীন খ্রীষ্টধর্মের বিশ্লেষণে বিশেষপ্রতিষ্ঠ—কুনা (Kuenen) প্রভৃতি লেখক জগৎপ্রসিদ্ধ। ইংরেজরা অনেক বিজ্ঞার আরম্ভ ক’রে দিয়ে তারপর স’রে পড়ে।

এই সকল পণ্ডিতদের মত কিছু বলি। যদি ভাল না লাগে, তাদের সঙ্গে ঝগড়া-ঝাঁটি কর, আমায় দোষ দিও না।

হিঁদু, য়াহুদী, প্রাচীন বাবিলি, মিসরি প্রভৃতি প্রাচীন জাতিদের মতে, সমস্ত মানুষ এক আদিম পিতামাতা হ’তে অবতীর্ণ হয়েছে। একথা এখন লোকে বড় মানতে চায় না।

কালো কুচকুচে, নাকহীন, ঠোঁটপুরু, গড়ানে কপাল, আর কৌকড়াচুল কাফ্রি দেখেছ? প্রায় ঐ ঢঙের গড়ন, তবে আকারে ছোট, চুল অত কৌকড়া নয়, সাঁওতালি আগুমানি ভিল দেখেছ? প্রথম শ্রেণীর নাম নিগ্রো (Negro)। এদের বাসভূমি আফ্রিকা। দ্বিতীয় জাতির নাম নেগ্রিটো (Negrito)—ছোট নিগ্রো; এরা প্রাচীন কালে আরবের কতক অংশে, ইউফ্রেটিস্ তটের অংশে, পারস্যের দক্ষিণভাগে, ভারতবর্ষময়, আগুমানি প্রভৃতি দ্বীপে, মায় অস্ট্রেলিয়া পর্যন্ত বাস ক’রত। আধুনিক সময়ে ভারতের কোন কোন ঝোড়-জঙ্গলে, আগুমানি এবং অস্ট্রেলিয়ায় এরা বর্তমান।

লেপচা, ভুটিয়া, চীনি প্রভৃতি দেখেছ?—সাদা রং বা হলদে, সোজা কালো চুল? কালো চোখ, কিন্তু চোখ কোনাকুনি বসান, দাড়ি গৌফ অল্প, চেপটা মুখ, চোখের নীচের হাড় দুটো ভারি উঁচু।

নেপালি, বর্মি, সায়ামি, মালাই, জাপানি দেখেছ? এরা ঐ গড়ন, তবে আকারে ছোট।

এ শ্রেণীর দুই জাতির নাম মোগল (Mongols) আর মোগলইড্ (ছোট মোগল)। ‘মোগল’ জাতি এক্ষণে অধিকাংশ আশিয়াখণ্ড দখল ক’রে

বসেছে। এরাই মোগল, কাল্মুক (Kalmucks), হন, চীন, তাতার, তুর্ক, মানচু, কিরগিজ প্রভৃতি বিবিধ শাখায় বিভক্ত হয়ে এক চীন ও তিব্বতি সওয়ায়<sup>১</sup> তাঁবু নিয়ে আজ এদেশ, কাল ওদেশ ক'রে ভেড়া ছাগল গরু ঘোড়া চরিয়ে বেড়ায়, আর বাগে পেলেই পঙ্গপালের মতো এসে ছুনিয়া ওলট-পালট ক'রে দেয়। এদের আর একটি নাম তুরানি। ইরান তুরান—সেই তুরান।

রঙ কালো, কিন্তু সোজা চুল, সোজা নাক, সোজা কালো চোখ—প্রাচীন মিসর, প্রাচীন বাবিলোনিয়ায় বাস ক'রত এবং অধুনা ভারতময়,—বিশেষ দক্ষিণদেশে বাস করে; ইউরোপেও এক-আধ জায়গায় চিহ্ন পাওয়া যায়,—এ এক জাতি। এদের পারিভাষিক নাম দ্রাবিড়ি।

সাদা রঙ, সোজা চোখ, কিন্তু কান নাক—রামছাগলের মুখের মতো বাঁকা আর ডগা মোটা, কপাল গড়ানে, ঠোট পুরু—যেমন উত্তর আরবের লোক, বর্তমান য়াহুদী, প্রাচীন বাবিলি, আসিরি, ফিনিক প্রভৃতি; এদের ভাষাও এক প্রকারের; এদের নাম সেমিটিক। আর যারা সংস্কৃতের সদৃশ ভাষা কয়, সোজা নাক মুখ চোখ, রঙ সাদা, চুল কালো বা কটা, চোখ কালো বা নীল, এদের নাম আরিয়ান।

বর্তমান সমস্ত জাতিই এই সকল জাতির সংমিশ্রণে উৎপন্ন। ওদের মধ্যে যে জাতির ভাগ অধিক যে দেশে, সে দেশের ভাষা ও আকৃতি অধিকাংশই সেই জাতির গ্রায়।

উষ্ণদেশ হলেই যে রঙ কালো হয় এবং শীতল দেশ হলেই যে বর্ণ সাদা হয়, একথা এখনকার অনেকেই মানেন না। কালো এবং সাদার মধ্যে যে বর্ণগুলি, সেগুলি অনেকের মতে, জাতি-মিশ্রণে উৎপন্ন হয়েছে।

মিসর ও প্রাচীন বাবিলের সভ্যতা পণ্ডিতদের মতে সর্বাপেক্ষা প্রাচীন। এ সকল দেশে খ্রীঃ পূঃ ৬০০০ বৎসর বা ততোধিক সময়ের বাড়ী-ঘর-দোর পাওয়া যায়। ভারতবর্ষে জোর চন্দ্রগুপ্তের সময়ের যদি কিছু পাওয়া গিয়ে থাকে—খ্রীঃ পূঃ ৩০০ বৎসর মাত্র। তার পূর্বের বাড়ী-ঘর এখনও পাওয়া যায় নাই<sup>২</sup>। তবে তার বহু পূর্বের পুস্তকাদি আছে, যা অল্প কোনও দেশে

১ সওয়ায়—( আরবী শব্দ ) বাতীত, ছাড়া

২ হরপ্পা এবং মহেন্দ্রোডারো গ্রামে ভুগর্ভে খ্রীঃ পূঃ ৩৩০০ বৎসর পূর্বের সভ্যতার নিদর্শন-সকল পাওয়া গিয়াছে। প্রত্নতাত্ত্বিকগণ ইহাকে দিক্কু-উপত্যকার সভ্যতা বলিয়াছেন।

পাওয়া যায় না। পণ্ডিত বালগন্ধার তিলক প্রমাণ করেছেন যে, হিন্দুদের ‘বেদ’ অন্ততঃ খ্রীঃ পূঃ পাঁচ হাজার বৎসর আগে বর্তমান আকারে ছিল।

## ইউরোপী সভ্যতা

এই ভূমধ্যসাগর প্রান্ত - যে ইউরোপী সভ্যতা এখন বিশ্বজয়ী, তার জন্মভূমি। এই তটভূমিতে মিসরি, বাবিলি, ফিনিক, যাহুদী প্রভৃতি সেমিটিক জাতিবর্গ ও ইরানী, যবন, রোমক প্রভৃতি আর্যজাতির সংমিশ্রণে বর্তমান ইউরোপী সভ্যতা।

‘রোজেট্টা স্টোন’<sup>১</sup> নামক একখণ্ড বৃহৎ শিলালেখ মিসরে পাওয়া যায়। তার উপর জীবজন্তুর লাজুল ইত্যাদি রূপ চিত্রলিপিতে<sup>২</sup> লিখিত এক লেখ আছে, তার নীচে আর এক প্রকার লেখ, সকলের নিম্নে গ্রীক ভাষার অনুযায়ী লেখ। একজন পণ্ডিত ঐ তিন লেখ-কে এক অহুমান করেন। কপ্ত (Copts) নামক যে খ্রিস্টান জাতি এখনও মিসরে বর্তমান এবং যারা প্রাচীন মিসরিদের বংশধর বলে বিদিত, তাদের লেখের সাহায্যে তিনি এই প্রাচীন মিসরি লিপির উদ্ধার করেন। ঐরূপ বাবিলদের ইট এবং টালিতে খোদিত ভল্লাগের ছায় লিপিও ক্রমে উদ্ধার হয়। এদিকে ভারতবর্ষের লাজলাকৃতি কতকগুলি লেখ মহারাজা অশোকের সমসাময়িক লিপি বলে আবিষ্কৃত হয়। এতদপেক্ষা প্রাচীন লিপি ভারতবর্ষে পাওয়া যায় নাই। মিসরময় নানা প্রকার মন্দির, স্তম্ভ, শবাধার ইত্যাদিতে যে সকল চিত্রলিপি লিখিত ছিল, ক্রমে সেগুলি পণ্ডিত হয়ে প্রাচীন মিসরতত্ত্ব বিশদ ক’রে ফেলেছে।

মিসরির সমুদ্রপার ‘পুন্ট’ (Punt) নামক দক্ষিণ দেশ হ’তে মিসরে প্রবেশ করেছিল। কেউ কেউ বলেন যে, ঐ ‘পুন্ট’-ই বর্তমান মালাবার, এবং মিসরির ও দ্রাবিড়িরা এক জাতি। এদের প্রথম রাজার নাম ‘মেনেস’ (Menes)। এদের প্রাচীন ধর্মও কোন কোন অংশে আমাদের পৌরাণিক কথার ছায়। ‘শিবু’ (Shibu) দেবতা ‘নুই’ (Nui) দেবীর দ্বারা

১ Rosetta Stone

২ Hieroglyphics.



আচ্ছাদিত হয়ে ছিলেন, পরে আর এক দেবতা ‘শু’ (Shu) এসে বলপূর্বক ‘হুই’-কে তুলে ফেললেন। ‘হুই’র শরীর আকাশ হ’ল, দু হাত আর দু পা হ’ল সেই আকাশের চার স্তম্ভ। আর ‘শিবু’ হলেন পৃথিবী। ‘হুই’র পুত্র-কন্যা ‘অসিরিস’ আর ‘ইসিস’—মিসরের প্রধান দেব-দেবী এবং তাঁদের পুত্র ‘হোরস’ সর্বোপাস্ত। এই তিনজন একসঙ্গে উপাসিত হতেন। ‘ইসিস’ আবার গো-মাতা রূপে পূজিত।

পৃথিবীতে ‘নীল’ নদের ত্রায়, আকাশে ঐ প্রকার নীলনদ আছেন—পৃথিবীর নীলনদ তাঁহার অংশ মাত্র। সূর্যদেব এদের মতে নৌকায় ক’রে পৃথিবী পরিভ্রমণ করেন; মধ্যে মধ্যে ‘অহি’ নামক সর্প তাঁকে গ্রাস করে, তখন গ্রহণ হয়। ✓

চন্দ্রদেবকে এক শূকর মধ্যে মধ্যে আক্রমণ করে এবং খণ্ড খণ্ড ক’রে ফেলে, পরে পনের দিন তাঁর স্মারতে লাগে। মিসরের দেবতাসকল কেউ শৃগালমুখ, কেউ বাজের মুখযুক্ত, কেউ গোমুখ ইত্যাদি।

সঙ্গে সঙ্গেই ইউফ্রেটিস-তীরে আর এক সভ্যতার উত্থান হয়েছিল, তাদের মধ্যে ‘বাল’, ‘মোলখ’, ‘ইস্তারত’ ও ‘দমুজি’ প্রধান। ইস্তারত দমুজি-নামক মেষপালকের প্রণয়ে আবদ্ধ হলেন। এক বরাহ দমুজিকে মেরে ফেললে। পৃথিবীর নীচে পরলোকে ইস্তারত দমুজির অন্বেষণে গেলেন। সেথায় ‘আলাৎ’ নামক ভয়ঙ্করী দেবী তাঁকে বহু যন্ত্রণা দিলে। শেষে ইস্তারত বললেন যে, আমি দমুজিকে না পেলে মর্ত্যলোকে আর যাব না। মহা মুশকিল; উনি হলেন কামদেবী, উনি না এলে মানুষ, জন্তু, গাছপালা আর কিছুই জন্মাবে না। তখন দেবতারা সিদ্ধান্ত করলেন যে, প্রতি বৎসর দমুজি চার মাস থাকবেন পরলোকে—পাতালে, আর আট মাস থাকবেন মর্ত্যলোকে। তখন ইস্তারত ফিরে এলেন—বসন্তের আগমন হ’ল, শস্তাদি জন্মাল।

এই ‘দমুজি’ আবার ‘আহুনোই’ বা ‘আহুনিস’ নামে বিখ্যাত। সমস্ত সেমিটিক জাতিদের ধর্ম কিঞ্চিৎ অবাস্তরভেদে প্রায় এক রকমই ছিল। বাবিলি, য়াহুদি, ফিনিক ও পরবর্তী আরবদের একই প্রকার উপাসনা ছিল।

১ Baal, Moloch, Istarte, Damuzi

২ Adunoi or Adonis

শায় সকল দেবতারই নাম ‘মোলখ’ (যে শব্দটি বাঙলা ভাষাতে মালিক, মুল্লুক ইত্যাদি রূপে এখনও রয়েছে) অথবা ‘বাল’, তবে অবাস্তরভেদ ছিল। কারু কারু মত—এ ‘আলাৎ’ দেবতা পরে আরবদিগের আল্লা হলেন। এই সকল দেবতার পূজার মধ্যে কতকগুলি ভয়ানক ও জঘন্য ব্যাপারও ছিল। মোলখ বা বালের নিকট পুত্রকন্যাকে জীবন্ত পোড়ানো হ’ত। ইস্তারতের মন্দিরে স্বাভাবিক ও অস্বাভাবিক কামসেবা প্রধান অঙ্গ ছিল।

য়াহুদা জাতির ইতিহাস বাবিল অপেক্ষা অনেক আধুনিক। পণ্ডিতদের মতে ‘বাইবেল’ নামক ধর্মগ্রন্থ খ্রীঃ পূঃ ৫০০ হ’তে আরম্ভ হয়ে খ্রীঃ পর পর্যন্ত লিখিত হয়। বাইবেলের অনেক অংশ যা পূর্বের ব’লে প্রথিত, তা অনেক পরের। এই বাইবেলের মধ্যে স্থূল কথাগুলি ‘বাবিল’ জাতির। বাবিলদের সৃষ্টিবর্ণনা, জলপ্লাবনবর্ণনা অনেক স্থলে বাইবেল গ্রন্থে সমগ্র গৃহীত। তার উপর পারসী বাদশারা যখন আশিয়া মাইনরের উপর রাজত্ব করতেন, সেই সময় অনেক ‘পারসী’ মত য়াহুদীদের মধ্যে প্রবেশ করে। বাইবেলের প্রাচীন ভাগের মতে এই জগৎই সব—আত্মা বা পরলোক নাই। নবীন ভাগে পারসীদের পরলোকবাদ, মৃতের পুনরুত্থান ইত্যাদি দৃষ্ট হয়; এবং শয়তান-বাদটি একেবারে পারসীদের।

য়াহুদীদের ধর্মের প্রধান অঙ্গ ‘য়াভে’ নামক ‘মোলখের’ পূজা। এই নামটি কিন্তু য়াহুদী ভাষার নয়, কারু কারু মতে ঐটি মিসরি শব্দ। কিন্তু কোথা থেকে এল, কেউ জানে না। বাইবেলে বর্ণনা আছে যে, য়াহুদীরা মিসরে আবদ্ধ হয়ে অনেকদিন ছিল,—সে সব এখন কেউ বড় মানে না এবং ‘ইব্রাহিম’, ‘ইসহাক’, ‘ইয়াকুব’ প্রভৃতি গোত্রপিতাদের রূপক ব’লে প্রমাণ করে।

য়াহুদীরা ‘য়াভে’ এ নাম উচ্চারণ ক’রত না, তার স্থানে ‘আত্মনোই’ ব’লত। যখন য়াহুদীরা ইস্রেল আর ইফ্রেম দুই শাখায় বিভক্ত হ’ল, তখন দুই দেশে দুটি প্রধান মন্দির নির্মিত হ’ল। জেরুসালেমে ইস্রেলদের যে মন্দির নির্মিত হ’ল, তাতে ‘য়াভে’ দেবতার একটি নর-নারী সংযোগমূর্তি এক

১ Yave-Moloch

২ Israel, Ephraim

সিন্ধুকের মধ্যে রক্ষিত হ'ত। দ্বারদেশে একটি বৃহৎ পুংচিহ্ন স্তম্ভ ছিল। ইফ্রেমে 'স্নাভে' দেবতা—সোনামোড়া বৃষের মূর্তিতে পূজিত হতেন।

উভয় স্থানেই জ্যেষ্ঠ পুত্রকে দেবতার নিকট জীবন্ত অগ্নিতে আহুতি দেওয়া হ'ত এবং একদল স্ত্রীলোক ঐ দুই মন্দিরে বাস ক'রত; তারা মন্দিরের মধ্যেই বেশাবৃত্তি ক'রে যা উপার্জন ক'রত, তা মন্দিরের ব্যয়ে লাগত।

ক্রমে য়াহুদীদের মধ্যে একদল লোকের প্রাদুর্ভাব হ'ল; তাঁরা গীত বা নৃত্যের দ্বারা আপনাদের মধ্যে দেবতার আবেশ করতেন। এদের নাম নবী বা Prophet (ভাববাদী)। এদের মধ্যে অনেকে ইরানীদের সংসর্গে মূর্তিপূজা, পুত্রবলি, বেশাবৃত্তি ইত্যাদির বিপক্ষ হয়ে প'ড়ল। ক্রমে বলির জায়গায় হ'ল 'স্বয়ত'; বেশাবৃত্তি, মূর্তি আদি ক্রমে উঠে গেল; ক্রমে ঐ নবী-সম্প্রদায়ের মধ্য হ'তে খ্রিস্টান ধর্মের সৃষ্টি হ'ল।

'ঈশা' নামক কোন পুরুষ কখনও জন্মেছিলেন কিনা, এ নিয়ে বিষয় বিতণ্ডা। 'নিউ টেস্টামেন্টের' যে চার পুস্তক, তার মধ্যে 'সেন্ট জন' নামক পুস্তক তো একেবারে অগ্রাহ্য হয়েছে। বাকি তিনখানি—কোন এক প্রাচীন পুস্তক দেখে লেখা, এই সিদ্ধান্ত; তাও 'ঈশা'-হজরতের যে সময় নির্দিষ্ট আছে, তার অনেক পরে।

তার উপর যে সময় ঈশা জন্মেছিলেন ব'লে প্রসিদ্ধি, সে সময় ঐ য়াহুদীদের মধ্যে দুইজন ঐতিহাসিক জন্মেছিলেন—'জোসিফুস' আর 'ফিলো'। এঁরা য়াহুদীদের মধ্যে ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র সম্প্রদায়েরও উল্লেখ করেছেন, কিন্তু ঈশা বা খ্রিস্টানদের নামও নাই; অথবা রোমান জজ তাঁকে ক্রুশে মারতে ছকুম দিয়েছিল, এর কোন কথাই নাই। জোসিফুসের পুস্তকে এক ছত্র ছিল, তা এখন প্রক্ষিপ্ত ব'লে প্রমাণ হয়েছে।

রোমকরা ঐ সময়ে য়াহুদীদের উপর রাজত্ব ক'রত, গ্ৰীকেরা সকল বিদ্যা শেখাত। এঁরা সকলেই য়াহুদীদের সম্বন্ধে অনেক কথাই লিখেছেন, কিন্তু ঈশা বা খ্রিস্টানদের কোন কথাই নাই!

আবার মুশকিল যে, যে সকল কথা, উপদেশ বা মত নিউ টেস্টামেন্ট গ্রন্থে প্রচার আছে, ও-সমস্তই নানা দিগ্দেশ হ'তে এসে খ্রীষ্টাব্দের পূর্বেই য়াহুদীদের

মধ্যে বর্তমান ছিল এবং ‘হিলেল’<sup>১</sup> প্রভৃতি রাব্বিগণ (উপদেশক) প্রচার করছিলেন। পণ্ডিতরা তো এই সব বলছেন, তবে অন্ধের ধর্ম সম্বন্ধে—যেমন গা ক’রে এক কথা বলে ফেলেন, নিজেদের দেশের ধর্ম সম্বন্ধে তা বললে কি আর জাঁক থাকে? কাজেই শনৈঃ শনৈঃ যাচ্ছেন। এর নাম ‘হায়ার ক্রিটিসিজম’ (Higher Criticism)।

পাশ্চাত্য বুদ্ধমণ্ডলী এই প্রকার দেশ-দেশান্তরের ধর্ম, নীতি, জাতি ইত্যাদির আলোচনা করছেন। আমাদের বাঙলা ভাষায় কিছুই নাই। হবে কি ক’রে? —এক বেচারী ১০ বৎসর হাড়গোড়ভাঙ্গা পরিশ্রম ক’রে যদি এই রকম একখানা বই তর্জমা করে তো সে নিজেই বা খায় কি, আর বই বা ছাপায় কি দিয়ে?

একে দেশ অতি দরিদ্র, তাতে বিজ্ঞা একেবারে নেই বললেই হয়। এমন দিন কি হবে যে, আমরা নানাপ্রকার বিজ্ঞার চর্চা ক’রব? ‘মুকং করোতি বাচালং পঙ্গুং লজ্জয়তে গিরিম্, যৎ কৃপা...’!—মা জগদম্বাই জানেন।

জাহাজ নেপল্‌সে লাগল—আমরা ইতালীতে পৌঁছলাম। এই ইতালীর রাজধানী রোম! এই রোম, সেই প্রাচীন মহাবীর্য রোম সাম্রাজ্যের রাজধানী—যার রাজনীতি, যুদ্ধবিজ্ঞা, উপনিবেশ-সংস্থাপন, পরদেশ-বিজয় এখনও সমগ্র পৃথিবীর আদর্শ!

নেপল্‌স ত্যাগ ক’রে জাহাজ মার্সাইতে লেগেছিল, তারপর একেবারে লণ্ডন।

ইউরোপ সম্বন্ধে তোমাদের তো নানা কথা শোনা আছে,—তারা কি খায়, কি পরে, কি রীতি-নীতি আচার ইত্যাদি—তা আর আমি কি বলবো! তবে ইউরোপী সভ্যতা কি, এর উৎপত্তি কোথায়, আমাদের সঙ্গে এর কি সম্বন্ধ, এ সভ্যতার কতটুকু আমাদের লওয়া উচিত—এ সব সম্বন্ধে অনেক কথা বলবার রইল। শরীর কাউকে ছাড়ে না ভায়া, অতএব বারাস্তরে সে সব কথা বলতে চেষ্টা ক’রবো। অথবা ব’লে কি হবে? বকাবকি বলা-কওয়াতে আমাদের (বিশেষ বাঙালীর) মতো কে বা মজবুত? যদি পার তো ক’রে দেখাও। কাজ কথা কউক, মুখকে বিরাম দাও। তবে একটা কথা ব’লে রাখি, গরীব নিম্নজাতিদের মধ্যে বিজ্ঞা ও শক্তির প্রবেশ যখন থেকে হ’তে লাগলো, তখন

থেকেই ইউরোপ উঠতে লাগলো। রাশি রাশি অন্য দেশের আবর্জনার গ্রায় পরিত্যক্ত ছুঃখী গরীব আমেরিকায় স্থান পায়, আশ্রয় পায় ; এরাই আমেরিকার মেরুদণ্ড ! বড়মাহুষ, পণ্ডিত, ধনী—এরা শুনলে বা না শুনলে, বুঝলে বা না বুঝলে, তোমাদের গাল দিলে বা প্রশংসা করলে কিছুই এসে যায় না ; এঁরা হচ্ছেন শোভামাত্র, দেশের বাহার। কোটি কোটি গরীব নীচ যারা, তারাই হচ্ছে প্রাণ। সংখ্যায় আসে যায় না, ধন বা দারিদ্র্যে আসে যায় না ; কায়-মন-বাক্য যদি এক হয়, একমুষ্টি লোক পৃথিবী উণ্টে দিতে পারে—এই বিশ্বাসটি ভুলো না। বাধা যত হবে, ততই ভাল। বাধা না পেলে কি নদীর বেগ হয় ? যে জিনিস যত নূতন হবে, যত উত্তম হবে, সে জিনিস প্রথম তত অধিক বাধা পাবে। বাধাই তো সিদ্ধির পূর্ব লক্ষণ। বাধাও নাই, সিদ্ধিও নাই। অলমিতি।

## ইউরোপে

আমাদের দেশে বলে, পায়ে চক্কর থাকলে সে লোক ভবঘুরে হয়। আমার পায়ে বোধ হয় সমস্তই চক্কর। বোধ হয় বলি কেন ?—পা নিরীক্ষণ ক'রে, চক্কর আবিষ্কার করবার অনেক চেষ্টা করেছি, কিন্তু সে চেষ্টা একেবারে বিফল ; সে শীতের চোটে পা ফেটে খালি চোঁ-চাকলা, তাই চক্কর ফক্কর বড় দেখা গেল না। যা হোক—যখন কিংবদন্তী রয়েছে তখন মেনে নিলুম যে, আমার পা চক্করময়। ফল কিন্তু সাক্ষাৎ—এত মনে করলুম যে, পারি-তে ব'সে কিছুদিন ফরাসী ভাষা ও সভ্যতা আলোচনা করা যাবে ; পুরানো বন্ধু-বান্ধব ভাগ ক'রে, এক গরীব ফরাসী নবীন বন্ধুর বাসায় গিয়ে বাস করলুম,—( তিনি জানেন না ইংরেজী, আমার ফরাসী—সে এক অদ্ভুত ব্যাপার ! ) বাসনা যে, বোবা হয়ে বসে থাকার না-পারকতায়—( কাজে কাজেই ) ফরাসী বলবার উদ্যোগ হবে, আর পড়গড়িয়ে ফরাসী ভাষা এসে পড়বে। [ তা নয় ] কোথায় চললুম ভিয়েনা, তুরকি, গ্রীস, ইজিপ্ত, জেরুসালেম পর্যটন করতে ! ভবিতব্য কে ঘোচায় বলে। তোমায় পত্র লিখছি মুসলমান-প্রভুত্বের অবশিষ্ট রাজধানী কনস্টান্টিনোপল হ'তে।

সঙ্কের সঙ্গী তিন জন—দুজন ফরাসী, একজন আমেরিক। আমেরিক তোমাদের পরিচিত। মিস্ ম্যাক্লাউড, ফরাসী পুরুষ বন্ধু মস্ত্রিয় জুল

বোওয়া—<sup>১</sup> ফ্রান্সের একজন সুপ্রতিষ্ঠিত দার্শনিক ও সাহিত্যলেখক ; আর ফরাসিনী বন্ধু জগদ্বিখ্যাত গায়িকা মাদমোয়াজেল কালভে<sup>২</sup> । ফরাসী ভাষায় ‘মিষ্টর’ হচ্ছেন ‘মস্ত্রিয়’, আর ‘মিস্’ হচ্ছেন ‘মাদমোয়াজেল’—‘জ’টা পূর্ব-বাঙলার ‘জ’ । মাদমোয়াজেল কালভে আধুনিক কালের সর্বশ্রেষ্ঠা গায়িকা—অপেরা গায়িকা । এঁর গীতের এত সমাদর যে, এঁর তিন লক্ষ, চার লক্ষ টাকা বাৎসরিক আয়, খালি গান গেয়ে । এঁর সহিত আমার পরিচয় পূর্ব হ’তে ।

পাশ্চাত্য দেশের সর্বশ্রেষ্ঠা অভিনেত্রী মাদাম সারা বার্নহার্ড<sup>৩</sup>, আর সর্বশ্রেষ্ঠা গায়িকা কালভে—দুজনেই ফরাসী, দুজনেই ইংরেজী ভাষায় সম্পূর্ণ অনভিজ্ঞা, কিন্তু ইংলণ্ড ও আমেরিকায় মধ্যে মধ্যে যান ও অভিনয় [ ক’রে ] আর গীত গেয়ে লক্ষ লক্ষ ডলার সংগ্রহ করেন । ফরাসী ভাষা সভ্যতার ভাষা—পাশ্চাত্য জগতের ভদ্রলোকের চিহ্ন—সকলেই জানে ; কাজেই এদের ইংরেজী শেখবার অবকাশ এবং প্রবৃত্তি নাই ।

মাদাম বার্নহার্ড বর্ষীয়সী ; কিন্তু সেজে মঞ্চে যখন ওঠেন, তখন যে বয়স, যে লিঙ্গ [ স্ত্রী বা পুরুষ চরিত্র ] অভিনয় করেন, তার হুবহু নকল ! বালিকা বালক, যা বল তাই—হুবহু, আর সে আশ্চর্য আওয়াজ ! এরা বলে তাঁর কণ্ঠে রূপার তার বাজে ! বার্নহার্ডের অহুয়াগ—বিশেষ ভারতবর্ষের উপর ; আমায় বারংবার বলেন, তোমাদের দেশ ‘ত্রেজাঁসিএন, ত্রেসিভিলিজে’ ( très ancien très civilisé )—অতি প্রাচীন, অতি সুসভ্য । এক বৎসর ভারতবর্ষ-সংক্রান্ত এক নাটক অভিনয় করেন ; তাতে মঞ্চের উপর বিলকুল এক ভারতবর্ষের রাস্তা খাড়া ক’রে দিয়েছিলেন—মেয়ে, ছেলে, পুরুষ, সাধু, নাগা—বিলকুল ভারতবর্ষ !! আমায় অভিনয়ান্তে বলেন, ‘আমি মাসাবধি প্রত্যেক মিউজিয়ম বেড়িয়ে ভারতের পুরুষ, মেয়ে, পোশাক, রাস্তা, ঘাট পরিচয় করেছি’ । বার্নহার্ডের ভারত দেখবার ইচ্ছা বড়ই প্রবল—‘সে মঁ র্যাভ ( C’est mon rêve ) সে মঁ র্যাভ’—সে আমার জীবনস্বপ্ন । আবার প্রিন্স অব ওয়েলস্<sup>৪</sup> তাঁকে বাঘ হাতী শিকার করাবেন

১ Monsieur Jules Bois

২ Mademoiselle Calvé

৩ Sarah Bernhardt

৪ পরে রাজা সপ্তম এডওয়ার্ড

প্রতিশ্রুত আছেন। তবে বার্নহার্ড বললেন—সে দেশে যেতে গেলে, দেড় লাখ দু'লাখ টাকা খরচ না করলে কি হয়? টাকার অভাব তাঁর নাই—‘লা দিভিন সারা!!’ (La divine Sarah)—দৈবী সারা,—তাঁর আবার টাকার অভাব কি?—যাঁর স্পেশাল ট্রেন ভিন্ন গতায়াত নেই!—সে ধুম বিলাস, ইউরোপের অনেক রাজা-রাজড়া পারে না; যাঁর থিয়েটারে মাসাবধি আগে থেকে দু'নো দামে টিকিট কিনে রাখলে তবে স্থান হয়, তাঁর টাকার বড় অভাব নেই, তবে সারা বার্নহার্ড বেজায় খরচে। তাঁর ভারতভ্রমণ কাজেই এখন রইল।

মাদমোয়াজেল কালভে এ শীতে গাইবেন না, বিশ্রাম করবেন—ইজিপ্ত প্রভৃতি নাতিশীত দেশে চলেছেন। আমি যাচ্ছি—এঁর অতিথি হয়ে। কালভে যে শুধু সঙ্গীতের চর্চা করেন, তা নয়; বিদ্যা যথেষ্ট, দর্শনশাস্ত্র ও ধর্মশাস্ত্রের বিশেষ সমাদর করেন। অতি দরিদ্র অবস্থায় জন্ম হয়; ক্রমে নিজের প্রতিভাবলে, বহু পরিশ্রমে, বহু কষ্ট স'য়ে এখন প্রভূত ধন!—রাজা-বাদশার সম্মানের ঈশ্বরী।

মাদাম মেলবা, মাদাম এমা এমস্ প্রভৃতি বিখ্যাত গায়িকাসকল আছেন; জাঁ হু রেজকি, প্লাঁসঁ প্রভৃতি অতি বিখ্যাত গায়কসকল আছেন; এঁরা সকলেই দুই তিন লক্ষ টাকা বাৎসরিক রোজগার করেন! কিন্তু কালভের বিচার সঙ্গে সঙ্গে এক অভিনব প্রতিভা! অসাধারণ রূপ, যৌবন, প্রতিভা আর দৈবী কর্তৃ—এ সব একত্র সংযোগে কালভেকে গায়িকামণ্ডলীর শীর্ষস্থানীয়া করেছে। কিন্তু দুঃখ দারিদ্র্য অপেক্ষা শিক্ষক আর নেই! সে শৈশবের অতি কঠিন দারিদ্র্য দুঃখ কষ্ট—যাঁর সঙ্গে দিনরাত যুদ্ধ ক'রে কালভের এই বিজয়লাভ, সে সংগ্রাম তাঁর জীবনে এক অপূর্ব সহানুভূতি, এক গভীর ভাব এনে দিয়েছে। আবার এ দেশে উত্থোগ যেমন, উপায়ও তেমন। আমাদের দেশে উত্থোগ থাকলেও উপায়ের একান্ত অভাব। বাঙালীর মেয়ের বিদ্যা শেখবার সমধিক ইচ্ছা থাকলেও উপায়াভাবে বিফল; বাঙলা ভাষায় আছে কি শেখবার? বড় জোর পচা নভেল-নাটক!! আবার বিদেশী ভাষায় বা সংস্কৃত ভাষায় আবদ্ধ বিদ্যা, দু-চার জনের জ্ঞাত মাত্র। এ সব দেশে নিজের

ভাষায় অসংখ্য পুস্তক ; তার উপর যখন যে ভাষায় একটা নূতন কিছু বেরুচ্ছে, তৎক্ষণাৎ তার অনুবাদ ক'রে সাধারণের সমক্ষে উপস্থিত করছে।

মশ্টিয় জুল বোওয়া প্রসিদ্ধ লেখক ; ধর্মসকলের, কুসংস্কারসকলের ঐতিহাসিক তত্ত্ব-আবিষ্কারে বিশেষ নিপুণ। মধ্যযুগে ইউরোপে যে সকল শয়তানপূজা, জাদু, মারণ, উচাটন, ছিটেফোঁটা, মন্ত্রতন্ত্র ছিল এবং এখনও যা কিছু আছে, সে সকল ইতিহাসবদ্ধ ক'রে এঁর এক প্রসিদ্ধ পুস্তক। ইনি শূকবি এবং ভিক্তর হ্যাগো, লা মার্টিন প্রভৃতি ফরাসী মহাকবি এবং গ্যেটে, শিলার প্রভৃতি জার্মান মহাকবিদের ভেতর যে ভারতের বেদান্তভাব প্রবেশ করেছে, সেই ভাবের পোষক। বেদান্তের প্রভাব ইউরোপে—কাব্য এবং দর্শনশাস্ত্রে সমধিক। ভাল কবি মাত্রই দেখছি বেদান্তী ; দার্শনিক তত্ত্ব লিখতে গেলেই ঘুরিয়ে ফিরিয়ে বেদান্ত। তবে কেউ কেউ স্বীকার করতে চায় না, নিজের সম্পূর্ণ নূতনত্ব বাহাল রাখতে চায়—যেমন হারবার্ট স্পেন্সার প্রভৃতি ; কিন্তু অধিকাংশরাই স্পষ্ট স্বীকার করে। এবং না ক'রে যায় কোথা—এ তার, রেলওয়ে, খবরকাগজের দিনে ? ইনি অতি নিরভিমান, শাস্ত্রপ্রকৃতি, এবং সাধারণ অবস্থার লোক হলেও অতি যত্ন ক'রে আমায় নিজের বাসায় প্যারিসে রেখেছিলেন। এখন একসঙ্গে ভ্রমণে চলেছেন।

কনস্টান্টিনোপল পর্যন্ত পথের সঙ্গী আর এক দম্পতি—পেয়র হিয়াসাহু<sup>১</sup> এবং তাঁর সহধর্মিণী। পেয়র (অর্থাৎ পিতা) হিয়াসাহু ছিলেন - ক্যাথলিক সম্প্রদায়ের এক কঠোর তপস্বি-শাখাভুক্ত সন্ন্যাসী। পাণ্ডিত্য ও অসাধারণ বাগ্মিতাগুণে এবং তপস্যার প্রভাবে ফরাসী দেশে এবং সমগ্র ক্যাথলিক সম্প্রদায়ে এঁর অতিশয় প্রতিষ্ঠা ছিল। মহাকবি ভিক্তর হ্যাগো দুজন লোকের ফরাসী ভাষার প্রশংসা করতেন—তার মধ্যে পেয়র হিয়াসাহু একজন। চল্লিশ বৎসর বয় ক্রমকালে পেয়র হিয়াসাহু এক আমেরিক নারীর প্রণয়াদব্দ হয়ে তাকে ক'রে ফেললেন বে—মহা হলস্থল প'ড়ে গেল ; অবশ্য ক্যাথলিক সমাজ তৎক্ষণাৎ তাঁকে ত্যাগ করলে। শুধু পা, আলখাল্লা-পরা তপস্বি-বেশ ফেলে পেয়র হিয়াসাহু গৃহস্থের হাট কোট বুট প'রে হলেন—মশ্টিয় লয়জন।<sup>২</sup>

১ Pere Hyacinthe

২ Monsieur Loyson



আমি কিন্তু তাঁকে তাঁর পূর্বের নামেই ডাকি। সে অনেক দিনের কথা, ইউরোপ-প্রসিদ্ধ হান্সাম! প্রোটেষ্ট্যান্টরা তাঁকে সমাদরে গ্রহণ করলে, ক্যাথলিকরা ঘৃণা করতে লাগলো। পোপ লোকটার গুণাতিশাযে তাঁকে ত্যাগ করতে না চেয়ে বললেন, ‘তুমি গ্রীক ক্যাথলিক পাদ্রী হয়ে থাকো। (সে শাখার পাদ্রী একবার মাত্র বে করতে পায়, কিন্তু বড় পদ পায় না), কিন্তু রোমান চার্চ ত্যাগ ক’রো না’। কিন্তু লয়জন্-গেহিনী তাঁকে টেনে হিঁচড়ে পোপের ঘর থেকে বার করলে। ক্রমে পুত্র পৌত্র হ’ল; এখন অতি স্ববির লয়জন্ জেরুসালমে চলেছেন—ক্রিস্টান আর মুসলমানের মধ্যে যাতে সন্ধাব হয়, সেই চেষ্টায়। তাঁর গেহিনী বোধ হয় অনেক স্বপ্ন দেখেছিলেন যে, লয়জন্ বা দ্বিতীয় মার্টিন লুথার হয়, পোপের সিংহাসন উন্টে বা ফেলে দেয়—ভূমধ্যসাগরে! সে সব তো কিছুই হ’ল না; হ’ল—ফরাসীরা বলে, ‘ইতো-নষ্টস্ততোভষ্ট’। কিন্তু মাদাম লয়জনের—সে নানা দিবাস্বপ্ন চলেছে!! বৃদ্ধ লয়জন্ অতি মিষ্টভাষী, নম্র, ভক্ত প্রকৃতির লোক। আমার সঙ্গে দেখা হলেই কত কথা—নানা ধর্মের, নানা মতের। তবে ভক্ত মাহুষ—অদ্বৈতবাদে একটু ভয় খাওয়া আছে। গিম্নির ভাবটা বোধ হয় আমার উপর কিছু বিরূপ। বৃদ্ধের সঙ্গে যখন আমার ত্যাগ বৈরাগ্য সন্ন্যাসের চর্চা হয়, স্ববিরের প্রাণে—সে চিরদিনের ভাব জেগে ওঠে, আর গিম্নির বোধ হয় গা কন্ কন্ করে। তাঁর উপর মেয়ে-মন্দ সমস্ত ফরাসীরা যত দোষ গিম্নির উপর ফেলে; বলে, ‘ও মাগী আমাদের এক মহাতপস্বী সাধুকে নষ্ট ক’রে দিয়েছে’!! গিম্নির কিছু বিপদ বই কি,—আবার বাস হচ্ছে প্যারিসে, ক্যাথলিকের দেশে। বে-করা পাদ্রীকে ওরা দেখলে ঘৃণা করে, মাগ-ছেলে নিয়ে ধর্মপ্রচার এ ক্যাথলিক আদতে সহ্য করবে না। গিম্নির আবার একটু ঝাঁজ আছে কিনা। একবার গিম্নি এক অভিনেত্রীর উপর ঘৃণা প্রকাশ ক’রে বললেন, ‘তুমি বিবাহ না ক’রে অমূকের সঙ্গে বাস ক’রছ, তুমি বড় খারাপ’। সে অভিনেত্রী ঝট জবাব দিলে, ‘আমি তোমার চেয়ে লক্ষ গুণে ভালো। আমি একজন সাধারণ মাহুষের সঙ্গে বাস করি, আইন-মত বে না হয় নাই করেছে; আর তুমি মহাপাপী—এত বড় একটা সাধুর ধর্ম নষ্ট করলে!! যদি তোমার প্রেমের চেউ এতই উঠছিল, তা না হয় সাধুর সেবা-দাসী হয়ে থাকতে; তাকে বে ক’রে—গৃহস্থ ক’রে তাকে উৎসন্ন কেন দিলে?’ ‘পচাকুমড়ো শরীরের’

কথা শুনে যে দেশে হাসতুম, তার আর এক দিক দিয়ে মানে হয়—  
দেখছ ?

যাক, আমি সমস্ত শুনি, চুপ ক'রে থাকি। মোদ্দা—বৃদ্ধ পেয়র হিয়াসান্স  
বড়ই প্রেমিক আর শান্ত; সে খুশী আছে তার মাগ-ছেলে নিয়ে; দেশ স্বদ্ধ  
লোকের তাতে কি ? তবে গিন্নিটি একটু শান্ত হলেনই বোধ হয় সব মিটে  
যায়। তবে কি জান ভায়া, আমি দেখছি যে, পুরুষ আর মেয়ের মধ্যে সব  
দেশেই বোঝবার ও বিচার করবার রাস্তা আলাদা। পুরুষ এক দিক দিয়ে  
বুঝবে, মেয়েমানুষ আর একদিক দিয়ে বুঝবে; পুরুষের যুক্তি এক রকম,  
মেয়েমানুষের আর এক রকম। পুরুষে মেয়েকে মাফ করে, আর পুরুষের  
ঘাড়ে দোষ দেয়; মেয়েতে পুরুষকে মাফ করে, আর সব দোষ মেয়ের ঘাড়ে  
দেয়।

এদের সঙ্গে আমার বিশেষ লাভ এই যে, ঐ এক আমেরিক ছাড়া এরা  
কেউ ইংরেজী জানে না; ইংরেজী ভাষায় কথা একদম বন্ধ, কাজেই কোন  
রকম ক'রে আমায় কহিতে হচ্ছে ফরাসী এবং শুনতে হচ্ছে ফরাসী।

প্যারিস নগরী হ'তে বন্ধুবর ম্যাকসিম্ নানাস্থানে চিঠিপত্র যোগাড় ক'রে  
দিয়েছেন, যাতে দেশগুলো যথাযথ রকমে দেখা হয়। ম্যাকসিম্—বিখ্যাত  
'ম্যাকসিম্ গানে'র নির্মাতা; যে তোপে ক্রমাগত গোলা চলতে থাকে—  
আপনি ঠাসে, আপনি ছোঁড়ে—বিরাম নাই। ম্যাকসিম্ আদতে আমেরিকান;  
এখন টংগণ্ডে বাস, তোপের কারখানা ইত্যাদি—। ম্যাকসিম্ তোপের কথা  
বেশী কটলে বিরক্ত হয়, বলে, 'আরে বাপু, আমি কি আর কিছুই করিনি—  
ঐ মাড়গ মায়া কলটা ছাড়া ?' ম্যাকসিম্ চীন-ভক্ত, ভারত-ভক্ত, ধর্ম ও  
দর্শনাদি সম্বন্ধে অলেখক। আমার বইপত্র প'ড়ে অনেক দিন হ'তে আমার  
উপর বিশেষ অহুসারাগ—বেজায় অহুসারাগ। আর ম্যাকসিম্ সব রাজা-  
রাজড়াকে তোপ বেচে, সব দেশে জানাশুনা, কিন্তু তাঁর বিশেষ বন্ধু লি হুং  
চাঙ, বিশেষ শ্রদ্ধা চীনের উপর, ধর্মাহুসারাগ কংফুছে মতে। চীনে নাম নিয়ে

১ পাশ্চাত্য জাতির মধ্যে একটি রীতি এই—একটি দলের মধ্যে সকলেই যে ভাষা জানেন,  
একত্র অবস্থানকালে সেই ভাষায় কথা না কওয়া অসভ্যতার পরিচায়ক।

মধ্যে মধ্যে কাগজে খ্রিস্টান পাদ্রীদের বিপক্ষে লেখা হয়—তারা চীনে কি করতে যায়, কেন বা যায়, ইত্যাদি; ম্যাকসিম্ পাদ্রীদের চীনে ধর্মপ্রচার আদতে সহ করতে পারে না! ম্যাকসিমের গিম্টিও ঠিক অতরূপ,—চীন-ভক্তি, খ্রিস্টানি-স্বপ্না! ছেলেগুলো নেই, বুড়ো মানুষ—অগাধ ধন।

যাত্রার ঠিক হ'ল—প্যারিস থেকে রেলযোগে ভিয়েনা, তারপর কনস্টান্টিনোপল, তারপর জাহাজে এথেন্স, গ্রীস, তারপর ভূমধ্য-সাগরপার ইজিপ্ত, তারপর আশিয়া মাইনর, জেরুসালেম, ইত্যাদি। 'ওরিন্‌আতাল এক্সপ্রেস ট্রেন' প্যারিস হতে স্তাম্বুল পর্যন্ত ছোটো প্রতিদিন। তায় আমেরিকার নকলে শোবার বসবার খাবার স্থান। ঠিক আমেরিকার গাড়ীর মতো সুসম্পন্ন না হলেও কতক বটে। সে গাড়ীতে চড়ে ২৪শে অক্টোবর প্যারিস ছাড়তে হচ্ছে।

### ফ্রান্স ও জার্মানি

আজ ২৩শে অক্টোবর; কাল সন্ধ্যার সময় প্যারিস হ'তে বিদায়। এ বৎসর এ প্যারিস সভ্যজগতে এক কেন্দ্র, এ বৎসর মহাপ্রদর্শনী। নানা দিগ্দেশ-সমাগত সজ্জনসঙ্ঘম। দেশ-দেশান্তরের মনীষিগণ নিজ নিজ প্রতিভা-প্রকাশে স্বদেশের মহিমা বিস্তার করছেন, আজ এ প্যারিসে। এ মহা কেন্দ্রের ভেরীধ্বনি আজ যাঁর নাম উচ্চারণ করবে, সে নাদ-তরঙ্গ সঙ্গে সঙ্গে তাঁর স্বদেশকে সর্বজনসমক্ষে গৌরবান্বিত করবে। আর আমার জন্মভূমি—এ জার্মান ফরাসী ইংরেজ ইতালী প্রভৃতি বুধমণ্ডলী-মণ্ডিত মহা রাজধানীতে তুমি কোথায়, বঙ্গভূমি? কে তোমার নাম নেয়? কে তোমার অস্তিত্ব ঘোষণা করে? সে বহু গৌরবর্ণ প্রাতিভামণ্ডলীর মধ্য হ'তে এক যুবা যশস্বী বীর বঙ্গভূমির—আমাদের মাতৃভূমির নাম ঘোষণা করলেন, সে বীর জগৎপ্রসিদ্ধ বৈজ্ঞানিক ডাক্তার জে. সি বোস! একা যুবা বাঙালী বৈদ্যাতিক আজ বিদ্যাদ্বেগে পাশ্চাত্য-মণ্ডলীকে নিজের প্রতিভামহিমায় মুগ্ধ করলেন—সে বিদ্যুৎসঞ্চার, মাতৃভূমির মৃতপ্রায় শরীরে নবজীবন-তরঙ্গ সঞ্চার করলে! সমগ্র বৈদ্যাতিকমণ্ডলীর শীর্ষস্থানীয় আজ জগদীশ বসু—ভারতবাসী, বঙ্গবাসী, ধন্য বীর! বসুজ ও তাঁহার সতী সাক্ষী সর্বগুণসম্পন্ন গেহিনী যে দেশে যান, সেথায়ই ভারতের মুখ উজ্জ্বল করেন—বাঙালীর গৌরব বর্ধন করেন। ধন্য দম্পতি!

আর মিঃ লেগেট প্রভূত অর্থব্যয়ে তাঁর প্যারিসস্থ প্রাসাদে ভোজনাদি-ব্যপদেশে নিত্য নানা যশস্বী ও যশস্বিনী নর-নারীর সমাগম সিদ্ধ করেছেন, তারও আজ শেষ। কবি, দার্শনিক, বৈজ্ঞানিক, নৈতিক সামাজিক, গায়ক, গায়িকা, শিক্ষক, শিক্ষয়িত্রী, চিত্রকর, শিল্পী, ভাস্কর, বাদক—প্রভৃতি নানা জাতির গুণিগণ-সমাবেশ মিষ্টর লেগেটের আতিথ্য-সমাদর-আকর্ষণে তাঁর গৃহে। সে পর্বতনির্ব্বরবৎ কথাচ্ছটা, অগ্নিস্ফুলিঙ্গবৎ চতুর্দিক-সমুখিত ভাব-বিকাশ, মোহিনী সঙ্গীত, মনীষি-মনঃসংঘর্ষ-সমুখিত চিন্তামন্ত্রপ্রবাহ সকলকে দেশকাল ভুলিয়ে মুগ্ধ ক’রে রাখত!—তারও শেষ।

সকল জিনিসেরই অন্ত আছে। আজ আর একবার পুঞ্জীকৃতভাবরূপ-স্থিরসৌদামিনী, এই অপূর্ব-ভূষর্গ-সমাবেশ প্যারিস-এগজিবিশন দেখে এলুম।

আজ দু-তিন দিন ধরে প্যারিসে ক্রমাগত বৃষ্টি হচ্ছে। ফ্রান্সের প্রতি সদা সদয় সূর্যদেব আজ ক-দিন বিরূপ। নানাদিগদেশাগত শিল্প, শিল্পী, বিজ্ঞা ও বিদ্বানের পশ্চাতে গূঢ়ভাবে প্রবাহিত ইন্দ্রিয়বিলাসের স্রোত দেখে ঘৃণায় সূর্যের মুখ মেঘকলুষিত হয়েছে, অথবা কাষ্ঠ বস্ত্র ও নানারাগরঞ্জিত এ মায়া অমরাবতীর আশু বিনাশ ভেবে তিনি দুঃখে মেঘাবগুণ্ডনে মুখ ঢাকলেন।

আমরাও পালিয়ে বাঁচি—এগজিবিশন ভাঙা এক বৃহৎ ব্যাপার। এই ভূষর্গ, নন্দনোপম প্যারিসের রাস্তা এক হাঁটু কাঁদা চুন বালিতে পূর্ণ হবেন। দু-একটা প্রধান ছাড়া এগজিবিশনের সমস্ত বাড়ীঘরদোরই, কার্টকুটরো, ছেঁড়া গ্রাতা, আর চুনকামের খেলা বহিত নয়—যেমন সমস্ত সংসার! তা যখন ভাঙতে থাকে সে চুনের গুঁড়ো উড়ে দম আটকে দেয়; গ্রাতাচোঁতায়, বালি প্রভৃতিতে পথ ঘাট কদর্ঘ ক’রে তোলে; তার উপর বৃষ্টি হলেই সে বিরাট কাণ্ড!

২৪শে অক্টোবর সন্ধ্যার সময় ট্রেন প্যারিস ছাড়লো; অন্ধকার রাত্রি—দেখবার কিছুই নাই। আমি আর মস্ত্রিয় বোওয়া এক কামরায়—শীঘ্র শীঘ্র শয়ন করলুম। নিদ্রা হ’তে উঠে দেখি, আমরা ফরাসী সীমানা ছাড়িয়ে জার্মান সাম্রাজ্যে উপস্থিত। জার্মানি পূর্বে বিশেষ ক’রে দেখা আছে; তবে ফ্রান্সের পর জার্মানি—বড়ই প্রতিদ্বন্দ্বী ভাব। ‘যাত্যেকতোহন্তশিখরং পতি-রোধধীনাম্’—এক দিকে ভুবনস্পর্শী ফ্রান্স, প্রতিহিংসানলে পুড়ে পুড়ে আস্তে আস্তে থাক হয়ে যাচ্ছে; আর এক দিকে কেন্দ্রীকৃত নূতন মহাবল জার্মানি

মহাবেগে উদয়শিখরাভিমুখে চলেছে। কৃষ্ণকেশ, অপেক্ষাকৃত খর্বকায়, শিল্প-প্রাণ, বিলাসপ্রিয়, অতি সুসভ্য ফরাসীর শিল্পবিদ্যাস; আর এক দিকে হিরণ্য-কেশ, দীর্ঘাকার, দিঙ নাগ জার্মানির স্থূলহস্তাবলেপ। প্যারিসের পর পাশ্চাত্য জগতে আর নগরী নাই; সব সেই প্যারিসের নকল—অন্ততঃ চেষ্টা। কিন্তু ফরাসীতে সে শিল্পস্বপ্নমার সুক্ষ্ম সৌন্দর্য জার্মানে, ইংরেজে, আমেরিকে সে অনুকরণ স্থূল। ফরাসীর বলবিদ্যাসও যেন রূপপূর্ণ; জার্মানির রূপবিকাশ-চেষ্টাও বিভীষণ। ফরাসী প্রতিভার মুখমণ্ডল ক্রোধাক্ত হলেও সুন্দর; জার্মান প্রতিভার মধুর হাস্য-বিমণ্ডিত আননও যেন ভয়ঙ্কর। ফরাসীর সভ্যতা স্নায়ুময়, কর্পূরের মতো—কস্তুরীর মতো এক মুহূর্তে উড়ে ঘর দোর ভরিয়ে দেয়; জার্মান সভ্যতা পেশীময়, সীসার মতো—পারার মতো ভারি, যেখানে পড়ে আছে তো পড়েই আছে। জার্মানের মাংসপেশী ক্রমাগত অশ্রান্তভাবে ঠুকঠাক হাতুড়ি আজন্ম মারতে পারে; ফরাসীর নরম শরীর—মেয়েমানুষের মতো; কিন্তু যখন কেন্দ্রীভূত হয়ে আঘাত করে, সে কামারের এক ঘা; তার বেগ সহ্য করা বড়ই কঠিন।

জার্মান ফরাসীর নকলে বড় বড় বাড়ী অট্টালিকা বানাচ্ছেন, বৃহৎ বৃহৎ মূর্তি—অস্বারোহী, রথী—সে প্রাসাদের শিখরে স্থাপন করছেন, কিন্তু জার্মানের দোতলা বাড়ী দেখলেও জিজ্ঞাসা করতে ইচ্ছা হয়, এ বাড়ী কি মানুষের বাসের জগ্ন, না হাতী-উটের ‘তবেলা’? আর ফরাসীর পাঁচতলা হাতী-ঘোড়া রাখবার বাড়ী দেখে ভ্রম হয় যে, এ বাড়ীতে বুঝি পরীতে বাস করবে!

আমেরিকা জার্মান-প্রবাহে অনুপ্রাণিত, লক্ষ লক্ষ জার্মান প্রত্যেক শহরে। ভাষা ইংরেজী হ’লে কি হয়, আমেরিকা আন্তে আন্তে ‘জার্মানিত’ হয়ে যাচ্ছে। জার্মানির প্রবল বংশবিস্তার; জার্মান বড়ই কষ্টসহিষ্ণু। আজ জার্মানি ইউরোপের আদেশ-দাতা, সকলের উপর! অগ্রাগ্র জাতের অনেক আগে জার্মানি প্রত্যেক নরনারীকে রাজদণ্ডের ভয় দেখিয়ে বিদ্যা শিখিয়েছে; আজ সে বৃক্ষের ফল ভোজন করছে। জার্মানির সৈন্ত প্রতিষ্ঠায় সর্বশ্রেষ্ঠ; জার্মানি প্রাণপণ করেছে যুদ্ধপোতেও সর্বশ্রেষ্ঠ হ’তে; জার্মানির পণ্যনির্মাণ ইংরেজকেও পরাভূত করেছে! ইংরেজের উপনিবেশেও জার্মান পণ্য, জার্মান

মল্লয়া ধীরে ধীরে একাধিপত্য লাভ করছে; জার্মানির সম্রাটের আদেশে সর্বজাতি চীনক্ষেত্রে<sup>১</sup> অবনত মস্তকে জার্মান সেনাপতির অধীনতা স্বীকার করছেন!

সারাদিন ট্রেন জার্মানির মধ্য দিয়ে চ'লল; বিকাল বেলা জার্মান আধিপত্যের প্রাচীন কেন্দ্র—এখন পররাজ্য—অস্ট্রিয়ার সীমানায় উপস্থিত। এ ইউরোপে বেড়াবার কতকগুলি জিনিসের উপর বেজায় গুরু; অথবা কোন কোন পণ্য সরকারের একচেটে, যেমন তামাক। আবার রুশ ও তুর্কিতে তোমার রাজার ছাড়পত্র না থাকলে একেবারে প্রবেশ নিষেধ; ছাড়পত্র অর্থাৎ পাসপোর্ট একান্ত আবশ্যক। তা ছাড়া, রুশ এবং তুর্কিতে, তোমার বইপত্র কাগজ সব কেড়ে নেবে; তারপর তারা প'ড়ে শুনে যদি বোঝে যে তোমার কাছে তুর্কির বা রুশের রাজত্বের বা ধর্মের বিপক্ষে কোনও বই-কাগজ নেই, তা হ'লে তা তখন ফিরিয়ে দেবে—নতুবা সে সব বইপত্র বাজেয়াপ্ত ক'রে নেবে। অগ্ন অগ্ন দেশে এ পোড়া তামাকের হাঙ্গামা বড়ই হাঙ্গামা। সিন্দুক, প্যাটার, গাঁটরি—সব খুলে দেখাতে হবে, তামাক প্রভৃতি আছে কি না। আর কনস্টান্টিনোপল আসতে গেলে দুটো বড়—জার্মানি আর অস্ট্রিয়া এবং অনেকগুলো ক্ষুদে দেশের মধ্য দিয়ে আসতে হয়; ক্ষুদেগুলো পূর্বে তুরস্কের পরগনা ছিল, এখন স্বাধীন খ্রিস্টান রাজারা একত্র হয়ে মুসলমানের হাত থেকে যতগুলো পেরেছে, খ্রিস্টানপূর্ণ পরগনা ছিনিয়ে নিয়েছে। এ ক্ষুদে পিপড়ের কামড় ডেওদের চেয়েও অনেক অধিক।

### অস্ট্রিয়া ও হুঙ্গারি

২৫শে অক্টোবর সন্ধ্যার পর ট্রেন অস্ট্রিয়ার রাজধানী ভিয়েনা নগরীতে পৌঁছল। অস্ট্রিয়া ও রুশিয়ার রাজবংশীয় নর-নারীকে আর্ক-ড্যাক ও আর্ক-ডচেস বলে। এ ট্রেনে দুজন আর্ক-ড্যাক ভিয়েনায় নাববেন; তাঁরা না নাবলে অগ্নাগ্ন যাত্রীর আর নাববার অধিকার নাই। আমরা অপেক্ষা ক'রে রইলুম। নানাপ্রকার জরিবুটা-র উর্দি-পরা জনকতক সৈনিক পুরুষ এবং পর-লাগানো (feathered) টুপি মাথায় জন-কতক সৈন্য আর্ক-ড্যাকদের জগ্ন অপেক্ষা

করছিল। তাদের দ্বারা পরিবেষ্টিত হয়ে আর্ক-ডুকদ্বয় নেমে গেলেন। আমরাও বাঁচলুম—তাড়াতাড়ি নেমে সিন্দুকপত্র পাস করাবার উত্তোগ করতে লাগলুম। যাত্রী অতি অল্প; সিন্দুকপত্র দেখিয়ে ছাড় করাতে বড় দেরি লাগলো না। পূর্ব হ'তে এক হোটেল ঠিকানা করা ছিল; সে হোটেলের লোক গাড়ী নিয়ে অপেক্ষা করছিল। আমরাও যথাসময়ে হোটেলে উপস্থিত হলুম। সে রাত্রে আর দেখা শুনা কি হবে—পরদিন প্রাতঃকালে শহর দেখতে বেরলুম।

সমস্ত হোটেলেই এবং ইউরোপের ইংলণ্ড ও জার্মানি ছাড়া প্রায় সকল দেশেই ফরাসী চাল। হিঁহুদের মতো দুবার খাওয়া। প্রাতঃকালে দুপ্রহরের মধ্যে; সায়ংকালে চট্টার মধ্যে। প্রত্যুষে অর্থাৎ চানটার সময় একটু কাফি পান করা। চায়ের চাল—ইংলণ্ড ও রুশিয়া ছাড়া অগ্রত্ব বড়ই কম। দিনের ভোজনের ফরাসী নাম 'দেজুনে' অর্থাৎ উপবাসভঙ্গ, ইংরেজী 'ব্রেকফাস্ট'। সায়ঃভোজনের নাম 'দিনে', ইং—'ডিনার'। চা পানের ধুম রুশিয়াতে অত্যন্ত—বেজায় ঠাণ্ডা, আর চীন-সম্মিকট। চীনের চা খুব উত্তম চা,—তার অধিকাংশ যায় রুশে। রুশের চা-পানও চীনের অল্পরূপ, অর্থাৎ দুধ মেশানো নেই। দুধ মেশালে চা বা কাফি বিষের গ্রায় অপকারক। আসল চা-পায়ী জাতি চীনে, জাপানী, রুশ, মধ্য-আশিয়াবাসী বিনা দুধে চা পান করে; তদ্বৎ আবার তুর্ক প্রভৃতি আদিম কাফিপায়ী জাতি বিনা দুধে কাফি পান করে। তবে রুশিয়ান তার মধ্যে এক টুকরা পাতিনেবু এবং এক ডেলা চিনি চায়ের মধ্যে ফেলে দেয়। গরীবেরা এক ডেলা চিনি মুখের মধ্যে রেখে তার উপর দিয়ে চা পান করে এবং এক জনের পান শেষ হ'লে আর এক জনকে সে চিনির ডেলাটা বার ক'রে দেয়। সে ব্যক্তিও সে ডেলাটা মুখের মধ্যে রেখে পূর্ববৎ চা পান করে।

ভিয়েনা শহর—প্যারিসের নকলে, ছোট শহর। তবে অস্ট্রিয়ানরা হচ্ছে জাতিতে জার্মান। অস্ট্রিয়ার বাদশা এতকাল প্রায় সমস্ত জার্মানির বাদশা ছিলেন। বর্তমান সময়ে ফ্রাঙ্করাজ ভিলহেলমের দূরদর্শিতায়, মন্ত্রিবর বিসমার্কের অপূর্ব বুদ্ধিকৌশলে, আর সেনাপতি ফন মল্টকির যুদ্ধপ্রতিভায় ফ্রাঙ্করাজ অস্ট্রিয়া

ছাড়া সমস্ত জার্মানির একাধিপতি বাদশা। হতশ্রী হতবীর্য অষ্ট্রিয়া কোনও-মতে পূর্বকালের নাম-গৌরব রক্ষা করছেন। অষ্ট্রীয় রাজবংশ—হাপসবর্গ বংশ, ইউরোপের সর্বাপেক্ষা প্রাচীন ও অভিজাত রাজবংশ। যে জার্মান রাজন্তকুল ইউরোপের প্রায় সর্বদেশেই সিংহাসনে অধিষ্ঠিত, যে জার্মানির ছোট ছোট করদ রাজা ইংলণ্ড ও রুশিয়াতেও মহাবল সাম্রাজ্যশীর্ষে সিংহাসন স্থাপন করেছে, সেই জার্মানির বাদশা এত কাল ছিল এই অষ্ট্রীয় রাজবংশ। সে মান, সে গৌরবের ইচ্ছা সম্পূর্ণ অষ্ট্রিয়ার রয়েছে—নাই শক্তি। তুর্ককে ইউরোপে ‘আতুর বৃদ্ধ পুরুষ’ বলে; অষ্ট্রিয়াকে ‘আতুরা বৃদ্ধা স্ত্রী’ বলা উচিত।

অষ্ট্রিয়া ক্যাথলিক সম্প্রদায়ভুক্ত; সেদিন পর্যন্ত অষ্ট্রিয়ার সাম্রাজ্যের নাম ছিল—‘পবিত্র রোম সাম্রাজ্য’। বর্তমান জার্মানি প্রোটেষ্টান্ট-প্রবল; অষ্ট্রীয় সম্রাট চিরকাল পোপের দক্ষিণ হস্ত, অলুগত শিষ্য, রোমক সম্প্রদায়ের নেতা। এখন ইউরোপে ক্যাথলিক বাদশা কেবল এক অষ্ট্রীয় সম্রাট; ক্যাথলিক সম্রাটের ‘বড় মেয়ে’ ফ্রান্স এখন প্রজাতন্ত্র; স্পেন পোতুগাল অধঃপাতিত। ইতালী পোপের সিংহাসনমাত্র স্থাপনের স্থান দিয়েছে; পোপের ঐশ্বর্য, রাজ্য, সমস্ত কেড়ে নিয়েছে; ইতালীর রাজা আর রোমের পোপে মুখ-দেখাদেখি নাই, বিশেষ শক্তি। পোপের রাজধানী রোম এখন ইতালীর রাজধানী; পোপের প্রাচীন প্রাসাদ দখল করে রাজা বাস করছেন; পোপের প্রাচীন ইতালী-রাজ্য এখন পোপের ভ্যাটিকান (Vatican)-প্রাসাদের চতুঃসীমায় আবদ্ধ। কিন্তু পোপের ধর্মসম্বন্ধে প্রাধান্য এখনও অনেক—সে ক্ষমতার বিশেষ সহায় অষ্ট্রিয়া। অষ্ট্রিয়ার বিরুদ্ধে অথবা পোপ-সহায় অষ্ট্রিয়ার বহুকালব্যাপী দাসত্বের বিরুদ্ধে—নব্য ইতালীর অভ্যুত্থান। অষ্ট্রিয়া কাজেই বিপক্ষ, ইতালী খুইয়ে বিপক্ষ। মাঝখান থেকে ইংলণ্ডের কুপরামর্শে নবীন ইতালী মহাসৈন্ত-বল, রণপোত-বল সংগ্রহে বদ্ধপরিকর হ’ল। সে টাকা কোথায়? ঋণজালে জড়িত হয়ে ইতালী উৎসন্ন যাবার দশায় পড়েছে; আবার কোথা হ’তে উৎপাত—আফ্রিকায় রাজ্য বিস্তার করতে গেল। হাবশী বাদশার কাছে হেরে, হতশ্রী হতমান হয়ে ব’সে পড়েছে। এ দিকে প্রুশিয়া মহাযুদ্ধে হারিয়ে অষ্ট্রিয়াকে



বহুদূর হঠিয়ে দিলে। অষ্ট্রিয়া ধীরে ধীরে মরে যাচ্ছে, আর ইতালী নব জীবনের অপব্যবহারে তদৎ জালবদ্ধ হয়েছে।

অষ্ট্রিয়ার রাজবংশের এখনও ইউরোপের সকল রাজবংশের অপেক্ষা গুমর! তাঁরা অতি প্রাচীন, অতি বড় বংশ! এ বংশের বে-থা বড় দেখে শুনে হয়। ক্যাথলিক না হ'লে সে বংশের সঙ্গে বে-থা হয়ই না। এই বড় বংশের ভাঁওতায় প'ড়ে মহাবীর গ্রাপোলঅঁর অধঃপতন!! কোথা হ'তে তাঁর মাথায় ঢুকলো যে, বড় রাজবংশের মেয়ে বে ক'রে পুত্র-পৌত্রাদিক্রমে এক মহাবংশ স্থাপন করবেন। যে বীর, 'আপনি কোন্ বংশে অবতীর্ণ?'—এ প্রশ্নের উত্তরে বলেছিলেন যে, 'আমি কারু বংশের সন্তান নই, আমি মহাবংশের স্থাপক' অর্থাৎ আমি হ'তে মহিমায়িত বংশ চলবে, আমি কোন পূর্বপুরুষের নাম নিয়ে বড় হ'তে জন্মাইনি, সেই বীরের এ বংশমর্যাদারূপ অঙ্ককূপে পতন হ'ল!

রাজ্ঞী জোসেফিনকে পরিত্যাগ, যুদ্ধে পরাজয় ক'রে অষ্ট্রিয়ার বাদশার কণ্ঠা-গ্রহণ, মহা-সমারোহে অষ্ট্রীয় রাজকণ্ঠা মেরী লুইসের সহিত বোনাপার্টের বিবাহ, পুত্রজন্ম, সন্তোজাত শিশুকে রোমরাজ্যে অভিষিক্ত-করণ, গ্রাপোলঅঁর পতন, শ্বশুরের শত্রুতা, লাইপজিগ, ওয়াটারলু, সেন্ট হেলেনা, রাজ্ঞী মেরী লুইসের সপুত্র পিতৃগৃহে বাস, সামান্য সৈনিকের সহিত বোনাপার্ট-সম্রাজ্ঞীর বিবাহ, একমাত্র পুত্র রোমরাজ্যের মাতামহগৃহে মৃত্যু—এ সব ইতিহাস-প্রসিদ্ধ কথা।

ফ্রান্স এখন অপেক্ষাকৃত দুর্বল অবস্থায় প'ড়ে প্রাচীন গৌরব স্মরণ করছে—আজকাল গ্রাপোলঅঁর-সংক্রান্ত পুস্তক অনেক। সার্দ<sup>১</sup> প্রভৃতি নাট্যকার গত গ্রাপোলঅঁর সম্বন্ধে অনেক নাটক লিখছেন; মাদাম বার্নহার্ড, রেজা প্রভৃতি অভিনেত্রী, কফেলাঁ প্রভৃতি অভিনেতাগণ সে সব পুস্তক অভিনয় ক'রে প্রতি রাত্রে থিয়েটার ভরিয়ে ফেলছে। সম্ভ্রতি 'লেগল' (গরুড়-শাবক) নামক এক পুস্তক অভিনয় ক'রে মাদাম বার্নহার্ড প্যারিস নগরীতে মহা আকর্ষণ উপস্থিত করেছেন।

১ Sardou

২ L'aiglon (the Young Eagle)

‘গরুড় শাবক’ হচ্ছে বোনাপার্টের একমাত্র পুত্র, মাতামহ-গৃহে ভিয়েনার প্রাসাদে এক রকম নজরবন্দী। অস্ট্রিয় বাদশার মন্ত্রী, চাণক্য মেটারনিক বালকের মনে পিতার গৌরবকাহিনী—যাতে একেবারে না স্থান পায়, সে বিষয়ে সদা সচেতন। কিন্তু দুজন পাঁচজন বোনাপার্টের পুরাতন সৈনিক নানা কোণে সানব্রান-প্রাসাদে (Schönbrunn Palace) অজ্ঞাতভাবে বালকের ভ্রাতৃত্ব গৃহীত হ’ল; তাদের ইচ্ছা—কোন রকমে বালককে ফ্রান্সে হাজির করা এবং সমবেত ইউরোপীয় রাজত্বগণ-পুনঃস্থাপিত বুর্ব বংশকে তাড়িয়ে দিয়ে বোনাপার্ট-বংশ স্থাপন করা। শিশু মহাবীর-পুত্র; পিতার রণ-গৌরবকাহিনী শুনে সে স্থপ্ত তেজ অতি শীঘ্রই জেগে উঠল। চক্রান্তকারীদের সঙ্গে বালক সানব্রান-প্রাসাদ হ’তে একদিন পলায়ন করলে; কিন্তু মেটারনিকের তীক্ষ্ণবুদ্ধি পূর্ব হতেই টের পেয়েছিল, সে যাত্রা বন্ধ ক’রে দিলে। বোনাপার্ট-পুত্রকে সানব্রান-প্রাসাদে ফিরিয়ে আনলে;—বন্ধপক্ষ ‘গরুড়-শিশু’ ভগ্নহৃদয়ে অতি অল্পদিনেই প্রাণত্যাগ করলে।

এ সানব্রান-প্রাসাদ সাধারণ প্রাসাদ; অবশ্য ঘর-দোর খুব সাজানো বটে; কোন ঘরে খালি চীনের কাজ, কোন ঘরে খালি হিন্দু হাতের কাজ, কোন ঘরে অগ্ন্য দেশের,—এই প্রকার; প্রাসাদস্থ উদ্যান অতি মনোরম বটে, কিন্তু এখন যত লোক এ প্রাসাদ দেখতে যাচ্ছে, সব ঐ বোনাপার্ট-পুত্র যে ঘরে শুতেন, যে ঘরে পড়তেন, যে ঘরে তাঁর মৃত্যু হয়েছিল—সেই সব দেখতে যাচ্ছে। অনেক আহাম্মক ফরাসী-ফরাসিনী রক্ষিপুরুষকে জিজ্ঞাসা করছে, ‘এগ্ল’র ঘর কোন্টা, কোন্ বিছানায় ‘এগ্ল’ শুতেন!! মর আহাম্মক, এরা জানে বোনাপার্টের ছেলে। এদের মেয়ে জুলুম ক’রে কেড়ে নিয়ে হয়েছিল সম্বন্ধ; সে ঘণা এদের আজও যায় না। নাতি—রাখতে হয়, নিরাশ্রয়—রেখেছিল। তারা ‘রোমরাজ’ প্রভৃতি কোন উপাধিই দিত না; খালি অস্ট্রিয়ার নাতি—কাজেই ডুক, বস্। তাকে এখন তোরা ‘গরুড়-শিশু’ ক’রে এক বই লিখেছিস, আর তার উপর নানা কল্পনা জুটিয়ে, মাদাম বার্নহার্ডের প্রতিভায় একটা খুব আকর্ষণ হয়েছে; কিন্তু এ অস্ট্রিয় রক্ষী সে নাম কি ক’রে জানবে বল? তার উপর সে বইয়ে লেখা হয়েছে যে গ্রাপোল্ড-পুত্রকে অস্ট্রিয়ার বাদশা মেটারনিক মন্ত্রীর পরামর্শে একরকম মেরেই ফেললেন। রক্ষী—‘এগ্ল’ শুনে, মুখ হাঁড়ি ক’রে, গজগজ করতে করতে ঘর দোর দেখাতে লাগলো; কি করে,

বকশিশটা ছাড়া বড়ই মুশকিল। তার উপর, এ-সব অস্ট্রিয়া প্রভৃতি দেশে সৈনিক বিভাগে বেতন নাই বললেই হ'ল, এক রকম পেটভাতায় থাকতে হয়; অবশ্য কয়েক বৎসর পরে ঘরে ফিরে যায়। রক্ষীর মুখ অন্ধকার হয়ে স্বদেশপ্রিয়তা প্রকাশ করলে, হাত কিন্তু আপনা হতেই বকশিশের দিকে চ'লল। ফরাসীর দল রক্ষীর হাতকে রৌপ্য-সংযুক্ত ক'রে, 'এগ্ন'র গল্প করতে করতে আর মেটারনিককে গাল দিতে দিতে ঘরে ফিরল; রক্ষী লম্বা সেলাম ক'রে দোর বন্ধ করলে। মনে মনে সমগ্র ফরাসী জাতির বাপস্ত-পিতস্ত অবশ্যই করেছিল।

ভিয়েনা শহরে দেখবার জিনিস মিউজিয়ম, বিশেষ বৈজ্ঞানিক মিউজিয়ম। বিত্তার্থীর বিশেষ উপকারক স্থান। নানাপ্রকার প্রাচীন লুপ্ত জীবের অস্থ্যাদি সংগ্রহ অনেক। চিত্রশালিকায় ওলন্দাজ চিত্রকরদের চিত্রই অধিক। ওলন্দাজ সম্প্রদায়ে রূপ বা'র করবার চেষ্টা বড়ই কম; জীবপ্রকৃতির অবিকল অঙ্ক-করণেই এ সম্প্রদায়ের প্রাধান্য। একজন শিল্পী বছর কতক ধ'রে এক বুড়ি মাছ এঁকেছে, না হয় এক থান মাংস, না হয় এক গ্লাস জল—সে মাছ, মাংস, গ্লাসে জল, চমৎকারজনক! কিন্তু ওলন্দাজ সম্প্রদায়ের মেয়ে-চেহারা সব যেন কুস্তিগির পালোয়ান!!

ভিয়েনা শহরে জার্মান পাণ্ডিত্য বুদ্ধিবল আছে, কিন্তু যে কারণে তুর্কি ধীরে ধীরে অবসন্ন হয়ে গেল, সেই কারণ এথায়ও বর্তমান—অর্থাৎ নানা বিভিন্ন জাতি ও ভাষার সমাবেশ। আসল অস্ট্রিয়ার লোক জার্মান-ভাষী, ক্যাথলিক; হুঙ্গারির লোক তাতারবংশীয়, ভাষা আলাদা; আবার কতক গ্রীকভাষী, গ্রীকমতের ক্রিস্চান। এ সকল বিভিন্ন সম্প্রদায়কে একীভূত করণের শক্তি অস্ট্রিয়ার নেই। কাজেই অস্ট্রিয়ার অধঃপতন।

বর্তমানকালে ইউরোপখণ্ডে জাতীয়তার এক মহাতরঙ্গের প্রাহুর্ভাব। এক ভাষা, এক ধর্ম, এক জাতীয় সমস্ত লোকের একত্র সমাবেশ। যেথায় ঐ প্রকার একত্র সমাবেশ স্থসিদ্ধ হচ্ছে, সেথায়ই মহাবলের প্রাহুর্ভাব হচ্ছে; যেথায় তা অসম্ভব, সেথায়ই নাশ। বর্তমান অস্ট্রীয় সম্রাটের মৃত্যুর পর অবশ্যই জার্মান অস্ট্রীয় সাম্রাজ্যের জার্মানভাষী অংশটুকু উদরসাৎ করবার চেষ্টা করবে, রুশ প্রভৃতি অবশ্যই বাধা দেবে; মহা আহবের সম্ভাবনা; বর্তমান

সম্রাট, অতি বুদ্ধ—সে দুর্যোগ আশুসম্ভাবী। জার্মান সম্রাট তুর্কির স্থলতানের আজকাল সহায়; সে সময়ে যখন জার্মানি অষ্ট্রিয়া-গ্রাসে মুখ-ব্যাদান করবে, তখন রুশ-বৈরী তুর্ক, রুশকে কতক-মতক বাধা তো দেবে, কাজেই জার্মান সম্রাট তুর্কের সহিত বিশেষ মিত্রতা দেখাচ্ছেন।

ভিয়েনায় তিন দিন—দিক ক’রে দিলে! প্যারিসের পর ইউরোপ দেখা—চর্যচর্য খেয়ে তেঁতুলের চাটনি চাকা; সেই কাপড়চোপড়, খাওয়া-দাওয়া, সেই সব এক ঢঙ, ছনিয়াসুন্দ সেই এক কিস্তৃত কালো জামা, সেই এক বিকট টুপী! তার উপর—উপরে মেঘ আর নীচে পিল্ পিল্ করছে এই কালো টুপী, কালো জামার দল; দম যেন আটকে দেয়। ইউরোপসুন্দ সেই এক পোশাক, সেই এক চাল-চলন হয়ে আসছে! প্রকৃতির নিয়ম—এ সবই মৃত্যুর চিহ্ন! শত শত বৎসর কসরত করিয়ে আমাদের আর্থেরা আমাদের এমনি কাওয়াজ করিয়ে দেছেন যে, আমরা এক ঢঙে দাঁত মাজি, মুখ ধুই, খাওয়া খাই, ইত্যাদি, ইত্যাদি; ফল—আমরা ক্রমে ক্রমে যন্ত্রগুলি হ’য়ে গেছি; প্রাণ বেরিয়ে গেছে, খালি যন্ত্রগুলি ঘুরে বেড়াচ্ছি! যন্ত্রে ‘না’ বলে না, ‘হাঁ’ বলে না, নিজের মাথা ঘামায় না, ‘যেনাস্ত পিতরো যাতাঃ’—( বাপ দাদা যে দিক দিয়ে গেছে ) সে দিকে চলে যায়, তার পর পচে মরে যায়। এদেরও তাই হবে! ‘কালস্ত কুটীলা গতিঃ’—সব এক পোশাক, এক খাওয়া, এক ধাঁজে কথা কওয়া, ইত্যাদি, ইত্যাদি,—হ’তে হ’তে ক্রমে সব যন্ত্র, ক্রমে সব ‘যেনাস্ত পিতরো যাতাঃ’ হবে, তার পর পচে মরা !!

২৮শে অক্টোবর রাত্রি ৯টার সময় সেই গুরিয়েন্ট এক্সপ্রেস ট্রেন আবার ধরা হ’ল। ৩০শে অক্টোবর ট্রেন পৌঁছল কনস্টান্টিনোপলে। এ দু-রাত একদিন ট্রেন চ’লল হুকারি, সর্বিয়া এবং বুলগেরিয়ার মধ্য দিয়ে। হুকারির অধিবাসী অষ্ট্রীয় সম্রাটের প্রজা। কিন্তু অষ্ট্রীয় সম্রাটের উপাধি ‘অষ্ট্রিয়ার সম্রাট ও হুকারির রাজা’। হুকারির লোক এবং তুর্কিরা একই জাত, তিব্বতীর কাছাকাছি। হুকারিরা কাম্পিয়ান হ্রদের উত্তর দিয়ে ইউরোপে প্রবেশ করেছে, আর তুর্কিরা আন্তে আন্তে পারস্যের পশ্চিম প্রান্ত হয়ে আশিয়া-মিনর’ হয়ে ইউরোপ দখল করেছে। হুকারির লোক খ্রিস্টান, তুর্ক মুসলমান। কিন্তু সে

তাতার রক্তের যুদ্ধপ্রিয়তা উভয়েই বিদ্যমান। হুঙ্গাররা অষ্ট্রিয়া হ'তে তফাত হবার জন্ত বারংবার যুদ্ধ ক'রে এখন কেবল নামমাত্র একত্র। অষ্ট্রীয় সম্রাট নামে হুঙ্গারির রাজা। এদের রাজধানী বুডাপেস্ট অতি পরিষ্কার সুন্দর শহর। হুঙ্গার জাতি আনন্দপ্রিয়, সঙ্গীতপ্রিয়—প্যারিসের সর্বত্র হুঙ্গারিয়ান ব্যাণ্ড।

### তুরস্ক

সর্বিয়া, বুলগেরিয়া প্রভৃতি তুর্কির জেলা ছিল—রুশযুদ্ধের পর প্রকৃতপক্ষে স্বাধীন; তবে সুলতান এখনও বাদশা, এবং সর্বিয়া-বুলগেরিয়ার পররাষ্ট্রসংক্রান্ত কোন অধিকার নেই। ইউরোপে তিন জাত সভ্য—ফরাসী, জার্মান, আর ইংরেজ। বাকিদের দুর্দশা আমাদেরই মতো, অধিকাংশ এত অসভ্য যে, এশিয়ায় এত নীচ কোনও জাত নেই। সর্বিয়া-বুলগেরিয়াময় সেই মেটে ঘর, ছেঁড়া ত্রাকড়া-পরা মানুষ, আবর্জনারাশি—মনে হয় বুঝি দেশে এলুম! আবার ক্রিস্টান কি না—হু-চারটা গুলোর অবস্থা আছে। দুশো অসভ্য লোকে যা ময়লা করতে পারে না, একটা শোরে তা ক'রে দেয়। মেটে ঘর, তার মেটে ছাদ, ছেঁড়া ত্রাতা-চোতা পরনে, শূকরসহায় সর্বিয়া বা বুলগার! বহু রক্তশ্রাবে, বহু যুদ্ধের পর, তুর্কের দাসত্ব ঘুচেছে; কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে বিষম উৎপাত—ইউরোপী চণ্ডে ফৌজ গড়তে হবে, নইলে কারু একদিনও নিস্তার নেই। অবশ্য দুদিন আগে বা পরে ওসব রুশের উদরসাৎ হবে, কিন্তু তবুও সে দুদিন জীবন অসম্ভব—ফৌজ বিনা! 'কনসক্রিপশন' চাই।

কুক্ষণে ফ্রান্স জার্মানির কাছে পরাজিত হ'ল। ক্রোধে আর ভয়ে ফ্রান্স দেশত্যাগ লোককে সেপাই করলে। পুরুষমাত্রকেই কিছুদিনের জন্ত সেপাই হ'তে হবে—যুদ্ধ শিখতে হবে; কারু নিস্তার নেই। তিন বৎসর বারিকে (barrack) বাস ক'রে—ক্রোড়পতির ছেলে হোক না কেন, বন্দুক ঘাড়ে যুদ্ধ শিখতে হবে। গবর্নমেন্ট খেতে পরতে দেবে, আর বেতন রোজ এক পয়সা। তারপর তাকে দু-বৎসর সদা প্রস্তুত থাকতে হবে নিজের ঘরে; তার পর আরও ১৫ বৎসর তাকে দরকার হলেই যুদ্ধের জন্ত হাজির হ'তে হবে। জার্মানি সিদ্ধি খেপিয়েছে,—তাকেও কাজেকাজেই তৈয়ার হ'তে হ'ল; অত্যাগ্র দেশেও এর ভয়ে ও, ওর ভয়ে এ,—সমস্ত ইউরোপময় ঐ কনসক্রিপশন, এক ইংলণ্ড

ছাড়া। ইংলণ্ড দ্বীপ, জাহাজ ক্রমাগত বাড়াচ্ছে; কিন্তু এ বোয়ার যুদ্ধের শিক্ষা পেয়ে বোধ হয় কনসক্রিপশনই বা হয়। রুশের লোকসংখ্যা সকলের চেয়ে অধিক, কাজেই রুশ সকলের চেয়ে বেশী ফৌজ খাড়া ক'রে দিতে পারে। এখন এই যে সর্বিয়া বুলগেরিয়া প্রভৃতি বেলারাম দেশ-সব তুর্কিকে ভেঙে ইউরোপীয়া বানাচ্ছে, তাদের জন্ম না হ'তে হতেই আধুনিক সুশিক্ষিত সুসজ্জিত ফৌজ তোপ প্রভৃতি চাই; কিন্তু আখেরে সে পয়সা ষোগায় কে? চাষা কাজেই ছেঁড়া গাতা গায়ে দিয়েছে—আর শহরে দেখবে কতকগুলো ঝাঝাঝাঝা প'রে সেপাই। ইউরোপময় সেপাই, সেপাই—সর্বত্রই সেপাই। তবু স্বাধীনতা এক জিনিস, গোলামি আর এক; পরে যদি জোর ক'রে করায় তো অতি ভাল কাজও করতে ইচ্ছা যায় না। নিজের দায়িত্ব না থাকলে কেউ কোন বড় কাজ করতে পারে না। স্বর্ণশৃঙ্খলযুক্ত গোলামির চেয়ে একপেটা ছেঁড়া গাকড়া-পরা স্বাধীনতা লক্ষণগুণে শ্রেয়ঃ। গোলামের ইহলোকেও নরক, পরলোকেও তাই। ইউরোপের লোকেরা ঐ সর্বিয়া বুলগার প্রভৃতিদের ঠাট্টা বিক্রপ করে—তাদের ভুল অপারগতা নিয়ে ঠাট্টা করে। কিন্তু এতকাল দাসত্বের পর কি এক দিনে কাজ শিখতে পারে? ভুল করবে বইকি—দু'শ করবে; ক'রে শিখবে, শিখে ঠিক করবে। দায়িত্ব হাতে পড়লে অতি-দুর্বল সবল হয়, অজ্ঞান বিচক্ষণ হয়।

রেলগাড়ী হুঙ্গারি, রোমানী' প্রভৃতি দেশের মধ্য দিয়ে চ'লল। মৃতপ্রায় অস্ট্রীয় সাম্রাজ্যে যে সব জাতি বাস করে, তাদের মধ্যে হুঙ্গারিয়ানে জীবনী-শক্তি এখনও বর্তমান। যাকে ইউরোপীয় মনীষিগণ ইন্দো-ইউরোপিয়ান বা আৰ্যজাতি বলেন, ইউরোপে দু-একটি ক্ষুদ্র জাতি ছাড়া আর সমস্ত জাতি সেই মহাজাতির অন্তর্গত। যে দু-একটি জাতি সংস্কৃত-সম ভাষা বলে না, হুঙ্গারিয়ানেরা তাদের অগ্রতম। হুঙ্গারিয়ান আর তুর্কী একই জাতি। অপেক্ষাকৃত আধুনিক সময়ে এই মহাপ্রবল জাতি এশিয়া ও ইউরোপ খণ্ডে আধিপত্য বিস্তার করেছে।

যে দেশকে এখন তুর্কীস্থান বলে, পশ্চিমে হিমালয় ও হিন্দুকোশ পর্বতের উত্তরে স্থিত সেই দেশই এই তুর্কী জাতির আদি নিবাসভূমি। ঐ দেশের

তুর্কী নাম ‘চাগওই’। দিল্লীর মোগলবাদশাহ-বংশ, বর্তমান পারস্ত-রাজবংশ, কনস্টান্টিনোপলপতি তুর্কবংশ ও হুদারিয়ান জাতি—সকলেই সেই ‘চাগওই’ দেশ হ’তে ক্রমে ভারতবর্ষ আরম্ভ ক’রে ইউরোপ পর্যন্ত আপনাদের অধিকার বিস্তার করেছে এবং আজও এই সকল বংশ আপনাদের ‘চাগওই’ ব’লে পরিচয় দেয় এবং এক ভাষায় কথাবার্তা কয়। এই তুর্কীরা বহুকাল পূর্বে অবশ্য অসভ্য ছিল। ভেড়া ঘোড়া গরুর পাল সঙ্গে, স্ত্রীপুত্র ডেরা-ডাঙা সমেত, যেখানে পশুপালের চরবার উপযোগী ঘাস পেত, সেইখানে তাঁবু গেড়ে কিছু দিন বাস ক’রত। ঘাস-জল সেখানকার ফুরিয়ে গেলে অগ্রত্বে চলে যেত। এখনও এই জাতির অনেক বংশ মধ্য-এশিয়াতে এই ভাবেই বাস করে। মোগল প্রভৃতি মধ্য-এশিয়াস্থ জাতিদের সহিত এদের ভাষাগত সম্পূর্ণ ঐক্য—আকৃতিগত কিছু তফাত, মাথার গড়নে ও হুহুর উচ্চতায় তুর্কের মুখ মোগলের সমাকার, কিন্তু তুর্কের নাক খাঁদা নয়, অপিচ স্তূর্দীর্ঘ চোখ সোজা এবং বড়, কিন্তু মোগলদের মতো দুই চোখের মাঝে ব্যবধান অনেকটা বেশী। অহুমান হয় যে, বহু কাল হ’তে এই তুর্কী জাতির মধ্যে আর্থ এবং সেমিটিক রক্ত প্রবেশ লাভ করেছে; সনাতন কাল হ’তে এই তুরস্ক জাতি বড়ই যুদ্ধপ্রিয়। আর এই জাতির সহিত সংস্কৃতভাষী, গান্ধারী ও ইরানির মিশ্রণে—আফগান, খিলিজি, হাজারা, বরকজাই, ইউসাফজাই প্রভৃতি যুদ্ধপ্রিয়, সদা রণোন্মত্ত, ভারতবর্ষের নিগ্রহকারী জাতিসকলের উৎপত্তি। অতি প্রাচীনকালে এই জাতি বারংবার ভারতবর্ষের পশ্চিম প্রান্তস্থ দেশসকল জয় ক’রে বড় বড় রাজ্য সংস্থাপন করেছিল। তখন এরা বৌদ্ধধর্মাবলম্বী ছিল, অথবা ভারতবর্ষ দখল করবার পর বৌদ্ধ হয়ে যেত। কাশ্মীরের প্রাচীন ইতিহাসে হুঙ্ক, যুঙ্ক, কনিঙ্ক নামক তিন প্রসিদ্ধ তুরস্ক সম্রাটের কথা আছে; এই কনিঙ্কই ‘মহাযান’ নামে উত্তরায়ান বৌদ্ধধর্মের সংস্থাপক।

বহুকাল পরে ইহাদের অধিকাংশই মুসলমান ধর্ম গ্রহণ করে এবং বৌদ্ধ-ধর্মের মধ্য-এশিয়াস্থ গান্ধার, কাবুল প্রভৃতি প্রধান প্রধান কেন্দ্রসকল একেবারে উৎসন্ন ক’রে দেয়। মুসলমান হওয়ার পূর্বে এরা যখন যে দেশ জয় ক’রত, সে দেশের সভ্যতা বিত্তা গ্রহণ ক’রত; এবং অগ্রাগ্র দেশের বিত্তাবুদ্ধি আকর্ষণ ক’রে সভ্যতা বিস্তারের চেষ্টা ক’রত। কিন্তু মুসলমান হয়ে পর্যন্ত এদের যুদ্ধপ্রিয়তাটুকুই কেবল বর্তমান; বিত্তা ও সভ্যতার নামগন্ধ নেই, বরং যে দেশ জয় করে, সে দেশের সভ্যতা ক্রমে ক্রমে নিভে যায়। বর্তমান আফগান,

গান্ধার প্রভৃতি দেশের স্থানে স্থানে তাদের বৌদ্ধ পূর্বপুরুষদের নির্মিত অপূর্ব স্তূপ, মঠ, মন্দির, বিরাট মূর্তিসকল বিদ্যমান। তুর্কী-মিশ্রণ ও মুসলমান হবার ফলে সে সকল মন্দিরাদি প্রায় ধ্বংস হয়ে গেছে এবং আধুনিক আফগান প্রভৃতি এমন অসভ্য মূর্খ হয়ে গেছে যে, সে সকল প্রাচীন স্থাপত্য নকল করা দূরে থাকুক, জিন প্রভৃতি অপদেবতাদের নির্মিত ব'লে বিশ্বাস করে এবং মাহুমের যে অত বড় কারখানা করা সাধ্য নয়, তা স্থির ধারণা করেছে।

বর্তমান পারস্ত দেশের দুর্দশার প্রধান কারণ এই যে, রাজবংশ হচ্ছে প্রবল অসভ্য তুর্কীজাতি ও প্রজারা হচ্ছে অতি সুসভ্য আর্য—প্রাচীন পারস্ত জাতির বংশধর। এই প্রকারে সুসভ্য আর্যবংশোদ্ভব গ্রীক ও রোমকদিগের শেষ রক্তভূমি কনস্টান্টিনোপল-সাম্রাজ্য মহাবল বর্বর তুরস্কের পদতলে উৎসন্ন গেছে। কেবল ভারতবর্ষের মোগল বাদশারা এ নিয়মের বহির্ভূত ছিল;—সেটা বোধ হয় হিন্দু ভাব ও রক্ত-সংমিশ্রণের ফল। রাজপুত বারট ও চারণদের ইতিহাসগ্রন্থে ভারতবিজেতা সমস্ত মুসলমান বংশই তুরস্ক নামে অভিহিত। এ অভিধানটি বড় ঠিক, কারণ ভারতবিজেতা মুসলমানবাহিনীচয় যে-কোন জাতিতেই পরিপূর্ণ থাক না কেন, নেতৃত্ব সর্বদা এই তুরস্ক জাতিতেই ছিল।

বৌদ্ধধর্মত্যাগী মুসলমান তুরস্কদের নেতৃত্বে—বৌদ্ধ বা বৈদিকধর্মত্যাগী তুরস্কধীন এবং তুরস্কের বাহুবলে মুসলমানরূপে হিন্দুজাতির অংশবিশেষের দ্বারা পৈতৃক ধর্মে স্থিত অপর বিভাগদের বারংবার বিজয়ের নাম ‘ভারতবর্ষে মুসলমান আক্রমণ, জয় ও সাম্রাজ্য-সংস্থাপন’। এই তুরস্কদের ভাষা অবশ্যই তাদের চেহারার মতো বহু মিশ্রিত হয়ে গেছে, বিশেষতঃ যে সকল দল মাতৃভূমি চাগওই হ’তে যত দূরে গিয়ে পড়েছে, তাদের ভাষা তত মিশ্রিত হয়ে গেছে। এবার পারস্তের শা প্যারিশ প্রদর্শনী দেখে কনস্টান্টিনোপল হয়ে রেলযোগে স্বদেশে গেলেন। দেশ-কালের অনেক ব্যবধান থাকলেও, স্থলতান ও শা সেই প্রাচীন তুর্কী মাতৃভাষায় কথোপকথন করলেন। তবে স্থলতানের তুর্কী—ফার্সী, আরবী ও ছ-চার গ্রীক শব্দে মিশ্রিত; শা’র তুর্কী—অপেক্ষাকৃত শুদ্ধ।

প্রাচীনকালে এই চাগওই-তুরস্কের দুই দল ছিল। এক দলের নাম ‘সাদা-ভেড়ার’ দল, আর এক দলের নাম ‘কালো ভেড়ার’ দল। দুই দলই



জন্মভূমি কাশ্মীরের উত্তর ভাগ হ'তে ভেড়া চরাতে চরাতে ও দেশ লুটপাট করতে করতে ক্রমে কাঙ্গিয়ান হ্রদের ধারে এসে উপস্থিত হ'ল। সাদা-ভেড়ারা কাঙ্গিয়ান হ্রদের উত্তর দিয়ে ইউরোপে প্রবেশ করলে এবং ধ্বংসাবশিষ্ট রোমরাজ্যের এক টুকরা নিয়ে হুঙ্গারি নামক রাজ্য স্থাপন করলে। কালো-ভেড়ারা কাঙ্গিয়ান হ্রদের দক্ষিণ দিয়ে ক্রমে পারস্তের পশ্চিমভাগ অধিকার ক'রে, ককেশাস পর্বত উল্লঙ্ঘন ক'রে, ক্রমে আশিয়া-মিনর প্রভৃতি আরবদের রাজ্য দখল ক'রে বসল; ক্রমে খলিফার সিংহাসন অধিকার করলে; ক্রমে পশ্চিম রোম সাম্রাজ্যের যেটুকু বাকি ছিল, সেটুকু উদরসাৎ করলে। অতি প্রাচীনকালে এই তুরস্ক জাতি বড় সাপের পূজা ক'রত। বোধ হয় প্রাচীন হিন্দুরা এদেরই নাগ-তক্ষকাদি বংশ ব'লত। তারপর এরা বৌদ্ধ হয়ে যায়; পরে যখন যে দেশ জয় ক'রত, প্রায় সেই দেশের ধর্মই গ্রহণ ক'রত। অপেক্ষাকৃত আধুনিক কালে—যে দু-দলের কথা আমরা বলছি, তাদের মধ্যে সাদা-ভেড়ারা খ্রিস্টানদের জয় ক'রে খ্রিস্টান হয়ে গেল, কালো-ভেড়ারা মুসলমানদের জয় ক'রে মুসলমান হয়ে গেল। তবে এদের খ্রিস্টানী বা মুসলমানীতে—অনুসন্ধান করলে—নাগপূজার স্মরণ এবং বৌদ্ধ স্তর এখনও পাওয়া যায়।

হুঙ্গারিয়ানরা জাতি এবং ভাষায় তুরস্ক হলেও ধর্মে খ্রিস্টান—রোমান ক্যাথলিক। সেকালে ধর্মের গোঁড়ামি—ভাষা, রক্ত, দেশ প্রভৃতি কোন বন্ধনী মানত না। হুঙ্গারিয়ানদের সাহায্য না পেলে অষ্ট্রিয়া প্রভৃতি খ্রিস্টান রাজ্য অনেক সময়ে আত্মরক্ষা করতে সক্ষম হ'ত না। বর্তমান কালে বিচার প্রচার, ভাষাতত্ত্ব, জাতিতত্ত্বের আবিষ্কার দ্বারা রক্তগত ও ভাষাগত একত্বের উপর অধিক আকর্ষণ হচ্ছে; ধর্মগত একত্ব ক্রমে শিথিল হয়ে যাচ্ছে। এইজগৎ কৃতবিদ্য হুঙ্গারিয়ান ও তুরস্কদের মধ্যে একটা স্বজাতীয়ত্ব-ভাব দাঁড়াচ্ছে।

অষ্ট্রিয়া-সাম্রাজ্যের অন্তর্গত হলেও হুঙ্গারি বারংবার তা হ'তে পৃথক হবার চেষ্টা করেছে। অনেক বিপ্লব-বিদ্রোহের ফলে এই হয়েছে যে, হুঙ্গারি এখন নামে অষ্ট্রীয় সাম্রাজ্যের একটি প্রদেশ আছে বটে, কিন্তু কার্যে সম্পূর্ণ স্বাধীন। অষ্ট্রীয় সম্রাটের নাম 'অষ্ট্রিয়ার বাদশা ও হুঙ্গারির রাজা'। হুঙ্গারির সমস্ত আলাদা, এবং এখানে প্রজাদের ক্ষমতা সম্পূর্ণ। অষ্ট্রীয় বাদশাকে এখানে

নামমাত্র নেতা ক'রে রাখা হয়েছে, এটুকু সম্বন্ধও বেশী দিন থাকবে ব'লে বোধ হয় না। তুর্কী-স্বভাবসিদ্ধ রণকুশলতা, উদারতা প্রভৃতি গুণ হুঙ্গারিয়ানে প্রচুর বিদ্যমান। অপিচ মুসলমান না হওয়ায়—সঙ্গীতাদি দেবদুর্লভ শিল্পকে শয়তানের কুহক ব'লে না ভাবার দরুন সঙ্গীত-কলায় হুঙ্গারিয়ানরা অতি কুশলী ও ইউরোপময় প্রসিদ্ধ।

পূর্বে আমার বোধ ছিল, ঠাণ্ডা দেশের লোক লঙ্কার ঝাল খায় না, ওটা কেবল উষ্ণপ্রধান দেশের কদভ্যাস। কিন্তু যে লঙ্কা খাওয়া হুঙ্গারিতে আরম্ভ হ'ল ও রোমানী বুলগারী প্রভৃতিতে সপ্তমে পৌঁছল, তার কাছে বোধ হয় মাদ্রাজীও হার মেনে যায়। ✓

## পরিব্রাজকের ডায়েরী—সংক্ষিপ্ত পরিশিষ্ট

### (১) কনস্টান্টিনোপল

কনস্টান্টিনোপলের প্রথম দৃশ্য রেল হ'তে পাওয়া গেল। প্রাচীন শহর—পগার (পাঁচিল ভেদ ক'রে বেরিয়েছে), অলিগলি, ময়লা, কাঠের বাড়ী ইত্যাদি, কিন্তু ঐ সকলে একটা বিচিত্রতাজনিত সৌন্দর্য আছে। স্টেশনে বই নিয়ে বিষম হাঙ্গামা। মাদমোয়াজেল কালভে ও জুল বোওয়া ফরাসী ভাষায় চুঙ্গীর কর্মচারীদের ঢের বুঝালে, ক্রমে উভয় পক্ষের কলহ। কর্মচারীদের 'হেড অফিসার' তুর্ক, তার খানা হাজির—কাজেই বাগড়া অল্পে অল্পে মিটে গেল, সব বই দিলে—ছুখানা দিলে না। বললে, 'এই হোটেলে পাঠাচ্ছি'—সে আর পাঠানো হ'ল না। স্তাম্বুল বা কনস্টান্টিনোপলের শহর বাজার দেখা গেল। 'পোন্ট' (Pont) বা সমুদ্রের খাড়ি-পারে 'পেরা' (Pera) বা বিদেশীদিগের কোয়ার্টার, হোটেল ইত্যাদি,—সেখান হ'তে গাড়ী ক'রে শহর বেড়ানো ও পরে বিশ্রাম। সন্ধ্যার পর উড্‌স্ পাশার দর্শনে গমন। পরদিন বোট চ'ড়ে বাস্ফোর ভ্রমণে যাত্রা। বড্ড ঠাণ্ডা, জোর হাওয়া, প্রথম স্টেশনেই আমি আর মিস্ ম্যা—নেবে গেলাম। সিদ্ধান্ত হ'ল—ওপারে স্কুটারিতে গিয়ে পেয়র হিয়াসাহের সঙ্গে দেখা করা। ভাষা না জানায় বোটভাড়া ইঙ্গিতে ক'রে পারে গমন ও গাড়ী ভাড়া। পথে স্ত্রুফি ফকিরের 'তাকিয়া'

দর্শন, এই ফকিরেরা লোকের রোগ ভাল করে। তার প্রথা এইরূপ—প্রথম কল্মা পড়া ঝুঁকে ঝুঁকে, তারপর নৃত্য, তারপর ভাব, তারপর রোগ আরাম—রোগীর শরীর মাড়িয়ে দিয়ে ।।

পেয়র হিয়াসাহের সঙ্গে আমেরিকান কলেজ-সম্বন্ধীয় অনেক কথাবার্তা। আরবের দোকান ও বিদ্যার্থী টর্ক ( Turkish student ) দর্শন। স্কুটারি হ'তে প্রত্যাবর্তন। নৌকা খুঁজে পাওয়া—সে কিন্তু ঠিক জায়গায় যেতে না-পারক। যা হোক, যেখানে নাবালে সেইখান হতেই ট্রামে ক'রে ঘরে ( স্তাম্বুলের হোটেল ) ফেরা। মিউজিয়ম—স্তাম্বুলের যেখানে প্রাচীন অন্দর-মহল ছিল গ্রীক বাদশাদের—সেইখানেই প্রতিষ্ঠিত। অপূর্ব sarcophagi ( শবদেহ রক্ষা করবার প্রস্তর-নির্মিত আধার ) ইত্যাদি দর্শন। তোপখানার ( Topkaneh ) উপর হ'তে শহরের মনোহর দৃশ্য। অনেক দিন পরে এখানে ছোলাভাজা খেয়ে আনন্দ। তুর্কি পোলাও কাবাব ইত্যাদি এখানকার খাবার ভোজন। স্কুটারির কবরখানা। প্রাচীন পাঁচিল দেখতে যাওয়া। পাঁচিলের মধ্যে জেল—ভয়ঙ্কর। উডস্ পাশার সহিত দেখা ও বাস্ফোর যাত্রা। ফরাসী পররাষ্ট্রসচিবের ( Charge d'Affaires ) অধীনস্থ কর্মচারীর সহিত ভোজন ( dinner )—জনৈক গ্রীক পাশা ও একজন আলবানি ভদ্রলোকের সহিত দেখা। পেয়র হিয়াসাহের লেকচার পুলিশ বন্ধ করেছে, কাজেই আমার লেকচারও বন্ধ। দেবনমল ও চোবেজীর ( এক জন গুজরাতি বামুন ) সহিত সাক্ষাৎ। এখানে হিন্দুস্থানী, মুসলমান ইত্যাদি অনেক ভারতবর্ষীয় লোক আছে। তুর্কি ফিললজি। নূর বের ( Noor Bey ) কথা—তার ঠাকুরদাদা ছিল ফরাসী। এরা বলে, কাশ্মীরীর মতো সুন্দর! এখানকার স্ত্রীলোকদিগের পরদা-হীনতা। বেশাভাব মুসলমানি। খুর্দ পাশা আরমানি ( Arian ? ) ও আরমিনিয়ান হত্যার কথা শুনেছি। আরমিনিয়ানদের বাস্তবিক কোন দেশ নাই। যে সব স্থানে তারা বাস করে, সেখানে মুসলমানই অধিক। আরমিনিয়া ব'লে কোন স্থান অজ্ঞাত। বর্তমান সুলতান খুর্দদের হামিদিয়্যে রেসল্লা ( Hamidian cavalry ) তৈরী করছেন, তাদের কজাকদের ( Cossacks ) মতো শিক্ষা দেওয়া হবে এবং তারা conscription হ'তে খালাস হবে।

বর্তমান সুলতান, আরমিনিয়ান এবং গ্রীক পেট্রিয়ার্কদের ডেকে বলেন যে, তোমরা tax ( টেক্স ) না দিয়ে সেপাই হও ( conscription ), তোমাদের

জন্মভূমি রক্ষা কর। তাতে তারা জবাব দেয় যে, ফৌজ হয়ে লড়ায়ে গিয়ে মুসলমান সিপাইদের সহিত একত্র ম'লে খ্রিস্টান সিপাইদের কবরের গোলমাল হবে। উত্তরে সুলতান বললেন যে, প্রত্যেক পল্টনে না হয় মোল্লা ও খ্রিস্টান পাদ্রী থাকবে, এবং লড়ায়ে যখন খ্রিস্টান ও মুসলমান ফৌজের শবদেহসকল একত্র এক গাদায় কবরে পুঁততে বাধ্য হবে, তখন না হয় দুই ধর্মের পাদ্রীই আন্ধমস্ত্র (funeral service) প'ড়ল; না হয় এক ধর্মের লোকের আত্মা, বাড়ার ভাগ অল্প ধর্মের আন্ধমস্ত্রগুলো শুনে নিলে। খ্রিস্টানরা রাজী হ'ল না—কাজেই তারা tax (টেক্স) দেয়। তাদের রাজী না হবার ভেতরের কারণ হচ্ছে, ভয় যে মুসলমানের সঙ্গে একত্র বসবাস ক'রে পাছে সব মুসলমান হয়ে যায়। বর্তমান স্তাস্থলের বাদশা বড়ই ক্রেশসহিষ্ণু—প্রাসাদে থিয়েটার ইত্যাদি আমোদ-প্রমোদ পর্যন্ত সব কাজ নিজে বন্দোবস্ত করেন। পূর্ব-সুলতান মুরাদ বাস্তবিক নিতান্ত অকর্মণ্য ছিল—এ বাদশা অতি বন্ধিমান। যে অবস্থায় ইনি রাজ্য পেয়েছিলেন, তা থেকে এত সামলে উঠেছেন যে আশ্চর্য! পার্লামেন্ট হেথায় চলবে না।

## (২) এথেন্স, গ্রীস

বেলা দশটার সময় কনস্টান্টিনোপল ত্যাগ। এক রাত্রি এক দিন সমুদ্রে। সমুদ্র বড়ই স্থির। ক্রমে Golden Horn (সুবর্ণ শৃঙ্গ) ও মারমোরা। দ্বীপপুঞ্জ মারমোরার একটিতে গ্রীক ধর্মের মঠ দেখলুম। এখানে পুরাকালে ধর্ম-শিক্ষার বেশ সুবিধা ছিল—কারণ, একদিকে এশিয়া আর একদিকে ইউরোপ। মেডিটেরনি দ্বীপপুঞ্জ প্রাতঃকালে দেখতে গিয়ে প্রোফেসার লেপরের সহিত সাক্ষাৎ, পূর্বে পাচিয়ান্নার কলেজে মাদ্রাজে এঁর সহিত পরিচয় হয়। একটি দ্বীপে এক মন্দিরের ভগ্নাবশেষ দেখলুম—নেপচুনের মন্দির আন্দাজ, কারণ—সমুদ্রতটে। সন্ধ্যার পর এথেন্স পৌঁছলুম। এক রাত্রি কারানটাইনে থেকে সকালবেলা নাববার হুকুম এল! বন্দর পাইরিউসটি (Peiraeus) ছোট শহর। বন্দরটি বড়ই সুন্দর, সব ইউরোপের তায়, কেবল মধ্যে মধ্যে এক-আধ জন ঘাগরা-পরা গ্রীক। সেথা হ'তে পাঁচ মাইল গাড়ী ক'রে শহরের প্রাচীন প্রাচীর, যাহা এথেন্সকে বন্দরের সহিত সংযুক্ত ক'রত, তাই দেখতে যাওয়া গেল। তার পর শহর দর্শন—আকুরোপলিস, হোটেল, বাড়ী-ঘর-দোকান

অতি পরিষ্কার। রাজ-বাটাটি ছোট। সে দিনই আবার পাহাড়ের উপর উঠে আক্‌রোপলিস, বিজয়ার (Wingless Victory) মন্দির, পারথেনন ইত্যাদি দর্শন করা গেল। মন্দিরটি সাদা মর্মরের কয়েকটি ভগ্নাবশেষ স্তম্ভও দণ্ডায়মান দেখলুম। পরদিন পুনর্বার মাদমোয়াজেল মেলকার্বির সহিত ঐ সকল দেখতে গেলাম—তিনি ঐ সকলের সম্বন্ধে নানা ঐতিহাসিক কথা বুঝিয়ে দিলেন। দ্বিতীয় দিন ওলিম্পিয়ান জুপিটারের মন্দির, থিয়েটার ডাইওনিসিয়াস ইত্যাদি সমুদ্রতট পর্যন্ত দেখা গেল। তৃতীয় দিন এলুসি যাত্রা। উহা গ্রীকদের প্রধান ধর্মস্থান। ইতিহাসপ্রসিদ্ধ এলুসি-রহস্তের (Eleusinian Mysteries) অভিনয় এখানেই হ'ত। এখানকার প্রাচীন থিয়েটারটি এক ধনী গ্রীক নূতন ক'রে ক'রে দিয়েছে। Olympian games-এর (অলিম্পিক খেলার) পুনরায় বর্তমান কালে প্রচলন হয়েছে। সে স্থানটি স্পার্টার নিকট। তায় আমেরিকানরা অনেক বিষয়ে জেতে। গ্রীকরা কিন্তু দৌড়ে সে স্থান হ'তে এথেন্সের এই থিয়েটার পর্যন্ত আসায় জেতে। তুর্কের কাছে ঐ গুণের (দৌড়ের) বিশেষ পরিচয়ও তারা এবার দিয়েছে। চতুর্থ দিন বেলা দশটার সময় রুশী স্ত্রীমার 'জার'-আরোহণে ইজিপ্ত-যাত্রী হওয়া গেল। ঘাটে এসে জানলুম স্ত্রীমার ছাড়বে ৪টার সময়—আমরা বোধ হয় সকাল সকাল এসেছি অথবা মাল তুলতে দেরী হবে। অগত্যা ৫৭৬ হ'তে ৪৮৬ খৃঃ পূর্বে আবির্ভূত এজেলাদাস (Ageladas) এবং তাঁর তিন শিষ্য ফিডিয়াস (Phidias), মিরন (Myron) ও পলিক্রেটের (Polycletus) ভাস্কর্যের কিছু পরিচয় নিয়ে আসা গেল। এখনি খুব গরম আরম্ভ। রুশিয়ান জাহাজে জুর উপর ফাস্ট ক্লাস। বাকি সবটা ডেক—যাত্রী, গরু আর ভেড়ায় পূর্ণ। এ জাহাজে আবার বরফও নেই।

### ( ৩ ) লুভার (Louvre) মিউজিয়মে

মিউজিয়ম দেখে গ্রীক কলার তিন অবস্থা বুঝতে পারলুম। প্রথম 'মিসেনি' (Mycenoean), দ্বিতীয় যথার্থ গ্রীক। আচেনি রাজ্য (Achaean) সন্নিহিত দ্বীপপুঞ্জে অধিকার বিস্তার করেছিল, আর সেই সঙ্গে ঐ সকল দ্বীপে প্রচলিত, এশিয়া হ'তে গৃহীত সমস্ত কলাবিচারও অধিকারী হয়েছিল। এইরূপেই প্রথমে গ্রীসে কলাবিচার আবির্ভাব। অতি পূর্ব অজ্ঞাত কাল

হ'তে খৃঃ পূঃ ৭৭৬ বৎসর যাবৎ 'মিসেনি' শিল্পের কাল। এই 'মিসেনি' শিল্প প্রধানতঃ এশিয়া শিল্পের অন্তর্করণেই ব্যাপ্ত ছিল। তারপর ৭৭৬ খৃঃ পূঃ কাল হ'তে ১৪৬ খৃঃ পূঃ পর্যন্ত 'হেলেনিক' বা যথার্থ গ্রীক শিল্পের সময়। দোরিয়ন জাতির দ্বারা আচেনি-সাম্রাজ্য ধ্বংসের পর ইউরোপখণ্ড ও দ্বীপপুঞ্জনিবাসী গ্রীকরা এশিয়াখণ্ডে বহু উপনিবেশ স্থাপন করলে। তাতে বাবিল ও ইজিপ্তের সহিত তাদের ঘোরতর সংঘর্ষ উপস্থিত হ'ল, তা হতেই গ্রীক আর্টের উৎপত্তি হয়ে, ক্রমে এশিয়া-শিল্পের ভাব ত্যাগ ক'রে স্বভাবের যথাযথ অন্তর্করণ-চেষ্টা এখানকার শিল্পে জন্মে। গ্রীক আর অত্র প্রদেশের শিল্পের তফাত এই যে, গ্রীক শিল্প প্রাকৃতিক স্বাভাবিক জীবনের যথাযথ্য জীবন্ত ঘটনাসমূহ বর্ণনা করছে।

খৃঃ পূঃ ৭৭৬ হ'তে খৃঃ পূঃ ৪৭৫ পর্যন্ত 'আর্কেইক' গ্রীক শিল্পের কাল। এখনও মূর্তিগুলি শক্ত (stiff), জীবন্ত নয়। ঠোঁট অল্প খোলা, যেন সদাই হাসছে। এ বিষয়ে ঐগুলি ইজিপ্তের শিল্পিগঠিত মূর্তির ত্রায়। সব মূর্তিগুলি তু-পা সোজা ক'রে, খাড়া (কাঠ) হয়ে দাঁড়িয়ে আছে। চুল দাড়ি সমস্ত সরলরেখাকারে (regular lines) খোদিত; বস্ত্র সমস্ত মূর্তির গায়ের সঙ্গে জড়ানো, তালপাকানো—পতনশীল বস্ত্রের মতো নয়।

'আর্কেইক' গ্রীক শিল্পের পরেই 'ক্লাসিক' গ্রীক শিল্পের কাল—৪৭৫ খৃঃ পূঃ হ'তে ৩২৩ খৃঃ পূঃ পর্যন্ত। অর্থাৎ এথেন্সের প্রভুত্বকাল হ'তে আরম্ভ হয়ে সম্রাট আলেকজান্ডারের মৃত্যুকাল পর্যন্ত উক্ত শিল্পের উন্নতি ও বিস্তার-কাল। পিলোপনেশাস এবং আটিকা রাজ্যই এই সময়কার শিল্পের চরম উন্নতি-স্থান। এথেন্স আটিকা রাজ্যেরই প্রধান শহর ছিল। কলাবিদ্যানিপুণ একজন ফরাসী পণ্ডিত লিখেছেন, "(ক্লাসিক) গ্রীক শিল্প, চরম উন্নতিকালে বিধিবদ্ধ প্রণালী-শৃঙ্খল হইতে মুক্ত হইয়া স্বাধীনভাবে প্রাপ্ত হইয়াছিল। উহা তখন কোন দেশের কলাবিধিবদ্ধনই স্বীকার করে নাই বা তদনুযায়ী আপনাকে নিয়ন্ত্রিত করে নাই। ভাস্কর্যের চূড়ান্ত নিদর্শনস্বরূপ মূর্তিসমূহ যে কালে নির্মিত হইয়াছিল, কলাবিদ্যায় সমুজ্জল সেই খৃঃ পূঃ পঞ্চম শতাব্দীর কথা যতই আলোচনা করা যায়, ততই প্রাণে দৃঢ় ধারণা হয় যে, বিধিনিয়মের সম্পূর্ণ বহির্ভূত হওয়াতেই গ্রীক শিল্প সজীব হইয়া উঠে।" এই 'ক্লাসিক' গ্রীক শিল্পের দুই সম্প্রদায়—প্রথম আটিক, দ্বিতীয় পিলোপনেশিয়েন। আটিক সম্প্রদায়ে আবার দুই প্রকার

ভাব : প্রথম, মহাশিল্পী ফিডিয়াসের প্রতিভাবল। “অপূর্ব সৌন্দর্যমহিমা এবং বিশুদ্ধ দেবতাবের গৌরব, যাহা কোনকালে মানব-মনে আপন অধিকার হারাইবে না”—এই ব’লে যাকে জর্নৈক ফরাসী পাণ্ডিত নির্দেশ করেছেন। স্কোপাস আর প্র্যাক্সিটেলিস (Praxiteles) আটিক সম্প্রদায়ের দ্বিতীয় ভাবের প্রধান শিক্ষক। এই সম্প্রদায়ের কার্য শিল্পকে ধর্মের সঙ্গ হ’তে একেবারে বিচ্যুত ক’রে কেবলমাত্র মানুষের জীবন-বিবরণে নিযুক্ত রাখা।

‘ক্লাসিক’ গ্রীক শিল্পের পিলোপনেশিয়েন নামক দ্বিতীয় সম্প্রদায়ের প্রধান শিক্ষক পলিক্লেটাস এবং লিসিপাস (Lysippus)। এঁদের একজন খৃঃ পূঃ পঞ্চম শতাব্দীতে এবং অগ্র জন খৃঃ পূঃ চতুর্থ শতাব্দীতে জন্মগ্রহণ করেন। এঁদের প্রধান লক্ষ্য—মানবশরীরের গড়নপরিমাণের আন্দাজ (proportion) শিল্পে যথাযথ রাখবার নিয়ম প্রবর্তিত করা।

৩২৩ খৃঃ পূঃ হইতে ১৪৬ খৃঃ পূঃ কাল পর্যন্ত অর্থাৎ আলেকজান্ডারের মৃত্যুর পর হ’তে রোমানদিগের দ্বারা আটিকা-বিজয়কাল পর্যন্ত গ্রীক শিল্পের অবনতি-কাল। জাঁকজমকের বেশী চেষ্টা এবং মূর্তিসকল প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড করবার চেষ্টা এই সময়ে গ্রীক শিল্পে দেখতে পাওয়া যায়। তার পর রোমানদের গ্রীস অধিকার-সময়ে গ্রীক শিল্প তদ্দেশীয় পূর্ব পূর্ব শিল্পীদের কার্যের নকল মাত্র করেই সন্তুষ্ট। আর নূতনের মধ্যে ছবছ কোন লোকের মুখ নকল করা।

প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য



## প্রথম সংস্করণের ভূমিকা

এই প্রবন্ধটি ‘উদ্বোধন’ পত্রে প্রকাশিত হয়। ইহাতে শ্রীমৎ স্বামীজীর গভীর মনস্বিতা ও ভূয়োদর্শনের বিশিষ্ট পরিচয় রহিয়াছে। আমাদের সমাজে এই শ্রেণীর লোক দেখিতে পাওয়া যায় : একদলের মতে পাশ্চাত্যের যাহা কিছু সবই নিখুঁত ও সর্বদ্বন্দ্বমুন্দর ; দেশী জিনিসের মধ্যে আদৌ দেখিবার বা ভাবিবার বিষয় কিছুই নাই। অপর দল ইহার ঠিক বিপরীত মতাবলম্বী, হিন্দুদের এবং হিন্দুসমাজের যে কোন কিছু দোষের থাকিতে পারে, তাহা একেবারেই অসম্ভব বিবেচনা করেন ; আর যে পাশ্চাত্য জাতি ও পাশ্চাত্য সভ্যতা আজ সমস্ত পৃথিবীময় আগনার রাজত্ব বিস্তার করিতে বসিয়াছে, তাহাদের নিকট হইতে আমাদের যে কিছু শিখিবার আছে, ইহা তাঁহারা কল্পনায়ও আনিতে পারেন না। এই প্রবল স্রোতের ঘাতপ্রতিঘাতে হিন্দু-সমাজ আত্মহারা হইতে বসিয়াছে। স্বামীজীর এই প্রবন্ধ চিন্তাশীল ব্যক্তিগণের চিন্তাস্রোত যথার্থ পথে প্রবাহিত করাইয়া দিবে, এই আশা করিয়া ইহার পুনর্মুদ্রণ করা গেল।



স্বামী বিবেকানন্দ

## প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য

[ স্বামীজীর এই মৌলিক রচনাটি প্রথমে 'উদ্বোধন' পত্রিকায় ২য় ও ৩য় বর্ষে 'প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য' নামে ধারাবাহিকভাবে প্রকাশিত এবং পরে পুস্তকাকারে মুদ্রিত হয়। ]

সলিলবিপুল। উচ্ছ্বাসময়ী নদী, নদীতেটে নন্দনবিনিমিত উপবন, তন্মধ্যে অপূর্বকারুকার্যমণ্ডিত রত্নখচিত মেঘস্পর্শী মর্মরপ্রাসাদ ; পার্শ্বে, সম্মুখে, পশ্চাতে ভগ্নমুগ্ধপ্রাচীর জীর্ণচ্ছাদ দৃষ্টবংশকঙ্কাল কুটীরকুল, ইত্যন্ততঃ শীর্ণদেহ ছিন্নবসন যুগযুগান্তরের নিরাশাব্যঞ্জিতবদন নরনারী, বালকবালিকা ; মধ্যে মধ্যে সমধর্মী সমশরীর গো-মহিষ-বলীবর্দ ; চারিদিকে আবর্জনারাশি—এই আমাদের বর্তমান ভারত।

অট্টালিকাবক্ষে জীর্ণ কুটীর, দেবালয়কোড়ে আবর্জনাভূপ, পটশাটাবৃতের পার্শ্বচর কোপীনধারী, বহ্নমত্পের চতুর্দিকে ক্ষুৎক্ষাম জ্যোতির্হীন চক্ষুর কাতর দৃষ্টি—আমাদের জন্মভূমি।

বিস্মৃচিকার বিভীষণ আক্রমণ, মহামারীর উৎসাদন, ম্যালেরিয়ার অস্থি-মজ্জা-চর্বণ, অনশন-অর্ধাশন-সহজভাব, মধ্যে মধ্যে মহাকালরূপ হুভিক্ষের মহোৎসব, রোগশোকের কুরুক্ষেত্র, আশা-উত্তম-আনন্দ-উৎসাহের কঙ্কাল-পরিপ্লুত মহা-শ্মশান, তন্মধ্যে ধ্যানমগ্ন মোক্ষপরায়ণ যোগী—ইউরোপী পর্যটক এই দেখে।

ত্রিংশকোটি মানবপ্রায় জীব—বহুশতাব্দী যাবৎ স্বজাতি বিজাতি স্বধর্মী বিধর্মীর পদভরে নিষ্পীড়িত-প্রাণ, দাসস্থলভ-পরিশ্রম-সহিষ্ণু, দাসবৎ উত্তমহীন, আশাহীন, অতীত-হীন, ভবিষ্যৎ-বিহীন, 'যেন তেন প্রকারেণ' বর্তমান প্রাণধারণমাত্র-প্রত্যাশী, দাসোচিত ঈর্ষাপরায়ণ, স্বজনোন্নতি-অসহিষ্ণু, হতাশ-বৎ শ্রদ্ধাহীন, বিশ্বাসহীন, শৃগালবৎ নীচ-চাতুরী-প্রতারণা-সহায়, স্বার্থপরতার আধার, বলবানের পদলেহক, অপেক্ষাকৃত দুর্বলের যমস্বরূপ, বলহীন, আশা-হীনের সমুচিত কদর্য বিভীষণ-কুসংস্কারপূর্ণ, নৈতিক-মেরুদণ্ডহীন, পুতিগন্ধপূর্ণ-মাংসখণ্ডব্যাপী কীটকুলের ত্রায় ভারতশরীরে পরিব্যাপ্ত—ইংরেজ রাজপুরুষের চক্ষে আমাদের ছবি।

নববলমধুপানমত্ত হিতাহিতবোধহীন হিংস্রপশুপ্রায় ভয়ানক, জীজিত, কামোন্মত্ত, আপাদমস্তক স্বরাসিক্ত, আচারহীন, শৌচহীন, জড়বাদী, জড়-

সহায়, ছলে-বলে-কৌশলে পরদেশ-পরধনা-পহরণ-পরায়ণ, পরলোকে বিশ্বাসহীন, দেহাত্মবাদী, দেহপোষণৈকজীবন—ভারতবাসীর চক্ষে পাশ্চাত্য অসুহর।

এই তো গেল উভয় পক্ষের বুদ্ধিহীন বহিদৃষ্টি লোকের কথা। ইউরোপী বিদেশী সুশীতল সুপরিষ্কৃত সৌধশোভিত নগরাংশে বাস করেন, আমাদের ‘নেটিভ’ পাড়াগুলিকে নিজেদের দেশের পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন শহরের সঙ্গে তুলনা করেন। ভারতবাসীদের যা সংসর্গ তাঁদের হয়, তা কেবল একদলের লোক—যারা সাহেবের চাকরি করে। আর দুঃখ দারিদ্র্য তো বাস্তবিক ভারতবর্ষের মতো পৃথিবীর আর কোথাও নাই। ময়লা-আবর্জনা চারিদিকে তো পড়েই রয়েছে। ইউরোপী চক্ষে এ ময়লার, এ দাসবৃত্তির, এ নীচতার মধ্যে যে কিছু ভাল থাকা সম্ভব, তা বিশ্বাস হয় না।

আমরা দেখি—শৌচ করে না, আচমন করে না, যা-তা খায়, বাছবিচার নাই, মদ খেয়ে মেয়ে বগলে ধেই ধেই নাচ—এ জাতের মধ্যে কি ভাল রে বাপু!

দুই দৃষ্টিই বহিদৃষ্টি, ভেতরের কথা বুঝতে পারে না। বিদেশীকে আমরা সমাজে মিশতে দিই না, ‘গ্লেচ্ছ’ বলি,—ওরাও ‘কালো দাস’ ব’লে আমাদের ঘৃণা করে।

এ দুয়ের মধ্যে কিছু সত্য অবশ্যই আছে, কিন্তু দু-দলেই ভেতরের আসল জিনিস দেখিনি।

প্রত্যেক মানুষের মধ্যে একটা ভাব আছে; বাইরের মানুষটা সেই ভাবের বহিঃপ্রকাশ মাত্র—ভাষা মাত্র। সেইরূপ প্রত্যেক জাতের একটা জাতীয় ভাব আছে। এই ভাব জগতের কার্য করছে—সংসারের স্থিতির জন্ত আবশ্যক। যে-দিন সে আবশ্যকতাটুকু চলে যাবে, সেদিন সে জাত বা ব্যক্তির নাশ হবে। আমরা ভারতবাসী যে এত দুঃখ-দারিদ্র্য, ঘরে-বাইরে উৎপাত সয়ে বেঁচে আছি, তার মানে আমাদের একটা জাতীয় ভাব আছে, যেটা জগতের জন্ত এখনও আবশ্যক। ইউরোপীদের তেমনি একটা জাতীয় ভাব আছে, যেটা না হ’লে সংসার চলবে না; তাই ওরা প্রবল। একেবারে নিঃশক্তি হ’লে কি মানুষ আর বাঁচে? জাতিটা ব্যক্তির সমষ্টিমাত্র; একেবারে নির্বল নিক্ষেপ হ’লে জাতিটা কি বাঁচবে? হাজার বছরের নানা রকম হান্ধামায় জাতিটা ম’লো না কেন? আমাদের রীতিনীতি যদি এত

খারাপ, তো আমরা এতদিনে উৎসন্ন গেলাম না কেন? বিদেশী বিজেতাদের চেষ্টার ক্রটি কি হয়েছে? তবু সব হিঁচু মরে লোপাট হ'ল না কেন—অত্যাণ্ড অসভ্য দেশে যা হয়েছে? ভারতের ক্ষেত্র জনমানবহীন হয়ে কেন গেল না, বিদেশীরা তখন তো এসে চাষ-বাস ক'রে বাস ক'রত, যেমন আমেরিকায় অস্ট্রেলিয়ায় আফ্রিকায় হয়েছে এবং হচ্ছে?

তবে বিদেশী, তুমি যত বলবান নিজেকে ভাবো, ওটা কল্পনা। ভারতেও বল আছে, মাল আছে—এইটি প্রথম বোঝ। আর বোঝ যে আমাদের এখনও জগতের সভ্যতা-ভাণ্ডারে কিছু দেবার আছে, তাই আমরা বেঁচে আছি। এটি তোমরাও বেশ ক'রে বোঝ—যারা অন্তর্বহিঃ সাহেব সেজে বসেছ এবং 'আমরা নরপশু, তোমরা হে ইউরোপী লোক, আমাদের উদ্ধার কর' ব'লে কেঁদে কেঁদে বেড়াচ্ছ। আর যীশু এসে ভারতে বসেছেন ব'লে 'হাসেন হোসেন' ক'রছ। ওহে বাপু, যীশুও আসেননি, জিহোবাও আসেননি, আসবেনও না। তাঁরা এখন আপনাদের ঘর সামলাচ্ছেন, আমাদের দেশে আসবার সময় নাই। এদেশে সেই বুড়ো শিব বসে আছেন, মা কালী পাঠা খাচ্ছেন, আর বংশীধারী বাঁশী বাজাচ্ছেন। ঐ বুড়ো শিব যাঁড় চ'ড়ে ভারতবর্ষ থেকে একদিকে স্ত্রমাত্রা, বোর্নিও, সেলিবিস, মায় অস্ট্রেলিয়া আমেরিকার কিনারা পর্যন্ত ডমরু বাজিয়ে এককালে বেড়িয়েছেন, আর একদিকে তিব্বত, চীন, জাপান, সাইবেরিয়া পর্যন্ত বুড়ো শিব যাঁড় চরিয়েছেন, এখনও চরাচ্ছেন। ঐ যে মা কালী—উনি চীন জাপান পর্যন্ত পূজা খাচ্ছেন, ওঁকেই যীশুর-মা মেরী ক'রে খ্রিস্টানরা পূজা করছে। ঐ যে হিমালয় পাহাড় দেখছ, ওরই উত্তরে কৈলাস, সেখা বুড়ো শিবের প্রধান আড্ডা। ও কৈলাস দশমুণ্ড-কুড়িহাত রাবণ নাড়াতে পারেননি, ও কি এখন পাত্রী ফাত্রীর কর্ম!! ঐ বুড়ো শিব ডমরু বাজাবেন, মা কালী পাঠা খাবেন, আর কৃষ্ণ বাঁশী বাজাবেন, —এ দেশে চিরকাল। যদি না পছন্দ হয়, সরে পড় না কেন? তোমাদের ছু-চারজনের জন্ত দেশস্থদ্ধ লোককে হাড়-জ্বালাতন হ'তে হবে বুঝি? চরে খাওগে না কেন?—এত বড় ছনিয়াটা পড়ে তো রয়েছে। তা নয়। মুরদ কোথায়? ঐ বুড়ো শিবের অন্ন খাবেন, আর নিমকহারামি করবেন, যীশুর জয় গাইবেন—আ মরি!! ঐ যে সাহেবদের কাছে নাকি-কান্না ধর যে, 'আমরা অতি নীচ, আমরা অতি অপদার্থ, আমাদের সব খারাপ,' এ কথা ঠিক

হ'তে পারে—তোমরা অবশ্য সত্যবাদী ; তবে ঐ 'আমরা'র ভেতর দেশস্বত্বকে জড়াও কেন ? ওটা কৌন্দিশি ভদ্রতা হে বাপু ?

প্রথম বুঝতে হবে যে, এমন কোন গুণ নেই, যা কোন জাতিবিশেষের একাধিকার। তবে কোন ব্যক্তিতে যেমন, তেমনি কোন জাতিতে কোন গুণের আধিক্য—প্রাধান্য।

### ধর্ম ও মোক্ষ

আমাদের দেশে 'মোক্ষলাভেচ্ছার' প্রাধান্য, পাশ্চাত্যে 'ধর্মের'। আমরা চাই কি?—'মুক্তি'। ওরা চায় কি?—'ধর্ম'। ধর্ম-কথাটা মীমাংসকদের মতে ব্যবহার হচ্ছে।

ধর্ম কি?—যা ইহলোক বা পরলোকে সুখভোগের প্রবৃত্তি দেয়। ধর্ম হচ্ছে ক্রিয়ামূলক। ধর্ম মানুষকে দিনরাত সুখ খোঁজাচ্ছে, সুখের জন্ত খাটাচ্ছে।

মোক্ষ কি?—যা শেখায় যে, ইহলোকের সুখও গোলামি, পরলোকেরও তাই। এই প্রকৃতির নিয়মের বাইরে তো এ লোকও নয়, পরলোকও নয়, তবে সে দাসত্ব—লোহার শিকল আর সোনার শিকল। তারপর প্রকৃতির মধ্যে ব'লে বিনাশশীল সে-সুখ থাকবে না। অতএব মুক্ত হ'তে হবে, প্রকৃতির বন্ধনের বাইরে যেতে হবে, শরীর-বন্ধনের বাইরে যেতে হবে, দাসত্ব হ'লে চলবে না। এই মোক্ষমার্গ কেবল ভারতে আছে, অত্র নাই। এইজন্ত ঐ যে কথা শুনেছ, মুক্তপুরুষ ভারতেই আছে, অত্র নেই, তা ঠিক। তবে পরে অত্রও হবে। সে তো আনন্দের বিষয়। এককালে এই ভারতবর্ষে ধর্মের আর মোক্ষের সামঞ্জস্য ছিল। তখন যুধিষ্ঠির, অর্জুন, দুর্যোধন, ভীষ্ম, কর্ণ প্রভৃতির সঙ্গে সঙ্গে ব্যাস, শুক, জনকাদিও বর্তমান ছিলেন। বৌদ্ধদের পর হ'তে ধর্মটা একেবারে অনাদৃত হ'ল, খালি মোক্ষমার্গই প্রধান হ'ল। তাই অগ্নিপু্রাণে রূপকচ্ছলে বলেছে যে, গয়াস্বর (বুদ্ধ)<sup>১</sup> সকলকে মোক্ষমার্গ

১ গয়াস্বর ও বুদ্ধদেবের অভিন্নত্ব সম্বন্ধে স্বামীজীর মত পরে পরিবর্তিত হয়। তিনি দেহত্যাগের অন্তরদিন পূর্বে কানীধাম হইতে জনৈক শিষ্যকে যে পত্র লেখেন, তাহাতে একস্থানে বলিয়াছেন : অগ্নিপু্রাণে গয়াস্বর সম্বন্ধে যে উল্লেখ আছে, তাহাতে (যেমন ডাঃ রাজেন্দ্রলাল মিত্রের মত) বুদ্ধদেবকে লক্ষ্য করা হয় নাই, উহা কেবল পূর্ব হইতে প্রচলিত একটি উপাখ্যান মাত্র।...

দেখিয়ে জগৎ ধ্বংস করবার উপক্রম করেছিলেন, তাই দেবতারা এসে ছল ক'রে তাঁকে চিরদিনের মতো শাস্ত করেছিলেন। ফল কথা, এই যে দেশের দুর্গতির কথা সকলের মুখে শুনছ, ওটা ঐ ধর্মের অভাব। যদি দেশতুচ্ছ লোক মোক্ষধর্ম অনুশীলন করে, সে তো ভালই; কিন্তু তা হয় না, ভোগ না হ'লে ত্যাগ হয় না, আগে ভোগ কর, তবে ত্যাগ হবে। নইলে খামকা দেশতুচ্ছ লোক মিলে সাধু হ'ল—না এদিক, না ওদিক। যখন বৌদ্ধরাজ্যে এক এক মঠে এক এক লাখ সাধু, তখনই দেশটি ঠিক উৎসন্ন যাবার মুখে পড়েছে। বৌদ্ধ, খ্রিস্টান, মুসলমান, জৈন—ওদের একটা ভ্রম যে সকলের জন্ত সেই এক আইন, এক নিয়ম। ঐটি মন্ত ভুল; জাতি-ব্যক্তি-প্রকৃতি-ভেদে শিক্ষা-ব্যবহার-নিয়ম সমস্ত আলাদা। জোর ক'রে এক করতে গেলে কি হবে? বৌদ্ধরা বললে, 'মোক্ষের মতো আর কি আছে, দুনিয়াতুচ্ছ মুক্তি নেবে চল'। বলি, তা কখন হয়? 'তুমি গেরস্ত মানুষ, তোমার ওসব কথায় বেশী আবশ্যক নাই, তুমি তোমার স্বধর্ম কর'—এ কথা বলছেন হিঁদুর শাস্ত্র। ঠিক কথাই তাই। এক হাত লাফাতে পার না, লঙ্কা পার হবে! কাজের কথা? দুটো মানুষের মুখে অন্ন দিতে পার না, দুটো লোকের সঙ্গে একবুদ্ধি হয়ে একটা সাধারণ হিতকর কাজ করতে পার না—মোক্ষ নিতে দৌড়ুচ্ছ!! হিন্দুশাস্ত্র বলছেন যে, 'ধর্মের' চেয়ে 'মোক্ষ'টা অবশ্য অনেক বড়, কিন্তু আগে ধর্মটি করা চাই। বৌদ্ধরা এখনটায় গুলিয়ে যত উৎপাত ক'রে ফেললে আর কি! অহিংসা ঠিক, 'নির্বৈর' বড় কথা; কথা তো বেশ, তবে শাস্ত্র বলছেন—তুমি গেরস্ত, তোমার গালে এক চড় যদি কেউ মারে, তাকে দশ চড় যদি না ফিরিয়ে দাও, তুমি পাপ করবে।<sup>১</sup> আততায়িনমায়ান্তং<sup>২</sup> ইত্যাদি। হত্যা করতে এসেছে এমন ব্রহ্মবধেও পাপ নাই—মন্ত বলেছেন। এ সত্য কথা, এটি ভোলবার কথা নয়। বীরভোগ্যা বহুস্বরা—বীর্ষ প্রকাশ কর, সাম-দান-

বুদ্ধ যে গয়শীর্ষ পর্বতে বাস করিতে গিয়াছিলেন, তাহাতে ঐ স্থান পূর্ব হইতেই ছিল। প্রমাণিত হইতেছে।—উদ্বোধন, ৮ম বর্ষ, ৫৮৮ পৃঃ

১ গুরুং বা বালবুদ্ধো বা ব্রাহ্মণং বা বহুশ্রুতম্।

আততায়িনমায়ান্তং হত্যাদেবাবিচারয়ন্ ॥—মন্তু, ৮, ৩৫০

আততায়ী ছয় প্রকার :

অগ্নিদো গরদশৈব শস্ত্রপার্শ্বনাগহঃ।

ক্ষেত্রদারাপহারী চ য়েতে হাততায়িনঃ"—গুজরানীতি

ভেদ-দণ্ড-নীতি প্রকাশ কর, পৃথিবী ভোগ কর, তবে তুমি ধার্মিক। আর ঝাটা-লাথি খেয়ে চুপটি ক'রে ঘৃণিত-জীবন যাপন করলে ইহকালেও নরক-ভোগ, পরলোকেও তাই। এইটি শাস্ত্রের মত। সত্য, সত্য, পরম সত্য—স্বধর্ম কর হে বাপু! অগ্রায় ক'রো না, অত্যাচার ক'রো না, যথাসাধ্য পরোপকার কর। কিন্তু অগ্রায় সহ করা পাপ, গৃহস্থের পক্ষে; তৎক্ষণাৎ প্রতিবিধান করতে চেষ্টা করতে হবে। মহা উৎসাহে অর্থোপার্জন ক'রে স্ত্রী-পরিবার দশজনকে প্রতিপালন—দশটা হিতকর কার্যারম্ভ করতে হবে। এ না পারলে তো তুমি কিসের মাহুষ? গৃহস্থই নও—আবার 'মোক্ষ' !!

পূর্বে বলেছি যে, 'ধর্ম' হচ্ছে কার্যমূলক। ধার্মিকের লক্ষণ হচ্ছে সদা কার্যশীলতা। এমন কি, অনেক মীমাংসকের মতে বেদে যে স্থলে কার্য করতে বলছে না, সে স্থানগুলি বেদই নয়,—'আম্নায়শ্চ ক্রিয়ার্থত্বাদ্ আনর্থক্যাম্ অতদর্থানাং'¹। 'ওঁকারধ্যানে সর্বার্থসিদ্ধি', 'হরিনামে সর্বপাপনাশ', 'শরণাগতের সর্বাপ্তি'—এ সমস্ত শাস্ত্রবাক্য সাধুবাক্য অবশ্য সত্য; কিন্তু দেখতে পাচ্ছ যে, লাথো লোক ওঁকার জ'পে মরছে, হরিনামে মাতোয়ারা হচ্ছে, দিনরাত 'প্রভু যা করেন' বলছে এবং পাচ্ছে—ঘোড়ার ডিম। তার মানে বুঝতে হবে যে, কার জপ যথার্থ হয়, কার মুখে হরিনাম বজ্রবৎ অমোঘ, কে শরণ যথার্থ নিতে পারে।—যার কর্ম ক'রে চিত্তশুদ্ধি হয়েছে অর্থাৎ যে 'ধার্মিক'।

প্রত্যেক জীব শক্তিপ্রকাশের এক একটি কেন্দ্র। পূর্বের কর্মফলে সে শক্তি সঞ্চিত হয়ে আছে, আমরা তাই নিয়ে জন্মেছি। যতক্ষণ সে শক্তি কার্যরূপে প্রকাশ না হচ্ছে, ততক্ষণ কে স্থির থাকবে বল? ততক্ষণ ভোগ কে ঘোচায় বল? তবে দুঃখভোগের চেয়ে স্বখভোগটা ভাল নয়? কুকর্মের চেয়ে স্বকর্মটা ভাল নয়? পূজ্যপাদ শ্রীরামপ্রসাদ বলেছেন, 'ভাল মন্দ দুটো কথা, ভালটা তার করাই ভাল'।

এখন ভালটা কি? 'মুক্তিকামের ভাল' অত্মরূপ, 'ধর্মকামের ভাল' আর একপ্রকার। এই গীতাপ্রকাশক শ্রীভগবান এত ক'রে বুঝিয়েছেন, এই মহাসত্যের উপর হিন্দুর স্বধর্ম, জাতিধর্ম ইত্যাদি। 'অদেষ্ঠা সর্বভূতানাং মৈত্র্যঃ করুণ এব চ'—ইত্যাদি ভগবদ্বাক্য মোক্ষকামের জগৎ। আর 'ক্লেব্যং



মানস গমঃ পার্থ' ইত্যাদি, 'তস্মান্নমুক্তিষ্ঠ যশো লভস্ব' ইত্যাদি ধর্মলাভের উপায় ভগবান দেখিয়েছেন! অবশ্য, কর্ম করতে গেলেই কিছু না কিছু পাপ আসবেই। এলই বা; উপোসের চেয়ে আধপেটা ভাল নয়? কিছু না করার চেয়ে, জড়ের চেয়ে ভাল-মন্দ-মিশ্র কর্ম করা ভাল নয়? গরুতে মিথ্যা কথা কয় না, দেয়ালে চুরি করে না; তবু তারা গরুই থাকে, আর দেয়ালই থাকে। মানুষে চুরি করে, মিথ্যা কয়, আবার সেই মানুষই দেবতা হয়। সত্ত্বপ্রাধাত্য-অবস্থায় মানুষ নিষ্ক্রিয় হয়, পরমধ্যানাবস্থা প্রাপ্ত হয়, রজঃপ্রাধাত্যে ভালমন্দ ক্রিয়া করে, তমঃপ্রাধাত্যে আবার নিষ্ক্রিয় জড় হয়। এখন বাইরে থেকে—এই সত্ত্বপ্রধান হয়েছে, কি তমঃপ্রধান হয়েছে, কি ক'রে বুঝি বল? স্থতঃখের পার ক্রিয়াহীন শান্তরূপ সত্ত্ব-অবস্থায় আমরা আছি, কি প্রাণহীন জড়প্রায় শক্তির অভাবে ক্রিয়াহীন মহাত্মমসিক অবস্থায় পড়ে চূপ ক'রে ধীরে ধীরে পচে যাচ্ছি, এ কথার জবাব দাও?—নিজের মনকে জিজ্ঞাসা কর। জবাব কি আর দিতে হয়? 'ফলেন পরিচায়তে'। সত্ত্বপ্রাধাত্যে মানুষ নিষ্ক্রিয় হয়, শান্ত হয়, কিন্তু সে নিষ্ক্রিয় মহাশক্তি কেন্দ্রীভূত হয়ে হয়, সে শান্তি [শান্ত্যাব] মহাবীর্যের পিতা। সে মহাপুরুষের আর আমাদের মতো হাত পা নেড়ে কাজ করতে হয় না, তাঁর ইচ্ছামাত্রে অবলীলাক্রমে সব কার্য সম্পন্ন হয়ে যায়। সেই পুরুষই সত্ত্বগুণপ্রধান ব্রাহ্মণ, সর্বলোকপূজ্য; তাঁকে কি আর 'পূজা কর' বলে পাড়ায় পাড়ায় কেঁদে বেড়াতে হয়? জগদম্বা তাঁর কপালফলকে নিজের হাতে লিখে দেন যে, এই মহাপুরুষকে সকলে পূজা কর, আর জগৎ অবনতমস্তকে শোনে। সেই মহাপুরুষই 'অদেষ্টা সর্বভূতানাং মৈত্রঃ করুণ এব চ' ইত্যাদি। আর ঐ যে মিনমিনে গিনপিনে, ঢোক গিলে গিলে কথা কয়, ছেঁড়াগাতা সাতদিন উপবাসীর মতো সরু আওয়াজ, সাত চড়ে কথা কয় না—ওগুলো হচ্ছে তমোগুণ, ওগুলো মৃত্যুর চিহ্ন, ও সত্ত্বগুণ নয়, ও পচা দুর্গন্ধ। অর্জুন ঐ দলে পড়েছিলেন বলেই তো ভগবান এত ক'রে বোঝাচ্ছেন না গীতায়? প্রথম ভগবানের মুখ থেকে কি কথা বেরুল দেখ—'ক্লৈব্যং মানস গমঃ পার্থ'; শেষ—'তস্মান্নমুক্তিষ্ঠ যশো লভস্ব'। ঐ জৈন বৌদ্ধ প্রভৃতির পাল্লায় পড়ে আমরা ঐ তমোগুণের দলে পড়েছি—দেশস্বদ্ধ পড়ে কতই 'হরি' বলছি, ভগবানকে ডাকছি, ভগবান শুনছেনই না আজ হাজার বৎসর। শুনবেনই বা কেন? আহাসকের কথা মানুষই শোনে না, তা

ভগবান। এখন উপায় হচ্ছে ঐ ভগবদ্বাক্য শোনা—‘ক্লেব্যং মাশ্ব গমঃ পার্থ’ ;  
‘তস্মান্ভ্রমুক্তিষ্ঠ যশো লভস্ব’।

এখন চলুক পাশ্চাত্য আর প্রাচ্যের কথা। প্রথমে একটা তামাসা দেখ।  
ইউরোপীদের ঠাকুর যীশু উপদেশ করেছেন যে, নির্বের হও, এক গালে চড়  
মারলে আর এক গাল পেতে দাও, কাজ কর্ম বন্ধ কর, পৌটলা-পুটলি  
বেঁধে বসে থাক, আমি এই আবার আসছি, ছুনিয়াটা এই দু-চার দিনের  
মধ্যেই নাশ হয়ে যাবে। আর আমাদের ঠাকুর বলছেন, মহা উৎসাহে  
সর্বদা কার্য কর, শত্রু নাশ কর, ছুনিয়া ভোগ কর। কিন্তু ‘উল্টা সমঝলি রাম’  
হ’ল ; ওরা—ইউরোপীরা যীশুর কথাটি গ্রাহ্যের মধ্যেই আনলে না। সদা  
মহা রজোগুণ, মহাকাৰ্যশীল, মহা উৎসাহে দেশ-দেশান্তরের ভোগস্থ আকর্ষণ  
ক’রে ভোগ করেছে। আর আমরা কোণে বসে, পৌটলা-পুটলি বেঁধে,  
দিনরাত মরণের ভাবনা ভাবছি, ‘নলিনীদলগতজলমতিতরলং তদ্বজ্জীবনমতি-  
শয়চপলম্’ গাচ্ছি ; আর যমের ভয়ে হাত-পা পেটের মধ্যে সঁধুচ্ছে। আর  
পোড়া যমও তাই বাগ পেয়েছে, ছুনিয়ার রোগ আমাদের দেশে ঢুকেছে।  
গীতার উপদেশ শুনলে কে ? না—ইউরোপী। আর যীশুখৃষ্টের ইচ্ছার ত্রায়  
কাজ করেছে কে ? না—কৃষ্ণের বংশধরেরা !! এ কথাটা বুঝতে হবে।  
মোক্ষমার্গ তো প্রথম বেদই উপদেশ করেছেন। তারপর বুদ্ধই বলো, আর  
যীশুই বলো, সব ঐখান থেকেই তো যা কিছু গ্রহণ। আচ্ছা, তাঁরা ছিলেন  
সন্ন্যাসী—‘অদ্বৈতা সর্বভূতানাং মৈত্রঃ করুণ এব চ’—বেশ কথা, উত্তম কথা !  
তবে জোর ক’রে ছুনিয়াস্বদকে ঐ মোক্ষমার্গে নিয়ে যাওয়ার চেষ্টা কেন ?  
যবে মেজে রূপ, আর ধরে বেঁধে পিরীত কি হয় ? যে মানুষটা মোক্ষ চায়  
না, পাবার উপযুক্ত নয়, তার জগৎ বুদ্ধ বা যীশু কি উপদেশ করেছেন বলো,—  
কিছুই নয়। ‘হয় মোক্ষ পাবে বলো, নয় তুমি উৎসন্ন যাও’ এই দুই কথা !  
মোক্ষ ছাড়া যে কিছু চেষ্টা করবে, সে আটঘাট তোমার বন্ধ। তুমি যে এ  
ছুনিয়াটা একটু ভোগ করবে, তার কোনও রাস্তা নাই, বরং প্রতিপদে বাধা।  
কেবল বৈদিক ধর্মে এই চতুর্বর্গ সাধনের উপায় আছে—ধর্ম, অর্থ, কাম,

মোক্ষ। বুদ্ধ করলেন আমাদের সর্বনাশ; যীশু করলেন গ্রীস-রোমের সর্বনাশ !!! তারপর ভাগ্যফলে ইউরোপীগুলো প্রটেস্ট্যান্ট (Protestant) হয়ে যীশুর ধর্ম ঝেড়ে ফেলে দিলে; হাঁফ ছেড়ে বাঁচলো। ভারতবর্ষে কুমারিল্ল ফের কর্মমার্গ চালালেন, শঙ্কর আর রামানুজ চতুর্বার্গের সমন্বয়স্বরূপ সনাতন বৈদিক মত ফের প্রবর্তন করলেন, দেশটার বাঁচবার আবার উপায় হ'ল। তবে ভারতবর্ষে ত্রিশ কোর লোক, দেরি হচ্ছে। ত্রিশ কোর লোককে চেতানো কি একদিনে হয়?

বৌদ্ধধর্মের আর বৈদিক ধর্মের উদ্দেশ্য এক। তবে বৌদ্ধমতের উপায়টি ঠিক নয়। উপায় যদি ঠিক হ'ত তো আমাদের এ সর্বনাশ কেন হ'ল? 'কালেতে হয়' বললে কি চলে? কাল কি কার্যকারণসম্বন্ধ ছেড়ে কাজ করতে পারে?

### স্বধর্ম বা জাতিধর্ম

অতএব উদ্দেশ্য এক হলেও উপায়হীনতায় বৌদ্ধরা ভারতবর্ষকে পাতিত করেছে। বৌদ্ধবন্ধুরা চটে যাও, যাবে; ঘরের ভাত বেশী ক'রে খাবে। সত্যটা বলা উচিত। উপায় হচ্ছে বৈদিক উপায়—'জাতিধর্ম' 'স্বধর্ম' যেটি বৈদিক ধর্মের—বৈদিক সমাজের ভিত্তি। আবার অনেক বন্ধুকে চটালুম, অনেক বন্ধু বলছেন যে, এ দেশের লোকের খোশামুদী হচ্ছে। একটা কথা তাঁদের জন্তে বলে রাখা যে, দেশের লোকের খোশামুদ ক'রে আমার লাভটা কি? না খেতে পেয়ে মরে গেলে দেশের লোকে একমুঠো অন্ন দেয় না; ভিক্ষে-শিক্ষে ক'রে বাইরে থেকে এনে দুর্ভিক্ষগ্রস্ত অনাথকে যদি খাওয়াই তো তার ভাগ নেবার জন্ত দেশের লোকের বিশেষ চেষ্টা; যদি না পায় তো গালাগালির চোটে অস্থির!! হে স্বদেশীয় পণ্ডিতমণ্ডলী! এই আমাদের দেশের লোক, তাদের আবার কি খোশামুদ? তবে তারা উন্মাদ হয়েছে, উন্মাদকে যে ঔষধ খাওয়াতে যাবে, তার হাতে দু-দশটা কামড় অবশ্যই উন্মাদ দেবে; তা সয়ে যে ঔষধ খাওয়াতে যায়, সেই যথার্থ বন্ধু।

এই 'জাতিধর্ম' 'স্বধর্ম'ই সকল দেশে সামাজিক কল্যাণের উপায়—মুক্তির সোপান। ঐ 'জাতিধর্ম' 'স্বধর্ম' নাশের সঙ্গে সঙ্গে দেশটার অধঃপতন হয়েছে। তবে নিধুরাম সিধুরাম বা জাতিধর্ম স্বধর্ম ব'লে বুঝছেন, ওটা উল্টো।

উৎপাত ; নিধু জাতিধর্মের ঘোড়ার ডিম বুঝেছেন, গুঁর গাঁয়ের আচারকেই সনাতন আচার ব'লে ধারণা করছেন, নিজের কোলে বোল টানছেন, আর উৎসন্ন যাচ্ছেন।

আমি গুণগত জাতির কথা বলছি না, বংশগত জাতির কথা বলছি, জন্মগত জাতির কথা বলছি। গুণগত জাতিই আদি, স্বীকার করি ; কিন্তু গুণ দু-চার পুরুষে বংশগত হয়ে দাঁড়ায়। সেই আসল জায়গায় ঘা পড়ছে, নইলে সর্বনাশ হ'ল কেন ? 'সঙ্করস্ত চ কর্তা স্তামুপহত্য়ামিমাঃ প্রজাঃ।' কেমন ক'রে এ ঘোর বর্ণসান্ধর্ষ উপস্থিত হ'ল—সাদা রং কাল কেন হ'ল, সত্ত্বগুণ রজোগুণপ্রধান তমোগুণে কেন উপস্থিত হ'ল—সে সব অনেক কথা, বারান্তরে বলবার রইল। আপাততঃ এইটি বোঝ যে, জাতিধর্ম যদি ঠিক ঠিক থাকে তো দেশের অধঃপতন হবেই না। এ কথা যদি সত্য হয়, তা হ'লে আমাদের অধঃপতন কেন হ'ল ? অবশ্যই জাতিধর্ম উৎসর্গে গেছে। অতএব যাকে তোমরা জাতিধর্ম বলছ, সেটা ঠিক উল্টো। প্রথম পুরাণ পুঁথি-পাটা বেশ ক'রে পড়গে, এখনি দেখতে পাবে যে, শাস্ত্র যাকে জাতিধর্ম বলছে, তা সর্বত্রই প্রায় লোপ পেয়েছে। তারপর কিসে সেইটি ফের আসে, তারই চেষ্টা কর ; তা হলেই পরম কল্যাণ নিশ্চিত। আমি যা শিখেছি, যা বুঝেছি, তাই তোমাদের বলছি ; আমি তো আর বিদেশ থেকে তোমাদের হিতের জন্ত আমদানী হইনি যে, তোমাদের আত্মকিণ্ডিলকে পর্যন্ত বৈজ্ঞানিক ব্যাখ্যা দিতে হবে ? বিদেশী বন্ধুর কি ? বাহবা লাভ হলেই হ'ল। তোমাদের মুখে চুণকালি পড়লে যে আমার মুখে পড়ে, তার কি ?

পূর্বেই বলেছি যে, প্রত্যেক জাতির একটা জাতীয় উদ্দেশ্য আছে। প্রাকৃতিক নিয়মাধীনে বা মহাপুরুষদের প্রতিভাবলে প্রত্যেক জাতির সামাজিক রীতি-নীতি সেই উদ্দেশ্যটি সফল করবার উপযোগী হয়ে গড়ে যাচ্ছে। প্রত্যেক জাতির জীবন ঐ উদ্দেশ্যটি এবং তদুপযোগী উপায়রূপ আচার ছাড়া, আর সমস্ত রীতি-নীতিই বাড়ার ভাগ। এই বাড়ার ভাগ রীতি-নীতিগুলির হ্রাস-বৃদ্ধিতে বড় বেশী এসে যায় না ; কিন্তু যদি সেই আসল উদ্দেশ্যটিতে ঘা পড়ে, তখন সে জাতির নাশ হয়ে যাবে।

ছেলেবেলায় গল্প শুনেছ যে, রাক্ষসীর প্রাণ একটা পাখীর মধ্যে ছিল। সে পাখীটার নাশ না হ'লে রাক্ষসীর কিছুতেই নাশ হয় না; এও তাই। আবার দেখবে যে, যে অধিকারগুলো জাতীয় জীবনের জগৎ একান্ত আবশ্যক নয়, সে অধিকারগুলো সব থাক না, সে জাতি বড় তাতে আপত্তি করে না, কিন্তু যখন যথার্থ জাতীয় জীবনে যা পড়ে, তৎক্ষণাৎ মহাবলে প্রতিঘাত করে।

তিনটি বর্তমান জাতির তুলনা কর, যাদের ইতিহাস তোমরা অল্পবিস্তর জানো—ফরাসী, ইংরেজ, হিন্দু। রাজনৈতিক স্বাধীনতা ফরাসী জাতির চরিত্রের মেরুদণ্ড। প্রজারা সব অত্যাচার অবোধে নয়, করভারে পিষে দাঁও, কথা নেই; দেশস্বত্বকে টেনে নিয়ে জোর ক'রে সেপাই কর, আপত্তি নেই; কিন্তু যেই সে স্বাধীনতার উপর হাত কেউ দিয়েছে, অমনি সমস্ত জাতি উন্মাদবৎ প্রতিঘাত করবে। কেউ কার উপর চেপে ব'সে হুকুম চালাতে পাবে না, এইটাই ফরাসীচরিত্রের মূলমন্ত্র। 'জানী, মূর্খ, ধনী, দরিদ্র, উচ্চ বংশ, নীচ বংশ, রাজ্য-শাসনে সামাজিক স্বাধীনতায় আমাদের সমান অধিকার।'—এর উপর হাত কেউ দিতে গেলেই তাঁকে ভুগতে হয়।

ইংরেজ-চরিত্রে ব্যবসাবুদ্ধি, আদান-প্রদান প্রধান; যথাভাগ শ্রায়বিভাগ—ইংরেজের আসল কথা। রাজা, কুলীনজাতি-অধিকার, ইংরেজ ঘাড় হেঁট ক'রে স্বীকার করে; কেবল যদি গাঁট থেকে পয়সাটি বার করতে হয় তো তার হিসাব চাইবে। রাজা আছে, বেশ কথা—মাগ্ন করি, কিন্তু টাকাটি যদি তুমি চাও তো তার কার্য-কারণ, হিসাবপত্রে আমি দু' কথা ব'লব, বুঝব, তবে দেব। রাজা জোর ক'রে টাকা আদায় করতে গিয়ে মহাবিপ্লব উপস্থিত করালেন; রাজাকে মেরে ফেললে।

হিন্দু বলছেন কি যে, রাজনৈতিক সামাজিক স্বাধীনতা—বেশ কথা, কিন্তু আসল জিনিস হচ্ছে পারমার্থিক স্বাধীনতা—'মুক্তি'। এইটাই জাতীয় জীবনোদ্দেশ্য; বৈদিক বল, জৈন বল, বৌদ্ধ বল, অদ্বৈত বিশিষ্টাদ্বৈত বা দ্বৈত যা কিছু বলো, সব ঐখানে এক মত। ঐখানটায় হাত দিও না, তা হলেই সর্বনাশ; তা ছাড়া যা কর, চূপ ক'রে আছি। লাথি মারো, 'কালো' বলো, সর্বস্ব কেড়ে লও—বড় এসে যাচ্ছে না; কিন্তু ঐ দোরটা ছেড়ে রাখ। এই দেখ, বর্তমান কালে পাঠান বংশরা আসছিল যাচ্ছিল, কেউ স্থস্থির হয়ে রাজ্য করতে পারছিল না; কেন না, ঐ হিন্দুর ধর্মে ক্রমাগত আঘাত করছিল।

আর মোগল রাজ্য কেমন স্বদৃঢ়প্রতিষ্ঠ, কেমন মহাবল হ'ল। কেন? না—মোগলরা ঐ জায়গাটায় ঘা দেয়নি। হিঁদুরাই তো মোগলের সিংহাসনের ভিত্তি, জাহাঙ্গীর, শাজাহান, দারাসেকো—এদের সকলের মা যে হিঁদু। আর দেখ, যেই পোড়া আরঙ্গজেব আবার ঐখানটায় ঘা দিলে, অমনি এত বড় মোগল রাজ্য স্বপ্নের তায় উড়ে গেল। ঐ যে ইংরেজের স্বদৃঢ় সিংহাসন, এ কিসের উপর? ঐ ধর্মে হাত কিছুতেই দেয় না ব'লে। পাদরী-পুন্ডবেরা একটু আধটু চেষ্টা করেই তো '৫৭ সালের হাঙ্গামা উপস্থিত করেছিল। ইংরেজরা যতক্ষণ এইটি বেশ ক'রে বুঝবে এবং পালন করবে, ততক্ষণ ওদের 'তকত তাজ অচল রাজধানী।' বিজ্ঞ বহুদর্শী ইংরেজরাও এ কথা বোঝে, লর্ড রবার্টসের 'ভারতবর্ষে ৪১ বৎসর' নামক পুস্তক পড়ে দেখ।

এখন বুঝতে পারছ তো, এ রাক্ষসীর প্রাণপাখীটি কোথায়?—ধর্মে। সেইটির নাশ কেউ করতে পারেনি বলেই জাতটা এত সয়ে এখনও বেঁচে আছে। আচ্ছা, একজন দেশী পণ্ডিত বলছেন যে, ওখানটায় প্রাণটা রাখবার এত আবশ্যক কি? সামাজিক বা রাজনৈতিক স্বাধীনতায় রাখ না কেন?—যেমন অত্যাগ্র অনেক দেশে। কথাটি তো হ'ল সোজা; যদি তর্কচ্ছলে স্বীকার করা যায় যে, ধর্ম কर्म সব মিথ্যা, তা হলেও কি দাঁড়ায়, দেখ। অগ্নি তো এক, প্রকাশ বিভিন্ন। সেই এক মহাশক্তিই ফরাসীতে রাজনৈতিক স্বাধীনতা, ইংরেজে বাণিজ্য স্বেচ্ছাচার-বিস্তার, আর হিঁদুর প্রাণে মুক্তিনাভেচ্ছারূপে বিকাশ হয়েছে। কিন্তু এই মহাশক্তির প্রেরণায় শতাব্দী-কতক নানা সুখ-দুঃখের ভেতর দিয়ে ফরাসী বা ইংরেজ চরিত্র গড়ে গেছে এবং তারই প্রেরণায় লক্ষ শতাব্দীর আবর্তনে হিঁদুর জাতীয় চরিত্রের বিকাশ। বলি, আমাদের লাখো বৎসরের স্বভাব ছাড়া সোজা, না তোমার বিদেশীর দু-পাঁচশ বৎসরের স্বভাব ছাড়া সোজা? ইংরেজ কেন ধর্মপ্রাণ হোক না, মারামারি কাটাকাটিগুলো ভুলে শান্ত শিষ্টটি হয়ে বসুক না?

আসল কথা হচ্ছে, যে নদীটা পাহাড় থেকে ১,০০০ ক্রোশ নেমে এসেছে, সে কি আর পাহাড়ে ফিরে যায়, না যেতে পারে? যেতে চেষ্টা যদি একান্ত করে তো ইদিক উদিকে ছড়িয়ে পড়ে মারা যাবে, এইমাত্র। সে নদী যেমন

ক'রে হোক সমুদ্রে যাবেই দু-দিন আগে বা পরে, দুটো ভাল জায়গার মধ্যে দিয়ে, না হয় দু-একবার আস্তাকুড় ভেদ ক'রে। যদি এ দশ হাজার বৎসরের জাতীয় জীবনটা ভুল হয়ে থাকে তো আর এখন উপায় নেই, এখন একটা নতুন চরিত্র গড়তে গেলেই মরে যাবে বই তো নয়।

কিন্তু এ বুদ্ধিটি আগা-পাস্তলা ভুল, মাপ করো, অল্পদর্শীর কথা। দেশে দেশে আগে যাও এবং অনেক দেশের অবস্থা বেশ ক'রে দেখ, নিজের চোখে দেখ, পরের চোখে নয়, তার পর যদি মাথা থাকে তো ঘামাও, তার উপর নিজেদের পুরাণ পুঁথি-পাটা পড়, ভারতবর্ষের দেশ-দেশান্তর বেশ ক'রে দেখ, বুদ্ধিমান পণ্ডিতের চোখে দেখ, খাজা আহাম্মকের চোখে নয়, সব দেখতে পাবে যে, জাতটা ঠিক বেঁচে আছে, প্রাণ ধকধক করছে, ওপরে ছাই চাপা পড়েছে মাত্র। আর দেখবে যে, এ দেশের প্রাণ ধর্ম, ভাষা ধর্ম, ভাব ধর্ম; আর তোমার রাজনীতি, সমাজনীতি, রাস্তা বেঁটানো, প্লেগ নিবারণ, হুভিক্ষ-গ্রস্তকে অন্নদান, এসব চিরকাল এদেশে যা হয়েছে তাই হবে, অর্থাৎ ধর্মের মধ্য দিয়ে হয় তো হবে; নইলে ঘোড়ার ডিম, তোমার চোঁচামেচিই সার, রামচন্দ্র!

তা ছাড়া উপায় তো সব দেশেই সেই এক, অর্থাৎ গোটাকতক শক্তিমান পুরুষ যা করছে, তাই হচ্ছে; বাকিগুলো খালি 'ভেড়িয়া-ধসান' বই তো নয়। ও তোমার 'পার্লমেন্ট' দেখলুম, 'সেনেট' দেখলুম, ভোট ব্যালট মেজরিটি সব দেখলুম, রামচন্দ্র! সব দেশেই ঐ এক কথা। শক্তিমান পুরুষরা যে দিকে ইচ্ছে সমাজকে চালাচ্ছে, বাকিগুলো ভেড়ার দল। তবে ভারতবর্ষে শক্তিমান পুরুষ কে? না—ধর্মবীর। তাঁরা আমাদের সমাজকে চালান। তাঁরাই সমাজের রীতি-নীতি বদলাবার দরকার হ'লে বদলে দেন। আমরা চুপ ক'রে শুনি আর করি। তবে এতে তোমার বাড়ার ভাগ ঐ মেজরিটি ভোট প্রভৃতি হাঙ্গামগুলো নেই, এই মাত্র।

অবশ্য ভোট-ব্যালটের সঙ্গে প্রজাদের যে একটা শিক্ষা হয়, সেটা আমরা পাই না, কিন্তু রাজনীতির নামে যে চোরের দল দেশের লোকের রক্ত চুষে

১ 'গডলিকা-প্রবাহ'—যেমন একটি মেঘের অনুকরণে অপর মেঘসমূহ তদনুরূপ কাঁধ করিতে প্রবৃত্ত হয়।

সমস্ত ইউরোপী দেশে খাচ্ছে, মোটা তাজা হচ্ছে, সে দলও আমাদের দেশে নেই। সে ঘুঘের ধুম, সে দিনে ডাকাতি, যা পাশ্চাত্যদেশে হয়, রামচন্দ্র! যদি ভেতরের কথা দেখতে তো মাহুষের উপর হতাশ হয়ে যেতে। ‘গো-রস গলি গলি ফিরে, সুরা বৈঠি বিকায়। সতীকো না মিলে ধোতি, কসবিন্ পহনে খাসা ॥’<sup>১</sup> যাদের হাতে টাকা, তারা রাজ্যশাসন নিজেদের মুঠোর ভেতর রেখেছে, প্রজাদের লুণ্ঠছে শুষছে, তারপর সেপাই ক’রে দেশ-দেশান্তরে মরতে পাঠাচ্ছে, জিত হ’লে তাদের ঘর ভরে ধনধান্য আসবে। আর প্রজাগুলো তো সেইখানেই মারা গেল; হে রাম! চমকে যেও না, ভাঁওতায় ভুলো না।

একটা কথা বুঝে দেখ। মাহুষে আইন করে, না আইনে মাহুষ করে? মাহুষে টাকা উপায় করে, না টাকা মাহুষ করতে পারে? মাহুষে নাম-যশ করে, না নাম-যশে মাহুষ করে?

মাহুষ হও, রামচন্দ্র! অমনি দেখবে ও-সব বাকি আপনা-আপনি গড়-গড়িয়ে আসছে। ও পরস্পরের নেড়িকুন্তোর খেয়োখেয়ী ছেড়ে সদ্‌দেহু, সদ্‌পায়, সংসাহস, সদ্বীৰ্য অবলম্বন কর। যদি জন্মেছ তো একটা দাগ রেখে যাও। ‘তুলসী যব জগমে আয়ো জগ হসে তুম্ রোয়। এয়সী করনী কর্ চলো কি তুম্ হসে জগ রোয় ॥’<sup>২</sup>—যখন তুমি জন্মেছিলে, তুলসী, সকলে হাসতে লাগলে, তুমি কাঁদতে লাগলে; এখন এমন কাজ ক’রে চল যে, তুমি হাসতে হাসতে মরবে, আর জগৎ তোমার জন্ত কাঁদবে। এ পারো তবে তুমি মাহুষ, নইলে কিসের তুমি?

আর এক কথা বোঝ দাদা, অবশ্য আমাদের অগ্রাণু জাতের কাছে অনেক শেখবার আছে। যে মাহুষটা বলে, আমার শেখবার নেই, সে মরতে বসেছে; যে জাতটে বলে আমরা সবজান্তা, সে জাতের অবনতির দিন অতি নিকট! ‘যতদিন বাঁচি, ততদিন শিখি।’ তবে দেখ, জিনিসটে আমাদের ঢঙে ফেলে নিতে হবে, এইমাত্র। আর আসলটা সর্বদা বাঁচিয়ে

১ দুধ গলিতে গলিতে ফেরি করিতে হয়, কিন্তু সুরা এক স্থানে বসিয়াই বিক্রয় হয়। সতী নারীর পরিধানে বস্ত্র জুটে না, অসতী স্ত্রীবেশ পরিধান করে।—তুলসীদাস

২ তুলসীদাসের দোঁহা



যাকি জিনিস শিখতে হবে। বলি—খাওয়া তো সব দেশেই এক ; তবে আমরা পা গুটিয়ে ব'সে খাই, বিলাতিরা পা ঝুলিয়ে ব'সে খায়। এখন মনে কর যে, আমি এদের রকমে রান্না খাওয়া খাচ্ছি ; তা ব'লে কি এদের মতো ঠ্যাং ঝুলিয়ে থাকতে হবে ? আমার ঠ্যাং যে যমের বাড়ী যাবার দাখিলে পড়ে—টনটনানিতে যে প্রাণ যায়, তার কি ? কাজেই পা গুটিয়ে, এদের খাওয়া খাব বইকি। ঐ রকম বিদেশী যা কিছু শিখতে হবে, সেটা আমাদের মতো ক'রে—পা গুটিয়ে আসল জাতীয় চরিত্রটি বজায় রেখে। বলি, কাপড়ে কি মাহুষ হয়, না মাহুষে কাপড় পরে ? শক্তিমান পুরুষ যে পোশাকই পরুক না কেন, লোকে মানে ; আর আমার মতো আহান্নক ধোপার বস্তা ঘাড়ে ক'রে বেড়ালেও লোকে গ্রাহ্য করে না।

### শরীর ও জাতিতত্ত্ব

এখন গৌরচন্দ্রিকাটা বড় বড় হয় প'ড়ল ; তবে দু-দেশ তুলনা করা সোজা হবে, এই ভণিতার পর। এরাও ভাল, আমরাও ভাল ; 'কাকো নন্দো, কাকো বন্দো, ছুয়ো পাল্লা ভারি।' তবে ভালোর রকমারি আছে, এইমাত্র।

মাহুষের মধ্যে আছেন, আমাদের মতে, তিনটি জিনিস। শরীর আছেন, মন আছেন, আত্মা আছেন। প্রথম শরীরের কথা দেখা যাক, যা সকলকার চেয়ে বাইরের জিনিস।

শরীরে শরীরে কত ভেদ, প্রথম দেখ। নাক মুখ গড়ন, লম্বাই চোড়াই; রঙ চুল—কত রকমের তফাত।

আধুনিক পণ্ডিতদের মতে রঙের তফাত বর্ণসাক্ষ্যে উপস্থিত হয়। গরম দেশ, ঠাণ্ডা দেশ ভেদে কিছু পরিবর্তন অবশ্য হয় ; কিন্তু কালো-সাদার আসল কারণ পৈতৃক। অতি শীতল দেশেও ময়লারঙ জাতি দেখা যাচ্ছে, এবং অতি উষ্ণ দেশেও ধপধপে ফরসা জাতি বাস করছে। কানাডা-নিবাসী আমেরিকার আদিম মাহুষ ও উত্তরমেরুসন্নিহিত দেশ-নিবাসী এস্কিমো প্রভৃতির খুব ময়লা রঙ, আবার মহাবিশুবরেখার উপরিস্থিত দ্বীপেও সাদারঙ আদিম জাতির বাস ; বোর্নিও, সেলিবিস প্রভৃতি দ্বীপপুঞ্জ ইহার নিদর্শন ✓

এখন আমাদের শাস্ত্রকারদের মতে, হিঁদুর ভেতর ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য এই তিন জাত এবং চীন, হুন, দরদ, পহ্লব, যবন ও খশ—এই সকল ভারতের

বহিঃস্থিত জাতি—এঁরা হচ্ছেন আর্য। শাস্ত্রোক্ত চীন জাতি—এ বর্তমান ‘চীনেম্যান’ নয় ; ওরা তো সেকালে নিজেদের ‘চীনে’ বলতই না। ‘চীন’ বলে এক বড় জাত কাশ্মীরের উত্তরপূর্বভাগে ছিল ; দরদরাও—যেখানে এখন ভারত আর আফগানিস্থানের মধ্যে পাহাড়ী জাতসকল, এখানে ছিল। প্রাচীন চীন জাতির দু-দশটা বংশধর এখনও আছে। দরদিস্থান এখনও বিদ্যমান। ‘রাজতরঙ্গিণী’ নামক কাশ্মীরের ইতিহাসে বারংবার দরদরাজের প্রভুতার পরিচয় পাওয়া যায়। হুন নামক প্রাচীন জাতি অনেক দিন ভারতবর্ষের উত্তরপশ্চিমাংশে রাজত্ব করেছিল। এখন টিবেটের নিজেদের হুন বলে ; কিন্তু সেটা বোধ হয় ‘হিউন’। ফল—মন্ত্র হুন আধুনিক তিব্বতী তো নয় ; তবে এমন হ’তে পারে যে, সেই আর্য হুন এবং মধ্য আশিয়া হ’তে সমাগত কোন মোগলাই জাতির সংমিশ্রণে বর্তমান তিব্বতীর উৎপত্তি। প্রজাবলস্কি (Prijevalski) এবং ড্যাক্ ড অর্লিঁঁ (Duc d’Orleans) নামক রুশ ও ফরাসী পর্যটকদের মতে তিব্বতের স্থানে স্থানে এখনও আর্য-মুখচোখ বিশিষ্ট জাতি দেখতে পাওয়া যায়।

যবন হচ্ছে গ্রীকদের নাম। এই নামটার উপর অনেক বিবাদ হয়ে গেছে। অনেকের মতে—যবন এই নামটা ‘য়োনিয়া’ (Ionia) নামক স্থানবাসী গ্রীকদের উপর প্রথম ব্যবহার হয়, এজ্ঞ মহারাজ অশোকের পালি লেখে ‘যোন’ নামে গ্রীকজাতি অভিহিত। পরে ‘যোন’ হ’তে সংস্কৃত যবন শব্দের উৎপত্তি। আমাদের দিশি কোন কোন প্রত্নতত্ত্ববিদের মতে ‘যবন’ শব্দ গ্রীকবাচী নয়। কিন্তু এ সমস্তই ভুল। ‘যবন’ শব্দই আদি শব্দ, কারণ শুধু যে হিঁদুরাই গ্রীকদের যবন বলত তা নয় ; প্রাচীন মিসরি ও বাবিলরাও গ্রীকদের যবন নামে আখ্যাত ক’রত। ‘পহ্লব’ শব্দে পেহলবি-ভাষাবাদী প্রাচীন পারসী জাতি। ‘খশ্’ শব্দে এখনও অর্ধসভ্য পার্বত্যদেশবাসী আর্যজাতি—এখনও হিমালয়ে ঐ নাম ঐ অর্থে ব্যবহার হয়। বর্তমান ইউরোপীরাও এই অর্থে খশ্দের বংশধর। অর্থাৎ যে সকল আর্য জাতি প্রাচীনকালে অসভ্য অবস্থায় ছিল, তারা সব খশ্।

আধুনিক পণ্ডিতদের মতে আর্যদের লালচে সাদা রঙ, কালো বা লাল চুল, সোজা নাক চোখ ইত্যাদি ; এবং মাথার গড়ন, চুলের রঙ ভেদে একটু তফাত। যেখানে রঙ কালো, সেখানে অগ্রাগ্র কালো জাতের সঙ্গে মিশে

এটি দাঁড়িয়েছে। এঁদের মতে হিমালয়ের পশ্চিমপ্রান্তস্থিত দু-চার জাতি এখনও পুরো আৰ্য আছে, বাকি সমস্ত খিচুড়িজাত, 'নইলে কালো কেন হ'ল? কিন্তু ইউরোপী পণ্ডিতদের এখনও ভাবা উচিত যে, দক্ষিণ ভারতেও অনেক শিশুর লাল চুল জন্মায়, কিন্তু দু-চার বৎসরেই চুল ফের কাল হয়ে যায় এবং হিমালয়ে অনেক লাল চুল, নীল বা কটা চোখ।

এখন পণ্ডিতেরা লড়ে মরুন! আৰ্য নাম হিঁদুরাই নিজেদের উপর চিরকাল ব্যবহার করেছে। শুদ্ধ হোক, মিশ্র হোক, হিঁদুদের নাম আৰ্য, বস্। কালো বলে ঘণা হয়, ইউরোপীরা অত্ন নাম নিনগে। আমাদের তায় কি?

কিন্তু কালো হোক, গোরা হোক, দুনিয়ার সব জাতের চেয়ে এই হিঁদুর জাত স্ত্রী সুন্দর। একথা আমি নিজের জাতের বড়াই ক'রে বলছি না, কিন্তু এ কথা জগৎপ্রসিদ্ধ। শতকরা স্ত্রী নরনারীর সংখ্যা এদেশের মতো আর কোথায়? তার উপর ভেবে দেখ, অত্নাত্ন দেশে স্ত্রী হ'তে যা লাগে, আমাদের দেশে তার চেয়ে ঢের বেশী; কেন না, আমাদের শরীর অধিকাংশই খোলা। অত্ন দেশে কাপড় চোপড় ঢেকে বিশীকে ক্রমাগত স্ত্রী করবার চেষ্টা।

কিন্তু স্বাস্থ্য সম্বন্ধে পাশ্চাত্যেরা আমাদের অপেক্ষা অনেক সুখী। এ সব দেশে ৪০ বৎসরের পুরুষকে জোয়ান বলে—ছোঁড়া বলে; ৫০ বৎসরের স্ত্রীলোক যুবতী। অবশ্য এরা ভালো খায়, ভালো পরে, দেশ ভালো এবং সর্বাপেক্ষা আসল কথা হচ্ছে—অল্প বয়সে বে করে না। আমাদের দেশেও যে দু-একটা বলবান্ জাতি আছে, তাদের জিজ্ঞাসা ক'রে দেখ, কত বয়সে বে করে। গোরখা, পাঞ্জাবী, জাঠ, আফ্রিদি প্রভৃতি পার্বত্যদের জিজ্ঞাসা কর। তারপর শাস্ত্র পড়ে দেখ ৩০, ২৫, ২০ ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্যের বে'র বয়স। আয়ু, বল, বীৰ্য এদের আর আমাদের অনেক ভেদ; আমাদের 'বল, বুদ্ধি, ভরসা—তিন পেরুলেই ফরসা'; এরা তখন সব গা বেড়ে উঠছে।

আমরা নিরামিষাশী, আমাদের অধিকাংশ রোগ পেটে; উদরভঙ্গে বুড়োবুড়ী মরে। এরা মাংসাশী, এদের অধিক রোগই বুকে। হৃদরোগে

ফুসফুস রোগে এদের বুড়োবুড়ী মরে। একজন এদেশী বিজ্ঞ ডাক্তার-বন্ধু জিজ্ঞাসা করছেন যে, পেটের রোগগ্রস্ত লোকেরা কি প্রায় নিরুৎসাহ, বৈরাগ্যবান হয়? হৃদয়াদি উপরের শরীরের রোগে আশা-বিশ্বাস পুরো থাকে। ওলাউঠা রোগী গোড়া থেকেই মৃত্যুভয়ে অস্থির হয়। যক্ষ্মারোগী মরবার সময় পর্যন্ত বিশ্বাস রাখে যে, সে সেয়ে উঠবে। অতএব সেই জগ্গেই কি ভারতের লোক সর্বদাই ‘মরণ মরণ’ আর ‘বৈরাগ্য বৈরাগ্য’ করছে? আমি তো এখনও উত্তর দিতে পারি নাই; কিন্তু কথটা ভাববার বটে।

আমাদের দেশে দাঁতের রোগ, চুলের রোগ খুব কম। এ-সব দেশে অতি অল্প লোকেরই নিজের স্বাভাবিক দাঁত আর টাকের ছড়াছড়ি। আমরা নাক ফুঁড়ছি, কান ফুঁড়ছি গহনা পরবার জন্ত। এরা এখন ভদ্রলোকে বড় নাক-কান ফোঁড়ে না; কিন্তু কোমর বেঁধে বেঁধে, শিরদাঁড়া ঝাকিয়ে, পিলে যত্নে স্থানভ্রষ্ট ক’রে শরীরটাকে বিক্রী ক’রে বসে। ‘গড়ন গড়ন’ ক’রে এরা মরে, তায় ঐ বস্তাবন্দি কাপড়ের উপর গড়ন রাখতে হবে।

### পোশাক ও ফ্যাশন

এদের পোশাক কাজকর্ম করবার অত্যন্ত উপযোগী; ধনী লোকের স্ত্রীদের সামাজিক পোশাক ছাড়া [সাধারণ] মেয়েদের পোশাকও হতচ্ছাড়া। আমাদের মেয়েদের শাড়ি আর পুরুষদের চোগা-চাপকান-পাগড়ির সৌন্দর্যের এ পৃথিবীতে তুলনা নেই। ভাঁজ ভাঁজ পোশাকে যত রূপ, তত আঁটসাতায় হয় না। আমাদের পোশাক সমস্তই ভাঁজ ভাঁজ, কিন্তু আমাদের কাজকর্মের পোশাক নেই; কাজ করতে গেলেই কাপড়-চোপড় বিসর্জন যায়। এদের ফ্যাশন কাপড়ে, আমাদের ফ্যাশন গয়নায়; এখন কিছু কিছু কাপড়েও হচ্ছে।

ফ্যাশনটা কি, না ঢঙ; মেয়েদের কাপড়ের ঢঙ—প্যারিস শহর থেকে বেরোয়; পুরুষদের—লণ্ডন থেকে। আগে প্যারিসের নর্তকীরা এই ঢঙ ফেরাতো। একজন বিখ্যাত নটী যা পোশাক পরলে, সকলে অমনি দৌড়ুল তাই করতে। এখন দোকানীরা ঢঙ [সৃষ্টি] করে। কত ক্রোর টাকা যে এই পোশাক করতে লাগে প্রতি বৎসর, তা আমরা বুঝে উঠতে পারিনি। এ পোশাক গড়া এক প্রকাণ্ড বিত্তে হয়ে দাঁড়িয়েছে। কোন্ মেয়ের গায়ের চুলের

রঙের সঙ্গে কোন্ রঙের কাপড় সাজন্ত হবে, কার শরীরের কোন্ গড়নটা ঢাকতে হবে, কোন্টা বা পরিস্ফুট করতে হবে, ইত্যাদি অনেক মাথা ঘামিয়ে পোশাক তৈরী হয়। তারপর দু-চার জন উচ্চপদস্থ মহিলা যা পরেন, বাকি সকলকে তাই পরতে হয়, না পরলে জাত যায়!! এর নাম ফ্যাশন! আবার এই ফ্যাশন ঘড়ি-ঘড়ি বদলাচ্ছে, বছরে চার ঋতুতে চার বার বদলাবেই তো, তা ছাড়া অল্প সময়ের মধ্যেও আছে।

যারা বড় মানুষ, তারা দরজী দিয়ে পোশাক করিয়ে নেয়; যারা মধ্যবিত্ত ভদ্রলোক—তারা কতক নিজের হাতে, কতক ছুটকো-ছাটকা মেয়ে-দরজী দিয়ে নূতন ধরনের পোশাক গড়িয়ে নেয়। পরবর্তী ফ্যাশন যদি কাছাকাছি রকমের হয় তো পুরানো কাপড় বদলে-সদলে নেয়, নতুবা নূতন কেনে। বড় মানুষেরা ফি-ঋতুতে কাপড়গুলি চাকর-বাকরদের দান করে। মধ্যবিত্তেরা বেচে ফেলে; তখন সে কাপড়গুলি ইউরোপী লোকদের যে সমস্ত উপনিবেশ আছে—আফ্রিকা, এশিয়া, অস্ট্রেলিয়ায়—সেথায় গিয়ে হাজির হয়, এবং তারা পরে। যারা খুব ধনী, তাদের কাপড় প্যারিস হতে তৈয়ার হয়ে আসে; বাকিরা নিজেদের দেশে সেগুলি নকল করে পরে! কিন্তু মেয়েদের টুপিটি আসল ফরাসী হওয়া চাই-ই চাই। যার তা নয়, সে লেডি নয়।

ইংরেজের মেয়েদের আর জার্মান মেয়েদের পোশাক বড় খারাপ; ওরা বড় প্যারিস ঢঙে পোশাক পরে না—দু-দশজন বড় মানুষ ছাড়া; এইজন্য অগ্রাগ্র দেশের মেয়েরা ওদের ঠাট্টা করে। ইংরেজ পুরুষরা কিন্তু খুব ভাল পোশাক পরে—অনেকেই। আমেরিকার মেয়ে পুরুষ সকলেই খুব ঢঙসই পোশাক পরে। যদিও আমেরিকান গভর্নমেন্ট প্যারিস বা লণ্ডনের আমদানি পোশাকের উপর খুব মাশুল বসায়, যাতে বিদেশী মাল এ দেশে না আসে, তথাপি মাশুল দিয়েও মেয়েরা প্যারিস ও পুরুষরা লণ্ডনের তৈরী পোশাক পরে। নানা রকমের নানা রঙের পশমিনা, বনাত, রেশমী কাপড় রোজ রোজ বেঝুচ্ছে, লক্ষ লক্ষ লোক তাইতে লেগে আছে, লক্ষ লক্ষ লোক তাই কেটে ছেঁটে পোশাক করছে। ঠিক ঢঙের পোশাক না হ'লে জেটলম্যান বা লেডির রাস্তায় বেরুই মুশকিল।

আমাদের দেশে এ ফ্যাশনের হাক্কাম কিছু কিছু গহনায় ঢুকছে। এ-সব দেশের পশম-রেশম-তঁাতীদের নজর দিনরাত—কি বদলাচ্ছে বা না

বদলাচ্ছে, লোকে কি রকম পছন্দ করছে, তার উপর ; অথবা নূতন একটা ক'রে লোকের মন আকর্ষণ করবার চেষ্টা করছে। একবার আন্দাজ লেগে গেলেই সে ব্যবসাদার বড়মানুষ। যখন তৃতীয় গ্রাপলেন্ড ফরাসী দেশের বাদশা ছিলেন, তখন সম্রাজ্ঞী অজেনি (Eugenie) পাশ্চাত্য জগতের বেশভূষার অধিষ্ঠাত্রী দেবী। তাঁর কাশ্মীরী শাল বড় পছন্দ ছিল। কাজেই লাখে টাকার শাল ইউরোপ প্রতি বৎসর কিনত। তাঁর পতন অবধি সে ঢঙ বদলে গেছে। শাল আর বিক্রী হয় না। আর আমাদের দেশের লোক দাগাই বুলায় ; নূতন একটা কিছু ক'রে সময়মতো বাজার দখল করতে পারলে না ; কাশ্মীর বেজায় ধাক্কা খেলে, বড় বড় সদাগর গরীব হয়ে গেল।

এ সংসার—‘দেখ্ তোর, না দেখ্ মোর’, কেউ কার জন্ত দাঁড়িয়ে আছে ? ওরা দশ চোখ, দু শ হাত দিয়ে দেখছে, খাটছে ; আমরা—‘গৌসাইজী যা পুঁথিতে’ লেখেননি—তা কখনই ক'রব না ; করবার শক্তিও গেছে। অন্ন বিনা হাহাকার !! দোষ কার ? প্রতিবিধানের চেষ্টা তো অষ্টরস্তা ; খালি চীৎকার হচ্ছে ; বস্ ! কোণ থেকে বেরোও না—হুনিয়াটা কি, চেয়ে দেখ না। আপনা আপনি বুদ্ধিসুদ্ধি আসবে।

দেবাসুরের গল্প তো জানই। দেবতার আন্তিক—আত্মায় বিশ্বাস, ঈশ্বরে—পরলোকে বিশ্বাস রাখে। অসুররা বলছে—ইহলোকে এই পৃথিবী ভোগ কর, এই শরীরটাকে স্মৃত্যু কর। দেবতা ভাল, কি অসুর ভাল, সে কথা হচ্ছে না। বরং পুরাণের অসুরগুলোই তো দেখি মনিষ্যিক মতো, দেবতাগুলো তো অনেকাংশে হীন। এখন যদি বোঝা যে তোমরা দেবতার বাচ্চা আর পাশ্চাত্যেরা অসুরবংশ, তা হলেই দু-দেশ বেশ বুঝতে পারবে।

### পরিচ্ছন্নতা

দেখ, শরীর নিয়ে প্রথম। বাহ্যভ্যন্তর শুদ্ধি হচ্ছে—পবিত্রতা। মাটি জল প্রভৃতির দ্বারা শরীর শুদ্ধ হয়—উত্তম। হুনিয়ায় এমন জাত কোথাও নেই যাদের শরীর হিঁদুদের মত স্নান। হিঁদু ছাড়া আর কোন জাত জলশৌচাদি করে না। তবু পাশ্চাত্যদের—চীনেরা কাগজ ব্যবহার করাতে শিথিয়েছে, কিছু বাঁচোয়া। স্নানও নেই বললেই হয়। এখন ইংরেজরা ভারতে এসে স্নান চুকিয়েছে দেশে। তবুও যে সব ছেলেরা বিলেতে পড়ে

এসেছে তাদের জিজ্ঞাসা কর, স্নানের কি কষ্ট! যারা স্নান করে—সে সপ্তায় এক দিন—সে-দিন ভেতরের কাপড় অণ্ডারওয়ার বদলায়। অবশ্য এখন পয়সাওয়ালাদের ভেতর অনেকে নিত্যস্নায়ী। আমেরিকানরা একটু বেশী! জার্মান—কালেভদ্রে; ফরাসী প্রভৃতি কস্মিন্ কালেও না!!! স্পেন ইতালী অতি গরম দেশ, সে আরও নয়—রাশীকৃত লন্ডন খাওয়া, দিনরাত ঘর্মাক্ত, আর সাত জন্মে জলস্পর্শও না! সে গায়ের গন্ধে ভূতের চৌদ্দপুরুষ পালায়—ভূত তো ছেলেমানুষ! ‘স্নান’ মানে কি—মুখটি মাথাটি ধোয়া, হাত ধোয়া—যা বাহিরে দেখা যায়। আবার কি! প্যারিস, সভ্যতার রাজধানী প্যারিস, রঙ-চঙ ভোগবিলাসের ভূষর্গ প্যারিস, বিদ্যা-শিল্পের কেন্দ্র প্যারিস, সেই প্যারিসে এক বৎসর এক বড় ধনী বন্ধু নিমন্ত্রণ ক’রে আনলেন। এক প্রাসাদোপম মস্ত হোটেলে নিয়ে তুললেন—রাজভোগ খাওয়া-দাওয়া, কিন্তু স্নানের নামটি নেই। দুদিন ঠায় সহ্য ক’রে—শেষে আর পারা গেল না। শেষে বন্ধুকে বলতে হ’ল—দাদা, তোমার এ রাজভোগ তোমারই থাকুক, আমার এখন ‘ছেড়ে দে মা, কেন্দে বাঁচি’ হয়েছে। এই দারুণ গরমিকাল, তাতে স্নান করবার জো নেই, হত্রে কুকুর হবার ষোঁগাড় হয়েছে। তখন বন্ধু হুঃখিত হয়ে চটে বললেন যে, এমন হোটেলে থাকা হবে না, চল ভাল জায়গা খুঁজে নিইগে। বারোটা প্রধান প্রধান হোটেলে খোঁজা হ’ল, স্নানের স্থান কোথাও নেই। আলাদা স্নানাগার সব আছে, সেখানে গিয়ে ৪।৫ টাকা দিয়ে একবার স্নান হবে। হরিবোল হরি! সে দিন বিকালে কাগজে পড়া গেল—এক বুড়ী স্নান করতে টবের মধ্যে বসেছিল, সেইখানেই মারা পড়েছে!! কাজেই জন্মের মধ্যে একবার বুড়ীর চামড়ার সঙ্গে জলস্পর্শ হতেই কুপোকাত!! এর একটি কথা অতিরঞ্জিত নয়। ক্লশ-ফুশগুলো তো আসল য়েচ্ছ, তিব্বত থেকেই ও ঢঙ আরম্ভ। আমেরিকায় অবশ্য প্রত্যেক বাসাবাড়ীতে একটা ক’রে স্নানের ঘর ও জলের পাইপের বন্দোবস্ত আছে।

কিন্তু তফাত দেখ! আমরা স্নান করি কেন?—অধর্মের ভয়ে; পাশ্চাত্যেরা হাত-মুখ ধোয়—পরিষ্কার হবে ব’লে। আমাদের জল ঢাললেই হ’ল, তা তেলই বেড়-বেড় করুক আর ময়লাই লেগে থাকুক। আবার দক্ষিণী ভায়া স্নান ক’রে এমন লম্বা চণ্ডা তেলক কাটলেন যে, বামারও সাধ্য নয়

তাকে ঘষে তোলে। আবার আমাদের স্নান সোজা কথা, যেখানে হোক ডুব লাগালেই হ'ল। ওদের—সে এক বস্তা কাপড় খুলতে হবে, তার বন্ধনই বা কি! আমাদের গা দেখাতে লজ্জা নেই, ওদের বেজায়। তবে পুরুষে পুরুষে কিছুমাত্র নেই, বাপ বেটার সামনে উলঙ্গ হবে—দোষ নেই। মেয়েছেলের সামনে আপাদমস্তক ঢাকতে হবে।

‘বহিরাচার’ অর্থাৎ পরিষ্কার থাকাটা, অগ্ন্যুত্তাপ আচারের গ্রায়, কখন কখন অত্যাচার বা অনাচার হয়ে পড়ে। ইউরোপী বলে যে, শরীর-সম্বন্ধী সমস্ত কার্য অতি গোপনে করা উচিত। উত্তম কথা। এই শৌচাদি তো দূরের কথা; লোকমধ্যে থুথু ফেলা একটা মহা অভদ্রতা! খেয়ে আঁচানো সকলের সামনে অতি লজ্জার কথা, কেন না কুলকুচো করা তায় আছে। লোকলজ্জার ভয়ে খেয়ে দেয়ে মুখটি মুছে ব'সে থাকে;—ক্রমে দাঁতের সর্বনাশ হয়। সভ্যতার ভয়ে অনাচার। আমাদের আবার দুনিয়ার লোকের সামনে রাস্তায় ব'সে বমির নকল করতে করতে মুখ ধোওয়া, দাঁত মাজা, আঁচানো—এটা অত্যাচার। ও-সমস্ত কার্য গোপনে করা উচিত নিশ্চিত, তবে না করাও অহুচিত।

আবার দেশভেদে যে সকল কার্য অনিবার্য, সেগুলো সমাজ সয়ে নেয়। আমাদের গরম দেশে খেতে ব'সে আধ ঘড়াই জল খেয়ে ফেলি—এখন টেকুর না তুলে যাই কোথা; কিন্তু টেকুর তোলা পাশ্চাত্য দেশে অতি অভদ্রের কাজ। কিন্তু খেতে খেতে রুমাল বার ক'রে দিব্যি নাক ঝাড়ো—তত দোষের নয়; আমাদের দেশে ঘৃণার কথা। এ ঠাণ্ডা দেশে মধ্যে মধ্যে নাক না ঝেড়ে থাকা যায় না।

ময়লাকে অত্যন্ত ঘৃণা ক'রে আমরা ময়লা হয়ে থাকি অনেক সময়। ময়লায় আমাদের এত ঘৃণা যে ছুঁলে নাইতে হয়; সেই ভয়ে স্তূপাকৃতি ময়লা দোরের পাশে পচতে দিই। না ছুঁলেই হ'ল! এদিকে যে নরককুণ্ডে বাস হচ্ছে, তার কি? একটা অনাচারের ভয়ে আর একটা মহাঘোর অনাচার। একটা পাপ এড়াতে গিয়ে, আর একটা গুরুতর পাপ করছি। যার বাড়ীতে ময়লা সে পাণী, তাতে আর সন্দেহ কি? তার সাজাও তাকে মরে পেতে হবে না, অপেক্ষাও বড় বেশী করতে হবে না।

আমাদের রান্নার মতো পরিষ্কার রান্না কোথাও নেই। বিলেতি খাওয়ার শৃঙ্খলার মতো পরিষ্কার পদ্ধতি আমাদের নেই। আমাদের রাঁধুনী স্নান



এরোছে, কাপড় বদলেছে ; হাঁড়িপত্র, উতুন—সব ধুয়ে মেজে সাফ করেছে ; নাকে মুখে গায়ে হাত ঠেকলে তখনি হাত ধুয়ে তবে আবার খাত্তদ্রব্যে হাত দিচ্ছে। বিলাতি রাঁধুনীর চোন্দ-পুরুষে কেউ স্নান করেনি ; রাঁধতে রাঁধতে চাখছে, আবার সেই চামচে হাঁড়িতে ডোবাচ্ছে।

কমাল বার ক'রে ফোঁৎ ক'রে নাক ঝাড়লে, আবার সেই হাতে ময়দা মাখলে। শৌচ থেকে এল—কাগজ ব্যবহার ক'রে, সে হাত ধোবার নামটিও নেই—সেই হাতে রাঁধতে লাগলো। কিন্তু ধপধপে কাপড় আর টুপি পরেছে। হয়তো একটা মস্ত কাঠের টবের মধ্যে দুটো মানুষ উলঙ্গ হয়ে দাঁড়িয়ে রাশীকৃত ময়দার উপর নাচছে—কিনা ময়দা মাখা হচ্ছে। গরমি কাল—দরবিগলিত ঘাম পা বেয়ে সেই ময়দায় সঁধুচ্ছে। তার পর তার রুটি তৈয়ার যখন হ'ল, তখন দুগ্ধফেননিভ তোল্লালের উপর চীনের বাসনে সজ্জিত হয়ে পরিষ্কার চাদর বিছানো টেবিলের উপর, পরিষ্কার কাপড় পরা কহুই পর্যন্ত সাদা দস্তানা-পরা চাকর এনে সামনে ধরলে! কোনও জিনিস হাত দিয়ে পাছে ছুঁতে হয়, তাই কহুই পর্যন্ত দস্তানা।

আমাদের স্নান-করা বামুন, পরিষ্কার বাসনে পরিষ্কার হাঁড়িতে, শুদ্ধ হয়ে রের্ধে গোময়সিক্ত মাটির উপর থালস্থদ্ধ অন্নব্যঞ্জন ঝাড়লে ; বামুনের কাপড়ে খামছে ময়লা উঠছে। হয়তো মাটি ময়লা গোবর আর ঝোল কলাপাতা ছেঁড়ার দরুন একাকার হয়ে এক অপূর্ব আশ্বাদ উপস্থিত করলে !!

আমরা দিব্য স্নান ক'রে একখানা তেলচিটে ময়লা কাপড় পরলুম, আর ইউরোপে ময়লা গায়ে, না নেয়ে একটি ধপধপে পোশাক পরলে। এইটি বেশ ক'রে বোঝ, এইটি আগাগোড়ার তফাত—হিঁদুর সেই যে অন্তর্দৃষ্টি, তা আগা-পান্তলা সমস্ত কাজে। হিঁদু—ছেঁড়া ছাতা মুড়ে কোহিঁদুর রাখে ; বিলাতি—সোনার বাক্সয় মাটির ডেলা রাখে! হিঁদুর শরীর পরিষ্কার হলেই হ'ল, কাপড় যা তা হোক! বিলাতির কাপড় সাফ থাকলেই হ'ল, গায়ে ময়লা রইলই বা! হিঁদুর ঘর দোর ধুয়ে মেজে সাফ, তার বাইরে নরককুণ্ড থাকুক না কেন! বিলাতির মেজে কারপেটে মোড়া ঝকঝকে, ময়লা সব ঢাকা থাকলেই হ'ল!! হিঁদুর পয়োনালী রাস্তার উপর—দুর্গন্ধে বড় এসে যায় না। বিলাতির পয়োনালী রাস্তার নীচে—টাইফয়েড ফিভারের বাসা!! হিঁদু করছেন ভেতর সাফ। বিলাতি করছেন বাইরে সাফ।

চাই কি?—পরিস্কার শরীরে পরিস্কার কাপড় পরা। মুখধোয়া দাঁতমাজা—সব চাই, কিন্তু গোপনে। ঘর পরিস্কার চাই। রাস্তাঘাটও পরিস্কার চাই। পরিস্কার রাঁধুনী, পরিস্কার হাতের রান্না চাই। আবার পরিস্কার মনোরম স্থানে পরিস্কার পাত্রে খাওয়া চাই—‘আচারঃ প্রথমো ধর্মঃ’। আচারের প্রথম আবার পরিস্কার হওয়া—সব রকমে পরিস্কার হওয়া। আচার-ভ্রষ্টের কখন ধর্ম হবে? অনাচারীর দুঃখ দেখছ না, দেখেও শিখছ না? এত ওলাউঠা, এত মহামারী, ম্যালেরিয়া—কার দোষ? আমাদের দোষ। আমরা মহা অনাচারী !!! ✓

### আহার ও পানীয়

আহার শুদ্ধ হ’লে মন শুদ্ধ হয়, মন শুদ্ধ হ’লে আত্মসম্বন্ধী অচলা স্মৃতি হয়—এ শাস্ত্রবাক্য আমাদের দেশের সকল সম্প্রদায়েই মেনেছেন। তবে শঙ্করাচার্যের মতে<sup>১</sup> ‘আহার’ শব্দের অর্থ ইন্দ্রিয়লব্ধ বিষয়জ্ঞান আর রামানুজাচার্যের মতে ভোজ্যদ্রব্য। সর্ববাদিসম্মত সিদ্ধান্ত এই যে, দুই অর্থই ঠিক। বিশুদ্ধ আহার না হ’লে ইন্দ্রিয়সকল যথাযথ কার্য কি করেই বা করে? কদর্ষ আহারে ইন্দ্রিয়সকলের গ্রহণশক্তির হ্রাস হয় বা বিপর্যয় হয়, এক কথা সকলেরই প্রত্যক্ষ। অজীর্ণ দোষে এক জিনিসকে আর এক ব’লে ভ্রম হওয়া এবং আহারের অভাবে দৃষ্টি আদি শক্তির হ্রাস সকলেই জানেন। সেই প্রকার কোন বিশেষ আহার বিশেষ শারীরিক এবং মানসিক অবস্থা উপস্থিত করে, তাও ভূয়োদর্শনসিদ্ধ। আমাদের সমাজে যে এত খাতাখাতের বাহুবিচার, তার মূলেও এই তত্ত্ব; যদিও অনেক বিষয়ে আমরা বস্তু ভুলে আধারটা নিয়েই টানা-হেঁচড়া করছি এখন।

রামানুজাচার্য ভোজ্যদ্রব্য সম্বন্ধে তিনটি দোষ বাঁচাতে বলছেন। জাতি-দোষ অর্থাৎ যে দোষ ভোজ্যদ্রব্যের জাতিগত; যেমন পঁাজ লণ্ডন ইত্যাদি উত্তেজক দ্রব্য খেলে মনে অস্থিরতা আসে অর্থাৎ বুদ্ধিভ্রষ্ট হয়। আশ্রয়দোষ অর্থাৎ যে দোষ ব্যক্তিবিশেষের স্পর্শ হ’তে আসে; দুষ্ট লোকের অন্ন খেলেই দুষ্টবুদ্ধি আসবেই, সতের অন্ন সদবুদ্ধি ইত্যাদি। নিমিত্তদোষ অর্থাৎ ময়লা

<sup>১</sup> আহ্লিয়ত ইত্যাহারঃ, শব্দাদিবিষয়জ্ঞানম্ ভোক্তৃভোগায় আহ্লিয়তে।—শঙ্করভাষ্য, ছান্দোগ্য উপনিষদ্ ৭।২৬

কদম্ব কীট-কেশাদি-দুষ্ট অন্ন খেলেও মন অপবিত্র হবে। এর মধ্যে জাতিদোষ এবং নিমিত্তদোষ থেকে বাঁচবার চেষ্টা সকলেই করতে পারে, আশ্রয়দোষ হ'তে বাঁচা সকলের পক্ষে সহজ নয়। এই আশ্রয়দোষ থেকে বাঁচবার জগুই আমাদের দেশে ছুঁমার্গ—‘ছুঁয়ো না, ছুঁয়ো না’। তবে অনেক স্থলেই ‘উল্টা সমঝলি রাম’ হয়ে যায় এবং মানে না বুঝে একটা কিস্তৃতকিমাকার কুসংস্কার হয়ে দাঁড়ায়। এস্থলে লোকাচার ছেড়ে লোকগুরু মহাপুরুষদের আচারই গ্রহণীয়। শ্রীচৈতন্যদেব প্রভৃতি জগদগুরুদের জীবনী পড়ে দেখ, তাঁরা এ সম্বন্ধে কি ব্যবহার ক'রে গেছেন। জাতিদুষ্ট অন্নভোজন সম্বন্ধে ভারতবর্ষের মতো শিক্ষার স্থল এখনও পৃথিবীতে কোথাও নেই। সমস্ত ভূমণ্ডলে আমাদের দেশের মতো পবিত্র দ্রব্য আহার করে, এমন আর কোন দেশ নেই। নিমিত্তদোষ সম্বন্ধে বর্তমান কালে বড়ই ভয়ানক অবস্থা দাঁড়িয়েছে; ময়রার দোকান, বাজারে খাওয়া, এ সব মহা অপবিত্র দেখতেই পাচ্ছ, কিরূপ নিমিত্তদোষে দুষ্ট ময়লা আবর্জনা পচা পকড় সব ওতে আছেন—এর ফল হচ্ছে তাই। এই যে ঘরে ঘরে অজীর্ণ, ও ঐ ময়রার দোকানে—বাজারে খাওয়ার ফল। এই যে প্রস্রাবের ব্যারামের প্রকোপ, ও-ও ঐ ময়রার দোকান। ঐ যে পাড়ারগৈয়ে লোকের তত অজীর্ণদোষ, প্রস্রাবের ব্যারাম হয় না, তার প্রধান কারণ হচ্ছে লুচি কচুরি প্রভৃতি ‘বিষলডকে’র অভাব। এ কথা বিস্তার ক'রে পরে বলছি।

এই তো গেল খাওয়া-দাওয়া সম্বন্ধে প্রাচীন সাধারণ নিয়ম। এ নিয়মের মধ্যে আবার অনেক মতামত প্রাচীন কালে চলেছে এবং আধুনিক কালে চলেছে। প্রথম—প্রাচীন কাল হ'তে আধুনিক কাল পর্যন্ত এক মহা বিবাদ—আমিষ আর নিরামিষ। মাংসভোজন উপকারক কি অপকারক? তা ছাড়া জীবহত্যা গ্ৰায় বা অগ্ৰায়, এ এক মহা বিতণ্ডা চিরদিনের। এক পক্ষ বলছেন—কোনও কারণে হত্যারূপ পাপ করা উচিত নয়; আর এক পক্ষ বলছেন—রাখো তোমার কথা, হত্যা না করলে প্রাণধারণই হয় না। শাস্ত্রবাদীদের ভেতর মহাগোল। শাস্ত্রে একবার বলছেন, যজ্ঞস্থলে হত্যা কর; আবার বলছেন, জীবঘাত ক'রো না। হিঁদুরা সিদ্ধান্ত করছেন যে, যজ্ঞ ছাড়া অগ্নি হত্যা করা পাপ। কিন্তু যজ্ঞ ক'রে স্থখে মাংস ভোজন কর। এমন কি, গৃহস্থের পক্ষে অনেকগুলি নিয়ম আছে যে, সে-সে স্থলে হত্যা না করলে পাপ—যেমন

শ্রীদ্ধাদি। সে-সকল স্থলে নিমন্ত্রিত হয়ে মাংস না খেলে পশুজন্ম হয়, মন্ব  
বলছেন। অপর দিকে জৈন বৌদ্ধ বৈষ্ণব বলছেন যে, তোমার শাস্ত্র মানিনি,  
হত্যা করা কিছুতেই হবে না। বৌদ্ধ সম্রাট অশোক, যে যজ্ঞ করবে বা  
নিমন্ত্রণ করে মাংস খাওয়াবে, তাকে সাজা দিচ্ছেন।

আধুনিক বৈষ্ণব পড়েছেন কিছু ফাঁপরে, তাঁদের ঠাকুর রাম বা কৃষ্ণ  
মদ-মাংস দিবি ওড়াচ্ছেন, রামায়ণ-মহাভারতে রয়েছে। সীতাদেবী  
গন্ধাকে মাংস, ভাত আর হাজার কলসী মদ মানছেন।<sup>১</sup> বর্তমান কালে  
শাস্ত্রও শুনবে না, মহাপুরুষ বলেছেন বললেও শোনে না। পাশ্চাত্যদেশে  
এরা লড়ছে যে, মাংস খেলে রোগ হয়, নিরামিষাণী নিরোগ হয় ইত্যাদি।  
এক পক্ষ বলছেন যে, মাংসাহারীর যত রোগ; অপর পক্ষ বলছেন,  
ও গল্পকথা, তা হ'লে হিঁদ্রা নীরোগ হ'ত, আর ইংরেজ আমেরিকান  
প্রভৃতি প্রধান প্রধান মাংসাহারী জাত রোগে লোপাট হয়ে যেত এত দিনে।  
এক পক্ষ বলছেন যে, ছাগল খেলে ছাগুলে বুদ্ধি হয়, শূয়ার খেলে শূয়ারের  
বুদ্ধি হয়, মাছ খেলে মেছো বুদ্ধি হবে। অপর পক্ষ বলছেন যে, কপি  
খেলে কোপো বুদ্ধি, আলু খেলে আলুয়ো বুদ্ধি এবং ভাত খেলে ভেতো  
বুদ্ধি। জড়বুদ্ধির চেয়ে চৈতন্ত্যবুদ্ধি হওয়া ভাল। এক পক্ষ বলছেন,  
ভাত-ডালে যা আছে, মাংসেও তাই; অপর পক্ষ বলছেন, হাওয়াতেও তাই,  
তবে তুমি হাওয়া খেয়ে থাক। এক পক্ষ বলছেন যে, নিরামিষ খেয়েও  
লোকে কত পরিশ্রম করতে পারে; অপর পক্ষ বলছেন, তা হ'লে নিরামিষাণী  
জাতিই প্রধান হ'ত; চিরকাল মাংসাণী জাতিই বলবান ও প্রধান।  
মাংসাহারী বলছে, হিঁদ্র চীনে দেখ, খেতে পায় না, ভাত খেয়ে শাক-পাতড়া  
খেয়ে মরে, ওদের হৃদশা দেখ—আর জাপানীরাও ঐ ছিল; মাংসাহার

১ সীতামাদায় বাহুভ্যাং মধুমৈরেকং শুচি।

পায়সামাস কাকুংস্থঃ শচীমিত্রো যথামৃতম্ ॥

মাংসানি চ হুমুহানি বিবিধানি ফলানি চ।

রামস্ত্যভাবহারার্থং কিস্করাস্তুর্ঘমাহরন্ ॥—রামায়ণ, উত্তর ৫২

সুরাঘটসহশ্রেণ মাংসভূতৌদনেন চ।

যক্ষ্যে জ্বাং প্রীয়তাং দেবী পুরাং পুনরুপাগতা ॥—রামায়ণ, অযোধ্যা ৫৫

উভৌ মধ্বাসবক্ষিণৌ উভৌ চন্দনচর্চিতৌ।

উভৌ পর্বকরথিনৌ দুস্তৌ মে কেশবাজুনৌ ॥—মহাভারত, আদিপর্ব

আরম্ভ ক'রে অবধি ওদের ভোল ফিরে গেছে। ভারতবর্ষে দেড় লাখ হিন্দুস্থানী সেপাই, এদের মধ্যে কয়জন নিরামিষ খায় দেখ। উত্তম সেপাই গোরখা বা শিখ কে কবে নিরামিষাশী দেখ। এক পক্ষ বলছেন যে মাংসাহারে বদহজম, আর এক পক্ষ বলছেন—সব ভুল, নিরামিষাশীগুলোরই যত পেটের রোগ। এক পক্ষ বলছেন, তোমার কোষ্ঠশুদ্ধিরোগ শাক-পাতড়া খেয়ে জ্বালাপবৎ ভাল হয়ে যায়, তা ব'লে কি দুনিয়াসুদ্ধকে তাই করতে চাও? ফলকথা, চিরকালই মাংসাশী জাতিরাই যুদ্ধবীর, চিন্তাশীল ইত্যাদি। মাংসাশী জাতেরা বলছেন যে, যখন যজ্ঞের ধূম দেশময় উঠত, তখনই হিঁদুর মধ্যে ভাল ভাল মাথা বেরিয়েছে, এ বাবাজীভোল হয়ে পর্যন্ত একটাও মাহুষ জন্মান না। এ বিধায় মাংসাশীরা ভয়ে মাংসাহার ছাড়তে চায় না। আমাদের দেশে আর্যসমাজী সম্প্রদায়ের মধ্যে এই বিবাদ উপস্থিত। এক পক্ষ বলছেন যে, মাংস খাওয়া একান্ত আবশ্যক; আর পক্ষ বলছেন, একান্ত অত্যাচার। এই তো বাদ-বিবাদ চলছে।

সকল পক্ষ দেখে শুনে আমার তো বিশ্বাস দাঁড়াচ্ছে যে, হিঁদুরাই ঠিক, অর্থাৎ হিঁদুদের ঐ যে ব্যবস্থা যে জন্ম-কর্ম-ভেদে আহারাদি সমস্তই পৃথক, এইটাই সিদ্ধান্ত। মাংস খাওয়া অবশ্য অসভ্যতা, নিরামিষ-ভোজন অবশ্যই পবিত্রতর। ঈশ্বর উদ্দেশ্য কেবলমাত্র ধর্মজীবন, তাঁর পক্ষে নিরামিষ; আর যাকে খেটেখুটে এই সংসারের দিবারাত্রি প্রতিদ্বন্দ্বিতার মধ্য দিয়ে জীবনতরী চালাতে হবে, তাকে মাংস খেতে হবে বইকি। যতদিন মনুষ্য-সমাজে এই ভাব থাকবে—‘বলবানের জয়’, ততদিন মাংস খেতে হবে বা অল্প কোনও রকম মাংসের গ্ৰাস উপযোগী আহার আবিষ্কার করতে হবে। নইলে বলবানের পদতলে দুর্বল পেয়া যাবেন! রাম কি শ্যাম নিরামিষ খেয়ে ভাল আছেন বললে চলে না—জাতি জাতির তুলনা ক'রে দেখ।

আবার নিরামিষাশীদের মধ্যেও হচ্ছে কৌদল। এক পক্ষ বলছেন যে ভাত, আলু, গম, যব, জন্মার প্রভৃতি শর্করাপ্রধান খাদ্যও কিছুই নয়, ও-সব মাহুষে বানিয়েছে, ঐ সব খেয়েই যত রোগ। শর্করা-উৎপাদক (starchy) খাবার রোগের ঘর। ঘোড়া গরুকে পর্যন্ত ঘরে ব'সে চাল গম খাওয়ালে রোগী হয়ে যায়, আবার মাঠে ছেড়ে দিলে কচি ঘাস খেয়ে তাদের রোগ সেরে যায়। ঘাস শাক পাতা প্রভৃতি হরিৎ সব্জিতে শর্করা-উৎপাদক পদার্থ বড় কম।

বনমাল্য জাতি বাদাম ও ঘাস খায়, আলু গম ইত্যাদি খায় না ; যদি খায় তো অপক অবস্থায় যখন স্টার্চ (starch) অধিক হয়নি ! এই সমস্ত নানাপ্রকার বিতণ্ডা চলছে। এক পক্ষ বলছেন, শূন্য মাংস আর যথেষ্ট ফল এবং দুগ্ধ—এইমাত্র ভোজনই দীর্ঘ জীবনের উপযোগী। বিশেষ ফল, ফলাহারী অনেক দিন পর্যন্ত যুবা থাকবে, কারণ ফলের খাট্টা হাড়-গোড়ে জং ধরতে দেয় না।

এখন সর্ববাদিসম্মত মত হচ্ছে যে, পুষ্টিকর অথচ শীঘ্র হজম হয়, এমন খাওয়া খাওয়া। অল্প আয়তনে অনেকটা পুষ্টি অথচ শীঘ্র পাক হয়, এমন খাওয়া চাই। যে খাওয়ায় পুষ্টি কম, তা কাজেই এক বস্তা খেতে হয়, কাজেই সারাদিন লাগে তাকে হজম করতে ; যদি হজমেই সমস্ত শক্তিটুকু গেল, বাকি আর কি কাজ করবার শক্তি রইল ?

ভাজা জিনিসগুলো আসল বিষ। ময়রার দোকান যমের বাড়ী। ঘি তেল গরম দেশে যত অল্প খাওয়া যায়, ততই কলাণ। ঘিয়ের চেয়ে মাখন শীঘ্র হজম হয়। ময়দায় কিছুই নাই, দেখতেই সাদা। গমের সমস্ত ভাগ যাতে আছে, এমন আটাই সুখাত্ত। আমাদের বাঙলা দেশের জন্ত এখনও দূর পল্লীগ্রামে যে সকল আহারের বন্দোবস্ত আছে, তাই প্রশস্ত। কোন্ প্রাচীন বাঙালী কবি লুচি-কচুরির বর্ণনা করছেন ? ও লুচি-কচুরি এসেছে পশ্চিম থেকে। সেখানেও কালেভদ্রে লোকে খায় ! উপরি উপরি ‘পাকি রসুই’ খেয়ে থাকে এমন লোক তো দেখিনি ! মথুরার চোবে কুন্তিগীর লুচি-লড্ডু কপ্ৰিয় ; দু-চার বৎসরেই চোবের হজমের সর্বনাশ হয়, আর চোবেজী চূরন খেয়ে খেয়ে মরেন।

গরীবরা খাবার জোটে না বলে অনাহারে মরে, ধনীরা অখাত্ত খেয়ে অনাহারে মরে। যা তা পেটে পোরার চেয়ে উপবাস ভাল। ময়রার দোকানের খাবারের খাত্তদ্রব্যে কিছুই নেই, একদম উলটো আছেন বিষ—বিষ—বিষ। পূর্বে লোকে কালেভদ্রে ঐ পাপগুলো খেত ; এখন শহরের লোক, বিশেষ বিদেশী যারা শহরে বাস করে, তাদের নিত্য ভোজন হচ্ছে ঐ। এতে অজীর্ণ-রোগে অপর্যুত হবে তায় কি বিচিত্র ! খিদে পেলেও কচুরি জিলিপি খানায় ফেলে দিয়ে এক পয়সার মুড়ি কিনে খাও—সস্তাও হবে, কিছু খাওয়াও হবে। ভাত, ডাল, আটার রুটি, মাছ, শাক, দুধ যথেষ্ট খাত্ত। তবে ডাল দক্ষিণীদের

মতো খাওয়া উচিত, অর্থাৎ ডালের ঝোলমাত্র, বাকিটা গরুকে দিও। মাংস খাবার পয়সা থাকে, খাও; তবে ও পশ্চিমি নানাপ্রকার গরম মসলাগুলো বাদ দিয়ে। মসলাগুলো খাওয়া নয়—ওগুলো অভ্যাসের দোষ। ডাল অতি পুষ্টিকর খাদ্য, তবে বড়ই দুস্পাচ্য। কচি কলাইগুঁটির ডাল অতি সুপাচ্য এবং স্বাদ ; প্যারিস রাজধানীর ঐ সুপ একটি বিখ্যাত খাওয়া। কচি কলাইগুঁটি খুব সিদ্ধ ক'রে, তারপর তাকে পিষে জলের সঙ্গে মিশিয়ে ফেল। তারপর একটা দুধছাঁকনির মতো তারের ছাঁকনিতে ছাঁকলেই খোসাগুলো বেরিয়ে আসবে। এখন হলুদ ধনে জিরে মরিচ লক্ষা, যা দেবার দিয়ে সাঁতলে নাও—উত্তম স্বাদ সুপাচ্য ডাল হ'ল। যদি একটা পাঁঠার মুড়ি বা মাছের মুড়ি তার সঙ্গে থাকে তো উপাদেয় হয়।

ঐ যে এত প্রশ্রাবের রোগের ধুম দেশে, ওর অধিকাংশই অজীর্ণ, দু-চার জনের মাথা ঘামিয়ে, বাকি সব বদহজম। পেটে পুরলেই কি খাওয়া হ'ল? যেটুকু হজম হবে, সেইটুকুই খাওয়া। ভুঁড়ি নাবা বদহজমের প্রথম চিহ্ন। শুকিয়ে যাওয়া বা মোটা হওয়া দুটোই বদহজম। পায়ের মাংস লোহার মতো শক্ত হওয়া চাই। 'প্রশ্রাবে চিনি বা আলবুমেন (Albumen) দেখা দিয়েছে বলেই 'হাঁ' ক'রে ব'সো না। ও-সব আমাদের দেশের কিছুই নয়। ও গ্রাহ্যের মধ্যেই এনো না। খাওয়ার দিকে খুব নজর দাও, অজীর্ণ না হ'তে পায়। ফাঁকা হাওয়ায় যতক্ষণ সম্ভব থাকবে। খুব হাঁটো আর পরিশ্রম কর। যেমন ক'রে পারো ছুটি নাও, আর বদরিকাশ্রম তীর্থযাত্রা কর। হরিদ্বার থেকে পায়ে হেঁটে ১০০ ক্রোশ ঠেলে পাহাড় চড়াই ক'রে বদরিকাশ্রম যাওয়া-আসা একবার হলেই ও প্রশ্রাবের ব্যারাম-ফ্যারাম ভূত ভাগবে। ডাক্তার ফাক্তার কাছে আসতে দিও না, ওরা অধিকাংশ—'ভাল ক'রতে পারব না, মন্দ ক'রব, কি দিবি তা বল'। পারতপক্ষে ওষুধ খেও না। রোগে যদি এক আনা মরে, ওষুধে মরে পনের আনা! পারো যদি প্রতি বৎসর পূজার বন্ধের সময় হেঁটে দেশে যাও। ধন [ ধনী ] হওয়া, আর কুড়ের বাদশা হওয়া—দেশে এক কথা হয়ে দাঁড়িয়েছে। যাকে ধ'রে হাঁটাতে হয়, খাওয়াতে হয়, সেটা তো জীবন্ত রোগী, সেটা তো হতভাগা। যেটা লুটির ফুলকো ছিঁড়ে খাচ্ছে, সেটা তো মরে আছে। যে একদমে দশক্রোশ হাঁটতে পারে না, সেটা মাহুষ, না কেঁচো? সেঁধে রোগ অকালমৃত্যু ডেকে আনলে কে কি করবে?

আবার ঐ যে পাঁউরুটি, উনিও হচ্ছেন বিষ, ওঁকে ছুঁয়ো না একদম। খাদ্যীর মিশলেই ময়দা এক থেকে আর হয়ে দাঁড়ান। কোনও খাদ্যীরদার জিনিস থাকে না, এ বিষয়ে আমাদের শাস্ত্রে যে সর্বপ্রকার খাদ্যীরদার জিনিসের নিষেধ আছে, এ বড় সত্য। শাস্ত্রে যে-কোন জিনিস মিষ্টি থেকে টেকেছে, তার নাম ‘শুক্ল’; তা খেতে নিষেধ—কেবল দই ছাড়া। দই অতি উপাদেয়—উত্তম জিনিস। যদি একান্ত পাঁউরুটি খেতে হয় তো তাকে ‘পুনর্বার খুব আগুনে সঁেকে খেও।

অশুদ্ধ জল আর অশুদ্ধ ভোজন রোগের কারণ। আমেরিকায় এখন জলশুদ্ধির বড়ই ধুম। এখন ঐ যে ফিলটার, ওর দিন গেছে চুকে অর্থাৎ ফিলটার জলকে ছেকে দেয় মাত্র, কিন্তু রোগের বীজ যে সকল কীটানু তাতে থাকে, ওলাউঠা প্লেগের বীজ তা যেমন তেমনি থাকে; অধিকন্তু ফিলটারটি স্বয়ং ঐ সকল বীজের জন্মভূমি হয়ে দাঁড়ান। কলকাতায় যখন প্রথম ফিলটার-করা জল হ’ল, তখন পাঁচ বৎসর নাকি ওলাউঠা হয় নাই; তারপর যে কে সেই, অর্থাৎ সে ফিলটার মশাই এখন স্বয়ং ওলাউঠা বীজের আবাস হয়ে দাঁড়াচ্ছেন। ফিলটারের মধ্যে দিশি তেকাঠার ওপর ঐ যে তিন-কলসীর ফিলটার উনিই উত্তম, তবে দু-তিন দিন অন্তর বালি বা কয়লা বদলে দিতে হবে বা পুড়িয়ে নিতে হবে। আর ঐ যে একটু ফটকিরি দেওয়া—গঙ্গাতীরস্থ গ্রামের অভ্যাস, ঐটি সকলের চেয়ে ভাল। ফটকিরির গুঁড়ো যথাসম্ভব মাটি ময়লা ও রোগের বীজ সঙ্গে নিয়ে আস্তে আস্তে তলিয়ে যান। গঙ্গাজল জালায় পুরে একটু ফটকিরির গুঁড়ো দিয়ে থিতিয়ে যে আমরা ব্যবহার করি, ও তোমার বিলিতি ফিলটার-মিলটারের চোদ্দপুরুষের মাথায় ঝাঁটা মারে, কলের জলের দুশো বাপাস্ত করে। তবে জল ফুটিয়ে নিতে পারলে নির্ভয় হয় বটে। ফটকিরি-থিতোন জল ফুটিয়ে ঠাণ্ডা ক’রে ব্যবহার কর, ফিলটার-মিলটার খানায় ফেলে দাও। এখন আমেরিকায় বড় বড় যন্ত্রযোগে জলকে একদম বাষ্প ক’রে দেয়, আবার সেই বাষ্পকে জল করে; তারপর আর একটা যন্ত্র দ্বারা বিশুদ্ধ বায়ু তার মধ্যে পুরে দেয়, যে বায়ুটা বাষ্প হবার সময় বেরিয়ে যায় [তার পরিবর্তে]। সে জল অতি বিশুদ্ধ; ঘরে ঘরে এখন দেখছি তাই।

যার হ’পয়সা আছে আমাদের দেশে, সে ছেলেপিলেগুলোকে নিত্য কচুরি মণ্ডা মেঠাই খাওয়াবে!! ভাত রুটি খাওয়া অপমান!! এতে



ছেলেপিলেগুলো নড়ে-ভোলা পেটমোটা আসল জানোয়ার হবে না তো কি ? এত বড় ষণ্ডা জাত ইংরেজ, এরা ভাজাভুজি মেঠাইমণ্ডার নামে ভয় খায়, যাদের বরফান দেশে বাস, দিনরাত কসরত ! আর আমাদের অগ্নিকুণ্ডে বাস, এক ঘর থেকে আর এক ঘরে নড়ে বসতে চাইনি, আর আহাৰ লুচি কচুরি মেঠাই—ঘিয়েভাজা, তেলেভাজা !! সেকলে পাড়াগাঁয়ে জমিদার এক কথায় দশ ক্রোশ হেঁটে দিত, দুকুড়ি কই মাছ কাঁটাস্বন্ধ চিবিয়ে ছাড়ত, ১০০ বৎসর বাঁচত। তাদের ছেলেপিলেগুলো কলকেতায় আসে, চশমা চোখে দেয়, লুচি কচুরি খায়, দিনরাত গাড়ী চড়ে, আর প্রশ্রাবের ব্যামো হয়ে মরে ; ‘কলকেতা’ই হওয়ার এই ফল !! আর সর্বনাশ করেছে ঐ পোড়া ডাক্তার-বদ্দিগুলো। ওরা সবজাস্তা, ওষুধের জোরে ওরা সব করতে পারে। একটু পেট গরম হয়েছে তো অমনি একটু ওষুধ দাও ; পোড়া বদ্দিও বলে না যে, দূর কর ওষুধ, যা, দুক্রোশ হেঁটে আস্গে যা। নানান দেশ দেখছি, নানান রকমের খাওয়াও দেখছি। তবে আমাদের ভাত-ডাল ঝোল-চচ্চড়ি শুক্কো মোচার ঘণ্টের জগ্ন পুনর্জন্ম নেওয়াও বড় বেশী কথা মনে হয় না। দাঁত থাকতে তোমরা যে দাঁতের মর্যাদা বুঝ না, এই আপসোস। খাবার নকল কি ইংরেজের করতে হবে—সে টাকা কোথায় ? এখন আমাদের দেশের উপযোগী যথার্থ বাঙালী খাওয়া, উপাদেয় পুষ্টিকর ও সস্তা খাওয়া পূর্ব-বাঙলায়, ওদের নকল কর যত পারো। যত পশ্চিমের দিকে ঝুঁকবে, ততই খারাপ ; শেষ কলাইয়ের ডাল আর মাছের টক মাত্র—আধা-সাঁওতালী বীরভূম বাঁকড়ায় দাঁড়াবে !! তোমরা কলকেতার লোক, ঐ যে এক সর্বনেশে ময়দার তালে হাতে-মাটি দেওয়া ময়রার দোকানরূপ সর্বনেশে ফাঁদ খুলে বসেছে, ওর মোহিনীতে বীরভূম বাঁকড়ো ধামাপ্রমাণ মুড়ি দামোদরে ফেলে দিয়েছে, কলায়ের ডাল গেছেন খানায়, আর পোস্তবাটা দেয়ালে লেপ দিয়েছে, ঢাকা বিক্রমপুরও টাইমাছ কচ্ছপাদি জলে ছেড়ে দিয়ে ‘সইভা’ হচ্ছে !! নিজেরা তো উচ্ছন্ন গেছ, আবার দেশস্বন্ধকে দিচ্ছ, এই তোমরা বড় সত্য, শহুরে লোক ! তোমাদের মুখে ছাই ! ওরাও এমনি আহাস্বক যে, ঐ কলকেতার আবর্জনাগুলো খেয়ে উদরাময় হয়ে মর-মর হবে, তবু বলবে না যে, এগুলো হজম হচ্ছে না, বলবে—নোনা লেগেছে !! কোন রকম ক’রে শহুরে হবে !!

খাওয়া দাওয়া সম্বন্ধে তো এই মোট কথা শুনলে। এখন পাশ্চাত্যরা কি খায় এবং তাদের আহারের ক্রমশঃ কেমন পরিবর্তন হয়েছে, তাও কিছু বলি।

গরীব অবস্থায় সকল দেশের খাওয়াই ধাতুবিশেষ ; এবং শাক-তরকারি মাছ-মাংস বিলাসের মধ্যে এবং চাটনির মতো ব্যবহৃত হয়। যে দেশে যে শস্য প্রধান ফসল, গরীবদের প্রধান খাওয়া তাই ; অত্যাণ্ড জিনিস 'আমুষঙ্গিক'। যেমন বাঙলা ও উড়িষ্যায়, মাদ্রাজ উপকূলে ও মালাবার উপকূলে ভাত প্রধান খাদ্য ; তার সঙ্গে ডাল তরকারি, কখন কখন মাছ মাংস চাটনিবৎ।

ভারতবর্ষের অত্যাণ্ড সর্বদেশে অবস্থাপন্ন লোকের জন্ত গমের রুটি ও ভাত ; সাধারণ লোকের নানাপ্রকার বজরা, মড়ুরা, জনার, বিজোরা প্রভৃতি ধাতুর রুটি প্রধান খাদ্য।

শাক, তরকারি, ডাল, মাছ, মাংস, সমস্তেরই—সমগ্র ভারতবর্ষে ঐ রুটি বা ভাতকে সুস্বাদু করবার জন্ত ব্যবহার, তাই ওদের নাম ব্যঞ্জন। এমন কি পাঞ্জাব, রাজপুতানা ও দাক্ষিণাত্য দেশে অবস্থাপন্ন আমিষাশী লোকেরা—এমন কি রাজারাও—যদিও নিত্য নানাপ্রকার মাংস ভোজন করেন, তথাপি রুটি বা ভাতই প্রধান খাদ্য। যে ব্যক্তি আধ সের মাংস নিত্য খায়, সে এক সের রুটি তার সঙ্গে নিশ্চিত খায়।

পাশ্চাত্যদেশে এখন যে সকল গরীব দেশ আছে [ তাদের ] এবং ধনী দেশের গরীবদের মধ্যে ঐ প্রকার রুটি এবং আলুই প্রধান খাদ্য ; মাংসের চাটনি মাত্র—তাও কালেভদ্রে। স্পেন, পোতুগাল, ইতালি প্রভৃতি অপেক্ষাকৃত উষ্ণদেশে যথেষ্ট দ্রাক্ষা জন্মায় এবং দ্রাক্ষা-ওয়াইন অতি সস্তা। সে সকল ওয়াইনে মাদকতা নাই ( অর্থাৎ পিপে-খানেক না খেলে তো আর নেশা হবে না এবং তা কেউ খেতেও পারে না ) এবং যথেষ্ট পুষ্টিকর খাদ্য। সে দেশের দরিদ্র লোকে এজন্য মাছ-মাংসের জায়গায় ঐ দ্রাক্ষারস দ্বারা পুষ্টি সংগ্রহ করে। কিন্তু উত্তরাঞ্চল—যেমন রুশিয়া, সুইডেন, নরওয়ে প্রভৃতি দেশে দরিদ্র লোকের আহার প্রধানতঃ রাই-নামক ধাতুর রুটি ও এক-আধ টুকরা শুটকী মাছ ও আলু।

ইউরোপের অবস্থাপন্ন লোকের এবং আমেরিকার আবালবৃদ্ধবনিতার খাওয়া আর এক রকম—অর্থাৎ রুটি ভাত প্রভৃতি চাটনি এবং মাছ-মাংসই

হচ্ছে খাওয়া। আমেরিকায় রুটি খাওয়া নাই বললেই হয়। মাছ মাছই এল, মাংস মাংসই এল, তাকে অমনি খেতে হবে, ভাত রুটির সংযোগে নয়। এবং এজন্য প্রত্যেক বারেই থালা বদলানো হয়। যদি দশটা খাবার জিনিস থাকে তো দশবার থালা বদলাতে হয়। যেমন মনে কর, আমাদের দেশে প্রথমে শুধু শুক্কো এল, তারপর থালা বদলে শুধু ডাল এল, আবার থালা বদলে শুধু বোল এল, আবার থালা বদলে দুটি ভাত, নয় তো দুখান লুচি ইত্যাদি। এর লাভের মধ্যে এই যে, নানা জিনিস অল্প অল্প খাওয়া হয়, পেট বোঝাই করা হয় না।

ফরাসী চাল—সকালবেলা ‘কফি’ এবং এক-আধ টুকরো রুটি-মাখম; দুপুরবেলা মাছ মাংস ইত্যাদি মধ্যবিৎ; রাত্রে লম্বা খাওয়া। ইতালি, স্পেন প্রভৃতি জাতিদের ঐ এক রকম; জার্মানরা ক্রমাগতই খাচ্ছে—পাঁচ বার, ছ বার, প্রত্যেক বারেই অল্পবিস্তর মাংস। ইংরেজরা তিনবার—সকালে অল্প, কিন্তু মধ্য মধ্য কফি-যোগ, চা-যোগ আছে। আমেরিকানদের তিনবার—উত্তম ভোজন, মাংস প্রচুর।

তবে এ সকল দেশেই ‘ডিনার’টা প্রধান খাওয়া—ধনী হ’লে তার ফরাসী রাঁধুনী এবং ফরাসী চাল। প্রথমে একটু আধটু নোনা মাছ বা মাছের ডিম, বা কোন চাটনি বা সবজি। এটা হচ্ছে ক্ষুধাবৃদ্ধি। তারপর সূপ, তারপর আজকাল ফ্যাশন—একটা ফল, তারপর মাছ, তারপর মাংসের একটা তরকারি, তারপর থান-মাংস শূন্য, সঙ্গে কাঁচা সবজি; তারপর আরণ্য মাংস মৃগপক্ষ্যাদি, তারপর মিষ্টান্ন, শেষ কুলপি—‘মধুরেণ সমাপয়েৎ’। ধনী হ’লে প্রায় প্রত্যেক বার থাল বদলাবার সঙ্গে সঙ্গে মদ বদলাচ্ছে—শেরি, ক্ল্যারেট, শ্যাম্পা ইত্যাদি এবং মধ্য মধ্য মদের কুলপি একটু আধটু। থাল বদলাবার সঙ্গে সঙ্গে কাঁটা-চামচ সব বদলাচ্ছে; আহা—‘কফি’—বিনা-দুগ্ধ, আসব-মত্ত—খুদে খুদে গ্লাসে, এবং ধূমপান। খাওয়ার রকমারির সঙ্গে মদের রকমারি দেখাতে পারলে তবে ‘বড়োমামুষি চাল’ বলবে। একটা খাওয়ায় আমাদের দেশের একটা মধ্যবিৎ লোক সর্বস্বান্ত হতে পারে, এমন খাওয়ার ধুম এরা করে।

আর্থরা একটা পীঠে বসত, একটা পীঠে ঠেসান দিত এবং জলচৌকির উপর থালা রেখে এক থালাতেই সকল খাওয়া খেত। ঐ চাল এখনও

পাঞ্জাব, রাজপুতানা, মহারাষ্ট্র ও গুজর দেশে বিত্তমান। বাঙালী, উড়ে, তেলিঙ্গি, মালাবারি প্রভৃতি মাটিতেই ‘সাপড়ান’। মহীশূরের মহারাজও মাটিতে আঙট পাতে ভাত ডাল খান। মুসলমানেরা চাদর পেতে খায়। বর্মি, জাপানী প্রভৃতি উপু হয়ে বসে মাটিতে খাল রেখে খায়। চীনেরা টেবিলে খায় ; চেয়ারে বসে, কাটি ও চামচ-যোগে খায়। রোমান ও গ্রীকরা কোচে শুয়ে টেবিলের ওপর থেকে হাত দিয়ে খেত। ইউরোপীরা টেবিলের ওপর হ’তে কেদারায় বসে—হাত দিয়ে পূর্বে খেত, এখন নানাপ্রকার কাঁটা-চামচ।

চীনের খাওয়াটা কসরত বটে—যেমন আমাদের পানওয়ালারা দুখানা সম্পূর্ণ আলাদা লোহার পাতকে হাতের কায়দায় কাঁচির কাজ করায়, চীনেরা তেমনি দুটো কাটিকে ডান হাতের দুটো আঙুল আর মুঠোর কায়দায় চিমটির মতো ক’রে শাকাদি মুখে তোলে। আবার দুটোকে একত্র ক’রে, একবাটি ভাত মুখের কাছে এনে, ঐ কাটিদ্বয়নির্মিত খোস্তাযোগে ঠেলে ঠেলে মুখে পোরে।

সকল জাতিরই আদিম পুরুষ নাকি প্রথম অবস্থায় যা পেত তাই খেত। একটা জানোয়ার মারলে, সেটাকে এক মাস ধরে খেত ; পচে উঠলেও তাকে ছাড়ত না। ক্রমে সভ্য হয়ে উঠল, চাষ বাস শিখলে ; আরণ্য পশুকুলের মতো একদিন বেদম খাওয়া, আর দু-পাচ দিন অনশন—ঘুচল ; আহার নিত্য জুটতে লাগল ; কিন্তু পচা জিনিস খাবার চাল একটা দাঁড়িয়ে গেল। পচা দুর্গন্ধ একটা যা হয় কিছু, আবশ্যিক ভোজ্য হ’তে নৈমিত্তিক আদরের চাটনি হয়ে দাঁড়াল।

এসুইমো জাতি বরফের মধ্যে বাস করে। শস্ত সে দেশে একদম জন্মায় না ; নিত্য ভোজন—মাছ মাংস ; ১০।৫ দিনে অরুচি বোধ হ’লে একটুকরো পচা মাংস খায়—অরুচি সারে।

ইউরোপীরা এখনও বহু পশু পক্ষীর মাংস না পচলে খায় না। তাজা পেলেও তাকে টাঙিয়ে রাখে—যতক্ষণ না প’চে দুর্গন্ধ হয়। কলকেতায় পচা হরিণের মাংস পড়তে পায় না ; রসা ভেটকির উপাদেয়তা প্রসিদ্ধ। ইংরেজদের পনীর যত পচবে, যত পোকা কিলবিল করবে, ততই উপাদেয়। পলায়মান পনীর কীটকেও তাড়া ক’রে ধ’রে মুখে পুরবে—তা নাকি বড়ই

স্বশ্রাদ্ধ !! নিরামিষাশী হয়েও পঁয়াজ-লশুনের জন্ত হোক হোক করবে, দক্ষিণী বামুনের পঁয়াজ-লশুন নইলে খাওয়াই হবে না। শাস্ত্রকারেরা সে পথও বন্ধ ক'রে দিলেন। পঁয়াজ, লশুন, গৈয়ো শোর, গৈয়ো মুরগী খাওয়া এক জাতের [ পক্ষে ] পাপ, সাজা—জাতিনাশ। যারা শুনলে এ কথা তারা ভয়ে পঁয়াজ-লশুন ছাড়লে, কিন্তু তার চেয়ে বিষমদুর্গন্ধ হিং খেতে আরম্ভ করলে! পঁহাড়ী গোঁড়া হিঁদু লশুনে-ঘাস পঁয়াজ-লশুনের জায়গায় ধরলে। ও-দুটোর নিষেধ তো আর পুঁথিতে নেই !!

সকল ধর্মেই খাওয়া-দাওয়ার একটা বিধি-নিষেধ আছে; নাই কেবল খ্রিস্টানী ধর্মে। জৈন-বৌদ্ধয় মাছ মাংস খাবেই না। জৈন আবার যা মাটির নীচে জন্মায়, আলু মূলো প্রভৃতি—তাও খাবে না। খুঁড়তে গেলে পোকা মরবে, রাত্রে খাবে না—অন্ধকারে পাছে পোকা খায়।

য়াহুদীরা যে মাছে আঁশ নেই তা খাবে না, শোর খাবে না, যে জানোয়ার দ্বিষাফ<sup>১</sup> নয় এবং জাবর কাটে না, তাকেও খাবে না। আবার বিষম কথা, দুধ বা দুগ্ধোৎপন্ন কোন জিনিস যদি হেঁশেলে ঢোকে যখন মাছ মাংস রান্না হচ্ছে, তো সে সব ফেলে দিতে হবে। এ বিষয় গোঁড়া যাহুদী অল্প কোনও জাতির রান্না খায় না। আবার হিঁদুর মতো যাহুদীরা বুথা-মাংস<sup>২</sup> খায় না। যেমন বাংলা দেশে ও পাঞ্জাবে মাংসের নাম 'মহাপ্রসাদ'। যাহুদীরা সেই প্রকার 'মহাপ্রসাদ' অর্থাৎ যথানিয়মে বলিদান না হ'লে মাংস খায় না। কাজেই হিঁদুর মতো যাহুদীদেরও যে-সে দোকান হ'তে মাংস কেনবার অধিকার নেই। মুসলমানরা যাহুদীদের অনেক নিয়ম মানে, তবে অত বাড়াবাড়ি করে না; দুধ, মাছ, মাংস একসঙ্গে খায় না এইমাত্র, ছোয়াছুঁয়ি হলেই যে সর্বনাশ, অত মানে না। যাহুদীদের আর হিঁদুদের অনেক সৌসাদৃশ্য—খাওয়া সম্বন্ধে; তবে যাহুদীরা বুনো শোরও খায় না, হিঁদুরা খায়। পাঞ্জাবে মুসলমান-হিঁদুর বিষম সংঘাত থাকায়, বুনো শোর আবার হিঁদুদের একটা অত্যাৱশ্যক খাওয়া হয়ে দাঁড়িয়েছে। রাজপুতদের মধ্যে বুনো শোর শিকার ক'রে খাওয়া একটা ধর্মবিশেষ। দক্ষিণ দেশে ব্রাহ্মণ ছাড়া অগ্ন্যাগ্ন জাতের মধ্যে গৈয়ো শোরও

১ খণ্ডিত-খুর

২ দেবতার উদ্দেশে বাহা নিবেদিত নয়।

যথেষ্ট চলে। হিঁহুরা বুনো মুরগী খায়, গঁয়ো খায় না। বাংলা দেশ থেকে নেপাল ও আকাশ্মীর হিমালয়—এক রকম চলে চলে। মনুষ্য খাওয়ার প্রথা এই অঞ্চলে সমধিক বিদ্যমান আজও।

কিন্তু কুমায়ুন হ'তে আরম্ভ ক'রে কাশ্মীর পর্যন্ত—বাঙালী, বেহারী, প্রয়াগী ও নেপালীর চেয়েও মন্থর আইনের বিশেষ প্রচার। যেমন বাঙালী মুরগী বা মুরগীর ডিম খায় না, কিন্তু হাঁসের ডিম খায়, নেপালীও তাই; 'কিন্তু কুমায়ুন হ'তে তাও চলে না। কাশ্মীরীরা বুনো হাঁসের ডিম পেলে স্থখে খায়, গ্রাম্য নয়।

এলাহাবাদের পর হ'তে, হিমালয় ছাড়া ভারতবর্ষের অত্র সমস্ত দেশে—যে ছাগল খায়, সে মুরগীও খায়।

এই সকল বিধি-নিষেধের মধ্যে অধিকাংশই যে স্বাস্থ্যের জন্ত, তার সন্দেহ নেই। তবে সকল জায়গায় সমান পারে না। শোর মুরগী যা তা খায়, অতি অপরিষ্কার জানোয়ার, কাজেই নিষেধ; বুনো জানোয়ার কি খায় কে দেখতে যায় বল। তা ছাড়া রোগ—বুনো জানোয়ারের কন্ম।

দুধ—পেটে অগ্নাধিক্য হ'লে একেবারে দুপ্পাচ্য, এমন কি একদমে এক গ্লাস দুধ খেয়ে কখন কখন সত্ত্ব মৃত্যু ঘটেছে। দুধ—যেমন শিশুতে মাতৃসত্ত্ব পান করে, তেমনি ঢোকে ঢোকে খেলে তবে শীঘ্র হজম হয়, নতুবা অনেক দেরি লাগে। দুধ একটা গুরুপাক জিনিস, মাংসের সঙ্গে হজম আরও গুরুপাক, কাজেই এ নিষেধ যাহুদীদের মধ্যে। মূর্খ মাতা কচি ছেলেকে জোর ক'রে ঢক ঢক ক'রে দুধ খাওয়ায়, আর দু-ছ মাসের মধ্যে মাথায় হাত দিয়ে কাঁদে!! এখানকার ডাক্তারেরা পূর্ববয়স্কদের জন্তও এক পোয়া দুধ আন্তে আন্তে আধ ঘণ্টায় খাওয়ার বিধি দেন; কচি ছেলেদের জন্ত 'ফিডিং বটল' ছাড়া উপায়ান্তর নেই। মা ব্যস্ত কাজে—দাসী একটা ঝিনুকে ক'রে ছেলেটাকে চেপে ধ'রে সাঁ সাঁ দুধ খাওয়াচ্ছে!! লাভের মধ্যে এই যে, রোগা-পটকাগুলো আর বড় 'বড়' হচ্ছে না, তারা ঐখানেই জন্মের শোধ দুধ খাচ্ছে; আর যেগুলো এ বিষয় খাওয়ানোর মধ্য দিয়ে ঠেলে ঠুলে উঠছে, সেগুলো প্রায় স্বস্থকায় এবং বলিষ্ঠ।

সেকলে আতুড় ঘর, দুধ খাওয়ানো প্রভৃতির হাত থেকে যে ছেলেপিলে-গুলো বেঁচে উঠত, সেগুলো এক রকম স্বস্থ সবল আজীবন থাকত। মা যত্নের

সাক্ষাৎ বরপুত্র না হ'লে কি আর সেকালে একটা ছেলে বাঁচত !! সে তাপসৈক, দাগাফোঁড়া প্রভৃতির মধ্য দিয়ে বেঁচে ওঠা, প্রসূতি ও প্রসূত—উভয়েরই পক্ষে দুঃসাধ্য ব্যাপার ছিল। হরিল্লুঠের তুলসীতলার থোকা ও মা—দুই প্রায় বেঁচে যেত, সাক্ষাৎ যমরাজের দূত চিকিৎসকের হাত এড়াত ব'লে।

### বেশভূষা

সকল দেশেই কাপড়ে চোপড়ে কিছু না কিছু ভদ্রতা লেগে থাকে। 'ব্যাতন না জানলে বোদ্র অবোদ্র বুঝবো ক্যামনে?' শুধু ব্যাতনে নয়, 'কাপড় না দেখলে ভদ্র অভদ্র বুঝবো ক্যামনে' সর্বদেশে কিছু না কিছু চলন। আমাদের দেশে শুধু গায়ে ভদ্রলোক রাস্তায় বেরুতে পারে না, ভারতের অন্যান্য প্রদেশে আবার পাগড়ি মাথায় না দিয়ে কেউই রাস্তায় বেরোয় না। পাশ্চাত্য দেশে ফরাসীরা বরাবর সকল বিষয়ে অগ্রণী—তাদের খাওয়া, তাদের পোশাক সকলে নকল করে। এখনও ইউরোপের ভিন্ন ভিন্ন দেশে বিশেষ বিশেষ পোশাক বিগ্ৰহমান; কিন্তু ভদ্র হ'লেই, দুপয়সা হ'লেই অমনি সে পোশাক অন্তর্ধান হন, আর ফরাসী পোশাকের আবির্ভাব। কাবুলী পাজামা-পরা ওলন্দাজি চাষা, ঘাগরা-পরা গ্রীক, তিব্বতী-পোশাক-পরা রুশ যেমন 'বোদ্র' হয়, অমনি ফরাসী কোট-প্যান্টালুনে আবৃত হয়। মেয়েদের তো কথাই নেই, তাদের পয়সা হয়েছে কি, পারি রাজধানীর পোশাক পরতে হবেই হবে। আমেরিকা, ইংলণ্ড, ফ্রান্স ও জার্মানি এখন ধনী জাত; ও-সব দেশে সকলেরই একরকম পোশাক—সেই ফরাসী নকল। তবে আজকাল পারি অপেক্ষা লগুনে পুরুষদের পোশাক ভব্যতর, তাই পুরুষদের পোশাক 'লগুন মেড' আর মেয়েদের পারিসিয়েন নকল।' যাদের বেশী পয়সা, তারা ঐ দুই স্থান হ'তে তৈয়ারী পোশাক বারমাস ব্যবহার করে। আমেরিকা বিদেশী আমদানী পোশাকের উপর ভরানক মাসুল বসায়, সে মাসুল দিয়েও পারি-লগুনের পোশাক পরতে হবে। এ কাজ একা আমেরিকানরা পারে—আমেরিকা এখন কুবেরের প্রধান আড্ডা!

প্রাচীন আর্যজাতির ধূতি চাদর প'রত; ক্ষত্রিয়দের ইজার ও লম্বা জামা—লড়ায়ের সময়। অন্ত সময় সকলেরই ধূতি চাদর। কিন্তু পাগড়িটা ছিল। অতি প্রাচীনকালে ভারতবর্ষে মেয়ে-মদে পাগড়ি প'রত। এখন যেমন বাঙলা

ছাড়া অগ্ন্যগ্ন প্রদেশে কপনি-মাত্র থাকলেই শরীর ঢাকার কাজ হ'ল, কিন্তু পাগড়িটা চাই ; প্রাচীনকালেও তাই ছিল—মেয়ে-মদে । বৌদ্ধদের সময়ের যে সকল ভাস্কর্যমূর্তি পাওয়া যায়, তারা মেয়ে-মদে কোপীন-পরা । বুদ্ধদেবের বাপ কপনি প'রে বসেছেন সিংহাসনে ; তদ্বৎ মাও বসেছেন—বাড়ার ভাগ, এক-পা মল ও এক-হাত বালা ; কিন্তু পাগড়ি আছে !! সম্রাট ধর্ম্মাশোক ধূতি প'রে, চাদর গলায় ফেলে, আতুড় গায়ে একটা ডমরু-আর্কার আসনে ব'সে নাচ দেখছেন ! নর্তকীরা দিব্যি উলঙ্গ ; কোমর থেকে কতকগুলো শ্রাকড়ার ফালি ঝুলছে । মোদা পাগড়ি আছে । নেবু টেবু সব ঐ পাগড়িতে । তবে রাজসামন্তরা ইজার ও লম্বা জামা পরা—চোস্ত ইজার ও চোগা । সারথি নলরাজ এমন রথ চালালেন যে, রাজা ঋতুপর্ণের চাদর কোথায় প'ড়ে রইল ; রাজা ঋতুপর্ণ আতুড় গায়ে বে করতে চললেন । ধূতি-চাদর আর্ঘদের চিরন্তন পোশাক, এইজন্তই ক্রিয়াকর্মের বেলায় ধূতি-চাদর পরতেই হয় ।

প্রাচীন গ্রীক ও রোমানদের পোশাক ছিল ধূতি-চাদর ; একখান বৃহৎ কাপড় ও চাদর—নাম 'তোগা', তারি অপভ্রংশ এই 'চোগা' । তবে কখন কখন একটা পিরানও পরা হ'ত । যুদ্ধকালে ইজার জামা । মেয়েদের একটা খুব লম্বাচোড়া চারকোনা জামা, যেমন দুখানা বিছানার চাদর লম্বালম্বি সেলাই করা, চওড়ার দিক খোলা । তার মধ্যে ঢুকে কোমরটা বাঁধলে দুবার—একবার বুকের নীচে, একবার পেটের নীচে । তারপর উপরের খোলা দুপাট দুহাতের উপর দু জায়গায় তুলে মোটা ছুঁচ দিয়ে আটকে দিলে—যেমন উত্তরাখণ্ডের পাহাড়ীরা কন্বল পরে । সে পোশাক অতি সুন্দর ও সহজ । ওপরে একখান চাদর ।

কাটা কাপড় এক ইরানীরা প্রাচীনকাল হ'তে পরত । বোধ হয় চীনেদের কাছে শেখে । চীনেরা হচ্ছে সভ্যতার অর্থাৎ ভোগবিলাসের স্তম্ভস্বচ্ছন্দতার আদগুরু । অনাদি কাল হ'তে চীনে টেবিলে খায়, চেয়ারে বসে যন্ত্র তন্ত্র কত খাওয়ার জন্ত, এবং কাটা পোশাক নানা রকম, ইজার-জামা টুপিটাপা পরে ।

সিকন্দর শা ইরান জয় ক'রে, ধূতি-চাদর ফেলে ইজার পরতে লাগলেন । তাতে তাঁর স্বদেশী সৈন্যরা এমন চ'টে গেল যে বিদ্রোহ হবার মতো হয়েছিল । মোদা সিকন্দর নাছাড় পুরুষ—ইজার-জামা চালিয়ে দিলেন ।



গরমদেশে কাপড়ের দরকার হয় না। কোপীনমাত্রেই লজ্জানিবারণ, বাকি কেবল অলঙ্কার। ঠাণ্ডা দেশে শীতের চোটে অস্থির, অসভ্য অবস্থায় জানোয়ারের ছাল টেনে পরে, ক্রমে কঞ্চল পরে, ক্রমে জামা-পাজামা ইত্যাদি নানানখানা হয়। তারপর আতুড় গায়ে গয়না পরতে গেলেই তো ঠাণ্ডা মৃত্যু, কাজেই অলঙ্কার-প্রিয়তাটা ঐ কাপড়ের উপর গিয়ে পড়ে। যেমন আমাদের দেশে গয়নার ফ্যাশন বদলায়, এদের তেমনি ঘড়ি ঘড়ি বদলাচ্ছে কাপড়ের ফ্যাশন।

ঠাণ্ডা দেশমাত্রেই এজ্ঞা সর্বদা সর্বাঙ্গ না ঢেকে কারু সামনে বেরুবার জো নেই। বিলেতে ঠিক ঠিক পোশাকটি না প'রে ঘরের বাইরে যাবার জো নেই। পাশ্চাত্য দেশের মেয়েদের পা দেখানো বড়ই লজ্জা, কিন্তু গলা ও বুকের খানিকটা দেখানো যেতে পারে। আমাদের দেশে মুখ দেখানো বড়ই লজ্জা; কিন্তু সে ঘোমটা টানার চোটে শাড়ি কোমরে ওঠেন উঠুন, তায় দোষ নেই। রাজপুতানার ও হিমাচলের অষ্টাঙ্গ ঢেকে তলপেট দেখানো!

পাশ্চাত্য দেশের নর্তকী ও বেশারা লোক ভুলাবার জন্য অনাচ্ছাদিত। এদের নাচের মানে, তালে তালে শরীর অনাবৃত করে দেখানো। আমাদের দেশের আতুড় গা ভদ্রলোকের মেয়ের; নর্তকী বেশা সর্বাঙ্গ ঢাকা। পাশ্চাত্য দেশে মেয়েছেলে সর্বদাই গা ঢাকা, গা আতুড় করলে আকর্ষণ বেশী হয়; আমাদের দেশে দিনরাত আতুড় গা, পোশাক প'রে ঢেকেঢুকে থাকলেই আকর্ষণ অধিক। মালাবার দেশে মেয়ে-মন্দের কোপীনের উপর বহির্বাসমাত্র, আর বস্ত্রমাত্রই নেই। বাঙালীরও তাই, তবে কোপীন নাই এবং পুরুষদের সাক্ষাতে মেয়েরা গা-টা মুড়ি-ঝুড়ি দিয়ে ঢাকে।

পাশ্চাত্য দেশে পুরুষে পুরুষে সর্বাঙ্গ অক্লেশে উলঙ্গ হয়—আমাদের মেয়েদের মতো। বাপ ছেলেয় সর্বাঙ্গ উলঙ্গ ক'রে স্নানাদি করে, দোষ নাই। কিন্তু মেয়েদের সামনে, বা রাস্তা-ঘাটে, বা নিজের ঘর ছাড়া—সর্বাঙ্গ ঢাকা চাই।

এক চীনে ছাড়া সর্বদেশেই এ লজ্জা সম্বন্ধে অনেক অদ্ভুত বিষয় দেখছি—কোন বিষয়ে বেজায় লজ্জা, আবার তদপেক্ষা অধিক লজ্জাকর বিষয়ে আদতে লজ্জা নেই। চীনে মেয়ে-মন্দের সর্বদা আপাদমস্তক ঢাকা। চীনে কনফুছের চেলা, বুদ্ধের চেলা, বড় নীতি-দুরন্ত; খারাপ কথা, চাল, চলন—তৎক্ষণাৎ সাজা। খ্রিস্টান পাদ্রী গিয়ে চীনে ভাষায় বাইবেল ছাপিয়ে

ফেললে। এখন বাইবেল পুরাণ হচ্ছেন হিঁদুর পুরাণের চোদ্দ পুরুষ—সে দেবতা মানুষের অদ্ভুত কেলেকার প'ড়ে চীনে তো চটে অস্থির। বললে, 'এই বই কিছুতেই এ দেশে চালানো হবে না, এ তো অতি অশ্লীল কেতাব'; তার উপর পাদ্রিনী বুকখোলা সাক্ষ্য পোশাক প'রে, পর্দার বার হয়ে চীনেদের নিমন্ত্রণে আহ্বান করলেন। চীনে মোটাবুদ্ধি, বললে—'সর্বনাশ! এই খারাপ বই পড়িয়ে, আর এই মাগীদের আতুড় গা দেখিয়ে, আমাদের ছোড়া বইয়ে দিতে এ ধর্ম এসেছে।' এই হচ্ছে চীনের ক্রিস্চানের উপর মহাক্রোধ। নতুবা চীনে কোনও ধর্মের উপর আঘাত করে না। শুনছি যে, পাদ্রীরা এখন অশ্লীল অংশ ত্যাগ ক'রে বাইবেল ছাপিয়েছে; কিন্তু চীনে তাতে আরও সন্দেহান।

আবার এ পাশ্চাত্য দেশে দেশবিশেষে লজ্জাঘেন্নার তারতম্য আছে। ইংরেজ ও আমেরিকানের লজ্জা-শরম একরকম; ফরাসীর আর একরকম; জার্মানের আর একরকম। রুশ আর তিব্বতী বড় কাছাকাছি; তুরস্কের আর এক ডোল; ইত্যাদি।

### রীতিনীতি

আমাদের দেশের চেয়ে ইউরোপে ও আমেরিকায় মলমূত্রাদি ত্যাগে বড়ই লজ্জা। আমরা হচ্ছি নিরামিষভোজী—এক কাঁড়ি ঘাস পাতা আহার। আবার বেজায় গরম দেশ, এক দমে লোটা ভর জল খাওয়া চাই। পশ্চিমী চাষা সেরভর ছাতু খেলে; তারপর পাতকোকে পাতকোই খালি ক'রে ফেললে জল খাওয়ার চোটে। গরমিকালে আমরা বাঁশ [ বাঁশের নল ] বার ক'রে দিই লোককে জল খাওয়াতে। কাজেই সে সব যায় কোথা, বল? দেশ বিষ্ঠামূত্রময় না হয়ে যায় কোথা? গরুর গোয়াল, ঘোড়ার আস্তাবল, আর বাঘ-সিঙ্গির পিঁজরার তুলনা কর দিকি!

কুকুর আর ছাগলের তুলনা কর দিকি! পাশ্চাত্যদেশের আহার মাংস-ময়, কাজেই অশ্ল; আর ঠাণ্ডা দেশে জল খাওয়া নেই বললেই হয়। ভদ্রলোকের খুদে খুদে গ্লাসে একটু মদ খাওয়া। ফরাসীরা জলকে বলে ব্যাণ্ডের রস, তা কি খাওয়া চলে? এক আমেরিকান জল খায় কিছু বেশী, কারণ ওদের দেশ গরমিকালে ভয়ঙ্কর গরম, নিউইয়র্ক কলকেতার চেয়েও

গরম। আর জার্মানরা বড় ‘বিস্ময়’ পান করে—কিন্তু সে খাবার সঙ্গে নয় বড়।

ঠাণ্ডা দেশে সর্দি লাগবার সদাই সম্ভাবনা ; গরম দেশে খেতে ব’সে ঢক ঢক জল। এরা কাজেই না হেঁচে যায় কোথা, আর আমরা টেকুর না তুলেই বা যাই কোথা ? এখন দেখ নিয়ম—এ দেশে খেতে ব’সে যদি টেকুর তুলেছ, তো সে বেয়াদবির আর পার নেই। কিন্তু ক্রমাল বার ক’রে তাতে ভড় ভড় ক’রে সিকনি ঝাড়া, এদের তায় ঘেন্না হয় না। আমাদের টেকুর না তুললে নিম্নস্ত্রক খুশীই হন না ; কিন্তু পাঁচ জনের সঙ্গে খেতে খেতে ভড় ভড় ক’রে সিকনি ঝাড়াটা কেমন ?

ইংলণ্ডে, আমেরিকায় মলমূত্রের নামটি আনবার জো নেই মেয়েদের সামনে। পায়খানায় যেতে হবে চুরি ক’রে। পেট গরম হয়েছে, বা পেটের কোন প্রকার অস্বথের কথা মেয়েদের সামনে বলবার জো নেই, অবশ্য বুড়ী-টুড়ি আলাপী আলাদা কথা। মেয়েরা মলমূত্র চেপে মরে যাবে, তবুও পুরুষের সামনে ও নামটিও আনবে না।

ফরাসী দেশে অত নয়। মেয়েদের মলমূত্রের স্থানের পাশেই পুরুষদের ; এরা এ-দোর দিয়ে যাচ্ছে, ওরা ও-দোর দিয়ে যাচ্ছে ; অনেক স্থানে এক দোর, ঘর আলাদা। রাস্তার দু ধারে মাঝে মাঝে প্রশ্রাবের স্থান, তা খালি পিঠটা ঢাকা পড়ে মাত্র, মেয়েরা দেখছে, তায় লজ্জা নাই,—আমাদের মতো। অবশ্য মেয়েরা অমন অনাবৃত স্থানে যায় না। জার্মানদের আরও কম।

ইংরেজ ও আমেরিকানরা কথাবার্তায়ও বড় সাবধান, মেয়েদের সামনে। সে ‘ঠ্যাণ্ড’ বলবার পর্যন্ত জো নেই। ফরাসীরা আমাদের মতো মুখখোলা ; জার্মান রুশ প্রভৃতি সকলের সামনে থিস্তি করে।

কিন্তু প্রেম-প্রণয়ের কথা অবাধে মায় ছেলে, ভায়ে বোনে বাপে—তা চলেছে। বাপ মেয়ের প্রণয়ীর ( ভবিষ্যৎ বরের ) কথা নানা রকম ঠুট্টা ক’রে মেয়েকে জিজ্ঞাসা করছে। ফরাসীর মেয়ে তায় অবনতমুখী, ইংরেজের মেয়ে ব্রীড়াশীলা, আর মার্কিনের মেয়ে চোটপাট জবাব দিচ্ছে। চুখন, আলিঙ্গনটা পর্যন্ত দোষাবহ নয়, অশ্লীল নয়। সে সব কথা কওয়া চলে। আমেরিকায় পরিবারের পুরুষবন্ধুও আত্মীয়তা হ’লে বাড়ীর যুবতী মেয়েদেরও শেকহাওয়ে

স্থলে চুস্বন করে। আমাদের দেশে প্রেম-প্রণয়ের নামগন্ধটি পর্যন্ত গুরুজনের সামনে হবার জো নেই।

এদের অনেক টাকা। অতি পরিষ্কার এবং কেতাদুরস্ত কাপড় না পরলে সে ছোটলোক,—তার সমাজে যাবার জো নেই। প্রত্যহ ধোপদস্ত কামিজ, কলার প্রভৃতি দুবার তিনবার বদলাতে হবে ভদ্রলোককে! গরীবরা অত শত পারে না; ওপরের কাপড়ে একটি দাগ, একটি কৌচকা থাকলেই মুশকিল। নখের কোণে, হাতে, মুখে একটু ময়লা থাকলেই মুশকিল। গরমিতে পচেই মর আর যাই হোক, দস্তানা প’রে যেতেই হবে, নইলে রাস্তায় হাত ময়লা হয় এবং সে হাত কোন স্ত্রীলোকের হাতে দিয়ে সম্ভাষণ করাটা অতি অভদ্রতা। ভদ্রসমাজে থুথু ফেলা বা কুলকুচো করা বা দাঁত খোঁটা ইত্যাদি করলে তৎক্ষণাৎ চণ্ডালত্ব-প্রাপ্তি !!

### পাশ্চাত্যে শক্তিপূজা

ধর্ম এদের শক্তিপূজা, আধা বামাচার রকমের; পঞ্চ মকারের শেষ অঙ্ক-গুলো বাদ দিয়ে। ‘বামে বামা...দক্ষিণে পানপাত্রং...অগ্রে ব্রহ্মং মরীচসহিতং শূকরশ্চোষমাংসং...কৌলো ধর্মঃ পরমগহনো যোগিনামপ্যগম্যঃ’।<sup>১</sup> প্রকাশ্য, সর্বসাধারণ, শক্তিপূজা বামাচার,—মাতৃভাবও যথেষ্ট। প্রটেষ্ট্যান্ট তো ইউরোপে নগণ্য—ধর্ম তো ক্যাথলিক। সে-ধর্মে জিহোবা যীশু ত্রিমূর্তি—সব অন্তর্ধান, জেগে বসেছেন ‘মা’! শিশু যীশু-কোলে ‘মা’। লক্ষ স্থানে, লক্ষ রকমে, লক্ষ রূপে অট্টালিকায়, বিরাট মন্দিরে, পথপ্রান্তে, পর্ণকুটিরে ‘মা’ ‘মা’ ‘মা’! বাদশা ডাকছে ‘মা’, জঙ্গ বাহাদুর (Field-marshal) সেনাপতি ডাকছে ‘মা’, ধ্বজাহস্তে সৈনিক ডাকছে ‘মা’, পোতবক্ষে নাবিক ডাকছে ‘মা’, জীর্ণবস্ত্র ধীবর ডাকছে ‘মা’, রাস্তার কোণে ভিখারী ডাকছে ‘মা’। ‘ধন্য মেরী’, ‘ধন্য মেরী’—দিনরাত এ ধ্বনি উঠছে।

আর মেয়ের পূজো। এ শক্তিপূজো কেবল কাম নয়, কিন্তু যে শক্তিপূজো কুমারী-সধবা পূজো আমাদের দেশে কাশী কালীঘাট প্রভৃতি তীর্থস্থানে হয়, বাস্তবিক প্রত্যক্ষ, কল্পনা নয়—সেই শক্তিপূজো। তবে আমাদের পূজো ঐ

তীর্থস্থানেই, সেইক্ষণ মাত্র ; এদের দিনরাত, বার মাস । আগে স্ত্রীলোকের আসন, আগে শক্তির বসন, ভূষণ, ভোজন, উচ্চ স্থান, আদর, খাতির । এ যে-সে স্ত্রীলোকের পূজা, চেনা-অচেনার পূজা, ভদ্রকুলের তো কথাই নাই, রূপসী যুবতীর তো কথাই নাই । এ পূজা ইউরোপে আরম্ভ করে মূরেরা—মুসলমান আরবমিশ্র মূরেরা—যখন তারা স্পেন বিজয় ক'রে আট শতাব্দী রাজত্ব করে, সেই সময় । তাদের থেকে ইউরোপে সভ্যতার উন্মেষ, শক্তিপূজার অভ্যুদয় । মূর ভুলে গেল, শক্তিহীন শ্রীহীন হ'ল । স্বস্থানচ্যুত হয়ে আফ্রিকার কোণে অসভ্যপ্রায় হয়ে বাস করতে লাগলো, আর সে শক্তির সঞ্চার হ'ল ইউরোপে, 'মা' মুসলমানকে ছেড়ে উঠলেন খ্রিস্টানের ঘরে ।

### ইউরোপের নবজন্ম

এ ইউরোপ কি ? কালো, আদকালো, হলদে, লাল, এশিয়া, আফ্রিকা, আমেরিকার সমস্ত মানুষ এদের পদানত কেন ? এরা কেনই বা এ কলিযুগের একাধিপতি ?

এ ইউরোপ বুঝতে গেলে পাশ্চাত্য ধর্মের আকর ফ্রাঁস থেকে বুঝতে হবে । পৃথিবীর আধিপত্য ইউরোপে, ইউরোপের মহাকেন্দ্র পারি । পাশ্চাত্য সভ্যতা, রীতিনীতি, আলোক-আধার, ভাল-মন্দ, সকলের শেষ পরিপুষ্ট ভাব এইখানে—এই পারি নগরীতে ।

এ পারি এক মহাসমুদ্র—মণি মুক্তা প্রবাল যথেষ্ট, আবার মকর কুন্তীরও অনেক । এই ফ্রাঁস ইউরোপের কর্মক্ষেত্র । সুন্দর দেশ—চীনের কতক অংশ ছাড়া এমন দেশ আর কোথাও নেই । নাতিশীতোষ্ণ, অতি উর্বরা, অতিবৃষ্টি নাই, অনাবৃষ্টিও নাই, সে নির্মল আকাশ, মিঠে রৌদ্র, ঘাসের শোভা, ছোট ছোট পাহাড়, চিনার বাঁশ প্রভৃতি গাছ, ছোট ছোট নদী, ছোট ছোট প্রস্রবণ—সে জলে রূপ, স্থলে মোহ, বায়ুতে উন্নততা, আকাশে আনন্দ । প্রকৃতি সুন্দর, মানুষও সৌন্দর্যপ্রিয় । আবালবৃদ্ধবনিতা, ধনী, দরিদ্র তাদের ঘর-দোর ক্ষেত-ময়দান ঘ'ষে মেজে, সাজিয়ে গুজিয়ে ছবিখানি ক'রে রাখছে । এক জাপান ছাড়া এ ভাব আর কোথাও নাই । সেই ইন্দ্রভূবন অট্টালিকা-পুঞ্জ, মন্দনকানন উদ্যান, উপবন—মায় চাষার ক্ষেত, সকলের মধ্যে একটু

রূপ—একটু স্ফুচ্ছবি দেখবার চেষ্টা এবং সফলও হয়েছে। এই ফ্রাঁস প্রাচীন-কাল হ'তে গোলওয়া ( Gauls ), রোমক, ফ্রাঁ ( Franks ) প্রভৃতি জাতির সংঘর্ষভূমি; এই ফ্রাঁ জাতি রোমসাম্রাজ্যের বিনাশের পর ইউরোপে একাধিপত্য লাভ করলে, এদের বাদশা শার্লমাগ্ন ( Charlemagne ) ইউরোপে ক্রিস্চান ধর্ম তলওয়ারের দাপটে চালিয়ে দিলেন, এই ফ্রাঁ জাতি হতেই আশিয়াখণ্ডে ইউরোপের প্রচার, তাই আজও ইউরোপী আমাদের কাছে ফ্রাঁকি, ফেরিঙ্গি, প্লাঁকি, ফিলিঙ্গ ইত্যাদি।

সভ্যতার আকর প্রাচীন গ্রীস ডুবে গেল। রাজচক্রবর্তী রোম বর্বর ( Barbarians ) আক্রমণ-তরঙ্গে তলিয়ে গেল। ইউরোপের আলো নিবে গেল, এদিকে আর এক অতি বর্বরজাতির আশিয়াখণ্ডে প্রাদুর্ভাব হ'ল—আরবজাতি। মহাবেগে সে আরব-তরঙ্গ পৃথিবী ছাইতে লাগলো। মহাবল পারশু আরবের পদানত হ'ল, মুসলমান ধর্ম গ্রহণ করতে হ'ল, কিন্তু তার ফলে মুসলমান ধর্ম আর এক রূপ ধারণ করলে; সে আরবি ধর্ম আর পারসিক সভ্যতা সন্মিলিত হ'ল।

আরবের তলওয়ারের সঙ্গে সঙ্গে পারশু সভ্যতা ছড়িয়ে পড়তে লাগলো, যে পারশু সভ্যতা প্রাচীন গ্রীস ও ভারতবর্ষ হ'তে নেওয়া। পূর্ব পশ্চিম দুদিক হ'তে মহাবলে মুসলমান তরঙ্গ ইউরোপের উপর আঘাত করলে, সঙ্গে সঙ্গে বর্বর অন্ধ ইউরোপে জ্ঞানালোক ছড়িয়ে পড়তে লাগলো। প্রাচীন গ্রীকদের বিজ্ঞা বুদ্ধি শিল্প বর্বরাক্রান্ত ইতালিতে প্রবেশ করলে, ধরা-রাজধানী রোমের মৃত শরীরে প্রাণস্পন্দন হ'তে লাগলো—সে স্পন্দন ফ্লরেন্স নগরীতে প্রবল রূপ ধারণ করলে, প্রাচীন ইতালি নবজীবনে বেঁচে উঠতে লাগলো, এর নাম রেনেসাঁ ( Renaissance )—নবজন্ম। কিন্তু সে নবজন্ম হ'ল ইতালির। ইউরোপের অগ্গাণ্ড অংশের তখন প্রথম জন্ম। সে ক্রিস্চানী ষোড়শ শতাব্দীতে—যখন আকবর, জাহাঁগির, শাজাহাঁ প্রভৃতি মোগল সম্রাট ভারতে মহাবল সাম্রাজ্য তুলেছেন, সেই সময় ইউরোপের জন্ম হ'ল।

ইতালি বুড়ো জাত, একবার সাড়াশব্দ দিয়ে আবার পাশ ফিরে শুলো। সে সময় নানা কারণে ভারতবর্ষও জেগে উঠেছিল কিছু, আকবর হ'তে তিন পুরুষের রাজত্বে বিদ্যা বুদ্ধি শিল্পের আদর যথেষ্ট হয়েছিল, কিন্তু অতি বুদ্ধ জাত নানা কারণে আবার পাশ ফিরে শুলো।

ইউরোপে ইতালির পুনর্জন্ম গিয়ে লাগলো বলবান অভিনব নূতন ফ্রাঁ জাতিতে। চারিদিক হ'তে সভ্যতার ধারা সব এসে ক্লরেন্স নগরীতে একত্র হয়ে নূতন রূপ ধারণ করলে; কিন্তু ইতালি জাতিতে সে বীর্ষধারণের শক্তি ছিল না, ভারতের মতো সে উন্মেষ ঐখানেই শেষ হয়ে যেত, কিন্তু ইউরোপের সৌভাগ্য, এই নূতন ফ্রাঁ জাতি আদরে সে তেজ গ্রহণ করলে। নবীন রক্ত, নবীন জাতি সে তরঙ্গে মহাসাহসে নিজের তরঙ্গী ভাসিয়ে দিলে, সে স্রোতের বেগ ক্রমশই বাড়তে লাগলো, সে এক ধারা শতধারা হয়ে বাড়তে লাগলো; ইউরোপের আর আর জাতি লোলুপ হয়ে খাল কেটে সে জল আপনার আপনার দেশে নিয়ে গেল এবং তাতে নিজেদের জীবনীশক্তি ঢেলে তার বেগ, তার বিস্তার বাড়তে লাগলো, ভারতে এসে সে তরঙ্গ লাগলো; জাপান সে বন্যায় বেঁচে উঠল, সে জল পান ক'রে মত্ত হয়ে উঠল; জাপান আশিয়ার নূতন জাত।

### পারি ও ফ্রাঁস

এই পারি নগরী সে ইউরোপী সভ্যতা-গঙ্গার গোমুখ। এ বিরাট রাজধানী মর্ত্যের অমরাবতী, সদানন্দ-নগরী। এ ভোগ, এ বিলাস, এ আনন্দ—না লগুনে, না বার্লিনে, না আর কোথায়। লগুনে, নিউইয়র্কে ধন আছে; বার্লিনে বিজ্ঞাবুদ্ধি যথেষ্ট; নেই সে ফরাসী মাটি, আর সর্বাপেক্ষা নেই সে ফরাসী মঞ্চস্থ। ধন থাক, বিজ্ঞাবুদ্ধি থাক, প্রাকৃতিক সৌন্দর্যও থাক—মাহুষ কোথায়? এ অদ্ভুত ফরাসী চরিত্র প্রাচীন গ্রীক ম'রে জন্মেছে যেন—সদা আনন্দ, সদা উৎসাহ, অতি ছ্যাবলা আবার অতি গস্তীর, সকল কাজে উত্তেজনা, আবার বাধা পেলেই নিরুৎসাহ। কিন্তু সে নৈরাশ্র ফরাসী মুখে বেশীক্ষণ থাকে না, আবার জেগে ওঠে।

এই পারি বিশ্ববিদ্যালয় ইউরোপের আদর্শ। ছনিয়ার বিজ্ঞান সভা এদের একাডেমির নকল; এই পারি ঔপনিবেশ-সাম্রাজ্যের গুরু, সকল ভাষাতেই যুদ্ধ-শিল্পের সংজ্ঞা এখনও অধিকাংশ ফরাসী; এদের রচনার নকল সকল ইউরোপী ভাষায়; দর্শন বিজ্ঞান শিল্পের এই পারি খনি, সকল জায়গায় এদের নকল।

এরা হচ্ছে শহুরে, আর সব জাত যেন পাড়ার্গেয়ে। এরা যা করে তা ৫০ বৎসর, ২৫ বৎসর পরে জার্মান ইংরেজ প্রভৃতি নকল করে, তা বিজ্ঞায় হোক

বা শিল্পে হোক, বা সমাজনীতিতেই হোক। এই ফরাসী সভ্যতা স্কটল্যান্ডে লাগলো, স্কটরাজ ইংলণ্ডের রাজা হলেন, ফরাসী সভ্যতা ইংলণ্ডকে জুগিয়ে তুললে ; স্কটরাজ স্টুয়ার্ট বংশের সময় ইংলণ্ডে রয়াল সোসাইটি প্রভৃতির সৃষ্টি।

আর এই ফ্রাঁস স্বাধীনতার আবাস। প্রজাশক্তি মহাবেগে এই পারি নগরী হ'তে ইউরোপ তোলপাড় ক'রে ফেলেছে, সেই দিন হ'তে ইউরোপের নূতন মূর্তি হয়েছে। সে 'এগালিতে, লিবর্তে, ফ্রাতের্নিতে'র (*Egalite', Liberte, Fraternite*—সাম্য, স্বাধীনতা, ভ্রাতৃত্ব) ধ্বনি ফ্রাঁস হ'তে চলে গেছে ; ফ্রাঁস অগ্র ভাব, অগ্র উদ্দেশ্য অনুসরণ করছে, কিন্তু ইউরোপের অগ্রাগ্র জাত এখনও সেই ফরাসী বিপ্লব মক্শ করছে।

একজন স্কটল্যান্ড দেশের প্রসিদ্ধ বৈজ্ঞানিক পণ্ডিত আমায় সেদিন বললেন যে, পারি হচ্ছে পৃথিবীর কেন্দ্র ; যে দেশ যে পরিমাণে এই পারি নগরীর সঙ্গে নিজেদের যোগ স্থাপন করতে সক্ষম হবে, সে জাত তত পরিমাণে উন্নতি লাভ করবে। কথাটা কিছু অতিরঞ্জিত সত্য ; কিন্তু এ কথাটাও সত্য যে, যদি কারু কোন নূতন ভাব এ জগৎকে দেবার থাকে তো এই পারি হচ্ছে সে প্রচারের স্থান। এই পারিতে যদি ধ্বনি ওঠে তো ইউরোপ অবশ্যই প্রতিধ্বনি করবে। ভাস্কর, চিত্রকর, গাইয়ে, নর্তকী—এই মহানগরীতে প্রথম প্রতিষ্ঠা লাভ করতে পারলে আর সব দেশে সহজেই প্রতিষ্ঠা হয়।

আমাদের দেশে এই পারি নগরীর বদনামই শুনতে পাওয়া যায়, এ পারি মহাকদর্ঘ বেশাপূর্ণ নরককুণ্ড। অবশ্য এ কথা ইংরেজরাই ব'লে থাকে, এবং অগ্র দেশের যে সব লোকের পয়সা আছে এবং জিহ্বোপস্থ ছাড়া দ্বিতীয় ভোগ জীবনে অসম্ভব, তারা অবশ্য বিলাসময় জিহ্বোপস্থের উপকরণময় পারিই দেখে!

কিন্তু লণ্ডন, বার্লিন, ভিয়েনা, নিউইয়র্কও ঐ বারবনিতাপূর্ণ, ভোগের উত্তোগপূর্ণ ; তবে তফাত এই যে, অগ্র দেশের ইন্দ্রিয়চর্চা পশুবৎ, প্যারিসের—সভ্য পারির ময়লা সোনার পাতমোড়া ; বুনো শোরের পাঁকে লোটা, আর ময়ূরের পুখমধরা নাচে যে তফাত, অগ্রাগ্র শহরের পৈশাচিক ভোগ আর এ প্যারিস-বিলাসের সেই তফাত।

ভোগ-বিলাসের ইচ্ছা কোন্ জাতে নেই বলো ? নইলে ছুনিয়ায় যার দু-পয়সা হয়, সে অমনি পারি-নগরী অভিমুখে ছোট্ট কেন ? রাজা-বাদশারা চুপিসাড়ে নাম ভাঁড়িয়ে এ বিলাস-বিবর্তে স্নান ক'রে পবিত্র হ'তে আসেন



কেন ? ইচ্ছা সর্বদেশে, উত্তোগের ত্রুটি কোথাও কম দেখি না ; তবে এরা সুসিদ্ধ হয়েছে, ভোগ করতে জানে, বিলাসের সপ্তমে পৌঁছেছে ।

তাও অধিকাংশ কদর্য নাচ-তামাসা বিদেশীর জন্ত । ফরাসী বড় সাবধান, বাজে খরচ করে না । এই ঘোর বিলাস, এই সব হোটেল কাফে, যাতে একবার খেলে সর্বস্বান্ত হ'তে হয়, এ-সব বিদেশী আহাম্মক ধনীদেব জন্ত । ফরাসীরা বড় সুসভ্য, আদব-কায়দা বেজায়, খাতির খুব করে, পয়সাগুলি সব বার ক'রে নেয়, আর মুচকে মুচকে হাসে ।

তা ছাড়া, আর এক তামাসা এই যে, আমেরিকান জার্মান ইংরেজ প্রভৃতির খোলা সমাজ, বিদেশী বাঁ ক'রে সব দেখতে শুনতে পায় । দু-চার দিনের আলাপেই আমেরিকান বাড়ীতে দশ দিন বাস করবার নিমন্ত্রণ করে ; জার্মান তদ্রূপ ; ইংরেজ একটু বিলম্ব । ফরাসী এ বিষয়ে বড় তফাত, পরিবারের মধ্যে অত্যন্ত পরিচিত না হ'লে আর বাস করতে নিমন্ত্রণ করে না । কিন্তু যখন বিদেশী ঐ প্রকার সুবিধা পায়, ফরাসী পরিবার দেখবার জানবার অবকাশ পায়, তখন আর এক ধারণা হয় । বলি, মেছবাজার দেখে অনেক বিদেশী যে আমাদের জাতীয় চরিত্র সম্বন্ধে মতামত প্রকাশ করে—সেটা কেমন আহাম্মকি ? তেমনি এ পারি । অবিবাহিতা মেয়ে এদেশে আমাদের দেশের মতো সুরক্ষিতা, তারা সমাজে প্রায় মিশতে পায় না । বে'র পর তবে নিজের স্বামীর সঙ্গে সমাজে মেশে ; বে থা মায়ে বাপে দেয়, আমাদের মতো । আর এরা আমোদপ্রিয়, কোন বড় সামাজিক ব্যাপার নর্তকীর নাচ না হ'লে সম্পূর্ণ হয় না । যেমন আমাদের বে পূজো—সর্বত্র নর্তকীর আগমন । ইংরেজ ওলবাটা-মুখ, অন্ধকার দেশে বাস করে, সদা নিরানন্দ, ওদের মতে এ বড় অশ্লীল, কিন্তু থিয়েটারে হ'লে আর দোষ নেই । এ কথাটাও বলি যে, এদের নাচটা আমাদের চোখে অশ্লীল বটে, তবে এদের সঙ্গে গেছে । নেংটি নাচ সর্বত্র, ও গ্রাহ্যের মধ্যেই নয় । কিন্তু ইংরেজ আমেরিকান দেখতেও ছাড়বে না, আর ঘরে গিয়ে গাল দিতেও ছাড়বে না ।

জ্ঞী-সম্বন্ধী আচার পৃথিবীর সর্বদেশেই একরূপ, অর্থাৎ পুরুষ-মানুষের অন্ত জ্ঞীসংসর্গে বড় দোষ হয় না, কিন্তু জ্ঞীলোকের বেলাটায় মুশকিল । তবে ফরাসী পুরুষ একটু খোলা, অন্ত দেশের ধনী লোকেরা যেমন এ সম্বন্ধে বেপরোয়া, তেমনি । আর ইউরোপী পুরুষসাধারণ ও-বিষয়টা অত দোষের ভাবে না ।

অবিবাহিতের ও-বিষয়ে পাশ্চাত্য দেশে বড় দোষের নয় ; বরং বিদ্যার্থী যুবক ও-বিষয়ে একান্ত বিরত থাকলে অনেক স্থলে তার মা-বাপ দোষাবহ বিবেচনা করে, পাছে ছেলেটা 'মেনিমুখো' হয় । পুরুষের এক গুণ পাশ্চাত্য দেশে চাই— সাহস ; এদের 'ভার্চ' ( virtue ) শব্দ আর আমাদের 'বীরত্ব' একই শব্দ । ঐ শব্দের ইতিহাসেই দেখ, এরা কাকে পুরুষের সত্যতা বলে । মেয়েমানুষের পক্ষে সতীত্ব অত্যাবশ্যক বটে ।

এ সকল কথা বলবার উদ্দেশ্য এই যে, প্রত্যেক জাতির এক-একটা নৈতিক জীবনোদ্দেশ্য আছে, সেইখানটা হ'তে সে জাতির রীতিনীতি বিচার করতে হবে । তাদের চোখে তাদের দেখতে হবে । আমাদের চোখে এদের দেখা, আর এদের চোখে আমাদের দেখা—এ দুই ভুল ।

আমাদের উদ্দেশ্য এ বিষয়ে এদের ঠিক উল্টা, আমাদের ব্রহ্মচারী ( বিদ্যার্থী ) শব্দ আর কামজয়িত্ব এক । বিদ্যার্থী আর কামজিৎ একই কথা ।

আমাদের উদ্দেশ্য মোক্ষ । ব্রহ্মচর্য্য বিনা তা কেমনে হয়, বলো ? এদের উদ্দেশ্য ভোগ, ব্রহ্মচর্য্যের আবশ্যক তত নাই ; তবে জীলোকের সতীত্ব নাশ হ'লে ছেলেপিলে জন্মায় না এবং সমগ্র জাতির ধ্বংস । পুরুষ-মানুষে দশ গুণা বে করলে তত ক্ষতি নাই, বরং বংশবৃদ্ধি খুব হয় । জীলোকের একটা ছাড়া আর একটা একসঙ্গে চলে না—ফল বন্ধ্যাত্ম । কাজেই সকল দেশে জীলোকের সতীত্বের উপর বিশেষ আগ্রহ, পুরুষের বাড়ার ভাগ । 'প্রকৃতিং যান্তি ভূতানি নিগ্রহঃ কিং করিষ্যতি ।'<sup>১</sup>

যাক, মোদা এমন শহর আর ভূমণ্ডলে নাই । পূর্বকালে এ শহর ছিল আর একরূপ, ঠিক আমাদের কাশীর বাঙালীটোলার মতো । আঁকাবাঁকা গলি রাস্তা, মাঝে মাঝে দুটো বাড়ী এক-করা খিলান, ছালের গাঁয়ে পাতকো, ইত্যাদি । এবারকার এগজিবিশনে একটা ছোট পুরানো পারি তৈরি করে দেখিয়েছে । সে পারি কোথায় গেছে, ক্রমিক বদলেছে, এক-একবার লড়াই-বিদ্রোহ হয়েছে, কতক অংশ ভেঙে চুরমার হয়ে গেছে, আবার পরিষ্কার নূতন ফর্দা পারি সেই স্থানে উঠেছে ।

১ গীতা, ৩।৩৩

২ কাঁকা

বর্তমান পারি অধিকাংশই তৃতীয় গ্রাপোলেঅঁর ( Napoleon III ) তৈরী। তু-গ্রাপোলেঅঁ মেরে কেটে জুলুম ক'রে বাদশা হলেন। ফরাসী জাতি সেই প্রথম বিপ্লব ( French Revolution ) হওয়া অবধি সতত টলমল ; কাজেই বাদশা প্রজাদের খুশী রাখবার জন্ত, আর পারি নগরীর সতত-চঞ্চল গরীব লোকদের কাজ দিয়ে খুশী করবার জন্ত ক্রমাগত রাস্তা ঘাট তোরণ থিয়েটার প্রভৃতি গড়তে লাগলেন। অবশ্য—পারির সমস্ত পুরাতন মন্দির তোরণ স্তম্ভ প্রভৃতি রইল ; রাস্তা ঘাট সব নূতন হয়ে গেল। পুরানো শহর—পগার পাঁচিল সব ভেঙে বুলভারের ( boulevards ) অভ্যুদয় হ'তে লাগলো এবং তা হতেই শহরের সর্বোত্তম রাস্তা, পৃথিবীতে অদ্বিতীয় শাঁজেলিজে (Champs Elysées) রাস্তা তৈরী হ'ল। এ রাস্তা এত বড় চওড়া যে, মধ্যখানে এবং দুপাশ দিয়ে বাগান চলেছে এবং একস্থানে অতি বৃহৎ গোলাকার হয়ে দাঁড়িয়েছে—তার নাম 'প্লাস্ দ লা কনকর্দ' ( Place de la Concorde )। এই 'প্লাস্ দ লা কনকর্দে'র চারিদিকে প্রায় সমান্তরালে ফ্রাঁসের প্রত্যেক জেলার এক এক যান্ত্রিক নারীমূর্তি। তার মধ্যে একটি মূর্তি হচ্ছে স্ট্রাসবুর্গ নামক জেলার। ঐ জেলা এখন ডইচ<sup>১</sup> ( জার্মান )-রা ১৮৭২ সালের লড়ায়ের পর হ'তে কেড়ে নিয়েছে। কিন্তু সে দুঃখ ফ্রাঁসের আজও যায় না, সে মূর্তি দিনরাত প্রেতোদ্দিষ্ট ফুলমালায় ঢাকা। যে রকমের মালা লোকে আত্মীয়-স্বজনের গোরের ওপর দিয়ে আসে, সেই রকম বৃহৎ মালা দিনরাত সে মূর্তির উপর কেউ না কেউ দিয়ে যাচ্ছে।

দিল্লীর চাঁদনি-চৌক কতক অংশে এই 'প্লাস্ দ লা কনকর্দে'র মতো এক-কালে ছিল ব'লে বোধ হয়। স্থানে স্থানে জয়স্তম্ভ, বিজয়তোরণ আর বিরাট নরনারী সিংহাদি ভাস্কর্যমূর্তি। মহাবীর প্রথম গ্রাপোলেঅঁর স্মারক এক স্তম্ভবৃহৎ ধাতুনির্মিত বিজয়স্তম্ভ। তার গায়ে গ্রাপোলেঅঁর সময়ের যুদ্ধ-বিজয় অঙ্কিত। ওপরে তাঁর মূর্তি। আর একস্থানে প্রাচীন দুর্গ বাস্তিল ( Bastille ) ধ্বংসের স্মারক চিহ্ন। তখন রাজাদের একাধিপত্য ছিল, যাকে তাকে যখন তখন জেলে পুরে দিত। বিচার না, কিছূ না, রাজা এক হুকুম লিখে দিতেন ; তার নাম 'লেট্র্ দ ক্যাশে' ( Lettre de Cachet )—মানে, রাজ-মুদ্রাঙ্কিত লিপি।

তারপর সে ব্যক্তি আর কি করেছে কিনা, দোষী কি নির্দোষ, তার আর জিজ্ঞাসা-পড়া নেই, একেবারে নিয়ে পুরলে সেই বাস্তবিত্বে ; সেখান থেকে বড় কেউ আর বেরুত না । রাজাদের প্রণয়িনীরা কারু উপর চটলে রাজার কাছ থেকে ঐ শীলটা করিয়ে নিয়ে সে ব্যক্তিকে বাস্তবিত্বে ঠেলে দিত । পরে যখন দেশসুদ্ধ লোক এ সব অত্যাচারে ক্ষেপে উঠল, ‘ব্যক্তিগত স্বাধীনতা’, ‘সব সমান’, ‘ছোট বড় কিছুই নয়’—এ ধ্বনি উঠালো, পারিস লোক উন্মত্ত হয়ে রাজারানীকে আক্রমণ করলে, সে সময় প্রথমেই এ মানুষের অত্যাচারের ঘোর নিদর্শন বাস্তব ভূমিসাৎ করলে, সে স্থানটায় এক রাত ধরে নাচগান আমোদ করলে । তারপর রাজা পালিয়ে যাচ্ছিলেন, তাঁকে ধরে ফেললে, রাজার শ্বশুর অষ্ট্রিয়ার বাদশা জামায়ের সাহায্যে সৈন্য পাঠাচ্ছেন শুনে, প্রজারা ক্রোধে অন্ধ হয়ে রাজারানীকে মেরে ফেললে, দেশসুদ্ধ লোকে ‘স্বাধীনতা সাম্যের’ নামে মেতে উঠল, ফ্রাঁস প্রজাতন্ত্র (republic) হ’ল ; অভিজাত ব্যক্তির মধ্যে যাকে ধরতে পারলে তাকেই মেরে ফেললে, কেউ কেউ উপাধি-টুপাধি ছেড়ে প্রজার দলে মিশে গেল । শুধু তাই নয়, বললে ‘দুনিয়া-সুদ্ধ লোক, তোমরা ওঠ, রাজা-ফাজা অত্যাচারী সব মেরে ফেল, সব প্রজা স্বাধীন হোক, সকলে সমান হোক !’ তখন ইউরোপ-সুদ্ধ রাজারা ভয়ে অস্থির হয়ে উঠল—এ আগুন পাছে নিজেদের দেশে লাগে, পাছে নিজেদের সিংহাসন গড়িয়ে পড়ে যায় তাই তাকে নেবাবার জন্ত বন্ধপরিকর হয়ে চারিদিক থেকে ফ্রাঁস আক্রমণ করলে । এদিকে প্রজাতন্ত্রের কর্তৃপক্ষেরা ‘লা পাত্রি আ দাঁজে’—জন্মভূমি বিপদে—এই ঘোষণা ক’রে দিলে ; সে ঘোষণা আগুনের মতো দেশময় ছড়িয়ে প’ড়ল । ছেলেবুড়ো, মেয়েমদ ‘মার্সাইএ’ মহাগীত ( *La Marseillaise* ) গাইতে গাইতে—উৎসাহপূর্ণ ফ্রাঁসের মহাগীত গাইতে গাইতে, দলে দলে জীর্ণবসন, সে শীতে নগ্নপদ, অত্যল্লান ফরাসী প্রজা-ফোজ বিরাট সমগ্র ইউরোপী চমুর সম্মুখীন হ’ল, বড় ছোট ধনী দরিদ্র সব বন্দুক ঘাড়ে বেরুল, ‘পরিত্রাণায়...বিনাশায় চ দুষ্কৃত্যম্’ বেরুল । সমগ্র ইউরোপ সে বেগ সহ্য করতে পারলে না । ফরাসী জাতির অগ্রে সৈন্যদের স্কন্ধে দাঁড়িয়ে এক বীর—তাঁর অঙ্গুলি-হেলনে ধরা কাঁপতে লাগলো, তিনিই গ্রাপোলেনজ ।

স্বাধীনতা, সাম্য, ভ্রাতৃত্ব—বন্দুকের নালমুখে, তলওয়ারের ধারে ইউরোপের অস্থিমজ্জায় প্রবেশ করিয়ে দিলে, তিন-রঙা ককার্ডের (Cocarde) জয় হ'ল। তারপর গ্রাপোলেঐ ফ্রাঁস মহারাজ্যকে দৃঢ়বন্ধ সাব্যস্ত করবার জগু বাদশা হলেন। তারপর তাঁর কার্য শেষ হ'ল ; ছেলে হ'ল না বলে সুখ-দুঃখের সঙ্গিনী ভাগ্যলক্ষ্মী রাজ্ঞী জোসেফিনকে ত্যাগ করলেন, অস্ট্রিয়ার বাদশার মেয়ে বে করলেন। জোসেফিনের সঙ্গে সঙ্গে সে ভাগ্য ফিরল, রুশ জয় করতে গিয়ে বরফে তাঁর ফোজ মারা গেল। ইউরোপ বাগ পেয়ে তাঁকে জোর ক'রে সিংহাসন ত্যাগ করিয়ে একটা দ্বীপে পাঠিয়ে দিলে, পুরানো রাজার বংশের একজনকে তত্ত্ব বসালে।

মরা সিঙ্গি সে দ্বীপ থেকে পালিয়ে আবার ফ্রাঁসে হাজির হ'ল, ফ্রাঁসসুদ্ধ লোক আবার তাঁকে মাথায় ক'রে নিলে, রাজা পালালো। কিন্তু অদৃষ্ট ভেঙেছে, আর জুড়ল না—আবার ইউরোপ-সুদ্ধ প'ড়ে তাঁকে হারিয়ে দিলে, গ্রাপোলেঐ ইংরেজদের এক জাহাজে উঠে শরণাগত হলেন ; ইংরেজরা তাঁকে 'সেন্ট হেলেনা'-নামক দূর একটা দ্বীপে বন্দী রাখলে—আমরণ। আবার পুরানো রাজা এল, তার ভাইপো রাজা হ'ল। আবার ফ্রাঁসের লোক ক্ষেপে উঠল, রাজা-ফাজা তাড়িয়ে দিলে, আবার প্রজাতন্ত্র হ'ল। মহাবীর গ্রাপোলেঐর এক ভাইপো এ সময়ে ক্রমে ফ্রাঁসের প্রীতি-পাত্র হলেন, ক্রমে একদিন ষড়যন্ত্র ক'রে নিজেকে বাদশা ঘোষণা করলেন। তিনি ছিলেন তৃতীয় গ্রাপোলেঐ ; দিন কতক তাঁর খুব প্রতাপ হ'ল। কিন্তু জার্মান-যুদ্ধে হেরে তাঁর সিংহাসন গেল, আবার ফ্রাঁস প্রজাতন্ত্র হ'ল। সেই অবধি প্রজাতন্ত্র চলেছে।

### পরিণামবাদ

যে পরিণামবাদ ভারতের প্রায় সকল সম্প্রদায়ের মূলভিত্তি, এখন সে পরিণামবাদ ইউরোপী বহির্বিজ্ঞানে প্রবেশ করেছে। ভারত ছাড়া অগ্রত্ব সকল দেশের ধর্মে ছিল এই যে—দুনিয়াটা সব টুকরা টুকরা, আলাদা আলাদা। ঈশ্বর একজন আলাদা, প্রকৃতি একটা আলাদা, মানুষ একটা আলাদা, ঐ রকম পশু-পক্ষী, কীট-পতঙ্গ, গাছপালা, মাটি, পাথর ধাতু প্রভৃতি—সব আলাদা আলাদা ! ভগবান ঐ রকম আলাদা আলাদা ক'রে সৃষ্টি করেছেন।

জ্ঞান মানে কি না, বহুর মধ্যে এক দেখা। যেগুলো আলাদা, তফাত ব'লে আপাততঃ বোধ হচ্ছে, তাদের মধ্যে ঐক্য দেখা। যে সম্বন্ধে এই ঐক্য মানুষ দেখতে পায়, সেই সম্বন্ধটাকে 'নিয়ম' বলে; এরই নাম প্রাকৃতিক নিয়ম।

পূর্বে বলেছি যে, আমাদের বিজ্ঞা বুদ্ধি চিন্তা সমস্ত আধ্যাত্মিক, সমস্ত বিকাশ ধর্মে। আর পাশ্চাত্যে ঐ সমস্ত বিকাশ বাইরে, শরীরে, সমাজে। ভারতবর্ষে চিন্তাশীল মনীষীরা ক্রমে বুঝতে পারলেন যে, ও আলাদা ভাবটা ভুল; ও-সব আলাদার মধ্যে সম্বন্ধ রয়েছে; মাটি, পাথর, গাছপালা, জন্তু, মানুষ, দেবতা, এমন কি ঈশ্বর স্বয়ং—এর মধ্যে ঐক্য রয়েছে। অদ্বৈতবাদী এর চরম সীমায় পৌঁছলেন, বললেন যে সমস্তই সেই একের বিকাশ। বাস্তবিক এই অধ্যাত্ম ও অধিভূত জগৎ এক, তার নাম 'ব্রহ্ম' আর ঐ যে আলাদা আলাদা বোধ হচ্ছে, ওটা ভুল, ওর নাম দিলেন 'মায়া', 'অবিজ্ঞা' অর্থাৎ অজ্ঞান। এই হ'ল জ্ঞানের চরম-সীমা।

ভারতবর্ষের কথা ছেড়ে দাও, বিদেশে যদি এ কথাটা এখন কেউ বুঝতে না পারে তো তাকে আর পণ্ডিত কি ক'রে বলি। মোদ্দা, এদের অধিকাংশ পণ্ডিতই এটা এখন বুঝেছে, এদের রকম দিয়ে—জড় বিজ্ঞানের ভেতর দিয়ে। তা সে 'এক' কেমন ক'রে 'বহু' হ'ল, এ কথা আমরাও বুঝি না, এরাও বোঝে না। আমরাও সিদ্ধান্ত ক'রে দিয়েছি যে ওখানটা বুদ্ধির অতীত, এরাও তাই করেছে। তবে সে 'এক' কি কি রকম হয়েছে, কি কি রকম জাতিত্ব ব্যক্তিত্ব পাচ্ছে, এটা বোঝা যায় এবং এটার খোঁজের নাম বিজ্ঞান (Science)।

### সমাজের ক্রমবিকাশ

কাজেই এখন এদেশে প্রায় সকলেই পরিণামবাদী—Evolutionist. যেমন ছোট জ্ঞানোয়ার বদলে বদলে বড় জ্ঞানোয়ার হচ্ছে, বড় জ্ঞানোয়ার কখন কখন ছোট হচ্ছে, লোপ পাচ্ছে; তেমনি মানুষ যে একটা স্থসভ্য অবস্থায় হুম ক'রে জন্ম পেলে, এ কথা আর কেউ বড় বিশ্বাস করছে না। বিশেষ এদের বাপ-দাদা কাল না পরশু বর্বর ছিল, তা থেকে অল্প দিনে এই কাণ্ড। কাজেই এরা বলছে যে, সমস্ত মানুষ ক্রমে ক্রমে অসভ্য অবস্থা থেকে উঠেছে এবং উঠছে।

আদিম মানুষ কাঠ-পাথরের যন্ত্রতন্ত্র দিয়ে কাজ চালাত, চামড়া বা পাতা প'রে দিন কাটাতে, পাহাড়ের গুহায় বা পাখীর বাসার মতো কুঁড়ে ঘরে গুজরান ক'রত। এর নিদর্শন সর্বদেশের মাটির নীচে পাওয়া যাচ্ছে এবং কোন কোন স্থলে সে অবস্থার মানুষ স্বয়ং বর্তমান। ক্রমে মানুষ ধাতু ব্যবহার করতে শিখলে, সে নরম ধাতু—টিন আর তামা। তাকে মিশিয়ে যন্ত্রতন্ত্র অস্ত্রশস্ত্র করতে শিখলে। প্রাচীন গ্রীক, বাবিল, মিসরীরাও অনেকদিন পর্যন্ত লোহার ব্যবহার জানত না—যখন তারা অপেক্ষাকৃত সভ্য হয়েছিল, বই পত্র পর্যন্ত লিখত, সোনা রূপো ব্যবহার ক'রত, তখন পর্যন্ত। আমেরিকা মহাদ্বীপের আদিম নিবাসীদের মধ্যে মেক্সিকো পেরু মায়া প্রভৃতি জাতি অপেক্ষাকৃত সূক্ষ্ম ছিল, প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড মন্দির নির্মাণ ক'রত, সোনা রূপোর খুব ব্যবহার ছিল (এমন কি ঐ সোনা রূপোর লোভেই স্প্যানি লোকেরা তাদের ধ্বংস সাধন করলে)। কিন্তু সে সমস্ত কাজ চকমকি পাথরের অস্ত্রদ্বারা অনেক পরিশ্রমে ক'রত, লোহার নাম-গন্ধও জানত না।

আদিম অবস্থায় মানুষ তীর ধনুক বা জালাদি উপায়ে জন্তু জানোয়ার মাছ মেরে খেত, ক্রমে চাষবাস শিখলে, পশুপালন করতে শিখলে। বনের জানোয়ারকে বশে এনে নিজের কাজ করতে লাগলো। অথবা সময়মত আহারেরও জন্তু জানোয়ার পালতে লাগলো। গরু, ঘোড়া, শূকর, হাতি, উট, ভেড়া, ছাগল, মুরগী প্রভৃতি পশু-পক্ষী মানুষের গৃহপালিত হ'তে লাগলো! এর মধ্যে কুকুর হচ্ছেন মানুষের আদিম বন্ধু।

আবার চাষবাস আরম্ভ হ'ল। যে ফল-মূল শাক-সবজি ধান-চাল মানুষ খায়, তার বুনো অবস্থা আর এক রকম। এ মানুষের যত্নে বুনো ফল বুনো ঘাস নানাপ্রকার সুখাত্ত বৃহৎ ও উপাদেয় ফলে পরিণত হ'ল। প্রকৃতিতে আপনা আপনি দিনরাত অদল-বদল তো হচ্ছেই। নানাজাতের বৃক্ষলতা পশুপক্ষী শরীরসংসর্গে দেশ-কাল-পরিবর্তনে নবীন নবীন জাতির সৃষ্টি হচ্ছে। কিন্তু মানুষ-সৃষ্টির পূর্ব পর্যন্ত প্রকৃতি ধীরে ধীরে তরলতা, জীবজন্তু বদলাচ্ছিলেন, মানুষ জন্মে অবধি সে ছড়মুড় ক'রে বদলে দিতে লাগলো। সাঁ সাঁ ক'রে এক দেশের গাছপালা জীবজন্তু অন্য দেশে মানুষ নিয়ে যেতে লাগলো, তাদের পরস্পর মিশ্রণে নানাপ্রকার অভিনব জীবজন্তুর, গাছপালার জাত মানুষের স্বারা সৃষ্ট হ'তে লাগলো।

আদিম অবস্থায় বিবাহ থাকে না, ক্রমে ক্রমে যৌনসম্বন্ধ উপস্থিত হ'ল। প্রথম বৈবাহিক সম্বন্ধ সর্বসমাজে মায়ের উপর ছিল। বাপের বড় ঠিকানা থাকত না। মায়ের নামে ছেলেপুলের নাম হ'ত। মেয়েদের হাতে সমস্ত ধন থাকত ছেলে মানুষ করবার জগু। ক্রমে ধন-পত্র পুরুষের হাতে গেল, মেয়েরাও পুরুষের হাতে গেল। পুরুষ বললে, 'যেমন এ ধনধান্য আমার, আমি চাষবাস ক'রে বা লুঠতরাজ ক'রে উপার্জন করেছি, এতে যদি কেউ ভাগ বসায় তো আমি বিরোধ ক'রব', তেমনি বললে, 'এ মেয়েগুলো আমার, এতে যদি কেউ হস্তার্পণ করে তো বিরোধ হবে।' বর্তমান বিবাহের সূত্রপাত হ'ল। মেয়েমানুষ—পুরুষের ঘটি বাটি গোলাম প্রভৃতি অধিকারের গ্ৰায় হ'ল। প্রাচীন রীতি—একদলের পুরুষ অগুদলে বে করত। সে বিবাহও জ্বরদস্তি—মেয়ে ছিনিয়ে এনে। ক্রমে সে কাড়াকাড়ি বদলে গেল, স্বেচ্ছায় বিবাহ চ'লল; কিন্তু সকল বিষয়ের কিঞ্চিৎ কিঞ্চিৎ আভাস থাকে। এখনও প্রায় সর্বদেশে বরকে একটা নকল আক্রমণ করে। বাঙলাদেশে, ইউরোপে চাল দিয়ে বরকে আঘাত করে, ভারতের পশ্চিমাঞ্চলে কনের আত্মীয় মেয়েরা বরযাত্রীদের গালিগালাজ করে, ইত্যাদি।

### দেবতা ও অশুর

সমাজ সৃষ্টি হ'তে লাগলো। দেশভেদে সমাজের সৃষ্টি। সমুদ্রের ধারে যারা বাস ক'রত, তারা অধিকাংশই মাছ ধ'রে জীবিকা নির্বাহ ক'রত; যারা সমতল জমিতে, তাদের—চাষবাস; যারা পার্বত্য দেশে, তারা ভেড়া চরাতে; যারা মরুময় দেশে, তারা ছাগল উট চরাতে লাগলো; কতকদল জঙ্গলের মধ্যে বাস ক'রে, শিকার করে খেতে লাগলো। যারা সমতল দেশে পেল, চাষবাস শিখলে, তারা পেটের দায়ে অনেকটা নিশ্চিন্ত হয়ে চিন্তা করবার অবকাশ পেল, তারা অধিকতর সভ্য হ'তে লাগলো। কিন্তু সভ্যতার সঙ্গে সঙ্গে শরীর দুর্বল হ'তে লাগলো। যাদের শরীর দিনরাত খোলা হাওয়ায় থাকে, মাংসপ্রধান আহার তাদের; আর যারা ঘরের মধ্যে বাস করে, শস্ত্রপ্রধান আহার তাদের; অনেক পার্থক্য হ'তে লাগলো। শিকারী বা পশুপাল বা মৎসজীবী আহারে অনর্টন হলেই ডাকাত বা বোম্বটে হয়ে সমতলবাসীদের লুণ্ঠতে আরম্ভ করলে। সমতলবাসীরা



আত্মরক্ষার জন্য ঘনদলে সন্নিবিষ্ট হ'তে লাগলো, ছোট ছোট রাজ্যের সৃষ্টি হ'তে লাগলো।

দেবতারা ধান চাল খায়, সুসভ্য অবস্থা, গ্রাম নগর উত্থানে বাস, পরিধান—বোনা কাপড়; আর অসুরদের পাহাড় পর্বত মরুভূমি বা সমুদ্রতটে বাস; আহার বস্ত্র জানোয়ার, বস্ত্র ফলমূল; পরিধান ছাল; আর [আহার] বুনো জিনিস বা ভেড়া ছাগল গরু, দেবতাদের কাছ থেকে বিনিময়ে যা ধানচাল। দেবতার শরীর শ্রম সহিতে পারে না, দুর্বল। অসুরের শরীর উপবাস, ক্লম, কষ্ট-সহনে বিলক্ষণ পটু।

অসুরের আহারাভাব হলেই দল বেঁধে পাহাড় হ'তে, সমুদ্রকূল হ'তে গ্রাম নগর লুণ্ঠিতে এল। কখনও বা ধনধান্যের লোভে দেবতাদের আক্রমণ করতে লাগলো। দেবতারা বহুজন একত্র না হ'তে পারলেই অসুরের হাতে মৃত্যু; আর দেবতার বুদ্ধি প্রবল হয়ে নানাপ্রকার যন্ত্রতন্ত্র নির্মাণ করতে লাগলো। ব্রহ্মাস্ত্র, গরুড়াস্ত্র, বৈষ্ণবাস্ত্র, শৈবাস্ত্র—সব দেবতাদের; অসুরের সাধারণ অস্ত্র, কিন্তু গায়ে বিষম বল। বারংবার অসুর দেবতাদের হারিয়ে দেয়, কিন্তু অসুর সভ্য হ'তে জানে না, চাষবাস করতে পারে না, বুদ্ধি চালাতে জানে না। বিজয়ী অসুর যদি বিজিত দেবতাদের স্বর্গে রাজ্য করতে চায় তো সে কিছুদিনের মধ্যে দেবতাদের বুদ্ধিকৌশলে দেবতাদের দাস হয়ে পড়ে থাকে। নতুবা অসুর লুণ্ঠ ক'রে সরে আপনার স্থানে যায়। দেবতারা যখন একত্রিত হয়ে অসুরদের তাড়ায়, তখন হয় তাদের সমুদ্রমধ্যে তাড়ায়, না হয় পাহাড়ে, না হয় জঙ্গলে তাড়িয়ে দেয়। ক্রমে দু-দিকেই দল বাড়তে লাগলো, লক্ষ লক্ষ দেবতা একত্র হ'তে লাগলো, লক্ষ লক্ষ অসুর একত্র হ'তে লাগলো। মহাসংঘর্ষ, মেশামেশি, জেতাজিতি চলতে লাগলো।

এ সব রকমের মাহুষ মিলেমিশে বর্তমান সমাজ, বর্তমান প্রথাসকলের সৃষ্টি হ'তে লাগলো, নানা রকমে নূতন ভাবের সৃষ্টি হ'তে লাগলো, নানা বিচার আলোচনা চললো। একদল লোক ভোগোপযোগী বস্তু জৈয়ার করতে লাগলো—হাত দিয়ে বা বুদ্ধি ক'রে। একদল সেই সব ভোগ্যদ্রব্য রক্ষা করতে লাগলো। সকলে মিলে সেই সব বিনিময় করতে লাগলো, আর

১ 'দেবতা' ও 'অসুর' এখানে গীতার ১৬শ অধ্যায়ে বর্ণিত দৈতী ও আসুরী সম্পদের প্রাধান্যযুক্ত মানব (জাতি) সম্বন্ধে ব্যবহৃত।

মাঝখান থেকে একদল ওস্তাদ এ-জায়গার জিনিসটা ও-জায়গায় নিয়ে যাবার বেতনস্বরূপ সমস্ত জিনিসের অধিকাংশ আত্মসাৎ করতে শিখলেন। একজন চাষ করলে, একজন পাহারা দিলে, একজন বয়ে নিয়ে গেল, আর একজন কিনলে। যে চাষ করলে, সে পেলে ঘোড়ার ডিম; যে পাহারা দিলে, সে জুলুম ক'রে কতকটা আগ ভাগ নিলে। অধিকাংশ নিলে ব্যবসাদার, যে বয়ে নিয়ে গেল। যে কিনলে, সে এ সকলের দাম দিয়ে 'ম'লো !! পাহারাওয়ালার নাম হ'ল রাজা, মুটের নাম হ'ল সওদাগর। এ দু-দল কাজ করলে না—ফাঁকি দিয়ে মুড়ো মারতে লাগলো। যে জিনিস তৈরি করতে লাগলো, সে পেটে হাত দিয়ে 'হা ভগবান' ডাকতে লাগলো।

ক্রমে এই সকল ভাব—প্যাচাপেঁচি, মহা গেরোর উপর গেরো, তস্ত গেরো হয়ে বর্তমান মহা জটিল সমাজ উপস্থিত হলেন। কিন্তু ছিট মরে না। যেগুলো পূর্ব জন্মে ভেড়া চরাত, মাছ ধ'রে খেত, সেগুলো সভ্য জন্মে বোম্বটে ডাকাত প্রভৃতি হ'তে লাগলো। বন নেই যে সে শিকার করে, কাছে পাহাড় পর্বতও নেই যে ভেড়া চরায়; জন্মের দরুন শিকার বা ভেড়া চরানো বা মাছ ধরা কোনটারই সুবিধা পায় না—সে কাজেই ডাকাতি করে, চুরি করে; সে যায় কোথায়? সে 'প্রাতঃস্মরণীয়া'দের কালের মেয়ে, এ জন্মে তো আর এক সঙ্গে অনেক বর বে করতে পায় না, কাজেই হয় বেশা। ইত্যাদি রকমে নানা টঙের, নানা ভাবের, নানা সভ্য-অসভ্য, দেবতা-অসুর জন্মের মানুষ একত্র হয়ে সমাজ। কাজেই সকল সমাজে এই নানারূপে ভগবান বিরাজ করছেন—সাধু-নারায়ণ, ডাকাত-নারায়ণ ইত্যাদি। আবার যে সমাজে যে দলে সংখ্যায় অধিক, সে সমাজের চরিত্র সেই পরিমাণে দৈবী বা আত্মরূপী হ'তে লাগলো।

জম্বুদ্বীপের তামাম সভ্যতা—সমতল ক্ষেত্রে, বড় বড় নদীর উপর, অতি উর্বর ভূমিতে উৎপন্ন—ইয়ংচিকিয়ং, গঙ্গা, সিন্ধু, ইউফ্রেটিস-তীর। এ সকল সভ্যতারই আদর্শ ভিত্তি চাষবাস। এ সকল সভ্যতাই দেবতাপ্রধান। আর ইউরোপের সকল সভ্যতাই প্রায় পাহাড়ে, না হয় সমুদ্রময় দেশে জন্মেছে—ডাকাত আর বোম্বটে এ সভ্যতার ভিত্তি, এতে অসুরভাব অধিক।

বর্তমান কালে যতদূর বোঝা যায়, জম্বুদ্বীপের মধ্যভাগ ও আরবের মরুভূমি অসুরদের প্রধান আড্ডা। ঐ স্থান হ'তে একত্র হয়ে পশুপাল মৃগয়াজীবী অসুরকুল সভ্য দেবতাদের তাড়া দিয়ে হুনিয়াময় ছড়িয়ে দিয়েছে।

ইউরোপথগের আদিমনিবাসী এক জাত অবশ্য ছিল। তারা পর্বতগহ্বর বাস ক'রত ; যারা ওর মধ্যে একটু বুদ্ধিমান, তারা অল্প গভীর তলাওয়ার জলে খোঁটা পুঁতে মাচান বেঁধে, সেই মাচানের ওপর ঘর-দোর নির্মাণ ক'রে বাস ক'রত। চকমকি পাথরের তীর, বর্শার ফলা, চকমকির ছুরি ও পরশু দিয়ে সমস্ত কাজ চালাতো।

### দুই জাতির সংঘাত

ক্রমে জম্বুদ্বীপের নরশ্রোত ইউরোপের উপর পড়তে লাগলো। কোথাও কোথাও অপেক্ষাকৃত সভ্য জাতের অভ্যুদয় হ'ল ; রুশদেশান্তর্গত কোন জাতির ভাষা ভারতের দক্ষিণী ভাষার অনুরূপ।

কিন্তু এ সকল জাত বর্বর, অতি বর্বর অবস্থায় রইল। আশিয়া মাইনর হ'তে একদল সুসভ্য মানুষ সন্নিকট দ্বীপপুঞ্জে উদয় হ'ল, ইউরোপের সন্নিকট স্থান অধিকার করলে, নিজেদের বুদ্ধি আর প্রাচীন মিসরের সাহায্যে এক অপূর্ব সভ্যতা সৃষ্টি করলে ; তাদের আমরা বলি যবন, ইউরোপীরা বলে গ্রীক।

পরে ইতালিতে রোমক ( Romans ) নামক অন্য এক বর্বর জাতি ইট্রাস্কান্ ( Etruscans ) নামক এক সভ্য জাতিকে পরাভূত ক'রে, তাদের বুদ্ধিবিদ্যা সংগ্রহ ক'রে নিজেরা সভ্য হ'ল। ক্রমে রোমকেরা চারিদিক অধিকার করলে ; ইউরোপথগের দক্ষিণ পশ্চিম ভাগের যাবতীয় অসভ্য মানুষ তাদের প্রজা হ'ল। কেবল উত্তরভাগে বনজঙ্গলে বর্বর-জাতিরা স্বাধীন রইল। কালবশে রোম ঐশ্বর্যবিলাসপরতায় দুর্বল হ'তে লাগল ; সেই সময় আবাসী, জম্বুদ্বীপ অসুরবাহিনী ইউরোপের উপর নিক্ষেপ করলে। অসুর-তাড়নায় উত্তর-ইউরোপী বর্বর রোমসাম্রাজ্যের উপর পড়ল ! রোম উৎসন্ন হয়ে গেল। জম্বুদ্বীপের তাড়ায় ইউরোপের বর্বর আর ইউরোপের ধ্বংসাবশিষ্ট রোমক-গ্রীক মিলে এক অভিনব জাতির সৃষ্টি হ'ল ; এ সময় গ্রাহদীজাতি রোমের দ্বারা বিজিত ও বিতাড়িত হ'য়ে ইউরোপময় ছড়িয়ে প'ড়ল, সঙ্গে সঙ্গে তাদের নূতন ধর্ম খ্রিস্টানীও ছড়িয়ে প'ড়ল। এই সকল বিভিন্ন জাত, মত, পথ নানাপ্রকারের

অস্বরকুল, মহামায়ার মুচিতে,<sup>১</sup> দিবারাত্র যুদ্ধ মারকাটের আগুনে গলে মিশতে লাগলো ; তা হ'তেই এই ইউরোপী জাতের সৃষ্টি ।

হিঁদুর কালো রঙ থেকে, উত্তরে দুধের মতো সাদা রঙ, কালো, কটা, লাল বা সাদা চুল, কালো চোখ, কটা চোখ, নীল চোখ, দিবি্য হিঁদুর মতো নাক মুখ চোখ, বা জাঁতামুখো চীনেরাম—এই সকল আকৃতিবিশিষ্ট এক বর্বর, অতি বর্বর ইউরোপী জাতির সৃষ্টি হয়ে গেল । কিছুকাল তারা আপনা আপনি মারকাট করতে লাগলো ; উত্তরের গুলো বোম্বেষ্টেরূপে বাগে পেলেই অপেক্ষাকৃত সভ্যগুলোর উৎসাদন করতে লাগলো । মাঝখান থেকে খ্রিস্টান ধর্মের দুই গুরু ইতালির পোপ ( ফরাসী ও ইতালি ভাষায় বলে 'পাপ্' ), আর পশ্চিমে কনস্টান্টিনোপলসের পাট্রিয়াক, এরা এই জন্তপ্রায় বর্বর বাহিনীর উপর, তাদের রাজারানী—সকলের উপর কর্তৃত্ব চালাতে লাগলো ।

এদিকে আবার আরব মরুভূমে মুসলমানি ধর্মের উদয় হ'ল । বহুপশুপ্রায় আরব এক মহাপুরুষের প্রেরণাবলে অদম্য তেজে, অনাহত বলে পৃথিবীর উপর আঘাত করলে । পশ্চিম পূর্ব দু'প্রান্ত হ'তে সে তরঙ্গ ইউরোপে প্রবেশ করলে । সে শ্রোতমুখে ভারত ও প্রাচীন গ্রীসের বিজাবুদ্ধি ইউরোপে প্রবেশ করতে লাগলো ।

### তাতার জাতি

জম্বুদ্বীপের মাঝখান হ'তে সেলজুক তাতার ( Seljuk Tartars ) নামক অস্বর জাতি মুসলমান ধর্ম গ্রহণ ক'রে আশিয়া-মাইনর প্রভৃতি স্থান দখল ক'রে ফেললে । আরবরা ভারতবর্ষ জয়ের অনেক চেষ্টা করেও সফল হয়নি ! মুসলমান-অভ্যুদয় সমস্ত পৃথিবী বিজয় করেও ভারতবর্ষের কাছে কুণ্ঠিত হয়ে গেল । সিন্ধুদের একবার আক্রমণ করেছিল মাত্র, কিন্তু রাখতে পারেনি ; তারপর থেকে আর উত্তম করেনি ।

কয়েক শতাব্দীর পর যখন তুর্ক প্রভৃতি তাতার জাতি বৌদ্ধধর্ম ছেড়ে মুসলমান হল, তখন এই তুর্কিরা সম্ভাব্যে হিন্দু, পার্শী, আরাব, সকলকে দাস

ক'রে ফেললে। ভারতবর্ষের সমস্ত মুসলমান বিজেতার মধ্যে একদলও আরবি বা পার্শী নয়, সব তুর্কাদি তাতার। রাজপুতানায় সমস্ত আগন্তুক মুসলমানের নাম তুর্ক—তাই সত্য, ঐতিহাসিক। রাজপুতানার চারণ যে গাইলেন, 'তুরুগণকো বড়ি জোর' তাই ঠিক। কুতুবউদ্দিন হ'তে মোগল বাদশাই পর্যন্ত ও-সব তাতার—যে জাত তিব্বতি, সেই জাত; কেবল হয়েছেন মুসলমান, আর হিঁদু পার্শী বে ক'রে বদলেছেন চাকামুখ। ও সেই প্রাচীন অশ্বরবংশ। আজও কাবুল, পারশ্ব, আরব্য, কনস্টান্টিনোপলে সিংহাসনে বসে রাজত্ব করছেন সেই অশ্বর তাতার; গান্ধারি, ফারসি আরাব সেই তুরস্কের গোলামি করছেন। বিরাট চীনসাম্রাজ্যও সেই তাতার মাঞ্চুর (Manchurian Tartars) পদতলে, তবে সে মাঞ্চু নিজের ধর্ম ছাড়েনি, মুসলমান হয়নি, মহালামার (Grand Lama) চেলা। এ অশ্বর জাত কশ্মিন্ কালে বিছাবুদ্ধির চর্চা করে না, জানে মাত্র লড়াই। ও রক্ত না মিশলে যুদ্ধবীৰ্য বড় হয় না। উত্তর ইউরোপ, বিশেষ রুশের প্রবল যুদ্ধবীৰ্য—সেই তাতার। রুশ তিন হিশ্তে তাতার রক্ত। দেবাস্বরের লড়াই এখনও চলবে অনেক কাল। দেবতা অশ্বরকত্তা বে করে, অশ্বর দেবকত্তা ছিনিয়ে নেয়, —এই রকম ক'রে প্রবল খিচুড়ি জাতের সৃষ্টি হয়।

তাতাররা আরবি খলিফার সিংহাসন কেড়ে নিলে, খ্রিস্টানদের মহাতীর্থ জিরুসালম প্রভৃতি স্থান দখল ক'রে খ্রিস্টানদের তীর্থযাত্রা বন্ধ ক'রে দিলে, অনেক খ্রিস্টান মেরে ফেললে। খ্রিস্টান ধর্মের গুরুরা ক্ষেপে উঠল; ইউরোপময় তাদের সব বর্বর চেলা; রাজা প্রজাকে ক্ষেপিয়ে তুললে—পালে পালে ইউরোপী বর্বর জিরুসালম উদ্ধারের জন্ত আশিয়া মাইনরে চ'লল। কতক নিজেরাই কাটাকাট ক'রে ম'লো, কতক রোগে ম'লো, বাকি মুসলমানে মারতে লাগলো। সে ঘোর বর্বর ক্ষেপে উঠেছে—মুসলমানেরা যত মারে, তত আসে। সে বুনোর গোঁ। আপনার দলকেই লুণ্ঠছে, খাবার না পেলে মুসলমান ধরেই খেয়ে ফেললে। ইংরেজ রাজা রিচার্ড মুসলমান-মাংসে বিশেষ খুশী ছিলেন, প্রসিদ্ধি আছে।

বুনো মানুষ আর সভ্য মানুষের লড়ায়ে যা হয়, তাই হ'ল—জিরুসালম প্রভৃতি অধিকার করা হ'ল না। কিন্তু ইউরোপ সভ্য হ'তে লাগলো। সে চামড়া-পরা, আম-মাংসখেকো<sup>১</sup> বুনো ইংরেজ, ফরাসী, জার্মান প্রভৃতি আশিয়ার সভ্যতা শিখতে লাগলো। ইতালি প্রভৃতি স্থানের নাগা ফৌজ দার্শনিক মত শিখতে লাগল; একদল ক্রিস্চান নাগা (Knights-Templars) ঘোর অদ্বৈতবেদান্তী হয়ে উঠল; শেষে তারা ক্রিস্চানীকে ঠাট্টা করতে লাগলো, এবং তাদের ধনও অনেক সংগৃহীত হয়েছিল; তখন পোপের হুকুমে, ধর্মরক্ষার ভানে ইউরোপী রাজারা তাদের নিপাত ক'রে ধন লুটে নিলে।

### উভয় সভ্যতার তুলনা

এদিকে মুর নামক মুসলমান জাতি স্প্যান (Spain) দেশে অতি সুসভ্য রাজ্য স্থাপন করলে, নানাবিঘ্নার চর্চা করলে, ইউরোপে প্রথম ইউনিভার্সিটি হ'ল; ইতালি, ফ্রাঁস, স্বদূর ইংলণ্ড হ'তে বিদ্যার্থী বিদ্যা শিখতে এল; রাজা-রাজড়ার ছেলেরা যুদ্ধবিদ্যা আচার কায়দা সভ্যতা শিখতে এল। বাড়ী ঘর দোর মন্দির সব নূতন ঢঙে বনতে লাগলো।

কিন্তু সমগ্র ইউরোপ হয়ে দাঁড়ালো এক মহা সেনা-নিবাস—সে ভাব এখনও। মুসলমানেরা একটা দেশ জয় করে, রাজা—আপনার এক বড় টুকরা রেখে বাকি সেনাপতিদের বেঁটে দিতেন। তারা খাজনা দিত না, কিন্তু রাজার আবশ্যক হলেই এতগুলি সৈন্য দিতে হবে। এই রকমে সদা-প্রস্তুত ফৌজের অনেক হাজিমা না রেখে, আবশ্যককালে-হাজির প্রবল ফৌজ প্রস্তুত রইল। আজও রাজপুতনায় সে ভাব কতক আছে; ওটা মুসলমানেরা এদেশে আনে। ইউরোপীরা মুসলমানের এ-ভাব নিলে। কিন্তু মুসলমানদের ছিল রাজা, সামন্তচক্র, ফৌজ ও বাকি প্রজা। ইউরোপে রাজা আর সামন্তচক্র বাকি সব প্রজাকে ক'রে ফেললে এক রকম গোলাম। প্রত্যেক মানুষ কোন সামন্তের অধিকৃত মানুষ হয়ে তবে, জীবিত রইল—হুকুম মাঝেই প্রস্তুত হয়ে যুদ্ধযাত্রায় হাজির হতে হবে।

ইউরোপী সভ্যতা নামক বস্ত্রের এই সব হ'ল উপকরণ। এর তাঁত হচ্ছে— এক নাতিশীতোষ্ণ পাহাড়ী সমুদ্রতটময় প্রদেশ; এর তুলো হচ্ছে—সর্বদা যুদ্ধ-প্রিয় বলিষ্ঠ নানা-জাতের মিশ্রণে এক মহা খিচুড়ি-জাত। এর টানা হচ্ছে— যুদ্ধ, আত্মরক্ষার জন্ত, ধর্মরক্ষার জন্ত যুদ্ধ। যে তলওয়ার চালাতে পারে, সে হয় বড়; যে তলওয়ার না ধরতে পারে, সে স্বাধীনতা বিসর্জন দিয়ে কোন বীরের তলওয়ারের ছায়ায় বাস করে, জীবনধারণ করে। এর পোড়েন— বাণিজ্য। এ সভ্যতার উপায় তলওয়ার, সহায় বীরত্ব, উদ্দেশ্য ইহ-পারলৌকিক ভোগ।

আমাদের কথাটা কি? আর্যরা শান্তিপ্রিয়, চাম্বাস ক'রে, শস্তাদি উৎপন্ন ক'রে শান্তিতে স্ত্রী-পরিবার পালন করতে পেলেই খুশী। তাতে হাঁপ ছাড়বার অবকাশ যথেষ্ট; কাজেই চিন্তাশীলতার, সভ্য হবার অবকাশ অধিক। আমাদের জনক রাজা স্বহস্তে লাঙ্গল চালাচ্ছেন এবং সে-কালের সর্বশ্রেষ্ঠ আত্মবিৎও তিনি। ঋষি, মুনি, যোগীর অভ্যুদয়—গোড়া থেকে; তাঁরা প্রথম হতেই জেনেছেন যে, সংসারটা ধোঁকা, লড়াই কর আর লুঠই কর, ভোগ ব'লে যা খুঁজছ তা আছে শান্তিতে; শান্তি আছেন শারীরিক ভোগ-বিসর্জনে; ভোগ আছেন মননশীলতায়, বুদ্ধিচর্চায়; শরীরচর্চায় নেই। জঙ্গল আবাদ করা তাদের কাজ। তারপর, প্রথমে সে পরিশুদ্ধ ভূমিতে নির্মিত হ'ল যজ্ঞ-বেদী, উঠল সে নির্মল আকাশে যজ্ঞের ধূম, সে বায়ুতে বেদমন্ত্র প্রতিধ্বনিত হ'তে লাগলো, গবাদি পশু নিঃশব্দে চরতে লাগলো। বিদ্যা ও ধর্মের পায়ের নীচে তলওয়ার রইল। তার একমাত্র কাজ ধর্মরক্ষা করা, মানুষ ও গবাদি পশুর পরিত্রাণ করা, বীরের নাম আপৎ-ত্রাতা ক্ষত্রিয়। লাঙ্গল, তলওয়ার সকলের অধিপতি রক্ষক রইলেন ধর্ম। তিনি রাজার রাজা, জগৎ নিদ্রিত হলেও তিনি সদা জাগরুক। ধর্মের আশ্রয়ে সকলে রইল স্বাধীন।

ঐ যে ইউরোপী পণ্ডিত বলছেন যে, আর্যেরা কোথা হ'তে উড়ে এসে ভারতের 'বুনো'দের মেয়ে-কেটে জমি ছিনিয়ে নিয়ে বাস করলেন—ও-সব আহাম্মকের কথা। আমাদের পণ্ডিতরাও দেখছি সে গোঁয়ে গোঁ— আবার ঐ সব বিরূপ মিথ্যা ছেলেপুলেদের শোনানো হচ্ছে। এ অতি অগা্য।

আমি মূৰ্খ মানুষ, যা বুঝি তাই নিয়েই এ পারি-সভায় বিশেষ প্রতিবাদ করেছি। এদেশী এবং স্বদেশী পণ্ডিতদের জিজ্ঞাসা করছি। সময় এপলে আরও সংশয় ওঠাবার আশা আছে। এ কথা তোমাদেরও বলি—তোমরা পণ্ডিত-মনিষি, পুঁথি-পাতড়া খুঁজে দেখ।

ইউরোপীরা যে দেশে বাগ পান, আদিম মানুষকে নাশ ক'রে নিজেরা স্থখে বাস করেন, অতএব আর্থরাও তাই করেছে !! ওরা হা-ঘ'রে, 'হা-অন্ন হা-অন্ন' করে, কাকে লুঠবে মারবে ব'লে ঘুরে বেড়ায়—আর্থরাও তাই করেছে !! বলি, এর প্রমাণটা কোথায়—আন্দাজ ? ঘরে তোমার আন্দাজ রাখগে।

কোন্-বেদে, কোন্-স্মৃতিতে, কোথায় দেখছ যে, আর্থরা কোন বিদেশ থেকে এদেশে এসেছে ? কোথায় পাচ্ছ যে, তাঁরা বুনোদের মেরে কেটে ফেলেছেন ? খামকা আহাম্মকির দরকারটা কি ? আর রামায়ণ পড়া তো হয়নি, খামকা এক বৃহৎ গল্প—রামায়ণের উপর—কেন্ বানাচ্ছ ?

রামায়ণ কিনা আর্থদের দক্ষিণী বুনো-বিজয় !! বটে—রামচন্দ্র আর্থ রাজা, স্ত্রসভা ; লড়ছেন কার সঙ্গে ?—লঙ্কার রাবণ রাজার সঙ্গে। সে রাবণ, রামায়ণ পড়ে দেখ, ছিলেন রামচন্দ্রের দেশের চেয়ে সভ্যতায় বড় বই কম নয়। লঙ্কার সভ্যতা অযোধ্যার চেয়ে বেশী ছিল বরং, কম তো নয়ই। তারপর বানরাদি দক্ষিণী লোক বিজিত হ'ল কোথায় ? তারা হ'ল সব শ্রীরামচন্দ্রের বন্ধু মিত্র। কোন্ গুহকের, কোন্ বালির রাজ্য রামচন্দ্র ছিনিয়ে নিলেন—তা বলো না ?

হ'তে পারে দু-এক জায়গায় আর্থ আর বুনোদের যুদ্ধ হয়েছে, হ'তে পারে দু-একটা ধূর্ত মুনি রাক্ষসদের জঙ্গলের মধ্যে ধুনি জালিয়ে বসেছিল। মটকা মেরে চোখ বুজিয়ে বসেছে, কখন রাক্ষসেরা টিলটেলোঁ হাড়গোড় ছোঁড়ে। যেমন হাড়গোড় ফেলা, অমনি নাকিকান্না ধ'রে রাজাদের কাছে গমন। রাজারা লোহার জামাপরা, লোহার অস্ত্রশস্ত্র নিয়ে ঘোড়া চড়ে এলেন ; বুনো হাড় পাথর ঠেঙ্গা নিয়ে কতক্ষণ লড়বে ? রাজারা মেরে ধ'রে চ'লে গেল। এ হ'তে পারে ; কিন্তু এতেও বুনোদের জঙ্গল কেড়ে নিয়েছে, কোথায় পাচ্ছ ?

অতি বিশাল নদনদীপূর্ণ, উষ্ণপ্রধান সমতল ক্ষেত্র—আর্থসভ্যতার তাঁত। আর্থপ্রধান, নানাপ্রকার স্ত্রসভা, অর্ধসভা, অসভা মানুষ—এ বস্ত্রের তুলো,



এর টানা হচ্ছে—বর্ণাশ্রমাচার,<sup>১</sup> এর পোড়েন—প্রাকৃতিক দ্বন্দ্ব ও সংঘর্ষ-নিবারণ।

তুমি ইউরোপী, কোন্ দেশকে কবে ভাল করেছ? অপেক্ষাকৃত অবনত জাতিকে তোলবার তোমার শক্তি কোথায়? যেখানে দুর্বল জাতি পেয়েছ, তাদের সমূলে উৎসাদন করেছ, তাদের জমিতে তোমরা বাস করছ, তারা একেবারে বিনষ্ট হয়ে গেছে। তোমাদের আমেরিকার ইতিহাস কি? তোমাদের অস্ট্রেলিয়া, নিউজিল্যান্ড, প্যাসিফিক দ্বীপপুঞ্জ—তোমাদের আফ্রিকা?

কোথা সে সকল বুনো জাত আজ? একেবারে নিপাত, বন্য পশুবাং তাদের তোমরা মেরে ফেলেছ; যেখানে তোমাদের শক্তি নাই, সেথা মাত্র অন্য জাত জীবিত।

আর ভারতবর্ষ তা কস্মিন্ কালেও করেননি। আর্যেরা অতি দয়াল ছিলেন। তাঁদের অথও সমুদ্রবাং বিশাল হৃদয়ে, অমানব-প্রতিভাসম্পন্ন মাথায় ওসব আপাতরমণীয় পাশব প্রণালী কোন কালেও স্থান পায়নি। স্বদেশী আহ্বানক! যদি আর্যেরা বুনোদের মেরে ধ'রে বাস ক'রত, তা হ'লে এ বর্ণাশ্রমের সৃষ্টি কি হ'ত?

ইউরোপের উদ্দেশ্য—সকলকে নাশ ক'রে আমরা বেঁচে থাকবো। আর্যদের উদ্দেশ্য—সকলকে আমাদের সমান ক'রব, আমাদের চেয়ে বড় ক'রব। ইউরোপের সভ্যতার উপায়—তলওয়ার; আর্যের উপায়—বর্ণবিভাগ। শিক্ষা সভ্যতার তারতম্যে, সভ্যতা শেখবার সোপান—বর্ণ-বিভাগ। ইউরোপে বলবানের জয়, দুর্বলের মৃত্যু; ভারতবর্ষের প্রত্যেক সামাজিক নিয়ম দুর্বলকে রক্ষা করবার জন্ম।

### পরিশিষ্ট\*

ইউরোপীরা যার এত বড়াই করে, সে 'সভ্যতার উন্নতি'র (Progress of Civilization) মানে কি? তার মানে এই যে, উদ্দেশ্যসিদ্ধি—জুহুচিত

১ প্রাচীন আৰ্য সমাজব্যবস্থায় চারি বর্ণ—ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র; চারি আশ্রম—ব্রহ্মচর্য, গার্হস্থ্য, বানপ্রস্থ ও সন্ন্যাস।

\* স্বামীজীর দেহত্যাগের পরে তাঁহার কাগজপত্রের সহিত 'প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য'র এই অংশটুকু পাওয়া যায়।

উপায়কে উচিত করে। চুরি, মিথ্যা এবং ফাঁসি অথবা স্টানলি (Stanley) দ্বারা তাঁর সমভিব্যাহারী ক্ষুধার্ত মুসলমান রক্ষীদের—এক গ্রাম অন্ন চুরি করার দরুন চাবকানো, এ-সকলের ঔচিত্য বিধান করে; ‘দূর হও, আমি ওথায় আসতে চাই’-রূপ বিখ্যাত ইউরোপী নীতি, যার দৃষ্টান্ত—যেথায় ইউরোপী-আগমন, সেথাই আদিম জাতির বিনাশ—সেই নীতির ঔচিত্য বিধান করে! এই সভ্যতার অগ্রসরণ লগুন নগরীতে ব্যভিচারকে, পারিতে স্ত্রীপুত্রাদিকে অসহায় অবস্থায় ফেলে পালানোকে এবং আত্মহত্যা করাকে ‘সামান্য ধুষ্টতা’ জ্ঞান করে—ইত্যাদি।

এখন ইসলামের প্রথম তিন শতাব্দীব্যাপী ক্ষিপ্ৰ সভ্যতাবিস্তারের সঙ্গে খ্রিস্টানধর্মের প্রথম তিন শতাব্দীর তুলনা কর। খ্রিস্টানধর্ম প্রথম তিন শতাব্দীতে জগৎসমক্ষে আপনাকে পরিচিত করতেও সমর্থ হয়নি, এবং যখন কনস্টান্টাইন (Constantine)-এর তলওয়ার একে রাজ্যমধ্যে স্থান দিলে, সেদিন থেকে কোন্ কালে খ্রিস্টানী ধর্ম আধ্যাত্মিক বা সাংসারিক সভ্যতাবিস্তারের কোন্ সাহায্য করেছে? যে ইউরোপী পণ্ডিত প্রথম প্রমাণ করেন যে পৃথিবী সচলা, খ্রিস্টানধর্ম তাঁর কি পুরস্কার দিয়েছিল? কোন্ বৈজ্ঞানিক কোন্ কালে খ্রিস্টানী ধর্মের অনুমোদিত? খ্রিস্টানী সঙ্ঘের সাহিত্য কি দেওয়ানী বা ফৌজদারী বিজ্ঞানের, শিল্প বা পণ্য-কৌশলের অভাব পূরণ করতে পারে? আজ পর্যন্ত ‘চর্চ’ প্রোফেন (ধর্ম ভিন্ন অগ্র বিষয়াবলম্বনে লিখিত) সাহিত্য-প্রচারে অনুমতি দেন না। আজ যে মনুষ্যের বিজ্ঞা এবং বিজ্ঞানে প্রবেশ আছে, তার কি অকপট খ্রিস্টান হওয়া সম্ভব? নিউ টেস্টামেন্ট (New Testament)-এ প্রত্যক্ষ বা পরোক্ষভাবে কোনও বিজ্ঞান বা শিল্পের প্রশংসা নেই। কিন্তু এমন বিজ্ঞান বা শিল্প নেই যা প্রত্যক্ষ বা পরোক্ষভাবে কোরান বা হাদিসের বহু বাক্যের দ্বারা অনুমোদিত এবং উৎসাহিত নয়। ইউরোপের সর্বপ্রধান মনীষিগণ—ইউরোপের ভলটেয়ার, ডারউইন, বুকনাথ, ফ্লোরিগ, ভিক্টর হুগো-কুল বর্তমানকালে খ্রিস্টানী দ্বারা কটুভাষিত এবং অভিশপ্ত, অপরদিকে এই সকল পুরুষকে ইসলাম বিবেচনা করেন যে, এই সকল পুরুষ আন্তিক, কেবল ইহাদের পয়গম্বর-বিশ্বাসের অভাব। ধর্মসকলের উন্নতির বাধকত্ব বা সহায়কত্ব বিশেষরূপে পরীক্ষিত হোক; দেখা যাবে ইসলাম যেথায় গিয়েছে, সেথায়ই আদিমনিবাসীদের রক্ষা

করেছে। সে-সব জাত সেথায় বর্তমান। তাদের ভাষা, জাতীয়ত্ব আজও বর্তমান।

ক্রিস্চানধর্ম কোথায় এমন কাজ দেখাতে পারে? স্পেনের আরাব, অস্ট্রেলিয়ার এবং আমেরিকার আদিমনিবাসীরা কোথায়? ক্রিস্চানেরা ইউরোপীয়াহাদীদের কি দশা এখন করেছে? এক দানসংক্রান্ত কার্যপ্রণালী ছাড়া ইউরোপের আর কোন কার্যপদ্ধতি, গস্পেলের ( Gospel ) অনুমোদিত নয়—গস্পেলের বিরুদ্ধে সমুখিত। ইউরোপে যা কিছু উন্নতি হয়েছে, তার প্রত্যেকটিই ক্রিস্চানধর্মের বিপক্ষে বিদ্রোহ দ্বারা। আজ যদি ইউরোপে ক্রিস্চানীর শক্তি থাকত, তা হ'লে 'পাস্তের' (Pasteur) এবং 'ককে'র (Koch) জায় বৈজ্ঞানিকসকলকে জীবন্ত পোড়াত এবং ডারউইন-কল্লদের শূলে দিত। বর্তমান ইউরোপে ক্রিস্চানী আর সভ্যতা—আলাদা জিনিস। সভ্যতা এখন তার প্রাচীন শত্রু ক্রিস্চানীর বিনাশের জন্য পাদ্রীকুলের উৎসাদনে এবং তাদের হাত থেকে বিদ্যালয় এবং দাতব্যালয়সকল কেড়ে নিতে কটিবদ্ধ হয়েছে। যদি মূর্খ চাষার দল না থাকত, তা হ'লে ক্রিস্চানী তার ঘৃণিত জীবন ক্ষণমাত্র ধারণ করতে সমর্থ হ'ত না এবং সমূলে উৎপাটিত হ'ত; কারণ নগরস্থিত দরিদ্র-বর্গ এখনই ক্রিস্চানী ধর্মের প্রকাশ্য শত্রু! এর সঙ্গে ইসলামের তুলনা কর। মুসলমান-দেশে যাবতীয় পদ্ধতি ইসলাম ধর্মের উপরে সংস্থাপিত এবং ইসলামের ধর্মশিক্ষকেরা সমস্ত রাজকর্মচারীদের বহুপূজিত এবং অন্য ধর্মের শিক্ষকেরাও সম্মানিত।

পাশ্চাত্য দেশে লক্ষ্মী-সরস্বতীর এখন কুপা একত্রে। শুধু ভোগের জিনিস সংযোগ হলেই এরা ক্ষান্ত নয়, কিন্তু সকল কাজেই একটু স্বচ্ছবি চায়। খাওয়া-দাওয়া ঘর-দোর সমস্তই একটু স্বচ্ছবি দেখতে চায়। আমাদের দেশেও ঐ ভাব একদিন ছিল, যখন ধন ছিল! এখন একে দারিদ্র্য, তার ওপর আমরা 'ইতোনষ্টন্ততোভ্রষ্টঃ' হয়ে যাচ্ছি। জাতীয় যে গুণগুলি ছিল, তাও যাচ্ছে—পাশ্চাত্য দেশেরও কিছুই পাচ্ছি না! চলা-বসা কথাবার্তায় একটা সেকেলে কায়দা ছিল, তা উৎসর্গ গেছে, অথচ পাশ্চাত্য কায়দা নেবারও সামর্থ্য নেই। পূজা পাঠ প্রভৃতি যা কিছু ছিল, তা তো আমরা বানের জলে ভাসিয়ে দিচ্ছি, অথচ কালের উপযোগী একটা নূতন রকমের কিছু এখনও হয়ে দাঁড়াচ্ছে না, আমরা এই মধ্যরেখার দুর্দশায় এখন প'ড়ে।

ভবিষ্যৎ বাঙলাদেশ এখনও পায়ের উপর দাঁড়ায়নি। বিশেষ দুর্দশা হয়েছে শিল্পের। সেকেলে বুড়ীরা ঘরদোর আলপনা দিত, দেয়ালে চিত্রবিচিত্র ক'রত। বাহার ক'রে কলাপাতা কাটত, খাওয়া-দাওয়া নানাপ্রকার শিল্পচাতুরীতে সাজাত, সে সব চুলোয় গেছে বা যাচ্ছে শীঘ্র শীঘ্র!! নূতন অবস্থা শিখতে হবে, করতে হবে, কিন্তু তা ব'লে কি পুরানোগুলো জলে ভাসিয়ে দিয়ে না কি? নূতন তো শিখেছ কচুপোড়া, খালি বাক্যিচচ্চড়ি!! কাজের বিঘা কি শিখেছ? এখনও দূর পাড়ারগায়ে পুরানো কাঠের কাজ, ইটের কাজ দেখে এসগে। কলকেতার ছুতোর এক জোড়া দোর পর্যন্ত গড়তে পারে না! দোর কি আগড় বোঝবার জো নেই!!! কেবল ছুতোরগিরির মধ্যে আছে বিলিতি যন্ত্র কেনা!! এই অবস্থা সর্ববিষয়ে দাঁড়িয়েছে। নিজেদের যা ছিল, তা তো সব যাচ্ছে; অথচ বিদেশী শেখবার মধ্যে বাক্যি-যন্ত্রণা মাত্র!! খালি পুঁথি প'ড়ছ আর পুঁথি প'ড়ছ! আমাদের বাঙালী আর বিলেতে আইরিশ, এ দুটো এক ধাতের জাত। খালি বকাবকি করছে। বক্তৃতায় এ দু-জাত বেজায় পটু। কাজের—এক পয়সাও নয়, বাড়ার ভাগ দিনরাত পরস্পরে খেয়োখেয়ি ক'রে মরছে!!!

পরিস্কার সাজানো-গোজানো এ দেশের ( পাশ্চাত্যে ) এমন অভ্যাস যে, অতি গরীব পর্যন্তরও ও-বিষয়ে নজর। আর নজর কাজেই হ'তে হয়—পরিস্কার কাপড়-চোপড় না হ'লে তাকে যে কেউ কাজ-কর্মই দেবে না। চাকর-চাকরানী, রাঁধুনী সব ধপধপে কাপড়—দিবারাত্র। ঘরদোর ঝেড়েঝুড়ে, ঘষেমেজে ফিটফাট। এদের প্রধান শায়েস্তা এই যে, যেখানে সেখানে যা তা কখনও ফেলবে না! রান্নাঘর ঝকঝকে—কুটনো-ফুটনো যা ফেলবার তা একটা পাত্রে ফেলছে, তারপর সেখান হ'তে দূরে নিয়ে গিয়ে ফেলবে। উঠানেও ফেলে না। রাস্তায়ও ফেলে না।

যাদের ধন আছে তাদের বাড়ীঘর তো দেখবার জিনিস—দিনরাত সব ঝকঝক, তার ওপর নানাপ্রকার দেশবিদেশের শিল্পদ্রব্য সংগ্রহ করেছে! আমাদের এখন ওদের মতো শিল্প-সংগ্রহে কাজ নেই, কিন্তু যেগুলো উৎসন্ন যাচ্ছে, সেগুলোকে একটু যত্ন করতে হবে, না—না? ওদের মতো চিত্র বা ভাস্কর্য-বিঘা হ'তে আমাদের এখনও ঢের দেরি! ও দুটো কাজে আমরা চিরকালই অপটু। আমাদের ঠাকুরদেবতা সব দেখ না, জগন্নাথেই মালুম!!

বড্ড জোর ওদের (ইউরোপীদের) নকল ক'রে একটা আধটা রবিবর্মা দাঁড়ায় !! তাদের চেয়ে দিশি চালচিত্রি-করা পোটো ভাল—তাদের কাজে তবু ঝকঝকে রঙ আছে। ওসব রবিবর্মা-ফর্মা চিত্রি দেখলে লজ্জায় মাথা কাটা যায় !! বরং জয়পুরে সোনালী চিত্রি, আর দুর্গাঠাকুরের চালচিত্রি প্রভৃতি আছে ভাল। ইউরোপী ভাস্কর্য চিত্র প্রভৃতির কথা বারাস্তরে উদাহরণ সহিত বলবার রইল। সে এক প্রকাণ্ড বিষয়।



বর্তমান ভারত





## ভূমিকা

স্বামী বিবেকানন্দের সর্বতোমুখী প্রতিভা-প্রসূত ‘বর্তমান ভারত’ বঙ্গ-সাহিত্যে এক অমূল্য রত্ন। তমসাক্ষর ভারতেতিহাসে একটা পূর্বাপর সম্বন্ধ দেখা অতি কম লোকের ভাগ্যেই ঘটে। স্থূলদৃষ্টি সাধারণ পাঠক ইহাতে দুই-চারিটি ধর্মবীর বা কর্মবীরের মূর্তি এবং দুই-একটি ধর্মবিপ্লব বা রাজ্যবিপ্লব অতি অসম্বন্ধভাবে গ্রথিত ভিন্ন আর কিছুই দেখেন না। গবেষণাশীল যশোলিপ্সু পাশ্চাত্য পণ্ডিতকুলের সূক্ষ্ম দৃষ্টিও প্রাচ্য জাতিসমূহের মানসিক গঠন, আচার-ব্যবহার, কার্যপ্রণালী প্রভৃতির দ্বারা প্রতিহত হইয়া এখানে অনেক সময়ে সরল পথ ত্যাগ করে এবং কুজ্ঞাটিকাবৃত কিস্তুতকিমাকার মূর্তি-সকলই দেখিয়া থাকে। বিশেষতঃ যে শক্তি ভারতের অস্থিমজ্জায় প্রবিষ্ট, যাহার খেলা বৈদিক অধিকার হইতে বৌদ্ধাধিকার পর্যন্ত সর্বপ্রকার উচ্চতাব-সমুদয়ের সমাবেশ করিয়া ভারতকে জগতের শিরোভূষণ করিয়াছিল, যাহার হীনতায় পুনরায় মুসলমান প্রভৃতি বিজাতীয় রাজগণের ভারতে প্রবেশ, সেই ধর্মশক্তি পাশ্চাত্য পণ্ডিতকুলের দৃষ্টিতে ছায়াময় অবাস্তব মূর্তিবিশেষরূপে প্রকাশিত, স্তূতরাং উহা দ্বারা যে জাতীয় উন্নতি এবং অবনতির সমাধান হইতে পারে, ইহা তাঁহাদের বুদ্ধির সম্পূর্ণ অগোচর। ব্যক্তিগত ভাবসমূহই সমষ্টিরূপে সমাজগত হইয়া জাতিবিশেষের জাতীয়ত্ব সম্পাদন করে। এই জাতীয়ত্বভাব ভিন্ন ভিন্ন জাতির পরস্পর বিভিন্ন বলিয়াই এক জাতির পক্ষে অপর জাতির ভাব বুঝা দুষ্কর হইয়া উঠে এবং সেইজন্য ভারতেতিহাস সম্বন্ধভাবে বুঝিতে যাইয়া পাশ্চাত্য পণ্ডিতকুল অনেক সময়ে বিফলমনোরথ হন। আমাদের ধারণা, ভারতে ইতিহাসের যে অভাব তাহা নহে, কিন্তু উহার সম্বন্ধ সংযোজনে ভারতসন্তানই একমাত্র সমর্থ এবং উহার যথার্থ পাঠক্রম তাঁহাদের দ্বারাই একদিন না একদিন আবিস্কৃত হইবে। বহুল পরিভ্রমণ, গর্বিত রাজকুল হইতে দরিদ্র প্রজা পর্যন্ত সকলের সহিত সমভাবে মিলন, ভারত ও ভারতেতর দেশের আচার-ব্যবহার এবং জাতীয়ত্বভাব সমূহের নিরপেক্ষ দর্শন, অশেষ অধ্যয়ন এবং স্বদেশবাসীর প্রতি অপার প্রেম ও তাহাদের দুঃখে গভীর সহানুভূতির ফলে স্বামীজীর মনে ভারতের যে চিত্র অঙ্কিত হইয়াছিল, ‘বর্তমান ভারত’ তাহারই নিদর্শনস্বরূপ।

ভারতেতিহাসের জটিল প্রশ্নসমূহের সমাধানে তিনি কতদূর কৃতকার্য হইয়াছেন, সে বিষয়ে আমাদের বলিবার কিছুই নাই; পাঠকদের ক্ষমতা থাকে তো বিচার করিয়া দেখুন। তবে স্বামীজীর গ্রায় অসামান্য জীবন এবং প্রতিভোৎপন্ন মীমাংসা যে চিন্তা ও পাঠের যোগ্য, সে বিষয়ে কে সন্দিহান হইতে পারে?

‘বর্তমান ভারত’ প্রথমে প্রবন্ধাকারে পাক্ষিক পত্র ‘উদ্বোধনে’ প্রকাশিত হয়। অনেকের মুখে ঐ সময় শুনিয়াছিলাম যে, উহার ভাষা অতি জটিল ও দুর্বোধ্য। এখনও হয়তো অনেকে ঐ কথা বলিবেন, কিন্তু অল্প আমরা সেই মতের পক্ষাবলম্বন করিয়া ভাষার দোষ স্বীকারপূর্বক ‘বর্তমান ভারত’ উপহার-হস্তে সলজ্জভাবে পাঠক-সমীপে সমাগত নহি। আমরা উহাতে ভাব ও ভাষার অদ্ভুত সামঞ্জস্য দেখিয়া মোহিত হইয়াছি। বঙ্গভাষা যে অত অল্পায়তনে অত অধিক ভাবরাশি প্রকাশে সমর্থ, ইহা আমরা পূর্বে আর কোথাও দেখি নাই। পদলালিত্যও অনেক স্থানে বিশেষ বিকশিত। অনাবশ্যকীয় শব্দনিচয়ের এতই অভাব যে, বোধ হয় যেন লেখক প্রত্যেক শব্দের ভাব পরিমাণ করিয়া আবশ্যকমত প্রয়োগ করিয়াছেন।

অধিকন্তু ইহা একখানি দর্শনগ্রন্থ। ভারতসমাগত যাবতীয় জাতির মানসিক ভাবরাশি-সমুদ্ভূত দ্বন্দ্ব দশসহস্রবর্ষব্যাপী কাল ধরিয়া উহাদিগকে পরিচালিত এবং ধীরে ধীরে শ্রেণীবদ্ধ, উন্নত, অবনত ও পরিবর্তিত করিয়া দেশে সুখ-দুঃখের পরিমাণ কিরূপে কখন হ্রাস, কখন বা বৃদ্ধি করিয়াছে এবং বিভিন্ন জাতির সংমিশ্রণ, বিভিন্ন আচার ব্যবহার, কার্যপ্রণালীর মধ্যেও এই আপাত-অসম্বদ্ধ ভারতীয় জাতিসমূহ কোন্ সূত্রেই বা আবদ্ধ হইয়া আপনাদিগকে হিন্দু বলিয়া সমভাবে পরিচয় দিতেছে এবং কোন্ দিকেই বা ইহাদের ভবিষ্যৎ গতি, সেই গুরুতর দার্শনিক বিষয়ই ‘বর্তমান ভারতের’ আলোচ্য বিষয়। ইহার ভাষা কেমন করিয়া আদি বা করুণরস-সংঘটিত নভেল-নাটকাদির তুল্য হইবে, তাহা আমরা বুঝিতে পারি না। ছুর্ভাগ্যক্রমে এদেশে এখন যথার্থ রসজ্ঞ লোকের একান্ত অভাব। গভীর-চিন্তাপ্রসূত বিজ্ঞানেতিহাসদর্শনাদির অথবা আদি ও করুণ ভিন্ন বীর-রসাদির লেখক ও পাঠক অতীব বিরল। সাধারণ লোকের তো কথাই নাই, তাহাদের রুচি মার্জিত এবং বিশুদ্ধ হইয়া চিন্তাশীল লোকের সম্মানার্থ হওয়া এখনও অনেক

দূর। অতএব ভাষা সম্বন্ধেও এ প্রকার প্রতিবাদের উত্তরপ্রদান আমরা অনাবশ্যক বিবেচনা করিলাম এবং পাঠকের নিজ নিজ বিচারবুদ্ধিই এস্থলে মৌমাংসক রহিল।

পরিশেষে ব্রাহ্মণাদি উচ্চ বর্ণের উপর স্বামীজীর কিছু বিশেষ কটাক্ষ আছে বলিয়া যে প্রতিবাদ-ধ্বনি ‘বর্তমান ভারতের’ প্রথমাবির্ভাবে উঠিয়াছিল, সে বিষয়েও স্বপক্ষে বা বিপক্ষে কোন কথা না বলিয়া পাঠকের সত্যানুরাগ এবং স্পষ্টবাদিতার উপরেই আমরা নির্ভর করিলাম। সহস্র প্রতিবাদেও সত্যের অপলাপ বা অসত্যের প্রতিষ্ঠা হয় না এবং ‘মন মুখ এক করাই’ সত্যলাভের প্রধান সাধন, ইহা যেন আমরা নিত্য মনে রাখিতে পারি। নিন্দার কটু কশাঘাতে অভিজাত ব্যক্তির হৃদয়ে আত্মানুসন্ধান এবং সংশোধনেচ্ছাই বলবতী হয়, কিন্তু ইতর ব্যক্তির হৃদয় ঐ আঘাতে জঘন্য অসত্য, হিংসা, সত্যগোপন প্রভৃতি কুপ্রবৃত্তির আশ্রয় গ্রহণ করিয়া অবনতির পথে দ্রুতপদসঞ্চারে অগ্রসর হয়।

এখানে ভারতের মহাকবির কথা আমাদের মনে উদয় হইতেছে, যথা :

‘অলোকসামাগ্ৰমচিন্ত্যাহেতুকং  
নিন্দন্তি মন্দাশ্চরিতং মহাত্মনাম্।’

১লা জ্যৈষ্ঠ

১৩১২

অনমিতি—

সারদানন্দ

## বর্তমান ভারত

### বৈদিক পুরোহিতের শক্তি

বৈদিক পুরোহিত মন্ত্রবলে বলীয়ান, দেবগণ তাঁহার মন্ত্রবলে আহুত হইয়া পান-ভোজন গ্রহণ করেন ও যজমানকে অতীপ্তিত ফল প্রদান করেন। ইহলৌকিক মঙ্গলের কামনায় প্রজাবর্গ, রাজ্যবর্গও তাঁহার দ্বারস্থ। রাজা সোম পুরোহিতের উপাশ্র, বরদ ও মন্ত্রপুষ্ট; আহুতিগ্রহণেপ্সু দেবগণ কাজেই পুরোহিতের উপর সদয়; দৈববলের উপর মানব-বল কি করিতে পারে? মানব-বলের কেন্দ্রীভূত রাজাও পুরোহিতবর্গের অমুগ্রহপ্রার্থী। তাঁহাদের রূপাদৃষ্টিই যথেষ্ট সাহায্য; তাঁহাদের আশীর্বাদ সর্বশ্রেষ্ঠ কর; কখন বিভীষিকা-সংকুল আদেশ, কখন সহৃদয় মন্ত্রণা, কখন কৌশলময় নীতিজাল-বিস্তার রাজশক্তিকে অনেক সময়েই পুরোহিতকুলের নির্দেশবর্তী করিয়াছে। সকলের উপর ভয়—পিতৃপুরুষদিগের নাম, নিজের যশোলিপি পুরোহিতের লেখনীর অধীন। মহাতেজস্বী, জীবদ্দশায় অতি কীর্তিমান, প্রজাবর্গের পিতৃমাতৃস্থানীয় হউন না কেন, মহাসমুদ্রে শিশিরবিন্দুপাতের ন্যায় কালসমুদ্রে তাঁহার যশঃস্বর্ষ চিরদিন অন্তর্মিত; কেবল মহাসত্রাহুষ্ঠায়ী, অশ্বমেধযাজী, বর্ষার বারিদের ন্যায় পুরোহিতগণের উপর অজস্র-ধন-বর্ষণকারী রাজগণের নামই পুরোহিত-প্রসাদে জাজল্যমান। দেবগণের প্রিয়, প্রিয়দর্শী ধর্মাশোক ব্রাহ্মণ্য-জগতে নাম-মাত্র-শেষ; পারীক্ষিত জনমেজয় আবাল-বৃদ্ধ-বনিতার চিরপরিচিত।

### রাজা ও প্রজার শক্তি

রাজ্য-রক্ষা, নিজের বিলাস, বন্ধুবর্গের পুষ্টি ও সর্বাপেক্ষা পুরোহিতকুলের তুষ্টির নিমিত্ত রাজরবি প্রজাবর্গকে শোষণ করিতেন। বৈশ্ণেবা রাজার খাতি, তাঁহার দুগ্ধবতী গাভী।

কর-গ্রহণে, রাজ্য-রক্ষায় প্রজাবর্গের মতামতের বিশেষ অপেক্ষা নাই—হিন্দুজগতেও নাই, বৌদ্ধজগতেও তদ্রূপ। যদিও যুদ্ধিষ্ঠির বারণাবতে বৈশ্য-

শূদ্রেরও গৃহে পদার্পণ করিতেছেন, প্রজারা রামচন্দ্রের যৌবরাজ্যে অভিষেক প্রার্থনা করিতেছে, সীতার বনবাসের জন্ত গোপনে মন্ত্রণা করিতেছে, কিন্তু সাক্ষাৎ প্রত্যক্ষ-সম্বন্ধে রাজ্যের প্রথা-স্বরূপ, প্রজাদের কোন বিষয়ে উচ্চবাচ্য নাই। প্রজাশক্তি আপনার ক্ষমতা অপ্রত্যক্ষভাবে বিশৃঙ্খলরূপে প্রকাশ করিতেছে। সে শক্তির অস্তিত্বে প্রজাবর্গের এখনও জ্ঞান হয় নাই। তাহাতে সমবায়ের উদ্যোগ বা ইচ্ছাও নাই; সে কৌশলেরও সম্পূর্ণ অভাব, যাহা দ্বারা ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র শক্তিপুঞ্জ একীভূত হইয়া প্রচণ্ড বল সংগ্রহ করে।

নিয়মের [যে] অভাব—তাহাও নহে; নিয়ম আছে, প্রণালী আছে, নির্ধারিত অংশ আছে, কর-সংগ্রহ ও সৈন্যচালনা বা বিচার-সম্পাদন বা দণ্ড-পুরস্কার সকল বিষয়েরই পুঙ্খানুপুঙ্খ নিয়ম আছে, কিন্তু তাহার মূলে ঋষির আদেশ, দৈবশক্তি, ঈশ্বরাবেশ। তাহার স্থিতিস্থাপকত্ব একেবারেই নাই বলিলেই হয় এবং তাহাতে প্রজাবর্গের সাধারণ মঙ্গলকর কার্য-সাধনোদ্দেশ্যে সহমতি হইবার বা সমবেত বুদ্ধিযোগে রাজগৃহীত প্রজার ধনে সাধারণ স্বত্ববুদ্ধি ও তাহার আয়-ব্যয়-নিয়মনের শক্তিতেচ্ছার কোন শিক্ষার সম্ভাবনা নাই।

আবার ঐ সকল নির্দেশ—পুস্তকে। পুস্তকাবদ্ধ নিয়ম ও তাহার কার্য-পরিণতি, এ দুয়ের মধ্যে দূর—অনেক। একজন রামচন্দ্র শত শত অগ্নিবর্গের<sup>১</sup> পরে জন্মগ্রহণ করেন! চণ্ডাশোক<sup>২</sup> অনেক রাজাই আজন্ম দেখাইয়া যান, ধর্মাশোক<sup>৩</sup>—অতি অল্পসংখ্যক। আকবরের<sup>৪</sup> গ্ৰন্থ প্রজারক্ষকের সংখ্যা আরঙ্গজীবের<sup>৫</sup> গ্ৰন্থ প্রজাভক্ষকের অপেক্ষা অনেক অল্প।

হউন যুধিষ্ঠির বা রামচন্দ্র বা ধর্মাশোক বা আকবর, পরে যাহার মুখে সর্বদা অন্ন তুলিয়া দেয়, তাহার ক্রমে নিজের অন্ন উঠাইয়া খাইবার শক্তি লোপ পায়।

১ অগ্নিবর্ণ—সূর্যবংশীয় রাজা-বিশেষ। ইনি প্রজাগণের সহিত সাক্ষাৎ না করিয়া দিব্যরাজ্য অন্তঃপুরে কাটাইতেন। অতিরিক্ত ইন্দ্রিয়পরতাদোষে যক্ষ্মারোগে ইঁহার মৃত্যু হয়।

২ ধর্মাশোক—ভারতবর্ষের একচ্ছত্র সম্রাট অশোক। ভ্রাতৃহত্যা প্রভৃতি নৃশংস কার্যের দ্বারা সিংহাসন লাভ করিতে ইনি পূর্বে চণ্ডাশোক নামে খ্যাত ছিলেন। কথিত আছে, সিংহাসনলাভের প্রায় নয় বৎসর পরে, বৌদ্ধধর্মে দীক্ষিত হইয়া তাঁহার স্বভাবের অভূত পরিবর্তন হয়—ভারত ও ভারতেতর দেশে বৌদ্ধধর্মের বহুল প্রচার তাঁহার দ্বারাই সাধিত হয়। ভারত, কাবুল, পারস্ত ও পালেস্তাইন প্রভৃতি দেশে অগ্নাবধি আবিষ্কৃত স্তূপ, স্তম্ভ এবং পর্বতগাত্রে খোদিত শাসনাদি ঐ বিষয়ে ভূরি সাক্ষ্য প্রদান করিতেছে। এই প্রকার ধর্মামুরাগ এবং প্রজারঞ্জনের জন্তই ইনি পরে 'দেবানাং পিয়ো পিয়দর্শি' (দেবতাদের প্রিয় প্রিয়দর্শন) ধর্মাশোক বলিয়া প্রসিদ্ধ হন।

সর্ব বিষয়ে অপরে যাহাকে রক্ষা করে, তাহার আত্মরক্ষা-শক্তির ক্ষুতি কখনও হয় না। সর্বদাই শিশুর তায় পালিত হইলে অতি বলিষ্ঠ যুবাও দীর্ঘকায় শিশু হইয়া যায়। দেবতুল্য রাজা দ্বারা সর্বতোভাবে পালিত প্রজাও কখন স্বায়ত্তশাসন শিখে না; রাজমুখাপেক্ষী হইয়া ক্রমে নির্বীৰ্য ও নিঃশক্তি হইয়া যায়। ঐ ‘পালিত’ ‘রক্ষিত’ই দীর্ঘস্থায়ী হইলে সর্বনাশের মূল।

### স্বায়ত্তশাসন

মহাপুরুষদিগের অলৌকিক প্রাতিভ-জ্ঞানোৎপন্ন শাস্ত্রশাসিত সমাজের শাসন রাজা, প্রজা, ধনী, নিধন, মূর্থ, বিদ্বান—সকলের উপর অব্যাহত হওয়া অন্ততঃ বিচারসিদ্ধ, কিন্তু কার্যে কতদূর হইয়াছে বা হয়, পূর্বেই বলা হইয়াছে। শাসিতগণের শাসনকার্যে অহুমতি—যাহা আধুনিক পাশ্চাত্য জগতের মূলমন্ত্র এবং যাহার শেষ বাণী আমেরিকার শাসনপদ্ধতি-পত্রে অতি উচ্চরবে ঘোষিত হইয়াছে, ‘এ দেশে প্রজাদিগের শাসন প্রজাদিগের দ্বারা এবং প্রজাদিগের কল্যাণের নিমিত্ত হইবে’, [ তাহা ] যে একেবারেই ভারতবর্ষে ছিল না তাহাও নহে। যখন<sup>১</sup> পরিত্রাজকেরা অনেকগুলি ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র স্বাধীনতন্ত্র এদেশে দেখিয়াছিলেন, বৌদ্ধদিগের গ্রন্থেও স্থলে স্থলে নিদর্শন পাওয়া যায়, এবং প্রকৃতি<sup>২</sup> দ্বারা অহুমোদিত শাসনপদ্ধতির বীজ যে নিশ্চিত গ্রাম্য পঞ্চায়েতে বর্তমান ছিল এবং এখনও স্থানে স্থানে আছে, সে বিষয়ে আর সন্দেহ নাই। কিন্তু সে বীজ যে স্থানে উপ্ত হইয়াছিল, অঙ্কুর সেথায় উদ্গত হইল না; এ ভাব ঐ গ্রাম্য পঞ্চায়েত ভিন্ন সমাজমধ্যে কখনও সম্প্রসারিত হয় নাই।

ধর্মসমাজে ত্যাগীদের মধ্যে, বৌদ্ধ যতিগণের মঠে ঐ স্বায়ত্ত-শাসনপ্রণালী বিশেষরূপে পরিবর্ধিত হইয়াছিল, তাহার নিদর্শন যথেষ্ট আছে এবং অতাপি নাগা সন্ন্যাসীদের মধ্যে ‘পঞ্চ’র ক্ষমতা ও সম্মান, প্রত্যেক নাগার সম্প্রদায়মধ্যে অধিকার ও উক্ত সম্প্রদায়ের মধ্যে সমবায়-শক্তির কার্য দেখিলে চমৎকৃত হইতে হয়।

## বৌদ্ধবিপ্লব ও তাহার ফল

বৌদ্ধোপপ্লাবনের সঙ্গে সঙ্গে পুরোহিতের শক্তির ক্ষয় ও রাজত্ববর্গের শক্তির বিকাশ ।

বৌদ্ধযুগের পুরোহিত সর্বত্যাগী, মঠাশ্রয়, উদাসীন । ‘শাপেন চাপেন বা’<sup>১</sup> রাজকুলকে<sup>২</sup> পদানত করিয়া রাখিতে তাঁহাদের উৎসাহ বা ইচ্ছা নাই । থাকিলেও আহুতিভোজী দেবকুলের অবনতির সহিত তাঁহাদের প্রতিষ্ঠাও নিম্নাভিমুখী ; কত শত ব্রহ্মা-ইন্দ্রাদি বুদ্ধত্বপ্রাপ্ত নরদেবের চরণে প্রণত এবং এই বুদ্ধত্বে মনুষ্যমাত্রেরই অধিকার ।

কাজেই রাজশক্তিরূপ মহাবল যজ্ঞাশ্ব আর পুরোহিত-হস্তধৃত-দৃঢ়সংযত-রশ্মি নহে ; সে এবার আপন বলে স্বচ্ছন্দচারী । এ যুগের শক্তিকেন্দ্র সামগায়ী যজুর্ঘাজী পুরোহিতে নাই, রাজশক্তিও ভারতের বিকীর্ণ ক্ষত্রিয়বংশ-সম্ভূত ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র মণ্ডলীপতিতে সমাহিত নহে ; এ যুগের দিগ্দিগন্তব্যাপী অপ্রতিহতশাসন আসমুদ্রক্ষিতীশগণই মানবশক্তিকেন্দ্র । এ যুগের নেতা আর বিশ্বামিত্র বশিষ্ঠ নহেন, কিন্তু সম্রাট চন্দ্রগুপ্ত, ধর্মাশোক প্রভৃতি । বৌদ্ধযুগের একচ্ছত্র পৃথিবী-পতি সম্রাট্গণের ন্যায় ভারতের গৌরববুদ্ধিকারী রাজগণ আর কখন ভারত-সিংহাসনে আরুঢ় হন নাই, এ যুগের শেষে আধুনিক হিন্দুধর্ম ও রাজপুতাদি জাতির অভ্যুত্থান । ইহাদের হস্তে ভারতের রাজদণ্ড পুনর্বার অথও প্রতাপ হইতে বিচ্যুত হইয়া শতখণ্ড হইয়া যায় । এই সময়ে ব্রাহ্মণ্যশক্তির পুনরভ্যুত্থান রাজশক্তির সহিত সহকারিতাবে উদযুক্ত হইয়াছিল ।

এ বিপ্লবে—বৈদিক কাল হইতে আরম্ভ হইয়া জৈন ও বৌদ্ধ-বিপ্লবে বিরাট-রূপে স্ফুটীকৃত পুরোহিতশক্তি ও রাজশক্তির যে চিরন্তন বিবাদ, তাহা মিটিয়া গিয়াছে । এখন এ দুই মহাবল পরস্পর সহায়ক, কিন্তু সে মহিমাশ্রিত ক্ষাত্র-বীৰ্যও নাই, ব্রহ্মবীৰ্যও লুপ্ত । পরস্পরের স্বার্থের সহায়, বিপক্ষ পক্ষের সমূল উৎকামণ<sup>৩</sup>, বৌদ্ধবংশের সমূলে নিধন ইত্যাদি কার্যে ক্ষয়িতবীৰ্য এ নূতন শক্তি-সঙ্গম নানাভাবে বিভক্ত হইয়া, প্রায় গতপ্রাণ হইয়া পড়িল ; শোণিত-শোষণ, বৈর-নির্ধাতন, ধনহরণাদি ব্যাপারে নিয়ত নিযুক্ত হইয়া, পূর্ব রাজত্ববর্গের

১ মন্ত্র বা অস্ত্র ধারা

২ উৎসাদন

রাজসুয়াদি যজ্ঞের হাশ্বোদৌপক অভিনয়ের অরূপাতমাত্র করিয়া, ভাটচারণাদি-চাটুকার-শৃঙ্খলিত-পদ ও মন্ত্রতন্ত্রের মহাবাগজাল-জড়িত হইয়া পশ্চিমদেশাগত মুসলমান ব্যাধিনিচয়ের স্থলভ মৃগয়ায় পরিণত হইল ।

যে পুরোহিতশক্তির সহিত রাজশক্তির সংগ্রাম বৈদিক কাল হইতেই চলিতেছিল, ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণের অমানব প্রতিভা স্বীয় জীবদ্দশায় যাহার ক্ষত্র-প্রতিবাদিতা প্রায় ভঞ্জন করিয়া দিতে সক্ষম হইয়াছিল, যে ব্রাহ্মণ্যশক্তি জৈন ও বৌদ্ধ উপন্যাসে ভারতের কর্মক্ষেত্র হইতে প্রায় অপসৃত হইয়াছিল, অথবা প্রবল প্রতিদ্বন্দ্বী ধর্মের আজ্ঞানুবর্তী হইয়া কথঞ্চিং জীবনধারণ করিতেছিল, যাহা মিহিরকুলাদির<sup>১</sup> ভারতাদিকার হইতে কিছুকাল প্রাণপণে পূর্বপ্রাধান্য স্থাপন করিতে চেষ্টা করিয়াছিল, এবং ঐ প্রাধান্যস্থাপনের জগৎ মধ্য-এশিয়া হইতে সমাগত তুরকমা বর্বরবাহিনীর পদানত হইয়া, তাহাদের বীভৎস রীতি-নীতি স্বদেশে স্থাপন করিয়া, বিঘাবিহীন বর্বর তুলাইবার সোজা পথ মন্ত্রতন্ত্র-মাত্র-আশ্রয় হইয়া, এবং তজ্জগৎ নিজে সর্বতোভাবে হতবিগ্ন, হতবীর্য, হতাচার হইয়া আর্ধাবর্তকে একটি প্রকাণ্ড বাম-বীভৎস ও বর্বরাচারের আবর্তে পরিণত করিয়াছিল, এবং যাহা কুসংস্কার ও অনাচারের অবশুস্তাবী ফলস্বরূপ সারহীন ও অতি দুর্বল হইয়া পড়িয়াছিল, পশ্চিম হইতে সমুখিত মুসলমানাক্রমণরূপ প্রবল বায়ুর স্পর্শমাত্রেই তাহা শতধা ভগ্ন হইয়া মুক্তিকায় পতিত হইল । পুনর্বীর কখনও উঠিবে কি, কে জানে ?

### মুসলমান অধিকার

মুসলমান-রাজত্বে অপরদিকে পৌরোহিত্যশক্তির প্রাদুর্ভাব অসম্ভব । হজরত মহম্মদ সর্বতোভাবে ঐ শক্তির বিপক্ষে ছিলেন এবং যথাসম্ভব ঐ শক্তির একান্ত বিনাশের জগৎ নিয়মাদি করিয়া গিয়াছেন । মুসলমান-রাজত্বে রাজাই স্বয়ং প্রধান পুরোহিত ; তিনিই ধর্মগুরু ; এবং সম্রাট হইলে [ তিনি ] প্রায়ই সমস্ত মুসলমান জগতের নেতা হইবার আশা রাখেন । য়াহুদী<sup>২</sup> বা ঈশাহী<sup>৩</sup>

১ মিহিরকুল—হুনজাতীয় রাজা

২ ইহুদী ( Jew )

৩ খ্রীষ্টান



মুসলমানের নিকট সম্যক্ ঘণ্য নহে, তাহারা অল্পবিশ্বাসী মাত্র ; কিন্তু কাফের<sup>১</sup> মূর্তিপূজাকারী হিন্দু এ জীবনে বলিদান ও অন্তে অনন্ত নরকের ভাগী । সেই কাফেরের ধর্মগুরুদিগকে—পুরোহিতবর্গকে—দয়া করিয়া কোনও প্রকারে জীবনধারণ করিতে আজ্ঞামাত্র মুসলমান রাজা দিতে পারেন, তাহাও কখন কখন ; নতুবা রাজার ধর্মাহুতাগ একটু বুদ্ধি হইলেই কাফের হত্যারূপ মহাযজ্ঞের আয়োজন !

এক দিকে রাজশক্তি ভিন্নধর্মী ভিন্নাচারী প্রবল রাজগণে সঞ্চারিত ; অপর দিকে পৌরোহিত্যশক্তি সমাজ-শাসনাধিকার হইতে সর্বতোভাবে বিচ্যুত । যম্বাদি ধর্মশাস্ত্রের স্থানে কোরানোক্ত দণ্ডনীতি, সংস্কৃত ভাষার স্থানে পারসী আরবী । সংস্কৃত ভাষা বিজিত ঘণিত হিন্দুদের ধর্মমাত্র-প্রয়োজন রহিল, অতএব পুরোহিতের হস্তে যথাকথঞ্চিৎ প্রাণধারণ করিতে লাগিল, আর ব্রাহ্মণ্যশক্তি বিবাহাদি রীতিনীতি-পরিচালনেই আপনার ছরাকাজ্ঞা চরিতার্থ করিতে রহিল, তাহাও যতক্ষণ মুসলমান রাজার দয়া ।

বৈদিক ও তাহার সন্নিহিত উত্তরকালে পৌরোহিত্যশক্তির পেষণে রাজশক্তির ক্ষুতি হয় নাই । বৌদ্ধবিপ্লবের পর ব্রাহ্মণ্যশক্তির বিনাশের সঙ্গে সঙ্গে ভারতের রাজশক্তির সম্পূর্ণ বিকাশ আমরা দেখিয়াছি । বৌদ্ধ সাম্রাজ্যের বিনাশ ও মুসলমান সাম্রাজ্য-স্থাপন—এই দুই কালের মধ্যে রাজপুত জাতির দ্বারা রাজশক্তির পুনরুদ্ধারের চেষ্টা যে বিফল হইয়াছিল তাহারও কারণ পৌরোহিত্যশক্তির নবজীবনের চেষ্টা ।

পদদলিত-পৌরোহিত্যশক্তি মুসলমান রাজা বহু পরিমাণে মোঁহ, গুপ্ত, আন্ধ্র, ক্ষাত্রপাদি<sup>২</sup> সম্রাট বর্গের গৌরবশ্রী পুনরুদ্ধারিত করিতে সক্ষম হইয়াছিল ।

এই প্রকারে কুমারিল হইতে শ্রীশঙ্কর ও শ্রীরামাহুজাদিপরিচালিত, রাজপুতাদি বাহ, জৈনবৌদ্ধ-রুধিরাক্তকলেবর, পুনরভ্যুত্থানেচ্ছু ভারতের পৌরোহিত্যশক্তি মুসলমানাধিকার-যুগে চিরদিনের মতো প্রসুপ্ত রহিল । যুদ্ধ-বিগ্রহ, প্রতিদ্বন্দ্বিতা এ যুগে কেবল রাজায় রাজায় । এ যুগের শেষে যখন

১ (ইসলামে) অবিশ্বাসী

২ ক্ষাত্রপ—আর্যাবর্ত ও গুজরাটের পারস্তদেশীয় সম্রাটগণ (Satraps)

হিন্দুশক্তি মহারাষ্ট্র বা শিখবীরের মধ্যগত হইয়া হিন্দুধর্মের কথঞ্চিৎ পুনঃস্থাপনে সমর্থ হইয়াছিল, তখনও তাহার সঙ্গে পৌরোহিত্যশক্তির বিশেষ কার্য ছিল না; এমন কি, শিখেরা প্রকাশ্যভাবে ব্রাহ্মণ-চিহ্নাদি পরিত্যাগ করাইয়া, স্বধর্মলিঙ্গে ভূষিত করিয়া ব্রাহ্মণসন্তানকে স্বসম্প্রদায়ে গ্রহণ করে।

### ইংলণ্ডের ভারতাদিকার

এই প্রকারে বহু ঘাত-প্রতিঘাতের পর, রাজশক্তির শেষ জয়—ভিন্ন-ধর্মাবলম্বী রাজ্যবর্গের নামে কয়েক শতাব্দী ধরিয়া ভারত-আকাশে প্রতিধ্বনিত হইল। কিন্তু এই যুগের শেষভাগে ধীরে ধীরে একটি অভিনব শক্তি ভারত-সংসারে আপনার প্রভাব বিস্তার করিতে লাগিল।

এ শক্তি এত নূতন, ইহার জন্ম-কর্ম ভারতবাসীর পক্ষে এমন অভাবনীয়, ইহার প্রভাব এমনই দুর্ধর্ষ যে, এখনও অপ্রতিহতদণ্ডধারী হইলেও মুষ্টিমেয় মাত্র ভারতবাসী বুঝিতেছে, এ শক্তিটি কি। আমরা ইংলণ্ডের ভারতাদিকারের কথা বলিতেছি।

অতি প্রাচীনকাল হইতেই ধনধান্যপূর্ণ ভারতের বিশাল ক্ষেত্র প্রবল বিদেশীর অধিকারস্পৃহা উদ্দীপিত করিয়াছে। বারংবার ভারতবাসী বিজাতির পদদলিত হইয়াছে। তবে ইংলণ্ডের ভারতাদিকার-রূপ বিজয়-ব্যাপারকে এত অভিনব বলি কেন?

অধ্যাত্মবলে মত্তবলে শাস্ত্রবলে বলীয়ান, শাপাস্ত্র, সংসারস্পৃহাশূন্য তপস্বীর ক্রকুটি-সম্মুখে দুর্ধর্ষ রাজশক্তিকে কম্পান্বিত হইতে ভারতবাসী চিরকালই দেখিয়া আসিতেছে। সৈন্যসহায়, মহাবীর, শস্ত্রবল রাজগণের অপ্রতিহত বীর্য ও একাধিপত্যের সম্মুখে প্রজাকুল—সিংহের সম্মুখে অজাযুথের ত্রায়, নিঃশব্দে আজ্ঞাবহন করে, তাহাও দেখিয়াছে; কিন্তু যে বৈশ্বকুল রাজগণের কথা দূরে থাকুক, রাজকুটুম্বগণের কাহারও সম্মুখে মহাধনশালী হইয়াও সর্বদা বদ্ধহস্ত ও ভয়ত্রস্ত,—মুষ্টিমেয় সেই বৈশ্ব একত্রিত হইয়া ব্যাপার-অগ্নুরোধে নদী সমুদ্র উল্লঙ্ঘন করিয়া কেবল বুদ্ধি ও অর্থবলে ধীরে ধীরে চিরপ্রতিষ্ঠিত হিন্দু-মুসলমান রাজগণকে আপনাদের ক্রীড়া পুত্তলিকা করিয়া

ফেলিবে, শুধু তাহাই নহে, স্বদেশীয় রাজগুণকেও অর্থবলে আপনাদের ভৃত্য স্বীকার করাইয়া তাঁহাদের শৌর্ধবীর্ষ ও বিজ্ঞাবলকে নিজেদের ধনাগমের প্রবল যন্ত্র করিয়া লইবে ও যে দেশের মহাকবির অলৌকিক তুলিকায় উন্মেষিত, গর্বিত লর্ড একজন সাধারণ ব্যক্তিকে বলিতেছেন, ‘পামর, রাজ-সামন্তের পবিত্র দেহ স্পর্শ করিতে সাহস করিস’,—অচিরকাল মধ্যে ঐ দেশের প্রবল সামন্তবর্গের উত্তরাধিকারীরা যে ইস্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানি নামক বণিকসম্প্রদায়ের আজ্ঞাবহ ভৃত্য হইয়া ভারতবর্ষে প্রেরিত হওয়া মানব-জীবনের উচ্চাকাঙ্ক্ষার শেষ সোপান ভাবিবে, [ইহা] ভারতবাসী কখনও দেখে নাই !!

### বৈশ্বশক্তির অভ্যুদয়

সত্বাদি গুণত্রয়ের বৈষম্য-তারতম্যে প্রসূত ব্রাহ্মণাদি চতুর্বর্ণ সনাতন কাল হইতেই সকল সভ্য সমাজে বিद्यমান আছে। কালপ্রভাবে আবার দেশভেদে ঐ চতুর্বর্ণের কোন কোনটির সংখ্যাধিক্য বা প্রতাপাধিক্য ঘটিতে থাকে, কিন্তু পৃথিবীর ইতিহাস-আলোচনায় বোধ হয় যে, প্রাকৃতিক নিয়মের বশে ব্রাহ্মণাদি চারি জাতি যথাক্রমে বহুস্করা ভোগ করিবে।

চীন, সূমের,<sup>১</sup> বাবিল,<sup>২</sup> মিসরি, খল্দের,<sup>৩</sup> আর্য, ইরানি,<sup>৪</sup> য়াহুদী, আরাব—এই সমস্ত জাতির মধ্যেই সমাজ-নেতৃত্ব প্রথম যুগে ব্রাহ্মণ- বা পুরোহিত-হস্তে। দ্বিতীয় যুগে ক্ষত্রিয়কুল অর্থাৎ রাজসমাজ বা একাধিকারী রাজার অভ্যুদয়।

বৈশ্ব বা বাণিজ্যের দ্বারা ধনশালী সম্প্রদায়ের সমাজ-নেতৃত্ব কেবল ইংলণ্ড-প্রমুখ আধুনিক পাশ্চাত্য জাতিদিগের মধ্যেই প্রথম ঘটিয়াছে।

যদি প্রাচীন টায়র, কার্থেজ এবং অপেক্ষাকৃত অর্বাচীন কালে ভেনিসাদি বাণিজ্যপ্রাণ ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র রাজ্য বহুপ্রতাপশালী হইয়াছিল, কিন্তু তথায়ও যথার্থ বৈশ্বের অভ্যুদয় ঘটে নাই।

১ খল্দিয়ার আদিম নিবাসী, Sumerians

২ প্রাচীন বাবিলন-নিবাসী, Babylonians

৩ খল্দিয়া-নিবাসী, Chaldeans

৪ প্রাচীন পারস্ত-নিবাসী, Iranians

প্রাচীন রাজকুলের বংশধরেরাই সাধারণ ব্যক্তি ও আপনাদিগের দাসবর্গের সহায়তায় ঐ বাণিজ্য করাইতেন এবং তাহার উদ্ভূত ভোগ করিতেন। দেশ-শাসনাদি কার্যে সেই কতিপয় পুরুষ সওয়াব অথ কাহারও কোন বাঙনিপত্তির অধিকার ছিল না। মিসরাদি প্রাচীন দেশসমূহে ব্রাহ্মণ্য-শক্তি অল্প দিন প্রাধান্য উপভোগ করিয়া রাজশক্তির অধীন ও সহায় হইয়া বাস করিয়াছিল। চীনদেশে কুংফুছের<sup>১</sup> প্রতিভায় কেন্দ্রীভূত রাজশক্তি, সার্বদ্বিসহস্র বৎসরেরও অধিককাল পোরোহিত্যশক্তিকে আপন ইচ্ছানুসারে পালন করিতেছে এবং গত দুই শতাব্দী ধরিয়া সর্বগ্রাসী তিব্বতীয় লামারা রাজগুরু হইয়াও সর্বপ্রকারে সম্রাটের অধীন হইয়া কালযাপন করিতেছেন।

ভারতবর্ষে রাজশক্তির জয় ও বিকাশ অগাধ প্রাচীন সভ্য জাতিদের অপেক্ষা অনেক পরে হইয়াছিল এবং তজ্জগুই চীন মিসর বাবিলাদি জাতিদিগের অনেক পরে ভারতে সাম্রাজ্যের অভ্যুত্থান। এক যাহুদী জাতির মধ্যে রাজশক্তি বহু চেষ্টা করিয়াও পোরোহিত্যশক্তির উপর স্থায়ী আধিপত্য-বিস্তারে সম্পূর্ণ অক্ষম হইয়াছিল। বৈষ্ণবগণও সে দেশে কখনও ক্ষমতা লাভ করে নাই। সাধারণ প্রজা—পোরোহিত্যবন্ধনমুক্ত হইবার চেষ্টা করিয়া অভ্যন্তরে ঈশাহী ইত্যাদি ধর্মসম্প্রদায়-সংঘর্ষে ও বাহিরে মহাবল রোমক রাজ্যের পেষণে উৎসন্ন হইয়া গেল।

যে প্রকার প্রাচীন যুগে রাজশক্তির পরাক্রমে ব্রাহ্মণ্যশক্তি বহু চেষ্টা করিয়াও পরাজিত হইয়াছিল, সেই প্রকার এই যুগে নবোদিত বৈষ্ণবশক্তির প্রবলাঘাতে কত রাজমুকুট ধূল্যবলুষ্ঠিত হইল, কত রাজদণ্ড চিরদিনের মতো ভগ্ন হইল। যে কয়েকটি সিংহাসন সুমভ্যদেশে কথঞ্চিৎ প্রতিষ্ঠিত রহিল, তাহাও তৈল, লবণ, শর্করা বা সুরাব্যবসায়ীদের পণ্যলব্ধ প্রভূত ধনরাশির প্রভাবে, আমীর ওমরা সাজিয়া নিজ নিজ গৌরববিস্তারের আশ্পদ বলিয়া।

যে নূতন মহাশক্তির প্রভাবে মুহূর্তমধ্যে তড়িৎপ্রবাহ এক মেঘপ্রান্ত হইতে প্রান্তান্তরে বার্তা বহন করিতেছে, মহাচলের গ্রায়ে তুঙ্গতরঙ্গায়িত মহোদধি যাহার রাজপথ, যাহার নির্দেশে এক দেশের পণ্যচয় অবলীলাক্রমে

অন্য দেশে সমানীত হইতেছে এবং যাহার আদেশে সম্রাটকুলও কম্পমান, সংসারসমুদ্রের সর্বজয়ী এই বৈশ্বশক্তির অভ্যুত্থানরূপ মহাতরঙ্গের শীর্ষস্থ শূভ্র ফেনরাশির মধ্যে ইংলণ্ডের সিংহাসন প্রতিষ্ঠিত।

অতএব ইংলণ্ডের ভারতাদিকার বাল্যে শ্রুত ঈশামসি বা বাইবেল-পুস্তকের ভারতজয়ও নহে, পাঠান-মোগলাদি সম্রাট্গণের ভারতবিজয়ের জ্ঞায়ও নহে। কিন্তু ঈশামসি, বাইবেল, রাজপ্রাসাদ, চতুরঙ্গবলের ভূকম্পকারী পদক্ষেপ, তুরীভেরীর নিনাদ, রাজসিংহাসনের বহু আড়ম্বর—এ সকলের পশ্চাতে বাস্তব ইংলণ্ড বিद्यমান। সে ইংলণ্ডের ধ্বজা—কলের চিমনি, বাহিনী—পণ্যপোত, যুদ্ধক্ষেত্র—জগতের পণ্যবীথিকা, এবং সাম্রাজ্যী—স্বয়ং হুবর্ণাঙ্গী শ্রী।

এইজন্তই পূর্বে বলিয়াছি, এটি অতি অভিনব ব্যাপার—ইংলণ্ডের ভারত-বিজয়। এ নূতন মহাশক্তির সংঘর্ষে ভারতে কি নূতন বিপ্লব উপস্থিত হইবে ও তাহার পরিণামে ভারতের কি পরিবর্তন প্রসাধিত হইবে, তাহা ভারতেতিহাসের গত কাল হইতে অনুমিত হইবার নহে।

### পুরোহিতশক্তি

পূর্বে বলিয়াছি, ব্রাহ্মণ, ক্ষত্র, বৈশ্য, শূদ্র চারি বর্ণ পর্যায়ক্রমে পৃথিবী ভোগ করে। প্রত্যেক বর্ণেরই রাজত্বকালে কতকগুলি লোকহিতকর এবং অপর কতকগুলি অহিতকর কার্যের অনুষ্ঠান হয়।

পুরোহিত্যশক্তির ভিত্তি বুদ্ধিবলের উপর, বাহুবলের উপর নহে; এজন্ত পুরোহিতদিগের প্রাধান্যের সঙ্গে সঙ্গে বিত্যাচর্চার আবির্ভাব! অতীন্দ্রিয় আধ্যাত্মিক জগতের বার্তা ও সহায়তার জন্ত সর্বমানবপ্রাণ সদাই ব্যাকুল। সাধারণের সেথায় প্রবেশ অসম্ভব; জড়বৃহ ভেদ করিয়া ইন্দ্রিয়সংযমী অতীন্দ্রিয়দর্শী সত্ত্বগুণপ্রধান পুরুষেরাই সে রাজ্যে গতিবিধি রাখেন, সংবাদ আনেন এবং অত্ৰকে পথ প্রদর্শন করেন। ইহারাই পুরোহিত, মানবসমাজের প্রথম গুরু, নেতা ও পরিচালক।

দেববিং পুরোহিত দেববং পূজিত হয়েন। মাথার ঘাম পায়ে ফেলিয়া আর তাঁহাকে অন্নের সংস্থান করিতে হয় না। সর্বভোগের অগ্রভাগ দেবপ্রাপ্য, দেবতাদের মুখাদি পুরোহিত-কুল। সমাজ তাঁহাকে জ্ঞাত বা অজ্ঞাতসারে

যথেষ্ট সময় দেয়, কাজেই পুরোহিত চিন্তাশীল হয়েন এবং তজ্জগৎই পুরোহিত-প্রাধান্তে প্রথম বিচার উন্মেষ। দুর্ধর্ষ ক্ষত্রিয়-সিংহের এবং ভয়কম্পিত প্রজা-অজাযুথের মধ্যে পুরোহিত দণ্ডায়মান। সিংহের সর্বনাশেচ্ছা পুরোহিতহস্তধৃত অধ্যাত্মরূপ কণার তাড়নে নিয়মিত। ধনজনমদোমত্ত ভূপালবৃন্দের যথেষ্টাচাররূপ অগ্নিশিখা সকলকেই ভস্ম করিতে সক্ষম, কেবল ধনজনহীন দরিদ্র তপোবলসহায় পুরোহিতের বাণীরূপ জলে সে অগ্নি নির্বাপিত। 'পুরোহিত-প্রাধান্তে সভ্যতার প্রথম আবির্ভাব, পশুত্বের উপর দেবত্বের প্রথম বিজয়, জড়ের উপর চেতনের প্রথম অধিকার-বিস্তার, প্রকৃতির ক্রীতদাস জড়পিণ্ডবৎ মনুষ্যদেহের মধ্যে অস্ফুটভাবে যে অধীশ্বরত্ব লুক্কায়িত, তাহার প্রথম বিকাশ। পুরোহিত জড়-চৈতন্যের প্রথম বিভাজক, ইহ-পরলোকের সংযোগ-সহায়, দেব-মনুষ্যের বার্তাবহ, রাজা-প্রজার মধ্যবর্তী সেতু। বহুকল্যাণের প্রথমাস্কুর তাঁহারই তপোবলে, তাঁহারই বিদ্যানিষ্ঠায়, তাঁহারই ত্যাগমন্ত্রে, তাঁহারই প্রাণ-সিঞ্ঝনে সমুদ্ভূত; এজগৎই সর্বদেশে প্রথম পূজা তিনিই পাইয়াছিলেন, এজগৎই তাঁহাদের স্মৃতিও আমাদের পক্ষে পবিত্র।

দোষও আছে; প্রাণ-স্ফুতির সঙ্গে সঙ্গেই মৃত্যুবীজ উদ্ভূত। অন্ধকার আলোর সঙ্গে সঙ্গে চলে। প্রবল দোষও আছে, যাহা কালে সংযত না হইলে সমাজের বিনাশসাধন করে। স্থূলের মধ্য দিয়া শক্তির বিকাশ সর্বজনীন প্রত্যক্ষ, অস্ত্রশস্ত্রের ছেদ-ভেদ, অগ্ন্যাতির দাহিকাদি শক্তি, স্থূল প্রকৃতির প্রবল সংঘর্ষ সকলেই দেখে, সকলেই বুঝে। ইহাতে কাহারও সন্দেহ হয় না, মনেও দ্বিধা থাকে না। কিন্তু যেখানে শক্তির আধার ও বিকাশকেন্দ্র কেবল মানসিক, যেখানে বল কেবল শব্দবিশেষে, উচ্চারণবিশেষে, জপবিশেষে বা অগ্ন্যাগ্ন মানসিক প্রয়োগবিশেষে, সেথায় আলোয় আধার মিশিয়া আছে; বিশ্বাসে সেথায় জোয়ার-ভাটা স্বাভাবিক, প্রত্যক্ষেও সেথায় কখন কখন সন্দেহ হয়। যেথায় রোগ, শোক, ভয়, তাপ, ঈর্ষা, বৈরনির্ধাতন—সমস্তই উপস্থিত বাহুবল ছাড়িয়া, স্থূল উপায় ছাড়িয়া ইষ্টসিদ্ধির জগু কেবল স্তম্ভন, উচ্চাটন, বশীকরণ, মারণাদির আশ্রয় গ্রহণ করে, স্থূল-স্থূলের মধ্যবর্তী এই কুজ্জ্বাটিকাময় প্রহেলিকাময় জগতে যাহারা নিয়ত বাস করেন, তাঁহাদের মধ্যেও যেন একটা ঐ প্রকার ধূম্রময়তাব আপনা আপনি প্রবিষ্ট হয়! সে মনের সম্মুখে সরল রেখা প্রায়ই পড়ে না, পড়িলেও মন তাহাকে বক্র করিয়া লয়।

ইহার পরিণাম অসরলতা—হৃদয়ের অতি সঙ্কীর্ণ, অতি অহুদার ভাব ; আর সর্বাপেক্ষা মারাত্মক, নিদারুণ ঈর্ষাপ্রসূত অপরাসহিষ্ণুতা। যে বলে, আমার দেবতা বশ, রোগাদির উপর আধিপত্য, ভূতপ্রেতাদির উপর বিজয়, যাহার বিনিময়ে আমার পার্থিব সুখ স্বাচ্ছন্দ্য ঐশ্বর্য, তাহা অতীত কেনে দিব ? আবার তাহা সম্পূর্ণ মানসিক। গোপন করিবার সুবিধা কত ! এ ঘটনাচক্রমধ্যে মানবপ্রকৃতির যাহা হইবার তাহাই হয় ; সর্বদা আত্মগোপন অভ্যাস করিতে করিতে স্বার্থপরতা ও কপটতার আগমন ও তাহার বিষময় ফল। কালে গোপনেচ্ছার প্রতিক্রিয়াও আপনার উপর আসিয়া পড়ে। বিনাভ্যাসে বিনা বিতরণে প্রায় সর্ববিচার নাশ ; যাহা বাকী থাকে, তাহাও অলৌকিক দৈব উপায়ে প্রাপ্ত বলিয়া আর তাহাকে মার্জিত করিবারও ( নূতন বিচার কথা তো দূরে থাকুক ) চেষ্টা বৃথা বলিয়া ধারণা হয়। তাহার পর বিতাহীন, পুরুষকারহীন, পূর্বপুরুষদের নামমাত্রধারী পুরোহিতকুল পৈতৃক অধিকার পৈতৃক সম্মান, পৈতৃক আধিপত্য অক্ষুণ্ণ রাখিবার জন্ত ‘যেন তেন প্রকারেণ’ চেষ্টা করেন ; অত্যাচার জাতির সহিত কাজেই বিষম সংঘর্ষ।

প্রাকৃতিক নিয়মে জরাজীর্ণের স্থানে নব প্রাণোন্মেষের প্রতি-স্থাপনের স্বাভাবিক চেষ্টায় উহা সমুপস্থিত হয়। এ সংগ্রামে জয়বিজয়ের ফলাফল পূর্বেই বর্ণিত হইয়াছে।

উন্নতির সময় পুরোহিতের যে তপস্বী, যে সংযম, যে ত্যাগ সত্যের অহুসঙ্কানে সম্যক প্রযুক্ত ছিল, অবনতির পূর্বকালে তাহাই আবার কেবলমাত্র ভোগ্যসংগ্রহে বা আধিপত্য-বিস্তারে সম্পূর্ণ ব্যয়িত। যে শক্তির আধারহে তাঁহার মান, তাঁহার পূজা, সেই শক্তিই এখন স্বর্গধাম হইতে নরকে সমানীত। উদ্দেশ্য-হারা খেই-হারা পৌরোহিত্যশক্তি উর্গাকীটবৎ আপনার কোষে আপনিই বদ্ধ ; যে শৃঙ্খল অপরের পদের জন্ত পুরুষানুক্রমে অতি যত্নের সহিত বিনির্মিত, তাহা নিজের গতিশক্তিকে শত বেষ্টনে প্রতিহত করিয়াছে ; যে সকল পুঙ্খানুপুঙ্খ বহিঃশুদ্ধির আচার-জাল সমাজকে বজ্রবন্ধনে রাখিবার জন্ত চারিদিকে বিস্তৃত হইয়াছিল, তাহারই তন্তুরাশিদ্বারা আপাদমস্তক-বিজড়িত পৌরোহিত্যশক্তি হতাশ হইয়া নিদ্রিত। আর উপায় নাই, এ জাল ছিঁড়িলে

আর পুরোহিতের পৌরোহিত্য থাকে না। যাহারা এ কঠোর বন্ধনের মধ্যে স্বাভাবিক উন্নতির বাসনা অত্যন্ত প্রতিহত দেখিয়া এ জাল ছিঁড়িয়া অত্যাগ্ৰ জাতির বৃত্তি-অবলম্বনে ধন-সঞ্চয়ে নিযুক্ত, সমাজ তৎক্ষণাৎ তাঁহাদের পৌরোহিত্য-অধিকার কাড়িয়া লইতেছেন। শিখাহীন টেড়িকাটা, অর্ধ-ইউরোপীয় বেশভূষা-আচারাদি-সুমণ্ডিত ব্রাহ্মণের ব্রহ্মণ্যে সমাজ বিশ্বাসী নহেন। আবার—ভারতবর্ষে যেথায় এই নবাগত ইউরোপীয় রাজ্য, শিক্ষা এবং ধনাগমের উপায় বিস্তৃত হইতেছে, সেথায়ই পুরুষানুক্রমগত পৌরোহিত্য-ব্যবসা পরিত্যাগ করিয়া দলে দলে ব্রাহ্মণযুবকবৃন্দ অত্যাগ্ৰ জাতির বৃত্তি অবলম্বন করিয়া ধনবান হইতেছে এবং সঙ্গে সঙ্গেই পুরোহিত-পূর্বপুরুষদের আচার-ব্যবহার একেবারে রসাতলে যাইতেছে।

গুর্জরদেশে ব্রাহ্মণজাতির মধ্যে প্রত্যেক অবাস্তুর সম্প্রদায়েই দুইটি করিয়া ভাগ আছে—একটি পুরোহিত-ব্যবসায়ী, অপরটি অপর কোন বৃত্তি দ্বারা জীবিকা করে। এই পুরোহিত-ব্যবসায়ী সম্প্রদায়ই উক্ত প্রদেশে ব্রাহ্মণ নামে অভিহিত এবং অপর সম্প্রদায় একই ব্রাহ্মণকুলপ্রসূত হইলেও পুরোহিত ব্রাহ্মণেরা তাঁহাদের সহিত যৌন-সম্বন্ধে আবদ্ধ হন না। যথা ‘নাগর ব্রাহ্মণ’ বলিলে উক্ত ব্রাহ্মণজাতির মধ্যে যাহারা ভিক্ষাবৃত্ত পুরোহিত, তাঁহাদিগকেই কেবল বুঝাইবে। ‘নাগর’ বলিলে উক্ত জাতির যাহারা রাজকর্মচারী বা বৈশ্যবৃত্ত, তাঁহাদিগকে বুঝায়। কিন্তু এক্ষণে দেখা যাইতেছে যে, উক্ত প্রদেশসমূহেও এ বিভাগ আর বড় চলে না। নাগর ব্রাহ্মণের পুত্রেরাও ইংরেজী পড়িয়া রাজকর্মচারী হইতেছে, অথবা বাণিজ্যাদি ব্যাপার অবলম্বন করিতেছে। টোলের অধ্যাপকেরা সকল কষ্ট সহ্য করিয়া আপনাপন পুত্র-দিগকে ইংরেজী বিশ্ববিদ্যালয়ে প্রবিষ্ট করাইতেছেন এবং বৈদ্য-কায়স্থাদির বৃত্তি অবলম্বন করাইতেছেন। যদি এই প্রকার শ্রোত চলে, তাহা হইলে বর্তমান পুরোহিত-জাতি আর কতদিন এদেশে থাকিবেন, বিবেচ্য বিষয় সন্দেহ নাই। যাহারা সম্প্রদায়বিশেষ বা ব্যক্তিবিশেষের উপর ব্রাহ্মণজাতির অধিকার-বিচ্যুতি-চেষ্টারূপ দোষারোপ করেন, তাঁহাদের জানা উচিত যে, ব্রাহ্মণজাতি প্রাকৃতিক অবশুস্তাবী নিয়মের অধীন হইয়া আপনার সমাধি-মন্দির আপনিই নির্মাণ করিতেছেন। ইহাই কল্যাণপ্রদ, প্রত্যেক অভিজাত জাতির স্বহস্তে নিজের চিতা নির্মাণ করাই প্রধান কর্তব্য।



শক্তিসঞ্চয় যে প্রকার আবশ্যক, তাহার বিকিরণও সেইরূপ বা তদপেক্ষা অধিক আবশ্যক। হুংপিঙে রুধিরসঞ্চয় অত্যাবশ্যক, তাহার শরীরময় সঞ্চালন না হইলেই মৃত্যু। কুলবিশেষে বা জাতিবিশেষে সমাজের কল্যাণের জন্ত বিত্ত বা শক্তি কেন্দ্রীভূত হওয়া এককালের জন্ত অতি আবশ্যক, কিন্তু সেই কেন্দ্রীভূত শক্তি কেবল সর্বতঃ সঞ্চারের জন্ত পুঞ্জীকৃত। যদি তাহা না হইতে পায়, সে সমাজ-শরীর নিশ্চয়ই ক্ষিপ্ৰ মৃত্যুমুখে পতিত হয়।

### ক্ষত্রিয়শক্তি

অপরদিকে রাজ-সিংহে মুগেন্দ্ৰের গুণদোষরাশি সমস্তই বিद्यমান। একদিকে আত্মভোগেচ্ছায় কেশরীর করাল নখরাজি তৃণগুল্মভোজী পশুকুলের হুংপিঙ-বিদারণে মুহূর্তও কুঞ্চিত নহে; আবার কবি বলিতেছেন, ক্ষুৎক্ষাম জরাজীর্ণ হইলেও ক্রোড়াগত জম্বুক সিংহের ভক্ষ্যরূপে কখনই গৃহীত হয় না। প্রজাকুল রাজ-শাদুলের ভোগেচ্ছার বিষ উপস্থিত করিলেই তাহাদের সর্বনাশ; বিনীত হইয়া রাজাজ্ঞা শিরোধার্য করিলেই তাহারা নিরাপদ। শুধু তাহাই নহে; সমান প্রযত্ন, সমান আকৃতি, সাধারণ স্বত্বরক্ষার্থ ব্যক্তিগত স্বার্থত্যাগ পুরাকালের কি কথা, আধুনিক সময়েও কোন দেশে সম্যক্রূপে উপলব্ধ হয় নাই। রাজরূপ কেন্দ্র তজ্জগৎই সমাজ দ্বারা সৃষ্ট। শক্তিসমষ্টি সেই কেন্দ্রে পুঞ্জীকৃত এবং তথা হইতেই চারিদিকে সমাজশরীরে প্রসৃত। ব্রাহ্মণাধিকারে যে প্রকার জ্ঞানেচ্ছার প্রথম উদ্বোধন ও শৈশবাবস্থায় যত্নে পরিপালন, ক্ষত্রিয়াধিকারে সেই প্রকার ভোগেচ্ছার পুষ্টি এবং তৎসহায়ক বিদ্যানিচয়ের সৃষ্টি ও উন্নতি।

মহিমান্বিত লোকেশ্বর কি পর্ণকুটীরে উন্নত মস্তক লুকায়িত রাখিতে পারেন, বা জনসাধারণলভ্য ভোজ্যাদি তাঁহার তৃপ্তিসাধনে সক্ষম?

নরলোকে যাহার মহিমার তুলনা নাই, দেবত্বের যাহাতে আরোপ, তাঁহার উপভোগ্য বস্তুর উপর অপর সাধারণের দৃষ্টিক্ষেপই মহাপাপ, লাভেচ্ছার তো কথাই নাই। রাজশরীর সাধারণ শরীরের ত্রায় নহে, তাহাতে অশৌচাদি দোষ স্পর্শে না, অনেক দেশে সে শরীরের মৃত্যু হয় না। অসূর্যস্পশরূপা রাজ-

দারাগণও এই ভাব হইতে সর্বতোভাবে লোকলোচনের সাক্ষাতে আবরিত। কাজেই পর্ণকুটীরের স্থানে অট্টালিকার সমুখান, গ্রাম্যকোলাহলের পরিবর্তে মধুর কোশলকলাবিশিষ্ট সঙ্গীতের ধরাতলে আগমন। স্বরম্য আরাম, উপবন, মনোমোহন আলেখ্যানিচয়, ভাস্কর্যরত্নাবলী, স্বকুমার কৌষেয়াদি বস্ত্র—শনৈঃ পদসঞ্চারে প্রাকৃতিক কানন, জঙ্গল, স্থূল বেষভূষাদির স্থান অধিকার করিতে লাগিল। লক্ষ লক্ষ বুদ্ধিজীবী পরিশ্রমবহুল কৃষিকার্য ত্যাগ করিয়া অল্পশ্রম-সাধ্য ও সূক্ষ্মবুদ্ধির রঙ্গভূমি শত শত কলায় মনোনিবেশ করিল। গ্রামের গৌরব লুপ্ত হইল ; নগরের আবির্ভাব হইল।

ভারতবর্ষে আবার বিষয়ভোগতৃপ্ত মহারাজগণ অন্তে অরণ্যাশ্রয়ী হইয়া অধ্যাত্মবিচার প্রথম গভীর আলোচনায় প্রবৃত্ত হন। অত ভোগের পর বৈরাগ্য আসিতেই হইবে। সে বৈরাগ্য এবং গভীর দার্শনিক চিন্তার ফলস্বরূপ অধ্যাত্মতত্ত্বে একান্ত অনুরাগ এবং মত্তবহুল ক্রিয়াকাণ্ডে অত্যন্ত বিতৃষ্ণা—উপনিষদ, গীতা এবং জৈন ও বৌদ্ধদের গ্রন্থে বিস্তৃতরূপে প্রচারিত। এখানেও ভারতে পুরোহিত্য ও রাজত্বশক্তিদ্বয়ের বিষম কলহ। কর্মকাণ্ডের বিলোপে পুরোহিতের বৃত্তিনাশ, কাজেই স্বভাবতঃ সর্বকালের সর্বদেশের পুরোহিত প্রাচীন রীতিনীতির রক্ষায় বদ্ধপরিকর, অপর দিকে ‘শাপ ও চাপ’-উভয়হস্ত’ জনকাদি ক্ষত্রিয়কুল ; সে বিষম দ্বন্দ্বের কথা পূর্বেই বলা হইয়াছে।

পুরোহিত যে প্রকার সর্ববিদ্যা কেন্দ্রীভূত করিতে সচেষ্ট, রাজা সেই প্রকার সকল পার্থিবশক্তি কেন্দ্রীভূত করিতে যত্ববান্। উভয়েরই উপকার আছে। উভয় বস্তুই সময় বিশেষে সমাজের কল্যাণের জন্ত আবশ্যক, কিন্তু সে কেবল সমাজের শৈশবাবস্থায়। যৌবনপূর্ণদেহ সমাজকে বালোপযোগী বস্ত্রে বলপূর্বক আবদ্ধ করিবার চেষ্টা করিলে, হয় সমাজ স্থায়ী তেজে বন্ধন ছিন্ন করিয়া অগ্রসর হয় ও যথায় তাহা করিতে অক্ষম, সেথায় ধীরে ধীরে পুনর্বার অসম্ভাবস্থায় পরিণত হয়।

রাজা প্রজাদিগের পিতামাতা, প্রজারা তাঁহার শিশুসন্তান। প্রজাদের সর্বতোভাবে রাজমুখাপেক্ষী হইয়া থাকা উচিত এবং রাজা সর্বদা নিরপেক্ষ হইয়া আপন ঔরসজাত সন্তানের গ্রায় তাহাদিগকে পালন করিবেন। কিন্তু

যে নীতি গৃহে গৃহে প্রয়োজিত, তাহা সমগ্র দেশেও প্রচার' । সমাজ—গৃহের সমষ্টিমাত্র । 'প্রাপ্তে তু ষোড়শে বর্ষে' যদি প্রতি পিতার পুত্রকে মিত্রের গ্রাহ্য গ্রহণ করা উচিত, সমাজশিশু কি সে ষোড়শবর্ষ কখনই প্রাপ্ত হয় না ? ইতিহাসের সাক্ষ্য এই যে, সকল সমাজই এক সময়ে উক্ত যৌবনদশায় উপনীত হয় এবং সকল সমাজেই সাধারণ ব্যক্তিনিচয়ের সহিত শক্তিমান শাসনকারীদের সংঘর্ষ উপস্থিত হয় । এ যুদ্ধে জয়পরাজয়ের উপর সমাজের প্রাণ, বিকাশ ও সভ্যতা নির্ভর করে ।

ভারতবর্ষ ধর্মপ্রাণ, ধর্মই এ দেশের ভাষা এবং সকল উদ্যোগের লিঙ্গ<sup>১</sup> । বারংবার এ বিপ্লব ভারতেও ঘটিতেছে, কেবল এ দেশে তাহা ধর্মের নামে সংসাধিত । চার্বাক, জৈন, বৌদ্ধ, শঙ্কর, রামানুজ, কবীর, নানক, চৈতন্য, ব্রাহ্মসমাজ, আর্যসমাজ ইত্যাদি সমস্ত সম্প্রদায়ের মধ্যে সম্মুখে ফেনিল বজ্রঘোষী ধর্মতরঙ্গ, পশ্চাতে সমাজনৈতিক অভাবের পূরণ । অর্থহীন শব্দনিচয়ের উচ্চারণে যদি সর্বকামনা সিদ্ধ হয়, তাহা হইলে কে আর বাসনাতৃপ্তির জন্ত কষ্টসাধ্য পুরুষকারকে অবলম্বন করিবে ? সমগ্র সমাজ-শরীরে যদি এই রোগ প্রবেশ করে, সমাজ একেবারে উত্তমবিহীন হইয়া বিনাশপ্রাপ্ত হইবে । কাজেই প্রত্যক্ষবাদী চার্বাকদিগের তুচ্ছমাংসভেদী শ্লেষের আবির্ভাব । পশুমেধ, নরমেধ, অশ্বমেধ ইত্যাদি বহুল কর্মকাণ্ডের প্রাণ-নিষ্পীড়ক ভার হইতে সমাজকে সদাচার ও জ্ঞানমাত্রাপ্রিয় জৈন এবং অধিকৃত<sup>২</sup> জাতিদিগের নিদারুণ অত্যাচার হইতে নিম্নস্তরস্থ মনুষ্যকুলকে বৌদ্ধবিপ্লব ভিন্ন কে উদ্ধার করিত ? কালে যখন বৌদ্ধধর্মের প্রবল সদাচার মহা অনাচারে পরিণত হইল ও সাম্যবাদের আতিশয্যে স্বগৃহে প্রবিষ্ট নানা বর্বরজাতির পৈশাচিক নৃত্যে সমাজ টলটলায়মান হইল, তখন যথাসম্ভব পূর্বভাব-পুনঃস্থাপনের জন্ত শঙ্কর ও রামানুজের চেষ্টা । আবার কবীর, নানক, চৈতন্য, ব্রাহ্মসমাজ ও আর্যসমাজ না জন্মগ্রহণ করিলে হিন্দু অপেক্ষা মুসলমান ও কৃষ্টিয়ানের সংখ্যা যে ভারতে অনেক অধিক হইত, তাহাতে সন্দেহমাত্রও নাই ।

১ প্রযোজ্য

২ চিহ্ন

৩ বিশেষ অধিকারভোগী

ভোজ্যদ্রব্যের গ্রায় নানাধাতুবিশিষ্ট শরীর ও অনন্তভাবতরঙ্গশালী চিত্তের আর কি প্রকৃষ্ট উপাদান? কিন্তু যে খাওয়া দেহরক্ষা ও মনের বলসম্পাদনে একান্ত আবশ্যক, তাহারই শেষাংশ যথাসময়ে শরীর হইতে বহিষ্কৃত হইতে না পারিলে সকল অনর্থের মূল হয়।

## ব্যাপ্তি ও সমাপ্তি জীবন

সমাপ্তির জীবনে ব্যাপ্তির জীবন, সমাপ্তির স্মৃতি ব্যাপ্তির স্মৃতি, সমাপ্তি ছাড়িয়া ব্যাপ্তির অস্তিত্বই অসম্ভব, এ অনন্ত সত্য—জগতের মূল ভিত্তি। অনন্ত সমাপ্তির দিকে সহানুভূতিযোগে তাহার স্মৃতি স্মৃতি, হৃৎ হৃৎ হৃৎ ভোগ করিয়া শনৈঃ অগ্রসর হওয়াই ব্যাপ্তির একমাত্র কর্তব্য। শুধু কর্তব্য নহে, ইহার ব্যতিক্রমে মৃত্যু—পালনে অমরত্ব। প্রকৃতির চক্ষে ধূলি দিবার শক্তি কাহার? সমাজের চক্ষে অনেক দিন ঠুলি দেওয়া চলে না। উপরে আবর্জনারাশি যতই কেন সঞ্চিত হউক না, সেই স্থূপের তলদেশে প্রেমস্বরূপ নিঃস্বার্থ সামাজিক জীবনের প্রাণস্পন্দন হইতেছে। সর্বসহা ধরিত্রীর গ্রায় সমাজ অনেক সোহন, কিন্তু একদিন না একদিন জাগিয়া উঠেন এবং সে উদ্বোধনের বীর্থে যুগযুগান্তের সঞ্চিত মলিনতা ও স্বার্থপরতারশি দূরে নিক্ষিপ্ত হয়।

তমসাক্ষর পাশবপ্রকৃতি মানুষ আমরা সহস্রবার ঠেকিয়াও এ মহান্ সত্যে বিশ্বাস করি না, সহস্রবার ঠেকিয়াও আর ঠেকাইতে যাই—উন্নতবৎ কল্পনা করি যে, আমরা প্রকৃতিকে বঞ্চনা করিতে সক্ষম। অত্যল্পদর্শী—মনে করি, যে কোন প্রকারে হউক, নিজের স্বার্থসাধনই জীবনের চরম উদ্দেশ্য।

বিদ্যা, বুদ্ধি, ধন, জন, বল, বীৰ্য—যাহা কিছু প্রকৃতি আমাদের নিকট সঞ্চিত করেন, তাহা পুনর্বীর সঞ্চারের জন্ত; একথা মনে থাকে না—গচ্ছিত ধনে আত্মবুদ্ধি হয়, অমনিই সর্বনাশের সূত্রপাত।

প্রজাসমাপ্তির শক্তিকেন্দ্ররূপ রাজা অতি শীঘ্রই ভুলিয়া যান যে, তাহাতে শক্তিসঞ্চয় কেবল ‘সহস্রগুণমুৎসৃষ্টং’। বেণ \* রাজার গ্রায় তিনি সর্ব-

\* বেণ—ভাগবতোক্ত রাজা-বিশেষ। কথিত আছে, ইনি আপনাকে ব্রহ্মা, বিষ্ণু, মহেশ্বর—আদি দেবগণ অপেক্ষাও শ্রেষ্ঠ এবং পূজনীয় বলিয়া প্রচার করিতেন। ঋষিগণ তাঁহার এ অহঙ্কার দূর করিবার জন্ত কোন সময়ে সত্বপদেশ দিতে আসিলে তিনি তাঁহাদের তিরস্কার করেন এবং আপনাকেই পূজা করিতে বলায় তাঁহাদের কোপানলে নিহত হন। ভগবান্ বিষ্ণুর অবতার বলিয়া গণ্য মহারাজ পৃথু এই বেণ রাজার বাহুমুখে উৎপন্ন।

দেবত্বের আরোপ আপনাতে করিয়া অপর পুরুষে কেবল হীন মনুষ্যত্ব-মাত্র দেখেন! স্ব হউক বা কু হউক, তাঁহার ইচ্ছার ব্যাঘাতই মহাপাপ। পালনের স্থানে কাজেই পীড়ন আসিয়া পড়ে—রক্ষণের স্থানে ভক্ষণ। যদি সমাজ নির্বীৰ্য হয়, নীরবে সহ করে, রাজা ও প্রজা উভয়েই হীন হইতে হীনতর অবস্থায় উপস্থিত হয় এবং শীঘ্রই বীর্যবান্ অগ্ন জাতির ভক্ষ্যরূপে পরিণত হয়। যেথায় সমাজশরীর বলবান, শীঘ্রই অতি প্রবল প্রতিক্রিয়া উপস্থিত হয় এবং তাহার আক্ষালনে ছত্র, দণ্ড, চামরাদি অতি দূরে বিক্ষিপ্ত ও সিংহাসনাদি চিত্রশালিকারক্ষিত প্রাচীন দ্রব্যবিশেষের ত্রায় হইয়া পড়ে।

### বৈশ্যশক্তি

যে মহাশক্তির ভ্রতঙ্গে ‘খরখরি রক্ষনাথ কাঁপে লক্ষাপুরে,’ যাহার হস্তধৃত সুবর্ণভাণ্ডরূপ বকাণ্ড-প্রত্যাশায় মহারাজ হইতে ভিক্ষুক পর্যন্ত বকপঙক্তির ত্রায় বিনীতমস্তকে পশ্চাদ্গমন করিতেছে, সেই বৈশ্যশক্তির বিকাশই পূর্বোক্ত প্রতিক্রিয়ার ফল।

ব্রাহ্মণ বলিলেন, বিদ্যা সকল বলের বল, ‘আমি সেই বিদ্যা-উপজীবী, সমাজ আমার শাসনে চলিবে’—দিনকতক তাহাই হইল। ক্ষত্রিয় বলিলেন, ‘আমার অস্ত্রবল না থাকিলে বিদ্যাবল-সহিত কোথায় লোপ পাইয়া যাও, আমিই শ্রেষ্ঠ’। কোষমধ্যে অসি-ঝনংকার হইল, সমাজ অবনতমস্তকে [উহা] গ্রহণ করিল। বিদ্যার উপাসকও সর্বাগ্রে রাজোপাসকে পরিণত হইলেন! বৈশ্য বলিতেছেন, “উন্মাদ! ‘অখণ্ডমণ্ডলাকারং ব্যাপ্তং যেন চরাচরং’ তোমরা যাহাকে বল, তিনিই এই মুদ্রারূপী অনন্তশক্তিমান্ আমার হস্তে। দেখ, ইহার রূপায় আমিও সর্বশক্তিমান্। হে ব্রাহ্মণ, তোমার তপ, জপ, বিদ্যাবুদ্ধি—ইহারই প্রসাদে আমি এখনই ক্রয় করিব। হে মহারাজ, তোমার অস্ত্রশস্ত্র, তেজবীর্য—ইহার রূপায় আমার অভিমতসিদ্ধির জগ্ন প্রযুক্ত হইবে। এই যে অতিবিস্তৃত, অত্যন্ত কারখানাসকল দেখিতেছ, ইহার আমার মধুক্রম। ঐ দেখ, অসংখ্য মক্ষিকারূপী শূদ্রবর্গ তাহাতে অনবরত মধুসঞ্চয় করিতেছে, কিন্তু সে মধু পান করিবে কে?—আমি। যথাকালে আমি পশ্চাদ্দেশ হইতে সমস্ত মধু নিষ্পীড়ন করিয়া লইতেছি।”

ব্রাহ্মণ-ক্ষত্রিয়াধিপত্যে যে প্রকার বিদ্যা ও সভ্যতার সঞ্চয়, বৈশ্বাধিকারে সেই প্রকার ধনের। যে টঙ্কঝঙ্কার চাতুর্বর্ণ্যের মনোহরণ করিতে সক্ষম, বৈশ্বের বল সেই ধন। সে ধন পাছে ব্রাহ্মণ ঠকায়, পাছে ক্ষত্রিয় বলাৎকার দ্বারা গ্রহণ করে, বৈশ্বের সদাই এই ভয়। আত্মরক্ষার্থ সেজন্ত শ্রেষ্ঠিকুল একমতি। কুমীদ-কশাহস্ত বণিক—সকলের হৃৎকম্প-উৎপাদক। অর্থবলে রাজশক্তিকে সংকীর্ণ করিতে বণিক সদাই ব্যস্ত। যাহাতে রাজশক্তি বৈশ্ব-বর্ণের ধনধাত্ত-সঞ্চয়ের কোন বাধা না জন্মাইতে পারে, সে জন্ত বণিক সদাই সচেষ্ট। কিন্তু শূদ্রকূলে সে শক্তি-সঞ্চার হয়—বণিকের এ ইচ্ছা আদৌ নাই।

‘বণিক কোন্ দেশে না যায়?’ নিজে অজ্ঞ হইয়াও ব্যাপারের অনুরোধে একদেশের বিদ্যাবুদ্ধি, কলা-কৌশল বণিক অন্তর্দেশে লইয়া যায়। যে বিদ্যা, সভ্যতা ও কলা-বিলাসরূপ রুধির ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়াধিকারে সমাজ-হৃৎপিণ্ডে পুঞ্জীকৃত হইয়াছিল, বণিকের পণ্যবীথিকাভিমুখী পন্থানিচয়রূপ ধমনী-যোগে তাহা সর্বত্র সঞ্চারিত হইতেছে। এ বৈশ্ব-প্রাদুর্ভাব না হইলে আজ এক প্রান্তের ভক্ষা-ভোজ্য, সভ্যতা, বিলাস ও বিদ্যা অন্য প্রান্তে কে লইয়া যাইত ?

### শূদ্র-জাগরণ

আর যাহাদের শারীরিক পরিশ্রমে ব্রাহ্মণের আধিপত্য, ক্ষত্রিয়ের ঐশ্বর্য ও বৈশ্বের ধনধাত্ত সম্ভব, তাহারা কোথায়? সমাজের যাহারা সর্বাঙ্গ হইয়াও সর্বদেশে সর্বকালে ‘জঘন্যপ্রভবো হি সঃ’ বলিয়া অভিহিত, তাহাদের কি বৃত্তান্ত? যাহাদের বিদ্যালাবেচ্ছারূপ গুরুতর অপরাধে ভারতে ‘জিহ্বা-চ্ছেদ শরীরভেদাদি’ দয়াল দণ্ডসকল প্রচারিত ছিল, ভারতের সেই ‘চলমান শ্মশান’, ভারতেতর দেশের ‘ভারবাহী পশু’ সে-শূদ্রজাতির কি গতি?

এদেশের কথা কি বলিব? শূদ্রদের কথা দূরে থাকুক; ভারতের ব্রহ্মণ্য এক্ষণে অধ্যাপক গৌরাদে, ক্ষত্রিয়ত্ব রাজচক্রবর্তী ইংরেজে, বৈশ্বত্বও ইংরেজের অস্থিমজ্জায়; ভারতবাসীর কেবল ভারবাহী পশুত্ব, কেবল শূদ্রত্ব। দুর্ভেদ্য-তমসাবরণ এখন সকলকে সমানভাবে আচ্ছন্ন করিয়াছে। এখন চেষ্টায় তেজ নাই, উদ্যোগে সাহস নাই, মনে বল নাই, অপमानে ঘৃণা নাই, দাসত্বে অরুচি নাই, হৃদয়ে প্রীতি নাই, প্রাণে আশা নাই; আছে প্রবল ঈর্ষা, স্বজাতিদ্বেষ, আছে দুর্বলের ‘যেন তেন প্রকারেণ’ সর্বনাশসাধনে একান্ত ইচ্ছা, আর

বলবানের কুকুরবৎ পদলেহনে। এখন তৃপ্তি ঐশ্বর্য-প্রদর্শনে, ভক্তি স্বার্থসাধনে, জ্ঞান অনিত্যবস্তুসংগ্রহে, যোগ পৈশাচিক আচারে, কর্ম পরের দাসত্বে, সভ্যতা বিজাতীয় অনুকরণে, বাগিত্ব কটুভাষণে, ভাষার উৎকর্ষ ধনীদেব অত্যন্ত চাটুবাদে বা জঘন্য অশ্লীলতা-বিকিরণে ; এ শূদ্রপূর্ণ দেশের শূদ্রদের কা কথা ! ভারতেতর দেশের শূদ্রকুল যেন কিঞ্চিৎ বিনিদ্র হইয়াছে। কিন্তু তাহাদের বিদ্যা নাই, আর আছে শূদ্রসাধারণ স্বজাতিদেষ। সংখ্যায় বহু হইলে কি হয় ? যে একতাবলে দশ জনে লক্ষ জনের শক্তি সংগ্রহ করে, সে একতা শূদ্রে এখনও বহুদূর ; শূদ্রজাতিমাত্রেই এজন্ত নৈসর্গিক নিয়মে পরাধীন।

কিন্তু আশা আছে। কালপ্রভাবে ব্রাহ্মণাদি বর্ণও শূদ্রের নিম্নাসনে সমানীত হইতেছে এবং শূদ্রজাতিও উচ্চস্থানে উত্তোলিত হইতেছে। শূদ্রপূর্ণ রোমকদাস ইউরোপ ক্ষত্রবীর্ষে পরিপূর্ণ। মহাবল চীন আমাদের সমক্ষেই দ্রুতপদসঞ্চারে শূদ্রত্ব প্রাপ্ত হইতেছে, নগণ্য জাপান খৃষ্টপতেজে শূদ্রত্ব দূরে ফেলিয়া ক্রমশঃ উচ্চবর্ণাধিকার আক্রমণ করিতেছে। আধুনিক গ্রীস ও ইতালির ক্ষত্রতাপত্তি ও তুরস্ক-স্পেনাদির নিম্নাভিমুখ পতনও এস্থলে বিবেচ্য।

তথাপি এমন সময় আসিবে, যখন শূদ্রত্বসহিত শূদ্রের প্রাধাত্য হইবে, অর্থাৎ বৈশ্বত্ব ক্ষত্রিয়ত্ব লাভ করিয়া শূদ্রজাতি যে প্রকার বলবীর্ষ বিকাশ করিতেছে তাহা নহে, শূদ্রধর্মকর্ম-সহিত সর্বদেশের শূদ্রেরা সমাজে একাধিপত্য লাভ করিবে। তাহারই পূর্বাভাসচ্ছটা পাশ্চাত্য জগতে ধীরে ধীরে উদ্ভিত হইতেছে এবং সকলে তাহার ফলাফল ভাবিয়া ব্যাকুল। সোশ্যালিজম্, এনার্কিজম্, নাইহিলিজম্ প্রভৃতি সম্প্রদায় এই বিপ্লবের অগ্রগামী ধ্বজা। যুগযুগান্তরের পেষণের ফলে শূদ্রমাত্রেই হয় কুকুরবৎ পদলেহক, নতুবা হিংস্র-পশুবৎ নৃশংস। আবার চিরকালই তাহাদের বাসনা নিফল ; এজন্ত দৃঢ়তা ও অধ্যবসায় তাহাদের একেবারেই নাই।

পাশ্চাত্য দেশে শিক্ষাবিস্তার সত্ত্বেও শূদ্রজাতির অভ্যুত্থানের একটি বিষম প্রত্যবায় আছে, সেটি গুণগত জাতি। ঐ গুণগত জাতি প্রাচীনকালে এতদ্দেশেও প্রচার থাকিয়া শূদ্রকুলকে দৃঢ়বন্ধনে বদ্ধ করিয়া রাখিয়াছিল। শূদ্রজাতির একে বিদ্যার্জন বা ধনসংগ্রহের সুবিধা বড়ই অল্প, তাহার উপর

যদি কালে দুই-একটি অসাধারণ পুরুষ শূদ্রকূলে উৎপন্ন হয়, অভিজাত সমাজ তৎক্ষণাৎ তাঁহাকে উপাধিমণ্ডিত করিয়া আপনাদের মণ্ডলীতে তুলিয়া লন। তাঁহার বিচার প্রভাব, তাঁহার ধনের ভাগ অপর জাতির উপকারে যায়, আর তাঁহার নিজের জাতি তাঁহার বিদ্যা, বুদ্ধি, ধনের কিছুই পায় না। শুধু তাহাই নহে, উপরিতন জাতির আবর্জনারাশিরূপ অকর্মণ্য মহুশ্যসকল শূদ্রবর্গের মধ্যে নিক্ষিপ্ত হয়।

বেশ্যাপুত্র বশিষ্ঠ<sup>১</sup> ও নারদ, দাসীপুত্র সত্যকাম জাবাল, ধীবর<sup>২</sup> ব্যাস, অজ্ঞাতপিতা রূপ-দ্রোণ-কর্ণাদি সকলেই বিদ্যা বা বীরত্বের আধার বলিয়া ব্রাহ্মণত্বে বা ক্ষত্রিয়ত্বে উত্তোলিত হইল; তাহাতে বারাক্ষণা, দাসী, ধীবর বা সারথিকুলের কি লাভ হইল বিবেচ্য। আবার ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্যকুল হইতে পতিতেরা সততই শূদ্রকূলে সমানীত হইত।

আধুনিক ভারতে শূদ্রকুলোৎপন্ন মহাপণ্ডিতের বা কোটিশ্বরের স্বসমাজ-ত্যাগের অধিকার নাই। কাজেই তাহাদের বিদ্যাবুদ্ধির ও ধনের প্রভাব স্বজাতিগত হইয়া স্বীয় মণ্ডলীর উন্নতিকল্পে প্রযুক্ত হইতেছে। এই প্রকার ভারতের জন্মগত জাতি, মর্যাদা অতিক্রমে অসমর্থ হইয়া বৃত্তমধ্যগত লোক-সকলের ধীরে ধীরে উন্নতিবিধান করিতেছে। যতক্ষণ ভারতে জাতিনির্বিশেষে দণ্ডপুৰস্কার-সঞ্চারকারী রাজা থাকিবেন, ততক্ষণ এই প্রকার নীচ জাতির উন্নতি হইতে থাকিবে।

সমাজের নেতৃত্ব বিদ্যাবলের দ্বারাই অধিকৃত হউক, বা বাহুবলের দ্বারা, বা ধনবলের দ্বারা, সে শক্তির আধার—প্রজাপুঞ্জ। যে নেতৃসম্প্রদায় যত পরিমাণে এই শক্ত্যাধার হইতে আপনাকে বিশ্লিষ্ট করিবে, তত পরিমাণে তাহা দুর্বল। কিন্তু মায়ায় এমনই বিচিত্র খেলা—যাহাদের নিকট হইতে পরোক্ষে বা প্রত্যক্ষভাবে ছল-বল-কৌশল বা প্রতিগ্রহের দ্বারা এই শক্তি পরিগৃহীত হয়, তাহারা অচিরেই নেতৃসম্প্রদায়ের গণনা হইতে বিদূরিত হয়। পৌরোহিত্যশক্তি কালক্রমে শক্ত্যাধার প্রজাপুঞ্জ হইতে আপনাকে সম্পূর্ণ বিচ্ছিন্ন করিয়া তাৎকালিক প্রজাসহায় রাজশক্তির নিকট পরাভূত হইল; রাজশক্তিও

১ বশিষ্ঠের জন্মবৃত্তান্ত—ঋগ্বেদ, ৭।৩৩।১১-১৩

২ ধীবরজননীর পুত্র



আপনাকে সম্পূর্ণ স্বাধীন বিচার করিয়া, প্রজাকুল ও আপনার মধ্যে হস্তর পরিখা খনন করিয়া অপেক্ষাকৃত অধিক পরিমাণে সাধারণ-প্রজাসহায় বৈশুকুলের হস্তে নিহত বা ক্রীড়াপুত্তলিকা হইয়া গেল। এক্ষণে বৈশুকুল আপনার স্বার্থসিদ্ধি করিয়াছে; অতএব প্রজার সহায়তা অনাবশ্যক জ্ঞানে আপনাদিগকে প্রজাপুঞ্জ হইতে সম্পূর্ণ বিভিন্ন করিবার চেষ্টা করিতেছে; এই স্থানে এ শক্তির মৃত্যুবীজ উপ্ত হইতেছে।

সাধারণ প্রজা সমস্ত শক্তির আধার হইয়াও পরস্পরের মধ্যে অনন্ত ব্যবধান সৃষ্টি করিয়া আপনাদের সমস্ত অধিকার হইতে বঞ্চিত রহিয়াছে, এবং যতকাল এইভাবে থাকিবে ততকাল রহিবে। সাধারণ বিপদ ও ঘৃণা এবং সাধারণ প্রীতি—সহানুভূতির কারণ। যুগযাজীবী<sup>১</sup> পশুকুল যে নিয়মাধীনে একত্রিত হয়, মনুজবংশও সেই নিয়মাধীনে একত্রিত হইয়া জাতি বা দেশবাসীতে পরিণত হয়।

একান্ত স্বজাতি-বাৎসল্য ও একান্ত ইরান-বিদেষ গ্রীকজাতির, কার্থেজ-বিদেষ রোমের, কাফের-বিদেষ আরবজাতির, মুর-বিদেষ স্পেনের, স্পেন-বিদেষ ফ্রান্সের, ফ্রান্স-বিদেষ ইংলণ্ড ও জার্মানির এবং ইংলণ্ড-বিদেষ আমেরিকার উন্নতির (প্রতিদ্বন্দ্বিতা সমাধান করিয়া) এক প্রধান কারণ নিশ্চিত।

স্বার্থই স্বার্থত্যাগের প্রধান শিক্ষক। ব্যষ্টির স্বার্থরক্ষার জগৎ সমষ্টির কল্যাণের দিকে প্রথম দৃষ্টিপাত। স্বজাতির স্বার্থে নিজের স্বার্থ; স্বজাতির কল্যাণে নিজের কল্যাণ। বহুজনের সহায়তা ভিন্ন অধিকাংশ কার্য কোনও-মতে চলে না, আত্মরক্ষা পর্যন্ত অসম্ভব। এই স্বার্থরক্ষার্থ সহকারিত্ব সর্বদেয়ে সর্বজাতিতে বিद्यমান। তবে স্বার্থের পরিধির তারতম্য আছে। প্রজোৎপাদন ও 'যেন তেন প্রকারেণ' উদরপূতির অবসর পাইলেই ভারতবাসীর সম্পূর্ণ স্বার্থ-সিদ্ধি; আর উচ্চবর্ণের—ইহার উপর ধর্মের বাধা না হয়। এতদপেক্ষা বর্তমান ভারতে দুরাশা আর নাই; ইহাই ভারতজীবনের উচ্চতম সোপান।

ভারতবর্ষের বর্তমান শাসনপ্রণালীতে কতকগুলি দোষ বিद्यমান, কতকগুলি প্রবল গুণও আছে। সর্বাপেক্ষা কল্যাণ ইহা যে, পার্টিপুত্র-সাম্রাজ্যের

অধঃপতন হইতে বর্তমান কাল পর্যন্ত, এ প্রকার শক্তিমান ও সর্বব্যাপী শাসনযন্ত্র অস্বদেশে পরিচালিত হয় নাই। বৈশ্বাধিকারের যে চেষ্টায়, এক প্রান্তের পণ্যদ্রব্য অত্র প্রান্তে উপনীত হইতেছে, সেই চেষ্টারই ফলে দেশ-দেশান্তরের ভাবরাশি বলপূর্বক ভারতের অস্থিমজ্জায় প্রবেশ করিতেছে। এই সকল ভাবের মধ্যে কতকগুলি অতি কল্যাণকর, কতকগুলি অমঙ্গলস্বরূপ, আর কতকগুলি পরদেশবাসীর—এ দেশের যথার্থ কল্যাণনির্ধারণে অজ্ঞতার পরিচায়ক।

কিন্তু গুণদোষরাশি ভেদ করিয়া সকল ভবিষ্যৎ মঙ্গলের প্রবল লিঙ্গ দেখা যাইতেছে যে, এই বিজাতীয় ও প্রাচীন স্বজাতীয় ভাবসংঘর্ষে অল্পে অল্পে দীর্ঘস্থাপ্ত জাতি বিনিদ্র হইতেছে। ভুল করুক, ক্ষতি নাই; সকল কার্যেই ভ্রমপ্রমাদ আমাদের একমাত্র শিক্ষক। যে ভ্রমে পতিত হয়, ঋতপথ তাহারই প্রাপ্য। বৃক্ষ ভুল করে না, প্রস্তরখণ্ডও ভ্রমে পতিত হয় না, পশুকুলে নিয়মের বিপরীতাচরণ অত্যন্তই দৃষ্ট হয়; কিন্তু ভূদেবের উৎপত্তি ভ্রম-প্রমাদপূর্ণ নরকুলেই। দম্ভধাবন হইতে মৃত্যু পর্যন্ত সমস্ত কর্ম, নিদ্রাভঙ্গ হইতে শয্যাশ্রয় পর্যন্ত সমস্ত চিন্তা—যদি অপরে আমাদের জগৎ পুঙ্খানুপুঙ্খভাবে নির্ধারিত করিয়া দেয় এবং রাজশক্তির পেষণে ঐ সকল নিয়মের বজ্রবন্ধনে আমাদের বেষ্টিত করে, তাহা হইলে আমাদের আর চিন্তা করিবার কি থাকে? মননশীল বলিয়াই না আমরা মনুষ্য, মনীষী, মুনি? চিন্তাশীলতার লোপের সঙ্গে সঙ্গে তমোগুণের প্রাদুর্ভাব, জড়ত্বের আগমন। এখনও প্রত্যেক ধর্মনেতা, সমাজনেতা সমাজের জগৎ নিয়ম করিবার জগৎ ব্যস্ত !!! দেশে কি নিয়মের অভাব? নিয়মের পেষণে যে সর্বনাশ উপস্থিত, কে বুঝে?

সম্পূর্ণ স্বাধীন স্বেচ্ছাচারী রাজার অধানে বিজিত জাতি বিশেষ ঘৃণার পাত্র হয় না। অপ্রতিহতশক্তি সম্রাটের সকল প্রজারই সমান অধিকার অর্থাৎ কোন প্রজারই রাজশক্তির নিয়মনে কিছুমাত্র অধিকার নাই। সে স্থলে জাত্যভিমানজনিত বিশেষাধিকার অল্পই থাকে। কিন্তু যেখানে প্রজানিয়মিত রাজা বা প্রজাতন্ত্র বিজিত জাতির শাসন করে, সে স্থানে বিজয়ী ও বিজিতের মধ্যে অতি বিস্তীর্ণ ব্যবধান নির্মিত হয়, এবং যে শক্তি বিজিতদিগের কল্যাণে সম্পূর্ণ নিযুক্ত হইলে অত্যন্তকালে বিজিত জাতির বহুকল্যাণসাধনে সমর্থ, সে

শক্তির অধিকাংশ ভাগই বিজিত জাতিকে স্ববশে রাখিবার চেষ্টায় ও আয়োজনে প্রযুক্ত হইয়া বৃথা ব্যয়িত হয়। প্রজাতন্ত্র রোমাপেক্ষা সম্রাটধিষ্ঠিত রোমক-শাসনে বিজাতীয় প্রজাদের স্থখ অধিক এজ্ঞাই হইয়াছিল। এজ্ঞাই বিজিত-য়াহুদীবংশসম্ভূত হইয়াও খ্রীষ্টধর্মপ্রচারক পোল (St. Paul) কেশরী (Cæsar) সম্রাটের সন্মুখে আপনার অপরাধ-বিচারের ক্ষমতা প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। ব্যক্তিবিশেষ ইংরেজ কৃষ্ণবর্ণ বা ‘নেটিভ’ অর্থাৎ অসভ্য বলিয়া আমাদিগকে অবজ্ঞা করিল, ইহাতে ক্ষতি-বৃদ্ধি নাই। আমাদের আপনার মধ্যে তদপেক্ষা অনেক অধিক জাতিগত ঘণাবুদ্ধি আছে; এবং মূর্খ ক্ষত্রিয় রাজা সহায় হইলে ব্রাহ্মণেরা যে শূদ্রদের ‘জিহ্বাচ্ছেদ, শরীরভেদাদি’ পুনরায় করিবার চেষ্টা করিবেন না, কে বলিতে পারে? প্রাচ্য আধাবর্তে সকল জাতির মধ্যে যে সামাজিক উন্নতিকল্পে কিঞ্চিৎ সন্দাব দৃষ্ট হইতেছে, মহারাষ্ট্রদেশে ব্রাহ্মণেরা ‘মারাঠা’ জাতির যে সকল সুবস্তুতি আরম্ভ করিয়াছেন, নিম্ন জাতিদের—এখনও তাহা নিঃস্বার্থভাব হইতে সমুখিত বলিয়া ধারণা হইতেছে না। কিন্তু ইংরেজ-সাধারণের মনে ক্রমশঃ এক ধারণা উপস্থিত হইতেছে যে, ভারতসাম্রাজ্য তাঁহাদের অধিকারচ্যুত হইলে ইংরেজজাতির সর্বনাশ উপস্থিত হইবে। অতএব ‘যেন তেন প্রকারেণ’ ভারতে ইংলণ্ডাধিকার প্রবল রাখিতে হইবে। এই অধিকার-রক্ষার প্রধান উপায় ভারতবাসীর বক্ষে ইংরেজজাতির ‘গৌরব’ সদা জাগরুক রাখা। এই বুদ্ধির প্রাবল্য ও তাহার সহযোগী চেষ্টার উত্তরোত্তর বৃদ্ধি দেখিয়া যুগপৎ হস্ত ও কৰুণরসের উদয় হয়। ভারতনিবাসী ইংরেজ বুঝি ভুলিয়া যাইতেছেন যে, যে বীৰ্য অধ্যবসায় ও স্বজাতির একান্ত সহানুভূতিবলে তাঁহারা এই রাজ্য অর্জন করিয়াছেন, যে সদাজাগরুক বিজ্ঞান-সহায় বাণিজ্য-বুদ্ধিবলে সর্বধনপ্রসূ ভারতভূমিও ইংলণ্ডের প্রধান পণ্যবীথিকা হইয়া পড়িয়াছে, যতদিন জাতীয় জীবন হইতে এই সকল গুণ লোপ না হয়, ততদিন তাঁহাদের সিংহাসন অচল। এই সকল গুণ যতদিন ইংরেজের থাকিবে এমন ভারতরাজ্য—শত শত লুপ্ত হইলেও শত শত আবার অর্জিত হইবে। কিন্তু যদি ঐ সকল গুণপ্রবাহের বেগ মন্দীকৃত হয়, বৃথা গৌরব-ঘোষণে কি সাম্রাজ্য শাসিত হইবে? এজ্ঞা এ সকল গুণের প্রাবল্য সত্ত্বেও

অর্থহীন 'গৌরব'-রক্ষার জন্তু এত শক্তিক্ষয় নিরর্থক। উহা প্রজার কল্যাণে নিয়োজিত হইলে শাসক ও শাসিত উভয় জাতিরই নিশ্চিত মঙ্গলপ্রদ।

### প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য সংঘর্ষ

পূর্বেই বলা হইয়াছে যে, বাহ্য জাতির সংঘর্ষে ভারত ক্রমে বিনির্ভ হইতেছে। এই অল্প জাগরুকতার ফলস্বরূপ স্বাধীন চিন্তার কিঞ্চিৎ উন্মেষ। একদিকে প্রত্যক্ষশক্তি-সংগ্রহরূপ-প্রমাণ-বাহন, শতশূর্য-জ্যোতি, আধুনিক পাশ্চাত্য বিজ্ঞানের দৃষ্টিপ্রতিঘাতিপ্রভা; অপরদিকে স্বদেশী বিদেশী বহুমনীষি-উদঘাটিত, যুগযুগান্তরের সহানুভূতিযোগে সর্বশরীরে ক্ষিপ্ৰসঞ্চারী, বলদ, আশাপ্রদ, পূর্বপুরুষদিগের অপূর্ব বীর্য, অমানব প্রতিভা ও দেবতুল্য অধ্যাত্মতত্ত্বকাহিনী। একদিকে জড়বিজ্ঞান, প্রচুর ধনধাতু, প্রভূত বলসঞ্চয়, তীব্র ইন্দ্রিয়সুখ বিজাতীয় ভাষায় মহাকোলাহল উত্থাপিত করিয়াছে; অপরদিকে এই মহাকোলাহল ভেদ করিয়া ক্ষীণ অথচ মর্মভেদী স্বরে পূর্বদেবদিগের<sup>১</sup> আর্তনাদ কর্ণে প্রবেশ করিতেছে। সম্মুখে বিচিত্র যান, বিচিত্র পান, সূক্ষ্মজিত ভোজন, বিচিত্র পরিচ্ছদে লজ্জাহীনা বিদূষী নারীকুল, নূতন ভাব, নূতন ভঙ্গী অপূর্ব বাসনার উদয় করিতেছে; আবার মধ্যে মধ্যে সে দৃশ্য অন্তর্হিত হইয়া ব্রত-উপবাস, সীতা-সাবিত্রী, তপোবন-জটাবন্ধল, কাষায়-কৌপীন, সমাধি-আত্মানুসন্ধান উপস্থিত হইতেছে। একদিকে পাশ্চাত্য সমাজের স্বার্থপর স্বাধীনতা, অপরদিকে আৰ্যসমাজের কঠোর আত্ম-বলিদান। এ বিষম সংঘর্ষে সমাজ যে আন্দোলিত হইবে—তাহাতে বিচিত্রতা কি? পাশ্চাত্যে উদ্দেশ্য—ব্যক্তিগত স্বাধীনতা, ভাষা—অর্থকরী বিজ্ঞা, উপায়—রাষ্ট্রনীতি। ভারতে উদ্দেশ্য—মুক্তি, ভাষা—বেদ, উপায়—ত্যাগ। বর্তমান ভারত একবার যেন বুঝিতেছে, বৃথা ভবিষ্যৎ অধ্যাত্মকল্যাণের মোহে পড়িয়া ইহলোকের সর্বনাশ করিতেছি; আবার মন্ত্রমুগ্ধবৎ ভুলিতেছে: 'ইতি সংসারে স্ফুটতরদোষঃ। কথমিহ মানব তব সন্তোষঃ ॥'<sup>২</sup>

১ প্রাচীন দেবগণের

২ 'মোহমুদগর', শঙ্করাচার্য

একদিকে নব্যভারত-ভারতী বলিতেছেন—পতিপত্নী-নির্বাচনে আমাদের সম্পূর্ণ স্বাধীনতা হওয়া উচিত, কারণ যে বিবাহে আমাদের সমস্ত ভবিষ্যৎ জীবনের সুখ-দুঃখ, তাহা আমরা স্বেচ্ছাপ্রণোদিত হইয়া নির্বাচন করিব; অপরদিকে প্রাচীন ভারত আদেশ করিতেছেন—বিবাহ ইন্দ্রিয়সুখের জন্ত নহে, প্রজোৎপাদনের জন্ত। ইহাই এ দেশের ধারণা। প্রজোৎপাদন দ্বারা সমাজের ভাবী মঙ্গলামঙ্গলের তুমি ভাগী, অতএব যে প্রণালীতে বিবাহ করিলে সমাজের সর্বাপেক্ষা কল্যাণ সম্ভব, তাহাই সমাজে প্রচলিত; তুমি বহুজনের হিতের জন্ত নিজের সুখভোগেচ্ছা ত্যাগ কর।

একদিকে নব্যভারত বলিতেছেন—পাশ্চাত্য ভাব, ভাষা, আহার, পরিচ্ছদ ও আচার অবলম্বন করিলেই আমরা পাশ্চাত্য জাতিদের ত্রায় বলবীৰ্যসম্পন্ন হইব; অপরদিকে প্রাচীন ভারত বলিতেছেন—মূৰ্খ! অহুকরণ দ্বারা পরের ভাব আপনার হয় না, অর্জন না করিলে কোন বস্তুই নিজের হয় না; সিংহ-চর্মে আচ্ছাদিত হইলেই কি গর্দভ সিংহ হয়?

একদিকে নব্যভারত বলিতেছেন—পাশ্চাত্য জাতিরা যাহা করে তাহাই ভাল; ভাল না হইলে উহারা এত প্রবল কি প্রকারে হইল? অপরদিকে প্রাচীন ভারত বলিতেছেন—বিদ্যাতের আলোক অতি প্রবল, কিন্তু ক্ষণস্থায়ী; বালক, তোমার চক্ষু প্রতিহত হইতেছে, সাবধান!

তবে কি আমাদের পাশ্চাত্য জগৎ হইতে শিখিবার কিছুই নাই? আমাদের কি চেষ্টা-যত্ন করিবার কোন প্রয়োজন নাই? আমরা কি সম্পূর্ণ? আমাদের সমাজ কি সর্বতোভাবে নিশ্চিহ্ন? শিখিবার অনেক আছে, যত্ন আমরা করিতে হইবে, যত্নই মানবজীবনের উদ্দেশ্য। শ্রীরামকৃষ্ণ বলিতেন, ‘যতদিন বাঁচি, ততদিন শিখি।’ যে ব্যক্তি বা যে সমাজের শিখিবার কিছুই নাই, তাহা মৃত্যুমুখে পতিত হইয়াছে। [শিখিবার] আছে,—কিন্তু ভয়ও আছে।

কোনও অল্পবুদ্ধি বালক, শ্রীরামকৃষ্ণের সমক্ষে সর্বদাই শাস্ত্রের নিন্দা করিত। একদা সে গীতার অত্যন্ত প্রশংসা করে। তাহাতে শ্রীরামকৃষ্ণ বলেন, ‘বুঝি, কোনও ইংরেজ পণ্ডিত গীতার প্রশংসা করিয়াছে, তাহাতে এও প্রশংসা করিল।’

হে ভারত, ইহাই প্রবল বিভীষিকা। পাশ্চাত্য-অহুকরণ-মোহ এমনই প্রবল হইতেছে যে, ভালমন্দের জ্ঞান আর বুদ্ধি বিচার শাস্ত্র [বা] বিবেকের

দ্বারা নিষ্পন্ন হয় না। খেতাজ যে ভাবের, যে আচারের প্রশংসা করে, তাহাই ভাল; তাহারা যাহার নিন্দা করে, তাহাই মন্দ। হা ভাগ্য, ইহা অপেক্ষা নিবুদ্ধিতার পরিচয় কি?

পাশ্চাত্য নারী স্বাধীনভাবে বিচরণ করে, অতএব তাহাই ভাল; পাশ্চাত্য নারী স্বয়ংবরা, অতএব তাহাই উন্নতির উচ্চতম সোপান; পাশ্চাত্য পুরুষ আমাদের বেশ-ভূষা অশন-বসন ঘৃণা করে, অতএব তাহা অতি মন্দ; পাশ্চাত্যেরা মূর্তিপূজা দোষাবহ বলে; মূর্তিপূজা দূষিত, সন্দেহ কি?

পাশ্চাত্যেরা একটি দেবতার পূজা মঙ্গলপ্রদ বলে, অতএব আমাদের দেব-দেবী গঙ্গাজলে বিসর্জন দাও। পাশ্চাত্যেরা জাতিভেদ ঘৃণিত বলিয়া জানে, অতএব সর্ব বর্ণ একাকার হও। পাশ্চাত্যেরা বাল্যবিবাহ সর্ব দোষের আকর বলে, অতএব তাহাও অতি মন্দ—নিশ্চিত।

আমরা এই সকল প্রথা রক্ষণোপযোগী বা ত্যাগযোগ্য—ইহার বিচার করিতেছি না; তবে যদি পাশ্চাত্যদিগের অবজ্ঞাদৃষ্টিমাত্রই আমাদের রীতিনীতির জঘন্ততার কারণ হয়, তাহার প্রতিবাদ অবশ্য কর্তব্য।

বর্তমান লেখকের পাশ্চাত্য সমাজের কিঞ্চিৎ প্রত্যক্ষ জ্ঞান আছে; তাহাতে ইহাই ধারণা হইয়াছে যে, পাশ্চাত্য সমাজ ও ভারত-সমাজের মূল গতি ও উদ্দেশ্যের এতই পার্থক্য যে, পাশ্চাত্য অনুকরণে গঠিত সম্প্রদায়মাত্রই এদেশে নিফল হইবে। যাহারা পাশ্চাত্য সমাজে বসবাস না করিয়া, পাশ্চাত্য সমাজের স্ত্রীজাতির পবিত্রতারক্ষার জন্য স্ত্রী-পুরুষ-সংমিশ্রণের যে সকল নিয়ম ও বাধা প্রচলিত আছে, তাহা না জানিয়া স্ত্রী-পুরুষের অবাধ সংমিশ্রণ প্রস্তাব দেন, তাঁহাদের সহিত আমাদের অণুমাত্রও সহানুভূতি নাই। পাশ্চাত্য দেশেও দেখিয়াছি, দুর্বল জাতির সন্তানেরা ইংলণ্ডে যদি জন্মিয়া থাকে, আপনাদিগকে স্প্যানিয়ার্ড, পোতুগীজ, গ্রীক ইত্যাদি না বলিয়া, ইংরেজ বলিয়া পরিচয় দেয়।

বলবানের দিকে সকলে যায়; গৌরবান্বিতের গৌরবচ্ছটা নিজের গাত্রে কোন প্রকারে একটুও লাগে—দুর্বলমাত্রেরই এই ইচ্ছা। যখন ভারতবাসীকে ইউরোপী বেশ-ভূষা-মণ্ডিত দেখি, তখন মনে হয়, বুঝি ইহারা পদদলিত বিঘা-হীন দরিদ্র ভারতবাসীর সহিত আপনাদের স্বজাতীয়ত্ব স্বীকার করিতে লজ্জিত!! চতুর্দশশত বর্ষ যাবৎ হিন্দুরক্তে পরিপালিত পার্সী এক্ষণে আর ‘নেটিভ’ নহেন। জাতিহীন ব্রাহ্মণস্বত্ত্বের ব্রহ্মণ্যগৌরবের নিকটে মহারথী

কুলীন ব্রাহ্মণেরও বংশমর্যাদা বিলীন হইয়া যায়। আর পাশ্চাত্যেরা এক্ষণে শিক্ষা দিয়াছে যে, ঐ যে কটিতটমাত্র-আচ্ছাদনকারী অজ্ঞ, মূর্থ, নীচজাতি, উহারা অনার্যজাতি !! উহারা আর আমাদের নহে !!!

### স্বদেশমন্ত্র

হে ভারত, এই পরানুবাদ, পরানুকরণ, পরমুখাপেক্ষা, এই দাসস্থলভ দুর্বলতা, এই ঘৃণিত জঘন্য নিষ্ঠুরতা—এইমাত্র সম্বলে তুমি উচ্চাধিকার লাভ করিবে? এই লজ্জাকর কাপুরুষতাসহায়ে তুমি বীরভোগ্যা স্বাধীনতা লাভ করিবে? হে ভারত, ভুলিও না—তোমার নারীজাতির আদর্শ সীতা, সাবিত্রী, দময়ন্তী; ভুলিও না—তোমার উপাশ্রু উমানাথ সর্বত্যাগী শঙ্কর; ভুলিও না—তোমার বিবাহ, তোমার ধন, তোমার জীবন ইন্দ্রিয়সুখের—নিজের ব্যক্তিগত সুখের জন্ত নহে; ভুলিও না—তুমি জন্ম হইতেই ‘মায়ের’ জন্ত বলিপ্রদত্ত; ভুলিও না—তোমার সমাজ সে বিরাট মহামায়ার ছায়ামাত্র; ভুলিও না—নীচজাতি, মূর্থ, দরিদ্র, অজ্ঞ, মুচি, মেথর তোমার রক্ত, তোমার ভাই! হে বীর, সাহস অবলম্বন কর; সদর্পে বল—আমি ভারতবাসী, ভারতবাসী আমার ভাই। বল—মূর্থ ভারতবাসী, দরিদ্র ভারতবাসী, ব্রাহ্মণ ভারতবাসী, চণ্ডাল ভারতবাসী আমার ভাই; তুমিও কটিমাত্র-বস্ত্রাবৃত হইয়া, সদর্পে ডাকিয়া বল—ভারতবাসী আমার ভাই, ভারতবাসী আমার প্রাণ, ভারতের দেবদেবী আমার ঈশ্বর, ভারতের সমাজ আমার শিশুশয্যা, আমার যৌবনের উপবন, আমার বার্ষিক্যের বারাগসী; বল ভাই—ভারতের মৃত্তিকা আমার স্বর্গ, ভারতের কল্যাণ আমার কল্যাণ; আর বল দিন-রাত, ‘হে গৌরীনাথ, হে জগদম্বে, আমায় মনুগ্রন্থ দাও; মা, আমার দুর্বলতা কাপুরুষতা দূর কর, আমায় মানুষ কর।’

বীরবাণী

.



## শ্রীরামকৃষ্ণস্তোত্রাণি

( ১ )

ওঁ হ্রীং স্বাতং হ্রমচলো গুণজিৎ গুণেভ্যঃ

ন-ক্তান্দিবং সাকরুণং তব পাদপদ্মম্ ।

মো-হঙ্কষণং বহুকৃতং ন ভজে যতোহহং

তস্মাদ্ভমেব শরণং মম দীনবন্ধো ! ১

ওঁ হ্রীং তুমি সত্য, স্থির, ত্রিগুণজয়ী অথচ নানাপ্রকার গুণের দ্বারা স্তবের  
যোগ্য । যেহেতু তোমার মোহনিবারক পূজনীয় পাদপদ্ম আমি ব্যাকুলভাবে  
দিনরাত্রি ভজনা করি না, সেজন্য হে দীনবন্ধো ! তুমিই আমার আশ্রয় । ১

ভ-ক্তিভগশ্চ ভজনং ভবভেদকারি

গ-চ্ছন্ত্যালং সুবিপুলং গমনায় তত্ত্বম্ ।

বক্তোদ্ব্যত্নোহপি হৃদয়ে ন মে ভাতি কিঞ্চিৎ<sup>১</sup>

তস্মাদ্ভমেব শরণং মম দীনবন্ধো ! ২

সংসার-বন্ধন-নাশকারী ভজন, ভক্তি ও বৈরাগ্যাদি ষড়ৈশ্বর্য সেই অতি  
মহান্ ব্রহ্মতত্ত্বপ্রাপ্তির পক্ষে যথেষ্ট,—এই কথা মুখে উচ্চারিত হইলেও আমার  
অন্তঃকরণে কিছুমাত্র প্রতিভাত হইতেছে না । অতএব হে দীনবন্ধো ! তুমিই  
আমার আশ্রয় । ২

তে-জন্তরন্তি হরিতং হ্রয়ি তৃপ্ততৃষ্ণাঃ<sup>২</sup>

রা-গং কৃতে স্বতপথে হ্রয়ি রামকৃষ্ণে ।<sup>৩</sup>

ম-র্ত্যামৃতং তব পদং মরণোর্মিনাশং

তস্মাদ্ভমেব শরণং মম দীনবন্ধো ! ৩

১ পাঠান্তর—বক্তোদ্ব্যত্ন হৃদি মে ন চ ভাতি কিঞ্চিৎ

২ পাঠান্তর—তেজন্তরন্তি তরসা হ্রয়ি তৃপ্ততৃষ্ণাঃ

৩ পাঠান্তর—রাগে কৃতে স্বতপথে ইত্যাদি

হে রামকৃষ্ণ! সত্যের পথস্বরূপ তোমাতে যাহারা অহুরক্ত, তোমাকে পাইয়াই তাহাদের সমুদয় কামনা পূর্ণ হয়, স্তব্রাং তাহারা শীঘ্র রজোগুণকে অতিক্রম করে। মরণশীল নরলোকে অমৃতস্বরূপ তোমার পাদপদ্ম মৃত্যুরূপ তরঙ্গকে নাশ করে। অতএব হে দীনবন্ধো! তুমিই আমার আশ্রয়। ৩

কৃত্যং করোতি কলুষং কুহকান্তকারি

ঋণ-স্তং শিবং সুবিমলং তব নাম নাথ।

য-স্মাদহং ভ্রশরণো জগদেকগম্য

তস্মাত্ত্বমেব শরণং মম দীনবন্ধো! ৪

হে প্রভো! মায়াদূরকারী মঙ্গলময় অতি পবিত্র তোমার 'ঋণ' (রামকৃষ্ণ) নাম পাপকেও পুণ্যে পরিণত করে। হে জগতের একমাত্র লভ্য, যেহেতু আমি নিরাশ্রয়, সেজন্য হে দীনবন্ধো! তুমিই আমার আশ্রয়। ৪

(২)

আচণ্ডালাপ্রতিহতরয়ো যন্ত প্রেমপ্রবাহঃ

লোকাতিতোহপ্যহং ন জহৌ লোককল্যাণমার্গম্।

ত্রৈলোক্যোহপ্যপ্রতিমমহিমা জানকীপ্রাণবন্ধঃ

ভক্ত্যা জ্ঞানং বৃতবরবপুঃ সীতয়া যো হি রামঃ ॥ ১

স্তব্ধীকৃত্য প্রলয়কলিতং বাহবোখং মহান্তং

হিহ্না রাত্রিং প্রকৃতিসহজামন্ধতামিস্রমিশ্রাম্।

গীতং শান্তং মধুরমপি যঃ সিংহনাদং জগর্জ

সোহয়ং জাতঃ প্রথিতপুরুষো রামকৃষ্ণস্ত্বিদানীম্ ॥ ২

ঈহার প্রেমস্রোত চণ্ডাল পর্যন্ত অপ্রতিহতবেগে প্রবাহিত অর্থাৎ চণ্ডালকেও যিনি ভালবাসিতে কুণ্ঠিত হন নাই, আহা! যিনি অতিমানব-স্বভাব হইয়াও লোকের কল্যাণের পথ পরিত্যাগ করেন নাই, স্বর্গ মর্ত্য পাতাল—এই তিনলোকেই ঈহার মহিমার তুলনা নাই, যিনি সীতার প্রাণস্বরূপ, যিনি ভক্তির সহিত শ্রেষ্ঠ জ্ঞানের কল্যাণমূর্তি ধারণ করিয়াছিলেন; ১

কুরুক্ষেত্র-যুদ্ধের সময় যে ভয়ানক প্রলয়তুল্য হুঙ্কার উঠিয়াছিল, তাহাকে স্তব্ধ করিয়া এবং (অর্জুনের) ঘোরতর স্বাভাবিক অন্ধতম-স্বরূপ অজ্ঞান-রজনীকে দূর করিয়া দিয়া, শাস্ত ও মধুর গীত (গীতাশাস্ত্র) যিনি সিংহনাদরূপে গর্জন করিয়া বলিয়াছিলেন—সেই বিখ্যাত পুরুষই এক্ষণে রামকৃষ্ণরূপে জন্মিয়াছেন । ২

( শ্রীশরচ্চন্দ্র চক্রবর্তী কৃত পড়াল্লবাদ )

প্রেমের প্রবাহ ঝাঁর আচণ্ডালে প্রবাহিত,  
লোকহিতে রত সদা, হয়ে যিনি লোকাতীত,  
জানকীর প্রাণবন্ধ, উপমা নাহিক ঝাঁর,  
ভক্ত্যাবৃত জ্ঞানবপু—যিনি রাম অবতার ;  
স্তব্ধ করি কুরুক্ষেত্র-প্রলয়ের হুঙ্কার,  
দূর করি সহজাত মহামোহ-অন্ধকার,  
সুগভীর উঠেছিল গীতসিংহনাদ ঝাঁর,  
সেই এবে রামকৃষ্ণ খ্যাতনামা ত্রিসংসার ।

( ৩ )

নরদেব দেব

জয় জয় নরদেব

শক্তিসমুদ্রসমুখতরঙ্গং

দর্শিতপ্রেমবিজৃম্বিতরঙ্গং

সংশয়রাগ্গমনাশমহাস্ত্রং

যামি গুরুং শরণং ভববৈভ্যং

নরদেব দেব

জয় জয় নরদেব ॥ ১

অদ্বয়তত্ত্বসমাহিতচিন্তং

প্রোজ্জ্বলভক্তিপটাবৃতবৃত্তং

কর্মকলেবরমন্তুতচেষ্টং

যামি গুরুং শরণং ভববৈভ্যং

নরদেব দেব

জয় জয় নরদেব ॥ ২

হে নরদেব দেব! তোমার জয় হউক। যিনি শক্তিরূপ সমুদ্র হইতে উথিত তরঙ্গস্বরূপ, যিনি প্রেমের নানা লীলা দেখাইয়াছেন, যিনি সন্দেহরূপ রাক্ষস বিনাশের মহাস্তম্বরূপ, সংসাররূপ রোগের চিকিৎসক সেই গুরুর আশ্রয় গ্রহণ করিতেছি। হে নরদেব দেব! তোমার জয় হউক। ১

ঐহার চিত্ত অদ্বয় ব্রহ্মে সমাহিত, ঐহার চরিত্র অতি শ্রেষ্ঠ ভক্তিরূপ বস্ত্রের দ্বারা আচ্ছাদিত—অর্থাৎ ঐহার ভিতরে জ্ঞান এবং বাহিরে ভক্তি, যিনি দেহের দ্বারা ক্রমাগত লোকহিতার্থ কর্ম করিয়াছেন, ঐহার কার্যকলাপ অদ্ভুত, সংসাররূপ রোগের চিকিৎসক সেই গুরুর আশ্রয় গ্রহণ করিতেছি। হে নরদেব দেব! তোমার জয় হউক। ২

( ৪ )

সামাখ্যাতৈর্গীতিস্মধুরৈর্মেষগম্ভীরঘোষৈ-

যজ্ঞধ্বান-ধ্বনিতগগনৈব্রাহ্মণৈর্জাতবেদৈঃ।

বেদান্তাত্মৈঃ সুবিহিত-মখোদ্ভিন্ন-মোহাক্ষকারৈঃ

স্তুতো গীতো য ইহ সততং তং ভজে রামকৃষ্ণম্ ॥

বেদতত্ত্বজ্ঞ ব্রাহ্মণগণ যজ্ঞস্থলে মন্ত্রোচ্চারণ দ্বারা আকাশ বাতাস মুখরিত করিতেন, বিধিপূর্বক যজ্ঞ সম্পাদন করার ফলে তাঁহাদের শুদ্ধ হৃদয় হইতে বেদান্তবাক্যদ্বারা ভ্রম ও অজ্ঞানের অন্ধকার দূরীভূত হইয়াছিল; তাঁহারা মেঘের মতো গম্ভীর স্মধুর স্বরে সামবেদ প্রভৃতি দ্বারা ঐহার স্তুব করিয়াছেন, ঐহার মহিমা কীর্তন করিয়াছেন—আমি সর্বদা সেই শ্রীরামকৃষ্ণের ভজনা করি।\*

শ্রীরামকৃষ্ণ প্রণামঃ

স্থাপকায় চ ধর্মস্য সর্বধর্মস্বরূপিণে।

অবতারবরিষ্ঠায় রামকৃষ্ণায় তে নমঃ ॥

ধর্মের সংস্থাপক, সকলধর্মস্বরূপ, অবতারগণের মধ্যে শ্রেষ্ঠ হে রামকৃষ্ণ, তোমাকে প্রণাম করি।

\* শ্রীরামকৃষ্ণ-বিষয়ক আরও তিনটি স্তবক পাওয়া যায় ২৫শে সেপ্টেম্বর ১৮৯৪ খৃঃ লিখিত পত্রে। উহা পত্রাবলী অংশে দ্রষ্টব্য।

## শিবস্তোত্রম্

ওঁ নমঃ শিবায়

নিখিলভুবনজন্মস্থেমভঙ্গপ্ররোহাঃ  
 অকলিতমহিমানঃ কল্লিতা যত্র তস্মিন্ ।  
 সুবিমলগগনাভে ত্রীশসংস্থেহপ্যনীশে  
 মম ভবতু ভবেহস্মিন্ ভাসুরো ভাববন্ধকঃ ॥ ১

যাঁহাতে সমুদয় জগতের উৎপত্তি, স্থিতি ও লয়ের অঙ্কুরসমূহ অসংখ্য বিভূতিরূপে কল্লিত, যিনি স্ননির্মল আকাশের তুল্য, যিনি জগতের ঈশ্বর-রূপে অবস্থিত, যাঁহার কোন নিয়ন্তা নাই—সেই মহাদেবে আমার প্রেমবন্ধন দৃঢ় ও উজ্জ্বল হউক । ১

নিহতনিখিলমোহেহধীশতা যত্র রূঢ়া  
 প্রকটিতপরপ্রেম্না যো মহাদেবসংজ্ঞঃ ।  
 অশিখিলপরিবস্তুঃ প্রেমরূপস্য যস্য  
 হৃদি প্রণয়তি বিশ্বং ব্যাজমাত্রং বিভূত্বম্ ॥ ২

যিনি সমুদয় মোহ নাশ করিয়াছেন, যাঁহাতে ঈশ্বর স্বাভাবিক ভাবে অবস্থিত, যিনি ( হলাহল পান করিয়া জগতের জীবগণের প্রতি ) পরম প্রেম প্রকাশ করায় ‘মহাদেব’ নামে অভিহিত হইয়াছেন, প্রেমস্বরূপ যাঁহার গাঢ় আলিঙ্গনে সমুদয় ঐশ্বর্যই আমাদের হৃদয়ে শুধু মায়া বলিয়া প্রতিভাত হয়, সেই মহাদেবে আমার প্রেমবন্ধন দৃঢ় হউক । ২

বহতি বিপুলবাতঃ পূর্বসংস্কাররূপঃ  
 বিদলতি<sup>১</sup> বলবৃন্দং ঘূর্ণিতেবোর্মিমাল্য ।  
 প্রচলতি খলু যুগ্মং যুদ্ধদস্মৎপ্রতীতম্  
 অতিবিকলিতরূপং নৌমি চিত্তং শিবস্থম্ ॥ ৩

পূর্বসংস্কাররূপ প্রবল বায়ু প্রবাহিত হইতেছে, উহা ঘূর্ণায়মান তরঙ্গ সমূহের মতো বলবান ব্যক্তিদিগকেও দলিত করিতেছে। 'তুমি-আমি'-রূপে প্রতিভাত হৃদয় চলিতেছে। সেই শিবে সংস্থাপিত অতি বিকারশীল অস্থির চিন্তকে আমি বন্দনা করি। ৩

জনকজনিতভাবো বৃত্তয়ঃ সংস্কৃতাশ্চ  
অগগনবল্লরূপা যত্র চৈকো যথার্থঃ ।  
শমিতবিকৃতিবাতে যত্র নাত্ত্ববিশিষ্ট  
তমহহ হরমীড়ে চিত্তবৃত্তির্নিরোধম্ ॥ ৪

কার্যকারণভাব এবং নির্মল বৃত্তিসমূহ অসংখ্য নানারূপ হইলেও যেখানে একবস্তুর সত্য, বিকাররূপ বায়ু শান্ত হইলে যেখানে ভিতর ও বাহির থাকে না, আহা! সেই চিত্তবৃত্তির নিরোধস্বরূপ মহাদেবকে আমি বন্দনা করি। ৪

গলিততিমিরমালঃ শুভ্রতেজঃপ্রকাশঃ  
ধবলকমলশোভঃ জ্ঞানপূজাট্টহাসঃ ।  
যমিজনহৃদিগম্য নিষ্কলো ধ্যায়মানঃ  
প্রণতমবতু মাং সঃ মানসো রাজহংসঃ ॥ ৫

যাঁহা হইতে অজ্ঞানরূপ অন্ধকারসমূহ নষ্ট হইয়াছে, শুভ্র জ্যোতির মতো যাঁহার প্রকাশ, যিনি শ্বেতবর্ণ পদ্মের ন্যায় শোভা ধারণ করিয়াছেন, জ্ঞান-রাশি যাঁহার অট্টহাস্তস্বরূপ (যাঁহার অট্টহাসিতে জ্ঞানরাশি ছড়াইয়া পড়িতেছে), যিনি সংযমী ব্যক্তির হৃদয়ে লভ্য, যিনি অখণ্ডস্বরূপ, মনোরূপ সরোবরে অবস্থিত সেই রাজহংসরূপী শিব, আমার দ্বারা ধ্যাত হইয়া প্রণত আমাকে রক্ষা করুন। ৫

দুরিতদলনদক্ষং দক্ষজাদত্তদোষং  
কলিতকলিকলঙ্কং কল্পকহ্লারকান্তম্ ।  
পরহিতকরণায় প্রাণপ্রচ্ছেদপ্ৰীতং  
নতনয়ননিযুক্তং নীলকণ্ঠং নমামঃ ॥ ৬

যিনি পাপনাশ করিতে সমর্থ, দক্ষকৃত্য সতী—ঐহাকে করকমল দান করিয়াছেন, যিনি কলির দোষসমূহ নাশ করেন, যিনি সুন্দর কহলারপুষ্পের মতো মনোহর, পরের কল্যাণের জন্ত প্রাণত্যাগ করিতে ঐহার সদাই প্রীতি, প্রণত ব্যক্তিগণের মঙ্গলের জন্ত সর্বদা ঐহার দৃষ্টি রহিয়াছে—সেই নীলকণ্ঠ মহাদেবকে আমরা প্রণাম করি । ৬

### অম্বা-স্তোত্রম্

কা ভুং শুভে শিবকরে সুখদুঃখহন্তে  
আঘূর্ণিতং ভবজলং প্রবলোর্মিভঙ্গৈঃ ।  
শাস্তিঃ বিধাতুমিহ কিং বহুধা বিভগ্নাং  
মাতঃ প্রযত্নপরমাসি সদৈব বিধে ॥ ১

হে কল্যাণকারিণি মাতঃ, তোমার দুই হাতে সুখ ও দুঃখ । কে তুমি ? সংসাররূপ জল প্রবল তরঙ্গসমূহ দ্বারা ঘূর্ণয়মান হইতেছে । তুমি কি সর্বদাই নানাপ্রকারে ভগ্ন শাস্তিকে জগতে প্রতিষ্ঠিত করিবার জন্ত যত্নপর হইতেছ ? ১

সম্পাদয়ন্ত্যবিরতং ত্ববিরামবৃত্তা  
যা বৈ স্থিতা কৃতফলং ত্বকৃতস্ত্র নেত্রী ।  
সামে ভবত্বহুদিনং বরদা ভবানী  
জানাম্যহং ধ্রুবমিয়ং ধৃতকর্মপাশা ॥ ২

যে নিয়তক্রিয়াশীলা দেবী সর্বদা কৃতকর্মের ফল সংযোজনা করিয়া অবস্থিতা, ঐহাদের কর্মক্ষয় হইয়া গিয়াছে, ঐহাদিগকে যিনি মোক্ষপদে লইয়া যান, সেই ভবানী আমাকে সর্বদা বর প্রদান করুন । আমি নিশ্চয়ই জানি, তিনি কর্মরূপ রজ্জু ধারণ করিয়া আছেন । ২

কিং বা কৃতং কিমকৃতং<sup>১</sup> ক্ব কপাললেখঃ  
কিং কর্ম বা ফলমিহাস্তি হি যাং বিনা ভোঃ<sup>২</sup> ।

১ পাঠান্তর—কো বা ধর্মঃ কিমকৃতং... ।

২ পাঠান্তর—কিঞ্চাদৃষ্টং ফলমিহাস্তি হি যদি বা ভোঃ ।

ইচ্ছাপূর্ণৈর্নিয়মিতা<sup>১</sup> নিয়মাঃ স্বতন্ত্রৈঃ

যন্তাঃ সদা<sup>২</sup> ভবতু সা শরণং মমাত্মা ॥ ৩

এ জগতে ষাঁহা ব্যতীত ধর্ম বা অধর্ম অথবা কপালের লেখা বা কর্ম বা (তাহার) ফল, এ সকল কিছুই হইতে পারে না, ষাঁহার স্বাধীন ইচ্ছারূপ রজু দ্বারা নিয়মসমূহ পরিচালিত, সেই আদিকারণস্বরূপা দেবী সর্বদা আমার আশ্রয়স্বরূপা হউন । ৩

সন্তানয়ন্তি জলধিঃ জন্মমৃত্যুজালং

সন্তাবয়ন্ত্যবিকৃতং বিকৃতং বিভগ্নম্ ।

যন্তা বিভূতয় ইহামিতশক্তিপালাঃ

নাশ্রিত্য তাং বদ কুতঃ শরণং ব্রজামঃ ॥ ৪

এই সংসারে ষাঁহার অপরিমিতশক্তিশালী বিভূতিসমূহ জন্মমৃত্যু-জালরূপ সমুদ্র বিস্তার করিতেছে এবং অবিকারী বস্তুকে বিকৃত ও ভগ্ন করিতেছে, বনো, তাঁহার আশ্রয় না লইয়া কাহার শরণাপন্ন হইব ? ৪

মিত্রে রিপৌ ত্ববিষমং তব পদ্বনেত্রং

স্বস্বেহস্বখে ত্ববিতথস্তব<sup>৩</sup> হস্তপাতঃ ।

ছায়া মৃতেন্তব দয়া অমৃতঞ্চ মাতঃ<sup>৪</sup>

মুঞ্চন্ত মাং নং পরমে শুভদৃষ্টিয়ন্তে ॥ ৫

তোমার পদ্বনেত্রের দৃষ্টি—শত্রু-মিত্র উভয়ের প্রতিই সমভাবে পতিত হইতেছে, স্বখী দুঃখী উভয়কে তুমি একই ভাবে স্পর্শ করিতেছ । হে মাতঃ, মৃত্যুছায়া ও জীবন—উভয়ই তোমার দয়া । হে মহাদেবি, তোমার শুভদৃষ্টিসমূহ আমাকে যেন পরিত্যাগ না করে । ৫

১ পাঠান্তর—ইচ্ছাপাশৈর্নিয়মিতা

২ পাঠান্তর—যন্তাঃ নেত্রী

৩ পাঠান্তর—স্বস্বে দুঃস্ব ত্ববিতথং তব

৪ পাঠান্তর—মৃত্যুছায়া তব দয়া অমৃতঞ্চ মাতঃ

৫ পাঠান্তর—মা মাং মুঞ্চন্ত



কাস্মা শিবা কৃ গ্ণনং মম হীনবুদ্ধেঃ  
 দোৰ্ভ্যাং বিধতু<sup>১</sup>মিব যামি জগদ্বিধাত্রীম্<sup>২</sup> !  
 চিন্ত্যং শ্রিয়াং<sup>৩</sup> সুচরণং ত্বভয়প্রতিষ্ঠং  
 সেবাপরৈরভিনুতং<sup>৪</sup> শরণং প্রপত্তে ॥ ৬

সেই মঙ্গলময়ী মাতাই বা কোথায় এবং হীনবুদ্ধি আমার এই স্তববাক্যই বা কোথায়? আমি আমার এই ক্ষুদ্র দুই হস্ত দ্বারা জগতের বিধাত্রীকে যেন ধরিতে উদ্যত হইয়াছি। লক্ষ্মী ষাঁহার চিন্তা করেন, ষাঁহার স্তম্বর পাদপদ্মে মুক্তি প্রতিষ্ঠিত, সেবাপরায়ণ জনগণ ষাঁহার বন্দনা করেন, আমি সেই জগন্মাতার আশ্রয় লইলাম। ৬

যা মাং চিরায়ৎ<sup>৫</sup> বিনয়ত্যতিদুঃখমার্গৈঃ  
 আসংসিদ্ধেঃ স্বকলিতৈর্ললিতৈর্বিলাসৈঃ ।  
 যা মে মতিং<sup>৬</sup> সুবিদধে সততং ধরণ্যাং  
 সাস্মা শিবা<sup>৭</sup> মম গতিঃ সফলেহফলে বা ॥ ৭

সিদ্ধিলাভ না হওয়া পর্যন্ত চিরদিন যিনি আমাকে নিজকৃত মনোহর লীলাদ্বারা অতি দুঃখময় পথ দিয়া লইয়া যাইতেছেন, যিনি সর্বদা পৃথিবীতে আমার বুদ্ধিকে উত্তমরূপে পরিচালিত করিতেছেন, আমি সফলই হই আর বিফলই হই, সেই কল্যাণময়ী জননীই আমার গতি। ৭

( স্বামী রামকৃষ্ণানন্দ-কৃত পদ্যানুবাদ )

তুলি ঘোষ উর্মিভঞ্জে, মহাবর্ত তার সঙ্গে,  
 এ ভবসাগরে কে মা, খেলিতেছ বল না?

- ১ পাঠান্তর—দুতুং দোৰ্ভ্যামিব মতির্জগদেকধাত্রীম্
- ২ পাঠান্তর—শ্রীসকিন্ত্যং...
- ৩ পাঠান্তর—সেবাসাটরৈরভিনুতং
- ৪ পাঠান্তর—বা মামাজন্ম...
- ৫ পাঠান্তর—যা মে বুদ্ধিং...
- ৬ পাঠান্তর—সাস্মা সর্বা...



যাচি পদে, নিরুপমে,                      তুল না মা, এ অধমে,  
শুভদৃষ্টি তব যেন সর্বতাপ হরে গো । ৫

বিশ্বপ্রসবিনী তুমি,                      ক্ষুদ্রবুদ্ধি জীব আমি,  
করিব তোমার স্তুতি বৃথা এই কল্পনা ।  
মৌমাহীন দেশকালে,                      ধ'রে আছ বিশ্বজালে,  
তোমায় ধরিতে হাতে উন্মাদের বাসনা,  
অকিঞ্চন ভক্তিদান,                      রমাভাব্য যে চরণ,  
সে পদে শরণ পাই, এই মাত্র কামনা । ৬

স্বরচিত লীলাগার,                      মনোহর এ সংসার,  
সুখ দুঃখ ল'য়ে সদা নানা খেলা খেলিছ,  
পূর্ণ জ্ঞান দিবে তাই,                      জন্ম হ'তে সুখ নাই,  
দুঃখপথ দিয়া মোর করে ধরি চলিছ,  
সফল নিষ্ফল হই,                      কভু বুদ্ধিহারা নই,  
তোমারি প্রসাদে তুমি সদা মোরে রাখিছ,  
তুমি গতি মোর, তাই স্নেহে মা গো পালিছ । ৭

### শ্রীরামকৃষ্ণ-আরাত্রিক ভজন

#### মিশ্র—চৌতাল

খণ্ডন-ভব-বন্ধন, জগ-বন্দন বন্দি তোমায় ।  
নিরঞ্জন, নীরূপধর, নিগুণ, গুণময় ॥  
মোচন-অঘদূষণ জগভূষণ, চিদ্‌ঘনকায় ।  
জ্ঞানাজ্ঞান-বিমল-নয়ন বীক্ষণে মোহ যায় ॥  
ভাস্বর ভাব-সাগর চির-উন্মদ প্রেম-পাথার ।  
ভক্তার্জন-যুগলচরণ, তারণ-ভব-পার ॥

জুস্তিত-যুগ-ঈশ্বর<sup>১</sup>, জগদীশ্বর, যোগসহায় ।  
 নিরোধন, সমাহিত মন, নিরখি তব কৃপায় ॥  
 ভঞ্জন-হুঃখগঞ্জন<sup>২</sup> করুণাঘন, কর্মকঠোর<sup>৩</sup> ।  
 প্রাণার্পণ-জগত-তারণ, কৃন্তন-কলিডোর<sup>৪</sup> ॥  
 বঞ্চন-কামকাঞ্চন, অতিনিন্দিত-ইন্দ্রিয়-রাগ ।  
 ত্যাগীশ্বর, হে নরবর, দেহ পদে অমুরাগ ॥  
 নির্ভয়, গতসংশয়, দৃঢ়নিশ্চয়মানসবান্ ।  
 নিষ্কারণ-ভকত-শরণ, ত্যজি জাতিকুলমান<sup>৫</sup> ॥  
 সম্পদ তব শ্রীপদ, ভব গোপদ-বারি যথায় ।  
 প্রেমার্পণ, <sup>দুঃ</sup>সুদরশন, জগজন-হুঃখ যায় ॥

[ পূর্বে এই ভজনটি নিম্নলিখিতভাবে রচিত হইয়াছিল ; পরে স্বামীজী  
 উহার পূর্বোক্তরূপে পরিবর্তন করেন । ]

খণ্ডন-ভব-বন্ধন, জগ-বন্দন, বন্দি তোমায় ।  
 নিরঞ্জন, নররূপধর, নিগুণ গুণময় ॥  
 নমো নমো প্রভু বাক্যমনাতীত  
 মনোবচনৈকাধার,  
 জ্যোতির জ্যোতি উজল হৃদিকন্দর  
 তুমি তমভঞ্জনহার<sup>৬</sup> ।  
 ধে ধে ধে, লজ্জ রজ্জ ভজ্জ, বাজে অঙ্গ সঙ্গ যুদজ্জ,  
 গাইছে ছন্দ ভকতবৃন্দ, আরতি তোমার ॥

১ যিনি যুগের ঈশ্বররূপে প্রকাশিত

২ যিনি হুঃখের গঞ্জনকে দূর করিয়াছেন

৩ কর্মবীর

৪ যিনি কলির বন্ধনকে ছেদন করিয়াছেন

৫ জাতি-কুল-মান না দেখিয়া যিনি বিনা কারণে ভক্তকে আশ্রয়দান করেন

৬ অজ্ঞানদূরকারী

## শিব-সঙ্গীত

( ১ )

কর্ণাটি—একতাল।

তাথেইয়া তাথেইয়া নাচে ভোলা,

বম্ বব বাজে গাল ।

ডিমি ডিমি ডিমি ডমরু বাজে, তুলিছে কপাল মাল ।

গরজে গঙ্গা জটামাঝে, উগরে অনল ত্রিশূল রাজে,

ধক্ ধক্ ধক্ মৌলিবন্ধ জলে শশাঙ্ক-ভাল

( ২ )

তাল—সুর ফাঁকতাল

হর হর হর ভূতনাথ পশুপতি ।

যোগেশ্বর মহাদেব শিব পিনাকপাণি ॥

ঊর্ধ্ব জলত জটাজাল, নাচত ব্যোমকেশ ভাল,

সপ্ত ভুবন ধরত তাল, টলমল অবনী ॥

## শ্রীকৃষ্ণ-সঙ্গীত

মুলতান—টিমা ত্রিতালী

মুখে বারি বনোয়ারী সৈঁইয়া, যানেকো দে ।

যানেকো দে রে সৈঁইয়া, যানেকো দে ( আজু ভাল ) ॥

মেরা বনোয়ারী, বাঁদি তুহারি

ছোড়ে চতুরাই সৈঁইয়া, যানেকো দে ( আজু ভাল )

( মোরে সৈঁইয়া )

যমুনাকি নারে, ভরোঁ গাগরিয়া

জোরে' কহত সৈঁইয়া, যানেকো দে ॥

## সৃষ্টি

## খাম্বাজ—চৌতাল

একরূপ, অ-রূপ-নাম-বরণ, অতীত-আগামি-কাল-হীন,  
দেশহীন, সর্বহীন, ‘নেতি নেতি’ বিরাম যথায় ॥\*

সেথা হ’তে বহে কারণ-ধারা  
ধরিয়ে বাসনা বেশ উজালা,  
গরজি গরজি উঠে তার বার,  
‘অহমহমিতি’ সর্বক্ষণ ॥

সে অপার ইচ্ছা-সাগরমাঝে,  
অযুত অনন্ত তরঙ্গ রাজে,  
কতই রূপ, কতই শক্তি,  
কত গতি স্থিতি, কে করে গণন ॥

কোটি চন্দ্র—কোটি তপন  
লভিয়ে সেই সাগরে জনম,  
মহাঘোর রোলে ছাইল গগন,  
করি দশ দিক জ্যোতিমগন ॥

তাহে বসে\* কত জড় জীব প্রাণী,  
সুখ দুঃখ জরা জনম মরণ,  
সেই সূর্য, তারি কিরণ ; যেই সূর্য, সেই কিরণ ॥\*

১ এক সত্তা, যাঁহার নাম রূপ বর্ণ কিছুই নাই, যিনি দেশকালের অতীত, যেখানে ‘নেতি নেতি’ বিচার শেষ হইয়াছে ।

পাঠান্তর—এক, রূপ-অরূপ-নাম-বরণ-অতীত-আগামি-কাল-হীন ।

২ পাঠান্তর—ওঠে

৩ তিনি সূর্য, কিরণজাল তাঁহারই ; যিনি সূর্য, তিনিই কিরণ ।



জর্জ ডবলিউ হেলের বাটী, চিকাগো।

সখার প্রতি (পাণ্ডুলিপি)

[illegible]



## প্রলয় বা গভীর সমাধি

বাগেশী—আড়া

নাহি সূর্য, নাহি জ্যোতিঃ, নাহি শশাঙ্ক সুন্দর,  
ভাসে ব্যোমে ছায়াসম ছবি বিশ্ব চরাচর ॥  
অক্ষুট মন-আকাশে, জগতসংসার ভাসে,  
ওঠে ভাসে ডোবে পুনঃ অহং-প্রোতে নিরন্তর ॥  
ধীরে ধীরে ছায়াদল, মহালয়ে প্রবেশিল,  
বহে মাত্র ‘আমি’ ‘আমি’—এই ধারা অনুক্ষণ ॥  
সে ধারাও বদ্ধ হ’ল, শূন্যে শূন্য মিলাইল,  
‘অবাঞ্ছনসোগোচরম্’, বোঝে—প্রাণ বোঝে যার ॥

## সখার প্রতি

আঁধারে আলোক-অনুভব, দুঃখে সুখ, রোগে স্বাস্থ্যভান ;  
প্রাণ-সাক্ষী শিশুর ক্রন্দন, হেথা সুখ ইচ্ছ মতিমান ?  
দ্বন্দ্বযুদ্ধ চলে অনিবার, পিতা পুত্রে নাহি দেয় স্থান ;  
‘স্বার্থ’ ‘স্বার্থ’ সদা এই রব, হেথা কোথা শান্তির আকার ?  
সান্ধাৎ নরক স্বর্গময়—কেবা পারে ছাড়িতে সংসার ?  
কর্ম-পাশ গলে বাঁধা যার—ক্ৰীতদাস বল কোথা যায় ?  
যোগ-ভোগ, গার্হস্থ্য-সন্ন্যাস, জপ-তপ, ধন-উপার্জন,  
ব্রত ত্যাগ তপস্যা কঠোর, সব মর্ম দেখেছি এবার ;  
জেনেছি সুখের নাহি লেশ, শরীরধারণ বিড়ম্বন ;  
যত উচ্চ তোমার হৃদয়, তত দুঃখ জানিহ নিশ্চয় ।  
হৃদিবান্ নিঃস্বার্থ প্রেমিক ! এ জগতে নাহি তব স্থান ;  
লৌহপিণ্ড সহে যে আঘাত, মর্মর-মূরতি তা কি সয় ?  
হও জড়প্রায়, অতি নীচ, মুখে মধু, অন্তরে গরল—  
সত্যহীন, স্বার্থপরায়ণ, তবে পাবে এ সংসারে স্থান ।

বিদ্যাহেতু করি প্রাণপণ, অর্ধেক করেছি আয়ুক্ষয়—  
 প্রেমহেতু উন্মাদের মতো, প্রাণহীন ধরেছি ছায়ায় ;  
 ধর্ম তরে করি কত মত, গঙ্গাতীর শ্মশান আলায়,  
 নদীতীর পর্বতগহ্বর, ভিক্ষাশনে কত কাল যায় ।  
 অসহায়—ছিন্নবাস ধ'রে দ্বারে দ্বারে উদরপূরণ—  
 ভগ্নদেহ তপস্কার ভারে, কি ধন করিহু উপার্জন ?

শোন বলি মরমের কথা, জেনেছি জীবনে সত্য সার—  
 তরঙ্গ-আকুল ভবঘোর, এক তরী করে পারাপার—  
 মন্ত্র-তন্ত্র, প্রাণ-নিয়মন, মতামত, দর্শন-বিজ্ঞান,  
 ত্যাগ-ভোগ—বুদ্ধির বিভ্রম ; 'প্রেম' 'প্রেম'—এই মাত্র ধন ।

জীব ব্রহ্ম, মানব ঈশ্বর, ভূত-প্রেত-আদি দেবগণ,  
 পশু-পক্ষী কীট-অণুকীট—এই প্রেম হৃদয়ে সবার ।  
 'দেব' 'দেব'—বলো আর কেবা ? কেবা বলো সবারে চালায় ?  
 পুত্র তরে মায়ে দেয় প্রাণ, দম্ভ্য হরে—প্রেমের প্রেরণ !!  
 হয়ে বাক্য-মন-অগোচর, সুখ-দুঃখে তিনি অধিষ্ঠান,  
 মহাশক্তি কালা মৃত্যুরূপা, মাতৃভাবে তাঁরি আগমন ।  
 রোগ-শোক, দারিদ্র্য-যাতনা, ধর্মার্থ, শুভাশুভ ফল,  
 সব ভাবে তাঁরি উপাসনা, জীবে বলো কেবা কিবা করে ?

ভ্রান্ত সেই যেবা সুখ চায়, দুঃখ চায় উন্মাদ সে জন—  
 মৃত্যু মাঞ্জে সেও যে পাগল, অমৃতত্ব বৃথা আকিঞ্চন ।  
 যতদূর যতদূর যাও, বুদ্ধিরথে করি আরোহণ,  
 এই সেই সংসার-জলধি, দুঃখ সুখ করে আবর্তন ।

পক্ষহীন শোন বিহঙ্গম, এ যে নহে পথ পালাবার  
 বারংবার পাইছ আঘাত, কেন কর বুথায় উত্তম ?  
 ছাড় বিড়া জপ যজ্ঞ বল, স্বার্থহীন প্রেম যে সম্বল ;  
 দেখ, শিক্ষা দেয় পতঙ্গম—অগ্নিশিখা করি আলিঙ্গন ।  
 রূপমুগ্ধ অন্ধ কীটধম, প্রেমমত্ত তোমার হৃদয় ;  
 হে প্রেমিক, স্বার্থ-মলিনতা অগ্নিকুণ্ডে কর বিসর্জন ।  
 ভিক্ষুকের কবে বলো সুখ ? কৃপাপাত্র হয়ে কিবা ফল ?  
 দাও আর ফিরে নাহি চাও, থাকে যদি হৃদয়ে সম্বল ।  
 অনন্তের তুমি অধিকারী প্রেমসিন্ধু হৃদে বিচরমান,  
 ‘দাও, দাও’—যেবা ফিরে চায়, তার সিন্ধু বিন্দু হয়ে যান ।

ব্রহ্ম হ’তে কীট-পরমাণু, সর্বভূতে সেই প্রেমময়,  
 মন প্রাণ শরীর অর্পণ কর সখে, এ সবার পায় ।  
 বলরূপে সম্মুখে তোমার, ছাড়ি কোথা খুঁজিছ ঈশ্বর ?  
 জীবে প্রেম করে যেই জন, সেই জন সেবিছে ঈশ্বর ।

### নাচুক তাহাতে শ্যামা

ফুল ফুল সৌরভে আকুল, মত্ত অলিকুল গুঞ্জরিছে আশে পাশে ।  
 শুভ্র শশী যেন হাসিরাশি, যত স্বর্গবাসী বিতরিছে ধরাবাসে ॥  
 মুহম্মদ মলয়পবন, যার পরশন, স্মৃতিপট দেয় খুলে ।  
 নদী, নদ, সরসী-হিল্লোল, ভ্রমর চঞ্চল, কত বা কমল দোলে ॥  
 ফেনময়ী ঝরে নিখরীণী—তানতরঙ্গিনী—গুহা দেয় প্রতিধ্বনি ।  
 স্বরময় পতত্রিনিচয়, লুকায়ে পাতায়, শুনায় সোহাগবাণী ॥  
 চিত্রকর, তরুণ ভাস্কর, স্বর্ণতুলিকর, ছোঁয় মাত্র ধরাপটে ।  
 বর্ণখেলা ধরাতল ছায়, রাগপরিচয় ভাবরাশি জেগে ওঠে ॥

মেঘমল্ল কুলিশ-নিষন, মহারণ, ভুলোক-দ্যুলোক-ব্যাপী ।  
 অন্ধকার উগরে আঁধার, হুহুঙ্কার স্বসিছে প্রলয়বায়ু ॥  
 ঝলকি ঝলকি তাহে ভায়, রক্তকায় করাল বিজলীজ্বালা ।  
 ফেনময় গর্জি মহাকায়, উর্মি ধায় লজ্জিতে পর্বতচূড়া ॥  
 ঘোষে ভীম গম্ভীর ভূতল, টলমল রসাতল যায় ধরা ।  
 পৃথ্বীচ্ছেদি উঠিছে অনল, মহাচল চূর্ণ হয়ে যায় বেগে ॥

শোভাময় মন্দির-আলয়, হৃদে নীল পয়, তাহে কুবলয়শ্রেণী ।  
 দ্রাক্ষাফল-হৃদয়-রুধির, ফেনশুভ্রশির, বলে মুহু মুহু বাণী ॥  
 ঋতিপথে বীণার ঝঙ্কার, বাসনা বিস্তার, রাগ তাল মান লয়ে ।  
 কতমত ব্রজের উচ্ছ্বাস, গোপী-তপ্তশ্বাস, অশ্রুরাশি পড়ে বয়ে ॥  
 বিশ্বফল যুবতী-অধর, ভাবের সাগর—নীলোৎপল দুটি আঁখি ।  
 দুটি কর—বাঞ্ছা অগ্রসর, প্রেমের পিঞ্জর, তাহে বাঁধা প্রাণপাখী ॥

ডাকে ভেরী, বাজে ঝর্ঝর্ঝর্ দামামা নক্সাড, বীর দাপে কাঁপে ধরা ।  
 ঘোষে তোপ বব-বব-বম্, বব-বব-বম্ বন্দুকের কড়কড়া ॥  
 ধূমে ধূমে ভীম রণস্থল, গরজি অনল বমে শত জ্বালামুখী ।  
 ফাটে গোলা লাগে বুক গায়, কোথা উড়ে যায় আসোয়ার  
 ঘোড়া হাতি ॥

পৃথ্বীতল কাঁপে থরথর, লক্ষ অশ্ববরপৃষ্ঠে বীর ঝাঁকে রণে ।  
 ভেদি ধূম গোলাবরিষণ গুলি স্বন্ স্বন্, শত্রুতোপ আনে ছিনে ॥  
 আগে যায় বীর্য-পরিচয় পতাকা-নিচয়, দণ্ডে ঝরে রক্তধারা ।  
 সঙ্গে সঙ্গে পদাতিকদল, বন্দুক প্রবল, বীরমদে মাতোয়ারা ॥  
 ঐ পড়ে বার ধ্বজাধারী, অগ্র বীর তারি ধ্বজা লয়ে আগে চলে ।  
 তলে তার ঢের হয়ে যায় মৃত বীরকায়, তবু পিছে নাহি টলে ॥

দেহ চায় সুখের সঙ্গম, চিত্ত-বিহঙ্গম সঙ্গীত-সুধার ধার ।  
 মন চায় হাসির হিন্দোল, প্রাণ সদা লোল যাইতে হৃৎখের পার ॥  
 ডাড়ি হিম শশাঙ্কচ্ছটায়, কেবা বল চায়, মধ্যাহ্নতপন-জ্বালা ।  
 প্রাণ যার চণ্ড দিবাকর, স্নিগ্ধ শশধর, সেও তবু লাগে ভালো ॥  
 সুখতরে সবাই কাতর, কেবা সে পামর হৃৎখে যার ভালবাসা ?  
 সুখে হৃৎখ, অমৃতে গরল, কণ্ঠে হলহল, তবু নাহি ছাড়ে আশা ॥  
 রুদ্রমুখে সবাই ডরায়, কেহ নাহি চায় মৃত্যুরূপা এলোকেশী ।  
 উষধার, রুধির-উদগার, ভীম তরবার খসাইয়ে দেয় বাঁশী ॥

সত্য তুমি মৃত্যুরূপা কালী, সুখবনমালী তোমার মায়ার ছায়া ।  
 করালিনি, কর মর্মচ্ছেদ, হোক মায়াভেদ, সুখস্বপ্ন দেহে দয়া ॥  
 মুণ্ডমালা পরায়ে তোমায়, ভয়ে ফিরে চায়, নাম দেয় দয়াময়ী ।  
 প্রাণ কাঁপে, ভীম অট্টহাস, নগ্ন দিক্‌বাস, বলে মা দানবজয়ী ॥  
 মুখে বলে দেখিবে তোমায়, আসিলে সময় কোথা যায় কেবা জানে ।  
 মৃত্যু তুমি, রোগ মহামারী বিষকুণ্ড ভরি, বিতরিছ জনে জনে ॥

রে উদ্গাদ, আপনা ভুলাও, ফিরে নাহি চাও, পাছে দেখ ভয়ঙ্করা ।  
 হৃৎখ চাও, সুখ হবে ব'লে, ভক্তিপূজাছলে স্বার্থ-সিদ্ধি মনে ভরা ॥  
 ভাগবত রামায়ণের ধার, ভয়ের সঞ্চার, দেখে তোর হিয়া কাঁপে ।  
 কাপুরুষ ! দয়ার আধার ! ধন্য ব্যবহার ! মর্মকথা বলি কাকে ?  
 ভাল বীণা—প্রেমসুধাপান, মহা আকর্ষণ—দূর কর নারীমায়া ।  
 আগুয়ান, সিদ্ধুরোলে গান, অশ্রুজলপান, প্রাণপণ, যাক্‌ কায়া ॥  
 জাগো বীর, ঘুচায়ে স্বপন, শিয়রে শমন, ভয় কি তোমার সাজে ?  
 হৃৎখভার, এ ভব-ঈশ্বর, মন্দির তাহার প্রেতভূমি চিতামাঝে ॥  
 পূজা তাঁর সংগ্রাম অপার, সদা পরাজয় তাহা না ডরাক তোমা ।  
 চূর্ণ হোক স্বার্থ সাধ মান, হৃদয় শ্মশান, নাচুক তাহাতে শ্রুমা ॥

গাই গীত শুনাতে তোমায়

গাই গীত শুনাতে তোমায়,  
ভাল মন্দ নাহি গণি,  
নাহি গণি লোকনিন্দা যশকথা ।  
দাস তোমা দৌহাকার,  
সশক্তিক নমি তব পদে ।  
আছ তুমি পিছে দাঁড়াইয়ে,  
তাই ফিরে দেখি তব হাসিমুখ ।

ফিরে ফিরে গাই, কারে না ডরাই,  
জন্মমৃত্যু মোর পদতলে ।  
দাস তব জনমে জনমে দয়ানিধে !  
তব গতি নাহি জানি,  
মম গতি—তাহাও না জানি ।  
কেবা চায় জানিবারে ?  
ভুক্তি মুক্তি ভক্তি আদি যত,  
জপ-তপ সাধন-ভজন,  
আঞ্জা তব, দিয়েছি তাড়ায়ে ;  
আছে মাত্র জানাজানি-আশ,  
তাও প্রভু কর পার ।

চক্ষু দেখে অখিল জগৎ,  
না চাহে দেখিতে আপনায়,  
কেন বা দেখিবে ?  
দেখে নিজরূপ দেখিলে পরের মুখ ।  
তুমি আঁখি মম, তব রূপ সর্ব ঘটে ।

ছেলেখেলা করি তব সনে,  
 কভু ক্রোধ করি তোমা'পরে,  
 যেতে চাই দূরে পলাইয়ে ;  
 শিয়রে দাঁড়ায়ে তুমি রেতে,  
 নির্বাক আনন, ছল ছল আঁখি,  
 চাহ মম মুখপানে ।  
 অমনি যে ফিরি, তব পায়ে ধরি,  
 কিন্তু ক্ষমা নাহি মাগি ।  
 তুমি নাহি কর রোষ ।  
 পুত্র তব, অশ্রু কে সহিবে প্রগল্ভতা ?  
 প্রভু তুমি, প্রাণসখা তুমি মোর ।  
 কভু দেখি আমি তুমি, তুমি আমি ।  
 বাণী তুমি, বীণাপাণি কণ্ঠে মোর,  
 তরঙ্গে তোমার ভেসে যায় নরনারী ।  
 সিন্ধুরোলে তব হৃৎক্লার,  
 চন্দ্রসূর্যে তোমারি বচন,  
 মৃহমন্দ পবন—আলাপ,  
 এ সকল সত্য কথা ।  
 কিন্তু মানি—অতি স্থূল ভাব,  
 তব জ্ঞের এ নহে বারতা ।

সূর্যচন্দ্র চলগ্রহতারা,  
 কোটি কোটি মণ্ডলীনিবাস  
 ধূমকেতু বিজলি আভাস,  
 সুবিস্তৃত অনন্ত আকাশ—মন দেখে ।  
 কাম ক্রোধ লোভ মোহ আদি

ভঙ্গ যথা তরঙ্গ-লীলার  
 বিছা-অবিছার ঘর,  
 জন্ম জরা জীবন মরণ,  
 সুখ-দুঃখ-দম্ভভরা,  
 কেন্দ্র যার 'অহমহমিতি',  
 ভুজদ্বয়—বাহির অন্তর,  
 আসমুদ্র আসূর্যচন্দ্রমা,  
 আতারক অনন্ত আকাশ,  
 মন বুদ্ধি চিত্ত অহঙ্কার,  
 দেব যক্ষ মানব দানব,  
 পশু পক্ষা কুমি কীটগণ,  
 অণুক দ্ব্যণুক জড়জীব—  
 সেই সমক্ষেত্রে অবস্থিত ।  
 স্থূল অতি এ বাহ্য বিকাশ,  
 কেশ যথা শিরঃপরে ।

মেরুতটে হিমানীপর্বত,  
 যোজন যোজন সে বিস্তার ;  
 অভভেদী নিরন্ত্র আকাশে  
 শত উঠে চূড়া তার ।  
 ঝকমকি জ্বলে হিমশিলা  
 শত শত বিজলি-প্রকাশ !  
 উত্তর অয়নে বিবস্মান,  
 একীভূত সহস্রকিরণ,  
 কোটি বজ্রসম করধারা  
 ঢালে যবে তাহার উপর,



শৃঙ্গে শৃঙ্গে মুর্ছিত ভাস্কর,  
 গলে চূড়া শিখর গহ্বর,  
 বিকট নিনাদে খসে পড়ে গিরিবর,  
 স্বপ্নসম জলে জল যায় মিলে ।  
 সর্ব বৃত্তি মনের যখন  
 একীভূত তোমার কৃপায়  
 কোটি সূর্য অতীত প্রকাশ,  
 চিৎসূর্য হয় হে বিকাশ,  
 গলে যায় রবি শশী তারা,  
 আকাশ পাতাল তলাতল,  
 এ ব্রহ্মাণ্ড গৌস্পদ-সমান ।  
 বাহুভূমি অতীত গমন,  
 শাস্ত্র ধাতু, মন আক্ষালন নাহি করে,  
 ক্লথ হৃদয়ের তন্ত্রী যত,  
 খুলে যায় সকল বন্ধন,  
 মায়ামোহ হয় দূর,  
 বাজে তথা অনাহত ধ্বনি—তব বাণী :  
 —শুনি সসম্মে, দাস তব প্রস্তুত সতত  
 সাধিতে তোমার কাজ ।--

\* বাণী বর্তমান ।

অনন্ত ব্রহ্মাণ্ড গ্রাসি যবে  
 পালয়ের কালে  
 জ্ঞান জেয় জ্ঞাতা লয়,  
 অলক্ষণ অতর্ক্য জগৎ,  
 নাহি থাকে রবি শশী তারা,

সে মহানির্বাণ, নাহি কর্ম করণ কারণ,  
মহা অন্ধকার ফেরে অন্ধকার-বুকে,  
আমি বর্তমান ।

‘আমি বর্তমান ।

প্রলয়ের কালে অনন্ত ব্রহ্মাণ্ড গ্রাসি যবে  
জ্ঞান জেয় জ্ঞাতা লয়,  
অলক্ষণ অতর্ক্য জগৎ,  
নাহি থাকে রবি শশী তারা,  
মহা অন্ধকার ফেরে অন্ধকার-বুকে,  
ত্রিশূন্য জগৎ শান্ত সর্বগুণভেদ,  
একাকার সূক্ষ্মরূপ শুদ্ধ পরমাণুকায়,  
আমি বর্তমান ।

‘আমি হই বিকাশ আবার ।

মম শক্তি প্রথম বিকার,  
আদি বাণী প্রণব ওঙ্কার  
বাজে মহাশূন্যপথে,  
অনন্ত আকাশ শোনে মহানাদ-ধ্বনি,  
তাজে নিদ্রা কারণমণ্ডলী,  
পায় নব প্রাণ অনন্ত অনন্ত পরমাণু ;  
লক্ষরূপ আবর্ত উচ্ছ্বাস  
চলে কেন্দ্র প্রতি—দূর অতি দূর হ’তে ;  
চেতন-পবন তোলে উর্মিমাল্য  
মহাভূত-সিদ্ধু’পরে ;  
পরমাণু আবর্ত বিকাশ,  
আফালন পতন উচ্ছ্বাস,

মহাবেগে ধায় সে তরঙ্গরাজি ।  
 অনন্ত অনন্ত খণ্ড তার  
 উৎসারিত প্রতিঘাত-বলে,  
 ছোট্টে শূণ্যপথে খগোলমণ্ডলরূপে,  
 ধায় গ্রহ-তারা,  
 ফেরে পৃথ্বী মনুষ্য-আবাস ।

‘আমি আদি কবি,  
 মম শক্তি বিকাশ-রচনা  
 জড় জীব আদি যত  
 আমি করি খেলা শক্তিরূপা মম মায়া সনে  
 একা আমি হই বহু দেখিতে আপন রূপ ।

‘আমি আদি কবি,  
 মম শক্তি বিকাশ-রচনা  
 জড় জীব আদি যত ।  
 মম আজ্ঞাবলে  
 বহে ঝঞ্ঝা পৃথিবী উপর,  
 গর্জে মেঘ অশনি-নির্নাদ ;  
 গৃহ্মন্দ মলয়-পবন  
 আঁসে যায় নিঃশ্বাস-প্রশ্বাসরূপে ;  
 ঢালে শীতল হিম করধারা,  
 তরলতা করে আচ্ছাদন ধরাবপু ;  
 তোলে মুখ শিশিরমার্জিত  
 ফুল ফুল রবি-পানে ।’

## সাংগর-বক্ষে

নীলাকাশে ভাসে মেঘকুল,  
 ষ্ঠেত কৃষ্ণ বিবিধ বরণ—  
 তাহে তারতম্য তারল্যের  
 গীত ভান্নু মাঙ্গিছে বিদায়,  
 রাগচ্ছটা জলদ দেখায়।

বহে বায়ু আপনার মনে,  
 প্রভঞ্জন করিছে গঠন—  
 ক্ষণে গড়ে, ভাঙ্গে আর ক্ষণে—  
 কতমত সত্য অসম্ভব—  
 জড়, জীব, বর্ণ, রূপ, ভাব।

ঐ আসে তূলারশি সম,  
 পরক্ষণে হের মহানাগ,  
 দেখ সিংহ বিকাশে বিক্রম,  
 আর দেখ প্রণয়িযুগল ;  
 শেষে সব আকাশে মিলায়।

নীচে সিদ্ধু গায় নানা তান ;  
 মহীয়ান্ সে নহে, ভারত !  
 অনুরাশি বিখ্যাত তোমার ;  
 রূপরাগ হ'য়ে জলময়  
 গায় হেথা, না করে গর্জন।

পত্রাবলী



পত্রাবলী





( শ্রীযুক্ত প্রমদাদাস মিত্রকে লিখিত )

বৃন্দাবন

১২ই অগস্ট, ১৮৮৮

মান্তবরেবু,

শ্রীঅর্থোধ্যা হইয়া শ্রীবৃন্দাবনধামে পৌছিয়াছি। কালাবাবুর কুঞ্জে আছি—  
শহরে মন কুঞ্চিত হইয়া আছে। শুনিয়াছি রাধাকুণ্ডাদি স্থান মনোরম।  
তাহা শহর হইতে কিঞ্চিৎ দূরে। শীঘ্রই হরিদ্বার যাইব, বাসনা আছে।  
হরিদ্বারে আপনার আলাপী কেহ যদি থাকে, রূপা করিয়া তাঁহার উপর এক  
পত্র দেন, তাহা হইলে বিশেষ অনুগ্রহ করা হয়। আপনার এখানে আসিবার  
কি হইল? শীঘ্র উত্তর দিয়া কৃতার্থ করিবেন। অলমধিকেনেতি

দাস

নরেন্দ্রনাথ

২

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

শ্রীশ্রীদুর্গা শরণম্

বৃন্দাবন

২০শে অগস্ট, ১৮৮৮

ঈশ্বরজ্যোতি মহাশয়েবু,

আমার এক বৃদ্ধ গুরুভ্রাতা সম্প্রতি কেদার ও বদরিকাশ্রম দেখিয়া ফিরিয়া  
বৃন্দাবনে আসিয়াছেন, তাঁহার সহিত গঙ্গাধরের সাক্ষাৎ হয়। গঙ্গাধর দুইবার  
তিরত ও ভূটান পর্যন্ত গিয়াছিল। অতি আনন্দে আছে। তাঁহাকে দেখিয়া  
কাঁদিয়া আকুল হয়। শীতকালে কনথলে ছিল। আপনার প্রদত্ত করোয়া  
তাঁহার হস্তে আজিও আছে। সে ফিরিয়া আসিতেছে—এই মাসেই বৃন্দাবন  
আসিবে। আমি তাঁহাকে দেখিবার প্রত্যাশায় হরিদ্বার গমন কিছুদিন স্থগিত  
রাখিলাম। আপনার সমীপচারী সেই শিবভক্ত ব্রাহ্মণটিকে আমার কোটি  
সাপ্তাহিক প্রণাম দিবেন ও আপনি জানিবেন। অলমিতি

দাস

নরেন্দ্রনাথ

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ওঁ নমো ভগবতে রামকৃষ্ণায়

বরাহনগর মঠ

৫ই অগ্রহায়ণ, সোমবার, ১২৯৫

( ১৯শে নভেম্বর, ১৮৮৮ )

পূজ্যপাদ মহাশয়,

আপনার প্রেরিত পুস্তকদ্বয় প্রাপ্ত হইয়াছি এবং আপনার অত্যাশ্চর্য হৃদয়ের উপযুক্ত পরিচায়ক অদ্ভুত স্নেহরসাপ্লুত লিপি পাঠ করিয়া আনন্দে পূর্ণ হইয়াছি। মহাশয় আমার তায় একজন ভিক্ষাজীবী উদাসীনের উপর এত অধিক স্নেহ প্রকাশ করেন, ইহা আমার প্রাক্তনের স্বকৃতিবশতঃ সন্দেহ নাই। ‘বেদান্ত’ প্রেরণ দ্বারা মহাশয় কেবল আমাকে নয়, পরন্তু ভগবান রামকৃষ্ণের সমুদায় সন্ন্যাসিশিষ্যমণ্ডলীকে চিরকৃতজ্ঞতাপাশে আবদ্ধ করিয়াছেন। তাঁহারা অবনতমস্তকে আপনাকে প্রণিপাত জানাইতেছেন। পাণিনির ব্যাকরণ কেবল আমার নিমিত্ত প্রার্থনা করি নাই, প্রত্যুত এ মঠে সংস্কৃত শাস্ত্রের বহুল চর্চা হইয়া থাকে। বঙ্গদেশে বেদশাস্ত্রের একেবারে অপ্রচার বলিলেই হয়। এই মঠের অনেকেই সংস্কৃতজ্ঞ এবং তাঁহাদের বেদের সংহিতাদি ভাগ সম্পূর্ণরূপে আয়ত্ত করিবার একান্ত অভিলাষ। তাঁহাদিগের মত, যাহা করিতে হইবে তাহা সম্পূর্ণ করিব। অতএব, পাণিনিরূপ সর্বোৎকৃষ্ট ব্যাকরণ আয়ত্ত না হইলে বৈদিক ভাষায় সম্পূর্ণ জ্ঞান হওয়া অসম্ভব, এই বিবেচনায় উক্ত ব্যাকরণের আবশ্যক। ‘লঘু’ অপেক্ষা আমাদের বাল্যাধীত ‘মুগ্ধবোধ’ অনেকাংশে উৎকৃষ্ট। যাহা হউক, মহাশয় অতি পণ্ডিত ব্যক্তি এবং এ বিষয়ে আমাদের সহপদেষ্টা, আপনি বিবেচনা করিয়া যদি এ বিষয়ে ‘অষ্টাধ্যায়ী’ সর্বোৎকৃষ্ট হয়, তাহাই ( যদি আপনার সুবিধা এবং ইচ্ছা হয় ) দান করিয়া আমাদের চিরকৃতজ্ঞতাপাশে আবদ্ধ করিবেন। এ মঠে অতি তীক্ষ্ণবুদ্ধি, মেধাবী এবং অধ্যবসায়শীল ব্যক্তির অভাব নাই। গুরুর কৃপায় তাঁহারা অল্পদিনেই ‘অষ্টাধ্যায়ী’ অভ্যাস করিয়া বেদশাস্ত্র বঙ্গদেশে পুনরুজ্জীবিত করিতে পারিবেন—ভরসা করি। মহাশয়কে আমার গুরুমহারাজের দুইখানি ফটোগ্রাফ এবং তাঁহার গ্রাম্য ভাষায় উপদেশের কিয়দংশ—কোনও ব্যক্তি সঙ্কলিত করিয়া [ যাহা ] মুদ্রিত

করিয়াছেন, তাহা দুই খণ্ড প্রেরণ করিলাম। আশা করি গ্রহণ করিয়া  
আমাদিগকে আনন্দিত করিবেন। আমার শরীর অনেক সুস্থ হইয়াছে—  
ভরসা দুই-তিন মাসের মধ্যে মহাশয়ের চরণ দর্শন করিয়া সার্থক হইব।  
কিমধিকমিতি

দাস

নরেন্দ্রনাথ

৪

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

শ্রীশ্রীহর্গা

বরাহনগর, কলিকাতা

২৮শে নভেম্বর, ১৮৮৮

প্রণাম নিবেদনমিদং—

মহাশয়ের প্রেরিত ‘পানিনি’ পুস্তক প্রাপ্ত হইয়াছি, আমাদিগের বিশেষ  
কৃতজ্ঞতা জানিবেন। আমি পুনরায় জরে পড়িয়াছিলাম—তজ্জ্ঞ শীঘ্র উত্তর  
দিতে পারি নাই। ক্ষমা করিবেন। শরীর অত্যন্ত অসুস্থ। মহাশয়ের  
শারীরিক এবং মানসিক কুশল মহামায়ীর’ নিকট প্রার্থনা করি। ইতি

দাস

নরেন্দ্রনাথ

৫

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

বরাহনগর

২৩শে মাঘ

৪ঠা ফেব্রুয়ারি, ১৮৮৯

নমস্তু মহাশয়,

কতকগুলি কারণবশতঃ অজ্ঞ আমার মন অতি সঙ্কুচিত ও ক্ষুব্ধ হইয়াছিল,  
এমন সময়ে আপনার ( আমাকে ) অপার্থিব বারাগসীপুরীতে আবাহনপত্র

আসিয়া উপস্থিত। ইহা আমি বিশ্বেশ্বরের বাণী বলিয়া গ্রহণ করিলাম। সম্প্রতি আমার গুরুদেবের জন্মভূমিদর্শনার্থ গমন করিতেছি, তথায় কয়েক দিবসমাত্র অবস্থিতি করিয়া ভবৎসমীপে উপস্থিত হইব। কাশীপুরী ও কাশীনাথদর্শনে যাহার মন বিগলিত না হয়, সে নিশ্চিত পাষণে নির্মিত। আমার শরীর এক্ষণে অনেক সুস্থ। জ্ঞানানন্দকে আমার প্রণাম। যত শীঘ্র পারি মহাশয়ের সান্নিধ্যে উপস্থিত হইব। পরে বিশ্বেশ্বরের ইচ্ছা। কিমধিক-মিতি। সাক্ষাতে সমুদয় জানিবেন।

দাস

নরেন্দ্রনাথ

৬

( শ্রীযুক্ত মহেন্দ্রনাথ গুপ্তকে [ মাষ্টার মহাশয় ] লিখিত )

. আটপুর, হুগলী জেলা\*

২৬ মাঘ, ১২২৫

( ৭ই ফেব্রুয়ারি, ১৮৮৯ )

প্রিয় ম—,

মাষ্টার মহাশয়, আমি আপনাকে লক্ষ লক্ষ বার ধন্যবাদ দিতেছি। আপনি রামকৃষ্ণকে ঠিক ঠিক ধরিয়াছেন। হায়, অতি অল্পলোকেই তাহাকে বুঝিতে পারিয়াছে!

আপনার

নরেন্দ্রনাথ

পুঃ—যে উপদেশামৃত ভবিষ্যতে জগতে শাস্তি বর্ষণ করিবে, কোন ব্যক্তিকে যখন তাহার ভিতর সম্পূর্ণ ডুবিয়া থাকিতে দেখি, তখন আমার হৃদয় আনন্দে নৃত্য করিতে থাকে এবং আমি যে আনন্দে একেবারে উন্মত্ত হইয়া যাই না কেন—তাহাই আশ্চর্য!

১ স্বামী প্রেমানন্দের জন্মভূমি

\* ইংরেজী হইতে অনুদিত পত্র তারকাচিহ্নিত

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

বরাহনগর

১১ই ফাল্গুন

( ২১শে ফেব্রুয়ারি, ১৮৮২ )

মহাশয়,

কাশীধামে যাইবার সংকল্প ছিল এবং আমার গুরুদেবের জন্মভূমি পরিদর্শনানন্তর কাশীধামে পৌছিব—এইরূপ কল্পনা ছিল; কিন্তু আমার দুর্দৃষ্টবশতঃ উক্ত গ্রামে যাইবার পথে অত্যন্ত জ্বর হইল এবং তৎপরে কলেরার আয় ভেদবমি হইয়াছিল। তিন-চারি দিনের পর পুনরায় জ্বর হইয়াছে; এক্ষণে শরীর এ প্রকার দুর্বল যে, দুই কদম চলিবার সামর্থ্যও নাই। অতএব বাধ্য হইয়া এক্ষণে পূর্বোক্ত সংকল্প পরিত্যাগ করিতে হইল। ভগবানের কি ইচ্ছা জানি না, কিন্তু আমার শরীর এ পথের নিতান্ত অনুপযুক্ত। যাহাঁ হউক, শরীর বিশেষ বড় কথা নহে। কিছুদিন এস্থানে থাকিয়া কিঞ্চিৎ সুস্থ হইলেই মহাশয়ের চরণ দর্শন করিবার অভিলাষ আছে। বিশ্বেশ্বরের ইচ্ছা যাহা, তাহাই হইবে, আপনিও আশীর্বাদ করুন। জ্ঞানানন্দ ভায়াকে আমার প্রণাম, মহাশয়ও জানিবেন। ইতি

দাস

নরেন্দ্র

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

বাগবাজার, কলিকাতা

২১শে মার্চ, ১৮৮২

পূজনীয় মহাশয়,

কয়েক দিবস হইল আপনার পত্র পাইয়াছি—কোন বিশেষ কারণবশতঃ উত্তর প্রদান করিতে পারি নাই, ক্ষমা করিবেন। শরীর এক্ষণে অত্যন্ত অসুস্থ,

মধ্যে মধ্যে জ্বর হয়, কিন্তু গ্ৰীহাদি কোন উপসর্গ নাই—হোমিওপ্যাথিক চিকিৎসা করাইতেছি। অধুনা কাশী যাইবার সংকল্প একেবারেই পরিত্যাগ করিতে হইয়াছে, পরে শরীর-গতিক দেখিয়া ঈশ্বর যাহা করিবেন, হইবে। জ্ঞানানন্দ ভায়ার সহিত যদি সাক্ষাৎ হয়, অল্পগ্রহ করিয়া বলিবেন—যেন তিনি আমার জন্ত অপেক্ষা করিয়া বসিয়া না থাকেন। আমার যাওয়া বড়ই অনিশ্চিত। আপনি আমার প্রণাম জানিবেন ও জ্ঞানানন্দকে দিবেন। ইতি

দাস

নরেন্দ্রনাথ

৯

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

শ্রীশ্রীদুর্গা শরণম্

বরাহনগর

২৬শে জুন, ১৮৮৯

পূজ্যপাদ মহাশয়,

বহুদিন আপনাকে নানা কারণে কোন পত্রাদি লিখিতে পারি নাই, তজ্জন্ত ক্ষমা করিবেন। অধুনা গঙ্গাধরজীর সংবাদ পাইয়াছি এবং আমার কোন গুরু-ভ্রাতার সহিত সাক্ষাৎ হওয়ায় তাঁহারা দুইজনে উত্তরখণ্ডে রহিয়াছেন। আমাদের এ স্থান হইতে চারি জন উত্তরখণ্ডে রহিয়াছেন, গঙ্গাধরকে লইয়া পাঁচ জন। শিবানন্দ নামক আমার একজন গুরুভ্রাতার সহিত ৩কেদারনাথের পথে শ্রীনগর নামক স্থানে গঙ্গাধরের সাক্ষাৎ হয়। গঙ্গাধর এই স্থানে দুইখানি পত্র লিখিয়াছেন। তিনি প্রথম বৎসরে তিব্বত প্রবেশের অসুখমতি পান নাই, পরের বৎসর পাইয়াছিলেন। লামারা তাঁহাকে অত্যন্ত ভালবাসে। তিনি তিব্বতী ভাষা শিক্ষা করিয়াছেন। তিনি বলেন, তিব্বতের শতকরা ৯০ জন লামা, কিন্তু তাহারা এক্ষণে তাত্ত্বিক মতের উপাসনাই অধিক করে। অত্যন্ত শীতল দেশ; আহারীয় অল্প কিছু নাই—কেবল গুড় মাংস। গঙ্গাধর তাহাই খাইতে খাইতে গিয়াছিল! আমার শরীর মন্দ নাই, কিন্তু মনের অবস্থা অতি ভয়ঙ্কর!

দাস

নরেন্দ্র

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

বাগবাজার, কলিকাতা

৪ঠা জুলাই, ১৮৮২

পূজ্যপাদ মহাশয়,

কল্যা আপনার পত্রে সবিশেষ অবগত হইয়া পরম আনন্দিত হইলাম। আপনাকে পত্র লিখিতে—গঙ্গাধরকে অমুরোধ করিতে যে আপনি লিখিয়াছেন, তাহার কোন সম্ভাবনা দেখি না, কারণ তাঁহারা আমাদের পত্র দিতেছেন, কিন্তু তাঁহারা ২১৩ দিবস কোথাও রহিতেছেন না, অতএব আমাদের কোনও পত্রাদি পাইতেছেন না। আমার পূর্ব অবস্থার কোন আত্মীয় সিমুলতলায় ( বৈষ্ণনাথের নিকট ) একটি বাংলা ( bungalow ) ক্রয় করিয়াছেন। ঐ স্থানের জলবায়ু স্বাস্থ্যকর বিধায় আমি সেখানে কিছুদিন ছিলাম। কিন্তু গ্রীষ্মের আতিশয্যে অত্যন্ত উদরাময় হওয়ায় পলাইয়া আসিলাম।

৮কাশীধামে গমন করিয়া মহাশয়ের চরণ দর্শন করিয়া এবং সদালাপে অবস্থানপূর্বক আত্মাকে চরিতার্থ করিব—এই ইচ্ছা যে অন্তরে কত বলবতী, তাহা বাক্য বর্ণনা করিতে পারে না, কিন্তু সকলই তাঁহার হাত। কে জানে মহাশয়ের সহিত জন্মান্তরীণ কি হৃদয়ের যোগ, নহিলে এই কলিকাতায় বহু ধনী মানী লোক আমাকে যথেষ্ট স্নেহ করেন, তাঁহাদের সঙ্গ আমার সাতিশয় বিরক্তির বোধ হয়, আর মহাশয়ের সহিত এক দিবসের আলাপেই প্রাণ এবস্ত্রকার মুগ্ধ হইয়াছে যে, আপনাকে হৃদয় পরমাত্মীয় এবং ধর্মবন্ধুভাবে গ্রহণ করিয়াছে। মহাশয় ভগবানের প্রিয় সেবক, এই একটি কারণ। আর একটি বোধ হয়—‘তচ্চেতসা স্মরতি নুনমবোধপূর্বং ভাবস্থিরার্থং জননাস্তর-সৌহৃদানি।’<sup>১</sup>

ভূয়োদর্শন এবং সাধনের ফলস্বরূপ মহাশয়ের যে উপদেশ, তজ্জন্ম আমি আপনার নিকট ঋণী রহিলাম। নানা প্রকার অভিনব মত মস্তিষ্কে ধারণ জন্ম যে সময়ে সময়ে ভুগিতে হয়, ইহা অতি যথার্থ এবং অনেক সময়ে দেখিয়াছি।

১ পূর্ব জন্মের স্মৃতিই পূরজন্মে সহজ আকর্ষণরূপে দেখা দেয়।—অভিজ্ঞানশকুন্তলম্, ৫, কালিদাস

কিন্তু এবার অগ্ন্যুৎসব রোগ। ঈশ্বরের মঙ্গলহস্তে বিশ্বাস আমার যায় নাই এবং যাইবারও নহে—শাস্ত্রে বিশ্বাসও টলে নাই। কিন্তু ভগ্নবানের ইচ্ছায় গত ৫১৭ বৎসর আমার জীবন ক্রমাগত নানাপ্রকার বিঘ্নবাধার সহিত সংগ্রামে পরিপূর্ণ। আমি আদর্শ শাস্ত্র পাইয়াছি, আদর্শ মনুষ্য চক্ষে দেখিয়াছি, অথচ পূর্ণভাবে নিজে কিছু করিয়া উঠিতে পারিতেছি না, ইহাই অত্যন্ত কষ্ট। বিশেষ, কলিকাতার নিকটে থাকিলে হইবারও কোন উপায় দেখি না। আমার মাতা এবং দুইটি ভ্রাতা কলিকাতায় থাকে। আমি জ্যেষ্ঠ, মধ্যমটি এইবার ফাষ্ট আর্টস পড়িতেছে, আর একটি ছোট।

ইহাদের অবস্থা পূর্বে অনেক ভাল ছিল, কিন্তু আমার পিতার মৃত্যু পর্যন্ত বড়ই দুঃস্থ, এমন কি কখন কখন উপবাসে দিন যায়। তাহার উপর জ্ঞাতিরা— দুর্বল দেখিয়া পৈতৃক বাসভূমি হইতে তাড়াইয়া দিয়াছিল; হাইকোর্টে মকদ্দমা করিয়া যদিও সেই পৈতৃক বাটীর অংশ পাইয়াছেন, কিন্তু সর্বস্বান্ত হইয়াছেন—যে প্রকার মকদ্দমার দস্তুর।

কখন কখন কলিকাতার নিকট থাকিলে তাঁহাদের দুঃবস্থা দেখিয়া রজো-গুণের প্রাবল্যে অহঙ্কারের বিকার-স্বরূপ কার্যকরী বাসনার উদয় হয়, সেই সময়ে মনের মধ্যে ঘোর যুদ্ধ বাধে, তাহাতেই লিখিয়াছিলাম, মনের অবস্থা বড়ই ভয়ঙ্কর। এবার তাঁহাদের মকদ্দমা শেষ হইয়াছে। কিছুদিন কলিকাতায় থাকিয়া, তাঁহাদের সমস্ত মিটাইয়া এদেশ হইতে চিরদিনের মতো বিদায় হইতে পারি, আপনি আশীর্বাদ করুন।—‘আপূর্বমাণমচলপ্রতিষ্ঠং সমুদ্রমাপঃ &c.’<sup>১</sup>

আশীর্বাদ করুন যেন আমার হৃদয় মহা ঐশবলে বলীয়ান হয় এবং সকল-প্রকার মায়া আমা হইতে দূরপর্যাহত হইয়া হয়—For ‘we have taken up the cross, Thou hast laid it upon us, and grant us strength that we bear it unto death. Amen.’<sup>২</sup>—Imitation of Christ

১ গীতা, ২।৭০

২ —কারণ আমরা জগতের দুঃখকষ্টরূপ ক্রুশ ঘাড়ে করিয়াছি; হে পিতা, তুমি উহা আমাদের স্বত্ব অর্পণ করিয়াছ। এক্ষণে আমাদেরকে বল দাও—যেন আমরা উহা আমরণ বহন করিতে পারি। ও শান্তি: ! —ঈশা-অনুসরণ



আমি এক্ষণে কলিকাতায় আছি। আমার ঠিকানা—বলরাম বসুর বাটী,  
৫৭নং রামকান্ত বসুর স্ট্রীট, বাগবাজার, কলিকাতা।

দাস

নরেন্দ্র

১১

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

সিমলা, কলিকাতা

১৪ই জুলাই, ১৮৮৯

পূজ্যপাদ মহাশয়,

মহাশয়ের পত্র পাইয়া পরম প্রীত হইলাম। এরূপ স্থলে অনেকেই সংসারের  
দিকে টলিতে উপদেশ দেন। মহাশয় সত্যগ্রাহী এবং বজ্রসারসদৃশ হৃদয়বান্  
—আপনার উৎসাহবাক্যে পরম আশ্বাসিত হইলাম। আমার এ স্থানের  
গোলযোগ প্রায় সমস্ত মিটিয়াছে, কেবল একটি জমি বিক্রয় করিবার জ্ঞ  
দালাল লাগাইয়াছি, অতি শীঘ্রই বিক্রয় হইবার আশা আছে। তাহা  
হইলেই নিশ্চিন্ত হইয়া একেবারে ৮কাশীধামে মহাশয়ের সন্নিকট যাইতেছি।

আপনি ২০ টাকার এক কেতা নোট পাঠাইয়াছিলেন। আপনি অতি  
মহৎ; কিন্তু আমার দুর্ভাগ্য মহাশয়ের প্রথমোদ্দেশ্য পালনে আমার মাতা  
ভ্রাতাদির সাংসারিক অহংকার প্রতিবন্ধক হইল; কিন্তু দ্বিতীয় উদ্দেশ্য অর্থাৎ  
আমার কাশী যাইবায় জ্ঞ ল্যবহার করিয়া চরিতার্থ হইব। ইতি

দাস

নরেন্দ্র

১২

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

বরাহনগর, কলিকাতা

৭ই অগস্ট, ১৮৮৯

পূজ্যপাদেযু,

প্রায় এক সপ্তাহের অধিক হইল আপনার পত্র পাইয়াছি, সেই সময়ে  
পুনরায় জ্বর হওয়ায় উত্তরদানে অসমর্থ ছিলাম, ক্ষমা করিবেন। মধ্যে মাস

দেড়েক ভাল ছিলাম, কিন্তু পুনরায় ১০।১২ দিন হইল জ্বর হইয়াছিল, এক্ষণে ভাল আছি। গুটিকতক প্রশ্ন আছে, মহাশয়ের বিস্তৃত সংস্কৃতশাস্ত্রজ্ঞান—উত্তর দিয়া বাধিত করিবেন।—

১। সত্যকাম জাবালি এবং জানশ্রুতির কোন উপাখ্যান ছান্দোগ্য উপনিষদ্ সওয়ায়<sup>১</sup> বেদের অন্ত কোন অংশে আছে কি না ?

২। শঙ্করাচার্য বেদান্তভাষ্যের অধিকাংশ স্থলেই স্মৃতি উদ্ধৃত করিতে গেলেই মহাভারতের প্রমাণ প্রয়োগ করেন। কিন্তু বনপর্বে অজগরো-পাখ্যানে এবং উমামহেশ্বর-সংবাদে, তথা ভীষ্মপর্বে, যে গুণগত জাতিত্ব অতি স্পষ্টই প্রমাণিত, তৎসম্বন্ধে তাঁহার কোন পুস্তকে কোন কথা বলিয়াছেন কি না ?

৩। পুরুষসূক্তের জাতি পুরুষানুগত নহে—বেদের কোন্ কোন্ অংশে ইহাকে ধারাবাহিক পুরুষানুগত করা হইয়াছে ?

৪। আচার্য, ‘শূদ্র যে বেদ পড়িবে না’—এ প্রকার কোন প্রমাণ বেদ হইতে দিতে পারেন নাই। কেবল ‘যজ্ঞেহনবকঃপুঃ’ ইহাই উদ্ধৃত করিয়া বলিতেছেন যে, যখন যজ্ঞে অধিকার নাই, তখন উপনিষদাদি পাঠেও অধিকার নাই। কিন্তু ‘অথাতো ব্রহ্মজিজ্ঞাসা’—এস্থলে ঐ আচার্যই বলিতেছেন যে, অথ শব্দ ‘বেদাধ্যয়নাদনস্তরম্’—এ প্রকার অর্থ নহে, কারণ মন্ত্র ও ব্রাহ্মণ না পড়িলে যে উপনিষদ্ পড়া যায় না, ইহা অপ্রামাণ্য, এবং কর্মকাণ্ডের শ্রুতি এবং জ্ঞানকাণ্ডের শ্রুতিতে কোন পূর্বাপর ভাব নাই। অতএব যজ্ঞাত্মক বেদ না পড়িয়াই উপনিষদ্পাঠে ব্রহ্মজ্ঞান হইতে পারে। যদি যজ্ঞে ও জ্ঞানে পৌর্বাপর্য না থাকিল, তবে শূদ্রের বেলা কেন ‘গ্নায়পূর্বকম্’ ইত্যাদি বাক্যের দ্বারা আচার্য আপনার বাক্যকে ব্যাহত করিতেছেন ? কেন শূদ্র উপনিষদ্ পড়িবে না ?

মহাশয়কে একখানি—কোন খ্রীষ্টিয়ান সন্ন্যাসীর লিখিত—‘Imitation of Christ’ নামক পুস্তক পাঠাইলাম। পুস্তকখানি অতি আশ্চর্য। খ্রীষ্টিয়ান-দিগের মধ্যেও এ প্রকার ত্যাগ বৈরাগ্য ও দাস্তভক্তি ছিল দেখিয়া বিস্মিত

হইতে হয়। বোধ হয় আপনি এ পুস্তক পূর্বে পড়িয়া থাকিবেন, না পড়িয়া থাকেন তো পড়িয়া আমাকে চিরকুতার্থ করিবেন। ইতি

দাস

নরেন্দ্রনাথ

১৩

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

বরাহনগর

১৭ই অগস্ট, ১৮৮৯

পূজ্যপাদেয়

মহাশয়ের শেষ পত্রে—আপনাকে উক্ত অভিধান দেওয়ায় কিছু কুণ্ঠিত হইয়াছেন! কিন্তু তাহা আমার দোষ নহে, মহাশয়ের গুণের। পূর্বে এক পত্রে আপনাকে লিখিয়াছিলাম যে, মহাশয়ের গুণে আমি এত আকৃষ্ট যে, বোধ হয় আপনার সহিত জন্মান্তরীণ কোন সম্বন্ধ ছিল। আমি গৃহস্থও বুঝি না, সন্ন্যাসীও বুঝি না; যথার্থ সাধুতা এবং উদারতা এবং মহত্ব যথায়, সেই স্থানেই আমার মস্তক চিরকালই অবনত হউক—শান্তিঃ শান্তিঃ শান্তিঃ। প্রার্থনা করি, আজিকালিকার মানভিখারী, পেটবৈরাগী এবং উভয়ভ্রষ্ট সন্ন্যাসাশ্রমীদের মধ্যে লক্ষের মধ্যেও যেন আপনার ত্রায় মহাত্মা একজন হউক। আপনার গুণের কথা শুনিয়া আমার সকল ব্রাহ্মণজাতীয় গুরুভ্রাতাও আপনাকে সাষ্টাঙ্গ প্রণিপাত জানাইতেছেন।

মহাশয় আমার প্রশ্ন কয়েকটির যে উত্তর দিয়াছেন, তাহার মধ্যে একটি সম্বন্ধে আমার ভ্রম সংশোধিত হইল। মহাশয়ের নিকট তজ্জ্ঞান আমি চির-ঋণবদ্ধ রহিলাম। আর একটি প্রশ্ন ছিল যে, ভারতাদি পুরাণোক্ত গুণগত জাতি সম্বন্ধে আচার্য কোন মীমাংসাদি করিয়াছেন কি না? যদি করিয়া থাকেন, কোন্ পুস্তকে? এতদেশীয় প্রাচীন মত যে বংশগত, তাহাতে আমার কোন সন্দেহ নাই, এবং স্পার্টানরা যে প্রকার হেলট [দের উপর ব্যবহার করিত] অথবা মাকিনদেশে কাফ্রীদের উপর যে প্রকার ব্যবহার হইত, সময়ে সময়ে শূদ্রেরা যে তদপেক্ষাও নিগৃহীত হইত, তাহাতে কোন সন্দেহ নাই। আর

জাত্যাদি সম্বন্ধে আমার কোনও পক্ষে পক্ষপাতিত্ব নাই। কারণ আমি জানি, উহা সামাজিক নিয়ম—গুণ এবং কর্ম প্রসূত। যিনি নৈষ্কর্মা ও নিঃশৃঙ্খলকে প্রাপ্ত হইতে ইচ্ছা করেন, তাঁহার জাত্যাদি ভাব মনে আনিলেও সমূহ ক্ষতি। এই সকল বিষয়ে গুরুরূপায় আমার এক প্রকার বুদ্ধি আছে, কিন্তু মহাশয়ের মতামত জানিলে কোন স্থানে সেই সকলকে দৃঢ় এবং কোন স্থানে সংশোধিত করিয়া লইব। চাকে খোঁচা না মারিলে মধু পড়ে না—অতএব আপনাকে আরও কয়েকটি প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিব; আমাকে বালক এবং অজ্ঞ জানিয়া যথাযথ উত্তর দিবেন, রুষ্ট হইবেন না।

১। বেদান্তসূত্রে যে মুক্তির কথা কহে, তাহা এবং অবধূত-গীতাদিতে যে নির্বাণ আছে, তাহা এক কি না?

২। ‘সৃষ্টিবর্জ’—সূত্রে এই ভাবের পুরো ভগবান্ কহই হয় না, তবে নির্বাণ কি?

৩। চৈতন্যদেব পুরীতে সার্বভৌমকে বলিয়াছিলেন যে ব্যাসসূত্র আমি বুঝি, তাহা দ্বৈতবাদ; কিন্তু ভাষ্যকার অদ্বৈত করিতেছেন, তাহা বুঝি না—ইহা সত্য নাকি? প্রবাদ আছে যে, চৈতন্যদেবের সহিত প্রকাশানন্দ সরস্বতীর এ বিষয়ে অনেক বিচার হয়, তাহাতে চৈতন্যদেব জয়ী হন। চৈতন্যের রূত এক ভাষ্য নাকি উক্ত প্রকাশানন্দের মঠে ছিল।

৪। আচার্যকে তত্ত্বে প্রচ্ছন্ন বৌদ্ধ বলিয়াছে। ‘প্রজ্ঞাপারমিতা’ নামক বৌদ্ধদের (মহাযান) গ্রন্থের মতের সহিত আচার্য-প্রচারিত বেদান্তমতের সম্পূর্ণ সৌসাদৃশ্য আছে। ‘পঞ্চদশী’কারও বলিতেছেন যে, বৌদ্ধ শূন্য ও আমাদিগের ব্রহ্ম একই ব্যাপার—ইহার অর্থ কি?

৫। বেদান্তসূত্রে বেদের কোন প্রমাণ কেন দেওয়া হয় নাই? প্রথমেই বলা হইয়াছে, ঈশ্বরের প্রমাণ বেদ এবং বেদ-প্রামাণ্য ‘পুরুষ-নিঃস্বসিতম্’ বলিয়া; ইহা কি পাশ্চাত্য গ্রায়ে যাহাকে argument in a circle’ বলে, সেই দোষদুষ্ট নহে?

৬। বেদান্ত বলিলেন—বিশ্বাস করিতে হইবে, তর্কে নিষ্পত্তি হয় না। তবে যেখানে গ্রায় অথবা সাংখ্যাদির অগুমাত্র ছিদ্র পাইয়াছেন, তখনই

তর্কজালে তাহাদিগকে সমাচ্ছন্ন করা হইয়াছে কেন ? আর বিশ্বাসই বা করি কাকে ? যে যার আপনার মতস্থাপনেই পাগল ; এত বড় ‘সিদ্ধানাং কপিলো মুনিঃ,’ তিনিই যদি ব্যাসের মতে অতি ভ্রান্ত, তখন ব্যাস যে আরও ভ্রান্ত নহেন, কে বলিল ? কপিল কি বেদাদি বুঝিতেন না ?

৭। গ্রাম-মতে ‘আপ্তোপদেশবাক্যঃ শব্দঃ’; ঋষিরা আপ্ত এবং সর্বজ্ঞ। তাঁহারা তবে সূর্যসিদ্ধান্তের দ্বারা সামান্য সামান্য জ্যোতিষিক তত্ত্বে অজ্ঞ বলিয়া আক্ষিপ্ত কেন হইতেছেন ? যাহারা বলেন—পৃথিবী ত্রিকোণ, বায়ু পৃথিবীর ধারয়িতা ইত্যাদি, তাঁহাদের বুদ্ধিকে ভবসাগরপারের একমাত্র আশ্রয় কি প্রকারে বলি ?

৮। ঈশ্বর সৃষ্টিকার্ষে যদি শুভাশুভ কর্মকে অপেক্ষা করেন, তবে তাঁহার উপাসনায় আমার লাভ কি ? নরেশচন্দ্রের একটি সুন্দর গীত আছে—

‘কপালে যা আছে কালী, তাই যদি হবে, ( মা )

জয় দুর্গা শ্রীদুর্গা বলে কেন ডাকা তবে ॥’

৯। সত্য বটে, বহু বাক্য এক আধটির দ্বারা নিহত হওয়া অশ্রাব্য। তাহা হইলে চিরপ্রচলিত মধুপর্কাদি প্রথা<sup>১</sup> ‘অশ্বমেধং গবালস্তং সন্ন্যাসং পলপৈতৃকম্’ ইত্যাদি<sup>২</sup> দুই-একটি বাক্যের দ্বারা কেন নিহত হইল ? বেদ যদি নিত্য হয়, তবে ইহা দাপরের, ইহা কলির ধর্ম ইত্যাদি বচনের অর্থ এবং সাফল্য কি ?

১০। যে ঈশ্বর বেদ-বক্তা, তিনিই বুদ্ধ হইয়া বেদ নিষেধ করিতেছেন। কোন্ কথা শুনা উচিত ? পরের বিধি প্রবল, না, আগের বিধি প্রবল ?

১১। তত্ত্ব বলেন—কলিতে বেদমন্ত্র নিফল ; মহেশ্বরেরই বা কোন্ কথা মানিব ?

১২। বেদান্তসূত্রে ব্যাস বলেন যে, বায়ুদেব সঙ্কর্ষণাদি চতুর্ভূত উপাসনা

১ মধুপর্ক বৈদিক প্রথা—ইহাতে গোবধের প্রয়োজন হইত।

২ অশ্বমেধং গবালস্তং সন্ন্যাসং পলপৈতৃকম্।

দেবরেন্ন স্তুতোৎপত্তিং কলৌ পঞ্চ বিবর্জয়েৎ ॥

অশ্বমেধ, গোবধ, সন্ন্যাস, শ্রাদ্ধে মাংসভোজন এবং দেবের দ্বারা পুত্রোৎপাদন—কলিকালে এই পাঁচটি ক্রিয়া বর্জন করিবে।

ঠিক নহে—আবার সেই ব্যাসই ভাগবতাদিতে উক্ত উপাসনার মাহাত্ম্য বিস্তার করিতেছেন ; ব্যাস কি পাগল ?

আরও এই প্রকার অনেক সন্দেহ আছে, মহাশয়ের প্রসাদে ছিন্নদৈব হইব আশা করিয়া পরে সেগুলি লিখিব । এ সকল কথা সাক্ষাৎ না হইলে সমস্ত বলা যায় না এবং আশারূপ তৃপ্তিও হয় না । গুরুর রূপায় শীঘ্রই ভবং চরণ-সমীপে উপস্থিত হইয়া সমস্ত নিবেদন করিবার বাসনা রহিল । ইতি

শুনিয়াছি, বিনা সাধনায় শুদ্ধ যুক্ত্যাদি-বলে এ সকল বিষয়ে কোন সিদ্ধান্তে উপনীত হওয়া যায় না, কিন্তু কতক পরিমাণে আশ্বস্ত হওয়া প্রথমেই বোধ হয় আবশ্যক । কিমধিকমিতি—

দাস

নরেন্দ্র

১৪

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

শ্রীশ্রীভূর্গা সহায়

বাগবাজার, কলিকাতা

২রা সেপ্টেম্বর, ১৮৮৯

পূজ্যপাদেষু,

মহাশয়ের দুইখানি পত্র কয়েক দিবস হইল প্লাইয়াছি। মহাশয়ের অন্তরে জ্ঞান ও ভক্তির অপূর্ব সম্মিলন দেখিয়া বড়ই আনন্দিত হইয়াছি। আপনি যে তর্কযুক্তি পরিত্যাগ করিতে উপদেশ দেন, তাহা অতি যথার্থ বটে এবং প্রত্যেক জীবনেরই উদ্দেশ্য তাহাই—‘ভিত্তিতে হৃদয়গ্রন্থিঃ’ ইত্যাদি<sup>১</sup>। তবে কি না আমার গুরু মহারাজ যে প্রকার বলিতেন যে, কলসী পুরিবার সময় ভকভক ধ্বনি করে, পূর্ণ হইলে নিস্তব্ধ হইয়া যায়, আমার পক্ষে সেইরূপ জানিবেন। বোধ হয়, দুই-তিন সপ্তাহের মধ্যে মহাশয়ের সহিত সাক্ষাৎ করিতে পারিব—ঈশ্বর মনোবাঞ্ছা পূর্ণ করুন। ইতি

দাস

নরেন্দ্র

১ ভিত্তিতে হৃদয়গ্রন্থিঃস্থিত সর্বসংশয়াঃ ।

স্ক্রীঃস্তু চান্দ্র কর্মণি তগ্নিন্ দৃষ্টে পরাবরে ॥ —মুক্তোপনিষৎ, ২, ২৮

১৫

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

বাগবাজার

৩রা ডিসেম্বর, ১৮৮৯

পূজ্যপাদেষু,

অনেকদিন আপনার কোনও পত্রাদি পাই নাই; ভরসা করি, শারীরিক ও মানসিক কুশলে আছেন। সম্প্রতি আমার দুইটি গুরুভ্রাতা ৮কাশীধামে যাইতেছেন। একটির নাম রাখাল ও অপরটির নাম সুবোধ। প্রথমোক্ত মহাশয় আমার গুরুদেবের অতি প্রিয়পাত্র ছিলেন এবং সর্বদা তাঁহার সঙ্গে থাকিতেন। যদি সুবিধা হয়, ইঁহারা যে কয়দিন উক্ত ধামে অবস্থান করেন, কোন সত্রে বলিয়া দিয়া অনুগ্রহীত করিবেন। আমার সকল সংবাদ ইঁহাদের নিকট পাইবেন। আমার অসংখ্য প্রণামের সাহত

দাস

নরেন্দ্রনাথ

পুং—গঙ্গাধর এক্ষণে কৈলাসাস্তিমুখে যাইতেছেন। পথে তিব্বতীরা তাঁহাকে ফিরিঙ্গীর চর মনে করিয়া কাটিতে আসে, পরে কোন কোন লামা অনুগ্রহ করিয়া ছাড়িয়া দেয়—এ সংবাদ তিব্বতযাত্রী কোন ব্যবসায়ী হইতে পাইয়াছি। লাসা না দেখিলে আমাদের গঙ্গাধরের রক্ত শীতল হইবে না। লাভের মধ্যে শারীরিক কষ্টসহিষ্ণুতা অত্যন্ত বৃদ্ধি পাইয়াছে—একরাত্রি তিনি অনাচ্ছাদনে বরফের উপর শয়ন করিয়াছিলেন, তাহাতেও বিশেষ কষ্ট হয় নাই।

ইতি

নরেন্দ্র

১৬

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

বরাহনগর, কলিকাতা

১৩ই ডিসেম্বর, ১৮৮২

পূজ্যপাদেষু,

আপনার পত্র পাইয়া সবিশেষ অবগত হইলাম—পরে রাখালের পত্রে তাঁহার আপনার সহিত সাক্ষাৎ হইয়াছে, তাহাও জানিলাম। আপনার রচিত pamphlet ( পুস্তিকা ) পাইয়াছি। Theory of Conservation of Energy ( শক্তির নিত্যতা—এই মতবাদ ) আবিষ্কারের পর হইতে ইউরোপে এক প্রকার scientific ( বৈজ্ঞানিক ) অদ্বৈতবাদ প্রচারিত হইয়াছে, কিন্তু তাহা পরিণামবাদ। আপনি ইহার সহিত শঙ্করের বিবর্তবাদের যে পার্থক্য দেখাইয়াছেন, তাহা অতি উত্তম। জার্মান Transcendentalistদের উপর স্পেন্সারের যে বিদ্রূপ উদ্ধৃত করিয়াছেন, তাহা বুঝিলাম না; তিনি স্বয়ং উহাদের প্রসাদভোজী। আপনার প্রতিদ্বন্দ্বী গাফ্ (Gough) সম্যকরূপে হেগেল বুঝেন কি না, সে বিষয়ে সন্দেহ আছে। যাহা হউক, আপনার উত্তর অতি pointed ( তীক্ষ্ণ ) এবং thrashing ( সম্পূর্ণরূপে বিপক্ষযুক্তি-খণ্ডনকারী )।

দাস

নরেন্দ্রনাথ

১৭

( শ্রীযুক্ত বলরাম বসুকে লিখিত )

রামকৃষ্ণো জয়তি

বৈষ্ণনাথ

২৪শে ডিসেম্বর, ১৮৮২

নমস্কারপূর্বকম্—

বৈষ্ণনাথে পূর্ণ বাবুর বাসায় কয়েকদিন আছি। শীত বড় নাই, শরীরও বড় ভাল নহে—হৃদয় হয় না, বোধ হয় জলে লৌহাধিক্যের জ্ঞা। কিছুই



ভাল লাগিল না—স্থান, কাল ও সঙ্গ। কাল কাশী চলিলাম। দেওঘরে অচ্যুতানন্দ ‘—’র বাসায় ছিল। সে আমাদের সংবাদ পাইয়াই বিশেষ আগ্রহ করিয়া রাখিবার জন্ত বড় জিদ করে। শেষে আর একদিন দেখা হইয়াছিল—ছাড়ে নাই। সে বড় কর্মী, কিন্তু সঙ্গে ৭৮ টা স্ত্রীলোক বুড়ী, ‘জয় রাধে কৃষ্ণ’ই অধিক—কুচি ভাল, শ্রীশ্রীগৌরাক্ষের মহিমা! তাহার কর্মচারীরাও আমাদের অত্যন্ত ভক্তি করে। তাহারা কেহ কেহ উহার উপর বড় চটা, তাহারা তাহার নানাস্থানের দুষ্কর্মের কথা কহিতে লাগিল।

প্রসঙ্গক্রমে আমি ‘—’র কথা পাড়িলাম। তোমাদের তাঁহার সম্বন্ধে অনেক ভ্রম বা সন্দেহ আছে, তজ্জন্তই বিশেষ অনুসন্ধান করিয়া লিখিতেছি। তাঁহাকে এখানকার বৃদ্ধ কর্মচারীরাও বড় মান্য ও ভক্তি করে। তিনি অতি বালিকা-অবস্থায় ‘—’র কাছে আসিয়াছিলেন, বরাবর স্ত্রীর গায় ছিলেন। এমন কি, ‘—’র মন্ত্রগুরু ভগবানদাস বাবাজীও জানিতেন যে, তিনি উহার স্ত্রী। তাহারা বলে, উহার মা তাঁহাকে ‘—’র কাছে দিয়া গিয়াছিল। যাহা হউক, তাঁহার এক পুত্র হয় ও মরিয়া যায় এবং সেই সময়ে ‘—’কোথা হইতে একটা ‘জয় রাধে কৃষ্ণ’ বামনী আনিয়া ঘরে ঢোকায়, এই সকল কারণে তিনি তাহাকে ফেলিয়া পলান। যাহা হউক, সকলে একবাক্যে স্বীকার করে যে, তাঁহার চরিত্রে কখন কোন দোষ ছিল না, তিনি অতি সতী বরাবর ছিলেন এবং কখন স্ত্রী-স্বামী ভিন্ন ‘—’র সহিত অন্য কোন ব্যবহার বা অন্য কাহারও প্রতি কু-ভাব ছিল না। এত অল্প বয়সে আসিয়াছিলেন যে, সে সময়ে অন্য পুরুষ-সংসর্গ সম্ভবে না। তিনি ‘—’র নিকট হইতে পলাইয়া যাইবার পর তাহাকে লেখেন যে, আমি কখনও তোমাকে স্বামী ভিন্ন অন্য ব্যবহার করি নাই, কিন্তু বেগ্যাসক্ত ব্যক্তির সহিত আমার বাস করা অসম্ভব। ইহার পুরাতন কর্মচারীরাও ইহাকে শয়তান ও তাঁহাকে দেবী বলিয়া বিশ্বাস করে ও বলে, ‘তিনি যাবার পর হইতেই ইহার মতিচ্ছন্ন হইয়াছে।’

এ-সকল লিখিবার উদ্দেশ্য এই যে, তাঁহার বাল্যকালসম্বন্ধী গল্পে আমি পূর্বে বিশ্বাস করিতাম না। এ-সকল ভাব, সমাজে যাহাকে বিবাহ বলে না, তাহার মধ্যে এত পবিত্রতা—আমি romance ( কাল্পনিক ) মনে করিতাম, কিন্তু বিশেষ অনুসন্ধানে জানিয়াছি, সকল ঠিক। তিনি অতি পবিত্র, আবাল্য পবিত্র, তাহাতে কোনও সন্দেহ নাই। ঐ সকল সন্দেহের জন্ত আমরা

সকলেই তাঁহার নিকট অপরাধী। আমি তাঁহাকে অসংখ্য প্রণাম করিতেছি ও অপরাধের জন্য ক্ষমা চাহিতেছি। তিনি মিথ্যাবাদিনী নহেন। তাঁহার ধর্মে ঐকান্তিকী আস্থাও চিরকাল ছিল, একথাও শুনিলাম। এক্ষণে ইহাই শিখিলাম, ঐ প্রকার তেজ মিথ্যাবাদিনী ব্যাভিচারিণীতে সম্ভবে না।

আপনার পীড়া এখনও আরাম হইতেছে না। এখানে খুব প্য়সা খরচ না করিতে পারিলে রোগীর বিশেষ সুবিধা বুঝি না। যাহা হয় বিবেচনা করিবেন। সকল দ্রব্যই অল্প হইতে আনাওয়া লইতে হইবে।

বশংবদ

নরেন্দ্রনাথ

১৮

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

বৈষ্ণনাথ

২৬শে ডিসেম্বর, ১৮৮৯

পূজ্যপাদেষু,

বহু দিবস চেষ্টার পর বোধ হয় এতদিনে ভবৎসমীপে উপস্থিত হইতে সমর্থ হইলাম। দুই-এক দিনেই ৮কাশীধামে ভবৎ-চরণসমীপে উপস্থিত হইব।

এ স্থানে কলিকাতার একজন বাবুর বাসায় কয়েক দিবস আছি, কিন্তু কাশীর জন্য মন অত্যন্ত ব্যাকুল।

ইচ্ছা আছে, তথায় কিছুদিন থাকিব এবং আমার মন্দ ভাগ্যে বিশ্বনাথ এবং অন্নপূর্ণা কি করেন, দেখিব। এবার 'শরীরং বা পাতয়ামি, মন্ত্ৰং বা সাধয়ামি' প্রতিজ্ঞা করিয়াছি—কাশীনাথ সহায় হউন।

দাস

নরেন্দ্রনাথ

১৯

( বলরাম বাবুকে লিখিত )

রামকৃষ্ণ জয়তি

এলাহাবাদ

৩০শে ডিসেম্বর, ১৮৮৯

শ্রীচরণেষু,

গুপ্ত<sup>১</sup> আসিবার সময় একটা স্লিপ ফেলিয়া আসিয়াছিল এবং পরদিবসে একখানি যোগেনের পত্র পাইয়া সমস্ত অবগত হইয়া তৎক্ষণাৎ এলাহাবাদে যাত্রা করি। পরদিবস পৌছিয়া দেখিলাম, যোগেন<sup>২</sup> সম্পূর্ণ আরোগ্য হইয়াছে। পানিবসন্ত ( দুই-একটা ‘ইচ্ছা’ও ছিল ) হইয়াছিল। ডাক্তার বাবু অতি সাধু ব্যক্তি এবং তাঁহাদের একটি সম্প্রদায় আছে। ইহারা অতি ভক্ত ও সাধুসেবা-পরায়ণ। ইহাদের বড় জিদ—আমি এ স্থানে মাঘ মাস থাকি, আমি কিন্তু কাশী চলিলাম। গোলাপ-মা, যোগীন-মা এখানে কল্লবাস করিবেন, নিরঞ্জনও<sup>৩</sup> বোধ হয় থাকিবে, যোগেন কি করিবে জানি না। আপনি কেমন আছেন ?

ঈশ্বরের নিকট সপরিবার আপনার মঙ্গল প্রার্থনা করি। তুলসীরাম, চুনীবাবু প্রভৃতিকে আমার নমস্কারাদি দিবেন। কিমধিকমিতি—

দাস

নরেন্দ্রনাথ

১ স্বামী সদানন্দ

২ স্বামী যোগানন্দ •

৩ স্বামী নিরঞ্জনানন্দ

২০

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

৬প্রয়াগধাম

১৭ই পৌষ

( ৩১শে ডিসেম্বর, ১৮৮২ )

পূজাপাদেষু,

দুই-এক দিনের মধ্যে কাশী যাইতেছি বলিয়া আপনাকে এক পত্র লিখিয়াছিলাম, কিন্তু বিধাতার নির্বন্ধ কে খণ্ডাইবে? যোগেন্দ্র নামক আমার একটি গুরুভ্রাতা চিত্রকূট ওঙ্কারনাথাদি দর্শন করিয়া এখানে আসিয়া বসন্তরোগে আক্রান্ত হইয়াছেন সংবাদ পাই, তাহাতে তাঁহার সেবা করিবার জন্ত এখানে আসিয়া উপস্থিত হই। আমার গুরুভাই সম্পূর্ণ সুস্থ হইয়াছেন। এখানের কয়েকটি বাঙালী বাবু অত্যন্ত ধর্মনিষ্ঠ ও অনুরাগী, তাঁহারা আমাকে অত্যন্ত যত্ন করিতেছেন এবং তাঁহাদিগের বিশেষ আগ্রহ যে, আমি এই স্থানে মাঘ মাসে ‘কল্লাবাস’ করি। আমার মন কিন্তু ‘কাশী কাশী’ করিয়া অত্যন্ত ব্যাকুল হইয়াছে এবং আপনাকে দেখিবার জন্ত মন অতি চঞ্চল। দুই-চারি দিবসের মধ্যে ইহাদের নির্বন্ধাতিশয় এড়াইয়া যাহাতে বারাণসীপুরপতির পবিত্র রাজ্যে উপস্থিত হইতে পারি—তাহার বিশেষ চেষ্টা করিতেছি। অচ্যুতানন্দ সরস্বতী নামক আমার কোন গুরুভ্রাতা সন্ন্যাসী যদি আপনার নিকটে আমার তত্ত্ব লইতে যান, বলিবেন যে শীঘ্রই আমি কাশী যাইতেছি। তিনি অতি সজ্জন এবং পণ্ডিত লোক, তাঁহাকে বাধ্য হইয়া বাঁকীপুরে ফেলিয়া আসিয়াছি। রাখাল ও সুবোধ কি এখনও কাশীতে আছেন? এ বৎসর কুস্তের মেলা হরিদ্বারে হইবে কি না, ইহার তথ্য লিখিয়া অনুগৃহীত করিবেন। কিমধিকমিতি—

অনেক স্থানে অনেক জ্ঞানী, ভক্ত, সাধু ও পণ্ডিত দেখিলাম, অনেকেই অত্যন্ত যত্ন করেন, কিন্তু ‘ভিন্নরুচিহঁ লোকঃ’, আপনার সঙ্গে কেমন প্রাণের টান আছে—অত ভাল আর কোথাও লাগে না। দেখি কাশীনাথ কি করেন।

দাস

নরেন্দ্র

ঠিকানা—ডাক্তার গোবিন্দচন্দ্র বসুর বাটী, চক, এলাহাবাদ।

২১

( বলরাম বাবুকে লিখিত )

শ্রীশ্রীরামকৃষ্ণ জয়তি

এলাহাবাদ

৫ই জানুয়ারি, ১৮৯০

নমস্কার নিবেদন—

মহাশয়ের পত্রে আপনার পীড়ার সমাচার জ্ঞাত হইয়া বিশেষ দুঃখিত হইলাম। বৈজ্ঞানিক change ( বায়ুপরিবর্তন ) সম্বন্ধে আপনাকে যে পত্র লিখি তাহার সার কথা এই যে, আপনার শ্রায় দুর্বল অথচ অত্যন্ত নরম-শরীর লোকের অধিক অর্থব্যয় না করিলে উক্ত স্থানে চলা অসম্ভব। যদি পরিবর্তনই আপনার পক্ষে বিধি হয় এবং যদি কেবল সস্তা খুঁজিতে এবং গয়গচ্ছ করিতে করিতে এতদিন বিলম্ব করিয়া থাকেন, তাহা হইলে দুঃখের বিষয় সন্দেহ নাই।...

বৈজ্ঞানিক—হাওয়া সম্বন্ধে অত্যন্ত উৎকৃষ্ট, কিন্তু জল ভাল নহে, পেট বড় খারাপ করে, আমার প্রত্যহ অস্থল হইত। ইতিপূর্বে আপনাকে এক পত্র লিখি—তাহা কি আপনি পাইয়াছেন, না bearing ( বিনা মাশুলে প্রেরিত ) দেখিয়া the devil take it করিয়াছেন? আমি বলি change ( বায়ু-পরিবর্তন ) করিতে হয় তো শুভস্ত শীঘ্রং। রাগ করিবেন না—আপনার একটি স্বভাব এই যে ক্রমাগত ‘বায়ুনের গরু’ খুঁজিতে থাকেন। কিন্তু দুঃখের বিষয়, এ জগতে সকল সময়ে তাহা পাওয়া যায় না—আত্মানং সততং রক্ষণং। Lord have mercy ( ঈশ্বর করুণা করুন ) ঠিক বটে, কিন্তু He helps him who helps himself ( যে উত্তমী, ভগবান তাহারই সহায় হন )। আপনি খালি টাকা বাঁচাতে যদি চান, Lord ( ভগবান ) কি বাবার ঘর, হইতে টাকা আনিয়া আপনাকে change ( বায়ুপরিবর্তন ) করাইবেন? যদি এতই Lord-এর উপর নির্ভর করেন, ডাক্তার ডাকিবেন না। যদি আপনার suit না করে ( সহ না হয় ) কাশী যাইবেন—আমিও এতদিন যাইতাম, এখানকার বাবু ছাড়িতে চাহে না, দেখি কি হয়।...

১ ভাবার্থ : গ্রহণ না করিয়া ফেরত দিয়াছেন।

কিন্তু পুনর্বার বলি, change-এ ( বায়ুপরিবর্তনে ) যদি যাওয়া হয়, ক্লপণতার জ্ঞান ইতস্ততঃ করিবেন না। তাহা হইলে তাহার নাম আত্মঘাত। আত্মঘাতীর গতি ভগবানও করিতে পারেন না। তুলসী বাবু প্রভৃতি সকলকে আমার নমস্কারাদি দিবেন। ইতি

নরেন্দ্রনাথ

২২

( শ্রীযজ্ঞেশ্বর ভট্টাচার্যকে লিখিত )

এলাহাবাদ

৫ই জানুয়ারি, ১৮৯০

প্রিয় ফকির,

একটি কথা তোমাকে বলি, উহা সর্বদা স্মরণ রাখিবে, আমার সহিত তোমাদের আর দেখা না হইতে পারে—নীতিপরায়ণ ও সাহসী হও, হৃদয় যেন সম্পূর্ণ শুদ্ধ থাকে। সম্পূর্ণ নীতিপরায়ণ ও সাহসী হও—প্রাণের ভয় পর্যন্ত রাখিও না। ধর্মের মতামত লইয়া মাথা বকাইও না। কাপুরুষেরাই পাপ করিয়া থাকে, বীর কখনও পাপ করে না—মনে পর্যন্ত পাপচিন্তা আসিতে দেয় না। সকলকেই ভালবাসিবার চেষ্টা করিবে। নিজে মানুষ হও, আর রাম প্রভৃতি যাহারা সাক্ষাৎ তোমার তত্ত্বাবধানে আছে, তাহাদিগকেও সাহসী, নীতিপরায়ণ ও সহানুভূতিসম্পন্ন করিবার চেষ্টা করিবে। হে বৎসগণ, তোমাদের জ্ঞান নীতিপরায়ণতা ও সাহস ব্যতীত আর কোন ধর্ম নাই, ইহা ব্যতীত ধর্মের আর কোন মতামত তোমাদের জ্ঞান নহে। যেন কাপুরুষতা, পাপ, অসদাচরণ বা দুর্বলতা একদম না থাকে, বাকি আপনা-আপনি আসিবে। রামকে কখনও থিয়েটার বা কোনরূপ চিত্তদৌর্বল্যকারক আমোদ-প্রমোদে লইয়া যাইও না বা যাইতে দিও না।

তোমার

নরেন্দ্রনাথ

২৩

এলাহাবাদ

৫ই জানুয়ারি, ১৮৯০

প্রিয় রাম, কৃষ্ণময়ী ও ইন্দু,

বৎসগণ, মনে রাখিও কাপুরুষ ও দুর্বলগণই পাপাচরণ করে ও মিথ্যা কথা বলে। সাহসী ও সবলচিত্ত ব্যক্তিগণ সদাই নীতিপরায়ণ। নীতিপরায়ণ, সাহসী ও সহানুভূতিসম্পন্ন হইবার চেষ্টা কর। ইতি

তোমাদের

নরেন্দ্রনাথ

১৪

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

শ্রীযুক্ত সতীশচন্দ্র মুখোপাধ্যায়ের বাটী

গোরাবাজার, গাজীপুর

শুক্রবার, ২৪শে জানুয়ারি, ১৮৯০

পূজ্যপাদেষু,

অন্য তিন দিন যাবৎ গাজীপুরে পৌছিয়াছি। এখানে আমার বাল্যসখা শ্রীযুক্ত বাবু সতীশচন্দ্র মুখোপাধ্যায়ের বাসাতে আছি; স্থানটি অতি মনোরম। অদূরে গঙ্গা আছেন, কিন্তু স্নানের বড় কষ্ট—পথ নাই, এবং বালির চড়া ভাঙ্গিতে বড় কষ্ট হয়। আমার বন্ধুর পিতা শ্রীযুক্ত ঈশানচন্দ্র মুখোপাধ্যায় মহাশয়—যে মহানুভবের কথা আমি আপনাকে বলিয়াছিলাম—এখানে আছেন। অন্য ইনি ৮কাশীধামে যাইতেছেন, কাশী হইয়া কলিকাতা যাইবেন। আমার বড় ইচ্ছা ছিল, ইহার সঙ্গে পুনর্বার কাশী যাই। কিন্তু যে জন্ম আসিয়াছি—অর্থাৎ বাবাজীকে দেখা—তাহা এখনও হয় নাই। অতএব দুই-চারি দিন বিলম্ব হইবে। এস্থানের সকলই ভাল, বাবুরা অতি ভদ্র, কিন্তু বড় westernized (পাশ্চাত্যভাবাপন্ন); আর দুঃখের বিষয় যে, আমি

১ গাজীপুরের বিখ্যাত যোগী পণ্ডহারী বাবা

western idea ( পাশ্চাত্যভাব ) মাত্রেরই উপর খড়াহস্ত । কেবল আমার বন্ধুর ও-সকল idea ( ভাব ) বড়ই কম । কি কাপুড়ে সভ্যতাই ফিরিঙ্গী আনিয়াছে ! কি materialistic ( জড়ভাবের ) ধাঁধাই লাগাইয়াছে ! বিশ্বনাথ এইসকল দুর্বলহৃদয়কে রক্ষা করুন । পরে বাবাজীকে দেখিয়া বিশেষ বৃত্তান্ত লিখিব । ইতি

দাস

বিবেকানন্দ

পুঃ—ভগবান শূকের জন্মভূমিতে আজি বৈরাগ্যকে লোকে পাগলামি ও পাপ মনে করে ! অহো ভাগ্য !

২৫

( বলরাম বাবুকে লিখিত )

শ্রীরামকৃষ্ণে জয়তি

গাজীপুর

৩০শে জানুআরি, ১৮৯০

পূজ্যপাদেশ্ব,

আমি এক্ষণে গাজীপুরে সতীশবাবুর নিকট রহিয়াছি । যে কয়েকটি স্থান দেখিয়া আসিয়াছি, তন্মধ্যে এইটি স্বাস্থ্যকর । বৈষ্ণবনাথের জল বড় খারাপ, হজম হয় না । এলাহাবাদ অত্যন্ত ঘিজি—কাশীতে যে কয়েকদিন ছিলাম দিনরাত জর হইয়া থাকিত—এত ম্যালেরিয়া ! গাজীপুরের বিশেষতঃ আমি যে স্থানে থাকি, জলবায়ু অতি স্বাস্থ্যকর । পণ্ডহারী বাবার বাড়ী দেখিয়া আসিয়াছি । চারিদিকে উচ্চ প্রাচীর, ইংরেজী বাংলার মতন, ভিতরে বাগান আছে, বড় বড় ঘর, chimney &c. ( চিমনি ইত্যাদি ) । কাহাকেও ঢুকিতে দেন না, ইচ্ছা হইলে দ্বারদেশে আসিয়া ভিতর থেকে কথা কন মাত্র । একদিন যাইয়া বসিয়া বসিয়া হিম খাইয়া ফিরিয়া আসিয়াছি । রবিবারে কাশী যাইব । ইতিমধ্যে বাবাজীর সহিত দেখা হইল তো হইল—নহিলে এই পর্যন্ত । প্রমদাবাবুর বাগান সম্বন্ধে কাশী হইতে স্থির করিয়া লিখিব । কালী ভট্টাচার্য যদি একান্ত আসিতে চাহে তো আমি কাশীতে রবিবার যাইলে যেন আসে—না আসিলেই ভাল । কাশীতে দুই-চারি দিন থাকিয়া শীঘ্রই স্বর্গীকেশ



চলিতেছি—প্রমদাবাবুর সঙ্গে যাইলেও যাইতে পারে। আপনারা এবং তুলসীরাম সকলে আমার ষথাযোগ্য নমস্কারাদি জানিবেন ও ফকির, রাম, রুক্ষময়ী প্রভৃতিকে আমার আশীর্বাদ।

দাস

নরেন্দ্র

পুঃ—আমার মতে আপনি কিছুদিন গাজীপুরে আসিয়া থাকিলে বড় ভাল, এখানে সতীশ বাংলা ঠিক করিয়া দিতে পারিবে ও গগনচন্দ্র রায় নামক একটি বাবু—আফিম আফিসের Head ( বড় বাবু ), তিনি ষৎপরো-নাস্তি ভদ্র, পরোপকারী ও social ( মিশুক )। ইহারা সব ঠিক করিয়া দিবেন। বাড়ী ভাড়া ১৫\ ২০\ টাকা; চাউল মহার্ঘ, দুগ্ধ ১৬\২০ সের, আর সকল অত্যন্ত সস্তা। আর ইহাদের তত্ত্বাবধানে কোনও ক্লেস হইবার সম্ভাবনা নাই, কিন্তু কিছু expensive ( বেশী খরচ )। ৪০\ ৫০\ টাকার উপর পড়িবে। কাশী বড় damned malarious ( অত্যন্ত ম্যালেরিয়াপূর্ণ )।

প্রমদাবাবুর বাগানে কখনও থাকি নাই—তিনি কাছ ছাড়া করিতে চান না। বাগান অতি সুন্দর বটে, খুব furnished ( সাজানো গোজানো ) এবং বড় ও ফাঁকা। এবার যাইয়া থাকিয়া দেখিয়া মহাশয়কে লিখিব। ইতি

নরেন্দ্র

২৬

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

৩১শে জাহুআরি, ১৮৯০

\*পূজ্যপাদেযু,

বাবাজীর সহিত দেখা হওয়া বড় মুশকিল, তিনি বাড়ীর বাহিরে আসেন না, ইচ্ছা হইলে দ্বারে আসিয়া ভিতর হইতে কথা কন। অতি উচ্চ প্রাচীর-বেষ্টিত উদ্যান-সমন্বিত এবং চিমনিদ্বয়-শোভিত তাঁহার বাটী দেখিয়া আসিয়াছি, ভিতরে প্রবেশের ইচ্ছা নাই। লোকে বলে, ভিতরে গুফা অর্থাৎ তয়খানা গোছের ঘর আছে, তিনি তন্মধ্যে থাকেন; কি করেন তিনিই জানেন, কেহ

কখনও দেখে নাই। একদিন যাইয়া অনেক হিম খাইয়া বসিয়া বসিয়া চলিয়া আসিয়াছি, আরও চেষ্টা দেখিব। রবিবার ৮কাশীধামে যাত্রা করিব—এখানকার বাবুরা ছাড়িতেছেন না, নহিলে বাবাজী দেখিবার সখ আমার গুটাইয়াছে। অতএব চলিয়া যাইতাম; যাহা হউক, রবিবার যাইতেছি।  
 আপনার হৃষীকেশ যাইবার কি হইল?  
 দাস  
 নরেন্দ্র

পুঃ—গুণের মধ্যে স্থানটি বড় স্বাস্থ্যকর।

নরেন্দ্র

২৭

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ও বিশ্বেশ্বরো জয়তি

গাজীপুর

৪ঠা ফেব্রুয়ারি, ১৮৯০

পূজ্যপাদেষু,

আপনার পত্রও পাইয়াছি এবং বহু ভাগ্যকলে বাবাজীর সাক্ষাৎ হইয়াছে। ইনি অতি মহাপুরুষ—বিচিত্র ব্যাপার, এবং এই নাস্তিকতার দিনে ভক্তি এবং যোগের অত্যাশ্চর্য ক্ষমতার অদ্ভুত নিদর্শন। আমি, ইহার শরণাগত হইয়াছি, আমাকে আশ্বাসও দিয়াছেন, সকলের ভাগ্যে ঘটে না। বাবাজীর ইচ্ছা—কয়েক দিবস এই স্থানে থাকি, তিনি উপকার করিবেন। অতএব এই মহাপুরুষের আজ্ঞানুসারে দিন কয়েক এ স্থানে থাকিব। ইহাতে আপনিও আনন্দিত হইবেন, সন্দেহ নাই। পত্রে লিখিলাম না, কথা অতি বিচিত্র, সাক্ষাতে জানিবেন। ইহাদের লীলা না দেখিলে শাস্ত্রে বিশ্বাস পুরা হয় না।

দাস

নরেন্দ্র

পুঃ—এ পত্রের বিষয় গোপন রাখিবেন। ইতি

নরেন্দ্র

২৮

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

বিশেষরো জয়তি

গাজীপুর

৭ই ফেব্রুয়ারি, ১৮৯০

পূজাপাদেশু,

এইমাত্র আপনার পত্র পাইয়া সাতিশয় প্রীতি প্রাপ্ত হইলাম। বাবাজী আচারী বৈষ্ণব; যোগ, ভক্তি এবং বিনয়ের মূর্তি বলিলেই হয়। তাঁহার কুটীর চতুর্দিকে প্রাচীর দেওয়া, তাহার মধ্যে কয়েকটি দরজা আছে। এই প্রাচীরের মধ্যে এক অতি দীর্ঘ স্তম্ভ আছে, তন্মধ্যে ইনি সমাধিস্থ হইয়া পড়িয়া থাকেন; যখন উপরে আসেন তখনই লোকজনের সঙ্গে কথাবার্তা কহেন। কি খান, কেহই জানে না, এইজন্যই পণ্ডহারী বাবা বলে। মধ্যে একবার ৫ বৎসর—একবারও গর্ত হইতে উঠেন নাই, লোকে জানিয়াছিল যে, শরীর ছাড়িয়াছেন; কিন্তু আবার উঠিয়াছেন। এবার কিন্তু দেখা দেন না, তবে দ্বারের আড়াল হইতে কথা কহেন। এমন মিষ্ট কথা আমি কখন শুনি নাই। কোন direct (সোজাসজি) প্রশ্নের উত্তর দেন না, বলেন ‘দাস ক্যা জানে?’ তবে কথা কহিতে কহিতে আগুন বাহির হয়। আমি খুব জিদাজিদি করাতে বলিলেন যে, ‘আপনি কিছুদিন এ স্থানে থাকিয়া আমাকে কৃতার্থ করুন।’ এ প্রকার কখন কহেন না; ইহাতেই বুঝিলাম, আমাকে আশ্বাস দিলেন এবং যখনই পীড়াপীড়ি করি, তখনই বলেন, কিছুদিন থাকুন। এই আশায় আছি। ইনি অতি পণ্ডিত ব্যক্তি, কিন্তু কিছুই প্রকাশ পায় না, আবার কর্মকাণ্ড করেন—পূর্ণিমা হইতে সংক্রান্তি পর্যন্ত হোম হয়। অতএব ইহার মধ্যে গর্তে যাইবেন না নিশ্চিত। অসুস্থতা কি লইব, direct (স্পষ্ট) উত্তর দিবেন না। ‘দাসকে ভাগ্য’ ইত্যাদি ঢের বলিবেন। আপনার ইচ্ছা থাকে, পত্রপাঠ চলিয়া আসুন। ইহার শরীর যাইলে বড় আপসোস থাকিবে—হুদিনে দেখা অর্থাৎ আড়াল হইতে কথা কহিয়া যাইতে পারিবেন। আমার বন্ধু সতীশবাবু অতি সমাদরে আপনাকে গ্রহণ করিবেন। আপনি পত্রপাঠ চলিয়া আসুন, ইতিমধ্যে আমি বাবাজীকে বলিব।

দাস নরেন্দ্রনাথ

পুঃ—ইহার সঙ্গ না হইলেও এপ্রকার মহাপুরুষের জন্ত কোন কষ্টই বৃথা হইবে না নিশ্চিত। অলমতিবিস্তরেণ। দাস • নরেন্দ্র

২৯

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

১৩ই ফেব্রুয়ারি, ১৮৯০

পূজাপাদেষু,

আপনার শারীরিক অসুস্থতা শুনিয়া চিন্তিত রহিলাম। আমারও কোমরে একপ্রকার বেদনা হইয়া রহিয়াছে, সম্প্রতি অত্যন্ত বাড়িয়াছে এবং যাতনা দিতেছে। বাবাজীকে দুই দিন দেখিতে যাইতে পারি নাই, তজ্জন্ত তাঁহার নিকট হইতে আমার খবর লইতে এক ব্যক্তি আসিয়াছিল—অতএব আজ যাইব। আপনার অসংখ্য প্রণাম দিব। আগুন বাহির হয়, অর্থাৎ অতি অদ্ভুত গুট ভক্তির কথা এবং নির্ভরের কথা বাহির হয়—এমন অদ্ভুত তিতিক্ষা এবং বিনয় কখন দেগি নাই। কোনও মাল যদি পাই, আপনার তাহাতে ভাগ আছে নিশ্চিত জানিবেন। কিমধিকমিতি—

দাস

নরেন্দ্র

৩০

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

গাজীপুর

১৪ই ফেব্রুয়ারি, ১৮৯০

পূজাপাদেষু,

গতকল্য আপনাকে যে পত্র লিখিয়াছি, তাহাতে শরৎ ভায়ার পত্রখানি পাঠাইতে—বলিতে ভুলিয়াছি বোধ হয়; অল্পগ্রহ করিয়া পাঠাইয়া দিবেন। গঙ্গাধর ভায়ার একখানি পত্র পাইয়াছি। তিনি এক্ষণে কাশ্মীর, রামবাগ সমাধি, শ্রীনগরে আছেন। আমি lumbagoতে ( কোমরের বাতে ) বড় ভুগিতেছি। ইতি

দাস

নরেন্দ্র

পুং—রাখাল ও হুবোধ ঠাকর, গিরীন্দ্র, আবু, বসে, দ্বারকা দেখিয়া  
একশ্রে বৃন্দাবনে আছে।

নরেন্দ্র

৩১

( বলরামবাবুকে লিখিত )

ও নমো ভগবতে রামকৃষ্ণায়

C/o সতীশচন্দ্র মুখোপাধ্যায়

গোরাবাজার, গাজীপুর

১৪ই ফেব্রুয়ারি, ১৮৯০

পূজ্যপাদেষু,

আপনার আপসোস-পত্র পাইয়াছি। আমি শীঘ্র এ স্থান পরিত্যাগ  
করিতেছি না, বাবাজীর অনুরোধ এড়াইবার জো নাই।

সাধুদের সেবা করিয়া কি হইল বলিয়া আপসোস করিয়াছেন। কথা  
ঠিক বটে, অথচ নহে বটে। Ideal bliss-এর ( আদর্শ আনন্দ ) দিকে  
চাহিতে গেলে একথা সত্য বটে, কিন্তু যে স্থান ছাড়িয়া আসিয়াছেন সে  
দিকে তাকাইলেই দেখিতে পাইবেন—ছিলেন গুরু, হইয়াছেন মানুষ, হইবেন  
দেবতা এবং ঈশ্বর। পরন্তু ঐ প্রকার 'কি হইল', 'কি হইল' অতি ভাল—  
উন্নতির আশাস্বরূপ, নহিলে কেহ উঠিতে পারে না। 'পাগড়ি বেঁধেই ভগবান'  
যে দেখে, তাহার ঐখানেই খতম। আপনার সর্বদাই যে মনে পড়ে 'কি  
হইল', আপনি ধৃত নিশ্চিত জানিবেন—আপনার মার নাই।

গিরিশবাবুর সহিত মাতাঠাকুরানীকে আনিবার জন্ত আপনার কি মতান্তর  
হইয়াছে, গিরিশবাবু লিখিয়াছেন—সে বিষয়ে আমার বলিবার কিছুই নাই।  
তবে আপনি অতি বুদ্ধিমান ব্যক্তি, কার্যসিদ্ধির প্রধান উপায় যে ধৈর্য—এ  
আপনি ঠিক বুঝেন, সে বিষয়ে চপলমতি আমরা আপনার নিকটে বহু শিক্ষার  
উপযুক্ত, সন্দেহ নাই। কাশীতে আমি—যোগীন-মাতার ঘাড় না ভাঙা যায়  
এবিষয়ে একদিন বাদানুবাদচ্ছলে কহিয়াছিলাম। তৎসময় আর আমি  
কোন খবর জানি না এবং জানিতে ইচ্ছাও রাখি না। মাতাঠাকুরানীর যে  
প্রকার ইচ্ছা হইবে, সেই প্রকারই করিবেন। আমি কোন্ নরাদম, তাঁহার  
সহজে কোন বিষয়ে কথা কহি? যোগীন-মাতাকে যে বারণ করিয়াছিলাম,

তাহা যদি দোষের হইয়া থাকে, তজ্জন্ম লক্ষ লক্ষ ক্ষমা প্রার্থনা করিতেছি। আপনি সন্নিবেচক—আপনাকে কি বলিব? কান দুটো, কিন্তু মুখ একটা; বিশেষতঃ আপনার মুখ বড় কড়া এবং ফস ফস করিয়া large promises (বেশী বেশী অঙ্গীকার বাক্য) বাহির হয় না বলিয়া আমিও আপনার উপর অনেক সময় বিরক্ত হই, কিন্তু বিচার করিয়া দেখি যে, আপনিই সন্নিবেচনার কার্য করেন।—‘Slow but sure’ (ধীর, কিন্তু নিশ্চিত)।

What is lost in ‘power is gained in speed’ (যে পরিমাণ শক্তি ব্যয়িত হয়, গতিবৃদ্ধিতে তাহা পোষাইয়া যায়) ; যাহাই হউক, সংসারে কথা লইয়াই কাজ। কথার ছাল ছাড়াইয়া (তাতে আপনার রূপণতার আবরণ—এত ছাড়াইয়া) অন্তর্দৃষ্টি সকলের হয় না এবং বহু সঙ্গ না করিলে কোন ব্যক্তিকে বুঝা যায় না। ইহা মনে করিয়া এবং শ্রীশ্রীগুরুদেব এবং মাতাঠাকুরানীকে স্মরণ করিয়া—নিরঞ্জন যদি আপনাকে কিছু কটুকাটব্য বলিয়া থাকে ক্ষমা করিবেন। ‘ধর্ম—দলে নহে, হুজুগে নহে’, ৮গুরুদেবের এই সকল উপদেশ ভুলিয়া যান কেন? আপনার যা করিবার সাধ্য করুন, কিন্তু তাহার কি ব্যবহার হইল, কি না হইল, ভাল মন্দ বিচার করার অধিকার আমাদের বোধ হয় নাই।...গিরিশবাবু যে আঘাত পাইয়াছেন, তাহাতে এ সময়ে মাতাঠাকুরানীর সেবায় তাঁহার বিশেষ শান্তিলাভ হইবে। তিনি অতি তীক্ষ্ণবুদ্ধি, তাঁহার সম্বন্ধে আমি কি বিচার করিব। আর ৮গুরুদেব আপনার উপর সম্পূর্ণ বিশ্বাস করিতেন। আপনার বাটী ভিন্ন কোথাও অন্নাদি গ্রহণ করিতেন না এবং গুনিয়াছি, মাতাঠাকুরানীও আপনাকে সম্পূর্ণ বিশ্বাস করেন—এই সকল মনে করিয়া আমাদের গায় চপলমতি বালকদিগের (নিজ পুত্রের কৃত অপরাধের গায়) সকল অপরাধ সহ্য ও ক্ষমা করিবেন—অধিক কি লিখিব।

জন্মোৎসব কবে হইবে পত্রপাঠ লিখিবেন। আমার কোমরে একটা বেদনায় বড় অস্থস্থ করিয়াছে। আর দিন কয়েক বাদে এ স্থানে বড় শোভা হইবে—ক্রোশ ক্রোশ ব্যাপী গোলাপফুলের মাঠে ফুল ফুটিবে। সেই সময়ে সতীশ কতকগুলি তাজাফুল ও ভাল মহোৎসব উপলক্ষে পাঠাইবে বলিতেছে। যোগেন কোথায়, কেমন আছে? বাবুরাম কেমন আছে? সারদা কি এখন তেমনি চঞ্চলচিত্ত? গুপ্ত কি করিতেছে? তারক দাদা, গোপাল দাদা

প্রভৃতিকে আমার প্রণাম। মাষ্টারের ভাইপো কতদূর পড়িল? রাম ও ফকির ও কৃষ্ণময়ীকে আমার আশীর্বাদাদি দিবেন। তাহারা পড়াশুনা কেমন করিতেছে? ভগবান্ করুন, আপনার ছেলে যেন মাহুষ হয়—না-মরদ না হয়। তুলসীবাবুকে আমার লক্ষ লক্ষ সাদর সম্ভাষণ দিবেন এবং এবারে একলা সাঙোলও নিজের খাটনি খাটিতে পারিবে কিনা? চুনীবাবু কেমন আছেন?

বলরামবাবু, মাতাঠাকুরানী যদি আসিয়া থাকেন, আমার কোটি কোটি প্রণাম দিবেন ও আশীর্বাদ করিতে বলিবেন—যেন আমার অটল অধ্যবসায় হয়, কিংবা এ শরীরে যদি তাহা অসম্ভব, যেন শীঘ্রই ইহার পতন হয়।

( পরের পত্রখানি ) গুপ্তকে দেখাইবেন।

দাস

নরেন্দ্র

৩২

( স্বামী সদানন্দকে লিখিত )

১৪ই ফেব্রুয়ারি, ১৮৯০

কল্যাণবরেষু,

বোধ করি শারীরিক কুশলে আছ। আপনার জপতপ সাধন ভজন করিবে ও আপনাকে দাসাত্মদাস জানিয়া সকলের সেবা করিবে। তুমি ঠাঁহাদের কাছে আছ, আমিও ঠাঁহাদের দাসাত্মদাস ও চরণরেণুর যোগ্য নহি—এই জানিয়া ঠাঁহাদের সেবা ও ভক্তি করিবে। ইহারা গালি দিলে বা খুন করিলেও ক্রুদ্ধ হইও না। কোন দ্বীসঙ্গে ষাইও না—hardy ( কষ্টসহিষ্ণু ) হইবার অল্প অল্প চেষ্টা করিবে এবং সইয়ে সইয়ে ক্রমে ভিক্ষা দ্বারা শরীর ধারণ করিবার চেষ্টা করিবে। যে কেহ রামকৃষ্ণের দোহাই দেয়, সেই তোমার গুরু জানিবে। কর্তব্য সকলেই পারে—দাস হওয়া বড় শক্ত। বিশেষতঃ তুমি শশীর কথা শুনিবে। গুরুনিষ্ঠা, অটল ধৈর্য ও অধ্যবসায় ব্যতিরিক্ত কিছুই হইবে না—নিশ্চিত, নিশ্চিত জানিবে। Strict morality ( কঠোর নীতিপরায়ণতা ) চাহি—একটুকু এদিক ওদিক হইলে সর্বনাশ। ইতি

নরেন্দ্রনাথ

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

গাজীপুর

১৯শে ফেব্রুয়ারি, ১৮৯০

পূজ্যপাদেষু,

গঙ্গাধর ভায়াকে আমি ঘুরিয়া ঘুরিয়া বেড়াইতে নিষেধ করিয়া ও কোন স্থানে বসিয়া যাইতে পরামর্শ দিয়া এবং তিস্ততে কি কি সাধু দেখিয়াছেন এবং তাঁহাদের আচার-ব্যবহার কি প্রকার, সবিশেষ লিখিতে এক পত্র লিখিয়া-ছিলাম। তদুত্তরে তিনি যে পত্র লিখিয়াছেন, তাহা অত্র পত্রের সহিত আপনার নিকট পাঠাইতেছি। কালী ( অভেদানন্দ ) ভায়ার হৃষীকেশে পুনঃ পুনঃ জর হইতেছে, তাঁহাকে এ স্থান হইতে এক টেলিগ্রাম পাঠাইয়াছি; উত্তরে যদি আমার যাওয়ার আবশ্যক তিনি বিবেচনা করেন, এ স্থান হইতে একেবারেই হৃষীকেশে যাইতে বাধ্য হইব, নতুবা দুই-এক দিনের মধ্যেই ভবৎসকাশে উপস্থিত হইতেছি। মহাশয় হয়তো এই মায়ার প্রপঞ্চ দেখিয়া হাসিবেন—কথাও তাই বটে। তবে কি না লোহার শিকল ও সোনার শিকল—সোনার শিকলের অনেক উপকার আছে, তাহা [ সেই উপকার ] হইয়া গেলে আপনা-আপনি খসিয়া যাইবে। আমার গুরুদেবের পুত্রগণ আমার অতি সেবার পাত্র—এই স্থানেই একটু duty ( কর্তব্য ) বোধ আছে।<sup>১০</sup> সম্ভবতঃ কালীভায়াকে এলাহাবাদে অথবা যে স্থানে স্তবধা হয়, পাঠাইয়া দিব। আপনার চরণে আমার শত শত অপরাধ রহিল, পুত্রস্তুত্বং শাধি মাং ত্বাং প্রপন্নম্ ( আমি আপনার পুত্র, শরণাগত, আমায় শাসন করুন, শিক্ষা দিন )। কিমধিকমিতি

দাস

নরেন্দ্র



( স্বামী অখণ্ডানন্দকে লিখিত )

ওঁ নমো ভগবতে রামকৃষ্ণায়

গাজীপুর

ফেব্রুয়ারি, ১৮২০

প্রাণাবিকেশু,

তোমার পত্র পাইয়া অতি প্রীত হইলাম। তিব্বত সম্বন্ধে যে কথা লিখিয়াছ, তাহা অতি আশাজনক, আমি সে স্থানে যাইবার একবার চেষ্টা করিব, সংস্কৃততে তিব্বতকে 'উত্তরকুরুবর্ষ' কহে—উহা শ্বেচ্ছভূমি নহে। পৃথিবীর মধ্যে সর্বাপেক্ষা উচ্চ ভূমি—এজন্ত শীত অত্যন্ত, কিন্তু ক্রমে ক্রমে সহিয়া যাইতে পারে। তিব্বতী লোকদিগের আচার-ব্যবহার তুমি তো কিছুই লিখ নাই; যদি এত আতিথেয়, তবে কেন তোমাকে যাইতে দিল না? সবিশেষ লিখিবে—সকল কথা খুলিয়া একখান বৃহৎ পত্রে। তুমি আসিতে পারিবে না জানিয়া দুঃখিত হইলাম। তোমাকে দেখিবার বড় ইচ্ছা ছিল। তোমাকে সমধিক ভালবাসি বলিয়া বোধ হয়। যাহাই হউক, এ মায়াও আমি কাটাইবার চেষ্টা করিব।

তিব্বতীদের যে তন্ত্রাচারের কথা কহিয়াছ, তাহা বৌদ্ধধর্মের শেষ দশায় ভারতবর্ষেই হইয়াছিল। আমার বিশ্বাস যে, আমাদিগের যে সকল তন্ত্র প্রচলিত আছে বৌদ্ধেরাই তাহার আদিম স্রষ্টা। ঐ সকল তন্ত্র আমাদিগের বামাচারবাদ হইতে আরও ভয়ঙ্কর ( উহাতে ব্যভিচার অতি মাত্রায় প্রশ্রয় পাইয়াছিল ), এবং ঐ প্রকার immorality ( চরিত্রহীনতা ) দ্বারা যখন ( বৌদ্ধগণ ) নির্বীৰ্য হইল, তখনই [ তাহারা ] কুমারিল ভট্ট দ্বারা দূরীকৃত হইয়াছিল। যে প্রকার সন্ন্যাসীরা শঙ্করকে ও বাউলরা মহাপ্রভুকে secret ( গোপনে ) জ্ঞীসন্তোষী, সুরাপায়ী ও নানাপ্রকার জঘন্য আচরণকারী বলে, সেই প্রকার modern ( আধুনিক ) তান্ত্রিক বৌদ্ধেরা বুদ্ধদেবকে ঘোর বামাচারী বলে এবং 'প্রজ্ঞাপারমিতো'ক্ত তত্ত্বগাথা প্রভৃতি সুন্দর সুন্দর বাক্যকে কুৎসিত ব্যাখ্যা করে; ফল এই হইয়াছে যে, এক্ষণে বৌদ্ধদের দুই সম্প্রদায়; বর্মী ও সিংহলের লোক প্রায় তন্ত্র মানে না ও সেই সঙ্গে সঙ্গে হিন্দুর দেবদেবীও ধূর করিয়াছে, এবং উত্তরাঞ্চলের বৌদ্ধেরা যে 'অমিত্যন্ত বুদ্ধম্' মানে, তাঁহাকেও

টাকীসুদ্ধ বিসর্জন দিয়াছে। ফল কথা এই, উত্তরের লোকেরা যে ‘অমিতাভ বুদ্ধম্’ ইত্যাদি মানে, তাহা ‘প্রজ্ঞাপারমিতা’দিতে নাই, কিন্তু দেবদেবী অনেক মানা আছে। আর দক্ষিণীরা জোর করিয়া শাস্ত্র লঙ্ঘন করিয়া দেবদেবী বিসর্জন করিয়াছে। যে everything for others (‘যাহা কিছু সব পরের জন্ত’—এই মত) তিস্তে বিস্তৃত দেখিতেছ, ঐ phase of Buddhism (বৌদ্ধধর্মের ঐ ভাব) আজকাল ইউরোপকে বড় strike করিয়াছে (ইউরোপের বড় মনে লাগিয়াছে)। যাহা হউক, ঐ phase (ভাব) সম্বন্ধে আমার বলিবার অনেক আছে, এ পত্রে তাহা হইবার নহে। যে ধর্ম উপনিষদে জাতিবিশেষে বদ্ধ হইয়াছিল, বুদ্ধদেব তাহারই দ্বার ভাঙিয়া সরল কথায় চলিত ভাষায় খুব ছড়াইয়াছিলেন। নির্বাণে তাঁহার মহত্ত্ব বিশেষ কি? তাঁহার মহত্ত্ব in his unrivalled sympathy (তাঁহার অতুলনীয় সহানুভূতিতে)। তাঁহার ধর্মে যে সকল উচ্চ অঙ্গের সমাধি প্রভৃতির গুরুত্ব, তাহা প্রায় সমস্তই বেদে আছে; নাই তাঁহার intellect (বুদ্ধি) এবং heart (হৃদয়), যাহা জগতে আর হইল না।

বেদের যে কর্মবাদ, তাহা Jew (য়াহুদী) প্রভৃতি সকল ধর্মের কর্মবাদ, অর্থাৎ যজ্ঞ ইত্যাদি বাহ্যোপকরণ দ্বারা অন্তর শুদ্ধি করা—এ পৃথিবীতে বুদ্ধদেব the first man (প্রথম ব্যক্তি), যিনি ইহার বিপর্যয়ে দণ্ডায়মান হয়েন। কিন্তু ভাব চং সব পুরাতনের মতো রহিল, সেই তাঁহার অন্তঃকর্মবাদ—সেই তাঁহার বেদের পরিবর্তে সূত্রে বিশ্বাস করিতে হুকুম। সেই জাতিও ছিল, তবে গুণগত হইল (বুদ্ধের সময় জাতিভেদ যায় নাই), সেই যাহারা তাঁহার ধর্ম মানে না, তাহাদিগকে ‘পাষণ্ড’ বলা। ‘পাষণ্ড’টা বৌদ্ধদের বড় পুরানো বোল, তবে কখনও বেচারীরা তলোয়ার চালায় নাই, এবং বড় toleration (উদারভাব) ছিল। তর্কের দ্বারা বেদ উড়িল, কিন্তু তোমার ধর্মের প্রমাণ?—বিশ্বাস কর!!—যেমন সকল ধর্মের আছে, তাহাই। তবে সেই কালের জন্ত বড় আবশ্যক ছিল এবং সেই জন্তই তিনি অবতার হন। তাঁহার মান্যবাদ কপিলের মতো। কিন্তু শঙ্করের how far more grand and rational (কত মহত্তর এবং অধিকতর যুক্তিপূর্ণ)! বুদ্ধ ও কপিল কেবল বলেন—জগতে দুঃখ দুঃখ, পালাও পালাও। সুখ কি একেবারে নাই? যেমন ব্রাহ্মরা বলেন, সব সুখ—এও সেই প্রকার কথা। দুঃখ, তা কি করিব?

কেহ যদি বলে যে সহিতে সহিতে অভ্যাস হইলে দুঃখকেই সুখ বোধ হইবে ? শঙ্কর এ দিক দিয়ে যান না—তিনি বলেন, ‘সন্মাপি অসন্মাপি, ভিন্নাপি অভিন্নাপি’—আছে অথচ নেই, ভিন্ন অথচ অভিন্ন এই যে জগৎ, এর তথ্য আমি জানিব,—দুঃখ আছে কি, কি আছে ; জুজুর ভয়ে আমি পালাই না । আমি জানিব, জানিতে গেলে যে অনন্ত দুঃখ তা তো প্রাণভরে গ্রহণ করিতেছি ; আমি কি পশু যে ইন্দ্রিয়জনিত সুখদুঃখ-জরামরণ-ভয় দেখাও ? আমি জানিব—জানিবার জ্ঞান জান দিব । এ জগতে জানিবার কিছুই নাই, অতএব যদি এই relative-এর ( মায়িক জগতের ) পার কিছু থাকে—যাকে শ্রীবুদ্ধ ‘প্রজ্ঞাপারম্’ বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন—যদি থাকে, তাহাই চাই । তাহাতে দুঃখ আসে বা সুখ আসে I do not care ( আমি গ্রাহ্য করি না ) । কি উচ্চভাব ! কি মহান্ ভাব ! উপনিষদের উপর বুদ্ধের ধর্ম উঠেছে, তার উপর শঙ্করবাদ । কেবল শঙ্কর বুদ্ধের আশ্চর্য heart ( হৃদয় ) অণুমাত্র পান নাই ; কেবল dry intellect ( শুষ্ক জ্ঞানবিচার )—তত্ত্বের ভয়ে, mob-এর ( ইতরলোকের ) ভয়ে ফোড়া সারাতে গিয়ে হাতসুদ্ধ কেটে ফেললেন, এ সকল সম্বন্ধে লিখতে গেলে পুঁথি লিখতে হয় ; আমার তত বিদ্যা ও আবশ্যক—দুইয়েরই অভাব ।

বুদ্ধদেব আমার ইষ্ট, আমার ঈশ্বর । তাঁহার ঈশ্বরবাদ নাই—তিনি নিজে ঈশ্বর, আমি খুব বিশ্বাস করি । কিন্তু ‘ইতি’ করিবার শক্তি কাহারও নাই । ঈশ্বরেরও আপনাকে limited ( সীমাবদ্ধ ) করিবার শক্তি নাই । তুমি যে ‘সুত্ননিপাত’ হইতে গণ্ডারসুত তর্জমা লিখিয়াছ, তাহা অতি উত্তম । ঐ গ্রন্থে ঐ প্রকার আর একটি ধর্মীর সূত্র আছে, তাহাতেও প্রায় ঐ ভাব । ‘ধর্মপদ’-মতেও ঐ প্রকার অনেক কথা আছে । কিন্তু সেও শেষে যখন ‘জ্ঞান-বিজ্ঞানতৃপ্তাত্মা কুটস্থো বিজিতেন্দ্রিয়ঃ’—যাহার শরীরের উপর অণুমাত্র শারীর-বোধ নাই, তিনি মদমত্ত হস্তীর ত্রায় ইতস্ততঃ বিচরণ করিবেন । আমার ত্রায় ক্ষুদ্র প্রাণী এক জায়গায় বসিয়া সাধন করিয়া সিদ্ধ হইলে তখন ঐ প্রকার আচরণ করিবে—সে দূর—বড় দূর ।

চিন্তাশূন্যমদৈত্ত্যভৈক্ষ্যমশনং পানং সরিৎস্রিষু  
 স্বাতন্ত্র্যেণ নিরঙ্কুশা স্থিতিরভীর্নিদ্রা শ্মশানে বনে ।  
 বস্ত্রং ক্ষালনশোষণাদিরহিতং দিগ্বাস্ত শয্যা মহী  
 সঞ্চারো নিগমাস্তবীথিষু বিদ্যাং ক্রীড়া পরে ব্রহ্মণি ॥  
 বিমানমালম্ব্য শরীরমেতদ্  
 ভূনক্ত্যশেষান্ বিষয়াহুপস্থিতান্ ।  
 পরেচ্ছয়া বালবদ্যাবুবেত্তা  
 যোহব্যক্তলিঙ্গোহননুযুক্তবাহ্যঃ ॥  
 দিগম্বরো বাপি চ সাস্বরো বা  
 ত্বগম্বরো বাপি চিদম্বরম্বঃ ।  
 উন্নত্তবদ্বাপি চ বালবদ্বা  
 পিশাচবদ্বাপি চরত্যবশ্যাম্ ১

—ব্রহ্মজ্ঞের ভোজন, চেষ্টা বিনা উপস্থিত হয়—যেথায় জল, তাহাই পান ।  
 আপন ইচ্ছায় ইত্যন্ততঃ তিনি পরিভ্রমণ করিতেছেন—তিনি ভয়শূন্য, কখন  
 বনে, কখন শ্মশানে নিদ্রা যাইতেছেন ; যেখানে বেদ শেষ হইয়াছে, সেই  
 বেদান্তের পথে সঞ্চরণ করিতেছেন । আকাশের গ্রায় তাঁহার শরীর, বালকের  
 গ্রায় পরের ইচ্ছাতে পরিচালিত ; তিনি কখন উলঙ্গ, কখন উত্তমবস্ত্রধারী,  
 কখনও জ্ঞানমাত্রই আচ্ছাদন, কখন বালকবৎ, কখন উন্নত্তবৎ, কখন পিশাচবৎ  
 ব্যবহার করিতেছেন ।

গুরুচরণে প্রার্থনা করি যে তোমার তাহাই হউক এবং তুমি গণ্ডারবৎ  
 ভ্রমণ কর । ইতি

বিবেকানন্দ

৩৫

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

২৫শে ফেব্রুয়ারি, ১৮৯০

পূজ্যপাদেষু,

Lumbago ( কোমরের বাতে ) বড় ভোগাইতেছে, নহিলে ইতিপূর্বেই যাইবার চেষ্টা দেখিতাম। এস্থানে আর মন তিষ্ঠিতেছে না। তিন দিন বাবাজীর স্থান হইতে আসিয়াছি, কিন্তু তিনি দয়া করিয়া প্রায় প্রত্যহই আমার খবর লয়েন। কোমর একটু সারিলেই বাবাজীর নিকট বিদায় লইয়া যাইতেছি। আমার অসংখ্য প্রণাম জানিবেন। ইতি

দাস

নরেন্দ্র

৩৬

( স্বামী অখণ্ডানন্দকে লিখিত )

ওঁ নমো ভগবতে রামকৃষ্ণায়

মার্চ, ১৮৯০

প্রাণাধিকেষু,

কল্যাণ তোমার পত্র পাইয়া অত্যন্ত আনন্দিত হইয়াছি। এখানে পওহারীজী নামক যে অভূত যোগী ও ভক্ত আছেন, এক্ষণে তাঁহারই কাছে রহিয়াছি। ইনি ঘরের বাহির হন না—ঘরের আড়াল হইতে কথাবার্তা কহেন। ঘরের মধ্যে এক গর্ত আছে, তন্মধ্যে বাস করেন। শুনিতে পাই, ইনি মাস মাস সমাধিস্থ হইয়া থাকেন। ইহার তিতিক্ষা বড়ই অভূত। আমাদের বাঙাল ভক্তির দেশ ও জ্ঞানের দেশ, যোগের বার্তা একেবারে নাই বলিলেই হয়। যাহা কিছু আছে, তাহা কেবল বদখত দমটানা ইত্যাদি হঠযোগ—তা তো gymnastics ( কসরত )। এইজন্ত এই অভূত রাজ-যোগীর নিকট রহিয়াছি—ইনি কতক আশাও দিয়াছেন। এখানে একটি বাবুর

একটি ছোট্ট বাগানে একটি সুন্দর বাংলা-ঘর আছে ; ঐ ঘরে থাকিব এবং উক্ত বাগান বাবাজীর কুটারের অতি নিকট । বাবাজীর একজন দাদা ঐখানে সাধুদের সংস্কারের জন্ম থাকে, সেই স্থানেই ভিক্ষা করিব । এতএব এ রঙ্গ কতদূর গড়ায়, দেখিবার জন্ম এক্ষণে পর্বতারোহণ-সংকল্প ত্যাগ করিলাম । এবং কোমরে ছমাস ধরিয়া একটা বেদনা—বাত ( lumbago )—হইয়াছে, তাহাতেও পাহাড়ে উঠা এক্ষণে অসম্ভব । অতএব বাবাজী কি দেন, পড়িয়া পড়িয়া দেখা যাউক ।

আমার motto ( মূলমন্ত্র ) এই যে, যেখানে যাহা কিছু উত্তম পাই, তাহাই শিক্ষা করিব । ইহাতে বরাহনগরের অনেকে মনে করে যে, গুরুভক্তির লাঘব হইবে । আমি ঐ কথা পাগল এবং গোড়ার কথা বলিয়া মনে করি । কারণ, সকল গুরুই এক এবং জগদগুরুর অংশ ও আভাসস্বরূপ ।

তুমি যদি গাজীপুরে আইস, গোরাবাজারের সতীশবাবু অথবা গগনবাবুর নিকট আসিলেই আমার সন্ধান পাইবে । অথবা পণ্ডহারী বাবা এত প্রসিদ্ধ ব্যক্তি যে, ইহার নামমাত্রেই সকলে বলিবে, এবং তাঁহার আশ্রমে যাইয়া পরমহংসজীর খোঁজ করিলেই সকলে বলিয়া দিবে । মোগলসরায় ছাড়াইয়া দিলদারনগর স্টেশনে নামিয়া Branch Railway ( শাখা রেল ) একটু আছে ; তাহাতে তারিঘাট—গাজীপুরের আড়পারে নামিয়া গঙ্গা পার হইয়া আসিতে হয় ।

এক্ষণে আমি গাজীপুরে কিছুদিন রহিলাম ; দেখি বাবাজী কি করেন । তুমি যদি আইস, দুইজনে উক্ত কুটারে কিছুদিন থাকিয়া পরে পাহাড়ে বা যেথায় হয়, যাওয়া যাইবে । আমি গাজীপুরে আছি, একথা বরাহনগরে কাহাকেও লিখিও না । আমার আশীর্বাদ জানিবে ।

সতত মঙ্গলাকাজী

নরেন্দ্র

৩৭

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

গাজীপুর

৩রা মার্চ, ১৮৯০

পূজাপাদেশু,

আপনার পত্র এইমাত্র পাইলাম। আপনি জানেন না—কঠোর বৈদান্তিক মত সত্ত্বেও আমি অত্যন্ত নরম প্রকৃতির লোক। উহাই আমার সর্বনাশ করিতেছে। একটুতেই এলাইয়া যাই, কত চেষ্টা করি যে, খালি আপনার ভাবনা ভাবি। কিন্তু বারংবার পরের ভাবনা ভাবিয়া ফেলি। এবার বড় কঠোর হইয়া নিজের চেষ্টার জন্ত বাহির হইয়াছিলাম—এলাহাবাদে এক ভ্রাতার পীড়ার সংবাদ পাইয়া অমনি ছুটিতে হইল। আবার এই হৃষীকেশের খবর—মন ছুটিয়াছে। শরৎকে এক টেলিগ্রাম পাঠাইয়াছি, আজিও উত্তর আইসে নাই—এমন স্থান, টেলিগ্রাম আসিতেও এত দেরী! কোমরের বেদনা কিছুতেই ছাড়িতে চায় না, বড় যন্ত্রণা হইতেছে। পওহারীজীর সঙ্গে আর দেখা করিতে কয়েক দিন যাইতে পারি নাই, কিন্তু তাঁহার বড় দয়া, প্রত্যহ লোক পাঠাইয়া খবর নেন। কিন্তু এখন দেখিতেছি ‘উন্টা সমঝলি রাম!’—কোথায় আমি তাঁহার দ্বারে ভিখারী, তিনি আমার কাছে শিথিতে চাহেন! বোধ হয় ইনি এখনও পূর্ণ হয়েন নাই, কর্ম এবং ব্রত এবং আচার অত্যন্ত, এবং বড় গুপ্তভাব। সমুদ্র পূর্ণ হইলে কখনও বেলাবন্ধ থাকিতে পারে না, নিশ্চিত। অতএব অনর্থক ইহাকে উদ্বেজিত করা ঠিক নহে স্থির করিয়াছি; এবং বিদায় লইয়া শীঘ্রই প্রস্থান করিব। কি করি, বিধাতা নরম করিয়া যে কাল করিয়াছেন! বাবাজী ছাড়েন না, আবার গগনবাবু (ইহাকে আপনি বোধ হয় জানেন, অতি ধার্মিক, সাধু এবং সহৃদয় ব্যক্তি) ছাড়েন না। টেলিগ্রামে যতপি আমার বাইবার আবশ্যক হয়, বাইব; যতপি না হয়, দুই-চারি দিনে কাশীধামে ভবৎসকাশে উপস্থিত হইতেছি। আপনাকে ছাড়িতেছি না—হৃষীকেশে লইয়া যাইবই, কোন ওজর আপত্তি চলিবে না। শৌচের কথা কি বলিতেছেন? পাহাড়ে জলের অভাব—স্থানের অভাব? ভীর্থ এবং সন্ন্যাসী—কলিকালের? টাকা খরচ করিলে, সত্রাওয়ালারা

ঠাকুর ফেলিয়া দিয়া ঘর ছাড়িয়া দেয়, স্থানের কা কথা !! কোনও গোল নাই, এত দিনে গরম আরম্ভ হইয়াছে, তবে কাশীর গরম হইবে না সে তো ভালই। রাত্রে বেশ ঠাণ্ডা চিরকাল, তাহাতে নিদ্রা উত্তমরূপ হইবারই কথা।

আপনি অত ভয় পান কেন? আমি guarantee (দায়ী), আপনি নিরাপদে ঘরে ফিরিবেন এবং কোনও কষ্ট হইবে না। ব্রিটিশ রাজ্যে কষ্ট ফকিরের, গৃহস্থের কোনও কষ্ট নাই, ইহা আমার experience (অভিজ্ঞতা)।

সাধ ক'রে বলি—আপনার সঙ্গে পূর্বের সম্বন্ধ? এক চিঠিতে আমার সকল resolution (সংকল্প) ভেসে গেল, আবার সব ফেলে গুটি গুটি কাশী চলিলাম। ইতি

গঙ্গাধর ভায়াাকে ফের এক চিঠি লিখিয়াছি, এবার তাঁহাকে মঠে যাইতে বলিয়াছি। যদি যান, অবশ্যই কাশী হইয়া যাইবেন ও আপনার সহিত দেখা হইবে। আজকাল কাশীর স্বাস্থ্য কেমন? এখানে থাকিয়া আমার ম্যালেরিয়া সম্বন্ধে সকল (উপসর্গ) সারিয়াছে, কেবল কোমরের বেদনায় অস্থির, দিন রাত কনকন করে এবং জ্বালাতন করিতেছে কেমন করিয়া বা পাহাড়ে উঠিব, ভাবিতেছি। বাবাজীর তিতিক্ষা অদ্ভুত, তাই কিছু ভিক্ষা করিতেছি, কিন্তু উপুড় হস্তের নামটি নাই, খালি গ্রহণ, খালি গ্রহণ! অতএব আমিও প্রস্থান।

দাস নরেন্দ্র

পুঃ—আর কোন মিঞার কাছে যাইব না—

‘আপনাতে আপনি থেকো মন, যেও নাকো কারু ঘরে,  
যা চাবি তাই বসে পাবি, খোঁজ নিজ অন্তঃপুরে।  
পরম ধন এই পরশমণি, যা চাবি তাই দিতে পারে,  
এমন কত মণি পড়ে আছে চিস্তামণির নাচহুয়ারে।’

এখন সিদ্ধান্ত এই যে—রামকৃষ্ণের জুড়ি আর নাই, সে অপূর্ব সিদ্ধি, আর সে অপূর্ব অহেতুকী দয়া, সে intense sympathy (প্রগাঢ় সহানুভূতি) বন্ধ-জীবনের জন্ত—এ জগতে আর নাই। হয়, তিনি অবতার—যেমন তিনি নিজে বলিতেন, অথবা বেদান্তদর্শনে ষাহাকে নিত্যসিদ্ধ মহাপুরুষ ‘লোকহিতায়



মুক্তোহপি শরীরগ্রহণকারী' বলা হইয়াছে, নিশ্চিত নিশ্চিত ইতি মে মতিঃ, এবং তাঁহার উপাসনাই পাতঞ্জলোক্ত 'মহাপুরুষ-প্রাণধানাদ্বা'১

তাঁহার জীবদ্দশায় তিনি কখনও আমার প্রার্থনা গরমজুর করেন নাই—আমার লক্ষ অপরাধ ক্ষমা করিয়াছেন—এত ভালবাসা আমার পিতামাতায় কখনও বাসেন নাই। ইহা কবিত্ব নহে, অতিরঞ্জিত নহে, ইহা কঠোর সত্য এবং তাঁহার শিষ্যমাত্রেরই জানে। বিপদে, প্রলোভনে, 'ভগবান রক্ষা কর' বলিয়া কাঁদিয়া সারা হইয়াছি—কেহই উত্তর দেয় নাই—কিন্তু এই অদ্ভুত মহাপুরুষ বা অবতার বা যাই হউন, নিজ অন্তর্ধামিত্বগুণে আমার সকল বেদনা জানিয়া নিজে ডাকিয়া জোর করিয়া সকল অপহৃত করিয়াছেন। যদি আত্মা অবিনাশী হয়—যদি এখনও তিনি থাকেন, আমি বারংবার প্রার্থনা করি—হে অপারদয়ানিধে, হে মমৈকশরণদাতা রামকৃষ্ণ ভগবান্, কৃপা করিয়া আমার এই নরশ্রেষ্ঠ বন্ধুবরের সকল মনোবাঞ্ছা পূর্ণ কর। আপনার সকল মঙ্গল, এ জগতে কেবল ঐহাকে অহেতুকদয়্যাসিন্ধু দেখিয়াছি, তিনিই করুন। শান্তিঃ শান্তিঃ শান্তিঃ।

দাস নরেন্দ্র

পুনঃ—পত্রপাঠ উত্তর দিবেন।

নরেন্দ্র

৩৮

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

গাজীপুর

৮ই মার্চ, ১৮৯০

পূজ্যপাদেষু,

আপনার পত্র পাইলাম, অতএব আমিও প্রয়াগ যাইতেছি। আপনি প্রয়াগে কোথায় থাকিবেন, অমুগ্রহ করিয়া লিখিবেন। ইতি

দাস

নরেন্দ্র

পুঃ—দুই-এক দিনের মধ্যে অভেদানন্দ যত্নপি আইসেন, তাঁহাকে কলিকাতায় রওনা করিয়া দিলে অত্যন্ত অমুগ্ধীত হইব।

নরেন্দ্র

১ পাতঞ্জল যোগসূত্রে 'বীতরাগবিষয়ং বা চিন্তং' সূত্রটির তাৎপৰ্য এইরূপ।

নমো ভগবতে রামকৃষ্ণায়

গাজীপুর

১২ই মার্চ, ১৮৯০

বলরামবাবু,

Receipt (রসিদ) পাইবামাত্র লোক পাঠাইয়া Fairlie Place (ফেয়ার্লি প্লেস) রেলওয়ে গুদাম হইতে গোলাপ ফুল আনাইয়া শীক্রে পাঠাইয়া দিবেন। আনাহিতে বা পাঠাইতে বিলম্ব না হয়।

বাবুরাম Allahabad (এলাহাবাদ) যাইতেছে শীঘ্র—আমি আর এক জায়গায় চলিলাম।

নরেন্দ্র

P. S. দেৱী হ'লে সব খারাপ হইয়া যাইবে—নিশ্চিত জানিবেন।

নরেন্দ্র

৪০

( বলরামবাবুকে লিখিত )

রামকৃষ্ণ জয়তি

১৫ই মার্চ, ১৮৯০

পূজ্যপাদেষু,

আপনার পত্র কল্য পাইয়াছি। সুরেশবাবুর পীড়া অত্যন্ত কঠিন শুনিয়া অতি দুঃখিত হইলাম। অদৃষ্টে যাহা আছে তাহাই হইবে। আপনারও পীড়া হইয়াছে, দুঃখের বিষয়। 'অহং'-বুদ্ধি যতদিন থাকে, ততদিন চেষ্টার ত্রুটি হইলে তাহাকে আলস্য এবং দোষ এবং অপরাধ বলা যায়। যাহার উক্ত বুদ্ধি নাই, তাহার সম্বন্ধে তিতিক্ষাই ভাল। জীবাশ্মার বাসভূমি এই শরীর কর্মের সাধনস্বরূপ—ইহাকে যিনি নরককুণ্ড করেন, তিনি অপরাধী এবং যিনি অযত্ন করেন, তিনিও দোষী। যেমন সামনে আসিবে, খুঁত খুঁত কিছুমাত্র না করিয়া তেমনই করিয়া যাউন।

‘নাভিনন্দেত মরণং নাভিনন্দেত জীবিতম্।

কালমেব প্রতীক্ষেত নিদেশং ভূতকো যথা ॥’

—ষেটুকু সাধ্য সেটুকু করা, মরণও ইচ্ছা না করিয়া এবং জীবনও ইচ্ছা না করিয়া—ভৃত্যের গ্রায় আজ্ঞা প্রতীক্ষা করিয়া থাকাই শ্রেষ্ঠ ধর্ম।

কাশীতে অত্যন্ত ইনফ্লুয়েঞ্জা হইতেছে—প্রমদাবাবু প্রয়াগে গিয়াছেন। বাবুরাম হঠাৎ এখানে আসিয়াছে, তাহার জ্বর হইয়াছে—এমন অবস্থায় বাহির হওয়া ভাল হয় নাই। কালীকে<sup>১</sup> ১০ টাকা পাঠানো গিয়াছে—সে বোধ হয় গাঁজীপুর হইয়া কলিকাতাভিমুখে যাইবে। আমি কল্যা এখানে হইতে চলিলাম। কালী আসিয়া আপনাদের পত্র লিখিলে যাহা হয় করিবেন। আমি লম্বা। আর পত্র লিখিবেন না, কারণ আমি এখানে হইতে চলিলাম। বাবুরাম ভাল হইয়া যাহা ইচ্ছা করিবেন।

ফুল—বোধ হয় রিসিট (রসিদ) প্রাপ্তিমাত্রই আনাইয়া লইয়াছেন। মাতাঠাকুরানীকে আমার অসংখ্য প্রণাম।

আপনারা আশীর্বাদ করুন যেন আমার সমদৃষ্টি হয়—সহজাত বন্ধন ছাড়াইয়া পাতানো বাঁধনে আবার যেন না ফাঁসি। যদি কেহ মঙ্গলকর্তা থাকেন এবং যদি তাঁহার সাধ্য এবং সুবিধা হয়, আপনাদের পরম মঙ্গল হউক—ইহাই আমার দিবারাত্র প্রার্থনা। কিমধিকমিতি—

দাস

নরেন্দ্র

৪১

গাজীপুর

১৫ই মার্চ, ১৮৯০

অতুলীবাবু,<sup>২</sup>

আপনার মনের অবস্থা খারাপ জানিয়া বড়ই দুঃখিত হইলাম—যাহাতে আনন্দে থাকেন তাহাই করুন।

যাবজ্জননং তাবস্মরণং

তাবজ্জননৌজঠরে শয়নং

১ স্বামী অভেদানন্দ

২ নাট্যকার গিরিশ ঘোষের ভ্রাতা শ্রীঅতুলচন্দ্র ঘোষ

ইতি সংসারে ক্ষুটতরদোষঃ

কথমিহ মানব তব সন্তোষঃ ।\*

দাস

নরেন্দ্র

পুঃ—আমি কল্যা এস্থান হইতে চলিলাম—দেখি অদৃষ্ট কোথায় লইয়া যায় ।

৪২

( স্বামী অখণ্ডানন্দকে লিখিত )

ওঁ নমো ভগবতে রামকৃষ্ণায়

গাজীপুর

মার্চ, ১৮৯০

প্রাণাধিকেষু,

এইমাত্র তোমার আর একখানি পত্র পাইলাম—হিজিবিজি বহু কষ্টে বুঝিলাম । পূর্বের পত্রে সমস্ত লিখিয়াছি । তুমি পত্রপাঠ চলিয়া আসিবে । তুমি যে নেপাল হইয়া তিব্বতের পথ বলিয়াছ, তাহা আমি জানি । যে প্রকার তিব্বতে সহজে কাহাকেও যাইতে দেয় না, ঐ প্রকার নেপালেও কাটামুণ্ড রাজধানী ও দুই-এক তীর্থ ছাড়া কাহাকেও কোথাও যাইতে দেয় না । কিন্তু আমার একজন বন্ধু এক্ষণে নেপালের রাজার ও রাজার স্কুলের শিক্ষক—তাঁহার কাছে শুনিয়াছি যে, বৎসর বৎসর যখন নেপাল হইতে চীন দেশে রাজকর যায়, সে সময় লাসা হইয়া যায় । একজন সাধু—যোগাড় করিয়া ঐ রকমে লাসা, চীন এবং মাঞ্চুরিয়ায় ( উত্তর চীন )—তারাদেবীর পীঠ পর্যন্ত গিয়াছিল । উক্ত বন্ধু চেষ্টা করিলে আমরাও মাণ্ড ও খাতিরের সহিত তিব্বত, লাসা, চীন সব দেখিতে পারিব । অতএব তুমি অবিলম্বে গাজীপুরে চলিয়া আইস । এখায় আমি বাবাজীর কাছে কিছুদিন থাকিয়া, উক্ত বন্ধুকে চিঠি পত্র লিখিয়া নেপাল হইয়া নিশ্চিত তিব্বতাদি যাইব । কিমধিকমিতি । দিলদারনগর স্টেশনে নামিয়া গাজীপুরে আসিতে হয় । দিলদারনগর মোগলসরাই স্টেশনের তিন-চার স্টেশনের পর । এখায় ভাড়া যোগাড়

করিতে পারিলে পাঠাইতাম ; অতএব তুমি যোগাড় করিয়া আইস । গগন-বাবু—তঁাহার আশ্রয়ে আমি আছি—এত ভদ্র, উদার এবং হৃদয়বান্ ব্যক্তি যে কি লিখিব ? তিনি কালীর জর শুনিয়া হৃষীকেশে তৎক্ষণাৎ ভাড়া পাঠাইলেন এবং আমার জন্ম আরও অনেক ব্যয় করিয়াছেন । এ অবস্থায় আবার তাঁহাকে কাশ্মীরের ভাড়ার জন্ম ভারগ্রস্ত করা সন্ন্যাসীর ধর্ম নহে জানিয়া নিরস্ত হইলাম । তুমি যোগাড় করিয়া পত্রপাঠ চলিয়া আইস । অমরনাথ দেখিবার বাতীক এখন থাক । ইতি

নরেন্দ্র

৪৩

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

গাজীপুর

৩১শে মার্চ, ১৮৯০

পূজ্যপাদেশু,

আমি কয়েক দিবস এখানে ছিলাম না এবং অতীহ পুনর্বার চলিয়া যাইব । গঙ্গাধর ভায়াকে এখানে আসিতে লিখিয়াছি । যদি আইসেন, তাহা হইলে তৎসহ আপনার সুম্মিধানে যাইতেছি । কতকগুলি বিশেষ কারণবশতঃ এস্থানের কিয়দ্দরে এক গ্রামে গুপ্তভাবে কিছুদিন থাকিব, সে স্থান হইতে পত্র লিখিবার কোনও সুবিধা নাই । এইজন্যই আপনার পত্রের উত্তর দিতে পারি নাই । গঙ্গাধর ভায়া বোধ করি আসিতেছেন, না হইলে আমার পত্রের উত্তর আসিত । অভেদানন্দ ভায়া কাশীতে প্রিয় ডাক্তারের নিকট আছেন । আর একটি গুরুভাই আমার নিকটে ছিলেন, তিনি অভেদানন্দের নিকট গিয়াছেন । তাঁহার পৌছানো সংবাদ পাই নাই । তাঁহারও শরীর ভাল নহে, তজ্জন্য অত্যন্ত চিন্তিত আছি । তাঁহার সহিত আমি অত্যন্ত নিষ্ঠুর ব্যবহার করিয়াছি, অর্থাৎ আমার সঙ্গ ত্যাগ করিবার জন্ম তাঁহাকে অত্যন্ত বিরক্ত করিয়াছি । কি করি, আমি বড়ই দুর্বল, বড়ই মায়াসমাচ্ছন্ন—আশীর্বাদ করুন, যেন কঠিন হইতে পারি । আমার মানসিক অবস্থা আপনাকে কি বলিব, মনের মধ্যে নরক দিবারাত্রি জলিতেছে—কিছুই হইল না, এ জন্ম বুঝি বিফলে গোলমাল

করিয়া গেল ; কি করি, কিছুই বুঝিতে পারিতেছি না। বাবাজী মিষ্টি মিষ্টি বলি বলেন, আর আটকাইয়া রাখেন। আপনাকে কি বলিব, আমি আপনার চরণে শত শত অপরাধ করিতেছি—অন্তর্যাতনায় ক্ষিপ্ত ব্যক্তির কৃত বলিয়া সে সকল মার্জনা করিবেন। অভেদানন্দের রক্তামাশয় হইয়াছে। কৃপা করিয়া যদি তাঁহার তত্ত্ব লন এবং যিনি এস্থান হইতে গিয়াছেন, তাঁহার সৃষ্টি যদি মঠে ফিরিয়া যাইতে চান, পাঠাইয়া দিলে বিশেষ অল্পগৃহীত হইব। আমার গুরু-ভ্রাতারা আমাকে অতি নির্দয় ও স্বার্থপর বোধ করিতেছেন। কি করি, মনের মধ্যে কে দেখিবে? আমি দিবারাত্রি কি যাতনা ভুগিতেছি, কে জানিবে? আশীর্বাদ করুন, যেন অটল ধৈর্য ও অধ্যবসায় আমার হয়। আমার শতকোটি প্রণাম জানিবেন।

দাস

নরেন্দ্র

পুনঃ—প্রিয়বাবু ডাক্তারের বাটী সোনারপুরাতে অভেদানন্দ আছেন। আমার কোমরের বেদনা সেই প্রকারই আছে।

দাস

নরেন্দ্র

৪৪

( স্বামী অভেদানন্দকে লিখিত )

ও নমো ভগবতে রামকৃষ্ণায়

গাজীপুর

২রা এপ্রেল, ১৮৯০

ভাই কালী,

তোমার, প্রমদাবাবুর ও বাবুরামের হস্তাক্ষর পাইয়াছি। আমি এখানে একরকম মন্দ নাই। তোমার আমাকে দেখিবার ইচ্ছা হইয়াছে, আমারও বড় ঐরূপ হয়, সেই ভয়েই যাইতে পারিতেছি না—তার উপর বাবাজী বারণ করেন। দুই-চারি দিনের বিদায় লইয়া যাইতে চেষ্টা করিব। কিন্তু ভয় এই তাহা হইলে একেবারে, হৃষীকেশী টানে পাহাড়ে টেনে তুলবে—আবার ছাড়ানো বড় কঠিন হইবে, বিশেষ আমার মতো দুর্বলের পক্ষে। কোমরের বেদনাটাও কিছুতেই সারে না—cadaverous (জঘন্ত)। তবে অভ্যাস পড়ে আসছে। প্রমদাবাবুকে আমার কোটি কোটি প্রণাম দিবে, তিনি

আমার শরীর ও মনের বড় উপকারী বন্ধু ও তাঁহার নিকট আমি বিশেষ ঋণী। যাহা হয় হইবে। ইতি

নরেন্দ্র

৪৫

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

গাজীপুর

২রা এপ্রিল, ১৮৯০

পূজ্যপাদেষু,

মহাশয়, বৈরাগ্যাদি সম্বন্ধে আমাকে যে আজ্ঞা করিয়াছেন, আমি তাহা কোথায় পাইব? তাহারই চেষ্টায় ভবঘুরেগিরি করিতেছি। যদি কখনও যথার্থ বৈরাগ্য হয়, মহাশয়কে বলিব; আপনিও যদি কিছু পান, আমি ভাগীদার আছি মনে রাখিবেন। কিমধিকমিতি—

দাস

নরেন্দ্র

৪৬

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

রামকৃষ্ণ জয়তি

বরাহনগর

১০ই মে, ১৮৯০

পূজ্যপাদেষু,

বহুবিধ গোলমালে এবং পুনরায় জ্বর হওয়ায় আপনাকে পত্র লিখিতে পারি নাই। অভেদানন্দের পত্রে আপনার কুশল অবগত হইয়া বিশেষ আনন্দিত হইলাম। গঙ্গাধর ভায়া বোধ হয় এতদিনে ৬কাশীধামে আসিয়া পৌঁছিয়াছেন। এ স্থানে এ সময়ে যমরাজ বহু বন্ধু এবং আত্মীয়কে গ্রাস করিতেছেন, তজ্জন্ত বিশেষ ব্যস্ত আছি। নেপাল হইতে আমার কোন পত্রাদি বোধ হয় আইসে নাই। বিশ্বনাথ কখন এবং কিরূপে আমাকে rest ( বিশ্রাম ) দিবেন, জানি না। একটু গরম কমিলেই এ স্থান হইতে পলাইতেছি, কোথা যাই বুঝিতে পারিতেছি না। আপনি আমার জন্ত ৬বিশ্বনাথ-সকাশে প্রার্থনা করিবেন,

শূলী যেন আমাকে বল দেন। আপনি ভক্ত, এবং ‘মন্ত্তানাক্ষ’ ‘যে ভক্তান্তে  
মে ভক্ততমা মতাঃ’ ইতি ভগবদ্বাক্য স্মরণ করিয়া আপনাকে বিনয় করিতেছি।  
কিমধিকমিতি—

দাস

নরেন্দ্র

৪৭

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

ঈশ্বরো জয়তি

৫৭, রামকান্ত বসুর স্ট্রীট,

বাগবাজার, কলিকাতা

২৬শে মে, ১৮৯০

পূজ্যপাদেষু,

বহু বিপদঘটনার আবর্ত এবং মনের আন্দোলনের মধ্যে পড়িয়া আপনাকে  
এই পত্র লিখিতেছি ; বিশ্বনাথের নিকট প্রার্থনা করিয়া ইহার যুক্তিযুক্ততা  
এবং সম্ভবাসম্ভবতা বিবেচনা করিয়া উত্তর দিয়া কৃতার্থ করিবেন।

১। প্রথমেই আপনাকে বলিয়াছি যে, আমি রামকৃষ্ণের গোলাম—  
তঁাহাকে ‘দেই তুলসী তিল দেহ সমর্পিত’ করিয়াছি। তঁাহার নির্দেশ লঙ্ঘন  
করিতে পারি না। সেই মহাপুরুষ যতপি ৪০ বৎসর যাবৎ এই কঠোর ত্যাগ,  
বৈরাগ্য এবং পবিত্রতা এবং কঠোরতম সাধন করিয়া ও অলৌকিক জ্ঞান,  
ভক্তি, প্রেম ও বিভূতিমান হইয়াও অকৃতকার্য হইয়া শরীর ত্যাগ করিয়া  
থাকেন, তবে আমাদের আর কি ভরসা? অতএব তঁাহার বাক্য আপ্তবাক্যের  
গায় আমি বিশ্বাস করিতে বাধ্য।

২। আমার উপর তঁাহার নির্দেশ এই যে, তঁাহার দ্বারা স্থাপিত এই  
ত্যাগিমণ্ডলীর দাসত্ব আমি করিব, ইহাতে যাহা হইবার হইবে, এবং স্বর্গ বা  
নরক বা মুক্তি যাহাই আসুক, লইতে রাজী আছি।

৩। তঁাহার আদেশ এই যে, তঁাহার ত্যাগী সেবকমণ্ডলী যেন একত্রিত  
থাকে এবং তজ্জগু আমি তারপ্রাপ্ত। অবশ্য কেহ কেহ এদিক ওদিক  
বেড়াইতে গেল, সে আলাহিদা কথা—কিন্তু সে বেড়ানো মাত্র, তঁাহার মত  
এই ছিল যে এক পূর্ণ সিদ্ধ—তঁাহার ইতস্ততঃ বিচরণ সাজে। তা যতক্ষণ না  
হয়, এক জায়গায় বসিয়া সাধনে নিমগ্ন হওয়া উচিত। আপনা-আপনি যখন



সকল দেহাদি ভাব চলিয়া যাইবে, তখন যাহার যে প্রকার অবস্থা হইবার হইবে, নতুবা প্রবৃত্ত সাধকের পক্ষে ক্রমাগত বিচরণ অনিষ্টজনক ।

৪। অতএব উক্ত নির্দেশক্রমে তাঁহার সন্ন্যাসিমণ্ডলী বরাহনগরে একটি পুরাতন জীর্ণ বাটীতে একত্রিত আছেন, এবং স্বরেশচন্দ্র মিত্র এবং বলরাম বসু নামক তাঁহার দুইটি গৃহস্থ শিষ্য তাঁহাদের আহাৰাদি নির্বাহ এবং বাটী ভাড়া দিতেন ।

৫। ভগবান্ রামকৃষ্ণের শরীর নানা কারণে ( অর্থাৎ খৃষ্টিয়ান রাজার অদ্ভুত আইনের জালায় ) অগ্নিসমর্পণ করা হইয়াছিল । এই কার্য যে অতি গর্হিত তাহার আর সন্দেহ নাই । এক্ষণে তাঁহার ভস্মাবশেষ অস্থি সঞ্চিত আছে, উহা গঙ্গাতীরে কোনও স্থানে সমাহিত করিয়া দিতে পারিলে উক্ত মহাপাপ হইতে কথঞ্চিৎ বোধ হয় মুক্ত হইব । উক্ত অবশেষ এবং তাঁহার গদির এবং প্রতিকৃতির যথানিয়মে আমাদিগের মঠে প্রত্যহ পূজা হইয়া থাকে এবং আমার এক ব্রাহ্মণকুলোদ্ভব গুরুভ্রাতা উক্ত কার্যে দিবারাত্র লাগিয়া আছেন, ইহা আপনার অজ্ঞাত নহে । উক্ত পূজাদির ব্যয়ও উক্ত দুই মহাত্মা করিতেন ।

৬। যাহার জন্মে আমাদিগের বাঙালীকুল পবিত্র ও বঙ্গভূমি পবিত্র হইয়াছে—যিনি এই পাশ্চাত্য বাক্ছটায় মোহিত ভারতবাসীর পুনরুদ্ধারের জন্ত অবতীর্ণ হইয়াছিলেন—যিনি সেই জন্তই অধিকাংশ ত্যাগী শিষ্যমণ্ডলী University men ( বিশ্ববিদ্যালয়ের ছাত্রগণ ) হইতেই সংগ্রহ করিয়াছিলেন, এই বঙ্গদেশে তাঁহার সাধনভূমির সন্নিহিতে তাঁহার কোন স্মরণচিহ্ন হইল না, ইহার পর আর আক্ষেপের কথা কি আছে ?

৭। পূর্বোক্ত দুই মহাত্মার নিতান্ত ইচ্ছা ছিল যে, গঙ্গাতীরে একটি জমি ক্রয় করিয়া তাঁহার অস্থি সমাহিত করা হয় এবং তাঁহার শিষ্যবৃন্দও তথায় বাস করেন এবং স্বরেশবাবু তৎকাল ১০০০ টাকা দিয়াছিলেন ; এবং আরও অর্থ দিবেন বলিয়াছিলেন, কিন্তু ঈশ্বরের গুঢ় অভিপ্রায়ে তিনি কল্যাণে ইহলোক ত্যাগ করিয়াছেন । বলরামবাবুর মৃত্যুসংবাদ আপনি পূর্ব হইতেই জানেন ।

৮। এক্ষণে তাঁহার শিষ্যেরা তাঁহার এই গদি ও অস্থি লইয়া কোথায় যায়, কিছুই স্থিরতা নাই । ( বঙ্গদেশের লোকের কথা অনেক, কাজে এগোয় না,

আপনি জানেন)। তাঁহারা সন্ন্যাসী ; তাঁহারা এইক্ষণেই যথা ইচ্ছা বাইতে প্রস্তুত ; কিন্তু তাঁহাদিগের এই দাস মর্যাস্তিক বেদনা পাইতেছে, এবং ভগবান্ রামকৃষ্ণের অস্থি সমাহিত করিবার জন্ত গঙ্গাতীরে একটু স্থান হইল না, ইহা মনে করিয়া আমার হৃদয় বিদীর্ণ হইতেছে।

৯। ১০০০ টাকায় কলিকাতার সন্নিকটে গঙ্গাতীরে জমি এবং মন্দির হওয়া অসম্ভব, অন্যান্য ৫৭ হাজার টাকার কমে জমি হয় না।

১০। আপনি এক্ষণে রামকৃষ্ণের শিষ্যদিগের একমাত্র বন্ধু এবং আশ্রয় আছেন। পশ্চিম দেশে আপনার মান এবং সম্মান এবং আলাপও যথেষ্ট ; আমি প্রার্থনা করিতেছি যে যদি আপনার অভিরুচি হয়, উক্ত প্রদেশের আপনার আলাপী ধার্মিক ধনবানদিগের নিকট চাঁদা করিয়া এই কার্যনির্বাহ হওয়ানো আপনার উচিত কি না, বিবেচনা করিবেন। যদি ভগবান্ রামকৃষ্ণের সমাধি এবং তাঁহার শিষ্যদিগের বঙ্গদেশে গঙ্গাতটে আশ্রয়স্থান হওয়া উচিত বিবেচনা করেন, আমি আপনার অনুমতি পাইলেই তবৎসকাশে উপস্থিত হইব এবং এই কার্যের জন্ত, আমার প্রভুর জন্ত এবং প্রভুর সন্তানদিগের জন্ত দ্বারে দ্বারে ভিক্ষা করিতে কিছুমাত্র কুণ্ঠিত নহি। বিশেষ বিবেচনা করিয়া এবং বিশ্বনাথের নিকট প্রার্থনা করিয়া এই কথা অনুধাবন করিবেন। আমার বিবেচনায় যদি এই অতি অকপট, বিদ্বান, সংকুলোদ্ভূত যুবা সন্ন্যাসিগণ স্থানাভাবে এবং সাহায্যাভাবে রামকৃষ্ণের ideal ( আদর্শ ) ভাব লাভ করিতে না পারেন, তাহা হইলে আমাদের দেশের ‘অহো দুর্দৈবম্’।

১১। যদি বলেন, ‘আপনি সন্ন্যাসী, আপনার এ সকল বাসনা কেন?’— আমি বলি, আমি রামকৃষ্ণের দাস—তাঁহার নাম তাঁহার জন্ম-ও সাধন-ভূমিতে দৃঢ়প্রতিষ্ঠিত করিতে ও তাঁহার শিষ্যগণের সাধনের অণুমাত্র সহায়তা করিতে যদি আমাকে চুরি ডাকাতি করিতে হয়, আমি তাহাতেও রাজী। আপনাকে পরমাশ্রয় বলিয়া জানি, আপনাকে সকল বলিলাম। এইজন্তই কলিকাতায় ফিরিয়া আসিলাম। আপনাকে বলিয়া আসিয়াছি, আপনার বিচারে যাহা হয় করিবেন।

১২। যদি বলেন যে ৮কাশী আদি স্থানে আসিয়া করিলে সুবিধা হয়, আপনাকে বলিয়াছি যে, তাঁহার জন্মভূমে এবং সাধনভূমে তাঁহার সমাধি হইবে না, কি পরিতাপ! এবং বঙ্গভূমির অবস্থা বড়ই শোচনীয়। ত্যাগ কাহাকে

বলে এদেশের লোকে স্বপ্নেও ভাবে না, কেবল বিলাস, ইন্দ্রিয়পরতা ও স্বার্থ-পরতা এদেশের অস্থিমজ্জা ভক্ষণ করিতেছে। ভগবান এদেশে বৈরাগ্য ও অসংসারিত্ব প্রেরণ করুন। এদেশের লোকের কিছুই নাই, পশ্চিম দেশের লোকের, বিশেষ ধনীদিগের, এ-সকল কার্যে অনেক উৎসাহ—আমার বিশ্বাস। যাহা বিবেচনায় হয়, উত্তর দিবেন। গঙ্গাধর আজিও পৌছান নাই, কালি হয়তো আসিতে পারেন। তাঁহাকে দেখিতে বড়ই উৎকণ্ঠা। ইতি—দাস  
পুঃ—উল্লিখিত ঠিকানায় পত্র দিবেন। নরেন্দ্র

৪৮

( প্রমদাবাবুকে লিখিত )

রামকৃষ্ণে জয়তি

বাগবাজার, কলিকাতা

৪ঠা জুন, ১৮৯০

পূজাপাদেষু,

আপনার পত্র পাইয়াছি। আপনার পরামর্শ অতি বুদ্ধিমানের পরামর্শ, তদ্বিষয়ে সন্দেহ কি ; তাঁহার যাহা ইচ্ছা তাহাই হইবে—বড় ঠিক কথা। আমরাও এখানে ওখানে দুই চারিজন করিয়া ছড়াইতেছি। গঙ্গাধর ভায়ার পত্র দুইখানি আমিও পাইয়াছি—ইনফ্লুয়েঞ্জা হইয়া গগনবাবুর বাটীতে আছেন এবং গগনবাবু তাঁহার বিশেষ সেবা ও যত্ন করিতেছেন। আরোগ্য হইয়াই আসিবেন। আপনি আমাদের সংখ্যাভীত দণ্ডবৎ জানিবেন। ইতি দাস  
নরেন্দ্র

অভেদানন্দ প্রভৃতি সকলে ভাল আছেন। ইতি

নরেন্দ্র

( স্বামী সারদানন্দকে লিখিত )

বাগবাজার, কালকাতা\*

৬ই জুলাই, ১৮৯০

প্রিয় শরণ ও কৃপানন্দ,

তোমাদের পত্র যথাসময়ে পাইয়াছি। শুনিতে পাই, আলমোড়া এই সময়েই সর্বাপেক্ষা স্বাস্থ্যকর, তথাপি তোমার জ্বর হইয়াছে; আশা করি, ম্যালেরিয়া নহে। গঙ্গাধরের নামে যাহা লিখিয়াছ, তাহা সম্পূর্ণ মিথ্যা। সে যে তিব্বতে যাহা তাহা খাইয়াছিল, তাহা সর্বৈব মিথ্যা কথা।... আর টাকা তোলার কথা লিখিয়াছ—সে ব্যাপারটা এই : তাহাকে মাঝে মাঝে ‘উদাসী বাবা’ নামে এক ব্যক্তির জগু ভিক্ষা করিতে এবং তাহার রোজ বার আনা, এক টাকা করিয়া ফলাহার যোগাইতে হইত। গঙ্গাধর বুঝিতে পারিয়াছে যে, সে ব্যক্তি একজন পাকা মিথ্যাবাদী, কারণ সে যখন ঐ ব্যক্তির সহিত প্রথম যায়, তখনই সে তাহাকে বলিয়াছিল যে, হিমালয়ে কত আশ্চর্য আশ্চর্য জিনিস দেখিতে পাওয়া যায়। আর গঙ্গাধর এই সকল আশ্চর্য আশ্চর্য জিনিস এবং স্থান না দেখিতে পাইয়া তাহাকে পুরাদস্তুর মিথ্যাবাদী বলিয়া জানিয়াছিল, কিন্তু তথাপি তাহার যথেষ্ট সেবা করিয়াছিল তা—ইহার সাক্ষী। বাবাজীর চরিত্র সম্বন্ধেও সে সন্দেহের যথেষ্ট কারণ পাইয়াছিল। এই সকল ব্যাপার এবং তা—র সহিত শেষ সাক্ষাৎ হইতেই সে উদাসীর উপর সম্পূর্ণ বীতশ্রদ্ধ হইয়াছিল এবং এই জগুই উদাসী প্রভুর এত রাগ। আর পাণ্ডারা—সে পাজীগুলো একেবারে পশু; তুমি তাহাদের এতটুকুও বিশ্বাস করিও না।

আমি দেখিতেছি যে, গঙ্গাধর এখনও সেই আগেকার মত কোমল প্রকৃতির শিশুটিই আছে, এই সব ভ্রমণের ফলে তাহার ছটফটে ভাবটা একটু কমিয়াছে; কিন্তু আমাদের এবং আমাদের প্রভুর প্রতি তাহার ভালবাসা বাড়িয়াছে বই কমে নাই। সে নির্ভীক, সাহসী, অকপট এবং দৃঢ়নিষ্ঠ। শুধু এমন একজন লোক চাই, যাহাকে সে আপনা হইতে ভক্তিভাবে মানিয়া চলিবে, তাহা হইলেই সে একজন অতি চমৎকার লোক হইয়া দাঁড়াইবে।

এবারে আমার গাজীপুর পরিত্যাগ করিবার ইচ্ছা ছিল না, অথবা কলিকাতা আসিবার মোটেই ইচ্ছা ছিল না, কিন্তু কালীর পীড়ার সংবাদে

আমাকে কাশী আসিতে হইল এবং বলরাম বাবুর আকস্মিক মৃত্যু আমায় কলিকাতায় টানিয়া আনিল। স্বরেশ বাবু ও বলরাম বাবু দুই জনেই ইহলোক হইতে চলিয়া গেলেন! গিরিশচন্দ্র ঘোষ মঠের খরচ চালাইতেছেন এবং আপাততঃ ভালয় ভালয় দিন গুজরানো হইয়া যাইতেছে। আমি শীঘ্রই (অর্থাৎ ভাড়ার টাকাটা যোগাড় হইলেই) আলমোড়া যাইবার সঙ্কল্প করিয়াছি। সেখান হইতে গঙ্গাতীরে গাড়োয়ালের কোন এক স্থানে গিয়া দীর্ঘকাল ধ্যানে মগ্ন হইবার ইচ্ছা; গঙ্গাধর আমার সঙ্গে যাইতেছে। বলিতে কি, আমি শুধু এই বিশেষ উদ্দেশ্যেই তাহাকে কাশ্মীর হইতে নামাইয়া আনিয়াছি।

আমার মনে হয়, তোমাদের কলিকাতা আসিবার জন্য অত ব্যস্ত হইবার প্রয়োজন নাই। ঘোরা যথেষ্ট হইয়াছে। উহা ভাল বটে; কিন্তু দেখিতেছি, তোমরা এ পর্যন্ত একমাত্র যে জিনিসটি তোমাদের করা উচিত ছিল, সেইটিই কর নাই, অর্থাৎ কোমর বাঁধো এবং বৈঠ্ যাও। আমার মতে জ্ঞান জিনিসটা এমন কিছু সহজ জিনিস নয় যে, তাকে ‘ওঠ ছুঁড়ী, তোর বে’ ব’লে জাগিয়ে দিলেই হ’ল। আমার দৃঢ় ধারণা যে, কোন যুগেই মুষ্টিমেয় লোকের অধিক কেহ জ্ঞান লাভ করে না; এবং সেই হেতু আমাদের ক্রমাগত এ বিষয়ে লাগিয়া পড়িয়া থাকা এবং অগ্রসর হইয়া যাওয়া উচিত; তাহাতে মৃত্যু হয়, সেও স্বীকার। এই আমার পুরানো চাল, জানই তো। আর আজকালকার সন্ন্যাসীদের মধ্যে জ্ঞানেন্দ্র নামে যে ঠকবাজী চলিতেছে, তাহা আমার বিলক্ষণ জানা আছে। সুতরাং তোমরা নিশ্চিন্ত থাক এবং বীর্যবান হও। রাখাল লিখিতেছে যে, দক্ষ তাহার সঙ্গে বৃন্দাবনে আছে এবং সে সোনা প্রভৃতি তৈয়ার করিতে শিখিয়াছে, আর একজন পাকা জ্ঞানী হইয়া উঠিয়াছে! ভগবান তাহাকে আশীর্বাদ করুন এবং তোমরাও বল, শান্তিঃ! শান্তিঃ!

আমার স্বাস্থ্য এখন খুব ভাল, আর গাজীপুর থাকার ফলে যে উন্নতি হইয়াছে, তাহা কিছুকাল থাকিবে বলিয়াই আমার বিশ্বাস। গাজীপুর হইতে যে সকল কাজ করিব বলিয়া এখানে আসিয়াছি, তাহা শেষ করিতে কিছুকাল লাগিবে। সেই আগেও যেরূপ বোধ হইত, আমি এখানে যেন কতকটা

ভীমরুলের চাকের মধ্যে রহিয়াছি। এক দৌড়ে আমি হিমালয়ে যাইবার জন্ত ব্যস্ত হইয়াছি। এবার আর পওহারী বাবা ইত্যাদি কাহারও কাছে নহে, তাহারা কেবল লোককে নিজ উদ্দেশ্য হইতে ভ্রষ্ট করিয়া দেয়। একেবারে উপরে যাইতেছি।

আলমোড়ার জল-হাওয়া কিরূপ লাগিতেছে? শীঘ্র লিখিও। সারদানন্দ, বিশেষ করিয়া তোমার আসিয়া কাজ নাই। একটা জায়গায় সৰ্কলে মিলিয়া গুলতোন করায় আর আত্মোন্নতির মাথা খাওয়ায় কি ফল? মূৰ্খ ভবঘুরে হইও না, কিন্তু বীরের মতো অগ্রসর হও। ‘নির্মানমোহা জিতসঙ্গদোষাঃ’ ইত্যাদি। ভাল কথা, তোমার আগুনে ঝাঁপ দিবার ইচ্ছা হইল কেন? যদি দেখ যে, হিমালয়ে সাধনা হইতেছে না, আর কোথাও যাও না।

এই যে প্রশ্নের পর প্রশ্ন করিয়াছ, ইহাতে—তুমি যে নামিয়া আসিবার জন্ত উতলা হইয়াছ, শুধু মনের এই দুর্বলতাই প্রকাশ পাইতেছে। শক্তিমান, ওঠ এবং বীর্যবান হও। ক্রমাগত কাজ করিয়া যাও, বাধা-বিপত্তির সহিত যুদ্ধ করিতে অগ্রসর হও। অলমিতি।

এখানকার সমস্ত মঙ্গল, শুধু বাবুরামের একটু জর হইয়াছে।

তোমাদেরই  
বিবেকানন্দ

৫০

( লাল গোবিন্দ সহায়কে লিখিত )

আজমীঢ়\*

১৪ই এপ্রিল, ১৮৯১

প্রিয় গোবিন্দ সহায়,

.. পবিত্র এবং নিঃস্বার্থ হইতে চেষ্টা করিও—উহাতেই সমগ্র ধর্ম নিহিত। ..

আশীর্বাদক  
বিবেকানন্দ

৫১

আবু পাহাড়\*

৩০শে এপ্রিল, ১৮৯১

প্রিয় গোবিন্দ সহায়,

তুমি কি সেই ব্রাহ্মণ বালকটির উপনয়ন সম্পন্ন করিয়াছ? তুমি সংস্কৃত পড়িতেছ কি? কতদূর অগ্রসর হইলে? আশা করি প্রথমভাগ নিশ্চয়ই শেষ করিয়া থাকিবে।... তুমি শিবপূজা সম্বন্ধে করিতেছ তো? যদি না করিয়া থাক তো করিতে চেষ্টা করিও। 'তোমরা প্রথমে ভগবানের রাজ্য অন্বেষণ কর, তাহা হইলেই সব পাইবে।' ভগবানকে অনুসরণ করিলেই তুমি যাহা কিছু চাও পাইবে।... কন্যাশ্রম সাহেবদয়কে আমার আন্তরিক শ্রদ্ধা জানাইবে; তাঁহারা উচ্চপদস্থ হইয়াও আমার ন্যায় একজন দরিদ্র ফকিরের প্রতি বড়ই সদয় ব্যবহার করিয়াছিলেন। বৎসগণ, ধর্মের রহস্য শুধু মতবাদে নহে, পরস্তু সাধনার মধ্যে নিহিত। সং হওয়া এবং সং কর্ম করাতেই সমগ্র ধর্ম পর্যবসিত। 'যে শুধু প্রভু প্রভু বলিয়া চীৎকার করে সে নহে, কিন্তু যে সেই পরমপিতার ইচ্ছানুসারে কার্য করে, সেই ধার্মিক।' তোমরা আলোয়ারবাসী যে কয়জন যুবক আছ, তোমরা সকলেই চমৎকার লোক, এবং আশা করি যে অচিরেই তোমাদের অনেকেই সমাজের অলঙ্কারস্বরূপ এবং জন্মভূমির কল্যাণের হেতুভূত হইয়া উঠিবে। ইতি

আশীর্বাদক

বিবেকানন্দ

পুং—যদিই বা মাঝে মাঝে সংসারে এক-আধটু ধাক্কা খাও, তথাপি বিচলিত হইও না; নিমিষেই উহা চলিয়া যাইবে এবং পুনরায় সব ঠিকঠাক হইয়া যাইবে।

৫২

আবু পাহাড়, ১৮৯১\*

প্রিয় গোবিন্দ সহায়,

মন যে দিকেই ষাউক না কেন, নিয়মিত জপ করিতে থাকিবে। হরবাক্যকে বলিও যে, সে যেন প্রথমে বায় নাসায়, পরে দক্ষিণ নাসায়, এবং পুনরায় বায়

নাসায়, এইক্রমে প্রাণায়াম করে। বিশেষ পরিশ্রমের সহিত সংস্কৃত শিখিবে।  
ইতি

আশীর্বাদক

বিবেকানন্দ

৫৩

( শ্রীযুক্ত হরিদাস বিহারীদাস দেশাইকে লিখিত )

১৮৯১\*

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,<sup>১</sup>

আমার স্বাস্থ্য ও সুখ-সুবিধার সংবাদ লইতে আপনি যে একজন লোক পাঠাইয়াছেন, ইহা আপনার অপূর্ব সহৃদয়তা ও পিতৃহুলভ চরিত্রের একটুখানি পরিচয় মাত্র। আমি এখানে বেশ আছি। আপনার সহৃদয়তায় এখানে আর আমার কিছুই অভাব নাই। আমি দু-চার দিনের মধ্যেই আপনার সহিত সাক্ষাৎ করিতে পারিব বলিয়া আশা করি। এখান হইতে নামিবার সময় আমার কোন যানবাহনের প্রয়োজন নাই। অবরোধ কষ্টসাধ্য; কিন্তু অধিরোধ আরও কষ্টসাধ্য এবং এ কথা জগতের সব কিছু সম্বন্ধেই সমভাবে সত্য। আমার আন্তরিক কৃতজ্ঞতা গ্রহণ করিবেন। ইতি

চির বিশ্বস্ত

বিবেকানন্দ

৫৪

বরোদা\*

২৬শে এপ্রিল, ১৮৯২

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,

আপনার প্রীতিপূর্ণ পত্রখানি এখানেই পেয়ে ভারি আনন্দ হ'ল। নাড়িয়াদ স্টেশন থেকে আপনার বাড়ী যেতে আমার মোটেই অসুবিধা হয়নি। আপনার ভাইদের কথা কি আর বলব? আপনার ভাইদের যেমনটি হওয়া উচিত, তাঁরা ঠিক তাই! ভগবান আপনার পরিবারের উপর তাঁর অশেষ

১ স্বামীজী শ্রীযুক্ত দেশাইকে দেওয়ানজী সাহেব বলিয়া সম্বোধন করিতেন।



আশীর্বাদ বর্ষণ করুন। আমার সমস্ত পরিব্রাজকজীবনে এমন পরিবার তো আর দেখলাম না। আপনার বন্ধু শ্রীযুক্ত মণিভাই আমার সব রকম স্ববিধা ক'রে দিয়েছেন; কিন্তু তাঁর সঙ্গে মেলামেশার এইটুকু স্বযোগ হয়েছে যে, আমি তাঁকে মাত্র দুবার দেখেছি—একবার এক মিনিটের জন্ত, আর একবার খুব বেশী হয়তো দশ মিনিটের জন্ত। দ্বিতীয়বারে তিনি এই অঞ্চলের শিক্ষা-প্রণালীর আলোচনা করেছিলেন। তবে আমি পুস্তকালয় ও রবিবর্মার ছবি দেখেছি; আর এখানে দেখবার মতো এই তো আছে! স্মরণ্য আজ বিকালে বোধে চলে যাচ্ছি। এখানকার দেওয়ানজীকে (বা আপনাকেই) তাঁর সদয় ব্যবহারের জন্ত আমার ধন্যবাদ জানাবেন। বোধে হ'তে সবিশেষ লিখব। ইতি

আপনার স্নেহাবন্ধ

বিবেকানন্দ

পুনশ্চ—নাড়িয়াদে শ্রীযুক্ত মণিলাল নাভুভাই-এর সঙ্গে সাক্ষাৎ হয়েছিল। তিনি অতি বিদ্বান্ ও সাধুপ্রকৃতির ভদ্রলোক। তাঁর সাহচর্যে আমি খুব আনন্দ পেয়েছি।

৫৫

পুনা\*

১৫ই জুন, ১৮৯২

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,

আপনার শেষ চিঠি পাবার পর দীর্ঘকাল কেটে গেল; আশা করি, আমি আপনার কোনরূপ বিরাগ ঘটাইনি। আমি ঠাকুরসাহেবের সহিত মহাবালেশ্বর হ'তে এখানে এসেছি এবং তাঁরই বাড়ীতে আছি। এখানে আরও দু-এক সপ্তাহ থাকবার ইচ্ছা আছে; তারপর হায়দরাবাদ হয়ে রামেশ্বর যাব।

ইতিমধ্যে জুনাগড়ে আপনার পথের সমস্ত বাধা হয়তো দূর হয়ে গেছে—অন্ততঃ আমার আশা তাই। আপনার স্বাস্থ্যের সংবাদ পেতে বিশেষ আগ্রহ হয়—বিশেষতঃ সেই মচকানোটার।

ভবনগরের রাজকুমারের শিক্ষক ও আপনার বন্ধু সেই স্মৃতি ভদ্রলোকের সঙ্গে দেখা হয়েছে—তিনি অতি সজ্জন। তাঁর পরিচয়লাভে আমি নিজেকে ভাগ্যবান মনে করি; তিনি বড়ই অমায়িক ও উদারপ্রকৃতির লোক।

আপনার মহামনা সহোদরগণকে এবং আমাদের ওখানকার বন্ধুবর্গকে আমার অকৃত্রিম অভিনন্দন জানাবেন। বাড়ীতে পত্র লেখার সময় দয়া ক'রে ত্রীযুক্ত নাভুতাইকে আমার ঐকান্তিক শুভেচ্ছা জ্ঞাপন করবেন। আশা করি, সহ্যর উত্তর দিয়ে কৃতার্থ করবেন।

আপনাকে ও পরিবারস্থ সকলকে আমার আন্তরিক শ্রদ্ধা ও কৃতজ্ঞতা জানাচ্ছি এবং সকলের মঙ্গল কামনা করছি। ইতি  
ভবদীয়  
বিবেকানন্দ

৫৬

বোধে\*

১৮৯২

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,

এই পত্রের বাহক বাবু অক্ষয়কুমার ঘোষ আমার বিশেষ বন্ধু। সে কলকাতার একটি সম্ভ্রান্ত বংশের সন্তান। তার পরিবারকে আমি যদিও পূর্ব হতেই জানি, তবু তাকে দেখতে পাই খাণ্ডোয়াতে এবং সেখানেই আলাপ পরিচয় হয়।

সে খুব সৎ ও বুদ্ধিমান্ ছেলে এবং কলকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের আগার-গ্রাজুয়েট। আপনি জানেন যে, আজকাল বাঙলাদেশের অবস্থা কি কঠিন; তাই এই যুবকটি চাকরির অন্বেষণে বেরিয়েছে। আমি আপনার স্বভাবসুলভ সহৃদয়তার সহিত পরিচিত আছি; তাই মনে হয় যে, এ যুবকটির জ্ঞান কিছু করতে অনুরোধ ক'রে আমি নিশ্চয়ই আপনাকে উদ্যুক্ত করছি না। অধিক লেখা নিষ্প্রয়োজন। আপনি দেখতে পাবেন যে, সে সৎ ও পরিশ্রমী। কোন মানুষের প্রতি একটু দয়া দেখালে তার জীবন সুখময় হয়ে উঠতে পারে, এ বালক সেই দয়ার উপযুক্ত পাত্র; আপনি মহৎ ও দয়ালু, আপনাকে একথা মনে করিয়ে দেওয়া প্রয়োজন বোধ করি না।

আশা করি, আমার এই অনুরোধে আপনি বিব্রত বা উদ্যুক্ত হচ্ছেন না। এই আমার প্রথম ও শেষ অনুরোধ এবং বিশেষ ঘটনাচক্রে এটা করতে হ'ল। এখন আপনার দয়ালু প্রাণই আমার আশা ভরসা। ইতি

ভবদীয়  
বিবেকানন্দ

বোধে\*

২২শে অগস্ট, ১৮৯২

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,

আপনার পত্র পেয়ে খুবই কৃতার্থ হলাম—বিশেষতঃ তাহাতে আমার প্রতি আপনার পূর্বের মতো স্নেহের প্রমাণ পেয়ে।

আপনার ইন্দোরের বন্ধুর... সহৃদয়তা ও সৌজন্ম সম্বন্ধে বেশী কিছু না বলাই ভাল। তবে অবশ্য সব দক্ষিণীই কিছু সমান নয়। আমি শঙ্কর পাণ্ডুরঙ্গকে যখন পত্রে জানিয়েছিলাম যে, আমি লিমডির ঠাকুরসাহেবের বাড়ীতে আশ্রয় গ্রহণ করেছি, তখন তিনি তার উত্তরে মহাবালেশ্বরে আমায় যা লিখেছিলেন, তা উদ্ধৃত করলেই আপনি বিষয়টা বুঝতে পারবেন :

‘আপনি লিমডির ঠাকুরকে ওখানে পেয়েছেন জেনে বড়ই খুশী হলাম; নতুবা আপনাকে বড়ই মুশকিলে পড়তে হ’ত; কারণ আমরা—মারঠারা গুজরাতীদের মতো তেমন অতিথিপরায়ণ নই।’ ...

আপনার গাঁটের ব্যথা এখন প্রায় সম্পূর্ণ আরোগ্য হয়েছে জেনে খুব সুখী হলাম। দয়া ক’রে আপনার ভাইকে আমার প্রতিজ্ঞাভঙ্গের জন্ত মাপ করতে বলবেন। আমি এখানে কিছু সংস্কৃত বই পেয়েছি এবং অধ্যয়নের সাহায্যও জুটেছে। অগ্নত্র একরূপ পাবার আশা নাই; স্ততরাং শেষ ক’রে যাবার আগ্রহ হয়েছে। কাল আপনার বন্ধু শ্রীযুক্ত মনঃসুখারামের সঙ্গে দেখা হ’ল; তিনি তাঁর এক সন্ন্যাসী বন্ধুকে বাড়ীতে রেখেছেন। তিনি আমার প্রতি খুব সহৃদয়; তাঁর পুত্রও তাই।

এখানে পনর-কুড়ি দিন থেকে রামেশ্বর যাবার বাসনা আছে। ফিরে এসে আপনার সঙ্গে দেখা ক’রব নিশ্চিত।

আপনার গ্রায় উচ্চমনা, মহাপ্রাণ ও দয়ালু ব্যক্তিদের দ্বারাই জগতের প্রকৃত উন্নতি হয়। অগ্নেরা সংস্কৃত কবির ভাষায় ‘জননীর্ষোবন-বনকুঠারাঃ’।

আমার প্রতি আপনার পিতৃস্থলভ স্নেহ ও যত্ন আমি মোটেই ভুলতে পারি না; আবার আমার মতো একজন ফকির আপনার গ্রায় একজন মহাশক্তিমান্ মন্ত্রী উপকারের কী প্রতিদান দিতে পারে? আমি শুধু এইটুকু প্রার্থনা করতে পারি যে, সর্বমঙ্গলবিধাতা ভগবান আপনাকে ইহলোকে

বাহিত সমস্ত ঐশ্বৰ্যে পরিপূর্ণ করুন ; আর আপনাকে অতি দীর্ঘায়ু দান ক'রে অবশেষে তাঁর অনন্ত মঙ্গল ও শান্তিময় পবিত্র কোলে টেনে নিন । ইতি

ভবদীয়

বিবেকানন্দ

পুনশ্চ—একটি বিষয় অতি দুঃখের সহিত উল্লেখ করছি—এ অঞ্চলে সংস্কৃত ও অত্যাগ্ৰ শিক্ষার সম্পূর্ণ অভাব । এতদঞ্চলের লোকদের মধ্যে ধর্মের নামে পানাহার ও শৌচাদি বিষয়ে একরাশ কুসংস্কারপূর্ণ দেশাচার আছে—আর এগুলিই যেন তাদের কাছে ধর্মের শেষ কথা !

হায় বেচারারা ! দুষ্ট ও চতুর পুরুতরা যত সব অর্থহীন আচার ও ভাঁড়ামিগুলোকেই বেদের ও হিন্দুধর্মের সার বলে তাদের শেখায় ( কিন্তু মনে রাখবেন যে, এসব দুষ্ট পুরুতগুলো বা তাদের পিতৃ-পিতামহগণ গত চারশ-পুরুষ ধরে একখণ্ড বেদও দেখেনি ) ; সাধারণ লোকেরা সেগুলি মেনে চলে আর নিজেদের হীন ক'রে ফেলে । কলির ব্রাহ্মণরূপী রাক্ষসদের কাছ থেকে ভগবান তাঁদের বাঁচান !

আমি আপনার কাছে একটি বাঙালী ছেলেকে পাঠিয়েছি । আশা করি, তার প্রতি একটু সদয় ব্যবহার করবেন । ইতি

বি

৫৮

( খেতড়িনিবাসী পণ্ডিত শঙ্করলালকে লিখিত )

বোস্বাই\*

২০শে সেপ্টেম্বর, ১৮৯২

প্রিয় পণ্ডিতজী মহারাজ,

আমি যথাসময়ে আপনার পত্র পাইয়াছি । আমি প্রশংসার উপযুক্ত না হইলেও, আমাকে কেন যে প্রশংসা করা হয়, তাহা বুঝিতে পারি না । প্রভু যীশুর কথায় বলিতে গেলে বলিতে হয়, 'ভাল একজন মাত্রই আছেন—স্বয়ং প্রভু ভগবানই একমাত্র ভাল ।' অপর সকলে তাঁহারই হস্তের যন্তুমাত্র । 'মহতো মহীয়ান্' পরমধামে অধিষ্ঠিত ঈশ্বর এবং উপযুক্ত ব্যক্তিগণই মহিমামণ্ডিত হউন, আমার গ্রায় অনুপযুক্ত ব্যক্তি নয় । বর্তমান ক্ষেত্রে

‘ভূত্যাটি মজুরিলাভের উপযুক্তই নহে’ ; বিশেষতঃ ফকিরের কোনরূপ প্রশংসা-লাভের অধিকার নাই। আপনাদেব ভৃত্য যদি শুধু তাহার নির্দিষ্ট কর্তব্য করে, তবে কি সেজ্ঞ আপনি তাহাকে প্রশংসা করেন ?

আশা করি, আপনি সপরিবারে সর্বাঙ্গীণ কুশলে আছেন। পণ্ডিত হুন্দরলালজী ও মদীয় অধ্যাপক<sup>১</sup> যে অল্পগ্রহপূর্বক আমাকে স্মরণ করিয়াছেন, সেজ্ঞ তঁাহাদের নিকট আমি চিরকৃতজ্ঞতাপাশে আবদ্ধ।

এখন আপনাকে আমি অল্প এক বিষয় বলিতে চাই : হিন্দুগণ চিরকালই সাধারণ সত্য হইতে বিশেষ সত্যে উপনীত হইতে চেষ্টা করিয়াছেন, কিন্তু কখনই বিশেষ বিশেষ ঘটনা ও সত্যের বিচার দ্বারা সাধারণ সত্যে উপনীত হইবার চেষ্টা করেন নাই। আমাদের সকল দর্শনেই দেখিতে পাই,— প্রথমে একটি সাধারণ ‘প্রতিজ্ঞা’ ধরিয়া লইয়া, তারপর চুলচেরা বিচার চলিতেছে ; কিন্তু সেই প্রতিজ্ঞাটিই হয়তো সম্পূর্ণ ভ্রমাত্মক ও বালকোচিত। কেহই এই সকল সাধারণ প্রতিজ্ঞার সত্যাসত্য জিজ্ঞাসা অথবা অনুসন্ধান করে নাই। সুতরাং আমাদের স্বাধীন চিন্তা একরূপ নাই বলিলেই হয়। সেইজন্মই আমাদের দেশে পর্যবেক্ষণ ও সামান্যীকরণ<sup>২</sup> প্রক্রিয়ার ফলস্বরূপ বিজ্ঞানসমূহের অত্যন্ত অভাব দেখিতে পাই। ইহার কারণ কি ? ইহার দুইটি কারণ : প্রথমতঃ এখানে গ্রীষ্মের অত্যন্ত আধিক্য আমাদের কর্মপ্রিয় না করিয়া শান্তি- ও চিন্তাপ্রিয় করিয়াছে। দ্বিতীয়তঃ পুরোহিত ব্রাহ্মণেরা কখনই দূরদেশে ভ্রমণ অথবা সমুদ্রযাত্রা করিতেন না। সমুদ্রযাত্রা বা দূরভ্রমণ করিবার লোক ছিল বটে, তবে তাহারা প্রায় সবই ছিল বণিক ; পুরোহিতের অত্যাচার ও তাহাদের নিজেদের ব্যবসায় লাভের আকাঙ্ক্ষা, তাহাদের মানসিক উন্নতির সম্ভাবনা একেবারে রুদ্ধ করিয়াছিল। সুতরাং তাহাদের পর্যবেক্ষণের ফলে মনুষ্যজাতির জ্ঞানভাণ্ডার বর্ধিত না হইয়া উহার অবনতিই হইয়াছিল। কারণ, তাহাদের পর্যবেক্ষণ দোষযুক্ত ছিল, এবং তাহাদের প্রদত্ত বিবরণ এতই অতিরঞ্জিত ও কাল্পনিক হইত যে, বাস্তবের সঙ্গে তাহার মোটেই মিল থাকিত না।

১ খেতড়িতে পণ্ডিত নারায়ণদাসের নিকট স্বামীজী পতঞ্জলিকৃত ‘পাণিনিমুদ্রের মহাত্ম্য’ শিক্ষা করেন। তাহাকেই স্বামীজী ‘অধ্যাপক’ বলিতেছেন।

২ Generalisation—বিশেষ বিশেষ সত্য হইতে এক সাধারণ সিদ্ধান্তে উপনীত হওয়া।

সুতরাং আপনি বুঝিতেছেন, আমাদেরকে ভ্রমণ করিতেই হইবে, আমাদেরকে বিদেশে যাইতেই হইবে। আমাদেরকে দেখিতে হইবে, অগ্ন্যাগ্ন দেশে সমাজ-যন্ত্র কিরূপে পরিচালিত হইতেছে। আর যদি আমাদেরকে যথার্থই পুনরায় একটি জাতিরূপে গঠিত হইতে হয়, তবে অপর জাতির চিন্তার সহিত আমাদের অবাধ সংস্রব রাখিতে হইবে। সর্বোপরি আমাদেরকে দরিদ্রের উপর অত্যাচার বন্ধ করিতে হইবে। আমরা এখন কি হস্তাকর অবস্থাতেই না উপনীত হইয়াছি! ভাঙ্গীরূপে যদি কোন ভাঙ্গী কাহারও নিকট উপস্থিত হয়, সংক্রামক রোগের গ্রাস সকলে তাহার সঙ্গ ত্যাগ করে; কিন্তু যখনই পাদ্রী সাহেব আসিয়া মন্ত্র আওড়াইয়া তাহার মাথায় খানিকটা জল ছিটাইয়া দেয়, আর সে একটা জামা (যতই ছিন্ন ও জর্জরিত হউক) পরিতে পায়, তখনই সে খুব গৌড়া হিন্দুর বাড়ীতেও প্রবেশাধিকার পায়! আমি তো এমন লোক দেখি না, যে তখন তাহাকে একখানা চেয়ার আগাইয়া না দিতে ও তাহার সহিত সপ্রেম করমর্দন না করিতে সাহস করে! ইহার চেয়ে আর অদৃষ্টের পরিহাস কতদূর হইতে পারে? এখন এই পাদ্রীরা দক্ষিণে কি করিতেছে, দেখিবেন—আজ্ঞন দেখি। উহারা লাখ লাখ নীচ জাতকে খ্রীষ্টান করিয়া ফেলিতেছে—আর পৌরোহিত্যের অত্যাচার ভারতের সর্বাপেক্ষা যেখানে বেশী, সেই ত্রিবাঙ্কুরে, যেখানে ব্রাহ্মণগণ সমুদয় ভূমির স্বামী, এবং জমীলোকেরা—এমন কি রাজবংশীয়া মহিলাগণ পর্যন্ত, ব্রাহ্মণগণের উপপত্নীরূপে বাস করা খুব সম্মানের বিষয় জ্ঞান করিয়া থাকে, তথাকার সিকি ভাগ খ্রীষ্টান হইয়া গিয়াছে। আর আমি তাহাদের দোষও দিতে পারি না। তাহাদের আর কোন্ বিষয়ে কি অধিকার আছে বলুন? হে প্রভু, কবে মানুষ অপর মানুষকে ভাইয়ের গ্রাস দেখিবে?

আপনারই

বিবেকানন্দ

৫৯

( হরিপদ মিত্রকে লিখিত )

মাড়গাঁও, ১৮৯৩

কল্যাণবরেষু,

আপনার এক পত্র এইমাত্র পাইলাম। আমি এ স্থানে নিরাপদে পৌঁছি ও তদনন্তর পঞ্জম প্রভৃতি কয়েকটি গ্রাম ও দেবালয় দর্শন করিতে যাই— অতঃপর ফিরিয়া আসিয়াছি। গোকর্ণ, মহাবালেশ্বর প্রভৃতি দর্শন করিবার ইচ্ছা এক্ষণে পরিত্যাগ করিলাম। কল্যাণ প্রাতঃকালের ট্রেনে ধারবাড় যাত্রা করিব। যষ্টি আমি লইয়া আসিয়াছি। ডাক্তার যুগড়েকরের মিত্র আমার অতিশয় যত্ন করিয়াছেন। ভাটেসাহেব ও অত্যাগত সকল মহাশয়কে আমার যথাযোগ্য সম্ভাষণ জানাইবেন। ঈশ্বর আপনার ও আপনার পত্নীর সকল কল্যাণ করুন। পঞ্জম শহর বড় পরিষ্কার। এখানকার খ্রীষ্টিয়ানেরা অনেকেই কিছু কিছু লেখাপড়া জানে। হিন্দুরা প্রায় সকলেই মূর্থ। ইতি

সচ্চিদানন্দ

৬০

C/o বাবু মধুসূদন চট্টোপাধ্যায়  
সুপারিন্টেন্ডিং ইঞ্জিনিয়ার  
খার্তাবাদ, হায়দরাবাদ\*  
২১শে ফেব্রুয়ারি, ১৮৯৩

প্রিয় আলাসিদ্ধা,

তোমার বন্ধু সেই গ্রাজুয়েট যুবকটি স্টেশনে আমাকে নিতে এসেছিলেন— একটি বাঙালী ভদ্রলোকও এসেছিলেন। এখন আমি ঐ বাঙালী ভদ্রলোকটির কাছেই রয়েছি—কাল তোমার যুবক বন্ধুটির কাছে গিয়ে কিছুদিন থাকব; তারপর এখানকার দ্রষ্টব্য জিনিসগুলি দেখা হয়ে গেলে কয়েক দিনের মধ্যেই মান্দ্রাজে ফিরছি। কারণ আমি অত্যন্ত দুঃখের সহিত তোমায় জানাচ্ছি যে, আমি এখন আর রাজপুতানায় ফিরে যেতে পারব না—এখানে এখন থেকেই

১ আমেরিকা যাত্রার কিছু পূর্বে স্বামীজী 'সচ্চিদানন্দ' নামে নিজেকে পরিচিত করিতেন।

ভয়ঙ্কর গরম পড়েছে ; জানি না রাজপুতানায় আরও কি ভয়ানক গরম হবে, আর গরম আমি আদপে সহ্য করতে পারি না । স্ততরাং এরপর আমাকে বাদ্যালোরে যেতে হবে, তারপর উতকামণ্ডে গ্রীষ্মটা কাটাতে যাব । গরমে আমার মাথার ঘিটা যেন ফুটতে থাকে ।

তাই আমার সব মতলব ফেঁসে চুরমার হয়ে গেল ; আর এই জন্তই আমি গোড়াতেই মাদ্রাজ থেকে তাড়াতাড়ি বেরিয়ে পড়বার জন্তে ব্যস্ত হয়েছিলাম । সে ক্ষেত্রে আমায় আমেরিকা পাঠাবার জন্ত আর্থাবর্তের কোন রাজাকে ধরবার যথেষ্ট সময় হাতে পেতাম । কিন্তু হায়, এখন অনেক বিলম্ব হয়ে গেছে । প্রথমতঃ এই গরমে আমি ঘুরে বেড়াতে পারব না—তা করতে গেলে মারা যাব, দ্বিতীয়তঃ আমার রাজপুতানার ঘনিষ্ঠ বন্ধুগণ আমাকে পেলো তাঁদের কাছেই ধরে রেখে দেবেন, পাশ্চাত্য দেশে যেতে দেবেন না । স্ততরাং আমার মতলব ছিল, আমার বন্ধুদের অজ্ঞাতসারে কোন নূতন লোককে ধরা । কিন্তু মাদ্রাজে এই বিলম্ব হওয়ার দরুন আমার সব আশাভরসা চুরমার হয়ে গেছে ; এখন আমি অতি দুঃখের সহিত ঐ চেষ্টা ছেড়ে দিলাম—ঈশ্বরের যা ইচ্ছা তাই পূর্ণ হোক । এ আমারই প্রাক্তন—অপর কারও দোষ নেই । তবে তুমি এক রকম নিশ্চিতই জেন যে, কয়েক দিনের মধ্যেই দু-এক দিনের জন্ত মাদ্রাজে গিয়ে তোমাদের সঙ্গে দেখা করে বাদ্যালোরে যাব, আর সেখান থেকে, উতকামণ্ডে গিয়ে দেখব, যদি ম—মহারাজ আমায় পাঠায় । ‘যদি’ বলছি তার কারণ, আমি ‘—’ রাজার অঙ্গীকারবাক্যে বড় নিশ্চিত ভরসা রাখি না । তারা তো আর রাজপুত নয়, রাজপুত বরং প্রাণ দেবে, কিন্তু কখনও কথার খেলাপ করবে না । যাই হোক, ‘যাবং বাঁচি, তাবং শিখি’—অভিজ্ঞতাই জগতে সর্বশ্রেষ্ঠ শিক্ষক ।

‘স্বর্গে যেরূপ মর্ত্যেও তদ্রূপ তোমার ইচ্ছা পূর্ণ হোক, কারণ অনন্তকালের জন্ত তোমারই মহিমা জগতে ঘোষিত হচ্ছে এবং সবই তোমারই রাজত্ব ।’

তোমরা সকলে আমার শুভেচ্ছা জানবে । ইতি

তোমাদের  
সচ্চিদানন্দ



৬১

( ডাঃ নাজুগু রাওকে লিখিত )

খেতড়ি, রাজপুতানা,\*

২৭শে এপ্রিল, ১৮৯৩

প্রিয় ডাক্তার,

এইমাত্র আপনার পত্র পাইলাম। অযোগ্য হইলেও আমার প্রতি আপনার প্রীতির জন্য বিশেষ কৃতজ্ঞতা জানিবেন। বালাজী বেচারার পুত্রের মৃত্যু-সংবাদে বড়ই দুঃখিত হইলাম। ‘প্রভুই দিয়া থাকেন, আবার প্রভুই গ্রহণ করেন—প্রভুর নাম ধন্য হউক।’ আমরা কেবল জানি, কিছুই নষ্ট হয় না বা হইতে পারে না। আমাদেরকে সম্পূর্ণ শাস্তভাবে তাঁহার নিকট হইতে যাহাই আসুক না কেন, মাথা পাতিয়া লইতে হইবে। সেনাপতি যদি তাঁহার অধীন সৈন্যকে কামানের মুখে যাইতে বলেন, তাহাতে তাহার অভিযোগ করিবার বা ঐ আদেশ পালন করিতে এতটুকু ইতস্ততঃ করিবার অধিকার নাই। বালাজীকে প্রভু এই শোকে সান্ত্বনা দান করুন আর এই শোক যেন তাহাকে সেই পরম করুণাময়ী জননীর বক্ষের নিকট হইতে নিকটে লইয়া যায়।

মাদ্রাজ হইতে জাহাজে উঠিবার প্রস্তাব সম্বন্ধে আমার বক্তব্য এই যে, উহা এক্ষণে আর হইবার জো নাই, কারণ আমি পূর্বেই বোম্বাই হইতে উঠিবার বন্দোবস্ত করিয়াছি। ভট্টাচার্য মহাশয়কে বলিবেন, রাজা’ অথবা আমার গুরুভাইগণ আমার সংকল্পে বাধা দিবেন, তাহার কিছুমাত্র সম্ভাবনা নাই। রাজাজীর তো আমার প্রতি অগাধ ভালবাসা।

একটা কথা—চেটির উত্তরটি মিথ্যা বলিয়া প্রমাণিত হইয়াছে। আমি বেশ ভাল আছি। দু-এক সপ্তাহের মধ্যেই আমি বোম্বাই রওনা হইতেছি।

সেই সর্বশুভবিধাতা আপনাদের সকলের ঐহিক ও পারত্রিক মঙ্গল বিধান করুন, ইহাই সচ্চিদানন্দের নিরন্তর প্রার্থনা।

পুঃ—আমি জগমোহনকে আপনার নমস্কার জানাইয়াছি। তিনিও আমাকে বলিতেছেন, আপনাকে তাঁহার প্রতিনমস্কার জানাইতে।

প্রিয় বালাজী,

‘আমরা মাতৃগর্ভ হইতে ভূমিষ্ঠ হই উলঙ্গ অবস্থায়, ইহলোক হইতে বিদায় হইবার সময় যাইও উলঙ্গ অবস্থায়; প্রভু দিয়াছিলেন, তিনিই আবার গ্রহণ করিলেন; প্রভুর নাম ধন্য হউক’—যখন সেই প্রাচীন যাহদি-বংশসম্ভূত মহাত্মা, মহুগ্গের অদৃষ্টচক্রে যতদূর দুঃখ-কষ্ট আসিতে পারে, তাহার চূড়ান্ত ভোগ করিতেছিলেন, তখন তাহার মুখ দিয়া ঐ বাণী নির্গত হইয়াছিল, আর তিনি মিথ্যা বলেন নাই। তাহার এই বাণীর মধ্যেই জীবনের গূঢ় রহস্য নিহিত। সমুদ্রের উপরিভাগে উত্তালতরঙ্গমালা নৃত্য করিতে পারে, প্রবল ঝটিকা গর্জন করিতে পারে, কিন্তু উহার গভীরতম প্রদেশে অনন্ত স্থিরতা, অনন্ত শান্তি, অনন্ত আনন্দ বিরাজমান। ‘শোকাক্তেরা ধন্য, কারণ তাহারা সাধুনা পাইবে’; কারণ ঐ মহাবিপদের দিনে, যখন পিতামাতার কাতর ক্রন্দনে উদাসীন করাল কালের পেষণে হৃদয় বিদীর্ণ হইতে থাকে, যখন গভীর দুঃখ ও নিরাশায় পৃথিবী অন্ধকার বোধ হয়, তখনই আমাদের অন্তরের চক্ষু উন্মীলিত হয়। যখন দুঃখ ‘বিপদ নৈরাগ্ণের ঘনাক্ষকারে চারিদিক একেবারে আচ্ছন্ন বোধ হয়, তখনই যেন সেই নিবিড় অন্ধকারের মধ্য হইতে হঠাৎ জ্যোতিঃ ফুটিয়া উঠে, স্বপ্ন যেন ভাঙিয়া যায়, আর তখন আমরা প্রকৃতির মহান রহস্য সেই অনন্ত সত্যকে দিব্যচক্ষে দেখিতে থাকি।

যখন জীবনভার এত দুর্বল হয় যে, তাহাতে অনেক ক্ষুদ্রকায় তরী ডুবাইয়া দিতে পারে, তখনই প্রতিভাবান বীরহৃদয় ব্যক্তি সেই অনন্ত পূর্ণ নিত্যানন্দময় সত্তমাত্রস্বরূপকে দেখে, যে অনন্ত পুরুষ বিভিন্ন দেশে বিভিন্ন নামে অভিহিত ও পূজিত; তখনই যে শৃঙ্খল তাহাকে এই দুঃখময় কারায় আবদ্ধ করিয়া রাখিয়াছিল, তাহা যেন ক্ষণকালের জগ্ন ভাঙিয়া যায়। তখন সেই বন্ধনমুক্ত আত্মা ক্রমাগত উচ্চ হইতে উচ্চতর ভূমিতে আরোহণ করিয়া শেষে সেই প্রভুর সিংহাসনের সমীপবর্তী হয়, ‘যেখানে অত্যাচারীর উৎপীড়ন সহ্য করিতে হয় না, যেখানে পরিশ্রান্ত ব্যক্তি বিশ্রাম লাভ করে।’

ভ্রাতঃ! দিবারাত্র তাঁহার নিকট প্রার্থনা করিতে ভুলিও না; দিবারাত্র বলিতে ভুলিও না, ‘তোমার ইচ্ছা পূর্ণ হউক।’

‘কেন’ প্রশ্নে আমাদের নাই অধিকার।

কাজ কর, ক’রে মর—এই হয় সার।

হে প্রভো! তোমার নাম—তোমার পবিত্র নাম ধন্ত হউক এবং তোমার ইচ্ছা পূর্ণ হউক। হে প্রভো! আমরা জানি যে, আমাদেরকে তোমার ইচ্ছার অধীনে চলিতে হইবে—জানি প্রভো, মায়ের হাতেই মার খাইতেছি; কিন্তু মন বুঝিলেও প্রাণ যে বুঝে না! হে প্রেমময় পিতঃ! তুমি যে একান্ত আত্মসমর্পণ শিক্ষা দিতেছ, হৃদয়ের জ্বালা তো তাহা করিতে দিতেছে না।

হে প্রভো! তুমি তোমার চক্ষুর সমক্ষে তোমার সব আত্মীয়স্বজনকে মরিতে দেখিয়াছিলে এবং শাস্তিচিহ্নে বক্ষে হস্তার্পণ করিয়া নিশ্চিন্তভাবে বসিয়াছিলে; তুমি আমাদেরকে বল দাও। এসো প্রভো, এস হে আচার্য-চুড়ামনি! তুমি আমাদেরকে শিখাইয়াছ, সৈনিককে কেবল আজ্ঞা পালন করিতে হইবে, তাহার কথা কহিবার অধিকার নাই। এস প্রভো, এস হে পার্থসারথি! অর্জুনকে তুমি যেমন একসময় শিখাইয়াছিলে যে, তোমার শরণ লওয়াই জীবনের সর্বশ্রেষ্ঠ উদ্দেশ্য, তেমনি, আমাদেরও শিখাও—যেন প্রাচীনকালের মহাপুরুষগণের সহিত আমিও দৃঢ়তা ও শরণাগতির সহিত বলিতে পারি ‘ওঁ শ্রীকৃষ্ণার্পণমস্ত’। প্রভু আপনার হৃদয়ে শান্তি দিন, ইহাই দিবারাত্র সচ্চিদানন্দের প্রার্থনা।

৬৩

খেতড়ি\*

২৮শে এপ্রিল, ১৮৯৩

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,

ইচ্ছা ছিল যে, এখানে আসার পথে নাড়িয়াদে আপনার ওখানে যাব, এবং আমার প্রতিজ্ঞা পূর্ণ ক’রব। কিন্তু কয়েকটি ঘটনাতে বাধা প’ড়ল, তার মধ্যে প্রধান এই যে, আপনি ওখানে ছিলেন না—হামলেটের ভূমিকা বাদ দিয়ে ‘হামলেট’ অভিনয় করা হাস্যকর ব্যাপার মাত্র! আর আমার নিশ্চিত জানা আছে যে, আপনি দিন কয়েকের মধ্যেই নাড়িয়াদে ফিরবেন। অধিকন্তু

আমি দিন বিশেকের মধ্যেই যখন বোধে যাচ্ছি, তখন আপনার ওখানে যাওয়াটা পেছিয়ে দেওয়াই উচিত মনে করলাম।

খেতড়ির রাজাজী আমায় দেখবার জ্ঞা বিশেষ আগ্রহান্বিত হয়েছিলেন এবং তাঁর প্রাইভেট সেক্রেটারীকে মাদ্রাজে পাঠিয়ে দিয়েছিলেন; স্ততরাং আমাকে খেতড়ি আসতেই হ'ল। কিন্তু গরম অসহ্য; অতএব আমি শীঘ্রই পালাচ্ছি।

ভাল কথা, আমার প্রায় সকল দক্ষিণী রাজার সঙ্গেই আলাপ হয়েছে, আর বহু জায়গায় বহু অভূত দৃশ্যও দেখেছি। আবার দেখা হ'লে সে-সব সবিশেষ বলব। আমি জানি, আপনি আমায় খুবই ভালবাসেন এবং আপনার ওখানে না যাওয়ার অপরাধ নেবেন না। যা হোক, কিছুদিনের মধ্যেই আসছি।

আর এক কথা। এখন কি জুনাগড়ে আপনার কাছে মিংহের বাচ্চা আছে? রাজার জ্ঞা একটি কি আমায় ধার দিতে পারেন? এর বদলে আপনার পছন্দ হ'লে তিনি রাজপুতানার কোন জানোয়ার আপনাকে দিতে পারেন।

ট্রেনে রতিলাল ভাই-এর সঙ্গে সাক্ষাৎ হয়েছিল। তিনি ঠিক সেই স্থানীয় অমায়িক মাল্লুয়াটাই আছেন। আর দেওয়ানজী সাহেব, আপনার জ্ঞা কি আর প্রার্থনা ক'রব? করুণাময় জগৎপিতার এতগুলি পুত্রকন্যার সেবায় নিরত থেকে আপনার পবিত্র জীবন সকলের প্রশংসা ও সম্মান অর্জন করেছে, তার শেষভাগে ভগবান আপনার সর্বস্ব হোন। ওম্

আপনার স্নেহাবদ্ধ

বিবেকানন্দ

৬৪

বোধে \*

২২শে মে, ১৮৯৩

দেওয়ানজী সাহেব,

কয়েকদিন হয় বোধে পৌঁছিয়াছি। আবার দুই-চার দিনের মধ্যেই এখান হইতে বাহির হইব। আপনার যে বেনিয়া বন্ধুটির নিকট আমার থাকিবার স্থানের জ্ঞা লিখিয়াছিলেন, পত্রযোগে তিনি জানাইয়াছেন যে, পূর্ব হইতেই তাঁহার বাটী অতিথি-অভ্যাগতে ভরতি এবং তন্মধ্যে অনেকে

আবার অস্থস্থ; হুতরাং আমার জন্ম স্থানসঙ্কুলান হওয়া সেখানে সম্ভব নয়—  
সেজন্ম তিনি দুঃখিত। তবে আমরা বেশ একটি সুন্দর ও খোলা জায়গা  
পাইয়াছি। ... খেতড়ির মহারাজার প্রাইভেট সেক্রেটারী ও আমি বর্তমানে  
একত্র আছি। আমার প্রতি তাঁহার ভালবাসা ও সহৃদয়তার জন্ম আমি যে কত  
কৃতজ্ঞ, তাহা ভাষায় প্রকাশ করিতে পারি না। রাজপুতানার জনসাধারণ যে  
শ্রেণীর লোককে ‘তাজিমি সর্দার’ বলিয়া অভিহিত করিয়া থাকে এবং যাহাদের  
অভ্যর্থনার জন্ম স্বয়ং রাজাকেও আসন ত্যাগ করিয়া উঠিতে হয়, ইনি সেই  
সর্দারশ্রেণীর লোক। অথচ ইনি এত অনাড়ম্বর এবং এমনভাবে আমার  
সেবা করেন যে, আমি সময় সময় অত্যন্ত লজ্জা বোধ করি।...

এই ব্যবহারিক জগতে একরূপ ঘটনা প্রায়ই ঘটিতে দেখা যায় যে, যাহারা  
খুব সংলোক তাঁহারাও নানা প্রকার দুঃখ ও কষ্টের মধ্যে পতিত হন।  
ইহার রহস্য দুজ্জের হইতে পারে, কিন্তু আমার ব্যক্তিগত অভিজ্ঞতা এই যে,  
এ জগতের সব কিছুই মূলতঃ সং—উপরের তরঙ্গমালা যে-রূপই হউক,  
তাঁহার অন্তরালে, গভীরতম প্রদেশে প্রেম ও সৌন্দর্যের এক অনন্ত বিস্তৃত  
স্তর বিরাজিত। যতক্ষণ সেই স্তরে আমরা পৌঁছিতে না পারি, ততক্ষণই  
অশান্তি; কিন্তু যদি একবার শান্তিমণ্ডলে পৌঁছানো যায়, তবে বাঙ্কার গর্জন  
ও বায়ুর তর্জন যতই হউক—পাষণ-ভিত্তির উপর প্রতিষ্ঠিত গৃহ তাহাতে  
কিছুমাত্র কম্পিত হয় না।

আর আমি একথা সম্পূর্ণরূপে বিশ্বাস করি যে, আপনার ত্রায় পবিত্র ও  
নিঃস্বার্থ বাক্তি, যাহার সমগ্র জীবন অপরের কল্যাণসাধনেই নিযুক্ত হইয়াছে,  
তিনি—গীতামুখে শ্রীভগবান যাহাকে ‘ব্রাহ্মী স্থিতি’ বলিয়া উল্লেখ করিয়াছেন—  
সেই দৃঢ় ভূমিতে অবশ্যই স্থিতি লাভ করিয়াছেন।

যে আঘাত আপনি পাইয়াছেন, তাহা আপনাকে তাঁহার সমীপবর্তী  
করুক—যিনি ইহলোকে এবং পরলোকে একমাত্র প্রেমের আম্পদ। আর  
তাহা হইলেই তিনি যে সর্বকালে সব কিছুর ভিতর অধিষ্ঠিত এবং যাহা কিছু  
আছে, যাহা কিছু হারাইয়া গিয়াছে, সব কিছু আপনি তাঁহাতেই উপলব্ধি  
করুন।

আপনার স্নেহের

বিবেকানন্দ

খেতড়ি\*

মে, ১৮৯৩

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,

আপনি পত্র লেখার পূর্বে আমার পত্র নিশ্চয়ই পৌঁছায়নি। আপনার পত্র পড়ে যুগপৎ হর্ষ ও বিষাদ হ'ল। হর্ষ এ জন্ত যে, আপনার গ্রায় হৃদয়বান্ শক্তিমান্ ও পদমর্যাদাশালী এক জনের স্নেহলাভের সৌভাগ্য আমার ঘটেছে; আর বিষাদ এ জন্ত যে, আমার উদ্দেশ্য সম্বন্ধে আপনার আগাগোড়াই ভুল ধারণা হয়েছে। আপনি বিশ্বাসকরুন যে, আমি আপনাকে পিতার গ্রায় ভালবাসি ও শ্রদ্ধা করি এবং আপনার ও আপনার পরিবারের প্রতি আমার কৃতজ্ঞতা অসীম। সত্য কথা এই : আপনার হয়তো স্মরণ আছে যে, আগে থেকেই আমার চিকাগো যাবার অভিলাষ ছিল; এমন সময় মাদ্রাজের লোকেরা স্বতঃপ্রবৃত্ত হয়ে এবং মহীশূর ও রামনাদের মহারাজার সাহায্যে আমাকে পাঠাবার সব রকম আয়োজন ক'রে ফেললো। আপনার আরও স্মরণ থাকতে পারে যে, খেতড়ির রাজা ও আমার মধ্যে প্রগাঢ় প্রেম বিদ্যমান। তাই কথাচ্ছলে তাঁকে লিখেছিলাম যে, আমি আমেরিকায় চলে যাচ্ছি। এখন খেতড়ির রাজা মনে করলেন যে, যাবার পূর্বে তাঁর সঙ্গে দেখা ক'রে যাবই; আরও বিশেষ কারণ এই যে, ভগবান তাঁকে সিংহাসনের একটি উত্তরাধিকারী দিয়েছেন এবং সেজন্ত এখানে খুব আনন্দ আহ্লাদ চলেছে। অধিকন্তু আমার আসা সম্বন্ধে নিশ্চিত হবার জন্ত তিনি তাঁর প্রাইভেট সেক্রেটারীকে অত দূর মাদ্রাজে পাঠিয়ে দিয়েছিলেন। আসতে আমাকে হ'তই। ইতিমধ্যে নাড়িয়াদে আপনার ভাইকে টেলিগ্রাম ক'রে জানতে চাইলাম যে, আপনি সেখানে আছেন কি না; কিন্তু দুর্ভাগ্যক্রমে উত্তর পেলাম না। এদিকে বেচারী প্রাইভেট সেক্রেটারীর মাদ্রাজ যাতায়াতে খুবই কষ্ট হয়েছিল, আর তার নজর ছিল শুধু একটি জিনিসের দিকে—জলসার আগে আমরা খেতড়ি না পৌঁছালে রাজা খুব দুঃখিত হবেন; তাই সে তখনি জয়পুরের টিকেট কিনে ফেলে। পথে রতিলালের সঙ্গে আমাদের দেখা হয় এবং তিনি আমাকে জানালেন যে, আমার টেলিগ্রাম পৌঁছেছিল, যথাকালে উত্তরও দেওয়া হয়েছিল, আর ত্রীযুক্ত বিহারীদাস আমার জন্ত প্রতীক্ষা

করছিলেন। এখন আপনি বিচার করুন; কারণ এ যাবৎ আপনি সর্বদা স্থবিচার করাকেই নিজের কর্তব্যরূপে গ্রহণ করেছেন। আমি এ বিষয়ে কী করতে পারতাম আর কী করা উচিত ছিল? আমি পথে নেমে পড়লে খেতড়ির উৎসবে যথাসময়ে যোগ দিতে পারতাম না এবং আমার উদ্দেশ্য সম্বন্ধে ভুল ধারণার সৃষ্টি হ'ত। কিন্তু আমি আপনার ও আপনার ভায়ের ভালবাসা জানি; তাছাড়া আমার এও জানা ছিল যে, চিকাগো যাবার পথে আমাকে দিন কয়েকের মধ্যেই বোধে যেতে হবে। ভেবেছিলাম যে, আপনার ওখানে যাওয়াটা আমার ফেরার পথের জন্ত মূলতবী রেখে দেওয়াই উত্তম হবে। আপনি যে মনে করেছেন, আপনার ভাইরা আমার দেখাশুনা না করায় আমি অপমানিত হয়েছি—এটা আপনার একটা অভিনব আবিস্কার বটে! আমি তো এ কথা স্বপ্নেও ভাবিনি; অথবা আপনি হয়তো মানুষের মনের কথা জানার বিত্তা শিখে ফেলেছেন—ভগবান জানেন! ঠাট্টা ছেড়ে দিলেও দেওয়ানজী সাহেব, আমার কৌতুকপরায়ণতা ও ছুষ্ঠামি আগের মতোই আছে; কিন্তু আপনাকে আমি ঠিক বলছি যে, জুনাগড়ে আমায় যেরূপ দেখেছিলেন, আমি এখনও সেই সরল বালকই আছি এবং আপনার প্রতি আমার ভালবাসাও পূর্ববৎই আছে—বরং শতগুণ বর্ধিত হয়েছে; কারণ আপনার ও দক্ষিণদেশের প্রায় সকল দেওয়ানের মধ্যে মনে মনে তুলনা করার সুযোগ আমি পেয়েছি এবং ভগবান জানেন, আমি দক্ষিণদেশের প্রত্যেক রাজদরবারে শতমুখে আপনার কিরূপ প্রশংসা করেছি। অবশ্য আমি জানি যে, আপনার সদগুণরাশি ধারণা করতে আমি কত অযোগ্য। এতেও যদি ব্যাপারটার যথেষ্ট ব্যাখ্যা না হয়ে থাকে, তবে আপনাকে অহুন্নয় করছি যে, আপনি আমাকে পিতার গ্রায় ক্ষমা করুন; আমি আপনার গ্রায় উপকারীর প্রতি কখনও অকৃতজ্ঞ হয়েছি, এই ধারণার কবলে পড়ে আমি যেন উৎপীড়িত না হই।

ইতি

ভবদীয়

বিবেকানন্দ

পুঃ আপনার ভায়ের মনে যে ভ্রান্ত ধারণা জন্মেছে, তা দূর করবার ভার আপনার ওপর দিচ্ছি। আমি যদি স্বয়ং শয়তানও হই, তবু তাঁদের দয়া ও আমার প্রতি বহু প্রকার উপকারের কথা আমি ভুলতে পারি না।

অপর যে দুজন স্বামীজী গতবারে জুনাগড়ে আপনার নিকট গিয়েছিলেন, তাঁহাদের সম্বন্ধে বক্তব্য এই যে, তাঁরা আমার গুরুতাই এবং তাঁদের একজন আমাদের নেতা। তাঁদের সঙ্গে তিন বৎসর পরে দেখা হয় এবং আমরা সকলে আবু পর্যন্ত একসঙ্গে এসে ওখানে ওদের ছেড়ে এসেছি। আপনার অভিলাষ হ'লে বোধে যাবার পথে আমি তাঁদের নাড়িয়াদে নিয়ে যেতে পারি। ভগবান আপনার ও আপনার পরিবারের সকলের মঙ্গল করুন।

বি

৬৬

( শ্রীমতী ইন্দুমতী মিত্রকে লিখিত )

বধে

২৪ মে, ১৮৯৩

কল্যাণীয়াসু,

মা, তোমার ও হরিপদ বাবাজীর পত্র পাইয়া পরম আনন্দিত হইলাম। সর্বদা পত্র লিখিতে পারি নাই বলিয়া দুঃখিত হইও না। সর্বদা শ্রীহরির নিকট তোমাদের কল্যাণ প্রার্থনা করিতেছি। বেলগাঁওয়ে এক্ষণে যাইতে পারি না, কারণ ৩১ তারিখে এখান হইতে আমেরিকায় রওনা হইবার সকল বন্দোবস্ত হইয়া গিয়াছে। আমেরিকা ও ইউরোপ পরিভ্রমণ করিয়া আসিয়া প্রভুর ইচ্ছায় পুনরায় তোমাদের দর্শন করিব। সর্বদা শ্রীকৃষ্ণে আত্মসমর্পণ করিবে। সর্বদা মনে রাখিবে যে প্রভুর হস্তে আমরা পুত্তলিকামাত্র। সর্বদা পবিত্র থাকিবে। কায়মনোবাক্যেও যেন অপবিত্র না হও এবং সদা যথাসাধ্য পরোপকার করিতে চেষ্টা করিবে। মনে রাখিও, কায়মনোবাক্যে পতিসেবা করা স্ত্রীলোকের প্রধান ধর্ম। নিত্য যথাশক্তি গীতাপাঠ করিও। তুমি ইন্দুমতী 'দাসী' কেন লিখিয়াছ? ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় 'দেব' ও 'দেবী' লিখিবে, বৈশ্য ও শূদ্রেরা 'দাস' ও 'দাসী' লিখিবে। অপিচ জাতি ইত্যাদি আধুনিক ব্রাহ্মণ-মহাত্মারা করিয়াছেন। কে কাহার দাস? সকলেই হরির দাস, অতএব আপনাপন গোত্রনাম অর্থাৎ পতির নামের শেষভাগ বলা উচিত, এই প্রাচীন বৈদিক প্রথা, যথা—ইন্দুমতী মিত্র ইত্যাদি। আর কি লিখিব মা, সর্বদা জানিবে যে, আমি নিরন্তর তোমাদের কল্যাণ প্রার্থনা করিতেছি। প্রভুর নিকট প্রার্থনা করি, তুমি শীঘ্রই পুত্রবতী হও। আমেরিকা হইতে



সেখানকার আশ্চর্যবিবরণপূর্ণ পত্র আমি মধ্যে মধ্যে তোমায় লিখিব। এক্ষণে আমি বস্বেতে আছি। ৩১ তারিখ পর্যন্ত থাকিব। খেতড়ি মহারাজার প্রাইভেট সেক্রেটারী আমায় জাহাজে তুলিয়া দিতে আসিয়াছেন।  
কিমধিকমিতি—

আশীর্বাদক  
সচ্চিদানন্দ

৬৭

ওরিয়েন্টাল হোটেল  
ইয়োকোহামা\*  
১০ই জুলাই, ১৮৯৩

প্রিয় আলাসিদ্ধা, বালাজী, জি. জি. ও অত্যাগত মাদ্রাজী বন্ধুগণ,

আমার গতিবিধি সম্বন্ধে তোমাদের সর্বদা খবর দেওয়া আমার উচিত ছিল, আমি তা করিনি, সেজন্য আমায় ক্ষমা করবে। এরূপ দীর্ঘ ভ্রমণে প্রত্যহই বিশেষ ব্যস্ত হয়ে থাকতে হয়। বিশেষতঃ আমার তো কখন নানা জিনিসপত্র সঙ্গে নিয়ে ঘোরা অভ্যাস ছিল না। এখন এই সব যা সঙ্গে নিতে হয়েছে, তার তত্ত্বাবধানেই আমার সব শক্তি খরচ হচ্ছে। বাস্তবিক, এ এক বিষম ঝঞ্জাট!

বোম্বাই ছেড়ে এক সপ্তাহের মধ্যে কলম্বো পৌঁছলাম। জাহাজ প্রায় সারাদিন বন্দরে ছিল। এই সুযোগে আমি নেমে শহর দেখতে গেলাম। গাড়ী ক'রে কলম্বোর রাস্তা দিয়ে চলতে লাগলাম। সেখানকার কেবল বুদ্ধ-ভগবানের মন্দিরটির কথা আমার স্মরণ আছে; তথায় বুদ্ধদেবের এক বৃহৎ পরিনির্বাণ-মূর্তি শয়ান অবস্থায় রয়েছে। মন্দিরের পুরোহিতগণের সহিত আলাপ করতে চেষ্টা করলাম, কিন্তু তাঁরা সিংহলী ভাষা ভিন্ন অন্য কোন ভাষা জানেন না বলে আমাকে আলাপের চেষ্টা ত্যাগ করতে হ'ল। ওখান থেকে প্রায় ৮০ মাইল দূরে সিংহলের মধ্যদেশে অবস্থিত কাণ্ডি শহর সিংহলী বৌদ্ধধর্মের কেন্দ্র, কিন্তু আমার সেখানে যাবার সময় ছিল না। এখানকার গৃহস্থ বৌদ্ধগণ, কি পুরুষ কি স্ত্রী, সকলেই মংস্তমাংস-ভোজী, কেবল পুরোহিতগণ নিরামিষাশী। সিংহলীদের পরিচ্ছদ ও চেহারা তোমাদের

মাদ্রাজীদেরই মতো। তাদের ভাষা সম্বন্ধে আমি কিছুই জানি না; তবে উচ্চারণ শুনে বোধ হয়, উহা তোমাদের তামিলের অনুরূপ।

পরে জাহাজ পিনাঙে লাগলো; উহা মালয় উপদ্বীপে সমুদ্রের উপরে একটি ক্ষুদ্র ভূমিখণ্ড মাত্র। উহা খুব ক্ষুদ্র শহর বটে, কিন্তু অগ্ৰাণ্ড স্থানিমিত নগরীর স্থায় খুব পরিষ্কার-ঝরিকার। মালয়বাসিগণ সবই মুসলমান। প্রাচীনকালে এরা ছিল সওদাগরি জাহাজসমূহের বিশেষ ভীতির কারণ—বিখ্যাত জলদস্যু। কিন্তু এখনকার বুরুজওয়াল যুদ্ধজাহাজের প্রকাণ্ড কামানের চোটে মালয়বাসিগণ অপেক্ষাকৃত কম হাঙ্গামার কাজ করতে বাধ্য হয়েছে।

পিনাং থেকে সিঙ্গাপুর চললাম। পথে দূর হ'তে উচ্চশৈল-সমন্বিত সুমাত্রা দেখতে পেলাম; আর কাপ্তেন আমাকে প্রাচীনকালে জলদস্যুগণের কয়েকটি আড্ডা অঙ্গুলি নির্দেশ ক'রে দেখাতে লাগলেন। সিঙ্গাপুর প্রণালী-উপনিবেশের (Straits Settlement) রাজধানী। এখানে একটি সুন্দর উদ্ভিদ-উদ্যান আছে, তথায় অনেক জাতীয় ভাল ভাল 'পাম' সংগৃহীত। 'ভ্রমণকারীর পাম' (traveller's palm) নামক সুন্দর তালবৃন্তবৎ পাম এখানে অপৰ্যাপ্ত জন্মায়, আর 'রুটিফল' (bread fruits) বৃক্ষ তো এখানে সর্বত্র। মাদ্রাজে যেমন আম অপৰ্যাপ্ত, এখানে তেমন বিখ্যাত ম্যাঙ্গোস্টিন অপৰ্যাপ্ত, তবে আমের সঙ্গে আর কিসের তুলনা হ'তে পারে? এখানকার লোকে মাদ্রাজীদের অর্ধেক কালোও হবে না, যদিও এ স্থান মাদ্রাজ অপেক্ষা বিষুবরেখার নিকটবর্তী। এখানে একটি সুন্দর যাদুঘরও (Museum) আছে। এখানে পানদোষ ও লাম্পাট্য বেশী মাত্রায় বিরাজমান; এটাই এখানকার ইউরোপীয় ঔপনিবেশিকগণের যেন প্রথম কর্তব্য। আর প্রত্যেক বন্দরেই জাহাজের প্রায় অর্ধেক নাবিক নেমে একরূপ স্থানের অন্বেষণ করে, যেখানে সুরা ও সঙ্গীতের প্রভাবে নরক রাজত্ব করে। থাক সে কথা।

তারপর হংকং। সিঙ্গাপুর মালয় উপদ্বীপের অন্তর্গত হলেও সেখান থেকেই মনে হয় যেন চীনে এসেছি—চীনের ভাব সেখানে এতই প্রবল। সকল মজুরের কাজ, সকল ব্যবসা-বাণিজ্য বোধ হয় তাদেরই হাতে। আর হংকং তো খাঁটী চীন; যাই জাহাজ কিনারায় নোঙর করে, অমনি শত শত চীনে নৌকা এসে ডাঙ্গায় নিয়ে যাবার জন্ত তোমায় ঘিরে ফেলবে। এই নৌকাগুলো একটু নূতন রকমের—প্রত্যেকটিতে দুটি ক'রে হাল। মাঝিরা

সপরিবারে নৌকাতেই বাস করে। প্রায়ই দেখা যায়, মাঝির জীই হালে ব'সে থাকে, একটি হাল দু হাত দিয়ে ও অপর হাল এক পা দিয়ে চালায়। আর দেখা যায় যে, শতকরা নব্বই জনের পিঠে একটি কচি ছেলে এরূপভাবে একটি থলির মতো জিনিস দিয়ে বাঁধা থাকে, যাতে সে হাত-পা অনায়াসে খেলাতে পারে। চীনে-খোকা কেমন মায়ের পিঠে সম্পূর্ণ শান্তভাবে বুলে আছে, আর ওদিকে মা—কখন তাঁর সব শক্তি প্রয়োগ ক'রে নৌকা চালাচ্ছেন, কখন ভারি ভারি বোঝা ঠেলছেন, অথবা অদ্ভুত তৎপরতার সঙ্গে এক নৌকা থেকে অপর নৌকায় লাফিয়ে যাচ্ছেন—এ এক বড় মজার দৃশ্য! আর এত নৌকা ও স্ট্রিম-লঞ্চ ভিড় ক'রে ক্রমাগত আসছে যাচ্ছে যে, প্রতিমুহূর্তে চীনে-খোকাকার টিকি-সমেত ছোট মাথাটি একেবারে গুঁড়ো হয়ে যাবার সম্ভাবনা রয়েছে; খোকাকার কিন্তু সে দিকে খেয়ালই নেই। তার পক্ষে এই মহাব্যস্ত কর্মজীবনের কোন আকর্ষণ নাই। তার পাগলের মতো ব্যস্ত মা মাঝে মাঝে তাকে দু-এক খানা চালের পিঠে দিচ্ছেন, সে ততক্ষণ তার গঠনতত্ত্ব (anatomy) জেনেই সন্তুষ্ট।

চীনে খোকা একটি রীতিমত দার্শনিক। যখন ভারতীয় শিশু হামাগুড়ি দিতেও অক্ষম, এমন বয়সে সে স্থিরভাবে কাজ করতে যায়। সে বিশেষরূপেই প্রয়োজনীয়তার দর্শন শিখেছে। চীন ও ভারতবাসী যে 'মমিতে' পরিণতপ্রায় এক প্রাণহীন সভ্যতার স্তরে আটকে পড়েছে, অতি দারিদ্র্যই তার অগ্রতম কারণ। সাধারণ হিন্দু বা চীনবাসীর পক্ষে তার প্রাত্যহিক অভাব এতই ভয়ানক যে, তাকে আর কিছু ভাববার অবসর দেয় না।

হংকং অতি সুন্দর শহর—পাহাড়ের ঢালুর উপর নির্মিত; পাহাড়ের উপরেও অনেক বড়লোক বাস করে; ইহা শহর অপেক্ষা অনেক ঠাণ্ডা। পাহাড়ের উপরে প্রায় খাড়াভাবে ট্রাম-লাইন গিয়েছে; তারের দড়ির সংযোগে এবং বাষ্পীয় বলে ট্রামগুলি উপরে টেনে নিয়ে যাওয়া হয়।

আমরা হংকঙে তিন দিন ছিলাম। সেখানে থেকে ক্যান্টন দেখতে গিয়েছিলাম, হংকং থেকে একটি নদী ধরে ৮০ মাইল উজিয়ে ক্যান্টনে যেতে হয়। নদীটি এত চওড়া যে, খুব বড় বড় জাহাজ পর্যন্ত যেতে পারে। অনেক-গুলো চীনে জাহাজ হংকং ও ক্যান্টনের মধ্যে যাতায়াত করে। আমরা বিকেলে একখানি জাহাজে চড়ে পরদিন প্রাতে ক্যান্টনে পৌঁছিলাম। প্রাণের

স্মৃতি ও কর্মব্যস্ততা মিলে এখানে কি হইচই! নৌকার ভিড়ই বা কি! জল যেন ছেয়ে ফেলেছে! এ শুধু মাল ও যাত্রী নিয়ে যাবার নৌকা নয়, হাজার হাজার নৌকা রয়েছে গৃহের মতো বাসোপযোগী। তাদের মধ্যে অনেকগুলো অতি সুন্দর, অতি বৃহৎ। বাস্তবিক সেগুলো ছুতলা তেতলা বাড়ীর মতো, চারিদিকে বারাণ্ডা রয়েছে, মধ্যে দিয়ে রাস্তা গেছে; কিন্তু সব জলে ভাসছে!!

আমরা যেখানে নামলাম, সেই জায়গাটুকু চীন গভর্নমেন্ট বৈদেশিকদের বাস করবার জায়গা দিয়েছেন, এর চতুর্দিকে, নদীর উভয় পার্শ্বে অনেক মাইল জুড়ে এই বৃহৎ শহর অবস্থিত—এখানে অগণিত মানুষ বাস করছে, জীবন-সংগ্রামে একজন আর একজনকে ঠেলে ফেলে চলেছে—প্রাণপণে জীবন-সংগ্রামে জয়ী হবার চেষ্টা করছে। মহা কলরব—মহা ব্যস্ততা! কিন্তু এখানকার অধিবাসিসংখ্যা যতই হোক, এখানকার কর্মপ্রবণতা যতই হোক, এর মতো ময়লা শহর আমি দেখিনি। তবে ভারতবর্ষের কোন শহরকে যে হিসেবে আবর্জনাপূর্ণ বলে, সে হিসেবে বলছি না, চীনেরা তো এতটুকু ময়লা পর্যন্ত বুঝা নষ্ট হ'তে দেয় না; চীনেদের গা থেকে যে বিষম দুর্গন্ধ বেরোয়, তার কথাই বলছি; তারা যেন ব্রত নিয়েছে, কখন স্নান করবে না।

প্রত্যেক বাড়ীখানি এক একখানি দোকান—লোকেরা উপরতলায় বাস করে। রাস্তাগুলো এত সরু যে, চলতে গেলেই দুধারের দোকান যেন গায়ে লাগে। দশ পা চলতে না চলতে মাংসের দোকান দেখতে পাবে; এমন দোকানও আছে, যেখানে কুকুর-বেরালের মাংস বিক্রয় হয়। অবশ্য খুব গরীবেরাই কুকুর-বেরাল খায়।

আর্যাবর্তনিবাসিনী হিন্দু মহিলাদের যেমন পর্দা আছে, তাদের যেমন কেউ কখন দেখতে পায় না, চীনা মহিলাদেরও তদ্রূপ। অবশ্য শ্রমজীবী স্ত্রীলোকেরা লোকের সামনে বেরোয়। এদের মধ্যেও দেখা যায়, এক একটি স্ত্রীলোকের পা তোমাদের ছোট খোকার পায়ের চেয়ে ছোট; তারা হেঁটে বেড়াচ্ছে ঠিক বলা যায় না, খুঁড়িয়ে খুঁড়িয়ে থপ থপ ক'রে চলেছে।

আমি কতকগুলি চীনে মন্দির দেখতে গেলাম। ক্যান্টনে যে সর্বাপেক্ষা বৃহৎ মন্দিরটি আছে, তা প্রথম বৌদ্ধ সম্রাট এবং সর্বপ্রথম ৫০০ জন বৌদ্ধ-ধর্মাবলম্বীর স্মরণার্থ উৎসর্গীকৃত। অবশ্য স্বয়ং বুদ্ধদেব প্রধান মূর্তি; তাঁর

নীচেই সম্রাট বসেছেন, আর দুধারে শিখগণের মূর্তি—সব মূর্তিগুলিই কার্ঠে স্বন্দররূপে ক্ষোদিত।

ক্যান্টন হ'তে আমি হংকঙে ফিরলাম। সেখান থেকে জাপানে গেলাম। নাগাসাকি বন্দরে প্রথমেই কিছুক্ষণের জন্ত আমাদের জাহাজ লাগলো। আমরা কয়েক ঘণ্টার জন্ত জাহাজ থেকে নেমে শহরের মধ্যে গাড়ী ক'রে বেড়ালাম। চীনের সহিত কি প্রভেদ! পৃথিবীর মধ্যে যত পরিষ্কার জাত আছে, জাপানীরা তাদের অত্যন্তম। এদের সবই কেমন পরিষ্কার! রাস্তাগুলো প্রায় সবই চওড়া সিঁথে ও বরাবর সমানভাবে বাঁধানো। খাঁচার মতো এদের ছোট ছোট দিবা বাড়ীগুলো, প্রায় প্রতি শহর ও পল্লীর পশ্চাতে অবস্থিত চিড়গাছে ঢাকা চিরহরিৎ ছোট ছোট পাহাড়গুলো, বেঁটে স্বন্দরকায় অদ্ভুত-বেশধারী জাপ, তাদের প্রত্যেক চালচলন অঙ্গভঙ্গি হাবভাব—সবই হবির মতো। জাপান 'সৌন্দর্যভূমি'। প্রায় প্রত্যেক বাড়ীর পেছনে এক একখানি বাগান আছে—তা জাপানী ফ্যাশনে ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র গুল্মতৃণাচ্ছাদিত ভূমিখণ্ড, ছোট ছোট কৃত্রিম জলপ্রণালী এবং পাথরের সাঁকো দিয়ে ভালরূপে সাজানো।

নাগাসাকি থেকে কোবি গেলাম। কোবি গিয়ে জাহাজ ছেড়ে দিলাম, স্থলপথে ইয়োকোহামায় এলাম—জাপানের মধ্যবর্তী প্রদেশসমূহ দেখবার জন্ত। আমি জাপানের মধ্যপ্রদেশে তিনটি বড় বড় শহর দেখেছি। ওসাকা—এখানে নানা শিল্পদ্রব্য প্রস্তুত হয়; কিয়োটা—প্রাচীন রাজধানী; টোকিও—বর্তমান রাজধানী; টোকিও কলকাতার প্রায় দ্বিগুণ হবে। লোকসংখ্যাও প্রায় কলকাতার দ্বিগুণ।

ছাড়পত্র ছাড়া বিদেশীকে জাপানের ভিতরে ভ্রমণ করতে দেয় না।

দেখে বোধ হয়—জাপানীরা বর্তমানকালে কি প্রয়োজন, তা বুঝেছে; তারা সম্পূর্ণরূপে জাগরিত হয়েছে। ওদের সম্পূর্ণরূপে শিক্ষিত ও স্থনিয়ন্ত্রিত স্থল-সৈন্য আছে। ওদের যে কামান আছে, তা ওদেরই একজন কর্মচারী আবিষ্কার করেছেন। সকলেই বলে, উহা কোন জাতির কামানের চেয়ে কম নয়। আর তারা তাদের নৌবলও ক্রমাগত বৃদ্ধি করছে। আমি একজন জাপানী স্থপতি-নির্মিত প্রায় এক মাইল লম্বা একটি সুড়ঙ্গ (tunnel) দেখেছি।

এদের দেশলাই-এর কারখানা একটা দেখবার জিনিস। এদের যে-কোন জিনিসের অভাব, তাই নিজের দেশে করবার চেষ্টা করছে। জাপানীদের নিজেদের একটি স্টীমার লাইনের জাহাজ চীন ও জাপানের মধ্যে যাতায়াত করে; আর এরা শীঘ্রই বোম্বাই ও ইয়োকোহামার মধ্যে জাহাজ চালাবে, মতলব করছে।

আমি এদের অনেকগুলি মন্দির দেখলাম। প্রত্যেক মন্দিরে কতকগুলি সংস্কৃত মন্ত্র প্রাচীন বাংলা অক্ষরে লেখা আছে। মন্দিরে পুরোহিতদের মধ্যে অল্প কয়েকজন সংস্কৃত বোঝে। কিন্তু এরা বেশ বুদ্ধিমান। বর্তমানকালে সর্বত্রই যে একটা উন্নতির জ্ঞান প্রবল তৃষ্ণা দেখা যায়, তা পুরোহিতদের মধ্যেও প্রবেশ করেছে। জাপানীদের সম্বন্ধে আমার মনে কত কথা উদ্ভিত হচ্ছে, তা একটা সংক্ষিপ্ত চিঠির মধ্যে প্রকাশ ক'রে বলতে পারি না। তবে এইটুকু বলতে পারি যে, আমাদের দেশের যুবকেরা দলে দলে প্রতি বৎসর চীন ও জাপানে যাক। জাপানে যাওয়া আবার বিশেষ দরকার; জাপানীদের কাছে ভারত এখনও সর্বপ্রকার উচ্চ ও মহৎ পদার্থের স্বপ্নরাজ্যস্বরূপ।

আর তোমরা কি ক'রছ? সারা জীবন কেবল বাজে ব'কছ। এস, এদের দেখে যাও, তারপর যাও—গিয়ে লজ্জায় মুখ লুকোও গে। ভারতের যেন জরাজীর্ণ অবস্থা হয়ে ভীমরতি ধরেছে! তোমরা—দেশ ছেড়ে বাইরে গেলে তোমাদের জাত যায়!! এই হাজার বছরের ক্রমবর্ধমান জমাট কুসংস্কারের বোঝা ঘাড়ে নিয়ে বসে আছ, হাজার বছর ধরে খাড়াখাটের শুদ্ধাশুদ্ধতা বিচার ক'রে শক্তিক্ষয় ক'রছ! পুরোহিত্যরূপ আহাম্মকির গভীর ঘৃণিতে ঘুরপাক খাচ্ছ! শত শত যুগের অবিরাম সামাজিক অত্যাচারে তোমাদের সব মনুষ্যত্বটা একেবারে নষ্ট হয়ে গেছে—তোমরা কি বলো দেখি? আর তোমরা এখন করছই বা কি? আহাম্মক, তোমরা বই হাতে ক'রে সমুদ্রের ধারে পায়চারি ক'রছ! ইউরোপীয় মস্তিষ্কপ্রসূত কোন তত্ত্বের এক কণামাত্র—তাও খাঁটি জিনিস নয়—সেই চিন্তার বদহজম খানিকটা ক্রমাগত আওড়াচ্ছ, আর তোমাদের প্রাণমন সেই ৩০ টাকার কেরানিগিরির দিকে পড়ে রয়েছে; না হয় খুব জোর একটা ছুঁট উকিল হবার মতলব ক'রছ। ইহাই ভারতীয় যুবকগণের সর্বোচ্চ আকাঙ্ক্ষা। আবার প্রত্যেক ছাত্রের আশে-পাশে একপাল ছেলে—তঁার বংশধরগণ—‘বাবা, খাবার দাও, খাবার দাও’

ক'রে উচ্চ চীৎকার তুলেছে !! বলি, সমুদ্রে কি জলের অভাব হয়েছে যে, তোমাদের বই, গাউন, বিশ্ববিদ্যালয়ের ডিপ্লোমা প্রভৃতি সমেত তোমাদের ডুবিয়ে ফেলতে পারে না ?

এস, মানুষ হও। প্রথমে দুই পুরুতগুলোকে দূর ক'রে দাও। কারণ এই মস্তিষ্কহীন লোকগুলো কখন শুধরোবে না। তাদের হৃদয়ের কখনও প্রসার হবে না। শত শত শতাব্দীর কুসংস্কার ও অত্যাচারের ফলে তাদের উদ্ভব; আগে তাদের নির্মূল কর। এস, মানুষ হও। নিজেদের সংকীর্ণ গর্ত থেকে বেরিয়ে এসে বাইরে গিয়ে দেখ, সব জাতি কেমন উন্নতির পথে চলেছে। তোমরা কি মানুষকে ভালবাসো? তোমরা কি দেশকে ভালবাসো? তা-হলে এস, আমরা ভাল হবার জ্ঞ—উন্নত হবার জ্ঞ প্রাণপণে চেষ্টা করি। পেছনে চেও না—অতি প্রিয় আত্মীয়স্বজন কাঁচুক; পেছনে চেও না, সামনে এগিয়ে যাও।

ভারতমাতা অন্ততঃ সহস্র যুবক বলি চান। মনে রেখো—মানুষ চাই, পশু নয়। প্রভু তোমাদের এই বাঁধাধরা সভ্যতা ভাঙবার জ্ঞ ইংরেজ গভর্নমেন্টকে প্রেরণ করেছেন, আর মাদ্রাজের লোকই ইংরেজদের ভারতে বসবার প্রধান সহায় হয়। এখন জিজ্ঞাসা করি, সমাজের এই নূতন অবস্থা আনবার জ্ঞ সর্বান্তঃকরণে প্রাণপণ যত্ন করবে, মাদ্রাজ এমন কতকগুলি নিঃস্বার্থ যুবক দিতে কি প্রস্তুত—যারা দরিদ্রের প্রতি সহানুভূতিসম্পন্ন হবে, তাদের ক্ষুধার্তমুখে অন্ন দান করবে, সর্বসাধারণের মধ্যে শিক্ষাবিস্তার করবে, আর তোমাদের পূর্বপুরুষগণের অত্যাচারে যারা পশুপদবীতে উপনীত হয়েছে, তাদের মানুষ করার জ্ঞ আমরা চেষ্টা করবে ?

... কুক কোম্পানি, চিকাগো, এই ঠিকানায় আমাকে পত্র লিখবে।

তোমাদের  
বিবেকানন্দ

পুঃ—ধীর, নিস্তরু অথচ দৃঢ়ভাবে কাজ করতে হবে। খবরের কাগজে হতু্য করা নয়। সর্বদা মনে রাখবে, নামঘশ আমাদের উদ্দেশ্য নয়।

বি

ব্রিজি মেডোজ\*

মেটকাফ, মাসাচুসেটস

২০শে অগস্ট, ১৮৯৩

প্রিয় আলাসিকা,

কাল তোমার পত্র পাইলাম। তুমি বোধ হয় এত দিনে জাপান হইতে [লেখা] আমার পত্র পাইয়াছ। জাপান হইতে আমি বঙ্কুরে<sup>১</sup> (Vancouver) পৌঁছিলাম। প্রশান্ত মহাসাগরের উত্তরাংশ দিয়া আমাকে যাইতে হইয়াছিল। খুব শীত ছিল। গরম কাপড়ের অভাবে বড় কষ্ট পাইতে হইয়াছিল। যাহা হউক, কোনরূপে বঙ্কুরে পৌঁছিয়া তথা হইতে কানাডা দিয়া চিকাগোয় পৌঁছিলাম। তথায় আন্দাজ বারো দিন রহিলাম। এখানে প্রায় প্রতিদিনই মেলা দেখিতে যাইতাম। সে এক বিরাট ব্যাপার। অস্তুতঃ দশ দিন না ঘুরিলে সমুদয় দেখা অসম্ভব। বরদা রাও যে মহিলাটির সঙ্গে আমার আলাপ করাইয়া দিয়াছিলেন, তিনি ও তাঁহার স্বামী চিকাগো সমাজের মহা গণ্যমান্য ব্যক্তি। তাঁহারা আমার প্রতি খুব সদ্যবহার করিয়াছিলেন। কিন্তু এখানকার লোকে বিদেশীকে খুব যত্ন করিয়া থাকে, কেবল অপরকে তামাসা দেখাইবার জ্ঞান; অর্থসাহায্য করিবার সময় প্রায় সকলেই হাত গুটাইয়া লয়। এ বার এখানে বড় দুর্ব্বাসর, ব্যবসায়ের সকলেরই ক্ষতি হইতেছে, সুতরাং আমি চিকাগোয় অধিক দিন রহিলাম না। চিকাগো হইতে আমি বস্টনে আসিলাম। লালুভাই বস্টন পর্যন্ত আমার সঙ্গে ছিলেন। তিনিও আমার প্রতি খুব সদ্যবহার করিয়াছিলেন।

এখানে আমার খরচ ভয়ানক হইতেছে। তোমার স্মরণ আছে, তুমি আমায় ১৭০ পাউণ্ড নোট ও নগদ ৯ পাউণ্ড দিয়াছিলে। এখন দাঁড়াইয়াছে ১৩০ পাউণ্ড। গড়ে আমার এক পাউণ্ড কারয়া প্রত্যহ খরচ পড়িতেছে। এখানে একটা চুরুটের দামই আমাদের দেশের আট আনা। আমেরিকানরা এত ধনী যে, তাহারা জলের মতো টাকা খরচ করে, আর তাহারা আইন করিয়া সব জিনিসের মূল্য এত বেশী রাখিয়াছে যে, জগতের

১ কানাডার সন্নিকট প্রশান্ত মহাসাগরের একটি দ্বীপ।



অপর কোন জাতি যেন কোনমতে এদেশে ঘেঁষিতে না পারে। সাধারণ কুলি গড়ে প্রতিদিন ২।১০ টাকা করিয়া রোজগার করে ও উহা খরচ করিয়া থাকে। এখানে আসিবার পূর্বে যে-সব সোনার স্বপন দেখিতাম, তাহা ভাঙিয়াছে। এক্ষণে অসম্ভবের সঙ্গে যুদ্ধ করিতে হইতেছে। শত শত বার মনে হইয়াছে, এ দেশ হইতে চলিয়া যাই; কিন্তু আবার মনে হয়, আমি একগুঁয়ে দানা, আর আমি ভগবানের নিকট আদেশ পাইয়াছি। আমি কোন পথ দেখিতে পাইতেছি না, কিন্তু তাঁহার চক্ষু তো সব দেখিতেছে। মরি বাঁচি, উদ্দেশ্য ছাড়িতেছি না।

তুমি অল্পগ্রহপূর্বক থিওজফিস্টদের সম্বন্ধে আমাকে যে সাবধান করিয়াছ, তাহা ছেলেমানুষি বলিয়া বোধ হয়। এ গোঁড়া খ্রীষ্টানের দেশ—এখানে কেহ উহাদের খোঁজ খবর রাখে না বলিলেই হয়। এখনও পর্যন্ত কোন থিওজফিস্টের সঙ্গে আমার দেখা হয় নাই, আর দু-এক বার অপরকে—কথাপ্রসঙ্গে উহাদের বিষয় অতিশয় ঘৃণার সহিত উল্লেখ করিতে শুনিয়াছি। আমেরিকানরা উহাদিগকে জুয়াচোর বলিয়া মনে করে।

আমি এক্ষণে বস্টনের এক গ্রামে এক বৃদ্ধা মহিলার অতিথিরূপে বাস করিতেছি। ইহার সহিত রেলগাড়ীতে হঠাৎ আলাপ হয়। তিনি আমাকে নিমন্ত্রণ করিয়া তাঁহার নিকট রাখিয়াছেন। এখানে থাকায় আমার এই স্ববিধা হইয়াছে যে, প্রত্যহ এক পাউণ্ড করিয়া যে খরচ হইতেছিল, তাহা বাঁচিয়া যাইতেছে; আর তাঁহার লাভ এই যে, তিনি তাঁহার বন্ধুগণকে নিমন্ত্রণ করিয়া ভারতগত এক অদ্ভুত জীব দেখাইতেছেন!!! এ সব যন্ত্রণা সহ করিতে হইবেই। আমাকে এখন অনাহার, শীত, অদ্ভুত পোশাকের দরুন রাস্তার লোকের বিদ্রূপ—এইগুলির সহিত যুদ্ধ করিয়া চলিতে হইতেছে। প্রিয় বৎস! জানিবে, কোন বড় কাজই গুরুতর পরিশ্রম ও কষ্টস্বীকার ব্যতীত হয় নাই। আমার মহিলাবন্ধুর এক জ্ঞাতিভাই আজ আমাকে দেখিতে আসিবেন। তিনি তাঁহার ভগিনীকে লিখিতেছেন, ‘প্রকৃত হিন্দু সাধককে দেখিয়া বিশেষ আনন্দ ও শিক্ষা হইতে পারে সন্দেহ নাই, তবে আমি এখন বৃদ্ধা হইয়াছি। এসোটেরিক বৌদ্ধগণ আমাকে আর ঠকাইতে পারিতেছে না।’ এই তো এখানে থিয়োজফির প্রভাব এবং উহার প্রতি ইহাদের শ্রদ্ধা! ‘মো—’র এক সময় বস্টনের একটি খুব ধনী মহিলার কাছে

বিশেষ খাতির ছিল, কিন্তু ‘মো—’র দরুনই বিশেষ উহাদের সব পসার মাটি হইয়াছে। এখন উক্ত মহিলা ‘এসোটেরিক বৌদ্ধধর্ম’ ও ঐরূপ সমুদয় ব্যাপারের প্রবল শত্রু হইয়া দাঁড়াইয়াছেন।

জানিয়া রাখ, এই দেশ খ্রীষ্টানের দেশ। এখানে আর কোন ধর্ম বা মতের প্রতিষ্ঠা কিছুমাত্র নাই বলিলেই হয়। আমি জগতে কোন সম্প্রদায়ের শত্রুতার ভয় করি না। আমি এখানে মেরী-তনয়ের সম্মানগণের মধ্যে বাস করিতেছি; প্রভু ঈশাই আমাকে সাহায্য করিবেন। একটি জিনিস দেখিতে পাইতেছি, ইহারা আমার হিন্দুধর্মসম্বন্ধীয় উদার মত ও নাজারাতের অবতারের প্রাতি ভালবাসা দেখিয়া খুব আকৃষ্ট হইতেছেন। আমি তাঁহাদিগকে বলিয়া থাকি যে, আমি সেই গালিলীয় মহাপুরুষের বিরুদ্ধে কিছুমাত্র বলি না, কেবল তাঁহারা যেমন যীশুকে মানেন, সেই সঙ্গে ভারতীয় মহাপুরুষগণকেও মানা উচিত। এ কথা ইহারা আদরপূর্বক গ্রহণ করিতেছেন। এখন আমার কার্য এইটুকু হইয়াছে যে, লোকে আমার সম্বন্ধে কতকটা জানিতে পারিয়াছে ও বলাবলি করিতেছে। এখানে এইরূপেই কার্য আরম্ভ করিতে হইবে। ইহাতে দীর্ঘ সময় ও অর্থের প্রয়োজন। এখন শীত আসিতেছে। আমাকে সকল রকম গরম কাপড় যোগাড় করিতে হইবে, আবার এখানকার অধিবাসী অপেক্ষা আমাদের অধিক কাপড়ের আবশ্যক হয়। ...বৎস! সাহস অবলম্বন কর। ভগবানের ইচ্ছায় ভারতে আমাদের দ্বারা বড় বড় কার্য সম্পন্ন হইবে। বিশ্বাস কর, আমরাই মহৎ কর্ম করিব, এই গরীব আমরা—যাহাদের লোকে ঘৃণা করে, কিন্তু যাহারা লোকের দুঃখ যথার্থ প্রাণে প্রাণে বুঝিয়াছে। রাজা-রাজড়াদের দ্বারা মহৎ কার্য হইবার আশা অতি অল্প।

চিকাগোয় সম্প্রতি একটা বড় মজা হইয়া গিয়াছে। কপূরতলার রাজা এখানে আসিয়াছিলেন, আর চিকাগো সমাজের কতকাংশ তাঁহাকে কেষ্ঠ-বিষ্ট করিয়া তুলিয়াছিল। মেলার জায়গায় এই রাজার সঙ্গে আমার দেখা হইয়াছিল, কিন্তু তিনি বড় লোক, আমার মতো ফকিরের সঙ্গে কথা কহিবেন কেন? এখানে একটি পাগলাটে, ধুতিপরা মারাঠা ব্রাহ্মণ মেলায় কাগজের উপর নখের সাহায্যে প্রস্তুত ছবি বিক্রয় করিতেছিল। এ লোকটা খবরের কাগজের রিপোর্টারদের নিকট রাজার বিরুদ্ধে নানা কথা বলিয়াছিল; সে

বলিয়াছিল—এ ব্যক্তি খুব নীচ জাতি, এই রাজারা ক্রীতদাসস্বরূপ, ইহারা দুর্নীতিপরায়ণ ইত্যাদি; আর এই সত্যবাদী (?) সম্পাদকেরা—যাহার জন্ম আমেরিকা বিখ্যাত - এই লোকটার কথায় কিছু গুরুত্ব-আরোপের ইচ্ছায় তার পরদিন সংবাদপত্রে বড় বড় স্তম্ভ বাহির করিল, তাহারা ভারতগত একজন জ্ঞানী পুরুষের বর্ণনা করিল—অবশ্য আমাকেই লক্ষ্য করিয়াছিল। আমাকে স্বর্গে তুলিয়া দিয়া আমার মুখ দিয়া তাহারা এমন সকল কথা বাহির করিল, যাহা আমি কখন স্বপ্নেও ভাবি নাই; তারপর এই রাজার সম্বন্ধে মারাঠা ব্রাহ্মণটি যাহা যাহা বলিয়াছিল, সব আমার মুখে বসাইল। আর তাহাতেই চিকাগো সমাজ একটা ধাক্কা খাইয়া তাড়াতাড়ি রাজাকে পরিত্যাগ করিল। এই মিথ্যাবাদী সম্পাদকেরা আমাকে দিয়া আমার দেশের লোককে বেশ ধাক্কা দিলেন। যাহা হউক—ইহাতে বুঝা যাইতেছে যে, এই দেশে টাকা অথবা উপাধির জাঁক-জমক অপেক্ষা বুদ্ধির আদর বেশী।

কাল নারী-কারাগারের অধ্যক্ষা মিসেস্ জন্সন্ মহোদয়া এখানে আসিয়াছিলেন; এখানে কারাগার বলে না, বলে সংশোধনাগার। আমেরিকায় যাহা যাহা দেখিলাম, তাহার মধ্যে ইহা এক অতি অদ্ভুত জিনিস। কারাবাসিগণের সহিত কেমন সহৃদয় ব্যবহার করা হয়, কেমন তাহাদের চরিত্র সংশোধিত হয়, আবার তাহারা ফিরিয়া গিয়া সমাজের আবশ্যকীয় অঙ্গরূপে পরিণত হয়! কি অদ্ভুত, কি সুন্দর! না দেখিলে তোমাদের বিশ্বাস হইবে না। ইহা দেখিয়া তারপর যখন দেশের কথা ভাবিলাম, তখন আমার প্রাণ অস্থির হইয়া উঠিল। ভারতবর্ষে আমরা গরীবদের, সামান্ত লোকদের, পতিতদের কি ভাবিয়া থাকি! তাহাদের কোন উপায় নাই, পালাইবার কোন রাস্তা নাই, উঠিবার কোন উপায় নাই। ভারতের দরিদ্র, ভারতের পতিত, ভারতের পাপিগণের সাহায্যকারী কোন বন্ধু নাই। সে যতই চেষ্টা করুক, তাহার উঠিবার উপায় নাই। তাহারা দিন দিন ডুবিয়া যাইতেছে। রাফসবৎ নৃশংস সমাজ তাহাদের উপর ক্রমাগত যে আঘাত করিতেছে, তাহার বেদনা তাহারা বিলক্ষণ অনুভব করিতেছে, কিন্তু তাহারা জানে না—কোথা হইতে ঐ আঘাত আসিতেছে। তাহারাও যে মানুষ, ইহা তাহারা ভুলিয়া গিয়াছে। ইহার ফল দাসত্ব ও পশুত্ব। চিন্তাশীল ব্যক্তিগণ কিছুদিন হইতে সমাজের এই দুঃবস্থা বুঝিয়াছেন, কিন্তু দুর্ভাগ্যক্রমে তাহারা হিন্দুধর্মের

ঘাড়ে এই দোষ চাপাইয়াছেন। তাঁহারা মনে করেন, জগতের মধ্যে এই মহত্তম ধর্মের নাশই সমাজের উন্নতির একমাত্র উপায়। শোন বন্ধু, প্রভুর কৃপায় আমি ইহার রহস্য আবিষ্কার করিয়াছি। হিন্দুধর্মের কোন দোষ নাই। হিন্দুধর্ম তো শিখাইতেছেন জগতে যত প্রাণী আছে, সকলেই তোমার আত্মারই বহু রূপ মাত্র। সমাজের এই হীনাবস্থার কারণ কেবল এই তত্ত্বকে কার্ষে পরিণত না করা, সহানুভূতির অভাব, হৃদয়ের অভাব। প্রভু তোমাদের নিকট বুদ্ধরূপে আসিয়া শিখাইলেন তোমাদিগকে গরীবের জন্ত, দুঃখীর জন্ত, পাপীর জন্ত প্রাণ কাঁদাইতে, তাহাদের সহিত সহানুভূতি করিতে, কিন্তু তোমরা তাঁহার কথায় কর্ণপাত করিলে না। তোমাদের পুরোহিতগণ—ভগবান ভ্রান্তমত-প্রচার দ্বারা অশ্বরদিগকে মোহিত করিতে আসিয়াছিলেন, এই ভয়ানক গল্প বানাইলেন। সত্য বটে, কিন্তু অশ্বর আমরা; যাহারা বিশ্বাস করিয়াছিল, তাহারা নহে। আর যেমন যাহুদীরা প্রভু যীশুকে অস্বীকার করিয়া আজ সমগ্র জগতে গৃহশূণ্য ভিক্ষুক হইয়া সকলের দ্বারা অত্যাচারিত ও বিতাড়িত হইয়া বেড়াইতেছে, সেইরূপ তোমরাও যে-কোন জাতি ইচ্ছা করিতেছে, তাহাদেরই ক্রীতদাস হইতেছ। অত্যাচারিগণ! তোমরা জান না যে, অত্যাচার ও দাসত্ব এক জিনিসেরই এপিঠ ওপিঠ। দুই-ই এক কথা।

বালাজী ও জি. জি.-র স্মরণ থাকিতে পারে, একদিন সায়ংকালে পণ্ডিচেরিতে এক পণ্ডিতের সঙ্গে আমাদের সমুদ্র-যাত্রা সম্বন্ধে তর্কবিতর্ক হইতেছিল। তাহার সেই বিকট ভঙ্গী ও তাহার ‘কদাপি ন’ (কখনও না)—এই কথা চিরকাল আমার স্মরণ থাকিবে। ইহাদের অজ্ঞতার গভীরতা দেখিয়া অবাক হইতে হয়। তাহারা জানে না, ভারত জগতের এক অতি ক্ষুদ্র অংশ, আর সমুদ্র জগৎ এই ত্রিশ কোটি লোককে অতি ঘণার চক্ষে দেখিয়া থাকে। তাহারা দেখে, এরা কীটতুল্য, ভারতের মনোরম ক্ষেত্রে বিচরণ করিতেছে, এবং এ উহার উপর অত্যাচার করিবার চেষ্টা করিতেছে। সমাজের এই অবস্থাকে দূর করিতে হইবে ধর্মকে বিনষ্ট করিয়া নহে, পরন্তু হিন্দুধর্মের মহান উপদেশসমূহ অনুসরণ করিয়া এবং তাহার সহিত হিন্দুধর্মের স্বাভাবিক পরিণতিস্বরূপ বৌদ্ধধর্মের অদ্ভুত হৃদয়বত্তা লইয়া। লক্ষ লক্ষ নরনারী পবিত্রতার অগ্নিমন্ত্রে দীক্ষিত হইয়া, ভগবানে দৃঢ় বিশ্বাসরূপ বর্মে সজ্জিত হইয়া

দরিদ্র পতিত ও পদদলিতদের প্রতি সহানুভূতিজনিত সিংহবিক্রমে বুক বাঁধুক এবং মুক্তি, সেবা, সামাজিক উন্নয়ন ও সাম্যের মঙ্গলময়ী বার্তা দ্বারে দ্বারে বহন করিয়া সমগ্র ভারতে ভ্রমণ করুক।

হিন্দুধর্মের গ্রায় আর কোন ধর্মই এত উচ্চতানে মানবাত্মার মহিমা প্রচার করে না, আবার হিন্দুধর্ম যেমন পৈশাচিক ভাবে গরীব ও পতিতের গলায় পা দেয়, জগতে আর কোন ধর্ম এরূপ করে না। ভগবান আমাকে দেখাইয়া দিয়াছেন, ইহাতে ধর্মের কোন দোষ নাই। তবে হিন্দুধর্মের অন্তর্গত আত্মাভিমानी কতকগুলি ভণ্ড ‘পারমার্থিক ও ব্যাবহারিক’<sup>১</sup> নামক মত দ্বারা সর্বপ্রকার অত্যাচারের আত্মরিক যন্ত্র ক্রমাগত আবিষ্কার করিতেছে।

নিরাশ হইও না। স্মরণ রাখিও, ভগবান গীতায় বলিতেছেন, ‘কর্মে তোমার অধিকার, ফলে নয়।’ কোমর বাঁধো, বৎস, প্রভু আমাকে এই কাজের জগ্ন ডাকিয়াছেন। সারা জীবন আমার নানা দুঃখযন্ত্রণার মধ্যেই কাটিয়াছে। আমি প্রাণপ্রিয় আত্মীয়গণকে একরূপ অনাহারে মরিতে দেখিয়াছি। লোকে আমাকে উপহাস ও অবজ্ঞা করিয়াছে, জুয়াচোর বদমাশ বলিয়াছে (মাদ্রাজের অনেকে এখনও আমাকে এইরূপ ভাবিয়া থাকে)। আমি এ সমস্তই সহ্য করিয়াছি তাহাদেরই জগ্ন, যাহারা আমাকে উপহাস ও ঘৃণা করিয়াছে। বৎস! এই জগৎ দুঃখের আগার বটে, কিন্তু ইহা মহাপুরুষগণের শিক্ষালয়স্বরূপ। এই দুঃখ হইতেই সহানুভূতি, সহিষ্ণুতা, সর্বোপরি অদম্য দৃঢ় ইচ্ছাশক্তির বিকাশ হয়, যে শক্তিবলে মানুষ সমগ্র জগৎ চূর্ণবিচূর্ণ হইয়া গেলেও একটু কম্পিত হয় না। যাহারা আমাকে ভণ্ড বিবেচনা করে, তাহাদের জগ্ন আমার দুঃখ হয়। তাহাদের কিছু দোষ নাই। তাহারা শিশু, অতি শিশু, যদিও সমাজে তাহারা মহাগণ্যমান্য বলিয়া বিবেচিত। তাহাদের চক্ষু নিজেদের ক্ষুদ্র দৃষ্টিসীমার বাহিরে আর কিছু দেখিতে পায় না। তাহাদের নিয়মিত কার্য—আহার, পান, অর্থোপার্জন ও বংশবৃদ্ধি—যেন

১ পারমার্থিক ও ব্যাবহারিক : যখন লোককে বলা যায়, ‘তোমাদের শাস্ত্রে আছে, সকলের ভিতর এক আত্মা আছেন, সুতরাং সকলের প্রতি সমদর্শী হওয়া এবং কাহাকেও ঘৃণা না করা শাস্ত্রের আদেশ’, লোকে তখন এই ভাব কার্যে পরিণত করিবার বিন্দুমাত্র চেষ্টা না করিয়াই উত্তর দেয়, ‘পারমার্থিক দৃষ্টিতে সব সমান বটে, কিন্তু ব্যাবহারিক দৃষ্টিতে সব পৃথক।’ এই ভেদদৃষ্টি দূর করিবার চেষ্টা না করাতেই আমাদের পরস্পরের মধ্যে এত ঘেঁষ-হিংসা রহিয়াছে।

গণিতের নিয়মে অতি সূক্ষ্মলভাবে পর পর সম্পাদিত হইয়া চলিয়াছে। ইহার অতিরিক্ত আর কিছু তাহারা জানে না। বেশ সুখী তাহারা! তাহাদের যুগের ব্যাঘাত কিছুতেই হয় না। শত শত শতাব্দীর পাশব অত্যাচারের ফলে সমুখিত শোক, তাপ, দৈন্ত ও পাপের যে কাতরধ্বনিতে ভারতাকাশ সমাকুল হইয়াছে, তাহাতেও তাহাদের জীবন সম্বন্ধে দিবাস্বপ্নের ব্যাঘাত হয় না। সেই শত শত যুগব্যাপী মানসিক, নৈতিক ও দৈহিক অত্যাচারের কথা, যাহাতে ভগবানের প্রতিমাস্বরূপ মানুষকে ভারবাহী গর্দভে এবং ভগবতীর প্রতিমারূপা নারীকে সন্তান ধারণ করিবার দাসীস্বরূপা করিয়া ফেলিয়াছে এবং জীবন বিষময় করিয়া তুলিয়াছে, এ কথা তাহাদের স্বপ্নেও মনে উদ্ভিত হয় না। কিন্তু অত্যাচার অনেক আছেন, যাহারা দেখিতেছেন, প্রাণে প্রাণে বুঝিতেছেন, হৃদয়ের রক্তময় অশ্রু বিসর্জন করিতেছেন; যাহারা মনে করেন, ইহার প্রতীকার আছে, আর প্রাণ পর্যন্ত পণ করিয়া যাহারা ইহার প্রতীকারে প্রস্তুত আছেন। ‘ইহাদিগকে লইয়াই স্বর্গরাজ্য বিরচিত।’ ইহা কি স্বাভাবিক নহে যে, উচ্চস্তরে অবস্থিত এই সকল মহাপুরুষের—ঐ বিবোধিগরণকারী স্বর্ণা কীটগণের প্রলাপবাক্য শুনিবার মোটেই অবকাশ নাই?

গণ্যমাাত্র, উচ্চপদস্থ অথবা ধনীর উপর কোন ভরসা রাখিও না। তাহাদের মধ্যে জীবনীশক্তি নাই—তাহারা একরূপ মৃতকল্প বলিলেই হয়। ভরসা তোমাদের উপর—পদমর্যাদাহীন, দরিদ্র, কিন্তু বিশ্বাসী—তোমাদের উপর। ভগবানে বিশ্বাস রাখে। কোন চালাকির প্রয়োজন নাই; চালাকি দ্বারা কিছুই হয় না। দুঃখীদের ব্যথা অহুভব কর, আর ভগবানের নিকট সাহায্য প্রার্থনা কর—সাহায্য আসিবেই আসিবে। আমি দ্বাদশ বৎসর হৃদয়ে এই ভার লইয়া ও মাথায় এই চিন্তা লইয়া বেড়াইয়াছি। আমি তথাকথিত অনেক ধনী ও বড়লোকের দ্বারে দ্বারে ঘুরিয়াছি, তাহারা আমাকে কেবল জুয়াচোর ভাবিয়াছে। হৃদয়ের রক্তমোক্ষণ করিতে করিতে আমি অর্ধেক পৃথিবী অতিক্রম করিয়া এই বিদেশে সাহায্যপ্রার্থী হইয়া উপস্থিত হইয়াছি। আর আমার স্বদেশের লোকেরাই যখন আমায় জুয়াচোর ভাবে, তখন আমেরিকানরা এক অপরিচিত বিদেশী ভিক্ষুককে অর্থ ভিক্ষা করিতে দেখিলে কত কীই না ভাবিবে? কিন্তু ভগবান অনন্তশক্তিমান; আমি জানি, তিনি আমাকে সাহায্য করিবেন। আমি এই দেশে অনাহারে বা শীতে মরিতে পারি; কিন্তু

হে মাদ্রাজবাসী যুবকগণ, আমি তোমাদের নিকট এই গরীব, অজ্ঞ, অত্যাচার-পীড়িতদের জন্ত এই সহানুভূতি, এই প্রাণপণ চেষ্টা—দায়স্বরূপ অর্পণ করিতেছি। যাও, এই মুহূর্তে সেই পার্থসারথির মন্দিরে—যিনি গোকুলের দীনদরিদ্র গোপগণের সখা হইলেন, যিনি গুহক চণ্ডালকে আলিঙ্গন করিতে সঙ্কুচিত হন নাই, যিনি তাঁহার বৃদ্ধ-অবতারে রাজপুরুষগণের আমন্ত্রণ অগ্রাহ করিয়া এক বেষ্ঠার নিমন্ত্রণ গ্রহণ করিয়া তাহাকে উদ্ধার করিয়াছিলেন; যাও, তাঁহার নিকট গিরা সাষ্টাঙ্গে পড়িয়া যাও, এবং তাঁহার নিকট এক মহা বলি প্রদান কর; বলি—জীবন-বলি তাহাদের জন্ত, যাহাদের জন্ত তিনি যুগে যুগে অবতীর্ণ হইয়া থাকেন, যাহাদের তিনি সর্বাপেক্ষা ভালবাসেন, সেই দীন দরিদ্র পতিত উৎপীড়িতদের জন্ত। তোমরা সারা জীবন এই ত্রিশকোটি ভারতবাসীর উদ্ধারের জন্ত ব্রত গ্রহণ কর, যাহারা দিন দিন ডুবিতেছে।

এ এক দিনের কাজ নয়। পথ ভীষণ কষ্টকপূর্ণ। কিন্তু পার্থসারথি আমাদের সারথি হইতেও প্রস্তুত, তাহা আমরা জানি। তাঁহার নামে, তাঁহার প্রতি অনন্ত বিশ্বাস রাখিয়া ভারতের শতশতযুগসঞ্চিত পর্বতপ্রমাণ অনন্ত ছুঃখরাশিতে অগ্নিসংযোগ করিয়া দাও, উহা ভস্মমাং হইবেই হইবে।

তবে এস, ভ্রাতৃগণ! সমস্তাটির অন্তস্তলে প্রবেশ করিয়া ভাল করিয়া দেখ! এ ব্রত গুরুতর, আমরাও ক্ষুদ্রশক্তি। কিন্তু আমরা জ্যোতির তনয়, ভগবানের তনয়। ভগবানের জয় হউক—আমরা সিদ্ধিলাভ করিবই করিব। শত শত লোক এই চেষ্টায় প্রাণত্যাগ করিবে, আবার শত শত লোক উহাতে ব্রতী হইতে প্রস্তুত থাকিবে। প্রভুর জয়! আমি এখানে অকৃতকার্য হইয়া মরিতে পারি, আর একজন এই ভার গ্রহণ করিবে! রোগ কি বৃদ্ধি, ঔষধ কি তাহাও জানিলে, কেবল বিশ্বাসী হও। আমরা ধনী বা বড়লোককে গ্রাহ্য করি না। আমরা হৃদয়শূন্য মস্তিষ্কার ব্যক্তিগণকে ও তাহাদের নিস্তেজ সংবাদপত্রের প্রবন্ধসমূহকেও গ্রাহ্য করি না। বিশ্বাস, বিশ্বাস, সহানুভূতি, অগ্নিময় বিশ্বাস, অগ্নিময় সহানুভূতি। জয় প্রভু, জয় প্রভু! তুচ্ছ জীবন, তুচ্ছ মরণ, তুচ্ছ ক্ষুধা, তুচ্ছ শীত। জয় প্রভু! অগ্রসর হও, প্রভু আমাদের নেতা। পশ্চাতে চাহিও না। কে পড়িল দেখিতে যাইও না। এগিয়ে যাও, সম্মুখে, সম্মুখে। এইরূপেই আমরা অগ্রগামী হইব,—একজন পড়িবে, আর একজন তাহার স্থান অধিকার করিবে।

এই গ্রাম হইতে কাল আমি বস্টনে যাইতেছি। সেখানে একটি বৃহৎ মহিলাসভায় বক্তৃতা করিতে হইবে। ইহার (খ্রীষ্টান) রমাবাইকে সাহায্য করিতেছে। বস্টনে গিয়া আমাকে প্রথমে কাপড় কিনিতে হইবে। সেখানে যদি বেশী দিন থাকিতে হয়, তবে আমার এ অপূর্ব পোশাক চলিবে না। রাস্তায় আমায় দেখিবার জন্ত শত শত লোক দাঁড়াইয়া যায়। সুতরাং আমাকে কাল রঙের লম্বা জামা পরিতে হইবে। কেবল বক্তৃতার সময় গেরুয়া আলখাল্লা ও পাগড়ি পরিব। কি করিব? এখানকার মহিলাগণ এই পরামর্শ দিতেছেন। তাঁহারাই এখানকার সর্বময় কর্তা; তাঁহাদের সহায়ত্ব না পাইলে চলিবে না। এই পত্র তোমার নিকট পৌঁছিবার পূর্বে আমার সম্বল দাঁড়াইবে ৬০।৭০ পাউণ্ড। অতএব কিছু টাকা পাঠাইবার বিশেষ চেষ্টা করিবে। এদেশে প্রভাব বিস্তার করিতে হইলে কিছুদিন এখানে থাকা দরকার। আমি ভট্টাচার্য মহাশয়ের জন্ত ফনোগ্রাফ দেখিতে যাইতে পারি নাই; কারণ, তাঁহার পত্র এখানে আসিয়া পাইলাম। যদি আবার চিকাগোয় যাই, তবে উহার জন্ত চেষ্টা করিব। আমি চিকাগোয় আর যাইব কি না, জানি না। আমার তথাকার বন্ধুগণ আমাকে ভারতের প্রতিনিধি হইতে বলিয়াছিলেন, আর বরদা রাও যে ভদ্রলোকটির সহিত আলাপ করাইয়া দিয়াছিলেন, তিনি চিকাগো মেলার একজন কর্তা। কিন্তু আমি প্রতিনিধি হইতে অস্বীকার করি, কারণ চিকাগোয় এক মাসের অধিক থাকিতে গেলে আমার সামান্য সম্বল ফুরাইয়া যাইত।

কানাডা ব্যতীত সমগ্র আমেরিকায় রেলগাড়ীতে ভিন্ন ভিন্ন ক্লাস নাই। সুতরাং আমাকে ফার্স্ট ক্লাসে ভ্রমণ করিতে হইয়াছে, কারণ উহা ছাড়া আর ক্লাস নাই। আমি কিন্তু উহার পুলমান গাড়ীতে (Pullmans) চড়িতে ভরসা করি না। এগুলি খুব আরামপ্রদ; এখানে আহার, পান, নিদ্রা, এমন কি স্নানের পর্যন্ত সুবন্দোবস্ত আছে। তুমি যেন হোটеле রহিয়াছে, বোধ করিবে। কিন্তু ইহাতে বেজায় খরচ।

এখানে সমাজের মধ্যে ঢুকিয়া তাহাদিগকে শিক্ষা দেওয়া মহা কঠিন ব্যাপার। বিশেষতঃ এখন কেহ শহরে নাই, সকলেই গ্রীষ্মাবাসে গিয়াছে। শীতে আবার সব শহরে আসিবে, তখন তাহাদিগকে পাইব। সুতরাং আমাকে এখানে কিছুদিন থাকিতে হইবে। এত চেষ্টার পর আমি সহজে



ছাড়িতেছি না। তোমরা কেবল যতটা পারো, আমায় সাহায্য কর। আর যদি তোমরা নাই পারো, আমি শেষ পর্যন্ত চেষ্টা করিয়া দেখিব। আর যদিই আমি এখানে রোগে, শীতে বা অনাহারে মরিয়া যাই, তোমরা এই ব্রত লইয়া উঠিয়া পড়িয়া লাগিবে। পবিত্রতা, সরলতা ও বিশ্বাস! আমি যেখানেই থাকি না কেন, আমার নামে যে-কোন চিঠি বা টাকা আসিবে, কুক কোম্পানিকে তাহা আমার নিকট পাঠাইতে বলিয়া দিয়াছি। ‘রোম এক দিনে নির্মিত হয় নাই।’ যদি তোমরা টাকা পাঠাইয়া আমাকে অন্ততঃ ছয় মাস এখানে রাখিতে পারো, আশা করি সব সুবিধা হইয়া যাইবে। ইতিমধ্যে আমিও যে-কোন কাষ্ঠখণ্ড সম্মুখে পাই, তাহাই ধরিয়া ভাসিতে চেষ্টা করিতেছি। যদি আমার ভরণপোষণের কোন উপায় করিতে পারি, তৎক্ষণাৎ তোমায় তার করিব।

প্রথমে আমেরিকায় চেষ্টা করিব; এখানে অকৃতকার্য হইলে ইংলণ্ডে চেষ্টা করিব। তাহাতেও কৃতকার্য না হইলে ভারতে ফিরিব ও ভগবানের পুনরাদেশের প্রতীক্ষা করিব। ‘রা—’র পিতা ইংলণ্ডে গিয়াছেন। তিনি বাড়ী যাইবার জন্ত বিশেষ ব্যস্ত। তাঁহার অন্তরটা খুব ভাল, উপরটায় কেবল বেনিয়ামুলভ কর্কশতা। চিঠি পৌঁছিতে বিশ দিনের অধিক সময় লাগিবে।

এই নিউ ইংলণ্ডে এখনই এত শীত যে, প্রত্যহ প্রাতে ও রাত্রে আগুন জ্বালাইয়া রাখিতে হয়। কানাডায় আরও শীত। কানাডায় যত নীচু পাহাড়ে বরফ পড়িতে দেখিয়াছি, আর কোথাও সেরূপ দেখি নাই।

আমি আবার এই সোমবারে সেলেমে এক বৃহৎ মহিলাসভায় বক্তৃতা দিতে যাইতেছি। তাহাতে আরও অনেক সভাসমিতির সঙ্গে আমার পরিচয় হইবে। এইরূপে ক্রমশঃ পথ করিতে পারিব। কিন্তু এরূপ করিতে হইলে এই ভয়ানক মহার্ঘ দেশে অনেক দিন থাকিতে হয়। ভারতে টাকার (Rupee) দর চড়িয়া যাওয়ায় এখানে লোকের মনে মহা আশঙ্কার উদয় হইয়াছে। অনেক মিল বন্ধ হইয়াছে। সুতরাং এখন সাহায্যের চেষ্টা বৃথা। আমাকে এখন কিছুদিন অপেক্ষা করিতে হইবে।

এইমাত্র দরজীর কাছে গিয়াছিলাম, কিছু শীতবস্ত্রের অর্ডার দিয়া আসিলাম। তাহাতে ৩০০ টাকা বা তাহারও বেশী পড়িবে। ইহা যে খুব ভাল কাপড় হইবে, তাহা মনে করিও না, অমনি চলনসই গোছের হইবে।

এখানকার জীলোকেরা পুরুষের পোশাক সম্বন্ধে বড় খুঁতখুঁতে, আর এদেশে তাহাদেরই প্রভুত্ব। মিশনরীরা ইহাদের ঘাড় ভাঙিয়া যথেষ্ট অর্থ আদায় করে। ইহারা প্রতি বৎসর রমাবাহিকে খুব সাহায্য করিতেছে। যদি তোমরা আমাকে এখানে রাখিবার জন্ত টাকা পাঠাইতে না পারো, এ দেশ হইতে চলিয়া যাইবার জন্ত কিছু টাকা পাঠাইও। ইতিমধ্যে যদি অল্পকূল কিছু ঘটে, লিখিব বা তার করিব। ‘কেবল’ (তার) করিতে প্রতি শব্দে পড়ে ৪৮ টাকা।

তোমাদেরই

বিবেকানন্দ

৬৯

( অধ্যাপক রাইটকে লিখিত )

সেলেম\*

৩০শে আগস্ট, '৯৩

প্রিয় অধ্যাপকজী,

আজ এখান থেকে আমি চলে যাচ্ছি। মনে হয় চিকাগো থেকে আপনি কিছু উত্তর পেয়েছেন। মিঃ স্তানবর্ন-এর কাছ থেকে পূর্ণ নির্দেশসহ আমন্ত্রণ পেয়েছি। স্তুরাং সোমবার সারাটোগায় যাচ্ছি। আপনার গৃহিণীকে আমার শ্রদ্ধা জানাবেন। অষ্টিন ও অগ্র শিশুদের ভালবাসা দেবেন। আপনি সত্যই মহাত্মা এবং শ্রীমতী রাইট অতুলনীয়।

প্রীতিবদ্ধ

বিবেকানন্দ

\* বস্টনের অধ্যাপক J. H. Wright স্বামীজীকে চিকাগোর ধর্মমহাসভায় পরিচিত করাইয়া দেন। স্বামীজী তাঁহাকে Adhyapakji বলিতেন, চিঠিতেও ঐরূপ লিখিতেন।

সেলেম\*

শনিবার, ৪ঠা সেপ্টেম্বর, ১৮৯৩

প্রিয় অধ্যাপকজী,

আপনার প্রদত্ত পরিচয়পত্র পেয়েই আমার আন্তরিক কৃতজ্ঞতা জানাচ্ছি। চিকাগোর মিঃ থেলিস্-এর কাছ থেকে একটি চিঠি পেয়েছি, যাতে মহাসভার কয়েকজন প্রতিনিধির নাম এবং অন্ত্যস্ত সংবাদ আছে।

মিস্ শ্রানবর্ন-এর কাছে প্রেরিত চিঠিতে আপনার সংস্কৃতির অধ্যাপক আমাকে পুরুষোত্তম ঘোষী বলে ভুল করেছেন, এবং ঐ চিঠিতে তিনি জানিয়েছেন যে, বস্টনে এমন একটি সংস্কৃত গ্রন্থাগার আছে, যার তুল্য কিছু ভারতে পাওয়া যাবে কিনা সন্দেহ। গ্রন্থাগারটি দেখতে পেলে আমি কতই না খুশী হবো!

মিঃ শ্রানবর্ন আমাকে সোমবার সারাতোগায় আসতে বলেছেন এবং সেই-মত আমি সেখানে যাচ্ছি। সেখানে আমি ‘শ্রানাটোরিয়াম’ নামক বোর্ডিং হাউসে থাকব। যদি ইতিমধ্যে চিকাগো থেকে কোন সংবাদ আসে, আশা করি অল্পগ্রহ করে তা সারাতোগা শ্রানাটোরিয়ামে পাঠিয়ে দেবেন।

আপনি, আপনার মহীয়সী পত্নী এবং শিশুসন্তানগুলি আমার মনে এমন ছাপ রেখেছেন, যা কিছুতেই মুছে যাবার নয়। আমি যখন আপনাদের সঙ্গে থাকি, তখন সত্যি মনে হয় স্বর্গের কাছাকাছি আছি। যিনি সব কিছুর দাতা, তিনি আপনার উপর তাঁর শ্রেষ্ঠ আশীর্বাদ বর্ষণ করুন।

কয়েক লাইন লিখে পাঠাচ্ছি—কবিতার মতো করে। এই অত্যাচারটুকু আপনি ভালবেসে ক্ষমা করবেন, এই আশায়।

আপনার চিরবন্ধু  
বিবেকানন্দ

পাহাড়ে পর্বতে উপত্যকায়,

গির্জায়, মন্দিরে, মসজিদে—

বেদ বাইবেল আর কোরানে

তোমাকে খুঁজেছি আমি ব্যর্থ ক্রন্দনে।

মহারণ্যে পথভ্রান্ত বালকের মতো  
 কেঁদে কেঁদে ফিরেছি নিঃসঙ্গ,—  
 তুমি কোথায়—কোথায়—আমার প্রাণ, ওগো ভগবান ?  
 নাই, প্রতিধ্বনি শুধু বলে, নাই ।

দিন, রাত্রি, মাস, বর্ষ কেটে যায়,  
 আগুন জ্বলতে থাকে শিরে,  
 কিভাবে দিন রাত্রি হয় জানি না,  
 হৃদয় ভেঙে যায় দুভাগ হয়ে ।  
 গঙ্গার তীরে লুটিয়ে পড়ি বেদনায়,  
 রোদে পুড়ি, বৃষ্টিতে ভিজি,  
 ধূলিকে সিক্ত করে তপ্ত অশ্রু,  
 হাহাকার মিশে যায় জনকলরবে ;  
 সকল দেশের সকল মতের মহাজনদের  
 নাম নিয়ে ডেকে উঠি অধীর হয়ে,  
 বলি, আমাকে পথ দেখাও, দয়া কর,  
 ওগো, তোমরা যারা পৌঁছেছ পথের প্রান্তে ।

কত বর্ষ কেটে গেল করুণ আর্তনাদে,  
 মুহূর্ত মনে হয় যুগ যেন,  
 তখন—একদিন আমার হাহাকারের মধ্যে  
 কে যেন ডাকল আমাকে আমারি নাম ধরে ।

মুহু মধু আশ্বাসের মতো এক স্বর—  
 ‘পুত্র ! আমার পুত্র ! পুত্র মোর !’  
 সে কণ্ঠ বাজলো হৃদয়ে একটি স্বরে—  
 আত্মার প্রতিটি তন্ত্রী উঠল ঝঙ্কার দিয়ে ।

উঠে দাঁড়াই । কোথায় সেই স্বর  
 যা ডাকছে আমায়—এমন ক’রে ?

খুঁজে ফিরি এখানে, ওখানে—সেখানে,  
 বারে বারে—পথে ও প্রান্তে ।  
 ঐ ঐ আবার সেই দৈবী স্বর !  
 ঐ তো শুনছি আমি, আমারি আহ্বান !  
 আবেগে আনন্দে নিরুদ্ধ হৃদয়  
 ডুবে গেল পরমা শান্তিতে ।

জলে উঠল আত্মা পরম জ্যোতিতে  
 খুলে গেল হৃদয়ের দ্বার,  
 আনন্দ ! আনন্দ ! একি অপরূপ !  
 প্রিয় মোর, প্রাণ মোর, সর্বস্ব আমার,  
 তুমি এখানে, এত কাছে,—আমারি হৃদয়ে ?  
 আমারি হৃদয়ে তুমি নিত্যকাল রাজার গৌরবে !

সেইদিন থেকে যখনি যেখানে যাই  
 বুঝেছি হৃদয়ে, তুমি আছ পাশে পাশে  
 পর্বতে—উপত্যকায়—শিখরে—সান্নিতে—  
 দূরে বহু দূরে, উর্ধ্বে আরো উর্ধ্বে ।

চাঁদের কোমল আলো, তারকার ছাতি,  
 দিবসের মহান্ উদ্ভাস—  
 সবার অন্তর-জ্যোতি রূপে প্রকাশিত ;  
 তাঁরি শক্তি সকল আলোর প্রাণ ।  
 মহিমার উষা তিনি, সন্ধ্যা বিগলিত,  
 অনন্ত অশান্ত তিনি সমুদ্র,  
 প্রকৃতির স্বষমায়, পাখীর সঙ্গীতে  
 শুধু তিনি, একমাত্র তিনি ।

ঘোর দুর্বিপাকে যখন জড়িয়ে পড়ি,  
 অবসন্ন প্রাণ, ক্লান্ত ও কাতর,

যখন প্রকৃতি আমাকে চূর্ণ করে  
ক্ষমাহীন তার নিয়মে—

শুনেছি তোমারি স্বর তখনি হে প্রিয় !  
বলেছ গোপনে মৃদুভাবে ‘আমি এসেছি’,  
জেগেছি সেই স্বরে ; তোমার সঙ্গে  
সহস্র মৃত্যুর মুখে আমি যে নির্ভয় ।  
তুমি আছ মায়ের গানে, যা শুনে  
কোলের শিশু ঘুমিয়ে পড়ে মায়ের কোলে,  
তুমি আছ শিশুর হাসিতে ও খেলায়,  
দাঁড়িয়ে থাকো তাদের মাঝে আলো ক’রে ৮

পবিত্রহৃদয় বন্ধুরা যখন মিলিত হয়  
তাদেরও মাঝে দাঁড়িয়ে থাকো তুমি ।  
স্বধা ঢেলে দাও তুমি মায়ের চুমোয়,  
তুমি স্বর দাও শিশুর মা-মা ডাকে ।  
প্রাচীন ঋষির তুমি ভগবান,  
সকল মতের তুমি চিরন্তন উৎস,  
বেদ, বাইবেল আর কোরান গাইছে  
তোমারি নাম উচ্চকণ্ঠে—সমস্বরে ।

আছ, আছ, তুমি আছ,  
ধাবমান জীবনে তুমি আত্মার আত্মা,  
ওঁ তৎ সৎ ওঁ,—আমার ঈশ্বর তুমি,  
প্রিয় আমার, আমি তোমার, আমি তোমারি ।

১ ‘তৎ সৎ’ : সেই সংস্বরূপ

[ স্বামীজীর টীকা : ‘Tat Sat’ means That only Real Existence ]

চিকাগো,\*

২রা অক্টোবর, '৯৩

প্রিয় অধ্যাপকজী,

আমার দীর্ঘ নীরবতার বিষয়ে আপনি কি ভাবছেন জানি না। প্রথমতঃ মহাসভায় আমি শেষ মুহূর্তে একেবারে বিনা প্রস্তুতিতে হাজির হয়েছিলাম। কিছু সময় তার জ্ঞান নিদারুণভাবে আমাকে ব্যস্ত থাকতে হয়েছিল। দ্বিতীয়তঃ মহাসভায় প্রায় প্রতিদিন আমাকে বক্তৃতা করতে হয়েছে, ফলে লিখবার কোন সময়ই ক'রে উঠতে পারিনি। শেষ কথা এবং সবচেয়ে বড় কথা এই যে, হে হৃদয়বান বন্ধু, আপনার কাছে আমি এমনই ঋণী যে, তাড়াহুড়ো ক'রে—চিঠির উত্তর দেবার জগেই—কিছু একটা লিখে পাঠালে তা আপনার অহেতুক সৌহার্দ্যের অমর্যাদা হ'ত। মহাসভার পাট এখন চুকেছে।

প্রিয় ভ্রাতা, সেই মহাসভায়, যেখানে সারা পৃথিবীর বিশিষ্ট বক্তা ও চিন্তাশীল ব্যক্তিরা উপস্থিত, সেখানে তাঁদের সামনে দাঁড়াতে এবং বক্তৃতা দিতে আমার যে কী ভয় হচ্ছিল! কিন্তু প্রভু আমাকে শক্তি দিয়েছেন। প্রায় প্রতিদিন আমি বীরের মতো (?) সভাকক্ষে শ্রোতাদের সম্মুখীন হয়েছি। যদি আমি সফল হয়ে থাকি, তিনিই শক্তিসঞ্চার করেছেন; যদি আমি শোচনীয়ভাবে ব্যর্থ হয়ে থাকি—তা যে হবো আমি আগে থেকেই জানতাম—তার কারণ আমি নিতান্ত অজ্ঞান।

আপনার বন্ধু অধ্যাপক ব্র্যাডলি আমার প্রতি খুবই দয়া প্রকাশ করেছেন এবং সব সময় আমাকে উৎসাহিত করেছেন। আহা! সকলে আমার প্রতি—আমার মতো নগণ্যের প্রাত কী না প্রীতিপরায়ণ, তাষায় তা প্রকাশ করা যায় না! প্রভু ধন্য, জয় হোক তাঁর, তাঁর কৃপাদৃষ্টিতে ভারতের দরিদ্র অঙ্গ এক সন্ন্যাসী এই মহাশক্তির দেশে পণ্ডিত ধর্মযাজকদের সমতুল গণ্য হয়েছে। প্রিয় ভ্রাতা, জীবনের প্রতিটি দিনে আমি যেভাবে প্রভুর করুণা পাচ্ছি, আমার ইচ্ছা হয়, ছিন্নবস্ত্রে ও মুষ্টিভিক্ষায় যাপিত লক্ষ লক্ষ যুগব্যাপী জীবন দিয়ে তাঁর কাজ ক'রে যাই—কাজের মধ্য দিয়েই তাঁর সেবা ক'রে যাই।

আহা, আমি কী ভাবেই না চেয়েছি, আপনি এখানে এসে ভারতের কয়েকজন মধুরচরিত্র ব্যক্তিকে দেখে যান—কোমলপ্রাণ বৌদ্ধ ধর্মপালকে, বাগ্মী মজুমদারকে,—অনুভব করবেন, সেই সুদূর দরিদ্র ভারতেও এমন মানুষ আছেন, যাদের হৃদয় এই বিশাল শক্তিশালী দেশের মানুষের হৃদয়ের সঙ্গে সমতালে স্পন্দিত হয়।

আপনার গুণ্যবতী পত্নীকে আমার অসীম শ্রদ্ধা। আপনার মধুর সন্তানগুলিকে আমার অনন্ত ভালবাসা ও আশীর্বাদ।

যথার্থ উদারমনা কর্ণেল হিগিন্সন আমাকে বলেছেন যে, আপনার কত্যা তাঁর কত্যা আমায় বিষয়ে কিছু লিখেছেন। কর্ণেল আমার প্রতি খুবই সহানুভূতিপরায়ণ। আমি আগামী কাল এভানস্টনে যাচ্ছি। সেখানে অধ্যাপক ব্র্যাডলিকে দেখব, আশা করি।

প্রভু আমাদের সকলকে পবিত্র থেকে পবিত্রতর করুন, যাতে আমরা এই পার্থিব দেহটা ছুঁড়ে ফেলে দেবার আগেই পরিপূর্ণ আধ্যাত্মিক জীবন যাপন করতে পারি।

বিবেকানন্দ

(পৃথক একটি কাগজে লিখিত পত্রের পরের অংশ)

আমি এখন এখানকার জীবনযাত্রার সঙ্গে মানিয়ে নেবার চেষ্টা করছি। সমস্ত জীবন সকল অবস্থাকে তাঁরই দান ব'লে গ্রহণ করেছি এবং শাস্তভাবে চেষ্টা করেছি তার সঙ্গে খাপ খাইয়ে নিতে। আমেরিকায় প্রথম দিকে আমার অবস্থা ছিল ভাঙায় তোলা ম্যাছের মতো। আমি প্রভুর দ্বারা চালিত হয়ে এসেছি,—আমার আশঙ্কা হ'ল, সেই এতদিনের অভ্যস্ত জীবনের ধারা এবার বোধহয় ত্যাগ করতে হবে, এবার বোধহয় নিজের ব্যবস্থা নিজেকেই করতে হবে—এই ধারণাটা কী জঘন্য অত্যাচার আর অকৃতজ্ঞতা! আমি এখন স্পষ্ট বুঝেছি যে, যিনি আমাকে হিমালয়ের তুষার-শৈলে কিংবা ভারতের দক্ষ প্রান্তরে পথ দেখিয়েছেন, তিনিই এখানে পথ দেখাবেন, সাহায্য করবেন। তাঁর জয় হোক, অশেষ জয় হোক। সুতরাং আমি আবার আমার পুরাতন রীতিতে শাস্তভাবে গা ঢেলে দিয়েছি। কেউ এগিয়ে এসে আমাকে খেতে দেয়, হয়তো কেউ দেয় আশ্রয়, কেউ বলে—তাঁর কথা শোনাও আমাদের। আমি জানি তিনিই তাদের পাঠিয়েছেন,



—আমি শুধু নির্দেশ পালন ক’রে যাব। তিনি আমাকে সব যোগাচ্ছেন। তাঁর ইচ্ছাই পূর্ণ হবে।

অনন্তাশ্চিন্তয়ন্তো মাং যে জনাঃ পশু পাসতে।

তেষাং নিত্য্যভিযুক্তানাং যোগক্ষেমং বহাম্যহম্ ॥ গীতা, ৯।২২

এমনি এশিয়াতে, এমনি ইউরোপে, এমনি আমেরিকায়, ভারতের মরুভূমির মধ্যেও একই জিনিস। আমেরিকার বাণিজ্য-ব্যস্ততার মধ্যেও অত্ন কিছু নয়। তিনি এখানে নেই—সে কি সম্ভব? আর যদি তিনি আমার পাশে সত্যি এখানে না থাকেন, তাহলে নিশ্চিত ধ’রে নেব, তিনি চান যে, এই তিন মিনিটের মাটির শরীর আমি যেন ছেড়ে দিই;—হ্যাঁ, তাহলে তাই তিনি চান, এবং আমি তা সানন্দে পালন করবার ভরসা রাখি।

ভ্রাতঃ, আমাদের সাক্ষাৎ আর হতেও পারে, নাও পারে, তিনিই জানেন। আপনি বিদ্বান্, মহান্ ও পুণ্যবান্। আপনাকে বা আপনার পত্নীকে কিছু শোনার স্পর্ধা আমি করি না। তবে আপনার সম্ভানদের জ্ঞান.....

প্রিয় বাছারা, পিতামাতার চেয়েও তিনি তোমাদের নিকটতর। তোমরা ফুলের মতো পবিত্র ও নির্মল। সেভাবেই থাকো। তাহলেই তিনি নিজেকে প্রকাশ করবেন তোমাদের কাছে। বাছা অষ্টিন, যখন তুমি খেলা কর, তখন তোমার সঙ্গে খেলে যান আর এক খেলুড়ে, যার থেকে আর কেউ তোমাকে বেশী ভালবাসেন না। আহা, কি যে মজায় ভরা তিনি। খেলা বই তিনি নেই। কখনো মস্ত মস্ত গোলা নিয়ে তিনি খেলা করেন, যেগুলোকে আমরা বলি পৃথিবী বা সূর্য। কখনো খেলেন তোমারি মতো ছোট ছেলের সঙ্গে, হেসে হেসে খেলে যান কত রকমের খেলা। তাঁকে খুঁজে নিয়ে খেলতে পারলে কেমন মজা, একবার সেটি ভেবে দেখ।

প্রিয় অধ্যাপকজী, সম্ভ্রতি আমি ঘোরাফেরা করছি। চিকাগোয় এলেই আমি মিঃ ও মিসেস লায়নকে দেখতে যাই। আমার দেখা মহত্তম দম্পতিদের অন্ততম এঁরা। যদি অনুগ্রহ ক’রে আমাকে কিছু লেখেন, দয়া ক’রে তা ‘মিঃ জন্ বি. লায়ন, ২৬২ মিশিগান এভিনিউ, চিকাগো,’ এই ঠিকানায় পাঠাবেন।

যং শৈবাঃ সমুপাসতে শিব ইতি ব্রহ্মেতি বেদান্তিনো।

বৌদ্ধা বুদ্ধ ইতি প্রমাণপটবঃ কৰ্ত্তেতি নৈয়ায়িকাঃ ॥

অহিংসিত্যথ জৈনশাসনরতাঃ কৰ্মেতি মীমাংসকাঃ

সোহয়ং বো বিদধাতু বাঙ্খিতফলং ত্রৈলোক্যনাথো হরিঃ ॥

নৈয়ায়িক বা দ্বৈতবাদী বিখ্যাত দার্শনিক উদয়নাচার্য এই শ্লোকটি রচনা করেছেন। তাঁর প্রসিদ্ধ গ্রন্থ ‘কুম্ভমাঞ্জলি’র প্রথমেই এই আশীর্বাণী উচ্চারিত হয়েছে। এই শ্লোকে তিনি চেষ্টা করেছেন সৃষ্টিকর্তা ও পরমপ্রেমিক নীতিনিয়ন্তার প্রকাশনিরপেক্ষ সত্তাকে প্রতিপাদন করতে।

আপনার সদাকৃতজ্ঞ বন্ধু,  
বিবেকানন্দ

৭২

চিকাগো\*

১০ই অক্টোবর, ১৮৯৩

প্রিয় মিসেস উডস্,

গতকাল আপনার চিঠি পেয়েছি। এখন আমি চিকাগোর বিভিন্ন স্থানে বক্তৃতা দিয়ে বেড়াচ্ছি—আমার বিবেচনায় তা বেশ ভালই হচ্ছে। ৩০ থেকে ৮০ ডলারের মধ্যে প্রতি বক্তৃতায় পাওয়া যাচ্ছে; সম্প্রতি ধর্মমহাসভার দফন চিকাগোয় আমার নাম এমনই ছড়িয়ে পড়েছে যে, এই ক্ষেত্রটি ত্যাগ করা বর্তমানে যুক্তিযুক্ত হবে না। মনে হয়, এ ব্যাপারে আপনিও নিশ্চয় একমত হবেন। যাই হোক, আমি শীঘ্রই বস্টনে যেতে পারি; ঠিক কবে, তা অবশ্য বলতে পারি না। গতকাল স্ট্রীটর থেকে ফিরেছি, সেখানে একটি বক্তৃতায় ৮৭ ডলার মিলেছে। এই সপ্তাহে প্রতিদিনই আমার বক্তৃতা আছে। সপ্তাহের শেষে আরও আমন্ত্রণ আসবে বলে আমার বিশ্বাস। মিঃ উডস্কে আমার প্রীতি, এবং সকল বন্ধুকে শুভেচ্ছাদি।

আপনার বিশ্বস্ত  
বিবেকানন্দ

C/o J. B. Lyon

২৬২ মিশিগান এভিনিউ, চিকাগো\*

২৬শে অক্টোবর, '২৩

প্রিয় অধ্যাপকজী,

আপনি শুনে খুশী হবেন যে, এখানে আমার কাজ ভালই চলেছে এবং এখানে প্রায় সকলেই আমার প্রতি খুব সহৃদয়, অবশ্য নিতান্ত গৌড়াদের বাদ দিয়ে। নানা দূরদেশ থেকে বহু মানুষ এখানে বহু পরিকল্পনা, ভাব ও আদর্শ প্রচার করবার উদ্দেশ্যে সমবেত হয়েছে, এবং আমেরিকাই একমাত্র স্থান, যেখানে সব কিছুর সাফল্যের সম্ভাবনা আছে। তবে আমার পরিকল্পনার বিষয় একদম আর কিছু না বলাই ঠিক করেছে। সেই ভাল। ...পরিকল্পনার জ্ঞান একাগ্রভাবে খেটে যাওয়াই আমার ইচ্ছা, পরিকল্পনাটা থাকবে আড়ালে, বাইরে কাজ ক'রে যাব, অগ্নাগ্ন বক্তার মতো।

আমাকে যিনি এখানে এনেছেন এবং এখনও পর্যন্ত যিনি আমাকে ত্যাগ করেননি, তিনি নিশ্চয় যে অবধি আমি এখানে থাকব, আমাকে ত্যাগ করবেন না। আপনি জেনে আনন্দিত হবেন যে, আমি ভালই করছি—এবং টাকাকড়ি পাওয়ার ব্যাপার যদি বলেন, খুবই ভাল করার আশা রাখি। অবশ্য আমি এ ব্যাপারে একেবারেই কাঁচা, কিন্তু শীঘ্রই এ ব্যবসার কৌশল শিখে নেব। চিকাগোয় আমি খুবই জনপ্রিয়, সুতরাং এখানে আরও কিছু সময় থাকতে ও টাকা সংগ্রহ করতে চাই।

আগামী কাল শহরের সবচেয়ে প্রভাবসম্পন্ন মহিলাদের 'ফর্টনাইটলি ক্লাবে' বৌদ্ধধর্ম সম্বন্ধে বক্তৃতা করতে যাব। হৃদয়বান্ বন্ধু! আপনাকে কিভাবে ধন্যবাদ জানাব জানি না; এবং জানি না কিভাবে তাঁকে ধন্যবাদ জানাব, যিনি আপনার সঙ্গে আমাকে মিলিয়ে দিয়েছেন। এখন যে আমার কাছে পরিকল্পনার সাফল্য সম্ভব বোধ হচ্ছে, সেটা আপনারই জ্ঞান।

ইহজগতে অগ্রগতির প্রতি পদক্ষেপে আনন্দ ও শান্তি লাভ করুন। আপনার সম্ভানদের জ্ঞান আমার প্রীতি ও আশীর্বাদ।

সদা প্রীতিবদ্ধ

বিবেকানন্দ

চিকাগো \*

২রা নভেম্বর, ১৮৯৩

প্রিয় আলাসিঙ্গা,

কাল তোমার পত্র পাইলাম। আমার এক মুহূর্তের অবিশ্বাস ও দুর্বলতার জগৎ তোমরা সকলে এত কষ্ট পাইয়াছ, তাহার জগৎ আমি অতিশয় দুঃখিত। যখন ছবিলদাস আমাকে ছাড়িয়া চলিয়া গেল, তখন নিজেকে এত অসহায় ও নিঃসম্বল বোধ করিলাম যে, নিরাশ হইয়া তোমাদিগকে তার করিয়াছিলাম। তারপর হইতে ভগবান আমাকে অনেক বন্ধু ও সহায় দিয়াছেন। বস্টনের নিকটবর্তী এক গ্রামে ডক্টর রাইটের সঙ্গে আমার আলাপ হয়। তিনি হার্ভার্ড বিশ্ববিদ্যালয়ের গ্রীকভাষার অধ্যাপক। তিনি আমার প্রতি অতিশয় সহানুভূতি দেখাইলেন, ধর্মমহাসভায় বাইবার বিশেষ আবশ্যকতা বুঝাইলেন— তিনি বলিলেন, উহাতে সমুদয় আমেরিকান জাতির সহিত আমার পরিচয় হইবে। আমার সহিত কাহারও আলাপ ছিল না, সুতরাং ঐ অধ্যাপক আমার জগৎ সকল বন্দোবস্ত করিবার ভার স্বয়ং লইলেন। অবশেষে আমি পুনরায় চিকাগোয় আসিলাম। এখানে এক ভদ্রলোকের গৃহে—ধর্মমহাসভার প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য সকল প্রতিনিধির সহিত আমারও থাকিবার ব্যবস্থা হইল।

‘মহাসভা’ খুলিবার দিন প্রাতে আমরা সকলে ‘শিল্পপ্রাসাদ’ (Art Palace) নামক বাটীতে সমবেত হইলাম। সেখানে মহাসভার অধিবেশনের জগৎ একটি বৃহৎ ও কতকগুলি ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র অস্থায়ী হল নির্মিত হইয়াছিল। এখানে সর্বজাতীয় লোক সমবেত হইয়াছিলেন। ভারতবর্ষ হইতে আসিয়াছিলেন ব্রাহ্মসমাজের প্রতাপচন্দ্র মজুমদার ও বোম্বাই-এর নগরকার; বীরচাঁদ গান্ধী জৈনসমাজের প্রতিনিধিরূপে এবং এনি বেসান্ট ও চক্রবর্তী খ্রিস্টানি প্রতিনিধিরূপে আসিয়াছিলেন। ইহাদের মধ্যে মজুমদারের সহিত আমার পূর্বে পরিচয় ছিল, আর চক্রবর্তী আমার নাম জানিতেন। বাসা হইতে ‘শিল্পপ্রাসাদ’ পর্যন্ত খুব শোভাযাত্রা করিয়া যাওয়া হইল এবং আমাদের সকলকেই প্লাটফর্মের উপর শ্রেণীবদ্ধভাবে বসানো হইল। কল্লনা করিয়া দেখ, নীচে একটি হল, আর উপরে এক প্রকাণ্ড গ্যালারি; তাহাতে আমেরিকার সুশিক্ষিত সমাজের বাছা

বাছা ৬৭ হাজার নরনারী ঘেঁষাঘেঁষি করিয়া উপবিষ্ট, আর প্লাটফর্মের উপর পৃথিবীর সর্বজাতীয় পণ্ডিতের সমাবেশ। আর আমি, যে জীবনে কখন সাধারণের সমক্ষে বক্তৃতা করে নাই, সে এই মহাসভায় বক্তৃতা করিবে! সঙ্গীত, বক্তৃতা প্রভৃতি অল্পাধিক যথারীতি ধুমধামের সহিত সম্পন্ন হইবার পর সভা আরম্ভ হইল। তখন একজন একজন করিয়া প্রতিনিধিকে সভার সমক্ষে পরিচিৎ করিয়া দেওয়া হইল; তাঁহারাও অগ্রসর হইয়া কিছু কিছু বলিলেন। অবশ্য আমার বুক ছুরছুর করিতেছিল ও জিহ্বা শুষ্কপ্রায় হইয়াছিল। আমি এতদূর ঘাবড়াইয়া গেলাম যে, পূর্বাঙ্কে বক্তৃতা করিতে ভরসা করিলাম না। মজুমদার বেশ বলিলেন, চক্রবর্তী আরও সুন্দর বলিলেন। খুব করতালিধ্বনি হইতে লাগিল। তাঁহারা সকলেই বক্তৃতা প্রস্তুত করিয়া আনিয়াছিলেন। আমি নির্বোধ, কিছুই প্রস্তুত করি নাই। দেবী সরস্বতীকে প্রণাম করিয়া অগ্রসর হইলাম। ডক্টর ব্যারোজ আমার পরিচয় দিলেন। আমার গৈরিক বসনে শ্রোতৃবৃন্দের চিত্ত কিছু আকৃষ্ট হইয়াছিল; আমেরিকাবাসীদিগকে ধর্মত্বাদ দিয়া এবং আরও দু-এক কথা বলিয়া একটি ক্ষুদ্র বক্তৃতা করিলাম। যখন আমি ‘আমেরিকাবাসী ভগিনী ও ভ্রাতৃবৃন্দ’ বলিয়া সভাকে সম্বোধন করিলাম, তখন দুই মিনিট ধরিয়া এমন করতালিধ্বনি হইতে লাগিল যে, কানে যেন তালা ধরিয়া যায়। তারপর আমি বলিতে আরম্ভ করিলাম; যখন আমার বলা শেষ হইল, তখন হৃদয়ের আবেগে একেবারে যেন অবশ হইয়া বসিয়া পড়িলাম। পরদিন সব খবরের কাগজে বলিতে লাগিল, আমার বক্তৃতাই সেই দিন সকলের প্রাণে লাগিয়াছিল; স্বতরাং তখন সমগ্র আমেরিকা আমাকে জানিতে পারিল। সেই শ্রেষ্ঠ টাকাকার শ্রীধর সত্যই বলিয়াছেন, ‘মুকং করোতি বাচালং’—ভগবান বোবাকেও মহাবক্তা করিয়া তোলেন। তাঁহার নাম জয়যুক্ত হউক! সেই দিন হইতে আমি একজন বিখ্যাত লোক হইয়া পড়িলাম, আর যে দিন হিন্দুধর্ম সম্বন্ধে আমার বক্তৃতা পাঠ করিলাম, সেই দিন ‘হলে’ এত লোক হইয়াছিল যে, আর কখনও সেরূপ হয় নাই। একটি সংবাদপত্র হইতে আমি কিয়দংশ উদ্ধৃত করিতেছি:

‘মহিলা—মহিলা—কেবল মহিলা—সমস্ত জায়গা জুড়িয়া, কোণ পর্যন্ত ফাঁক নাই, বিবেকানন্দের বক্তৃতা হইবার পূর্বে অত্র যে সকল প্রবন্ধ পঠিত

হইতেছিল, তাহা ভাল না লাগিলেও কেবল বিবেকানন্দের বক্তৃতা শুনিবার জগুই অতিশয় সহিষ্ণুতার সহিত বসিয়াছিল, ইত্যাদি।' যদি সংবাদপত্রে আমার সম্বন্ধে যে সকল কথা বাহির হইয়াছে, তাহা কাটিয়া পাঠাইয়া দিই, তুমি আশ্চর্য হইবে। কিন্তু তুমি তো জানই, নাম-যশকে আমি ঘৃণা করি। এইটুকু জানিলেই যথেষ্ট হইবে যে, যখনই আমি প্লাটফর্মে দাঁড়াইতাম, তখনই আমার জগু কর্ণবধিরকারী করতালি পড়িয়া যাইত। প্রায় সকল কাগজেই আমাকে খুব প্রশংসা করিয়াছে। খুব গৌড়াদের পর্যন্ত স্বীকার করিতে হইয়াছে, 'এই সুন্দরমুখ বৈদ্যাতিকশক্তিশালী অদ্ভুত বক্তাই মহাসভায় শ্রেষ্ঠ আসন অধিকার করিয়াছেন' ইত্যাদি ইত্যাদি। এইটুকু জানিলেই তোমাদের যথেষ্ট হইবে যে, ইহার পূর্বে প্রাচ্যদেশীয় কোন ব্যক্তিই আমেরিকান সমাজের উপর এরূপ প্রভাব বিস্তার করিতে পারেন নাই।

আমেরিকানদের দয়ার কথা কি বলিব! আমার এক্ষণে আর কোন অভাব নাই। আমি খুব সুখে আছি, আর ইউরোপ যাইতে আমার যে খরচ লাগিবে, তাহা আমি এখান হইতেই পাইব। অতএব তোমাদের আর আমাকে কষ্ট করিয়া টাকা পাঠাইবার আবশ্যক নাই। একটা কথা—তোমরা কি একসঙ্গে ৮০০ টাকা পাঠাইয়াছিলে? আমি কুক কোম্পানির নিকট হইতে কেবল ৩০ পাউণ্ড পাইয়াছি। যদি তুমি ও মহারাজ পৃথক পৃথক টাকা পাঠাইয়া থাক, তাহা হইলে বোধ হয় কতকটা টাকা এখনও আমার নিকট পৌঁছায় নাই। যদি একত্র পাঠাইয়া থাক, তবে একবার অনুসন্ধান করিও।

নরসিংহাচার্য নামে একটি বালক আমাদের নিকট আসিয়া জুটিয়াছে। সে গত তিন বৎসর ধরিয়া চিকাগো শহরে অলসভাবে কাটাইতেছে। ঘুরিয়া বেড়াক বা যাহাই করুক, আমি তাহাকে ভালবাসি। কিন্তু যদি তাহার সম্বন্ধে তোমার কিছু জানা থাকে, তাহা লিখিবে। সে তোমাকে জানে। যে বৎসর পারি একজিভিশন হয়, সেই বৎসর সে ইউরোপে আসে। আমার পোশাক প্রভৃতির জগু যে গুরুতর ব্যয় হইয়াছে, তাহা সব দিয়া আমার হাতে এখন ২০০ শত পাউণ্ড আছে। আর আমার বাড়ীভাড়া বা খাইখরচের জগু এক পয়সাও লাগে না। কারণ ইচ্ছা করিলেই এই শহরের অনেক সুন্দর সুন্দর বাড়ীতে আমি থাকিতে পারি। আর আমি বরাবরই

কাহারও না কাহারও অতিথি হইয়া রহিয়াছি। এই জাতির এত অমুসন্ধিৎসা ! তুমি আর কোথাও এরূপ দেখিবে না। ইহারা সব জিনিস জানিতে ইচ্ছা করে, আর ইহাদের নারীগণ সকল দেশের নারী অপেক্ষা উন্নত ; আবার সাধারণতঃ আমেরিকান নারী আমেরিকান পুরুষ অপেক্ষা অধিক শিক্ষিত ও উন্নত। পুরুষে অর্থের জন্ত সারা জীবনটাকেই দাসত্বশৃঙ্খলে আবদ্ধ করিয়া রাখে, আর স্ত্রীলোকেরা অবকাশ পাইয়া আপনাদের উন্নতির চেষ্টা করে ; ইহারা খুব সহৃদয় ও অকপট। যে কোন ব্যক্তির মাথায় কোনরূপ খেয়াল আছে, সেই এখানে তাহা প্রচার করিতে আসে ; আর আমায় লজ্জার সহিত বলিতে হইতেছে, এখানে এইরূপে যে সমস্ত মত প্রচার করা হয়, তাহার অধিকাংশই যুক্তিসহ নয়। ইহাদের অনেক দোষও আছে। তা কোন জাতির নাই ? আমি সংক্ষেপে জগতের সমুদয় জাতির কার্য ও লক্ষণ এইরূপে নির্দেশ করিতে চাই : এশিয়া সভ্যতার বীজ বপন করিয়াছিল, ইউরোপ পুরুষের উন্নতি বিধান করিয়াছে, আর আমেরিকা নারীগণের এবং সাধারণ লোকের উন্নতি বিধান করিতেছে। এ যেন নারীগণের ও শ্রমজীবীগণের স্বর্গস্বরূপ। আমেরিকার নারী ও সাধারণ লোকের সঙ্গে আমাদের দেশের তুলনা করিলে তৎক্ষণাৎ তোমার মনে এই ভাব উদ্ভিত হইবে। আর এই দেশ দিন দিন উদারভাবাপন্ন হইতেছে। ভারতে যে ‘দৃঢ়চর্ম খ্রীষ্টান’ (ইহা ইহাদেরই কথা) দেখিতে পাও, তাহাদের দেখিয়া ইহাদিগের বিচার করিও না। তাহারা এখানেও আছে বটে ; কিন্তু তাহাদের সংখ্যা দ্রুত কমিয়া যাইতেছে। আর যে আধ্যাত্মিকতা হিন্দুদের প্রধান গৌরবের বস্তু, এই মহান জাতি দ্রুত তাহার দিকে অগ্রসর হইতেছে।

হিন্দু যেন কখন তাহার ধর্ম ত্যাগ না করে। তবে ধর্মকে উহার নির্দিষ্ট সীমার ভিতর রাখিতে হইবে, আর সমাজকে উন্নতির স্বাধীনতা দিতে হইবে। ভারতের সকল সংস্কারকই এই গুরুতর ভ্রমে পড়িয়াছেন যে, পৌরোহিত্যের সর্ববিধ অত্যাচার ও অবনতির জন্ত তাঁহারা ধর্মকেই দায়ী করিয়াছেন ; সুতরাং তাঁহারা হিন্দুর ধর্মরূপ এই অবিনশ্বর দুর্গকে ভাঙিতে উত্তম হইলেন। ইহার ফল কি হইল ?—নিষ্ফলতা ! বুদ্ধ হইতে রামমোহন

রায় পর্যন্ত সকলেই এই ভ্রম করিয়াছিলেন যে, জাতিভেদ একটি ধর্মবিধান; সুতরাং তাঁহারা ধর্ম ও জাতি উভয়কেই একসঙ্গে ভাঙিতে চেষ্টা করিয়া বিফল হইয়াছিলেন। এ বিষয়ে পুরোহিতগণ যতই আবোল-তাবোল বলুন না কেন, জাতি একটি অচলায়তনে পরিণত সামাজিক বিধান ছাড়া কিছুই নহে। উহা নিজের কার্য শেষ করিয়া এক্ষণে ভারতগগনকে দুর্গন্ধে আচ্ছন্ন করিয়াছে। ইহা দূর হইতে পারে, কেবল যদি লোকের হারানো সামাজিক স্বাভাবিক ফিরাইয়া আনা যায়। এখানে যে-কেহ জন্মিয়াছে, সেই জানে—সে একজন মানুষ। ভারতে যে-কেহ জন্মায়, সেই জানে—সে সমাজের একজন ক্রীতদাস মাত্র। স্বাধীনতাই উন্নতির একমাত্র সহায়ক। স্বাধীনতা হরণ করিয়া লও, তাহার ফল অবনতি। আধুনিক প্রতিযোগিতা প্রবর্তিত হওয়ার সঙ্গে সঙ্গে কত দ্রুতবেগে জাতিভেদ উঠিয়া যাইতেছে। এখন উহাকে নাশ করিতে হইলে কোন ধর্মের আবশ্যকতা নাই। আর্থাভাবে ব্রাহ্মণ দোকানদার, জুতাব্যবসায়ী ও শুঁড়ী খুব দেখিতে পাওয়া যায়। ইহার কারণ কেবল প্রতিযোগিতা। বর্তমান গভর্নমেন্টের অধীনে কাহারও আর জীবিকার জন্ত যে-কোন বৃত্তি আশ্রয় করিতে কোনরূপ বাধা নাই। ইহার ফল প্রবল প্রতিযোগিতা! এইরূপে সহস্র সহস্র ব্যক্তি—জড়ের মতো নীচে পড়িয়া না থাকিয়া, যে উচ্চ সম্ভাবনা লইয়া তাহারা জন্মগ্রহণ করিয়াছে, তাহা পাইবার চেষ্টা করিয়া সেই স্তরে উপনীত হইতেছে।

আমি এই দেশে অন্ততঃ শীতকালটা থাকিব, তারপর ইউরোপ যাইব। আমার যাহা কিছু আবশ্যক, ভগবানই সব যোগাইয়া দিবেন, আশা করি। সুতরাং এখন সে বিষয়ে তোমাদের কোন দুশ্চিন্তার কারণ নাই। আমার প্রতি ভালবাসার জন্ত তোমাদের নিকট কৃতজ্ঞতা প্রকাশ আমার অসাধ্য।

আমি দিন দিন বৃদ্ধিতেছি, প্রভু আমার সঙ্গে সঙ্গে রহিয়াছেন, আর আমি তাঁহার আদেশ অনুসরণ করিবার চেষ্টা করিতেছি। তাঁহার ইচ্ছাই পূর্ণ হইবে। এই পত্রখানি খেতড়ির মহারাজাকে পাঠাইয়া দিও, আর ইহা প্রকাশ করিও না। আমরা জগতের জন্ত অনেক মহৎ কার্য করিব, আর উহা নিঃস্বার্থভাবে করিব, নামঘণের জন্ত নহে।

‘কেন প্রশ্নে আমাদের নাহি অধিকার। কাজ কর, ক’রে মর—এই হয় সার’ সাহস অবলম্বন কর, আমাদের দ্বারা ও তোমাদের দ্বারা বড় বড় কাজ



হইবে, এই বিশ্বাস রাখো। ভগবান বড় বড় কাজ করিবার জন্ত আমাদেরকে নির্দিষ্ট করিয়াছেন, আর আমরা তাহা করিব। নিজদিগকে প্রস্তুত করিয়া রাখো; অর্থাৎ পবিত্র, বিশুদ্ধস্বভাব এবং নিঃস্বার্থপ্রেমসম্পন্ন হও। দরিদ্র, দুঃখী, পদদলিতদিগকে ভালবাসো; ভাগবান তোমাদিগকে আশীর্বাদ করিবেন। সময়ে সময়ে রামনাদের রাজা ও আর আর সকল বন্ধুর সহিত সাক্ষাৎ করিবে এবং যাহাতে তাঁহারা ভারতের সাধারণ লোকের প্রতি সহানুভূতিসম্পন্ন হন, তাহার চেষ্টা করিবে। তাঁহাদিগকে বলো, তাঁহারা তাহাদের উন্নতির প্রতি-বন্ধকস্বরূপ হইয়া আছেন, আর যদি তাঁহারা উহাদের উন্নতির চেষ্টা না করেন, তবে তাঁহারা মহানুভূতের যোগ্য নহেন। ভয় ত্যাগ কর, প্রভু তোমাদের সঙ্গেই রহিয়াছেন। তিনি নিশ্চয়ই ভারতের লক্ষ লক্ষ অনশনক্লিষ্ট ও অজ্ঞানান্ধ জনগণকে উন্নত করিবেন।) এখানকার একজন রেলের কুলি তোমাদের অনেক যুবক এবং অধিকাংশ রাজরাজড়া হইতে অধিক শিক্ষিত। আমরাও কেন না উহাদের মতো শিক্ষিত হইব? অবশ্য হইব। অধিকাংশ ভারতীয় নারী যতদূর শিক্ষার উন্নতি কল্পনা করিতে পারে, প্রত্যেকটি মার্কিন নারী তদপেক্ষা অনেক অধিক শিক্ষিত। আমাদের মহিলাগণকেও কেন না ঐরূপ শিক্ষিতা করিব? অবশ্যই করিতে হইবে।

মনে করিও না, তোমরা দরিদ্র। অর্থই বল নহে; সাধুতাই—পবিত্রতাই বল। আসিয়া দেখ, সমগ্র জগতে ইহাই প্রকৃত বল কি না। ইতি

আশীর্বাদক

বিবেকানন্দ

পুঃ—ভাল কথা, তোমার কাকার প্রবন্ধের মতো অদ্ভুত ব্যাপার আমি আর কখন দেখি নাই। এ যেন ব্যবসাদারের জিনিসের ফর্দ; স্ততরাং উহার ধর্ম-মহাসভায় পাঠের যোগ্য বিবেচিত হয় নাই। তাই নরসিংহাচার্য একটা পাশের হলে উহা হইতে কতক কতক অংশ পাঠ করিল; কিন্তু কেহই উহার একটা কথাও বুঝিল না। তাঁহাকে এ বিষয়ে কিছু বলিও না। অনেকটা ভাব খুব অল্প কথার ভিতর প্রকাশ করা একটা বিশেষ শিল্পকলা বলিতে হইবে। এমন কি, মণিলাল দ্বিবেদীর প্রবন্ধও অনেক কাটছাঁট করিতে হইয়াছিল। প্রায় এক হাজারের অধিক প্রবন্ধ পড়া হইয়াছিল, স্ততরাং তাহাদের ওরূপ আবোল-তাবোল বক্তৃতা শুনিবার সময়ই ছিল না। অগত্যা

বক্তাদিগকে সাধারণতঃ যে আধ ঘণ্টা সময় দেওয়া হইয়াছিল, তাহা অপেক্ষা আমাকে অনেকটা অধিক সময় দেওয়া হইয়াছিল, কারণ শ্রোতৃবৃন্দকে ধরিয়৷ রাখিবার জন্ত সর্বাপেক্ষা লোকপ্রিয় বক্তাদিগকে সর্বশেষে রাখা হইত। আর আমার প্রতি ইহাদের কি সহানুভূতি! এবং ইহাদের ধৈর্যই বা কত! ভগবান্ তাহাদিগকে আশীর্বাদ করুন। প্রাতে বেলা দশটা হইতে রাত্রি দশটা পর্যন্ত তাহারা বসিয়া থাকিত, মধ্যে কেবল খাইবার জন্ত আধ ঘণ্টা ছুটি, —ইতিমধ্যে প্রবন্ধের পর প্রবন্ধ পাঠ হইত, তাহাদের মধ্যে অধিকাংশই বাজে ও অসার, কিন্তু তাহারা তাহাদের প্রিয় বক্তাদের বক্তৃতা শুনিবার অপেক্ষায় এতক্ষণ বসিয়াই থাকিত। সিংহলের ধর্মপালও তাহাদের অগ্রতম প্রিয় বক্তা ছিলেন। তিনি বড়ই অমায়িক, আর এই মহাসভার অধিবেশনের সময় আমাদের খুব ঘনিষ্ঠতা হইয়াছিল।

পুনা হইতে আগত মিস সোরাবজী নাম্নী জৈনকা খ্রীষ্টান মহিলা আর জৈনধর্মের প্রতিনিধি মিঃ গান্ধী এদেশে আরও কিছুদিন থাকিয়া বক্তৃতা দিয়া ঘুরিয়া অর্থোপার্জনের চেষ্টা করিবেন। আশা করি, তাঁহাদের উদ্দেশ্য সফল হইবে। এ দেশে বক্তৃতা করা খুব লাভজনক ব্যবসায়, অনেক সময় ইহাতে প্রচুর টাকা পাওয়া যায়। তুমি যে পরিমাণে লোক আকর্ষণ করিতে পারিবে, তাহার উপরই টাকা নির্ভর করিবে। মিঃ ইঙ্গারসোল প্রতি বক্তৃতায় ৫০০ হইতে ৬০০ ডলার পর্যন্ত পাইয়া থাকেন। তিনি এই দেশের সর্বাপেক্ষা প্রসিদ্ধ বক্তা। আমি খেতড়ির মহারাজাকে আমার আমেরিকার ফটোগ্রাফ পাঠাইয়াছি। ইতি

বি—

৭৫

৫৪১ ডিয়াররন এভিনিউ, চিকাগো \*

১৯শে নভেম্বর, ১৮৯৩

প্রিয় মিসেস উড্‌স্,

চিঠির উত্তর দিতে আমার দেরীর জন্য মাফ করবেন। কবে আপনার সঙ্গে আবার সাক্ষাৎ করতে পারবো জানি না। আগামী কাল ম্যাডিসন এবং মিনিয়াপোলিস রওনা হচ্ছি। যে ইংরেজ ভদ্রলোকটির কথা আপনি বলেছিলেন, তিনি হলেন লণ্ডনের ডাঃ মমেরি, লণ্ডনের দরিদ্রদের মধ্যে

কর্মী হিসাবে সুপরিচিত—অতি মধুর চরিত্রের লোক। আপনি বোধ হয় জানেন না, ইংলিশ চার্চই পৃথিবীতে এক মাত্র ধর্মীয় সংস্থা, যা এখানে প্রতিনিধি পাঠায়নি; এবং ক্যান্টারবেরীর আর্কবিশপ ধর্মমহাসভাকে প্রকাশ্যে নিন্দা করা সত্ত্বেও ডাঃ মমেরি মহাসভায় এসেছিলেন।

হে সহৃদয় বন্ধু, আপনাকে ও আপনার কৃতী পুত্রকে ভালবাসা জানাচ্ছি—আমি সর্বদা আপনাদের চিঠি লিখি আর না লিখি, কিছু এসে যায় না।

আপনি কি আমার বইগুলি এবং ‘কভার-অল’টিকে মিঃ হেলের ঠিকানায় এক্সপ্রেস-যোগে পাঠাতে পারেন? ওগুলি আমার দরকার। এক্সপ্রেসের দাম এখানে মিটিয়ে দেওয়া হবে। আপনাদের সকলের উপর প্রভুর আশীর্বাদ বর্ষিত হোক।

আপনার সদাবন্ধু

বিবেকানন্দ

পুনশ্চ—মিস স্মানবর্ন বা পূর্বাঞ্চলের অগ্রান্ত বন্ধুদের যদি আপনি কখনও চিঠি লেখেন, তাহলে অল্পগ্রহ ক’রে তাঁদের আমার গভীর শ্রদ্ধা জানাবেন।

আপনার বিশ্বস্ত

বিবেকানন্দ

৭৬

(হরিপদ মিত্রকে লিখিত)

ও নমো ভগবতে রামকৃষ্ণায়

C/o G. W. Hale

৫৪১, ডিয়ারবর্ন এভিনিউ, চিকাগো

২৮শে ডিসেম্বর, ১৮৯৩

কল্যাণবরেন্দ্র,

বাবাজী, তোমার পত্র কাল পাইয়াছি। তোমরা যে আমাকে মনে রাখিয়াছ, ইহাতে আমার পরমানন্দ। ভারতবর্ষের খবরের কাগজে চিকাগো-বৃত্তান্ত হাজির—বড় আশ্চর্যের বিষয়, কারণ আমি যাহা করি, গোপন করিবার যথোচিত চেষ্টা করি। এদেশে আশ্চর্যের বিষয় অনেক। বিশেষ এদেশে দরিদ্র ও স্ত্রীদরিদ্র নাই বলিলেই হয় ও এদেশের স্ত্রীদের মতো স্ত্রী কোথাও দেখি নাই! সৎপুরুষ আমাদের দেশেও অনেক, কিন্তু এদেশের মেয়েদের

মতো মেয়ে বড়ই কম। ‘যা শ্রীঃ স্বয়ং স্কন্ধতিনাং ভবনেষু’<sup>১</sup>—যে দেবী স্কন্ধতী পুরুষের গৃহে স্বয়ং শ্রীরূপে বিরাজমানা। এ কথা বড়ই সত্য। এদেশের তুমার যেমন ধবল, তেমনি হাজার হাজার মেয়ে দেখেছি। আর এরা কেমন স্বাধীন! সকল কাজ এরাই করে। স্কুল-কলেজ মেয়েতে ভরা। আমাদের পোড়া দেশে মেয়েছেলেদের পথ চলিবার জো নাই। আর এদের কত দয়া! যতদিন এখানে এসেছি, এদের মেয়েরা বাড়ীতে স্থান দিতেছে, খেতে দিচ্ছে—লেকচার দেবার সব বন্দোবস্ত করে, সঙ্গে ক’রে বাজারে নিয়ে যায়, কি না কয়ে বলিতে পারি না। শত শত জন্ম এদের সেবা করলেও এদের ঋণমুক্ত হবো না।

(বাবাজী, শাক্ত শব্দের অর্থ জানো? শাক্ত মানে মদভাঙ্ নয়, শাক্ত মানে যিনি ঈশ্বরকে সমস্ত জগতে বিরাজিত মহাশক্তি ব’লে জানেন এবং সমগ্র জ্ঞী-জাতিতে সেই মহাশক্তির বিকাশ দেখেন। এরা তাই দেখে; এবং মহা মহারাজ বলিয়াছেন যে, ‘যত্র নার্যন্ত পূজ্যন্তে রমন্তে তত্র দেবতাঃ’<sup>২</sup>—যেখানে জ্ঞীলোকেরা স্থখী, সেই পরিবারের উপর ঈশ্বরের মহারূপা। এরা তাই করে। আর এরা তাই স্থখী, বিদ্বান, স্বাধীন, উত্তোগী। আর আমরা জ্ঞীলোককে নীচ, অধম, মহা হেয়, অপবিত্র বলি। তার ফল—আমরা পশু, দাস, উত্তম-হীন, দরিদ্র।)

এ দেশের ধনের কথা কি বলিব? পৃথিবীতে এদের মত ধনী জাতি আর নাই। ইংরেজরা ধনী বটে, কিন্তু অনেক দরিদ্র আছে। এদেশে দরিদ্র নাই বলিলেই হয়। একটা চাকর রাখতে গেলে রোজ ৬ টাকা—খাওয়া-পরা বাদ—দিতে হয়। ইংলণ্ডে এক টাকা রোজ। একটা কুলি ৬ টাকা রোজের কম খাটে না। কিন্তু খরচও তেমনি। চার আনার কম একটা খরাপ চুরুট মেলে না। ২৪ টাকায় এক জোড়া মজবুত জুতো। যেমন রোজগার তেমনি খরচ। কিন্তু এরা যেমন রোজগার করিতে, তেমনি খরচ করিতে।

আর এদের মেয়েরা কি পবিত্র! ২৫ বৎসর ৩০ বৎসরের কমে কাকুর রিবাহ হয় না। আর আকাশের পক্ষীর তায় স্বাধীন। বাজার-হাট, রোজগার, দোকান, কলেজ, প্রোফেসর—সব কাজ করে, অথচ কি পবিত্র! যাদের

১ চণ্ডী, ৪।৫

২ মনুসংহিতা, ৩।৫৬

পয়সা আছে, তারা দিনরাত গরীবদের উপকারে ব্যস্ত ! আর আমরা কি করি ? আমার মেয়ে ১১ বৎসরে বে না হ'লে খারাপ হয়ে যাবে ! আমরা কি মানুষ, বাবাজী ? মনু বলেছেন, 'কতাপ্যেবং পালনীয়া শিক্ষণীয়াতিষত্ততঃ'—ছেলেদের যেমন ৩০ বৎসর পর্যন্ত ব্রহ্মচর্য ক'রে বিদ্যাশিক্ষা হবে, তেমনি মেয়েদেরও করিতে হইবে। কিন্তু আমরা কি করছি ? তোমাদের মেয়েদের উন্নতি করিতে পারো ? তবে আশা আছে। নতুবা পশুজন্ম ঘুচিবে না।

দ্বিতীয় দরিদ্র লোক। যদি কারুর আমাদের দেশে নীচকূলে জন্ম হয়, তার আর আশা ভরসা নাই, সে গেল। কেন হে বাপু ? কি অত্যাচার ! এদেশের সকলের আশা আছে, ভরসা আছে, opportunities ( সুবিধা ), আছে। আজ গরীব, কাল সে ধনী হবে, বিদ্বান হবে, জগৎমাগ্ন হবে। আর সকলে দরিদ্রের সহায়তা করিতে ব্যস্ত। গড়ে ভারতবাসীর মাসিক আয় ২৮ টাকা। সকলে টেঁচাচ্ছেন, আমরা বড় গরীব, কিন্তু ভারতের দরিদ্রের সহায়তা করিবার কয়টা সভা আছে ? ক-জন লোকের লক্ষ লক্ষ অনাথের জগ্ন প্রাণ কঁাদে ? হে ভগবান, আমরা কি মানুষ ! (ঐ যে পশুবৎ হাড়ী-ডোম তোমার বাড়ীর চারিদিকে, তাদের উন্নতির জগ্ন তোমরা কি করেছ, তাদের মুখে এক-গ্রাস অন্ন দেবার জগ্ন কি করেছ, বলতে পারো ? তোমরা তাদের হেঁাও না, 'দূর দূর' কর। আমরা কি মানুষ ? ঐ যে তোমাদের হাজার হাজার সাধু-ব্রাহ্মণ ফিরছেন, তাঁরা এই অধঃপতিত দরিদ্র পদদলিত গরীবদের জগ্ন কি করছেন ? খালি বলছেন, 'ছুঁয়ো না, আমায় ছুঁয়ো না।' এমন সনাতন ধর্মকে কি ক'রে ফেলেছে ! এখন ধর্ম কোথায় ? খালি ছুঁৎমার্গ—আমায় ছুঁয়ো না, ছুঁয়ো না !)

আমি এদেশে এসেছি, দেশ দেখতে নয়, তামাসা দেখতে নয়, নাম করতে নয়, এই দরিদ্রের জগ্ন উপায় দেখতে। সে উপায় কি, পরে জানতে পারবে, যদি ভগবান সহায় হন।

এদের অনেক দোষও আছে। ফল এই, ধর্মবিষয়ে এরা আমাদের চেয়ে অনেক নীচে, আর সামাজিক সম্বন্ধে এরা অনেক উচে। এদের সামাজিক ভাব আমরা গ্রহণ করিব, আর এদের আমাদের অভূত ধর্ম শিক্ষা দিব।

কবে দেশে যাব জানি না, প্রভুর ইচ্ছা বলবান্। তোমরা সকলে আমার আশীর্বাদ জানিবে। ইতি

বিবেকানন্দ

( মাদ্রাজী ভক্তদিগকে লিখিত )

C/o G. W. Hale\*

৫৪১, ডিয়ারবর্ন এভিনিউ, চিকাগো

২৪শে জানুয়ারি ১৮৯৪

প্রিয় বন্ধুগণ,

তোমাদের পত্র পাইয়াছি। আমি আশ্চর্য হইলাম যে, আমার সম্বন্ধে অনেক কথা ভারতে পৌঁছিয়াছে। 'ইন্টিরিয়র' পত্রিকার যে সমালোচনার উল্লেখ করিয়াছ, তাহা সমুদয় আমেরিকাবাসীর ভাব বলিয়া বুঝিও না; এই পত্রিকা এখানে কেহ জানে না বলিলেই হয়, আর ইহাকে এখানকার লোক 'নৌল-নাসিক প্রেসবিটেরিয়ান'দের কাগজ বলে। এ সম্প্রদায় খুব গোঁড়া। অবশ্য এই নৌলনাসিকগণ সকলেই যে অভদ্র, তা নয়। সাধারণে যাহাকে আকাশে তুলিয়া দিতেছে, তাহাকে আক্রমণ করিয়া একটু বিখ্যাত হইবার ইচ্ছায় এই পত্রিকা ঐরূপ লিখিয়াছিল। আমেরিকাবাসী জনসাধারণ এবং পুরোহিত-গণের অনেকেই আমাকে খুব যত্ন করিতেছেন। কোন বড় লোককে গালা-গালি দিয়া পত্রিকাগুলির খ্যাতিনামা হইবার ওই কৌশল এখানকার সকলেই জানে; সুতরাং এখানকার লোকে উহা কিছু গ্রাহ্য করে না। অবশ্য ভারতীয় মিশনরীগণ যে ইহা লইয়া একটা হুজুক করিবার চেষ্টা করিবে, তাহাতে সন্দেহ নাই; কিন্তু তাহাদিগকে বলিও—'হে যাহুদী, লক্ষ্য কর, তোমার উপর এখন ঈশ্বরের দণ্ড নামিয়া আসিয়াছে।' তাহাদের প্রাচীন গৃহের ভিত্তি পর্যন্ত এক্ষণে যায় যায় হইয়াছে, আর তাহারা পাংলের মতো যতই চীৎকার করুক না কেন, উহা ভাঙিবেই ভাঙিবে। মিশনরীদের জন্য অবশ্য আমার দুঃখ হয়। প্রাচ্য-দেশবাসিগণ এখানে দলে দলে অনেক আসাতে—তাহাদের ভারতে গিয়া বড়-মাহুষি করিবার উপায় অনেক কমিয়া আসিয়াছে। কিন্তু ইহাদের প্রধান প্রধান পুরোহিতগণের মধ্যে একজনও আমার বিরোধী নহেন। যাই হোক, যখন পুকুরে নামিয়াছি, তখন ভাল করিয়াই স্নান করিব।

তাহাদের সম্মুখে আমি আমাদের ধর্মের যে সংক্ষিপ্ত বিবরণ পাঠ করিয়াছিলাম, তৎসম্বন্ধে একটি সংবাদপত্র হইতে কাটিয়া পাঠাইয়া দিলাম। আমার অধিকাংশ বক্তৃতাই মুখে মুখে। আশা করি এদেশ হইতে চলিয়া

যাইবার পূর্বে পুস্তকাকারে সেগুলিকে গ্রথিত করিতে পারিব। ভারত হইতে কোন সাহায্যের আর আবশ্যক নাই, এখানে আমার যথেষ্ট আছে। বরং তোমাদের নিকট যে টাকা আছে, তাহা দ্বারা এই ক্ষুদ্র বক্তৃতাটি মুদ্রিত ও প্রকাশিত কর এবং বিভিন্ন দেশীয়-ভাষায় অনুবাদ করিয়া চারিদিকে উহার প্রচার কর। ইহা জাতির সম্মুখে আমাদের আদর্শ জাগরুক রাখিবে। আর সেই কেন্দ্রীয় বিদ্যালয়ের কথা এবং উহা হইতে ভারতের চতুর্দিকে শাখা-বিদ্যালয় সংস্থাপনের কথাও ভুলিও না। আমি এখানে প্রাণপণে সাহায্য-লাভের জন্ত চেষ্টা করিতেছি, তোমরা ভারতেও চেষ্টা কর। খুব দৃঢ়ভাবে কার্য কর। রামনাথ বা যে-কোন নাথকে পাও, তাহাকেই ধরিয়া তাহার সাহায্যে এই কার্যের জন্ত ধীরে ধীরে টাকা সঞ্চয় করিতে থাকো। যদিও এখানে এবার অর্থের বড়ই অনটন, তথাপি আমার যতদূর সাধ্য করিতেছি। এখানে এবং ইউরোপে ভ্রমণ করিবার সমুদয় খরচ আমার যথেষ্ট যোগাড় হইয়া যাইবে।

আমি কিডির পত্র পাইয়াছি। জাতিভেদ উঠিয়া যাইবে কি থাকিবে, এ সম্বন্ধে আমার কিছুই করিবার নাই। আমার উদ্দেশ্য এই যে, ভারতে বা ভারতের বাহিরে মনুষ্যজাতি যে মহৎ চিন্তারাশি উদ্ভাবন করিয়াছে, তাহা অতি হীন, অতি দরিদ্রের নিকট পর্যন্ত প্রচার করা। তারপর তারা নিজেরা ভাবুক জাতিভেদ থাকা উচিত কি না, জ্বীলোকদের সম্পূর্ণ স্বাধীনতা পাওয়া উচিত কি না, এ বিষয়ে আমার মাথা ঘামাইবার দরকার নাই। ‘চিন্তা ও কার্যের স্বাধীনতার উপরেই নির্ভর করে জীবন, উন্নতি এবং কল্যাণ’। ইহার অভাবে মানুষ, বর্ণ ও জাতির পতন অবশ্যস্তাবী।

জাতিভেদ থাকুক বা নাই থাকুক, কোন মতবাদ প্রচলিত থাকুক বা নাই থাকুক, যে-কোন ব্যক্তি, শ্রেণী, বর্ণ, জাতি বা সম্প্রদায় যদি অপর কোন ব্যক্তির স্বাধীন চিন্তার ও কার্যের শক্তিতে বাধা দেয় (অবশ্য যতক্ষণ পর্যন্ত ঐ শক্তি কাহারও অনিষ্ট না করে) তাহা অতি অত্যাচার, এবং যে ঐরূপ করে—তাহার পতন অবশ্যস্তাবী।

আমার জীবনে এই একমাত্র আকাঙ্ক্ষা যে, আমি এমন একটি যন্ত্র চালাইয়া যাইব—যাহা প্রত্যেক ব্যক্তির নিকট উচ্চ উচ্চ ভাবরাশি বহন করিয়া লইয়া যাইবে। তারপর পুরুষই হউক আর নারীই হউক—নিজেরাই নিজেদের ভাগ্য রচনা করিবে। আমাদের পূর্বপুরুষগণ এবং অত্যাচার জাতি জীবনের

গুরুতর সমস্তাসমূহ সম্বন্ধে কি চিন্তা করিয়াছেন, তাহা সকলে জানুক। বিশেষতঃ তাহারা দেখুক—অপরে এক্ষণে কি করিতেছে। তারপর তাহারা কি করিবে, স্থির করুক। রাসায়নিক দ্রব্যগুলি আমরা এক সঙ্গে রাখিয়া দিব মাত্র, উহারা প্রকৃতির নিয়মে দানা বাঁধিবে। আমেরিকার মহিলাগণ সম্বন্ধে বক্তব্য এই—তাহারা আমার খুব বন্ধু। শুধু চিকাগোয় নয়, সমগ্র আমেরিকায়। তাহাদের দয়ার জ্ঞাত আমি যে কতদূর কৃতজ্ঞ, তাহা প্রকাশ করা আমার সাধ্য নয়। প্রভু তাহাদিগকে আশীর্বাদ করুন। এই দেশে মহিলাগণ সমুদয় জাতীয় কৃষ্টির প্রতিনিধিস্বরূপ। পুরুষেরা কার্যে এত ব্যস্ত যে আত্মোন্নতির সময় পায় না। এখানকার মহিলাগণ প্রত্যেক বড় বড় আন্দোলনের প্রাণস্বরূপ।

ভট্টাচার্য মহাশয়কে অনুগ্রহপূর্বক বলিবে, আমি তাহার ফনোগ্রাফের কথা বিস্মৃত হই নাই। তবে এডিসন<sup>১</sup> সম্প্রতি ইহার উন্নতিসাধন করিয়াছেন; যতদিন না তাহা বাহির হইতেছে, ততদিন আমি উহা ক্রয় করা যুক্তিসঙ্গত মনে করি না।

দৃঢ়ভাবে কার্য করিয়া যাও, অবিচলিত অধ্যবসায়শীল হও এবং প্রভুর উপর বিশ্বাস রাখো। কাজে লাগো। দুইদিন আগেই হউক আর পরেই হউক, আমি আসিতেছি। (আমাদের কার্যের এই মূল কথাটা সর্বদা মনে রাখিবে—‘ধর্ম্মে একবিন্দুও আঘাত না করিয়া জনসাধারণের উন্নতিবিধান।’ মনে রাখিবে, দরিদ্রের কুটীরেই আমাদের জাতীয় জীবন স্পন্দিত হইতেছে। কিন্তু হায়, কেহই ইহাদের জন্য কিছুই করে নাই।) আমাদের আধুনিক সংস্কারকগণ বিধবা-বিবাহ লইয়া বিশেষ ব্যস্ত। অবশ্য সকল সংস্কারকার্যেই আমার সহায়ত্ব আছে, কিন্তু বিধবাগণের স্বামীর সংখ্যার উপরে কোন জাতির ভবিষ্যৎ নির্ভর করে না; উহা নির্ভর করে—জনসাধারণের অবস্থার উপর। তাহাদিগকে উন্নত করিতে পারো? তাহাদের স্বাভাবিক আধ্যাত্মিক প্রকৃতি নষ্ট না করিয়া তাহাদিগকে আপনার পায়ে দাঁড়াইতে শিখাইতে পারো? (তোমরা কি সাম্য, স্বাধীনতা, কার্য ও উৎসাহে ঘোর পাশ্চাত্য এবং ধর্ম্ম-বিশ্বাস ও সাধনায় ঘোর হিন্দু হইতে পারো?) ইহাই করিতে হইবে এবং

১. আবিষ্কারক Thomas Alva Edison



আমরাই ইহা করিব। তোমরা সকলে ইহা করিবার জন্তই আসিয়াছ। আপনাতে বিশ্বাস রাখো। প্রবল বিশ্বাসই বড় বড় কার্যের জনক। এগিয়ে যাও, এগিয়ে যাও। (মৃত্যু পর্যন্ত গরীব, পদদলিতদের উপর সহানুভূতি করিতে হইবে—ইহাই আমাদের মূলমন্ত্র। এগিয়ে যাও, বীরহৃদয় যুবকবৃন্দ।)

তোমাদের কল্যাণকাজ্জী

বিবেকানন্দ

পুঃ—একটি কেন্দ্রীয় বিদ্যালয় স্থাপন করিয়া সাধারণ লোকের উন্নতি-বিধানের চেষ্টা করিতে হইবে এবং এই বিদ্যালয়ে শিক্ষিত প্রচারকগণের দ্বারা গরীবের বাড়ীতে বাড়ীতে যাইয়া তাহাদের নিকট বিজ্ঞা ও ধর্মের বিস্তার—এই ভাবগুলি প্রচার করিতে থাক। সকলেই যাহাতে এ বিষয়ে সহানুভূতি করে, তাহার চেষ্টা কর।

আমি তোমাদের নিকট সবচেয়ে উচুদরের কতকগুলি কাগজ হইতে স্থানে স্থানে কাটিয়া পাঠাইতেছি। ইহাদের মধ্যে ডাঃ টমাসের লেখাটি বিশেষ মূল্যবান, কারণ তিনি সর্বাগ্রণী না হইলেও আমেরিকার অগ্রতম শ্রেষ্ঠ ধর্মযাজক বটেন। ‘ইন্টিরিয়র’ কাগজটার অতিরিক্ত গৌড়ামি ও আমাকে গালাগালি দিয়া একটা নাম জাহির করিবার চেষ্টা সত্ত্বেও উহাদের স্বীকার করিতে হইয়াছিল যে, আমি সর্বসাধারণের প্রিয় বক্তা ছিলাম। আমি উহা হইতেও কয়েক পঙক্তি কাটিয়া পাঠাইতেছি। ইতি

বি

৭৮

(শ্রীযুক্ত হরিদাস বিহারীদাস দেশাইকে লিখিত)

চিকাগো \*

২২শে জানুয়ারি, ১৮৯৪

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,

কয়েক দিন হয় আপনার শেষ চিঠিখানা পাইয়াছি। আপনি আমার দুঃখিনী মা ও ছোটতাইদের দেখিতে গিয়াছিলেন জানিয়া সুখী হইয়াছি। কিন্তু আপনি আমার অন্তরের একমাত্র কোমল স্থানটি স্পর্শ করিয়াছেন। আপনার জানা উচিত যে, আমি নিষ্ঠুর পশু নই। এই বিপুল সংসারে আমার ভালবাসার পাত্র যদি কেহ থাকেন, তবে তিনি আমার মা। তথাপি এ বিশ্বাস

আমি দৃঢ়ভাবে পোষণ করিয়া আসিতেছি এবং এখনও করি যে, যদি আমি সংসার ত্যাগ না করিতাম, তবে আমার মহান গুরু পরমহংস শ্রীরামকৃষ্ণদেব যে বিরাট সত্য প্রচার করিতে জগতে অবতীর্ণ হইয়াছিলেন, তাহা প্রকাশিত হইতে পারিত না। আর তাহা ছাড়া যে-সকল যুবক বর্তমান যুগের বিলাসিতা ও বস্তুতান্ত্রিকতার তরঙ্গাভিঘাত প্রতিহত করিবার জন্ত স্মৃঢ় পাষণ্ডভিত্তির মতো দাঁড়াইয়াছে—তাহাদেরই বা কী অবস্থা হইত? ইহারা ভারতের, বিশেষ করিয়া বাংলার অশেষ কল্যাণসাধন করিয়াছে। আর এই তো সবে আরম্ভ। প্রভুর রূপায় ইহারা এমন কাজ করিয়া যাইবে, যাহার জন্ত সমস্ত জগৎ যুগের পর যুগ ইহাদিগকে আশীর্বাদ করিবে। স্মরণ্য একদিকে ভারতের ও বিশ্বের ভাবী ধর্মসম্বন্ধীয় আমার পরিকল্পনা, এবং (যে উপেক্ষিত লক্ষ লক্ষ নরনারী দিন দিন দুঃখের তমোময় গহবরে ধীরে ধীরে ডুবিতেছে, যাহাদিগকে সাহায্য করিবার কিংবা যাহাদের বিষয় চিন্তা করিবারও কেহ নাই, তাহাদের জন্ত আমার সহানুভূতি ও ভালবাসা, আর অত্মদিকে আমার যত নিকট আত্মীয় স্বজন আছেন, তাঁহাদের দুঃখ ও দুর্গতির হেতু হওয়া—এই দুইয়ের মধ্যে প্রথমটিকেই আমি ব্রতরূপে গ্রহণ করিয়াছি, বাকী যাহা কিছু তাহা প্রভুই সম্পন্ন করিবেন) তিনি যে আমার সঙ্গে সঙ্গে আছেন, সে বিষয়ে আমি নিঃসন্দেহ। আমি যতক্ষণ খাঁটি আছি, ততক্ষণ কেহই আমাকে প্রতিরোধ করিতে সমর্থ হইবে না; কারণ তিনিই আমার সহায়। ভারতের অসংখ্য নরনারী আমাকে বুঝিতে পারে নাই। আর কিরূপেই বা পারিবে? বেচারীদের চিন্তাধারা দৈনন্দিন খাওয়া-পরাধরা ধরাবাঁধা নিয়মকানুনের গণ্ডিই যে কখন অতিক্রম করিতে পারে না! কেবল আপনার ত্রায় মহৎ-অন্তঃকরণ-বিশিষ্ট মুষ্টিমেয় কয়েকজন মাত্র আমার গুণগ্রাহী। ভগবান আপনাকে আশীর্বাদ করুন! আমার সমাদর হউক আর নাই হউক—আমি এই যুবক-দলকে সজ্জবদ্ধ করিতেই জন্মগ্রহণ করিয়াছি। আর শুধু ইহারাই নহে, ভারতের নগরে নগরে আরও শত শত যুবক আমার সহিত যোগ দিবার জন্ত প্রস্তুত হইয়া আছে। ইহারা দুর্দমনীয় তরঙ্গাকারে ভারতভূমির উপর দিয়া প্রবাহিত হইবে, এবং যাহারা সর্বাপেক্ষা দীন হীন ও পদদলিত—তাহাদের দ্বারে দ্বারে সুখ-স্বাচ্ছন্দ্য, নীতি, ধর্ম ও শিক্ষা বহন করিয়া লইয়া যাইবে—ইহাই আমার আকাঙ্ক্ষা ও ব্রত, ইহা আমি সাধন করিব কিংবা মৃত্যুকে বরণ করিব।

আমাদের দেশের লোকের না আছে ভাব, না আছে সমাদর করিবার ক্ষমতা। পরন্তু সহস্র বৎসরের পরাধীনতার ফলে উৎকট পরশ্রীকাতরতা ও সন্ধিদ্ধ প্রকৃতির বশে ইহার। যে-কোন নূতন ভাবধারারই বিরোধী হইয়া উঠে। এতৎসঙ্গেও প্রভু মহান্।

আরতি ও অগ্নিগ্ন বিষয়ে আপনি যাহা লিখিয়াছেন—ভারতবর্ষের সর্বত্র প্রত্যেক মঠেই সে-সকল প্রথা প্রচলিত আছে দেখা যায় এবং ‘গুরুপূজা’ সাধনার প্রাথমিক কর্তব্য বলিয়াই বেদে উক্ত হইয়াছে। ইহার ভালমন্দ উভয় দিকই আছে সত্য, কিন্তু একথাও স্মরণ রাখিবেন—আমাদের সম্প্রদায়ের অনন্তসাধারণ বৈশিষ্ট্য এই যে, নিজের মতামত বা বিশ্বাস অগ্নের উপর চাপাইবার কোন অধিকার আমরা রাখি না। আমাদের মধ্যে অনেকে কোনপ্রকার মূর্তিপূজায় বিশ্বাসী নহে, কিন্তু তাই বলিয়া অপরের সেই বিশ্বাসে বাধা দিবারও কোন অধিকার তাহাদের নাই, কারণ তাহা হইলে আমাদের ধর্মের মূলতত্ত্বই লঙ্ঘন করা হইবে। অধিকন্তু শুধু মাহুষের মধ্য দিয়াই ভগবানকে জানা সম্ভব। যেমন আলোক-স্পন্দন সর্বত্র, এমন কি অন্ধকার কোণেও বিद्यমান, কেবলমাত্র প্রদীপের মধ্যেই উহা লোকচক্ষুর গোচর হইয়া থাকে, সেইরূপ যদিও ভগবান সর্বত্র বিরাজিত, তথাপি তাঁহাকে আমরা কেবল এক বিরাট মাহুষরূপেই কল্পনা করিতে পারি। কৰুণাময়, রক্ষক, সহায়ক প্রভৃতি ভগবৎসম্বন্ধীয় ভাবগুলি—মানবীয় ভাব; মাহুষ স্বীয় দৃষ্টিভঙ্গী দিয়াই ভগবানকে দেখে বলিয়া এইসকল ভাবের উদ্ভব হইয়াছে। কোন মনুষ্যবিশেষকে আশ্রয় করিয়াই ঐ সকল গুণের বিকাশ হইতে বাধ্য—তাঁহাকে গুরুই বলুন, ঈশ্বর-প্রেরিত পুরুষই বলুন আর অবতারই বলুন। নিজদেহের সীমা আপনি যেমন উল্লম্ফনে অতিক্রম করিতে পারেন না, মাহুষও তেমনি নিজ প্রকৃতির সীমা লঙ্ঘন করিতে পারে না। যে গুরু আপনাদের ইতিহাসে বর্ণিত সমুদয় অবতারপ্রথিত পুরুষগণ অপেক্ষা শত শত গুণে অধিক পবিত্র—সেই প্রকার গুরুকে যদি কেহ আনুষ্ঠানিকভাবে পূজাই করে, তবে তাহাতে কী ক্ষতি হইতে পারে? যদি খ্রীষ্ট, কৃষ্ণ কিংবা বুদ্ধকে পূজা করিলে কোন ক্ষতি না হয়, তবে যে পুরুষপ্রবর জীবনে চিন্তায় বা কর্মে লেশমাত্র অপবিত্র কিছু করেন নাই, যাহার অন্তর্দৃষ্টিপ্রসূত তীক্ষ্ণবুদ্ধি অগ্নি সকল একদেশদর্শী ধর্মগুরু অপেক্ষা উর্ধ্বতর স্তরে বিद्यমান—তাঁহাকে পূজা করিলে কী ক্ষতি হইতে

পারে ? দর্শন বিজ্ঞান বা অপর কোন বিচার সহায়তা না লইয়া এই মহাপুরুষই জগতের ইতিহাসে সর্বপ্রথম এই তত্ত্ব প্রচার করিলেন যে, 'সকল ধর্মই সত্য নিহিত আছে, শুধু ইহা বলিলেই চলিবে না, প্রত্যুত সকল ধর্মই সত্য।' আর এই সত্যই জগতের সর্বত্র প্রতিষ্ঠা লাভ করিতেছে।

কিন্তু এ মতও আমরা জোর করিয়া কাহারও উপর চাপাই না; আমাদের গুরুভাইদের মধ্যে কেহই আপনাকে এমন কথা বলে নাই যে, তাঁহার গুরুকেই সকলের পূজা করিতে হইবে—ইহা কখনই হইতে পারে না। পক্ষান্তরে, যদি কেহ ঐরূপ পূজা করে, তবে তাহাকে বাধা দিবার অধিকারও আমাদের নাই। কেনই বা থাকিবে? তাহা হইলে পৃথিবীতে অদৃষ্টপূর্ব অতুলনীয় এই সমাজটি—যেখানে দশজন মানুষ দশ প্রকার ভিন্ন মত ও ভাব অবলম্বন করিয়া পরিপূর্ণ সাম্যের মধ্যে বাস করিতেছে—বিনষ্ট হইয়া যাইবে। দেওয়ানজী, ঈশ্বর মহান ও করুণাময়—ধৈর্যসহকারে অপেক্ষা করুন, আরও বহু কিছু দেখিতে পাইবেন।

আমরা যে প্রত্যেকটি ধর্মমতকে শুধু বরদাস্ত করি তাহা নহে, পরন্তু উহাদিগকে গ্রহণ করিয়া থাকি এবং সেই তত্ত্বই প্রভুর সহায়তায় জগতে প্রচার করিতে আমি চেষ্টা করিতেছি।

(বড় হইতে গেলে কোন জাতির বা ব্যক্তির পক্ষে তিনটি বস্তুর প্রয়োজন :

(১) সাধুতার শক্তিতে প্রগাঢ় বিশ্বাস।

(২) হিংসা ও সন্দেহভাবের একান্ত অভাব।

(৩) যাহারা সৎ হইতে কিংবা সৎ কাজ করিতে সচেষ্ট, তাহাদিগের সহায়তা।)

(কি কারণে হিন্দুজাতি তাহার অদ্ভুত বুদ্ধি এবং অগ্নাগ্ন গুণাবলী সত্ত্বেও ছিন্ন-বিচ্ছিন্ন হইয়া গেল? আমি বলি, হিংসা। এই দুর্ভাগা হিন্দুজাতি পরস্পরের প্রতি যেরূপ জঘন্যভাবে ঈর্ষান্বিত এবং পরস্পরের যশস্ব্যতিতে যেভাবে হিংসাপরায়ণ, তাহা কোন কালে কোথাও দেখা যায় নাই।) যদি আপনি কখন পাশ্চাত্য দেশে আসেন, তবে এতদেশবাসীর মধ্যে এই হিংসার অভাবই সর্বপ্রথম আপনার নজরে পড়িবে! ভারতবর্ষে তিন জন লোকও পাঁচ মিনিট কাল একসঙ্গে মিলিয়া মিশিয়া কাজ করিতে পারে না। প্রত্যেকেই ক্ষমতার জগ্ন কলহ করিতে শুরু করে—ফলে সমস্ত প্রতিষ্ঠানটিই দুর্ব্যবস্থায়

পতিত হয়। হায় ভগবান! কবে আমরা হিংসা না করিবার শিক্ষা লাভ করিব!

এইরূপ একটি জাতির মধ্যে, বিশেষ করিয়া বাংলাদেশে এমন একদল লোক সৃষ্টি করা, যাহারা মতের বিভিন্নতা সত্ত্বেও পরস্পরের সহিত অবিচ্ছেদ্য স্নেহ-ভালবাসার সূত্রে আবদ্ধ থাকিবে—ইহা কি বিস্ময়কর নহে? এই দলের সংখ্যা ক্রমশঃ বর্ধিত হইবে, এই অদ্ভুত উদারভাব অপ্রতিহতবেগে সমগ্র ভারতবর্ষে ছড়াইয়া পড়িবে, এবং এই দাসজাতির উত্তরাধিকারসূত্রে প্রাপ্ত উৎকট অজ্ঞতা, ঘৃণা, প্রাচীন মূর্থতা, জাতিবিদ্বেষ ও হিংসা প্রভৃতি সত্ত্বেও সমগ্র দেশকে বিদ্যুৎশক্তিতে উদ্ভুদ্ধ করিবে।

সর্বব্যাপী বদ্ধতার এই মহাসমুদ্রের মধ্যে যে কয়েকটি মহাপ্রাণ মনুষী শৈলের মতো মাথা উঁচু করিয়া দাঁড়াইয়া আছেন—আপনি তাঁহাদের অগ্রতম। ভগবান আপনাকে নিরন্তর আশীর্বাদ করুন। ইতি

চিরবিশ্বস্ত

বিবেকানন্দ

৭৯

৫৪১ ডিয়ারবর্ন এভিনিউ, চিকাগো \*

৩রা মার্চ, ১৮৯৪

প্রিয় কিডি,

তোমার সব চিঠিই পেয়েছিলাম; কিন্তু কি জবাব দেবো, তবে পাইনি। তোমার শেষ চিঠিখানিতে আশ্বস্ত হলাম। ... বিশ্বাসে যে অদ্ভুত অন্তর্দৃষ্টি লাভ হয় এবং একমাত্র ইহাই যে মানুষকে পরিত্রাণ করতে পারে, এই পর্যন্ত তোমার সঙ্গে আমি একমত; কিন্তু এতে আবার গৌড়ামি আসবার ও ভবিষ্যৎ উন্নতির দ্বার রুদ্ধ হবার আশঙ্কা আছে।

জ্ঞানমার্গ খুব ঠিক, কিন্তু এতে আশঙ্কা এই—পাছে উহা শুধু পাণ্ডিত্যে পর্যবসিত হয়। প্রেম ভক্তি খুব বড় ও ভাল জিনিস, কিন্তু নিরর্থক ভাবপ্রবণতায় আসল জিনিসই নষ্ট হয়ে যেতে পারে। এগুলির সামঞ্জস্যই দরকার। শ্রীরামকৃষ্ণের জীবন এরূপ সমন্বয়পূর্ণ ছিল। কিন্তু এরূপ মহাপুরুষ কালেভদ্রে জগতে এসে থাকেন। তবে তাঁর জীবন ও উপদেশ আদর্শ-স্বরূপ সামনে রেখে আমরা এগোতে পারি। আমাদের মধ্যে ব্যক্তিগতভাবে হয়তো

একজনও সেই পূর্ণতা লাভ করতে পারবে না ; তবু আমরা পরস্পরের সঙ্গে ভাবের আদান প্রদান, ভাবসাম্য ও সামঞ্জস্য বিধান এবং পরস্পরের অভাব-পরিপূর্ণ করার মাধ্যমে সমষ্টিগতভাবে ঐ পূর্ণতা পেতে পারি। এতে প্রত্যেকের জীবনেই সমন্বয়ভাবের প্রকাশ হ'ল না বটে, কিন্তু কতকগুলি লোকের মধ্যে একটা সমন্বয় হ'ল, আর সেটা অত্যন্ত প্রচলিত ধর্মমত হ'তে স্থনিশ্চিত অগ্রগতি, তাতে সন্দেহ নেই।

কোন ধর্মকে ফলপ্রসূ করতে হ'লে তাই নিয়ে একেবারে মেতে যাওয়া দরকার ; অথচ যাতে সঙ্কীর্ণ সাম্প্রদায়িক ভাব না আসে, সেদিকে লক্ষ্য রাখতে হবে। এইজন্য আমরা একটি অসাম্প্রদায়িক সম্প্রদায় হ'তে চাই। সম্প্রদায়ের যে-সকল উপকারিতা তাও তাতে পাব, আবার তাতে সার্বভৌম ধর্মের উদারভাবও থাকবে।

ভগবান যদিও সর্বত্র আছেন বটে, কিন্তু তাঁকে আমরা জানতে পারি কেবল মানবচরিত্রের মধ্য দিয়ে। শ্রীরামকৃষ্ণের মতো এত উন্নত চরিত্র কোন কালে কোন মহাপুরুষের হয় নাই ; সুতরাং তাঁকেই কেন্দ্র ক'রে আমাদের সজ্জবদ্ধ হ'তে হবে ; অথচ প্রত্যেকের তাঁকে নিজের ভাবে গ্রহণ করার স্বাধীনতা থাকবে—কেউ আচার্য বলুক, কেউ পরিত্রাতা, কেউ ঈশ্বর, কেউ আদর্শ পুরুষ, কেউ বা মহাপুরুষ—যার যা খুশি।

আমরা সামাজিক সাম্যবাদ বা বৈষম্যবাদ কিছুই প্রচার করি না। তবে বলি যে, শ্রীরামকৃষ্ণের কাছে সকলেরই সমান অধিকার, আর তাঁর শিষ্যদের ভেতর যাতে—কি মতে, কি কার্ণে সম্পূর্ণ স্বাধীনতা থাকে, এইটির দিকেই আমাদের বিশেষ দৃষ্টি। সমাজ আপনার ভাবনা আপনি ভাবুক গে। আমরা কোন মতাবলম্বীকেই বাদ দিতে চাই না—তা সে নিরাকার ঈশ্বরে বিশ্বাসী হোক বা 'সর্বং ব্রহ্মময়ং জগৎ' এই মতে বিশ্বাসবান হোক, অদ্বৈতবাদী হোক বা বহুদেবে বিশ্বাসী হোক, অজ্ঞেয়বাদী হোক বা নাস্তিক হোক। কিন্তু শিষ্য হ'তে গেলে তাকে কেবল এটুকু করতে হবে যে, তাকে এমন চরিত্র গঠন করতে হবে, তা যেমনি উদার তেমনি গভীর।

অপরের স্তম্ভিষ্টকর না হ'লে আচার-ব্যবহার, চরিত্রগঠন বা পানাহার সম্বন্ধেও আমরা কোন বিশেষ নৈতিক মতের উপর জোর দিই না। এইটুকু ব'লে আমরা লোককে তার নিজের বিচারের উপর নির্ভর করতে

বলি। (‘যাতে উন্নতির বিঘ্ন করে বা পতনের সহায়তা করে, তাই পাপ বা অধর্ম; আর যাতে উন্নত ও সমৃদ্ধ-ভাবাপন্ন হবার সাহায্য করে, তাই ধর্ম।’)

তারপর কোন্ পথ তার ঠিক উপযোগী, কোন্টাতে তার উপকার হবে, সে বিষয় প্রত্যেকে নিজে নিজে বেছে নিয়ে সেই পথে যাক; এ বিষয়ে আমরা সকলকে স্বাধীনতা দিই। যথা একজনের হয়তো মাংস খেলে উন্নতি সহজে হ’তে পারে, আর একজনের হয়তো ফলমূল খেয়ে হয়। যার যা নিজের ভাব, সে তা করুক। কিন্তু একজন যা করছে তা যদি অপরে করে, তার ক্ষতি হ’তে পারে, কারও কোন অধিকার নেই যে, সে অপরকে গাল দেবে, তাকে নিজের মতে নিয়ে যাবার জন্ত পীড়াপীড়ি করা তো দূরের কথা। কতকগুলি লোকের হয়তো দারপরিগ্রহ ক’রে উন্নতির খুব সাহায্য হ’তে পারে, অপরের পক্ষে হয়তো তা বিশেষ ক্ষতিকর। তা ব’লে অবিবাহিত ব্যক্তির বিবাহিত শিশ্যকে বলবার কোন অধিকার নেই যে, সে ভুল পথে যাচ্ছে, জোর ক’রে তাকে নিজের মতে আনবার চেষ্টা তো দূরের কথা।

আমাদের বিশ্বাস—সব প্রাণীই ব্রহ্মস্বরূপ। প্রত্যেক আত্মাই যেন মেঘে ঢাকা সূর্যের মতো; একজনের সঙ্গে আর একজনের তফাত কেবল এই—কোথাও সূর্যের উপর মেঘের আবরণ ঘন, কোথাও এই আবরণ একটু পাতলা; আমাদের বিশ্বাস—জ্ঞাতসারে বা অজ্ঞাতসারে ইহা সকল ধর্মেরই ভিত্তিস্বরূপ; আর শারীরিক, মানসিক বা আধ্যাত্মিক স্তরে মানবের উন্নতির সমগ্র ইতিহাসের সার কথাটাই এই—এক আত্মাই বিভিন্ন স্তরের মধ্য দিয়ে আপনাকে প্রকাশ করছেন।

আমাদের বিশ্বাস—ইহাই বেদের সার রহস্য।

আমাদের বিশ্বাস—প্রত্যেক ব্যক্তির অপর ব্যক্তিকে এইভাবে অর্থাৎ ঈশ্বর ব’লে চিন্তা করা উচিত ও তার সহিত তেমন ভাবে ব্যবহারও করা উচিত, কাকেও ঘৃণা করা বা কোনরূপে কারও নিন্দা বা অনিষ্ট করা উচিত নয়। আর এ যে শুধু সন্ন্যাসীর কর্তব্য তা নয়, সকল নর-নারীরই কর্তব্য।

আমাদের বিশ্বাস—আত্মাতে লিঙ্গভেদ বা জাতিভেদ নাই বা তাঁতে অপূর্ণতা নাই।

আমাদের বিশ্বাস—সমুদয় বেদ, দর্শন, পুরাণ ও তন্ত্রশাসির ভিতর কোথাও এ কথা নাই যে, আত্মায় লিঙ্গ, ধর্ম বা জাতিভেদ আছে। এই হেতু যারা

বলেন, ‘ধর্ম আবার সমাজসংস্কার সম্বন্ধে কি বলবে?’ তাঁদের সহিত আমরা একমত; কিন্তু তাঁদের আবার আমাদের এ কথা মানতে হবে যে, ধর্মের কোনরূপ সামাজিক বিধান দেবার বা সকল জীবের মধ্যে বৈষম্যবাদ প্রচার করবার কোন অধিকার নেই, কারণ ধর্মের লক্ষ্যই হচ্ছে—এই কাল্পনিক ও ভয়ানক বৈষম্যকে একেবারে নাশ ক’রে ফেলা।

যদি এ কথা বলা হয়, এই বৈষম্যের ভিতর দিয়ে গিয়েই আমরা চরমে সমত্ব ও একত্বভাব লাভ ক’রব, তাতে আমাদের উত্তর এই—তঁারা যে ধর্মের দোহাই দিয়ে পূর্বোক্ত কথাগুলো বলছেন, সেই ধর্মেই পুনঃপুনঃ বলেছে, ‘পাঁক দিয়ে পাঁক ধোয়া যায় না।’ বৈষম্যের ভিতর দিয়ে সমত্ব যাওয়া কি রকম?—না, যেন অসৎকার্য ক’রে সৎ হওয়া।

সুতরাং সিদ্ধান্ত হচ্ছে, সামাজিক বিধানগুলো সমাজের নানা প্রকার অবস্থা সংঘাত হ’তে উৎপন্ন—ধর্মের অহুমোদনে। ধর্মের ভয়ানক ভ্রম হয়েছে যে, সামাজিক ব্যাপারে তিনি হাত দিলেন; কিন্তু এখন আবার ভণ্ডামি ক’রে এবং নিজেই নিজের খণ্ডন ক’রে বলছেন, ‘সমাজসংস্কার ধর্মের কাজ নয়।’ ঠিক কথা! এখন দরকার—ধর্ম যেন সমাজসংস্কার করতে না যান, আমরা সেজন্তই এ কথাও বলি, ধর্ম যেন সমাজের বিধানদাতা না হন। অপরের অধিকারে হাত দিতে যেও না, আপনার সীমার ভিতর আপনাকে রাখো, তাহলেই সব ঠিক হয়ে যাবে।

(১। শিক্ষা হচ্ছে, মানুষের ভিতর যে পূর্ণতা প্রথম হতেই বর্তমান, তারই প্রকাশ।

২। ধর্ম হচ্ছে, মানুষের ভিতর যে ব্রহ্মত্ব প্রথম থেকেই বর্তমান, তারই প্রকাশ।)

সুতরাং উভয় স্থলেই শিক্ষকের কার্য কেবল পথ থেকে সব অন্তরায় সরিয়ে দেওয়া। আমি যেমন সর্বদা ব’লে থাকি : ‘অপরের অধিকারে হাত দিও না, তাহলেই সব ঠিক হয়ে যাবে।’ অর্থাৎ আমাদের কর্তব্য, রাস্তা সাফ ক’রে দেওয়া। বাকী সব ভগবান করেন।

সুতরাং তোমরা যখন বারবার ভাবো যে, ধর্মের কাজ কেবল আত্মাকে নিয়ে, সামাজিক বিষয়ে তার হস্তক্ষেপ করার অধিকার নেই, তখন তোমাদের এ কথাও মনে রাখা উচিত, যে-অনর্থ আগে থেকেই হয়ে গিয়েছে সে সম্বন্ধেও



এ কথা সম্পূর্ণরূপে প্রযোজ্য। এ কি রকম জানো? যেন কোন লোক জোর ক'রে একজনের বিষয় কেড়ে নিয়েছে; এখন বঞ্চিত ব্যক্তি যখন তার বিষয় পুনরুদ্ধারের চেষ্টা করছে, তখন প্রথম ব্যক্তি নাকী সুরে চীৎকার শুরু করলে, আর 'মাহুষের অধিকার'রূপ মতবাদ যে কত পবিত্র, তা প্রচার করতে লাগলো!

সমাজের প্রত্যেক খুঁটিনাটি বিষয়ে পুরুতগুলোর অত গায়ে পড়ে বিধান দেবার কি দরকার ছিল? তাতেই তো লক্ষ লক্ষ মাহুষ এখন কষ্ট পাচ্ছে!

তোমরা মাংসাহারী ক্ষত্রিয়দের কথা ব'লছ। ক্ষত্রিয়েরা মাংস খাক আর নাই খাক, তারাই হিন্দুধর্মের ভিতর যা কিছু মহৎ ও সুন্দর জিনিস রয়েছে, তার জন্মদাতা। উপনিষদ লিখেছিলেন কারা? রাম কি ছিলেন? কৃষ্ণ কি ছিলেন? বুদ্ধ কি ছিলেন? জৈনদের তীর্থঙ্করেরা কি ছিলেন? যখনই ক্ষত্রিয়েরা ধর্ম উপদেশ দিয়েছেন, তাঁরা জাতিবর্ণনির্বিশেষে সবাইকে ধর্মের অধিকার দিয়েছেন; আর যখনই ব্রাহ্মণেরা কিছু লিখেছেন, তাঁরা অপরকে সকল রকম অধিকার থেকে বঞ্চিত করেছেন। আহাম্মক, গীতা আর ব্যাস-সূত্র পড় অথবা আর কারো কাছে শুনে নাও। গীতায় সকল নরনারী, সকল জাতি, সকল বর্ণের জ্ঞান পথ উন্মুক্ত রয়েছে; আর ব্যাস গরীব শূদ্রদের বঞ্চিত করবার জ্ঞান বেদের স্বকপোলকল্পিত মানে করছেন। ঈশ্বর কি তোমাদের মতো ভীকু আহাম্মক যে, এক টুকরো মাংসে তাঁর দয়া-নদীতে চড়া পড়ে যাবে? যদি তাই হয়, তবে তাঁর মূল্য এক কানাকড়িও নয়। যাক, ঠাট্টা খাক। কি প্রণালীতে তোমাদের চিন্তাকে নিয়মিত করতে হবে, এ চিঠিতে তার গোটা কতক সঙ্কেত দিলাম।

আমার কাছ থেকে কিছু আশা ক'রো না। তোমাকে পূর্বেই লিখেছি ও বলেছি, আমার স্থির বিশ্বাস—মাদ্রাজীদের দ্বারাই ভারতের উদ্ধার হবে। তাই বলছি, হে মাদ্রাজবাসী যুবকবৃন্দ, তোমাদের মধ্যে গোটা কতক লোক এই নূতন ভগবান রামকৃষ্ণকে কেন্দ্র ক'রে এই নূতনভাবে একেবারে মেতে উঠতে পারো কি? ভেবে দেখো; উপাদান সংগ্রহ ক'রে একখানা সংক্ষিপ্ত রামকৃষ্ণ-জীবনী লেখো দেখি। সাবধান, যেন তার মধ্যে কোন অলৌকিক ঘটনাসমাবেশ ক'রো না—অর্থাৎ জীবনীটি লেখা হবে তাঁর উপদেশের উদাহরণস্বরূপ। তার মধ্যে কেবল তাঁর কথা থাকবে। খবরদার,

এর মধ্যে আমাকে বা অন্য কোন জীবিত ব্যক্তিকে যেন এনো না। প্রধান লক্ষ্য থাকবে তাঁর শিক্ষা, তাঁর উপদেশ জগৎকে দেওয়া, আর জীবনীটি তাঁরই উদাহরণস্বরূপ হবে। তাঁর জীবনের অগ্রাগ্র ঘটনা সাধারণের জ্ঞাত নয়। আমি অযোগ্য হলেও আমার উপর একটি কর্তব্য গ্রস্ত ছিল—যে রত্নের কোটা আমার হাতে দেওয়া হয়েছিল, তা মাদ্রাজে নিয়ে এসে তোমাদের হাতে দেওয়া।

কপট, হিংস্রক, দাসভাবাপন্ন, কাপুরুষ, যারা কেবল জড়ে বিশ্বাসী, তারা কখন কিছু করতে পারে না। ঈর্ষাই আমাদের দাসমূলভ জাতীয় চরিত্রের কলঙ্কস্বরূপ। ঈর্ষা থাকলে সর্বশক্তিমান্ ভগবানও কিছু ক'রে উঠতে পারেন না।

আমার সম্বন্ধে মনে কর, যা কিছু করবার ছিল সব শেষ করেছি; এইটি ভাবো যে, সব কাজের ভার তোমাদের ঘাড়ে। হে মাদ্রাজবাসী যুবকবৃন্দ, ভাবো যে তোমরা এই কাজ করবার জ্ঞাত বিধাতা কর্তৃক নির্দিষ্ট। তোমরা কাজে লাগো, ঈশ্বর তোমাদের আশীর্বাদ করুন। আমাকে ছেড়ে দাও, আমাকে ভুলে যাও, কেবল রামকৃষ্ণকে প্রচার কর; তাঁর উপদেশ, তাঁর জীবনী প্রচার কর। কোন লোকের বিরুদ্ধে, কোন সামাজিক প্রথার বিরুদ্ধে কিছু ব'লো না। জাতিভেদের স্বপক্ষে বিপক্ষে কিছু ব'লো না, অথবা সামাজিক কোন কুরীতির বিরুদ্ধেও কিছু বলবার দরকার নেই। কেবল লোককে বলো, 'গায়ে পড়ে কারো অধিকারে হস্তক্ষেপ করতে যেও না,' তাহলেই সব ঠিক হয়ে যাবে।

আলাসিদ্ধা, জি. জি, বালাজি ও ডাক্তারকে জিজ্ঞাসা কর, তারা এটা পারবে কি না। সাহসী, দৃঢ়নিষ্ঠ, প্রেমিক যুবকবৃন্দ, তোমরা সকলে আমার আশীর্বাদ জানবে। ইতি

তোমাদেরই

বিবেকানন্দ

( হেল ভগিনীগণকে লিখিত )

ডেট্রয়েট\*

১২ই মার্চ, ১৮৯৪

প্রিয় ভগিনীগণ,

আমি এখন মিঃ পামারের অতিথি। ইনি বড় চমৎকার লোক। পরশু রাত্রে ভোজ দিলেন এঁর একদল প্রাচীন বন্ধুকে; তাঁদের প্রত্যেকেরই বয়স ষাটের উপর। দলটিকে ইনি বলেন—‘পুরানো বন্ধুদের আড্ডা’। এক নাট্য-শালায় বক্তৃতা দিলাম আড়াই ঘণ্টা; সকলেই খুব খুশী। এইবার বস্টন আর নিউইয়র্কে যাচ্ছি। এখানকার আয় দিয়েই ওখানকার খরচ কুলিয়ে যাবে। ক্ল্যাগ ও অধ্যাপক রাইটের ঠিকানা মনে নাই। মিশিগানে বক্তৃতা দিতে যাচ্ছি না। মিঃ হলডেন আজ প্রাতে খুব বোঝাছিলেন আমাকে—মিশিগানে বক্তৃতা দেবার জন্ত। আমার কিন্তু এখন বস্টন ও নিউইয়র্ক একটু ঘুরে দেখবার আগ্রহ। সত্য কথা বলতে কি, যতই আমি জনপ্রিয় হচ্ছি এবং আমার বাগ্মিতার উৎকর্ষ হচ্ছে, ততই আমার অস্বস্তি বোধ হচ্ছে। এ যাবৎ যতগুলি বক্তৃতা দিয়েছি, তার মধ্যে শেষেরটাই সবচেয়ে ভাল। শুনে মিঃ পামার তো আনন্দে আত্মহারা; আর শ্রোতারা এমন মত্তমুগ্ধ হয়ে যান যে, বক্তৃতা শেষ হয়ে যাবার পর তবে আমি জানতে পারলাম—এত দীর্ঘকাল ধরে বলেছি। শ্রোতার অমনোযোগ বা চাঞ্চল্য বক্তার অগোচর থাকে না। যাক, এ-সব বাজে জিনিস থেকে ভগবান আমাকে রক্ষা করুন—আমার আর এ-সব ভাল লাগে না। দাঁষ্টর করেন তো বস্টন বা নিউইয়র্কে বিশ্রামের অভিপ্রায়। তোমরা সকলে আমার প্রীতি জেনো। চিরস্বস্থী হও। ইতি

তোমাদের স্নেহের ভ্রাতা

বিবেকানন্দ

( হেল ভগিনীগণকে লিখিত )

ডেট্রয়েট\*

১৫ই মার্চ, ১৮৯৪

স্নেহের খুকীরা,

বুড়ো পামারের সঙ্গে আমার বেশ জমেছে। বুদ্ধ সজ্জন ও সদানন্দ। আমার বক্তৃতার জ্ঞান মাত্র একশো সাতাশ ডলার পেয়েছি। সোমবার আবার ডেট্রয়েটে বক্তৃতা দেব। তোমাদের মা আমাকে বলেছেন—লীনের (Lynn) এক মহিলাকে চিঠি দিতে। আমি তো তাঁকে কখন দেখিওনি। বিনা পরিচয়ে লেখা ভদ্রতাসম্বন্ধ হবে কি? মহিলাটির নামে বরং ডাকে একটি ছোট পরিচয়পত্র আমাকে পাঠিয়ে দিও। আর লীনই বা কোথায়? হাঁ, আমার সম্বন্ধে সব চেয়ে মজার কথা লিখেছে এখানকার এক সংবাদপত্র: বাঞ্চা-সদৃশ হিন্দুটি এখানে মিঃ পামারের অতিথি, মিঃ পামার হিন্দুধর্ম গ্রহণ করেছেন, ভারতবর্ষে যাচ্ছেন; তবে তাঁর জেদ, দুইটি বিষয়ে কিছু অদল-বদল চাই—জগন্নাথদেবের রথ টানবে তাঁর লগ্‌ হাউস ফার্মের ‘পারচেরন’ জাতীয় অশ্ব, আর তাঁর জার্সি গাভীগুলিকে হিন্দুর গোদেবী-সম্প্রদায়ভুক্ত ক’রে নিতে হবে। এই জাতীয় অশ্ব ও গাভী মিঃ পামারের লগ্‌ হাউস ফার্মে বহু আছে এবং এগুলি তাঁর খুব আদরের।

প্রথম বক্তৃতা সম্পর্কে বন্দোবস্ত ঠিক হয়নি। হলের ভাড়াই লেগেছিল একশো পঞ্চাশ ডলার। হলডেনকে ছেড়ে দিয়েছি। অন্য একজন জুটেছে, দেখি এর ব্যবস্থা ভাল হয় কি না। মিঃ পামার আমায় সারাদিন হাসান। আগামী কাল ফের এক নৈশভোজ হবে। এ পর্যন্ত সব ভালই যাচ্ছে, কিন্তু জানি না কেন, এখানে আসা অবধি আমার মন বড় ভারাক্রান্ত হয়ে আছে।

বক্তৃতা প্রভৃতি বাজে কাজে একেবারে বিরক্ত হয়ে উঠেছি। শত বিচিত্র রকমের মনুষ্যনামধারী কতকগুলি জীবের সহিত মিশে মিশে উদ্ভক্ত হয়ে পড়েছি। আমার বিশেষ পছন্দের বস্তুটি যে কি, তা বলেছি। আমি লিখতেও পারি না, বক্তৃতা করতেও পারি না; কিন্তু আমি গভীরভাবে চিন্তা করতে পারি, আর তার ফলে যখন উদ্দীপ্ত হই, তখন বক্তৃতায় অগ্নি বর্ষণ করতে পারি; কিন্তু তা অল্প—অতি অল্পসংখ্যক বাছাই-করা লোকের মধ্যেই

হওয়া উচিত। তাদের যদি ইচ্ছা হয়তো আমার ভাবগুলি জগতে প্রচার করুক—আমি কিছু ক'রব না। কাজের এ একটা যুক্তিযুক্ত বিভাগ মাত্র। একই ব্যক্তি চিন্তা ক'রে তারপর সেই চিন্তালব্ধ ভাব প্রচার ক'রে কখনও সফল হ'তে পারেনি। ঐরূপে প্রচারিত ভাবের মূল্য কিছুই নয়। চিন্তা করবার, বিশেষ ক'রে আধ্যাত্মিক চিন্তার জন্য পূর্ণ স্বাধীনতার প্রয়োজন। স্বাধীনতার এই দাবী, এবং মানুষ যে যন্ত্রবিশেষ নয়—এই তত্ত্বের প্রতিষ্ঠাই যেহেতু সব ধর্মচিন্তার সার কথা, অতএব বিধিবদ্ধ যান্ত্রিক ধারা অবলম্বন ক'রে এই চিন্তা অগ্রসর হ'তে পারে না। যন্ত্রের স্তরে সব কিছুকে টেনে নামাবার এই প্রবৃত্তিই আজ পাশ্চাত্যকে অপূর্ব সম্পদশালী করেছে সত্য, কিন্তু এই প্রবৃত্তিই আবার তার সব রকম ধর্মকে বিতাড়িত করেছে। যৎসামান্য যা কিছু অবশিষ্ট আছে, তাকেও পাশ্চাত্য পদ্ধতিমত কসরতে পর্যবসিত করেছে।

আমি বাস্তবিকই 'ঝঙ্কাসদৃশ' নই, বরং ঠিক তার বিপরীত। আমার যা কাম্য, তা এখানে লভ্য নয় এবং এই 'ঝঙ্কাবর্তময়' আবহাওয়াও আমি আর সহ্য করতে পারছি না। পূর্ণত্বলাভের পথ এই যে, নিজে ঐরূপ চেষ্টা করতে হবে এবং অত্যাগত স্ত্রী-পুরুষ যারা সচেष्ट তাদের যথাশক্তি সাহায্য করতে হবে। বেনাবনে মুক্তা ছড়িয়ে সময় স্বাস্থ্য ও শক্তির অপব্যয় করা আমার কর্ম নয়—মুষ্টিমেয় কয়েকটি মহামানব সৃষ্টি করাই আমার ব্রত।

এইমাত্র ফ্ল্যাগের এক পত্র পেলাম। বক্তৃতা-ব্যাপারে তিনি আমাকে সাহায্য করতে অসম্ম। জিনি বলেন, 'আগে বস্টনে যান।' যাক, বক্তৃতা দেবার সাধ আমার আর নেই। এই যে আমাকে দিয়ে ব্যক্তি বা শ্রোতা-বিশেষকে খুশী করবার চেষ্টা—এটা আমার মোটেই ভাল লাগছে না। যা হোক, এ দেশ থেকে চলে যাবার আগে অন্ততঃ দু-এক দিনের জন্যও চিকাগোয় ফিরে যাব। ঈশ্বর তোমাদের সকলকে আশীর্বাদ করুন।

তোমাদের চিরকৃতজ্ঞ ভ্রাতা

বিবেকানন্দ

( মিস্ ইসাবেল ম্যাক্কিও লিকে লিখিত )

ডেট্রয়েট,\*

১৭ই মার্চ, '৯৪

প্রিয় ভগিনি,

তোমার প্যাকেটটি গতকাল পেয়েছি। সেই মোজাগুলি পাঠাতে হয়েছে ব'লে দুঃখিত—এখানে আমি নিজেই কিছু যোগাড় ক'রে নিতে পারতাম। তবে ব্যাপারটি তোমার ভালবাসার পরিচায়ক ব'লে আমি খুশী। যা হোক আমার ঝুলি এখন ঠাসা ভরতি। কিভাবে যে বয়ে বেড়াব জানি না!

মিঃ পামারের সঙ্গে বেশী সময় থাকার ব্যাপারে মিসেস ব্যাগলি ক্ষুব্ধ হওয়ায় আজ তাঁর বাড়ীতে ফিরেছি। পামারের বাড়ীতে বেশ ভালই কেটেছে। পামার সত্যি আমুদে দিলখোলা মজলিশী লোক, 'বাঁঝালো স্কচ'-এর ভক্ত; নিতান্ত নির্মল আর শিশুর মতো সরল।

আমি চলে আসাতে তিনি খুব দুঃখিত হলেন। কিন্তু আমার অণু কিছু করবার ছিল না। এখানে এক সুন্দরী তরুণীর সঙ্গে আমার দু'বার সাক্ষাৎ হয়েছে। তার নামটা ঠিক মনে করতে পারছি না। যেমন তার বুদ্ধি, তেমনি রূপ, তেমনি ধর্মভাব; সংসারের ছোঁয়ার মধ্যে একেবারে নেই। প্রভু তাকে কৃপা করুন। সে আজ সকালে মিসেস ম্যাক্‌ডুভেলের সঙ্গে এসেছিল এবং এমন চমৎকারভাবে কথাবার্তা ব'লল, এমন গভীর ও আধ্যাত্মিকভাবে—আহা, আমি একেবারে মোহিত হয়ে গেলাম! যোগীদের বিষয়ে তার সবকিছু জানা আছে, আর ইতিমধ্যে যোগাভ্যাসে অনেকখানি এগিয়ে গিয়েছে!

'সকল জানার বাইরে তোমার পথ'। প্রভু তাকে কৃপা করুন, এমন নিষ্পাপ, এমন পুণ্য ও পবিত্র! তোমাদের পবিত্র ও আনন্দময় মুখগুলিকে যে মাঝে মাঝে দেখতে পাই, সেই হ'ল আমার এই ভয়াবহ পরিশ্রম ও দুঃখের জীবনের শ্রেষ্ঠ পুরস্কার। বৌদ্ধদের এক উদার প্রার্থনায় আছে, 'জগতের সকল পুণ্যাত্মাকে আমি প্রণিপাত করি'। সেই প্রার্থনার ষথার্থ তাৎপর্য আমি উপলব্ধি করি, যখনই আমি সেই পবিত্র মুখগুলিকে দেখতে পাই, যাদের উপরে প্রভু অসীম অক্ষরে নিজের হাতে লিখে রেখেছেন—'এরা আমারই'।

তোমরা সংস্কার, চিরপবিত্র। তোমরা সকলে সুখী হও। প্রভু তোমাদের  
করণা করুন। এই বীভৎস পৃথিবীর কর্দম ও ধূলিকণা যেন কখন তোমাদের  
চরণে স্পর্শ না করে। ফুলের মতো তোমরা ফুটেছ, সেইভাবেই থাকো এবং  
চলে যাও—এই হচ্ছে তোমাদের ভ্রাতা বিবেকানন্দের নিরন্তর প্রার্থনা।

বিবেকানন্দ

৮৩

( মিস মেরী হেলকে লিখিত )

ডেট্রয়েট\*

: ৮ই মার্চ, ১৮৯৪

প্রিয় ভগিনী মেরী,

কলকাতার চিঠিখানা আমাকে পাঠানোর জন্য আন্তরিক ধন্যবাদ জানবে।  
গুরুদেব সম্বন্ধে অনেক কথাই তুমি আমার কাছে শুনেছ। তাঁরই জন্মতিথি  
অনুষ্ঠানের একটি নিমন্ত্রণপত্র কলকাতার গুরুভায়েরা আমাকে লিখেছেন।  
সুতরাং পত্রটি তোমাকে ফেরত পাঠাচ্ছি। পত্রে আরও লিখেছেন, ‘ম—’  
কলকাতায় ফিরে গিয়ে রটাচ্ছে যে বিবেকানন্দ আমেরিকায় সব রকমের  
পাপ কাজ করছে। ...এই তো তোমাদের আমেরিকার ‘অপূর্ব আধ্যাত্মিক  
পুরুষ’! তাদেরই বা দোষ কি? যথার্থ তত্ত্বজ্ঞানী না হওয়া পর্যন্ত—অর্থাৎ  
আত্মার স্বরূপ প্রত্যক্ষ না করলে, আধ্যাত্মিক রাজ্যের সঠিক সন্ধান না  
পেলে মানুষ বস্তু ও অবস্তু, বাগাড়ম্বর ও জ্ঞানগান্ধীর্থের এবং এ-জাতীয়  
অপরাপর বিষয়ের পার্থক্য ধরতে পারে না। ‘ম—’ বেচারীর এতদূর  
অধঃপতনে আমি বিশেষ দুঃখিত। ভগবান ভদ্রলোককে কৃপা করুন।

\* পত্রে সম্বোধনাংশ ইংরেজীতে। নামটি আমার বহু আগেকার; লেখক  
শৈশবের এক সাথী; এখন আমার মতো সন্ন্যাসী। বেশ কবিত্বপূর্ণ নাম!  
নামের অংশমাত্র লিখেছে, সবটা হচ্ছে ‘নরেন্দ্র’, অর্থাৎ ‘মানুষের সেরা’ (‘নর’  
মানে মানুষ, আর ‘ইন্দ্র’ মানে রাজা, অধিপতি)—হাস্যাস্পদ নয় কি?  
আমাদের দেশে নাম, সব এই রকমের। নাচার! আমি কিন্তু নামটি যে  
ছাড়তে পেরেছি, তাতে খুব খুশী।

বেশ ভাল আছি। আশা করি তোমাদের কুশল। ইতি তোমার ভ্রাতা  
বিবেকানন্দ\*

৮৪

( স্বামী রামকৃষ্ণনন্দকে লিখিত )

ওঁ নমো ভগবতে রামকৃষ্ণায়

C/o George W. Hale

৫৪১, ডিয়ারবর্ন এভিনিউ

চিকাগো, ১৯শে মার্চ, ১৮৯৪

কল্যাণবরেষু,

এদেশে আসিয়া অবধি তোমাদের পত্র লিখি নাই। কিন্তু হরিদাস ভাই-এর<sup>১</sup> পত্রে সকল সমাচার জ্ঞাত হইলাম। G. C. Ghose<sup>২</sup> এবং তোমরা যে হরিদাস ভাই-এর যথোচিত খাতির করিয়াছ, তাহা বড়ই ভাল।

এদেশে আমার কোন অভাব নাই; তবে ভিক্ষা চলে না, পরিশ্রম অর্থাৎ উপদেশ করিতে হয় স্থানে স্থানে। এদেশে যেমন গরম তেমনি শীত। গরমি কলিকাতা অপেক্ষা কোন অংশে কম নহে। শীতের কথা কি বলিব, সমস্ত দেশ দু'হাত তিন হাত কোথাও ৪।৫ হাত বরফে ঢাকা। দক্ষিণভাগে বরফ নাই! বরফ তো ছোট জিনিস। যখন পারা জিরোর উপর ৩২ দাগ থাকে, তখন বরফ পড়ে। কলিকাতায় কদাচ ৬০ হয়—জিরোর উপর, ইংলণ্ডে কদাচ জিরোর কাছে যায়। এখানে পারার পো জিরোর নীচে ৪০।৫০ তক নেবে যান। উত্তরভাগে কানাডায় পারা জমে যায়। তখন আলকোহল খারমো-মিটার ব্যবহার করিতে হয়। যখন বড্ড ঠাণ্ডা, অর্থাৎ যখন পারা জিরোর উপর ২০ ডিগ্রিরও নীচে থাকে, তখন বরফ পড়ে না। আমার বোধ ছিল—বরফ পড়া একটা বড় ঠাণ্ডা। তা নয়, বরফ অপেক্ষাকৃত গরম দিনে পড়ে। বেজায় ঠাণ্ডায় এক রকম নেশা হয়। গাড়ী চলে না, স্লেজ চক্রহীন—ঘসড়ে যায়! সব জমে কাঠ—নদী নালা লেকের ( হ্রদের ) উপর হাতী চলে যেতে পারে! নায়াগারার প্রচণ্ড প্রবাহশালী বিশাল নিষ্কার জমে পাথর!!! আমি কিন্তু বেশ আছি। প্রথমে একটু ভয় হয়েছিল তার পর গরজের দায়ে একদিন রেলের ক'রে কানাডার কাছে, দ্বিতীয় দিন দক্ষিণ আমেরিকা

১ হরিদাস বিহারীদাস দেশাই

২ গিরিশচন্দ্র ঘোষ



[ যুক্তরাষ্ট্র ] লেকচার ক'রে বেড়াচ্ছি ! গাড়ী ঘরের মতো, steam pipe (নলবাহিত বাষ্প)-যোগে খুব গরম, আর চারিদিকে বরফের রাশি ধপধপে সাদা, সে অপূর্ব শোভা !

বড় ভয় ছিল যে, আমার নাক কান খসে যাবে, কিন্তু আজিও কিছু হয় নাই। তবে রাশীকৃত গরম কাপড়, তার উপর সলোম চামড়ার কোট, জুতো, জুতোর উপর পশমের জুতো ইত্যাদি আবৃত হয়ে বাইরে যেতে হয়। নিঃশ্বাস বেরুতে না বেরুতেই দাড়িতে জমে যাচ্ছেন। তাতে তামাসা কি জান ? বাড়ীর ভেতর জলে এক ডেলা বরফ না দিয়ে এরা পান করে না। বাড়ীর ভেতর গরম কিনা, তাই। প্রত্যেক ঘরে, সিঁড়িতে steam pipe গরম রাখছে। কলা-কৌশলে এরা অদ্বিতীয়, ভোগে বিলাসে এরা অদ্বিতীয়, পয়সা রোজগারে অদ্বিতীয়, খরচে অদ্বিতীয়। কুলীর রোজ ৬ টাকা, চাকরের তাই, ৩ টাকার কম ঠিকা গাড়ী পাওয়া যায় না। চারি আনার কম চুরুট নাই। ২৪ টাকায় মধ্যবিৎ জুতো একজোড়া। ৫০০ টাকায় একটা পোশাক। যেমন রোজগার, তেমনই খরচ। একটা লেকচার ২০০।৩০০।৫০০।২০০০।৩০০০ পর্যন্ত। আমি ৫০০ টাকা' পর্যন্ত পাইয়াছি। অবশ্য—আমার এখানে এখন পোয়াবারো। এরা আমায় ভালবাসে, হাজার হাজার লোক আমার কথা শুনিতে আসে।

প্রভুর ইচ্ছায় মজুমদার মশায়ের সঙ্গে এখানে দেখা। প্রথমে বড়ই প্রীতি, পরে যখন চিকাগো-হৃদ্ধ নরনারী আমার উপর ভেঙে পড়তে লাগলো তখন মজুমদার ভায়ার মনে আগুন জ'লল ! .. দাদা, আমি দেখেগুনে অবাক ! বল বাবা, আমি কি তোর অন্তে ব্যাঘাত করেছি ? তোর খাতির তো যথেষ্ট

১ বিখ্যাত চিকাগো বক্তৃতার পর স্বামীজী একটি Lecture Bureau-র (বক্তৃতা কোম্পানি) সহিত মিলিত হইয়া কিছুদিন আমেরিকার বিভিন্ন স্থানে বক্তৃতা করেন। এই কোম্পানি ভাল ভাল বক্তা সংগ্রহ করিয়া তাহাদের দ্বারা বক্তৃতা দেওয়াইয়া থাকে এবং বক্তৃতার সমুদয় বন্দোবস্ত করে। টিকিট বিক্রয় করিয়া যে টাকা পায়, তাহার কতকাংশ ঐ বক্তাকে দিয়া থাকে। এই সময়ে অনেকে স্বামীজীকে এইরূপ বুঝাইয়া দিয়াছিল যে, পয়সা না লইলে তথায় কেহ বক্তৃতা শুনে না। কিন্তু পরে যখন তিনি দেখিলেন, ইহাতে স্বাধীনভাবে কার্য করা অসম্ভব, তখন ইহাদের সহিত সমুদয় সংশ্রব পরিত্যাগ করিয়া বক্তৃতালব্ধ অর্থের অধিকাংশ ভারতের নানা সংকর্ষে দান করিয়া বিনা পয়সায় বক্তৃতা দিতে আরম্ভ করেন।

এদেশে। তবে আমার মতো তোদের হ'ল না, তা আমার কি দোষ? ... আর মজুমদার পার্লামেন্ট অব্ রিলিজিয়নের পাদ্রীদের কাছে আমার যথেষ্ট নিন্দা করে, 'ও কেউ নয়, ঠক জোচ্চোর; ও তোমাদের দেশে এসে বলে—'আমি ফকীর' ইত্যাদি ব'লে তাদের মন আমার উপর যথেষ্ট বিগড়ে দিলে। ব্যারোজ প্রেসিডেন্টকে এমনি বিগড়ালে যে, সে আমার সঙ্গে ভাল ক'রে কথাও কয় না। তাদের পুস্তকে প্যাম্ফলেটে যথাসাধ্য আমায় দাবাবার চেষ্টা; কিন্তু গুরু সহায় বাবা! মজুমদার কি বলে? সমস্ত আমেরিকান নেশন যে আমাকে ভালবাসে, ভক্তি করে, টাকা দেয়, গুরুর মতো মানে— মজুমদার করবে কি? পাদ্রী-ফাদ্রীর কি কর্ম? আর এরা বিদ্বানের জাত। এখানে 'আমরা বিধবার বে দিই, আর পুতুলপূজা করি না'—এ-সব আর চলে না—পাদ্রীদের কাছে কেবল চলে। ভায়া, এরা চায় ফিলসফি learning (বিজ্ঞা), ফাঁকা গল্পি আর চলে না।

ধর্মপাল ছোকরা বেশ, ভাল মানুষ। তার এদেশে যথেষ্ট আদর হয়েছিল। দাদা, মজুমদারকে দেখে আমার আক্কেল এসে গেল। বুঝতে পারলুম, 'যে নিয়ন্তি পরহিতং নিরর্থকং তে কে ন জানীমহে'—ভর্তৃহরি।'

ভায়া, সব যায়, ওই পোড়া হিংসেটা যায় না। আমাদের ভিতরও খুব আছে। আমাদের জাতের ঐটে দোষ, খালি পরনিন্দা আর পরশ্রীকাতরতা। হাম্বড়া, আর কেউ বড় হবে না।

এদেশের মেয়ের মতো মেয়ে জগতে নাই। কি পবিত্র, স্বাধীন, স্বাপেক্ষ, আর দয়াবতী—মেয়েরাই এদেশের সব। বিত্তে বুদ্ধি সব তাদের ভেতর। 'যা শ্রীঃ স্বয়ং স্কৃতিনাং ভবনেষু' (যিনি পুণ্যবানদের গৃহে স্বয়ং লক্ষ্মীস্বরূপিণী) এদেশে, আর 'পাপাত্মনাং হৃদয়েষ্বলক্ষ্মীঃ' (পাপাত্মগণের হৃদয়ে অলক্ষ্মীস্বরূপিণী) আমাদের দেশে, এই বোঝ। হরে, হরে, এদের মেয়েদের দেখে আমার আক্কেল গুড়ুম। 'স্বং শ্রীভ্রমীশ্বরী স্বং ব্রীঃ' ইত্যাদি—(তুমিই লক্ষ্মী, তুমিই ঈশ্বরী, তুমি লজ্জাস্বরূপিণী)। 'যা দেবী সর্বভূতেষু শক্তিরূপেণ সংস্থিতা' (যে দেবী সর্বভূতে শক্তিরূপে অবস্থিতা) ইত্যাদি। এদেশের বরফ যেমনি সাদা,

ভেমনি হাজার হাজার মেয়ে আছে, যাদের মন পবিত্র। আর আমাদের দশ বৎসরের বেটা-বিউনিরা !!! প্রভো, এখন বুঝতে পারছি। আরে দাদা ‘যত্র নার্যন্তু পূজ্যন্তে রমন্তে তত্র দেবতাঃ’ (যেখানে স্ত্রীলোকেরা পূজিতা হন, সেখানে দেবতারাও আনন্দ করেন)—বুড়ো মন্থ বলেছে। আমরা মহাপাপী; স্ত্রীলোককে ঘণ্যকীট, নরকমার্গ ইত্যাদি ব’লে ব’লে অধোগতি হয়েছে। বাপ, আকাশ-পাতাল ভৈদ !! ‘যাথা তথ্যাতোহর্থান্ ব্যাদধাৎ’ (যথোপযুক্তভাবে কর্মফল বিধান করেন)’। প্রভু কি গগ্নি বাজিতে ভোলেন? প্রভু বলেছেন, ‘ঐ স্ত্রী ঐ পুমানসি ঐ কুমার উত বা কুমারী’ ইত্যাদি—(তুমিই স্ত্রী, তুমিই পুরুষ, তুমিই বালক ও তুমিই বালিকা)।’ আর আমরা বলছি—‘দূরমপসর রে চণ্ডাল’ (ওরে চণ্ডাল, দূরে সরিয়া যা), ‘কেনৈবা নির্মিতা নারী মোহিনী’ ইত্যাদি (কে এই মোহিনী নারীকে নির্মাণ করিয়াছে?)। ওরে ভাই, দক্ষিণ দেশে যা দেখেছি, উচ্চজাতির নীচের উপর যে অত্যাচার! মন্দিরে যে দেবদাসীদের নাচার ধুম! যে ধর্ম গরীবের দুঃখ দূর করে না, মানুষকে দেবতা করে না, তা কি আবার ধর্ম? আমাদের কি আর ধর্ম? আমাদের ‘ছুঁৎমার্গ,’ খালি ‘আমায় ছুঁয়ো না, আমায় ছুঁয়ো না’। হে হরি! যে দেশের বড় বড় মাথাগুলো আজ দু-হাজার বৎসর খালি বিচার করছে,—ডান হাতে খাব, কি বাম হাতে; ডান দিক থেকে জল নেব, কি বা দিক থেকে এবং ফট্ ফট্ স্বাহা, ক্রাং ক্রুং হুঁ হুঁ করে, তাদের অধোগতি হবে না তো কার হবেন? ‘কান্নাঃ স্তপ্তেষু জাগতি কালো হি দুর্নতিক্রমঃ।’ (সকলে নিদ্রিত হয়ে থাকলেও কাল জাগরিত থাকেন, কালকে অতিক্রম করা বড় কঠিন)। তিনি জানছেন, তাঁর চক্ষে কে ধুলো দেয় বাবা!

যে দেশে কোটি কোটি মানুষ মহয়ার ফুল খেয়ে থাকে, আর দশবিশ লাখ সাধু আর ক্রোর দশেক ব্রাহ্মণ ঐ গরীবদের রক্ত চুষে খায়, আর তাদের উন্নতির কোনও চেষ্টা করে না, সে কি দেশ না নরক! সে ধর্ম, না পৈশাচ নৃত্য! দাদা, এটি তলিয়ে বোঝ—ভারতবর্ষ ঘুরে ঘুরে দেখেছি। এ দেশ দেখেছি। কারণ বিনা কার্য হয় কি? পাপ বিনা সাজা মিলে কি?

১ ঈশ উপ.

২ যেতাবতর-উপ.

সর্বশাস্ত্রপুরাণেষু ব্যাসস্ত বচনদ্বয়ম্ । পরোপকারঃ পুণ্যায় পাপায় পরপীড়নম্ ॥  
(সমুদয় শাস্ত্র ও পুরাণে ব্যাসের দুইটি বাক্য—পরোপকার করিলে পুণ্য ও পরপীড়ন করিলে পাপ উৎপন্ন হয়) । সত্য নয় কি ?

দাদা, এই সব দেখে—বিশেষ দারিদ্র্য আর অজ্ঞতা দেখে আমার ঘুম হয় না ; একটা বুদ্ধি ঠাওরালুম Cape Comorin ( কুমারিকা অস্তরীপে ) মা কুমারীর মন্দিরে ব'সে, ভারতবর্ষের শেষ পাথর-টুকরার উপর ব'সে—এই যে আমরা এতজন সন্ন্যাসী আছি, ঘুরে ঘুরে বেড়াচ্ছি, লোককে metaphysics ( দর্শন ) শিক্ষা দিচ্ছি, এ সব পাগলামি । ‘খালি পেটে ধর্ম হয় না’—গুরুদেব বলতেন না ? ঐ যে গরীবগুলো পশুর মতো জীবন যাপন করছে, তার কারণ মূর্থতা ; পাজি বেটারা চার যুগ ওদের রক্ত চুষে খেয়েছে, আর দু পা দিয়ে দলেছে ।

মনে কর, কতকগুলি সন্ন্যাসী যেমন গাঁয়ে গাঁয়ে ঘুরে বেড়াচ্ছে,—কোন কাজ করে ?—তেমনিকতকগুলি নিঃস্বার্থ পরহিতচিকীষু সন্ন্যাসী—গ্রামে গ্রামে বিজ্ঞা বিতরণ ক'রে বেড়ায়, নানা উপায়ে নানা কথা, map, camera, globe (মানচিত্র, ক্যামেরা, গোলক) ইত্যাদির সহায়ে আচণ্ডালের উন্নতিকল্পে বেড়ায়, তাহলে কালে মঙ্গল হ'তে পারে কি না । এ সমস্ত প্ল্যান আমি এইটুকু চিঠিতে লিখতে পারি না । ফলকথা—If the mountain does not come to Mahomet. Mahomet must come to the mountain'. গরীবেরা এত গরীব, তারা স্কুল পাঠশালে আসতে পারে না, আর কবিতা-ফবিতা পড়ে তাদের কোনও উপকার নাই । We as a nation have lost our individuality and that is the cause of all mischief in India. We have to give back to the nation its lost individuality and raise the masses. The Hindu, the Mahomedan, the Christian, all have trampled them under foot Again the force to raise them must come from inside, i. e., from the orthodox Hindus. In every country the evils exist

১ পাহাড় যদি মহম্মদের নিকট না যায়, মহম্মদ পাহাড়ের নিকট যাবেন । অর্থাৎ গরীবের হেলেরা যদি স্কুলে এসে লেখাপড়া শিখতে না পারে, বাড়ী বাড়ী গিয়ে তাদের শিখাতে হবে ।

not with but against religion. Religion, therefore, is not to blame, but men.'

এই করতে গেলে প্রথম চাই লোক, দ্বিতীয় চাই পয়সা। গুরুর কৃপায় প্রতি শহরে আমি ১০।১৫ জন লোক পাব। পয়সার চেষ্টায় তার পর ঘুরলাম। ভারতবর্ষের লোক পয়সা দেবে !!! Fools and dotards and Selfishness personified'—তারা দেবে! তাই আমেরিকায় এসেছি, নিজে রোজগার ক'রব, ক'রে দেশে যাব and devote the rest of my life to the realization of this one aim of my life.'

যেমন আমাদের দেশে social virtue (সমাজ-হিতকর গুণের) অভাব, তেমনি এ দেশে spirituality (আধ্যাত্মিকতা) নাই, এদের spirituality দিচ্ছি, এরা আমায় পয়সা দিচ্ছে। কত দিনে সিদ্ধকাম হবো জানি না, আমাদের মতো এরা hypocrite (কপট) নয়, আর jealousy (ঈর্ষা) একেবারে নাই। হিন্দুস্থানের কারও উপর depend (নির্ভর) করি না। নিজে প্রাণপণ ক'রে রোজগার ক'রে নিজের plans carry out (উদ্দেশ্য কার্যে পরিণত) ক'রব or die in the attempt (কিংবা ঐ চেষ্টায় ম'রব)। 'সন্নিমিত্তে বরং ত্যাগো বিনাশে নিয়তে সতি।'—(যখন মৃত্যু নিশ্চিত, তখন সং উদ্দেশ্যে দেহত্যাগ করাই ভাল)।

তোমরা হয়তো মনে করতে পার, কি Utopian nonsense (অসম্ভব বাজে কথা)! You little know what is in me (আমার ভিতর কি আছে, তোমরা মোটেই জানো না)। আমাদের ভেতর যদি কেউ আমায় সহায়তা করে in my plan (আমার পরিকল্পনা সফল করতে)—all right

১ আমাদের জাতটা নিজেদের বিশেষত্ব হারিয়ে ফেলেছে, সেইজন্যই ভয়তে এত দুঃখকষ্ট। সেই জাতীয় বিশেষত্বের বিকাশ যাতে হয়, তাই করতে হবে—নীচ জাতকে তুলতে হবে। হিন্দু, মুসলমান, খ্রীষ্টান সকলেই তাদের পায়ে দলেছে। আবার তাদের উঠাবার যে শক্তি, তাও আমাদের নিজেদের ভেতর থেকে আনতে হবে—গোড়া হিন্দুদেরই এ কাজ করতে হবে। সব দেশেই যা কিছু দোষ দেখা যায়, তা তাদের ধর্মের দোষ নয়, ধর্ম ঠিক ঠিক পালন না করার দরুনই এই সব দোষ দেখা যায়। হুতরাং ধর্মের কোন দোষ নাই, লোকেরই দোষ।

২ মূর্খ, ভীষ্মতিগ্রস্ত ও স্বার্থপরতার মূর্তি

৩ আর আমায় বাকী জীবন এই এক উদ্দেশ্য সিদ্ধির জন্ত নিয়োজিত ক'রব।

(খুব উত্তম); নইলে কিন্তু গুরুদেব will show me the way out (আমাকে পথ দেখাইবেন)। ইতি।

মাকে আমার কোটি কোটি সাষ্টাঙ্গ দিবে। তাঁর আশীর্বাদে আমার সর্বত্র মঙ্গল। এই পত্র বাহিরের লোকের নিকট পড়বার আবশ্যক নাই। এটি সকলকে বলিও, সকলকে ডেকে জিজ্ঞাসা করিও—সকলে, jealousy ত্যাগ ক’রে এককাটা হয়ে থাকতে পারবে কি না। যদি না পারে, যারা হিংস্টেপনা না ক’রে থাকতে পারে না, তাদের ঘরে যাওয়াই ভাল, আর সকলের কল্যাণের জন্ত। ঐটে আমাদের জাতের দোষ, national sin (জাতিগত পাপ)!!! এদেশে ঐটে নাই, তাই এরা এত বড়।

আমাদের মতো কুপমণ্ডুক তো ছুনিয়ায় নাই। কোন একটা নূতন জিনিস কোন দেশ থেকে আসুক দিকি, আমেরিকা সকলের আগে নেবে। আর আমরা? ‘আমাদের মতো ছুনিয়ায় কেউ নেই, ‘আর্য’ বংশ!!!’ কোথায় বংশ তা জানি না! .. এক লাখ লোকের দাবানিতে ৩০০ মিলিয়ান (ত্রিশ কোটি) কুকুরের মত ঘোরে, আর তারা ‘আর্যবংশ’!!!

কিমধিকমিতি—বিবেকানন্দ

৮৫

(রেভারেণ্ড হিউমকে লিখিত)

• ডেট্রয়েট\*

"২২শে মার্চ, ১৮৯৪

প্রিয় ভ্রাতা,

আপনার পত্র সত্ত্ব এখানে আমার কাছে পৌঁছেছে। আমি ব্যস্ত আছি, সুতরাং আপনার পত্রের মাত্র কয়েকটি বিষয় সংশোধনের সুযোগ নিচ্ছি ব’লে ক্ষমা করবেন।

প্রথমতঃ পৃথিবীর কোন ধর্ম অথবা ধর্মসংস্থাপকের বিরুদ্ধে আমার কোন কিছুই বলবার নেই, থাকতে পারে না; আমাদের ধর্ম সম্পর্কে আপনারা যা খুশী ভাবুন না কেন। সব ধর্মই আমার কাছে অতি পবিত্র। দ্বিতীয়তঃ মিশনরীরা আমাদের মাতৃভাষাগুলি শিক্ষা করে না, এমন কথা আমি বলিনি; কিন্তু আমার এই অভিমতে আমি এখনও সন্দেহ যে, তাঁদের মধ্যে অতি অল্পসংখ্যকই (সত্যি যদি কেউ থাকেন) সংস্কৃতের প্রতি

কোনপ্রকার মনোযোগ দেন। তাছাড়া একথাও সত্য নয় যে, আমি কোন ধর্মসংস্থার বিরুদ্ধে কিছু বলেছি, যদিও এখনও আমি আমার অভিমতের উপর জোর দিচ্ছি যে, সমগ্র ভারতবর্ষকে কখনও খৃষ্টধর্মে ধর্মাস্তরিত করা সম্ভব হবে না; খৃষ্টধর্মের দ্বারা নিম্নশ্রেণীর অবস্থার উন্নতি হয়েছে—এ কথাও আমি অস্বীকার করছি; এবং সেই সঙ্গে এ কথাও যোগ ক’রে দিচ্ছি—দক্ষিণ ভারতে ভারতীয় খৃষ্টানেরা কেবল যে ক্যাথলিক তাই নয়, তাদের নিজেদের উক্তি অনুযায়ী তারা হ’ল ‘জাতি খৃষ্টান’, অর্থাৎ তারা ঘনিষ্ঠভাবে তাদের জাতিকে আঁকড়ে থাকে, এবং আমি গভীরভাবে বিশ্বাস করি—যদি হিন্দুসমাজ তার বর্জননীতি পরিহার করে, তাহলে ওদের শতকরা নব্বুই ভাগ বহু ক্রটিপূর্ণ এই হিন্দুধর্মেই অবিলম্বে ফিরে আসবে।

পরিশেষে আমাকে ‘স্বদেশবাসী’ ব’লে সম্বোধন করার জন্ত আমি আমার অন্তরের অন্তস্তল থেকে আপনাকে ধন্যবাদ জানাচ্ছি। এই সর্বপ্রথম কোন বিদেশী ইউরোপীয় একজন ঘৃণ্য নেটিভকে ঐ ভাষায় সম্বোধন করতে সাহসী হলেন—তিনি ভারতে জাত বা মিশনারী, যাই হোন না কেন। বন্ধুবর, ঐ একইভাবে ভারতবর্ষেও কি আমাকে সম্বোধন করতে আপনি সাহস করবেন? ভারতে জাত মিশনারীদের অনুগ্রহ ক’রে বলুন, তাঁরা ঐভাবেই যেন আমাদের সম্বোধন করেন, এবং যঁারা ভারতে জন্মাননি, তাঁদের বলুন তাঁরা যেন ভারতবাসীকে সমপর্যায়ের মানুষ ব’লে গণ্য করেন। আর বাকি সব বিষয়ে—আপনি নিজেই আমাকে আহ্বান্যক মনে করবেন, যদি আমি কতকগুলো পৃথিবী-পর্যটক বা অলৌক কাহিনীকারের বিবরণ অনুযায়ী আমাদের ধর্ম বা সমাজের বিচার হ’তে পারে ব’লে স্বীকার ক’রে নেই। ভ্রাতঃ, ক্ষমা করবেন, ভারতে জন্মালেও আমাদের সমাজ বা ধর্মের বিষয়ে আপনি জানেনই বা কি? কেননা সমাজের দ্বার যে ভাবে বন্ধ, কিছু জানা অসম্ভব। সর্বোপরি, সকলেই তার পূর্ব ধারণার মাপকাঠিতে কোন জাতি বা ধর্মের বিচার ক’রে থাকে—করে না কি? প্রভু আপনাকে আশীর্বাদ করুন, আপনি আমাকে ‘স্বদেশবাসী’ বলেছেন। পূর্ব ও পশ্চিমের মধ্যে প্রেম ও সৌহার্দ্যের সম্পর্ক এখনও সম্ভব।

ভ্রাতৃপ্রেমবদ্ধ

বিবেকানন্দ

৮৬

( মিস মেরী হেলকে লিখিত )

ডেট্রয়েট\*

৩০শে মার্চ, ১৮৯৪

প্রিয় ভগিনী,

তুমি ও মাদার চার্চ টাকা পেয়েছ জানিয়ে যে চিঠি দুখানি লিখেছ, তা এইমাত্র একসঙ্গে পেলাম। খেতড়ির পত্রটি পেয়ে সুখী হলাম; তোমাকে ওটি ফেরত পাঠাচ্ছি। পড়ে দেখো—লেখক চাইছেন খবরের কাগজের কিছু কাটিং! ডেট্রয়েটের কাগজগুলি ছাড়া আর কিছু আমার কাছে নেই, তাই পাঠিয়ে দিচ্ছি। তুমিও কিছু সংগ্রহ করতে পারলে পাঠিয়ে দিও—যদি অবশ্য সুবিধা হয়। ঠিকানা জান তো?—

H H. the Maharaja of Khetri, Rajputana, India.

চিঠিখানা কিন্তু তোমাদের ধার্মিক পরিবারের মধ্যেই যেন থাকে। মিসেস ব্রীড প্রথমে আমায় এক কড়া ঝাঁঝালো চিঠি দেন। আজ টেলিগ্রামে এক সপ্তাহের জন্ত তাঁর আতিথ্যগ্রহণের নিমন্ত্রণ পেলাম। এর আগে নিউইয়র্ক থেকে মিসেস স্মিথের এক পত্র পেয়েছি—তিনি, মিস হেলেন গোল্ড ও ডাক্তার—আমাকে নিউইয়র্কে আহ্বান করেছেন। আবার আগামী মাসের ১৭ তারিখে লীন ক্লাবের (Lynn Club) নিমন্ত্রণ আছে। প্রথমে নিউইয়র্কে যাব, তারপর লীনে তাদের সভায় যথানময়ে উপস্থিত হবো।

ইতিমধ্যে যদি আমি চলে না যাই—মিসেস ব্যাগলির আগ্রহও তাই, তাহলে আগামী গ্রীষ্মে সম্ভবতঃ এনিস্কোয়ামে (Annisquam) যাব। মিসেস ব্যাগলি সেখানে এক সুন্দর বাড়ী বন্দোবস্ত করে রেখেছেন। মহিলাটি বেশ ধর্মপ্রাণা (spiritual), মিঃ পামার কিন্তু বেশ একটু পানাসক্ত (spirituous)—তাহলেও সজ্জন। অধিক আর কি? আমি শারীরিক ও মানসিক বেশ ভাল আছি। স্নেহের ভগিনীগণ! তোমরা সুখী—চিরসুখী হও। ভাল কথা, মিসেস শার্মান নানা রকমের উপহার দিয়েছেন—নখ কাটবার ও চিঠি রাখবার সরঞ্জাম, একটি ছোট ব্যাগ, ইত্যাদি ইত্যাদি—যদিও ওগুলি নিতে আমার আপত্তি ছিল, বিশেষ করে ঝিহুকের হাতলওয়ালা শৌখিন নখকাটা সরঞ্জামটার বিষয়ে, তবুও তাঁর আগ্রহের জন্ত নিতে হ'ল। ঐ ব্রাশ



নিয়ে কি যে ক'রব, তা জানি না। ভগবান ওদের রক্ষা করুন। তিনি এক উপদেশও দিয়েছেন—আমি যেন এই আফ্রিকী পরিচ্ছদে ভদ্রসমাজে না যাই। তবে আর কি! আমিও একজন ভদ্রসমাজের সভ্য! হা ভগবান, আরও কি দেখতে হবে! বেশী দিন বেঁচে থাকলে কত অদ্ভুত অভিজ্ঞতাই না হয়!

তোমাদের ধার্মিক পরিবারের সকলকে অগাধ শ্বেহ জানাচ্ছি। ইতি

তোমার ভ্রাতা

বিবেকানন্দ

৮৭

নিউ ইয়র্ক\*

২ই এপ্রিল, ১৮৯৪

প্রিয় আলাসিকা,

আমি তোমার শেষ পত্রখানি কয়েকদিন আগে পেয়েছি। দেখ, আমাকে এখানে এত বেশী ব্যস্ত থাকতে হয় আর প্রত্যহ এতগুলো চিঠি লিখতে হয় যে, তুমি আমার কাছ থেকে ঘন ঘন পত্র পাবার আশা করতে পারো না। যা হোক, এখানে যা কিছু হচ্ছে, তা যাতে তুমি মোটামুটি জানতে পারো, তার জন্য আমি বিশেষ চেষ্টা ক'রে থাকি। আমি ধর্মমহাসভা-সদস্যব্রূ একখানি বই তোমায় পাঠাবার জন্য চিকাগোয় লিখব। ইতিমধ্যে তুমি নিশ্চয় আমার দুটি ক্ষুদ্র বক্তৃতা পেয়েছ।

সেক্রেটারী স্যুহেব আমায় লিখেছেন, আমার ভারতে ফিরে যাওয়া অবশ্য কর্তব্য—কারণ ভারতই আমার কর্মক্ষেত্র। এতে কোন সন্দেহ নাই। কিন্তু হে ভ্রাতৃগণ, আমাদেরকে এমন একটি প্রকাণ্ড মশাল জ্বালতে হবে, যা সমগ্র ভারতে আলো দেবে। অতএব ব্যস্ত হয়ো না, ঈশ্বরেচ্ছায় সময়ে সবই হবে। আমি আমেরিকায় অনেক বড় বড় শহরে বক্তৃতা দিয়েছি এবং ওতে যে টাকা পেয়েছি, তাতে এখানকার অত্যধিক খরচ বহন করেও ফেরবার ভাড়া যথেষ্ট থাকবে। আমার এখানে অনেক ভাল ভাল বন্ধু হয়েছে—তার মধ্যে কয়েকজনের সমাজে যথেষ্ট প্রতিপত্তি। অবশ্য গোঁড়া পাদ্রীরা আমার বিপক্ষে, আর তাঁরা আমার সঙ্গে সোজা রাস্তায় সহজে পেরে উঠবেন না দেখে আমাকে গালমন্দ নিন্দাবাদ করতে আরম্ভ করেছেন, আর 'ম—'বাবু তাঁদের সাহায্য করছেন। তিনি নিশ্চয় হিংসায় পাগল হয়ে গেছেন। তিনি তাঁদের বলেছেন,

আমি একটা ভয়ানক জোচ্চোর ও বদমাশ, আবার কলকাতায় গিয়ে সেখানকার লোকদের বলছেন, আমি ঘোর পাপে মগ্ন, বিশেষতঃ আমি ব্যভিচারে লিপ্ত হয়ে পড়েছি !!! প্রভু তাঁকে আশীর্বাদ করুন। ভ্রাতৃগণ, কোন ভাল কাজই বিনা বাধায় সম্পন্ন হয় না। কেবল যারা শেষ পর্যন্ত অধ্যবসায়ের সহিত লেগে থাকে, তারাই কৃতকার্য হয়। আমি তোমার ভগিনীপতির' লিখিত পুস্তিকাগুলি এবং তোমার পাগলা বন্ধুর আর একখানি পত্র পেয়েছি। 'যুগ' সম্বন্ধে প্রবন্ধটি বড় সুন্দর—তাতে যুগের যে ব্যাখ্যা করা হয়েছে, তাই তো ঠিক ব্যাখ্যা; তবে আমি বিশ্বাস করি, সত্যযুগ এসে পড়েছে—এই সত্যযুগে এক বর্ষ, এক বেদ হবে এবং সমস্ত জগতে শান্তি ও সমন্বয় স্থাপিত হবে। এই সত্যযুগের ধারণা অবলম্বন করেই ভারত আবার নবজীবন পাবে। এতে বিশ্বাস স্থাপন কর।

একটা জিনিস করা আবশ্যক—যদি পারো। মাদ্রাজে একটা প্রকাণ্ড সভা আহ্বান করতে পারো? রামনাদের রাজা বা ঐরূপ একজন বড় লোক কাকেও সভাপতি ক'রে ঐ সভায় একটা প্রস্তাব করিয়ে নিতে পারো যে, আমি আমেরিকায় হিন্দুধর্ম যে ভাবে ব্যাখ্যা করেছি, তাতে তোমরা সম্পূর্ণ সন্তুষ্ট হয়েছ (—অবশ্য যদি তোমরা সত্যই ঐরূপ হয়ে থাকো)। তারপর সেই প্রস্তাবটি 'চিকাগো হেরাল্ড', 'ইণ্টার-ওশ্যান' (Inter-Ocean), 'নিউ ইয়র্ক সান' এবং ডেট্রয়েট (মিশিগান) থেকে প্রকাশিত 'কমার্শিয়াল এডভার্টাইজার' কাগজে পাঠিয়ে দিতে হবে। চিকাগো ইলিনয় রাষ্ট্রে। নিউ ইয়র্ক সান-এর আর বিশেষ ঠিকানার কোন আবশ্যক নাই। প্রস্তাবের কয়েকটি কপি ধর্ম-মহাসভার সভাপতি ডাঃ ব্যারোজকে চিকাগোয় পাঠাবে—আমি তাঁর বাড়ীর নম্বরটা ভুলে গেছি, রাস্তাটার নাম ইণ্ডিয়ানা এভিনিউ। এক কপি ডেট্রয়েটের মিসেস জে. জে. ব্যাগলির নামে পাঠাবে—তাঁর ঠিকানা ওয়াশিংটন এভিনিউ। এই সভাটা যত বড় হয়, তার চেষ্টা করবে। যত বড় বড় লোককে পারো, ধরে নিয়ে এসে এই সভায় যোগ দেওয়াবার চেষ্টা করবে; তাদের ধর্মের জন্ত, দেশের জন্ত তাদের এতে যোগ দেওয়া উচিত। মহীশূরের মহারাজ ও তাঁর দেওয়ানের নিকট হ'তে সভা ও তার উদ্দেশ্যের সমর্থন ক'রে চিঠি নেবার চেষ্টা কর—খেতড়ি মহারাজের নিকট থেকেও

ঐরূপ চিঠি নেবার চেষ্টা কর—মোটের উপর সভাটা যত প্রকাণ্ড হয় ও তাতে যত বেশী লোক হয়, তার চেষ্টা কর।

উঠ বৎসগণ—এই কাজে লেগে যাও। যদি তোমরা এটা করতে পারো, তবে ভবিষ্যতে আমরা অনেক কাজ করতে পারব নিশ্চয়।

প্রস্তাবটি এমন ধরনের হবে যে, মাদ্রাজের হিন্দুসমাজ, যারা আমাকে এখানে পাঠিয়েছিলেন, তাঁরা আমার এখানকার কাজে সম্পূর্ণ সন্তোষ প্রকাশ করেছেন, ইত্যাদি ইত্যাদি।

যদি সম্ভব হয়, এইটির জন্ত চেষ্টা কর—এ তো আর বেশী কাজ নয়। সব জায়গা থেকে যতদূর পারো আমাদের কাজে সহায়ভূতি-প্রকাশক পত্রও যোগাড় কর, ঐগুলি ছাপাও, আর যত শীঘ্র পারো মার্কিন সংবাদপত্রসমূহে পাঠাও। বৎসগণ, এতে অনেক কাজ হবে। ‘ব্রা---’ সমাজের লোকেরা এখানে যা তা বলছে। যত শীঘ্র হয়, তাদের মুখ বন্ধ ক’রে দিতে হবে। সনাতন হিন্দুধর্মের জয় হোক। মিথ্যাবাদী ও পাষণ্ডেরা পরাভূত হোক। উঠ, উঠ বৎসগণ, আমরা নিশ্চিত জয়লাভ ক’রব। আমার পত্রগুলি প্রকাশ সম্বন্ধে বক্তব্য এই, —যতদিন না আমি ভারতে ফিরছি, ততদিন এইগুলির যতটা অংশ প্রকাশ করা উচিত, ততটা আমাদের বন্ধুগণের নিকট প্রকাশ করা যেতে পারে। একবার কাজ করতে আরম্ভ করলে খুব হুজুক মেতে যাবে, কিন্তু আমি কাজ না ক’রে বাঙালীর মতো কেবল লম্বা লম্বা কথা কইতে চাই না।

ঠিক বলতে পারি না,• তবে বোধ হয়, কলকাতার গিরিশ ঘোষ আর মিত্র মহাশয় আমার গুরুদেবের ভক্তদের দিয়ে কলকাতায় ঐরূপ সভা আহ্বান করাতে পারেন। যদি পারেন তো খুব ভালই হয়। সম্ভব হ’লে কলকাতার সভায় ঐ একই রকম প্রস্তাব পাস করিয়ে নিতে বলবে। কলকাতায় হাজার হাজার লোক আছে, যারা আমাদের কাজের প্রতি সহায়ভূতিসম্পন্ন।...

আর বিশেষ কিছু লিখিবার নেই। আমাদের সকল বন্ধুকে আমার সাদর সন্তোষাদি জানাবে—আমি সতত তাঁদের কল্যাণ প্রার্থনা করছি। ইতি

আশীর্বাদক

বিবেকানন্দ

পুঃ—সাবধান, পত্র লিখিবার সময় আমার নামের আগে ‘His Holiness’ লিখো না। এখানে উহা অত্যন্ত কিছুতকিমাকার শুনায়। ইতি বি

৮৮

( অধ্যাপক রাইটকে লিখিত )

প্রিয় অধ্যাপকজী,

আপনার আমন্ত্রণের জন্ত গভীরভাবে কৃতজ্ঞ । ৭ই মে যাচ্ছি । বিছানা ?  
—বন্ধ, আপনার ভালবাসা এবং মহৎ প্রাণ পাথরকেও পাখীর পালকের মতো  
কোমল করতে পারে ।

সেলেমে লেখকদের প্রাতরাশে যোগ দিতে পারলাম না ব'লে দুঃখিত ।

৭ই ফিরছি ।

আপনার বিশ্বস্ত

বিবেকানন্দ

৮৯

( মিস ইসাবেল ম্যাককিওলিকে লিখিত )

নিউ ইয়র্ক\*

২৬শে এপ্রিল

প্রিয় ভগিনি,

গতকাল তোমার চিঠি পেয়েছি । তুমি ঠিকই বলেছ, আমি 'ইন্টিরিয়র'-<sup>১</sup>  
এর পাগলামিতে খুব মজা বোধ করেছি । কিন্তু তুমি ভারতের কাগজ-  
পত্রের যে ডাক গতকাল পাঠিয়েছ, তা মাদার চার্চ যেমন বলেছেন—দীর্ঘ  
বিরতির পর সত্যি সুসংবাদ । ওর মধ্যে দেওয়ানজীর একটি চমৎকার পত্র  
আছে । বৃদ্ধ লোকটি, প্রভু তাঁকে আশীর্বাদ করুন, যথারীতি সাহায্যের  
প্রস্তাব করেছেন । ওর মধ্যে কলকাতায় প্রকাশিত আমার সম্বন্ধে একটি  
ছোট পুস্তিকা আছে, যাতে দেখা গেল—'প্রত্যাশিষ্ট ব্যক্তি' তাঁর নিজ  
দেশে মর্যাদা পেলেন ; আমার জীবনে অস্তুত একবারের জন্ত এটা দেখতে  
পেলাম । আমেরিকান ও ভারতীয় পত্র-পত্রিকা থেকে সংগৃহীত আমার  
বিষয়ক অংশগুলি তার মধ্যে রয়েছে । কলকাতার পত্রাদির অংশগুলি

বিশেষভাবে তৃপ্তিকর, কিন্তু প্রশংসাবাহুল্যের জন্য সেগুলি তোমাকে পাঠাব না। তারা আমার সম্বন্ধে ‘অপূর্ব’, ‘অদ্ভুত’, ‘স্ববিখ্যাত’ এইসব নানা আজে-বাজে কথা বলেছে, কিন্তু তারা বহন ক’রে এনেছে সমগ্র জাতির হৃদয়ের কৃতজ্ঞতা। এখন আমি লোকের কথা আর গ্রাহ্য করি না, আমার নিজের দেশের লোক বললেও না—কেবল একটি কথা। আমার বুড়ী মা এখনও বেঁচে আছেন, সারা জীবন তিনি অসীম কষ্ট পেয়েছেন, সে সব সত্ত্বেও মানুষ আর ভগবানের সেবায় আমাকে উৎসর্গ করবার বেদনা তিনি সহ করেছেন। কিন্তু তাঁর শ্রেষ্ঠ আশার, তাঁর সবচেয়ে ভালবাসার যে ছেলেটিকে তিনি দান করেছেন, সে দূরদেশে গিয়ে—কলকাতায় মজুমদার যেমন রটাচ্ছে তেমনিভাবে—জঘন্য নোংরা জীবন যাপন করছে, এ সংবাদ তাঁকে একেবারে শেষ ক’রে দেবে। কিন্তু প্রভু মহান, তাঁর সন্তানের ক্ষতি কেউ করতে পারে না।

ঝুলি থেকে বেড়াল বেরিয়ে পড়েছে—আমি না চাইতেই। ঐ সম্পাদকটি কে জানো?—আমাদের দেশের অগ্রতম প্রধান সংবাদপত্রের সম্পাদক, যিনি আমার অত প্রশংসা করেছেন এবং আমেরিকায় আমি হিন্দুধর্মের পক্ষ-সমর্থনে এসেছি ব’লে ঈশ্বরকে ধন্যবাদ জানিয়েছেন, তিনি মজুমদারের সম্পর্কিত ভাই!! হতভাগ্য মজুমদার! ঈর্ষায় জলে মিথ্যা কথা ব’লে নিজের উদ্দেশ্যেরই ক্ষতি করলে। প্রভু জানেন আমি আত্মসমর্থনের কিছুমাত্র চেষ্টা করিনি।

‘ফোরাম’-এ ষিঃ গান্ধী রচনা এর পূর্বেই আমি পড়েছি। যদি গতমাসের ‘রিভিউ অফ রিভিউজ’টা পাও, তাহলে সেটা মায়ের কাছে পাঠ ক’রো। তাতে আফিং-সংক্রান্ত ব্যাপারে ভারতীয় চরিত্র সম্পর্কে ব্রিটিশ ভারতের জনৈক সর্বোচ্চ রাজকর্মচারীর অভিমত পাবে। তিনি ইংরেজদের সঙ্গে হিন্দুদের তুলনা ক’রে হিন্দুদের আকাশে তুলেছেন। আমাদের জাতির একজন চরমতম শত্রু ঐ স্যার লেপেল্ গ্রিফিন! তাঁর এই মত-পরিবর্তনের কারণ কি?

বস্টনে মিসেস ব্রীড-এর বাড়ীতে আমার সময় কেটেছে চমৎকার। অধ্যাপক রাইটের সঙ্গেও সাক্ষাৎ হয়েছে। আমি আবার বস্টনে যাচ্ছি। দরজীরা আমার নতুন গাউন তৈরী করছে। কেম্ব্রিজ ইউনিভার্সিটিতে (হার্ভার্ড) বক্তৃতা দিতে যাব। সেখানে অধ্যাপক রাইটের অতিথি হবো। বস্টনের কাগজপত্রে আমাকে বিরাট ক’রে স্বাগত জানিয়েছে।

এই-সব আজ্ঞে-বাজ্ঞে ব্যাপারে আমি পরিশ্রান্ত । মে মাসের শেষের দিকে চিকাগোয় যাব । সেখানে কয়েকদিন কাটিয়ে আবার ফিরব পূর্বদিকে ।

গত রাত্রে ওয়ালডফ হোটেলে বক্তৃতা দিয়েছি । মিসেস স্মিথ প্রতি টিকিট দু-ডলার ক'রে বেচেছেন । ঘর-ভরতি শ্রোতা পেয়েছিলাম, যদিও ঘরটি বেশী বড় ছিল না । টাকাকড়ির দর্শন এখনও পাইনি । আজকের মধ্যে পাবার আশা রাখি ।

লীন-এ যে এক-শ ডলার পেয়েছি, তা পাঠালাম না, কারণ নূতন গাউন তৈরী ইত্যাদি বাজ্ঞে ব্যাপারে খরচ করতে হবে ।

বস্টনে টাকার ভরসা নেই । তবু আমেরিকার মস্তিষ্কটিকে স্পর্শ করতেই হবে, তাতে নাড়া দিতেই হবে, দেখি যদি পারি ।

তোমার প্রিয় ভ্রাতা  
বিবেকানন্দ

৯০

( মিস ইসাবেল ম্যাককিগুলিকে লিখিত )

নিউ ইয়র্ক,\*

প্রিয় ভগিনি,

পুস্তিকাটি তোমাকে এখনই পাঠাতে পারব বলে মনে হয় না, তবে গতকাল ভারত থেকে সংবাদপত্রের যে-সব অংশ এসেছে, তা তোমায় পাঠিয়ে দিচ্ছি । সেগুলো পড়ে অনুগ্রহ ক'রে মিসেস ব্যাগলির কাছে পাঠিয়ে দিও । ঐ সংবাদপত্রটির সম্পাদক হচ্ছেন মিঃ মজুমদারের আত্মীয় । বেচারী মজুমদারের জ্ঞান এখন আমার দুঃখ হয় !!

আমার কোটের ঠিক কমলা রংটি এখানে খুঁজে বার করতে পারলাম না । স্মরণ্য তার কাছাকাছি ভাল রং যা মিললো—পীতাম্ব রক্তিম—তাতেই খুশী থাকতে হ'ল । কয়েকদিনের মধ্যেই কোটটি তৈরী হয়ে যাবে ।

সেদিন ওয়ালডফের বক্তৃতা থেকে ৭০ ডলার পেয়েছি । আগামীকালের বক্তৃতা থেকে আরও কিছু পাবার আশা রাখি । ৭ থেকে ১২ তারিখ পর্যন্ত বস্টনে বক্তৃতা দি আছে, তবে সেখানে তারা খুব কমই পয়সা দেয় ।

গতকাল ১৩ ডলার দিয়ে একটা পাইপ কিনেছি—দোহাই, ফাদার পোপকে কথাটি ব'লো না যেন। কোর্টের খরচ পড়বে ৩০ ডলার। খাবার-দাবার ঠিকই মিলছে .....এবং যথেষ্ট টাকা। আশা হয়, আগামী বক্তৃতার পরেই অবিলম্বে ব্যাঙ্কে কিছু রাখতে পারব।

...সন্ধ্যায় এক নিরামিষ নৈশভোজে বক্তৃতা দিতে যাচ্ছি !

ঠিক, আমি নিরামিষাণী... কারণ যখন নিরামিষ জোটে, তখন তাই আমার পছন্দ। লাইম্যান অ্যাবট-এর কাছে আগামী পরশ্ব মধ্যাহ্ন-ভোজের আর একটি নিমন্ত্রণ আছে। সময় মোটের উপর চমৎকার কাটছে। বস্টনেও তেমনি সুন্দর কাটবে আশা হয়—কেবল ঐ জঘন্য, অতি জঘন্য বিরক্তিকর বক্তৃতা বাদে। যা হোক, ১৯ তারিখ পার হলেই এক লাফে বস্টন থেকে... চিকাগোয়, ...তারপরে প্রাণভরে নিঃশ্বাস নেব, আর টানা বিশ্রাম—দু-তিন সপ্তাহের। তখন গ্যাট হয়ে বসে শুধু গল্প ক'রব—আর পাইপ টানব।

ভাল কথা, তোমার নিউ ইয়র্কীরা লোক খুবই ভাল, কেবল তাদের মগজের চেয়ে টাকা বেশী।

হার্ভার্ড বিশ্ববিদ্যালয়ের ছাত্রদের কাছে বক্তৃতা দিতে যাব। বস্টনে তিনটি বক্তৃতা এবং হার্ভার্ডে তিনটি—সকলেরই ব্যবস্থা করেছেন মিসেস ব্রীড। এখানে ওরা কিছু ব্যবস্থা করছে। সুতরাং চিকাগোর পথে আমি আর একবার নিউ ইয়র্কে আসব—কিছু কড়া বাণী শুনিয়ে টাকাকড়ি পকেটস্থ ক'রে সঁা ক'রে চিকাগোয় চলে যাব।

চিকাগোয় পাওয়া যায় না এমন কিছু যদি নিউইয়র্ক বা বস্টন থেকে তোমার দরকার থাকে, সত্বর লিখবে। আমার এখন পকেট-ভরতি ডলার। যা তুমি চাইবে এক মুহূর্তে পাঠিয়ে দেব। এতে অশোভন কিছু হবে—কখনও মনে ক'রো না। আমার কাছে বুজরুকি নেই। আমি যদি তোমার ভাই হই তো . ভাই-ই। পৃথিবীতে একটি জিনিসই আমি ঘৃণা করি—বুজরুকি।

তোমার স্নেহময় ভাই

বিবেকানন্দ

৯১

( অধ্যাপক রাইটকে লিখিত )

নিউ ইয়র্ক\*

৪ঠা মে, ১৮৯৪

প্রিয় অধ্যাপকজী,

আপনার সহৃদয় লিপি এখনই পেলাম। আপনার কথামত কাজ ক'রে আমি যে খুবই সুখী হবো, তা বলাই বাহুল্য।

কর্নেল হিগিন্সনের চিঠিও পেয়েছি। তাঁকে উত্তর পাঠাচ্ছি। আমি রবিবার ( ৬ই মে ) বস্টনে যাব। মিসেস হাউ-এর উইমেন্স ক্লাবে সোমবার বক্তৃতা দেবার কথা।

আপনার সদা বিশ্বস্ত

বিবেকানন্দ

৯২

১৭ বীকন স্ট্রীট, বস্টন\*

মে, ১৮৯৪

প্রিয় অধ্যাপকজী,

ইতিমধ্যে আপনি পুস্তিকা এবং চিঠিগুলি পেয়ে গেছেন। যদি আপনি চান, তাহলে চিকাগো থেকে ভারতীয় রাজা ও রাজমন্ত্রীদের কয়েকখানি চিঠি পাঠাতে পারি। ঐ মন্ত্রীদের একজন ভারতের রাজকীয় কমিশনের অধীন বিগত 'আফিং কমিশনে'র অগ্রতম সদস্য ছিলেন। আমি যে প্রতারক নই, তা আপনাকে বিশ্বাস করবার জন্য তাদের আপনার কাছে লিখতে বলব, আপনি যদি এটা পছন্দ করেন। কিন্তু ভ্রাতঃ, এ সব বিষয়ে গোপনতা ও অপ্রতীকারই আমাদের জীবনের আদর্শ।

আমাদের কর্তব্য শুধু ত্যাগ—গ্রহণ নয়। যদি আমার মাথায় খেয়াল না চাপত, তাহলে আমি কখনই এখানে আসতাম না। এতে আমার কাজের সহায়তা হবে, এই আশায় আমি ধর্মমহাসভায় যোগদান করেছি, যদিও আমার দেশবাসী যখন আমাকে পাঠাতে চেয়েছিল, তখন আমি সর্বদা আপত্তি করেছি। আমি তাঁদের বলে এসেছি, 'আমি মহাসভায় যোগদান করতে পারি, বা



নাও পারি, তোমাদের যদি খুশি হয়, আমাকে পাঠাতে পার।' তারা আমাকে সম্পূর্ণ স্বাধীনতা দিয়ে পাঠিয়েছেন। বাদ-বাকি আপনি করেছেন।

হে সহৃদয় বন্ধু, সর্বপ্রকারে আপনার সম্ভাষণ বিধান করতে ত্রায়তঃ আমি বাধ্য। আর বাকি পৃথিবীকে—তাদের বাতচীতকে আমি গ্রাহ্য করি না। আত্মসমর্থন সন্ন্যাসীর কাজ নয়। আপনার কাছে তাই আমার প্রার্থনা, আপনি ঐ পুস্তিকা ও চিঠিপত্রাদি কাউকে দেখাবেন না বা ছাপাবেন না। বুড়ো মিশনরীগুলোর আক্রমণকে আমি গ্রাহ্যের মধ্যে আনি না। কিন্তু আমি দারুণ আঘাত পেয়েছি মজুমদারের ঈর্ষার জ্বালা দেখে। প্রার্থনা করি, তাঁর যেন চৈতন্য হয়। তিনি উত্তম ও মহান ব্যক্তি, সারা জীবন অপরের মঙ্গল করতে চেয়েছেন। অবশ্য এর দ্বারা আমার আচার্যের একটি কথাই আবার প্রমাণিত হ'ল—'কাজলের ঘরে থাকলে তুমি যত সেয়ানাই হও না কেন, গায়ে ছিটেফোটা কালি লাগবেই।' সাধু ও পবিত্র হবার যত চেষ্টাই কেউ করুক না কেন, মানুষ যতক্ষণ এই পৃথিবীতে আছে তার স্বভাব কিছু পরিমাণে নিয়গামী হবেই।

ভগবানের দিকে যাবার পথ সাংসারিক পথের ঠিক বিপরীত। ঈশ্বর ও ধনৈশ্বর্য একই সঙ্গে কেউ কখনও পেয়েছে ?

আমি কোনদিন 'মিশনরী' ছিলাম না, কোনদিন হবও না—আমার স্বস্থান হিমালয়ে। পূর্ণ বিবেকের সঙ্গে পরিতৃপ্ত হৃদয়ে অন্ততঃ এই কথা আজ আমি বলতে পারি, 'হে' প্রভু, আমার ভ্রাতৃগণের ভয়ঙ্কর যাতনা আমি দেখেছি, যন্ত্রণামুক্তির পথ আমি খুঁজেছি এবং পেয়েছি—প্রতিকারের জন্য আপ্রাণ চেষ্টা করেছি, কিন্তু ব্যর্থ হয়েছি। তোমার ইচ্ছাই পূর্ণ হোক, প্রভু।'

তাঁর আশীর্বাদ অনন্তকাল ধরে আপনাদের উপর বর্ষিত হোক।

আপনার স্নেহবন্ধ

বিবেকানন্দ

৫৪১, ডিয়ারবর্ন এভিনিউ, চিকাগো

আমি আগামীকাল কিংবা পরশু চিকাগো যাচ্ছি।

আপনাদের বি.

৯৩

( স্বামী সারদানন্দকে লিখিত )

যুক্তরাষ্ট্র, আমেরিকা\*

২০শে মে, ১৮৯৪

প্রিয় শরৎ,

আমি তোমার পত্র পাইলাম ও শীঘ্র আরোগ্যলাভ করিয়াছে জানিয়া সুখী হইলাম। আমি তোমাকে একটি আশ্চর্য ব্যাপার বলিতেছি, শুন। যখনই তোমাদের মধ্যে কেহ অসুস্থ হইয়া পড়িবে, তখন সে নিজে অথবা তোমাদের মধ্যে অপর কেহ তাহাকে মনশ্চক্ষে প্রত্যক্ষ করিবে। ঐরূপে দেখিতে দেখিতে মনে মনে বলিবে ও দৃঢ়ভাবে কল্পনা করিবে যে, সে সম্পূর্ণ সুস্থ হইয়াছে। ইহাতে সে শীঘ্র আরোগ্যলাভ করিবে। অসুস্থ ব্যক্তিকে না জানাইয়াও তুমি ঐরূপ করিতে পারো। সহস্র মাইলের ব্যবধানেও এই কার্য চলিতে পারে। এইটি সর্বদা মনে রাখিয়া আর কখনও অসুস্থ হইও না।

\*

\*

\*

সাত্তাল তাহার কণ্ঠাগণের বিবাহের জন্ত ভাবিয়া ভাবিয়া এত অস্থির হইয়াছে কেন, বুঝিতে পারি না। মোক্ষা কথা তো এই যে, সে নিজে যে সংসার হইতে পলায়নে ইচ্ছুক, তাহার কণ্ঠাগণকে সেই পঙ্কিল সংসারে নিমগ্ন করিতে চাহে !!! এ বিষয়ে আমার একটি মাত্র সিদ্ধান্ত থাকিতে পারে—নিন্দা! বালক বালিকা যাহারই হউক না কেন, আমি বিবাহের নাম পর্যন্ত ঘৃণা করি। তুমি কি বলিতে চাও, আমি একজনের বন্ধনের সহায়তা করিব? কি আহাম্মক তুমি! যদি আমার ভাই মহিন আজ বিবাহ করে, আমি তাহার সহিত কোন সংস্রব রাখিব না। এ বিষয়ে আমি স্থিরসংকল্প। এখন বিদায়—

তোমাদের  
বিবেকানন্দ

৯৪

( অধ্যাপক রাইটকে লিখিত )

৫৪১ ডিয়ারবর্ন এভিনিউ, চিকাগো\*

২৪শে মে, '৯৪

প্রিয় অধ্যাপকজী,

এই সঙ্গে আমি আপনাকে রাজপুতানার অন্ততম শাসক মহামাণ্ড খেতড়ির মহারাজের পত্র পাঠিয়ে দিচ্ছি। সেই সঙ্গে ভারতের অন্ততম বৃহৎ দেশীয় রাজ্য জুনাগড়ের প্রাক্তন মন্ত্রী পত্রও পাঠালাম। ইনি আফিং কমিশনের একজন সদস্য এবং 'ভারতের গ্লাডস্টোন' নামে খ্যাত। মনে হয় এগুলি পড়লে আপনার বিশ্বাস হবে যে—আমি প্রতারণা নই।

একটা জিনিষ আপনাকে বলতে ভুলে গিয়েছিলাম। আমি কখনই মিঃ মজুমদারের 'নেতা'র মতাবলম্বী হইনি। যদি মজুমদার তেমন কথা বলে থাকেন, তিনি সত্য বলেননি।

চিঠিগুলো পাঠের পর আশা করি অনুগ্রহ ক'রে আমার কাছে পাঠিয়ে দেবেন। পুস্তিকাটির কোন দরকার নেই, ওটার কোন মূল্য দিই না।

প্রিয় বন্ধু, আমি যে ষথার্থই সন্ন্যাসী, এ বিষয়ে সর্বপ্রকারে আপনাকে আশ্বস্ত করতে আমি দায়বদ্ধ। কিন্তু সে কেবল 'আপনাকেই'। বাকি নিকৃষ্ট লোকেরা কি বলে না বলে, আমি তার পরোয়া করি না।

'কেউ তোমাকে বলবে সাধু, কেউ বলবে চণ্ডাল, কেউ বলবে উন্মাদ, কেউ বলবে দানব, কোনদিকে না তাকিয়ে নিজের পথে চলে যাও,'—এই কথা বলেছিলেন বার্ষিক্যে সন্ন্যাসগ্রহণকারী রাজা ভর্তৃহরি—ভারতের একজন প্রাচীন সম্রাট ও মহান সন্ন্যাসী।

ঈশ্বরের চিরন্তন আশীর্বাদ আপনার উপর বর্ষিত হোক। আপনার সকল সন্তানের জন্ত আমার ভালবাসা, এবং আপনার মহীয়সী পত্নীর উদ্দেশ্যে আমার প্রণাম।

আপনার সদাবান্ধব  
বিবেকানন্দ

পুনশ্চ : পণ্ডিত শিবনাথ শাস্ত্রীর দলের সঙ্গে আমার সম্পর্ক ছিল, কিন্তু সে কেবল সমাজসংস্কারের ব্যাপারে। —কে আমি সব সময় আন্তরিকতাহীন ব'লে মনে করেছি, এবং এখনও সে মত পরিবর্তনের কোন কারণ ঘটেনি। ধর্মীয় ব্যাপারে অবশ্য আমার বন্ধু পণ্ডিতজীর সঙ্গেও আমার বিশেষ মতপার্থক্য রয়েছে। তার মধ্যে প্রধান পার্থক্য হ'ল—আমার কাছে সন্ন্যাস সর্বোচ্চ আদর্শ, তাঁর কাছে পাপ। সুতরাং ব্রাহ্মসমাজীরা সন্ন্যাসী হওয়াকে পাপ ব'লে মনে তো করবেই!!

আপনার বি.

ব্রাহ্মসমাজ আপনাদের দেশের 'ক্রিষ্টান সায়েন্স' দলের মতো কিছু সময়ের জন্য কলকাতায় বিস্তৃতিলাভ করেছিল, তারপর গুটিয়ে গেছে। এতে আমি সুখীও নই, দুঃখিতও নই। তার কাজ সে করেছে, যেমন সমাজসংস্কার। তার ধর্মের দান এক কানাকড়িও নয়। সুতরাং এ জিনিস লোপ পেয়ে যাবে। যদি ম— মনে করেন আমি সেই মৃত্যুর অন্তিম কারণ, তিনি ভুল করেছেন। আমি এখনও ব্রাহ্মসমাজের সংস্কারকার্যের প্রতি প্রভূত সহানুভূতিপূর্ণ। কিন্তু এ 'অসার' ধর্ম প্রাচীন 'বেদান্তের' বিরুদ্ধে দাঁড়াতে পারে না। আমি কি কর'ব? সেটা কি আমার দোষ? ম—কে বুড়ো বয়সে ছেলেমিতে পেয়েছে, এবং তিনি যে ফন্দি নিয়েছেন, তা আপনাদের খৃষ্টান মিশনারীদের ফন্দিবাজির চেয়ে একচুল কম নয়। প্রভু তাঁকে রূপা করুন, এবং শুভপথ দেখান।

আপনাদের

বিবেকানন্দ

আপনি কবে এনিস্কোয়ামে যাচ্ছেন? অষ্টিন এবং বাইমকে আমার ভালবাসা, আপনার পত্নীকে আমার শ্রদ্ধা। আপনার জন্য গভীর প্রেম ও কৃতজ্ঞতা, যা ভাষায় প্রকাশে আমি অসমর্থ।

সদাপ্রেমবন্ধ

বিবেকানন্দ

টিকাগো\*

২৮শে মে, ১৮৯৪

প্রিয় আলাসিঙ্গা,

আমি তোমার পত্রের উত্তর পূর্বে দিতে পারি নাই, কারণ আমি নিউইয়র্ক ও বস্টনের মধ্যে ক্রমাগত ঘুরিয়া বেড়াইতেছিলাম আর আমি ন—র পত্রের অপেক্ষা করিতেছিলাম। আমার সম্বন্ধে কিছু লিখবার পূর্বে তোমাকে ন—র কথা কিছু বলিব। সে সকলকে নিরাশ করেছে। কতকগুলো বিটকেল দুই পুরুষ ও মেয়ের সঙ্গে মিশিয়া সে একেবারে গোল্লায় গিয়াছে—এখন কেউ তাহাকে কাছে ঘেষিতে দেয় না। যাহা হউক, অধোগতির চরম সীমায় পৌঁছিয়া সে আমাকে সাহায্যের জন্য লেখে। আমিও তাহাকে যথাসাধ্য সাহায্য করিব। যাহা হউক, তুমি তাহার আত্মীয়স্বজনকে বলিবে, তাহারা যেন শীঘ্র তাহাকে দেশে ফিরিয়া যাইবার জন্য ভাড়া পাঠায়। তাহারা কুক কোম্পানির নামে টাকা পাঠাইতে পারে—তাহারা ওকে নগদ টাকা না দিয়া ভারতের একখানা টিকিট দিবে। আমার বোধ হয়, প্রশান্ত মহাসাগরের পথে যাওয়াই তাহার পক্ষে ভাল—ঐ পথে কোথাও নামিয়া পড়িবার প্রলোভন কিছু নেই। বেচারী বিশেষ কষ্টে পড়িয়াছে—অবশ্য যাহাতে সে অনশনক্লেশ না পায়, সেই দিকে আমি দৃষ্টি রাখিব। ফটোগ্রাফ-সম্বন্ধে বক্তব্য এই, এখন আমার নিকট একখানাও নাই—খানকতক পাঠাইবার জন্য অর্ডার দিব। খেতড়ির মহারাজকে আমি কয়েকখানা পাঠাইয়াছিলাম এবং তিনি তাহা হইতে কতকগুলি ছাপাইয়াছিলেন—ইতিমধ্যে তুমি তাহা হইতে কতকগুলি পাঠাইবার জন্য লিখিতে পারো।

জানি না, কবে ভারতে যাইব। সমুদয় ভার তাহার উপর, ফেলিয়া দেওয়া ভাল, তিনি আমার পশ্চাতে থাকিয়া আমাকে চালাইতেছেন।

আমাকে ছাড়িয়া কাজ করিবার চেষ্টা কর, মনে কর, যেন আমি কখন ছিলাম না। কোন ব্যক্তির বা কোন কিছুর জন্য অপেক্ষা করিও না। যাহা পারো করিয়া যাও, কাহারও উপর কোন আশা রাখিও না। ধর্মপাল যে তোমাদের বলিয়াছিল, আমি এদেশ হইতে যত ইচ্ছা টাকা পাঠিতে

পারি, সে কথা ঠিক নয়। এ বছরটা এদেশে বড়ই দুর্বৎসর—ইহারা নিজেদের দরিদ্রদেরই সব অভাব দূর করিতে পারিতেছে না। যাহা হউক, এরূপ সময়েও আমি যে উহাদের নিজেদের বক্তাদের অপেক্ষা অনেক সুবিধা করিতে পারিয়াছি, তাহার জন্য উহাদিগকে ধন্যবাদ দিতে হয়।

কিন্তু এখানে ভয়ানক খরচ হয়। যদিও প্রায় সর্বদাই ও সর্বত্রই আমি ভাল ভাল ও বড় বড় পরিবারের মধ্যে আশ্রয় পাইয়াছি, তথাপি টাকা যেন উড়িয়া যায়।

আমি বলিতে পারি না, আগামী গ্রীষ্মকালে এদেশ হইতে চলিয়া যাইব কিনা; খুব সম্ভবতঃ না। ইতিমধ্যে তোমরা সজ্জবদ্ধ হইতে এবং আমাদের কাজ যাহাতে অগ্রসর হয়, তাহার চেষ্টা কর। বিশ্বাস কর যে তোমরা সব করিতে পারো। জানিয়া রাখো যে, প্রভু আমাদের সঙ্গে রহিয়াছেন, আর অগ্রসর হও, হে বীরহৃদয় বালকগণ!

আমার দেশ আমাকে যথেষ্ট আদর করিয়াছে। আদর করুক আর নাই করুক, তোমরা ঘুমাইয়া থাকিও না, তোমরা শিথিল-প্রযত্ন হইও না। মনে রাখিবে যে, আমাদের উদ্দেশ্যের এক বিন্দুও এখনও কার্যে পরিণত হয় নাই। শিক্ষিত যুবকগণের মধ্যে কার্য কর, তাহাদিগকে একত্র করিয়া সংঘবদ্ধ কর। বড় বড় কাজ কেবল খুব স্বার্থত্যাগ দ্বারাই হইতে পারে। স্বার্থের আবশ্যকতা নাই, নামেরও নয়, যশেরও নয়,—তা তোমরাও নয়, আমরাও নয় বা আমার গুরু পর্যন্ত নয়। ভাব ও সঙ্কল্প যাহাতে কার্যে পরিণত হয়, তাহার চেষ্টা কর; হে বীরহৃদয় মহান্ বালকগণ! উঠে পড়ে লাগো! নাম, যশ বা অন্য কিছু তুচ্ছ জিনিসের জন্য পশ্চাতে চাহিও না। স্বার্থকে একেবারে বিসর্জন দাও ও কার্য কর। মনে রাখিও—‘তৃণৈর্গুণৈর্ব্রহ্মমপ্নৈর্বধ্যস্তে মত্তদন্তিনঃ’—অনেকগুলি তৃণগুচ্ছ একত্র করিয়া রজ্জু প্রস্তুত হইলে তাহাতে মত্ত হস্তীকেও বাঁধা যায়। তোমাদের সকলের উপর ভগবানের আশীর্বাদ বর্ষিত হউক! তাঁহার শক্তি তোমাদের সকলের ভিতর আস্থক,—আমি বিশ্বাস করি, তাঁর শক্তি তোমাদের মধ্যেই রহিয়াছে। বেদ বলিতেছেন, ‘উঠ, জাগো, যত দিন না লক্ষ্যস্থলে পৌছিতেছ, থামিও না।’ জাগো, জাগো, দীর্ঘ রজনী প্রভাতপ্রায়। দিনের আলো দেখা যাইতেছে। মহাতরঙ্গ উঠিয়াছে। কিছুতেই উহার বেগ রোধ করিতে পারিবে না। আমি পত্রের উত্তর দিতে

দেবী করিলে বিষণ্ণ হইও না বা নিরাশ হইও না। লেখায়—আঁচড় কাটায় কি ফল? উৎসাহ, বৎস, উৎসাহ—প্রেম, বৎস, প্রেম। বিশ্বাস, শ্রদ্ধা। আর ভয় করিও না, সর্বাপেক্ষা গুরুতর পাপ—ভয়।

সকলকে আমার আশীর্বাদ। মান্দ্রাজের যে সকল মহানুভব ব্যক্তি আমাদের কার্যে সহায়তা করিয়াছিলেন, তাঁহাদের সকলকেই আমার অনন্ত কৃতজ্ঞতা ও ভালবাসা জানাইতেছি। কিন্তু আমি তাঁহাদের নিকট প্রার্থনা করি, যেন তাঁহারা কার্যে শৈথিল্য না করেন। চারিদিকে ভাব ছড়াইতে থাকে। গর্বিত হইও না। গোঁড়াদের মতো জোর করিয়া কাহাকেও কিছু বিশ্বাস করিবার জন্ত পীড়াপীড়ি করিও না, কোন কিছুই বিকল্পেও বলিও না। আমাদের কাজ কেবল ভিন্ন ভিন্ন রাসায়নিক দ্রব্য একত্র রাখিয়া দেওয়া। প্রভু জানেন, কিরূপে ও কখন তাহারা নির্দিষ্ট আকার ধারণ করিবে। সর্বোপরি আমার বা তোমাদের কৃতকার্যতায় গর্বিত হইও না, বড় বড় কাজ এখনও করিতে বাকি। যাহা ভবিষ্যতে হইবে, তাহার সহিত তুলনায় এই সামান্য সিদ্ধি অতি তুচ্ছ। বিশ্বাস কর, বিশ্বাস কর, প্রভুর আজ্ঞা—ভারতের উন্নতি হইবেই হইবে, জনসাধারণকে এবং দরিদ্রদিগকে সুখী করিতে হইবে; আর আনন্দিত হও যে, তোমরাই তাঁহার কার্য করিবার নির্বাচিত যন্ত্র। ধর্মের বন্তা আসিয়াছে। আমি দেখিতেছি, উহা পৃথিবীকে ভাসাইয়া লইয়া যাইতেছে—অদম্য, অনন্ত, সর্বগ্রাসী। সকলেই সম্মুখে যাও, সকলের শুভেচ্ছা উহার সহিত যোগ দাও। সকল হস্ত উহার পথের বাধা সরাইয়া দিক! জয় প্রভুর জয়!!

শ্রীযুক্ত স্বব্রক্ষণ্য আয়ার, কৃষ্ণস্বামী আয়ার, ভট্টাচার্য এবং আমার অন্যান্য বন্ধুগণকে আমার গভীর শ্রদ্ধা ভালবাসা জানাইবে। তাঁহাদিগকে বলিবে, যদিও সময়ভাবে তাঁহাদিগকে কিছু লিখিতে পারি না, কিন্তু হৃদয় তাঁহাদের প্রতি গভীরভাবে আকৃষ্ট আছে। আমি তাঁহাদিগের ঋণ কখন পরিশোধ করিতে পারিব না। প্রভু তাঁহাদের সকলকে আশীর্বাদ করুন।

আমার কোন সাহায্যের আবশ্যকতা নাই। তোমরা কিছু অর্থ সংগ্রহ করিয়া একটি ফণ্ড খুলিবার চেষ্টা কর। শহরের সর্বাপেক্ষা দরিদ্রগণের যেখানে বাস, সেখানে একটি মৃত্তিকানির্মিত কুটির ও হল প্রস্তুত কর। গোটাকতক ম্যাজিক লণ্ঠন, কতকগুলি ম্যাপ, গ্লোব এবং কতকগুলি রাসায়নিক দ্রব্য ইত্যাদি যোগাড় কর। প্রতিদিন সন্ধ্যার সময়, সেখানে

গরীব অল্পমত, এমন কি, চণ্ডালগণকে পর্যন্ত জড়ো কর ; তাহাদিগকে প্রথমে ধর্ম উপদেশ দাও, তারপর ঐ ম্যাজিক লঠন ও অগ্ন্যাগ্নি দ্রব্যের সাহায্যে জ্যোতিষ, ভূগোল প্রভৃতি চলিত ভাষায় শিক্ষা দাও । অগ্নিমন্ত্রে দীক্ষিত এক-দল যুবক গঠন কর । তোমাদের উৎসাহাগ্নি তাহাদের ভিতর জালিয়া দাও । আর ক্রমশঃ এই সংঘ বাড়াইতে থাকো—উহার পরিধি বাড়িতে থাকুক । তোমরা যতটুকু পারো, কর । যখন নদীতে জল কিছুই থাকিলে না, তখন পার হইব বলিয়া বসিয়া থাকিবে না । পত্রিকা, সংবাদপত্র প্রভৃতির পরিচালন ভাল, সন্দেহ নাই ; কিন্তু চিরকাল চীৎকার ও কলমপেশা অপেক্ষা প্রকৃত কার্য—যতই সামান্য হউক, অনেক ভাল । ভট্টাচার্যের গৃহে একটি সভা আহ্বান কর । কিছু টাকা সংগ্রহ করিয়া পূর্বে আমি যাহা যাহা বলিয়াছি, সেইগুলি ক্রয় কর । একটি কুটীর ভাড়া লও এবং কাজে লাগিয়া যাও । পত্রিকাদি গৌণ, ইহাই মুখ্য । যে কোনরূপেই হউক, সাধারণ দরিদ্রলোকের মধ্যে আমাদের প্রভাব বিস্তার করিতেই হইবে । কার্যের সামান্য আরম্ভ দেখিয়া ভয় পাইও না, কাজ সামান্য হইতেই বড় হইয়া থাকে । সাহস অবলম্বন কর । নেতা হইতে যাইও না, সেবা কর । নেতৃত্বের এই পাশব প্রবৃত্তি জীবনসমুদ্রে অনেক বড় বড় জাহাজ ডুবাইয়াছে । এই বিষয়ে বিশেষ সতর্ক হও অর্থাৎ মৃত্যুকে পর্যন্ত তুচ্ছ করিয়া নিঃস্বার্থ হও এবং কাজ কর । আমার যাহা যাহা বলিবার ছিল, তোমাদিগকে সব লিখিতে পারিলাম না । হে বীরহৃদয় বালকগণ ! প্রভু তোমাদিগকে সব বুঝাইয়া দিবেন । লাগো, লাগো, বৎসগণ ! প্রভুর জয় ! কিডিকে আমার ভালবাসা জানাইবে । আমি সেক্রেটারী সাহেবের পত্র পাইয়াছি ।

তোমাদের স্নেহের

বিবেকানন্দ

৯৬

\*৪১, ডিয়ারবর্ন এভিনিউ\*

১৮ই জুন, '৯৪

প্রিয় অধ্যাপকজী,

অন্য চিঠিগুলো পাঠাতে দেবী হ'ল বলে ক্ষমা করবেন । আমি সেগুলো আগে খুঁজে পাইনি । সপ্তাহখানেকের মধ্যে নিউ ইয়র্কে যাচ্ছি ।



এনিঙ্কোয়ামে যেতে পারব কিনা, ঠিক জানি না। আমি পুনরায় না লিখলে চিঠিগুলো আমার কাছে পাঠাবার দরকার নেই। বস্টনের কাগজে আমার বিরুদ্ধে লেখা সেই রচনাটি দেখে মিসেস ব্যাগলি খুবই বিচলিত হয়েছেন। তিনি ডেট্রয়েট থেকে আমার কাছে তার একটা কপি পাঠিয়েছেন এবং চিঠিপত্র লেখা বন্ধ ক'রে দিয়েছেন। প্রভু তাঁকে আশীর্বাদ করুন, তিনি আমার প্রতি সব সময়েই খুব সদয় ছিলেন।

ভ্রাতঃ, আপনার মতো বলিষ্ঠ হৃদয় সহজে মেলে না। এটা একটা আজব জায়গা—আমাদের এই দুনিয়াটা। তবে এই দেশে যেখানে আমি সম্পূর্ণ অপরিচিত, সামান্য ‘পরিচয়পত্র’ও যেখানে আমার নেই, সেখানে এখানকার মানুষের কাছ থেকে যে পরিমাণে সহৃদয়তা পেয়েছি, তার জন্ত সব জড়িয়ে আমি ঈশ্বরের কাছে গভীরভাবে কৃতজ্ঞ; শেষ পর্যন্ত সব কিছু মঙ্গলমুখী।

সদাকৃতজ্ঞ

বিবেকানন্দ

পুনশ্চ—ছেলেদের জন্ত ইস্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির স্ট্যাম্প পাঠালাম, যদি তাদের কাজে লাগে।

৯৭

(শ্রীযুত হরিদাস বিহারীদাস দেশাইকে লিখিত)

C/o. G. W. Hale :

৫৪১ ডিয়ারবর্ন এভিনিউ,

চিকাগো

২০শে জুন, ১৮৯৪

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,

আপনার অনুগ্রহলিপি আজ পাইলাম। আপনার মতো মহাপ্রাণ ব্যক্তিকে বিবেচনাহীন কঠোর মন্তব্য দ্বারা দুঃখ দিয়াছি বলিয়া আমি অত্যন্ত বেদনা বোধ করিতেছি। আপনার অল্প স্বল্প সংশোধন আমি নতমস্তকে মানিয়া লইলাম। ‘শিষ্টস্তেহং শাধি মাং ত্বাং প্রপন্নম্।’ কিন্তু দেওয়ানজী সাহেব, এ কথা আপনি ভালভাবেই জানেন যে, আপনাকে ভালবাসি বলিয়াই ঐরূপ কথা বলিয়াছিলাম। অসাক্ষাতে বাহারা আমার দুর্নাম রটাইয়াছে, তাহার

পরোক্ষভাবে আমার উপকার তো করেই নাই, পরন্তু আমাদের হিন্দু সমাজের পক্ষ হইতে আমেরিকার জনসাধারণের নিকট আমার প্রতিনিধিত্ব-বিষয়ে একটি কথাও উক্ত না হওয়াতে ঐ সকল দুর্নাম যথেষ্ট ক্ষতির কারণই হইয়াছে। আমার দেশবাসী কেহ—আমি যে তাহাদের প্রতিনিধি—এ বিষয়ে কি একটি কথাও লিখিয়াছিল? কিংবা আমার প্রতি আমেরিকাবাসীদের সহৃদয়তার জন্ত ধন্যবাদজ্ঞাপক একটি বাক্যও কি তাহারা প্রেরণ করিয়াছে? পক্ষান্তরে—আমেরিকাবাসীর নিকট তারস্বরে এই কথাই ঘোষণা করিয়াছে যে, আমি একটি পাকা ভণ্ড এবং আমেরিকায় পদার্পণ করিয়াই আমি প্রথম গেরুয়া ধারণ করিয়াছি। অভ্যর্থনার ব্যাপারে অবশ্য এই সকল প্রচারের ফলে আমেরিকায় কোন ক্ষতি হয় নাই; কিন্তু অর্থসাহায্যের ব্যাপারে এই ভয়াবহ ফল ঘটিয়াছে যে, আমেরিকাবাসিগণ আমার কাছে একেবারে হাত গুটাইয়া ফেলিয়াছে। এই যে এক বৎসর যাবৎ আমি এখানে আছি—এর মধ্যে ভারতবর্ষের একজন খ্যাতনামা লোকও এ দেশবাসীকে এ কথাটি জানানো উচিত মনে করেন নাই যে, আমি প্রতারক নহি। ইহার উপর আবার মিশনরী সম্প্রদায় সর্বদা আমার ছিদ্রানুসন্ধানে তৎপর হইয়াই আছে এবং ভারতবর্ষে খ্রীষ্টান পত্রিকাগুলিতে আমার বিরুদ্ধে যাহা প্রকাশিত হইয়াছে, তাহার প্রত্যেকটি খুঁটিনাটি সংগ্রহ করিয়া এখানকার কাগজে ছাপা হইয়াছে। আর আপনারা এইটুকু জানিয়া রাখুন যে, এদেশের জনসাধারণ—ভারতবর্ষে খ্রীষ্টান ও হিন্দুতে যে কি পার্থক্য, তাহার খুব বেশী সংবাদ রাখে না।

আমার এখানে আসিবার মুখ্য উদ্দেশ্য—নিজের একটি বিশেষ কাজের জন্ত অর্থ সংগ্রহ করা। আমি সমস্ত বিষয়টি পুনর্বীর সবিস্তার আপনাকে বলিতেছি।

প্রাচ্য ও পাশ্চাত্যের মূল পার্থক্য এই যে, পাশ্চাত্য দেশে জাতীয়তাবোধ আছে, আর আমাদের তাহা নাই। অর্থাৎ শিক্ষা ও সভ্যতা এখানে (পাশ্চাত্যে) সর্বজনীন—জনসাধারণে অনুপ্রবিষ্ট। ভারতবর্ষের ও আমেরিকার উচ্চবর্ণের মধ্যে খুব বেশী পার্থক্য নাই সত্য, কিন্তু উভয়দেশের নিম্নবর্ণের মধ্যে বিশাল পার্থক্য বিद्यমান। ভারতবর্ষ জয় করা ইংরেজের পক্ষে এত সহজ হইয়াছিল কেন? যেহেতু তাহারা একটি সজীবদ্ধ জাতি ছিল, আর আমরা 'তাহা' ছিলাম না। আমাদের দেশে একজন মহৎ লোক মারা গেলে বহু

শতাব্দী ধরিয়া আর একজনের আবির্ভাবের অপেক্ষায় বসিয়া থাকিতে হয়, আর এদেশে মৃত্যুর সঙ্গে সঙ্গে সে স্থান পূর্ণ হইয়া যায়। আপনি মারা গেলে ( ভগবান আমার দেশের সেবার জন্ত আপনাকে দীর্ঘায়ু করুন ) আপনার স্থান পূর্ণ করিতে দেশ যথেষ্ট অসুবিধা বোধ করিবে; তাহা এখনই প্রতীয়মান হইতেছে, কারণ আপনাকে অবসর গ্রহণ করিতে দেওয়া হইতেছে না। বস্তুতঃ দেশে মহৎ ব্যক্তির অভাব ঘটিয়াছে। কেন তাহা হইয়াছে? কারণ এ দেশে কৃতী পুরুষগণের উদ্ভবক্ষেত্র অতি বিস্তৃত, আর আমাদের দেশে অতি সক্ষীর্ণক্ষেত্র হইতে তাঁহাদের উদ্ভব হইয়া থাকে। এ দেশের শিক্ষিত নর-নারীর সংখ্যা অত্যন্ত বেশী। তাই ত্রিশকোটি অধিবাসীর দেশ ভারতবর্ষ অপেক্ষা তিন চার কিংবা ছয় কোটি নরনারী-অধ্যুষিত এ সকল দেশে কৃতী পুরুষগণের উদ্ভবক্ষেত্র বিস্তৃততর। আপনি সহৃদয় বন্ধু, আমাকে ভুল বুঝিবেন না। আমাদের জাতীয় জীবনে ইহা একটি বিশেষ ত্রুটি এবং ইহা দূর করিতে হইবে।

জনসাধারণকে শিক্ষিত করা এবং তাহাদিগকে উন্নত করাই জাতীয় জীবন-গঠনের পন্থা। আমাদের সমাজসংস্কারকগণ খুঁজিয়া পান না—কতটি কোথায়। বিধবা-বিবাহের প্রচলন দ্বারা তাঁহারা জাতিকে উদ্ধার করিতে চাহেন। আপনি কি মনে করেন যে, বিধবাগণের স্বামীর সংখ্যার উপর কোন জাতির ভবিষ্যৎ নির্ভর করে? আমাদের ধর্মের কোন অপরাধ নাই, কারণ মূর্তিপূজায় বিশেষ কিছু আসিয়া যায় না। সমস্ত ত্রুটির মূলই এইখানে যে, সত্যিকার জাতি—যাহারা কুটীরে বাস করে, তাহারা তাহাদের ব্যক্তিত্ব ও মনুষ্যত্ব ভুলিয়া গিয়াছে। হিন্দু, মুসলমান, খ্রীষ্টান—প্রত্যেকের পায়ের তলায় পিষ্ট হইতে হইতে তাহাদের মনে এখন এই ধারণা জন্মিয়াছে যে, ধনীর পদতলে নিষ্পেষিত হইবার জন্তই তাহাদের জন্ম। তাহাদের লুপ্ত ব্যক্তিত্ব-বোধ আবার ফিরাইয়া দিতে হইবে। তাহাদিগকে শিক্ষিত করিতে হইবে। মূর্তিপূজা থাকিবে কি থাকিবে না, কতজন বিধবার পুনর্বার বিবাহ হইবে, জাতিভেদ-প্রথা ভাল কি মন্দ, তাহা লইয়া মাথা ঘামাইবার আমার প্রয়োজন নাই। প্রত্যেককেই তাহার নিজের মুক্তির পথ করিয়া লইতে হইবে। রাসায়নিক দ্রব্যের একত্র সমাবেশ করাই আমাদের কর্তব্য—দানাব্যবহার কার্য ঐশ্বরিক বিধানের স্বতই হইয়া যাইবে। আত্মন, আমরা তাহাদের মাথায় ভাব

প্রবেশ করাইয়া দিই—বাকীটুকু তাহারা নিজেরাই করিবে। ইহার অর্থ, জনসাধারণের মধ্যে শিক্ষাবিস্তার করিতে হইবে। কিন্তু তাহাতেও অসুবিধা আছে। দেউলিয়া গভর্নমেন্ট কোন সহায়তা করিবে না, করিতে সক্ষমও নহে; সুতরাং সেদিক হইতে সহায়তার কোন আশা নাই।

ধরুন, যদি আমরা গ্রামে গ্রামে অবৈতনিক বিদ্যালয় খুলিতে সক্ষমও হই, তবু দরিদ্রঘরের ছেলেরা সে-সব স্কুলে পড়িতে আসিবে না; তাহারা বরং ঐ সময় জীবিকার্জনের জন্ত হালচাষ করিতে বাহির হইয়া পড়িবে। আমাদের না আছে প্রচুর অর্থ—না আছে ইহাদিগকে শিক্ষাগ্রহণে বাধ্য করিবার ক্ষমতা। সুতরাং সমস্যাটি নৈরাশ্রজনক বলিয়াই মনে হয়। কিন্তু আমি ইহারই মধ্যে একটি পথ বাহির করিয়াছি। তাহা এই—যদি পর্বত মহম্মদের নিকট না ই আসে, তবে মহম্মদকেই পর্বতের নিকট যাইতে হইবে।<sup>১</sup> দরিদ্র লোকেরা যদি শিক্ষার নিকট পৌছিতে না পারে (অর্থাৎ নিজেরা শিক্ষালাভে তৎপর না হয়), তবে শিক্ষাকেই চাষীর লাঙ্গলের কাছে, মজুরের কারখানায় এবং অন্ত্র সব স্থানে যাইতে হইবে। প্রশ্ন হইতে পারে যে, কিরূপে তাহা সাধিত হইবে? আপনি আমার গুরুভ্রাতাগণকে দেখিয়া থাকিবেন। এক্ষণে ঐরূপ নিঃস্বার্থ, সং ও শিক্ষিত শত শত ব্যক্তি সমগ্র ভারতবর্ষ হইতে আমি পাইব। ইহাদিগকে গ্রামে গ্রামে, প্রতি দ্বারে দ্বারে শুধু ধর্মের নহে, পরন্তু শিক্ষার আলোকও বহন করিয়া লইয়া যাইতে হইবে। আমাদের মেয়েদের শিক্ষার জন্ত বিধবাদিগকে শিক্ষয়িত্রীর কাজে লাগাইবার গোড়াপত্তন আমি করিয়াছি।

মনে করুন, কোন একটি গ্রামের অধিবাসিগণ সারাদিনের পরিশ্রমের পর গ্রামে ফিরিয়া আসিয়া কোন একটি গাছের তলায় অথবা অন্য কোন স্থানে সমবেত হইয়া বিশ্রান্তালাপে সময়োতিপাত করিতেছে। সেই সময় জন-দুই শিক্ষিত সন্ন্যাসী তাহাদের মধ্যে গিয়া ছায়াচিত্র কিংবা ক্যামেরার সাহায্যে

১ প্রবাদ আছে—মহম্মদ একবার ঘোষণা করিয়াছিলেন, 'আমি পর্বতকে আমার নিকট ডাকিলে উহা আমার নিকট উপস্থিত হইবে।' এই অলৌকিক ব্যাপার দেখিবার জন্ত মহা জনতা হয়। মহম্মদ পর্বতকে পুনঃ পুনঃ ডাকিতে লাগিলেন, তথাপি পর্বত একটুও বিচলিত হইল না। তাহাতে মহম্মদ কিছুমাত্র অপ্রতিভ না হইয়া বলিয়া উঠিলেন, 'পর্বত যদি মহম্মদের নিকট না আসে, মহম্মদ পর্বতের নিকট যাইবে।' তদবধি উহা একটি প্রবাদবাক্যরূপ হইয়া দাঁড়াইয়াছে।

গ্রন্থনকৃতাদি সম্বন্ধে কিংবা বিভিন্ন জাতি বা বিভিন্ন দেশের ইতিহাস সম্বন্ধে ছবি দেখাইয়া কিছু শিক্ষা দিল। এইরূপে গ্লোব, মানচিত্র প্রভৃতির সাহায্যে মুখে মুখে কত জিনিসই না শেখানো যাইতে পারে দেওয়ানজী! চক্ষুই যে জ্ঞানলাভের একমাত্র দ্বার তাহা নহে, পরস্তু কর্ণদ্বারাও শিক্ষার কার্য যথেষ্ট হইতে পারে। এইরূপে তাহারা নূতন চিন্তার সহিত পরিচিত হইতে পারে, নৈতিক শিক্ষা লাভ করিতে পারে এবং ভবিষ্যৎ অপেক্ষাকৃত ভাল হইবে বলিয়া আশা করিতে পারে। ঐটুকু পর্যন্ত আমাদের কর্তব্য—বাকীটুকু উহারা নিজেরাই করিবে।

এক্ষণে প্রশ্ন হইতে পারে যে, সম্যাসিগণ কিসের জন্ত এ-জাতীয় ত্যাগব্রত গ্রহণ করিবে এবং কেনই বা এ প্রকারের কাজ করিতে অগ্রসর হইবে? উত্তরে আমি বলিব—ধর্মের প্রেরণায়! প্রত্যেক নূতন ধর্ম-তরঙ্গেরই একটি নূতন কেন্দ্র প্রয়োজন। প্রাচীন ধর্ম শুধু নূতন কেন্দ্র-সহায়েই নূতনভাবে সঞ্জীবিত হইতে পারে। গোঁড়া মতবাদ সব গোলায় যাউক—উহাদের দ্বারা কোন কাজই হয় না। একটি খাঁটি চরিত্র, একটি সত্যিকার জীবন, একটি শক্তির কেন্দ্র—একজন দেবমানবই পথ দেখাইবেন। এই কেন্দ্রেই বিভিন্ন উপাদান একত্র হইবে এবং প্রচণ্ড তরঙ্গের মতো সমাজের উপর পতিত হইয়া সব কিছু ভাসাইয়া লইয়া যাইবে, সমস্ত অপবিত্রতা মুছিয়া দিবে। আবার দেখুন, একটি কাষ্ঠখণ্ডকে উহার আঁশের অন্তকূলেই যেমন সহজে চিরিয়া ফেলা যায়, তেমনি হিন্দুধর্মের দ্বারাই প্রাচীন হিন্দুধর্মের সংস্কার করিতে হইবে, নব্য সংস্কার-আন্দোলন দ্বারা নহে। আর সেই সঙ্গে সঙ্গে সংস্কারকগণকে প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য উভয়দেশের সংস্কৃতিদ্বারা নিজ জীবনে মিলিত করিতে হইবে। সেই মহা আন্দোলনের প্রাণকেন্দ্র প্রত্যক্ষ করিতেছেন বলিয়া মনে হয় কি? ঐ তরঙ্গের আগমনসূচক মৃদু গভীর ধ্বনি শুনিতে পাইতেছেন কি? সেই শক্তিকেন্দ্র—সেই পথপ্রদর্শক দেবমানব ভারতবর্ষেই জন্মিয়াছিলেন। তিনি সেই মহান শ্রীরামকৃষ্ণ পরমহংস এবং তাঁহাকেই কেন্দ্র করিয়া এই যুবকদল ধীরে ধীরে সজ্জবদ্ধ হইয়া উঠিতেছে। তাহারাই এ মহাব্রত উদ্‌যাপন করিবে।

এ কার্যের জন্ত সজ্জের প্রয়োজন এবং অন্ততঃ প্রথম দিকটায় সামান্য কিছু অর্থেরও প্রয়োজন। কিন্তু ভারতবর্ষে কে আমাদেরকে অর্থ দিবে?...

দেওয়ানজী সাহেব, আমি সেইজন্মই আমেরিকায় চলিয়া আসিয়াছি। আপনার স্বরণ থাকিতে পারে, আমি সমস্ত অর্থ দরিদ্রগণের নিকট হইতেই সংগ্রহ করিয়াছিলাম; ধনী-সম্প্রদায়ের দান আমি গ্রহণ করিতে পারি নাই, কারণ তাহারা আমার ভাব বুঝিতে পারে নাই। এদেশে এক বৎসর ক্রমাগত বহুতা দিয়াও আমি বিশেষ কিছু করিতে পারি নাই—অবশ্য আমার ব্যক্তিগত কোন অভাব নাই, কিন্তু আমার পরিকল্পনা অনুযায়ী কার্যের জন্ত অর্থসংগ্রহ করিয়া উঠিতে পারি নাই। তাহার প্রথম কারণ, এবার আমেরিকায় বড় দুর্বৎসর চলিতেছে, হাজার হাজার গরীব বেকার। দ্বিতীয়তঃ মিশনারীরা এবং ‘—’গণ আমার মতবাদ ধ্বংস করিতে চেষ্টা করিতেছে। তৃতীয়তঃ একটি বৎসর অতীত হইয়া গেল, কিন্তু আমার দেশের কেহ এই কথাটুকু আমেরিকা-বাসিগণকে বলিতে পারিল না যে, আমি সত্যই সন্ন্যাসী, প্রতারক নই এবং আমি হিন্দুধর্মের প্রতিনিধি। শুধু এই কয়টি কথামাত্র, তাহাও তাহারা বলিতে পারিল না! আমার দেশবাসিগণকে সেজন্ম আমি ‘বাহবা’ দিতেছি। কিন্তু ইহা সত্ত্বেও দেওয়ানজী সাহেব, আমি তাহাদিগকে ভালবাসি। মাহুষের সাহায্য আমি অবজ্ঞাভরে প্রত্যাখ্যান করি। যিনি গিরিগুহায়, দুর্গম বনে ও মরুভূমিতে আমার সঙ্গে সঙ্গে ছিলেন—আমার বিশ্বাস, তিনি আমার সঙ্গেই থাকিবেন। আর যদি তাহা না হয়, তবে আমি অপেক্ষা শক্তিমান কোন পুরুষ কোন দিন ভারতবর্ষে জন্মগ্রহণ করিয়া এই মহৎ কার্য সম্পন্ন করিবেন। আজ সব কথাই আপনাকে খুলিয়া বলিলাম। হে মহাপ্রাণ বন্ধু, আমার দীর্ঘ পত্রের জন্ত আমাকে মার্জনা করিবেন; যে মুষ্টিমেয় কয়েকজন আমার প্রকৃত দরদী আর আমার প্রতি সদয়, আপনি তাঁহাদেরই একজন; আপনি আমার এই দীর্ঘ পত্রের জন্ত ক্ষমা করিবেন। হে বন্ধু, আপনি আমাকে স্বপ্নবিলাসী কিংবা কল্পনাপ্রিয় বলিয়া অবশ্য মনে করিতে পারেন; কিন্তু এইটুকু অন্ততঃ বিশ্বাস করিবেন যে, আমি সম্পূর্ণ অকপট; আর আমার চরিত্রের সর্বপ্রধান ক্রটি এই যে, আমি আমার দেশকে ভালবাসি, বড় একান্তভাবেই ভালবাসি।

হে মহাপ্রাণ বন্ধুবর, ভগবানের আশীর্বাদ আপনার ও আপনার আত্মীয়-স্বজনের উপর নিরন্তর বর্ষিত হউক, তাঁহার অঙ্গচ্ছায়া আপনার সকল প্রিয়জনকে আবৃত করিয়া রাখুক। আমার অনন্ত কৃতজ্ঞতা আপনি গ্রহণ করুন। আপনার নিকট আমার ঋণ অপরিসীম, কারণ আপনি শুধু

বন্ধু নহেন, পরন্তু আজীবন ভগবান ও মাতৃভূমির সেবা সমভাবে করিয়া আসিতেছেন। ইতি চিরকৃতজ্ঞ

বিবেকানন্দ

পুনশ্চ—আপনার নিকট একটু অনুগ্রহ ভিক্ষা করি। আমি নিউ ইয়র্কে ফিরিয়া যাইতেছি। এই [ হেল ] পরিবারটি আমায় সর্বদা আশ্রয় দিয়াছে এবং আমাকে মিজ সন্তানের গ্রায় স্নেহ করিয়াছে। আর আমাদের স্বদেশীয়দের ও নিজেদের পুরোহিতকুলের কুৎসা সত্ত্বেও, এবং আমি তাহাদের নিকট কোন প্রকার প্রমাণলিপি পরিচয়পত্র বা ঐরূপ কোন কিছু না লইয়া আসা সত্ত্বেও তাহারা পশ্চাৎপদ হয় নাই। আপনি যদি আগ্রা ও লাহোরে প্রস্তুত দুই-তিনখানি গালিচা আমায় পাঠাইয়া দিতে পারেন, তবে তাহাদিগকে সামান্য কিছু উপহার দিবার সাধ আছে। ইহারা ঘরের মেঝেতে ভারতীয় গালিচা পাতিয়া রাখিতে খুব ভালবাসে—ইহা একটা বিশেষ বিলাসের বস্তু।...ইহাতে যদি অত্যধিক খরচ হয়, তবে আমি চাই না। আমি নিজে বেশ আছি। খাওয়া-দাওয়া ও বাড়ীভাড়া দেওয়ার মতো এবং যখন খুশি ফিরিয়া যাওয়ার মতো অর্থ আমার যথেষ্ট আছে।

আপনার

৯৮

( মহীশূরের মহারাজাকে লিখিত )

টিকাগো\*

২৩শে জুন, ১৮৯৪

মহারাজ,

শ্রীনারায়ণ আপনার ও আপনার পরিবারবর্গের কল্যাণ করুন। আপনি অনুগ্রহপূর্বক সাহায্য করিয়াছিলেন বলিয়াই আমি এদেশে আসিতে সমর্থ হইয়াছি। তার পর আমাকে এদেশে সকলে বিশেষরূপে জানিতে পারিয়াছে। আর এদেশের অতিথিপরায়ণ ব্যক্তিগণ আমার সমুদয় অভাব পূরণ করিয়া দিয়াছেন। অনেক বিষয়ে এ এক আশ্চর্য দেশ ও এক অদ্ভুত জাতি! প্রথমতঃ জগতের মধ্যে কলকারখানার উন্নতিবিষয়ে এ জাতি সর্বশ্রেষ্ঠ। এ দেশের লোক নানাপ্রকার শক্তিকে যেমন কাজে লাগায়, অস্ত্র

কোথাও তদ্রূপ নহে—এখানে কেবল কল আর কল! আবার দেখুন, ইহাদের সংখ্যা সমুদয় জগতের লোকসংখ্যার বিশ ভাগের এক ভাগ হইবে, কিন্তু ইহারা জগতের ধনরাশির পুরা এক-ষষ্ঠাংশ অধিকার করিয়া বসিয়া আছে। ইহাদের ঐশ্বর্যবিলাসের সীমা নাই, আবার সব জিনিসই এখানে অতিশয় দুর্মূল্য। এখানে শ্রমিকের মজুরী জগতের মধ্যে সর্বাপেক্ষা অধিক, তথাপি শ্রমজীবী ও মূলধনীদের মধ্যে নিত্য বিবাদ চলিয়াছে।

তারপর আমেরিকান মহিলাগণের অবস্থার প্রতি সহজেই দৃষ্টি আকৃষ্ট হয়। পৃথিবীর আর কোথাও স্ত্রীলোকের এত অধিকার নাই। ক্রমশঃ তাহারা সব আপনাদের হাতে লইতেছে; আর আশ্চর্যের বিষয়, এখানে শিক্ষিতা মহিলার সংখ্যা শিক্ষিত পুরুষ অপেক্ষা অধিক। অবশ্য খুব উচ্চ-প্রতিভাসম্পন্ন ব্যক্তির অধিকাংশই পুরুষ। এই পর্যন্ত ইহাদের ভাল দিক বলা গেল। এখন ইহাদের দোষের কথা বলি। প্রথমতঃ মিশনারীগণ ভারতবর্ষে তাঁহাদের দেশের লোকের ধর্মপ্রবণতা সম্বন্ধে যতই বাজে গল্প করুন না কেন, প্রকৃতপক্ষে এদেশের ছয় কোটি ত্রিশ লক্ষ লোকের ভিতর জোর এক কোটি নব্বই লক্ষ লোকে একটু আধটু ধর্ম করিয়া থাকে। অবশিষ্ট লোকে কেবল পানভোজন ও টাকা-রোজগার ছাড়া আর কিছুই জ্ঞান মাথা ঘামায় না। পাশ্চাত্যেরা আমাদের জাতিভেদ সম্বন্ধে যতই তীব্র সমালোচনা করুন না কেন, তাঁহাদের আবার আমাদের অপেক্ষা জঘন্য জাতিভেদ আছে—অর্থগত জাতিভেদ। আমেরিকানরা বলে ‘সর্বশক্তিমান ডলার’ এখানে সব করিতে পারে। এদিকে আবার গরীবেরা নিঃস্ব। নিগ্রোদের (যাহাদের অধিকাংশ দক্ষিণ দিকে বাস করে) উপর ইহাদের ব্যবহার সম্বন্ধে বক্তব্য এই—উহা পৈশাচিক। সামান্য অপরাধে তাহাদিগকে বিনা বিচারে জীবিত অবস্থায় চামড়া ছাড়াইয়া মারিয়া ফেলে। এদেশে যতই আইন-কানুন, অল্প কোন দেশে এত নাই, আবার এদেশের লোকে আইনের যত কম মর্যাদা রাখিয়া চলে, তত আর কোন দেশেই নয়।

মোটের উপর আমাদের দরিদ্র হিন্দুরা এদের চেয়ে অনেক নীতিপরায়ণ। ইহাদের ধর্ম হয় ভণ্ডামি, না হয় গোঁড়ামি। পণ্ডিতেরা নাস্তিক, আর যাহারা একটু স্থিরবুদ্ধি ও চিন্তাশীল, তাহারা তাঁহাদের কুসংস্কার ও দুর্নীতিপূর্ণ ধর্মের উপর একেবারে বিরক্ত, তাহারা নূতন আলোকের জ্ঞান ভারতের দিকে



তাকাইয়া আছেন। মহারাজ, আপনি না দেখিলে বুঝিতে পারিবেন না, ইহারা পবিত্র বেদের গভীর চিন্তারশির অতি সামান্য অংশও কত আগ্রহের সহিত গ্রহণ করিয়া থাকে, কারণ আধুনিক বিজ্ঞান ধর্মের উপর যে পুনঃ পুনঃ তীব্র আক্রমণ করিতেছে, বেদই কেবল উহাকে বাধা দিতে পারে এবং ধর্মের সহিত বিজ্ঞানের সামঞ্জস্য বিধান করিতে পারে। ইহাদের— শূন্য হইতে সৃষ্টি, সৃষ্ট আত্মা, স্বর্গনামক স্থানে সিংহাসনে উপবিষ্ট অত্যাচারী ঈশ্বর, অনন্ত নরকাগ্নি প্রভৃতি মতবাদে সকল শিক্ষিত ব্যক্তিই বিরক্ত হইয়াছেন; আর সৃষ্টির অনাদিত্ব এবং আত্মার নিত্যত্ব ও আত্মায় পরমাত্মার স্থিতি সম্বন্ধে বেদের গভীর উপদেশসকল কোন-না-কোন আকারে ইহারা অতি দ্রুত গ্রহণ করিতেছেন। পঞ্চাশ বৎসরের মধ্যে জগতের সমুদয় শিক্ষিত ব্যক্তিই আমাদের পবিত্র বেদের শিক্ষানুযায়ী আত্মা ও সৃষ্টি—উভয়েরই অনাদিত্বে বিশ্বাসবান হইবেন, আর ঈশ্বরকে আমাদেরই সর্বোচ্চ পূর্ণ অবস্থা বলিয়া বুঝিবেন। এখন হইতেই ইহাদের সকল বিদ্বান্ পুরোহিতই এইভাবে বাইবেলের ব্যাখ্যা করিতে আরম্ভ করিয়াছেন। ভারতবর্ষে যে সকল মিশনারী দেখিতে পান, তাহারা কোনরূপেই খ্রীষ্টধর্মের প্রতিনিধি নহে। আমার সিদ্ধান্ত এই, পাশ্চাত্য-গণের আরও ধর্মশিক্ষার প্রয়োজন, আর আমাদের আরও ঐহিক উন্নতির প্রয়োজন।

ভারতের সমুদয় দুর্দশার মূল—জনসাধারণের দারিদ্র্য। পাশ্চাত্যদেশের দরিদ্রগণ পিশাচপ্রকৃতি, তুলনায় আমাদের দরিদ্রগণ দেবপ্রকৃতি। সুতরাং আমাদের পক্ষে দরিদ্রের অবস্থার উন্নতিসাধন অপেক্ষাকৃত সহজ। আমাদের নিম্নশ্রেণীর জন্ত কর্তব্য এই, কেবল তাহাদিগকে শিক্ষা দেওয়া এবং তাহাদের বিনষ্টপ্রায় ব্যক্তিত্ববোধ জাগাইয়া তোলা। আমাদের জনগণ ও রাজত্বগণের সম্মুখে এই এক বিস্তৃত কর্মক্ষেত্র পড়িয়া রহিয়াছে। এ পর্যন্ত এ বিষয়ে কিছুই চেষ্টা করা হয় নাই। পুরোহিতশক্তি ও পরাধীনতা তাহাদিগকে শত শত শতাব্দী ধরিয়া নিষ্পেষিত করিয়াছে, অবশেষে তাহারা ভুলিয়া গিয়াছে যে তাহারাও মানুষ। তাহাদিগকে ভাল ভাল ভাব দিতে হইবে। তাহাদের চক্ষু খুলিয়া দিতে হইবে, যাহাতে তাহারা জানিতে পারে—জগতে কোথায় কি হইতেছে। তাহা হইলে তাহারা নিজেদের উদ্ধার নিজেরাই সাধন করিবে। প্রত্যেক জাতি, প্রত্যেক নরনারী নিজের উদ্ধার নিজেই সাধন

করিয়া থাকে। তাহাদের এইটুকু সাহায্য করিতে হইবে—তাহাদিগকে কতকগুলি উচ্চ ভাব দিতে হইবে। অবশিষ্ট যাহা কিছু, তাহা উহার ফলস্বরূপ আপনিই আসিবে। আমাদের কর্তব্য কেবল রাসায়নিক উপাদানগুলিকে একত্র করা—অতঃপর প্রাকৃতিক নিয়মেই উহা দানা বাঁধিবে। সুতরাং আমাদের কর্তব্য—কেবল তাহাদের মাথায় কতকগুলি ভাব প্রবিষ্ট করাইয়া দেওয়া, বাকি যাহা কিছু তাহারা নিজেরাই করিয়া লইবে।

ভারতে এই কাজটি করা বিশেষ দরকার। এই চিন্তা অনেক দিন হইতে আমার মনে রহিয়াছে। ভারতে ইহা কার্যে পরিণত করিতে পারি নাই, সেইজন্য এদেশে আসিয়াছি। দরিদ্রদিগকে শিক্ষাদানের প্রধান বাধা এই : মনে করুন, মহারাজ, গ্রামে গ্রামে গরীবদের জন্য অবৈতনিক বিদ্যালয় স্থাপন করিলেন, তথাপি তাহাতে কোন উপকার হইবে না, কারণ ভারতে দারিদ্র্য এত অধিক যে, দরিদ্র বালকেরা বিদ্যালয়ে না গিয়া বরং মাঠে গিয়া পিতাকে তাহার কৃষি-কার্যে সহায়তা করিবে, অথবা অন্য কোন-রূপে জীবিকা-অর্জনের চেষ্টা করিবে ; সুতরাং যেমন পর্বত মহম্মদের নিকট না যাওয়াতে মহম্মদই পর্বতের নিকট গিয়াছিলেন, সেইরূপ দরিদ্র বালক যদি শিক্ষালয়ে আসিতে না পারে, তবে তাহাদের নিকট শিক্ষা পৌছাইয়া দিতে হইবে।

আমাদের দেশে সহস্র সহস্র দৃঢ়চিত্ত নিঃস্বার্থ সন্ন্যাসী আছেন, তাঁহারা এখন গ্রামে গ্রামে যাইয়া লোককে ধর্ম শিখাইতেছেন। যদি তাঁহাদের মধ্যে কতকগুলিকে সাংসারিক প্রয়োজনীয় বিতাসমূহের শিক্ষকরূপে সংগঠন করা যায়, তবে তাঁহারা এখন যেমন এক স্থান হইতে অপর স্থানে, লোকের দ্বারে দ্বারে গিয়া ধর্মশিক্ষা দিয়া বেড়াইতেছেন, তাহার সঙ্গে সঙ্গে লৌকিক বিদ্যাও শিখাইবেন। মনে করুন, এইরূপ দুইজন লোক একখানি ক্যামেরা, একটি গোলক ও কতকগুলি মাপ প্রভৃতি লইয়া কোন গ্রামে গেলেন। এই ক্যামেরা মাপ প্রভৃতির সাহায্যে তাঁহারা অজ্ঞ লোকদিগকে জ্যোতিষ ও ভূগোলের অনেক তত্ত্ব শিখাইতে পারেন! তারপর যদি বিভিন্ন জাতির—জগতের প্রত্যেক দেশের লোকের বিবরণ গল্পছলে তাঁহাদের নিকট বলা যায়, তবে সমস্ত জীবন বই পড়িয়া তাহারা যাহা না শিখিতে পারে, তদপেক্ষা শতগুণে অধিক এইভাবে মুখে মুখে শিখিতে পারে। ইহা করিতে হইলে

একটি সংঘ গঠনের আবশ্যক হয়, তাহাতে আবার টাকা দরকার। ভারতে এইজন্ম কাজ করিবার যথেষ্ট লোক আছে, কিন্তু দুঃখের বিষয় টাকা নাই। একটি টাকা গতিশীল করিতে প্রথমে অনেক কষ্ট; একবার ঘুরিতে আরম্ভ করিলে উহা উত্তরোত্তর অধিকতর বেগে ঘুরিতে থাকে। আমি আমার স্বদেশে এই বিষয়ের জন্ম যথেষ্ট সাহায্য প্রার্থনা করিয়াছি; কিন্তু ধনিগণের নিকট আমি এ সম্বন্ধে কিছুমাত্র সহায়ত্ব পাই নাই। মহামাণ্ড মহারাজের সাহায্যে আমি এখানে আসিয়াছি। ভারতের দরিদ্রেরা মরুক বাঁচুক, আমেরিকানদের সে বিষয়ে খেয়াল নাই। আর আমাদের দেশের লোকেই যখন নিজের স্বার্থ ছাড়া আর কিছু ভাবে না, তখন ইহারাই বা ভাবিবে কেন?

হে মহামনা রাজন্! এই জীবন ক্ষণভঙ্গুর, জগতের ধন মান ঐশ্বর্য—সকলই ক্ষণস্থায়ী। তাহারাই যথার্থ জীবিত, যাহারা অপরের জন্ম জীবনধারণ করে। অবশিষ্ট ব্যক্তিগণ বাঁচিয়া নাই, মরিয়া আছে। মহারাজের ত্রায় মহামনা একজন রাজবংশধর ইচ্ছা করিলে ভারতকে আবার নিজের পায়ে দাঁড় করাইয়া দিতে পারেন, তাহাতে ভবিষ্যৎ বংশধরগণ শ্রদ্ধার সহিত আপনার নাম স্মরণ করিবে। ঈশ্বর করুন, যেন আপনার মহৎ অন্তঃকরণ অজ্ঞতায় নিমগ্ন লক্ষ লক্ষ আর্ত ভারতবাসীর জন্ম গভীরভাবে অনুভব করে। ইহাই প্রার্থনা—

বিবেকানন্দ

৯৯

( রাও বাহাদুর নরসিংহাচারিয়াকে লিখিত )

চিকাগো\*

২৩শে জুন, ১৮৯৪

প্রিয় মহাশয়,

আপনি আমাকে বরাবর যে অনুগ্রহ করিয়া থাকেন, তাহাতেই আমি আপনার নিকট একটি বিশেষ অনুরোধ করিতে সাহসী হইতেছি। মিসেস পটার আমার যুক্তরাজ্যের প্রধানা মহিলা। তিনি মহামেলার মহিলানেত্রী ছিলেন। তিনি সমগ্র জগতের স্ত্রীলোকদের অবস্থার বাহাতে উন্নতি হয়, সে

বিষয়ে বিশেষ উৎসাহী এবং মেয়েদের একটি বিরাট প্রতিষ্ঠানের পরিচালিকা। তিনি লেডি ডফরিনের বিশেষ বন্ধু এবং তাঁহার ধন ও পদমর্যাদাশূণ্যে ইউরোপীয় রাজপরিবারসমূহের নিকট হইতে অনেক অভ্যর্থনা পাইয়াছেন। তিনি এদেশে আমার প্রতি বিশেষ সদয় ব্যবহার করিয়াছেন। এক্ষণে তিনি চীন, জাপান, শ্রাম ও ভারত সফরে বাহির হইতেছেন। অবশ্য ভারতের শাসন-কর্তারা এবং বড় বড় লোকেরা তাঁহার আদর অভ্যর্থনা করিবেন। কিন্তু ইংরেজ রাজকর্মচারীদের সাহায্য ছাড়াই আমাদের সমাজ দেখিবার জন্ম তিনি বিশেষ উৎসুক। আমি অনেক সময় তাঁহাকে ভারতীয় নারীদের অবস্থা উন্নত করিবার জন্ম আপনার মহতী চেষ্টার এবং মহীশূরে আপনার চমৎকার কলেজটির কথা বলিয়াছি। আমার মনে হয়, আমাদের দেশের লোক আমেরিকায় আসিলে ইঁহারা যেরূপ সহৃদয় ব্যবহার করেন, তাহার প্রতিদানস্বরূপ এইরূপ ব্যক্তিদিগকে একটু আতিথেয়তা দেখানো কর্তব্য। আমি আশা করি, আপনারা তাঁহাকে সাদর অভ্যর্থনা করিবেন ও আমাদের স্ত্রীলোকদের যথার্থ অবস্থা একটু দেখাইতে সাহায্য করিবেন। তিনি মিশনারী বা গোঁড়া খ্রীষ্টান নহেন—আপনি সে ভয় করিবেন না। ধর্মনিরপেক্ষ ভাবে তিনি সমগ্র জগতের স্ত্রীলোকদের অবস্থার উন্নতির চেষ্টাই করিতে চান। তাঁহার উদ্দেশ্যসাধনে এইরূপে সহায়তা করিলে এদেশে আমাকেও অনেকটা সাহায্য করা হইবে। প্রভু আপনাকে আশীর্বাদ করুন।

ভবদীয় চিরস্নেহাস্পদ

বিবেকানন্দ

১০০

( মিস মেরী ও হ্যারিয়েট হেলকে লিখিত )

চিকাগো\*

২৬শে জুন, ১৮৯৪

প্রিয় ভগিনীগণ,

শ্রেষ্ঠ হিন্দী কবি তুলসীদাস তাঁর রামায়ণের মঙ্গলাচরণে বলেছেন, ‘আমি সাধু অসাধু উভয়েরই চরণ বন্দনা করি; কিন্তু হায়, উভয়েই আমার নিকট সমভাবে দুঃখপ্রদ—অসাধু ব্যক্তি আমার নিকট আসা মাত্র আমাকে যাতনা

দিতে থাকে, আর সাধু ব্যক্তি ছেড়ে যাবার সময় আমার প্রাণ হরণ ক'রে নিয়ে যান।'<sup>১</sup>

আমি বলি 'তথাস্তু'। আমার কাছে—ভগবানের প্রিয় সাধু ভক্তগণকে ভালবাসা ছাড়া সুখের ও ভালবাসার জিনিস আর কিছুই নাই; আমার পক্ষে তাদের সঙ্গে বিচ্ছেদ মৃত্যুতুল্য। কিন্তু এ সব অনিবার্য। হে আমার প্রিয়তমের বংশীধ্বনি! তুমি পথ দেখিয়ে নিয়ে চল, আমি অনুগমন করছি। হে মহৎস্বভাবা মধুরপ্রকৃতি সহৃদয়া পবিত্রস্বভাবাগণ! হায়, আমি যদি স্টোয়িক (Stoic) দার্শনিকগণের মতো সুখহুখে নির্বিকার হ'তে পারতাম!

আশা করি তোমরা সুন্দর গ্রাম্য দৃশ্য বেশ উপভোগ ক'রছ।

‘যা নিশা সর্বভূতানাং তস্তাং জাগ্রতি সংযমী।

যস্তাং জাগ্রতি ভূতানি সা নিশা পশ্যতো মূনেঃ ॥’—গীতা

—সমস্ত প্রাণীর পক্ষে যা রাত্রি, সংযমী তাতে জাগ্রত থাকেন; আর প্রাণিগণ যাতে জাগ্রত থাকে, আত্মজ্ঞানী মূনির পক্ষে তা রাত্রিস্বরূপ।

এই জগতের ধূলি পর্যন্ত যেন তোমাদের স্পর্শ করতে না পারে; কারণ, কবিরা বলে থাকেন, জগৎটা হচ্ছে একটা পুষ্পাচ্ছাদিত শব মাত্র। তাকে স্পর্শ ক'রো না। তোমরা হোমা পাখীর বাচ্চা—এই মলিনতার পঙ্কিল পবন-স্বরূপ জগৎ স্পর্শ করবার পূর্বেই তোমরা আকাশের দিকে আবার উড়ে যাও।

‘যে আছ চেতন ঘুমায়ে না আর!’

‘জগতের লোকের ভালবাসার অনেক বস্তু আছে—তারা সেগুলি ভালবাসুক; আমাদের প্রেমাস্পদ একজন মাত্র—সেই প্রভু। জগতের লোক যাই বলুক না, আমরা সে-সব গ্রাহ্যের মধ্যেই আনি না। তবে যখন তারা আমাদের প্রেমাস্পদের ছবি আঁকতে যায় ও তাঁকে নানারূপ কিছুতকিমাকার বিশেষণে বিশেষিত করে, তখনই আমাদের ভয় হয়। তাদের যা খুশি তাই করুক, আমাদের নিকট তিনি কেবল প্রেমাস্পদ মাত্র—তিনি আমার প্রিয়তম—প্রিয়তম—প্রিয়তম, আর কিছুই নন।’

১ বন্দোঁ সন্তু অসন্তু চরণা।

দুখপ্রদ উভয় বীচ কছু বরণা।

বিছুরত একপ্রাণ হরি লেই।

মিলত এক দারুণ দুখ দেই।

‘তঁার কত শক্তি, কত গুণ আছে—এমন কি আমাদের কল্যাণ করবারও কত শক্তি আছে, তাই বা কে জানতে চায়? আমরা চিরদিনের জন্ত ব’লে রাখছি আমরা কিছু পাবার জন্ত ভালবাসি না। আমরা প্রেমের দৌকানদার নই, আমরা কিছু প্রতিদান চাই না, আমরা কেবল দিতে চাই।’

‘হে দার্শনিক! তুমি আমায় তঁার স্বরূপের কথা বলতে আসছ, তঁার ঐশ্বৰ্যের কথা—তঁার গুণের কথা বলতে আসছ? মূর্খ, তুমি জানো না, তঁার অধরের একটি মাত্র চুষনের জন্ত আমাদের প্রাণ বের হবার উপক্রম হচ্ছে। তোমার ওসব বাজে জিনিস পুঁটলি বেঁধে তোমার বাড়ী নিয়ে যাও—আমাকে আমার প্রিয়তমের একটি চুষন পাঠিয়ে দাও—পারো কি?’

‘মূর্খ, তুমি কার সামনে নতজাহু হয়ে ভয়ে প্রার্থনা ক’রছ? আমি আমার গলার হার নিয়ে বগলসের মতো তঁার গলায় পরিয়ে দিয়ে তাতে একগাছি সূতো বেঁধে তাঁকে আমার সঙ্গে সঙ্গে টেনে নিয়ে যাচ্ছি—ভয়, পাছে এক মুহূর্তের জন্ত তিনি আমার নিকট থেকে পালিয়ে যান। ঐ হার—প্রেমের হার, ঐ সূত্র—প্রেমের জমাটবাঁধা ভাবের সূত্র। মূর্খ, তুমি তো সূক্ষ্ম তত্ত্ব বোঝ না যে, যিনি অসীম অনন্তস্বরূপ, তিনি প্রেমের বাঁধনে পড়ে আমার মূঠোর মধ্যে ধরা পড়েছেন। তুমি কি জানো না যে, সেই জগন্নাথ প্রেমের ডোরে বাঁধা পড়েন—তুমি কি জানো না যে, যিনি এত বড় জগৎটাকে চালাচ্ছেন, তিনি বৃন্দাবনের গোপীদের নৃপূর-ধ্বনির তালে তালে নাচতেন?’

এই যে পাগলের মতো যা-তা লিখলাম, তার ভ্রান্ত আমায় ক্ষমা করবে। অব্যক্তকে ব্যক্ত করবার ব্যর্থপ্রয়াসরূপ আমার এই ধুষ্টতা মার্জনা করবে—এ কেবল প্রাণে প্রাণে অনুভব করবার জিনিস। সদা আমার শুভাশীর্বাদ জানবে।

তোমাদের ভ্রাতা

বিবেকানন্দ

১০১

( জনৈক মাদ্রাজী শিষ্যকে লিখিত )

৫৪১, ডিয়ারবর্ন এভিনিউ, চিকাগো \*

২৮শে জুন, ১৮৯৪

প্রিয়—

সেদিন মহীশূর থেকে জি. জি.-র এক পত্র পেলাম। দুঃখের বিষয় জি. জি. আমাকে সর্বজ্ঞ মনে করে; তা না হ'লে সে চিঠির মাথায় তার অদ্ভুত কানাড়া ঠিকানাটা আর একটু পরিষ্কার ক'রে লিখত। তারপর—চিকাগো ছাড়া অন্য কোন জায়গায় আমাকে চিঠি পাঠানো বড় ভুল। অবশ্য গোড়ায় আমারই ভুল হয়েছিল—আমারই ভাবা উচিত ছিল, আমার বন্ধুদের স্মৃতি বুদ্ধির কথা—তারা তো আমার চিঠির মাথায় একটা ঠিকানা দেখলেই যেখানে খুশি আমার নামে চিঠি পাঠাচ্ছেন। আমাদের মাদ্রাজ-বৃহস্পতিদের ব'লো, তারা তো বেশ ভাল করেই জানত যে, তাদের চিঠি পৌছবার পূর্বেই হয়তো আমি সেখান থেকে এক হাজার মাইল দূরে চলে গেছি, কারণ আমি ক্রমাগত ঘুরে বেড়াচ্ছি। চিকাগোয় আমার একজন বন্ধু আছেন, তাঁর বাড়ী হচ্ছে আমার প্রধান আড্ডা। এখানে আমার কাজের প্রসারের আশা প্রায় শূন্য বললেই হয়। কারণ—যদিও প্রসারের খুব সম্ভাবনা ছিল, কিন্তু নিম্নোক্ত কারণে সে আশা একেবারে নিমূল হয়েছে :

ভারতের খবর আনি যা কিছু পাচ্ছি, তা মাদ্রাজের চিঠি থেকে। তোমাদের পত্রে ক্রমাগত শুনছি, ভারতে আমাকে সকলে খুব সন্ধ্যাতি করছে, কিন্তু সে তো—তুমি জেনেছ আর আমি জানছি, কারণ আলাসিজার প্রেরিত একটা তিন বর্গ-ইঞ্চি কাগজের টুকরো ছাড়া আমি একখানা ভারতীয় খবরের কাগজে আমার সম্বন্ধে কিছু বেরিয়েছে, তা দেখিনি! অতীতকে ভারতের খ্রীষ্টানরা যা কিছু বলছে, মিশনারীরা তা খুব সমস্ত সংগ্রহ ক'রে নিয়মিতভাবে প্রকাশ করছে এবং বাড়ী বাড়ী গিয়ে আমার বন্ধুরা যাতে আমায় ত্যাগ করেন, তার চেষ্টা করছে। তাদের উদ্দেশ্য খুব ভালরকমেই সিদ্ধ হয়েছে, যেহেতু ভারত থেকে কেউ একটা কথাও আমার জ্ঞান বলছে না। ভারতের হিন্দু পত্রিকাগুলো আমাকে আকাশে তুলে দিয়ে প্রশংসা করতে পারে, কিন্তু তার একটা কথাও আমেরিকায় পৌঁছয়নি। তার

জগৎ এদেশের অনেকে মনে করছে, আমি একটা জুয়াচোর। একে তো মিশনরীরা আমার পিছু লেগেছে, তার উপর এখানকার হিন্দুরা হিংসা ক'রে তাদের সঙ্গে যোগ দিয়েছে; এক্ষেত্রে আমার একটা কথাও জবাব দেবার নেই। এখন মনে হচ্ছে, কেবল মাদ্রাজের কতকগুলি ছোকরার পীড়াপীড়ির জগৎ ধর্মমহাসভায় যাওয়া আমার আহ্বানমূলক হয়েছিল, কারণ তারা তো ছোকরা বই আর কিছুই নয়। অবশ্য আমি অনন্ত কালের জগৎ তাদের কাছে রুতজ্ঞ, কিন্তু তারা তো গুটিকতক উৎসাহী যুবক ছাড়া আর কিছু নয়—কাজের ক্ষমতা তাদের যে একদম নেই। আমি কোন নিদর্শনপত্র নিয়ে আসিনি, আর যখন কারও অর্থসাহায্যের আবশ্যক হয়, তার নিদর্শনপত্র থাকা দরকার, তা না হ'লে মিশনরী ও ব্রাহ্মসমাজের বিরুদ্ধাচরণের সামনে—আমি যে জুয়াচোর নই, তা কি ক'রে প্রমাণ ক'রব? মনে করেছিলাম, গোটাকতক বাক্য ব্যয় করা ভারতের পক্ষে বিশেষ কঠিন কাজ হবে না। মনে করেছিলাম, মাদ্রাজে ও কলকাতায় কয়েকজন ভদ্রলোক জড়ো ক'রে এক একটা সভা ক'রে আমাকে এবং আমেরিকাবাসিগণকে আমার প্রতি সহৃদয় ব্যবহার করবার জগৎ ধন্যবাদ সহ প্রস্তাব পাস করিয়ে, সেই প্রস্তাবটা দস্তরমত নিয়মানুযায়ী অর্থাত্ সেই সেই সভার সেক্রেটারীকে দিয়ে, আমেরিকায় ডাঃ ব্যারোজের কাছে পাঠিয়ে তাঁকে তথাকার বিভিন্ন কাগজে ছাপাতে অনুরোধ করা। ঐরূপ বস্টন, নিউ ইয়র্ক ও চিকাগোর বিভিন্ন কাগজে পাঠানো বিশেষ কঠিন কাজ হবে না। এখন দেখছি, ভারতের পক্ষে এই কাজটা বড়ই গুরুতর ও কঠিন, এক বছরের ভেতর ভারত থেকে কেউ আমার জগৎ একটা টু শব্দ পর্যন্ত করলে না, আর এখানে সকলেই আমার বিপক্ষে। তোমরা নিজেদের ঘরে বসে আমার সম্বন্ধে যা খুশি বলো না কেন, এখানে তার কে কি জানে? দুমাসেরও উপর হ'ল আলাদিনিকে আমি এ বিষয়ে লিখেছিলাম, কিন্তু সে আমার পত্রের জবাব পর্যন্ত দিলে না। আমার আশঙ্কা হয়, তার উৎসাহ ঠাণ্ডা হয়ে গেছে। সুতরাং তোমায় বলছি, আগে এ বিষয়টি বিবেচনা ক'রে দেখ, তার পর মাদ্রাজীদের এই চিঠি দেখিও। এদিকে আমার গুরুভাইরা ছেলেমানুষের মতো কেশব সেন সম্বন্ধে অনেক বাজে কথা বলছে, আর মাদ্রাজীরা থিওসফিস্টদের সম্বন্ধে আমি চিঠিতে যা কিছু লিখছি, তাই তাদের বলছে—এতে শুধু শত্রুর স্ফটিক করা হচ্ছে। হায় !



যদি ভারতে একটা মাথাওয়ালা কাজের লোক আমার সহায়তা করবার জন্য পেতাম! কিন্তু তাঁর ইচ্ছাই পূর্ণ হবে, আমি এদেশে জুয়াচোর ব'লে গণ্য হলাম। আমারই আহ্বান্যকি হয়েছিল, কোন নিদর্শনপত্র না নিয়ে ধর্মমহাসভায় যাওয়া—আশা করেছিলাম, অনেক জুটে যাবে। এখন দেখছি, আমাকে একলা ধীরে ধীরে কাজ করতে হবে। মোটের ওপর, আমেরিকানরা হিন্দুদের চেয়ে লাখোগুণ ভাল, আর আমি অকৃতজ্ঞ ও হৃদয়হীনদের দেশ অপেক্ষা এখানে অনেক ভাল কাজ করতে পারি। যাই হোক, আমাকে কর্ম ক'রে আমার প্রারব্ধ কয় করতে হবে। আমার আর্থিক অবস্থার কথা যদি বলতে হয়, তবে বলি, আর্থিক অবস্থা বেশ সচ্ছলই আছে এবং সচ্ছলই থাকবে। সমগ্র আমেরিকায় বিগত আদমশুমারিতে থিওসফিস্টদের সংখ্যা সর্বমুদ্র মাত্র ৬২৫ জন—তাদের সঙ্গে মিশলে আমার সাহায্য হওয়া দূরে থাক, মুহূর্তের মধ্যে আমার কাজ চুরমার হয়ে যাবে। আলাসিকা বলছে, লগুনে গিয়ে মিঃ ওল্ডের সঙ্গে দেখা করতে, ইত্যাদি ইত্যাদি। ও কি বাজে আহ্বান্যকের মতো বকছে! বালক—ওরা কি বলছে, তা নিজেরাই বোঝে না। আর এই মাদ্রাজী খোকার দল—নিজেদের ভেতর একটা বিষয়ও গোপন রাখতে পারে না!! সারাদিন বাজে বকা আর যেই কাজের সময় এল, অমনি আর কারও পাত্তা পাবার জো নেই!!! বোকারামেরা পঞ্চাশটা লোক জড়ো ক'রে, কয়েকটা সভা ক'রে আমার সাহায্যের জন্য গোটাকতক ফাঁকা কথা পাঠাতে পারলে না—তারা আবার সমগ্র জগৎকে শিক্ষা দেবে ব'লে লম্বা লম্বা কথা কয়!

আমি তোমাকে ফনোগ্রাফ সম্বন্ধে লিখেছি। এখানে এক রকম বৈদ্যাতিক পাখা আছে—দাম বিশ ডলার—বড় সুন্দর চলে। এই ব্যাটারিতে ১০০ ঘণ্টা কাজ হয়, তারপর যে কোন বৈদ্যাতিক যন্ত্র থেকে বিদ্যুৎ সংগ্রহ ক'রে নিলেই হ'ল।

বিদায়, হিন্দুদের যথেষ্ট দেখা গেল। এখন তাঁর ইচ্ছা পূর্ণ হোক—যা আশ্রুক অবনত মস্তকে স্বীকার করছি। যাই হোক, আমাকে অকৃতজ্ঞ ভেবো না, মাদ্রাজীরা আমার জন্য যতটা করেছে, আমি ততটা পাবারও উপযুক্ত ছিলাম না; আর তাদের ক্ষমতায় যতটা ছিল, তার চেয়ে বেশী তারা করেছে। আমারই আহ্বান্যকি হয়েছিল—কণকালের জন্য ভুলে গিয়েছিলাম যে, আমরা হিন্দুরা এখনও মানুষ হইনি—কণকালের জন্য আত্মনির্ভরতা হারিয়ে হিন্দুদের

উপর নির্ভর করেছিলাম—তাতেই এই কষ্ট পেলাম। প্রতি মুহূর্তে আমি ভারত থেকে কিছু আসবে, আশা করছিলাম, কিন্তু কিছুই এল না। বিশেষতঃ গত দুমাস প্রতি মুহূর্ত আমার উদ্বেগ ও যন্ত্রণার সীমা ছিল না—ভারত থেকে একখানা খবরের কাগজ পর্যন্ত এল না!! আমার বন্ধুরা মাসের পর মাস অপেক্ষা করতে লাগল, কিছুই এল না—একটা আওয়াজ পর্যন্ত এল না; কাজেই অনেকের উৎসাহ চলে গেল, অনেকে আমায় ত্যাগ করলে। কিন্তু এ আমার মানুষের উপর—পশুধর্মী মানুষের উপর নির্ভর করার শাস্তি, আমার স্বদেশবাসীরা এখনও মানুষ হয়নি। তারা নিজেদের প্রশংসাবাদ শুনতে খুব প্রস্তুত আছে, কিন্তু তাদের একটা কথামাত্র করে সাহায্য করবার যখন সময় আসে, তখন তাদের আর টিকি দেখতে পাবার জো নাই। মাদ্রাজী যুবক-গণকে আমার অনন্তকালের জন্ত ধন্যবাদ—প্রভু তাদের সদাসর্বদা আশীর্বাদ করুন। কোন ভাব প্রচার করবার পক্ষে আমেরিকাই জগতের মধ্যে সর্বাপেক্ষা উপযুক্ত ক্ষেত্র—তাই আমি শীঘ্র আমেরিকা ত্যাগ করবার কল্পনা করছি না। কেন? এখানে খেতে পরতে পাচ্ছি, অনেকে সহৃদয় ব্যবহার করছেন, আর দু-দশটা ভাল কথা বলেই এই সব পাচ্ছি! এমন উন্নতমনা জাতকে ছেড়ে পশুপ্রকৃতি, অকৃতজ্ঞ, মস্তিষ্কহীন, অনন্ত যুগের কুসংস্কারে বদ্ধ, দয়াহীন, মমতাহীন হতভাগাদের দেশে কি করতে যাব? অতএব আবার বলি—বিদায়। এই পত্রখানি একটু বিবেচনা ক’রে লোককে দেখাতে পারো। মাদ্রাজীরা, এমন কি আলাসিকা পর্যন্ত, যার ওপর আমি এতটা আশা করেছিলাম—বড় সুবিবেচনার কাজ করেছে বলে মনে হয় না। ভাল কথা, তুমি মজুমদারের লেখা ‘রামকৃষ্ণ পরমহংসের সংক্ষিপ্ত জীবনচরিত’<sup>১</sup> খানকতক চিকাগোয় পাঠাতে পারো? কলকাতায় অনেক আছে। আমার ঠিকানা ৫৪১ নং ডিয়ারবর্ন এভিনিউ ( স্ট্রীট নহে ), চিকাগো, অথবা C/o টমাস কুক, চিকাগো, ভুলো না যেন। অন্য কোন ঠিকানা দিলে অনেক দেরী ও গোলমাল হবে, কারণ আমি এখন ক্রমাগত ঘুরছি আর চিকাগোই আমার প্রধান আড্ডা; কিন্তু এই বুদ্ধিটুকুও আমার মাদ্রাজী বন্ধুদের মাথায় ঢোকেনি। অল্পগ্রহপূর্বক জি. জি, আলাসিকা, সেক্রেটারী ও আর আর সকলকে আমার

অনন্তকালের জন্য আশীর্বাদ জানাবে—আমি সর্বদা তাদের কল্যাণ প্রার্থনা করছি। আমি তাদের উপর কিছুমাত্র অসন্তুষ্ট হইনি—আমি নিজেরই প্রতি অসন্তুষ্ট। আমি জীবনে এই একবার অপরের সাহায্যে নির্ভর করা-রূপ ভয়ানক ভুল করেছি; আর তার শাস্তিভোগও করেছি। এ আমারই দোষ, তাদের কিছু দোষ নেই। প্রভু মাদ্রাজীদের আশীর্বাদ করুন—তাদের হৃদয়টা বাঙালীদের চেয়ে অনেক উন্নত। বাঙালীরা কেবল বাক্যসার—তাদের হৃদয় নেই, তারা অসার। বিদায়, বিদায়, আমি এখন সমুদ্রবক্ষে আমার তরণী ভাসিয়েছি—যা হবার হোক। কঠোর সমালোচনার জন্য আমাকে ক্ষমা ক'রো। বাস্তবিক তো আমার কোন দাবি-দাওয়া নেই। আমার যতটা পাবার অধিকার, তোমরা তার চেয়ে অনন্তগুণ আমার জন্য করেছ। আমার যেরূপ কর্ম, আমি তেমনই ফল পাব, আর যা ঘটুক আমাকে চুপটি ক'রে মুখ বুজে সয়ে যেতে হবে। প্রভু তোমাদের সকলকে আশীর্বাদ করুন। ইতি

বিবেকানন্দ

পুঃ—আমার বোধ হয় আলাসিজার কলেজ বন্ধ হয়েছে, কিন্তু আমি তার কোন খবর পাইনি, আর সে আমাকে তার বাড়ীর ঠিকানাও দেয়নি।

ইতি বি

আমার আশঙ্কা হচ্ছে, কিডি সরে পড়েছে।

বি

১০২

( মঠের সকল গুরুপ্রাতাকে লক্ষ্য করিয়া স্বামী রামকৃষ্ণানন্দকে লিখিত )

ওঁ নমো ভগবতে রামকৃষ্ণায়

১৮৯৪ [ গ্রীষ্মকাল ]

অভিন্নহৃদয়েষু,

তোমাদের পত্র পাইয়া সকল সমাচার জ্ঞাত হইলাম। বলরাম বাবুর দ্বীর শোকসংবাদে দুঃখিত হইলাম। প্রভুর ইচ্ছা। এ কার্যক্ষেত্র—ভোগক্ষেত্র নহে, সকলেই কাজ ফুরুলে ঘরে ফিরবে, কেউ আগে কেউ পাছে। ফকির গেছে, প্রভুর ইচ্ছা।

মহোৎসব বড়ই ধুমধামে হয়েছে, বেশ কথা, তাঁর নাম যতই ছড়ায় ততই ভাল। তবে একটি কথা—মহাপুরুষেরা বিশেষ শিক্ষা দিতে আসেন; নামের-

জন্মে নহে, কিন্তু চেলারা তাঁদের উপদেশ বানের জলে ভাসাইয়া নামের জন্ত মারামারি করে—এই তো পৃথিবীর ইতিহাস। তাঁর নাম লোকে নেয় বা না নেয়, আমি কোনও খাতিরে আনি না, তবে তাঁর উপদেশ জীবন শিক্ষা যাতে জগতে ছড়ায়, তার জন্ত প্রাণপণ চেষ্টা করিতে প্রস্তুত। আমার মহাভয় শশীর ঐ ঠাকুরঘর। ঠাকুরঘর মন্দ নয়, তবে ঐটি all in all ( সর্বস্ব ) ক’রে সেই পুরানো ফ্যাশনের nonsense ( বাজে ব্যাপার ) ক’রে ফেলবার একটা tendency ( ঝোঁক ) শশীর ভিতর আছে, আমার তাই ভয়। আমি জানি শশী ও নিরঞ্জন কেন ঐ পুরানো ছেঁড়া ceremonial ( অহুষ্ঠানপদ্ধতি ) নিয়ে ব্যস্ত। ওদের spirit ( অন্তরাত্মা ) চায় work ( কাজ ), কোনও outlet ( বাহির হবার পথ ) নেই, তাই ঘণ্টা নেড়ে energy ( শক্তি ) খরচ করে।

শশী, তোকে একটা নূতন মতলব দিচ্ছি। যদি কার্কে পরিণত করিতে পারিস তবে জানব তোরা মরদ, আর কাজে আসবি। হরমোহন, ভবনাথ, কালীকৃষ্ণ বাবু, তারক-দা প্রভৃতি সকলে মিলে একটা যুক্তি কর। গোটাকতক ক্যামেরা, কতকগুলো ম্যাপ, গ্লোব, কিছু chemicals ( রাসায়নিক দ্রব্য ) ইত্যাদি চাই। তারপর একটা মস্ত কুঁড়ে চাই। তারপর কতকগুলো গরীব-গুরবো জুটিয়ে আনা চাই। তারপর তাদের Astronomy, Geography ( জ্যোতিষ, ভূগোল ) প্রভৃতির ছবি দেখাও আর রামকৃষ্ণ পরমহংস উপদেশ কর—কোন দেশে কি হয়, কি হচ্ছে, এ ছনিয়াটা কি, তাদের যাতে চোখ খুলে, তাই চেষ্টা কর—সন্ধ্যার পর, দিন-দুপুরে—কত গরীব মূর্থ বরানগরে আছে, তাদের ঘরে ঘরে যাও—চোখ খুলে দাও। পুঁথি-পাতড়ার কর্ম নয়—মুখে মুখে শিক্ষা দাও। তারপর ধীরে ধীরে centre extend ( কেন্দ্রের প্রসার ) কর—পারো কি? না, শুধু ঘণ্টা নাড়া?

তারক-দার কথা মাদ্রাজ হইতে সকল পাইয়াছি। তারা তাঁর উপর বড়ই প্রীত। তারক-দা, তুমি যদি কিছুদিন মাদ্রাজে গিয়ে থাকো, তাহলে অনেক কাজ হয়। কিন্তু প্রথমে এই কাজটা বরানগরে শুরু ক’রে যাও। যোগীন-মা, গোলাপ-মা কতকগুলি বিধবা চেলা বনাতে পারে না কি? আর তোমরা তাদের মাথায় কিঞ্চিৎ বিত্তে-সাত্তি দিতে পারো না কি? তারপর তাদের ঘরে ঘরে ‘রামকৃষ্ণ’ ভজাতে আর সঙ্গে সঙ্গে বিত্তে শেখাতে পাঠিয়ে দিতে পারো না কি?...৫

উঠে পড়ে লেগে যাও দিকি। গল্প মারা ঘণ্টা নাড়ার কাল গেছে হে বাপু, কার্য করিতে হইবেক। দেখি বাঙালীর ধর্ম কতদূর গড়ায়। নিরঞ্জন লিখছে যে লাটুর গরম কাপড় চাই। এরা গরম কাপড় ইউরোপ আর ইউগিয়া থেকে আনায়। যে দামে এখানে গরম কাপড় কিনব, তার সিকি দামে সেই কাপড় কলকাতায় মিলবে। লাটুর আক্ষেপ শীঘ্রই দূর করিব। কবে ইউরোপ যাব জানি না, আমার সকলই অনিশ্চিত—এদেশে এক রকম চলেছে, এই পর্যন্ত।

এ বড় মজার দেশ। গরমি পড়েছে—আজ সকালবেলা আমাদের বৈশাখের গরমি, আর এখন এলাহাবাদের মাঘ মাসের শীত !! চার ঘণ্টার ভেতর এত পরিবর্তন! এখানের হোটেলের কথা কি বলিব! নিউইয়র্কে এক হোটেল আছেন, যেখানে ৫০০০ টাকা পর্যন্ত রোজ ঘরভাড়া, খাওয়া-দাওয়া ছাড়া। ভোগবিলাসের দেশ ইউরোপেও এমন নাই—এরা হ'ল পৃথিবীর মধ্যে ধনা দেশ—টাকা খোলামকুচির মতো খরচ হয়ে যায়। আমি কদাচ হোটেল খাকি, আমি প্রায়ই এদের বড় বড় লোকের অতিথি—আমি এদের একজন নামজাদা মানুষ এখন। মূলুক স্বল্প লোকে আমায় জানে, স্বতরাং যেখানে যাই, আগ বাড়িয়ে আমায় ঘরে তুলে নেয়। মিঃ হেল, যার বাড়ীতে চিকাগোর আমার centre (কেন্দ্র), তাঁর স্ত্রীকে আমি 'মা' বলি, আর তাঁর মেয়েরা আমাকে 'দাদা' বলে; এমন মহা পবিত্র দয়ালু পরিবার আমি তো আর দেখি না। আরে ভাই, তা নইলে কি এদের উপর ভগবানের এত কৃপা? কি দয়া এদের! যদি খবর পেলে যে, একজন গরীব ফলানা জায়গায় কষ্টে রয়েছে, মেয়েমন্দে চলল—তাকে খাবার, কাপড় দিতে, কাজ জুটিয়ে দিতে! আর আমরা কি করি!

এরা গরমিকালে বাড়ী ছেড়ে বিদেশে অথবা সমুদ্রের কিনারায় যায়। আমিও যাব একটা কোন জায়গায়—এখনও ঠিক করি নাই। আর সকল—যেমন ইংরেজদের দেখেছ, তেমনি আর কি। বইপত্র সব আছে বটে, কিন্তু মহা মাগ্গি, সে দামে ৫ গুণ সেই জিনিস কলকাতায় মেলে অর্থাৎ এরা বিদেশী মাল দেশে আসতে দেবে না। মহা কর বসিয়ে দেয়—কাজেই আগুন হয়ে দাঁড়ায়। আর এরা বড় একটা কাপড়-চোপড় বানায় না—এরা বস্ত্র-আওজার আর গম, চাল, তুলা ইত্যাদি তৈয়ার করে—তা সস্তা বটে।\*

ভাল কথা, এখানে ইলিস মাছ অপর্ষাপ্ত আজকাল। ভরপেট খাও, সব হজম। ফল অনেক—কলা, নেবু, পেয়ারা, আপেল, বাদাম, কিসমিস, আঙ্গুর যথেষ্ট, আরও অনেক ফল ক্যালিফোর্নিয়া হ'তে আসে। আনারস টের—তবে আম, নিচু ইত্যাদি নাই!

এক রকম শাক আছে, Spinach—যা রাঁধলে ঠিক আমাদের নটে শাকের মতো খেতে লাগে, আর যেগুলোকে এরা Asparagus ( এম্পারেগাস ) বলে, তা ঠিক যেন কচি ডেকোর ডাঁটা, তবে 'গোপালের মার চচ্চড়ি' নেই বাবা। কলায়ের দাল কি কোনও দাল নেই, এরা জানেও না। ভাত আছে, পাউরুটি আছেন, হর-রঙের নানা রকমের মাছমাংস আছেন। এদের খানা ফরাসীদের মতো। দুধ আছেন, দই কদাচ, ঘোল অপর্ষাপ্ত। মাঠা ( cream ) সর্বদাই ব্যবহার। চায়ে, কাফিতে, সকল তাতেই ঐ মাঠা ( cream )—সর নয়, ছধের মাঠা। আর মাখন তো আছেন, আর বরফ-জল—শীত কি গ্রীষ্ম, দিন কি রাত্রি, ঘোর সর্দি কি জ্বর—এস্তের' বরফ-জল। এরা scientific ( বৈজ্ঞানিক ) মানুষ, সর্দিতে বরফ-জল খেলে বাড়ে শুনলে হাসে। খুব খাও, খুব ভাল। আর কুলপি এস্তের নানা আকারের।

নায়াগারা falls ( জলপ্রপাত ) হরির ইচ্ছায় ৭৮ বার তো দেখলুম। খুব grand ( উচ্চভাবোদ্দীপক ) বটে, তবে যত শুনেছ, তা নয়। একদিন শীতকালে Aurora Borealis' হয়েছিল। আর কিছুই লেখবার মতো খুঁজে পাচ্ছি না। এ-সব চিঠি বাজার ক'রো না।

মা-ঠাকুরানীর খরচপত্র কেমন চলছে, তোমরা তা তো কিছুই লেখ নাই। খালি childish prattle ( আবোলতাবোল ) !! ও-সকল জানবার আমার এ জন্মে বড় একটা সময় নাই, next time-এ ( আগামী বারে ) দেখা যাবে।

যোগেন বোধ হয় এতদিনে বেশ সেরে গেছে। সারদার ঘুরঘুরে রোগ এখনও শান্তি হয় নাই। একটা power of organisation ( সংঘ চালাবার শক্তি ) চাই—বুঝেছ? তোমাদের ভিতর কারুর মাথায় ততটুকু ঘি আছে

## ১ অঙ্গস

২ Aurora Borealis—( সূর্য-জ্যোতি ) পৃথিবীর উত্তরভাগে রাত্রিকালে ( তখন হয় মাস ক্রমাগত রাত্রি ) কখনও কখনও নভোমণ্ডলে এক প্রকার কম্পমান বৈজ্ঞানিক আলো দেখা। উহা নানা আকারের এবং নানা বর্ণের। ইহাকেই অরোরা বোরিগালিস বলে।

কি? যদি থাকে তো বুদ্ধি খেলাও দিকি—তারক দাদা, শরৎ, হরি—এরা পারবে। শরীর originality (মৌলিকতা) ভারি কম, তবে খুব good workman, persevering (ভাল কাজের লোক—অধ্যবসায়শীল), সেটা বড়ই দরকার, শরীর খুব executive (কাজের লোক), বাদবাকি—এরা যা বলে, তাই শুনে চলে। কতকগুলো চেলা চাই—fiery young men (অগ্নিমন্ত্রী দীক্ষিত যুবক), বুঝতে পারলে?—Intelligent and brave (বুদ্ধিমান ও সাহসী), যমের মুখে যেতে পারে, সাঁতার দিয়ে সাগর পারে যেতে প্রস্তুত, বুঝলে? Hundreds (শত শত) ঐ রকম চাই, মেয়ে মদ both (দুই)—প্রাণপণে তারই চেষ্টা কর—চেলা বনাও আর আমাদের purity drilling (পবিত্রতার সাধন) যন্ত্রে ফেলে দাও।

তোমাদের আক্কেল বুদ্ধি এক পয়সাও নাই। Indian Mirrorকে ‘পরমহংস মশায় নরেনকে হেন বলতেন, তেন বলতেন’ কেন বলতে গেলে? আর আজগুবি ফাজগুবি যত—পরমহংস মশায়ের বুদ্ধি আর কিছুই ছিল না? খালি thought-reading (পরের মনের কথা বলতে পারা) আর nonsense (বাজে) আজগুবি! দু-পয়সার brain (মস্তিষ্ক)-গুলো! ঘুণা হয়ে যায়! তোদের নিজের বুদ্ধি বড় একটা খেলাতে হবে না—সাদা বাঙলা কয়ে যা দিকি।

বাবুরামের লম্বা পত্র পড়লাম। বুড়ো বেঁচে আছে—বেশ কথা। তোমাদের আড্ডাটা নাকি বড় malarious (ম্যালেরিয়াগ্রস্ত)—রাখাল আর হরি লিখছেন। রাজাকে আর হরিকে আমার বহুত বহুত দণ্ডবৎ লাট্টিবৎ ইষ্টিকবৎ ছতরীবৎ দিবে। বাবুরাম অনেক delirium (প্রলাপ) বকেছে। সাঙুল আনাগোনা করছে, বেশ বেশ। গুপ্তকে তোমরা চিঠিপত্র লেখ—আমার ভালবাসা জানিও ও যত্ন করো। সব ঠিক আসবে ধীরে ধীরে। আমার বহুত চিঠি লেখবার সময় বড় একটা হয় না। Lecture ফেক্চার (বক্তৃতা)। তো কিছু লিখে দিই না, একটা লিখে দিয়েছিলুম, যা ছাপিয়েছ। বাকি সব দাঁড়াধাঁপ, যা মুখে আসে গুরুদেব জুটিয়ে দেন। কাগজপত্রের সঙ্গে কোন সম্বন্ধই নাই। একবার ডেটুয়েটে তিন ঘণ্টা ঝাড়া বুলি ঝেড়েছিলুম। আমি নিজে অবাক হয়ে বাই সময়ের সময়; ‘মধো, তোর পেটে এতও ছিল’!! এরা সব বলে, পুঁথি লেখ; একটা এইবার লিখতে ফিকতে হবে দেখছি। ঐ তো মুশকিল, কাগজ কলম নিয়ে কে হাস্যাস্পদ করে বাবা!

কোনও চিঠি বাজার গুজব করিসনি, খবরদার ! চ্যাণ্ডামো নাকি ? যা করতে বলছি পার তো কর, না পার তো মিছে ফেচাং ক'রো না । তোমাদের বাড়ীতে কটা ঘর আছে, কেমন ক'রে চলছে, রাঁধুনী-কাঁধুনী আছে কিনা—সব লিখবে । মা-ঠাকুরানীকে আমার বহুত বহুত সাষ্টাঙ্গ দিবে । তারকদাদা আর শরতের বুদ্ধি নিয়ে যে কাজটা করতে বলেছি—করবার চেষ্টা করবে—দেখব কেমন বাহাদুর । এইটুকু যদি না করতে পারো তাহলে 'তোমাদের ওপর হ'তে আমার সব বিশ্বাস আর ভরসা চলে যাবে । মিছামিছি কর্তাভজার দল বাঁধতে আমার ইচ্ছা নাই—I will wash my hands off you for ever ( তোমাদের সঙ্গে কোন সম্বন্ধই আমি আর রাখব না ) ।

সমাজকে, জগৎকে electrify ( বৈদ্যুতিকশক্তি সম্পন্ন ) করতে হবে । বসে বসে গল্পবাজির আর ঘণ্টা নাড়ার কাজ ? ঘণ্টা নাড়া গৃহস্থের কর্ম, মহীন্দ্র মাষ্টার, রামবাবু করুন গে । তোমাদের কাজ distribution and propagation of thought currents ( ভাবপ্রবাহ বিস্তার ) । তাই যদি পারো তবে ঠিক, নইলে বেকার । রোজকার ক'রে খাওগে । মিছে eating the begging bread of idleness is of no use ( অনায়াসলব্ধ ভিক্ষার খাওয়া নিরর্থক ) বুঝলে বাপু ? কিমধিকমিতি নরেন্দ্র

Character formed ( চরিত্র গঠিত ) হয়ে যাক, তারপর আমি আসছি, বুঝলে ? দু হাজার, দশ হাজার, বিশ হাজার সন্ন্যাসী চাই, মেয়ে-মদ্দ—বুঝলে ? গৌর-মা, যোগেন-মা, গোলাপ-মা কি করছেন ? চেলা চাই at any risk ( যে-কোন রকমে হোক ) । তাঁদের গিয়ে বলবে আর তোমরা প্রাণপণে চেষ্টা কর । গৃহস্থ চেলার কাজ নয়, ত্যাগী—বুঝলে ? এক এক জনে ১০০ মাথা মুড়িয়ে ফেল, young educated men—not fools ( শিক্ষিত যুবক—আহাম্মক নয় ), তবে বলি বাহাদুর । হলস্থল বাঁধাতে হবে, হুকো হুকো ফেলে কোমর বেঁধে খাড়া হয়ে যাও । তারকদাদা, মাস্ত্রাজ কলিকাতার মাঝে বিদ্যুতের মতো চক্র মারো দিকি, বার কতক । জায়গায় জায়গায় centre কেন্দ্র ) কর, খালি চেলা কর, মায় মেয়ে-মদ্দ, যে আসে দে মাথা মুড়িয়ে, তারপর আমি আসছি । মহা spiritual tidal wave ( আধ্যাত্মিক বন্যা ) আসছে—নীচ মহৎ হয়ে যাবে, মূর্থ মহাপণ্ডিতের গুরু হয়ে যাবে তাঁর কুপায়—'উত্তীর্ণত জাগ্রত প্রাণ্য বরান্ নিবোধত ।'



Life is ever expanding, contraction is death ( জীবন হচ্ছে সম্প্রসারণ, সংকোচনই মৃত্যু )। যে আত্মন্তরি আপনার আয়েস খুঁজছে, কুঁড়েমি করছে, তার নরকেও জায়গা নাই। যে আপনি নরকে পর্যন্ত গিয়ে জীবের জন্তু কাতর হয়, চেষ্টা করে, সেই রামকৃষ্ণের পুত্র—ইতরে কৃপণাঃ ( অপরে কৃপার পাত্র )। যে এই মহা সন্ধিপূজার সময় কোমর বেঁধে খাড়া হয়ে গ্রামে গ্রামে ঘরে ঘরে তাঁর সন্দেশ বিতরণ করবে, সেই আমার ভাই, সেই তাঁর ছেলে, বাকি যে তা না পারো—তফাত হয়ে যাও এই বেলা ভালয় ভালয়।

এই চিঠি তোমরা পড়বে—যোগেন-মা, গোলাপ-মা সকলকে শুনাবে। এই test (পরীক্ষা), যে রামকৃষ্ণের ছেলে, সে আপনার ভাল চায় না, 'প্রাণাত্যয়ে-ইপি পরকল্যাণচিকীর্ষবঃ' ( প্রাণদিয়েও পরের কল্যাণকাজক্ষী ) তারা। যারা আপনার আয়েস চায়, কুঁড়েমি চায়, যারা আপনার জিদের সামনে সকলের মাথা বলি দিতে রাজি, তারা আমাদের কেউ নয়, তারা তফাত হয়ে যাক, এই বেলা ভালয় ভালয়। তাঁর চরিত্র, তাঁর শিক্ষা, ধর্ম চারিদিকে ছড়াও—এই সাধন, এই ভজন; এই সাধন, এই সিদ্ধি। উঠ, উঠ, মহাতরঙ্গ আসছে, Onward, onward ( এগিয়ে যাও, এগিয়ে যাও )। মেয়েমদে আচণ্ডাল সব পবিত্র তাঁর কাছে—Onward, onward. নামের সময় নাই, যশের সময় নাই, মুক্তির সময় নাই, ভক্তির সময় নাই, দেখা যাবে পরে। এখন এ জনে অনন্ত বিস্তার, তাঁর মহান চরিত্রের, তাঁর মহান জীবনের, তাঁর অনন্ত আত্মার। এই কার্য—আর কিছু নাই। যেখানে তাঁর নাম যাবে, কীটপতঙ্গ পর্যন্ত দেবতা হয়ে যাবে, হয়ে যাচ্ছে, দেখেও দেখছ না? এ কি ছেলেখেলা, এ কি জ্যাঠামি, এ কি চ্যাংড়ামি—'উত্তীর্ণত জাগ্রত'—হরে হরে। তিনি পিছে আছেন। আমি আর লিখতে পারছি না—Onward, এই কথাটা খালি বলছি, যে যে এই চিঠি পড়বে, তাদের ভিতর আমার spirit ( শক্তি ) আসবে, বিশ্বাস কর। Onward, হরে হরে। চিঠি বাজার ক'রো না। আমার হাত ধরে কে লেখাচ্ছে। Onward, হরে হরে। সব ভেসে যাবে—হুঁশিয়ার—তিনি আসছেন। যে যে তাঁর সেবার জন্তু—তাঁর সেবা নয়—তাঁর ছেলেদের—গরীব-গুরবো, পাণী-তানী, কীট-পতঙ্গ পর্যন্ত, তাদের সেবার জন্তু যে যে তৈরী হবে, তাদের ভেতর তিনি আসবেন—তাদের মুখে সরস্বতী বসবেন, তাদের বকে মহামায়ী মহাশক্তি বসবেন। যেগুলো নাস্তিক, অবিশ্বাসী,

নরাধম, বিলাসী—তারা কি করতে আমাদের ঘরে এসেছে ? তারা চলে যাক ।  
আমি আর লিখতে পারছি না, বাকি তিনি নিজে বলুন গে ।

ইতি নরেন্দ্র

পুঃ—একটা বড় খাতা রাখবে এবং তাহাতে যখন যে স্থান হইতে কোন  
পত্র আসে তাহার একটা চূষক লিখিয়া রাখিবে । তাহা হইলে উত্তর দিবার  
বেলায় ভুলচুক হইবে না । Organisation ( সংঘ ) শব্দের অর্থ division  
of labour ( শ্রমবিভাগ )—প্রত্যেকে আপনার আপনার কাজ করে এবং  
সকল কাজ মিলে একটা সুন্দর ভাব হয় ।...

বিশেষ অনুধাবন ক'রে যা যা লিখলাম তা করিবে । আমার কবিতা  
কপি ক'রে রেখো, পরে আরও পাঠাব ।

১০৩

( মিসেস হেলকে লিখিত )

C/o. ডাঃ ই. গার্ন সি\*

Fishkill Landing, N. Y.

জুলাই, ১৮৯৪

মা,

কাল এখানে এসেছি । কয়েক দিন থাকব । নিউ ইয়র্কে আপনার  
একপত্র পেয়েছিলাম, কিন্তু 'ইন্টিরিয়র' পাইনি । তাতে খুশীই হয়েছি ; কারণ  
আমি এখনও নিখুঁত হইনি ; আর প্রেসবিটিরিয়ন ধর্মযাজকদের—বিশেষতঃ  
'ইন্টিরিয়র'দের—আমার প্রতি যে নিঃস্বার্থ ভালবাসা আছে, তা জেনে পাচ্ছি  
এই 'প্রেমিক' খ্রীষ্টান মহোদয়গণের উপর আমার বিদ্রোহ উদ্ভূত হয়, এই জন্ত  
তফাতেই থাকতে চাই । আমাদের ধর্মের শিক্ষা—ক্রোধ সঙ্গত ( সমর্থনযোগ্য )  
হলেও মহাপাপ । নিজ নিজ ধর্মই অনুসরণীয় । 'সাধারণ' ও 'ধর্মসংক্রান্ত' ভেদে  
ক্রোধ, হত্যা, অপবাদ প্রভৃতির মধ্যে কোন তফাত করতে পারি না—শত  
চেষ্টা সত্ত্বেও । এই সুন্দর নৈতিক পার্থক্যবোধ যেন আমার স্বজাতীয়গণের মধ্যে  
কখনও প্রবেশ না করে । ঠাট্টা থাক, শুভুন মাদার চার্চ, আপনাকে বলছি—

এরা যে কপট, ভণ্ড, স্বার্থ ও প্রতিষ্ঠাপ্রিয়—তা বেশ স্পষ্ট দেখে আমি এদের উন্নত আফালন মোটেই গ্রাহ্য করি না।

এইবার ছবির কথা বলি : প্রথমে মেয়েরা কয়েকটি আনে, পরে আপনি কয়েক কপি আনেন। আপনি তো জানেন মোট ৫০ কপি দেবার কথা। এ বিষয়ে ভগিনী ইসাবেল আমার চেয়ে বেশী জানেন।

আপনি ও ফাদার পোপ আমার আন্তরিক শ্রদ্ধা প্রীতি জানবেন। ইতি

আপনাদের

বিবেকানন্দ

পুঃ—গরম কেমন উপভোগ করছেন? এখানকার তাপ আমার বেশ সহ্য হচ্ছে। সমুদ্রতীরে সোয়াম্‌স্কটে (Swampscott) যাবার নিমন্ত্রণ জানিয়েছেন এক অতি ধনী মহিলা; গত শীতে নিউ ইয়র্কে এঁর সঙ্গে আলাপ হয়। ধন্যবাদ সহ প্রত্যাখ্যান জানিয়েছি। এ দেশে কারও আতিথ্যাগ্রহণ বিষয়ে আমি এখন খুব সতর্ক—বিশেষ করে ধনী লোকের। খুব ধনবানদের আরও কয়েকটি নিমন্ত্রণ আসে, সেগুলিও প্রত্যাখ্যান করেছি। এতদিনে এদের কার্যকলাপ বেশ বুঝলাম। আন্তরিকতার জন্ত ভগবান আপনাদের সকলকে আশীর্বাদ করুন; হায়, জগতে ইহা এতই বিরল!

আপনার স্নেহের

বি

১০৪

( হেল ভগিনীগণকে লিখিত )

নিউইয়র্ক\*

২ই জুলাই, ১৮৯৪

ভগিনীগণ,

জয় জগদম্বে! আমি আশারও অধিক পেয়েছি। মা আপন প্রচারককে বর্ষাদায় অভিব্যক্ত করেছেন। তাঁর দয়া দেখে আমি শিশুর মতো কাঁদছি। ভগিনীগণ! তাঁর দাসকে তিনি কখনও ত্যাগ করেন না। আমি যে চিঠিখানি তোমাদের পাঠিয়েছি, তা দেখলে সবই বুঝতে পারবে। আমেরিকার লোকেরা নীচুই ছাপা কাগজগুলি পাবে। পত্রে ঋণের নাম আছে, তাঁরা আমাদের দেশের সেরা লোক। সভাপতি ছিলেন কলকাতার এক অভিজাত-

শ্রেষ্ঠ, অপর ব্যক্তি মহেশচন্দ্র ত্রায়রত্ন কলকাতার সংস্কৃত কলেজের অধ্যক্ষ ও ভারতীয় ব্রাহ্মণ-সমাজের শীর্ষস্থানীয়। তাঁর এই মর্ষাদা গবর্ণমেন্টেরও অহুমোদিত। ভগিনীগণ! আমি কি পাষণ্ড! তাঁর এত দয়া প্রত্যক্ষ করেও মাঝে মাঝে বিশ্বাস প্রায় হারিয়ে ফেলি। সর্বদা তিনি রক্ষা করছেন দেখেও মন কখন কখন বিষাদগ্রস্ত হয়। ভগিনীগণ! ভগবান একজন আছেন জানবে, তিনি পিতা, তিনি মাতা; তাঁর সন্তানদের তিনি কখনও পরিত্যাগ করেন না—না, না, না। নানা রকম বিকৃত মতবাদ ছেড়ে ছুড়ে দিয়ে সরল শিশুর মতো তাঁর শরণাগত হও। আমি আর লিখতে পারছি না, মেয়েদের মতো কাঁদছি।

জয় প্রভু, জয় ভগবান!

তোমাদের স্নেহের

বিবেকানন্দ

১০৫

U. S. A.\*

১১ই জুলাই, ১৮৯৪

প্রিয় আলাসিকা,

তুমি ৫৪১ নং ডিয়ারবর্ন এভিনিউ, চিকাগো ছাড়া আর কোন ঠিকানায় আমার পত্র লিখো না। তোমার শেষ চিঠিখানা সারা দেশ ঘুরে আমার কাছে পৌঁছেছে—আর পত্রটা যে শেষে পৌঁছিল, আমার গেল না, তার কারণ এখানে আমার কথা সকলে বেশ ভালরকম জানে। সভার খানকতক প্রস্তাব ডাঃ ব্যারোজকে পাঠাবে—তার সঙ্গে একখানা পত্র লিখে আমার প্রতি সহৃদয় ব্যবহারের জন্য তাঁকে ধন্যবাদ দেবে এবং উহা আমেরিকার কতকগুলি সংবাদপত্রে প্রকাশ করবার জন্য অনুরোধ করবে। মিশনারীরা আমার নামে এই যে মিথ্যা অপবাদ দিচ্ছে যে, আমি কারও প্রতিনিধি নই—এতেই তার উত্তম প্রতিবাদ হবে। বৎস, কি করে কাজ করতে হয়, শেখো। এইভাবে দস্তুরমত প্রণালীতে কাজ করতে পারলে আমরা খুব বড় বড় কাজ করতে নিশ্চিতই সমর্থ হবো। গত বছর আমি কেবল বীজ বপন করেছি—এই বছর ফসল কাটতে চাই। ইতিমধ্যে ভারতে যতটা সম্ভব আন্দোলন চালাও। ক্রিডি মিজের ভাবে চলুক—সে ঠিক পথে দাঁড়াবে। আমি তার ভার

নিয়োগ—সে নিজের মতে চলুক, এ বিষয়ে তার সম্পূর্ণ অধিকার আছে। তাকে আমার আশীর্বাদ জানাবে। পত্রিকাখানা বার কর—আমি মাঝে মাঝে প্রবন্ধ পাঠাব। বস্টনের হার্ভার্ড বিশ্ববিদ্যালয়ের অধ্যাপক রাইট (Wright)-কে একখানা প্রস্তাব পাঠাবে, আর সঙ্গে সঙ্গে একখানা পত্র লিখে এই বলে তাঁকে ধন্যবাদ দেবে যে, তিনি সর্বপ্রথম আমেরিকায় আমার বন্ধুরূপে দাঁড়িয়েছিলেন, আর তাঁকেও ঐটি কাগজে ছাপাতে অনুরোধ করবে; তা হ'লে মিশনরীদের (আমি যে কারু প্রতিনিধি হয়ে আসিনি) এ কথা মিথ্যা প্রমাণিত হবে। ডেট্রয়েটের বক্তৃতায় আমি ২০০ ডলার অর্থাৎ ২৭০০ টাকা পেয়েছিলাম। অগ্ন্যাগ্ন বক্তৃতায় একটাতে এক ঘণ্টায় আমি ২৫০০ ডলার অর্থাৎ ৭৫০০ টাকা রোজগার করি, কিন্তু পাই মাত্র ২০০ ডলার। একটা জুয়াচোর বক্তৃতা কোম্পানি আমায় ঠকিয়েছিল। আমি তাদের সংশ্রব ছেড়ে দিয়েছি। এখানে খরচও হয়ে গেছে অনেক টাকা—হাতে আছে মাত্র ৩০০০ ডলার। আসছে বছরে আবার আমায় অনেক জিনিস ছাপাতে হবে।

আমি এইবার নিয়মিতভাবে কাজ ক'রব মনে করছি। কলকাতায় লেখ, তারা আমার ও আমার কাজ সম্বন্ধে কাগজে যা কিছু বেরোয়, কিছুমাত্র বাদ না দিয়ে যেন পাঠায়, তোমরাও মাস্তাজ থেকে পাঠাতে থাকো। খুব আন্দোলন চালাও। কেবল ইচ্ছাশক্তিতেই সব হবে। কাগজ ছাপানো ও অগ্ন্যাগ্ন খরচের জন্য মাঝে মাঝে তোমাদের কাছে টাকা পাঠাবার চেষ্টা ক'রব। সংঘবদ্ধ হয়ে তোমাদের একটা সমিতি স্থাপন করতে হবে—তার নিয়মিত অধিবেশন হওয়া চাই, আর আমাকে যত পারো, সব খবরাখবর লিখবে। আমিও যাতে নিয়মিতভাবে কাজ করতে পারি, তার চেষ্টা করছি। এই বছরে অর্থাৎ আগামী শীত ঋতুতে আমি অনেক টাকা পাব—সুতরাং আমাকে অপেক্ষা করতে হবে। ইতিমধ্যে তোমরা এগিয়ে চল। তোমরা পল কেরসকে (Dr. Paul Carus) একখানা পত্র লিখো, আর যদিও তিনি আমার বন্ধুই আছেন, তথাপি তোমরা তাঁকে আমাদের জন্য কাজ করবার অনুরোধ কর। মোট কথা যতদূর পারো আন্দোলন চালাও—কেবল সত্যের অপলাপ না হয়, এ বিষয়ে বিশেষ লক্ষ্য রেখো। বৎসগণ, কাজে লাগো—তোমাদের ভিতর আগুন জলে উঠবে। মিসেস হেল (Mrs. G. W. Hale) আমার পরম বন্ধু—আমি তাঁকে মা বলি এবং তাঁর কন্যাদের ভগিনী বলি।

তঁাকেও একখানা প্রস্তাব পাঠিয়ে দিও—আর একখানা পত্র লিখে তোমাদের তরফ থেকে তঁাকে ধন্যবাদ দিও। সংঘবদ্ধ হয়ে কাজ করবার ভাবটা আমাদের চরিত্রে একেবারে নাই, এটা যাতে আসে—তার চেষ্টা করতে হবে। এটি করবার রহস্য হচ্ছে ঈর্ষার অভাব। সর্বদাই তোমার ভ্রাতার মতে মত দিতে প্রস্তুত থাকতে হবে—সর্বদাই যাতে মিলে মিশে শান্তভাবে কাজ হয়, তার চেষ্টা করতে হবে। এটাই সংঘবদ্ধ হয়ে কাজ করবার সমগ্র রহস্য। সাহসের সহিত যুদ্ধ কর। জীবন তো ক্ষণস্থায়ী—একটা মহৎ উদ্দেশ্যে জীবনটা সমর্পণ কর।

তুমি নরসিংহ সহস্রকে কিছু লেখনি কেন? সে এক রকম অনশনে দিন কাটাচ্ছে। আমি তাকে কিছু দিয়েছিলাম, তারপর সে কোথায় যে চলে গেল, কিছু জানি না; সে আমায় কিছু লেখে না। অক্ষয় ভাল ছেলে, আমি তাকে খুব ভালবাসি। থিওসফিস্টদের সঙ্গে বিবাদ করবার আবশ্যক নেই। আমি যা কিছু লিখি, তাদের কাছে গিয়ে সব ব'লো না। আহাম্মক! থিওসফিস্টরা আগে এসে আমাদের পথ পরিষ্কার ক'রে দিয়েছে—জান তো? জজ' হচ্ছেন হিন্দু আর কর্নেল অলকট বৌদ্ধ। জজ এখানকার একজন খুব উপযুক্ত ব্যক্তি। এখন হিন্দু থিওসফিস্টগণকে বলো, যেন জজকে সমর্থন করে। এমন কি, যদি তোমরা তঁাকে সমধর্মাবলম্বী ব'লে সম্বোধন ক'রে এবং তিনি আমেরিকায় হিন্দুধর্মপ্রচারের জন্য যে পরিশ্রম করেছেন, সেজন্য ধন্যবাদ দিয়ে এক পত্র লিখতে পারো, তাতে তাঁর বুকটা দশ হাত-হয়ে উঠবে। আমরা কোন সম্প্রদায়ে যোগ দেবো না, কিন্তু সকল সম্প্রদায়ের প্রতি সহানুভূতি প্রকাশ ক'রব ও সকলের সঙ্গে মিলেমিশে কাজ ক'রব।

এটা স্মরণ রেখো যে, আমি এখন ক্রমাগত ঘুরে বেড়াচ্ছি, স্মৃতরাং '৫৪১ ডিয়ারবর্ন এভিনিউ, চিকাগো' হচ্ছে আমার কেন্দ্র। সর্বদা ঐ ঠিকানাতেই পত্র দেবে, আর ভারতে যা কিছু হচ্ছে—সব খুঁটিনাটি আমাকে জানাবে আর কাগজে আমাদের সহস্রকে যা কিছু বার হচ্ছে, তার একটা টুকরো পর্যন্ত পাঠাতে ভুলো না। আমি জি. জি.-র কাছ থেকে একখানি সুন্দর পত্র পেয়েছি। প্রভু এই বীরহৃদয় ও আদর্শচরিত্র বালকদের আশীর্বাদ

করুন। বালাজী, সেক্রেটারী এবং আমাদের সকল বন্ধুকে আমার ভালবাসা জানাবে। কাজ কর, কাজ কর—সকলকে তোমার ভালবাসার দ্বারা জয় কর। আমি মহীশূরের রাজাকে একখানা পত্র লিখেছি ও কয়েকখানা ফটোগ্রাফ পাঠিয়েছি। তোমাদের কাছে যে ফটো পাঠিয়েছি, তা নিশ্চয়ই এতদিন পেয়েছ। একখানা রামনাদের রাজাকে উপহার দিও—তঁার ভেতর যতটা ভাব ঢোকাতে পারো, চেষ্টা কর। খেতড়ির রাজার সঙ্গে সর্বদা পত্রব্যবহার রাখবে। বিস্তারের চেষ্টা কর। মনে রেখো, জীবনের একমাত্র চিহ্ন হচ্ছে গতি ও উন্নতি। আমি তোমার চিঠি আসতে বিলম্ব দেখে প্রায় নিরাশ হয়ে পড়েছিলাম—এখন দেখছি, তোমার আহ্বানকিতেই এত দেরী হয়েছে। বুঝতে পারছ তো, আমি ক্রমাগত ঘুরছি আর চিঠি-বেচারাকে ক্রমাগত নানা স্থানে খুঁজে তবে আমাকে বার করতে হয়। আরও তোমাদের এটি বিশেষ ক’রে মনে রাখতে হবে যে, সব কাজ দৃষ্টান্ত নিয়ম মারফিক করতে হবে। যে প্রস্তাবগুলি সভায় পাস হয়েছে, সেগুলি ধর্মমহাসভার সভাপতি, চিকাগো, ডাঃ ব্যারোজ (Dr. J. H. Barrows)-কে পাঠাবে এবং তাঁকে অনুরোধ করবে যে, ঐ প্রস্তাব ও পত্র যেন তিনি খবরের কাগজে ছাপান।

ডাঃ ব্যারোজকে ও ডাঃ পল কেরসকে ঐগুলি ছাপাবার জন্য অনুরোধ-পত্রও যেন ঐরূপ সভার প্রতিনিধিস্থানীয় কারও কাছ থেকে যায়। বিশ্ব মহামেলার (ডেট্রয়েট, মিশিগান) সভাপতি, সেনেটার পামার (Palmer)-কে পাঠাবে—তিনি আমার প্রতি বড়ই সহৃদয় ব্যবহার করেছিলেন। মিসেস ব্যাগলি (J J. Bagley)-কে ওয়াশিংটন এভিনিউ, ডেট্রয়েট, এই ঠিকানায় একখানা পাঠাবে, আর তাঁকে অনুরোধ করবে যে, সেটা যেন কাগজে প্রকাশ করা হয় ইত্যাদি। খবরের কাগজ প্রভৃতিতে দেওয়া গোণ—দৃষ্টান্ত মারফিক, পাঠানোই হচ্ছে আসল অর্থাৎ ব্যারোজ প্রভৃতি প্রতিনিধিকল্প ব্যক্তিগণের হাত দিয়ে আসা চাই, তবেই সেটি একটি নিদর্শনরূপে গণ্য হবে। খবরের কাগজে অমনি অমনি কিছু বেরুলে সেটি নিদর্শনরূপে গণ্য হয় না। সব চেয়ে নিয়ম অনুযায়ী উপায় হচ্ছে ডাঃ ব্যারোজকে পাঠানো ও তাঁকে কাগজে প্রকাশ করতে অনুরোধ করা। আমি এসব কথা লিখছি, তার কারণ এই যে, আমার মনে হয়, তোমরা অল্প জ্ঞাতের আদব-কায়দা জানো না। যদি বলকাতা,

থেকেও বড় বড় নাম দিয়ে—এ রকম সব আসে, তাহলে আমেরিকানরা যাকে বলে ‘boom’, তাই পাব (আমার স্বপক্ষে খুব ছজুক মেচে যাবে) আর যুদ্ধের অর্ধেক জয় হয়ে যাবে। তখন ইয়াক্সিদের বিশ্বাস হবে যে, আমি হিন্দুদের ষথার্থ প্রতিনিধি, আর তখনই তারা তাদের গাঁট থেকে পয়সা বার করবে। স্থিরভাবে লেগে থাকো—এ পর্যন্ত আমরা অভূত কার্য করেছি। হে বীরগণ, এগিয়ে যাও, আমরা নিশ্চয় জয়লাভ ক’রব। মাদ্রাজ থেকে যে কাগজখানা বার হবার কথা হচ্ছিল, তার কি হ’ল? সংঘবদ্ধ হয়ে সভাসমিতি স্থাপন করতে থাকো, কাজে লেগে যাও—এই একমাত্র উপায়। কিডিকে দিয়ে লেখাতে থাকো, তাতেই তার মেজাজ ঠিক থাকবে। এ সময়টা বেশী বক্তৃতা করবার সুবিধা নেই, সুতরাং এখন আমাদের কলম ধরে বসে লিখতে হবে। অবশ্য সর্বক্ষণই আমাদের কঠিন কার্যে নিযুক্ত থাকতে হবে, তারপর শীত ঋতু এলে লোকে যখন তাদের বাড়ী ফিরবে, তখন আবার বক্তৃতাাদি শুরু ক’রে এবার সভাসমিতি স্থাপন করতে থাকব। সকলকে আমার আশীর্বাদ ও ভালবাসা। খুব খাটো। সম্পূর্ণ পবিত্র হও—উৎসাহাগ্নি আপনিই জ্বলে উঠবে।

শুভাকাজ্জী

বিবেকানন্দ

পুঃ—সকলকে আমার ভালবাসা। আমি কাকেও কখন ভুলি না। তবে নেহাত অলস ব’লে সকলকে আলাদা আলাদা লিখতে পারি না। প্রভু তোমাদের সকলকে আশীর্বাদ করুন।

বি

পুঃ—তোমার ট্রেন্সিকেনের ঠিকানা অথবা যদি কোন সভাসমিতি স্থাপন ক’রে থাকো, তার ঠিকানা আমায় পাঠাবে।

বি

১০৬

( হেল ভগিনীগণকে লিখিত )

সোয়াম্‌স্কট\*

২৬শে জুলাই, ১৮৯৪

প্রিয় খুকীরা

দেখো, আমার চিঠিগুলো যেন নিজেদের বাইরে না যায়। ভগিনী মেরীর এক সুন্দর পত্র পেয়েছি। দেখছ তো সমাজে আমি কি রকম বেড়ে



চলেছি। এ-সব ভগিনী জিনীর (Jeany) শিকার ফলে। খেলা দৌড়ঝাঁপে সে ধুরন্ধর, মিনিটে ৫০০ হিসাবে ইতরভাষা ব্যবহারে দক্ষ, কথার তোড়ে অদ্বিতীয়, ধর্মের বড় ধার ধারে না, তবে ঐ বা একটু আধটু। সে আজ বাড়ী গেল, আমি গ্রীনএকারে যাচ্ছি। মিসেস ব্রীডের কাছে গিয়েছিলাম, মিসেস স্টোন সেখানে ছিলেন। মিসেস পুলম্যান প্রভৃতি আমার এখানকার হোমরাচোমরা বন্ধুগণ মিসেস স্টোনের কাছে আছেন। তাঁদের সৌজন্য আগের মতই। গ্রীনএকার থেকে ফেরবার পথে কয়েক দিনের জন্ত এনিস্কোয়ামে যাব মিসেস ব্যাগলির সঙ্গে দেখা করবার জন্ত। দূর ছাই, সব ভুলে যাই; সমুদ্রে স্নান করছি ডুবে ডুবে মাছের মতো—বেশ লাগছে। ‘প্রান্তর মাঝে’... (‘dans la plaine’) ইত্যাদি কি ছাইভস্ম গানটি হারিয়েট আমায় শিখিয়েছিল; জাহান্নমে যাক! এক ফরাসী পণ্ডিত আমার অভুত অত্বাদ শুনে হেসে কুটিপাটি। এইরকম ক’রে তোমরা আমায় ফরাসী শিখিয়েছিলে, বেকুফের দল। তোমরা ডাঙায় তোলা মাছের মতো খাবি খাচ্ছ তো? বেশ হয়েছে, গরমে ভাজা হয়ে যাচ্ছ। আঃ এখানে কেমন সুন্দর ঠাণ্ডা! যখন ভাবি তোমরা চার জনে গরমে ভাজা পোড়া সিদ্ধ হয়ে যাচ্ছ, আর আমি এখানে কি তোফা ঠাণ্ডা উপভোগ করছি, তখন আমার আনন্দ শতগুণ বেড়ে যায়। ‘আ হা হা হা’।

নিউ ইয়র্ক প্রদেশের কোন স্থানে মিস ফিলিপসের পাহাড় হ্রদ নদী জঙ্গলে ঘেরা সুন্দর একুটি স্থান আছে। আর কি চাই! আমি যাচ্ছি স্থানটিকে হিমালয়ে পরিণত ক’রে সেখানে একটি মঠ খুলতে—নিশ্চয়ই। তর্জন গর্জন, লাথি ঝগড়ায় তোলপাড় এই আমেরিকায় ধর্মের মর্তভেদের আবর্তে আর একটি নূতন বিরোধের সৃষ্টি না ক’রে এদেশ থেকে যাচ্ছি না।

হ্রদটির ক্ষণিক স্মৃতি কখন কখন তোমাদের মনে জাগে নিশ্চয়। ছুপূরের গরমে ভাববে হ্রদের একেবারে নীচে তলিয়ে যাচ্ছ, বতকণ না বেশ স্নিগ্ধ বোধ কর। তারপর সেই তলদেশে স্নিগ্ধতার মাঝে চূপ ক’রে পড়ে থাকবে—তন্দ্রাচ্ছন্ন হয়ে, কিন্তু নিদ্রাভিত্ত হবেনা—স্বপ্ন-বিজড়িত অর্ধচেতন অবস্থায়। ঐ যেমন আফিমের নেশায় হয়—অনেকটা সেই রকম। ভারি চমৎকার। তার উপর খুব বরফ-ঠাণ্ডা জলও খেতে থাকো। মাংসপেশীতে এক একবার

এমন খিল ধরে যাতে হাতী পর্যন্ত কাবু হয়ে পড়বে ; ভগবান আমাদের রক্ষা করুন। আর আমি ঠাণ্ডা জলে নাবচি না।

প্রিয় আধুনিক মহিলাগণ! তোমরা সকলে সুখী হও—সর্বদা এই প্রার্থনা করি।

বিবেকানন্দ

১০৭

( মিস মেরী ও মিস হ্যারিয়েট হেলকে লিখিত )

গ্রীনএকার ইন, ইলিয়ট, মেন\*

৩১শে জুলাই, ১৮৯৪

প্রিয় ভগিনীগণ,

আমি অনেকদিন তোমাদের কোন পত্রাদি লিখিনি, লিখবারও বড় কিছু ছিল না। এটা একটা বড় সরাই ও খামার বাড়ী ; এখানে ক্রিস্চান সায়াণ্টিস্টগণ তাদের সমিতির বৈঠক বসিয়েছে। যে মহিলাটির মাথায় এই বৈঠকের কল্পনাটা প্রথম আসে, তিনি গত বসন্তকালে নিউ ইয়র্কে আমাকে এখানে আসবার জন্ত নিমন্ত্রণ করেন, তাই এখানে এসেছি। এ জায়গাটি বেশ সুন্দর ও ঠাণ্ডা, তাতে কোন সন্দেহ নাই, আর আমার চিকাগোর অনেক পুরাতন বন্ধু এখানে রয়েছেন। মিসেস মিল্‌স্ ও মিস স্টকহামের কথা তোমাদের স্মরণ থাকতে পারে। তাঁরা এবং আর কতকগুলি ভদ্রলোক ও ভদ্রমহিলা নদী-তীরে খোলা জায়গায় তাঁবু খাটিয়ে বাস করছেন। তাঁরা খুব ক্ষুধিত আছেন এবং কখন কখন তাঁরা সকলেই সাঁরাদিন, যাকে তোমরা বৈজ্ঞানিক পোশাক বল, তাই পরে থাকেন। বহুতা প্রায় প্রত্যহই হয়। বস্টন থেকে মিঃ কলভিল নামে একজন ভদ্রলোক এসেছেন। লোকে বলে, তিনি প্রত্যহ প্রেতাভিষ্ট হয়ে বহুতা করে থাকেন—‘ইউনিভার্সাল ট্রুথের’ সম্পাদিকা, যিনি ‘জিমি মিল্‌স্’ প্রাসাদের উপর তলায় থাকতেন—এখানে এসে বসবাস করছেন। তিনি উপাসনা পরিচালনা করছেন আর মনঃশক্তিবলে সব রকমের ব্যারাম ভাল করবার শিক্ষা দিচ্ছেন—মনে হয়, এঁরা শীঘ্রই অন্ধকে চক্ষুদান এবং এই ধরনের নানা কর্ম সম্পাদন করবেন! মোট কথা, এই সম্মিলনটি এক

\* Christian Scientist—আমেরিকার একটি সম্প্রদায়। ইঁহারা বীজীষ্টের শাস্ত্র ‘অর্লোকি’ উপরে রোগ আরাম করিতে পারেন বলিয়া দাবি করেন।



গ্রীনএকরে স্বামীজী

অদ্ভুত রকমের। এরা সামাজিক বাঁধাবাঁধি নিয়ম বড় গ্রাহ্য করে না—সম্পূর্ণ স্বাধীনভাবে ও বেশ আনন্দে আছে। মিসেস মিল্‌স্ বেশ প্রতিভাসম্পন্ন, অগ্রাণু অনেক মহিলাও তদ্রূপ।...ডেট্রয়েটবাসিনী আর একটি উচ্চশিক্ষিতা মহিলা সমুদ্রতীর থেকে পনের মাইল দূরবর্তী একটি দ্বীপে আমার নিয়ে যাবেন—আশা করি তথায় আমাদের পরমানন্দে সময় কাটবে। মিস আর্থার স্মিথ এখানে রয়েছেন। মিস গার্নসি সোয়ামস্‌ট থেকে বাড়ী গেছেন। আমি এখান থেকে এনিস্কোয়াম যেতে পারি বোধ হয়।

এ স্থানটি সুন্দর ও মনোরম—এখানে স্নান করার ভারি সুবিধা। কোরা স্টকহাম আমার জন্ম একটি স্নানের পোশাক ক’রে দিয়েছেন—আমিও ঠিক হাঁসের মত জলে নেমে স্নান ক’রে মজা করছি—এমন কি জল-কাদায় ষাড়া বাস করে (যেমন হাঁস-ব্যাঙ) তাদের পক্ষেও বেশ উপভোগ্য।

আর বেশী কিছু লেখবার পাচ্ছি না—আমি এখন এত ব্যস্ত যে, মাদার চার্চকে পৃথকভাবে লেখবার আমার সময় নেই। মিস হাউ-কে আমার শ্রদ্ধা ও প্রীতি জানাবে।

বস্টনের মিঃ উড এখানে রয়েছেন—তিনি তোমাদের সম্প্রদায়ের একজন প্রধান পাণ্ডা। তবে ‘হোয়ার্লপুল’ মহোদয়ার’ সম্প্রদায়ভুক্ত হ’তে তাঁর বিশেষ আপত্তি—সেই জন্ম তিনি দার্শনিক-রাসায়নিক-ভৌতিক-আধ্যাত্মিক আরও কত কি বিশেষণ দিয়ে নিজেকে একজন মনঃশক্তি-প্রভাবে আরোগ্যকারী ব’লে পরিচিত করতে চান। কাল এখানে একটা ভয়ানক ঝড় উঠেছিল—তাতে তাঁবুগুলোর উত্তমমধ্যম ‘চিকিৎসা’ হয়ে গেছে। যে বড় তাঁবুর নীচে তাঁদের এইসব বক্তৃতা চলছিল, ঐ ‘চিকিৎসার’ চোটে সেটির এত আধ্যাত্মিকতা বেড়ে উঠেছিল যে, সেটি মর্ত্যালোকের দৃষ্টি হ’তে সম্পূর্ণ অন্তর্হিত হয়েছে, আর প্রায় দুশ’ চেয়ার আধ্যাত্মিক ভাবে গদগদ হয়ে জমির চারিদিকে নৃত্য আরম্ভ করেছিল! মিল্‌স্ কোম্পানির মিসেস ফিগ্‌স্ প্রত্যহ প্রাতে একটা ক’রে ক্লাস ক’রে থাকেন আর মিসেস মিল্‌স্ ব্যস্তসমস্ত হয়ে সমস্ত জায়গাটার যেন লাফিয়ে বেড়াচ্ছেন—ওরা সকলেই খুব আনন্দে মেতে আছে। আমি বিশেষতঃ

১ ক্রিস্চান সায়াটিস্ট সম্প্রদায়ের প্রতিষ্ঠাত্রী মিসেস এডিকে স্বামীজী রঙ্গ ক’রে Mrs. Whirlpool ( স্বর্গাবর্ত ) বলাছেন—কারণ Eddy ও Whirlpool সমার্থক।

কোরাকে দেখে তারি খুশী হয়েছি, গত শীত ঋতুতে ওরা বিশেষ কষ্ট পেয়েছে—একটু আনন্দ করলে ওর পক্ষে ভালই হবে।

তাঁবুতে ওরা যে রকম স্বাধীনভাবে রয়েছে, শুনলে তোমরা বিস্মিত হবে। তবে এরা সকলেই বড় ভাল ও শুদ্ধাত্মা, একটু খেয়ালী—এই যা।

আমি এখানে আগামী শনিবার পর্যন্ত আছি—সুতরাং তোমরা যদি পত্র পাওয়া মাত্র জবাব দাও, তবে এখান থেকে চলে যাবার পূর্বেই পেতে পারি। এখানে একটি যুবক রোজ গান করে—সে পেশাদার; তার ভাবী পত্নী ও বোনের সঙ্গে এখানে আছে; ভাবী পত্নীটি বেশ গাইতে পারে, পরমা সুন্দরী। এই সেদিন রাত্রিতে ছাউনির সকলে একটা পাইন গাছের তলায় গুতে গিয়েছিল—আমি রোজ প্রাতে ঐ গাছতলাটায় হিন্দু ধরনে বসে এদের উপদেশ দিয়ে থাকি। অবশ্য আমিও তাদের সঙ্গে গেছলাম—তারকাখচিত আকাশের নীচে জননী ধরিত্রীর কোলে শুয়ে রাতটা বড় আনন্দেই কেটেছিল—আমি তো এই আনন্দের সবটুকু উপভোগ করেছি।

এক বৎসর হাড়ভাঙা খাটুনির পর এই রাত্রিটা যে কি আনন্দে কেটেছিল—মাটিতে শোওয়া, বনে গাছতলায় বসে ধ্যান—তা তোমাদের কি বলব! সরাইয়ে যারা রয়েছে তারা অল্পবিস্তর অবস্থাপন্ন, আর তাঁবুর লোকেরা সুস্থ সবল শুদ্ধ অকপট নরনারী। আমি তাদের সকলকে ‘শিবোহং’ করতে শেখাই, আর তারা তাই আবৃত্তি করতে থাকে—সকলেই কি সরল ও শুদ্ধ এবং অসীম সাহসী! সুতরাং এদের শিক্ষা দিয়ে আমিও পরম আনন্দ ও গৌরব বোধ করছি। ভগবানকে ধন্যবাদ যে তিনি আমাকে নিঃস্ব করেছেন; ঈশ্বরকে ধন্যবাদ যে, তিনি এই তাঁবুবাসীদের দরিত্র করেছেন। শৌখীন বাবুরা ও শৌখীন মেয়েরা রয়েছেন হোটেলে: কিন্তু তাঁবুবাসীদের স্নায়ুগুলি যেন লোহাবাধানো, মন তিন-পুরু ইম্পাতে তৈরী আর আত্মা অগ্নিময়। কাল যখন মুষলধারে বৃষ্টি হচ্ছিল আর ঝড়ে সব উলটে পালটে ফেলছিল, তখন এই নির্ভীক বীরহৃদয় ব্যক্তিগণ আত্মার অনন্ত মহিমায় বিশ্বাস দৃঢ় রেখে ঝড়ে যাতে উড়িয়ে না নিয়ে যায়, সেজন্ত তাদের তাঁবুর দড়ি ধরে কেমন ঝুলছিল, তা দেখলে তোমাদের হৃদয় প্রশস্ত ও উন্নত হ’ত। আমি এদের জুড়ি দেখতে ৫০ ক্রোশ বেতে প্রস্তুত আছি। প্রভু তাদের আশীর্বাদ করুন। আশা করি, তোমরা তোমাদের সুন্দর পল্লীনিবাসে বেশ আনন্দে আছ। আমার জন্ত এক

মুহূর্তও ভেবো না—আমাকে তিনি দেখবেনই দেখবেন, আর যদি না দেখেন নিশ্চিত জানব, আমার যাবার সময় হয়েছে—আমি আনন্দে চলে যাব।

‘হে মাধব, অনেকে তোমায় অনেক জিনিস দেয়—আমি গরীব—আমার আর কিছু নেই, কেবল এই শরীর মন ও আত্মা আছে—এইগুলি সব তোমার পাদপদ্মে সমর্পণ করলাম—হে জগদব্রহ্মাণ্ডের অধীশ্বর, দয়া ক’রে এইগুলি গ্রহণ করতেই হবে—নিতে অস্বীকার করলে চলবে না।’ আমি তাই আমার সর্বস্ব চিরকালের জ্ঞাত দিয়েছি। একটা কথা—এরা কতকটা শুষ্ক ধরনের লোক, আর সমগ্র জগতে খুব কম লোকই আছে, যারা শুষ্ক নয়। তারা ‘মাধব’ অর্থাৎ ভগবান যে রসস্বরূপ, তা একেবারে বোঝে না। তারা হয় জ্ঞান-চচ্চড়ি অথবা বাড়ফুক ক’রে রোগ আরাম করা, টেবিলে ভূত নাবানো, ডাইনী-বিজ্ঞা ইত্যাদির পিছনে ছোটে। এদেশে যত প্রেম, স্বাধীনতা, তেজের কথা শোনা যায়, আর কোথাও তত শুনিনি, কিন্তু এখানকার লোকে এগুলি যত কম বোঝে, তত আর কোথাও নয়। এখানে ঈশ্বরের ধারণা—হয় ‘সভ্যং বজ্রমুত্তমং’ অথবা রোগ-আরামকারী শক্তিবিশেষ অথবা কোন প্রকার স্পন্দন, ইত্যাদি ইত্যাদি। প্রভু এদের মঙ্গল করেন। এরা আবার দিনরাত তোতা পাখীর মতো, ‘প্রেম প্রেম প্রেম’ ক’রে চোঁচাচ্ছে!

এবার তোমাদের সংকল্পনা এবং শুভ চিন্তার সামগ্রী খানিকটা দিচ্ছি। তোমরা সুশীলা ও উন্নতহৃদয়া। এদের মতো চৈতন্যকে জড়ের ভূমিতে টেনে না এনে—জড়কে চৈতন্যে পরিণত কর, অস্তিত্ব প্রত্যহ একবার ক’রে সেই চৈতন্যরাজ্যের—সেই অনন্ত সৌন্দর্য, শান্তি ও পবিত্রতার রাজ্যের একটু অভাস পাবার এবং দিনরাত সেই ভাব-ভূমিতে বাস করবার চেষ্টা কর। অস্বাভাবিক অলৌকিক কিছু কখন খুঁজো না, ওগুলি পায়ের আঙুল দিয়েও যেন স্পর্শ ক’রো না। তোমাদের আত্মা দিব্যরাত্র অবিচ্ছিন্ন তৈলধারার স্রোত তোমাদের হৃদয়সিংহাসনবাসী সেই প্রিয়তমের পাদপদ্মে গিয়ে সংলগ্ন হ’তে থাকুক, বাকি যা কিছু অর্থাৎ দেহ প্রভৃতি—তাদের যা হবার হোক গে।

জীবনটা ঋণস্থায়ী স্বপ্নমাত্র, যৌবন ও সৌন্দর্য নষ্ট হয়ে যায়; দিব্যরাত্র বল, ‘তুমি আমার পিতা, মাতা, স্বামী, দয়িত, প্রভু, ঈশ্বর—আমি তোমার ছাড়া আর কিছু চাই না, আর কিছুই চাই না, আর কিছুই না। তুমি আমাতে, আমি তোমাতে—আমি তুমি, তুমি আমি।’ ধন চলে যায়, সৌন্দর্য

বিলীন হয়ে যায়, জীবন দ্রুতগতিতে চলে যায়, শক্তি লোপ পেয়ে যায়, কিন্তু প্রভু চিরদিনই থাকেন—প্রেম চিরদিনই থাকে। যদি এই দেহযন্ত্রটাকে ঠিক রাখতে পারায় কিছু গৌরব থাকে, তবে দেহের অসুখের সঙ্গে সঙ্গে আত্মাতে অসুখের ভাব আসতে না দেওয়া আরও গৌরবের কথা। জড়ের সঙ্গে কোন সম্পর্ক না রাখাই—তুমি যে জড় নও তার একমাত্র প্রমাণ।

ঈশ্বরে লেগে থাকো—দেহে বা অন্ড্র কোথাও কি হচ্ছে, কে গ্রাহ করে? যখন নানা বিপদ দুঃখ এসে বিভীষিকা দেখাতে থাকে, তখন বলো, হে আমার ভগবান, হে আমার প্রিয়; যখন মৃত্যুর ভীষণ যাতনা হ'তে থাকে, তখনও বলো, হে আমার ভগবান, হে আমার প্রিয়; জগতে যত রকম দুঃখ বিপদ আসতে পারে তা এলেও বলো, 'হে ভগবান, হে আমার প্রিয়, তুমি এইখানেই রয়েছ, তোমাকে আমি দেখছি, তুমি আমার সঙ্গে রয়েছ, তোমাকে আমি অনুভব করছি। আমি তোমার, আমায় টেনে নাও, প্রভু; আমি এই জগতের নই, আমি তোমার—তুমি আমায় ত্যাগ ক'রো না।' হীরার খনি ছেড়ে কাচখণ্ডের অবস্থানে যেও না। এই জীবনটা একটা মস্ত স্বেযোগ—তোমরা কি এই স্বেযোগ অবহেলা ক'রে সংসারের স্লথ খুঁজতে যাবে? তিনি সকল আনন্দের প্রস্রবণ—সেই পরম বস্তুর অনুসন্ধান কর, সেই পরম বস্তুই তোমাদের জীবনের লক্ষ্য হোক, তা হ'লে নিশ্চয়ই সেই পরম বস্তু লাভ করবে। সর্বদা আমার আশীর্বাদ জানবে।

বিবেকানন্দ

১০৮

( হেল ভগিনীগণকে লিখিত )

গ্রীনএকার\*

১১ই অগস্ট, ১৮৯৪

প্রিয় ভগিনীগণ,

এ যাবৎ গ্রীনএকারেই আছি। জায়গাটি বেশ লাগলো। সকলেই খুব সহৃদয়। কেনিলওয়ার্থের মিসেস প্র্যাট নায়ী এক চিকাগোবাসিনী মহিলা আমার প্রতি বিশেষ আকৃষ্ট হয়ে পাঁচশত ডলার দিতে চান। আমি প্রত্যাখ্যান করেছি। আমায় কিন্তু কথা দিতে হয়েছে যে, অর্থের প্রয়োজন হলেই তাঁকে জানাব। আশা করি, ভগবান আমাকে সেরূপ অবস্থায় ফেলবেন না। একমাত্র

তঁার সহায়তাই আমার পক্ষে পর্যাাপ্ত। মায়ের বা তোমাদের কোন পত্র আমি পাইনি। কলকাতা হ'তে ফনোগ্রাফটির পৌছানো সংবাদও আসেনি।

আমার চিঠিতে যদি পীড়াদায়ক কোন কিছু থাকে, আশা করি তোমরা বুঝতে পারবে যে, সেটা স্নেহের ভাব থেকেই লেখা হয়েছিল। তোমাদের দয়ার জন্ত কৃতজ্ঞতা-প্রকাশ অনাবশ্যক। ভগবান তোমাদিগকে সুখী করুন। তাঁহার অশেষ আশীর্বাদ তোমাদের ও তোমাদের প্রিয়জনের উপর বর্ষিত হোক। তোমাদের পরিবারবর্গের নিকট আমি চিরঋণী। তোমরা তো তা জানই এবং অনুভব কর। আমি কথায় তা প্রকাশ করতে অক্ষম। রবিবার বক্তৃতা দিতে যাচ্ছি প্ৰিমাথে কর্নেল হিগিনসনের 'Sympathy of Religions' এর অধিবেশনে। কোরা স্টকহাম্ গাছতলায় আমাদের দলের ছবি তুলেছিলেন, তারই একটি এই সঙ্গে পাঠাচ্ছি। এটা কিন্তু কাঁচা প্রতিলিপি-মাত্র, আলোতে অস্পষ্ট হয়ে যাবে। এর চেয়ে ভাল এখন কিছু পাচ্ছি না। অনুগ্রহ করে মিস হাউকে আমার আন্তরিক কৃতজ্ঞতা ও প্রীতি জানিও। আমার প্রতি তাঁর অশেষ দয়া। বর্তমানে আমার কোন কিছুর প্রয়োজন নেই, প্রয়োজন হ'লে আনন্দের সহিত জানাব। মনে করছি, মাত্র দুই দিনের জন্ত একবার প্ৰিমাথ থেকে ফিশ্ কিলে যাব। সেখান থেকে তোমাদের আবার পত্র দেবো। আশা করি—আশা করি কেন, জানিই তোমরা সুখে আছ, কারণ পবিত্র সজ্জন কখন অসুখী হয় না। অল্প যে কয় সপ্তাহ এখানে থাকব, আশা করি আনন্দেই কাটবে। \*আগামী শরৎকালে নিউ ইয়র্কে থাকব। নিউ ইয়র্ক চমৎকার জায়গা। সেখানকার লোকের যে অধ্যবসায়, অত্যান্ত নগরবাসিগণের মধ্যে তা দেখা যায় না। মিসেস পটার পামারের এক চিঠি পেয়েছি; অগস্ট মাসে তাঁর সঙ্গে দেখা করবার জন্ত লিখেছেন। মহিলাটি বেশ সহৃদয়, উদার ইত্যাদি। অধিক আর কি? 'নৈতিক অহুশীলন সমিতির' (Ethical Culture Society) সভাপতি নিউইয়র্কনিবাসী আমার বন্ধু ডাক্তার জেন্স এখানে রয়েছেন। তিনি বক্তৃতা দিতে আরম্ভ করেছেন। আমি তাঁর বক্তৃতা শুনতে অবশ্য যাব। তাঁর সঙ্গে আমার মতের খুবই ঐক্য আছে। তোমরা চিরসুখী হও।

তোমাদের চিরশুভার্থী ভ্রাতা  
বিবেকানন্দ.



১০৯

( মিস মেরী হেলকে লিখিত )

এনিস্কোয়াম\*

মিসেস ব্যাগলির বাটী

৩১শে অগস্ট, ১৮৯৪

প্রিয় ভগিনি,

মাদ্রাজীদের পত্রখানি কালকের 'বস্টন ট্রান্সক্রিপ্ট' পত্রে প্রকাশিত হয়েছে। তোমাকে এক কপি পাঠাবার ইচ্ছা আছে। চিকাগোর কোন কাগজে হয়তো দেখে থাকবে। কুক এণ্ড সন্সের আফিসে আমার চিঠিপত্র থাকবে। অন্ততঃ আগামী মঙ্গলবার পর্যন্ত এখানে আছি, ঐদিন এখানে বক্তৃতা দেবো।

দয়া ক'রে কুকের আফিসে আমার পত্রাদি এসেছে কিনা সন্ধান নিও এবং এলে পর এখানে পাঠিয়ে দিও।

কিছুদিন হ'ল তোমাদের কোন খবর পাইনি। মাদার চার্চকে কাল দুখানি ছবি পাঠিয়েছি। আশা করি তোমাদের ভাল লাগবে। ভারতবর্ষের চিঠিপত্রাদির জন্য আমি বিশেষ উদ্বিগ্ন। সকলকে ভালবাসা।

তোমার চিরস্নেহশীল ভ্রাতা

বিবেকানন্দ

পুঃ—তোমরা কোথায় আছ, না জানায় আরও যা কিছু পাঠাবার আছে, তা পাঠাতে পারছি না।

বি

১১০

হুস্তরাষ্ট্র, আমেরিকা\*

৩১শে অগস্ট, ১৮৯৪

প্রিয় আলানিকা,

এইমাত্র আমি 'বস্টন ট্রান্সক্রিপ্ট' মাদ্রাজের সভার প্রস্তাবগুলি অবলম্বন ক'রে একটি সম্পাদকীয় প্রবন্ধ দেখলাম। আমার নিকট ঐ প্রস্তাবগুলির কিছুই পৌছায়নি। যদি তোমরা ইতিপূর্বেই পাঠিয়ে থাকো, তবে শীঘ্রই পৌছবে। প্রিয় বৎস, এ পর্যন্ত তোমরা অভূত কর্ম করেছ। কখন কখন একটু ঘাবড়ে গিয়ে যা লিখি, তাতে কিছু মনে ক'রো না। মনে ক'রে দেখ, দেশ থেকে ১৫,০০০ মাইল দূরে একলা রয়েছি—গোঁড়া শক্রভাবাপন্ন খ্রীষ্টানদের সঙ্গে

আগাগোড়া লড়াই ক'রে চলতে হয়েছে—এতে কখন কখন একটু ঘাবড়ে যেতে হয়। হে বীরহৃদয় বৎস, এইগুলি মনে রেখে কাজ ক'রে যাও। বোধ হয় ভট্টাচার্য মহাশয়ের কাছ থেকে শুনেছ, জি জি-র কাছ থেকে একখানি সুন্দর পত্র পেয়েছিলাম। এমন ক'রে ঠিকানাটা লিখেছিল যে, আমি মোটেই বুঝতে পারিনি। তাইতে তার কাছে সাক্ষাৎভাবে জবাব দিতে পারিনি। তবে সে যা যা চেয়েছিল, আমি সব করেছি—আমার ফটোগ্রাফগুলি পাঠিয়েছি ও মহীশূরের রাজাকে পত্র লিখেছি। আমি খেতড়ির রাজাকে একটা ফনোগ্রাফ পাঠিয়েছি, কিন্তু তাঁর কাছ থেকে প্রাপ্তিস্বীকারপত্র এখনও পাইনি। খবরটা নিও তো। আমি কুক এণ্ড সন্স, র‍্যামপার্ট রো, বোম্বাই ঠিকানায় তা পাঠিয়েছি। ঐ সম্বন্ধে সব খবর জিজ্ঞাসা ক'রে রাজাকে একখানা পত্র লিখো। ৮ই জুন তারিখে লেখা রাজার একখানা পত্র পেয়েছি। যদি ঐ তারিখের পর কিছু লিখে থাকেন; তা এখনও পাইনি।

আমার সম্বন্ধে ভারতের কাগজে যা কিছু বেরোবে সেই কাগজ-খানাই আমায় পাঠাবে। আমি কাগজটাতেই তা পড়তে চাই—বুঝলে? চারুচন্দ্র বাবু, যিনি আমার প্রতি খুব সহৃদয় ব্যবহার করেছেন, তাঁর সম্বন্ধে বিস্তারিত লিখবে। তাঁকে আমার হৃদয়ের ধন্যবাদ জানাবে, কিন্তু—(চুপি চুপি বলছি) হৃৎকের বিষয় তাঁর কথা আমার কিছু মনে পড়ছে না। তুমি তাঁর সম্বন্ধে বিস্তারিত বিবরণ আমায় জানাবে কি? থিওসফিস্টরা এখন আমায় পছন্দ করছে বটে, কিন্তু এখানে তাদের সংখ্যা সর্বস্বল্প ৬৫০ জন মাত্র। তারপর ক্রিস্চান সায়াটিস্টরা আছেন, তাঁরা সকলেই আমায় পছন্দ করেন; তাঁদের সংখ্যা প্রায় দশ লক্ষ হবে। আমি উভয় দলের সঙ্গেই কাজ করি বটে, কিন্তু কারও দলে যোগ দিই না, আর ভগবৎকৃপায় উভয় দলকেই ঠিক পথে গড়ে তুলব, কারণ তারা কতকগুলো আধা-উপলব্ধ সত্য কপচাচ্ছে বইতো নয়।

এই পত্র তোমার কাছে পৌঁছবার পূর্বেই আশা করি নরসিংহ টাকাকড়ি ইত্যাদি সব পাবে।

আমি 'ক্যাটের' কাছ থেকে এক পত্র পেলাম, কিন্তু তার সব প্রশ্নের উত্তর দিতে গেলে একখানা বই লিখতে হয়, সুতরাং তোমার এই পত্রের মধ্যেই তাকে আশীর্বাদ জানাচ্ছি, আর তোমায় স্মরণ করিয়ে দিতে বলছি যে,

আমাদের উভয়ের মতামত বিভিন্ন হলেও তাতে কিছু এসে যাবে না—সে একটা বিষয় একভাবে দেখছে, আমি না হয় আর একভাবে দেখছি, এই এক জিনিসকে বিভিন্নভাবে দেখা স্বীকার ক’রে নিলেই তো আমাদের উভয়ের ভাবের এক রকম সমন্বয় হ’ল। সুতরাং বিশ্বাস সে যাই করুক, তাতে কিছু এসে যায় না—কাজ করুক।

বালাজি, জি. জি., কিডি, ডাক্তার ও আমাদের সব বন্ধুকে আমার ভালবাসা জানাবে, আর যে-সকল স্বদেশহিতৈষী মহাত্মা তাঁদের দেশের জন্ত মতবিভিন্নতা গ্রাহ্য না ক’রে সাহস ও মহদন্তঃকরণের পরিচয় দিয়েছেন, তাঁদেরও আমার হৃদয়ের অগাধ ভালবাসা জানাবে।

একটি ছোটখাট সমিতি প্রতিষ্ঠা কর, তার মুখপত্রস্বরূপ একখানা সাময়িক পত্র বার কর—তুমি তার সম্পাদক হও। কাগজটা বার করবার ও কাজটা আরম্ভ ক’রে দেবার জন্ত খুব কম পক্ষে কত খরচা পড়ে, হিসেব ক’রে আনায় জানাবে, আর সমিতিটার নাম ও ঠিকানা জানাবে। আমি তা হ’লে তার জন্তে টাকা পাঠাব—শুধু তাই নয়, আমেরিকার আরও অনেককে ধরে তাঁরা যাতে বছরে মোটা চাঁদা দেন, তা ক’রব। কলকাতায়ও ঐ রকম করতে বলা। আমাকে ব—র ঠিকানা পাঠাবে। সে বেশ ভাল ও মহৎ লোক। সে আমাদের সঙ্গে মিশে বেশ সুন্দর কাজ করবে।

তোমাকে সমস্ত জিনিসটার ভার নিতে হবে, সরদার হিসাবে নয়, সেবক-ভাবে—বুঝলে? এতটুকু কর্তৃত্বের ভাব দেখালে লোকের মনে ঈর্ষার ভাব জেগে উঠবে—তাতে সব মাটি হয়ে যাবে। যে যা বলে, তাইতে সায় দিয়ে যাও; কেবল চেষ্টা কর—আমার সব বন্ধুদের একসঙ্গে জড়ো ক’রে রাখতে। বুঝলে? আর আন্তে আন্তে কাজ ক’রে তার উন্নতির চেষ্টা কর। জি. জি. ও অত্যান্ত যাদের এখনই রোজগার করবার প্রয়োজন নেই, তারা এখন যেমন করছে তেমনি ক’রে যাক অর্থাৎ চারিদিকে ভাব ছড়াক। জি. জি. মহীশূরে বেশ কাজ করছে। এই রকমই তো করতে হবে। মহীশূর কালে আমাদের একটা বড় আড্ডা হয়ে দাঁড়াবে।

আমি এখন আমার ভাবগুলি পুস্তকাকারে লিপিবদ্ধ ক’রব ভাবছি—তারপর আগামী শীতে সারা দেশটা ঘুরে সমিতি স্থাপন ক’রব। এ একটা মস্ত কার্যক্ষেত্র, আর এখানে যত কাজ হ’তে থাকবে, ততই ইংলও এই ভাব

গ্রহণের জন্ত প্রস্তুত হবে। হে বীরহৃদয় বংশ, এতদিন পর্যন্ত বেশ কাজ করেছে।  
প্রভু তোমাদের ভেতর সব শক্তি দিবেন।

আমার হাতে এখন ২০০০ টাকা আছে—তার কতকটা ভারতের কাজ আরম্ভ ক’রে দেবার জন্ত পাঠাব, আর এখানে অনেককে ধরে তাদের দিয়ে বাৎসরিক ও ষাণ্মাসিক বা মাসিক হিসাবে টাকাকড়ি পাঠাবার বন্দোবস্ত ক’রব। এখন তুমি সমিতিটা খুলে ফেল ও কাগজটা বের ক’রে দাও এবং আর আর আবশ্যিক যা আবশ্যিক, তার তোড়জোড় কর। এ ব্যাপারটা খুব অল্প লোকের ভেতর গোপন রেখো; সঙ্গে সঙ্গে কিন্তু মাদ্রাজে একটা মন্দির করবার জন্ত মহীশূর ও অন্যান্য স্থান থেকে টাকা তোলবার চেষ্টা কর—তাতে একটা পুস্তকালয় থাকবে, আফিস ও ধর্মপ্রচারকদের অর্থাৎ যদি কোন সন্ন্যাসী বা বৈরাগী এসে পড়ে, তাদের জন্ত কয়েকটা ঘর থাকবে। এইরূপে আমরা ধীরে ধীরে কাজে অগ্রসর হবো।

সদা স্নেহাবদ্ধ

বিবেকানন্দ

পুঃ—তুমি তো জান টাকা রাখা—এমন কি, টাকা ছোঁয়া পর্যন্ত আমার পক্ষে বড় মুশকিল। উহা আমার পক্ষে বেজায় বিরক্তিকর আর ওতে মনকে বড় নীচু ক’রে দেয়। সেই কারণে কাজের দিকটা এবং টাকাকড়ি-সংক্রান্ত ব্যাপারটার বন্দোবস্ত করবার জন্ত তোমাদিগকে সংঘবদ্ধ হয়ে একটা সমিতি স্থাপন করতেই হবে। এখানে আমার যে-সব বন্ধু আছেন, তাঁরাই আমার সব টাকাকড়ির বন্দোবস্ত ক’রে থাকেন—বুঝলে? এই ভয়ানক টাকাকড়ির হাজ্জামা থেকে রেহাই পেলে হাঁফ ছেড়ে বাঁচব। হুতরাং যত শীঘ্র তোমরা সংঘবদ্ধ হতে পারো এবং তুমি সম্পাদক ও কোষাধ্যক্ষ হয়ে আমার বন্ধু ও সহায়কদের সঙ্গে সাক্ষাৎভাবে পত্রাদি ব্যবহার করতে পারো, ততই তোমাদের ও আমার উভয় পক্ষের মঙ্গল। এইটি শীগগির ক’রে ফেলে আমাকে লেখো। সমিতির একটা অসাম্প্রদায়িক নাম দিও—আমার মনে হচ্ছে ‘প্রবুদ্ধ ভারত’ নামটা হ’লে মন্দ হয় না। ঐ নামটা দিলে তাতে হিন্দুদের মনে কোন আঘাত না দিয়ে বৌদ্ধদেরও আমাদের দিকে আকৃষ্ট করবে। ‘প্রবুদ্ধ’ শব্দটার ধ্বনিতেই (‘প্র+বুদ্ধ’) ‘বুদ্ধের’ অর্থাৎ গৌতম বুদ্ধের সঙ্গে—‘ভারত’ জুড়লে হিন্দুধর্মের সঙ্গে বৌদ্ধধর্মের সম্মিলন বোঝাতে পারে। বাই হোক,

আমাদের সকল বন্ধুদের সঙ্গে এ বিষয়ে পরামর্শ কর—তঁারা যা ভাল বিবেচনা করেন।

মঠে আমার গুরুভাইদেরও এইরূপে সংঘবদ্ধ হয়ে কাজকর্ম করতে বলবে, তবে টাকাকড়ির কাজ সব তোমাকেই করতে হবে। তঁারা সন্ন্যাসী, তঁারা টাকাকড়ি ঘাঁটা পছন্দ করবেন না। আলাসিজ্জা, জেনে রেখো ভবিষ্যতে তোমায় অনেক বড় বড় কাজ করতে হবে। অথবা তুমি যদি ভাল বোঝ, কতকগুলি বড়লোককে ধরে তাদের রাজি করিয়ে সমিতির কর্মকর্তারূপে তাদের নাম প্রকাশ করবে। আসল কাজ কিন্তু করতে হবে তোমাকে—তাদের নামে অনেক কাজ হবে। তোমার যদি সাংসারিক কাজকর্ম খুব বেশী থাকে এবং তার দরুন যদি এ-সব করবার তোমার সময় না থাকে, তবে জি. জি. সমিতির এই বৈষয়িক দিকটার ভার নিক—আর আমি আশা করি, পেট চালাবার জন্তে যাতে কলেজের কাজের ওপর তোমায় নির্ভর না করতে হয়, তার চেষ্টা ক'রব। তা হ'লে তুমি নিজে উপোস না ক'রে আর পরিবারদের উপোস না করিয়ে সর্বাস্তঃকরণে এই কাজে নিযুক্ত হ'তে পারবে। কাজে লাগো, বৎস, কাজে লাগো। কাজের কঠিন ভাগটা অনেকটা সিধে হয়ে এসেছে। এখন প্রতি বৎসর কাজ গড়িয়ে গড়িয়ে চলে যাবে। আর তোমরা যদি কোনরকমে কাজটা চালিয়ে যেতে পারো, তাহলে আমি ভারতে ফিরে গেলে কাজের দ্রুত উন্নতি হ'তে থাকবে। তোমরা যে এতদূর করেছ, এই ভেবে খুব আনন্দ কর। যখন মনে নিরাশ ভাঁব আসবে, তখন ভেবে দেখো, এক বছরের ভেতর কত কাজ হয়েছে। আমরা নগণ্য অবস্থা থেকে উঠেছি—এখন সমগ্র জগৎ আমাদের দিকে আশায় চেয়ে রয়েছে। শুধু ভারত নয়, সমগ্র জগৎ আমাদের কাছ থেকে বড় বড় জিনিস আশা করছে। নির্বোধ মিশনরীরা, য—ও উচ্চপদস্থ ব্যক্তিগণ কেহই সত্য, প্রেম ও অকপটতার শক্তিকে বাধা দিতে পারবে না। তোমাদের কি মন মুখ এক হয়েছে? তোমরা কি মৃত্যুভয় পর্যন্ত তুচ্ছ ক'রে নিঃস্বার্থভাবে থাকতে পার? তোমাদের হৃদয়ে প্রেম আছে তো? যদি এইগুলি তোমাদের থাকে তবে তোমাদের কোন কিছুকে, এমন কি মৃত্যুকে পর্যন্ত ভয় করবার দরকার নেই। এগিয়ে যাও, বৎসগণ। সমগ্র জগৎ জ্ঞানালোক চাইছে—উৎসুক নয়নে তার অগ্নি আমাদের দিকে তাকিয়ে রয়েছে। কেবল ভারিভেই সে জ্ঞানালোক

আছে—ইঙ্গজাল, মুক অভিনয় বা বুজুর্জুকিতে নয়, আছে প্রকৃত ধর্মের মর্ম-  
কথায়, উচ্চতম আধ্যাত্মিক সত্যের মহিমায় উপদেশে। জগৎকে সেই শিক্ষার  
ভাগী করবার জন্যই প্রভু এই জাতটাকে নানা দুঃখহুঁসিপাকের মধ্য দিয়েও  
আজ পর্যন্ত বাঁচিয়ে রেখেছেন। এখন সময় হয়েছে। হে বীরহৃদয় যুবকগণ,  
তোমরা বিশ্বাস কর যে, তোমরা বড় বড় কাজ করবার জন্য জন্মেছ। কুকুরের  
ঘেউ ঘেউ ডাকে ভয় পেও না—এমন কি আকাশ থেকে প্রবল বজ্রাঘাত  
হলেও ভয় পেও না—খাড়া হয়ে ওঠ, ওঠ, কাজ কর।

তোমাদের  
বিবেকানন্দ

১১১

( মিঃ ল্যাণ্ডসবার্গকে লিখিত )

বেল ভিউ হোটেল, বস্টন\*

১৩ই সেপ্টেম্বর, ১৮৯৪

তুমি কিছু মনে করিও না, গুরু হিসাবে তোমাকে উপদেশ দিবার অধিকার  
আমার আছে বলিয়াই আমি জোর করিয়া বলিতেছি যে, তুমি নিজের  
ব্যবহারের জন্য কিছু বস্ত্রাদি অবশ্য ক্রয় করিবে, কারণ এগুলির অভাব এদেশে  
কোন কাজ করার পক্ষে তোমার প্রতিবন্ধকস্বরূপ হইয়া দাঁড়াইবে। একবার  
কাজ শুরু হইয়া গেলে অবশ্য তুমি ইচ্ছামত পোশাক পরিধান করিতে পার,  
তাহাতে কেহ কোন আপত্তি করিবে না।

আমাকে ধন্যবাদ দিবার কোন প্রয়োজন নাই, কারণ ইহা আমার  
কর্তব্যমাত্র। হিন্দু আইন অনুসারে শিষ্যই সন্ন্যাসীর উত্তরাধিকারী, যদি  
সন্ন্যাসগ্রহণের পূর্বে তাহার কোন পুত্র জন্মিয়াও থাকে, তথাপি সে,  
উত্তরাধিকারী নহে। এ সম্বন্ধ খাঁটি আধ্যাত্মিক সম্বন্ধ—ইয়াকির  
'অভিভাবকগিরি' ব্যবসা নহে, বুঝিতেই পারিতেছ।

তোমার সাফল্যের জন্য প্রার্থনা ও আশীর্বাদ করি। ইতি তোমাদের  
বিবেকানন্দ

১১২

( মিস মেরী হেলকে লিখিত )

হোটেল বেল ভিউ\*

বীকন স্ট্রীট, বস্টন

১৩ই সেপ্টেম্বর, ১৮৯৪

প্রিয় ভগিনি,

আজ সকালে তোমার প্রীতিপূর্ণ পত্রখানি পেলাম। প্রায় সপ্তাহখানেক হ'ল এই হোটেলে আছি। আরও কিছুকাল বস্টনে থাকব। গাউন তো এতগুলো রয়েছে, সেগুলি বয়ে নিয়ে যাওয়া সহজ নয়। এনিস্কোয়ামে যখন খুব ভিজে যাই, তখন পরনে ছিল সেই ভাল কালো পোশাক—যেটি তোমার খুব পছন্দ। মনে হয়, এটি আর নষ্ট হচ্ছে না; আমার নিগূর্ণ ব্রহ্মধ্যান এর ভিতরেও প্রবিষ্ট হয়েছে! গ্রীষ্মকাল খুব আনন্দে কাটিয়েছ জেনে বিশেষ খুশী হলাম। আমি তো ভবঘুরের মতো ঘুরেই বেড়াচ্ছি। এবিহিউ-লিখিত তিব্বতদেশীয় ভবঘুরে লামাদের বর্ণনা সম্প্রতি পড়ে খুব আমোদ পেলাম—আমাদের সন্ন্যাসী-সম্প্রদায়ের ষথার্থ চিত্র। লেখক বলেন এরা অদ্ভুত লোক, খুশিমত এসে হাজির হয়, যার সঙ্গে হোক, খায়—নিমগ্নিত বা অনিমগ্নিত। যেখানে খুশি থাকবে, যেখানে খুশি চলে যাবে। এমন পাহাড় নেই যা তারা আরোহণ করেনি, এমন নদী নেই যা তারা অতিক্রম করেনি। তাদের অবিদিত কোন জাতি নেই, অকথিত কোন ভাষা নেই। লেখকের অভিমত, যে শক্তিবশে গ্রহগুলি সদা ঘূর্ণায়মান তারই কিয়দংশ ভগবান এদের দিয়ে থাকবেন। আজ এই ভবঘুরে লামাটি লেখবার আগ্রহ দ্বারা আবিষ্ট হয়ে সোজা একটি দোকানে গিয়ে লেখবার যাবতীয় উপকরণ সহ বোতাম-লাগানো কাঠের ছোট দোয়াত সমেত একটি পোর্টফলিও কিনে এনেছে। শুভ সঙ্কল্প। মনে হয়, গত মাসে ভারত হ'তে প্রচুর চিঠিপত্র এসেছে। আমার দেশবাসিগণ আমার কাজের এরূপ তারিফ করায় খুব খুশী হলাম। তারা যথেষ্ট করেছে। আর কিছু তো লেখবার দেখতে পাচ্ছি না। অধ্যাপক রাইট, তাঁর স্ত্রী ও ছেলেমেয়েরা খুব খাতির ষড় করেছিলেন, সর্বদা যেমন ক'রে থাকেন। ভাষায় তাঁদের প্রতি কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করতে পারছি না। এ পর্যন্ত সবই ভাল যাচ্ছে। তবে

একটু বিলম্বী সর্দি হয়েছিল। এখন প্রায় নেই। অনিদ্রার জন্য ক্রিস্টান সায়াম্প  
অনুসরণে বেশ ফল পেয়েছি। তোমরা সুখী হও। ইতি

চিরস্নেহশীল ভ্রাতা

বিবেকানন্দ

পুং—মাকে জানিও, এখন আর কোট চাই না।

বি

১১৩

( মিসেস গুলি বুলকে লিখিত )

হোটেল বেল ভিউ\*

বীকন স্ট্রিট, বস্টন

১২শে সেপ্টেম্বর, ১৮৯৪

মা সারা,

আমি তোমাকে মোটেই ভুলে যাইনি। তুমি কি মনে কর, আমি কখন  
এতটা অকৃতজ্ঞ হ'তে পারি? তুমি আমাকে তোমার ঠিকানা দাওনি, তবু  
মিস ফিলিপস ল্যাণ্ডসবার্গকে প্রেরিত সংবাদ থেকে তোমার খবর পাচ্ছি।  
বোধ হয় মাদ্রাজ থেকে আমার যে অভিনন্দন পাঠিয়েছে, তা তুমি দেখেছ।  
আমি তোমাকে পাঠাবার জন্য খানকতক পাঠাচ্ছি ল্যাণ্ডসবার্গের কাছে।

হিন্দু সন্তান কখন মাকে টাকা ধার দেয় না, সন্তানের ওপর মায়ের  
সর্ববিধ অধিকার আছে, সন্তানেরও মায়ের ওপর। সেই তুচ্ছ ডলার কটি  
আমাকে ফিরিয়ে দেবার কথা বলাতে তোমার ওপর আমার বড় রাগ হয়েছে।  
তোমার ধার আমি কোন কালে শুধতে পারব না।

এখন আমি বস্টনের কয়েক জায়গায় বক্তৃতা দিচ্ছি। এখন চাই  
এমন একটা জায়গা, যেখানে বসে আমার ভাবরাশি লিপিবদ্ধ করতে পারি।  
বক্তৃতা যথেষ্ট হ'ল, এখন আমি লিখতে চাই। আমার বোধ হয়, তার জন্য  
আমাকে নিউইয়র্কে যেতে হবে। মিসেস গার্নসি আমার প্রতি বড়ই সদয়  
ব্যবহার করেছিলেন এবং তিনি সদাই আমার সাহায্য করতে ইচ্ছুক। আমি  
মনে করছি, তাঁর ওখানে গিয়ে বসে বসে বই লিখব।

তোমার সদা স্নেহাম্পদ

বিবেকানন্দ



পুঃ—অনুগ্রহ ক’রে আমায় লিখবে, গার্নসিরা শহরে ফিরেছে, না এখনও ফিশকিলে আছে। ইতি বি

১১৪

যুক্তরাষ্ট্র, আমেরিকা\*

২১শে সেপ্টেম্বর, ১৮৯৪

প্রিয় আলাসিকা,

...আমি ক্রমাগত এক স্থান থেকে অপর স্থানে ঘুরে বেড়াচ্ছি, সর্বদা কাজ করছি, বক্তৃতা দিচ্ছি, ক্লাস করছি এবং লোককে নানা রকমে বেদান্ত শিক্ষা দিচ্ছি।

আমি যে বই লেখবার সঙ্কল্প করেছিলাম, এখনও তার এক পঙ্ক্তি লিখতে পারিনি। সম্ভবতঃ পরে এ কাজ হাতে নিতে পারব। এখানে উদার মতাবলম্বীদের মধ্যে আমি কতকগুলি পরম বন্ধু পেয়েছি, গোঁড়া খ্রীষ্টানদের মধ্যেও কয়েক জনকে পেয়েছি, আশা করি, শীঘ্রই ভারতে ফিরব। এ দেশ তো যথেষ্ট ঘাঁটা হ’ল, বিশেষতঃ অতিরিক্ত পরিশ্রম আমাকে দুর্বল ক’রে ফেলেছে। সাধারণের সমক্ষে বিস্তর বক্তৃতা করায় এবং একস্থানে স্থিরভাবে না থেকে ক্রমাগত তাড়াতাড়ি এখান থেকে সেখানে ঘোরার দরুন এই দুর্বলতা এসেছে। ...সুতরাং বুঝছ আমি শীঘ্রই ফিরছি। কতকগুলি লোকের আমি খুব প্রিয় হয়ে উঠেছি, আর তাদের সংখ্যা ক্রমশই বাড়ছে; তারা অবশ্যই চাইবে, আমি বরাবর এখানে থেকে যাই। কিন্তু আমার মনে হচ্ছে—খবরের কাগজে নাম বেরনো এবং সর্বসাধারণের ভেতর কাজ করার দরুন ভূয়ো লোকমাণ্ড তো যথেষ্ট হ’ল—আর কেন? আমার ও-সবের একদম ইচ্ছা নেই।

...কোন দেশের অধিকাংশ লোকই কখনও কেবল সহানুভূতির বশে লোকের উপকার করে না। খ্রীষ্টানদের দেশে কতকগুলি লোক যে সংকার্ষে অর্থব্যয় করে, অনেক সময়ে তার ভেতর কোন মতলব থাকে, কিংবা নরকের ভয়ে ঐরূপ ক’রে থাকে। আমাদের বাংলাদেশে যেমন চলিত কথায় বলে, ‘গরু মেরে জুতো দান।’ এখানে সেই রকম দানই বেশী! সর্বত্র তাই। আবার আমাদের জাতের তুলনায় পাশ্চাত্যেরা অধিকতর কৃপণ। আমি অন্তরের সহিত বিশ্বাস করি যে, এশিয়াবাসীরা জগতের সকল জাতের চেয়ে বেশী দানীশীল জাত, তবে তারা যে বড় গরীব।

কয়েক মাস আমি নিউইয়র্কে বাস করবার জন্ম যাচ্ছি। ঐ শহরটি সমস্ত যুক্তরাষ্ট্রের যেন মাথা, হাত ও ধনভাণ্ডারস্বরূপ; অবশ্য বস্টনকে 'ব্রাহ্মণের শহর' (বিজ্ঞাচর্চাবহুল স্থান) বলে বটে। আমেরিকায় হাজার হাজার লোক রয়েছে, যারা আমার প্রতি সহানুভূতি ক'রে থাকে।...নিউইয়র্কের লোকগুলির খুব খোলা মন। সেখানে আমার কতকগুলি বিশিষ্ট গণ্যমান্য বন্ধু আছেন। দেখি, সেখানে কি করতে পারা যায়। কিন্তু সত্য কথা বলতে কি, এই বক্তৃতা-ব্যবসাতে আমি দিন দিন বিরক্ত হয়ে পড়ছি। পাশ্চাত্যদেশের লোকের পক্ষে ধর্মের উচ্চাদর্শ বুঝতে এখনও বহুদিন লাগবে। টাকাই হ'ল এদের সর্বস্ব। যদি কোন ধর্মে টাকা হয়, রোগ সেরে যায়, রূপ হয়, দীর্ঘ জীবনলাভের আশা হয়, তবেই সকলে সেই ধর্মের দিকে ঝুঁকবে, নতুবা নয়।... বালাজী, জি. জি. এবং আমাদের বন্ধুবর্গের সকলকে আমার আন্তরিক ভালবাসা জানাবে।

তোমাদের প্রতি চিরপ্রেমসম্পন্ন  
বিবেকানন্দ

১১৫

যুক্তরাষ্ট্র, আমেরিকা\*

২১শে সেপ্টেম্বর, ১৮৯৪

প্রিয় কিডি,

তোমার এত শীঘ্র সংসারত্যাগের সংকল্প শুনে আমি বড়ই দুঃখিত হলাম। ফল পাকলে আপনি গাছ থেকে পড়ে যায়। অতএব সময়ের অপেক্ষা কর। তাড়াতাড়ি ক'রো না। বিশেষ, কোন আত্মনৈতিক কাজ ক'রে অপরকে কষ্ট দেবার অধিকার কারও নেই। সবুর কর, ধৈর্য ধরে থাক, সময়ে সব ঠিক হয়ে যাবে।

বালাজী, জি. জি. ও আমাদের অপর সকল বন্ধুকে আমার বিশেষ ভালবাসা জানাবে। তুমিও অনন্তকালের জন্ম আমার ভালবাসা জানবে।

আশীর্বাদক  
বিবেকানন্দ

১১৬

( মঠের সকলকে লক্ষ্য করিয়া স্বামী রামকৃষ্ণানন্দকে লিখিত )

নিউইয়র্ক

২৫শে সেপ্টেম্বর, ১৮৯৪

কল্যাণবরেষু,

তোমাদের কয়েকখানা পত্র পাইলাম। শশী প্রভৃতি যে ধুমক্ষেত্র মাচাচ্ছে, এতে আমি বড়ই খুশী। ধুমক্ষেত্র মাচাতে হবে, এর কম চলবে না। কুছ পরোয়া নেই। দুনিয়াময় ধুমক্ষেত্র মেচে যাবে, 'বাহ গুরুকা ফতে!' আরে দাদা 'শ্রেয়াংসি বহুবিদ্বানি' ( ভাল কাজে অনেক বিদ্বৎ হয় ), ঐ বিদ্বৎ গুঁতোয় বড়লোক তৈরি হয়ে যায়। চারু কে, এখন বুঝতে পেরেছি; তাকে আমি ছেলেমানুষ দেখে এসেছি কি না, তাই ঠাণ্ডে উঠতে পারিনি। তাকে আমার অনেক আশীর্বাদ। বলি মোহন, মিশনরী-ফিশনরীর কর্ম কি এ ধাক্কা সামলায়? এখন মিশনরীর ঘরে বাঘ সঁধিয়েছে। এখানকার দিগ্গজ দিগ্গজ পাদ্রীতে ঢের চেষ্ঠা-বেষ্ঠা করলে—এ গিরিগোবর্ধন টলাবার জো কি। মোগল পাঠান হুদ হ'ল, এখন কি তাঁতীর কর্ম ফার্সি পড়া? ও সব চলবে না ভায়া, কিছু চিন্তা ক'রো না। সকল কাজেই একদল বাহবা দেবে, আর একদল দুশমনাই করবে। আপনার কার্য ক'রে চলে যাও—কারুর কথার জবাব দেবার আবশ্যক কি? 'সত্যমেব জয়তে নানৃতং, সত্যো নৈব পন্থা বিততো দেবদানঃ।' গুরুপ্রসন্নবাবুকে এক পত্র লিখিতেছি। টাকার ভাবনা নাই, মোহন! সব হবে ধীরে ধীরে।

এ দেশে গরমির দিনে সকলে দরিয়ায় কিনারায় যায়—আমিও গিয়েছিলাম, অবশ্য পরের স্কন্ধে। এদের নৌকা আর জাহাজ চালাবার বড়ই বাতিক। ইয়াট বলে ছোট ছোট জাহাজ ছেলে-বুড়ো যার পয়সা আছে, তারই একটা আছে। তাইতে পাল তুলে দরিয়ায় যায় আর ঘরে আসে, খায় দায়—নাচে কৌদে—গান বাজনা তো দিবারাত্র। পিয়ানোর জালায় ঘরে তিষ্ঠাবার জো নাই।

ঐ যে G W Hale ( হেল )-এর ঠিকানায় চিঠি দাও, তাদের কথা কিছু বলি। হেল আর তার স্ত্রী, বুড়ো-বুড়ী। আর দুই মেয়ে, দুই ভাইঝি,

এক ছেলে। ছেলে রোজগার করতে দোসরা জায়গায় থাকে। মেয়েরা ঘরে থাকে। এদের দেশে মেয়ের সম্বন্ধেই সম্বন্ধ। ছেলে বে ক'রে পর হয়ে যায়—মেয়ের স্বামী ঘন ঘন স্ত্রীর বাপের বাড়ী যায়। এরা বলে—

'Son is son till he gets a wife,

The daughter is daughter all her life.'"

চারজনেই যুবতী—বে থা করেনি। বে হওয়া এদেশে বড়ই হাজাম। প্রথম মনের মতো বর চাই। দ্বিতীয় পয়সা চাই। ছোঁড়া বেটারা ইয়ারকি দিতে বড়ই মজবুত—ধরা দেবার বেলা পগার পার। ছুঁড়ীরা নেচে কুঁদে একটা স্বামী ঘোগাড় করে, ছোঁড়া বেটারা ফাঁদে পা দিতে বড়ই নারাজ। এই রকম করতে করতে একটা 'লভ্' হয়ে পড়ে—তখন সাদি হয়। এই হ'ল সাধারণ—তবে হেলের মেয়েরা রূপসী, বড়মানষের ঝি, ইউনিভার্সিটি 'গার্ল' (বিশ্ব-বিদ্যালয়ের ছাত্রী)—নাচতে গাইতে পিয়ানো বাজাতে অদ্বিতীয়া—অনেক ছোঁড়া ফেঁ ফেঁ করে—তাদের বড় পসন্দয় আসে না। তারা বোধ হয় বে থা করবে না—তার উপর আমার সংশ্বে ঘোর বৈরিগি উপস্থিত। তারা এখন ব্রহ্মচিন্তায় ব্যস্ত।

মেরী আর হারিয়েট হ'ল মেয়ে, আর এক হারিয়েট আর ইসাবেল হ'ল ভাইঝি। মেয়ে দুটির চুল সোনালি অর্থাৎ [ তারা ] ব্লণ্ড, আর ভাইঝি দুটি brunette [ ব্রানেট ] অর্থাৎ কালো চুল। জুতো সেলাই থেকে চণ্ডীপাঠ—এরা সব জানে। ভাইঝিদের তত পয়সা নেই—তারা একটা Kindergarten School (কিণ্ডারগার্টেন স্কুল) করে; মেয়েরা কিছু রোজগার করে না। এদের দেশের অনেক মেয়ে রোজগার করে। কেউ কারুর উপর নির্ভর করে না। ক্রোড়পতির ছেলেও রোজগার করে, তবে বে করে, আর আপনার বাড়ী ভাড়া ক'রে থাকে। মেয়েরা আমাকে দাদা বলে, আমি তাদের মাকে মা বলি। আমার মালপত্র সব তাদের বাড়ীতে—আমি যেখানেই কেন যাই না। তারা সব ঠিকানা করে। এদেশের ছেলেরা ছোটবেলা থেকেই রোজগার করতে যায়, আর মেয়েরা ইউনিভার্সিটিতে লেখাপড়া শেখে—তাইতে ক'রে একটা

সভায় দেখবে যে 90 per cent. ( শতকরা ৯০ জন ) মেয়ে। ছোঁড়ারা তাদের কাছে কলকেও পায় না।

এদেশে ভূতুড়ে অনেক। মিডিয়ম (medium) হ'ল যে ভূত আনে। মিডিয়ম একটা পরদার আড়ালে যায়, আর পরদার ভেতর থেকে ভূত বেরুতে আরম্ভ করে—বড় ছোট, হর-রঙের। আমি গোটাকতক দেখলাম বটে, কিন্তু ঠকবাজি বলেই বোধ হ'ল। আর গোটাকতক দেখে তবে ঠিক সিদ্ধান্ত ক'রব। ভূতুড়েরা অনেকে আমাদের শ্রদ্ধাভক্তি করে।

দোসরা হচ্ছেন কৃষ্টিয়ান সায়ান্স—এরাই হচ্ছে আজকালকার বড় দল—সর্ব ঘটে। বড়ই ছড়াচ্ছে—গোঁড়া বেটাদের বুকে শেল বিঁধছে। এরা হচ্ছে বেদান্তী অর্থাৎ গোটাকতক অবৈতবাদের মত যোগাড় ক'রে তাকে বাইবেলের মধ্যে ঢুকিয়েছে আর 'সোহং সোহং' ব'লে রোগ ভাল ক'রে দেয়—মনের জোরে। এরা সকলেই আমাদের বড় খাতির করে।

আজকাল গোঁড়া বেটাদের ত্রাহি-ত্রাহি এদেশে। Devil worship<sup>১</sup> আর বড় একখানা চলছে না। আমাদের বেটারা যমের মতো দেখে। বলে, কোথা থেকে এ বেটা এল, রাজ্যের মেয়ে-মন্দ ওর পিছু পিছু ফেরে—গোঁড়ামির জড় মারবার যোগাড়ে আছে। আগুন ধরে গেছে বাবা! গুরুর কৃপায় যে আগুন ধরে গেছে, তা নিববার নয়। কালে গোঁড়াদের দম নিকলে যাবে। কি বাঘ ঘরে ঢুকিয়েছেন, তা বাছাধনেরা টের পাচ্ছেন। থিওসফিস্টদের জোর বড় একটা নাই। তবে তারাও গোঁড়াদের খুব পিছু লেগে আছে।

এই কৃষ্টিয়ান সায়ান্স ঠিক আমাদের কর্তাভজা। বন্ 'রোগ নেই'—বন্, ভাল হয়ে গেল, আর বন্ 'সোহং', বন্—ছুটি, চরে খাওগে। দেশ, ঘোর materialist ( জড়বাদী )। এই কৃষ্টিয়ান দেশের লোক—ব্যামো ভাল কর, আজগুবি কর; পয়সার রাস্তা হয়, তবে ধর্ম মানে—অন্ত কিছু বড় বোঝে না। তবে কেউ কেউ বেশ আছে। যত বেটা ছুঁ বজ্জাত, ঠক-জোচ্চোর মিশনরীরা তাদের ঘাড় ভাঙে আর তাদের পাপ মোচন করে। এরা আমাদের এক নূতন ভোলের মানুষ দেখেছে। গোঁড়া বেটাদের পর্বস্ত আকৈল গুডুম হয়ে গেছে,

১. ভূতোপাসনা—গোঁড়া খ্রীষ্টানরা হিন্দু প্রভৃতি অজ্ঞাত ধর্মাবলম্বীকে 'ভূতোপাসক' বলিয়া ঘৃণা করিয়া থাকে।

আর এখন সকলে বড়ই ভক্তি করছে—বাবা ব্রহ্মচর্যের চেয়ে কি আর বল আছে ?

আমি এখন মাদ্রাজীদের Address ( অভিনন্দন ), যা এখানকার সব কাগজে ছেপে ধুমক্কেত্রে-মেচে গিয়েছিল, তারই জবাব লিখতে ব্যস্ত । যদি সম্ভা হয় তো ছাপিয়ে পাঠাব, যদি মাগগি হয় তো type-writing ( টাইপ ) ক'রে পাঠিয়ে দেব । তোমাদেরও এক কপি পাঠাব—‘ইণ্ডিয়ান মিরারে’ ছাপিয়ে দিও ।

এদেশের অবিবাহিতা মেয়েয়া বড়ই ভাল, তারা ভয় ডর করে ।...এরা হ'ল বিরোচনের জাত । শরীর হ'ল এদের ধর্ম, তাই মাজা, তাই ঘষা—তাই নিয়ে আছে । নখ কাটবার হাজার যন্ত্র, চুল কাটবার দশ হাজার, আর কাপড়-পোশাক গন্ধ-মসলার ঠিক-ঠিকানা কি ! এরা ভাল মানুষ, দয়াবান্ সত্যবাদী । সব ভাল, কিন্তু ঐ যে ‘ভোগ’, ঐ ওদের ভগবান—টাকার নদী, রূপের তরঙ্গ, বিছার ঢেউ, বিলাসের ছড়াছড়ি ।

কাজক্ষন্তঃ কর্মণাং সিদ্ধিং যজন্ত ইহ দেবতাঃ ।

ক্ষিপ্ৰং হি মানুষে লোকে সিদ্ধির্ভবতি কর্মজা ॥—গীতা

অদ্ভুত তেজ আর বলের বিকাশ—কি জোর, কি কার্যকুশলতা, কি ওজস্বিতা ! হাতীর মতো ঘোড়া—বড় বড় বাড়ীর মতো গাড়ি টেনে নিয়ে যাচ্ছে । এইখান থেকেই শুরু ঐ ভৌল সব । মহাশক্তির বিকাশ—এরা বামাচারী । তারই সিদ্ধি এখানে, আর কি ! যাক—এদের মেয়ে দেখে আমার আঁকল গুডুম বাবা ! আমাকে যেন বাচ্ছাটির মতো ঘাটে-মাঠে দোকান-হাটে নিয়ে যায় । সব কাজ করে—আমি তার সিকির সিকিও করতে পারিনি । এরা রূপে লক্ষ্মী, গুণে সরস্বতী, আমি এদের পুণ্ড্রপুতুর, এরা সাক্ষাৎ জগদম্বা ; বাবা ! এদের পূজা করলে সর্বসিদ্ধি লাভ হয় । আরে রাম বলো, আমরা কি মানুষের মধ্যে ? এই রকম মা জগদম্বা যদি ১০০০ আমাদের দেশে তৈরি ক'রে মরতে পারি, তবে নিশ্চিন্তি হয়ে ম'রব । তবে তোদের দেশের লোক মানুষের মধ্যে হবে । তোদের পুরুষগুলো এদের মেয়েদের কাছে ঘেঁষবার যুগিয়া নয়—তোদের মেয়েদের কথাই বা কি ! হরে হরে, আরে বাবা, কি মহাপাপী ! ১০ বৎসরের মেয়ের বর যুগিয়ে দেয় । হে প্রভু, হে প্রভু !

কিমধিকমিতি—

আমি এদের এই আশ্চর্যি মেয়ে দেখি। একি মা জগদধার রূপা! একি মেয়ে রে বাবা! মদগুলোকে কোণে ঠেলে দেবার যোগাড় করেছে। মদগুলো হাবুডুবু খেয়ে যাচ্ছে। মা তোরই রূপা। গোলাপ-মা যা করেছে, তাতে আমি বড়ই খুশী। গোলাপ-মা বা গৌর-মা তাদের মন্ত্র দিয়ে দিক না কেন? মেয়ে-পুরুষের ভেদটার জড় মেয়ে তবে ছাড়ব। আত্মাতে কি লিঙ্গভেদ আছে নাকি? দূর কর মেয়ে আর মদ, সব আত্মা। শরীরাত্মিমান ছেড়ে দাঁড়া। বলো ‘অস্তি অস্তি’; ‘নাস্তি নাস্তি’ ক’রে দেশটা গেল! সোহহং সোহহং শিবোহহং। কি উৎপাত! প্রত্যেক আত্মাতে অনন্ত শক্তি আছে; ওরে হতভাগাগুলো, নেই নেই ব’লে কি কুকুর বেরাল হয়ে যাবি নাকি? কিসের নেই? কার নেই? শিবোহহং শিবোহহং। নেই নেই শুনলে আমার মাথায় যেন বজ্র মারে। রাম রাম, গরু তাড়াতে তাড়াতে জন্ম গেল! ঐ যে ছুঁচোগিরি, ‘দীনাহীনা’ ভাব—ও হ’ল ব্যারাম। ও কি দীনতা? ও গুপ্ত অহংকার! ন লিঙ্গং ধর্মকারণং, সমতা সর্বভূতেষু এতনুত্মস্ত লক্ষণম্। অস্তি অস্তি অস্তি, সোহহং, সোহহং চিদানন্দরূপঃ শিবোহহং শিবোহহং। ‘নির্গচ্ছতি জগজ্জালাং পিঞ্জরাদিব কেশরী’<sup>১</sup>। ছুঁচোগিরি করবি তো চিরকাল পড়ে থাকতে হবে। ‘নায়মাত্মা বলহীনেন লভ্যঃ’<sup>২</sup>। শশী, তুই কিছু মনে করিস না—আমি সময়ে সময়ে nervous ( দুর্বল ) হয়ে পড়ি, হু-কথা ব’লে দিই। আমায় জানিস তো? তুই যে গোঁড়ামিতে নাই, তাতে আমি বড়ই খুশী। Avalanche<sup>৩</sup> এর মতো ছুনিয়ার উপর পড়—ছুনিয়া কেটে যাক চড় চড় ক’রে, হর হর মহাদেব। ‘উদ্ধরেদাত্মনাঅনাম্’ ( আপনিই আপনাকে উদ্ধার করবে )।

রামদয়াল বাবু আমাকে এক পত্র লেখেন, আর তুলসীরামের এক পত্র পাইয়াছি। পলিটিক্যাল বিষয় তোমরা কেউ ছুঁয়ো না, এবং তুলসীরাম বাবু যেন পলিটিক্যাল পত্র না লেখে। এখন পাবলিক ম্যান, অনর্থক শত্রু বাড়াবার

১ বাহ্যচিহ্ন ধর্মের কারণ নহে, সর্বভূতে সমভাবে—ইহাই যুক্ত পুরুষের লক্ষণ। [বলো]—অস্তি অস্তি ( তিনি আছেন, তিনি আছেন ) ; আমিই সেই, আমিই সেই, আমি চিদানন্দরূপ শিবঃ সিংহ যেমন পিঞ্জর হইতে বহির্গত হয় সেইরূপ তিনি জগজ্জাল হইতে বহির্গত হন।

২ বলহীন ব্যক্তি এই আত্মাকে লাভ করিতে পারে না।

৩ ‘পর্বতগাত্রখলিত বিপুল ভূবারন্তুপ।

দরকার নাই। তবে যদি পুলিশ-ফুলিশ পেছনে লাগে তোদের—‘দাঁড়িয়ে জান্ দে’। ওরে বাপ, এমন দিন কি হবে যে, পরোপকারায় জান্ যাবে? ওরে হতভাগারা, এ দুনিয়া ছেলেখেলা নয়—বড় লোক তাঁরা, যাঁরা আপনার বুকের রক্ত দিয়ে রাস্তা তৈরি করেন। এই হয়ে আসছে চিরকাল। একজন আপনার শরীর দিয়ে সেতু বানায়, আর হাজার লোক তার উপর দিয়ে নদী পার হয়। এবমস্ত, এবমস্ত, শিবোহং, শিবোহং (এরূপই হউক, আমিই শিব)। রাম-দয়াল বাবুর কথামত ১০০ ফটোগ্রাফ পাঠিয়ে দেব। তিনি বেচতে চান। টাকা আমাকে পাঠাতে হবে না, মঠে দিতে ব’লো। আমার এখানে ঢের টাকা আছে, কোন অভাব নাই—ইউরোপ বেড়াবার আর পুঁথিপত্র ছাপাবার জন্ত। এ চিঠি ফাঁস করিস না।

আশীর্বাদক

নরেন্দ্র

এইবার কাজ ঠিক চলবে, আমি দেখতে পাচ্ছি। Nothing succeeds as success (কৃতকার্যতা যে সাফল্য এনে দেয়, আর কিছু তা পারে না)। বলি শশী, তুমি ঘর জাগাও—এই তোমার কাজ।...কালী হোক business manager (বিষয়কার্যের পরিচালক)। মা-ঠাকুরানীর জন্ত একটা জায়গা খাড়া করতে পারলে তখন আমি অনেকটা নিশ্চিন্তি। বুঝতে পারিস? দুই তিন হাজার টাকার মতো একটা জায়গা দেখ। জায়গাটা বড় চাই। আপাততঃ মেটে ঘর, কালে তার উপর অট্টালিকা খাড়া হয়ে যাবে। যত শীঘ্র পারো জায়গা দেখ। আমাকে চিঠি লিখবে। কালীকৃষ্ণ বাবুকে জিজ্ঞাসা করবে, কি রকম ক’রে টাকা পাঠাতে হয়—Cook-এর দ্বারা কি প্রকারে। যত শীঘ্র পারো ঐ কাজটা হওয়া চাই। ঐটি হ’লে বস, আদেক ইঁপ ছাড়ি। জায়গাটা বড় চাই, তারপর দেখা যাবে। আমাদের জন্ত চিন্তা নাই, ধীরে ধীরে সব হবে। কলকাতার যত কাছে হয় ততই ভাল। একবার জায়গা হ’লে মা-ঠাকুরানীকে centre (কেন্দ্র) ক’রে গৌর-মা, গোলাপ-মা একটা বেডোল হজুক মাচিয়ে দিক। মাদ্রাজে হজুক খুব মেচেছে, ভাল কথা বটে।

তোমাদের একটা কি না কাগজ ছাপাবার কথা ছিল, তার কি খবর? সকলের সঙ্গে মিশতে হবে, কাউকে চর্চাতে হবে না। All the powers



of good against all the powers of evil'—এই হচ্ছে কথা। বিজয় বারুকে খাতির-যত্ন যথোচিত করবে। Do not insist upon everybody's believing in our Guru.\*

আমি গোলাপ-মাকে একটা আলাদা পত্র লিখছি, পৌছে দিও। এখন তলিয়ে বুঝ—শশী ঘর ছেড়ে যেতে পারবে না ; কালী বিষয়কার্য দেখবে আর চিঠিপত্র লিখবে। হয় সারদা, নয় শরৎ, নয় কালী—এদের সকলে' একেবারে বাইরে না যায়—একজন যেন মঠে থাকে। তারপর যারা বাইরে যাবে, তারা যে-সকল লোক আমাদের সঙ্গে sympathy (সহানুভূতি) করবে, তাদের সঙ্গে মঠের যেন যোগ ক'রে দেয়। কালী তাদের সঙ্গে correspondence (পত্রব্যবহার) রাখবে। একটা খবরের কাগজ তোমাদের edit (সম্পাদন) করতে হবে, আদ্যেক বাঙলা, আদ্যেক হিন্দি—পারো তো আর একটা ইংরেজীতে। পৃথিবী ঘুরে বেড়াচ্ছ—খবরের কাগজের subscriber (গ্রাহক) সংগ্রহ করতে ক-দিন লাগে? যারা বাহিরে আছে, subscriber (গ্রাহক) যোগাড় করুক। গুপ্ত—হিন্দি দিকটা লিখুক, বা অনেক হিন্দি লিখবার লোক পাওয়া যাবে। মিছে ঘুরে বেড়ালে চলবে না। যে যেখানে যাবে, সেইখানেই একটা permanent (স্থায়ী) টোল পাততে হবে। তবে লোক change (পরিবর্তিত) হ'তে থাকবে। আমি একটা পুঁথি লিখছি—এটা শেষ হলেই এক দৌড়ে ঘর আর কি! আর আমি বড় nervous (দুর্বল) হয়ে পড়েছি—কিছুদিন চুপ ক'রে থাকার বড় দরকার। মাদ্রাজীজের সঙ্গে 'সর্বদা correspondence (পত্রব্যবহার) রাখবে ও জায়গায় জায়গায় টোল খোলবার চেষ্টা করবে। বাকী বুদ্ধি তিনি দিবেন। সর্বদা মনে রেখো যে, পরমহংসদেব জগতের কল্যাণের জন্ত এসেছিলেন—নামের বা মানের জন্ত নয়। তিনি যা শেখাতে এসেছিলেন, তাই ছড়াও। তাঁর নামের দরকার নেই—তাঁর নাম আপনা হ'তে হবে। 'আমার গুরুজীকে মানতেই হবে' বললেই দল বাঁধবে, আর সব ফাঁস হয়ে যাবে—সাবধান! সকলকেই মিষ্টি বচন—চটলে সব কাজ পণ্ড হয়।

১ সমুদ্র অগুণ্ড শক্তির বিরুদ্ধে সমুদ্র গুণ্ড শক্তি প্রয়োগ করতে হবে।

২ সকলকে জোর ক'রে আমাদের গুরুর ওপর বিশ্বাস করতে বলো না।

৩ স্বামী সদানন্দ

যে যা বলে বলুক, আপনার গোঁয়ে চলে যাও—তুনিয়া তোমার পাঁয়ের তলায় আসবে, ভাবনা নেই। বলে—একে বিশ্বাস কর, ওকে বিশ্বাস কর; বলি, প্রথমে আপনাকে বিশ্বাস কর দিকি। Have faith in yourself, all power is in you. Be conscious and bring it out’—বল্, আমি সব করতে পারি। ‘নেই নেই বললে সাপের বিষ নেই হয়ে যায়।’ খবরদার, No ‘নেই নেই’ ( নেই নেই নয় ) ; বল্—‘হাঁ হাঁ,’ ‘সোহহং সোহহং’।

কিন্নাম রোদিষি সখে ত্বয়ি সর্বশক্তিঃ

আমন্তয়স্ব ভগবন্ ভগদং স্বরূপম্।

ত্রৈলোক্যমেতদখিলং তব পাদমূলে

আঠৈব হি প্রভবতে ন জড়ঃ কদাচিৎ ২ ॥

মহা ছহ্কারের সহিত কার্য আরম্ভ ক’রে দাও। ভয় কি? কার সাধ্য বাধা দেয়? কুর্মস্তারকচৰ্ণং ত্রিভুবনমুৎপাটয়ামো বলাৎ। কিং ভো ন বিজানাস্তস্মান্—রামকৃষ্ণদাসা বয়ম্।<sup>১</sup> ডর? কার ডর? কাদের ডর?

ক্ষীণাঃ স্ম দীনাঃ সক্রুণা জল্পন্তি মূঢ়া জনাঃ

নাস্তিক্যস্থিদন্ত অহহ দেহাত্মবাদাতুরাঃ।

প্রাপ্তাঃ স্ম বীরা গতভয়া অভয়ং প্রতিষ্ঠাং যদা

আস্তিক্যস্থিদন্ত চিহ্নমঃ রামকৃষ্ণদাসা বয়ম্ ॥

পীত্বা পীত্বা পরমপীযুষং বীতসংসাররাগাঃ

হিত্বা হিত্বা সকলকলহপ্রাপিণীং স্বার্থসিক্তিম্।

ধ্যাত্বা ধ্যাত্বা ত্রীগুরুচরণং সর্বকল্যাণরূপং

নত্বা নত্বা সকলভুবনং পাতুমামন্তয়ামঃ ॥

প্রাপ্তং যদৈব ত্বনাদিনিধনং বেদোদধিং মথিত্বা

দত্তং যশ্চ প্রকরণে হরিহরব্রহ্মাদিদেবৈবলম্।

১ নিজের উপর বিশ্বাস রাখো, সমুদয় শক্তি তোমার ভিতরে—এইটি জানো এবং ঐ শক্তিকে অভিব্যক্ত কর।

২ হে সখে, কেন কাঁদিতেছ? তোমাতেই তো সব শক্তি রহিয়াছে। হে ভগবন্, তোমার ঐশ্বর্যশালী স্বরূপ জাগ্রত কর। এই ত্রিভুবন সমস্তই তোমার পাদমূলে। জড়ের কোন ক্ষমতা নাই—আম্মার শক্তিই প্রবল।

৩ তারকা চৰ্ণ করিব, ত্রিভুবন বলপূর্বক উৎপাটন করিব, আমাদের কি জান না? আমরা রামকৃষ্ণদাস।

পূর্ণং যত্তু প্রাণসারৈর্ভৌমনারায়ণানাম্

রামকৃষ্ণস্তুং ধত্তে তৎপূর্ণপাত্রমিদং ভোঃ ॥’

ইংরেজী লেখাপড়া-জানা youngmen (যুবক)দের ভিতর কার্য করতে হবে। ‘ত্যাগেনৈকে অমৃতত্বমানন্তঃ’ (ত্যাগের দ্বারাই অনেকে অমৃতত্ব লাভ করিয়াছেন)। ত্যাগ, ত্যাগ—এইটি খুব প্রচার করা চাই। ত্যাগী না হ’লে তেজ হবে না। কার্য আরম্ভ ক’রে দাও। তোমরা যদি একবার গোঁ ভরে কার্য আরম্ভ ক’রে দাও, তা হ’লে আমি বোধ হয় কিছুদিন বিরাম লাভ করতে পারি। তার জন্তই বোধ হয় কোথাও বসতে পারতুম না—এত হাঙ্গাম করতে হবে না কি? মাল্দ্ভাজ থেকে আজ অনেক খবর এল। মাল্দ্ভাজীরা তোলপাড়টা করছে ভাল। মাল্দ্ভাজের মিটিং-এর খবর সব ‘ইণ্ডিয়ান মিরর’ (Indian Mirror)-এ ছাপিয়ে দিও। আর কি অধিক লিখিব? সব খবর আমাকে খুঁটি-নাটি পাঠাবে। ইতি

বাবুরাম, যোগেন অত ভুগছে কেন?—‘দীনাহীনা’ ভাবের জালায়। ব্যাম ফ্যাম সব ঝেড়ে ফেলে দিতে বলো—এক ঘণ্টার মধ্যে সব ব্যাম-ফ্যাম সেরে যাবে। আত্মাতে কি ব্যামো ধরে না কি? ছুট! ঘণ্টাভর বসে ভাবতে বলো—‘আমি আত্মা—আমাতে আবার রোগ কি?’ সব চলে যাবে। তোমরা সকলে ভাবো—‘আমরা অনন্ত বলশালী আত্মা’; দেখ দিকি কি বল বেরোয়। ‘দীনাহীনা!’ কিসের ‘দীনাহীনা’? আমি ব্রহ্মময়ীর বেটা! কিসের রোগ, কিসের ভয়, কিসের অভাব? ‘দীনাহীনা’ ভাবকে কুলোর বাতাস দিয়ে বিদেয় কর দিকি। সব মঙ্গল হবে। No negative, all positive, affirmative—I am, God is and everything is in me.

১. > দেহকেই বাহারা আত্মা বলিয়া জানে, তাহারা কাতর হইয়া সক্রমভাবে বলে—আমরা ক্ষীণ ও দীন; ইহাই নাস্তিক্য। আমরা যখন অভয়পদে অবস্থিত, তখন আমরা ভয়শূন্য এবং বীর হইব। ইহাই আস্তিক্য। আমরা রামকৃষ্ণদাস।

সংসারে আসক্তিশূন্য হইয়া, সকল কলহের মূল স্বার্থসিক্তি ত্যাগ করিয়া পরমামৃত পান করিতে করিতে সর্বকল্যাণস্বরূপ শিষ্টরূপ চরণ ধ্যান করিয়া, সমস্ত পৃথিবীকে প্রণাম করিয়া, তাহাদিগকে ঐ অমৃত পান করিতে আহ্বান করিতেছি।

অনাদি অনন্ত বেদরূপ সমুদ্র মন্থন করিয়া বাহা পাওয়া গিয়াছে, ব্রহ্মাবিক্রমহেবরাদি দেবতা বাহাতে শক্তি প্রদান করিয়াছেন, বাহা নারায়ণ অর্থাৎ ভগবানের অবতারগণের প্রাণসারের বাণী, পূর্ণ, শ্রীরামকৃষ্ণ সেই অমৃতের পূর্ণপাত্রস্বরূপ দেহধারণ করিয়াছেন।

I will manifest health, purity, knowledge, whatever I want.'  
 আরে, এরা স্লেচ্ছগুলো আমার কথা বুঝতে লাগলো, আর তোমরা বসে বসে  
 'দীনাহীনা' ব্যামোয় ভোগো? কার ব্যামো—কিসের রোগ? ঝেড়ে ফেলে  
 দে! বলে, 'আমি কি তোমার মতো বোকা?' আত্মায় আত্মায় কি ভেদ  
 আছে? গুলিখোর জল ছুঁতে বড় ভয় পায়। 'দীনাহীনা' কি এইসি তেইসি—  
 নেই মাক্তা 'দীনাক্ষীণা'! 'বীৰ্যমসি বীৰ্যং, বলমসি বলম, ওজোহসি ওজঃ,  
 সহোহসি সহো ময়ি ধেহি'।<sup>১</sup> রোজ ঠাকুরপূজার সময় যে আসন প্রতিষ্ঠা—  
 • আত্মানম্ অচ্ছিত্রং ভাবয়েৎ ( আত্মাকে অচ্ছিত্র ভাবনা করিবে )- ওর মানে  
 কি? বোলো—আমার ভেতর সব আছে, ইচ্ছা হ'লে বেরুবে। তুমি  
 নিজের মনে মনে বোলো, বাবুরাম যোগেন আত্মা—তারা পূর্ণ, তাদের আবার  
 রোগ কি? বোলো ঘণ্টাখানেক দুচার দিন। সব রোগ বালাই দূর হক্কে  
 যাবে। কিমধিকমিতি—

নরেন্দ্র

১১৭

( মিসেস গুলি বুলকে লিখিত )

হোটেল বেল ভিউ, ইউরোপীয়ান প্ল্যান\*

বীকন স্ট্রীট, বস্টন

২৬শে সেপ্টেম্বর, ১৮৯৪

প্রিয় মিসেস বুল,

আমি আপনার কৃপালিপি দুইখানিই পেয়েছি। আমাকে শনিবারে  
 মেলরোজ ফিরে গিয়ে সোমবার পর্যন্ত সেখানে থাকতে হবে। মঙ্গলবার  
 আপনার ওখানে যাব। কিন্তু ঠিক কোন্ জায়গাটায় আপনার বাড়ী আমি  
 ভুলে গেছি; আপনি অহুগ্রহ ক'রে যদি আমায় লেখেন। আমার প্রতি  
 অহুগ্রহের জন্য আপনাকে কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করবার ভাষা খুঁজে পাচ্ছি না—

১ নাস্তিভাবত্বোতক কিছু থাকিবে না, সবই অস্তিত্বভাবত্বোতক হওয়া চাই—যথা : আমি আছি,  
 ঈশ্বর আছেন, আর সমুদয় আমার মধ্যে আছে। আমার যা কিছু প্রয়োজন—স্বাস্থ্য, পবিত্রতা,  
 জ্ঞান সবই আমি আমার ভিতর অভিব্যক্ত ক'রব।

২ তুমি বার্ষিকরূপ, আমার বীৰ্যবান্ কর; তুমি বলমরূপ, আমার বলবান্ কর; তুমি  
 ওজঃরূপ, আমার ওজস্বী কর; তুমি সহশক্তি, আমার সহনশীল কর।

কারণ, আপনি যা দিতে চেয়েছেন, ঠিক সেই জিনিসটাই আমি খুঁজছিলাম—  
লেখবার জন্য একটা নির্জন জায়গা। অবশ্য আপনি দয়া ক'রে যতটা জায়গা  
আমার জন্য দিতে চেয়েছেন, তার চেয়ে কম জায়গাতেই আমার চলে যাবে।  
আমি যেখানে হয় গুড়িগুড়ি মেরে পড়ে আরামে থাকতে পারব।

আপনার সদা বিশ্বস্ত

বিবেকানন্দ

১১৮

যুক্তরাষ্ট্র, আমেরিকা\*

২৭শে সেপ্টেম্বর, ১৮৯৪

প্রিয় আলাসিঙ্গা,

...কলকাতা থেকে আমার বক্তৃতা ও কথাবার্তা সম্বন্ধে যে-সব বই ছাপা  
হয়েছে, তাতে একটা জিনিস আমি দেখতে পাচ্ছি। তাদের মধ্যে কতকগুলি  
এরূপভাবে প্রকাশ করা হয়েছে যে, পড়লে বোধ হয় যেন আমি রাজনীতি  
নিয়ে আলোচনা করছি। প্রকৃতপক্ষে কিন্তু আমি একজন রাজনৈতিক নই,  
অথবা রাজনৈতিক আন্দোলনকারীও নই। আমার লক্ষ্য কেবল ভেতরের  
আত্মতত্ত্বের দিকে; সেইটি যদি ঠিক হয়ে যায়, তবে আর সবই ঠিক হয়ে  
যাবে—এই আমার মত।...অতএব তুমি কলকাতার লোকদের অবশ্য অবশ্য  
সাবধান ক'রে দেবে, যেন আমার কোন লেখা বা কথাই ভেতর রাজনৈতিক  
উদ্দেশ্য মিথ্যা ক'রে আরোপিত করা না হয়। কি আহান্যকি!...শুনলাম,  
রেভারেণ্ড কালীচরণ বাঁড়ুয়ে নাকি খ্রীষ্টান মিশনারীদের সমক্ষে এক বক্তৃতায়  
বলেছিলেন যে, আমি একজন রাজনৈতিক প্রতিনিধি। যদি সর্বসাধারণের  
সমক্ষে এ কথা বলা হয়ে থাকে, তবে আমার তরফ থেকে তাঁকে প্রকাণ্ডে  
জিজ্ঞাসা করবে, তিনি উহা কলকাতার যে-কোন সংবাদপত্রে লিখে হয় প্রমাণ  
করুন, নতুবা তাঁর ঐ বাজে আহান্যকি কথাটা প্রত্যাহার করুন। এটা অল্প  
ধর্মাবলম্বীকে অপদস্থ করবার খ্রীষ্টান মিশনারীদের একটা অপকৌশলমাত্র।  
আমি সাধারণভাবে খ্রীষ্টান-পরিচালিত শাসনতন্ত্রকে লক্ষ্য ক'রে সরলভাবে  
সমালোচনার ছলে কয়েকটা কড়া কথা বলেছি। কিন্তু তার মানে এ নয় যে,  
আমার রাজনৈতিক বা ঐ রকম কিছু চর্চার দিকে কিছু বোঁক আছে, অথবা

রাজনীতি বা তৎসদৃশ কিছুই সঙ্গে আমার কোনরূপ সম্পর্ক আছে। যারা ভাবেন, ঐ সব বক্তৃতা থেকে অংশবিশেষ উদ্ধৃত করে ছাপানো একটা খুব জমকালো ব্যাপার, আর যারা প্রমাণ করতে চান যে আমি একজন রাজনৈতিক প্রচারক, তাঁদের আমি বলি, ‘হে ঈশ্বর, আমার বন্ধুদের হাত থেকে আমায় রক্ষা কর।’

...আমার বন্ধুগণকে বলবে, যারা আমার নিন্দাবাদ করছেন, তাঁদের জগৎ আমার একমাত্র উত্তর—একদম চূপ থাকা। আমি তাঁদের টিলটি খেয়ে যদি তাঁদের পাটকেল মারতে যাই, তবে তো আমি তাঁদের সঙ্গে এক দরের হয়ে পড়লুম। তাদের বলবে—সত্য নিজের প্রতিষ্ঠা নিজেই করবে, আমার জন্তে তাদের কারও সঙ্গে বিরোধ করতে হবে না। তাদের (আমার বন্ধুদের) এখনও ঢের শিখতে হবে, তারা তো এখনও শিশুতুল্য। তারা বালক—তারা এখনও আহাম্মকের মতো সোনার স্বপন দেখছে!

...সাধারণের সহিত জড়িত এই বাজে জীবনে এবং খবরের কাগজের হজুকে আমি একেবারে দিক হয়ে গিয়েছি। এখন প্রাণের ভেতর আকাজক্ষা হচ্ছে—হিমালয়ের সেই শাস্তিময় ক্রোড়ে ফিরে যাই।

তোমার প্রতি চিরস্নেহপূর্ণ  
বিবেকানন্দ

১১৯

যুক্তরাষ্ট্র, আমেরিকা\*

২৯শে সেপ্টেম্বর, ১৮৯৪

প্রিয় আলাসিকা,

তুমি যে-সকল কাগজ পাঠাইয়াছিলে, তাহা যথাসময়ে আসিয়া পৌঁছিয়াছে। আর এত দিনে তুমিও নিশ্চয় আমেরিকার কাগজে যে-সকল মন্তব্য প্রকাশিত হইয়াছে, তাহার কিছু কিছু পাইয়া থাকিবে। এখন সব ঠিক হইয়াছে। সর্বদা কলিকাতায় চিঠিপত্র লিখিবে। বৎস, এ পর্যন্ত তুমি সাহস দেখাইয়া আপনাকে গৌরবমণ্ডিত করিয়াছ। জি. জি.-ও বড়ই অদ্ভুত ও সুন্দর কার্য করিয়াছে। হে আমার সাহসী নিঃস্বার্থ সন্তানগণ, তোমরা সকলেই বড় সুন্দর কার্য করিয়াছ। আমি তোমাদের কথা স্মরণ করিয়া

বড়ই গৌরব অহুভব করিতেছি। ভারত তোমাদের লইয়া গৌরব অহুভব করিতেছে। তোমাদের যে খবরের কাগজ বাহির করিবার সঙ্কল্প ছিল, তাহা ছাড়িও না। খেতড়ির রাজা ও কাঠিয়াওয়াড়স্থ লিমডির ঠাকুর সাহেব—যাহাতে আমার কার্যের বিষয় সর্বদা সংবাদ পান, তাহা করিবে। আমি মাদ্রাজ অভিনন্দনের একটি সংক্ষিপ্ত উত্তর লিখিতেছি। যদি সম্ভায় হয়, এখান হইতেই ছাপাইয়া পাঠাইয়া দিব, নতুবা টাইপ করিয়া পাঠাইয়া দিব। ভরসায় বুক বাঁধো—নিরাশ হইও না। এরূপ সুন্দরভাবে কার্য সম্পন্ন হওয়ার পর যদি আবার তোমার নৈরাশ্য আসে, তাহা হইলে তুমি মুর্থ। আমাদের কার্যের আরম্ভ যেরূপ সুন্দর হইয়াছে, আর কোন কার্যের আরম্ভ তদ্রূপ দেখা যায় না; আমাদের কার্য ভারতে ও তাহার বাহিরে যেরূপ দ্রুত বিস্তৃত হইয়াছে, এ পর্যন্ত ভারতে আর কোন আন্দোলন তদ্রূপ হয় নাই।

আমি ভারতের বাহিরে কোনরূপ প্রণালীবদ্ধ কার্য বা সভাসমিতি করিতে ইচ্ছা করি না। এরূপ করিবার কোন উপকারিতা বুঝি না। ভারতই আমাদের কার্যক্ষেত্র, আর বিদেশে আমাদের কার্য সমাদৃত হওয়ার এইটুকু মূল্য যে, উহাতে ভারত জাগিবে; এই পর্যন্ত। আমেরিকার ব্যাপারে ভারতে আমাদের কার্য করিবার অধিকার ও সুযোগ উপস্থিত হইয়াছে। এখন ভাব-বিস্তারের জন্য আমাদের দৃঢ়মূল ভিত্তির প্রয়োজন। মাদ্রাজ ও কলিকাতা—এক্ষণে এই দুইটি কেন্দ্র হইয়াছে। অতি শীঘ্রই ভারতে আরও শত শত কেন্দ্র হইবে।

যদি পারো তবে সংবাদপত্র ও সাময়িকপত্র উভয়ই বাহির কর। আমার যে-সকল ভ্রাতা চারিদিকে ঘুরিতেছেন, তাঁহারা গ্রাহক সংগ্রহ করিবেন; আমিও অনেক গ্রাহক যোগাড় করিব এবং মধ্যে মধ্যে কিছু কিছু টাকা পাঠাইব। মুহূর্তের জন্যও বিচলিত হইও না, সব ঠিক হইয়া যাইবে।

ইচ্ছাশক্তিই জগতকে পরিচালিত করিয়া থাকে। হে বৎস, যুবকগণ খ্রীষ্টান হইয়া যাইতেছে বলিয়া দুঃখিত হইও না। আমাদের নিজেদের দোষেই ইহা ঘটিতেছে। এইমাত্র রাসীকৃত সংবাদপত্র ও পরমহংসদেবের জীবনী আসিল—আমি সমুদয় পড়িয়া তারপর আবার কলম ধরিতেছি। আমাদের সমাজে, বিশেষতঃ মাদ্রাজে এক্ষণে যে প্রকার অস্বাভাবিক নিয়ম ও আচারবন্ধন রহিয়াছে, তাহাতে তাহারাই এরূপ না হইয়াই বা করে কি? উন্নতির জন্য প্রথম চাই

স্বাধীনতা। তোমাদের পূর্বপুরুষেরা আত্মার স্বাধীনতা দিয়াছিলেন, তাহা  
ধর্মের উত্তরোত্তর বৃদ্ধি ও বিকাশ হইয়াছে। কিন্তু তাঁহারা দেহকে যতপ্রকার  
সমাজের মধ্যে ফেলিলেন, কাজেকাজেই সমাজের বিকাশ হইল না। পাশ্চাত্য  
দেশে ঠিক ইহার বিপরীত—সমাজে যথেষ্ট স্বাধীনতা, ধর্মে কিছুমাত্র নাই।  
ইহার ফলে তথায় ধর্ম নিতান্ত অপরিণত এবং সমাজ স্বন্দর উন্নত হইয়া  
গড়িয়া উঠিয়াছে। এক্ষণে প্রাচ্যদেশীয় সমাজের চরণ হইতে বন্ধন-শৃঙ্খল  
ক্রমশঃ দূর হইতেছে, পাশ্চাত্যে ধর্মেরও ঠিক তাহাই হইতেছে। তোমাদিগকে  
অপেক্ষা করিতে হইবে এবং সহিষ্ণুতার সহিত কাজ করিয়া যাইতে  
হইবে।

প্রত্যেকের আদর্শ আবার ভিন্ন ভিন্ন। ভারতের আদর্শ ধর্মমুখী বা  
অন্তর্মুখী, পাশ্চাত্যের বৈজ্ঞানিক বা বহির্মুখী। পাশ্চাত্য এতটুকু আধ্যাত্মিক  
উন্নতিও সমাজের উন্নতির ভিতর দিয়া করিতে চায়, আর প্রাচ্য এতটুকু  
সামাজিক শক্তিও আধ্যাত্মিকতার মধ্য দিয়া লাভ করিতে চায়।

এই জন্ত আধুনিক সংস্কারকগণ প্রথমেই ভারতের ধর্মকে নষ্ট না করিয়া  
সংস্কারের আর কোন উপায় দেখিতে পান না। তাঁহারা উহার চেষ্টা  
করিয়াছেন, কিন্তু বিফলমনোরথ হইয়াছেন। ইহার কারণ কি? কারণ—  
তাঁহাদের মধ্যে অতি অল্পসংখ্যক ব্যক্তিই তাঁহাদের নিজের ধর্ম উত্তম-  
রূপে অধ্যয়ন ও আলোচনা করিয়াছেন; আর তাঁহাদের একজনও ‘সকল  
ধর্মের প্রসূতি’কে বুঝিবার জন্ত যে সাধনার প্রয়োজন, সেই সাধনার মধ্য দিয়া  
যান নাই! ঈশ্বরেচ্ছায় আমি এই সমস্তার মীমাংসা করিয়াছি বলিয়া দাবী  
করি। আমি দৃঢ়ভাবে বলিতেছি, হিন্দুসমাজের উন্নতির জন্ত ধর্মকে নষ্ট করিবার  
কোন প্রয়োজন নাই এবং ধর্মের জন্তই যে সমাজের এই অবস্থা তাহা নহে,  
বরং ধর্মকে সামাজিক ব্যাপারে যেভাবে কাজে লাগানো উচিত, তাহা হয়  
নাই বলিয়াই সমাজের এই অবস্থা। আমি আমাদের প্রাচীন শাস্ত্রসমূহ হইতে  
ইহার প্রত্যেকটি কথা প্রমাণ করিতে প্রস্তুত। আমি ইহাই শিক্ষা দিতেছি,  
আর তোমাদিগকে ইহা কার্যে পরিণত করিবার জন্ত সারা জীবন চেষ্টা করিয়া  
যাইতে হইবে। কিন্তু ইহাতে সময় লাগিবে—অনেক সময় ও দীর্ঘকালব্যাপী  
সমালোচনার প্রয়োজন। সহিষ্ণুতা অবলম্বন কর এবং কাজ করিয়া যাও।  
‘উদ্ধরেদাস্বনাঙ্গানম্’।



আমি তোমাদের অভিনন্দনের উত্তর দিবার জন্ত ব্যস্ত আছি। ইহা ছাপাইবার বিশেষ চেষ্টা করিবে। তা যদি সম্ভবপর না হয়, খুনিকটা খানিকটা করিয়া 'ইণ্ডিয়ান মিরর' ও অন্যান্য কাগজে ছাপাইবে।

তোমাদেরই

বিবেকানন্দ

পুঃ—বর্তমান হিন্দুসমাজ কেবল আধ্যাত্মিকভাবাপন্ন মানুষের জন্ত গঠিত এবং অন্য সকলকেই নির্দয়ভাবে পিষিয়া ফেলে। কেন? যাহারা সাংসারিক অসার বিষয়—যথা রূপরসাদি—একটু আধটু সম্ভোগ করিতে চায়, তাহারা কোথা যাইবে? তোমাদের ধর্ম যেমন উত্তম মধ্যম ও অধম—সকল প্রকার অধিকারীকেই গ্রহণ করিয়া থাকে, তোমাদের সমাজেরও উচিত তদ্রূপ উচ্চ-নীচ-ভাবাপন্ন সকলকে গ্রহণ করা। ইহার উপায়—প্রথমে তোমাদিগকে ধর্মের প্রকৃত তত্ত্ব বুঝিতে হইবে, পরে সামাজিক বিষয়ে উহা লাগাইতে হইবে। ধীরে, কিন্তু নিশ্চিতভাবে এই কাজ করিতে হইবে।  
ইতি — বি

১২০

( হরিদাস বিহারীদাস দেশাইকে লিখিত )

চিকাগো\*

সেপ্টেম্বর, ১৮৯৪

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,

অনেক দিন হইল আপনার অন্তর্গত-পত্র পাইয়াছি, কিন্তু লিখিবার মতো কিছুই ছিল না বলিয়া উত্তর দিতে দেরী করিলাম। মিঃ হেল-এর নিকট লিখিত আপনার চিঠি খুবই সন্তোষজনক হইয়াছে, কারণ উহাদের নিকট আমার ঐটুকুই দেনা ছিল। আমি এ সময়টা এদেশের সর্বত্র ঘুরিয়া বেড়াইতেছি এবং সব কিছু দেখিতেছি, এবং তাহার ফলে আমি এই সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছি যে, সমগ্র পৃথিবীর মধ্যে একটি মাত্র দেশ আছে, যেখানে মানুষ—ধর্ম কি বস্তু তাহা বোঝে—সে দেশ হইল ভারতবর্ষ। হিন্দুদিগের সকল দোষত্রুটি সম্বন্ধে তাহারা নৈতিক চরিত্রে ও আধ্যাত্মিকতায় অন্যান্য জাতি অপেক্ষা বহু উর্ধ্বে; আর তাহার নিঃস্বার্থ সন্তানগণের যথাযোগ্য যত্ন চেষ্টা ও উত্তমের

দ্বারা পাশ্চাত্যের কর্মেষণা ও তেজস্বিতার কিছু উপাদান হিন্দুদের শাস্ত্র গুণাবলীর সহিত মিলিত করিলে—এ যাবৎ পৃথিবীতে যত প্রকার মানুষ দেখা গিয়াছে, তদপেক্ষা অনেক উৎকৃষ্ট ধরনের মানুষ আবির্ভূত হইবে।

কবে ভারতবর্ষে ফিরিতে পারিব, বলিতে পারি না। কিন্তু আমার বিশ্বাস, এদেশের যথেষ্ট আমি দেখিয়াছি, সুতরাং শীঘ্রই ইউরোপ রওনা হইতেছি—তারপর ভারতবর্ষ।

আপনার ও আপনার ভ্রাতৃমণ্ডলীর প্রতি আমার অনন্ত ভালবাসা ও কৃতজ্ঞতা নিবেদন করিতেছি। ইতি—

আপনার বিশ্বস্ত  
বিবেকানন্দ

১২১

( মঠের সকলকে লক্ষ্য করিয়া স্বামী রামকৃষ্ণানন্দকে লিখিত )

বান্টিমোর, আমেরিকা  
২২শে অক্টোবর, ১৮৯৪

প্রেরাম্পদেষু,

তোমার<sup>১</sup> পত্রপাঠে সকল সমাচার অবগত হইলাম। শ্রীমান্ অক্ষয়কুমার ঘোষের এক পত্র লণ্ডন নগর হইতে অণু পাইলাম, তাহাতেও অনেক বিষয় জ্ঞাত হইলাম।

তোমাদের Address from the Town Hall meeting ( টাউন হলের সভা হইতে অভিনন্দন ) এস্থানের খবরের কাগজে বাহির হইয়া গিয়াছে। একেবারে Telegraph ( টেলিগ্রাফ ) করিবার আবশ্যক ছিল না। যাহা হউক, সকল কার্য কুশলে সম্পন্ন হইয়া গিয়াছে—এই পরম মঙ্গল। এ-সকল মিটিং ও Address-এর ( অভিনন্দনের ) প্রধান উদ্দেশ্য এদেশের জন্ম নহে, কিন্তু ভারতবর্ষের জন্ম। এক্ষণে তোমরা নিজেদের শক্তির পরিচয় পাইলে—Strike the iron while it is hot.<sup>২</sup> মহাশক্তিতে

১ স্বামী ব্রহ্মানন্দের

২ গরম থাকিতে থাকিতে লোহার উপর যা মার, অর্থাৎ যথাসময়ে সংকল্প কার্যে পরিত্রা কর।

কার্যক্ষেত্রে অবতরণ কর। কুড়েমির কাজ নয়। ঈর্ষা অহমিকাভাব গঙ্গার জলে জন্মের মতো বিসর্জন দাও ও মহাবলে কাজে লাগিয়া যাও। বাকি প্রভু সব পথ দেখাইয়া দিবেন। মহা বন্যায় সমস্ত পৃথিবী ভাসিয়া যাইবে। মাষ্টার মহাশয় ও G. C. Ghosh ( গিরিশচন্দ্র ঘোষ ) প্রভৃতির দুই বৃহৎ পত্র পাইলাম। তাঁহাদের কাছে আমরা চিরকৃতজ্ঞ। But work, work, work ( কিন্তু কাজ কর, কাজ কর, কাজ কর )—এই মূলমন্ত্র। আমি আর কিছু দেখিতে পাইতেছি না। এদেশে কার্যের বিরাম নাই—সমস্ত দেশ দাবড়ে বেড়াচ্ছি। যেখানে তাঁর তেজের বীজ পড়বে, সেইখানেই ফল ফলবে—অগ্নি বান্ধশতাস্ত্রে বা। কারুর সঙ্গেই বিবাদে আবশ্যক নাই। সকলের সঙ্গে সহানুভূতি করিয়া কার্য করিতে হইবে। তবে আশু ফল হইবে।

মীরাটের যজ্ঞেশ্বর মুখোপাধ্যায় এক পত্র লিখিয়াছেন। তোমাদের দ্বারা যদি তাঁহার কোন সহায়তা হয়, করিবে। জগতের হিত করা আমাদের উদ্দেশ্য, আপনাদের নাম বাজানো উদ্দেশ্য নহে। যোগেন ও বাবুরাম বোধ হয় এত দিনে বেশ সারিয়া গিয়াছে। নিরঞ্জন বোধ হয় Ceylon ( সিংহল ) হইতে ফিরিয়া আসিয়াছে। সে Ceylon ( সিংহল )-এ পালি ভাষা শিক্ষা কেন না করে এবং বৌদ্ধগ্রন্থ অধ্যয়ন কেন না করে, তাহা তো বুঝিতে পারি না। অনর্থক ভ্রমণে কি ফল? এবারকার উৎসব এমন করিবে যে, ভারতে পূর্বে আর হয় নাই। এখন হইতেই তাহার উদ্যোগ কর এবং উক্ত উৎসবের মধ্যে অনেকেই হয়তো কিছু কিছু সহায়তা করিলে আমাদের একটা স্থান হইয়া যাইবে। সকল বড়লোকের কাছে যাতায়াত করিবে। আমি যে-সকল চিঠিপত্র লিখি বা আমার সম্বন্ধে যাহা খবরের কাগজে পাও, তাহা সমস্ত না ছাপাইয়া যাহা বিবাদশূন্য এবং রাজনীতি সম্বন্ধে নহে, তন্মাত্র ছাপাইবে।...

পূর্বের পত্রে লিখিয়াছি যে, তোমরা মা-ঠাকুরানীর জন্ত একটা জায়গা স্থির করিয়া আমাকে পত্র লিখিবে। যত শীঘ্র পারো। Businessman ( কাজের লোক ) হওয়া চাই, অস্তুতঃ এক জনের। গোপালের এবং সাঙেলের দেনা এখনও আছে কি না এবং কত দেনা লিখিবে।

তাঁহার যাহারা শরণাগত, তাহাদের ধর্ম অর্থ কাম মোক্ষ পদতলে, মাঠে: মাঠে:। সকল হইবে ধীরে ধীরে। তোমাদের নিকট এই চাই—

হামবড়া বা দলাদলি বা ঈর্ষা একেবারে জন্মের মতো বিদায় করিতে হইবে। পৃথিবীর জায় সর্বংসহ হইতে হইবে; এইটি যদি পারো, ছনিয়া তোমাদের পায়ের তলায় আসিবে।

এবারকার জন্মোৎসবে বোধ হয় আমি যোগদান করিতে পারিব। আমি পারি বা না পারি, এখন হইতে তার সূত্রপাত করিলে তবে মহা উৎসব হইতে পারিবে। অধিক লোক একত্র হইলে খিচুড়ি প্রভৃতি বসাইয়া খাওয়ানো বড়ই অসম্ভব ও খাওয়া দাওয়া করিতেই দিন যায়। এজন্য যদি অধিক লোক হয়, তাহা হইলে দাঁড়া-প্রসাদ, অর্থাৎ একটা সরাতে লুচি প্রভৃতি হাতে হাতে দিলেই যথেষ্ট হইবে। মহোৎসবাদিতে পেটের খাওয়া কম করিয়া মস্তিষ্কের খাওয়া কিছু দিতে চেষ্টা করিবে। যদি ২০ হাজার লোকে চারি আনা করিয়া দেয় তো ৫ হাজার টাকা উঠিয়া যায়। পরমহংসদেবের জীবন এবং তাঁহার শিক্ষা এবং অন্যান্য শাস্ত্র হইতে উপদেশ করিবে ইত্যাদি ইত্যাদি। বাংলার গ্রামে গ্রামে প্রায় হরিসভা আছে। ঐগুলিকে ধীরে ধীরে লইতে হইবে—বুঝিতে পারো কি না? সর্বদা আমাকে পত্র লিখিবে। অধিক newspaper cutting (খবরের কাগজের অংশ) পাঠাইবার আবশ্যক নাই—অনেক হইয়াছে। ইতি

বিবেকানন্দ

১২২ .

ওয়াশিংটন\*

২৩শে অক্টোবর, ১৮৯৪

প্রিয় বিহিমিয়া চাঁদ,

আমি এদেশে বেশ ভাল আছি। এতদিনে আমি ইহাদের নিজেদের ধর্মচার্যগণের মধ্যে একজন হইয়া দাঁড়াইয়াছি। ইহারা সকলে আমাকে এবং আমার উপদেশ পছন্দ করে। সম্ভবতঃ আমি আগামী শীতে ভারতে ফিরিব। আপনি বোধাইয়ে মিঃ গান্ধীকে জানেন কি? তিনি এখনও চিকাগোতেই আছেন। ভারতে যেমন আমার অভ্যাস ছিল, এখানেও সেইরূপ আমি সমস্ত দেশের ভিতর ভ্রমণ করিয়া বেড়াইতেছি। প্রভেদ এইটুকু যে, এখানে উপদেশ দিয়া, প্রচার করিয়া বেড়াইতেছি। সহস্র সহস্র ব্যক্তি খুব

আগ্রহ ও যত্নের সহিত আমার কথা শুনিয়াছে। এদেশে থাকা খুব ব্যয়সাধ্য, কিন্তু প্রভু সর্বত্রই আমার যোগাড় করিয়া দিতেছেন।

ওখানে (লিমডি, রাজপুতানায়) আমার সমস্ত বন্ধুদের ও আপনাকে ভালবাসা জানাইতেছি। ইতি

বিবেকানন্দ

১২৩

(মিসেস হেলকে লিখিত)

১১২৫ সেন্ট পল স্ট্রীট\*

বার্ণটমোর

অক্টোবর, ১৮৯৪

মা,

দেখুন, আমি কোথায় এসে পড়েছি। ‘চিকাগো ট্রিবিউনে’ ভারতের একটি টেলিগ্রাফ লক্ষ্য করেছেন কি? এখান থেকে যাব ওয়াশিংটন; সেখান থেকে ফিলাডেলফিয়া। তারপর নিউইয়র্ক। ফিলাডেলফিয়ায় আমাকে মিস মেরীর ঠিকানা পাঠাবেন। নিউইয়র্ক যাবার পথে তার সঙ্গে দেখা ক’রে যাব। আশা করি এতদিনে আপনি নিরুদ্বেগ হয়েছেন।

আপনার স্নেহের

বিবেকানন্দ

১২৪

(মিস মেরী হেলকে লিখিত)

১৭০৩ ফার্স্ট স্ট্রীট\*

ওয়াশিংটন

প্রিয় ভগিনি,

তুমি অগ্রহ ক’রে যে পত্র দুখানি লিখেছিলে সেগুলি পেয়েছি। আজ এখানে, কাল বার্নটমোরে আমার বক্তৃতা হবে; পুনরায় সোমবার বার্নটমোরে ও মঙ্গলবার এখানে। তার দিন কয়েক পরে যাচ্ছি ফিলাডেলফিয়া। ওয়াশিংটন থেকে যাবার দিন তোমাকে পত্র দেব। অধ্যাপক রাইটের সঙ্গে দেখা করবার জন্যই ফিলাডেলফিয়ায় মাত্র দিনকয়েক থাকব।

ওখান থেকে নিউইয়র্ক। বার কয়েক নিউইয়র্ক—বস্টন দৌড়াদৌড়ি ক'রে ডেট্রয়েট হয়ে চিকাগোয় যাব। তারপর প্রবীণ (Senator) পামার যেমন বলেন—‘সাঁ ক’রে ইংলণ্ডে।’

‘ধর্মের ইংরেজী প্রতিশব্দ ‘রিলিজন’। কলিকাতাবাসিগণ তথায় পেট্রোর প্রতি রুঢ় ব্যবহার করায় আমি খুব দুঃখিত। আমি এখানে বেশ সম্ভাবহার পেয়েছি, কাজও চমৎকার হচ্ছে। ইতিমধ্যে উল্লেখযোগ্য কিছু ঘটেনি। কেবল ভারত থেকে বোঝাবোঝা সংবাদপত্র আসায় বিরক্ত হয়েছিলাম। ‘মাদার চার্চ’ ও মিসেস গার্নসিকে সেগুলি গাড়ি বোঝাই ক’রে পাঠিয়ে দিয়ে ভারতে ওদের নিষেধ ক’রে দিলাম, আর যেন সংবাদপত্র না পাঠায়। ভারতে খুব হইচই পড়ে গিয়েছে। আলাসিকা লিখেছে, দেশ জুড়ে গ্রামে গ্রামে আমার নাম রটেছে। ফলে পূর্বকার সে শাস্তি আর রইল না; এর পর আর কোথাও বিশ্রাম বা অবসর পাওয়া কঠিন। ভারতের এই সংবাদপত্রগুলি আমাকে শেষ না ক’রে ছাড়বে না দেখছি। কবে কি খেয়েছি, কখন হেঁচেছি—সব কিছু ছাপাবে। অবশ্য বোকামি আমারই। প্রকৃতপক্ষে এখানে এসেছিলাম নিঃশব্দে কিছু অর্থসংগ্রহের উদ্দেশ্যে; কিন্তু ফাঁদে পড়ে গেছি, আর এখন চুপচাপ থাকতে পার না। সকলে আনন্দে থাকে।

তোমাদের স্নেহের  
বিবেকানন্দ

১২৫

(ইসাবেল ম্যাক্কিও লিকে লিখিত)

1708 I. Street. Washington\* .

২৬শে (?) অক্টোবর, ১৮৯৪ .

প্রিয় ভগিনি,

আমার দীর্ঘ নীরবতার জন্ত ক্ষমা ক’রো। ‘মাদার চার্চ’কে কিন্তু আমি নিয়মিত চিঠি লিখে যাচ্ছি। তোমরা সকলে নিশ্চয়ই সুন্দর শীতল আবহাওয়া উপভোগ ক’রছ। আমিও বান্টিমোর ও ওয়াশিংটনকে খুব উপভোগ করছি। এখান থেকে ক্রিলাডেলফিয়া যাব। আমার ধারণা ছিল মিস মেরী

ফিলাডেলফিয়ায় আছে ; সুতরাং আমি তার ঠিকানা চেয়েছিলাম। কিন্তু সে ফিলাডেলফিয়ার কাছাকাছি অন্য কোন জায়গায় আছে। তাইমাদার চার্চের কথামত সে আমার সঙ্গে দেখা করতে আসার কষ্ট স্বীকার করুক, এ আমি চাই না।

যে মহিলাটির কাছে আমি আছি, তাঁর নাম মিস টটন, মিস হাউ-এর এক ভাইঝি। এখন এক সপ্তাহ তাঁর অতিথি হয়ে থাকব। সুতরাং তুমি তাঁর ঠিকানায় চিঠি লিখতে পারো।

এই নীতে জামুআরি-ফেব্রুআরির কোন এক সময়ে আমার ইংলণ্ডে যাবার ইচ্ছা। লণ্ডনের এক মহিলার কাছে আমার এক বন্ধু আছেন। মহিলাটি তাঁর আতিথ্যগ্রহণের জন্য আমাকে আমন্ত্রণ জানিয়েছেন। ওদিকে ফিরে যাবার জন্য ভারত থেকে প্রতিদিন আমাকে তাগিদ দিচ্ছে।

কাটু'নে পিটুকে কেমন লাগলো? কাউকে কিন্তু দেখিও না। পিটুকে নিয়ে এইভাবে তামাশা করা কিন্তু আমাদের দেশের লোকের অন্তায়। তোমার কাছ থেকে চিঠি পেতে সব সময় আমার কত না আগ্রহ; দয়া ক'রে যদি লেখাকে আর একটু স্পষ্ট করার পরিশ্রম করো। দোহাই, এই প্রস্তাবে চটে যেও না যেন।

তোমার সদা স্নেহময় ভ্রাতা  
বিবেকানন্দ

১২৬

ওয়াশিংটন\*

২৭শে অক্টোবর, ১৮৯৪

প্রিয় মিসেস বুল,

আপনি অন্তর্গত ক'রে আমায় মিঃ ফ্রেডারিক ডগলাসের নামে যে পরিচয়-পত্র দিয়েছেন, সেজন্য অসংখ্য ধন্যবাদ। বাল্টিমোরে এক হোটেলওয়ালার নিকট আমি যে দুর্ব্যবহার পেয়েছি, সেজন্য আপনি দুঃখিত হবেন না। যেমন সর্বত্রই হয়েছে, এখানেও তেমনি—আমেরিকার নারীগণ আমাকে এই বিপদ হ'তে উদ্ধার করেছিলেন, তারপর আমি বেশ স্বচ্ছন্দে ছিলাম। এখানে মিসেস

টটনের বাড়ীতে বাস করছি। ইনি আমার চিকাগোর জনৈক বন্ধুর ভাতৃপুত্রী। সুতরাং সব দিকেই বেশ সুবিধা হচ্ছে। ইতি

বিবেকানন্দ

১২৭

ওয়াশিংটন\*

২৭শে অক্টোবর, ১৮৯৪

প্রিয় আলাসিকা,

• আমার শুভ আশীর্বাদ জানিবে। এতদিনে তুমি নিশ্চয়ই আমার অপর পত্রখানি পাইয়াছ। আমি কখন কখন তোমাদিগকে কড়া চিঠি লিখি। সেজন্য কিছু মনে করিও না। তোমাদিগের সকলকে আমি কতদূর ভালবাসি, তাহা তুমি ভালরূপই জানো।

তুমি অনেকবার আমি কোথায় কোথায় ঘুরিতেছি, কি করিতেছি, তাহার সমুদয় বিবরণ ও আমার বক্তৃতাগুলির সংক্ষিপ্ত আভাস জানিতে চাইয়াছ। মোটামুটি জানিয়া রাখো, ভারতেও যাহা করিতাম, এখানে ঠিক তাহাই করিতেছি। ভগবান যেখানে লইয়া যাইতেছেন, সেখানেই যাইতেছি—পূর্ব হইতে সঙ্কল্প করিয়া আমার কোন কার্য হয় না। আরও একটি বিষয় স্মরণ রাখিও, আমাকে অবিশ্রান্ত কার্য করিতে হয়, সুতরাং আমার চিন্তারানি একত্র করিয়া পুস্তকাকারে গ্রথিত করিবার অবসর নাই। এত বেশী কাজ রাতদিন করিতে হইতেছে যে, আমার স্নায়ুগুলি দুর্বল হইয়া পড়িতেছে—আমি ইহা বেশ বুঝিতে পারিতেছি। ভারত হইতে যথেষ্ট কাগজপত্র আসিয়াছে, আর আবশ্যক নাই। তুমি এবং মাদ্রাজের অন্যান্য বন্ধুগণ আমার জন্ত যে নিঃস্বার্থভাবে কঠোর পরিশ্রম করিয়াছ, তাহার জন্য তোমাদের নিকট আমি যে কি কৃতজ্ঞতাপাশে আবদ্ধ, তাহা বলিতে পারি না। তবে ইহা জানিয়া রাখো, তোমরা যাহা করিয়াছ, তাহার উদ্দেশ্য আমার নাম বাজানো নহে; তোমাদের শক্তি সম্বন্ধে তোমাদিগকে সজাগ করাই ইহার উদ্দেশ্য। সংগঠন-কার্যে আমি পটু নই; ধ্যানধারণা ও অধ্যয়নের উপরই আমার ঘোঁক। আমার মনে হয়, যথেষ্ট কাজ করিয়াছি—এখন একটু বিশ্রাম করিতে চাই। আমি এক্ষণে আমার গুরুদেবের নিকট হইতে যাহা পাইয়াছি, তাহাই লোককে একটু শিক্ষা দিব। তোমরা এখন জানিয়াছ, তোমরা কি করিতে



পারো। মাদ্রাজের যুবকগণ, তোমরাই প্রকৃতপক্ষে সব করিয়াছ—আমি তো নামমাত্র নেতা! আমি সংসারত্যাগী (অনাসক্ত সন্ন্যাসী); আমি কেবল একটি জিনিস চাই। যে ধর্ম বা যে ঈশ্বর বিধবার অশ্রুমোচন করিতে পারে না অথবা অনাথ শিশুর মুখে একমুঠো খাবার দিতে পারে না, আমি সে ধর্মে বা সে ঈশ্বরে বিশ্বাস করি না। যত উচ্চ মতবাদ হউক, যত সুবিশুদ্ধ দার্শনিক তত্ত্বই উহাতে থাকুক, যতক্ষণ উহা মত বা পুস্তকেই আবদ্ধ, ততক্ষণ উহাকে আমি ধর্ম নাম দিই না। চক্ষু আমাদের পৃষ্ঠের দিকে নয়, সামনের দিকে—অতএব সম্মুখে অগ্রসর হও, আর যে ধর্মকে তোমরা নিজের ধর্ম বলিয়া গৌরব কর, তাহার উপদেশগুলি কার্যে পরিণত কর—ঈশ্বর তোমাদিগকে সাহায্য করুন।

আমার উপর নির্ভর করিও না, নিজেদের উপর নির্ভর করিতে শেখো। আমি যে সর্বসাধারণের ভিতর একটা উৎসাহ উদ্দীপিত করিবার উপলক্ষ্য হইয়াছি, ইহাতে আমি নিজেকে সুখী মনে করি। এই উৎসাহের সুযোগ লইয়া অগ্রসর হও—এই উৎসাহশ্রোতে গা ঢালিয়া দাও, সব ঠিক হইয়া যাইবে।

হে বৎস, যথার্থ ভালবাসা কখনও বিফল হয় না। আজই হউক, কালই হউক, শত শত যুগ পরেই হউক, সত্যের জয় হইবেই, প্রেমের জয় হইবেই। তোমরা কি মানুষকে ভালবাস? ঈশ্বরের অশ্বেষণে কোথায় যাইতেছ? দরিদ্র, দুঃখী, দুর্বল—সকলেই কি তোমার ঈশ্বর নহে? অগ্রে তাহাদের উপাসনা কর না কেন? গঙ্গাতীরে বাস করিয়া কূপ খনন করিতেছ কেন? প্রেমের সর্বশক্তিমত্তায় বিশ্বাস কর। নামঘণের ফাঁকা চাকচিক্যে কি হইবে? খবরের কাগজে কি বলে না বলে, আমি তাহার দিকে লক্ষ্য করি না। তোমার হৃদয়ে প্রেম আছে তো? তবেই তুমি সর্বশক্তিমান। তুমি সম্পূর্ণ নিষ্কাম তো? তাহাই যদি হও, তবে তোমার শক্তি কে রোধ করিতে পারে? চরিত্রবলে মানুষ সর্বত্রই জয়ী হয়। ঈশ্বরই তাঁহার সম্ভানগণকে সমুদ্রগর্ভে রক্ষা করিয়া থাকেন! তোমাদের মাতৃভূমি বীর সম্ভান চাহিতেছেন—তোমরা বীর হও। ঈশ্বর তোমাদিগকে আশীর্বাদ করুন। সকলেই আমাকে ভারতে আসিতে বলিতেছে। তাহারা মনে করে, আমি গেলে তাহারা বেশী কাজ করিতে পারিবে। বন্ধু, তাহারা ভুল বুঝিয়াছে। আজকাল যে উৎসাহ দেখা যাইতেছে, ইহা একটু স্বদেশহিতৈষণা মাত্র—ইহাতে কোন কাজ হইবে না।

যদি উহা খাঁটি হয়, তবে দেখিবে অল্পকালের মধ্যেই শত শত বীর অগ্রসর হইয়া কার্যে লাগিয়া যাইবে। অতএব জানিয়া রাখো যে, তোমরাই সব করিয়াছ, ইহা জানিয়া আরও কার্য করিতে থাক, আমার দিকে তাকাইও না।

অক্ষয় এখন লগুনে আছে—সে লগুনে মিস মুলারের নিকট যাইবার জন্ত আমাকে একখানি সুন্দর নিমন্ত্রণপত্র লিখিয়াছে। বোধ হয়, আগামী জাহুআরি বা ফেব্রুআরি লগুন যাইব। তট্টাচার্য আমাকে ভারতে যাইতে লিখিতেছেন। এস্থান প্রচারের উপযুক্ত ক্ষেত্র। বিভিন্ন মতবাদ লইয়া কি করিব? আমি ভগবানের দাস। উচ্চ উচ্চ তত্ত্ব প্রচার করিবার উপযুক্ত ক্ষেত্র এদেশ অপেক্ষা আর কোথায় পাইব? এখানে যদি একজন আমার বিরুদ্ধে থাকে তো শত শত জন আমায় সাহায্য করিতে প্রস্তুত। এখানে মানুষ মানুষের জন্ত ভাবে, নিজের ভ্রাতাদের জন্ত কাঁদে, আর এখানকার মেয়েরা দেবীর মতো। মূর্খদিগকেও যদি প্রশংসা করা যায়, তবে তাহারাও কার্যে অগ্রসর হয়। যদি সব দিকে সুবিধা হয়, তবে অতি কাপুরুষও বীরের ভাব ধারণ করে। কিন্তু প্রকৃত বীর নীরবে কার্য করিয়া চলিয়া যান। একজন বুদ্ধ জগতে প্রকাশিত হইবার পূর্বে কত শত বুদ্ধ নীরবে জীবন দিয়া গিয়াছেন!

প্রিয় বৎস আলাসিন্কা, আমি ঈশ্বরকে বিশ্বাস করি, মানুষকে বিশ্বাস করি; হুংখী দরিদ্রকে সাহায্য করা, পরের সেবার জন্ত নরকে যাইতে প্রস্তুত হওয়া—আমি খুব বড় কাজ বলিয়া বিশ্বাস করি। পাশ্চাত্যগণের কথা কি বলিব, তাহারা আমাকে খাইতে দিয়াছে, পরিতে দিয়াছে, আশ্রয় দিয়াছে, তাহারা আমার সহিত পরম বন্ধুর আয় ব্যবহার করিয়াছে—খুব গোঁড়া খ্রীষ্টান পর্যন্ত। তাহাদের একজন পাদরী যদি ভারতে যায়, আমাদের দেশের লোক তাহার সহিত কিরূপ ব্যবহার করে? তোমরা তাহাদিগকে স্পর্শ পর্যন্ত কর না, তাহারা যে শ্লোচ্ছ !!! বৎস, কোন ব্যক্তি—কোন জাতিই অপরকে ঘৃণা করিলে জীবিত থাকিতে পারে না। যখনই ভারতবাসীরা ‘শ্লোচ্ছ’ শব্দ আবিষ্কার করিল ও অপর জাতির সহিত সর্ববিধ সংস্রব পরিত্যাগ করিল, তখনই ভারতের অদৃষ্টে ঘোর সর্বনাশের সূত্রপাত হইল। তোমরা ভারতেতর দেশবাসীদের প্রতি উক্ত ভাব-পোষণ সম্বন্ধে বিশেষ সাবধান হইও। বেদান্তের কথা ফস্ ফস্ মুখে আওড়ানো খুব ভাল বটে, কিন্তু উহার একটি ক্ষুদ্র উপদেশও কার্যে পরিণত করা কি কঠিন!

আমি শীঘ্রই এখান হইতে চলিয়া যাইতেছি, সুতরাং এখানে আর খবরের কাগজ পাঠাইবার প্রয়োজন নাই। প্রভু তোমাকে চিরদিনের জগৎ আশীর্বাদ করুন।

তোমারই চিরকল্যাণাকাজী

বিবেকানন্দ

পুঃ—দুইটি জিনিস হইতে বিশেষ সাবধান থাকিবে—ক্ষমতাঙ্গিয়তা ও দ্বেষ। সর্বদা আত্মবিশ্বাস অভ্যাস করিতে চেষ্টা কর। ইতি

বি

১১৮

( শ্রীযুক্ত হরিদাস বিহারীদাস দেশাইকে লিখিত )

চিকাগো\*

১৫ই নভেম্বর, ১৮৯৪

প্রিয় দেওয়ানজী সাহেব,

আপনার অনুগ্রহ-লিপি পাইয়াছি। আপনি যে এখানেও আমাকে স্মরণ করিয়াছেন, তাহা আপনার সৌজন্মের নিদর্শন। আপনার বন্ধু নারায়ণ হেমচন্দ্রের সহিত আমার সাক্ষাৎ হয় নাই। তিনি বর্তমানে আমেরিকায় নাই বলিয়াই আমার বিশ্বাস। আমি এখানে বহু চমকপ্রদ এবং অপূর্ব দৃশ্যাদি দেখিয়াছি।

আপনার ইউরোপে আসিবার বিশেষ সম্ভাবনা আছে জানিয়া সুখী হইলাম। যে প্রকারেই হউক এ সুযোগ অবশ্য গ্রহণ করিবেন। জগতের অন্ত্যাত্ম জাতি হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া থাকাই আমাদের অধঃপতনের হেতু এবং পুনর্বীর সকলের সহিত একযোগে জগতের জীবনধারায় ফিরিয়া যাইতে পারিলেই সে অবস্থার প্রতিকার হইবে। গতিই তো জীবন। আমেরিকা একটি অভূত দেশ। দরিদ্র ও স্ত্রীজাতির পক্ষে এদেশ ঘেন স্বর্গের মতো। এদেশে দরিদ্র একরূপ নাই বলিলেই চলে এবং অল্প কোথাও মেয়েরা এদেশের মেয়েদের মতো স্বাধীন শিক্ষিত ও উন্নত নহে। সমাজে উহারাই সব।

ইহা এক অপূর্ব শিক্ষা। সন্ন্যাসজীবনের কোন ধর্ম—এমন কি দৈনন্দিন জীবনের খুঁটিনাটি জিনিসগুলি পর্যন্ত আমাকে পরিবর্তিত করিতে হয় নাই,

অথচ এই অতিথিবৎসল দেশে প্রত্যেকটি গৃহদ্বারই আমার জন্ত উন্মুক্ত। যে প্রভু ভারতবর্ষে আমাকে পরিচালিত করিয়াছেন, তিনি কি আর এখানে আমাকে পরিচালিত করিবেন না? তিনি তো করিতেছেনই! একজন সন্ন্যাসীর এদেশে আসিবার কী প্রয়োজন ছিল, আপনি হয়তো তাহা বুঝিতে পারেন না, কিন্তু ইহার প্রয়োজন ছিল। জগতের নিকট আপনাদের পরিচয়ের একমাত্র দাবী—ধর্ম, এবং সেই ধর্মের পতাকাবাহী ষথার্থ খাঁটি লোক ভারতের বাহিরে প্রেরণ করিতে হইবে, আর তাহা হইলেই ভারতবর্ষ যে আজও বাঁচিয়া আছে, এ কথা জগতের অগ্ন্যাগ্ন জাতি বুঝিতে পারিবে।

বস্তুতঃ ষথার্থ প্রতিনিধিস্থানীয় কিছু লোকের এখন ভারতের বাহিরে জগতের অগ্ন্যাগ্ন দেশে যাইয়া ইহা প্রতিষ্ঠা করা উচিত যে, ভারতবাসীরা বর্বর কিংবা অসভ্য নহে। ঘরে বসিয়া হয়তো আপনারা ইহার প্রয়োজনীয়তা উপলব্ধি করিতে পারিবেন না, কিন্তু আপনাদের জাতীয় জীবনের জন্ত ইহার বিশেষ প্রয়োজনীয়তা আছে—আমার এ কথা বিশ্বাস করুন।

যে সন্ন্যাসীর অন্তরে অপরের কল্যাণ-সাধন-স্পৃহা বর্তমান নাই, সে সন্ন্যাসীই নহে—সে তো পশুমাত্র!

আমি অলস পর্যটক নহি, কিংবা দৃশ্য দেখিয়া বেড়ানোও আমার পেশা নহে। যদি বাঁচিয়া থাকেন, তবে আমার কার্যকলাপ দেখিতে পাইবেন এবং আমাকে আজীবন আশীর্বাদ করিবেন।

দ্বিবেদী মহাশয়ের প্রবুদ্ধ ধর্মমহাসভার পক্ষে অত্যন্ত দীর্ঘ হওয়ায় উহাকে কাটিয়া ছাঁটিয়া ছোট করিতে হইয়াছিল। ধর্মমহাসভায় আমি কিছু বলিয়াছিলাম এবং তাহা কতটা ফলপ্রসূ হইয়াছিল তাহার নিদর্শনস্বরূপ আমার হাতের কাছে যে দু-চারিটি দৈনিক ও মাসিক পত্রিকা পড়িয়া আছে, তাহা হইতেই কিছু কিছু কাটিয়া পাঠাইতেছি। নিজের ঢাক নিজে পিটানো আমার উদ্দেশ্য নহে, কিন্তু আপনি আমাকে স্নেহ করেন, সেই সূত্রে আপনার নিকট বিশ্বাস করিয়া আমি একথা অবশ্য বলিব যে, ইতিপূর্বে কোন হিন্দু এদেশে এরূপ প্রভাব বিস্তার করিতে পারে নাই এবং আমার আমেরিকা আগমনে যদি অন্য কোন কাজ নাও হইয়া থাকে, আমেরিকাবাসিগণ অন্ততঃ এটুকু উপলব্ধি করিয়াছে যে, আজও ভারতবর্ষে এমন মানুষের আবির্ভাব হইয়া থাকে যাহাদের পাদমূলে বসিয়া জগতের সর্বাপেক্ষা সত্য জাতিও ধর্ম এবং

নীতি শিক্ষা লাভ করিতে পারে। আর হিন্দুজাতি যে একজন সন্ন্যাসীকে প্রতিনিধিরূপে এদেশে প্রেরণ করিয়াছিল, তাহার সার্থকতা উহাতেই যথেষ্টরূপে সাধিত হইয়াছে বলিয়া কি আপনার মনে হয় না? বিস্তারিত বিবরণ বীরচাঁদ গান্ধীর নিকট অবগত হইবেন।

কয়েকটি পত্রিকা হইতে অংশবিশেষ আমি নিম্নে উদ্ধৃত করিতেছি :

‘সংক্ষিপ্ত বক্তৃতার অনেকগুলিই বিশেষ বাগ্মিতাপূর্ণ হইয়াছিল’ সত্য, কিন্তু হিন্দু সন্ন্যাসী ধর্মমহাসভার মূল নীতি ও উহার সীমাবদ্ধতা যে রূপ স্পন্দরভাবে ব্যাখ্যা করিয়াছিলেন, অত্ন কেহই তাহা করিতে পারে নাই। তাঁহার বক্তৃতার সবটুকু আমি উদ্ধৃত করিতেছি এবং শ্রোতৃবৃন্দের উপর উহার প্রতিক্রিয়া সম্বন্ধে শুধু এইটুকু বলিতে পারি যে, দৈবশক্তিসম্পন্ন বক্তা তিনি এবং তাঁহার অকপট উক্তিসমূহ যে মধুর ভাষার মধ্য দিয়া তিনি প্রকাশ করেন, তাহা তদীয় গৈরিক বসন এবং বুদ্ধিদীপ্ত দৃঢ় মুখমণ্ডল অপেক্ষা কম আকর্ষণীয় নয়।’  
—( নিউইয়র্ক ক্রিটিক )

এ পৃষ্ঠাতেই পুনর্বীর লিখিত আছে :

‘তাঁহার শিক্ষা, বাগ্মিতা এবং মনোমুগ্ধকর ব্যক্তিত্ব আমাদের সম্মুখে হিন্দু সভ্যতার এক নূতন ধারা উন্মুক্ত করিয়াছে। তাঁহার প্রতিভাদীপ্ত মুখমণ্ডল, গভীর ও স্থললিত কণ্ঠস্বর স্বতই মানুষকে তাঁহার দিকে আকৃষ্ট করে এবং ঐ বিধিদ্ভুত সম্পদসহায়ে এদেশের বহু ক্লাব ও গির্জায় প্রচারের ফলে আজ আমরা তাঁহার মতবাদের সহিত পরিচিত হইয়াছি। কোন প্রকার নোট প্রস্তুত করিয়া তিনি বক্তৃতা করেন না। কিন্তু নিজ বক্তব্য বিষয়গুলি ধারাবাহিকভাবে প্রকাশ করিয়া অপূর্ব কোশল ও ঐকান্তিকতা সহকারে তিনি মীমাংসায় উপনীত হন এবং অন্তরের গভীর প্রেরণা তাঁহার বাগ্মিতাকে অপূর্বভাবে সার্থক করিয়া তোলে।’

‘ধর্মমহাসভায় বিবেকানন্দই অবিসংবাদিরূপে সর্বশ্রেষ্ঠ ব্যক্তি। তাঁহার বক্তৃতা শুনিয়া আমরা বুঝিতেছি যে, এই শিক্ষিত জাতির মধ্যে ধর্মপ্রচারক প্রেরণ করা কত নির্বুদ্ধিতার কাজ।’—( হের্যান্ড, এখানকার শ্রেষ্ঠ কাগজ )

আর অধিক উদ্ধৃত করিলাম না, পাছে আমায় দাঙিক বলিয়া মনে করেন। কিন্তু আপনাদের বর্তমান অবস্থা প্রায় কুপমণ্ডকের মতো হইয়াছে বলিয়া এবং

বহির্জগতে কোথায় কি ঘটিতেছে, তাহার দিকে দৃষ্টি দিবার মতো অবস্থা আপনাদের নাই দেখিয়া এটুকু লেখা প্রয়োজন বোধ করিয়াছি। অবশ্য ব্যক্তিগতভাবে আপনার কথা বলিতেছি না—আপনাকে মহাপ্রাণ বলিয়া জানি, কিন্তু জাতির সর্বসাধারণের পক্ষে আমার উক্তি প্রযোজ্য।

আমি ভারতবর্ষে যেমন ছিলাম এখানেও ঠিক তেমন আছি, কেবল এই বিশেষ উন্নত ও মার্জিত দেশে যথেষ্ট সমাদর ও সহানুভূতি লাভ করিতেছি—যাহা আমাদের দেশের নির্বোধগণ স্বপ্নেও চিন্তা করিতে পারে না। আমাদের দেশে সাধুকে এক টুকরা রুটি দিতেও সবাই কুণ্ঠিত হয় আর এখানে একটি বক্তৃতার জন্য এক হাজার টাকা দিতেও সকলে প্রস্তুত; এবং যে উপদেশ ইহারা লাভ করিল, তাহার জন্য আজীবন কৃতজ্ঞ থাকে।

এই অপরিচিত দেশের নরনারী আমাকে যতটুকু বুঝিতে পারিতেছে, ভারতবর্ষে কেহ কখন ততটুকু বোঝে নাই। আমি ইচ্ছা করিলে এখন এখানে পরম আরামের মধ্যে জীবন কাটাইতে পারি, কিন্তু আমি সন্ন্যাসী এবং সমস্ত দোষত্রুটি সত্ত্বেও ভারতবর্ষকে ভালবাসি। অতএব দু-চারি মাস পরেই দেশে ফিরিতেছি এবং যাহারা কৃতজ্ঞতার ধারও ধারে না, তাহাদেরই মধ্যে পূর্বের মতো নগরে নগরে ধর্ম ও উন্নতির বীজ বপন করিতে থাকিব।

আমেরিকার জনসাধারণ ভিন্নধর্মাবলম্বী হইয়াও আমার প্রতি যে সহায়তা সহানুভূতি শ্রদ্ধা ও আনুকূল্য দেখাইয়াছে, তাহার সহিত আমার নিজ দেশের স্বার্থপরতা অকৃতজ্ঞতা ও, ভিক্ষুক-মনোবৃত্তির তুলনা করিয়া আমি লজ্জা অনুভব করি এবং সেই জন্যই আপনাকে বলি যে, দেশের বাহিরে আসিয়া অগ্রাগ্রত দেশ দেখুন এবং নিজ অবস্থার সহিত তুলনা করুন।

এক্ষণে, এইসকল উদ্ধৃত অংশ পাঠ করিবার পর, ভারতবর্ষ হইতে একজন সন্ন্যাসী এদেশে প্রেরণ করা সমীচীন হইয়াছে বলিয়া আপনার মনে হয় কি?

অনুগ্রহপূর্বক এই চিঠি প্রকাশ করিবেন না। ভারতবর্ষে থাকিতেও যেমন, এখানেও ঠিক তেমনি—অপকৌশল দ্বারা নাম করাকে আমি ঘৃণা করি।

আমি প্রভুর কার্য করিয়া যাইতেছি এবং তিনি যেখানে লইয়া যাইবেন তথায়ই যাইব। ‘মুকং করোতি বাচালং’ ইত্যাদি—যাহার কৃপা মুককে বাচাল করে, পশুকে গিরি লঙ্ঘন করায়, তিনিই আমাকে সাহায্য করিবেন। আমি মানুষ্যের সাহায্যের অপেক্ষা রাখি না। যদি প্রভুর ইচ্ছা হয়, তবে

ভারতবর্ষে কিংবা আমেরিকায় কিংবা উত্তর মেরুতে সর্বত্র তিনিই আমাকে সাহায্য করিবেন। আর যদি তিনি সাহায্য না করেন, তবে অশ্রু কেহই করিতে পারিবে না। চিরকাল প্রভুর জয় হউক। ইতি

আশীর্বাদক

আপনাদের বিবেকানন্দ

ତଥ୍ୟପଞ୍ଜୀ



## ভাববার কথা

গ্রন্থপরিচয় : ‘ভাববার কথা’র অধিকাংশ প্রবন্ধ ‘উদ্বোধন’ পত্রিকায় প্রকাশিত হয়। কালানুক্রমিকভাবে প্রবন্ধগুলির প্রকাশকাল এইরূপ : উদ্বোধনের প্রথম বর্ষের প্রথম সংখ্যায় ( মাঘ, ১৩০৫ ) প্রস্তাবনা-স্বরূপ স্বামীজী যাহা লিখিয়াছিলেন, তাহা ‘প্রস্তাবনা’ নামেই প্রকাশিত হইয়াছিল। পরবর্তী কালে গ্রন্থাকারে সংকলনের সময় ইহা ‘বর্তমান সমস্তা’ নামে প্রকাশিত হয়। ঐ বর্ষের তৃতীয় সংখ্যায় ‘জ্ঞানার্জন’, পঞ্চম সংখ্যায় ‘ম্যাক্সমুলার-কৃত রামকৃষ্ণ ও তাঁহার উক্তি’ ( বর্তমান গ্রন্থে ‘রামকৃষ্ণ ও তাঁহার উক্তি’ নামে প্রকাশিত ), ১০ম ও ১৪শ সংখ্যায় ‘ভাববার কথা’ নামক কাহিনীগুচ্ছ প্রকাশিত হয়।

দ্বিতীয় বর্ষের ৬ষ্ঠ সংখ্যায় ‘বাঙ্গালা ভাষা’ নামক বিখ্যাত রচনাটি প্রকাশিত হয়। মূলতঃ ইহা সম্পাদককে লিখিত পত্রের অংশ। বাংলা গণের ক্রম-বিকাশের ইতিহাসে এ রচনা চিরস্মরণীয় স্থানের অধিকারী। চতুর্থ বর্ষের ৯ম সংখ্যায় ‘হিন্দুধর্ম ও শ্রীরামকৃষ্ণ’ প্রবন্ধটি প্রকাশিত হয়।

## ‘রামকৃষ্ণ ও তাঁহার উক্তি’

পৃষ্ঠা পঙক্তি

ম্যাক্সমুলার-লিখিত ‘A Real Mahatman’ প্রবন্ধটি প্রকাশিত হয় ১৮৯৬ খৃঃ অগস্ট সংখ্যায় Nineteenth Century পত্রিকায়, এবং ‘Ramakrishna : His Life and Sayings’ ( First Edition ) প্রকাশিত হয় ১৮৯৮ খৃঃ নভেম্বর।

৭ ১৩ শ্রোত ও গৃহসূত্র : বৈদিক ষাগযজ্ঞের পদ্ধতির অল্পষ্ঠানক্রম-সংবলিত প্রাচীন গ্রন্থবিশেষ শ্রোতসূত্র; জাতকর্ম বিবাহ প্রভৃতি গৃহস্থের অল্পষ্ঠেয় সংস্কারের বিধিসংবলিত প্রাচীন গ্রন্থ-বিশেষ গৃহসূত্র।

৮ ১৩ থিওসফি সম্প্রদায় : মাদাম ব্লাভাটস্কি ( H. P. Blavatsky ) ও কর্নেল অলকট ( H. S. Olcott ) কর্তৃক আমেরিকায়

পৃষ্ঠা পঙক্তি

প্রতিষ্ঠিত—১৮৭৫ খৃঃ। ভারতবর্ষে মাদ্রাজের নিকট আডিয়াবে সোসাইটির প্রধান কেন্দ্র। শ্রীমতী অ্যানি বেসান্ট ১৮৯৩ খৃঃ ভারতে আসিয়া উহার উন্নতি সাধন করেন।

৮ ১৫-১৬

বাবু প্রতাপচন্দ্র মজুমদার-লিখিত শ্রীরামকৃষ্ণের বৃত্তান্ত প্রবন্ধের নাম 'Paramahansa Ramakrishna'; ১৮৭৯ খৃঃ অক্টোবর সংখ্যা Theistic Quarterly Review পত্রিকায় প্রথম প্রকাশিত হয়; পরে উদ্বোধন কার্যালয় হইতে পুস্তিকাকারে প্রকাশিত হইয়াছে।

৮ ১৭-১৮

টনি মহোদয়-লিখিত 'রামকৃষ্ণ-চরিত'

'A Modern Hindu Saint' নামক প্রবন্ধ ইংলণ্ডের মাসিক পত্রিকা Asiatic Quarterly Review-এর ১৮৯৬ খৃঃ জানুয়ারি সংখ্যায় প্রকাশিত। এ বিষয়টি Nineteenth Century পত্রিকায় আলোচিত এবং পরে The Imperial and Asiatic Quarterly Review and Oriental and Colonial Record (January, 1898)-এও প্রকাশিত হয়। C. H. Tawney প্রেসিডেন্সি কলেজের তদানীন্তন প্রিন্সিপ্যাল এবং Director of Public Instruction, Bengal ছিলেন।

### ঈশা-অনুসরণ

১৬ ১২-২০

যাঁহার মাথা রাখিবার স্থান নাই :

The foxes have holes, and the birds of the air have nests ; but the Son of man hath not where to lay his head. (St. Matthew, Ch. VI)

১৭ ১৮-২০

যদি 'যবনাচার্য' প্রভৃতি...গিয়া থাকেন

ভারতীয় হোরাশাস্ত্রে যবনাচার্যদের গ্রন্থ হইতে প্রমাণ দেওয়া হইয়াছে। বরাহমিহিরের 'বৃহৎসংহিতা'য় ইহাদের ভূয়সী প্রশংসাও করা হইয়াছে। যথা—

স্নেহা হি যবনান্তেষু সম্যক্ শাস্ত্রমিদং স্থিতম্ ।

ঋষিবৎ তেহপি পূজ্যন্তে কিম্পুনর্দৈববিদ্ দ্বিজঃ ॥ ২।১৫

### জ্ঞানার্জন

এই প্রবন্ধে স্বামীজী জ্ঞান উপার্জনের তিনটি মত আলোচনা করিয়াছেন :  
প্রথমটি—প্রাচীনপন্থীদের, যাহাদের বিশ্বাস অলৌকিক উপায়ে কয়েকজন অসাধারণ পুরুষ-মাত্র এই জ্ঞান অর্জন করিয়াছেন, তাঁহাদের নিকট হইতে শিষ্টপরম্পরাক্রমে এই জ্ঞান সঞ্চারিত হইয়াছে। এই সকল গুরু ব্যতীত অন্য কাহারও নিকট হইতে জ্ঞানলাভ করিবার উপায় নাই।

দ্বিতীয় মত—বৈদান্তিকদিগের, যাহারা মনে করেন জ্ঞান স্বতঃসিদ্ধ বস্তু, উহা প্রত্যেকের ভিতরেই পূর্ণভাবে বিরাজমান, কেবল কুকার্য বা অনাচারের দ্বারা উহার উপরে একটি আবরণ পড়িয়াছে ; সংকর্ম, ঈশ্বরে ভক্তি, অষ্টাঙ্গযোগ বা জ্ঞানচর্চা দ্বারা ঐ আবরণ দূরীভূত হইয়া শুদ্ধ জ্ঞান বিকশিত হয়।

তৃতীয় মত—প্রত্যক্ষবাদী আধুনিকদের, যাহারা মনে করেন, উপযুক্ত পরিবেশের সৃষ্টি করিলেই জ্ঞান উপার্জিত হইতে পারে। উহাতে কোন গুরুর বা মহাপুরুষের প্রয়োজন নাই।

স্বামীজী এই তিনটি মত আলোচনা করিয়া বলেন :

জ্ঞানমাত্রই যদি কোন পুরুষবিশেষের অধিকৃত হয়, আর ঐ-সকল পুরুষের আবির্ভাব না হওয়া পর্যন্ত যদি ঐ জ্ঞানসঞ্চারের কোনরূপ সম্ভাবনা না থাকে, তাহা হইলে সমাজে সকলপ্রকার জ্ঞানলাভেচ্ছার দ্বার একেবারে রুদ্ধ হইয়া যায়। ঐ-সকল পুরুষের আবির্ভাব না হইলে কাহারও পক্ষে জ্ঞানলাভ সম্ভব নহে।

অপরদিকে গুরু বা মহাপুরুষদের সাহায্য ব্যতীত স্বেচ্ছায় পরিচালিত হইলেই যদি জ্ঞানলাভ হইত, তাহা হইলে গুরুহীন অসভ্য সমাজেই উহার প্রথম বিকাশ দেখা যাইত।

অতএব গুরু বা মহাপুরুষের সহায়তা ও পুরুষকার—উভয়ই জ্ঞানার্জনের জন্য প্রয়োজন। গুরুসহায় সমাজ অধিকতর বেগে অগ্রসর হয় ; কিন্তু গুরুহীন সমাজেও ( পুরুষকার সাহায্যে ) কালে গুরুর উদয় ও জ্ঞানের বিকাশ হইতে পারে।

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

৩৮ ১০

কয়েকজন মাত্র জিন হন

—ইহা জৈনদিগের মত, ইহাদের স্থান মুক্তপুরুষের অনেক উপরে, হিন্দুদের অবতারাতির ন্যায়।

১১

বুদ্ধ নামক অবস্থা সকলেই প্রাপ্ত হইতে পারেন

—ইহা বৌদ্ধদিগের মত, ভগবান গৌতমবুদ্ধ ইহা প্রচার করিয়াছেন, ‘আত্মদীপো ভব’—নিজেই নিজের আলোক-স্বরূপ হও।

২০

আবার দার্শনিকেরা ...

—ইহার প্রথমাংশ অদ্বৈতবাদীর ও পরবর্তী অংশ বিশিষ্টাদ্বৈতবাদী ও দ্বৈতবাদী বৈদান্তিকদিগের মত।

৩৯ ২৬

অপরা ও পরাবিদ্ভাঃ ‘দে বিদ্যে বেদিতব্যে ইতি হ স্য যদ ব্রহ্মবিদো বদন্তি—পরা চৈবাপরা চ।...অথ পরা যয়া তদক্ষরং অধিগম্যতে।’—মুক্তকোপনিষৎ ১।১।৪-৫

পরা—আধ্যাত্মিক জ্ঞান, অপরা—অগ্ৰাণ্য বিষয়ের জ্ঞান।

৪৪ ৬

সে ছাতিফাটানো মসিয়ার কাতরানি

হজরৎ মহম্মদের বংশধর হাসেন ও হোসেন কারবালা মরু-প্রান্তরে ইয়াজ্জিদের চক্রান্তে কৰুণভাবে মৃত্যুবরণ করিতে বাধ্য হন। তাহারই স্মরণার্থ মহরম-দিবসে শিয়াসম্প্রদায়ভুক্ত মুসলমানগণ কালো পোশাক পরিয়া ‘ইয়া হাসেন, ইয়া হোসেন!’ কাতর ধ্বনি করিতে করিতে বুক চাপড়াইয়া গভীর শোক প্রকাশ করে। ইহাই ‘মসিয়া-খওয়ানি’ নামে পরিচিত।

### পরিব্রাজক

স্বামীজীর এই ভ্রমণকাহিনীটি ‘উদ্বোধন’ পত্রিকার প্রথম বর্ষের (১৩০৫-৬) ১৫শ সংখ্যা হইতে প্রকাশিত হইতে থাকে। উদ্বোধনে প্রকাশকালে প্রথমে ইহার নাম ছিল ‘বিলাতব্রাজীর পত্র’। উদ্বোধনের দ্বিতীয় বর্ষে (১৩০৬-৭)

পঞ্চম সংখ্যা অবধি ইহা এই নামেই প্রকাশিত হয়। তৃতীয় বর্ষের ( ১৩০৭-৮ ) প্রথম ও তৃতীয় সংখ্যায় ইহার নাম হয় 'পরিব্রাজক'।

চলতি গজের শিল্পী-রূপে স্বামীজীর সাহিত্য-প্রতিভার অপূর্ব নিদর্শন এই গ্রন্থে পাওয়া যায়।

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

৫২ ১

'মো'কারটা হৃষীকেশী ঢঙে উদাত্ত

উত্তরভারতে হৃষীকেশের দিকে সন্ন্যাসীরা পারস্পরিক অভিবাদন-কালে 'ওঁ নমো নারায়ণায়' বলিয়া সম্বোধন করেন। 'নমো'-র 'মো' অংশটি খুব টানিয়া উচ্চারণ করা হয়।

৫২ ১১-১২

'ক সূর্যপ্রভবো...বানরেন্দ্রঃ'

রঘুবংশের 'ক সূর্যপ্রভবো বংশঃ...' শ্লোকটির অনুসরণে রচিত।

৬২ ১২

'জলনিব ব্রহ্মময়েন তেজসা'

ব্রহ্মতেজে দীপ্ত।—কুমারসম্ভব, ৫।৩০

ঐ

ছিলেন—নমো ব্রহ্মণে, হয়েছেন—নমো নারায়ণায়

প্রথমটি ব্রাহ্মণকে, দ্বিতীয়টি সন্ন্যাসীকে নমস্কার করিবার সময় বলা হয়; এখানে অর্থ—'ছিলেন ব্রাহ্মণ, হয়েছেন সন্ন্যাসী।'

৭০ ১১

উর্ধ্বমূলম্ : ভেলার একদিকে গাছের গুঁড়িগুলি একত্র বাঁধা থাকে—সেদিকটা উঁচু। তাই রহস্য করিয়া 'উর্ধ্বমূলম্' বলা হইয়াছে। • কথাটি গীতার ( ১৫।১ ), সেখানে সংসাররূপ অশ্বখ-বৃক্ষকে 'উর্ধ্বমূলম্ অধঃশাখম্' অর্থাৎ উহার মূল উর্ধ্বে ভগবানে ও শাখাদি নিয়ে বিস্তৃত বলিয়া বর্ণিত হইয়াছে।

৭০ ২৭

মহন্ত মহারাজ : বেলুড় মঠের তদানীন্তন অধ্যক্ষ স্বামী ব্রহ্মানন্দ মহারাজ।

৭২ ১৭-১৮

এখন আর 'প্রেস গ্যাজেট' নামে...

সেকালে ইংলণ্ডে ( এবং ইওরোপের সকল দেশেই ) সামরিক বাহিনীতে বলপূর্বক ও যথেষ্টভাবে লোক নিয়োগ করা হইত। এই প্রথার নাম ছিল 'Impressment' এবং ইহা প্রথমে রাজকীয় বিশেষ ক্ষমতাবলে (Prerogative) এবং পরে পার্লামেন্টে আইন করিয়া কার্যকর করা হইত।

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

সেনাবাহিনীতে বলপূর্বক লোক নিযুক্ত করার প্রথা তৃতীয় জর্জের রাজত্বকালে বহুলাংশে সীমাবদ্ধ হয়। ১৭৭৯ খৃঃ এক আইনে নির্দেশ দেওয়া হয় যে, কেবল অলস দুর্বিনীত ও কর্মকুঠ লোকেরাই এইভাবে ধৃত এবং নিযুক্ত হইতে পারিবে। উনবিংশ শতাব্দী হইতে এই প্রথা লুপ্তপ্রায় হইয়াছে।

নৌবাহিনীতে নিয়োগের উদ্দেশ্যে মানুষ ধরিয়া আনিবার জন্য গবর্নমেন্ট সশস্ত্র দল (Press-gang) পাঠাইতেন। ইহাদের সঙ্গে সৈন্য পাঠানো হইত। দলের লোকেরা রাজ্যের অন্ধকারে গ্রাম্য লোকের বাড়িতে অতর্কিতে প্রবেশ করিয়া মানুষ ধরিত। কোশলে বা প্রলোভন দেখাইয়া তাহাদিগকে হোটেলে লইয়া গিয়া সেখানে ধরিত। সঙ্গে সঙ্গে তাহারা আরও নানারকমের অত্যাচার করিত।

৭৩ ১

আমেরিকার ইউনাইটেড স্টেটসের সিভিল ওয়ারের সময়

আমেরিকার দক্ষিণাংশে অবস্থিত ৭টি রাষ্ট্র ১৮৬১ খৃঃ ফেব্রুয়ারি মাসে, এবং আরও চারিটি রাষ্ট্র কয়েক মাস পরে নিজেদের যুক্তরাষ্ট্র হইতে বিচ্ছিন্ন এবং মার্কিনী রাষ্ট্র সমবায় (The Confederate States of America) নামে অভিহিত একটি নূতন রাষ্ট্রে পরিণত বলিয়া ঘোষণা করে। এই রাষ্ট্রগুলিতে দাসত্ব-প্রথা বলবৎ ছিল, এবং এই কারণে এই-নীতিবিরোধী যুক্তরাষ্ট্রের উত্তরাংশের রাষ্ট্রগুলির সহিত উহাদের মনোমালিঙ্গ বাড়িয়াই চলিতেছিল। এই প্রথার উচ্ছেদসাধনে বন্ধপরিকর আব্রাহাম লিন্‌কন (Abraham Lincoln) ১৮৬০ খৃঃ নির্বাচনে প্রেসিডেন্ট পদ লাভ করিলে উহারা নিজেদের স্বাধীনতা ঘোষণা করে। এই লইয়া ১৮৬১ খৃঃ ১২ই এপ্রিল গৃহযুদ্ধ (civil war) শুরু হয়।

৭৩ ১৪

লুয়ার বাসর ঘর : লোহার বাসর ঘর (—মনসামঙ্গল)

৮১ ২২

তোমরা ভূতকাল : লু, লঙ্ লিট সব একসঙ্গে, তোমরা সম্পূর্ণ অতীতের বস্ত। অতীতকালবাচক সব কয়টি বিভক্তির সমষ্টি।

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

৮১ ২৪

ভবিষ্যতের তোমরা শূন্য. তোমরা ইং—লোপ লুপ

ব্যাকরণের 'ইং'-শব্দের অর্থ অস্থায়ী অংশ ; ইহা বিশেষ উদ্দেশ্যে ব্যবহৃত হয়, কাধসিদ্ধি পর আর থাকে না। 'ইং'-এর লোপ হয়। স্বামীজী বলিতেছেন, তোমাদেরও থাকিবার উদ্দেশ্য শেষ হইয়াছে—আর প্রয়োজন নাই।

৮৪ ১৪

রামসেনহী : শ্রীরামচরণ নামক সাধক এই সম্প্রদায়ের প্রতিষ্ঠাতা। ১৭৭৬ সম্বতে জয়পুরের অন্তর্গত সুবাসেন গ্রামে তাঁহার জন্ম। রামায়ণে বৈষ্ণব হইলেও ইনি প্রতিমাপূজার বিরোধী ছিলেন। এজ্ঞা সে-যুগে তাঁহাকে অনেক জায়গায় লাক্ষিত হইতে হয়। অবশেষে শাহপুরের অধিপতি ভীমসিংহ তাঁহাকে আশ্রয় দেন। এই শাহপুরেই রামসেনহী সম্প্রদায় গড়িয়া ওঠে। [ দ্রষ্টব্য : ভারতবর্ষীয় উপাসক-সম্প্রদায় ( ১ম ভাগ )—অক্ষয়কুমার দত্ত ]

৮৫ ১

তামিল জাতি : দক্ষিণভারতের অধিবাসিগণের এবং ভাষাসমূহের সংস্কৃতে সাধারণ নাম 'তামিল'। ক্যালডোয়েল ( Bishop Caldwell ) সাহেবের মতে ড্রাবিড়, ড্রামিল, দামিল—এইরূপ বিভিন্ন রূপান্তরের মধ্য দিয়া পরিশেষে 'তামিল' শব্দটি আসিয়াছে। এ প্রসঙ্গে স্বামীজীর 'আৰ্য ও তামিল জাতি' প্রবন্ধ দ্রষ্টব্য ( এই গ্রন্থাবলীর ৫ম খণ্ডে )।

৮৭ ১০

সম্ভ্রমের সম্বল গোপনে অতি যতনে

ত্রৈলোক্যানাথ সাত্তাল রচিত ব্রহ্মসঙ্গীত 'মন চল নিজ নিকেতনে'র একটি অসম্পূর্ণ চরণ।

৮৮ ১২

মহাদুই বাঙালী রাজার ছেলে—বিজয়সিংহ

'দীপবংশ' ও 'মহাবংশ' নামক দুই সিংহলী ইতিবৃত্ত অল্পসারে সিংহল দ্বীপের সর্বপ্রথম আৰ্য অভিবাসী দলের ( bands of immigrants ) নেতা ছিলেন রাজকুমার বিজয়সিংহ। ইতিবৃত্ত দুইটিতে তাঁহাকে 'লাল'দেশীয় এবং বঙ্গদেশের এক রাজকুমারীর প্রপৌত্র বলিয়া বর্ণনা করা হইয়াছে। অনেকের মতে এই

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

‘লাল’দেশ বঙ্গদেশের রাঢ় অঞ্চল বা পশ্চিমবঙ্গ হইতে অভিন্ন। অতএব বিজয়সিংহ বাঙালী ছিলেন, এরূপ প্রতিপন্ন হয়। কিন্তু আবার কোন কোন ভাষাতাত্ত্বিকের মতে ‘লাল’ দেশ বলিতে লাট বা গুজরাট বুঝায়।

৯৪ ২০

এ এডেন বড় প্রাচীন স্থান...

অতি প্রাচীনকাল হইতেই ইওরোপ ও এশিয়ার মধ্যে বাণিজ্য-সংক্রান্ত যোগাযোগ-বিষয়ে এডেন কেন্দ্রীয় স্থান অধিকার করিয়াছিল। ‘Eryplus of the Erythraean Sea’ নামক প্রাচীন গ্রন্থে এই নগরীর উল্লেখ আছে।

৯৪ ২২

তাতে রোমি হুলতান...

ষষ্ঠ শতাব্দীর গোড়ার দিকে রোমের সম্রাট প্রথম জাস্টিনিয়ান (Justinian I) হাবসিরাজ কালেবকে (Caleb or El-Eshaba) খ্রীষ্টানদের উপর আরবদের অত্যাচারের প্রতিশোধ লইতে অহরোধ করেন। আনুমানিক ৫২৫ খৃঃ কালেব সসৈন্তে লোহিতসাগর পার হইয়া আরব উপকূলে উপনীত হন এবং সমগ্র ইয়েমেন (Yemen) দেশটি অধিকার করেন। প্রায় ৫০ বৎসর এই ভূভাগ হাবসিদের অধীন ছিল। হাবসিগণ আরবকে কেন্দ্র করিয়া তাহাদের বাণিজ্য সিংহল এবং ভারতবর্ষ পর্যন্ত বিস্তৃত করে এবং সেই সঙ্গে পূর্বরোমক সাম্রাজ্যের সহিতও তাহাদের সম্বন্ধ স্থাপিত হয়। এই সময় আরবের বিশেষ সমৃদ্ধি হয়।

৯৫ ২১

কিন্তু হাবসি বাদশা মেনেলিক...

১৮৯৬ খৃঃ ১লা মার্চ তারিখে আডুয়া বা আডোয়ার (Adua or Adowa) সন্নিহিত আব্বা গরিমা (Abba Garima) নামক স্থানে হাবসি সম্রাট (হাবসি ভাষায় Negus) দ্বিতীয় মেনেলিকের সেনাবাহিনীর সহিত সংগ্রামে এক বিপুল ইতালীয় সেনাবাহিনী সম্পূর্ণরূপে পরাজিত ও প্রায় নিশ্চিহ্ন হয়।



পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

৯৭ ১৬

পুস্তকালয় ভান্সরাশি হ'ল...

আলেকজান্দ্রিয়ার সেরাপিয়ায় ( Serapeum )-নামক অট্টালিকার স্ববহু পুস্তকাগার খ্রীষ্টানরা ধ্বংস করে। ফলে ইহার অমূল্য পুস্তকরাজি অগ্নিদগ্ধ, বিক্ষিপ্ত ও বিনষ্ট হয়। ৩৮৯ খৃঃ আরবগণ মিসর বিজয়কালে আলেকজান্দ্রিয়ার বিরাট রাষ্ট্রীয় পুস্তকাগারের ৭ লক্ষেরও অধিক পুস্তক ধ্বংস করে বলিয়া পাশ্চাত্য ঐতিহাসিকগণ-প্রচারিত অপবাদ যে একেবারে ভিত্তিহীন, এ-বিষয়ে কাহারও সন্দেহ নাই। পুস্তকাগারটি খৃঃ পূঃ ৪৮ জুলিয়াস সীজার ( Julius Cæsar ) কর্তৃক আলেকজান্দ্রিয়া অবরোধকালে অগ্নিতে ভস্মসাৎ হইয়াছিল। যাহা কিছু অবশিষ্ট ছিল, তাহা খ্রীষ্টানগণ ধ্বংস করে।

৯৭ ১৭

বিদুষী নারী... : হাইপেশিয়া নাম্নী এই নারী আলেকজান্দ্রিয়া শহরে সম্ভবতঃ ৩৭০ খৃঃ জন্মগ্রহণ করেন। হাইপেশিয়া আলেকজান্দ্রিয়ায় অধ্যাপনা করিতেন এবং বেদান্তের সম-গোত্রীয় নব্য-প্লেটোবাদীয় দর্শনের ( Neo-platonism ) সমর্থকদের শীর্ষস্থানীয়া ছিলেন। তাঁহার অসামান্য ধীশক্তি ও জগদ্বিতা শালীনতা ও সৌন্দর্যে বহু ছাত্র আকৃষ্ট হন।

\* রোমশাস্ত্রাট কন্সটান্টাইন কর্তৃক আইনতঃ স্বীকৃতিলাভের অনতিকালের মধ্যেই খ্রীষ্টান ধর্মের নেতৃগণ প্রাচীন দর্শন ও ধর্মনীতিগুলির সমূল উচ্ছেদসাধনে বদ্ধপরিকর হন। সাইরিল ( Cyril ) আলেকজান্দ্রিয়ার প্রধান যাজকের ( Patriarch ) পদ লাভ করেন এবং হাইপেশিয়া তাঁহার প্ররোচিত ধ্বংসযজ্ঞে অহুতি-স্বরূপা হন ( মার্চ, ৪১৫ খৃঃ )। যেরূপ বর্বরতা ও নিষ্ঠুরতার সহিত এক ক্ষিপ্ত খ্রীষ্টান জনতা হাইপেশিয়াকে হত্যা করে, ধর্মান্ধতাজনিত পাপ ও অনাচারের ইতিহাসেও তাহার উদাহরণ বিরল।

১১১ ৫

বর্নফ ( E. Burnouf ) : প্রখ্যাত প্রাচ্যবিজ্ঞাবিশারদ ফরাসী মনীষী ( ১৮০১-৫২ )। ১৮৩২ খৃঃ হইতে যত্ন পূর্ব্বক বিশ্ব

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

বংশের তিনি কলেজ অব্ ফ্রান্সে ( College de France ) সংস্কৃতের অধ্যাপক ছিলেন। তাঁহার রচিত ‘জেন্দ আবেস্তা’ সম্বন্ধীয় গ্রন্থাবলী পাশ্চাত্য জগতে সমাদর লাভ করে। ১৮৭০ খৃঃ ভাগবত-পুরাণের অনুবাদ এবং ১৮৪৪ খৃঃ বৌদ্ধধর্মের ইতিহাস ( Historie de Bouddhisme ) প্রকাশ করেন।<sup>১</sup> প্রসিদ্ধ অধ্যাপক ম্যাক্সমুলার তাঁহার ছাত্র ছিলেন।

১১৩ ৮-১২

রোসেট্টা স্টোন...একজন পণ্ডিত

নেপোলিয়নের মিসর অভিযানকালে এই প্রস্তরখণ্ড বোসার্ড ( Boussard )-নামক একজন ফরাসী সামরিক কর্মচারী আবিষ্কার করেন। রোসেট্টা-নামক নগরে ইহা পাওয়া যায় বলিয়া ইহার এই নামকরণ হয়। বিখ্যাত ফরাসী পণ্ডিত চ্যাম্পোলিয়ন ( Champollion ) এই প্রস্তর-লিপির পাঠোদ্ধার করেন এবং ইহার সূত্র অনুসরণ করিয়া প্রাচীন মিসরীয়গণের সকল শিলালিপির পাঠোদ্ধারের সূত্র আবিষ্কৃত হয়। প্রস্তরখণ্ডটি এখন ব্রিটিশ মিউজিয়মে সংরক্ষিত।

১২৮-২৯ ২৫

অস্ট্রিয়ার বাদশা...

১২৭৩ খৃঃ Rudolph, Count of Hapsburg পবিত্র রোমান সাম্রাজ্যের ( Holy Roman Empire ) সম্রাট নির্বাচিত হন। ইহার তিন বংশের পরে তিনি অস্ট্রিয়া রাষ্ট্র ( Archduchy ) জয় করেন। এই সময় হইতে পাঁচ শতাব্দীরও কিছু অধিক সময় হাপসবার্গ ( Hapsburg ) বংশীয় অস্ট্রিয়ার শাসকগণ ( Archduke ) বংশানুক্রমে এই সাম্রাজ্যের সম্রাটপদে নির্বাচিত হইতে থাকেন। ১৮০৬ খৃঃ ফরাসী সম্রাট নেপোলিয়ন বার বার অস্ট্রীয়গণকে যুদ্ধে পরাজিত করেন এবং কার্যতঃ সমগ্র জার্মানি নিজেই পদানত করিয়া ঘোষণা করেন যে, তিনি ‘পবিত্র রোমান সম্রাট’ এই উপাধি অগ্রাহ্য করেন। ইহার অব্যবহিত পরেই তৎকালীন ‘পবিত্র রোমান সম্রাট’ দ্বিতীয় ফ্রান্সিস ( Francis II ) এই উপাধি পরিহার করিয়া নিজেকে

পৃষ্ঠা গড়তি

অস্ট্রিয়ার উত্তরাধিকারী সম্রাট প্রথম ফ্রান্সিস ( Francis I, Hereditary Emperor of Austria ) বলিয়া ঘোষিত করেন ।

প্রশরাজ মহান ফ্রেডেরিকের ( Frederick the Great ) সময় হইতে ( ১৭৪০-১৭৮৬ খৃঃ ) প্রুশিয়া এবং অস্ট্রিয়ার মধ্যে প্রতিদ্বন্দ্বিতা এই দুইটি রাষ্ট্রের জীবন-মরণের সমস্তারূপে দেখা দেয় । জার্মানিতে অস্ট্রিয়ার প্রাধান্য ক্রমশঃ অস্তমিত হইতে থাকে এবং প্রুশিয়ার শক্তি ও গৌরব বৃদ্ধি পাইতে থাকে । ১৮৬৬ খৃঃ অস্ট্রিয়া প্রুশিয়া কর্তৃক ‘সপ্ত সপ্তাহব্যাপী যুদ্ধে’ ( Seven Weeks’ War ) পরাজিত হয়, এবং ইহার কয়েক বৎসরের মধ্যেই প্রুশ প্রধানমন্ত্রী বিসমার্কের অপূর্ব বুদ্ধিকৌশলে এক পরাক্রমশালী জার্মান সাম্রাজ্য স্থাপিত হয় ( ১৮৭১ খৃঃ ) ।

১২৯ ১৬

ইতালির রাজা আর রোমের পোপে মুখ দেখাদেখি নাই

ফরাসী বিপ্লবের প্রভাবে এবং বিশেষ করিয়া ইতালিতে নেপোলিয়ন কর্তৃক একটি ক্ষণস্থায়ী ইতালীয় রাজ্যগঠনের ফলে ইতালীয়দের মধ্যে জাতীয়তাবোধ জাগরিত হয় । ফরাসী সম্রাট তৃতীয় নেপোলিয়ন এক বিরাট আন্দোলনের ( ‘The Risorgimento ’ ) কেন্দ্রস্থল পীয়েডমন্টের রাজা দ্বিতীয় ভিক্টর ইম্যানুয়েলকে অস্ট্রিয়ার বিরুদ্ধে সংগ্রামে শশস্ত্রসাহায্য দান করেন । ফলে পোপের রাজ্য ব্যতীত ইতালীয় সকল রাজ্য পীয়েডমন্টের সহিত সংযুক্ত হয়, এবং ভিক্টর ইম্যানুয়েল নবমষ্ট ইতালীয় রাজ্যের অধিপতি বলিয়া স্বীকৃত হন । তৃতীয় নেপোলিয়ন নিজের সিংহাসনের স্তম্ভস্বরূপ তাঁহার রোমান ক্যাথলিক প্রজাগণের মনোরঞ্জনের উদ্দেশ্যে রোমে একদল ফরাসী সেনাবাহিনী সংস্থাপিত করিয়া পোপের রাজ্য রক্ষা করিতে থাকেন । কিন্তু ফ্রান্সো-জার্মান যুদ্ধে তাঁহার পরাজয় এবং ইহার ফলে তাঁহার সিংহাসনচ্যুতি ঘটিলে ভিক্টর ইম্যানুয়েল সসৈন্তে রোম অধিকার করিয়া এই ইতিহাসপ্রথিত

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

নগরীকে স্বাধীন ইতালী রাজ্যের রাজধানী বলিয়া ঘোষণা করেন ( ১৮৭১ খৃঃ )। এইরূপে পোপের রাষ্ট্রের ( temporal power ) অবসান হয়। ক্ষতিপূরণ-স্বরূপ ইতালীয় গবর্নমেন্ট পোপকে বার্ষিক মোটা টাকার বৃত্তি, Vatican ও Lateran প্রাসাদদ্বয়ে তাঁহার স্বাধীনভাবে বসবাসের সুবিধা, ধর্মসম্পর্কীয় ব্যাপারে যাবতীয় ক্ষমতার অক্ষুণ্ণতা ইত্যাদি প্রস্তাব করিয়া একটি আইন পাস করেন ( The Law of Guarantees ), কিন্তু পোপ এ সমস্তই প্রত্যাখ্যান করিয়া নিজেকে ইতালীয় সরকারের বন্দী বলিয়া ঘোষণা করেন এবং রোমান ক্যাথলিক রাষ্ট্রগুলিকে তাঁহার ক্ষতরাজ্য পুনরুদ্ধার করিয়া দিতে আহ্বান করেন। ইহা লইয়াই ইতালীয় রাজ এবং পোপের মধ্যে বিশেষ শত্রুতা শুরু হয়, এবং তাঁহাদের মধ্যে মুখ দেখাদেখি বন্ধ হয়।

১২৯ ২২

নব্য ইতালির অভ্যুত্থান...নবজীবনের অপব্যবহারে...

সহস্রাধিক বৎসর বহুধাখণ্ডিত, বহিঃশত্রুর আক্রমণে জর্জরিত, বৈদেশিক শক্তিগণের পদানত থাকিবার পর উনবিংশ শতাব্দীর মধ্যভাগে ইতালীয়গণ যে স্বাধীনতা লাভ করিল, তাহারা তাহার সদ্যব্যবহার একেবারেই করিতে পারিল না। কাভুরের অকালমৃত্যুর পর দেশের শাসনক্ষমতা যে-সকল নেতার হস্তে পড়িল, তাঁহারা দারিদ্র্যপীড়িত দেশবাসীর মঙ্গলসাধনে ব্যাপৃত না হইয়া ব্যক্তিগত ও দলীয় স্বার্থসংরক্ষণে অধিকতর মনোনিবেশ করেন। দেশবাসীর দৃষ্টি তাঁহাদের দুর্নীতি এবং দেশের দুর্বস্থা হইতে অগ্রত্ৰ সরাইবার উদ্দেশ্যে তাঁহারা বিদেশে ইতালীয় সাম্রাজ্য-স্থাপনের সংকল্প করেন। নানা কারণে উত্তর আফ্রিকার দুর্বল রাজ্যগুলির দিকে তাঁহাদের দৃষ্টি পড়িল। এককালে রোমক সাম্রাজ্য আফ্রিকায় বিস্তৃত ছিল—এজ্ঞ এই ব্যাপারে ইতালির জনসাধারণের সায় পাওয়া গেল। ফ্রান্সের সঙ্গে মনোমালিঙ্গ শুরু হইল, কারণ ফ্রান্সও আফ্রিকায় সাম্রাজ্য বিস্তার করিতে চেষ্টা করিতেছিল। এই সময় ইংলও মিসরে

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

নিজের প্রভুত্ব স্থাপন করে এবং এ-জন্ত ফ্রান্সের সঙ্গে কলহ করিয়া মিসরীয় সূদানের ( The Sudan ) দিকে দৃষ্টি নিক্ষেপ করিতেছিল। কিন্তু সূদানে এই সময়ে 'মেহেদী' ( The Mahdi = প্রেরিত পুরুষ ) অভিহিত এক শক্তিশালী পুরুষের আবির্ভাব হওয়ায় সুবিধা হইতে পারে নাই। এ-কারণে ইংলণ্ড বন্ধুত্বের ছল করিয়া ইতালিকে আফ্রিকায় অগ্রসর হইতে প্ররোচিত করিল।

নির্বুদ্ধি- বা দুর্বুদ্ধি-প্রণোদিত ইতালীয় সরকার সহজেই ইংলণ্ড-প্রমুখ মহান শক্তিগুলির ( Great Powers ) রচিত ফাঁদে পা দিল। প্রধানমন্ত্রী ক্রিস্পি (Crispi) 'জবরদস্ত আদমী' ( Strong Man ) বলিয়া পরিচিত ছিলেন এবং নিজের ক্ষমতা বজায় রাখিতে যাহা কিছু প্রয়োজনীয় মনে করিতেন, তাহা করিতে প্রস্তুত ছিলেন। স্বার্থবুদ্ধি-প্রণোদিত ইংলণ্ড ইচ্ছিত দিল—সূদান-সম্বন্ধিত ইথিওপিয়া আবিসিনিয়া বা হাবসি রাজ্য আক্রমণ করিতে। ইতালীয়গণ প্রথমে কিছু সাফল্য লাভ করিল। তারপর আসিল হাবসিরাজ মেনেলিকের হস্তে আডোয়ার যুদ্ধে জীষণ পরাজয় ( ফেব্রুয়ারি, ১৮৯৫ )। তাহাদের সেনাবাহিনীর ১৪,০০০ সৈনিকের মধ্যে ৭,৬০০ হতাহত, প্রায় ৩,০০০ বন্দীকৃত, একজন সেনাধ্যক্ষ বন্দীকৃত, দুইজন নিহত এবং একজন আহত হয়। কৃষ্ণকায়গণের হস্তে খেতাদ্দদের এত বড় পরাজয় ইতিহাসে বড় একটা হয় নাই। পৃথিবীতে এবং বিশেষ করিয়া খেতাদ্দদের কবলিত ভারতবর্ষ প্রমুখ দেশগুলিতে এই ঘটনার প্রভাব পরিব্যাপ্ত হইল। ক্রিস্পি পদত্যাগ করিতে বাধ্য হন এবং তাঁহার স্থলাভিষিক্ত প্রধানমন্ত্রী রুডিনি ( Rudini ) অগত্যা মেনেলিকের সহিত সন্ধি করিলেন। ক্ষতিপূরণ-স্বরূপ একটা মোটা রকমের অর্থদণ্ড দিতে হইল, এবং আবিসিনিয়া হইতে পিছু হটিয়া আসিতে হইল।

## প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য

উদ্বোধন পত্রিকার দ্বিতীয় ও তৃতীয় বর্ষে ( ১৩০৬-০৮ ) ‘প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য’ ধারাবাহিক ভাবে প্রকাশিত হয়। প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য সভ্যতার তুলনামূলক আলোচনার মধ্য দিয়া এ দুই চিন্তাধারার সমন্বয়-সাধনের প্রচেষ্টা স্বামীজীর রচনাবলীর একটি প্রধান সূত্র। সহজ চলিত ভাষার সাহায্যে এই গ্রন্থে স্বামীজী সেই চিন্তারাশিকেই সংহত সামগ্রিক আকার দান করিয়াছেন। বিষয়-বিশ্লেষণ ও ভাষানৈপুণ্যের বিচারে ‘প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য’ তদানীন্তন বাংলা গণসাহিত্যের একটি বিশ্বয়কর কীর্তি।

পৃষ্ঠা পঙক্তি

১৫২ ৬ ধর্ম ও মোক্ষ : মীমাংসকদের মতে ‘ধর্ম’ শব্দের অর্থ পুণ্যকর্ম যাগ-যজ্ঞাদি, যাহা দ্বারা ঐহিক মঙ্গল ও পরলোকে স্বর্গপ্রাপ্তি হইয়া থাকে। ‘মোক্ষ’ শব্দের অর্থ সর্ববন্ধন হইতে মুক্তি বা আত্মশুদ্ধিকী হুঃপরিবৃত্তি। ইহাই বেদান্তাদি শাস্ত্রের মত ও ইহাই চরম পুরুষার্থ। ব্রহ্মাবগতি না হইলে ইহা লাভ হইবার নহে। ইহার উক্ত সকল ঐহিক ভোগ পরিত্যাগ করিতে হয়।

১৫৩ ২৩ সাম-দান-ভেদ-দণ্ড : মনুসংহিতা প্রভৃতিতে উল্লিখিত প্রসিদ্ধ রাজনীতি—রাজাদের আচরণীয় নীতি।

১৫৪ ১১-১২ ‘আত্মায়ত্ত্ব ক্রিয়ার্থত্বাদ্ অনর্থকাম্ অতদর্থানাম্’  
পূর্বমীমাংসাবাদিগণ বলেন যে, আত্মায় বা বেদের যে অংশে ক্রিয়া বা যজ্ঞাদির কথা উল্লিখিত আছে তাহাই সত্য। আর যে যে স্থলে উহা নাই, যাহা ক্রিয়ার কথা বলে না, তাহা অনর্থক বা অপ্রমাণ। উপনিষদের ‘অহং ব্রহ্মাস্মি’ বা ‘সোহহম্ অস্মি’ প্রভৃতি বাক্যগুলি মীমাংসকদিগের মতে নিরর্থক।

( দ্রষ্টব্য—মীমাংসাদর্শনসূত্র, ১।২।১ )

১৫৪ ২৪ ‘মুক্তিকামের ভাল’ অক্ষরপ ও ‘ধর্মকামের ভাল’ আর এক প্রকার।  
মুক্তিকাম বা জ্ঞানমার্গী সকল বন্ধন হইতে মুক্ত হইয়া আত্মোপলব্ধি করিতে চান। ধর্মকাম ঐহিক ও পারত্রিক উভয় প্রকার সুখলাভ করিতে ইচ্ছুক।

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

১৫৫ ৬-৮ সত্ত্ব, রজঃ ও তমঃ : এই তিনটি গুণের বিষয় গীতার ১৪শ অধ্যায়ে বিস্তারিতভাবে আছে—

তত্র সত্ত্বং নির্মলত্বাৎ প্রকাশকমনাময়ম্ ।  
 সুখসঙ্গেন বন্ধাতি জ্ঞানসঙ্গেন চানঘ ॥ ৬  
 রজো রাগাত্মকং বিদ্ধি তৃষ্ণাসঙ্গসমুদ্ভবম্ ।  
 তন্নিবন্ধাতি কোন্তেয় কর্মসঙ্গেন চানঘ ॥ ৭  
 তমস্জ্ঞানজং বিদ্ধি মোহনং সর্বদেহিনাম্ ।  
 প্রমাদালস্তনিদ্রাভিস্তম্নিবন্ধাতি ভারত ॥ ৮

১৫৬-১৫৭ ২৬ ধর্ম-অর্থ-কাম-মোক্ষ : এই চারিটি পুরুষার্থ বলিয়া শাস্ত্রে কথিত হইয়াছে। পুরুষ বা জীব কর্তৃক বিশেষভাবে ঈপ্সিত বা প্রার্থিত বলিয়া এগুলি পুরুষার্থ। সকল প্রাণীই ইহাদের কোন না কোনটি কামনা করে। ‘কাম’ শুধু নিজের সুখই চায়, অপরের সুখ চায় না। ‘অর্থ’ দ্বারা জীব নিজের এবং অপরের সুখ আকাজ্জা করে। ‘ধর্ম’ অর্থে পারত্রিক বা স্বর্গাদি সুখ বুঝায়। সর্বপ্রকার সুখ-দুঃখের বন্ধন হইতে মুক্তিকেই ‘মোক্ষ’ বলা হয়।

১৫৭ ১৪-১৫

‘জাতিধর্ম’ ‘স্বধর্ম’...ভিত্তি

জাতিধর্ম বা স্বধর্ম বলিতে স্বামীজী গীতোক্ত স্বধর্মের কথা বলিয়াছেন। গীতার অষ্টাদশ অধ্যায়ে ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্রের কর্মাদি-বিভাগ প্রদর্শন করা হইয়াছে।

( দ্রষ্টব্য—গীতা, ১৮।৪১-৪৬ )

১৫৯ ২০

রাজা জোর করে...ফেলেন

ইংলণ্ডরাজ প্রথম চার্লস প্রজাদের উপর জোর করিয়া কর্তার, চাপাইয়া এবং তাহা আদায় করিতে গিয়া ১৬৪২ খৃঃ ২২শে অগস্ট গৃহযুদ্ধের সূত্রপাত করেন। ইহারই পরিণাম ১৬৪৯ খৃঃ ৩০শে জাহ্নুয়ারি চার্লসের শিরশ্ছেদ।

১৬০ ৩

জাহাঙ্গীর শাজাহান...হিঁহ

জাহাঙ্গীরের মা অম্বর-রাজ বিহারীমলের কন্যা বোধাবাদী; দারাসিকো ও আওরংজেবের মা মমতাজ মহল মুসলমান।

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

১৬০ ৭

'৫৭ সালের হাজিরা...

১৮৫৭ খৃঃ সিপাহী বিদ্রোহ। খ্রীষ্টান পাদ্রীরা শুধু যে সাধারণ লোকদের ছলে বলে কৌশলে ধর্মান্তরিত করিবার চেষ্টা করিয়াছিল—তাহা নয়, তাহারা ভারতীয় সৈন্যবাহিনীর মধ্যেও তাহাদের কার্যকলাপ প্রসারিত করে। ইহা ছাড়া হিন্দুদের ধর্মীয় ও সামাজিক নানাবিধ সংস্কারে হস্তক্ষেপ করিবার জন্য তাহারা ব্রিটিশ সরকারকে প্ররোচিত করিয়াছিল।

১৬৪ ১৬-১৮ Ionia ( য়োনিয়া ) : ভূমধ্যসাগরে অবস্থিত গ্রীসের অন্তর্গত দ্বীপপুঞ্জ। মহারাজ অশোক গ্রীক রাজাদের কাছে বৌদ্ধধর্ম-প্রচারকদের পাঠাইয়াছিলেন ; সেই স্মৃতিতেই শিলালেখ 'যোন' জাতির উল্লেখ।

১৬৮ ৩-৪

যখন তৃতীয় নেপোলিওন...অজেনি...

ফরাসী সম্রাট প্রথম নেপোলিয়নের ভাতৃপুত্র লুই নেপোলিয়ন ১৮৪৮ খৃঃ ফরাসী বিপ্লবের সময় স্থাপিত দ্বিতীয় রিপাব্লিকের প্রেসিডেন্ট। ১৮৫২ খৃঃ 'তৃতীয় নেপোলিয়ন' উপাধি ধারণ করিয়া তিনি ফরাসী সম্রাট হন এবং ১৮৭০ খৃঃ পর্যন্ত ফরাসী সাম্রাজ্যের সম্রাট ছিলেন। ১৮৫৩ খৃঃ অজেনি (Eugénie de Montijo)-কে বিবাহ করেন।

১৮৫ ৬

না জানিলে...ক্যামেন

বেতন না জানিলে ভদ্র অভদ্র কেমন করিয়া বুঝা যাইবে? দ্রষ্টব্য : 'সধবার একাদশী'—দীনবন্ধু মিত্র, পৃঃ ৬৯ ( সাহিত্য পরিষৎ সংস্করণ )।

১৯১ ৫-৬

মুসলমান আরবমিশ্র...আট শতাব্দী রাজত্ব করে

৭১১ খৃঃ মুসলমান সেনাপতি তারিক স্পেন জয় করেন। মুসলমানেরা সেখানে ১৪৯২ খৃঃ পর্যন্ত রাজত্ব করেন।

১৯২ ৪

এদের বাদশা শার্লমা...

মহামতি চার্লস (Charlemagne or Charles the Great) নামেও পরিচিত। ৭৬৮ খৃঃ—৮১৪ খৃঃ পর্যন্ত রাজত্ব করেন।



পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

মধ্যযুগের ইওরোপীয় নরপতিদের মধ্যে সর্বশ্রেষ্ঠ বলা যায়।  
ক্রাঙ্ক নামক জাতির রাজা হিসাবে তিনি রাজত্ব করেন। ৭২৭ খৃঃ  
রোমান সাম্রাজ্যের সম্রাট-পদ শূন্য হওয়ায় ৮০০ খৃঃ পোপ ২য়  
লিও কর্তৃক 'পবিত্র রোমান সম্রাট' (Holy Roman  
Emperor) উপাধিতে ভূষিত হন। গল (ক্রাঙ্ক), ইটালি এবং  
স্পেন ও জার্মানির বৃহৎ অংশ চার্লসের সাম্রাজ্যভুক্ত ছিল এবং  
এখানে তিনি খৃষ্টধর্ম প্রচার করান।

১৯২ ২২

রেনেসাঁ : ক্রুসেড (Crusade) বা ধর্মযুদ্ধের মাধ্যমে খ্রীষ্টান জাতি-  
গুলির সহিত মুসলমান-সংসর্গের ফলে ইওরোপে দর্শনবিজ্ঞানের  
আলোক বিস্তৃত হইতে থাকে খ্রীষ্টীয় দ্বাদশ শতাব্দী বা ইহারও  
কিছু পূর্ব হইতে। পরে ১৪৫৩ খৃঃ তুর্কী জাতি কনস্টান্টিনোপল  
দখল করিলে সেখান হইতে বড় বড় পণ্ডিতেরা ইটালিতে গিয়া  
বসবাস করিতে থাকেন। ইহার ফলেই প্রাচীন গ্রীক ও রোমক  
সভ্যতার আলোক ইওরোপে ব্যাপ্ত হইয়া পড়ে। মধ্যযুগে  
এই দুই প্রাচীন সভ্যতার কথা ইওরোপীয়েরা প্রায় বিস্মৃত  
হইয়াছিল। রেনেসাঁর সময় হইতে আধুনিক যুগ শুরু হয় এবং  
ইওরোপের সাহিত্য, স্থাপত্য, চিত্রকলা প্রভৃতির পুনরুজ্জীবন  
হইতে থাকে।

১৯৪ ২

স্টুরাজ ইংলণ্ডের রাজা হলেন...

১৬০৩ খৃঃ রানী প্রথম এলিজাবেথের মৃত্যুর পর স্কটলণ্ডের  
রাজা ষষ্ঠ জেমস্ 'প্রথম জেমস্' নাম ধারণ করিয়া ইংলণ্ডের রাজা  
হন। ইহাই স্টুয়ার্ট রাজবংশ। স্টুয়ার্ট রাজারা ১৭১৪ খৃঃ পর্যন্ত  
ইংলণ্ড শাসন করেন। 'দুয়াল সোসাইটি'র সৃষ্টি হয় ১৬৬২ খৃঃ  
—রাজা দ্বিতীয় চার্লসের আমলে।

এগালিতে...ফ্রাভের্নিতে...

ফরাসী বিপ্লবের মূল মন্ত্র : egalite, liberte, fraternite—  
সাম্য, মৈত্রী, স্বাধীনতা।

১৯৭ ৩

ফরাসী বিপ্লব : ১৭৮৯ খৃঃ আরম্ভ এই বিপ্লব প্রথমে ছিল

## পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

সামন্ততান্ত্রিক সমাজ-ব্যবস্থার বিরুদ্ধে, পরে রাজকীয় স্বৈচ্ছা-চারিতার বিরুদ্ধে ইহার গতি প্রবাহিত হয়। উনবিংশ শতাব্দীর মাঝামাঝি পর্যন্ত পশ্চিম ইওরোপের দেশগুলিতে ফরাসী বিপ্লবের প্রভাব খুবই প্রবল ছিল।

১২৭ ২২

প্রথম নাপোলিয়ন...

ইতিহাস-প্রসিদ্ধ নেপোলিয়ন বোনাপার্ট

১২৭ ২৪

প্রাচীর-দুর্গ বাস্তিল ( Bastille ) : কারাগারে রূপান্তরিত ফরাসী দুর্গ। ফরাসী বিপ্লবের সময় ১৭৮৯ খৃঃ ১৪ই জুলাই এক ক্ষুদ্র জনতা এই দুর্গ আক্রমণ করে। ১৪ই জুলাই আজও ফরাসী দেশের জাতীয় দিবসরূপে পালিত হয়।

১২৮ ২

রাজা পালিয়ে যাচ্ছিলেন...

ফরাসীরাজ ষোড়শ লুই ( Louis XVI ) আত্মরক্ষার জন্য দেশত্যাগের সময় ১৭৯১ খৃঃ ২১শে জুন ভ্যারেনেস্ নামক স্থানে ধৃত হন।

১২৮ ২

রাজার খণ্ডর...

এ সময় অস্ট্রিয়ার সম্রাট ছিলেন লিওপোল্ড। তিনি ষোড়শ লুই-এর স্ত্রী মেরী এণ্টোয়নেটের ভাই—তাঁহার বাবা নন।

১২৯ ৫

ভাগ্যলক্ষ্মী রাজ্ঞী জোসেফিনকে ..

নেপোলিয়ন ১৮০৯ খৃঃ জোসেফিনকে পরিত্যাগ করিয়া ১৮১০ খৃঃ অস্ট্রিয়ার রাজকন্যা মেরী লুইকে বিবাহ করেন। ১৮১২ খৃঃ রুশ দেশ জয় করিতে গিয়া নেপোলিয়নের বিখ্যাত 'গ্র্যাণ্ড আর্মি' ধ্বংসপ্রাপ্ত হয় এবং তারপর হইতেই তাঁহার পতন আরম্ভ হয়।

১২৯ ৮-৯

পুরানো রাজার বংশের একজনকে...

বুরবৌ বংশীয় অষ্টাদশ লুইকে।

১২৯ ১৯

জার্মান যুদ্ধে...

১৮৭০ খৃঃ-র এই যুদ্ধকে ফ্রান্সো-প্রাশিয়ার যুদ্ধ ( Franco-Prussian War ) বলা হয়। এই যুদ্ধের ফলে জার্মান সাম্রাজ্যের প্রতিষ্ঠা হয় এবং ফ্রান্সে প্রজাতন্ত্র ফিরিয়া আসে।

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

২০৬ ১৭

সেলজুক তাতার...

সেলজুক (Seljuk) নামক তুর্কী জাতি ( ১০৩৭—১৩০০ খৃঃ )  
আফগানিস্থান হইতে ভূমধ্যসাগর পর্যন্ত ভূভাগ শাসন  
করিত ।

২০৭ ৪-৫

কুতুবউদ্দিন হ'তে.....সেই জাত

একমাত্র 'লোদি' রাজবংশ ( ১৪৫১—১৫২৬ খৃঃ ) ইহার  
ব্যতিক্রম ; ইহারা ছিলেন জাতিতে আফগান ।

২০৭ ২৫

রিচার্ড : ১১৮৯—১১৯৯ খৃঃ পর্যন্ত ইংলণ্ডের রাজা । তিনি  
মুসলমানদের বিরুদ্ধে তৃতীয় ধর্মযুদ্ধে (ক্রুসেডে) যোগদান  
করেন ( ১১৮১-৯২ ), কিন্তু বিশেষ সাফল্য অর্জন করিতে  
পারেন নাই ।

২০৮ ১০-১১

এদিকে...ইওরোপে প্রথম যুনিভার্সিটি...

দশম শতাব্দীতে স্পেনের সুলতান দ্বিতীয় হাকিম কর্ডোভাতে  
(Cordova) প্রথম বিশ্ববিদ্যালয় স্থাপন করেন । তখনকার  
দিনে এই বিশ্ববিদ্যালয় বিশ্ববিখ্যাত ছিল ।

২১২ ১১-১২

যখন কনস্টান্টাইন-এর তলওয়ার...

রোমান সম্রাট কনস্টান্টাইন খ্রীষ্টধর্মকে তাঁহার রাজ্যমধ্যে  
স্বীকৃতি দান করেন অত্যাশ্চর্যভাবে এক যুদ্ধে জয়লাভ  
করিবার পরে ( ৩১৩ খৃঃ ) । কিন্তু প্রাচীন রোমানদের  
বহু দেবদেবী-পূজার ধারা (Paganism) ইহার পরেও  
বহুদিন চলিয়াছিল । যাহারা এই প্রাচীন পদ্ধতিতে পূজা  
করিত, খ্রীষ্টানরা তাহাদের উপর অকথ্য অত্যাচার করিত,  
এমন কি তাহাদের জীলোকদের অবমাননা করিতেও  
ছাড়িত না । ( হাইপেশিয়া প্রসঙ্গ দ্রষ্টব্য—এই খণ্ডে  
পৃঃ ২৭ ) .

২১২ ১৪

যে ইওরোপীয় পণ্ডিত প্রথম প্রমাণ করেন...

পোলিশ বৈজ্ঞানিক কোপার্নিকাস ( ১৪৭৩—১৫৪৩ )—ইনি  
পাত্রী হওয়া সত্ত্বেও চার্ট তাঁহাকে শাস্তি দিয়াছিল ।

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

২১৪ ২৭-২৯

ওদের মত...জগন্নাথেই মালুম

ভারতীয় ভাস্কর্য ও চিত্রশিল্প সম্বন্ধে স্বামীজীর রচনাবলীর অগ্রজ  
যে রূপ শ্রদ্ধা প্রকাশ পাইয়াছে, তাহাতে এ মস্তব্য পরিহাস-  
হলে করা হইয়াছে বলিয়াই মনে হয়।

### বর্তমান ভারত

‘উদ্বোধন’পত্রিকার প্রথম বর্ষের (১৩০৫-৬) ৬, ৭, ৮, ১০, ১১  
সংখ্যায় এবং দ্বিতীয় বর্ষের (১৩০৬-৭) ৭, ৮ সংখ্যায় ‘বর্তমান ভারত’  
ধারাবাহিকভাবে প্রকাশিত হয়। ভারতবর্ষের ইতিহাস-বিশ্লেষণে স্বামীজীর  
মৌলিক দৃষ্টিভঙ্গীর পরিচায়করূপে এ গ্রন্থ চিন্তাজগতে উচ্চস্থানের  
অধিকারী। সাধুভাষার সংহত ওজস্বী প্রকাশরূপে এ গ্রন্থের গন্তব্যীতিও  
লক্ষণীয়।

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

২২২

রাজা সোম পুরোহিতের উপাস্ত

সোমং রাজানং অবসে অগ্নিং গীর্ভির্বামহে  
ঐদিত্যান্ বিষ্ণুং ব্রহ্মাণঞ্চ বৃহস্পতিম্। ঋগেদ, ১০।১৪।৩  
সোমো রাজা প্রথমো ব্রহ্মজায়াং  
পুনঃ প্রাযচ্ছদহণীয়মানঃ... ঐ, ১০।১০২।২

২২২ ১৩

মহাসত্র : সত্র—অন্যান্য দ্বাদশদিনব্যাপী যজ্ঞ। যেমন সংবৎসর-  
ব্যাপী সত্র গবাময়ন। গবাময়ন ৩৬১ দিন বিভিন্ন হোমযজ্ঞাদি  
দ্বারা নিষ্পন্ন।

২২২ ১৮

বৈশ্ণৱা...

রাজার ভোগের প্রতি বৈশ্ব সহায়ক মাত্র, কিন্তু অন্নাদির মতো  
ভোজ্য নয়।

২২২ ২১-২২

ভারতের ব্রাহ্মণ্য...গৌরাদে

অধ্যয়ন অধ্যাপনা শাস্ত্রচর্চা প্রভৃতি ব্রাহ্মণদের কর্তব্য এখন  
গৌরাদ বা ইংরেজ অধ্যাপকের কর্তব্য হইয়া দাঁড়াইয়াছে।

পৃষ্ঠা পাণ্ডিত্য

২২৪ ১৮

আমেরিকার শাসনপদ্ধতি-পত্রে...

আমেরিকায় অবস্থিত ইংলণ্ডের উপনিবেশগুলি বিদ্রোহী হইয়া ইংলণ্ডের সার্বভৌম ক্ষমতা অস্বীকার করিয়া স্বাধীন যুক্তরাষ্ট্র গঠন করে। সেই স্বাধীনতালাভকালে (১৭৮৩ খৃঃ) আমেরিকার প্রথম প্রেসিডেন্ট জর্জ ওয়াশিংটন প্রমুখ আমেরিকার নেতৃবৃন্দ-কর্তৃক ঘোষিত 'স্বাধীনতা-পত্র' (Charter of Liberty) সম্পর্কে এ কথা উল্লেখ করা হইয়াছে।

২২৪ ১৩

সুদূর সুদূর স্বাধীনতন্ত্র...

বুদ্ধদেবের আবির্ভাবের প্রাকালে ভারতবর্ষে ষোড়শ মহাজনপদের উল্লেখ পাওয়া যায়। এই রাষ্ট্রগুলি গণতন্ত্র-শাসিত রাজ্য ছিল। গ্রীক লেখকদের রচনা হইতেও জানা যায় যে, আলেকজান্ডারের আক্রমণের সময় পাঞ্জাব-অঞ্চলে বহু সাধারণ-তন্ত্র-শাসিত রাষ্ট্র ছিল।

২২৪ ১৫

প্রকৃতিদ্বারা অনুমোদিত...গ্রাম্য পঞ্চায়েতে বর্তমান ছিল

মৌর্যশাসন-ব্যবস্থায় গ্রাম-অঞ্চলের অনেক রাজকর্মচারী সম্পর্কে এ কথা বলা যায় যে, তাঁহারা শাসনকার্যে অংশগ্রহণ করিলেও বেতনভূক্ত কর্মচারী ছিলেন না। গ্রাম্য প্রধানরা অনেক সময়েই শাসনকার্যে অংশ গ্রহণ করিতেন। দক্ষিণভারতে চোলরাজত্বকালে গ্রাম-পঞ্চায়েত শাসন-ব্যবস্থা অত্যন্ত উন্নত ও সুপরিকল্পিত ছিল।

২২৪ ২৪

প্রজানিয়মিত রাজা : উদাহরণ—ইংলণ্ডের রাজা।

২২৫ ১৩

সম্রাট চন্দ্রগুপ্ত : মৌর্যবংশীয় সম্রাট। পশ্চিমে কাবুল কান্দাহার হইতে আরম্ভ করিয়া পূর্বে বিহার (বঙ্গের অংশও সম্ভবতঃ অন্তর্ভুক্ত করা যায়), উত্তরে হিমালয় হইতে দক্ষিণে বর্তমান অন্ধ্রপ্রদেশ এবং পূর্ব ও পশ্চিমে সমুদ্র-বিধৌত প্রায় সমগ্র ভারতবর্ষের অধিপতি ছিলেন চন্দ্রগুপ্ত। তাঁহার পূর্বে সমগ্র ভারতে এইভাবে রাষ্ট্রীয় ঐক্য-প্রতিষ্ঠার কোন উল্লেখ ইতিহাসে পাওয়া যায় না।

পৃষ্ঠা পঞ্চম

২২৭ ২৩

কুমারিল ভট্ট : পূর্বমীমাংসাবাদী, তৎকালীন শ্রেষ্ঠ পণ্ডিত । কথিত আছে, তিনি বৌদ্ধমত খণ্ডন করিবার জন্ত ছদ্মবেশে বৌদ্ধগুরুর নিকট সকল বৌদ্ধশাস্ত্র অধ্যয়ন করিয়া মীমাংসাবাদের শ্রেষ্ঠত্ব প্রমাণ করিবার জন্ত তাঁহার গুরুকে তর্কযুদ্ধে আহ্বান করেন ; উহাতে যিনি পরাজিত হইবেন তাহাকে মৃত্যুবরণ করিতে হইবে, এইরূপ পণেও তাঁহাকে আবদ্ধ করেন । বৌদ্ধগুরু পরাজিত হইলে তাঁহাকে মৃত্যুবরণ করিতে হয় । ইহার প্রায়শ্চিত্তস্বরূপ কুমারিল নিজেকে তুষানলে দগ্ধ করেন । কথিত আছে, ঐ অবস্থাতেই আচার্য শঙ্করের সহিত তাঁহার দেখা হয় এবং তাঁহারই পরামর্শে তাঁহার ( কুমারিলের ) শ্রেষ্ঠ শিষ্য মণ্ডনমিশ্রকে শঙ্কর শাস্ত্রীয় বিচারে আহ্বান করেন এবং মণ্ডনকে পরাজিত করিয়া তাঁহাকে তাঁহার শিষ্যরূপে সন্ন্যাসিসভ্যে গ্রহণ করেন ।

রামানুজ : বেদান্তের বিশিষ্টাদ্বৈতবাদের প্রধান আচার্য, একাদশ শতাব্দীতে দাক্ষিণাত্যে পেরেমবহুর গ্রামে জন্মগ্রহণ করেন । তাঁহার মতে ব্রহ্ম—জীব (চেতন), জগৎ (অচেতন পদার্থ) ও ঈশ্বর—এই তিন রূপে অভিব্যক্ত । জীব সাধনাদির দ্বারা ঈশ্বরের সান্নিধ্য লাভ করিতে পারে ; উহাই মুক্তি । রামানুজ সম্বন্ধে কিংবদন্তী আছে যে, তাঁহার গুরুর নিকট হইতে মন্ত্রলাভ করিয়া গুরুর বিশেষ নিষেধ সত্ত্বেও অনন্ত নরকবাস হইবে জানিয়াও তিনি ঐ মন্ত্র আপামর সাধারণকে বিলাইয়াছিলেন ।

শঙ্কর : বেদান্তের অদ্বৈতবাদের প্রধান আচার্য । অনেকের মতে ৭ম বা ৮ম শতাব্দীতে বৈশাখী গুরুা পঞ্চমীতে দাক্ষিণাত্যের কেরল প্রদেশে কালাডি গ্রামে নম্বুদ্রি ব্রাহ্মণবংশে তাঁহার জন্ম । শৈশবেই বেদবেদান্তাদি সকল শাস্ত্রে পারদর্শিতা লাভ করিয়া ১৬ বৎসর বয়সে ভাষ্যরচনা করিয়া তিনি বেদান্তপ্রচারে ত্রতী হন, পদব্রজে সমগ্র ভারতবর্ষ পরিভ্রমণ করিয়া যুক্তি-তর্ক দ্বারা তৎকালে প্রচলিত সকল মতবাদের অসম্পূর্ণতা প্রমাণ করেন । বেদান্ত-প্রচারের জন্ত ভারতের চারি প্রান্তে—পূরী দ্বারকা

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

হিমালয় ও দাক্ষিণাত্যে যথাক্রমে গোবর্ধন সারদা জ্যোতি (ষোণী) ও শৃঙ্গেরী নামক চারিটি মঠ স্থাপন তাঁহার অপূর্ব কীর্তি। এইসকল মঠ হইতে এখনও অবৈতবাদ প্রচারিত হইতেছে।

২২৯ ২০ কার্থেজ : উত্তর আফ্রিকায় অবস্থিত একটি প্রাচীন রাজ্য। রোমক সাম্রাজ্যের অভ্যুত্থানের ফলে এই সাম্রাজ্যের পতন হয়। রোম ও কার্থেজের মধ্যে যুদ্ধ রোমের ইতিহাসে ‘পিউনিক যুদ্ধ’ নামে খ্যাত—প্রসিদ্ধ সেনাপতি হানিবল রোমের বিরুদ্ধে যুদ্ধে পরাজিত হন।

ভেনিস : মধ্যযুগে ইটালির সমুদ্রতীরে একটি প্রসিদ্ধ নগর-রাজ্য। এই রাজ্যে রাজতন্ত্রের পরিবর্তে ধনী ব্যবসায়ীদের দ্বারা পরিচালিত অভিজাত-তান্ত্রিক শাসনব্যবস্থা প্রচলিত ছিল।

২২৯ ২০ টায়র ( Tyre ) : ভূমধ্যসাগরের পূর্ব উপকূলে বর্তমান সিরিয়ার মধ্যে জেরুসালেম ও ডামাস্কাসের মধ্যবর্তী একটি প্রাচীন বন্দর। এখানে ইজি্যান সভ্যতার নিদর্শন পাওয়া যায়। আলেক-জাণ্ডারের দিগ্বিজয়কালে টায়র সাহসিকতার সহিত যুদ্ধ করিয়া পরাজিত হয়।

২৩৭ ১০ চার্বাক : খৃঃ ৩য় শতকের নাস্তিক্যবাদী হিন্দু দার্শনিক। তাঁহার মতবাদে ঈশ্বর আত্মা পরকাল জন্মান্তর প্রভৃতি অস্বীকৃত। ইহকালসর্বস্বতা ও ভোগবাদ এই দর্শনের মূলকথা। এই দর্শন ‘লোকায়ত দর্শন’ নামেও পরিচিত।

২৩৭ ১১ আৰ্হিসমাজ : কাথিয়াওয়ারে জাত দয়ানন্দ সরস্বতী কর্তৃক ১৮৭৫ খৃঃ স্থাপিত। এই সমাজ বেদের সংহিতাভাগকে অপৌরুষেয় বলিয়া স্বীকার করেন, স্বতঃপ্রমাণ মানেন, মূর্তিপূজা শ্রাদ্ধ তর্পণ মানেন না। সত্যধর্ম ও জ্ঞান-বিজ্ঞানের মূলমন্ত্র বেদেই রহিয়াছে সুতরাং ভারতে বৈদিক ধর্মের পুনঃপ্রচারের প্রয়োজন আছে বলিয়া এই সমাজ বিশ্বাস করেন। স্বামী দয়ানন্দের বিখ্যাত গ্রন্থের নাম ‘সত্যার্থপ্রকাশ’।

## বীরবাণী

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

২৬৬

‘সৃষ্টি’ ও ‘প্রলয়’ সঙ্গীতরূপেই রচিত। গান-দুইটির ভাবার্থ উপলব্ধির জন্ত ‘স্বামি-শিষ্ট-সংবাদ’ দ্রষ্টব্য : এই গ্রন্থাবলীর ৯ম খণ্ড, ৭ম ও ১৭শ অধ্যায়।

কি করিয়া অনাদি অনন্ত নামবর্ণহীন ব্রহ্ম হইতে জগতের উদ্ভব হইল, স্বামীজী তাঁহার ধ্যান-লব্ধ দৃষ্টি লইয়া তাঁহার অল্পপম, ভাষায় ‘সৃষ্টি’ কবিতায় উহা বর্ণনা করিতেছেন।

দেশকালহীন আত্মাতে অতি সূক্ষ্ম বা কারণরূপে প্রথমে ‘বহু’ হইবার বাসনার উদ্ভব হয়—‘বহু শ্রাং প্রজায়েয়’ ( তৈত্তিরীয় উপ. ) ; উহা হইতেই অহং বা আমি-বুদ্ধির উদ্ভব, এবং তাহা হইতেই সূক্ষ্ম ও জড়জগৎ এবং তাহাদের স্পৃহাখাদির উৎপত্তি হইতেছে। এইরূপে একই ব্রহ্ম হইতে কারণ, সূক্ষ্ম ও স্থূলরূপে জগতের সৃষ্টি হইতেছে। ব্রহ্ম ব্যতীত উহাদের কোন স্বতন্ত্র সত্তা নাই।

২৬৭

নাহি সূর্য, নাহি জ্যোতি, নাহি শশাঙ্ক হৃদয়

তুলনীয় কঠোপনিষদ—‘ন তত্র সূর্যো ভাতি ন চন্দ্রতারকং’।

এই কবিতায় বা গানে স্বামীজী পর পর ধ্যানের চারিটি অবস্থা বর্ণনা করিয়াছেন। প্রথম অবস্থায় ধ্যানের প্রারম্ভে বিশ্বজগতের ছবি ছায়ার মতো মনে ভাসিতে থাকে, দ্বিতীয় অবস্থায় উহার লয় হইয়া কেবলমাত্র উহার সূক্ষ্ম অংশ বা অস্ফুট প্রকাশ মনে উদ্ভিত হয় ও সঙ্গে সঙ্গে উহারও লয় হইতে থাকে। তৃতীয় অবস্থায় এই অস্ফুট প্রকাশও বদ্ধ হইয়া যায় ও কেবলমাত্র একটি ‘অহং’-ধারা সেখানে অল্পভূত হয়। চতুর্থ অবস্থায় এই ‘অহং’-ধারাও বদ্ধ হইয়া মনের সর্বপ্রকার ক্রিয়ার লয় হয়। তখন বাহ্য থাকে, তাহা বাক্যমনের দ্বারা প্রকাশিত হইবার নহে, উহা ‘অবাঙ্মনসোগোচরম্’—বাক্য-মনের অতীত তুরীয়, অবস্থা।



## সখার প্রতি

উদ্বোধন, ১ম বর্ষ ( ১৩০৫-০৬ ), ২য় সংখ্যায় প্রকাশিত এই কবিতাটিতে স্বামীজীর জীবনের অভিজ্ঞতা ছন্দোবদ্ধ রূপ লাভ করিয়াছে।

পৃষ্ঠা পঙ্খি

২৬৭ ৯১১

আধারে আলোক-অমুভব...মতিমান ?

এ পৃথিবীতে মানুষ দুঃখকেই সুখ বলিয়া পরিতৃপ্ত। যাহা আসলে অন্ধকার, তাহাকে আলোক, যাহা দুঃখ তাহাকে সুখ, যাহা রোগ তাহাকেই স্বাস্থ্য বলিয়া আমরা ভান করিতেছি। ক্রন্দনই শিশুর জীবনের লক্ষণ—অর্থাৎ দুঃখেই এ জগতের পরিচয়। এমন জগতে বুদ্ধিমান ব্যক্তি সুখের আশা করে না।

১৩

সাক্ষাৎ নরক স্বর্গময়...

আসলে যাহা নরক, তাহাও স্বর্গরূপে প্রতিভাত হয়।

২৬৭ ২০

লৌহপিণ্ড সহে...

যাহাদের হৃদয় কুটিলতা ও স্বার্থপরতায় লৌহকঠিন হইয়া গিয়াছে, তাহারা যে আঘাত সহ্য করিতে পারে, কোমলহৃদয় নিঃস্বার্থ ব্যক্তি সে-আঘাত সহ্য করিতে পারে না। সংসারে সাধারণ মানুষ অপেক্ষা প্রেমিক-হৃদয় অনেক বেশি আঘাত পায়।

## নাচুক তাহাতে শ্রামা

উদ্বোধন, ২য় বর্ষ ( ১৩৬০-৭ ), প্রথম সংখ্যায় প্রকাশিত।

এই কবিতায় জীবনের কোমল কঠিন রুদ্র মধুর ভাবগুলির সংঘর্ষ নিষ্ঠুর ভাবে ফুটিয়া উঠিয়াছে।

প্রথম স্তবকে জগতের নয়নাভিরাম মাধুর্যের এবং দ্বিতীয় স্তবকে পৃথিবীর নির্মম ভয়ঙ্কর দিকটির প্রকাশ। তৃতীয় স্তবকে ললিত সৌন্দর্যের জগৎ। চতুর্থ স্তবকে ( ডাকে ভেরী...নাহি টলে ॥ ) জীবনের ঘাত-প্রতিঘাত-মুখর সংগ্রামের রূপ। পঞ্চম স্তবকে কোমলতার প্রতি মানুষের স্বাভাবিক আকাজ্জক কাব্যরূপ। শেষে বলা হইয়াছে : সত্য তুমি মৃত্যুরূপা কালী। তুলনীয় : ইংরেজী কবিতা 'Kali the mother'

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

২৬৯ ২০

স্বরময়-পতত্রিনিচয়

সঙ্গীতমুখর পক্ষিকুল—উহার। যেন কতকগুলি স্বরের সমষ্টি ।

২৬৯ ২১-২২

চিত্রকর...জেগে ওঠে ।

প্রভাতসূর্য যেন স্বর্ণতুলিকাহন্তে নবীন শিল্পী । সেই তুলিকার  
স্পর্শমাত্রে নানা বর্ণলীলায় পৃথিবী উদ্ভাসিত হয় । স্বরের প্রকাশ  
দেখা দেয়, নানা ভাব জাগিয়া উঠে ।

২৭০ ৮

দ্রাক্ষাফল-হৃদয়-রুধির, ফেনশুভ্রশির, বলে মৃদু মৃদু বাণী

স্বরার কম্পমান ফেনা । দ্রাক্ষাফলের হৃদয়রুধির বা রস হইতে  
স্বরা প্রস্ফুট হয় ; উহা গ্রাসে ঢালিলেই উপরিভাগে যে শুভ্র  
ফেনা দেখা দেয় তাহার মৃদুমৃদু শব্দ ।

২৭০ ১৯

আগে যায় বীর্ষ পরিচয়.....ঝরে রক্তধারা ।

যুদ্ধরত সৈন্যদলের সম্মুখভাগে পতাকাধারী সৈন্তেরা যাইতেছে  
—আহতদের রক্তধারা পতাকার দণ্ড বাহিয়া ঝরিয়া  
পড়িতেছে ।

২৭০ ২১-২২

ঐ পড়ে বীর.....নাহি টলে ।

পতাকাবাহী বীরের পতনের পর অগ্ন সৈনিক সেই পতাকা বহন  
করিয়া অগ্রসর হয় ।

২৭১ ৩-৪

ছাড়ি হিম.....লাগে ভালো ।

চন্দ্রের শীতল কিরণ ছাড়িয়া কে মধ্যাহ্নসূর্যের কিরণ চায় ।  
কিন্তু এই চন্দ্রের পিছনে আছে সেই প্রচণ্ডতাপশালী সূর্য ।  
তবু সূর্যকে কেহ চাহে না, চন্দ্রই সকলের আকাজক্ষিত ।

২৭১ ১১-১২

মুণ্ডমালা পরায়.....মা দানবজয়ী ।

কালীর গলায় মুণ্ডমালা যে ভীষণভাবে ত্রোতক, মানুষ  
সে কথা ভুলিয়া থাকিবার জন্য কালীকে দয়াময়ীরূপেই  
ভাবিতে চায় । মায়ের ভয়ঙ্করী মূর্তি দেখিয়া 'দানবজয়ী' বলিয়া  
মায়ের স্তুতি করে—কিন্তু অন্তরে অন্তরে ভয়ে কম্পিত হইতে  
থাকে ।

## ‘গাই গীত শুনাতে তোমায়’

উদ্বোধন, ৪র্থ বর্ষ ( ১৩০৮-৯ ), নবম সংখ্যায় প্রকাশিত ।

পরিব্রাজক অবস্থায় স্বামীজী গাজীপুরের সিদ্ধযোগী পণ্ডহারীবাবার নিকট যোগ শিক্ষা করিতে ইচ্ছা করেন এবং এক গভীর নিশীথে তাঁহার গুহায় যাইবার জন্ত যখন প্রস্তুত হইতেছেন—সহসা দিব্যালোকে উদ্ভাসিত কর্কে দেখিলেন, তাঁহার গুরুদেব শ্রীরামকৃষ্ণ সম্মুখে দাঁড়াইয়া! স্বামীজী নির্বাক হইয়া ভূমিতলে বসিয়া রহিলেন । পরদিন রাত্রিতে আবার শ্রীরামকৃষ্ণ তাঁহার সম্মুখে দাঁড়াইয়া! দিনের পর দিন এই অলৌকিক দর্শন লাভ করায় এভাবে যোগশিক্ষা করা সম্বন্ধে স্বামীজীর মন পরিবর্তিত হইল, তিনি স্থির করিলেন, ‘না, আর কারও কাছে যাব না । হে সশক্তিক রামকৃষ্ণ! তুমিই আমার সর্বস্ব গুরু ইষ্ট আরাধ্যদেবতা, আমি তোমার দাসাহুদাস! আমার দুর্বলতা ক্ষমা করো, প্রভু ।’ কিছুকাল পরে রচিত এই কবিতাটিতে স্বামীজীর এইকালের অব্যক্ত বেদনার কিঞ্চিৎ আভাস ফুটিয়া উঠিয়াছে ।

১৮৯৪ খৃঃ গ্রীষ্মকালে আমেরিকা হইতে বরানগর মঠে জনৈক গুরু-ভ্রাতাকে স্বামীজী লিখিতেছেন :

তোমার পড়বার জন্ত দু’ছত্র কবিতা পাঠালাম ।

“গাই গীত শুনাতে তোমায়

... ..

একা আমি হই বহু, দেখিতে আপন রূপ ।”

এখন এই পর্যন্ত । পরে যদি বল তো আবার পাঠাব ।

ঐ পত্রের শেষে আছে : ‘আমার কবিতা কপি ক’রে রেখো, পরে আরও পাঠাব ।’

এই প্রসঙ্গে দ্রষ্টব্য : এই গ্রন্থাবলীর ৬ষ্ঠ খণ্ডে ১০২ সংখ্যক পত্র এবং ৯ম খণ্ডে—স্বামি-শিষ্য-সংবাদ, ৪০শ অধ্যায় ।

পৃষ্ঠা পঙ্ক্তি

২৭২ ১৭-১৮

আছে মাত্র জানাজানি...কর পার ।

দ্রষ্টব্য : ৯ম খণ্ডে—স্বামি-শিষ্য-সংবাদ ( ৩২শ অধ্যায় ) ।

স্বামীজী : তুই নিজেই.....জানাজানি থাকে না ।°

পৃ: পঙ্ক্তি

ভক্ত হিসাবে ভগবানকে জানিবার আকাঙ্ক্ষা থাকে। কিন্তু  
অদ্বৈতভাবে জ্ঞেয়-জ্ঞাতা এই ভাবও থাকে না। কবি এই  
জানাজানির অবস্থাও অতিক্রম করিয়া যাইতে চাহেন।

২৭৩ ২৫,

কামক্রোধ...কেশ যথা শিরঃপরে

তুলনীয় মুণ্ডকোপনিষদ—১।১।৭

—যথা সতঃ পুরুষাং কেশলোমানি

তথাক্ষরাং সম্ভবতীহ বিশ্বম্ ॥

২৭৪ ১৬-২৫,

মেরুতটে...সাধিতে তোমার কাজ।

মেরুপ্রদেশের পর্বতসমূহ বৎসরের অধিককাল তুষারচ্ছন্ন থাকে।  
সূর্যালোক পাওয়ার পর সেই তুষাররাশি গলিয়া জলে পরিণত  
হয়। তেমনি ভগবৎভক্তিতে মনের সব বৃত্তি স্থির হইয়া থাকে ;  
জ্ঞানালোকের প্রকাশে বাহিরের বহু ভাব বিগলিত হইয়া  
এক পরমসত্যের অনুভূতিতে মন লীন হয়। সেই শুদ্ধচিত্তে  
ভগবদ্বাণী ধ্বনিত হয়।

কবিতার অবশিষ্টাংশ সেই শ্রুত বা অনুভূত ভগবদ্বাণীরই  
প্রতিধ্বনি।

### সাগর-বক্ষে

১৯০০ খৃঃ ডিসেম্বরে দেশে ফিরিবার পথে রচিত ; সম্ভবতঃ জাহাজ তখন  
ভূমধ্যসাগর অতিক্রম করিতেছিল। পাশ্চাত্য সভ্যতার কলকোলাহলের  
তুলনায় ভারতীয় সভ্যতার শান্ত্যভাব তাঁহাকে যেন স্বদেশের প্রতি আকর্ষণ  
করিতেছিল।

## নির্দেশিকা

- অক্ষয়কুমার ঘোষ—বিশেষ বন্ধু ৩৩৮,  
৪৬২ ; লণ্ডনে ৫০৫
- অখণ্ডানন্দ স্বামী ( গঙ্গাধর )—ও  
উদাসী বাবা ৩৩২ ; তিব্বতে ২৮১,  
২৯৫
- অচ্যুতানন্দ সবস্বতী ( গুণনিধি )—  
২৯৭ ; সজ্জন ও পণ্ডিত ৩০০
- অতুলচন্দ্র ঘোষ—মনঃকষ্টে সান্ত্বনা ৩২৩
- অদ্বৈত ( -বাদ )—ধর্মরাজ্যের শ্রেষ্ঠ  
আবিষ্কার ৯ ; ‘এক’-এর বহুবিকাস  
২০০ ; সিংহলে ৯০, ১২২ ; মোক্ষ-  
মার্গে ১৫৯
- অদ্বৈতানন্দ স্বামী ( বুড়োগোপাল )—  
৩১০
- অদ্ভুতানন্দ স্বামী ( লাটু )—৪৫৩
- অধ্যাপকজী—‘রাইট’ দ্রষ্টব্য
- অম্বরাদাপুরম্—৮৯ ; প্রচারকার্যে  
হাদ্যমা ৯০
- অম্বলোম—বিবাহ ৩২.
- অবতার—পুরাণে চরিত-বর্ণন ৪ ;  
শ্রীরামকৃষ্ণ, আত্মস্বরূপ অভিব্যক্তি  
৫ ; আধ্যাত্মিক প্রয়োজন ৩৮ ;  
ভগবদ্ভাবাপ্রাপ্ত মনুষ্যবিশেষ ৩৯৫
- অবধূত-গীতা—ও নির্বাণ ২৯২
- অবলোকিতেশ্বর—ও মহাবানবোধ ৯২
- অভেদানন্দ স্বামী ( কালী )—  
হৃদীকেশে অসুস্থ ৩১২, ৩২৫ ;  
রক্ত আমাশয় ৩২৬ ; বিষয়কার্যের  
পরিচালক ৪৮৭, ৪৮৮
- অমিতাভবুদ্ধম্—ও উত্তরাবলোকের বোধ  
৩১৩, ৩১৪
- অরুণাচলম্, শ্রীযুক্ত—২১
- অলকট, কর্নেল—৪৬২
- অশোক, সম্রাট—৮৯, ১৪৭ ; -এর  
শিলালেখ ১১৩, ১৬৪ ; ধর্মশোক  
৯৭, ১৮৬, ২২২, ২২৩, ২২৫
- ‘অষ্টাধ্যায়ী’—ও পাঠে সাহায্য ২৮২
- অস্মিনি সম্প্রদায়—২৭
- ‘অসিরিস’—মিসরি দেবতা ১১৪
- ‘অসুর ও দেবতা’—২০২-০৫
- অস্ট্রিয়া, অস্ট্রিয়ান—১২৭-৩৪ ; জার্মান  
ও ক্যাথলিক ১২৮, ১৩২ ; রাজবংশ  
১২৯, ১৩০ ; সাম্রাজ্য ১৩৮ ;  
হতবীর্য ১৩৯
- অস্ট্রেলিয়া, অস্ট্রেলিয়ান—ও ছোট  
নিগ্রো ১১১
- অস্পৃশ্যতা—ও ভারতে স্নেহজাতি-  
সংস্পর্শত্যাগ ৫০৫
- ‘অহি’—মিসরি সর্পদেবতা ১১৪
- অহিংসা—অপপ্রয়োগ ৮৯ ; ও নির্বের  
১৫৩
- অহংবুদ্ধি—ও চেষ্টার ক্রটি এবং  
ভিত্তিকা ৩২২
- ‘আইসিস’—মিসরি দেবতা ৯৬
- আক্সোপোলিস্—১৪১-২
- আচেনিরাজ্য ( Achæan )—ও  
কলাবিজ্ঞা ১৪২, ১৪৩
- আটিকারাজ্য—ও কলাশিল্প ১৪৩-৪
- আত্মা—বাইবেল প্রাচীন ভাগে ১১৫ ;  
মেঘে ঢাকা সূর্য ৩৯৯ ; ধর্মের লক্ষ্য  
৪০০ ; আমি অনন্তবংশশালী ৪৯০ ;

লিঙ্গভেদ, জাতিভেদ নাই ৩২২,  
৪৮৬; এর স্বাধীনতায় ধর্মের  
বিকাশ ৪২৫

আদর্শ—ভারত ও পাশ্চাত্য ৪২৫

আধ্যাত্মিক—ও আধিভৌতিক জ্ঞান  
‘ ৩২, ৪১; -ভারতের বিজ্ঞাবুদ্ধি  
৪৫৬;

আধ্যাত্মিকতা—ভারতের বৈশিষ্ট্য  
৪২৫, ৪২৬

আপ্তোপদেশ, আপ্তবাক্য—গ্রায়দর্শনে  
১৭, ২২৩;—শ্রীরামকৃষ্ণ-বাক্য ৩২৮

আফগান—গান্ধারি ও ইরানির মিশ্রণ  
১৩৬, ১৩৭

আমেরিকা ( মার্কিন )—আবিষ্কার  
১০৫, ১০৬; আশ্চর্য দেশ ৪৩৮, ৪৫৩,  
৫০৬; ; কারাগার ৩৬৩; খ্রীষ্টানের  
দেশ ৩৬১, ৩৬২, ৪৮৪; জার্মানিতে  
১২৬, ১২৭, ১৬৩, ১৬৭; ভাব-  
প্রচারের ক্ষেত্রে ৪৫০ ৪৭৫, ৫০৫;  
ব্যয়সাধ্য ৫০০; মিডিল ওয়ার ৭৩;  
সমাজ ১২৫; ও হিন্দুধর্ম ৪১৮-  
৪৬১

আমেরিকাবাসী—অতিথিবৎসল ৫০৭;  
আহার সম্বন্ধে ১৭৪, ১৭৮, ১৮০,  
১৮১; দারিদ্র্য প্রায় নাই ৫০৬;  
ধনীদের বেশভূষা ১৮৫; ১৮৮;  
ভারতের দিকে আকৃষ্ট ৪৪০, ৪৪৮,  
৪৪৯; ভারতকে উপলব্ধি ৫০৭;  
মেয়েদের কথা ৩৮৩, ৩৮৮, ৩৯২,  
৪১০, ৪১১, ৪৪০, ৪৮৫, ৫০২, ৫০৫,  
৫০৬; রীতিনীতি ১৮৮, ১৮৯,  
১৯১; সহৃদয়তা ৪৩৪, ৫০৯;  
স্বামীজীর প্রতি আনুকূল্য ৫০৯

আরব, আরবী—অভ্যুদয় ৩১, ৭১,  
৯৮; অন্তর্গত জাতির সংমিশ্রণ ৯৮,

১১১, ১১২; উপাসনা ১১৪;  
এডেন ৯৪, ৯৫, ৯৬; কাফের-  
বিদ্বেষ ২৪৩; তুরস্কের দখলে  
১৩৮; বদু ৯৭; ভাষা ৪৭, ১৩৭;  
মরুভূমি ৯৮

আর্থ ( জাতি )—অধঃপতন ৪; ও  
আধুনিক ভারতবাসী ৩১; ইন্দো-  
ইউরোপীয়ান ১৩৫; তামিলজাতির  
কাছে ঋণী ৮৫; তুর্কীজাতিতে এর  
রক্ত ১৩৬, ১৩৭; ভারতের বাহিরে  
১৬৪, ১৬৫; বেশভূষা ১৮৫, ১৮৬;  
সভ্যতা ২০৯-১১, ২২৯, ২৩৭;  
সেমিটিক জাতির সংমিশ্রণে ১১৩,  
১৩৩

আরিয়ান-জাতিবর্গ ১১২

‘আলাৎ’—নীলনদ-দেশের দেবী ১১৪-৫  
আলাসিঙ্গা, পেরুমল—কলঙ্ঘোর পথে  
স্বামীজীর সহযাত্রী ৮৬, ৮৭;  
নিঃস্বার্থ ভক্ত, আজ্ঞাধীন ৮৭

আলেকজেন্দ্রিয়া ৯৭

আহার—আদিম লোকেদের ১৮২,  
আমিষ ও নিরামিষ ১৭৩, ১৭৪,  
১৭৫; খাদ্যবিদ্যার ‘ ( পাউরুটি )  
১৭৮; গরীব ও অবস্থাপন্নদের  
১৮০; দুপ্পাচ্য ১৭৬, ১৭৭; দোষ  
( আশ্রয়, জাতি ও নিমিত্ত )  
১৭২, ১৭৩; বিধিনিষেধ ১৮৩,  
১৮৪; ময়রার দোকান ১৭৬;  
শর্করা-উৎপাদক ( starchy ) ১৭৫,  
১৭৬; শব্দার্থ ১৭২; সময়বিধি ও  
কতবার ১৮১

ইউরোপ, ইউরোপীয়—আদিম জাতি-  
সমূহ ১১২; আহার ১৮০, ১৮২; •  
ইন্দো-ইউরোপীয়ান ১৩৫; জাতীয়-

তার তরঙ্গ ১৩২ ; তুর্কিদের বিস্তৃতি  
 ১৩৬, ১৩৭, ১৪১ ; নবজন্ম  
 ১২১-২৩ ; নিম্নজাতির উন্নতিতে  
 উত্থান ১১৮ ; পুরুষের উন্নতিবিধান  
 ৩৮৩ ; প্রথম ইউনিভার্সিটি ২০৮ ;  
 প্রজ্ঞাশক্তি ১২৪ ; বাণিজ্যে ৭৪-  
 ৭৫ ; বৈশভূষা ১৮৫ ; রাজনৈতিক  
 অত্যাচার ১৬২, ২১০, ২১১ ; রীতি-  
 নীতি ১৮৮ ; রজোগুণ ১৫৬, ১৫৭ ;  
 শুদ্ধের আতিশয্য ১২৭ ; সভ্যতা  
 ৩১, ৮৭, ১১৩-১৮, ১৩৪, ২০৮-১১ ;  
 সংস্কৃত ভাষার প্রবেশ ১১০ ; সাম্প্র-  
 দায়িক হাঙ্গামা ১২২ ; সেন্সিটিক ও  
 আর্থজাতির সংমিশ্রণ ১১৩, ১১৭ ;  
 নারী-পূজা ১২১ ; সভ্যতার অর্থ  
 উদ্দেশ্যসিদ্ধি ২১১

ইউফ্রেটিস-তীরে—৮৫, ২০৪ ; শিলা-  
 লেখ ১১০, ১১১ ; সভ্যতা ১১৪-৫  
 'ইন্টিরিয়ার'—পত্রিকায় স্বামীজীর  
 বিরোধিতা ৩২১, ৩২৩, ৪২০, ৪২৮

ইণ্ডিয়া—শব্দের উৎপত্তি ১০৫  
 'ইণ্ডিয়ান মিরর'—( পত্রিকা ) ৪৫৫,  
 ৪৮৫, ৪২০, ৪২৬

ইতালি—নবজন্ম ১২২, ১২৩ ; পোপের  
 আধিপত্য ১২২, ১৩০

ইন্দো-ইউরোপীয়ান—( বা আর্থজাতি )  
 ১৩৫

ইফ্রেম (Ephraim)—'গাহদী' দ্রষ্টব্য  
 ইব্রাহিম—গাহদী গোত্রপিতা ১১৫

ইরান—সামানিডি বাদশা ও এডেন  
 ২৪ ;—ও সিকন্দর সা ১০৫

ইসলাম—ইউরোপে বিস্তৃতি ১০৮ ;  
 সভ্যতা বিস্তার ২১২

ইস্হাক—গাহদী গোত্রপিতা ১১৫  
 ইস্রায়েল, ইস্রেল (Israel)—গাহদী

শাখা ১১৫ ; জেরুসালেম মন্দিরের  
 পুরাবৃত্ত ১১৬

ইংরেজ—আহার সম্বন্ধে ১৭২, ১৮১,  
 ১৮২ ; এডেন অধিকার ২৫ ;  
 কলিকাতা প্রতিষ্ঠা ৬৭ ; ভারতে  
 আধিপত্য ৩৪, ৭৫, ৭৬, ৮২ ;  
 বাণিজ্যে ৭৮, ১০৬, ১৫২, ১৬০ ;  
 বৈশভূষা ১৬৭, ১৮৮ ; রীতিনীতি  
 ১৮২ ; সভ্যতা, সমাজ ১০২, ১৩৪,  
 ১৪২, ১২৫ ; সিংহলে ২০, ২৩ ;  
 সুর্যজ খাল কোম্পানিতে ১০৭

ইংলণ্ড—জাহাজ বাড়াচ্ছে ১৩৫ ;  
 ভারতাবধিকার ২২৮, ২২৯, ২৪০,  
 ২৪৩ ; রীতিনীতি ১৮২, ১২৪ ;  
 বৈশভূষা ১৮৫ ; হোটেল ১২৮-২

ঈর্ষা (দেষ)—দাসজাতিস্থলভ ৬,  
 ১৫, ৫০৬ ; সাম্প্রদায়িক ৪, ৪২২ ;  
 হিন্দুজাতির ৩২৬, ৪০২

ঈশা, হজরৎ—ও সামরিয়া নারী ১৩ ;  
 এঁর সম্বন্ধে সন্দেহ ১১৬

'ঈশা-অনুসরণ' (অনুবাদগ্রন্থ)—সূচনা  
 ১৬-১৭ ; গীতায় ভগবদ্বক্তার প্রতি-  
 ধ্বনি ১৭

ঈশ্বর—আনন্দের প্রসবণ ৪৭০ ;—ও  
 সৃষ্টি ২২৩ ; জানা ৩২৮ ; দরিদ্র-  
 দুঃখীর মধ্যে ৫০৪ ; নির্ভরতা ২১,  
 ৩৪৫, ৪৭০ ; প্রমাণ বেদ ২২২ ;  
 মহান ও করুণাময় ৩২৬

উদয়নাচার্য—দার্শনিক ৩৭৮

'উদ্বোধন' (পত্রিকা)—প্রস্তাবনা ২২ ;  
 উদ্দেশ্য ৩৩-৩৫, ৬৬, ২৩

উপনিষদ—পাঠ ও শূদ্রের অধিকার  
 ২২০ ; ও বুদ্ধদেব ৩১৪, ৩১৫

উপাসনা—৫৪৪ ; ও কর্মফল, চতুর্ব্যূহ,  
২২৩ তাত্ত্বিক মতের ২৮৬,  
পাতঞ্জলোক্ত ৩২১

‘এগল’—( গরুড়-শিশু ) ১৩১, ১৩২

‘এডেন’—প্রাচীনভারতীয় ব্যবসায় ২৪ ;  
বর্তমান, ইংরেজ অধিকার ২৫

এথেন্স—১৪১, ১৪২ ; গ্রীসে প্রভুত্ব-  
কাল ১৪৩

এনার্কিজম—( ও শূদ্র-জাগরণ ) ২৪১

এশিয়া—অধিকাংশ ‘মোগল’-দখলে  
১১১ ; কলাবিজ্ঞা গ্রীসে ১৪২ ; গ্রীক  
উপনিবেশ ১৪৩ ; তুর্কীবংশ বিস্তার  
১৩৬ ; দানশীল ও গরীব ৪৮০ ;  
সভ্যতার বীজ বপন করে ৩৮৩

এশিয়া মাইনর—ইরানি, বাবিল প্রভৃতি  
সভ্যতার রক্তভূমি ১০৮ ; তুর্কীদের  
বিস্তার ১৩৮ ; পারসী বাদশার  
রাজত্ব ১১৫

ওসাকা—( জাপান ) ৩৫৭

কজাক (Cossacks)—১৪০

কনস্টান্টিনোপল—১৩২, ৪১, ২০৬ ;  
গ্রীক ও রোমক আধিপত্য ১৩৭ ;  
তুর্কবংশীয় অধিপতি ১৩৬ ; প্রাচীন  
শহর ১৩২, ১৪১ ; মুসলমান  
প্রভুত্বের রাজধানী ১২৭

কণিক—তুরস্ক সম্রাট ১৩৬

কপ্ত (Copts)—১১৩

কপিল—২২৩ ; ও জাগতিক দুঃখ ৩১৪

কবিকঙ্কণ—৬৬ ; শ্রীমন্তের বদোপমাগর  
পার ৭০

কর্তাভজা—৪৫৬, ৪৮৪

কর্ম, কর্মশীলতা—ও ধর্ম ১৫৪ ; ও

পাপ ১৫৫ ; ও গীতার বাণী ১৫৬,  
১৫৭ ; ও ঈশ্বর, সৃষ্টিকার্ষে ২২৩ ;  
ও প্রারব্ধ ৪৪২ ; ও শরীর ৩২২ ;  
নিষ্কাম ৪, ৩২, ৫০৪ ; বেদোক্ত ৪,  
২২০, ৩১৪

কর্মফল—প্রাক্তন ও শক্তিসঞ্চয় ১৫৪

কলহাস—১০৫

কলহো—৩৫৩

কলিকাতা—ইংরেজ কর্তৃক প্রতিষ্ঠা  
৬৭ ; জাহাজের চাকর ৭২-৮০ ;  
বাণিজ্যবহুল বন্দর ৬১ ; ভাষা ৩৫

কল্লবাস—২২২

কংফুছে—১২৩, ১৮৭, ২৩০

কাজ, কার্য—স্বার্থশূন্য হয়ে ঈশ্বরের  
জগৎ ২৩-২৪ ; ইহাতে বুদ্ধিমত্তা ২৫,  
২৬, ৩৪ ; আমেরিকায় ৪৫০, ৪৭৫ ;  
ইংলণ্ডে ৪৭৪ ; উৎসাহাগ্নি জ্বালা  
৪৩২, ৪৬৪ ; উদ্দেশ্য ৫০৩ ; জন-  
সাধারণের উন্নতিবিধান ৩২২ ;  
জীবন উৎসর্গ ৩৮৪ ; দুঃখী দরিদ্রের  
সেবা ৫০৫ ; ধীর নিস্তর দৃঢ়ভাবে  
৩৫২, ৩২১ ; পরোপকার ৪২৮ ;  
প্রণালীক্রমে ৪৬০, ৪৬৩ ; বিঘ্ন  
অবশ্যস্তাবী ৪১৮, ৪৮২ ; ভারতে  
৩৬৩-৬৭, ৪১২-১৪, ৪১৮, ৪৩১-৩২ ;  
মূলমন্ত্র ৪২৮ ; সন্ন্যাসীর ৪১২-১৩,  
৪৪২-৪৩ ; সমগ্র রহস্ত ৪৬২ ;  
সহিষ্ণুতার সহিত ৪২৫ ; সংঘবন্ধ-  
ভাবে ৪৭৬ ; স্বার্থত্যাগ প্রয়োজন  
৪৩০, ৪৩২

কাণ্ডি, কান্দি—সিংহলী বৌদ্ধধর্ম  
কেন্দ্র ৩৫৩

কান্দি—পার্বত্য শহর ২০ ; বৌদ্ধ দস্ত-  
মন্দির ২১

কাফের—২২৭



কাক্রি (Negro)—ও তাদের দেশ  
১১১ ; অত্যাচারিত ২২১

কাবা মন্দির—২৮

কালমুখ (Kalmucks)—১১২

কালভে (মাদাম)—১১২, ১২০, ১৩২

কালিদাস (মহাকবি)—কাব্য ও  
গ্রীকপ্রস্তাব (?) ৫০, ৫১ ; কাশ্মীর-  
শাসনকর্তা—পাদটীকা ৬৫

কাশ্মীর—ইওরোপে কাশ্মীরী শাল  
১৬৮ ; ইতিহাস ‘রাজতরঙ্গিণী’  
১৬৪ ; মাংস-আহার সম্বন্ধে ১৮৪

কাম্পিয়ান হ্রদ—এর তীরে চাগওই  
তুরক ১৩৮

কিরগিজ—মোগলজাতির শাখা ১১২

কুমারিল ভট্ট—১৫৭, ৩১৩

কুমারীর মন্দির—৪১২

কুনা (Kuenen)—১১১

কেল্ড (-স্থাপন)—ধর্মীয় ৪৩৭ ;

কলিকাতায় ৪২৪ ; চিকাগোয়

৪৫৩, ৪৬২ ; ভারতে ৪৫২, ৪৫৬ ;

মাদ্রাজে ৪৭৫, ৪২৪ ; বিজ্ঞালয় ৩২১

কেশবচন্দ্র সেন—শ্রীরামকৃষ্ণের গ্রাম্য  
ভাষা সম্বন্ধে ৯৩

কেশরী—রোমক সম্রাট ২৪৫

কোলকক—ভাগীরথী সম্বন্ধে ৬৭

ক্যান্টারবেরীর আর্কবিশপ—৩৮৭

ক্রিস্চান সায়েন্স, সায়ান্টিস্ট—৪২৮,  
৪৬৬, ৪৬৭

ক্রীতদাস—অত্যাচার ও দাসত্ব ৩৬৪

কৃত্রিয়—শক্তিপ্রাধাণ্য ২৩৫-৩৭ ;

হিন্দুধর্মে এর দান ৪০১

খিলিজি—জাতির উৎপত্তি ১৩৬

খেতড়ি—মহারাজ ৩৪৫, ৩৪৮, ৩৫০

খুই (ক্রিস্চান) ধর্ম—আদিতে সভ্যতা-

বিস্তারে অসমর্থ ২১২ ; উৎপত্তি  
১১৬ ; এডেনে প্রচার ২৪ ; গ্রীসে  
ও রোমে ১০৮ ; (প্রাচীন)  
তুরস্কে ১৩৮ ; ত্যাগ ও বৈরাগ্য  
২২০ ; সুসমাচার ১৮

খ্রীষ্টান, খ্রীষ্টিয়ান—আদিম জাতিদের  
দুর্দশা করেছে ২১৩ ; আহার সম্বন্ধে  
১৮৩ ; গুরু—পোপ ও পাট্রিয়াক  
২০৬ ; নাগা (Knights Temp-  
lars) ২০৮ ; পাদ্রী ১৪১, ১৮৭ ;  
সিংহলের ২০ ; হুজারির লোক ১৩৩,  
১৩৪ ; বিভিন্ন সম্প্রদায় : ঈশাহি  
২২৬, ২৩০ ; প্রেসবিটেরিয়ান ৪৫৮ ;  
প্রোটেষ্ট্যান্ট ১৭, ৪৭, ২৩, ১৫৭ ;  
ইওরোপে নগণ্য ১২০ ; জার্মানিতে  
১২২ ; সাম্প্রদায়িক হাঙ্গামা ১২২  
‘খ্রীষ্টের অনুসরণ’—‘ঈশা-অনুসরণ’  
দ্রষ্টব্য

গঙ্গা—আদি ৬৬ ; খাদ ও চড়া  
(‘জেমস ও মেরী’) ৬৭, ৬৮, ২০৪ ;  
মহিমা, হিন্দুয়ানি ৬২ ; শোভা :  
কলিকাতায় ৬২ ; হৃদয়কেশে ৬১ ;  
শুকিয়ে গেলেন ৬৭ ; হিমালয়  
গুঁড়িয়ে বাংলা ৮২

‘গঙ্গাজল’—মহাত্ম্য (গল্প) ৬৮

গণ—বর্বরতা ২৭

গীতা—মহাভারতের সমসাময়িক ?  
৫১, ৫২ ; ও কর্ম ৩৬৫ ; ধর্মসম্বন্ধ-  
গ্রন্থ ৫১ ; পাশ্চাত্য পণ্ডিতদের  
অভিমত ৫২

গুরু—৪১, ২২৪, ৩২৪ ; জগদগুরু  
অংশ ৩১৮ ; গুরুনিষ্ঠা ৩১১ ; ‘গুরু  
বিন জ্ঞান নহি’ ৩৮ ; গুরুপূজা  
৩২৫, ৩২৬

গোকর্ণ—৩৪৩

গোট্টে—১২১

গ্রীক (যবন), গ্রীস—আদর্শ—  
ভারতীয়ের সহিত পার্থক্য ৩১ ;  
এর প্রভাব (?) ভারতে ৫০-৫১ ;  
• ইওরোপীয় সভ্যতার আদিগুরু  
১০৮ ; ইরান-বিদ্রোহী ২৪৩ ; ও  
য়াহুদী ১১৬ ; কলা ১৪২ ;  
বেশভূষা ১৮৫, ১৮৬ ; ভাষা  
অনুযায়ী লেখা ১১৩ ; শিল্প  
১৪৩-৪৪

‘চক্রক’ (argument in a circle)  
—পাশ্চাত্যে স্থায় ২২২

চতুর্বার্গ-সাধন—১৫৬ ; রামানুজ কর্তৃক  
সমন্বয় ১৫৭

চন্দ্রনগর—ফরাসী কর্তৃক স্থাপন ৬৭

চন্দ্রগিরি—রাজা ৮৩

চন্দ্রদেব—ও মিসরি পুরাণ ১১৪

‘চলমান শাসন’—৮১, ২৪০

চাগওই—তুর্কীস্থান দ্রষ্টব্য

চিকাগো—ধর্মমহাসভা ৪৭, ৩৭৫,  
৩৮০-৮১, ৩৮৫-৮৭, ৪১০, ৪১৭-  
১৮, ৪৪৮, ৪৪৯, ৪৬৩, ৫০৭ ;  
সংবাদপত্রে ৫০৮

চীন—আহার সম্বন্ধে ১৮২ ; কাগজ  
ব্যবহার ১৬৮ ; খ্রীষ্টানধর্ম প্রচার  
৫৮৫ ১২৪ ; বেশভূষা ১৮৬, ১৮৭ ;  
মন্দির, মহিলা ৩৫৬ ; শাস্ত্রোক্ত  
প্রাচীন ১৬৪

চুঁচড়া—ওলন্দাজ বাণিজ্যস্থান ৬৭

চৈতন্যদেব—ও ছুঁংমার্গ ১৭৩ ; ও  
নৃত্যকীর্তন ২০ ; ও বাউল ৩১৩ ;  
ও সার্বভৌম ২২২

চৈতন্য ও জড়—৪৬৯

ছুঁংমার্গ—ও ধর্ম ৩৮৯, ৪১১

জগৎ—ইচ্ছাশক্তিদ্বারা পরিচালিত  
৪৯৪ ; ও ঈশ্বর ২৩ ; পুষ্পাচ্ছাদিত  
শব ৪৪৫ ; বাইবেলের প্রাচীন  
মতে ১১৫

জগদীশ বহু—১২৪

জম্বুদ্বীপ—তামাম সভ্যতা ২০৪ ; নর-  
শ্রোত ইওরোপে প্রবেশ ২০৫ ;  
সেলজুক তাতার জাতি ২০৬

জাতি (বর্ণ)—গুণগত ও বংশগত  
১৫৮, ২২১ ; -ভেদ ও সংস্কার ৩৪৮,  
৩৯১, ৪৩৫, ৪৪০

জাতি—গঠনবৈচিত্র্য ১১১-১২ ;

জাতীয় জীবন ও চরিত্র ১৫৯-৬১,  
১৬৩ ; ভাববৈশিষ্ট্য ১৫০ ; প্রাচীন  
ও পার্বত্য ১৬৪-৬৫ ; বর্তমান,  
সংমিশ্রণ ১১২ ; ব্যক্তির সমষ্টিমাত্র  
১৫০ ; স্বজাতিবাৎসল্যে উন্নতি  
২৪৩ ; সংঘর্ষ (আধুনিক) ২৪৬-  
৪৭ ; সংঘর্ষ (প্রাচীন) ২০৫-০৬

জাতিতত্ত্ব—(প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য)  
১৬৩-৬৬

জাতিধর্ম—বা স্বধর্ম ১৫৭-৬৩

জাপান, জাপানি—আহার সম্বন্ধে  
১৮২ ; এশিয়ার নূতন জাত ১৯৩ ;  
পরিস্কার জাত ; সৌন্দর্যভূমি ৩৫৭ ;  
মন্দির ৩৫৮

জার্মান, জার্মানি—আমেরিকায় প্রভাব  
১২৬ ; আহার সম্বন্ধে ১৮১ ;  
Transcendentalist ২৯৬ ;  
তুর্ক ও রুশ সম্পর্কে ১৩৩ ; পান-  
সক্তি ১৮৯ ; পোশাক ও ফ্যাশন  
বেশভূষা ১৬৭, ১৬৯, ১৮৫, ১৮৮ ;  
প্রতিভা ও সভ্যতা—ফরাসী

তুলনায় ১২৬; প্রথম সভ্যতার  
 • উন্মেষ ১০৯; ফ্রান্স-বিদ্যেয়ী ২৪৩;  
 সমাজ ১২৫; সর্ববিজ্ঞাবিশারদ ১১১  
 জাহাজের কথা—৬৯, ৭০; বর্ণনা, ডেক  
 ৭৭-৭৯; কর্মীদের নাম ৭৯;  
 জাহাজী পারিভাষিক শব্দ ৮০;  
 নৌ-যোদ্ধা সংগ্রহে অত্যাচার ৭২;  
 'প্রেস-গ্যাক' ৭২; বায়ুচালিত  
 • ৭১; যুদ্ধ ৭১-৭৪; বাষ্পপোট ও  
 জঞ্জি ঐ ৭২-৭৩  
 জিহোবা—ও হু (Noah) ৩৮;  
 ত্রিমূর্তি ১২০  
 জীবন—ইহার অর্থগতি ৫০৬;  
 সম্প্রসারণ ৪৫৭; উদ্দেশ্য ২৯৪, ৩৪৭;  
 ক্ষণস্থায়ী ৪৬২, ৪৬৯-৭০; ব্যাষ্টি  
 হইতে সমষ্টি জগতের মূল ভিত্তি ২৩৮  
 জেরুসালেম—মন্দির ১১৫, ২০৭  
 জৈন—আহার সম্বন্ধে ১৭৪, ১৮৩;  
 তীর্থঙ্কর ৪০১; প্রতিনিধি ৩৮৬;  
 মোক্ষমার্গে ১৫৯; সমাজ ৩৮০  
 জোসিফাস—ঐতিহাসিক ১১৬  
 জোসেফিন, রাজ্ঞী—১৩০, ১৯৯  
 জ্ঞান—অলৌকিক, স্বতঃসিদ্ধ ৩৮,  
 ৩২৮; আধ্যাত্মিক, আধিভৌতিক  
 ৩৯, ৪১; ও বিজ্ঞান ৩; ও ভক্তির  
 • সম্মিলন ২২৪; পুরুষবিশেষের  
 অধিকৃত, সর্বোচ্চ ২১-২৫, বহুর মধ্যে  
 এক দেখা ২০০; জাগতিক ২১, ২২  
 জ্ঞানমার্গ—ও শুদ্ধ পাণ্ডিত্য ৩৯৭  
 জ্ঞানার্জন—৩৮-৪১; এর দ্বার ৪৩৭  
 টমাস আ কেম্পিস—১৬  
 টলেমি বংশ—২৬; এর বাদশা ২৭  
 টোকিও—স্বামীজীর ভ্রমণ ৩৫৭  
 মন্দির ও পুরোহিত ৩৫৮

ডচ—চুঁচড়ায় বাণিজ্যস্থান ৬৭  
 চিত্রকর ১৩২; সিংহলে ৯০  
 ডাইওনিসিয়াস থিয়েটার ১৪২  
 তন্ত্র—ও কলিতে বেদমন্ত্র ২৯৩;  
 উৎপত্তি ৩১৩; উপাসনা ২৮৬;  
 ও আত্মা ৩৯৯; ও বৌদ্ধধর্ম  
 ৩১৫; ও শঙ্করাচার্য ২৯২; তিব্বতে  
 তন্ত্রাচার ৩১৩  
 তমোগুণ—ও জড়তা ৪০, ১৫৫  
 তাতার (জাতি)—১১২; এশিয়া  
 মাইনরে আধিপত্য ২০৬-০৭,  
 'সেলজুক' (Seljuk) ২০৬  
 তামিল (জাতি)—লঙ্কায় প্রবেশ ২০;  
 সর্বপ্রাচীন সভ্যতা মিসরে বিস্তার  
 ৮৫; সিংহলে হিন্দুদের ঐ ধর্ম ও  
 ভাষা প্রধান ৯১  
 তারাদেবী—চীনে এঁর পীঠ ৩২৪;  
 বৌদ্ধ 'মহাযান'-পূজিত ৯২  
 তিব্বত ও বৌদ্ধতন্ত্র ৪৯; পোশাক  
 ১৩৪, ১৮৫, ১৮৮  
 তুরীয়ানন্দ—৫৯, ৬৮  
 তুর্ক, তুর্কিস্তান, তুরস্ক—ও এডেন  
 ৯৪; ও সুলেজ খাল ১০৭;  
 'আতুর বৃদ্ধ পুরুষ' ১২৯; আদিম  
 নিবাস ১৩৫; ইওরোপ ও  
 এশিয়ায় আধিপত্য ১৩৫-৩৬;  
 জাতীয় নাম 'চাগওই' ১৩৬৭;  
 জার্মান ও রুশ সম্পর্কে ১৩৩;  
 পূর্বে: বৌদ্ধধর্মাবলম্বী ১৩৬,  
 সম্প্রদায়: 'সাদা ভেড়া' ও  
 'কালো ভেড়া' ১৩৭-৩৮; সাপের  
 পূজা ১৩৮; সম্রাট হুফ, যুদ্ধ ও  
 কণিষ্ঠ ১৩৬; যুদ্ধপ্রিয় জাতি  
 ১৩৬

ত্যাগ—ও অমৃতত্ব ৪২০ ; শাস্তি  
৩২

ত্রিগুণাতীতানন্দ স্বামী—৩১০, ৪৫৪,  
৪৮৮ ; 'উদ্বোধন'-সম্পাদক ৫২

\* থেরাপিউট—সম্প্রদায় ২৭

দন্তমন্দির—( কাণ্ডী ) ২১

দরদ—জাতি ১৬৩ ; দরদীস্থান ১৬৪

দরিদ্র ( ও দারিদ্র্য )—অত্যাচার  
৩৪২ ; আহার সম্বন্ধে ১৮০ ;  
ইওরোপ ও আমেরিকায় ১১৮,  
৩৮২ ; দুঃখমোচনে ঈশ্বর ও ধর্ম  
৫০৪ ; ভারতের মতো কোথাও  
নাই ১৫০, ৩৬৩, ৪১১-১২ ; ভারতে  
ব্যাপ্ত ৪৪৩ ; প্রকৃতি ৪৪০ ;  
ব্যক্তিবোধ জাগানো ৪৪১ ; মহৎ  
চিন্তারশির প্রচার ৩২১ ; শিক্ষার  
পরিকল্পনা ৪১২-১৩, ৪৩৬-৩৭, ৪৪২,  
৪৫২ ; ও হিন্দুধর্ম ৩৬৪-৬৫

দাক্ষিণাত্য—আহার সম্বন্ধে ১৮০,  
১৮৩ ; দক্ষিণী সভ্যতা ৮৩-৮৫

দিনেমার—১০৬ ; শ্রীরামপুরে ৬৭

দেবতা ও অমর—প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য  
জাতিসমূহ ২০২-০৫

দোরিয়ান জাতি—গ্রীসে ১৪৩

দ্বৈতবাদ—১৫২ ; ও ব্যাসসূত্র ২২২ ;

\* দ্বৈতবাদী উদয়নাচার্য ৩৭৮

ধর্ম—পুনরুদ্ধারে অবতার ৫ ; মহাতরঙ্গ  
ও শ্রীরামকৃষ্ণ ১৫ ; ঐর অমৃতভূতি  
৩ ; ক্রিয়ামূলক ও মোক্ষ ১৫২ ;  
চিত্তশুদ্ধি ১৫৪ ; দুঃখমোচনে ৫০৪ ;  
বিজ্ঞানের আঘাত ৪৪১ ; বৈদিক ঐ  
সমাজের প্রতিষ্ঠা ১৫৭ ; সমন্বয় ৪৭ ;

৩২২ ; সামাজিক বিধানে ৪০০ ;  
সার্বলৌকিক ও সার্বভৌম ৪, ৫,  
৩২৮ ; এতে স্বাধীনতা—ভারতে ও  
পাশ্চাত্যে ৪২৫ ; স্বধর্ম বা জাতিধর্ম  
১৫৩-৫৮

নবী (Prophet)—১১৬ . .

নাইহিলিজম—২৪১

'নাইনটিথ সেঞ্চুরী' ( পত্রিকা )—ও  
ম্যাক্সমুলারের প্রবন্ধ ৮, ১০, ১২

নাগ—তক্ষকাদি ( বংশ ), প্রাচীন  
তুরস্কে ১৩৮

নাটক—আর্য ও গ্রীক ৫০ ; কালিদাস  
ও শেক্সপীয়রের ৫১ ; হিন্দু নাটক  
গ্রীক প্রভাবান্বিত কি না ৫১

নারীসিংহীমূর্তি ( পিরামিড )—২৬

নিউইয়র্ক—গরম দেশ ১৮৮ ; এখানে  
ভোগবিলাস ১২৪

'নিউইয়র্ক ক্রিটিক' ( পত্রিকা ) ৫০৮

'নিউইয়র্ক মান' ( পত্রিকা ) ৪১৮

নিগ্রো—১১১ ; আমেরিকায় এদের  
প্রতি অত্যাচার ৪৪০

নিবেদিতা . ( ভগিনী )—জাহাজে  
স্বামীজীর সহযাত্রী ৫২, ২৩

নির্বাণ—ও মুক্তি এক কি না  
২২২ .

নির্ভরতা—ঈশ্বরে ৩০১, ৩০৮ ; ও  
আত্মসমর্পণ ৩৪৭ ; ও পবিত্র বুদ্ধি  
২১ ; নিজের উপর ৫০৪

নীলনদ—মিসরি পুরাণে ১৪৪

নু (Noah)—৩৮

নেগ্রিটো—ছোট নিগ্রো ১১১

নেপচুনের মন্দির ১৪১

ন্যাপোলিও—মহাবীর ১৩০, ১৩১, .  
১২৭-২২ ; তৃতীয় ১৬৮, ১২৭-২২

পওহারী বাবা—নামের অর্থ ৩০৭ ;  
 • এঁর বাড়ি ৩০৪ ; তিতিকা ও বিনয়  
 ৩০৮, ৩১৭ ; ধার্মিক, ও সহৃদয়  
 ৩১২ ; রাজযোগী ও ভক্ত ৩১৭  
 ‘পঞ্চদশী’—ও সায়ণাচার্য ৮৪ ; ও  
 বৌদ্ধ শূন্যবাদ ২২২  
 পঞ্চায়ত—গ্রাম্য ও স্বায়ত্তশাসন ২২৪  
 পত্রিকা—প্রকাশন ৪৬১, ৪৬৪, ৪৭৫,  
 • ৪৮৭, ৪৮৮, ৪২৪  
 পন্ট দেশ—ও মিসর ২৬  
 • পরমহংস—হইবার যোগ্যতা ও  
 পূর্বাবস্থা ৩৩  
 পরলোক—এতে বিশ্বাস ১৬৮ ; ধর্ম  
 সম্পর্কে ১৫২, ১৫৪ ; (-বাদ)  
 পারসীদের ও বাইবেলে ১১৫  
 পরিণামবাদ—ইওরোপীয় বিজ্ঞানে ও  
 ভারতে ১২২ ; ‘এক’ হইতে ‘বহু’  
 ২০০  
 পরিনির্বাণ-মূর্তি—৩৫৩  
 পরিচ্ছন্নতা—১৬৮  
 পল কেরস্—৪৬১, ৪৬৩  
 ‘পলপৈতৃকম্’—২২৩  
 পামার, মিঃ—৪০৩, ৪০৪, ৪৬৩ ;  
 ঐ মিসেস ৪৪৩  
 পারস্ত, পারসী—আরবের পদানত  
 • ১২২ ; এর মত যাহদী কর্তৃক গ্রহণ  
 ১১৫ ; তুরস্ক অধিকারে ১৩৮ ;  
 বর্তমান হুর্দশার কারণ ১৩৭, ১৮৮  
 পারি, প্যারিস—অমরাবতীসম ৬২ ;  
 ইওরোপের মহাকেন্দ্র ১২১ ; ও  
 ক্রাঁস ১২৩-২২ ; ক্যাথলিকের দেশ  
 ১২২ ; ধর্মতিহাস-সভা ৪৭, ৪৮,  
 ৫৪ ; পোশাক ও ফ্যাশন ১৬৬-  
 • ৬৭ ; প্রদর্শনী ৪৭-৫২  
 পাশ্চাত্য—আতিথেয়তা ৫০৫ ; আহার

ও পানীয় ১৭২-৮৫ ; আদিম  
 নিবাসীদের হুর্দশা ২১৩ ; দরিদ্রগণ  
 ৪৪১ ; দেবতা ও অসুর ১৬৮, ২০২-  
 ০৫ ; ধর্ম ও সমাজ ১৫২, ১৫৩-৫৭,  
 ২৪৭-৪৮, ৪৪১, ৪৮১, ৪৮৪, ৪২৫ ;  
 জায় ২২২ ; পরিচ্ছন্নতা ১৬৮-৭২,  
 ২১৪ ; পোশাক ও ফ্যাশন ১৬৬-  
 ৬৮ ; প্রাচ্যের তুলনায় সভ্যতা  
 ২০৮-১১, ৪৩৪-৩৫, ৪২৫ ; প্রাচ্যের  
 সহিত সংঘর্ষ ২০৫-০৬, ২৪৬-৪৭ ;  
 বেশভূষা ১৮৫-৮৮ ; ভারত সম্পর্কে  
 ১০, ১৫০, ৩০৩-০৪, ৩২২, ৩৬৪,  
 ৩২২, ৩২৬, ৪৪০-৪১, ৪৮০, ৪২৫,  
 ৫০৫ ; রীতিনীতি ১৮৮-২০ ; শক্তি-  
 পূজা ও বামাচার ১২০-২১ ; শরীর  
 ও জাতিতত্ত্ব ১৬৩-৬৬ ; স্বধর্ম ও  
 জাতিধর্ম ১৫২, ১৫৭-৬৩ ; সমাজের  
 ক্রমবিকাশ ২০০-০২  
 পিরামিড—ও মিসরি মত ২৭  
 পিলোপনেশাস—ও শিল্প ১৪৩  
 ‘পুন্ট’—১১৩  
 পুরুষ-সূক্ত—ও জাতি ২২০  
 পুরোহিত (-শক্তি)—এর অত্যাচার  
 ৩৪০, ৩৪১, ৩৪২, ৪৪১ ; এর ক্ষয়,  
 অনাচারে ২৩৩ ; বৌদ্ধ-বিপ্লবে  
 ২২৫ ; মুসলমান অধিকারে ২২৭ ;  
 বৈদিক ২২২ ; এর ভিত্তি ২৩১,  
 ২৩২ ; রাজশক্তিসংঘর্ষে ২২৫, ২২৬  
 পেট্রিয়ার্ক—গ্রীক ১৪০  
 পেরু (জাতি)—২০১  
 পোপ—ধর্মগুরু ২০৬ ; ভ্যাটিকান ১২২  
 পোতুগীজ—এডেনে ২৪ ; বোম্বেটে  
 ৮৩ ; ভারতের পথ আবিষ্কার ও  
 বাণিজ্য ১০৬ ; হুগলি নদীতে  
 বাণিজ্য ৬৬

প্রজ্ঞাশক্তি—উপেক্ষিত ২২২-২৩ ;  
 শক্তির আধার ২৪২  
 প্রজ্ঞাপারমিতা—২২২, ৩১৩-১৫  
 প্রতাপচন্দ্র মজুমদার—শ্রীরামকৃষ্ণ-  
 বিষয়ে প্রবন্ধ ৮, ১২ ; চিকাগো  
 মহাসভায় ৩৮০, ৩৮১, ৪০২  
 প্রত্নতত্ত্ব—ও প্রাচীনগ্রন্থে বিষয়ের  
 সত্যাসত্য-নির্ধারণ ১০২-১০  
 প্রাচ্য—ও পাশ্চাত্য ১৪২ ; আহার  
 ও পানীয় ১৭২-৮৫ ; কর্মের বাণী  
 অবহেলিত ১৫৬ ; দেবতা ও অসুর  
 ২০২-০৫ ; ধর্ম ও মোক্ষ ১৫২-৫৭ ;  
 পরিচ্ছন্নতা ১৬৮-৭২ ; পরিণামবাদ  
 ১২২-২০০ ; পাশ্চাত্যের সংঘর্ষে  
 ২০৫-০৬ ; পোশাক ও ফ্যাশন  
 ১৬৬-৬৮ ; বেশভূষা ১৮৫-৮৮ ;  
 রীতিনীতি ১৮৮-২০ ; শরীরতত্ত্ব ও  
 জাতিতত্ত্ব ১৬৩-৬৬ ; সভ্যতা,  
 পাশ্চাত্যের তুলনায় ২০৮-১১ ;  
 সমাজের ক্রমবিকাশ ২০০-০২  
 ‘প্রেস-গ্যাঙ্গ’—৭২  
 ফিলো—ঐতিহাসিক ১১৬  
 ফেরো—মিসরি বাদশা ২৫, ২৬,  
 ১০৭  
 ফ্রান্স, ফরাসী—আহার সম্বন্ধে ১৮১ ;  
 ক্যাথলিক-প্রধান ৪৭, ১২২ ;  
 প্রজ্ঞাতত্ত্ব ১২৮-২২ ; প্রতিভা ও  
 সভ্যতা ১০২, ১২৬, ১৩৪ ; প্রদর্শনী  
 ১২৪-২৫ ; ফ্যাশন ও পোশাক  
 ১৬৬-৬৭ ; বিপ্লব ১২৭ ; বেশভূষা  
 ১৮৫, ১৮৮ ; ভারতে বাণিজ্য ১০৬ ;  
 রাজনৈতিক স্বাধীনতা, এর মেরুদণ্ড  
 ১৫২-৬০ ; রীতিনীতি ১৮৮-৮২,  
 ১২৫ ; সভ্যতার বিস্তার ১২৪ ;

সুয়েজখাল সম্পর্কে ২৫, ১০৫, ১০৭ ;  
 স্বাধীনতার বাণী ১২৪  
 ফ্রাঁ, ফ্রাঁকি (Franks)—জাতি  
 ১২২-২৩  
 ফুমারিয়ঁ—মনীষী ২১২  
 বক্তৃতা কোম্পানি—৪০২, ৪৬১  
 বঙ্গদেশ, বাঙলা—আহার সম্বন্ধে ১৭৬,  
 ১৭২, ১৮০, ১৮২, ১৮৩, ১৮৪ ;  
 ত্যাগ জানে না ৩৩০-৩১ ; হীন-  
 গরিমা ১২৪ ; প্রাচীন শিল্পের দুর্দশা  
 ২১৪ ; বেশভূষা ১৮৫, ১৮৭ ; ভক্তি  
 ও জ্ঞানের দেশ ৩১৭ ; ও শ্রীরাম-  
 কৃষ্ণের স্মৃতিচিহ্ন ৩২২ ; এর রূপ  
 ৬১-৬৪  
 বঙ্গোপসাগর—বর্ণনা ৬৪, ৭০, ৮২  
 বর্ণাশ্রম—২১১, ২২২, ২৩১  
 বর্ণসাক্ষ্য—ও জাতিগঠন ১৫৮, ১৬৩,  
 বর্ণফ—সংস্কৃতজ্ঞ জার্মান পণ্ডিত ১১১  
 বর্বর (Barbars)—রোমে ১২২  
 বাইবেল—ও গবেষণাবিভাগ ১১০ ;  
 ‘নিউ টেস্টামেন্ট’ ও ‘সেন্ট জ্ঞান’  
 সম্বন্ধে ১১৬ ; রচনার সময় ; পর-  
 লোকবাদ ১১৫  
 বাবিল, বাবিলি—উপাসনা ১১৪ ;  
 এ ধর্মের প্রাচীনত্ব ও বাইবেলের  
 সূক্ষ্ম কথাগুলি ১১৫ ; সভ্যতা ৮৫,  
 ১০৮, ১১২, ১১৩  
 বামাচার—পাশ্চাত্যে ১২০, ৪৮৫ ;  
 ও প্রাচীনতত্ত্ব ৩১৩ ; বর্বরাচার  
 ২২৬  
 বিজয়সিংহ—ও লক্ষা অভিযান ৮৮  
 বিজ্ঞান—ইন্দ্রিয়-গ্রাহ জ্ঞান ৩ ; ‘এক’-  
 এর ‘বহু’ হওয়া ২০০ ; ধর্মের সহিত  
 সামঞ্জস্য ৪৪১

- বিজ্ঞা—অপর্যাপ্ত ও পর্যাপ্ত ৩৯ ; গুণমাত্র  
 ২৪ ; ভারতীয় ও গ্রীক ৫০  
 বিজ্ঞানগর—দাক্ষিণাত্যে ৮৪  
 বিবর্তবাদ—ও পরিণামবাদ ২২৬  
 বিবাহ—উদ্দেশ্য ( প্রাচীনমতে ) ২৪৭ ;  
 বিধবাবিবাহ ও সংস্কারকগণ ৩২২,  
 ৪৩৫ ; সূত্রপাত ২০২  
 বিবেকানন্দ, স্বামী—আচার্য ৪৬৮, ৪৮০,  
 ৪৯৫, ৪৯৯ ; আমেরিকার কার্যে  
 অসুবিধা ৩৬১-৬২, ৩৬৮-৬৯, ৪৩৪,  
 ৪৩৮, ৪৪৭-৫১ ; আমেরিকা যাত্রার  
 তারিখ ৩৫২ ; কর্ম-পরিকল্পনা  
 ৪১২-১৪, ৪৫২ ; গুরুভাইদের  
 প্রতি ৩১২ ; চিকাগো ধর্মসভায়  
 ৩৮০-৮২, ৫০৭-০৮ ; জাতিভেদ  
 সম্বন্ধে ৩২১ ; জীবনের আকাঙ্ক্ষা  
 ৩২১, ৩২৭, ৪০৫, ৪২৩ ; জীবনের  
 উদ্দেশ্য ৩২১, ৩২৪, ৪১৩, ৪২৮,  
 ৫০৩ ; দরিদ্রের প্রতি ভালবাসা ও  
 সহানুভূতি ৩৪২, ৩৬৬, ৩৯৪, ৪৩৮,  
 ৪৫৭, ৫০৪ ; দৃঢ় প্রতিজ্ঞা ৩২৪,  
 ৪১৩-১৪ ; ধর্ম ও ঈশ্বর সম্বন্ধে  
 ৪১১-১২, ৫০৪ ; নির্ভরতা ও  
 বিশ্বাস ২৮৮, ৩৪৫, ৩৬৬, ৩৮৪,  
 ৪৩০, ৪৩৮, ৪৫৯-৬০, ৫০৩, ৫০৫,  
 ৫০৭, ৫০৯ ; পরমহংসজী ৩১৮ ;  
 প্যারি ধর্মেতিহাস-সভায় ৪৮-৫২ ;  
 প্রকৃতি ৩১৯, ৩২৫, ৪০৫, ৪৬৮ ;  
 প্রতিনিধিত্বের সার্থকতা ৫০৮ ;  
 বাগ্মিতা ও ব্যক্তিত্ব ৫০৮ ; বিবাহ  
 সম্বন্ধে ৪২৬, ৪৩৫, ৪৮৫ ; বিদেশ-  
 গমনোদ্দেশ্য ৩৬৬, ৩৮৯, ৪১৩, ৪৩৪,  
 ৪৩৮, ৪৪২ ; বিদেশযাত্রার তারিখ  
 ( ২য় বার ) ৫৯ ; ও বুদ্ধ ৩১৫ ;  
 বৈদাস্তিক ৩১৯ ; ভগবানের আদেশ-

- প্রাপ্ত, ৩৬১, ৩৬৫, ৪৫৭ ; ভবিষ্যৎ  
 ইঙ্গিত ৩২৪-২৭, ৪৩০-৩১, ৪৩৭,  
 ৪৫৬-৫৭, ৫০৭ ; মাতৃভক্তি ৩৯৩ ;  
 মানসিক অবস্থা ২৮৮, ৩২৫,  
 ৩২৮-৩২, ৪৪৭-৫১ ; ও মিশনরীদের  
 বিরুদ্ধাচরণ ৪১৭, ৪৩৪, ৪৩৮, ৪৪৮,  
 ৪৬০ ; মূলমন্ত্র ৩১৮, ৪২৮ ; ও রাজ-  
 নীতি ৪২২ ; শ্রীরামকৃষ্ণের আদেশ  
 ৩২৮ ; শ্রীরামকৃষ্ণের দান ৩২৮,  
 ৪৮২ ; শোকাকর্ষক সত্যনা ৩৪৫-৪৬ ;  
 সচ্চিদানন্দ ( নাম ) ৩৫৩ ; সংস্কারক  
 ৪২৫ ; সংসারত্যাগ ও শ্রীরামকৃষ্ণের  
 অবতারোদ্দেশ্য ৩৯৪ ; সাংসারিক  
 অবস্থা ২৮৮ ; স্বদেশপ্রেম ৪৩৮,  
 ৪২৭, ৫০৯  
 বিশ্বাস—আত্মায় ও পরলোকে ১৬৮ ;  
 ৪৩১, ৪৬৮ ; আপনাতে ৩৬৭, ৩৯৩,  
 ৪৩০, ৪৮২, ৫০৬ ; এদ্বারা অন্তর্দৃষ্টি  
 ও গৌড়ামি ৩২৭ ; ঈশ্বরে ২৮৮,  
 ৩৬৬, ৩৯২ ; প্রেমের সর্বশক্তিমানতায়  
 ৫০৪ ; ভ্রমপূর্ণ ২৫, ২৬ ; ও বেদান্ত  
 ২৯২ ; শাস্ত্রে ২৮৮, ৩০৬  
 বিসমার্ক—প্রশ্ন মন্তব্য ১২৮  
 বীরবৈষ্ণব—৮৫  
 বীরশৈব—৮৫, ৯০  
 বুকনার—ইওরোপীয় মনীষী ২১২  
 বুদ্ধ—অতুলনীয় সহানুভূতি ৩১৪ ; ও  
 অস্বপালী ১৩ ; ঈশ্বর ৩১৫ ; ও  
 কপিল, শঙ্কর, কর্মবাদ ৩১৪ ; ও  
 গয়াস্থর ১৫২ ; গরীব দুঃখীর প্রতি  
 ভালবাসা ৩৬৪, ৩৬৭ ; ও জাতিভেদ  
 ৩১৪, ৩৮৩-৮৪, দস্তমন্দিরে ঈশ্বর দাত  
 ৯১ ; ধর্মে স্বাধীনতা ৩১৪ ; ও বেদ  
 ২৯৩, ৩১৪ ; বিভিন্ন মূর্তি ( সিংহল  
 মন্দিরে ) ৮৯, ৩৫৩, ( চীনে ) ৩৫৬

বুরবঁ, বংশ—১৩১

বেণ—ভাগবতোক্ত রাজা ২৩৮

বেদ—অনাদি অনন্ত, অর্থ ও ক্ষমতা

৩ ; ও আত্মা ৩২২ ; ও আধুনিক

বিজ্ঞান ৪৪১ ; ঈশ্বরের প্রমাণ ২২২ ;

উপদেশ ৪৩০ ; কর্মবাদ ১৫৪ ; ও

শুরুপূজা ৩২৫ ; ও তন্ত্র ২২৩ ;

-পাঠ ও শূদ্র ২২০, ৪০১ ; এর

প্রাচীনত্ব ১১৩ ; বঙ্গদেশে অপ্রচার

২৮২ ; ও বুদ্ধ ২২৩, ৩১৪ ; এর

বিভাগ ৪, ৫ ; বৌদ্ধাদি মতের

উৎপত্তিস্থান ৪২ ; ব্রহ্মজ্ঞানী ৩১৬ ;

ও মোক্ষমार्গ ১৫৬ ; 'সিন্ধু' ও 'ইন্দু'

নামের উল্লেখ ১০৫ ; শেষ ১১

বেদান্ত—৪, ১১, ২২২, ২২৩ ; অহুসরণ

কঠিন ৫০৫ ; আমেরিকায় এর

শিক্ষাদান ৪৮০ ; পাশ্চাত্য দর্শনশাস্ত্রে

এর প্রভাব ১২১ ; দ্বৈত, বিশিষ্ট ও

অদ্বৈত ৮৫ ; ও নিত্যসিদ্ধ ৩২০ ;

-ভাষ্য ২২০

বেশভূষা—কোপীন ১৮৬, ১৮৭ ;

'চোগা' 'তোগা' ১৮৬ ; ধুতিচাদর

১৮৫, ১৮৬ ; ভদ্র অভদ্র ১৮৫

বেসান্ট, এনি—৩৮০

বৈদিক—ধর্ম ( পাশ্চাত্য সংস্কৃতজ্ঞদের

মতে ) ৪৮ ; পুরোহিত-শক্তি

২২২ ; ভাষাজ্ঞান ২৮২

বৈষ্ণব—শক্তির অভ্যুদয় ২২২ ;

অভ্যুত্থানে ইংলণ্ডের প্রতিষ্ঠালাভ

২৩১ ; ভারতে প্রাধান্য ২৩২

বৈষ্ণব—ধর্ম-উৎপত্তি ৮৫

বোগেশ—মার্কিন পাদ্রী ২৩, ২৬

বৌদ্ধ ( ধর্ম ও সম্প্রদায় )—উদ্দেশ্য ও

উপায় ১৫৭ ; উপপ্লাবন ও

হিন্দু পুরোহিত-শক্তি ২২৫ ; ও

উপনিষদ ৩১৪-১৫ ; এসোটেব্রিক

২, ৩৬১, ৩৬২ ; চরিত্রহীনতায়

পতন ৩১৩ ; চীনে ৩৫৬ ; ও

তন্ত্র, দুই সম্প্রদায় ৩১৩ ; ও

তুর্কীজাতি ১৩৬, ১৩৭ ; ও পঞ্চ-

দশীকার ২২২ ; পশুহত্যা ও

আমিষ আহার ১৭৪, "১৮৩ ;

-বিপ্লব ২২৫-২৬ ; বিভাগ, মহাযান

ও হীনযান ২১ ; ও মোক্ষমার্গ

১৫২ ; সিংহলে ৮৭-২২, ৩৫৩ ;

-স্তুপ ও শিলা ৪২ ;

ব্যারোজ, ডক্টর—'ধর্মসভা'র সভাপতি

৩৮১, ৪১৮, ৪৬৩

ব্যাস—ও উপাসনা ২২৩ ; ও কপিল

২২৩ ; ধীবর ও শূদ্র ২৪২,

৪০১

ব্রহ্ম—ও জগৎ ২০০, ৩২৮, ৩২৯ ; ও

বৌদ্ধ 'শূত্র' ২২২

ব্রহ্মচর্য—ও মোক্ষ ১২৬ ; ও বিদ্যা-

শিক্ষা ৩৮২ ; সর্বশ্রেষ্ঠ বল

৪৮৫

ব্রাহ্মধর্ম—ও সমাজসংস্কার ৪২৮

ব্রাহ্মণ—আধুনিক ৩৪৪, ৩৪২, ৩৮২,

৪১১ ; ও ক্ষত্রিয় ৪০১

ব্র্যাডলি, অধ্যাপক—৩৭৫

ভগবান—অনন্ত শক্তিমান ৩৬৬ ;

অহুসরণের ফল ৩৩৫ ; কৃপা ও

উত্তম ৩০১ ; বারংবার শরীর-

ধারণ, বেদমূর্তি ৫ ; ভাবময়

৪ ; যুগাবতার-রূপ ৬ ; রসস্বরূপ

৪৬২

ভর্তৃহরি—ও সন্ন্যাস ৪২৭

ভলটেরার—২১২

ভাব—প্রত্যেক মানুষে ও জাতিতে



- এর বৈশিষ্ট্য ১৫০ ; ও ভাষা ৩৫,
- ৩৬ ; সংঘর্ষ ২৪৪
- ভারত ; ভারতবর্ষ—আদর্শ ৪২৫ ;
- আহার সম্বন্ধে ১৮০ ; ইওরোপীয়
- পর্ষটকের চক্ষে ১৪২ ; ইতিহাস-
- সংকলনে পাশ্চাত্য পণ্ডিতগণ
- ২১৯ ; উদ্দেশ্য ও উপায় ২৪৬ ; ও
- কর্মমার্গ ১৫৭ ; গ্রীক আদর্শের
- তুলনায় ৩১, ৫০ ; জগৎকে
- জ্ঞানালোক দিবে ৪৭৬ ; জাতীয়
- জীবন ১৬১ ; ধর্ম কি বস্তু তাহা
- বোঝে ৪২৬ ; ধর্মপ্রাণতা ২৩৭ ;
- ধর্মসমাজে স্বায়ত্তশাসন ২২৪ ;
- বেশভূষা ১৮৫-৮৭, ১২২ ; ভূগর্ভ-
- স্থিত প্রাচীন শিলালেখ গৃহাদি
- ১১০, ১১৩ ; রজোগুণের অভাব
- ৩৩ ; সভ্যতার উন্মেষ ২২ ; সভ্য-
- তার প্রাচীনত্ব ১১২
- ভারত (প্রাচীন ও মধ্যযুগ)—ইতালির
- নবজন্মে ১২৩ ; তুর্কী অভিযান
- ১৩৬, ১৩৭, ১৪০ ; ধর্ম ও নীতির
- পাশ্চাত্য প্রভাব ৫০৭-০৮ ;
- বাণিজ্যে—ঋন্ত: ও বহি: ১০৫ ; ও
- বিজয়সিংহের লক্ষা অভিযান ৮৮,
- ৯২ ; বৈদিক পুরোহিত-শক্তি
- ২২২ ; রাজশক্তি ২২২-২৩ ; মুসল-
- মান অধিকার ২২৬-২৭ ; (বর্তমান)
- ৮১-৮৩, ৯২, ২২২-৪২, ৩৬৩-৬৭,
- ৪১২-১২, ৪৩৫ ; ইস্ট ইণ্ডিয়া
- কোম্পানি ২২৯ ; ইংলণ্ডের
- অধিকার ২২৮ ; উন্নতি ও শ্রীরাম-
- কৃষ্ণ ৩২২, ৪৩১ ; ঐশ্বর্য ও দারিদ্র্য
- পাশাপাশি ১৪২ ; নরকভূমিতে
- পরিণত ৪ ; পাশ্চাত্য অত্মকরণ-
- মোহ ২৪৭-৪৮ ; পাশ্চাত্যজাতি-

- সংঘর্ষে জাগরণ ২৪৬-৪৭ ; বৈশ্ব-
- শক্তি ও ইংলণ্ডের প্রতিষ্ঠা ২৩১ ;
- বাণিজ্য ও পদদলিত শ্রমজীবী
- ১০৬, ১০৭ ; ও ভবিষ্যৎ ৮১-৮৩ ;
- ভবিষ্যতে শূদ্রপ্রাধান্যের ইঙ্গিত,
- ২৪১ ; ভূগর্ভস্থিত প্রাচীন শিলা-
- লেখ গৃহাদি ১১০, ১১৩ ; সাঁওতাল
- প্রভৃতির বাস ১১১ ; স্বদেশমন্ত্র
- ‘হে ভারত, ভুলিও না...’ ২৪২
- ভারতের অধঃপতনের কারণ—
- অনভিজ্ঞ সংস্কারক ৩৮৩, ৪০০,
- ৪২৫ ; অপর জাতি হইতে বিচ্ছিন্ন
- থাকা ৩৪১, ৫০৫, ৫০৭, ৫০৮-০৯ ;
- ঈর্ষা, ঘৃণা ও সন্ধিহীনতা ৩২৫,
- ৩২৬-২৭, ৪০২, ৪১০, ৪১৩, ০৫ ;
- কুসংস্কার ৩৫৮, ৩৮২ ; দরিদ্র জন-
- সাধারণকে অবজ্ঞা ৩৪০, ৩৫৫,
- ৩৬৩-৬৭, ৩৮২, ৩২৪, ৪১১-১২,
- ৪৩৫, ৪৪১ ; ধর্মশিক্ষার অল্পসরণ
- না করা ৩৬৪, ৪১১ ; শিক্ষার ও
- সজ্জবদ্ধতার অভাব ৪৩৪ ; সামাজিক
- অত্যাচার ৩৪১-৪২, ৩৬৩-৬৪,
- ৩৮৩ ; স্ত্রীজাতির অসম্মান ৩৮৮,
- ৪১১ ; স্বাধীন চিন্তার অভাব ৩৪১
- ভারতের পুনরুজ্জীবনের উপায়—
- অহঙ্কার, ঈর্ষা, ভয় ও শৈথিল্য ত্যাগ
- ৩৮৫, ৩২৬-২৭, ৪৩০, ৪৭৬, ৪৮২,
- ৪৯৮ ; চিন্তায় ও কার্যে স্বাধীনতা
- ৩৮৪, ৩২১ ; ত্যাগ, সেবা ও
- আজ্ঞাবহতা ৩৫২, ৩৮৫ ; দরিদ্র-
- সাধারণের উন্নতিবিধান ৩৪২, ৩৬৫,
- ৩৬৭, ৩৮৫, ৩২২-২৩, ৪১১-১২,
- ৪৩২, ৫০৪ ; ধর্মোপদেশ জীবনে
- পালন ও প্রচার করা ৩৬৪ ;
- পবিত্রতা, সহিষ্ণুতা, অধ্যবসায় ও

দৃঢ়বিশ্বাস ৩৬৪, ৩৬৭, ৩৮৫, ৩৯২, ৪১৮, ৪৩০-৩১, ৪৮৯; ভারতের বাহিরে প্রচার ৫০৭; বিদেশভ্রমণ ও অপরিজ্ঞাতির সংশ্রব রাখা ৩৪২, ৩৫৮, ৫০৫; ব্যক্তিত্ববোধ জাগরিত করা ৩৫৮-৫৯, ৩৮৪, ৩৯২, ৪৩৫, ৪৪১, ৪৮৬, ৪৯০; ভগবানের সাহায্য-প্রার্থনা ও ব্রতগ্রহণ ৩৬৭; শিক্ষাবিস্তার ৩৫৯, ৩৮৫, ৩৯৩, ৪১২, ৪৩২, ৪৩৫-৩৭, ৪৪২; সত্য, প্রেম ও অকপটতা ৪৭৬; ৫০৪; সমাজ-ব্যবস্থার উন্নতিবিধান ৩৪২, ৩৫৯, ৩৬৪, ৩৮৯, ৪০০-০১, ৪১১, ৪৩৫, ৪৯৪-৯৫; সাহসী, উৎসাহী, চরিত্রবান্ কর্মীর প্রয়োজন ৩৫৯, ৩৬৭, ৪৩০, ৪৩২, ৪৭৬, ৪৯৩, ৪৯৬, ৫০৪; স্ত্রীশিক্ষা ও স্ত্রীজাতিকে সম্মান ৩৮৫, ৩৮৮, ৪১০-১১, ৪৮৫  
 ভাষা—বৈদেশিক ২৯; ভাবের বাহক ৩৬; সাধারণ লোকের উপযুক্ত কি না ৩৫  
 ভাস্কর্য—আর্য ও গ্রীক ৩০; ভারতীয়—ইহাতে গ্রীসের প্রভাব ৫১  
 ভিয়েনা—১২৮; বৈজ্ঞানিক মিউজিয়ম ১৩২; ভোগবিলাস ১৯৪  
 ভূত—উপাসনা ৪৮৪; টেবিলে নামানো ৪৬৯  
 ভূমধ্যসাগর ১০৭—এর চতুষ্পার্শ্ব আধুনিক ইওরোপীয় সভ্যতার জন্মভূমি ১০৮, ১১৩, ১২২; দ্বীপপুঞ্জ ১৪১  
 ভোগ—৩১, ৩৩; মোহার ও সোনার শিকল ১৫২; এ বিনা ত্যাগ হয় না ১৫৩  
 ভ্যাটিকান—‘পোপ’ দ্রষ্টব্য

মঠ—ও গুরুপূজা ৩৯৫  
 মত ( -বাদ )—শক্তির নিত্যতা ২৯৬;  
 সব কিছু পরের জন্ত ৩১৪  
 মধুপর্ক—বৈদিক প্রথা ২৯৩  
 মধ্যমুনি—জন্মভূমি দাক্ষিণাত্য ৮৪  
 মনু—আহারবিধি ১৮৪; ধর্মশাস্ত্র ২২৭; নারী সম্বন্ধে ৩৮৮, ৪৭১  
 মনঃশক্তি—প্রভাবে আরোগ্য ৪৬৬  
 মসেরি, ডাঃ—দরিদ্রবন্ধু ৩৮৬, ৩৮৭  
 মহম্মদ, হজরৎ—২২৬  
 মহাপুরুষ—ইচ্ছামাত্র কার্য সম্পন্ন ১৫৫;  
 ও চেনা ৪৫১-৫২; প্রতিভায় জাতীয় উন্নতি ১৫৮; স্বর্গরাজ্য ৩৬৬  
 মহাভারত—৫১  
 ‘মহাযান’—‘বৌদ্ধ’ দ্রষ্টব্য  
 মহারাষ্ট্র—আহার সম্বন্ধে ১৮২  
 মহিন—মহেন্দ্র দত্ত ( মহোদর ) ৪২৬  
 মহেন্দ্রোদারো—প্রাচীন সভ্যতার নিদর্শন ১১২  
 মাগধী, ভাষা—প্রাচীন ৯১  
 মাতাঠাকুরানী—( শ্রীশ্রীমা ) ৩০৯, ৩১০, ৩১১; বাসস্থানের সন্ধান ৪৯৮  
 মাদার চার্চ—‘হেল, থিসেস’ দ্রষ্টব্য  
 মাদ্রাজ, মাদ্রাজ—উপকূল ১৮০; চিনা-পট্টনম্, মাদ্রাজপট্টনম্ ৮৩; তামিল-জাতির সভ্যতার বিস্তার ৮৫০; তীর্থস্থান, বড় বড় ৮৪; স্বামীজী কর্তৃক সভার প্রস্তাব ৪১৮, ৪৪৮, ৪৭২; স্বামীজী সম্বন্ধে সভা ৪৯০; হিন্দুসমাজ ৪১৯  
 মাছুষ—আদিম অবস্থায় ২০১; উৎকৃষ্ট ধরনের ৪৯৭; ক্রমোন্নতি ২০১-০২; প্রত্যেকের ভাববৈশিষ্ট্য ১৫০; বড় হ’তে গেলে প্রয়োজন ৩৯৬-৯৭, এর মধ্য দিয়া ভগবানকে জানা

- ৩২৫, ৩২৮ ; এর মধ্য দিয়া শরীর,  
 • মন ও আত্মা ১৬৩ ; —‘হয়ে জন্মেছ  
 তো দাগ রেখে যাও’ ১৬২  
 মাল্জাজী—‘খোকার দল’ ৪৪২ ;  
 ‘চেটি’ ৮৭ ;—দিগের দ্বারা ভারত  
 উদ্ধার হবে ৪০১ ; যুবকগণের প্রতি  
 ৩৩৭, ৪৫০, ৪৫১, ৫০৪  
 মারমোয়া,—গ্রীকধর্মের মঠ ১৪১  
 • ‘মার্সাই’ (La Marseilles)—১২৮  
 মাসপেরো—ফরাসী পণ্ডিত ১১০, ১১১  
 মাহিন্দো—(মহেন্দ্র, অশোকপুত্র) ৮৯  
 মায়া—অবিজ্ঞা, অজ্ঞান, আলাদা দেখা  
 ২০০ ;—প্রপঞ্চ ৩১২ ;—বাদ ও বুদ্ধ  
 এবং কপিল ৩১৪  
 মিশর, মিসর—তামিলজাতির সভ্যতা  
 ৮৫ ; টলেমি বাদশা ও পিরামিড  
 ২৭ ; ‘পুন্ট’ দেশ হইতে মিসরিয়া  
 আসে ১১৩ ; পৌরাণিক কথা  
 ১১৩-১৭ ; প্রাচীন কীর্তি ৯৬ ;  
 প্রাচীন তত্ত্ব ও চেহারা ১১১,  
 ১১২ ; প্রাচীন শিলালেখ ১১০,  
 ১১৩ ; ও প্লেগ ৯২ ; রোমরাজ্যের  
 শাসন ১০৭, ১০৮  
 ‘মিসেনি’ (Mycenæan)—কলাশিল্প  
 ১৪২, ১৪৩  
 মুক্তি, মোক্ষ—১৫২ ; ও নির্বাণ ২২২ ;  
 পারমার্থিক স্বাধীনতা ১৫২ ; বেদে  
 ১৫৬, ১২৬ ; ও ভোগ ১৫৩,  
 ১৫৪ ; মার্গ কেবল ভারতে  
 ১৫২  
 • মূর,—স্পেনে আধিপত্য ১২১, ২০৮  
 মুসলমান—৪৪, ৯৮ ;—ধর্মের এডেনে  
 অভ্যুদয় ৯৪ ; প্রাচীনকালে রাজ-  
 নৈতিক সভ্যতা ২০৮ ; ভারত  
 আক্রমণ ১০৭

- মুসা—স্বাহদী নেতা ; পদব্রজে বেড-সী  
 পার ২৫  
 মূর্তিপূজা—৩২৫, ৪৩৫ ; স্বাহদীদের  
 ১১৬  
 মেটারনিক—অষ্ট্রীয় বাদশার মন্ত্রী  
 ১৩১, ১৩২  
 মেহুস—প্রথম মিসরি রাজা ১১৩  
 মেনেলিক—হাবসি বাদশা ৯৫  
 মোগল (Mongols)—এশিয়াখণ্ডে  
 বিস্তার ১১১, ১১২, ১৩৬, ১৬৪ ;  
 ভারতে ১৩৬, ১৩৭, ১৬০  
 মোলখ (Moloch)—মিসরি দেবতা  
 ম্যাক্সমুলার, অধ্যাপক—অদ্বৈতবাদী  
 ৯ ; পাশ্চাত্য সংস্কৃতজ্ঞদিগের  
 অধিনায়ক ৭ ; ভারতহিতৈষী  
 ৯ ; ভারতীয় ধর্ম-দর্শন-সাহিত্য-  
 সাম্রাজ্যের চক্রবর্তী ১০ ; ‘রামকৃষ্ণ  
 ও তাঁহার উক্তি’-লেখক ১১  
 ম্যাক্সিম—ভারত-ভক্ত ১২৩, ১২৪  
 ম্লেচ্ছ—৫০, ১৫০  
 যজ্ঞ—অন্তঃসৃষ্টির জন্ম ৩১৪ ; অশ্ব-  
 মেধ ৩১, ২২২, ২৩৭, ২৯৩ ;  
 গোমেধ ৩১ ; নরমেধ ২৩৭ ;  
 পশুমেধ ১৭৩, ১৭৫ ; রাজসূয়  
 ২২৬  
 যবন (গ্রীক)—৩০, ৩১, ১১৩,  
 ১৬৩, ২০৫, ২২৪ ; নাটকের  
 ‘যবনিকা’ ও গ্রীক নাটক ৫০ ;  
 শব্দের উৎপত্তি ১৬৪  
 যীশু, যীশুখ্রীষ্ট—১৫৭ ; অস্বীকার  
 করায় স্বাহদীদের দুর্দশা ৩৬৪ ;  
 উপদেশ ৩৩৫, ৩৪০, ৩৪৬  
 যুগাবতার—ও যুগধর্ম ৬  
 যুদ্ধ—তুরস্কসম্রাট ১৩৬

রাজোত্তর—৩৩;—প্রাধাত্য ১৫৫, ২৮৮  
 রবার্টস্, লর্ড—১৬০  
 রবিবর্মা—২১৫, ৩৩৭  
 রাইট, অধ্যাপক—লিখিত পত্র ৩৭৯;  
 , সঙ্গে স্বামীজীর আলাপ ৩৮০  
 ‘রাজতরঙ্গিনী’—১৬৪  
 রাজনীতি—ও স্বামীজী ৪২২  
 রাজপুতানা (ও রাজপুত)—আহার  
 সম্বন্ধে ১৮০, ১৮২, ১৮৩; বারট ও  
 চারণ ১৩৭; বেশভূষা ১৮৭  
 রাজা ও প্রজার শক্তি—২২২-২৪  
 ‘রাব্বি’—য়াহুদীদের উপদেশক ১১৭  
 (শ্রী) রামকৃষ্ণ—অদ্বিতীয়, অপূর্ব ৩২০;  
 অন্তর্ধামী ৩২১; অবতার ৩২১,  
 ৩২৪; অবতার-উদ্দেশ্য ৩২২, ৩২৪,  
 ৪৮৮; অবতার হইবার কারণ  
 ৬; আদর্শ মনুষ্য ২৮৮; উপদেশ  
 ২৪৭, ২৮৪, ২২৪, ৩১০, ৩২৮-২৯,  
 ৪১২; বহিঃশিক্ষা উপেক্ষিত কেন  
 ৫; গুরুদেব ২২৫, ৩১০; জন্মোৎসব  
 ৪৯৮-৯৯; জীবনচরিত ৪৫০, ৪৯৪;  
 জীবন সমন্বয়পূর্ণ ৩৯৭; নবযুগধর্ম-  
 প্রবর্তক ৬; পূজা ৩২২, ৩২৫,  
 ৩২৬; প্রগাঢ় সহানুভূতি ৩২০,  
 ৩২১; ফটো ২৮২; ভগবান ২৮২,  
 ৩২২;—ও ভারতের উন্নতি ৪৩১;  
 মূর্খ পূজারী ব্রাহ্মণ ১৪-১৫; শক্তি-  
 কেন্দ্র ৪৩৭; শরীরে অগ্নিসমর্পণ  
 ৩২২; শ্রেষ্ঠ চরিত্র ৩৯৮; সত্যতত্ত্ব-  
 প্রচার ৩২৪, ৩২৬; স্মরণচিহ্ন  
 ৩২২-৩০

( শ্রী ) রামকৃষ্ণের ত্যাগী শিষ্যমণ্ডলী—  
 ২৮২; আশ্রয়স্থান ৩৩০; উদ্দেশ্য  
 ৪১৭, ৪৫৬; চরিত্র ৩৯৮, ৪৩৭,  
 ৪৫৬, ৪৫৭, ৪৯৮-৯৯; নীতি ৪৬২,

৪৮৮-৮৯, ৪৯০-৯১; প্রয়োজনীয়তা  
 ৪৩৭, ৪৪২; বিশ্ববিদ্যালয়ের ছাত্র  
 ৩২২; বৈশিষ্ট্য ৩২৫-২৭; ভবিষ্যৎ  
 ৩২৪; ভাব ও শিক্ষা ৩৯৮-৪০২;  
 সর্বসংসহ হইতে হইবে ৪২২  
 ‘রামকৃষ্ণ-স্তোত্রাণি’—২৫৩-৫৬  
 রামানুজ—আহার সম্বন্ধে ‘তার মত  
 ১৭২; জন্মভূমি ৮৪  
 রামায়ণ—ও ইওরোপীয়দের ভ্রান্ত  
 ধারণা ২১০;—ও তুলসীদাস ৪৪৪;  
 পাদটীকা ১৭৪  
 রুশিয়া, রুশ—আহার সম্বন্ধে ১৮০;  
 জার্মান ও তুর্কী সম্পর্কে ১৩২;  
 বেশভূষা ১৮৫, ১৮৮  
 রেড-সী ( লোহিত সাগর )—এর  
 কিনারা প্রাচীন সভ্যতার মহা-  
 কেন্দ্র ২৬  
 রোজেট্টা স্টোন ( Rosetta Stone )  
 —মিসরীয় শিলালেখ ১১৩  
 রোম, রোমক—‘একদিনে নির্মিত হয়  
 নাই’ ৩৬২; বেশভূষা ১৮৬; রাজ্য  
 ১৩৮; যাহুদীদের উপর রাজত্ব  
 ১১৬

লণ্ডন—পোশাক ও ফ্যাশন ১৬৭;  
 বেশভূষা ১৮৫; ভোগবিলাস ১২৪  
 লয়জন্, মস্তিষ্ক—‘হিয়াসাহু পেয়র’  
 দ্রষ্টব্য  
 লায়ন, মিঃ—৩৭৭, ৩৭৯  
 লি হং চাঙ—১২৩  
 লীলা—ও বিশ্বাস ৩০৬  
 লুথার, মার্টিন—১২২  
 লুভার (Louvre)—মিউজিয়াম ১৪২  
 লোহিত সাগর—১০৫  
 ল্যাওসবার্গ, মিঃ—৪৭৭

শক্তি—ঐশী ও জীবের ১১, ১৪ ;  
এর নিত্যতাবাদ ২২৬ ;—পূজা  
(পাশ্চাত্যে) ১২০-২১ ;

শঙ্করলাল, পণ্ডিত—(খেতড়ির) ৩৪০  
শঙ্করাচার্য (শ্রীশঙ্কর)—আহার সম্বন্ধে  
১৭২ ; জন্মভূমি ৮৪ ; জাতি সম্বন্ধে  
২২০ ; ও তন্ত্র ৩১৩ ; দুঃখ সম্বন্ধে  
৩১৫ ; ‘প্রচ্ছন্ন বৌদ্ধ’ ২২২ ; ও  
বিবর্তবাদ এবং বৈজ্ঞানিক অদ্বৈত-  
বাদ ২২৬ ; ও বুদ্ধ ৩১৪-১৫ ; ও  
বেদান্তভাষ্য ৩৬, ২২০ ; ব্রহ্মজ্ঞের  
অবস্থা ও আচরণ সম্বন্ধে স্তোত্র  
৩১৬ ; ও শূদ্রের বেদপাঠে অধিকার  
২২০

শরীর—ও জাতিতত্ত্ব (প্রাচ্য ও  
পাশ্চাত্য) ১৬৩-৬৬ ; জীবাশ্মার  
বাসভূমি ; কর্মের সাধনরূপ ৩২২ ;  
ভেদ ১৬৩ ; সূক্ষ্ম (ও মিসরি  
পিরামিড) ৯৬-৯৭ ; হিন্দুর সূত্রী  
১৬৫, ১৬৮

শয়তান—এর কুহক (সদ্বীতাদি)  
১৩২ ; পূজা (ইওরোপে) ১২১ ;  
-বাদ (পারস্যীদের) ১১৫

শাক্ত—অর্থ ৩৮৮

শাপ ও চাপ—২২৫ ; ক্ষাত্র ও মন্ত্রশক্তি  
২৩৬

শালগ্রাম শিলা—জার্মান পণ্ডিতের  
ভ্রান্তমত খণ্ডন ৪৮-৪৯ ; বৌদ্ধস্তুপের  
প্রতিকরূপ ৪২

শাস্ত্রপাঠ—২৬-২৭

শিক্ষা—জাতিগঠনের পন্থা ৪৩৫ ;  
জনসাধারণ ও চাষীমজুরদের  
মধ্যে বিস্তারের পদ্ধতি ৪৩৬,  
৪৩৭ ; পরিকল্পনা ৩২৩, ৪১২,  
৪৩২, ৪৩৬-৩৭, ৪৪২, ৪৫২ ;

পাশ্চাত্য হইতে ভারতের গ্রহণীয়  
২৪৭ ; বিস্তারে অসুবিধা ৪৩৫,  
৪৪২ ; ব্যক্তিঅবোধ জাগরিত করা  
৩২২, ৪৪১ ; ভারতে ও আমেরিকায়  
এর তুলনা ৩৮৫ ; শ্রীমায়কক্ষেত্র  
উক্তি ২৪৭ ; সন্ন্যাসী-জীবনে ৫০৬ ;  
সংজ্ঞার্থ ও উপদেষ্টার কর্তব্য ৪০০ ;  
সংস্কৃত ২৮২, ৩৩৫, ৩৩৬

শিবলিঙ্গ—পূজা ; জার্মান পণ্ডিতের  
ভ্রান্তমত খণ্ডন ৪৮-৪৯

শিলালেখ, প্রাচীন—১০৮, ১১০

শিলার—জার্মান মহাকবি ১২১

শূদ্র—৩৫২ ; -কূলে জাত অসাধারণ  
পুরুষ ২৪২ ; -জাগরণ ২৪০-৪৭ ;  
-নিগ্রহ ২২১ ; প্রাধান্য ও  
সোশ্যালিজম ২৪১-৪২ ; বেদপাঠে  
অধিকার ২২০, ৪০১ ; ভারতের  
চলমান শ্রমশান ২৪০

শূন্যবাদ—২২২

শ্রীমন্ত সদাগর—(কবিকঙ্কণের) ৭০

সচ্চিদানন্দ—স্বামীজীর নাম ৩৪৩,  
৩৪৪, ৩৪৫, ৩৪৭

সত্ত্বগুণ—৩২, ৩৩ ; -প্রধান পুরুষ  
২৩১ ; -প্রাধান্য ১১৫

সত্য—অতীন্দ্রিয় ও পঞ্চেন্দ্রিয়গ্রাহ্য  
৩ ; অসুসন্ধান ২৬, ৩৪ ; এর জয়  
অবশ্যস্তাবী ৪৮২, ৫০৪ ; পরম-  
১৫৪ ; প্রতিষ্ঠা ৪২৩ ; -সত্যের  
প্রধান সাধন ২২১ ; এর শক্তি  
অদম্য ৪৭৬ ; এর শিক্ষা ২২-২৫ ;  
সব সময় মধুর হয় না ১৪

সত্যযুগ—আসন্ন ; শাস্তি ও সমন্বয়-  
স্থাপন ৪১৮

সন্ন্যাসী—আদর্শ ৫০৭ ; উদ্ভাবিকারী

- ৪৭৭; কর্তব্য ৩৯৯; ক্রমাগত  
বিচরণ অনিষ্টকর ৩২৯, ৪৫৬; নাগা—  
ও সমবায়শক্তি ২২৪; বিজ্ঞা-  
বিতরণ ও ধর্মশিক্ষা ৪১২, ৪৩৬, ৪৪২
- সুপ্তগ্রাম—প্রাচীন বন্দর ৬৬
- সভ্যতা—ইউরোপীয় ১১৩, ২১১-১২;  
ইসলাম ও ক্রিস্চান ২১২-১৩;  
কাপুড়ে ৩০৪; প্রাচীন ১১২;  
প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য ২০৮-১১;  
ভারতের বাধাধরা ৩৫৯; দক্ষিণী ৮৮
- সমন্বয়—পরস্পর ভাবের ৪৭৪;  
ও শ্রীরামকৃষ্ণ ৬, ৩৯৭
- সমস্যা, বর্তমান—২৯-৩৪
- সমাজ—অতুলনীয় ৩৯৬; আদিম  
অবস্থা ২০১; এর ক্রমবিকাশ  
২০০-০২ গুরুসহায় ও গুরুহীন  
৪১;—ও দরিদ্র এবং পতিত ৩৬৩,  
দুর্বস্থা ৪০, ৩৬৩, ৩৬৫-৬৬;  
বিবাহের স্বত্বপাত ২০২; মায়ের  
নামে ছেলেমেয়ের নাম ২০২;  
-সংস্কার ও ধর্ম ৩৬৩-৬৪, ৪০০-০১,  
৪৩৫; হীনাবস্থার কারণ, সংস্কারো-  
পায় ৩৬৪, ৪২৫
- সমিতি—(স্থাপন)-৪৬১, ৪৬৪, ৪৭৪,  
৪৭৫, ৪৭৬
- সংঘমিত্তা—৮৯
- সংসার—অন্তঃসারশূন্য ১৮-২০; -বাদ  
'(পুনর্জন্মবাদ) ৯
- সংস্কৃত, ভাষা—ইউরোপে প্রবেশ ১১০;  
ইউরোপীয় সাদৃশ্য ২৯; জার্মানরা  
বিশেষ পটু ১১১
- সাধুসেবা—৩০৯, ৫০৯
- সাপের পূজা—(প্রাচীন তুরস্কে) ১৩৮
- সার্দ—নাট্যকার ১৩০
- সায়ন, বিজ্ঞানমুনি ৮৪, ৮৫
- সিংহল—ও তামিলজাতি ২০-২১;  
বাঙালীর উপনিবেশ ৮২; বুনোজাত  
বেদা ৮৮; বৌদ্ধধর্মের বিস্তার  
৮৭-৮৯
- 'স্বন্নত'—(স্বাহাদীদের) ১১৬
- স্বর্ণশৃঙ্গ—(Golden Horn) ১৪১
- 'স্বমের'—তামিলজাতির শাখা ৮৫, ২২৯
- 'স্বমেরু-জ্যোতি'—৪৫৪
- স্বরেশবাবু (স্বরেশচন্দ্র মিত্র)—অর্থ-  
সাহায্য ও মৃত্যুসংবাদ ৩২৯
- স্বয়েজ—খাল ২৯; খননকারী ১০৫;  
খাল কোম্পানি ১০৭; খাত-  
স্থাপত্যের অদ্ভুত নিদর্শন ১০৫;  
ফরাসী অধিকৃত ২৫; বন্দর—  
সুন্দর প্রাকৃতিক ২৯; ভারত-  
ইউরোপ বাণিজ্যের সুবিধা ১০৫;  
হাঙ্গর শিকার ২৯-১০৪
- সেবা—দরিদ্রের, মহামায়ার অধিষ্ঠান  
৪৫৭; পরের ৫০৫
- সেমিটিক—জাতিবর্গ ১১২, ১১৩; -ধর্ম  
১৪৪; এর রক্ত তুর্কী জাতিতে  
প্রবেশ ১৩৬
- সোশ্যালিজম—ও শূদ্রজাগরণ ২৪১
- স্টকহাম, মিস কোরা—৪৬৬, ৪৬৭,  
৪৬৮, ৪৭১
- স্ট্রুভ, জেনারেল—ও সিপাহী হাঙ্গামা  
৮১
- স্ট্রীলোক—উন্নতির চেষ্টা ৪৪৪; প্রধান  
ধর্ম ৩৫২; শিক্ষা ও মনুষ্য অহুশাসন  
৩৮৯; হেয়জ্ঞানের ফল ৩৮৮
- স্পার্টান—ও হেলটদিগের উপর  
অত্যাচার ২২১
- স্পেন, স্পান, স্পানিয়ার্ড—মুরজাতি  
ও প্রথম ইউনিভার্সিটি ২০৮; মুর-  
বিদ্যে ২৪৩

স্পেন্সর, হারবার্ট—১২১, ২২৬

স্বদেশমন্ত্র—২৪২

স্বধর্ম—বা জাতিধর্ম ১৫৭-৬৩

স্বর্গ, স্বর্গরাজ্য—২০ ; পাদটীকা ২২

স্বাধীনতা—আধ্যাত্মিক ৪০৫; উন্নতির

সহায়ক ৩৮৪, ৩৯১, ৪২৪-২৫ ;

চিন্তা ও কার্যে ৩৯১ ; পারমার্থিক

হিন্দু আদর্শ ১৫২ ; রাজনৈতিক ও

সামাজিক ১৫২, ১৬০

স্বায়ত্তশাসন—২২৪-২৬ ; ভারতে

প্রচলিত ২২৪

হরপ্পা—প্রাচীন সভ্যতার নিদর্শন ১১২

হরিদ্বার—১৭৭, ৩০০

হাইপেশিয়া—পাদটীকা ৯৭

হাঙ্গর শিকার—৯৯

হাজারা—জাতি ১৩৬

হাবসি—বাদশা ও এডেন ৯৪ ; বাদশা

মেনেলিক ৯৫

হিন্দু—অবনতির কারণ ৩৯৬ ; আহা

সম্বন্ধে ১৭৫ ; উন্নতির উপায় ৩৯২,

৪২৬-২৭ ; জাতীয় চরিত্র ১৬০ ;

নামের উৎপত্তি ১০৫ ; নৈতিক

চরিত্রে ও আধ্যাত্মিকতায় শ্রেষ্ঠ

৩৮৩, ৪২৬ ; নিম্নবর্ণের প্রতি

অত্যাচার ৩৪২ ; পারমার্থিক

স্বাধীনতা ১৫২ ; প্রাচীন কালে

দেবপ্রতিম জাতি ২৯ ; বহির্ভ্রমণ

আবশ্যক ৩৪২ ;—ও বাহুগুচি ১৬৮ ;

—ও মা গঙ্গা ৬২ ; শরীর ১৬৫ ;

শাস্ত্র গুণাবলী ৪২৭ ; স্বামীজীর  
প্রতিনিধিত্ব ৫০৮

হিন্দুধর্ম—অবিনশ্বর দুর্গ ৩৮৩ ; আদর্শ

ও আচরণ ৩৬৪, ৪১০-১১ ; উদার

মত ৩৬২ ; ক্ষত্রিয়দের অবদান

৪০১ ;—ও দরিদ্র এবং পতিত

৩৬৩-৬৪ ; পুনরুজ্জীবনের উপায়

৩৪২, ৩৯২-৯৩ ; মহত্তম ধর্ম ৩৬৪ ;

শিক্ষা ৩৬৫ ;—ও শ্রীরামকৃষ্ণ ৩-৬ ;

শাস্ত্রে 'মোক্ষ' ও 'ধর্ম' ১৫৩-৫৪ ;

সকল ধর্মের প্রসূতি ৪২৫ ; সংস্কার

৪৩৭, ৪২৫-২৬ ; হীনাবস্থা ৩৮৯,

৪১১-১২

হিলেল—রাব্বি ( উপদেশক ) ১১৭

হিয়াসাস, পেয়র (Pere Hyacinthe)

—১২১, ১২২, ১২৩, ১৩৯,

১৪০

ছজারি—ও অস্ট্রিয়া ১২৭-৩৪, ১৩৫

ছজারিয়ান—ক্রিস্চান ১৩৩, ১৩৫,

তাতারবংশীয় ১৩২

য়োনিয়া ( Ionia )—১৬৪

'স্বাভে'—দেবতা ৯৬ ; ১১৫

য়াহুদী—আহার সম্বন্ধে ১৮৩, ১৮৪ ;

উপাসনা ১১৪ ; ঐতিহাসিক

'জোসিফাস ও ফিলো' ১১৬ ;

ক্রিস্চানরা এদের কি দশা করেছে

২১৩ ; জাতির ইতিহাস ও দুই শাখা

১১৫ ; নবী সম্প্রদায় ও ক্রিস্চান

ধর্ম ১১৬